

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



ORIENTAL INSTITUTE LIBRARY



· OXFORD UNIVERSITY

PJ 6026 Nad



Digitized by Google



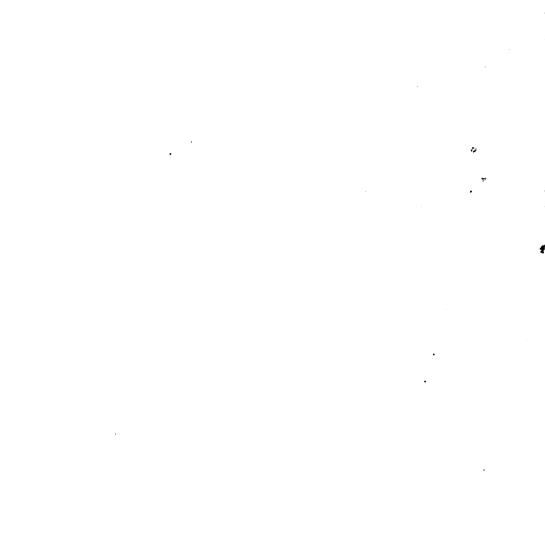
.

.



Digitized by Google

1





Digitized by Google

KITÂB AL-FIHRIST

MIT ANMERKUNGEN HERAUSGEGEBEN

V O N

GUSTAV FLÜGEL,

DR. THEOL. UND PHILOS., PROFESSOR, COMTHUR, BITTER ETC.

NACH DESSEN TODE BESORGT'

V O N

DR. JOHANNES ROEDIGER, UND CUSTOS A. D. KÖNIGL. UNIY, BIBLIOTH. ZU BRESLAU. DR. AUGUST MUELLER, PRIVAT-DOCENT IN HALLE.

ZWEI BÄNDE.

MIT UNTERSTÜTZUNG DER DEUTSCHEN MORGENL. GESELLSCHAFT.

LEIPZIG,

VERLAG VON F. C. W. VOGEL.

1872.

KITÂB AL-FIHRIST

MIT ANMERKUNGEN HERAUSGEGEBEN

V O N

GUSTAV FLÜGEL,

DB. THEOL. UND PHILOS., PROFESSOR, COMTHUE, RITTER ETC.

ZWEITER BAND:

DR. AUGUST, MUELLER.

LEIPZIG,

VERLAG VON F. C. W. VOGEL.

1872.





Digitized by Google

Verzeichniss der Subscribenten.

| | Anza der Exem | | |
|---|---|---|---|
| Die " " " " " " " " | Exem Deutsche Morgenländ. Gesellschaft . 50 Universitäts-Bibliothek in Basel 1 Königliche Bibliothek in Berlin 1 Universitäts-Bibliothek in Bonn 1 Universitäts-Bibliothek in Breslau . 1 Grossherz. Hof-Bibliothek in Darmstadt 1 Universitäts-Bibliothek in Dorpat . 1 Biblioteca Nazionale in Florenz 1 Universitäts-Bibliothek in Giessen . 1 Herzogliche Landesbibliothek in Gotha 1 | pl. Die "The " " | K. Kaiserlich in Wie K. Kaiserl. He Bodlein Libr India Office Peabody Inst University Li Yale College r Rob. L. Bens Professor Dr. |
| M N | Königliche Universitäts-Bibliothek in Göttingen 1 Königliche Universitäts-Bibliothek in Getterstell 1 | " | Dompropst T (Sieben Amari M. Co |
| | Greifswald 1 Universitäts-Bibliothek in Gröningen 1 Königl. Universitäts-Bibliothek in Halle 1 Grossherzogl. Universitäts-Bibliothek in Heidelberg 1 | | Regno i Dr. H, Dere Professor Dr ren Dulau & r van Dyck in |
| 87 27 28 | Universitäts-Bibliothek in Helsingfors 1 Universitäts-Bibliothek in Jena 1 Kaiserl. Universitäts-Bibliothek in Kasan 1 | " " " | A. Franck is Professor Dr. Dr. D. B. vo Bischof |
| " | Königliche Universitäts - Bibliothek in Königsberg1Grosse Königl. Bibliothek in Kopenhagen 1Universitäts - Bibliothek in Leipzig1 | " · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | Professor Dr U. Hoepli in Professor Dr Dr. Karabac |
| | British Museum in London 1 Königl. Universitäts-Bibliothek in Lund 1 Hof- und Staatsbibliothek in München 1 Bibliothèque Nationale in Paris 1 Kaiserliche Akademie der Wissenschaften | Her " Her | Professor Dr r Professor Pa A. C. Laugh Dr. O. Loth ren Maisonneu |
| 14 14 14 14 | in St. Petersburg 1 Kaiserliche Universitäts-Bibliothek in St. Petersburg 1 K. K. Universitäts-Bibliothek in Prag 1 Universitäts-Bibliothek in Rostock . 1 Königliche Universitäts-Bibliothek in Tübingen | Her • " " | r Professor D Dr. Mark. J. in Mün Professor Dr David Nutt Otto Petri in Bischof Porh |

.

| • | |
|--|--------------------------|
| | Anzahl der Exempl. |
| Die K. Kaiserliche Orientalische Akademi | e |
| in Wien | 1 |
| " K. Kaiserl. Hof-Bibliothek in Wien . | 1 |
| The Bodlein Library in Oxford | 1 |
| " India Office Library | 1 |
| " Peabody Institute in Baltimore | 1 |
| " University Library in Cambridge . | 1 |
| " Yale College in New-Haven | 1 |
| Ierr Rob. L. Bensley Esq. in Cambridge . | 1 |
| " Professor Dr. Chwolson in St. Petersbur | |
| " Dompropst T. Ciparin in Blasendorf | |
| (Siebenbürgen) | 1 |
| " Amari M. Commendatore, Senatore | del |
| Regno in Florenz | 1. |
| " Dr. H. Derenbourg in Paris | 1 |
| " Professor Dr. Dillmann in Berlin . | 1 |
| Herren Dulau & Comp. in London | 2 |
| Ierr van Dyck in Beyrout | 1 |
| "A. Franck in Paris | 1 |
| " Professor Dr. J. Gildemeister in Bonn | 1 |
| " Dr. D. B. von Haneberg, O. S. B. | |
| Bischof von Speyer | •1 |
| " Professor Dr. Himpel in Tübingen . | 1 |
| " U. Hoepli in Mailand | 1 |
| " Professor Dr. P. de Jong in Utrecht. | 1 |
| " Dr. Karabaczek in Wien | 1 |
| " Professor Dr. Krehl in Leipzig | 1 |
| Herr Professor Paul de Lagarde in Göttinge | en 1 |
| " A. C. Laughton Esq. in Galata | 1 |
| " Dr. O. Loth in London | 1 |
| Herren Maisonneuve & Comp. in Paris . | 14 |
| Herr Professor Dr. A. Merx in Tübingen | n 1 |
| " Dr. Mark. J. Müller, Univ. Professor | • • |
| iv München | 1 |
| " Professor Dr. Th. Nöldeke in Kiel. | 1 ' |
| " David Nutt in London | 2 |
| " Otto Petri in Rotterdam | 1 |
| " Bischof Porhiry in Kiew | 1 |

| | Anzahl der Exempl. | | Anzahl der Exempl. |
|---|--------------------------|---|--------------------------|
| Herr Dr. Franz Praetorius in Berlin | 1 | Herr Professor Dr. Schmoelders in Breslau | 1 |
| " Caplan Raabe in Hundeshagen | 1 | " Professor Dr. N. Schwartz in Lüttich | 1 |
| " General Sir H. Rawlinson in London | 1 | " Dr. A. Socin in Basel | 1 |
| " Professor Dr. Redslob in Hamburg. | 1 | " Dr. Heinrich Thorbecke in Heidelberg | 1 |
| " Carl Ricker in St. Petersburg | 1 | Herren Trübner & Comp. in London | 2 |
| " Professor Sachau in Wien | 1 | Herr S. H. Weiss in Constantinopel | 1 |
| " C. Schiaparelli, Cavaliere in Florenz | 1 | " Professor M. Wright in Cambridge . | 1 |
| | | • | |

Digitized by Google

Der vorliegenden Bearbeitung der Anmerkungen Professor Flügels zu dem Texte des Fihrist konnte für den ersten Theil bis S. 172 fast nur die von der Hand des Verfassers selbst herrührende Reinschrift zu Grunde gelegt werden; für die späteren Bücher war eine ähnliche Reinschrift vorhanden, welche bis zu dem Komma hinter vor Anmerkung 3 zu S. 280 reicht, ausserdem ein meist sehr sauberes, überall ohne Zweideutigkeit lesbares Brouillon; ferner gewährte neben wenigen Blättern mit einzelnen Notizen der ursprüngliche ziemlich knappe Entwurf der Anmerkungen, welcher vollständig benutzt werden konnte, spärliche Ausbeute; nach Vollendung des ersten Bandes wurden mir auch Flügels Originalabschrift des Textes sowie die Excerpte desselben aus Ibn al-Kiftî und Ibn Abî Uşeibi'a durch das dankbar anzuerkennende Vertrauen der K. Universitätsbibliothek zu Leipzig zugänglich. Dem mir gewordenen Auftrage gemäss habe ich dies unfertige und auch, soweit es von Flügel in der Reinschrift hinterlassen worden ist, immerhin der letzten Ueberarbeitung entbehrende Material, wo es noch nöthig erschien, einer neuen Redaction unterzogen. Ich bin dabei bestrebt gewesen, einerseits die hie und da vorkommenden Widersprüche und Wiederholungen zu beseitigen. den bisweilen etwas dunkeln Stil leichter verständlich zu machen, überhaupt durch sorgfältige und einheitliche Behandlung aller Aeusserlichkeiten die Lesbarkeit des unvollendeten Werkes zu fördern. Es durfte indes der deutlich ausgeprägte Charakter der Flügelschen Arbeit nicht verwischt werden, ich habe daher nicht nur die von ihm gewählte Transcription durchgeführt und seine Ausdrucksweise möglichst geschont, sondern insbesondre fast aller materieller Aenderungen und Zusätze' mich enthalten, welche nicht durch die angedeuteten Rücksichten durchaus geboten erschienen, oder sich auf Versehen bezogen, die Flügel jedenfalls selbst beseitigt haben würde. Nur war es nach den von der Bearbeitung des ersten Bandes befolgten, mit des Verfassers eigenem Verfahren übereinstimmenden Grundsätzen nothwendig, hie und da die anfängliche Fassung einer Anmerkung mit dem inzwischen weiter verbesserten Texte auszugleichen; doch ist auch dabei mit grosser Schonung verfahren worden, und ich habe es in manchen Fällen vorgezogen, auf einen bestehenden Widerspruch nur aufmerksam zu machen. Diese wie andere sparsame Zusätze sind mit Ausnahme einiger litterarischer Nachweise und gelegentlicher Bezugnahme auf andere Stellen des Buches selbst in eckige Klammern gesetzt und mit M. (bez. R.) bezeichnet.

Auch von diesen Grundsätzen aus hätte ich jetzt manches, besonders allerlei Kleinigkeiten nachzubessern: zwar glaube ich mich für einige Lücken in den Verweisungen auf den Text nicht verantwortlich halten zu dürfen, auch hilft hier der Index leicht aus; doch sind mir gelegentliche Inconsequenzen in der Transcription und andere weniger bedeutende als unbequeme Fehler nicht alle noch bei der Correctur aufgefallen; einiges Wesentlichere habe ich am Schluss des Buches aufgeführt.

Für den Index waren etwa die ersten 6 Bogen schon von Professor Flügel und Dr. Rödiger excerpiert; ich habe indes diese Vorarbeiten nicht benutzen können. Das Verzeichniss umfasst nur die Eigennamen von Personen und Stämmen, alles andere musste ausgeschlossen bleiben um den ohnehin beträchtlichen Umfang dieses Abschnittes nicht Die dreifache Theilung ist aus Gründen der Uebersichtlichkeit noch zu vergrössern. erfolgt, obwol die Grenzen zwischen den verschiedenen Classen nicht überall scharf gezogen werden können. Die Namen sind angeführt, wie sie an den einzelnen Stellen sich finden, doch habe ich die Citate, welche sich auf dieselbe Persönlichkeit bezogen, möglichst zusammengebracht und dann durch Verweisungen jenem Grundsatze gentigt. Freilich kann ich bei der grossen Menge der Namen nicht dafür stehen, dass nicht einige zusammengehörige Anführungen vereinzelt geblieben sind; ich finde hierfür meine Entschuldigung darin, dass selbst Prof. Flügel trotz seiner genauen Beherrschung des von ihm so lange mit Vorliebe studierten Buches wie der ganzen Litteraturgeschichte zuweilen im Unklaren über einzelne Persönlichkeiten geblieben ist. Ganz unleserliche sowie die meisten fingierten Namen von Dämonen etc. und in Romantiteln vorkommenden habe ich weggelassen.

Prof. Flügel hat in seinem Vorworte den Gelehrten, welche ihn auf verschiedene Weise bei der Abfassung der Anmerkungen unterstützt hatten, seinen Dank bereits ausgesprochen; ich meinerseits habe Herrn Prof. Fleischer für die freundliche Beantwortung einiger Anfragen, besonders aber dafür zu danken, dass er die zum grossen Theil von ihm herrührenden Bemerkungen zu dem Abschnitt über Mani vor dem Abzuge der einzelnen Bogen noch einmal durchgesehen und mehrere Verbesserungen vorgenommen hat. In besonderem Grade fühle ich mich ausserdem meinem Freunde Dr. Rödiger verpflichtet, dessen Lesung einer Correctur jedes Bogens dem Werke nicht weniger genützt hat, als die sorgtältige Genauigkeit, mit welcher er mich vielfach auf Fälle hinwies, wo mir Unrichtiges oder Zweifelhaftes entgangen war; mehr noch danke ich ihm für das ehrende Vertrauen, das er mir bewiesen hat, als er die Uebertragung dieser Arbeit an mich veranlasste.

Halle, 24. Mai 1872.

August Müller.

Digitized by Google

ANMERKUNGEN.

Einleitung.

Anm. 1. Hier schieben alle Codd., P. H. V., den bezuglosen Zusatz ein المائيلة بقاء السيد , eine bekannte hier an falschen Ort gerathene Phrase. || 2. P. حدمة, H. V. تخدمة; dafur S. 24, 12 richtig من بين يديي (Vgl. Korân Sure 41, V. 42. 1. Vgl. Zeitschr. der DMG. XIII, S. 593 Anm. und hier S. 89, 7, 140, 8 und 153, 17. || 3

Vgl. Zeitschr. der DMG. XIII, S. 593 Anm. und hier S. 89, 7, 140, 8 und 153, 17. || 3
 Vgl. Schahrastânî S. 14 vorletzte Z.; *Haarbrücker* in der Uebers. II, S. 412 und 417; hier
 S. 236, 18. || 8. عدونة wechselt im Arabischen mit المشعونة von so ينفق = شعبونة Formen, die *Vullers* und der türkische Kâmûs trotz des gfür ursprünglich persisch gelten lassen.
 S. Weiteres S. 312, 11.

Erstes Buch.

Erster Abschnitt.

1. Alle Codd. بي أدى, dagegen später (s. Z. 21) P. V. بي أدى, das eine mit eben so 4 viel Recht als das andere. Bei Abû'lfidâ (Hist. anteisl. ed. Floischor S. 192) heisst es: شم ولد لليسع ادد ثم ولد لادد ابنة اد ابن ادد ثم ولد لاد ابــنــة عــدنــان أبن ادّ وقــيــل عدنان بن ادر. – Tâschköprizâda (Wien. Cod. Nr. 16 Bl. 20 und 165): عدنان بن ادر. und Ibn Kuteiba S. 30: عدنان بن اد. Vgl. S. 51, 20. ا 2. P. تریشات H. قریشات V. ترشات. Die Anordnung ist, wie auch die folgenden Buchstaben beweisen, die etwas von der asiatischen abweichende afrikanische. Vgl. de Sacy's Gramm. ar. S. 8 und 9. Das wiederholte 3. Vgl. Korân 26, 189 (und 7, 170), nicht يوم الظلمة, wie in Hist. Ehif ist Lesezeichen. anteisl. S. 30 Z. 7; dagegen bei Ibn Kuteiba wiederholt يوم أخرق genannt (z. B. S. 21), da eine Wolke, als Schueib zu den Kindern Madjan geschickt wurde, Feuer auf die Ungläubigen regnete und diese vertilgte. Țâschköprizâda a. a. O. bezeichnet كلبس als Zeitgenossen Schu eib's und erwähnt Bl. 165 v ebenfalls die folgenden drei Verse (Versmass Ramal), nur schreibt er تيّم تلبى statt عدّ ركنى und führt das Thema über die Bedeutung der Wörter des Alphabets weiter aus. Vgl. Mas'ûdî III, S. 302 u. 303. — Die irrigen Lesarten in den Versen übergehe ich änd erwähne nur, dass mit Rücksicht auf das Geschlecht des Hauptbegriffs als Femininum behandelt (s. de Sacy in Gramm. ar. II, S. 240 وسط الكلَّة die Verbindung mit ابن ابی سعیدن .als poetische Licenz statt ثاویا gesetzt ist. ا ثاو als poetische Licenz statt ثاو uber سعيد gesetztem, während H. und V. سعد lesen und er allerdings S. 5, 24 in allen drei Codd. ابو سعيد genannt wird. Dagegen ist ابن ابي سعد ن öfter (z. B. S. 39, 26, 54, 23) citirt und als Zeitgenosse des Verfassers bezeichnet. Ich vermag nicht ihn näher nach-ا. Vgl. Hist. anteisl. S. 188 Z. 5; Hâdschî Chalfa III, S. 145; zuweisen. de Sacy in Mém. sur l'origine et les anciens monuments de la littérature parmi les Arabes, Sepa-

Digitized by Google

1

Seite

ratabdruck aus Tom. L der Mém. de l'Académie des Inscriptions et Belles Lettres S. 3. I 6. مرامر بن مرة, wie hier die Codd., schreiben auch Ibn Kuteiba S. 274 und Ibn Dureid S. 223 und 317 Anm.; die Lesart مروة, die auch sogleich hier erwähnt wird, findet sich bei Ibn Challikân (ed. de Slane Text S. 480 u. Uebers. II, S. 284). Doch bringt er die Form ögen mit den بنى مرّة in Verbindung und schreibt auch später بنى مرّة , Caussin de Perceval (Essai sur l'hist. des Arabes I, S. 292): Moramir fils de Marwa, et Aslam, fils de Sedra; Freenel (Journ. as. 1838 Déc. S. 557): Mouramir, fils de Marwah, et Aslam, fils de Djadara (ou Schadharah, suivant une autre leçon). Vgl. anch de Sacy im Mém. S. 53, 55 u. 58 und H. Chalfa III, S. 145, wo die Codd. ebenso wie Tâschköprizâda مرامر statt مرام schreiben. Die Codd. des Balâdurî (S. 471) haben ebenfalls مُرَّة woraus de Goeje مُرَقة gemacht hat. || .7. مروة durî (S. 471) haben ebenfalls alle Codd. wie Balâdurî a. a. O. بين سِٽْرة; dagegen Ibn Dureid S. 223 إسلم بي جَزَرَةَ de Sacy im Mém. S. 54 und Chrest. II, S. 17. und 309 سلارة Pocooke (Spec. Hist. Arab. ed. White S. 159): Aslam Jodarae (i. e. جُدرة) filius; Caussin (I, S. 292), wie wir sahen, Aslam fils de Sedra (offenbar nach einer Quelle mit de Saoy), und Fresnel: Aslam, fils de Djadarah (ou Schadharah). Die Lesarten جنرة und حدن, wie sich z. B. bei de Saoy im Mém. S. 58 findet, sind mit Weglassung von وعاصر بي aus dem daraus folgenden حدرة, wie alle Codices des Fihrist, oder عامر, wie der türkische Kâmûs und Andere schreiben, entstanden, zumal عامر neben und اسلم wegen jener alten Auslassung überhaupt wenig erwähnt wird. Auch bei Ibn اسلم und مرامر لسلمة بن جدرة und daneben عامر بن جدرة b ureid S. 223 und 317 in der Anm. steht مامر بن جدرة wie مَجَزَرَة abweichend behauptet, während der Text S. 223 Z.9 جَزَرَة liest. --Nur تجامر بن حدرة ist hier richtig. Vgl. Casiri Bibl. I, S. 146. || 8. مدنرة alle Codd.; dagegen Balâdurî جنر und der türkische Kâmûs (2. Csttnp. Ausg. unter جنرزة S. 792 Z. 6 v. u.): عامر بن جدرة فتحاتلة أك أول خط عربي في كتب أيدن كمسة در. Denselben Namen mit Artikel الحدرة haben Ibn Kuteiba S. 53 und Ibn Dureid S. 301, Ibn Hadschar im. مرة schreiben, beziehen sich zurück auf مروة P. am Rande مروة und V. وحدالة und تجديدة. Wenn nun oben تجديدة zu lesen ist, so wird auch hier حديدة, was sich sonst nirgends findet, durch جدن zu ersetzen sein.

5 1. Hier fügt V. المغازى hinzu aus Verwechslung des Verfassers des Fihrist, der immer mit seinem Namen sprechend eingeführt wird, mit dem bekannten Muhammad Bin Ishâk, der allerdings Verfasser von معارى رسول الله ist und im J. 151 (768) starb. S. H. Chalfa V, S. 646 Nr. 12464 und III, S. 634 Nr. 7308. || 2. Alle Codd. حويل; sonst nicht weiter nach-zuweisen, wenn dieser Stammname nicht irgend einen Bezug mit حول الله. 10, 23 hat. ||
3. P. حرم الى معاوية (V. نمان الله عنه), und so auch H. mit معاوية. Der Sinn ist: "Er verheirathete sich unter den Dschurhumiten von dem Geschlecht des Muʿawia Bin Mudâd". — Andere nennen statt des Muʿawia Bin Mudâd diesen letzteren als den, der ein Weib aus diesem Dschurhumitischen Geschlecht nahm. S. Cousens I, S. 168 und über منهاي مغاوية Ibn Dureid S. 18. || 4. معترب عدنان Ibn Kut. S. 230 und 301. || 6. معترب wie alle Codd. schreiben, findet sich nirgends unter den Söhnen Ismael's, wenn es nicht, wie ich glaube, eine verstümmelte Arabisirung von ימון יוסרי מור לוות מור איז מון איז איז מון איז איז מון איז מון איז איז מון איז איז מון איז מון איז מון איז איז איז מון איז מון איז מון איז מון איז איז איז איז איז מון מון איז מון איז מון איז מון איז מו

Taschköprizada Bl. 20 نفيس وتيباء ودومة sind genannt. دفيس وتيباء ودومة sind genannt. Dagegen folgt hier wenige Zeilen weiter ein Mann vom Stamm نضر بن كنَّانَة als der, welcher zuerst geschrieben haben soll. Vgl. Ibn Kut. S. 32 und Ibn Dur. S. 18. || 7. تادور الخ .7 ثم فرقة بنت وهميسع (بن هميسع ١) وقيذار وجعلوا الاشباه dafar bei Tâschköprizâda Die Form تادو, findet sich nicht weiter in den mir zugänglichen Quellen, dagegen uberall , تيدار, z. B. bei Ibn Dur. S. 195; Spec. Hist. Arab. S. 46 und Hotting. Hist. Or. S. 18. || 8. S. Wüstonfeld, Reg. zu den genealog. Tab. S. 244 und Sujûţî لتّ اللماك ed. Veth S. 23 unter الأيادى. أا 9. عمر بن شبة d. i. Abû Zeid 'Umar Ibn Schabba Bin 'Abîda Bin Zeid an-Numeirî aus Başra, geb. 173 (789) und gest. 262 (876). S. Ibn Chall. Nr. 502; H. Chalfa VII, S. 572 Anm. zu S. 190, S. 586 Anm. zu S. 273 und im Index unter Nr. 9387. 10. Alle Codd. الجرم statt الجرز; s. Ibn Dur. S. 223 und de Sacy im Mém. S. 56; dagegen nach Reiske und dieser wiederum nach Ibn Dureid Iddscharm, ein Name, der allerdings mehreren arabischen Stämmen gemeinschaftlich ist. S. Ibn Chall. Nr. 298. || 11. ابو قيس بن عبد مناف; s. Ibn Kut. S. 34 u. 64 und Ibn Dur. S. 223. || 12. عبد مناف; s. Ibn Kut. S. 34 u. 64 und Ibn Dur. S. Kut. S. 35; Ibn Dur. S. 45; de Sacy im Mém. S. 57 und 58; Wüstenfeld im Register zu den geneal. Tab. S. 206. || 13. Alle Codd. ورل صنعا. Nach dem Lex. geogr.ed. Juynboll hiess صنعاء vor Alters أَوْرَال, woraus hier ورل i. ورل mit Ausfall der beiden Elif geworden ist. Jâkût III, S. 421 schreibt dafür fünfmal المال الله الله المعالي المعالي , wie alle Codd. lesen, giebt nur den unmöglichen Sinn: "mit Zumessung vermittelst des Eisengeräthes (eisernen Hohlmasses). Wahrscheinlich ist بالحديدة aus Zusammenziehung zweier Wörter, worunter منه. oder wie sonst corrumpirt. -- Die folgenden Worte bedeuten: "und wenn er ihn darum mahnt, so wird er seiner Aufforderung Folge leisten." || 15. In der Schlussformel dieser alterthümlichen Schuldverschreibung: "Zeuge dessen sind Gott und die beiden Engel" sind die beiden letzteren nicht genannt. || 16. Eine bei den Arabern, zumal in den hier stattfindenden Verhältnissen, genannte hat etwas Seltsames, findet aber ihre Erklärung in Beispielen wie S. 7, 18. || 17. Ob أُسَيَّد als Deminutiv von أُسَيَّد oder أُسَيَّد als irreguläres Deminutiv von wie dieses in der Mundart der Temimiten gebräuchlich ist, aufzufassen sein möchte, lässt seine Her- اسمين seine Herkunft ableitet, أُسَيْن für sicher. Vgl. Ibn Kut. S. 35 und 37 und Ibn Dur. S. 123, 127, 187 u. 270. Die Form أسبد ist hier auszuschliessen. — S. auch Ibn Hadschar I, S. 823 Nr. 2133. || 18. P. المردس, H. V. المردس d. i. المرتبي als Nisba von مُرّة als Nisba von deren es eine Menge Stämme بطرى in der Nähe der Kaba gab. || 19. إخلطهم بع 19. إخلطهم بع etymologische Spielerei nach morgenländischem Geschmack zur angeblichen Erklärung der Grundin der مَرَبَّ und was damit zusammenhängt. Es soll vom syrischen Bedeutung von خلط herkommen, weil Abraham zu Ismael auf syrisch gesagt habe: اعرب بع d. h. بلسانك mische dich damit unter sie. Das بع steht vielleicht für إخلطهم به, das aus ist hier in doppelter Bedeutung ge- ترجمة herauszunehmen ist. || 20. ترجمة brancht "Aufschrift" und "Uebersetzung", der Sinn also: "Ich habe ein Heft aus der Bibliothek al-Ma'mûn's gesehen, dessen Aufschrift war: Eine der von dem Fürsten der Gläubigen 'Abdallah al-Ma'mûn angeordneten Uebersetzungen ".

1*

.

- 6 Die untergesetzten einzelnen Zeichen sind Lesarten der himjaritischen Schrift zu P. in H. V. 1. Diese Stelle ist von de Sacy im Mém. S. 51 benutzt; der Schriftzug selbst aber fehlt in 2. Diese drei Schriftgattungen التئم والمثلث والمدور gehören also zu den allen Codd. deutet darauf hin, dass diese Schriftgattung aus zwei oder mehrern التثم und التثم entstanden oder wenigstens mit ihnen innigst verbunden war. || 3. الباصف am Rande in P. wahrscheinlich in Folge der Vergleichung in مراصف verbessert, eine sonst weiter nicht bekannte 4. القيراموز; ein unbekanntes, aber sicheres Wort, über welches ich mir von nir-Form. gends her eine Aufklärung verschaffen konnte. Stände قيرامين da, so könnte man an flüssiges Pech قيب als Repräsentanten für jede echt schwarze Flüssigkeit und آميجتي von آمين mischon denken. || 5. Alle Codd. مدن قرىيا (H. V. وربيا), für welche Worte ich keine Hilfe weiss. || 6. Auf خالد بن ابي الهياج und eine seiner Abschriften des Korâns kommt unser Verf. S. 40, 31 nochmals zurück. Er nennt ihn dort einen Gefährten 'Ali's. Auch H. Chalfa III, S. 149 wied. i. und es hatte ihn Sa'd als Muster نَصَبَع لكَتْبِ d. i. und es hatte ihn Sa'd als Muster aufgestellt zum Schreiben der Korâncodices u. s. w. || 7. S. Korân 91, 1. || 8. سامة بر. لُوَّى بن غالب; s. Ibn Kut. S. 33 und 55 und Ibn Dur. S. 68.
- 1. P. والفريادى, H. V. والعريادى. Das ist wahrscheinlich Muhammad Bin Jusuf al-7 Firjâbî, der Verfasser eines Commentars zum Korân (s. H. Chalfa II, S. 375 Nr. 3373). Im Itkân (ed. Spronger) S. 25 Z. 5 und S. 31 letzte Z. steht الغريابى, welche Nisba ihre Schwierigkeiten haben möchte. An الفرياني (s. Jâkût und Lex. geogr. unter نريانة und Voth im unter الغريانى) ist obigem Commentator gegenüber wohl ebensowenig zu denken. Vgl. .S. 38, 13. || 2. P. ابد. مخالن, ein Name, der nicht nachzuweisen sein wird, während جالن, vielfach vorkommt. Vgl. Ibn Kut. S. 168 und 267; Abû'lmahâsin I, 72 und 80 und حلن im türkischen Kâmûs, der جالد als Namen von النعالي bezeichnet. || 3. النعالى; s. Veth 4. Ueber لقبة vgl. Z. 25 u. S. 166, 11, wo derselbe Dichter erwähnt wird, und a. a. O. s. v. Ibn Dur. S. 141. القلم الجليل statt تلم statt , wie häufig in solchen Verbindungen. S. vollständig القلم الجليل الحرّفاج 8. H. Chalfa III, S. 150 الحرّفاج, was in S. 8, 21, dagegen قلم الجليل ib. Z. 20. zu verbessern ist. Vgl. S. 8, s f.
- 8 "

 Vgl. H. Chalfa III, S. 150. || 2. H. الحرعة الحرعة, V. الحرعة , V. يوان المحرفة , Dieser Mann war äusserst unüberlegt und unreinlich, dabei aber so freigebig, dass er nichts für sich behielt". mild statt mit dem Accusative ist neuere Construction. || 3. P. معقد الله المحرف , H. V. المتاح وسعفه . Der Sinn ist: "Die Tumar-Schriftgattung, die stattlichste der Schriftgattungen, wird auf syrischem Papier (eig. Blatt) mit Dattelpalmenholz, manchmal auch mit einer Rohrfeder geschrieben". تيهامة المحرف بعام اليمن المحرف ا
- 9 1. S. H. Chalfa III, S. 150. || 2. P. التساحى. S. H. Chalfa ebenda. || 3. H.
 9 1. S. H. Chalfa III, S. 150. || 2. P. التساحى. S. H. Chalfa ebenda. || 4. Aehnlich
 9 1. S. H. Chalfa ebenda. || 4. Aehnlich
 9 1. S. H. Chalfa ebenda. || 5. P. انشا فنى الرياستين
 9 1. S. H. Chalfa III, S. 150 hat mit H. und V. blos
 9 1. S. H. Chalfa III, S. 150 hat mit H. und V. blos

Digitized by Google.

ist bemerkt, dass Muhammad Bin 'Ali Ibn Mukla wie Andere بالبداد, hier, dass sein Bruder al-Hasan Bin 'Alî Ibn Mukla, über den Ibn Challikan Nr. 708 zu vergleichen ist, بالجبر schrieb. Zwischen beiden Worten macht sich also, wenigstens für die damalige Zeit, ein Unterschied in der Bedeutung geltend. Die Lexica schweigen darüber und auch sonst findet sich nichts, was diesen Unterschied mit Sicherheit bestimmen liesse. So viel ergiebt sich, dass مدياد die gewöhnliche schwarze aus Russ دخان bereitete Tinte ist, حبر hingegen zunächst auf Sepia, chinesische Tusche (chinesische oder ostindische Tinte) hinweist, dann aber ganz seiner sonstigen Bedeutung entsprechend alle farbigen Tinten andeutet, und dass مداد für die Feder, حجر aber vorzugsweise für den Pinsel bestimmt ist. So heisst bei Borggron, der unter Encre مناد als das wissenschaftliche, حبر als das gewöhnliche alltägliche Wort für Tinte in Syrien bezeichnet, encre rouge de cochenille حبر قرمز, nicht مدراد قرمز, und in folgenden Stellen, die ich durch freund-liche Vermittelung de Goeje's Herrn Prof. Dosy verdanke, sagt Ibn Beitar II, S. 74, wo er von dem schwarzen Saft, der von der Sepia (Tintenfisch), اللعاب الأسود الذى يخرج من السيبيا kommt" spricht, وقد يُكْتَب بة كالحبر ولذلك يسمية قوم الحبر, und Musta'înî (Leydener Catal. III, S. 246) unter مو المداد: دخان. Auch meine Nachfragen in Constantinopel halfen nicht weiter. Bemerken will ich noch, dass Dubeis, der Schüler Kindî's, ein كتاب عبل herausgab, das auch auf farbige Tinten hinzuweisen scheint. Vgl. S. 359, 25. الاصباغ والمداد والحبم Die Stelle bei Ibn al-Awwâm I, S. 645 ist nicht deutlich. fehlt in H. und V. — Unser Verfasser sah eine Abschrift des Korâns von ihrem Vater. S. Z. 26. 8. P. سنر, H. V. يبدر للواحد. — . يبدر المواحد, H. V. يبدر للواحد . einzeln, wie Saatkörner (wie in der hebräischen), nicht mit einander verbunden (wie in der syrischen und arabischen Schrift) einen Buchstaben nach dem andern, ein Wort nach dem andern auf das Papier oder jedweden andern Schreibestoff hinzeichnen.

1. V. S. Vgl. S. 99, 18; Ibn Chall. Nr. 31 und 277, und auch Ibn Dureid (S. 104) 10 kennt einen Dichter البو دواد. || 2. طريح vgl. Hamâsa S. 774. || 3. Hier schieben H. und V. fälschlich کتاب ein. Sahl Bin Harûn war Beamter an der Bibliothek al-Ma'mûn's, رببت igenannt. || 4. H. V. بن راهون. -- Ueber Sahl Bin Hàrûn wird später S. 120, 1 ausführlicher berichtet. Dort aber heisst er nach anderer Lesart بن رامنوى d. i. der Sohn eines aus dem Flecken Râmanî Gebürtigen. Dieser lag in der Nähe von Buchara, und da Sahl einer persischen Familie angehörte, so würde diese Lesart gesichert sein. Doch liess ich hier um weiterer سهل stehen, zumal er sich später S. 308, 13 Anm. 2 abermals unter سعهل (And. دن هرون بنّ راهبون (راهبون دitirt findet. S. Lex. geogr. unter); Uebers. Ibn Challikân's II, S. 511 (7); Not. et Extr. X, S. 267. || 5. P. مندىغم. Auch يُنْغَمُ ware ebenso zulässig (s. Fleischer's Beiträge zur arabischen Sprachkunde Nr. 1, S. 121 fg.) wie تَدْرَغُهُ oder ومن الحروف حروف : als ob es hiesse , حروف von ما in Hinblick auf den Gebrauch des تُدَّغَمُ , طاهرة ولاً تنديغُمَ .(s. Dietorici's Mutanabbi und Seifuddaula S. 164 Z. 14 fg.). || 6. P. ماهرة ولأ H. V. richtig, auch wenn man oben يدىغم, in Hinblick auf das formale Geschlecht von ما , beibehält. حرف in der Bedeutung "Buchstabe" ist generis communis, und auch abgesehen davon kann hier Masculinum und Femininum stehen. S. de Sacy, Gramm. ar. II, § 544. 7. Alle 1 Codd. يعان d. i. "Ist nichts für deine Augen zu fürchten? Ist keine Gefahr für deine Augen vorhanden?" Doch ist تخان natürlicher. || 8. H. مهترد, P. V. مهمرد. Wahrscheinlich zu lesen, weniger zulässig مهبرد oder مهبر wenn der Name ein arabischer ist. ||

9. Alle Codd. تحارب. Der Sinn ist: "Ohne die durch die Schrift fixirten, urkundlich festgestellten Erfahrungen der Vorfahren würden zugleich mit der Kenntniss jener Erfahrungen auch die darauf gegründeten Vertragspflichten und Rechte der Nachkommen sich auflösen oder in Wegfall kommen".

- 1. Alle Codd. يُتقى. Man könnte auch تَتَقى lesen. Metrum Tawîl. 1 . H. بطاحة 11 V. علاحه. S. Weiteres über diesen Dichter S. 124, 22. 3. H. V. متىدل. Der Sinn ist: "Er kommt dir nicht (mit störenden Anfragen u.s.w.) zuvor, wenn du beschäftigt bist". Er wartet still die Zeit ab, wo du nach beendigtem Geschäft dich ihm zuwendest. 4. Vgl. über 1 Zeitschr. der DMG. IX, S. 803 Z. 6, wo die Uebersetzung vom Prof. Floischor beigefügt ist. - Der Sinn ist also hier: "und er nöthigt dich nicht, für ihn Prunk und Pracht zu entfalten, (in Kleidern, Geräth, Essen und Trinken u. s. w.). im امتعا 5. Metrum Mutakârib. — امتعا . يحتّر انواعد جامعًا . H. V. تحيّر انوارد جامع . Beime für المتع statt des gewöhnlichen امتع . I. V. المتع Reime für Der Sinn ist: "Sein verschiedenartiger Inhalt unterrichtet einen (Kenntnisse) Sammelnden, der sich abends und morgens (d. h. beständig) zum Sammelplatze jenes Inhalts macht (d. h. ihn durch beständiges Lesen in sich wie in einem Mittelpunct vereinigt). - Wenn sich zie mit doppeltem Accusativ nachweisen liesse, würde يخبّر انواعَم den recht guten Sinn geben: "er theilt seinen mannichfachen Inhalt einem Sammler mit, der u.s.w." — Da übrigens die 5eForm نخيب se contraxit, (s. Doxy zu Script. arab. loci de Abbadidis I, S. 210, Anm. 57) eine 2. Form حَيَّبَ contraxit, voraussetzt, so ist vielleicht die Lesart in P. mit جَامِعٌ und جَامِعٌ die richtige: "es vereinigt (in sich) seinen mannichfachen Inhalt ein Sammler u. s. w." || 7. Alle Codd. al, wie sich überhaupt manche Incorrectheit im Texte dieser Verse findet, der hier gesäubert wiedergegeben ist. || 8. P. الرهدى. S. Ibn Chall. Nr. 574.
- 1. H. V. تيادورس welche Schreibweise hier wie anderwärts mit تيادورس und تيادورس 12 wechselt. Vgl. S. 3, 30. Anm. 3. شعودة und شعودة . || 2. Alle Codd. تتكلم . S. H. Chalfa I, S. 71 und Journ. as. 1835 Mars S. 213 u. 214, wo sich diese Stelle übersetzt findet. || 3. H. V. || d. i. die correcte und gebildete Sprache" gehört noch zum Subject., وهو الفصيم — .بلسان 4. H. V. مستروس. Abû'lfaradsch im Chron. syr. S. 2 erwähnt Semarus مستروس als König der Assyrer und S. 10 einen ähnlich lautenden König der Chaldäer Samirus. S. S. 240, 1. || 5. H. Chalfa, der III, S. 147 diese ganze Stelle im Auszuge mittheilt, schiebt hier mit H. und V. ein. || 6. H. V. lesen اسكولسا und lassen darauf das Wort فاحسنها folgen, haben aber vorher die ganze Stelle von الحفق bis واحسنها nicht. H. Chalfa schreibt اسكرلينا (Cod. S. اسكوليسا). Stände اسكوليقا da, so wäre es مبرمانين, eine schulgemässe, in den Schulen gebräuchliche (vielleicht etwas gezierte) Schrift. Unstreitig ist aber اسكولتيا (P. اسكولتيا) 7. H. V. والشرطا. Vgl. Hoffmann in Gramm. scholastica sc. scriptura zu lesen. Syriaca S. 69 fg. und vorher S. 67. || 8. Hier haben H. V. noch ما ذكرة. Die Schrift selbst 9. S. Hamza Ispah. S. 12 u. 24. — Die ganze Stelle von لم تقع bis يقال إن إول fehlt. S. 14, 12 findet sich im Journ. des Savants 1840 S. 414-416 von Quatremère mit bedeu-10. P. بنوراسب, H. V. بنوراسب; Hamza Isp. S. 10 tenden Auslassungen übersetzt. بيوراسب , S. 32 بيوراسف , Masʿādī II, S. 113 بيوراسب , ebenso بيوراسب , S. 13, 25 u. 31 بيوراسب Ibn Badrûn ed. Dony S. 1. not. i), dagegen im Text بيوراست; Barbior do // Moynard im Diction. géogr. S. 25 بيوراسف A bû'lfidâ Hist. anteisl. S. 66 u. 68 بيوراسب .

11. Alle Codd. ارونداسب; Hamza Isp. S. 13 ارونداسب, S. 32 ارونداسب; Masʿûdî S. 113 (ذو) عشر آفات . ist nach Ansicht der Araber aus الدهاك d. i. الذهاك, ist nach Ansicht der Araber aus entstanden. S. S. 238, 23; Hamza Isp. S. 31 und 32 und Abu'lf. Hist. anteisl. S. 68. -Mas'ûdî (II, S. 113), Abû'lfidâ und Ibn Badrûn (S. 10) schreiben geradezu الدرهاك. Die wirkliche Etymologie zeigt das zendische dahâka; الإحديماك, wie auch die armenische Form dieses Namens mit dem arabischen Artikel lautet, (vgl. Journ. as. 1839 I, S. 300 Anm.), ist, wie Prof. Fleischer mir ganz richtig bemerkt, nichts anderes als die ältere Form des pers. ازدها) Drache, grosse Schlange (= zend. aji dahâka), mit dem arab. Artikel; (s. Roth in Ztschr. d. DMG. II, S. 219 Z. 1 flg. und vgl. Vullers unter إزدرهاك, das aus ازدرهاك abgekurzt ist, صاحب darauf hin, dass (اژدهافش und اژدها , اژدهاف); auch weist das vorgesetzte صاحب darauf hin, dass صاحب ein nomen appellativum voraussetzte, während الاجدماق oder. الاجدماك ود مار) entspricht. — Er hiess auch فحاك ماران, weil zwei Schlangen (دو مار) aus seinen Schultern hervorgegangen sein sollen. S. Abu'lf. S. 68. || 13. P. بر. انقبان, welche beiden Worte in H. u. V. fehlen. Mas'ûdî (II, S. 114) schreibt بن أنقياد, ein Name, der bei demselben auch später S. 117 vorkommt; Mirchond in der Uebersetzung von Shea (S. 134) Athkian; dagegen Hamza (S. 13, 25 und 32) richtig بن اشفيان (s. Roth a. a. 0.); ebenso Abû'lfidâ (Hist. anteisl. S. 66 und 68). — Firdûsî (ed. Mohl) آبتين, und so Malcolm, The History of Persia I, 19; Mohl (a. a. O. zu I, S. 79) Abtin, ou, selon d'autres, Atfial (nach dem handschriftlichen جمل التواريخ). — S. auch hier Z. 28. || 14. H. V. وطسوح وايرج; P. gezogen, البران aber für ebenso zulässig wie البران erklärt ist, ja S. 8 unter g) heisst es nach Nuweiri geradezu ، سلم statt شُرَم , اير ح (S. 70) (S. 70) ; Abû'lfidâ (S. 70) ، سلم statt شَرَم , اير (S. 117 und (S. 117 und 131) ; طوج وسلم (Mas'ûdî (II, S. 116, 117, 140, 141) اير (S. 117 und 131) ; طوج dûsî تور, سلم und so Mirchond Tur und Iraj; *Malcolm* (1, 20) Toor und Erij: die Stammväter von Turan und Eran oder Iran; *Quatremère* Toujdj. || 15. Vgl. S. 13, 18, wo derselbe جمشين oder جمشين موبن erwähnt wird. || 16. H. P. موبن Das verkannte persische Wort شيد, das nach Hamza (S. 31) النير und nach Abû'lfidâ (S.66, wo steht) Glanz oder Strahlen جم , شعاع aber Mond, جمشيذ also "Glanz des Mondes" bedeutet, ist zu dem arabischen سيد Herr mit dem Artikel geworden. || 17. H. رجهان, P. بِنْ نُوجِهان (S. 13, 24 und 25) بين فنونهكان (Hamza (S. 31) . — ارجهان . ۷. اوتحهان was der Lesart P. schon näher kommt. Mas' û dî (II, S. 111) ebenfalls نوبجهان. Ich schreibe mit P. إرتجهان, zumal den mehr oder weniger abweichenden Lesarten in Ibn Badrun S. ;• unter e) gegenüber. — Vgl. Z. 26 und S. 238, 20. || 18. Alle Codd. اسان, woraus mit Wahrscheinlichkeit باسبان in Chûzistân, wo تستر lag, zu machen sein wird. Jâkût und Lex. geogr. nennen es eine grosse, Abû'lfidâ eine mittle Stadt. Näher kāme استان, allein so absolut gesetzt trägt diesen Namen keine Stadt, da das Wort gleichbedeutend mit رستاق, ist und eines Zusatzes bedarf. || 19. H. V. الجهسىدارى, P. الجهشارى. — Vgl. H. Chalfa V, S. 168 Nr. 10606; de Slane in Ibn Chail. II, S. 137 (8) und später hier S. 127, 22. 20. H. شتاسب, P. استاسب, V. بشتاسب. — Hamza S. 13 (Kavi Vistâspa des iranischen Alterthums), S. 25 كمتاسب und S. 32 كمتاسب und S. 32 كمتاسب دستاسف S. 12 nebst q) und S. 13; Mas'ûdî II, S. 118 und 121 دستاسف

und S. 43, 122, 123, 126 u. 151 يستاسف, sowie S. 118, 120 fg., 151 لهراسف, statt des hier stehenden إلهراسف, Abû'lfidâ S. 74 wiederholt يشتاسف, und S. 72 لهراسب; Schahrastânî S. 185 لهراسف; *Vullors* im Lex. I, S. 103 Col. 2 und S. 104 Col. 1 (مهراسب); *Quatromore* S. 415 mit einigen Lesarten Justasp; *Malcolm* z. B. I, S. 56 und 57 Gushtasp; ebenso *Hyde*, Hist. rel. vet. Persarum S. 19. – Vgl. 246, 28 Anm. 7. und Mani S. 357 Anm. 309. || 21. Kazwînî I, S. 198 erwähnt بي دماوند , was kein eben bedeutendes Geschenk sein wurde. Ich ziehe ze zu lesen vor und verstehe unter بش das feste Schloss dieses Namens im Gebiete von يا lesen vor und verstehe unter بي دماوند . S. 235; Jâkût und Lex. ge ogr. unter 22. S. Barbior de Moynard Diction. géogr. S. 224 fg. u. 236 fg., ferner العن S. 235; Jâkût und Lex. geogr. unter نمازين , دعناوند , دنباوند , دنباوند , دنباوند , Abû'lf. Hist. anteisl. S. 70 (Géogr. d'Aboulf. S. 420 u. 421. || 23. Ham za Isp. S.35 (Abû'lf. Hist. anteisl. S. 70 Julan Badrûn S. 12 und cbenso Masûdî II, S. 119 und 120. || 24. H. V. يقار Schahrastânî a.a.O. nennt den Vater Zoroasters ; Masî û dî II, S. 123 fg. Junal: Schahrastânî a.a.O. nennt den Vater Zoroasters , Masî û dî II, S. 123 fg. Junal: Schahrastânî a.a.O. nennt den Vater Zoroasters , Masî û dî II, S. 123 fg. Junal: der nach Andern , exemine, Huya S. 18 Sphitamân, abgekürzt aus Esphintamân, *Quatroniorio* Aspeteman.

1. أسم منسوب ist substantivisch zu nehmen = أسم منسوب. || 2. H. فهنسوب, anderwärts 13 فهلم: Vgl. Jakut unter نهاد; Lex. geogr. unter نهاد; Diction. geogr. von Barbier de Meynard S. 428. In diesen Citaten findet sich auch die hier im Fihrist stehende und nach jenen Quellen aus Hamza Ispah. entlehnte Stelle; le Livre d'Abd-el-Kader S. 123 fig. u. S. 248 fig.; Journal des Sav. 1840 S. 415 und überhaupt da von S. 407 an; Journ. asiat. 1839 I. S. 289 flg.; 1841 I, S. 162. || · 3. H. V. ستة. Vgl. Journ. as. 1835 I, S. 255 flg. 4. H. P. دفدر مع, V. دعمر مع. — Quatromère schreibt a. a. O. in der Uebersetzung dindebireh يكتبون بها c'est-à-diré écriture de la religion". Zu dem darauf folgenden, دير. دبيرة servait pour la transcription du Vestak (Abesta)" macht er die Bemerkung: "ce mot, المستاق (الأبستاق), en passant dans la langue arabe, prit un kaf et reçut la forme de Abestak الأبستا)." Vgl. auch Juynboll, Lex. geogr. VI, S. 14 und 15. — Die gewöhnliche Form für (Zend)-Avesta ist die auch hier zu Grunde liegende وستا oder الوستا; s. z. B. Journ. as. 1839 Tom. I, S. 328 Anm. 2, während bei Mas. II, S. 124, 125 und 167 بستاد und البستاد steht. || 5. Die Schriftzeichen fehlen, und in H. und V. ist die Lücke durch ein كذا وجد besonders bemerkt. ا ا so viel als بيش = بيش vielleicht so genannt von der grossen Zahl Buchstaben (365), aus denen dieser Schriftzug zusammengesetzt war. || 7. P. الكسج , H. V. الكسج .---Die Anwendung dieser Schrift zu Kleiderstickerei طرز ثيابهم scheint für الكستج), das ich gesetzt habe, zu sprechen. *Quatromère* liest كشتح kaschtah. -- Wenn ich von einigen Schriftmustern nach ihrer in den einzelnen Handschriften von einander abweichenden Vorlagen Doubletten gegeben habe und diese hier im Text unmittelbar auf einander folgen liess, so geschah dieses einzig und allein zur leichtern Vergleichung und Uebersicht für den Leser. || '8. ist aus P., || 9. aus H. V. genommen. || 10. H. V. كَشْتَح P. كَشْتَح Auch hier lese ich كستج und betrachte diesen Schriftzug als von dem vorhergehenden dadurch verschieden, dass er um die Hälfte schwächer oder dünner ist. Auch haben beide Schriftcharaktere die gleiche Anzahl (28) Buchstaben. Weniger annehmbar scheint die Deutung, dass man sich, wie etwa das arddha-nagari als à moitié nagari und à moitié siddhamatraca bei Reinaud im Mém. sur l'Inde S. 298, dieses zur Hälfte aus کستے und zur Hälfte aus einer andern Schriftgattung zusammengesetzt نيم کستے Vgl. S. 239, 18 Anm. 1. vorzustellen habe. 11. ist aus P. genommen.

1. gehört den Handschriften H. V. || 2. d. i. die Schriftart, welche in Büchern zur An-

14

wendung kommt. Das folgende ala, dessen Erklärung auch Quatromère unberührt lässt, scheint

mit dem ebenso unerklärlichen الهباة النساب (S. 21, 3 Anm. 1) verwandt zu sein. Sonst könnte man vielleicht auch هم mit هم identificiren, um die beim Correspondiren (كتابة البسائل) vorausgesetzte Gegenseitigkeit anzudeuten. || 3. ist aus P., || 4. aus H. V. entléhnt. || 5. P. اراسهرية, H. V. دارسهرية. Sicher ist از zu lesen, da von einer Schrift zur Mittheilung von fürstlichen Geheimnissen die Rede ist. Nur سهرية verweigert jede Deutung, und es lässt sich ebensowenig an شهرية wie an ein verschriebenes دبيرية denken. || 6. Die Schrift fehlt hier und H. bemerkt die Lucke durch ein كذا وجد wie V. durch يذكر الكن لم يذكر . ال 7. P. genau so wie ich habe drucken lassen, nur dass ich زوارسی statt زوارش schrieb, H. دوارس, V. دوارس, Guatromère im Journ. as. 1835 I, S. 256 زوارش sowaresch, woraus das streitige Huzvâresch hervorgegangen ist. Vgl. was Ganneau und Derenbourg im Journ. as. 1866 I, S. 429-444 Treffendes über die ganze Stelle sagen und was weiter über dieselbe im Journ. of the Royal As. Soc. of Great Britain et Ireland. New Series Vol. IV. Part 2. London 1870 S. 360 u. 361 bemerkt wird. אָם (Derenbourg a. a. O. würde אָם vorziehen) d. i. איז wie vorher das semitische באיר Vgl. Journ. as. 1835 I, S. 256; Ganneau a. a. O., wo die beiden Ýehlewi - Worte richtig erkannt sind; V. weicht im zweiten etwas von P. ab. || 9. H. V. سال .---Abû'lf. Hist. anteisl. S. 18 und anderwärts شالع. 10. شالع; vgl. S. 22, 26 und Mas. I, S. 94. — Das Subject zu نام ونكس u.s.w. ist dem Sinne nach موسى, der hier gar nicht genannt und auch in يال 2. 18 statt السلام zu ergänzen ist. 11. H. العبالها 11. H. بلكتابة P. بعملها الكتابة, V. يعملها للكتابة . — Die Femininform الاولة, wie kurz vor-her الاولة, ist im Fihrist gebräuchlicher als السريانية الاولة, obgleich abnorm für eine Elativform, und von einem nicht vulgären Schriftsteller, wie unser Verfasser ist, kaum zu erwarten. Dessen ungeachtet ist sie constatirt und wechselt mit Jel. Vgl. auch Mani S. 161 Anm. 54.

15. H. V. اهل بيت. — Bemerkenswerth ist die Construction des folgenden اهل. [15] als allgemeines logisches Subject anzicht: "dass von Joseph Folgendes zu sagen ist. Als er Vezir des Grossmächtigen in Aegypten war, wurde seine Regulirung der Angelegenheiten des Landes bewerkstelligt durch u. s. w." || 2. ist aus P., || 3. aus H. V. genommen. || 4. قدمس, das alle Codd. haben, statt تدرمس. الترف العرف, P. احرف الخر, P. احرف als gemeinschaftlicher plur. fr. von ganz richtig. Da حرف gen. comm. ist, ist auch das folgende أُخْرَى für wel-ches V. ebenso gut اربعة hat, gerechtfertigt. || 6. H. V. مطانا , P. اربعة Lies اربعة als || des Subjectes von سألت, indem ich in ihrer Sprache wälschte oder sie radebrechte." 7. H. V. بىرىا فلە. V. بىرىا ماھ. ا. λιτόν oder λεπτόν. || 8. H. بىرىا ماھ. P. بىرى d. i. λιτόν oder λεπτόν. || 8. H. ويُغْرَفُ steckt etwas von iɛęós, wovon dann بالبقدسي die Uebersetzung wäre: ويُغْرَفُ und diese Schrift heisst gewöhnlich die iegé der griechischen, بيريا ملَّة الروم أي بَالمقدسي Confession d. h. die heilige." اى ist von mir hinzugefügt. — Anstatt des Alphabets eine Lücke mit der Bemerkung in H. V. الم يذكر . الم يذكر . P. الم يذكر . V. الفوسعىدادان . V. الم يذكر . V. الم يذكر βουστροφηδόν. , ist bei der Umschreibung ausgefallen oder von den Abschreibern verkannt worden. 10. Auch hier eine alte Lücke mit der gleichen Bemerkung in H. V. لم يذكر. || 12. P. V. 11. Wahrscheinlich الحقق oder الحقق; doch haben alle Codd. الحفف. بىدىغم, H. مىدىغم. Lies نَتْدُغُمُ , die Buchstaben werden in dieser Schrift in einander gezogen." || 13. Dieselbe Lücke überall mit لم يذكر in H. V.

1. Unter الحروف المتعاقبة sind die im Arabischen unmöglichen unmittelbaren Consonanten- 16 verbindungen $\gamma\delta$, $\xi(x\sigma)$, $\sigma\tau$, $\sigma\chi$ zu verstehen. — Im Folgenden alle Codd. الحرف, unregelmässig statt زيرف ; vgl. Fleischer in den Beiträgen zur arabischen Sprachkunde: Ueber einige Arten

- Aus P. entlehnt und die Varianten darunter aus H. || 2. Ueber القلم المناذى s. Mani S. 166 flg. || 3. H. V. وللمرقنونية . — S. Mani S. 159—160. || 4. Aus P. entlehnt und die Varianten darunter aus V. || 5. Ebenso.
- 18 1. H. تربكت, P. تربكت, V. ربكت. S. Idrîsî in der Uebersetzung von Jaubert II, S. 200 und 207. || 2. Aus P. entlehnt und die Varianten aus V. || 3. Aus V. entlehnt. ||
 4. Alle Codd. المسندى المسندى المالية ا

oder ض der Buchstabenreihe ist ض der Ruchstabenreihe ist في der 19 ausgefallen. Beide gelten zu lassen, verbietet das oben stehende بالتسعة الأحرف. — Auch ist in der vorhergehenden Zahlenreihe in allen Codd. A ausgefallen. || 3. Alle Codd. - _____, ____ Abû'lfidâ in seiner Geographie schreibt الحال, Mas. III, S. 1, 32, 33 flg. البحة, Ja'kûbî im Kitâbu' l-buldân S. 124 الحلة, Ibn Batûta I, S. 110 und II, S. 161 الحعا, Abû'lmahâsin I, S. 725 Ical oder zaul, ebenso der Dozy - de Goejesche Idrîsî-Text S. 13, 21, 22, 26 und 27, Jâkût im Muschtarik S. 315 ارض البجة und im Wörterbuch I, S. 495 . Es sind damit die alten Blemmycs, die heutigen Ababdeh gemeint. Vgl. ferner Lex. geogr. unter جاوة; Ibn Dschubeir ed. Wright S. 61; Quatremère zu Makrîzî II, S. 135 f. u. S. 150 f.; Tuch in Ztschr. der DMG. I, S. 64; Hartmann in Edrisii Africa S. 78 الحة; تحة Weil in Geschichte der Chalifen II, S. 357 flg.; Idrîsî in der Uebersetzung von Jaubert I, S. 44 flg. Derselbe nennt S. 55 eine Stadt im Worterbuch I, S. 241 مرواة s. Jakut im Worterbuch I, S. 241 und die verschiedenen استان im Lex. geogr. || 4. سوى السند d. h. stehen den Sindiern gleich d. i. halten es mit der Schrift ganz wie diese. || 5. دملامة وهدي علي paranomastische Zusammenstellung, um jedes dumpfe Brummen und Murmeln, besonders das der Parsen bei dem Hersagen ihrer Gebete und der Zauberer bei dem Hersagen ihrer Zauberformeln, auszudrücken. 6. P. V. للحد. Auch hier haben alle Codd. اللحد. - S. de Sacy im Mém. S. 9, wo diese Stelle übersetzt ist. || 7. Statt I sollte es wenigstens der Natur der Sache nach ا 8. غير خط d. i. abgesehen von der Handschrift d. h. nicht so, dass die Copie ein heissen. ganz genaues Facsimile der Handschrift wäre. || 9. Aus P. entlehnt und die Variante unter Zeile 1 aus H. V.

1. Alle Codd. البرغن statt والبلغار. — Nach Ibn Fuşlân S. 236 ist والبلغا d. i. إلبرغر, 20 und البلغار ein und dasselbe: die Bulgaren, während unser Text, wenn man nicht البلغار lesen will, sie zu verschiedenen Völkerschaften macht. — Masʿûdî البلغار او البرغز schreibt durchgängig البرغز statt البلغى z. B. I, S. 262, 273, 287 u. s. w. Vgl. Jâkût im Wörterbuch unter بغار und Lex. geogr. unter بغار, wo bemerkt ist, dass Mas'ûdî — entgegen der Pariser Ausgabe — البغار schreibe, und البغار. — Vgl. S. 116, 9. || 2. V. Wahrscheinlich والمعريطي zu lesen. So nennt wenigstens von Klaproth in seiner Schrift "Kaukasische Sprachen" S. 11 ein Volk Mukrit. || 3. P. خمبود. — Ob nun aber für das folgende الحزار, für welches man wenigstens الحرار erwarten sollte, الحزار der Verkäufer roher oder grober Seide, Seidenfabrikant, oder خرّار Schuster zu lesen sei, bleibt ungewiss. || 4. H. المورونية, V. المورونية. — Hier sind unter den Tuzuniten wahrscheinlich die Landsknechte des Türken und Emîr al-Umarâ Tûzûn zu denken, der bei Weil in der Geschichte der Chalifen II, S. 680 flg. immer Turun, dagegen in Tornberg's Ibn al-Atir immer توزون Tûzûn heisst, eine Verwechslung des , und ;, die ganz häufig ist. Vgl. Ibn Fuşlân S. 179 flg. und oben Anm. 1 ملى كِبَر und برغر . [] 5. S. Anm. 6. – Sonst könnte man es auch als برغر "in vorgerücktem Alter" (für das vollständigere على كبر سنَّة das z.B. bei Abû'lmaḥ. Í, S. 534 steht) auffassen. || 6. H. V. وينقط, P. وتنقط, Ich schrieb وتنفط, aus edelm Stolz und in Aufwallung." || 7. حفرًا ,vermittelst Eingraben der Schrift" (in das Holz). || 8. S. Frähn, Ibn Abi-Jakub el-Nedim's Nachricht von der Schrift der Russen in den Mém. de l'Acad. imp. des sciences Tom. III, Sér. VI, Petersburg 1835. || 9. Aus H. entlehnt und bei Frähn aus P. || 10. Statt der Schrift leerer Raum mit den Worten in H. V. لم يذكر. || 11. Am Rande von P. الرومى, welche Glosse H.V. nach الرومى, welche Glosse H.V. nach الرومى, and الرومى in den Text aufgenommen haben. || 12. Alle Codd. سروان, was allerdings eine Stadt in dem an Indien grenzenden Sidschistan ist. Hier handelt es sich um Armenien. S. Lex. geogr. und Jakut unter شروان und شروان.

1. Alle Codd. الهباة درماى الهباة مردمان الهباة مردمان الهباة مردمان المعاق المعالي المعاق الهباة درمان المعاق المعالي المعاق المعالي المعاق المعالي المعاق مردمان المعاق المعالي معالي المعاق مردمان المعاق المعالي معالي المعاق مردمان المعالي المعاق مردمان المعالي المعاق المعالي المعاق مردمان المعالي مردمان المعاق مردمان المعاق المعالي معاق المعالي المعاق مردمان المعالي محمد المعالي معالي معالي معالي معالي معالي معالي المعالي معالي محمد المعالي المعالي المعالي معالي معالي معالي المعالي المعالي المعالي معالي معالي معالي معالي المعالي المعالي المعالي المعالي معالي معالي معالي المعالي المعالي معالي معالي المعالي معالي معا معالي معالي

Zweiter Abschnitt.

1. ابو عبد الله وهب بن منبّة ; s. Mas. V, S. 462 u. 463. || 2. S. هب بن منبّة im Index zu Abû'lmahâsin und über sein Grab in Damaskus Ibn Bat. I, S. 222. || 3. P. giebt hier den ursprünglichen Namen dieses Juden جחر (er schreibt eigentlich بحيّر) wieder (s.

23

1. d. i. Psukoth المشنا. العشنا, am Rande المسلف. الا 2. Im Text المسلف, womit hier zufolge der Worte ولمبوسى كتاب das Deuteronomium zu verstehen ist, obwohl das folgende كسدانى das folgende وعبرانى auf die Mischna hindeutet. Die Form lässt beides zu. Vgl. Buxtorf im Lex. unter יושנה und במשנה. א 3. Nach der hebräischen Form במשנה, sonst gewöhnlich במשנה. א 4. d.i. נוֹשְׁבָנָהוּ , אבא . . הַמָּלָכִים stat. constr. von מַלְכִים . "Es wird מַלְכֵי , מאב . . . שָׁבָנָהוּ , וויש שֹׁפְטִרים (dieses Buch) gewöhnlich mit Uebersetzung von malchē in al-mulûk (P. unrichtig للبلوك statt بالملوك) benannt" d. h. man nennt es statt Kitâb-malchē gewöhnlich Kitâb-ál-mulûk. || 7. Die Haftaren הפטרוה. || 8. d. i. الثبانية die Lesestücke aus den acht kleinen Propheten. || 9. Soll wohl Esra يَتِرب sein und ist wahrscheinlich aus يَتِربه عزرا entstanden. || 10. P. und zur Seite سمر سمعران und später سوسیرن als richtige Lesart. || 11. P. سمر سمعران und später ایتوب für منبر für تعدر تنافتات توافتات توافتات والفتات والفتات المنابع والعالي والمعالي والعالي والعالي والمعالي والعالي والع معالي والعالي والعالي والعالي والعالي والعالي والعالي والي والعالي والعالي والعالي والعالي والعالي والعالي وال Canticorum. — S. Asson. Bibl. Or. III, I S. 21. || 12. P. احا; dafür richtiger اخا حشوارش .14 || Libri Chronicorum. || 14 الامام statt الامام Liber Threnorum. || 14. Ahasverus d. i. das Buch Esther, so genannt vom Anfange גַיְהֵי בִיגֵיי אָדושׁוָרוֹש. || 15. P. was الصلة العلق عنه العلم العلم المعنول العلم بعد العلم ا Buch Esther heisst. || 16. P. السعدا d. i. الشعبا oder الشعبا. Vgl. de Sacy, Chrest. ar. I, S. 357, wo die ganze Stelle abgedruckt ist. || 17. P. د،سوى, das kaum etwas anderes als sein kann, was hier ein viel enthaltendes Buch bedeutet, indem sein Inhalt zunächst die محترى gesammten historischen Schriften des A. T. umfasst. || 18. P. موسع Josua, sonst يشوع . Vgl. bald nachhor احبار, und (S. 24, 5. 6) und oben Anm. 3. || 19. P. إحبار, was wohl auch gelten könnte, wenn nicht schon تناب القضاة erwähnt wäre. Hier sind unstreitig die Libri Chronicorum gemeint. || 20. Van Dyk schreibt in seiner neuesten arab. Uebers. des A. T. während man das einfache معران erwarten sollte, wie vorher Z. 7. || 21. P. معران. ast das syrische السليم Seięáy. || 23. السليم ist das syrische سنرًى S. oben Anm. 11. || 22. مين legatus, apostolus; daher القصص السليحية actus apostolici in Assemani Bibl. Or. III, I S. 30. || 24. سينونس soll wohl سينونس synodus heissen, wobei an die Concilia des Morgen- und Abendlandes zu denken ist. In Ibn Abî Üşeibi'a (vgl. Wiener Exempl. Bl. 68) findet sich in der Biographie des Philoponus (یحیی الاسکندرانی) . • Vgl. سنودس مقدرنس . • Vgl Mas. II, S. 314, dazu der Plur. السنودسان S. 313 and السنودوس S. 330.

24 1. P. ابن تهري , der hier zweimal vorkommt, kann nur Ebedjesus عبد يسوع Bar Bahriz sein. S. Assem. Bibl. Or. III, I S. 173 und 279. — Bei Ibn Abi Uşeibi'a (s. Nicoll

Digitized by Google

S. 132 unter den Interpretes Nr. 24) heisst derselbe (بهرير (بهرير) mit dem richtigen Zusatz مطران الموصل. *Wüstenfeld* hinwieder (s. Gesch. der Arab. Aerzte S. 135 Nr. 34) schreibt nach Roisko Abd Jéschua Ben Bahrira. Anderwärts, z.B. bei Casiri Bibl. I. S. 308 und 309 nach Ibn al-Kufti, wechselt Ibn Bahrin mit Abu Bahrin, offenbar in Folge einer verwechslung des ن mit dem ;, aber zum weiteren Beweis, dass die syrische Schreibweise Ibn Bahrîz die richtige ist. Im Fihrist selbst findet sich später nach den verschiedenen Handschrif-عبد يسوع und das richtige ابن بهريز und das richtige ابن مهرين , ابن مهريز , ابن نهريز ten sowohl حبيب أاله حبيب. — H. Chalfa hat II, S. 5 und VI, S. 97 ebenfalls Abû Bahrîn, wozu Bd. VII, S. 639 bereits bemerkt ist, dass Andere ابن بهريق oder ابن بهريق schreiben, während VI, S. 97 alle Codices ابن بهرى lesen. Auch Wonrich hat (s. De auctor. graec. vers. et comment. S. 171 und 172) Ibn Bahrin, so wie ich (s. Dissert. de arab. script. graec. interpr. S. 12) Ibn Bahric statt Ibn Bahrîz, drucken lassen. Vgl. S. 244, 7; 248, 27; 249, 4. 2. Das Wort المرتس so wie es dasteht giebt zu Zweifel Veranlassung, zumal sich für dasselbe kein näherer Nachweis findet und der Artikel vor dem Namen Marcus als verdächtig erscheint. يعقوبي zu theilen haben, so dass letzteres zu المجر und تمسّس das Wort in gehörte und die Würde "Presbyter" dieses Jakobitischen Geistlichen andeutete, während in "vissen Eigenname stecken würde, ohne dass sich in dieser Form sein Abschluss voraussetzen liesse. 3. In بادوى, denkt man sich , ausgelassen, könnte man den Gründer der Jakobiten (Jacobus) syr. شەزبنىكا (s. Assem. Bibl. Orient. II, برادعى syr. ثەزبنىكا (s. Assem. Bibl. Orient. II, S. 62-68) schreiben, wozu kommt, dass diese Annahme sich schwer mit المبر قس vereinigen Baradaeus war allerdings früher قسّ oder قسّ und führt den Titel مار, den man liesse. freilich doch nicht wohl in "I suchen kann. Mit allen diesen Vermuthungen aber hat es auch sein Bewenden. || 4. P. hier تينون und später فتنون und später قتنون zu lesen sein wird. Wenigstens bezeichnet ihn Reiske nach Ibn Abî Useibi'a (s. Wüstenfeld a. a. O. S. 135) als Uebersetzer, obwohl Ibn al-Kuftî, der ihm ebenfalls einen Artikel widmet, mit keinem Worte dieser hier so entschieden hervorgehobenen Eigenschaft gedenkt. Oder Pethion? S. S. 180, 13 Anm. 9 und 244, 9 Anm. 4. || 5. P. موشع محث, wofür بخت يشوع oder بخت au erwarten wäre. S. letzteren Namen im Index. || 6. P. وحزىدل. Vgl. z. B. Kazwînî II, S. 247. || 7. P. طهاماوس. Anderwärts, z. B. Assom. Bibl. Or. IIÍ, I S. 159 u. 567, طيماثاوس. ا ا بن من ما B. P. بن عادي . — Josua Bin Bud, بن عام وروسَع بن من der وروسَع بن ما , da Josua selbst von Josephus Ίησοῦς genannt wird. — Bud als Name, syr. ch, kommt z. B. in Assem. Bibl. Or. III, I S. 219 vor, würde aber genau بود sein. || 9. Ueber Thomas (sonst gewöhnlich توما geschrieben, z. B. bei Nicoll S. 138 Nr. 58) Edessenus s. Assemani ebenda S. 86. || 10. لأليا ob Elias אליִדה 'Ηλίας?

Dritter Abschnitt.

Ueber توم اليمامة s. Abû'lfidâ Ann. Musl. I, S. 213 und Weil, Gesch. der Chalifen I,
 S. 324-327. || 12. P. إن القرار kurz vorher إب القرار; allein is gerade in dieser Redensart ebenso gewöhnlich wie ; s. Amari, Biblioth. arab. - sic. S. 487 Z. 15 u. 16, und S. 335 Z. 2
 (wo falsch استجر steht). || 13. P. الحان mit der Bemerkung am Rande استجر steht). || 14. Vgl. uber العسب de Saoy im Mém. S. 188. || 15. S. Korân

9, 129. || **16.** P. بن العبان. S. Ibn Kut. S. 134; Ibn Dur. S. 170; Nawawî S. 199. || **17.** S. Ibn Kut. S. 133; Ibn Dur. S. 267; Naw. S. 259.

- 1. Die hier angegebene Reihenfolge der Suren ist folgende: S. 96, V. 1-5; 68, 1; 73, 1; $\mathbf{25}$ 74; 111, 1; 81, 1; 87, 1; 94, 1; 103, 1; 89; 93, 1; 92, 1; 100, 1; 108, 1; 102, 1; 107, 1; 109, 1; 105, 1; 112, 1; 113, 1; 114, 1; 53, 1; 80, 1; 97, 1; 91, 1; 85, 1; 95, 1; 106, 1; 101; 75, 1; 104, 1; 77, 1; 50, 1; 90, 1; 55; 72 1; 36; 7, 1; 25, 1; 35(?), 1; 19; 20; 56, 1; 26, 1; 27; 28; 17; 11; 12; 10; 15; 37; 31; 23, 1; 34; 21; 39; 40; 41; 42; 43; 44; 45; 46; 51; 88, 1; 18; 6; 16; 71; 14; 32; 52; 67, 1; 69; 70; 78, 1; 79; 82, 1; 84, 1; 30; 29; 83, 1; 54; 86. — S. 2; 8; 7; 3; 60; 4; 99, 1; 57; 47, 1; 13; 76; 65; 98; 59; 110; 24; 22; 63; 58; 49; 66; 62; 64; 61; 48; 5; 9; 113 und 114. || 2. Hier eine Lücke (ثم mit folgendem بالمدينة der بالمدينة mit folgendem . (ثم Marde ينبع المدينة Das wurde Sure 75, 1 sein. || 4. Sure 7 ist الاعران, welche unter dieser Benemnung später, mithin zweimal erwähnt ist. || 5. البلاكة oder البلكة bildet die gewöhnliche Ueberschrift der 35. Sure. Nun aber folgt diese nach dem wie hier überall zwischen den einzelnen Suren stehenden 🚓 mit ihren Anfangsworten الحبد للد فاطر. — In den zwei nächsten Abschnitten, wo die Reihenfolge der Suren nach anderen Redactionen angegeben ist, hat Sure 33 unter ihrer gewöhnlichen Ueberschrift الملائكة, sowie Sure 35 unter الملائكة ihren Platz gefunden. Dagegen fehlt hier in diesem ersten Verzeichniss die Sure 33 mit ihrer Ueberschrift الاحبال, und da in derselben wiederholt erwähnt werden, so könnte man sich unter الملكي die 33. Sure denken. Doch zweifle ich an diesem Ausweg (vgl. S. 26, Anm. 9), halte die 33. Sure aus Versehen des verfassers oder des Abschreibers, welches durch das immer wiederkehrende 📩 sehr leicht herbeigeführt werden konnte, für ausgelassen und würde vorziehen, das المليكة zwischen المليكة und und der Anfang der damit bezeichneten 35. المهليكة zu streichen, so dass die Worte لله فاط Sure الحبد للد فاطر zusammen eben nur die 35. Sure anzeigten, obwohl ich weiss, dass im ganzen Abschnitt keine Sure auf diese gleichsam doppelte Weise bezeichnet ist. In jedem Falle اخرها oder اخرة im Codex soll es wahrscheinlich الأخرها oder اخرة heissen wie wiederholt später. || 7. التجدية steht als in den Text gehörend am Rande nachgetragen.
 - 1. S. Korân 16, 127. || 2. P. جريم. S. Naw. S. 433 u. 787. || 3. S. Naw. S. 433. || 4. نزلت wechselt mit الصف gleich richtig ab. || 5. Sure 61, die gewöhnlich نزلت tiberschrieben ist, heisst hier wegen der in V. 14 zweimal vorkommenden الحواريون nach diesen. || 6. Die d. i. Sure 113 und 114 sind bereits früher erwähnt. — Die erste Sure ist nicht المعهذات besonders aufgeführt, sonst aber alle (ausser S. 33 vgl. S. 25 Anm. 5) unter den in den Anmerkungen gemachten Voraussetzungen. || 7. Ueber عبد الله بن مسعود s. Ibn Kut. S. 128 u. 286; Ibn Dur. S. 109; Lib. Class. ed. Wüstenfeld II, 1; Naw. S. 369. || 8. Die Reihenfolge der Suren in dieser Recension ist folgende: S. 2; 4; 3; 7; 6; 5; 10; 9; 16; 11; 12; 17; 21; 23; 26; 37; 33; 28; 24; 8; 19; 29; 30; 36; 25; 22; 13; 34; 35; 14; 38; 47; 31; 39; 40 bis 46; 40; 43; 41; 46; 45; 44; 48; 57; 87(?); 59; 32; 50; 65; 49; 67; 64; 63; 62; 61; 72; 71; 58; 60; 66; 55; 53; 51; 52; 54; 69; 56; 68; 79; 70; 74; 73; 83; 80; 76;75; 77; 78; 81; 82; 88; 87; 92; 89; 84; 85; 96; 90; 93; 94; 86; 100; 107; 101; 98; 91; 95; 104; 105; 106; 102; 97; 103; 110; 108; 109; 111; 112. || 9. Vgl. S. 25 Anm. 5. --Da Sure 33 hier vorher mit ihrer gewöhnlichen Ueberschrift الاحزاب vorkommt, so kann auch aus diesem Grunde القمر nicht die 23. Sure bezeichnen. || 10. المليكة kann hier die sonst damit bezeichnete Sure 54 nicht sein, da diese erst später unter sicherer Angabe folgt. Vielmehr scheint hier die 31., gewöhnlich لقبان überschriebene Sure gemeint zu sein, in welcher

vorkommt. Ohne diese Annahme würde die 31. Sure in der Liste fehlen. ugl. Beidâwî zu Sure 42 Z. 2) sind die mit تر anfangenden Suren 40 bis 46, die jedoch nochmals mit Ausnahme von Sure 42 einzeln aufgeführt werden. Auf ganz ahnliche Weise werden die mit تل anfangenden Suren 72, 109, 112, 113 und 114 durch die gemeinschaftliche Benennung قلاقل bezeichnet. || 12. P. hat hier einfach سبج, wobei man zunächst an die 87. Sure, welche diese Aufschrift führt, zu denken hat. Allein diese Sure kommt später besonders vor. Nun wäre, da die 61. Sure unter der Ueberschrift الصف hier nicht erwähnt ist, diese die nächst denkbare, aber auch sie wird unter الحواريون ausdrücklich aufgeführt. Der Fehler liegt also wohl in der Liste selbst, wie sie uns hier mitgetheilt ist. # 13. Hier ist die Angabe (Sure 54) unzweifelhaft sicher. S. Anm. 10. || 14. Hier ist انشقت an die Stelle der gewöhnlichen Ueberschrift الانشقاق getreten. || 15. Auch hier steht das erste Wort der 107. Sure أَرَأَيْتَ an der Stelle der gewöhnlichen Ueberschrift الماعون. 16. Hier ist die ganze 103. Sure nach dem bei Ibn Mas'ud veränderten Text mitgetheilt. 17. Hier ist dasselbe mit der 111. Sure V. 1-4 der Fall. || 18. Auch hier finden sich veränderte Textworte für V. 1 und 2 der 112. Sure. || 19. Diese Zahl 110 trifft nach dem uns zu Gebote stehenden Texte nicht zu. Ausser den bei einzelnen Suren bemerkten Incorrectheiten ist darauf hinzuweisen, dass ausser Sure 1 in dem hier mitgetheilten Verzeichniss sich folgende nicht finden: Sure 15, 18, 20, 27, 31 (ungewiss), 42, 99, 113 und 114. Ziehen wir nun auch Sure 31, die allerdings, was die Zahl anlangt, vertreten ist, ab, so fehlen noch acht Suren, und die Gesammtzahl der erwähnten ist nicht 110, sondern 106. Dass die erste und die beiden letzten Suren in Ibn Mas'ûd's Korânredaction nicht aufgenommen sind, wird sogleich ausdrücklich bemerkt. Auch ist der Sure 42 جم عسق im Allgemeinen gedacht, es bleiben folglich noch die Suren 15, 18, 20, 27 und 99 übrig. Schliesslich bemerkt unser Verfasser selbst, dass man nicht zwei gleichlautende Abschriften von Ibn Masʿûd's محصف finde. — Ueber alle diese Eintheilungen der Suren, ob in Mekka oder Medina offenbart u. s. w., ist vorzugsweise Sujûțî in seinem Itkûn von S. 19 an zu vergleichen. || 20. d. i. Sure 42; andere Texte dagegen haben statt حم ستق, wie hier P. richtig liest, حم عمر عمر عسر Diese Abweichung ist hier ausdrücklich hervorgehoben. || 21. Nicht مصاحف, da die مصاحف hier einzeln gedacht werden, jede Abschrift für . der von Ibn Challi الفضّل بن شاذان. 🕺 🛚 sich. 🖇 عنه الفضّل بن شاذان. 🕺 kân Nr. 453 und 649 und von Abû'lmahâsin II, S. 256 (vgl. auch S. 263) erwähnt wird und dessen Lebenszeit nicht widersprechen würde.

1. الذي المعالية العالى المعالية المعالية المحرفة المح محرفة المحرفة المحرفة المحرفة المحرفة المحرفة المح محرفة المحرفة المحر

war سورة statt سورة P. zu schreiben. — S. noch später die Anm. 17. || 6. Wie schon vorher die Aufschriften der Suren in der Redaction des Ubajj Bin Kab mehrfach von denen der vorhergehenden Verzeichnisse und unsern heutigen Ausgaben des Korân abwichen, so steht auch hier الجمر, Sure 15, statt des gewöhnlichen جمر; doch kommen die Worte المحاب الجر im V. 80 vor. || 7. Vgl. S. 25, 32 Anm. 5 und 26, 18 Anm. 9. || 8. S. später die Anm. 17. || 9. P. الطهار, was hier offenbar verschrieben statt الطبر, Sure 52, steht, wenn Ubajj nicht etwa wie kaum glaublich, als Ueberschrift beliebt hat. || 10. الأطهار jist nach der ganzen Umgebung anderer Suren Sure 75, wo obige Worte wiederholt in V. 1 u. 2 stehen. Doch könnte man auch an die 90. Sure denken, die ebenfalls hier fehlt. || 11. عَنَسَ ist unstreitig Sure 80, welche überall diese Ueberschrift führt. Nun aber kommt das Wort später ohne jeden weitern Anhalt noch einmal vor, im Korân selbst aber nur noch Sure 74, V. 22, und diese Sure fehlt allerdings in der vorliegenden Aufzählung. Auch التيبن wird zweimal erwähnt und dadurch die Voraussetzung von Irrungen nur noch mehr begründet. -- Vgl. auch später Anm. 17. || 12. Vgl. die vorhergehende Bemerkung. || 13. Die Ueberschrift النبى führt keine Sure, wohl aber النباء S. 78, die aber hier unter ihrem Anfange عمّ يتساء لون bereits verzeichnet ist. Man hat also an eine der anfangen und beide im Verzeichniss يا ايتها النبي tanfangen und beide im Verzeichniss fehlen. || 14. S. Anm. 11. || 15. Die Worte وهي اهل الكتاب stehen in P. mit dem Zeichen + am Rande, um anzudeuten, dass sie in den Text gehören. S. die zwei nächstfolgenden Anmerkungen. || 16. Auf gleiche Weise stehen die Worte لم يكن اول ماكان, die im Korân nicht vorkommen, ohne allen Zusammenhang hier. Unstreitig ist hier eine Lücke im Codex oder es liegt sonst ein Versehen des Abschreibers vor. Fast könnte man die Worte von الذير. bis für eine Expectoration über die 88. Sure الغاشية halten, welche die den Ungläubigen am jüngsten Gericht bevorstehenden schweren Strafen und Leiden schildert. Was aber soll das absolute عبس, wenn auch durch اهل الكتاب, die Ungläubigen bezeichnet werden sollten? [Vgl. aber gleich die nächste Anm. M.] || 17. Sollten die Worte الذيب كفروا, sehen wir von ihrer Verbindung mit den vorhergehenden ab, die Ueberschrift einer Sure bilden, so kann es weder die 38. (a), die schon erwähnt ist und wo die Worte nicht die ersten sind, noch die ebenfalls bereits angeführte 47. (محمدل) sein, obwohl hier diese Worte den Anfang bilden. So bliebe nur die 98. لم يكن الذين كفروا :genannte Sure übrig, welche mit den Worten beginnt البينة , und so ergiebt sich, dass (ان الذين كفروا من اهل الكتاب V. 5 ähnlich) من اهل الكتاب (V. 5 ähnlich) من entweder irrig hieher gerathen ist oder sich immerhin auf Sure 74 beziehen könnte, dass die Worte لم يكن الذين كفروا من اهل الكتاب die eigentliche Ueberschrift der sonst nicht genanuten 98. Sure enthalten und nur مدن in مدن zu verwandeln wäre, und dann das Ganze so lauten wurde: (البينة) لم يكن الذين كفروا من اهل الكتاب). Wahrscheinlich also soll das Zeichen nach اول ماكان stehen. So blieben nur die scheinbar müssigen Worte كفروا übrig, die jedoch der Redacteur in Folge ihm glaubwürdigerer Ueberlieferungen und von den gewöhnlichen Redactionen abweichend als gerechtfertigt in den Text aufgenommen haben könnte. # 18. Worauf im Korân vorkommt, sich bezieht, ist فَأَخْلَع, ein Wort, das nur einmal in der Form الخلع ebenso ungewiss wie der Bezug von || 19. الجيد. Da der Verfasser in diesem Codex, wie er am Schluss der Liste der Suren sagt, deren 116 zählt, so könnten الجيد und الخلع Benennungen von sonst unbekannten und hier eingefügten Suren oder abgerissenen Theilen anderer Suren mit der hier angegebenen Zahl Verse sein. Freilich kommt حيد nur in der 111. Sure vor. || 20. Da die Worte اللهم, das Zuthat dieser Redaction ist, bis كفار, wie es allen

Anschein hat, ebenfalls eine Sure andeuten, so kann es nur Sure 1 V. 4 bis Sure 2 V. 124 sein, und das Wort البلحق) würde andeuten, dass diese Sure ungewöhnlicher Weise aus zwei Suren der gewöhnlichen Eintheilung von Ubajj zusammengesetzt worden ist. — اخبا in P. würde zu lesen sein. || 21. اللمز الغمة lässt sich nach der vulgären Eintheilung der Suren nur auf die 104., sonst قلهوزة überschriebene Sure beziehen, in welcher das Wort الهوزة in V. 1 vorkommt. || 22. عبس ist gleich عبس, wie schon oben Anm. 11 erwähnt, zweimal verzeichnet und verräth eine abermalige Incorrectheit. || 23. الصبيل kann nur die 112. Sure sein. || 24. Die Angabe, dass der Codex des Ubajj Bin Kab 116 Suren enthalte, lässt sich mit der hier mitgetheilten Liste nicht vereinigen. Es fehlen in derselben die Suren 29, 31, 34, 44, 51, 54, 58, 64, 66, 70, 73, 74, 90, 103 und 107. Wenigstens sind diese nicht unter den für sie gewöhnlichen Benennungen aufgeführt, und verringerte sich auch ihre Zahl (15) durch doppelt oder unter anderer Bezeichnung erwähnte, so würde dieselbe doch nicht ausgeglichen werden. 25. P. الف d. i. ألف, defective Schreibart, wie später öfter, statt ما الف. Wgl. دسار. Vgl. الف Naw. S. 244; Lib. Class. III, Nr. 15; Ibn Kut. S. 233 u. 301; Abd'lmah. I, S. 159, 255, 292; Ibn Chall. Nr. 269. || 27. P. تسعة. — Wahrscheinlich kommen diese Fehler im Gebrauch der Zahlen vom Abschreiber her. Mochte auch schon zur Zeit des Verfassers das Bewusstsein von dem richtigen Numerus und dem richtigen Genus derselben verdunkelt sein, so ist doch Ibn an-Nadim nicht gerade ein so vulgärer Schriftsteller, dass bei ihm eine Unsicherheit der Art vorauszusetzen wäre, zumal das Richtige oft genug wiederkehrt. || 28. P. الجداري. S. Ibn Dur. S. 213 und Veth s. v. || 29. P. الجداري. — S. Ibn Kut. S. 164 und Ibn Dur. S. 264. Er starb im J. 145. - Vgl. S. 29, 17 u. 37, 22. || 30. Ueber us. Ibn Hischâm S. 493. || **31**. Vgl. Ibn Hischâm S. 345; Ibn Kut. S. 137; سعد بن عبيد Ibn Dur. S. 268; Lib. Class. S. 1 Z. 4 v. u.; Abû'lmah. I, S. 22, 53, 76, 98, 100, 174, 310; Naw. S. 713. || 32. P. بن حمل. — S. Ibn Hischâm S. 303, 311 u. s. w.; Ibn Kut. S. 130; Ibn Dur. S. 275; Lib. Class. S. 1 Z. 5 v. u.; Naw. S. 275. || 33. S. über das Grab des أبتي بن كعب Ibn Bat. I, S. 223. — Vgl. oben Anm. 1. 🛛 34. P. بن العصال. . — تابت بن العصاك Ibn Hadschar erwähnt I, S. 392 Nr. 889 diesen ثابت بن العصاك.

سالناس , unter allen Menschen", ähnlich wie Zeitschr. der DMG. XX, S. 37 Z. 7 28
 v. u. , unter allen Weltgeschöpfen" steht; hier also: "er nahm an den Leuten (غرمنين alogical statut of the descenter o

Digitized by Google

رهرة الملقب بقالون قارئ المدينة ونحويًّا (^{sic}) يقال انه ربيب نافع وقالون اختصّ به كثيرا وهو الذى سمّاه قالون لجردة قراءته فان قالون بلغة الروم جيد قال الجزرى سألت الروم عن ذلك فقالوا نعم غير انهم نطقواً لى بالقان كافا على عادتُهم قال كان نافع اذا قرأَتُ عليه يعقد ل ثلثين ويقول لى قالون قالون يعنى جيَّد جيَّد قلت وعقد الثلثين هو ضمَّ الاصابع الاربعة ونصب الابهام قائما ومن عادتهم انهم عند استحسان شخص يعقدون بمكذا ويشيرون بالابهام الى ذلك الشخص وهذا عادتهم عند غاية الاستحسان - يكلمه نافع بالروميَّة لان قالون اصلة من الروم كان جدّ جدّ جدّة عبد الله من سبى الروم في ايام عمر بن الخطاب فقدم به بين اسره آلى عمر الى المدينة وباعة فاشتراه بعض الانصار فهو مولى حمد بن حمد بن فيروز قال ابو حمد البغدادى كان قالون اصمٌ لم يسمع البوق وكان اذا قرأً عليه قارئ فانه يسمعة قال ابن ابي خاتم كان يفهم خطاءهم ولحنهم بالشفة ولد سنة عشرين وقرأ على نافع oben S. 18, s. || 8. Die عقد الثلثين. Vgl. über . خمسين سنة --- توفى قبل سنة ۲۰۰ او ۲۰۰ hier im MS. befindliche Lucke ist durch عثبان oder مثبان auszufüllen. Offenbar ist dieser نافع des نافع gemeint, von welchem Tâschköprizâda Folgendes berichtet: ورش فهو عثمان بن سعيد -- او ابو عمرو القرشى مولاهم القبطى المصرى الملقب بورش شيَّح القرَّاء الحقَّقين وامام اهل الاداء المرتَّلين انتهت اليه رياسة الاقراء بالديار المصرية في زمانه ولد سنة ١١٠ بمصر ورحل الى نافع بن ابى نعيم فعرض عليه القرآن عدة ختمات - لقبه نافع بالورشان لانه کان علی قـصـره یلبس ثیابا قصارا وکان اذا مـشـی بدت رجلاه مع اختلاف الوانعُ وقيل سمى به لقلَّة اكله وخفَّة لحمه فكان نافع يقول هات يا ورشان وإقرأ يما ورشان وابن ورشان ثم خفّف وقيل ورش والورشان طـايـم معروف وقـيـل ان الـورش شىء يصنع من اللبن قيما هو الجبن أو كالجبن لقب به لبياضة ولرَّمة ذلك اللقب وكان هذا اللقب أحبَّ اليه من اسمه -- وكان في اول امرة رأسا ولذلك يقال له الرواسي ثم اشتغل بالقرآن والعربيَّة ا منتق ، Vgl. Ibn Chall. Nr. 326; Naw. S. 363; Abu'lmah. I, S. 314 und 317. || 10: Statt ابو سعين in P. hat Nawawî, Abu'lmahâsin und de Slane in seiner Ausgabe des Ibn Challikan ابر معبل, Wüstenfeld dagegen wie unser Verfasser أبسو معبل, was sehr leicht aus dem richtigern aber seltnern أبسو سعيل entstehen Tâschköprizâda (Wiener MS. Nr. 16 Bl. 90 r) سعيد , dem سعيد noch näher konnte. kommt. || 11. Bei Angabe dieser Classen hat man stets مسن التّابعين dazu zu denken. || 12. P. بنو الدار Ueber die بنو الدار s. Ibn Dur. S. 226. || 13. الائد من statt لان الدار (ابناء فارس diese persischen Colonisten werden öfter erwähnt; s. Mas. V, S. 464 und Anthol, gramm. S. 311 (51). || 14. S. Abû'lmaḥ. I, S. 538. — Isma'îl starb im J. 190. || 15. Ueber s. Ibn Hischâm S. 430, 460 und 509. العاصي بن هشام

1. Vgl. Ibn Chall. Nr. 314; Ibn Kut. S. 263; Abû'lmah. I, S. 511; Tâschköprizâda 29 • Bl. 91 v, wo bemerkt ist, dass ابو النجود zu schreiben fehlerhaft sei. Sein Vater ist unbekannt und بهدلة hiess seine Mutter. — S. Wiener Catal. III, S. 63. || 2. S. Nawawî S. 631. || 3. Statt عباس in P. schreibt Ibn Challikân Nr. 253 richtiger عباس Ebenso Tâschköpri-مُعبَة فهر شعبة بن عياش بن سالم أبر :zâda Bl. 92 r, der über ihn Folgendes berichtet بكر الحناط الاسدى النهشلى الكوفى الامام العالم راوى عاصم اختُلِف في اسمه على ثلثة عشر

تولا امحها شعبة وقيل احمد وعبد الله وعنترة وسالم وقاسم ومحمد الخ ولد سنة ٩٠ وعرض القرآن على عاصم ثلث مرات وعطاء بن السائب واسلم المنقرى وعمر دهرا الآ انه قطع الاقراء قبل موتد بسبع سنين او اكثر وكان عاملا عالما جة وكان يقول انا نصف الاسلام وكان من . --- Vgl. anch Abû'lmaḥ. I, --- اتمَّة السنَّة ولم يفرش له فراش خمسيين سنة وتوفى سنة ١٩٣ او ١٩٣ S. 281, 466, 550, 775, und später S. 32, 28. || 4. مولى, das in den Text gehört, steht in P. am Rande nachgetragen. Statt حبا bei Wüstenfeld ist حيان zu lesen. Ihn erwähnt auch Abû'lmah. I, S. 317. || 5. S. Abû'lmah. I, S. 500. || 6. Statt ابو عبرو in P. liest Ibn Challikân Nr. 314 , womit die Anm. (3) in de Slane's Uebersetzung II, S. 1 zu vergleichen ist. Ebenso Ibn Kuteiba und Tâschköprizâda (Bl. 92 r): حفص بس حفص بن سليمان بسن المغيرة ابو عمر بسن ابي داود الاسدى الكوفي الغاضري البزاز بسائسم البرّ ويعرف بحفيص (حفص ١) أخذ القراءة عرضا وتلقينا عن عاصم وكان ربيبة ابن زوجته ولد سنة تسعين - ونزل بغداد فاقرأ بها وجاور بمكة فاقرأ بها ايضا وقال يحيى بن المعين الرواية الحديجة من قرأءة عاصم رواية حفص وكان اعلمهم بقراءة عاصم وكان مرجحا على شعبة بضبط || . البزاز statt البزار P. – . القراءة – توفى سنة ٨٠ على العجيم وقيل بين سنة ٨٠ و ٩٠ عبد اللُعُ بن عامرٌ بن يزيد - بن عمران الحصبي بضمّ . Tâschköprizâda bemerkt . الصاد وكسرها نسبة الى يحصب بن نُهْمانَ بن عامر — بن يعرب بن تحطان بن عابر وهو هود علّيه السلام وقيل يحصب بــن مالك بن اصبِّم بــن ابرهةُ بــن الصباح وفي يحصبُ الكسر والضم فاذا ثبت الكسر فيه جاز الفتم في النسبة فعلى هذا يجوز في اليحصبي الحركات الثلث وقد اختلف في كنيته كثيرا والاشهر أنها ابو عمران امام اهل الشأم في القراءة والذي انتهت اليه مشيخة الاقراء بسهسا أخذ القراءة عرضا عسن ابي الدرداء وعن المغيرة بس ابسي شهاب صاحب عثمان بسن عفان وقبل عرض على عثمان نفسة - وقد ثـبـت سماعة مـن الححابة منهم معارية بن ابى سفيان والنعمان بن بشيم وواثلة بن الاسقع وفضالة بن عبيد المشق سنة ٨٨. — Vgl. auch Naw. S. 612 und Abû'lmah. I, S. 310 u. 311. || 8. S. Ibn Kut. S. 173; Lib. Class. I, S. 17; Naw. S. 612; Abû'lmah. I, S. 232 und بنو واثلغ Ibn Dur. S. 201. || 9. Ueber فُضالة oder فَضالة s. Abû'lmaḥ. I, S. 53, 154, 164 und ibid. Tert. Suppl. Annot. II^b, S. 152 unter p. 104, 9. || 10. S. Ibn Kut. S. 175; Naw. S. 564; Ibn Hischâm, Abû'lmah. u. s. w. || 11. P. هشام بن العاز. — Vgl. Ibn Kut. S. 301; Abû'l-هشام فهو هشام بــن عمار بــن نصير بــن ؟ maḥ. I, S. 753 flg.; Ṭâschköprizâda Bl. 91 v: هشام فهو هشام ميسرة بن ابي الوليد السلمي او الظفرى الدمشقي امام اهل دمشق وخطيبهم ومحدثهم ومقرئهم ومفتيهم ولد سنة ١٥٣ اخذ القراءة عرضا عن جماعة كثيرة وكان فصيحا علامة واسع الرواية اخذ القراءة عن ايوب بن تميم التميمي وهو عن يحيى بن الحارث الرهادي عن ابن عامر - لما توفى ايوب بن تميم رجعت الامامة في القراءة إلى رجلين هشام وابُن ذكوان وكان شام مشهورا بالنقل والفصاحة والعلم والرواية والفهم والدزاية رزق كبر السن ومحة العقل Der hier genannte .-- . والرأى وارتحل الناس الية في القراءات والحديث مات سنة ۲۴۴ او ۲۴۰

Digitized by Google

ist ein anderer رارى, des Ibn 'Àmir, von dem Tâschköprizâda Folgendes mit-واما راويد آبن ذكران فهو عبد الله بن احمد بن بشم ويقاًل بشير بن ذكوان بن الفائد الما راويد ابن الما و عمرو - بن فهر بن مالك بن النضر ابو عمرو وابو حمد القرشى الفهرى الدمشقى الامام الاستاد الشهيم الرارى الثقة شيخ الاقراء بالشام وامام جامع دمشق اخذ القراءة عرضا عن ايوب بن تميم وهو الذي خلّفة في القيام بالقراءة في دمشق واخذ ايوب عن يحيى بن الحارث الزهادي وهو عن ابن عامر وترأً على الكساءي حين قدّم على الشأم وروى الحروف سماعا عن اسحق بن المسيبّي عن نافع روى القراءة عنه ابنه احمد قال ابو زرعة لم يكن بالعراق ولا بالجاز ولا بالشام ولا بمصر ولا بخراسان اقرأ من ابن ذكوان في ذلك الـزمــان ولــد سنة ١٧٣ وتوفئ ist kein anderer als der von یحیی بن الحارث الزهادی Trer .-- Der in beiden Artikeln genannte Wgl. Ibn Kut. S. 253; Lib. Class. I, S. 38 Nr. 16; Naw. S. 183. || 13. مُسْوَيد مِن عبد عبد الله الم ist bei Abû'lmahâsin I, S. 552 تاضي بعلبك genannt. Er starb 194. || 14. Bei Abû'lmahâsin I, S. 636 wird ein حجد بن سعيد بن سابق erwähnt, der 216 starb. || 15. P. عوال . .-- Der türkische Kâmûs hat عزال وغزالة اساميدندر. الله المعال .-- عوال المعال .-- عوال Nr. 207 und 444; Lib. Class. I, S. 19; Ibn Kut. S. 263; Abû'lmah. I, S. 419, 534 u. 584; Nöldeke in Geschichte des Korâns S. 290; Ţâschköprizâda Bl. 92 r: وسادسهم حمزة حبيب بن عمارة بن اسمعيل ازهد القرّاء الامام الحبر ابو عمارة الكوفي التيمي مولاهم وقيل من صميمهم الزيات احد القرّاء السبعة ولد سنة ثمانين وادرك العجابة بالسن فيحتمل ان يكون رأى بعضهم اخذ القراءة عرضا عن الاعمش وجعفر بن محمد الصادق وابي المحق بن اپي ليلى روى القراءة عنه ابراهيم بن ادهم وسفيان الثورى وشريك بن عبد الله --- والبه صارت الامامة في القراءة بعد عاصم والاعمش وكان اماما حجة ثقة ثبتا رضي قيما بكتاب الله بصيرا بالفرائض عارفا بالعربية حافظا للحديث عابدا زاهدا خاشعا -- عديم النظير وكان يحلبُ الزيت من العراق الى حلوان ويحلب الحوز والجبن الى الكوفة -- قال سفيان الثورى غلب حمزة الناس على القرآن والفرائض - ينهى عن افراط في المدّ والهمزة - كان يقول لمن يفرط في المدّ والهمزة لا نفعل اما علمت ان ما فوق البياض فهو برص وما فوق الجعودة فهو قطط وما . او ۱۵۰ او ۲۰۰ موری القراءة فهو لیس بقراءة توفی حمزة سنة ۱۵۸ او ۱۵۴ او ۱۵۴ وقبره بحلوان مشهور 🤅 🛛 bei Abû'lmaḥ. I, S. 222 u. II, Suppl. Annot. S. 73 عايد الله. ---- Vgl. عايد الله und 162; H. Chalfa V, S. 646; Veth im Suppl. unter العادنى. || 18. S. Abû'lmah. I, 623. 'Absî starb im J. 213. 🏢 19. S. die grammatischen Schulen der Ar. I, S. 121 flg.; Ibn Chall. Nr. 444; Ibn Kut. S. 270; Abû'lmah. I, 532 flg.; 535, 582, 709, 735 und II, Suppl. Annot. S. 108 und 160; Ann. Musl. II, S. 30, 88-90 und Anm. 88; Anthol. gramm. S. 136 وسابعهم الكساءى على بن حمزة بن عبد الله بن v: وسابعهم الكساءى Anm. 107; Țâschköprizâda Bl. 92 v: بهمن بن فيروز الاسدى مولائم وهو من اولاد الفرس من سواد العراق ابر الحسن الكساء انتهت اليه رياسة الاقراء بالكوفة بعد حمزة الزيّات اخذ القراءة عن حمزة عرضا اربع مرات وعلية اعتمادة روى عنة الأمام احمد بن حنبل ويحيى بن معين وقال ما رأيت بعينى هاتين اصدق لكجة من الكساءى وقال الشافعى من اراد ان يتبخّم في النحو فهو عيال على لانى :Auf die Frage über den Ursprung seines Namens — . الكسائى احرمت في الكساء وقيل لانة كان يتّش بكساء ويحلس في حلقة حمزة ويقول حمزة اعرضوا على احرمت في الكساء وقيل لانة كان يتّش بكساء ويحلس في حلقة حمزة ويقول حمزة اعرضوا على احرمت في الكساء وقيل لانة كان يتّش بكساء ويحلس في حلقة حمزة ويقول حمزة اعرضوا على احرمت في الكساء وقيل لانة كان يتّش بكساء ويحلس في حلقة حمزة ويقول حمزة اعرضوا على احرمت في الكساء وقيل لانة كان يتّش بكساء ويحلس في حلقة حمزة رويقول حمزة اعرضوا على احرمت في الكساء وقيل لانة كان يتّش بكساء ويحلس في حلقة حمزة ويقول حمزة اعرضوا على المراح على الكساء وقيل لانة كان يتّش بكساء ويحلس في حلقة حمزة ويقول حمزة اعرضوا على بالمان يقال النه من قريم الكساء وقيل انه من قريم الكسايا والاول احتها بالمان المان ا مان المان ال

1. Dieser عبد الرحمن ابن ابى ليلى ist nicht mit dem ältern und vielfach erwähnten 30 der im J. 83 starb, zu verwechseln. Dessen Sohn Muhammad, der im J. 148 starb, wird ebenso oft erwähnt. S. Ibn Chall. Nr. 368 und 575; Ibn Kut. S. 284; Naw. S. 389; Abû'lmah. I, S. 107, 133 und 228. || 2. P. فهو مقراع. --- Der Sinn ist: Und es las (al-Kisâî den Ķorân) unter 'Abdarrahmân Bin Abî Leilâ und Hamza Bin Habîb. Worin nun al-Kisâî mit Hamza nicht übereinstimmt, das ist nach der Lesart des Ibn Abî Leilâ. Ibn Abî Leilâ aber las nach dem Korânexemplar (بحبن) des 'Alî (Bin Abî Țâlib). — Wenn ich den ausdrücklichen Worten hier وكان الكساءى من قرّاء مدينة السلام folgend al-Kisâî in den gramm. Schulen der Ar. I, S. 121 als den Korânlesern von Bagdad beigezählt hinstellte, so möchte der Einwurf Nöldeke's dagegen in den Gött. gel. Anzeigen 1862 Stück 51 S. 2039 einer nähern Prüfung bedürfen, obwohl ich weiss, was für seine Meinung spricht. Vgl. auch von مقسم . (م. ينتخ السلام :33, 27 und احد القراء بمدينة السلام :8. 33 مقسم القراء بمدينة السلام عنه السلام . المقسم 3. Ueber Abu'lhârit al-Leit berichtet Tâschköprizâda Bl. 93 r: الليت فهو ليث بن خالد ابو الحارث البغدادى ثـقـة حاذق ضابط عرض على الكساءى وهو من جملة اتحـابـــــ وروى الحروف عن حمزة بن القاسم الاحول وعن يزيدى روى القراءة عنه عرضا وسماعا سلمة بن ist المحدادي. 4· 1]. عاصم صاحب الفرّاء ومحمد بن يحيى الكساءي الصغير -- مات سنة ٢۴٠ wohl derselbe Unbekannte, der später (s. S. 74, 8 u. das. Anm. 2) الحصائي genannt wird. || 5. P. الليشى im Texte mit dem auf den Rand verweisenden Zeichen 1, wo verbessernd الليشى steht, dem z. B. محمد بن عمر بن واقد الواقدى an die Seite gesetzt werden kann. S. Lib. Class. I, S. 74 Nr. 17. || 6. Dass سورة (P. سورة) ein Mannsname ist, bestätigt z. B. Abû'lmah. I, S. 303. Doch kommt noch öfter مرونة als Name von Männern und noch mehr von Frauen vor. || 7. اب سعيد ابان wird vielfach von Abû'lmahâsin erwähnt. Er war Emîr von Medina (I, S. 216, 217, 218, 219, 222), wurde im J. 82 abgesetzt (S. 225) und starb im J. 104 (S. 281). Vgl. Ibn Hadschar S. 17 Nr. F; Ibn Kut. S. 101; Ibn Dur. S. 143. Beide schreiben إبان; Naw. S. 125 إبان. 8. S. Ibn Kut. S. 67 und 263, woraus hervorgeht, dass der Verfasser des Fihrist Ibn Kuteiba wörtlich benutzte. || 9. Vgl. Ibn Kut. S. 262, mit dem auch hier unser Verfasser fast wörtlich übereinstimmt. Doch schreibt P. بس عباس statt und ebenso بن عياش und lässt ihn später sterben. Auch bei Ibn Chall. Nr. 824 steht بن عياش ابو جعفر يزيد بن القعقاع الامام ابو جعفر القارى الخزومي :bei Țâschköprizâda Bl. 93 v ولاء المدنى وهو مولى عبد الله بن عياش الخزومى احد القرّاء العشرة تابعى مشهور ويقال اسمه جُنْدُب بن فيروز عرض القرآن على مولاه عبد الله بن عياش بن ابي ربيعة وعبد الله

I, 3.

بن عباس وابي عريرة وروى عنهم — سبع عبد الله بن عمر بن الخطاب ومروان بن الحكم — واقرأ الناس بالمدينة قبل وتعة الحرّة — مات ابو جعفر بالمدينة سنة ١٣٠ وقيل ٣٣ وقيل به واقرأ الناس بالمدينة قبل وتعة الحرّة — مات ابو جعفر بالمدينة سنة ١٣٠ وقيل ٣٣ وقيل به مات ابو جعفر بالمدينة سنة ١٣٠ وقيل به مات ابو جعفر بالمدينة سنة ١٣٠ وقيل ٣٣ وقيل به مات ابو جعفر بالمدينة سنة ١٣٠ وقيل ٣٣ وقيل به مات ابو جعفر بالمدينة سنة ١٣٠ وقيل بو مات ابو جعفر بالمدينة سنة ١٣٠ وقيل بو مات ابو جعفر بالمدينة سنة ١٣٠ وقيل بو مات العرب الداري مات ابو جعفر بالمدينة سنة ١٣٠ وقيل بو مات ابو مات ابو مات المات بي المدينة بو مات المات العالي مات المات المات المات المات المدينة بو مات المات بو مات المات مات المات الم

- 31
- 1. Auch diese Stelle über die ist aus Ibn Kut. S. 263 mit einigen Abkürzungen und Veränderungen entlehnt. Dort stirbt er im J. 112, wie bei Abu'lmah. I, S. 302. Vgl. ferner naw. S. 325 und Ibn Dur. S. 253. Wahrscheinlich ist in unserm Text nach ثلبت die Zahl ausgefallen. || 2. S. Ibn Kut. S. 264 und 268. . || 3. P. البريدى, was ich unverändenken könnte. ||, 4. S. Abû'l- اليبنيدى denken könnte. ||, 4. S. Abû'lmah. I, S. 280. Châlid starb im J. 103. || 5. Ueber den Namen سُمَيْفُعُ s. Ibn Dur. S. 307. المرار ist möglich. || 6. P. البراز hier und später S. 35, 14; 37, 14; 39, 7 neben البراز und I. Dagegen s. Ibn Kut. S. 264; Ibn Chall. ed. Wüstenfeld Nr. 217. In de Slane's Ausgabe fehlt diese Biographie; Abû'lmah. I, S. 681 (und II, S. 44), vgl. dazu Suppl. annot. II, S. 162; Itkân S. 27, 32, 33; Lib. Class. II, S. 65 Nr. 43. Vollständiger nennt ihn Tâsch-ابو محمد خلف بن هشام بن ثعلب البزار البغدادي احد القرّاء العشرة köprizâda Bl. 94r: ، Ibn Kuteiba, Ibn أبنو شريد (s. über die) بنو شريد Ibn Kuteiba, Ibn أشريد . المراقة عن سليم عن حمزة أبو lesen kann und lesen muss. Vgl. über شريك bureid und Naw. S. 314), wofür man auch شريك der im J. 177 starb, Ibn Kut. S. 254 u. , عبدُ الله شريك بن عبد الله بن ابي شريك الخعي 301, wo auch kurzweg شريك steht; Abû'lmaḥ. I, S. 485; Ibn Chall. Nr. 290; Lib. Class. I, S. 50 Nr. 59, wo bemerkt ist, dass Chalaf خلف (nicht خلق) von ihm überlieferte. || 8. S. Abû'lmah. II, 278, 280 und die Stellen unter not. 7). || 9. S. Ibn Chall. Nr. 639, wo وفيع ابن bezieht sich auf عليم Subject und ابن شنبوذ Z. 26 ist فدعا steht. Zu سلامة وحمق dem später wirklich die Hand abgehauen wurde. Unter ابور مجاهد ist ابور عباهد zu verstehen, der sich unter den Richtern über ابن شنبوذ befand. Diesem machte er Opposition, vermochte aber nicht sein Verderben herbeizuführen. — S. Abû'lmah. II, S. 266, 288 und 289 und Abû'lf. Ann. Musl. II, S. 408. || 10. S. Korân 62, 9, wo بفاسعها "eilet" statt wit المامهم statt ورآءهم statt ورآءه الله Steht. || 11. S. ebenda 18, 78 mit ورآءهم steht. || 11. S. ebenda 18, 78 mit فامضوا schoben. --- Vgl. auch S. 32 Anm. 4.

------ 23 ------

1. Fur غذيار نفسة hat Sujûtî اخبار نفسة اختيار فتر المع ; s. gleich darauf Z. 15 und die 33 gr. Schulen der Ar. I, S. 180 Z. 10. || 3. Ist bereits vorher Z. 11 genannt. || 4. عريف عبيب. Vgl. S. 31, se. || 5. Vgl. über الباقر عفي الباقر Jbn Chall. Nr. 571; Naw. S. 113; Abû'Imah. I, S. 304 und 312. Er starb im J. 114 oder 117 oder 118. || 6. S. über ist wahrscheinlich الجارونية. S. Lib. Class. I, S. 50 Nr. 57 u. H. Chalfa II, S. 382 Nr. 3426. || 8. S. H. Chalfa II, S. 357 Nr. 3247. || 9. Ob ist ganz richtig, bleibt, weil die Stelle vom Wurm zerfressen, unentschieden. || 10. Ueber عن s. Lib. Class. I, S. 24 Nr. 23 und Naw. S. 258. || 11. Nr. 44 und السميل الساني المعيل بن عبان الرحمن الساني im Lib. Class. I, S. 378; Lib. Class. I, S. 378; Lib. Class. I, S. 29 Nr. 42. || 13. S. Ibn Dur. S. 249 letzte Zeile.

 S. Ibn Chall. Nr. 267 und 645 und über مقاتل بن سليمان Z. 5 ebenda Nr. 743. 34
 Ueber حمان s. Abû'lmah. I, 772 und Naw. S. 608. 3. P. حمان; s. Naw. S. 573; Lib. Class. I, S. 37 Nr. 13; H. Chalfa II, S. 379 Nr. 3405, wo حيان in zu verwandeln ist. || 4. P. حبين; s. Ibn Kut. S. 227 und Itkân S. 26 wiederholt. || 5. S. Ibn Kut. S. 125 und 254; Abû'lmah. im Index; Ibn Chall. Nr. 156 und 201; Naw. يوسف بن موسى .S. 614 fig.; H. Chalfa II, S. 382 Nr. 3427. Er starb im J. 197. || 6. starb im J. 253. S. Abû'lmah. I, S. 777. || 7. S. Abû'lmah. I, S. 119, 292, 579, and starb im عبيد الله بن محمد العبسي II, S. 217. Ibn Abî Scheiba heisst عبيد الله بن محمد العبسي J. 235. Vgl. S. 229, 10 Anm. 3 und H. Chalfa II, S. 345 Nr. 3156. || 8. معاوية 8. اب ومعاوية starb im J. 183; s. Ibn Chall. Nr. 86; Ibn Kut. S. 253; Naw. S. 607; عشيم — الواسطى Abû'lmah. I, S. 507, 514, 644, 709, 736, 775, 792; H. Chalfa II, S. 382 Nr. 3428. || 9. P. wird von Ibn Kuteiba S. 121, 262 ابو نَعيم فضل بن دكين بن حماد Sein Vater . دكن und 301 erwähnt und starb im J. 219. S. auch Abû'lmah. I, S. 651 u. 655 und Lib. Class. I, S. 82 Nr. 49. — Vgl. S. 227, 2 Anm. 1. || 10. P. الاشم; im Lib. Class. II, S. 25 Nr. 95 vollständiger: عبد الله بن سعيد بن حصين. Er starb im J. 257. Vgl. H. Chalfa II, S. 353 Nr. 3224. || 11. Der Sinn ist: al-Ubajj, welcher unter gewissen bestimmten (namentlich angegebenen) Leuten Wohnung genommen hatte (und dort seine Vorträge über Korânerklärung hielt). Al-Ubajj lieferte also durch seine Vorträge den Stoff, während Hischâm das Buch verfasste. S. über Letzteren Ibn Kut. S. 266 und Ibn Chall. Nr. 786, der alle seine Werke anführt, nichts aber auf die vorliegende Stelle Bezügliches. — Neben كتاب تفسير أبي جعفر wird Z. 14 nochmals كتاب ابى جعفر الطبرى erwähnt. Doch wohl ein und dasselbe Werk: || 12. ابو بكر عبد الله بن سليمان بن اشعث ist ابن ابى داود المجستانى starb im J. 316. S. Lib. Class. II, S. 80 und Abû'lmah. II, S. 234 und 235. — Später

S. 36, 11 Anm. 4 steht ابو داود مجستانی . || 13. Ueber الجبارى s. Ibn Chall. Nr. 618; Meursinge S. 33 Nr. 100; Abû'lmah. II, S. 198; hier S. 36, 28. || 14. Ueber مال عدار عدار العراسي s. die gramm. Schulen der Ar. S. 118 Anm. 2 und hier 37, 22 Anm. 16 und 226, 27 Anm. 8. ||
15. Ueber معانى الغران العربي الفران الغران الغران

35 1. Von allen denen, die hier als Schriftsteller في غسريب السقسران genannt sind, erwähnt Hâdschî Chalfa äusserst wenige, ein abermaliger Béweis, dass er den Fihrist nur durch Citate von Andern gekannt hat. || 2. P. الريدى, wie auch der Codex später noch zweimal schreibt (s. hier Z. 24 Anm. 21 und S. 36, 5 Anm. 3) für اليزيدي. Es ist الم عبد الحمن عبد الحمن عبد الله الله الم عبد ال gemeint. S. später S. 36, 5 und die gr. Schulen S. 91. / المن عمد الميزيدي gemeint. S. später S. 36, 5 und die gr. Schulen S. 91. / المرابع hier und S. 112, 11 für الجمعي. S. Lbn Chall. Nr. 430; Abû'lmah. I, S. 72 und öfter und H. Chalfa IV, S. 144, wo الجمعي statt الجمعي zu lesen ist, und VII, S. 785 Z. 10 v. o. Er starb im J. 231. || 4. P. بي عزيز; dennoch scheint بي عُزّير trotz aller entgegenstehenden Zeugnisse, wie z.B. H. Chalfa IV, S. 331 ausdrücklich بزائين مجمتين sagt, das allein richtige zu sein. Vgl. über diese verschiedenen Schreibweisen die gr. Schulen S. 173, wo hinzuzufügen ist, dass im gedruckten Itkan Sujûţî's S. 14 und 226 السعسريسرى steht. || 5. Wahrscheinlich ist dieser ابو بكر بن الوراق derselbe mit dem S. 36, 24 érwähnten احمد العراق بن ابراهيم الرراق. Er und sein Werk kommt, unstreitig aus Versehen, Z.8 nochmals mit dem unterschiede vor, dass er daselbst kurzweg الوراق genannt ist. || 6. العروضى wird wohl der bei Ibn Chall. Nr. 50 erwähnte ابراهيم بن عبد الرحمن العروضي sein. — Vgl. S. 72, 10 und die gr. Schulen S. 157. || 7. Nach Ibn Kut. S. 270 und Ibn Kut. S. 270 und Ibn Chall. Nr. 262 schrieb ein ابو زيد الانصارى tiber غريب الاسماء. S. auch hier S. 38, 19 Anm. 13. || 8. أبو عبد الله الحسين بن احمد ist ابن خالوية , der im J. 370 starb. S. spater S. 84, 6 Anm. 3; Ibn Chall. Nr. 193; die gr. Schulen S. 230; Ann. Musl. II, S. 496 und Pococke, Spec. Hist. Ar. ed. White S. 362. || 9. S. Ibn Chall. Nr. 790 und Abû'lmah. im Index. || 10. Ueber القطيعي vgl. H. Chalfa V, S. 135. || 11. P. البراز. — Vgl. S. 31, 9 der 231 starb. — Vgl. später , أبو جعفر محمد الضرير ist ابن سّعدان. 12 ا Anm. 6. مُشَيم wohl , هشام بن بشير . 13 || 13. مُشَيم wohl معشام بن بشير . 8. 70, 1 Anm. 1 und die gr. Schulen S. 149 und 202. بن بشيم. Vgl. S. 34, » Anm. 8. || 14. S. H. Chalfa V, S. 134 Nr. 10387. || 15. S. Ibn Kut. S. 258; Ibn Chall. Nr. 217; Naw. S. 620; Lib. Class. I, S. 78 Nr. 34; Abû'lmah. I, S. 602 und II, S. 43; H. Chalfa V, S. 136. || 16. S. Ibn Chall. Nr. 171 und 219; Lib.

1. P. صرار. S. Abû'lmah. I, S. 681 und Naw. S. 322, wo die Orthographie angegeben 36 ist. Er starb im J. 229. || 2. ابو عمر, worauf alsbald richtig ابو عمر, dann aber wieder ابو عمر حفص folgt. Vgl. Z. 28. Bei Veth im Supplem. S. 96 heisst es: Significatur ابو عمرو بن العزيز الدوري. S. auch Moursinge S. 59 Nr. 10 und Ibn Chall. ed. do Slane I, S. 401 Anm. (1). || 3. P. البيدى, obwohl ein verunglücktes البيدى gelesen werden könnte. Vgl. S. 35, s Anm. 2 und 21. || 4. Vgl. S. 34, 11-12 Anm. 12. || 5. Vgl. S. 29, 12 Anm. 7. || 6. Ibn Chall. Nr. 523 liest الحمد بن موسى اللولوى nach de Slano's Ausgabe (bei Wüstenfeld fehlt diese Stelle), s. S. 548 des Textes und die Uebers. II, S. 422 Anm. (3). - Ein bemerkt يعقوب الحضرمي wird auch von Abu'lmah. II, S. 20 erwähnt. || 7. Ueber المؤلكري ابر حمد يعقرب بن الحق بن يزيد بن عبد الله بن ابي الحق ؟Tâschköprizâda Bl. 93 r الحضرمى مولاهم البصرى احد القرّاء العشرة وامام اهل البصرة ومقرئها اخذ القراءة عرضا عن جماعةٌ وسمع الحروف من الكسائى ومحمد بن زريق الكوفى عن عاصم وسمع من حمزة حروفا --- امام الجامع بالبصرة لا يقرأ ألا بقراءة يعقوب --- مات يعقوب سنة ٢٠٠ وله ٨٨ سنة وكذلك Vgl. ferner Ibn Chall. Nr. 835 und . -- ابوة وجدّة وجدّ ابية كلهم ماتوا عن ٨٨ سنة Abû'lmah. I, S. 590 und 591 und Nöldeke Gesch. des Korân S. 291 und 293. - Der vorher genannte نصر ist unstreitig نصر بن على الجهضمي ist unstreitig نصر. Vgl. S. 35, 19 Anm. 16. || 8. Der Korânleser روح بن عبد المؤمن starb im J. 234. S. Abû'lmah. I, S. 704. || 9. Ausser bei H. الكسامى findet sich kein einziger der hier genannten Schriftsteller الكسامى Chalfa. || 10. In P. steht unrichtig حالد über خلف. Vgl. S. 31, 9 Anm. 6. || 11. Vgl. 8. 35, 11 Anm. 10. || 12. جعفر بن حرب starb im J. 348. S. Abû'lmah. II, S. 350. || 13. Ueber مقاتل بن سليمان s. Ibn Chall. Nr. 743 und Naw. S. 574. || 14. رابخ الجباري Vgl. ابو الهذيل محمد بن الهذيل der vollständig العلاق المذيل محمد بن الهذيل (B. 34, 13 Anm. 13. || 15. Ueber الذمارى ist يحيى بن الحارث heisst, s. das Nähere 180, s Anm. 2. || 16. العلاف البصرى . Vgl. S. 29, 17. || 17. Vgl. S. 108, 9. || 18. Vgl. Sujūțî's Itkân S. 211 – 214. || 19. P. اب 19. P. اب wird von Naw. S. 221 erwähnt. عمرو . عمرو Wird von Naw. S. 221 erwähnt. d. i. علسى, wie م und أ öfter daselbst hoch gestreckt erscheint z. B. S. أ علسى d. i. 37, 9 Anm. 9 und in den Lesarten zu S. 37, 26.

1. Ibn Abî Scheiba starb im J. 297. — S. Abû'lmah. II, S. 80 und Lib. Class. II, S. 62 37 Nr. 27. || 2. P. البعذل wie S. 38, 5 Anm. 2; البعذل 165, 5 Anm. 1. Einen يجيى بن أحبل

Digitized by Google

der im بن عمار بن نصيم erwähnt Ibn Chall. [Nr. 387. || 3. Ueber بن عمار بن نصيم der im J. 245 starb, s. Ibn Kut. S. 301; Lib. Class. II, S. 13 Nr. 38; Abû'lmah. I, S. 753. 4. P. ابو عبد الله الدورى ist unstreitig ابو عبد الله الدرى, so genannt von einem Quartier in Nîsâbûr ابتي بن كعب. S. Ibn al-Keisarânî ed. *de Jong* S. 55. || 5. محلّة بنيسابور. Vgl. 8. 27, 1 Anm. 1. || 6. الحداد ist wahrscheinlich der im J. 190 gestorbene الحداد على S. Lib. Class. I, S. 67 Nr. 61. || 7. Ueber على الواحد بن وطر السدوسي البصرى vgl. Ṭûsî, List of Shy'ah Books ed. Sprenger (Bibl. Ind.) S. 209. بن آبراهيم بن هاشم شيعي 8. S. ebenda S. 216. || 9. العلسى. S. S. 36, 29 Anm. 21 und vgl. S. 41, 21, 25 bis, 80. Mög-ابو محمد عطاء بن يسار المدنى القاضي 10. || lesen. || 10. وهمد عطاء بن يسار المدنى القاضي ist doch wohl der hier gemeinte, obwohl er المهلن heisst, von unserm Verfasser aber zum العمل gerechnet wird. Sein Todesjahr wird verschieden, 94, 97, 99, 103, 104 oder 108, angegeben. S. Ibn Kut. S. 233 und 301; Naw. S. 424; Lib. Class. I, S. 13 Nr. 15; Abú'lmah. I, S. 255, 292 und Suppl. annot. S. 37. || 11. الخزاعى ist wahrscheinlich الجزاعى . S. Itkân S. 20 und über خزاعة Naw. S. 719. || 12. P. البزار. Vgl. S. 31, 9 Anm. 6, 35, 14 Anm. 11 und 39, 7 Anm. 2. || 13. Vgl. S. 35, 24 Anm. 20. || 14. P. الحدرى Vgl. ابو عبد الله خالد بن معدان بن ابی کریب الکلاعی .15 || 15. ي 27, 28 Anm. 28 und 30, 27. || 15. ابو عبد الله خالد بن معدان بن ابی کریب الکلاعی starb im J. 103. S. Abu'lmah. I, S. 280 und Lib. Class. I, S. 14 Nr. 19. || 16. وكيع ist wahrscheinlich ابو سفيان وكيع بن الجرّاح بن مليم الكوفى, der im J. 196 oder 197 starb. — S. Ibn Kut. S. 195 und 254; Lib. Class. I, S. 65 Nr. 53, wo بن هليم statt بن مليم und statt الرؤاسى statt الدوسى 201 und de Slane in der Uebers. I, S. 374 (3); hier S. 34, 18 Anm. 14 und 226, 27 Anm. 8. || 17. Ueber ابو مسلم الكجى s. Abû'lmah. I, S. 592. || 18. جام (s. 232, 20 Anm. 6), wie auch Lib. Class. II, S. 97 Nr. 4 und Sujúțî bei Meursinge S. 29 Nr. 92 richtig lesen, während bei Abû'lmah. II, S. 167 الكجى aus الكنجى geworden ist. Er heisst vollständig الربيم . 19 || 19. المعالم المعاليم بن عبد الله بن مسلم الحافظ الكجى البصرى hiess vollständig البو عبد الله الربيم بن احمد المعروف بالزبيرى البصرى und starb im J. 292. || 19. J. 320. – S. Ibn Chall. Nr. 240. || 20. Ueber عبد الرحمين بن زيد s. Ibn Chall. Nr. 742 S. 128 Z. 16 und Abû'lmah. I, S. 411 und Supplem. annot. S. 49. || 21. Ueber اب اسحق s. Ibn Chall. Nr. 271 und 19 und die Uebers. I, S. 46 (5); Lib. Class. II, S. 48 Nr. 62; die gr. Schulen I, S. 197 und hier 231, 24 Anm. 12. – Er starb ist wahrscheinlich der im Lib. Class. I, S. 41 الحارث بن عبد الرحمن 285. || 22. Nr. 27 und bei Abu'lmah. I, S. 344 crwähnte und im J. 130 in Medina gestorbene Harit. Vgl. auch Naw. S. 195.

38

1. Isma'il starb im J. 282. — S. Abû'lmah. I, S. 569; II, S. 37 und 331; Lib. Class. II, S. 56 Nr. 103. || 2. Vgl. S. 37, s Anm. 2. || 3. P. الحاب; d. i. Nachweis der (muslimischen) Verpflichtung, sich an die Satzungen des Korâns (oder überhaupt: Bestimmungen und Aussprüche des Korâns) zu halten. — Schwerlich ist an المحان المعان المعا

starb im J. 280. — S. Lib. Class. سليمان دارد بن على بن خلف الاصبهاني البغدادي II, S. 45 Nr. 44. || 7. P. الفرياسي; also wahrscheinlich der oben S. 7, 7 Anm. 1 genannte خال der Oheim ابو ابراهيم اتحق بن ابراهيم الفارابي und nicht حمد بن يوسف الفريابي des Abû Nasr al-Dschauharî, obwohl auch dieser durch seinen ديبان ألادت Berechtigung zu einer wie hier erwähnten Schrift hätte (s. Tâschköprizâda Bl. 26 r); nur scheint Ersterer früher gelebt zu haben und allgemein durch الفريابى bezeichnet worden zu sein. Auch Sujûţî im Itkân nennt seinen vermeintlichen آلغريابی (wahrscheinlich falsche Lesart) als Verfasser eines sprechen würde. — S. die gr. Schulen محمد , was ebenfalls für محمد und nicht für 8. 227. || 8. Ueber الجاحظ und sein نظم القرآن s. Ibn Chall. Nr. 517 und H. Chalfa VI, 8. 361 Nr. 13882. || 9. قطرب wird später S. 52, 29 Anm. 8 ausführlicher erwähnt. — Vgl. auch Ibn Chall. Nr. 646 und die gr. Schulen S. 65. || 10. P. دسم; s. S. 162, 19 Anm. 4. || 11. Muhammad Bin Jazîd hiess ابر عبد الله und war معتنى, was hier stärker durch معتنى الله ersetzt ist. S. Abû'lmah. II, S. 268. || 12. P. عن ابن شقر. Es ist المهد بن المعنان المعن المعن الم der Grammatiker gemeint, der im J. 317 starb. S. H. Chalfa V, S. 149 u. 451. Auch möchte das von Sujūțî ebenda VII, S. 944 empfohlene ابر. شقير zu verwerfen sein. S. die gr. Schulen S. 211. || 13. Ueber ابو زيد البلخى s. die gr. Schulen S. 204 und vgl. hier S. 35, 7 Anm. 7. || 14. P. Last, was ich nach H. Chalfa V, S. 149 und 155 in verwandelt habe. Es ist ابو بكم محمد بن عثمان المعروف بالجعد. S. Index VII, S. 1056 Nr. 2116 und die gr. Schulen S. 219. - Von Z. 27 an folgt ein Anhang zur ersten مقالة, wofern nicht etwa die Unterschrift Z. 23–26 hinter 39, 15 zu setzen sein sollte. || 15. إبن البنادي, wie hier unser Verfasser sicher schreibt, wird bei Abû'lmah. II, S. 320 und 321 zweimal genannt, womit Floischor's Bemerkung im Supplem. الجسين annot. S. 172 zu vergleichen ist. Auch Lib. Class. II, S. 93 Nr. 55 hat ابو الحسن und , aber عبيد الله statt بن عبد الله Ebenso liest der ägyptische H. Chalfa VI, S. 290 وابس المنادي (lasst also و vor ابسن stehen), und وابس المنادي (lasst also وابس المنادي 30. 29 . Er starb nach andern Angaben im J. 336. || 16. P. وكان معرب. Der Sinn ist: er pflegte seine Schriften über die koranischen Lesarten mit den (altarabischen) syntaktischen Endvocalen zu versehen und befleissigte sich in seiner Schriftstellerei der (lexikalischen und grammatischen) Wohlredenheit.

Der Markt سوق العطش wurde schon früher S. 31, 17 genannt. S. Jâkût III, S. 194; 39
 Muschtar. S. 260 und Lex. geogr. II, S. 69. || 2. P. المرار. Vgl. S. 31, 9 Anm. 6. ||
 P. in Z. 9 المرار بن احمد المقرئ (Abû'lmaḥ. II, S. 368 richtiger); Abû'lmaḥ. II, S. 368 richtiger
 Er starb im J. 353. || 4. P. beide Male ابو ايوب سليمان scheint الضبى gemeint zu sein. Vgl. S. 36, 6.

Zweites Buch. Erster Abschnitt.

eben so grosser Schönschreiber, hiess ابر على محمدل, wurde im Schawwal 272 geboren und starb in demselben Monate 328. Beide waren die Söhne von على بن الحسن بن عبد الله, bekannt unter dem Namen مقلة. — Der ältere Bruder ist der bekannte grosse Wezîr. Vgl. oben auch , ابو عبد الرحمن عبد الله ابن لَهيعة الحضرمي .8. || 8. 20, 16 und später S. 42, 14. genannt, starb im J. 174. S. Abû'lmah. l, S. 474; Ibn Chall. Nr. 324; Nawawî المصرى R. 364; Lib. Class. I, S. 52 Nr. 65; Ibn Kut. S. 253 und 301. || 9. النضر هاشم بن ابو داود عبد الرحمن بن 10. || starb im J. 207. S. Lib. Class. I, S. 78 Nr. 35. || 10. القاسم عرمز الأعرج starb im J. 117. S. Naw. S. 392 und Abû'lmah. I. S. 307. 1. Ueber die Formen الدرمي und الدركي s. die gr. Schulen S. 19 Anm. 2). || 2. P. وتد . P. الدركي 40 أن اضع bei Ibn Chall. Nr. 312 ان اصنع نحو ما صنع 3. Statt ان اضع bei Ibn Chall. Nr. 312 العي ebenda (in *de Slane's* Text من تحت الحرف bis كان لا يخرج 4. Vgl. die Stelle من تحت الحرف bis في الع S. 339). || 5. Ueber زياد, den Statthalter des arabischen und persischen 'Iråk, s. ebenda. || 6. تال ابو العباس المبترد احسبه منهم Korân 9, 3. || 7. Die Worte ان الله – ورسوله die gleichsam in Parenthese stehen, fehlen bei Ibn Challikân. || 8. P. محت statt محت . S. die gr. Schulen S. 17. || 9. P. دىدىحان. Unstreitig زندَجان oder زندَخان. S. die gr. Schulen S. 17. Diction. géogr. S. 288. || 10. P. بن مطعون. - S. Ibn Dur. S. 81 und Register zu d. geneal. Tabellen von Wüstenfeld S. 137, sowie über die ganze Erzählung die gr. Schulen S. 18. الحديثة الحديثة الحديثة s. die gr. Schulen S. 24 Anm. 3) und Mas. III, S. 40, wo الحديثة ا als auf einer Insel des Euphrat zwischen Rahba Mâlik und Hit gelegen bezeichnet wird d. i. مديثة الفرات, and V, S. 230: الحديثة مما يلى بلاد الموصل d. i. الموصل . 12. P. بابن ابى معرة statt الحسين. De Slane, welcher diese Stelle in der Uebers. des Ibn Chall. I, S. 667 (7) mittheilt, schreibt ohne jede weitere Bemerkung ابن ابی بعره Ibn Abi Baara. Ebenso schrieb ich in den grammatischen Schulen der Ar. S. 25, ohne die Lesart bestätigen zu können; ob اليعرة vorzuziehen? || 13. جلود فلجان; vgl. S. 21, 12 Anm. 4 und 353, 6 Anm. 3. || 14. P. الهياح. — Ein خالد ابن هيّاج findet sich im Lib. Class. II, S. 69 Nr. 62. Vgl. oben S. 6, 10 Anm. 6. || 15. Was aus _____ in P. zu machen sei, weiss ich nicht, ob حسّانی oder was sonst, wenn es nicht einfach حانی sein soll.

1. ابو عمرو اتحق بن مرار الشيباني الكوفي is is ابو عمرو الشيباني. der nach Einigen im J. 213, nach Andern im J. 210 oder 206 oder 205 starb. S. die gr. Schulen S. 139; Ibn Kut. S. 270; Ibn Chall. Nr. 85; Abû'lmah. I, S. 605; Ann. Musl. II, S. 140; v. Hammer-Purgstall's Literaturgesch. III, S. 317. — Ein anderer Einight, der im J. 120 starb, wird im Lib. Class. I, S. 9 Nr. 37 und von Abû'lmah. I, S. 231 erwähnt. — S. später S. 68, 4 Anm. 2. || 2. S. Ibn Chall. Nr. 807; Lib. Class. I, S. 11 Nr. 7; Ibn Dur. S. 162 und 163; Abû'lmah. I, S. 241 und 346; die gr. Schulen S. 27. || 3. النضر بن شميل s. die gr. Schulen S. 28 und de Slane in der Uebers. des Ibn Chall. I, S. 666. || 5. Vgl. S. 39, 23 Anm. 6. || 6. Ueber ن معدان معدان الفهري der im J. S. 140; s. 33 r. Statt
Nr. 835 النهري المعرفي المعرفي الفهري der im J. 33 r. Statt und unter Muʿawija Statthalter von Kûfa, Başra und dem gesammten Irâk war. S. Wüstenfeld's Register zu den genealogischen

Tabellen S. 473; Ibn Chall. Nr. 289, 312 und 831 S. 28; Abú'lmah. I, S. 80: نبغ في المحافى ال

Statt العلى hier und bei Abd'lmahâsin schreibt Ibn Chall. معن الله في العلى Abd'lmah. I, S. 514; die gr. Schulen S. 34 fig. || 3. P. Kut. S. 268; Ibn Chall. Nr. 862; Abù'lmah. I, S. 514; die gr. Schulen S. 34 fig. || 3. P. später S. 56, so Anm. 8, 59, s Anm. 2 und 82, 1s Anm. 3, wo sich ein ausführlicher Artikel über ihn findet, الحراز الحسين الحراز, weil ihn Sujútí العراز. Ich schrieb in den gramm. Schulen S. 205 العراز, weil ihn Sujútí الحراز, inennt und die andern Schriftsteller, die ihn anführen, zwar sich nirgends gleich bleiben, doch sich zum Theil der gewählten Schreibweise nähern. So hat Abû'lmah. II, S. 284 im Text عبدن الحراز الحسن الحراز, immer aber معدن بن سفيان ابو الحسن الحراز, bazu aber kommt, dass der Codex selbst S. 34, 31 الحراز und الحراز, eine kleine Stadt am Tigris zwischen Bagdâd und Wâsit, verstehen. S. Ibn Chall. a. a. 0. und die gr. Schulen S. 37. || 6. S. Ibn Kut. S. 37. || 7. Vgl. S. 39, 24 Anm. 7. || 8. S. Ibn Kut. S. 269; Ibn Chall. Nr. 219; Naw. S. 230; Abû'lmah. II, S. 89.

1. الليث بن المظفر بن نصر بن يسار S. Ibn Dur. S. 107. Sein Sohn hiess بن سيّار S. Ibn Kut. S. 194. ||
 2. P. عالى الله عنه الله عنه الملك الملح عنه الملك الملح المحرف الملك الملح المحرف الملك المحرف الملك المحرف الملك المحرف الملك الملك المحرف الملك الملك المحرف الملك الملك

نيد مغرو السدوسي Dass مندوسي und nicht فيد مؤرج بن عمرو السدوسي zu lesen sei, bestätigt die Hamâsa S. 135, und vgl. dazu Ibn Kuteiba S. 48 und Ibn Dur. S. 143 und 211, dagegen S. 236. — S. ferner Ibn Chall. Nr. 219; die gramm. Schulen S. 52 und später hier S. 48, s.

44 1. Bei Lane fehlt die unbestreitbar alte Wurzel انر. — S. die gr. Schulen S. 45. || 2. Vgl. S. 45, 17 und die gr. Schulen S. 45. || 3. S. die gr. Schulen ebenda. || 4. Die Worte وورق bis ابى البيداء stehen in P. am Rande, gehören aber in den Text. || 5. ع الطياب 8. 8. 45, 18. || 6. P. الطعاف, 1. الطياب homines festivi, faceti. - Vgl. S. 140, 15 und 152, 16. || 7. P. نوط، الحاد المبتنع ولا نُوْطه: ,, und dass er (Pharao) den Widersetzlichen und Unfügsamen (collectivisch gesagt) nicht in einen Abgrund stürzen liess, sondern (wie der mährchenhafte menschenfressende Riese in Sindbads Reisen) ihn verschlang". || 8. S. über die بنو عرار Ibn Dur. S. 254. || 9. S. über den Namen بنو عرار Ibn Dur. S. 207; Ibn Kut. S. 47; Ibn Chall. Nr. 89; Wüstenfeld im Reg. zu den geneal. Tab. S. 243 u. 244. || und und بن الحصاص und leich darauf بن الحصاص Vgl. S. 92, 9 ff., wo sich dieselbe Erzählung und dieselben Verse finden. || 11. P. داخته statt وأغزة statt وأغزة "Höre etwas, was ich gedichtet habe und citire es (wenn du es Andern mittheist) mit Nennung des Dichters". Wörtlich: "und lege es dem Urheber bei". S. Harîrî 1. Ausg. S. 232 letzte Z. des Commentars. || 12. S. die gr. Schulen S. 46. || 13. Der Name الحرّ z. B. bei Ibn تطيعة العباس بن محمد بن الله علم الله الله عنه العباس بن محمد بن الله عنه العباس المالي المالي المالي الم على Ja'kûbî's كتاب البلدان ed. A. W. T. Juynboll S. 25 Z. 5 flg.

45

1. P. hier ابو سرار, später zweimal ابو سوار, wahrscheinlich kaum ابو سرار, später zweimal der im J. 170 starb und von Abû'lmaḥ. I, S. 460 , المسيّب المدنى بمصر يروى عن عكرمة erwähnt wird, obwohl es schwerlich السوّار heissen sollte. S. später S. 57, 9 und die gr. Schu-Er giebt Anweisung (zur Vertheilung von Geschenken und dergl.) durch einen Augenwink, aus welchem sie (die Geschenke und dergl.) hervorkommen, wie die Regentropfen aus dem Innern des Gewölkes". Metrum Wâfir. — Auch Beidawî führt zu der ersten Stelle 24, 43 die Lesart خَلَلِع an. || 4. S. die gr. Schulen S. 47. || 5. P. خَلَلِع, was ich ebenda S. 47 in ابو الشمي verwandelt habe, was auch S. 47, 23 steht. Sonst könnte man auch an ابو السمي denken, ein Name, der wie شمان vielfach vorkommt. || 6. S. später S. 74, 4 Anm. 1 und die gr. Schulen S. 164. || 7. سىمىل من عرعرة 7. derselbe Dichter, welcher anderwärts wie bei Ibn Kut. S. 266, oder شبيل بن عَزْرة, wie bei Ibn Kut. S. 193, genannt wird. Vgl. damit شبيل بن عروة bei Ibn Chall. Nr. 237, wo bei *Wüstenfeld* im Text شبيل, im Index aber عروة steht, wie auch de Slane liest. Hier S. 170, 14 A. 2 heisst er شبيل tbergehen konnte. Auch عزرة u. عروة u. عروة S. 63 A. 3) was leicht in شبل بّن عروة tbergehen konnte. Auch da ist wie bei Ibn Kut. von der hier erwähnten Kaside في الغرّيب die Rede. Uebrigens ist auch der Name تَحْرَعَزَة nicht unbekannt. S. Abû'lmah. I, S. 546 und vgl. die gr. Schulen S. 47. || 8. Statt السرائة ist allem Anschein nach سبع ين lesen. || 9. P. السرائة, l. الشرائ, die spä-ter wiederholt z. B. S. 89, 19 Anm. 7, 113, 1 und besonders 236, 18 Anm. 4 erwähnt werden. Vgl. auch Schahrast. S. 14 vorl. Z. || 10. S. die gr. Schulen S. 47. || 11. Vgl. S. 44, 18 Anm. 11. || 12. S. die gr. Schulen S. 48. || 13. P. ابو خدرة; wohl أبو خدرة, ein Name, der öfter wiederkehrt, z. B. bei Ibn Kut. S. 237 und Naw. S. 708, daher auch Abû Habra in den gr. Schulen S. 48 in Abû Cheira zu verwandeln sein möchte. Ausserdem ist der Mädchenname جدية nicht unbekannt. S. Ibn Chall. Nr. 155.

in P. ist verdächtig. Vgl. später S. 88, 10 Anm. 3 und die gr. Schulen S. 48. || 46 الخكيج 2. P. hier رهم, später S. 88, 11 Anm. 4 رهم; beides möglich, رهم und رهم. S. die gr. Schulen ebenda. || 3. Ueber den Stamm نصر بن مضر s. Ibn Kut. S. 31 flg. und die gr. Schulen S. 48 Anm. || 4. P. بن حذى معنار ... – S. Ibn Kut. ebenda und Ibn Dur. S. 110. || 5. عوف بن محلم list sicher ein Abkömmling von عوف بن محلم الشيباني. Vgl. S. 164, 15 und Ibn Chall. von de Slane Nr. 350 in der Uebersetzung II, S. 54 (10), sowie die gr. Schulen S. 48 und Ibn Dur. S. 215. || 6. P. استكرت. Der Sinn ist: "so fühlte ich mich davon befremdet", wie سترحشت, kam mir das Ding fremdartig und unheimlich vor". Mubarrad hebt den Widerspruch zwischen der ersten und zweiten Aeusserung des Abû Muhallim hervor. Erst sagte er: "Ich habe (in meiner Beduinenwirthschaft) 15 Stück Mörser" und dann ein ander Mal: "Ich hatte das, was man Mörser nennt, nie in der Wüste geschen; als ich daher (das erste Mal in einer Stadt oder einem Dorfe) einen Mörser sah, war ich davon ganz befremdet". Das Folgende heisst: "Einen Dichter, der gegen Ahmad Bin Ibrâhîm satirische Verse machte, pflegte er mit Vorlegen von Räthselfragen in die Enge zu treiben". [Vgl. aber die Lesarten. M.] || 7. مهديّة أعرابى; s. Ibn Kut. S. 271 und die gr. Schulen S. 49. || 8. بعجم; l. يهجم: "Al-Mubarrad stürmte in jedem Jahre ein Weilchen auf ihn ein" d. h. bestürmte ihn — den Meister der echtarabischen Rede --- jedes Jahr eine kleine Weile, so lange er seiner habhaft werden konnte, mit sprachlichen Fragen. || 9. Vgl. S. 47, 17 Anm. 7 und 88, 9, und die gr. Schulen 8. 49. || 10. Ueber العُكّل s. Ibn Dur. S. 111 und 113, und die gramm. Schulen S. 49. || 11. ابو ضمضم الكلابي; s. die gr. Schulen S. 50.

1. P. عَاهَنْ تهم; liest man عَهِنْ تُهُمْ, so ist es Radschaz, wenn عَاهَنْ تهم , so ist es Kâmil. 47 wird von Ibn Dur. S. 236 erwähnt. S. die gr. Schulen S. 50. Das folgende Gedicht ist Radschaz. || 3. S. die gr. Schulen S. 50. || 4. P. ابس منادر; s. Ibn Chall. Nr. 129, wo bei Wüstenfeld إبن مناذر steht, was de Slane in der Uebers. I, S. 299 (11) zulässt. Vgl. damit II, S. 401 und dazu (9) und I, S. 571. Er starb im J. 198 in Mekka. Das Metrum der zwei folgenden Verse ist Kâmil. || 5. P. العدريس, was um des Artikels willen nicht أغنَيس sein muss. S. Ibn Dur. S. 227 vgl. mit Ibn Kut. S. 98 und Abû'lmah. I, S. 106. || 6. الحدرجان; s. Ibn Dur. S. 198. || 7. Vgl. S. 46, 21 Anm. 9 und 88, 9 und Hamâsa S. 200, 201 u. 214. || 8. Ueber المُحَلَّق) s. Ibn Kut. S. 43, und über später S. 61, 15 und Ibn Kut. S. 50, so wie über بنو حشم Ibn Dureid S. 225. || بنو und بنو قُعَين in P. im Texte und الفقعسي von neuerer Hand am Rande. بنو أعين an, woraus sich الفقعسى am Rande erklärt. S. Ibn Dur. s. 111 und Ibn Kut. S. 32. || 10. P. براء, vielleicht براء ohne Artikel wie bei Ibn Hischâm فراء S. 648, während viel häufiger البراء vorkommt. Man könnte nach der Schrift auch فراء lesen. || 11. P. العدادي العدوي. S. über die بنو قنان Ibn Kut. S. 53 und Ibn Dur. S. 240. || 12. Zwischen القاسم steht über diesen Worten بي was sicher nicht hingehört. ||

13. P. المكنى, woraus ich التكنى als Nisba von dem Berge أسكس in der Wüste gemacht habe. || 14. P. إبو المصرخى, was nach S. 163, 24 in ebenso muss ابو المصراحى S. 88, 13 verbessert werden.

- 1. P. مَرْتَعْلَ العبسى und العبسى العبسى العبسى عد scheint wegen der Abstammung annehmbarer zu sein. S. die gr. Sch. S. 51. [1 2. مَرْتَح s. S. 43, ss Anm. 8; Ibn Chall. Nr. 755, wo das Wort und auch مَرْثَل Z. 5 erklärt wird; Ibn Kut. S. 269; Hamâsa S. 135; die gr. Schulen S. 52. [] 3. S. die gr. Schulen S. 53. [] 4. S. ebenda S. 53, wo zu Abâ'lminhâl's Werken تاب معانى القرآن معانى القرآن s. Ibn Dur. S. 124 und 125; Ibn Kut. S. 37 und die gr. Schulen S. 54 [] 5. P. والا معانى القرآن gewöhnlich nur eine Person aus Medîna zar' وَزَمَرْمَرْ مُرْمَان aber eine Person aus vielen andern einzelnen Städten, und wohl auch aus einer Stadt überhaupt, ein Städter oder hier Stadtbewohnerin im Gegensatz von وهقانية S. Veth unter المدينى عانى 15. S. 202. [] 5. P. والعبيثل 7. [] s. Ibn Chall. Nr. 351 und daselbst so wie bei Ta'âlibî S. 22 die folgenden Verse. S. die gr. Schulen S. 55, wo sich auch das Nöthige über aufen.
- 1. عبّاد بن كُسَيب; s. die gr. Schulen S. 55 und Ibn Kut. S. 55. || 2. Ueber جُنْدَب voi s. Ibn Dur. S. 124 und 129 und Wüstonfeld's Reg. zu den geneal. Tab. S. 188. |
 3. الحنساء ; s. Ibn Chall. Nr. 794; Ibn Kut. S. 269; Abû'lmah. I, S. 213; Wüstonfeld's Reg. S. 129. || 4. حجر ابن ابن صبح ; s. die gr. Schulen S. 56; seine Verse sind nach dem Metrum Wâfir.
- 50 1. P. خلف الأحم. 1 2. العلم عن الأحم. 1 2. المعلم بن عن الله المعلم بن المعلم بلم بن المعلم بن المعلم بن المعلمم بن المعلم
- 1. الأحص العندين metaphorisch: "ich bin über die Bluthe meiner Jahre (meinen heitern Himmel) hinaus; ich enthalte mich der Beschäftigung damit". || 2. سيبوية; s. Ibn Chall. Nr. 515; Ibn Kut. S. 270; Abû'lmah. I, 499 und die Anm. (11); die gr. Schulen S. 42 flg.; Annal. Musl. II, S. 72, 78 und Anm. 74, 75 u. 137; Abdoll. ed. de Sacy S. 536 cl. S. 482 (36); Anthol. gramm. S. 37, 40 flg., 151-154, 304 (26), 434 (12), 381 (1); Freytag in Meidânî Prov. III, u S. 214; Hamakor Spec. S. 123 (481) und 245. || 3. فران المعادين في المعادين المعادين المعادين المحص ; s. oben S. 4, 12; Ibn Kut. S. 51; Reg. zu den geneal. Tab. S. 348; und über من أما المعادين المعاد
- 52 1. بن عنترة s. S. 41, 7 Anm. 3. || 2. P. بن عنترة wofur Ibn Chall. Nr. 774
 53. 78 بن عَبْدة schreibt. Ebenda s. über خرشة schreibt. Ebenda s. über بن عَبْدة (und عبد عبد عبد العبد المعات S. 120 über خرشة und über die Ableitung von خرشة S. 170. || 3. S. über خرشة Ibn Chall. a. a. O. || 4. المطر بن الكوف أبو الحسن بن الكوف. 1. المطر 1. المطر 1. المطر 1. المطر 1. المطر 1. المطر 1. المعاد 1. المعا

Digitized by Google

in P. unter der Linie الطير gesetzt, und so schreibt auch Ibn Chall. a. a. O. mit Recht, da im 5. جزء noch ganz besonders erwähnt werden. || 6. جزء s. Ibn Chall. Nr. 263; Ibn Kut. S. 271; Abû'lmahâsin I, S. 485 und II, S. 139; die gr. Sch. S. 61. || 7. الموعمر is. Ibn Chall. Nr. 298. || 8. تطرب s. S. 38, 13 Anm. 9; Abû'lf. Ann. Musl. II, S. 140; Anthol. gramm. S. 144.

1. P. كتاب الردّ على المحدين Ibn Chall. vollständiger ; كتاب المحدين 53 ابو 2% الم 3. المحدين المحدين الم عمدلة; s. Ibn Chall. Nr. 741; Ibn. Kut. S. 269; Nawawi S. 748; Abu'lmah. I, 597; Abů'lf. Ann. Musl. II, S. 144 und Anm. 132 und 133; Hamakor Spec. S. 166 (593); Eichhorn's Repert. II, S. 26 fig.; de Rossi im Dizion. degli aut. Ar. 24; die gr. Schulen S. 68. || 8. P. بني عبد الله 1 Jbn Chall. a. a. O. S. 126 Z. 6 بني عبد الله und so auch Ibn Kut. S. 33. || 4. P. جدّىنا; wenn nicht überflüssig, dann حدّة , "und uns ist berichtet worden" (was nun folgt). 5. P. باجروان; مناهروان mehrere Städte, s. Ibn Chall. a. a. O. S. 124 und 126; Diction. géogr. S. 74; Lex. geogr. s. v. || 6. S. die Lesarten und vgl. noch wüstonfold in Ibn Chall. Nr. 741 und Ibn Kut. S. 269. 📗 7. P. بنگحب; ob بنگحب ; ob oder بتحُبّان اهل نارس ber Name بحبان ber Name ? بتحُبّان اهل نارس ber von, z. B. Ibn Kut. S. 39 und 297, womit zu vergleichen Ibn Dur. S. 166 l. Z. und Meid. Prov. I, S. 450; ابر. محبان bei Ibn Chall. ed. de Slane Text S. 605, während bei Wüstenfeld im Text بر عيّاش steht, im Index aber أبر تحبان. Doch kann das einfache تحب immerhin richtig sein. 🏢 8. P. كتاب العلَّم: Ibn Chall. a. a. 0. بتاب البلة. الطرونة 9. الطرونة wahrscheinlich بتابة. المابة. العارونة 10. P. richtig الطرونة bei Ibn Chall. — S. Lex. geogr. III, S. 75 und die dort citirten Stellen und hier S. 93, 14; 102, 22. || 11. P. كتاب المراض; Ibn Chall. || . كتاب البراض 12. P. كتاب القراريس; Ibn Chall، كتاب القرايين S. auch hier S. 55 Anm. 1. || 13. P. النواشر Ibn Chall. النواشر. Ibn Chall; النواسر Ibn Chall. حسض الخيل. Schr. die verheiratheten und gegen ihre Männer aufsätzigen Weiber". Vgl. S. 102, 2. || السنان s. Ibn Dur. S. 164; hier S. 54, 2. || 16. P. بنو باهلة. Ibn Challikan . الانسان

1. P. روسنفباد; 8. S. 93, 17 und 102, 28 Anm. 9, an welcher letzteren Stelle روستقباد, 54 steht; Ibn Kut. S. 172; Jâkût II, S. 833; Lex. geogr. I, S. 490; Meid. Prov. III, 1 S. 605; *Woil*, Gesch. der Chal. I, S. 433. || 2. P. وفتحه ; Ibn Chall.

Auffallend ist es, dass hier und anderwärts die dunkelsten und zweideutigsten Titel im Ibn Challikån ausgefallen sind, ein Beweis, dass die Handschriften des Fihrist, der von ihm oft gebrauchten Quelle, schon in frühester Zeit unsicher waren und durch Undeutlichkeit Auslassungen bei ihrer Benutzung veranlassten.

8. P. ستى; Ibn Chall. bei Wüstenfeld شكر mit Hinzufügung von حمده nach إلعبال. إ.
 4. أبو. Am Rande von P. von der Hand des Codex. [] 5. متاب الامثال. إ.
 4. أبو. S. Ibn Chall. Nr. 262; Ibn Kut. S. 270; Abû'lmah. I, S. 627 und 632; die gr. Sch. S. 70. [] 7. P. صلبة d. i. صلبة, Coll. von منابق , Nisba von فضاب. "die Kernleute eines Geschlechts, die edelsten Individuen desselben". [] 8. P. متاب المتاب , construirt mit dem Genetiv des Activsubjects wie مَقْتُولُ زَيَّنِ oder مَقْتُولُ زَيَّنِ der von Zeid Getödtete : "Jûnus war einer, der von Abû Zeid als unzuverlässig in dem materiellen Theile der Sprache angesehen

Ę

Digitized by Google

wurde". || 9. ضمرة بن ضمرة بن ضمرة بن عمرة بن عمرة بن ضمرة beiden Halbverse in ZDMG. XII, S. 63 fg. || 11. Statt أفرس ببيت شعر hier s. oben S. 50, 6 امرس الناس لبيت شعر. 1. Ein تقرار القرار schrieb nach Ibn Challikân auch Abû 'Ubeida, wo aber der

1. Ein كتاب القرائس schrieb nach Ibn Challikân auch Abû 'Ubeida, wo aber der 55 Fihrist تحميق الهم: dafur setzt. Vgl. S. 53, 28 Anm. 12. || 2. P. تحميق الهم: Jbn Chall. تحفيف الهب:. Ueber den Unterschied beider Ausdrücke s. de Sacy in der Gramm. I, S. 64. --Später Z. 7 folgt العنم. 📱 3. العنم ist ein vielgenannter und zu Vergleichungen gebrauchter Baum oder Strauch mit zarten, biegsamen Zweigen und rothen Früchten. S. Zamachschari's gold. Halsbänder von Floischer S. 19 Anm. 13 und S. 56 Anm. 79. || 4. الأصبعي, s. Ibn Kut. S. 270; Ibn Dur. S. 166; Ibn Chall. Nr. 389; Ann. Musl. II, S. 152; Hamakor Spec. S. 39 (124); Pococke Spec. ed. White S. 367; de Sacy's Chrest. I, 34 (5); Anth. gramm. S. 138 (118); die gr. Schulen S. 72 flg. || 5. P. مندما اني منديانو سلم d. i. منابق سلم während بينا ابي يسابق سلم م mein Vater auf einem ihm angehörigen Pferde mit Salm Bin Kuteiba (s. Reg. zu den geneal. Tab. S. 409) um die Wette ritt" --- ein unvollständiger Satz; das Uebrige war nicht nöthig. weil es hier blos auf die in diesem Satztheile enthaltene Windbeutelei ankommt. Darauf Abû 'Ubeida, dessen sich dreifach wiederholende Exclamation in der Bedeutung gipfelt: "O Herr Gott, über den Lügner"! — Ueber die folgenden Worte s. Meid. Prov. II, S. 345 und 346. — Dann: "Bei Gott! Așma'î's Vater hat nie ein Reitthier besessen und nie etwas zum Daraufsitzen oder Daraufliegen gehabt als seinen Rock". || 6. إنّا لله الإ, s. Korân 2, 151. — **Die Pointe** der folgenden Worte liegt in der Hinzufügung des من und des Artikels zu dem korânischen اجعون. In Bezug hierauf heisst es: "Was würde es ihm schaden, wenn er diese Ergebenheitsformel in der Form gebrauchte, wie Gott sie ihn gelehrt hat?" || 7. P. الارواب; s. die gr. Schulen S. 78 unter 8. || [8. النحلة wie P., nicht النحلة wie unrichtig in den gr. Sch. S. 79 unter 32.

56

1. محمد بن حاتم ; s. Abû'lmah. I, S. 684 und II, Suppl. annot. S. 110; ZDMG. XII, S. 59, 5; die gr. Schulen S. 81. || 2. الاثرم s. die gr. Sch. ebenda. || 3. P. رانص ; l. رانض ; s. Zamachsch. Lex. geogr. ed. de Grave S. 44 und Anm. d), wo dorben ist. Es ist Metrum Kâmil. || 4. P. خفيلا ع.; s. über حقيل ebenda und Muschtarik S. 143 Z. 3 und 4 v. u. || 5. مثقل الى 5. مثقل الى 5. 598, wo steht: "Du bist einer, der sich durch unrechte Mittel zu helfen sucht, indem du dem Rá'i weiss Gott was für Verse unterschiebst". || 6. مثقل الى 6. Jund der dann Einen, der schwächer ist als er selbst, zur Bewältigung jenes Geschäftes oder zur Abwehr jenes Uebels zu Hilfe nimmt". [Vgl. noch die Lesarten. M.] || 7. الحرمى ; s. 1bn Dur. S. 302, 314 und 318; Ibn Chall. Nr. 298; Abû'lmah. I, S. 665; die gr. Sch. S. 81. || 8. P. الى الحسن الحراز ; s. ibn Chall. Nr. 298; Abû'lmah. I, S. 665; die gr. Sch. S. 81. || 8. P. j. الحسن الحراز ; s. ibn Jund S. S. 42, 7 Anm. 3 und 59, 5.

obwohl wegen der Trennung des Subjects durch في vom Verbum auch das Maaculinum zulässig ist. || 10. الثروى; s. die gr. Sch. S. 84. || 11. إلو على الصفار; a. Ibn Chall. Nr. 206. || 12. ن; vgl. Jâkût I, S. 182 l. Z.; Lex. geogr. ed. Juynboll I, S. 41 Z. 7. || 13. نفن; vgl. Abû'lmah. I, S. 633 Z. 6 und Makkarî I, S. 204 Z. 8. || 14. نفران is statt bis steht. || 15. P. is denselben Vers in Zamachsch. Lex. geogr. S. 49, wo i; vgl. Zamachsch. ib. S. 109 Z. 8; Jâkût II, S. 330 Z. 10 fig. und III, S. 588, wo die Verse Z. 16 und 20 zu vergleichen sind, und Lex. geogr. I, S. 318 Z. 7 und II, S. 227 Z. 3 fig. Das Metrum ist Kâmil. || 16. من عين عن عن عن auf der rechten und linken Seite meines Wohnzeltes". Dann: "Schreib auf, was er gesagt hat" (wegen des beduinischen Gebrauchs des من على يعين الذا (als dass er dieser Notiz bedürfen sollte). Da sagte at-Taurî: Schreib's nur auf; denn wenn Abû 'Ubeida hier wäre, würde er sich diese Ausdrucksweise von ihm (dem Beduinen) aneignen. Der Mann ist hier zu Hause, (weiss also auch am besten, wie man echt arabisch sprich)". Vgl. de Sacy's Gramm. Ar. I, S. 487 § 1075.

1. البيادى ; s. 8. 41, 16 Anm. 7. || 58 8. إليان ; s. 15 m Dur. 8. 218; Ibn Chall. Nr. 320; Ann. Musl. II, 8. 240 u. 378; Abû'lmah. II, 29, 256 u. Suppl. annot. S. 111; Hamaker Spec. S. 38 (192) u. S. 39 (128); Anthol. gramm. S. 136 (112); ZDMG. XII, 8. 59; die gr. Sch. 8. 85. || 4. P. 4. P. ;; ,,Wir (Başrenser) haben die Sprache von den Eidechsenfängern und Springhasenessern (d. h. den echtarabischen Beduinen), diese aber (die Kûfenser) haben sie von den (ansässigen) Bewohnern des mesopotamischen Niederlandes, den Essigsaucen- und Sauermilchessern, gelernt". Das folgende (sagte er) eigentlich نائ sollte als weiteres Object von J., und noch andere diesen ähnliche Worte" (sagte er) eigentlich نائ heissen. || 5. بر حاتم التجستاني s. 1bn Chall. Nr. 281; Ann. Musl. II, S. 378 und Anm. 305; Abû'lmah. I, S. 766 und II, S. 256; Anthol. gramm. S. 143 (162); Hamaker Spec. S. 2 und 38 (121); die gr. Schul. S. 87. || 6. Der Wechsel des Ausdrucks hier مان رئيس , كثير مصن , نيول الشعر مال عن العام العن von is abhängen und jene, die Adjective, الفط , dieses, das Imperfectum, ايتران von Accusativ stehen, beruht auf dem in *Fleischer's* Beiträgen zur arab. Sprachk. Nr. II, S. 274 Z. 6 fig. besprochenen Begriffsunterschied. || 7. P. Lizh; so anch Ibn Chall. bei *Wüstenfeld*, bei *do Slame* dagegen älsen deshalb vorziehe, weil je so anch Ibn Chall. bei Wüstenfeld, bei

1. الببتن ; s. Ibn Chall. Nr. 647; Ann. Musl. II, S. 282 und Anm. 248 und 302; Abů'l- 59 mah. I, S. 588, 677; II, S. 124, 125, 175, 186, Suppl. annot. S. 111 und die im Text S. 124 unter 4) angegebenen Schriften; Abdall. S. 481 (31); Anthol. gr. S. 59; Hamakor Spec. S. 27 (76); die gr. Sch. S. 92. || 2. P. إلى الحسين الحرار على العرار a. S. 42, 7 Anm. 3 u. 56, 80. || 3. P. (76); die gr. Sch. S. 92. || 2. P. إلى الحسين الحرار and geneal. Tab. S. 49. || 4. P. العمد في العرار and Stano weniger richtig ... S. Ibn Dur. S. 288 und Reg. zu den geneal. Tab. S. 49. || 4. P. ... نضم jkono ; ... الأرد ويقال للازد بسن العون f. P. ... الغوث f. P. ... العرف على the stano weniger richtig ... S. Ibn Dur. S. 287. || 5. P. ... العن العرف j. B. S. 42, 7 Anm. 3 u. 56, 80.]] Ibn Chall. ... bi di i. ... bi Dur. S. 287. || 5. P. ... العن العرف j. Jon Chall. Tab. S. 99 u. 100. — Doch ist wohl entweder ... S. Ibn Dur. S. 283 und Reg. zu den geneal. Tab. S. 99 u. 100. — Doch ist wohl entweder ويقال الازد ابن الغوث oder يقال الازد ابن العن j. und irgend eine Schrift. || 7. Der Ursprung der Nisba السرحى ist mir trotz vielseitiger Nachfrage auch im Orient unbekannt geblieben. || 8. P. يكتس 1. ; يكتس 2. ; يكتس 1. [] ... weicher von denen, welche die Län-5*

die durch den Verszwang berbeigeführten licentiae poeticae.

- 1. P. الشاسي ist wohl ganz richtig, doch könnte man auch an الشاسي (s. z. B. S. 164, 6) oder an (s. Zeth s. v.) denken. || 2. ينع bleibt unerklärt, obwohl der Sinn ist: "die nicht so viel Bücher hatten wie dieser" d. i. al-Mubarrad, (der sich Bücherabschreiber hielt). ||
 3. oder an (s. Zeth s. v.) denken. || 2. ينع bleibt unerklärt, obwohl der Sinn ist: "die nicht so viel Bücher hatten wie dieser" d. i. al-Mubarrad, (der sich Bücherabschreiber hielt). ||
 3. oder an (s. Zeth S. 95. || 4. يزعة t. al-Mubarrad, (der sich Bücherabschreiber hielt). ||
 4. oder an (s. Zeth S. 96. || 5. P. (s. 2eth); s. ebenda S. 96. || 5. P. (s. 2eth); s. 0. Gott bewacht oder behütet. ||
 6. (s. 33; die gr. Sch. S. 96; *Hamakor* Spec. S. 39 (126), wo (s. 83, 1; Ibn Chall. Nr. 648 S. 33; die gr. Sch. S. 96; *Hamakor* Spec. S. 39 (126), wo (s. 86, 1. 100 km, 12; Abû'lmah. II, S. 219, 221; Ann. Musl. II, S. 346; Abdall. S. 536 cl. 483 (43); Anthol. gramm. S. 126 (37) und 190; die gr. Sch. S. 98. ||
 9. P. xit lite; schr. (s. 577 Nr. 3969) (s. 2am) (s. 126) (s. 219, 221; Ann. Musl. II. P. 2au) (s. 100 Anm. 3. ||
 12. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 13. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 14. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 15. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 12. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 13. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 14. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 15. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 12. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 13. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 14. (s. 100 Anm. 3. ||
 15. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 16. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 17. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 18. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 19. (s. 100 Anm. 3. ||
 11. (s. 100 Anm. 3. ||
 12. P. (s. 100 Anm. 3. ||
 13. (s. 100 Anm. 3. ||
 14. (s. 100 Anm. 3. ||
 15. (s. 100 Anm. 3. ||<

62

السراج : s. Ibn Chall. Nr. 652; Ann. Musl. II, S. 344; Abdall. S. 536 cl. 482
 (39); Abû'lmah. II, S. 235; die gr. Sch. S. 103. || 2. P. und Wüstenfeld im Ibn Challikân .
 (39); Abû'lmah. II, S. 235; die gr. Sch. S. 103. || 2. P. und Wüstenfeld im Ibn Challikân .
 (39); Abû'lmah. II, S. 235; die gr. Sch. S. 103. || 2. P. und Wüstenfeld im Ibn Challikân .
 (39); Abû'lmah. II, S. 235; die gr. Sch. S. 103. || 3. P. نهيم ; s. diesen Vers im Metrum Tawîl bei Harîrî 1. Ausg. S. 10 Z. 4 und 5. || 4. السيران : s. Ibn Chall. Nr. 161; Ann. Musl. II, S. 542 und 588 und Anm. 397; Abdall. S. 536 cl. 482 (37); Abû'lmah. II, S. 256; Anthol. gramm. S. 383 und 384; Hamaker Spec. S. 50 (180); die gr. Sch. S. 107. ||
 5. P. schreibt zwischen zu und und un und un und un und in das hier versetzte Wort ... i das nothwendige ... oder ... oder und sin dem vorhergehenden überflüssigen Worte zu suchen ist.

63

1. أبن درستويد; s. Ibn Chall. Nr. 328; Ann. Musl. II, S. 424; Abû'lmah. II, S. 348 und Suppl. annot. S. 125; Abdall. S. 481 (32); Anthol. gramm. S. 190 (28); *Hamakor* Spec. S. 4 (25) cl. 12 (42) und 239; die gr. Schulen S. 105. || 2. تس بن ساعدة s. de Slane in Ibn Chall. Uebers. II, S. 25 (5). || 3. P. دشل s. S. 45 Anm. 7. || 4. P. جمع, ähnlich dem S. 93, s Anm. 1. Vgl. auch ابو نجيم S. 33, 28. || 5. نام Chall. I, S. 344 und 582 und Anm. 413; Abû'lmah. II, 435; Anthol. gramm. S. 384 cl. 383; *Hamakor* Spec. S. 167 (594); die gr. Schulen S. 108.

Π, 1. 2.

البو على الغارسي ما: s. Ibn Chall. Nr. 162; Ann. Musl. II, S. 552 und 562 und Anm. 403; 64 Abdall. S. 481 (29); Anthol. gramm. 38 und 190 (31); *Hamakor* Spec. S. 43 (163); die gr. Schulen S. 110.

Zweiter Abschnitt.

2. الرؤاسى; s. die gr. Sch. S. 118 und hier 34, 18 Anm. 14. || 3. P. بن ابى سارە, wofür H. Chalfa سارة setzt. بن حسن ist Frauenname; s. Ibn Kut. S. 38 und 115.

1. المجرا s. Ibn Chall. Nr. 735; Ann. Musl. II, S. 86; die gr. Schulen S. 119. || 65
 2. Vor زافر العرب ال

1. Ueber xie steht in P. فيع, beides richtig; mit فيع "sitzend (أميرا zu أميرا) in der 67 Oede, während in derselben die Zugänge gehütet werden" (pass. impers.), mit xie "sitzend in der Oede, während Niemand zu ihm (dem Emir) zugelassen wird" (ebenfalls pass. impers.). || 2. P. مطبق رد الجراب. 2. P. مطبق رد الجراب. 3. Absichtlich sind die beiden scharfen Gegensätze: "Fluch ihm!" (dem gefürchteten Chalifen); "Friede sei mit euch!" (den Anwesenden) asyndetisch hart neben einander gestellt, um den Contrast desto stärker hervortreten zu lassen. || 4. wie gr. Sch. S. 136.

1. الطوال ; s. ebenda S. 137, und hier S. 73, 12 Anm. 4. || 2. الطوال; s. ebenda S. 137, und hier S. 73, 12 Anm. 4. || 2. المفضل ; s. S. 41, s Anm. 1. || 3. P. الحرسل; s. S. 73, 6. || 4. المفضل الضبى ; s. Ibn Chall. Nr. 644 und in der Uebers. III, S. 26 (3); Ibn Kut. S. 270; Abů'lmah. I, S. 464; *de Slane* im Div.

11, 2.

d'Amro'lk. S. 117; die gr. Schulen S. 142. || 5. السِيد ; s. Ibn Dur. S. 117 und 314. || 6. يا عبدَ ; s. die gr. Sch. S. 143 Anm. 1).

- 69
- 1. العرابي الأعرابي المسلمان المسلمان
- 1. العنان (عشام الضريم 2 (عشام الضريم 5 (على 149. 5); s. die gr. Sch. S. 149. 2)
 3. (عشام الضريم 2 (عشام الضريم 3 (على 151. 201. 3); s. ebenda 8 (151. 201. 3)
 3. (152. 201. 3)
 4. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
 5. (152. 3)
- 1. العناصل; s. die gr. Sch. S. 156. || 2. Am Rande von P. العناصل; wofür wahrscheinlich كتاب المناهل zu lesen ist. - P. العاري إلى الكروني ; vgl. S. 66, 10 Anm. 2. ||
 3. إلطوسى ; s. die gr. Sch. S. 156. || 4. العاسم بن سلام 4. العاسم بن الكروني ; s. Ibn Chall. Nr. 545; Ann. Musl. II, S. 172 und Anm. 159; Abdall. S. 537 cl. 486 (74); Hamaker Spec. S. 167 (593); Biogr. univ. I, S. 96; die gr. Sch. S. 85.
- 72 1. نصران; vgl. die gr. Sch. S. 157. || 2. نصران; s. die gr. Sch. S. 157. ||
 3. برزخ العروضى; s. Ibn Chall. Nr. 837; Ann. Musl. II, S. 202; Anth. gramm.
 S. 137 (116); Hamakor Spec. S. 5 (28), 167 (595) und 239; die gr. Sch. S. 158. ||
 4. P. حوزنى; s. ebenda S. 158.
- 73 1. الحزبل : s. S. 68, 12 Anm. 3. || 2. أبو عصيدة : s. die gr. Sch. S. 161. || 3. P. einmal واسماح i, einmal واسماح auch S. 122, 16; ebenso أتياخ de Slane im Text des Ibn Chall. S. 304 Z. 10. [Vgl. aber später S. 122 Anm. 7. M.] || 4. الطرّال de Slane im Text des Ibn Chall. S. 304 Z. 10. [Vgl. aber später S. 122 Anm. 7. M.] || 4. الطرّال de Slane im Text des Ibn Vorschlag zu machen: "wie (wäre es) wenn du hinaufrücktest? In der Antwort ist das sich von selbst verstehende إذا weggelassen "ich bin (und bleibe) da, wohin mich die Sitzreihe (unter den Anwesenden) geführt hat" d. h. da, wohin ich zu sitzen gekommen bin. || 6. Metrum Wåfir. || 7. فقال ارتفع الخ. "da sprach er (der Nachbar): "und (d. i. Jie mein Geld und Gut) steht im Nominativ, denn de steht an der Stelle von eile Geld und Gut." Statt sol (d. i. dieses les: "Da sprach zu ihnen Ahmad von dem hintersten Platze der (anwesenden) Menschen aus: Das ist die syntaktische Erklärung; was ist denn nun aber (nach dieser Erklärung) der Sinn? Daran wagten sich (P. et al. (de State in ter State) (der Dichter) meint: Was tadelst

du mich, da ich doch nur Geld und Gut, aber nicht Ehre und guten Ruf habe aufgehen lassen? (so dass انها nur bedeutet الاصر). Wegen des Aufgehenlassens von Geld und Gut aber bin ich nicht zu tadeln (P. (الا الأثر). — Darauf fasste ihn ein Diener bei der rechten Hand (und führte ihn von seinem Platze weg), bis er mit ihm zum obersten Platz des Zimmers hinaufgeschritten war, und sprach dazu: Das (nämlich der unterste Platz) ist nicht der dir gebührende Platz. Da sprach Ahmad: Auf einem Platze zu sitzen, von dem ich dann zu dem obersten Platze hinaufrückte, ist mir lieber als auf einem Platze zu sitzen, und dann von ihm weg herunter gesetzt zu werden". || 8. البغضل بن سلبة S. Anth. gramm. S. 130(62); die gr. Sch. S. 162 und vgl. Ibn Chall. Nr. 590. || 9. Statt in P. gewiss bei Şafadî und I. Chalfa treffender.

1. المحسادي ; s. S. 45, 12 Anm. 6. || 2. معودا wohl dieselbe Nisba wie صعودا ; s. S. 45, 12 Anm. 6. || 2. معودا wohl dieselbe Nisba wie صعودا ; s. 30, 9 74 كمثلي ; s. Jon Chall. Nr. 42; Ann. Musl. II, S. 292; Abdall. S. 479 (13); Abû'lmah. I, S. 512, 667; II, 125, 138 und 139; Anthol. gramm. S. 123 und 193; *Hamaker* Spec. S. 167 (595); *Pococke* Spec. ed. White S. 366; ZDMG. XII, S. 59; die gr. Sch. S. 164. || 4. P. يشن ; schr. يشنّ "so dass mir kein Wort davon fehlte" d. h. dass mir es nicht sogleich, wenn ich es brauchte, gegenwärtig gewesen wäre. || 5. In den Worten نام المعادي ist irgend etwas incorrect. Vgl. die gr. Sch. S. 167 Anm. 2.

1. الله عبد الله : s. ebenda S. 167 u. 168. || 2. المحائل : s. ebenda S. 168. || 3. P. 75 Z. 6 : جبرك : der Sinn ist: خبرنا ومعاشنا : , die Rabulisterei (Oppositionsmachen, Widersetzlichkeit) ist unser Brod und Lebensunterhalt. , die Rabulisterei (Oppositionsmachen, Widersetzlichkeit) ist unser Brod und Lebensunterhalt. . بابر مكابر ابو محمد قاسم 4. المكابر steht unbestimmt statt ، مكابر ابو محمد قاسم 4. الذا كابر مكابر ابو محمد قاسم 4. المكابر عمان الذا كابر مكابر ابو محمد قاسم 5. 10 Chall. Nr. 653; Ann. Musl. II, S. 408; Abû'lmah. II, S. 291; Anthol. gramm. S. 142 (148) und 313 (74); *Hamakor* Spec. S. 167 (595); die gr. Sch. S. 168. || 5. P. من الصلحين, was nichts anderes sein kann als من الصلحين, das in den folgenden Worten seine Ausführung erhält. || 6. P. زبر بار s. Jâk ât und Lex. geogr. unter رئيس, und der Verfasser erwähnt ihn später noch besonders.

1. ابو عبر الزاهدن; s. Ibn Chall. Nr. 649; Ann. Musl. II, S. 464 und Anm. 355; Abú'l- 76 mah. II, S. 343 und 344 und Suppl. annot. S. 125; die gr. Sch. S. 174. || 2. سكتة ابسى ينابع العنبر العنبر; vgl. ja'kâbî im Kitâbu'l-buldân S. 15 Z. 12 v. o. || 3. P. لهاد d. i. الهاد الماد ا

1. P. بابع. — Metrum Wâfir.

Dritter Abschnitt.

2. أبن تتيبغ s. Ibn Chall. Nr. 327; Ann. Musl. II, S. 264 und Anm. 232 und 233;
 Abdall. S. 481 (25); Abû'lmah. I, S. 677; II, S. 82 und Suppl. annot. S. 87; Anthol. gramm.
 S. 129 (58); *Hamaker* Spec. S. 1 flg. und 239; die gr. Sch. S. 187. — Mas'ûdî III, S. 442
 tadelt ihn als Abschreiber. || S. Ein والنواهي والنواهي والنواعي schrieb auch Ta'lab; s. S. 74, 25. ||

Digitized by Google

4. Ein كتاب الجرب hat P. schon Z. 16 und ist deshalb dort wahrscheinlich كتاب الحرب zu lesen, wie ich geschrieben habe.

- 78 1. P. الآداب العشرة; entweder الآداب العشرة – unsicher, welche zehn Verhaltungsregeln gemeint sein oder worauf sie sich beziehen sollen — oder قراب العشرة. 11 3. 11 2. كتاب 8. Ann. Musl. II, S. 276 und Anm. 243; Ibn Kutlubuga S. 95, wo für كتاب sicher كتاب الانوار zu lesen ist, eine Art Bücher, die gewissermassen den Kalender vertrat; die gr. Sch. S. 190; Mas. III, S. 442, wo seine Beeinträchtigung durch Ibn Kuteiba hervorgehoben wird. || 3. P. ابن السكيت, wo ابن sicher zu streichen ist. S. die gr. Sch. S. 158 und 190 Anm. 1). || 4. P. عود; ich schrieb مسل, nach H. Chalfa III, S. 470 Nr. 6468. || 5. إبو الهيثم الراري ; s. die gr. Sch. S. 194. || 6. P. إبو الهيثم الراري , was hier richtig sein kann, obwohl الانداء (vgl. Anm. 2) nicht unmöglich wäre. S. die gr. Sch. S. 194. || 7. السكرى; s. Ann. Musl. II, S. 264 und Anm. 231; Catal. Bibl. Lugd. Bat. II, S. 7 flg.; die gr. Sch. S. 89. || 8. الخطيم 8. الخطيم 8. Hamâsa S. 70, 85, 188, 528, 741. || 9. هدابة بن خشرم; s. Hamâsa S. 232. || 10. P. مراحم; vgl. S. 41, 20 u. 93, 25.
- 79 1. الحامض; s. Ibn Chall. Nr. 272; Abû'lmah. II, S. 202; die gr. Sch. S. 195. || 2. وعمل im Auftrage Prof. Fleischer's ist : وعمل . 🔋 🛛 ان ابن ابيد erinnert an ابن ابيد زكريا. seine Annahme über die Bedeutung von عبل in den gr. Sch. S. 197 Anm. 1) hiermit zurückgenommen. || 4. ابس الكوفى; s. die gr. Sch. S. 201. || 5. بس الكوفى; s. ebenda S. 202 vgl. 149. || 6. [ألبعيدَى ; 8. eb. S. 202. || 7. الكرماني ; 8. eb. S. 202. || ; 5. eb. S. 206. || 8. [الفزارى ; s. eb. S. 207. || 9. سهرة بن جندب; s. Ibn Dur. S. 172 und Reg. zu den geneal. Tab. S. 412.
- 1. أبو القاسم; s. Ibn Chall. Nr. 371; Ann. Musl. II, S. 458 und Anm. 352; Abû'lmah. 80 II, S. 328 und 333; die gr. Sch. S. 99. || 2. النمبي s. ebenda S. 208. || 3. النمبي; s. ebenda S. 208. || 3. s. eb. S. 243. || 4. الحلواني 5. eb. S. 208. || 5. eb. S. 243. || 6. || 6. الرمذي الصغير ; s. eb. S. 243. || 4. s. eb. S. 209. || 7. P. المنحلى; wahrscheinlich richtiger المنحلي. Unter المنحلى, المنحلي, المنحلي الم und sind drei verschiedene Individuen zu denken und davon الطلحى als ein vierter الطلحى als ein vierter Grammatiker zu unterscheiden; danach die gr. Sch. S. 209 zu berichtigen. || 8. ابر, سيف; s. die gr. Sch. S. 209. || 9. الأسدى; s. ebenda S. 209. || 10. حتبا بع ,in Folge eines deshalb gefassten Beschlusses". Er zog sich, wie er es sich fest vorgenommen hatte, von der Gesellschaft zurück. || 11. احمد بن سهال; s. die gr. Sch. S. 209.

1. الجرمے; s. die gr. Sch. S. 209. || 2. ابن كيسان; 's. Ann. Musl. II, S. 322 und 81 die gr. Sch. S. 97 und 209 Anm. 2. || 3. الغُنَر könnte man in der Fassung nehmen wie bei Ibn Dur. S. 249 und nicht wie in den gr. Sch. S. 209 Anm. 2. || 4. الاصفهانى; s. die gr. Sch. S. 210. || 5. ابن الخياط ; s. ebenda S. 203. || 6. نفطوية ; s. Ibn Chall. Nr. 11; Ann. Musl. II, S. 396; Anthol. gramm. S. 40; die gr. Sch. S. 213. || 7. بحبان بن الجهم . s. Ibn Chall. Nr. 31 und Abû'lmah. I, S. 665.

82

1. الجعد ; s. die gr. Sch. S. 219. || 2. P. البندندي ; s. Naw. S. 749 und die gr. Sch. S. 195. || 3. P. zweimal الحرار und الحرار . Vgl. S. 42, 7 Anm. 3. || 4. P. سقيم . wofür auch سفيان gelesen werden könnte (s. S. 83, 7), ist anderwärts durch سفيان oder سفيان vertreten. S. die gr. Sch. S. 205 Anm. 1. Doch könnte ein سقيم ebenso gut aus سفيدى resp. كتاب entstanden sein, als umgekehrt, und ist daher auch letzteres möglich. || 5. كتاب كتاب كتاب عانى القرآن zweimal. Da das erste für 'Alî Bin 'Isâ geschrieben war, so könnte das zweite eine andere Redaction sein. || 6. العمرى; s. die gr. Sch. S. 222. || 7. P. معانى القرآن, wofür bei H. Chalfa V, S. 357 Nr. 11292 ابو الهيدام steht, Lesarten, die sich auch anderwärts neben einander finden, z. B. bei Abû'lmaḥ. I, S. 463 und Anm. 1. || 8. كَلَاب , nicht بَلَلاب , wie in den gr. Sch. I, S. 222. — S. S. 43, 18 Anm. 4.

S. die gr. Sch. S. 225. || 2. Vgl. ebenda S. 230. || 3. دومى; s. die gr. Sch. S. 225. || 4. ابو تواب unsicher; s. ebenda S. 232. Auch ابو تواب S. Sch. S. 230. || 4. ابو تواب unsicher; s. ebenda S. 232. Auch ابو تواب ware möglich. || 5. الاعتقاب 15 handelt, wie hier steht, is. ebenda S. 232. Auch تراب العقاب ware möglich. || 5. 232 zu vervollständigen. || 6. ابو الجود s. ebenda S. 232. || 7. ابو الجود المعنان اللغة, s. ebenda S. 232. || 8. P.
 Nisba wahrscheinlich von einem unbekannten Orte (مكنيم) in Chorâsân. || 8. P.
 بو محنف schr. ibn Dur. S. 289; Ibn Kut. S. 267; hier später S. 93, 6 إبو محنف Abû'lmah. I, S. 112 und 125 und Cat. Bibl. Lugd.-Bat. II, 166. || 9. (المهلبي); s. die gr. Sch. S. 233.

Wahrscheinlich ابو مسهى, denn die drei Puncte über m scheinen wie ausgestrichen. 85
 Auch ist der Name منهى nicht unbekannt, s. z. B. Ibn Dur. S. 41 und 239. Vgl. die gr. Sch.
 S. 233. || 2. زخال s. ebenda 8. 233. || 3. الهودى ; s. eb. S. 234. || 4. P. زخال ; s. eb. S. 234. || 4. P. زخال ; s. eb. S. 234. || 5. P. zweimal ; s. eb. S. 234. || 6. زالهردى ; s. eb. || 5. P. zweimal ; s. eb. S. 234. || 6. الهردى ; s. eb. || 5. P. zweimal ; s. eb. S. 234. || 6. الهردى ; s. eb. || 5. eb. S. 212. Auch Safadi erwähnt ihn. ||
 s. eb. || 7. زالمورغى ; s. eb. S. 234. B. || 8. الوشا. S. eb. S. 234. || 10. P. zweimal ; s. eine Anwendung des ; her verschrieben aus ; eine Anwendung des ; die nicht weiter im Fihrist vorkommt. || 12. Hier hat P. منو منار عنار von anderer Hand am Rande; ob Paradies des Glückseligen?

1. (بالمراغى s. die gr. Sch. S. 235. || 2. كَانَ Eigenname; ob المراغى ; 8. المراغى ; 86 s. die gr. Sch. S. 236. || 4. (عرام ; s. ebenda S. 237 und Ibn Dur. S. 287. || 5. (الزجاج : 5. الزجاج : 5. الن عبدوس .7 || 5. 227. || 5. ebenda S. 227. || 5. ebenda S. 237 und H. Ch. VII, Index Nr. 3273. || 8. (الدون اوندى : 8. العوامي : 18. العوامي : 8. ebenda S. 237. السوف اوندى : s. die gr. Sch. S. 237. || 9. P. (الدون اوندى : 8. ebenda; Diction. géogr. S. 250 und H. Ch. II, S. 393 Z. 8. – Vgl. S. 137, 1. || 10. الو العباس : 8. H. Ch. V, S. 96 Nr. 10199, wo er heisst, und die gr. Sch. S. 238.

6

П, 3. Ш, 1.

- 87 1. إبو الحسن: s. die gr. Sch. S. 238. || 2. إبن جنى s. Ibn Chall. Nr. 423; Ann. Musl. II, S. 608; Anth. gr. S. 41; die gr. Sch. S. 248. || 3. إبو الطبّب. d. i. ينتبى s. وفenda S. 250 unter 12 u. 13. || 4. كتاب الفرق; vorher Z. 8 ein Werk desselben Inhalts mit is statt الفصل. الفرق statt بردوية 5. Ibn Chall. Nr. 272 und H. Ch. V, S. 238, wo der Name بردوية steht; aber auch بردوية (existirt, s. H. Ch. V, S. 439 Nr. 11594 und die gr. Sch. S. 238. || 6. P. ين في steht; S. ebenda S. 11 und Ibn Chall. Nr. 849. || 7. S. über das und is gray of the statt المتنبي von Marzubani S. 133, 26, wo sein! Inhalt genauer angegeben ist, und Ibn Chall. Nr. 658. In den gr. Sch. S. 11 Z. 3 v. u. ist das Fragezeichen zu streichen. || 8. P. الفرق i. e. zistir, sit Sklavenname und kommt später wiederholt vor.

Drittes Buch. Erster Abschnitt.

89

P. الصفارمة, das wie الصفاعنة später mehrfach in derselben Schreibweise vorkommt.
 Vgl. S. 3, 8 Anm. 1; 140, 8 u. 153, 17. || 2. إبن أبية S. S. 41, 16 Anm. 7 und 58, 5. ||
 P. إلى عنه عنه عنه عنه عنه المعالي (10 and welches seine Herkunft war (er war nämlich ein natürlicher Sohn des Abû Sufjân, worüber Mas⁶ úd V, S. 23-25 ausführlich berichtet), so stellte er diese Schrift (über die schlechten Seiten der Araber) zusammen, gab sie seinen Söhnen und sagte: Deckt euch damit den Rücken gegen die Araber; so werden sie von euch ablassen (euch mit ihren Afterreden in Ruhe lassen)".
 I. 4. المعنان (10 and Veth unter Schner I, S. 975 Nr. 2387. ||
 F. 9. الذي عنه (10 and Veth unter Schlechter I, S. 975 Nr. 2387. ||
 F. 9. الذي عنه (10 and Veth unter Schlechter I, S. 975 Nr. 2387. ||
 F. 9. الذي عنه (10 and Veth unter Schlechter I, S. 975 Nr. 2387. ||
 F. 9. الذي عنه (10 and Veth unter Schlechter I, S. 975 Nr. 2387. ||
 F. 9. الذي عنه (10 and Veth unter Schlechter I, S. 975 Nr. 2387. ||
 F. 9. الذي عنه (10 and Veth unter Schlechter I, S. 975 Nr. 2387. ||
 F. 9. الذي عنه (10 and Veth unter Schlechter I, S. 975 Nr. 2387. ||
 S. 10 bn Dur. S. 210 und Veth unter Schlechter I, S. 975 Nr. 2387. ||
 S. 10 and I bist auch Ibn Kut. S. 265, wo sich die ganze Stelle findet, nur (10 and scher I, S. 265, wo sich die ganze Stelle findet, nur (10 and scher I), (10 and Scher I), 10 and 113, 10 ||
 S. 10 and Veth. Vgl. S. 45, 15 Anm. 9 und 113, 10 ||
 S. 10 and Veth. S. 266 als Quelle (10 and Vetl. Ibn Kut. S. 266 als Quelle). Vgl. Ibn

Dur. S. 213, der ebenfalls وقاء und وقاء statt قام السان, in P. schreibt. || 10. P. جعندن بن سجع, s. Ibn Kut. S. 265 und Ibn Chall. Nr. 678. || 11. ان يدرون , dass man alles, was 'Abid gesagt habe, in eine Schrift sammeln und ihn als Verfasser derselben bezeichnen solle".

1. P. الكيس النبرى, wofür Ibn Kut. S. 266 und Ibn Dur. S. 202 (ابن الكيس النبرى, wofur Ibn Kut. S. 266 und Ibn Dur. S. 202 (عدن الكيس النبرى), wie S. 95, 15 Anm. 6, wo jedoch Ibn Chall. Nr. 645 nach de Slane und Wistemfeld عدان (الله عنه), s. Ibn Kut. S. 172 und 173, wo er wie hier (الله عنه) ibest. (الله عدان (الله عدان))). يعان (الله عدان (الله عدان (الله عدان (الله عدان))). يعان (الله عدان (الله عدان)))). يعان (الله عدان (الله عدان (الله عدان (الله عدان)))). يعان (لله عدان (الله عدان (الله م عدان (الله مان (الله مان

1. Metrum Chafif. Vielfach fehlen in P. die diakritischen Puncte. || 2. Nach y fehlt der 91 Rest der betreffenden Stelle des Korân. || 8. P. (لبنحان; s. Ibn Kut. S. 298; Ibn Dur. S. 119; Kosegarton's Chrestom. S. 124. || 4. جبّاد; s. Ibn Chall. Nr. 204; Ibn Kut. S. 169 und 268; Anth. gramm. S. 107 und 147 (186). || 5. P. (الببرك; s. Ibn Chall. Nr. 204. || 6. P. (wahrscheinlich : عروة; s. Coussin de Perceval Essai III, S. 280. Zwei andere Söhne des (under Söhne des العندان); nennt Ibn Kut. S. 169. || 7. P. (الجميد); dem (يد العندان) stehen in diesem Zusammenhange als Gegensatz السفسان, die allerbesten Versstücke, gegenüber. "Daraus erkannte ich, dass die öffentlichen Angelegenheiten (unter einem solchen Chalifen) rückwärts gehen würden — und daraus erkannte ich, dass die öffentlichen Angelegenheiten guten Fortgang haben würden".

P. محمع, wie oben S. 63, 18 Anm. 4 محمع; s. Ibn Kut. S. 253 und Abå'lmah. 93
 I,S. 461, wo er السندى heisst. Er starb im J. 170. || 2.
 Rud Ibn Kut. S. 267. || 3.1 P. سليم; schr. سليم und s. Ibn Kut. S. 267 und Ibn Dur.

Digitized by Google

4. P. بحي باحيد; s. S. 102, so. ناجية ist Manns - und Frauenname; s. Ibn Dur. **S. 289.** S. 146 und 147; Ibn Kut. S. 55; Reg. zu den geneal. Tab. S. 333. || 5. عدى عدى عدى الم الم الم عدى الم الم الم s. Ibn Dur. S. 218. || 6. P. علقبة; s. Ibn Dur. S. 114 und 115 und Reg. zu den geneal. Tab. S. 326 und 351. || 7. P. s, is, vgl. Annal. Muslim. I, S. 394; Weil, Gesch. der Chal. I, S. 332; Naw. S. 789 vorl. Z. || 8. اسليمان بن صُرَد وعين الوردة s. Ibn Dur. S. 279. || 9. مرج راهط ; s. S. 53, 27 Anm. 10. [| 10. P. وسعة ; die diakritischen Zeichen fehlen hier überall, wie vielfach anderwärts. || 11. النحاك بس قيس; s. Ibn Kut. S. 33, 179, 187 und vorz. S. 210; Schahrast. ed. Cureton S. 103. || 12. سعيد بن العاص; s. Ibn Dur. S. 49. || 13. نجرة ; s. Ibn Dur. S. 209 und Naw. S. 591. || 14. P. نجرة ; s. j. حديث روسنعداد ; s. S. 54, 11 Anm. 1 und 102, 23. || 15. Ueber الخارجى steht in P. الخارجى, um الخارجى zu specificiren. Vgl. Anm. 7 zu S. 89; ferner Schahrast. S. 86 und Naw. S. 591. || 16. شبيب e وصالح بن مِسْرَح s. Ibn Kut. S. 209 and Ibn Dur. S. 133, wo nicht بن مِسْرَح, sondern مطرّق steht. || 17. Ibn Kut. S. 223 schreibt مطرَّف, dagegen Ibn Dur. S. 167 بن المُسَرّح und ebenso Ibn Chall. Nr. 732 am Ende und Naw. S. 557; doch ist der hiesige nirgends genaunt. || 18. دير الجماجم; s. Ibn Kut. S. 181 letzte Z.; Lex. geogr. und Jâkût s.v. || يزيد بن 20. 🖇 الرحمن بن عمد بن الأشعث ; s. Ibn Kut. S. 170 und 181. 🛛 خَالد. s. ebenda S. 183 und 204. || 21. ; s. Lex. geogr. II, S. 267. || 22. خَالد. المهلب بن عبد الله القسرى; s. Ibn. Kut. S. 203 und Mani S. 320 flg. || 23. P. إلحرار; s. S. 101, 10 und 104, 22. Im Lib. cantilen. ed. Kosegarten S. 11 Z. 12 steht , allein Tanțâwî (s. ebenda Anm. S. 248) berichtigte es bereits in الخزار. || 24. P. المتركوا.

1. المحق بن بشر الكاهلي الكوفي ein ; ein المحق بن بشر الكاهلي الكوفي der im J. 228 starb, bei Abû'l-94 mah. I, S. 678. || 2. Die Worte الكبير والردة gehören wahrscheinlich hinter كتاب الالوية Z. 3. || 3. المائة السنتة 5. 16n Kut. S. 261. || 4. P. ألمائة السنتة. Dieselbe construction wie oben S. 16, 11 من الاربعة والعشرين الحرف; s. Ibn Kut. S. 253: وكان من أهل البصرة; Ibn Chall. Nr. 409 und 655; Naw. S. 569 und 570: البصرى , s. Ibn Kut. S. 41 und Ibn Dur. S. 162; hier S. 97, 26. || kann حلق .s. Ibn Dur. S. 144 und Ibn Kut. S. 75, 106 und 122. || 8. حلق kann حلق . nur bedeuten, dass die Temimiten keine Haarabschneider haben, sondern sich die Köpfe unter einander selbst scheeren — was auf eine Verspottung derselben hinauskommen würde. Da übrigens die Temimiten immer herhalten müssen, so ist das gar nicht unwahrscheinlich. 📗 9. خندن s. Ibn Kut. S. 31. || 10. إياد vgl. Ibn Kut. S. 31 and Ibn Dar. S. 285. || 11. اسد بن خزيمة; s. Ibn Kut. S. 31; Ibn Dur. S. 19 und 131; Register zu den geneal. Tab. S. 86. || 12. الهُون und الهَوْن; s. Ibn Kut. S. 31; Ibn Dur. S. 110 und 286; Reg. zu den geneal. Tab. S. 219. || 13. مدركة; s. Ibn Kut. S. 31 und Ibn Dur. S. 19. || 14. P. s. Ibn Kut. S. 31 und 36; Ibn Dur. S. 111; Reg. zu den geneal. Tab. S. 433. || 15. تَيْم بن مرّة; s. Ibn Kut. S. 33 und Reg. S. 447.

95

عِمران بن 2. || s. Abû'lmaḥ. I, S. 444 und Register S. 126. || 2. عِمران بن طليق 1. من تيهم d. i. مرثدهم s. Ibn Kut. S. 157; Ibn Dur. S. 278; Naw. S. 484. || 3. P. مرثدهم d. i.

Digitized by Google

, er ging in seinem Hochmuthe so weit, dass er — ". [] 4. بالكلبى; s. Ibn Chall. Nr. 645; Ibn Kut. S. 266; Abû'lmah. I, S. 396. [] 5. P. بن أمرء القيس, Ibn Chall. عبداود. الله. 6. P. عبداود: Ibn Chall. عبداود: s. S. 90, 1 Anm. 2. Auch setzt Ibn Chall. عبداود: بن عوف vor ال. بن زيد بن عبد اللات Jbn Chall. correcter; بن عوف ibn Chall. اللات 7. P. إ. . بن عوف عمّ . الله. الله. الله: s. Ibn Kut. S. 51; Ibn Dur. S. 202 und 314; Naw. S. 260 letzte Z. [] 9. بن عدنان معت . Ibn Kut. S. 51; Ibn Dur. S. 202 und 314; Naw. S. 260 letzte Z. [] 9. بن عدنان s. Ibn Kut. S. 101, 109, 113, 122, 290; Ibn Dur. S. 300; bei Abû'lmah. I, S. 307 heisst sie j. أُمَيْبَة . Ibn Kut. S. 101, 109, 113, 122, 290; Ibn Dur. S. 300; bei Abû'lmah. I, S. 307 heisst sie [] . أُمَيْبَة . Ibn Kut. S. 101, 109, 113, 122, 290; Ibn Chall. Nr. 267 hiess sie آمينة oder أمينة s. Ibn Kut. S. 266; Ibn Chall. Nr. 786; Ann. Musl. I, S. 138; Abû'lmah. I, S. 299 und 791; Eichhorn's Rep. II, S. 25; Ibn Fuşlân S. XIII.

1. كنت اذا رأيت; dieses كنت giebt dem ganzen darauf folgenden Satze die Stellung und 96 Geltung eines Imperfect-Satzes: Wenn (jedesmal als) ich sah. Es reicht hin, wenn dieses كنت im Numerus und in der Person mit dem Verbum des Vordersatzes übereinstimmt. || 2. الفضهل تيس بن غيلان, Wiistonfeld ; الفصول الفصول : 8. Ibn Kut. S. 31 ; قضل Plural von S. 38 wie Ibn Dur. S. 162. Vgl. über diesen Unterschied das Reg. zu den geneal. Tabellen S. 372; Hamâsa S. 124; Ibn Chall. Nr. 734. || 4. تُصَىّ بن كِلاب; s. Ibn Kut. S. 34 und 56 und Ibn Dur. S. 13 und 97. || 5. S. über نوافل und نوافل Ibn Dur. S. 97. || 6. P. بقل, unstreitig نقل, so dass das Buch über die Namengebung der durch die Sage und Geschichte überlieferten Individuen aus den genannten Stämmen handeln würde, d. h. über die richtige Form und etwaige Ableitung und Bedeutung ihrer Namen. || 7. P. المكحبس; s. Ibn Dur. S. 239. || 8. العاء زيان معاوية 3. Reg. zu den geneal. Tab. S. 473. [| 9. بيوتات; s. Ibn Dur. S. 238. || 10. P. افتراق; Ibn Chall. correcter افراق, || 11. P. تفرق; Ibn Chall. weniger gut عربة. || 12. P. عربة; s. Ibn Kut. S. 42 und 71 und Ibn Dur. S. 177 und 306. || 13. الدرفائي; vgl. z. B. Makrîzî I, S. 40 flg. || 14. P. العرب im Text wie ausgestrichen und dafür am Rande als Gegensatz von الاسلام das entsprechende الجاهليّة. || 15. || 15. حيين سألد الز . anbestimmter Satz "als Einer ihn fragte", vollständig : حين سألد سآئل. الله الله المائد . الله المائد زيد العِبَادى; s. Ibn Dur. S. 133. || 17. P. مهس; s. Ibn Kut. S. 40 und Ibn Dur. S. 227. || 18. P. مرون العرط; s. Ibn Dur. S. 169 und Reg. zu den geneal. Tab. S. 289. || 19. كتاب 18. . كتاب سيوف z. 25 'vorher' ; السيوف

1. زيس الله عارفة ; s. Ibn Kut. S. 70 und 74; Naw. S. 260 und über زيس حارثة ; s. Ibn Dur. S. 228, 231 und 293. || 3. بالتي ; s. Ibn Kut. S. 40; Meid. Prov. III, I S. 578; Mas. III, S. 255; Zamachsch. Lex. geogr. S. 57 u. Anm. c, wonach der Punct von j hier auf a gehören würde. Ueber العبراء s. Lex. geogr. II, S. 301, wo unter dem incorrecten للعبياء vielleicht بالعبراء zu suchen ist. || 4. P. ج. زيران ; s. Ibn Dur. S. 171. || 5. P. الضباع ; s. Ibn Kut. S. 43 und Ibn Dur. S. 117. || 6. P. الضباع ; s. Jakût s. v. und Lex. geogr. II, S. 63. || 7. P. العبياء. Die بنو سِنْبِس werden von Ibn Kut. S. 52 erwähnt. || 8. خ. نو دنيغة : Ibn Kut. S. 47 und Ibn Dur. S. 207 und 209. || 98

1. سكون بن كندة ; s. Ibn Kut. S. 52 und Ibn Dur. S. 221. || 2. السكاسك ; s. Ibn Kut. S. 51 und Ibn Dur. S. 221. || 3. عاملة s. Ibn Kut. S. 50 u. 51. || 4. P. حدام; s. Ibn Dur. S. 225. || 5. P. معافر s. ebenda S. 250. || 6. معافر s. eb. S. 227. || 7. P. منحم; s. Ibn Kut. S. 52; Ibn Dur. S. 237. || 8. منحم; Ibn Kut. S. 39, 40, 46; Ibn Dur. S. 167. || 9. بنو زهآ، s. Ibn Dur. S. 242. [Vgl. aber die Lesarten. M.] || 10. بنو زهآ، Bur. S. 167. ا صَدَاء بن مَدْحَمِ; s. Ibn Kut. S. 52; Ibn Dur. S. 242. || 11. P. حسن; s. Ibn Kut. S. 52; und Ibn Dur. S. 242. || 12. حكم بن سعد: Ibn Kut. S. 52 الحكم und ; Ibn Dur. مران. 13. العشيرة , ein anderer Sohn Sa'd's. || 13. مران. 18. 242. Ueber حكم steht im Codex مران. 18. بي منحم ; s. Ibn Kut. S. 52 und 53. || 14. عنس , s. Ibn Kut. S. 52 und Ibn Dur. S. 247. || 15. اشعر بن سبا 15. []; s. Ibn Kut. S. 50 und Ibn Dur. S. 251. || 16. اشعر بن سبا; s. Ibn Kut. S. 51. || 17. همدان , s. Ibn Kut. S. 52 und Ibn Dur. S. 250. || 18. همدان ; s. Ibn Kut. S. 54 und Ibn Dur. S. 282. || 19. P. حملكة; s. Ibn Kut. S. 31 u. 50 und Ibn Dur. S. 302. || 20. جال خثعم , s. Ibn Kut. S. 31 u. 50 und Ibn Dur. S. 304. || 21. P. بنو القيس aus بنو القيس zusammengezogen; s. Ibn Kut. S. 51; Ibn Dur. S. 317; Reg. zu den geneal. Tab. S. 371. || 22. النبرة; s. Ibn Dur. S. 113 und Reg. S. 335. || 23. بنو وبرة , s. Ibn Dur. S. 232 u. 317. 🕺 24. P. لحت; s. Ibn Kut. S. 50 und Ibn Dur. S. 225. || 25. P. درم verdächtig. Vielleicht versetzt statt ; دمس Vgl. auch بنو دارم Vgl. auch بنو دارم S. 106, 5. || 26. مهرة , s. Ibn Kut. S. 51 and Ibn Dur. S. 322. || 27. عذيرة , s. Ibn Kut. 8. 51 und Ibn Dur. S. 315 u. 320. || 28. سلامان; s. Ibn Kut. S. 51 u. 53; Ibn Dur. 8. 231 u. 281. || 29. P. June; s. Ibn Kut. S. 51; Ibn Dur. S. 179 u. 320. || 30. P. s. Ibn Kut. 8. 51 und Ibn Dur. 8. 319. || 81. نهرن , s. Ibn Dur. 8. 308 u. 314. || جهيند 32. مُصيص; s. Ibn Kut. S. 33; Ibn Dur. S. 73 v. 74; Naw. S. 608. || 33. الواقدى ; s. الواقدى الم الم الم الم ال Ibn Kut. S. 258; Ibn Chall. Nr. 655; Abû'lmah. I, S. 596 und dazu Anm. 11) und S. 598; Ann. Musl. II, S. 142; Eichhorn's Rep. I, S. 62 65; Hamaker Spec. praef. S. IV; desselben Liber de exped. Memph. praef. S. VII fig., und die Vorrede zum كتاب المغازى in von Kromer's Ausgabe.

التقيّة die Anhänger des 9. Imàm at-Taki Muhammad; s. Schahrast. ed. *Cureton* S. 127.

P. im Text رالسركة mit dem richtigern والسركة am Rande, wenn man nicht das gleich 99 zulässige والمسركة gelten lassen will; doch widersprechen dem die umgebenden Artikel. ||
 gulässige والمسركة gelten lassen will; doch widersprechen dem die umgebenden Artikel. ||
 gulässige والمسركة s. Ibn Chall. Nr. 656 und vgl. Ibn Kut. S. 126. ||
 Dazu am Rande von anderer Hand ... Is. Soft und vgl. Ibn Kut. S. 126. ||
 J. Dazu am Rande von anderer Hand ... Nr. 656 und vgl. Ibn Kut. S. 126. ||
 S. Dazu am Rande von anderer Hand ... Is. Soft und vgl. Ibn Kut. S. 126. ||
 J. Dazu am Rande von anderer Hand ... Is. Soft und vgl. Ibn Kut. S. 597 u. 598. ||
 S. Ist das Subject zu معدى nicht and nicht all. Nr. 790; Abû'Imah. I, S. 597 u. 598. ||
 S. Ist das Subject zu معدى nicht all, so dass er selbst über seine Abstammung Spott trieb, so muss es ein ungenannter Anderer sein. ||
 Metrum Wâfir. ||
 Y. P. من عدى d. i. مال وكان يطعن d. i. وكان يطعن d. i. وكان يطعن sonst könnte nicht وكان يطعن gelesen werden. ||
 Recture gelesen werden. ||
 P. Richtiger Ibn Challikân: أي من عدى ibn Ratifich die beiden Berge منازلها in texterer sein. so recture den geneal. Tab. S. 436; Lex. geogr. unter den Wörtern; Zamachsch. Lex. geogr. 8. 6 und 86.

السبى العلى verdächtig. Ein سبى بن خالن ohne Artikel wird von Ibn Dur. S. 154 100
 erwähnt. || 2. مُضرّس; s. Reg. zu den geneal. Tab. S. 303. || 3. مُضرّس; wieder schward ver schward

1. P. مُوَّذون: s. Korân 9, 61. 62 und 33, 57. 58. || 2. P. المستهرمين: s. Korân 2, 14. – 101 15, 95 u. s. w.; Ibn Dur. S. 60 letzte Z.; Ibn Kut. S. 220 Z. 3. || 3. الذين جعلوا الخ s. Korân 15, 91. || 4. P. الو الحسين: Wie hier الحوق steht, eben so sicher ist oben Z. 2 dasselbe für الكوق in P. zu lesen. S. S. 66 Anm. 2 und die dort citirten Stellen. || 5. P. الكري: s. S. 93, 22 Anm. 23. || 6. جم الأفك . S. Korân 9, 30 u. 31. || 7. السرايا Z. 11 , ganz dasselbe. || 8. P. جم الأفك . S. P. مرايا النبى s. Korân 9, 30 u. 31. || 7. السرايا النبى 11. Z. 11 Ibn Kut. S. 35; Ibn Dur. S. 45.

1. P. معليها "Buch für die Weiber, denen man ihre Männer abwendig gemacht hat". || 102 2. P. سليمان an sich zulässig, wenn nicht القوابل zu lesen ist. || 3. P. (سليمان; schr. العواسل; schr. القوابل; wohl nach Ibn Kut. S. 185. || 4. P. (صابر s. Ibn Dur. S. 134. || 5. P. (المعر); wohl || . الحرّ بن راسب || . الحرّ بن راسب || . الحرّ بن راسب محمود واقعم : Ibn Kut. S. 205 und vgl. Ibn Dur. S. 198. || - محمود واقعم : Ibn Kut. S. 205 und vgl. Ibn Dur. S. 198. || - محمود واقعم : Ibn Kut. S. 211; Ibn Dur. S. 124. || 8. P. etwa: - محمود واقعم : vom Wurm zerfressen; bis jetzt ohne Heilung. Ein يعبّاد بن الحصين - oder s., vom Wurm zerfressen; bis jetzt ohne Heilung. Ein ju werden von - Ibn Hadschar I, S. 117 (vgl. noch Ibn Dur. S. 276, aber auch hier mit dem Artikel) und - 725 erwähnt und beide als همداني und als mögliche Zeitgenossen bezeichnet. || 9. - درالجارو. (P. بن روستقباد) war nicht بن روستقباد schr Libn Sohn 'Abdallåh gegen Haddschådsch und sammelte seine

Streitkräfte in ; درستقبان; s. Ibn Kut. S. 172; *Weil*, Gesch. der Chal. I, S. 433. Vgl. auch Ibn Dur. S. 186 u. 197 und Ibn Hadsch. I, S. 440-442; hier S. 54, 11 A. 1. || **10.** عمرو بن اشرف; s. Ibn Dur. S. 49. || **11.** نصرو بن اشرف, s. Ibn Dur. S. 284 und Ibn Hadschar I, S. 214 Nr. 459. || **12.** P. العدلى; obe العَتْلى oder العَتْلى, oder العقلى? Zu letzterem vgl. S. 88, 10 Anm. 3. Für سلم بن قتيبة in P. ist Z. 25 sicher " سلم بن قتيبة, s. Jâk ât III, S. 157 und Lex. geogr. II, S. 56.

103

105

P. المهلّب بن ابى صفرة (s. Ibn Kut. S. 39 und Ibn Dur. S. 164. المهلّب بن ابى صفرة (s. Ibn Kut. S. 203 und Ibn Dur. S. 283. 4. المهلّب بن ابى صفرة (s. Ibn Dur. S. 111. 4)
 S. Ibn Kut. S. 203 und Ibn Dur. S. 283. 4. المهلّب بن ابى صفرة (s. Ibn Dur. S. 111. 4)
 S. P. المعوب المقصى بن سريف المقعى (s. Ibn Kut. S. 76 und Ibn Dur. S. 185. 4)
 S. 185. 4. المعوبي (s. Ibn Kut. S. 76 und Ibn Dur. S. 185. 4)
 S. 185. 4. المعربي (s. Ibn Kut. S. 46 und Ibn Dur. S. 202. 4)
 S. 185. 4. المعوبي (s. Ibn Kut. S. 34; Ibn Dur. S. 60 und 92. 4)
 S. Ibn Kut. S. 33 und 55; Ibn Dur. S. 68. 410.

Digitized by Google

قصتى; s. Ibn Kut. S. 34; Ibn Dur. S. 56 und 97. || 11. زهرة بن كلاب; s. Ibn Kut. S. 34; Ibn Dur. S. 56 und 64; Ibn Dur. S. 59.

s. Ibn Kut. S. 36. || 4. P. البدان; s. Ibn Dur. S. 111 und 115. || 5. بلعم; vgl. بلعم in Ibn Kut. S. 21. || 6. المحم; ein بو المحم) (aber mit - ohne Punct) findet sich bei Ibn Kut. S. 165. || 7. P. الجرع s. Ibn Kut. S. 37. - الراحم Z. 6 ist verdächtig. || 8. P. الجمط; s. Ibn Kut. S. 37. || 9. بنو غيرة , s. Ibn Dur. S. 185. || 10. P. رغدض; s. Ibn Kut. S. 40; Ibn Dur. S. 157 und 167. 🗍 11. P. عجل من لحمم; s. Ibn Kut. S. 47; Ibn Dur. S. 207. يَشكر .schr. بن يشكر .schr ; Ibn Kut. S. 46 ; Ibn Dur. S. 202. || 13. P. تغلب بن وايل .12 ; schr. und s. Ibn Kut. S. 47 und Ibn Dur. S. 205. || 14. P. واسط s. Ibn Kut. S. 46; Ibn Dur. : عمبة s. Ibn Kut. S. 48; Ibn Dur. S. 211. || **16.** P. عمبة; s. Ibn Kut. S. 48; Ibn Dur. S. 211. || **16.** P. s. Ibn Kut. S. 44; Ibn Dur. S. 194. || 17. P. اللاب; s. Ibn Kut. S. 48; Ibn Dur. S. 315. || 18. تيس بن ثعلبة , s. Ibn Kut. S. 48. || 19. P. حنيفة بن لحيم; s. Ibn Kut. S. 47; Ibn Dur. S. 207. || 20. بنى سنان; s. Ibn Kut. S. 39; Ibn Dur. S. 241. || 21. P. النحم; s. Ibn Kut. S. 53; Ibn Dur. S. 237 u. 241. || 22. محمد بن حبيب; s. Ibn Chall. Nr. 260 u. 862; Abû'lmah. I, S. 754; die gr. Schulen S. 67. Er starb im J. 247. || 23. P. هارى ; الحارى; schreibt dieser Codex auch S. 110, 15 und 111, 25; s. aber die Anm. zu letzterer Stelle. || 24. افعل d. i. . الخبر H. Ch. I, S. 374 Nr. 1026. || 25. P. الحبر; H. Ch. V, S. 435 Nr. 11574 . Noben diesem kennt nun aber H. Ch. (s. II, S. 128 u. 144 Nr. 2300 und V, S. 411 Nr. 11485) auch ein anderes grösseres Geschichtswerk von ihm unter dem Titel الحبير. Unstreitig sind beide ein und dasselbe Werk und nur der Titel durch die Abschreiber unsicher gemacht. امثال oder نساء etwas wie جربہ s. Ibn Dur. S. 114. || 27. Hier fehlt vor برن لحا s. Ibn Dur. S. 114. oder etwas dem Aehnliches. || 28. P. الحيل; s. H. Ch. V, S. 82 Nr. 10103.

1. يوم الحَوْل ; s. oben Z. 4; ferner S. 21 Anm. 6 und die dort citirten Stellen. || 2. P. يوم 107 غول , ohne Artikel in Meidân. Prov. III, I S. 575 Nr. 58. Neben mehrern يوم العَوْل 1; العول nennt Zamachsch. Lex. geogr. S. 123 auch einen Ort العول. Vgl. ebenso Lex. geogr. ed. Juynboll unter العول : العلى . الطهر : s. Meidân. Prov. III, I S. 578 Nr. 69 und Lex. geogr. unter الطهر : s. Jâkât I, S. 211 und Lex. geogr. I, S. 48. || 5. P. إنهام . الطُهر s. Lex. geogr. III, S. 150. | 6. P. einmal العطال , einmal richtig الطهر : s. Masʿûdî I, S. 12; H. Ch. II, S. 110 Nr. 2151 und Ibn Chall. Nr. 760, der ihn auf Autorität des زادان : s. Z. B. Abû'lmah. I, S. 227.

1. الراوندى ; s. S. 204, s. || 2. الغلابى ; s. Mas'ûdî I, S. 11 und Abû'lmah II, S. 136. || 108
 3. P. حران ; Adj. zu تقة . || 4. P. حران ; entweder حران (s. Ibn Dur. S. 208), oder
 , deren Ibn Hadschar und das Reg. z. d. geneal. Tab. mehrere nennen. — Ein خران wird bei Abû'lmah. I, S. 499 genannt. — Vgl. S. 95, 25, wo P. خران schreibt; 125, so (P. حران ; s. die Lesarten); 148, 22 Anm. 8. || 5. P. جران ; s. H. Ch. I, S. 190 Nr. 228 und Wüstenfeld's Gesch. von Medîna S. 6 Anm. 2. || 6. ; صرى ; s. Ibn Kut. S. 32.

Digitized by Google

7

- 109 1. خال بن خداش .
 109 1. الازارقة ; s. Ibn Kut. S. 261; Ibn Dur. S. 71 und 180; Abû'lmah. I, S. 660. || 2. عناب 100 und ihr Krieg; s. Schahrast. S. 89 flg. || 3. بن عاب ; s. Mas'ûdî I, S. 11. || 4. P. الحتمى ; s. Ibn Kut. S. 31 u. 50; Ibn Dur. S. 304; Ibn Chall. Nr. 379. || 5. P. العرف, einige Zeilen später منجوف . Vgl. auch Ibn Dur. S. 212. || 6. P. العرف ; wahrscheinlich الدوارية .
 107. 107. 118. 128. 1107.
- 1. P. كمتة; man könnte an كُنَيّ denken. Doch da der berühmte Dichter, so viel bekannt, 111 sonst nirgends beschuldigt wird, Plagiate an andern Dichtern verübt zu haben, so ist das Richtige wohl كَثِير, was häufig collectiv steht: über die von Vielen an den Dichtern verübten Plagiate. — P. lässt, wie S. 123, 21, auch اعارة zu. || 2. P. ابن مداده s. Hamâsa S. 586, ist Name; sonst ware auch جميل möglich. || 3. حَمَيْل ist Name; sonst ware auch جميل 4. أبو مُجْهَن نصيب بن رياح الثقفى ist unstreitig der Dichter (so auch S. 142, 21) ist unstreitig der Dichter : s. Hamâsa S. 567; Ibn Kut. S. 44; Ibn Dur. S. 185; Ibn Chall. Nr. 788 S. 114; Abû'l-عبد الله بن عبر بن عبرو بن عثبان ist der Dichter الدرجي . 🛚 🖇 عبد الله بن عبر بن عبرو بن عثبان العرجى; s. Hamâsa S. 549; Ibn Chall. Nr. 117; Abû'lmah. I, S. 688; *de Saey* Anthol. gramm. S. 453; Chrestom. I, S. 406. || 6. عبد الرحمن بن حسان s. Ibn Kut. S. 159; Abû'lmah. I, S. 334. || 7. توبة وليلى d. i. توبة الأخْيَلِيّة s. Ibn Kut. S. 43 und 44; Ibn Dur. S. 182; Abû'lmah. I, S. 213 und 214; Reg. zu den geneal. Tab. S. 446. || 8. مشرَّمة ; 8. S. 132, 27, 142, 21 und 143, 28; Hamâsa S. 350, 550, 603, 693. || 9. المجنون, der Dichter; s. Ibn Kut. S. 43 und vgl. Reg. zu den geneal. Tab. S. 288. || 10. القارى; s. Voth unter dem Worte. || 11. ابن النمينة ; s. Hamâsa S. 541, 598, 604, 606, 620. || 12. ابن النمينة الرقيان; s. Ibn Kut. S. 33 und 123; Abû'lmah. I, S. 520; Ibn Chall. Nr. 350 und 398, wo wie im Kâmûs steht; vgl. de Slane in der Uebers. II, S. 55 (14). Auch die Hamâsa عبين الله 8. 436 erwähnt einen اشعث بن قيس. 13 || . عبيد الله بن قيس; s. Ibn Kut. S. 129 und ابو Ibn Kut. S. 152. || 15. S. aber نوفال بن مُسَاحق s. aber ; مساحف Ibn Kut. S. 152. || 15. S. aber ohne Artikel, wie schon früher S. 110, 15 محارى Ibn Dur. S. 87. || 16. P. جارى مايغة Anm. 4 (vgl. حوارى S. 106 Anm. 23), wahrscheinlich auch hier für جارى, während جارى den

Artikel haben würde. || 17. P. الاتسراب ; ا. الاتسراب , unter den Zeitgenossen", und nachher عنينه (P. عندنه), d. i. die Leute, welche die Schmach اللوم trifft.

1. الحارث 1. الحارث 1. الحارث 1. الحارث 1. علان الشعوبية 1. علان الشعوبية 1. المعربية 1. المعربية 1. المعربية 1. الحارث 1. الحارث 1. علون 1. الحارث 1. علون 1. الحارث 1. الحارث 1. علون 1. الحارث 1. الحارث 1. المعربية 1. المعالية 1. المعالية 1. المعربية 1. المع 1. المع 1. المعربي

البلاذرى; s. Praef. zu Abû'lmah. I, S. 32 Anm. 4 und II, S. 105; Ibn Fuşlân S. 113
 XXVIII; Hamaker Spec. S. 7 fig., 14 (45) und 239 fig.; Reinaud, Mém. sur l'Inde S. 17 fig.;
 Ausg. des Liber expugn. regionum von de Gooje. — Vgl. auch hier S. 244, so. || 2. Metrum
 Mutakârib, daher مهد الله عنه الفرطة statt بَعْدَة statt بَعْدَة بَعْد بَعْدَة بَعْدَة بَعْد بَعْدَة بَعْد بَعْدَة بَعْد بَعْدَة بَعْد بَعْد بَعْد بَعْد بَعْد بَعْد بَعْد بَعْد بَعْد بَعْنَا لَكْ بَعْد بَعْد بَعْنَة بَعْد بَعْنَة بَعْد بَعْنَة بَعْد بَعْنَة بَعْنَة بَعْد بَعْنَة بَعْن بَعْنَ بَعْنَة بَعْد بَعْنَا لَكَنْ بَعْنَ بَعْنَ بَعْنَ بَعْنَة بَعْنَا لَعْنَة بَعْنَ بَعْنَ بَعْنَ بَعْنَ بَعْنَة بَعْنَة بَعْنَاء بَعْ بَعْنَ بَعْنَة مَعْ بَعْنَة مَعْ بَعْنَة بَعْنَة بَعْنَة بَعْ بَعْنَة بَعْنَة بَعْنَة بَعْنَة بَعْنَة بَعْنَة بَعْنَة مُنْ مَا بَعْنَة ب

1. الفضل بن الخباب : s. Abû'lmah. II, S. 203 und Suppl. annot. S. 95; de Saoy Chrest. I, 114 S. 354. || 2. الفضل بن الخباب ist nach P. in den Text gesetzt; Prof. Floischer will نغبة ٱللّه als dem Sinn besser entsprechend. — Z. 10 steht عست (nicht مستعد wie in den Lesarten z. St. angegeben ist) in P., was Flügel تبحية punctiren wollte; Prof. Floischer verbesserte تبحية unter Vergleichung von Abû'lf. Ann. Musl. II, 224 und Abû'lmah. II, 39. || 3. Des ركيع Vater بكر Vater بن خلف وكيم wird von Abû'lf. II, S. 334 und von Abû'lmah. II, S. 205 (und s. Suppl. annot. S. 114) erwähnt. Vgl. auch Ibn Chall. Nr. 117 und 247. || 4. P. الغزو أرسل woll je helt wahrscheinlich ein Genetiv.

المسورج الأصفهاني ; s. Ibn Challikân Nr. 451; Ann. Musl. S. 494; 115
 Abû'lmah. II, S. 256 und 388 und Vorr. zu I, S. 32; *Hamakor* Spec. S. 91 (368); Anthol. gramm. S. 445 (64); Lib. cantilen. procem. S. 194 flg. || 2. Im Lib. cantilen. procem.
 S. 196 gewiss richtiger للحمارين والخمارين والخماران s. Abû'lmah. II, S. 36; hier S. 196, 26 Anm. 10 und *Voth* Suppl. Ann. s. v. || 4. نصور : s. Ibn Kut. S. 206.

Zweiter Abschnitt.

5. ابراهيم بن المهدى; s. Ibn Chall. Nr. 8; Abû'lmah. I, S. 604 und 662; Journ. asiat. Mars-Avril 1869 S. 201-342.

P. جلى الاخبار Ibn Chall. Nr. 348, wo Wüstonfeld ; حلى الاخبار do Slano , do Slano , for sland , for slano , for sland , for

Nr. 549, Ann. Musl. II, S. 152 und 174, so wie die Anm. 160 und 301; Allgem. Weltgesch. von *Guthrie* und *Gray* 6. Bd. Th. 1. S. 697 flg. || 3. الفتح بن خاتان; s. Abû'lmah. I, S. 745, 757 — 759, 772; II, S. 46. Vgl. auch Ibn Chall. Nr. 536.

- 117 1. عبد الله بن طاهر بن الحسين; s. Ibn Chall. Nr. 350 und 351; Abû'lmah. I, S. 590 flg. und 683 mit Anm. 9. || 2. عبد الحميد بن يحيى, s. Ibn Chall. Nr. 416. || 3. P. عبلان ; s. Schahrast. S. 103.
- 118
- 1. بلال بن ابى بردة . s. Ibn Chall. Nr. 315, 534 und 853. || 2. بلال بن ابى بردة ; s. Ibn Chall. Nr. 432 und 538; Abû'lmah. I, S. 573. || 3. P. الجيش im Text und الجيس am Rande von der Hand des Manuscripts. || 4. P. مكادت ولاء; er richtete Briefe an — von sich selbst aus, d. h. aus freien Stücken, ohne Veranlassung von ihnen. || 5. إبر، المقفع; s. Ibn Chall. in Wüstenfeld's Ausg. Nr. 186* und Isfarâinî Bl. 59 v fig., und vgl. hier S. 244, 26, 304, 28. || 6. P. زاذوبة Wüstenfeld ذاذوبة. Die ganze Stelle findet sich abgedruckt in Not. et Extr. X, S. 265 fig. mit de Sacy's Uebersetzung. || 7. P. رهما, de Sacy richtig بهما; derselbe hat Z. 25 موافق statt موفق in P. || 8. خداينامة في السيب; s. Hamza Ispah. S. 16, 24 und 64; اسب دامة في الأسس Journ. des Sav. 1840 S. 405 und 406. || 9. P. سير الملوك Journ. des Sav. 1840 S. 405 und 406. d. i. أيبر. نامع , und so möchte auch in dem الاسر (P. , od.) etwas Aehnliches stecken. Eine entschiedene Analogie findet zwischen diesem und dem S. 138, 3 Anm. 2 angeführten Werke statt. || 10. P. الدينة : الدرقة) اليتيبة d. i. السبه ; s. S. 126, 17; Ibn السبه ; statt. || 10. P. الدينة الم Chall. Nr. 186* S. 125; Not. et Extr. X, S. 154 Anm. (3), 155 Anm. (3), 266 und 267, wo de Sacy mit Recht bemerkt, dass, wenn ابن المقفع von Ibn Challikan als صاحب الرسائل bezeichnet werde, unter diesen المسائل البتيعة das Werk الدرة اليتيبة gemeint sei; also eine allgemeine und eine besondere Benennung für eine und dieselbe Schrift.
- 119

1. ابان بن عبد الحبيد: s. Abû'lmaḥ. I, S. 576; Woil, Gesch. der Chal. II, S. 142; ابان بن عبد الحبيد Anm. 1); Not. et Extr. X, S. 267. S. Weiteres über ihn hier S. 305, 15. || 2. P. الرقاسى; s. S. 305, 16; Ibn Dur. S. 210; Ann. Musl. II, S. 82 fig. und 264 und Veth. || 3. P. ملوكم ومردانية zu مردانية am Rande von späterer Hand بردانية zu بردانية am Rande von späterer Hand بردانية verdächtig; S. 126 einmal الهذير und zweimal الهرير. Vgl. daselbst Anm. 1. || 5. حاضر طي s. Jâkût und Lex. geogr. unter ابو الحسن الكاتب المعروف بالريحاني ; الريحاني 6. || . الحاضر geogr. unter von Abû'lmah. I, S. 650. Er starb im J. 219. || 7. وفترق اصابعد الخ d. i. er spreizte seine Finger aus einander, was (zunächst) fünf ausdrückt; der tashif von chamsah aber ist chamascha-hu (P. حبشة) "er hat ihm das Gesicht zerkratzt". Er deutete also mittelbar durch Zeichensprache an, dass er es wohl gesehen habe, wie jener Page dem andern mitgespielt hatte. -- Ueber نهر (?) ارد حسبس s. H. Ch. II, S. 301 und Mehren's Rhetorik der Ar. S. 190. || 8. P. تحصيف unverständlich. حسبس erinnert an حشنشبنان in Hamza Ispah. S. 16 Z. 7, S. 21 Z. 4 v. u. und S. 28, sowie an خشنشل Mas. II, S. 234 u. 239. Es begegnen uns hier mehrere Titel von Schriften des Rîhânî, die uns völlig unbekannt und durch die Abschreiber verunstaltet sind. So viel ich mit Sicherheit konnte, habe ich nachgeholfen. || 9. P. كىلھراسف; s. Hamza Ispah. S. 13, 25 und 36. || 10. P. حواسم; s. Hamza S. 61 Z. 4 v.u. || 11. H. Ch. V, S. 165 Nr. 10584 البعوضة. Das ist das einzige Werk, welches H. Ch. von Rîhânî anfuhrt. 12. كتاب الانواع war schon erwähnt, und ebenso ist nach diesem überflüssig am Rande nochmals (Z. 24) nachgeholt.

III, 2.

1. سهل بن عارون; s. de Slane's Uebers. des Ibn Chall. I, S. 511 Anm. (7); Not. et 120 Extr. X, S. 267; Ibn Badrûn S. 243—244; hier S. 10, 13 Anm. 3 und 304, 28 Anm. 10. [] 2. إكل علي علي المنابع (منبوع); s. S. 10, 13 Anm. 4. [] 3. P. إعلي وعلي ich يصلع (r gab ihm nichts dafur. [] 4. P. إيعالة وعصرة H. Ch. V, S. 239 إن مصرة ich يصلع (vgl. Not. et Extr. X, S. 160) hat idit Lesart nach Mas'ûdi I, 159 (vgl. Not. et Extr. X, S. 160) hat izelit gemacht hat. Eine dritte Lesart nach Mas'ûdi I, 159 (vgl. Not. et Extr. X, S. 160) hat izelit gais mit den Varianten تقالة وعنو: Ibn Badrûn S. 243 (vgl. Not. et Extr. X, 174). [] 5. P. سلم is 268, 1; bei H. Ch. (z. B. III, S. 95) und anderwärts (vgl. S. 243 A. 2. — Ueber على بن داد. Z. 18 vgl. auch S. 304, 28 Anm. 11.

Ibn Chall. Nr. 669. || 2. P. أَمُنْزِلَةُ statt أَمُنْزِلَةُ statt أَمُنْزِلَةُ, Form Tarchîm; 121
 Meid. Prov. II, S. 28; Wright, Arab. Gr. II, S. 65 Rem. c; Alfîja von Dietorici S. pyw,
 S. 282 d. Übs. — Metrum Țawîl. || 3. العتبى s. Ibn Kut. S. 267; Ibn Chall. Nr. 674. || 4. P.
 wohl تعبّى verbum denominativum von بعبان. , er gab sich für einen aus 'Umân Stammenden aus". Vgl. تيبّر. || 5. Metrum Chafif.

المحمد بن المدربي المدربي s. Ibn Chall. Nr. 654, und الحمد بن المدربي المدربي المدربي .
 8. Ibn Chall. Nr. 348, mit den Hauptsachen wörtlich. 3. Vor المجم عن المعدد بن حميد .
 9. jas nach S. 128, s gesetzt ist.

1. P. zweimal بردان, wofür Abû'lmah. I, S. 683 und 764 بردان, schreibt. Gleich darauf 124 folgen hier sein Sohn und Enkel, wo P. richtig zweimal يبردان hat. Auch Woil, Gesch. der Chal. II, S. 685 Anm. 1), nennt einen spätern Muhammad Bin Jazdâd. Der Obige starb im J. 230.

1. البو العيناء : s. Ibn Chall. Nr. 654 und *de Slane* in der Uebers. III, S. 62 Anm. (3) 125
 uber البو هِفَان (Z. 6) statt الضرير; Ann. Musl. II, S. 194 flg. und 276. (2) البصير; s.
 Ibn Chall. Uebers. von *de Slane* I, S. 68 und 73 Anm. (29). (3) 3. (4) 4. (5) 5

4. مَوْحان (s. Ibn Dur. S. 199; Ibn Kut. S. 45, 205, wo مَوْحان (s. Ibn Dur. S. 199; Ibn Kut. S. 45, 205, wo auch 'Abdallâh Bin al-Ahtam (hier Z. 14) erwähnt wird; Ibn Dur. S. 202; Ibn Chall. S. 206, wo auch 'Abdallâh Bin al-Ahtam (hier Z. 14) erwähnt wird; Ibn Dur. S. 202; Ibn Chall. Nr. 105; Abû'lmah. I, S. 55. — Vgl. auch hier S. 170, 18. || 6. (ball. S. 202; is. Ibn Kut. S. 210; Ibn Dur. S. 126; Ibn Chall. Nr. 555; Schahrast. S. 89; Abû'lmah. I, S. 217 und 709; II, Suppl. annot. S. 29 und 105. || 7. (s. 158.), S. Ibn Kut. S. 206; Ibn Chall. Nr. 288; Abû'lmah. I, S. 441; II, Suppl. annot. S. 158. || 8. (bh Chall. Nr. 288; Abû'lmah. I, S. 441; II, Suppl. annot. S. 158. || 8. (bh Chall. Nr. 234. || 9. Die Worte من رفد الحارث بن كعب am Rande von P. als in den Text gehörend. || 10. Zwischen ابن اين اين العربي العربي (la war. Am Rande steht zwar ganz verloren المنار. (la war. Am Rande steht zwar ganz verloren المنار. (la war. Am Rande steht zwar ganz verloren المنار. (la war. S. 206; war. Am Rande steht zwar ganz verloren المنار. (la war. S. 206; Ibn P. 217, 1 zeigt. Wahrscheinlich aber ist بي عبد المنار. 217, 128, wie S. 127, 1 zeigt. Wahrscheinlich aber ist, um den Text herzustellen. Ob reichtig ist, bleibt zweifelhaft, doch zulässig. Einen المنار العمار العاري بي العربي المالي المالي العربي المالي المالي المالي المالي العربي المالي العربي العربي المالي المالي

- 126
 1. P. الهذير ; s. oben S. 119, 9 Anm. 4, wo P. wie hier Z. 7 und 12 الهذير ; s. oben S. 119, 9 Anm. 4, wo P. wie hier Z. 7 und 12 الهذير ; s. Ibn Das Reg. zu den geneal. Tab. S. 206 kennt allerdings den Namen Harîr und bei *Fath* wird bei *Fath* wird erwähnt. Doch ist حزيمة بن حازم !!
 2. P. إلى حازم !!
 3. إلى من عان الهذير ; s. Ibn Kut. S. 213. !!
 4. (1990) [. 1000] [. 10
- 127 1. ماسرخس s. Ibn Chall. Nr. 541. Zu ماسرخس vgl. Lex. geogr. V, 570 und hier S. 288, a Anm. 1. || 2. P. عدلی; welche Ortschaft عدلی in der Nähe von Bagdåd damit gemeint sei, ist mir unbekannt. || 3. عدلی; *de Slane* in der Uebersetzung des Ibn Chall. II, S. 137 (8) und 460 Jihshîârî. S. auch Abû'lmah. II, S. 303 und H. Ch. I, S. 69 und V, S. 168. Er starb im J. 331. -- Vgl. S. 12, as Anm. 19 u. S. 304, an Anm. 8. || 4. In P. von der vergleichenden Hand vor شیله am Rande مارتف.
- Der Artikel مسلمة (denn so wird wohl zu lesen sein, nicht مسلمة steht von der vergleichenden Hand unten am Rande. || 2. رسائل steht von der vergleichenden Hand unten am Rande. || 2. رسائل steht von der vergleichenden Hand unten am Rande. || 3. P. s. Ibn Chall. Nr. 498 und *de Slane's* Uebers. I, S. 25 (6). Vgl. S. 156, 15 Anm. 3. || 3. P. s. p. s. Ibn Chall. Nr. 498.
- 129 1. الكلوذانى 3. 8. 147, 30. 21 22. المطرّق بي بي العرمرم ; s. S. 147, 30. 21 ; الكلوذانى 3. 31, 5 und Ibn Chall. Uebers. I, S. 317 (24). 4. السرون ist unstreitig der später S. 148, 13 ausführlicher erwähnte محمد بن احمد Vgl. auch Ibn Chall. Nr. 254. 3. 5. 148, 15. السهك . 148, 15 ausführlicher erwähnte معمد بن احمد بن احمد بن العرم بي المعالي , hircus, übler Geruch von Schweiss" deutet darauf hin, dass es in diesen Versstücken auf derbe Spässe angelegt war. Auch der Ausdruck مناعبة Z. 26 bestätigt diese Ansicht.
- 130 1. P. مفعتم. Vorher hiess es "Da schob 'Alî Bin Husein das Streitgespräch mit Abû'f abbâs seinem Bruder Abû'lkâsim zu". رضي d. h. er übertrug es diesem, indem er selbst davon zurücktrat, aber, wie aus dem Folgenden ersichtlich ist, anfangs dem Gespräch incognito beiwohnte. Darauf: "Wer seid ihr? Ihr habt nichts als (eine Menge) grossmäuliger Redensarten hervorgesprudelt". Das folgende Viewille Viewille version auf den unmittelbar vorher genann-

ten Knaben beziehende Vergleichung "vergleichbar mit dem glücklich vorwärtsgehenden irdischen Leben ". Wir würden sagen : so schön wie die Glücksgöttin. ---- "Darauf fasste er ihn (den Knaben) bei der Hand, richtete sich auf seinem Platze gerade in die Höhe, enthällte seinen Kopf (den er vorher, um nicht erkannt zu werden, verhüllt hatte) und sprach so laut er konnte: Ihr Herrn Beamten, ihr kennt mich! und das hier ist mein Sohn von Frau N. N., Tochter des Herrn N. N. aus der und der Familie! (العلان d. h. الفلان). Sie soll aber auf rechtsverbindliche und gesetzliche Weise nach den Grundsätzen aller (orthodoxen) Secten von mir geschieden sein, wenn diese Aderlassnarbe an meinem Schlüsselbeine nicht von dem Aderlasse seines Grossvaters mit Namen N. N. in al-Bahrein (P. الحريس?) herrührt, — (so sprach er) ohne den wahren Namen des Grossvaters des Ibn Tawâba zu nennen". 📗 2. P. ناستخدال; da fühlte sich Abû'l abbâs geschlagen". — Da, wie bekannt, die جامون oder Bader, die auch schröpften und zur Ader liessen, im Morgenlande stets gering geachtet wurden, so setzte 'Alî Bin Husein dadurch, dass er seinen Gegner zum Enkel eines solchen Aderlassers machte, ihn selbst in den Augen der Versammlung herab. || 3. عرى ذلك d. i. mit Hinterlassung dieses Ergebnisses. || 4. P. مستثقّل d. i. مستنعل, von dem es eine schriftliche Sammlung satirischer und anzüglicher (eig. quae graviter feruntur) Aeusserungen giebt. Eine derselben ist: Bringt mir Rosenwasser, dass ich mir den Mund von der Unterredung mit dem Richter (P. الحاحم, ob الحاكم oder الحاخم, wie die orientalischen Juden ihre Oberrabbiner nach dem arabisirten הכם nennen?) reinige! || 5. P. تل قدل دل ا من من nennen?) reinige! ا عدل دن عن ا (den Unterthanen) die Köpfe blutig geschlagen und die Nägel verschnitten (d. h. ihre Stärke in Schwäche verwandelt), haben Alle weit hinter sich zurückgelassen, aber sich mit Sünden beladen". 🍴 6. تدن أمة بن جعفر, s. Abû'lmah. II, S. 323; Ibn Fuşlân S. XXIII.

P. عمارة im Text, dafur am Rande und ein zweites Mal darüber ابس حمارة. || 131
 S. S. 129, 1 Anm. 3. || 3. P. سمرراد; vgl. S. 167, 23 und Abâ'lmah. II,
 S. 285, 292 und 304. || 4. P. وخف ا. وخف وr war ihm nicht lästig, sondern ein angenehmer Gesellschafter.

1. عبد الله s. Ibn Chall. Nr. 658. || 2. P. عبد الله , Ibn Chall. ; s. Ibn Chall. Nr. 658. || 132 3. Am Rande von P. Bl. 178 v: ذكر الخطيب في تاريخ بغداد ان المرزباني تسوفي سسنسة اربسع ; s. S. 21 Anm. 6. وثمانين وثلثمائة , g. S. 21 Anm. 6.

1. الحمقاء, eine Form für الحمقى, die sich auch oben S. 104, 11 findet. || 2. دون المائة s. Floischer in den Berichten der k. S. G. d. W. ph.-h. Cl. XIV, 1862 S. 43 flg. || 3. Die Worte حوالى الثمانيين ورقة gehören sicher an das Ende des Artikels. — Vgl. auch die vorhergehende Anm.

1. P. العاجى; s. Ibn Chall. Nr. 14 und H. Ch. II, S. 94 Nr. 2061. || 2. العابى 134 الحسن المهابى; s. Ibn Chall. Nr. 177.

1. Am Rande حاشية كتاب الروزنامجة .

135

1. P. ابن سريج vgl. Ibn Kut. S. 52. || 2. P. ابن سريح; wohl بن سريج vgl. S. 141, 10 136 Anm. 3; doch wäre auch سريح möglich. || 3. Metrum Basîţ. — Vgl. S. 172, 1. || 4. ابن vgl. Ibn Chall. Nr. 52 cl. 349; Ann. Musl. III, S. 72 und Anm. 48. || 5. P. عبار d. i. إغباطبا d. i. غبّار; wohl richtiger عِيَار das Echtheitszeichen, die Werthmarke"; vgl. H. Ch. IV, 281 Nr. 8429.

- 137 1. الديمرتى vgl. S. 86, 22 Anm. 9. || 2. P. ابن عندكان. Vgl. S. 171, 27. Prof. Floischor liest عبدلان vgl. Lex. geogr. V, 231 f. || 3. P. المغال zweimal; s. Weil, Gesch. der Chal. II, S. 548. || 4. Die Stelle von والفراق bis كتاب المنتهى steht zweimal in P., nur dass والفراق mit والفراق wechselt.
- 1. P. الجمهاني, wofür Z. 10 und S. 154, 5 الجمهاني steht; s. Jakut und Lex. geogr. 138 unter , H. Ch. V, S. 510 Nr. 11872 und Reinaud Introduction zur Géogr. d'Aboulf. S. LXIII. || 2. P. كتاب العاس, was mit dem folgenden كتاب العاس eines und dasselbe zu sein scheint, so dass آيبن in آيبن zu verwandeln sein würde. Vgl. S. 118, 27 Anm. 9. || 3. الماس كتَابِ اقسام richtiger كتاب اقسام العلوم s. die gramm. Schul. S. 204, wo für زيد البلخي uber die Eintheilung des Wissenswerthen" zu lesen ist. || 4. P. جرى; s. Floischor's Dissert. de glossis Habicht. S. 86 Z. 18 flg.: der Gegensatz von قطع ألصلات عنى "er schnitt mir die Beneficien ab" d. h. hörte auf sie mir verabreichen zu lassen. || 5. جواری مدرها علی; 1. جواری یکردها علی . Dieses جراری ist Plural des substantivisch in der Bedeutung von gebrauchten جار oder جار, und أَدَرَّ mit dem Acc. einer Pension und dergl. und على einer Person wird ebenso gebraucht wie أَجْرى mit derselben Construction. S. Journ. as. Août-Sept. 1863 S. 295-296 und Lex. geogr. V, S. 409 Z. 19-20. Also: "Abû 'Alî — war der Verleiher von Beneficien, die er mir regelmässig zufliessen liess; als ich aber meine Schrift: Die Darbringungen und die Schlachtopfer, geschrieben hatte, entzog er mir dieselben". 6. Zu bemerkt. || 7. من غيري 7. اله bemerkt. || 7. من غيري sehr البلخي undeutlich in P.: "den ich besser kenne als andere Leute" (ihn kennen). || 8. أتسبى مسن steht hier euphemistisch: "wurde ihm von Seiten der Logik angethan" d. h. das Studium البنطق der Logik verwirrte ihm etwas den Kopf. || 9. الكنعى verdächtig; vielleicht fehlerhafte Wiederholung von الكعبى . || 10. البن محتاج; s. Ann. Musl. II, S. 462; Abû'lmah. II, S. 335, 338 und 339.
- 139

1. P. وراجق دبابة. Wie das ان شاء الله zcigt, ist وراجق دبابة zu lesen: "und wir werden zu dem ihn Betreffenden (später) noch einen Nachtrag liefern". || 2. P. وراجق دبابة (vom Gehirn) ist eine Besserung Prof. Fleischer's. || 3. كتاب العليم: s. de Sacy Anth. gramm. S. 126 (29); Chrest. II, S. 333. || 4. Zu den Werken Kuschâdschim's steht am Rande حاشية كتاب الطبيخ كتاب المصايل.

Dritter Abschnitt.

- 140 1. الصفادمة والصفاعنة (الصفادمة والصفاعنة : s. S. 3, s Anm. 1. || 2. الصفادمة والصفاعنة : s. Ibn Chall. Nr. 86, und sein Vater ابراهيم Nr. 9; Lib. cantilen. I, S. 26. || 3. P. zweimal , was an und für sich بسيل sein würde; l. نسك wie de Slane und Wüstenfeld Nr. 9; dagegen hat Letzterer Nr. 86 . بسك .
- 141 1. P. لا الميلا; s. S. 148, 6 und vgl. Ibn Chall. Nr. 557; Abû'lmah. I, S. 284; Lib. cantilen. prooem. S. 6, 15 und 16, und die Biographie dieser gepriesenen medînensischen Sängerin in Kosegarten's Chrestom. S. 130 flg. || 2. حماد عجرد; s. Abû'lmah. I, S. 420. ||
 3. P. جماد عجري: S. 148, 9 steht ابن شريح S. 148, 9 steht إلى شريح S. 136 u. Lib. cant. pr. I, S. 12, wo

auch معبل erwähnt wird, und über Letzteren besonders S. 13. || 4. الغريض s. S. 148, 9; de Slane's Uebers. des Ibn Chall. II, S. 374 (4) und Lib. cantilen. procem. S. 14. || 5. Die Stelle على وضعة أنه حمد بن عن خلف وكيم s. mit einigen Veränderungen ebenda S. • u. Anm. S. 221. – Z. 24 hat P. الردل, und Lib. cant. statt is dello worte على أن البرل die Worte بن خان الزبل die Worte أربو بكر محمد بن بن nach dessen Tode, mit Ausnahme der den Anfang des Buches bildenden "Erlaubniss"; denn diese hat mein Vater geschrieben. Aber die Erzählungen (oder prophetischen Aussprüche) des Buches sind alle unserem Ueberlieferungskreise entnommen", und dann: "Ehemals nannte, man dieses Buch allgemein Kitâb asch-schirka. Es besteht aus eilf Theilen, deren jeder gewöhnlich nach seinen Eingangsworten benannt wird. Der erste Theil des Buches ist die zweifel- und widerspruchslos von Ishâk geschriebene Erlaubniss".

Reihenfolge der Theile des Buches.

Erster Theil. Schon als jungem Menschen flösste sie mir eine heftige Neigung ein, und die Liebe zu ihr ist bis in das reife Alter (andere Lesart الى اليوم): bis auf den heutigen Tag) unaufhörlich gewachsen und fester geworden. — Metrum Tawîl, wie auch der folgende Vers.

Zweiter Theil. Und ich trage ihnen den alten Groll nicht nach; denn das ist kein fürstlicher Mann, der Groll nachträgt.

Dritter Theil. Geh, Zeinab einen Augenblick zu besuchen! Ihre Karawanengenossen sind in Schlaf versunken (P. (تقرار)). Wenn der Aufbruch (der Geliebten) am nächsten Tage bevorsteht, ist's nicht möglich sich länger zu gedulden. — Metrum Basîţ.

Vierter Theil. Anfang der Mu'allaka des Imruu'lkeis. — Metrum Tawil wie der folgende Vers.

Fünfter Theil. Du Tadlerin, (lass dir sagen:) Schätze sind vergänglich (eig. kommen am Morgen und gehen am Abend), unvergänglich hingegen ist der durch Schätze erworbene Ruf und Nachruhm. — أَعَاذَلَ statt أَعَاذَلَ , Form Tarchîm. Vgl. S. 121, s Anm. 2.

Sechster Theil. Verweile bei uns, o Insassin der Kameelsänfte! Denn wenn du's nicht thust, wirst du Gewissensbisse empfinden (über die Folgen deiner Grausamkeit). — Metrum Sarī.

Siebenter Theil. O Haus der 'Akila, das ich vermeide aus Furcht vor den Feinden, während mein Herz daran gefesselt ist. — Metrum Kâmil.

Achter Theil. Gewaltig hat die Liebe dein aufgeregtes Herz eingenommen; darum schaue hin auf die in Tůdih (s. Jâkût I, S. 894) in der Frühe aufbrechenden Kameelsänften, (mit denen die Geliebte fortziehen soll). — Metrum Kâmil.

Neunter Theil. Denn du bist gleich der Nacht, die mich einholt (der ich nicht entfliehen kann), während ich mir doch einbildete, dass die Ferne ausserhalb deines Bereichs läge (sich so weit hin erstreckte, dass man der gleichsam nachsetzenden Liebe zu dir entfliehen könnte). — Metrum Tawîl.

Zehnter Theil. Wenn die ihrigen nach ihrem Wohnsitze hinzichen. — So wahrscheinlich; vielleicht steht آَذَنَبَتْ statt تَنَذَبَتْ. — Metrum Sarí.

Die hier mitgetheilten Nachrichten über das كناب الأغانى sind völlig neu und für die Geschichte der Entstehung dieses Buches von besonderem Werthe.

1. الاحوص; s. Ibn Chall. Uebers. von *de Slane* I, S. 526 (5). — Die übrigen Dichter fin- 142 den sich sämmtlich in der Hamâsa. || 2. P. ظرفا وحده مراج , an Geistesreichthum und feurigem Temperament". Liest man مزاح , so wäre es "und an pikantem Scherz".

- 143 1. P. الحطية. Vgl. über diesen und die andern Dichter die Hamâsa. || 2. P. الحطية;
 s. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. إبو دلامة;
 s. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. إلى المراحية;
 s. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. إلى المراحية;
 s. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. إلى المراحية (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. إلى المراحية (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. إلى المراحية (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. إلى المراحية (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. إلى المراحية (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und über die andern Dichter die Hamâsa. || 3. P. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 9 Nr. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 1622 und S. (S. H. Ch. II, S. 1622 und S. (S. 1622 und S. 1622 und S. 1622 un
- 144
 1. الحباب ; s. Ibn Chall. Nr. 169 und *de Slane* in der Uebers. I, S. 395 (1). ||
 2. مطيع بن إياس ; s. Ibn Chall. Nr. 186*, 205 und 553. ||
 3. P. خِبْرا اخْبُرا من المعالي , das auch oft von gelehrten islâmischen Theologen gebraucht wird. |
 4. جمدون بن السمعيل ; s. *de Slane* in der Uebers. dcs Ibn Chall. II, S. 304 (2).
- 146 1. P. من هارب وسنده . Der Sinn ist: "so führe ich nach ihm diejenigen auf, die ihm nahe stehen und ähnlich sind". || 2. Der ganze Abschnitt von بعن اخباره bis kwahrscheinlich Glosse eines Lesers oder Redactors. Vgl. S. 157, Anm. 1. || 3. P. خصّص, d. i. نخصّص "lebte als Privatmann". || 4. P. من ما نشقر بمثل ما نشقر spätere Form in allgemeiner Bedeutung: "Von den Personen, die ebenso wie er durch Bücherschreiben und Versemachen allgemein bekannt geworden sind, habe ich keine gesehen, die das Tashif häufiger angewandt hätten als er". || 5. الوليد 5. unsicher, weil vom Wurm zerfressen; يزيد oder august august nicht sein.

- 149 **1**. بين خردادبه ; s. H. Ch. V, S. 509 Nr. 11869; Mas. I, S. 13; hier im Index.

2.¹ P. ماسداد اظنة ماسداد الظنة ماسداد الخانة ماسداد 2.¹ P. بخط اس باميداد الخانة ماسداد 2.¹ P. بخط اس باميداد الخانة ماسداد الخانة المال المال المال المال المال الخانة الخانة الخانة الخانة الخانة المال المال المال المال المال الخانة الخانة الخانة الخانة المال الم مال المال المال الماليان المال المال المالية المالية المال المالي المالية المالية المالية المال المال المال المال المال المال المال المال ال مال مال المالي المالي المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالي المالي المالية المال المالية ال مال ماليال المالي المالي المالي المالي المالي المالية المالية المالية

¹⁾ Zu der von *Flügel* beabsichtigten Anmerkung 1. (حماد ما مكانس) habe ich kein Material auffinden können. *M*.

²⁾ Die Lesart von P. ist allein richtig und findet sich auch noch an mehreren anderen Stellen. R.

(und ich unter ihnen) als Lösegeld dienen mögen! Wer unter ihnen (deinen Freunden) dumm ist, gleicht mir; wer unter ihnen verständig ist, gleicht dir. Wir leben aber in einer Zeit, wo die Verständigen, weil sie gesehen haben, wie wenig das Verständigsein hilft, dieses aufgegeben haben (P. (), wo hingegen die Unverständigen, weil sie gesehen haben, wie viel das Unverständigsein hilft, sich fest daran angeschlossen haben. So sind nun jene dadurch, dass sie das Verständigsein aufgegeben, und diese dadurch, dass sie sich an das Unverständigsein angeschlossen haben, beide unnütze Menschen geworden".

154

1. القباران; s. die ganze Stelle in der Chrest. de Sacy's I, S. 354, wo er القباران P. (Z. 16) in المسائل für المسائل, sowie القرايات (Z. 16) in رسائل (Z. 16) رسائل المرايات (Z. 16) und für الأعمار (Z. 17) gelesen haben will, Verbesserungen, die theilweise dem Text Gewalt anthun. Vgl. damit die Ausgabe Mas'ûdi's von Barbier de Meynard und Pavet de Courteille I, S. 22, wo Mas'ûdî sagt: وجعلته تحفة الأشراف من الملوك واهل الدرايات. Ausser den hier genannten Werken erwähnt Mas'ûdî in seinen Goldenen Wiesen noch folgende: کتاب ستر الحیاة II, S. 109; III, S. 313 und 364; — كتاب الزلف I, S. 110, 209, 322; III, S. 82 und 439; IV, S. 7; — القضايا والتجارب II, S. 284, 406, 408, wo Einiges über den Inhalt bemerkt ist, كتاب الرؤس السبيعية من السياسة ; II, S. 411 كتاب راحة الأرواح – (II, S. 5 und 405 المرواح – ; III, S. 5 und 405 في الاحاطة بسياسة العالم III, S. 82 oder في السياسات المدنية III, S. 82 oder والمرارع (III, S. 83 oder في الدياسة المدنية III, S. 346 oder والمرارع (III, S. 316 oder في الدياسة المدنية III, S. 8 والمرارع (III, S. 316 oder في الدياسة المدنية III, S. 8 والمرارع (III, S. 316 oder في الدياسة المدنية III, S. 8 والمرارع (III, S. 316 oder في الدياسة III, S. 8 المدنية III, S. 8 والمرارع (III, S. 316 oder في الدياسة III, S. 8 والمرارع (III, S. 318 oder في الدياسة III, S. 318 oder في الدياسة III, S. 8 والمرارع (III, S. 318 oder في الدياسة III, S. 318 oder في الدياس — III, S. 322; IV, S. 407; V, S. 181, 230, 320, 473; — كتاب المقالات في اصول الديانات – كتاب الاسترجاع في -- ; III, S. 339 كتاب في الاسرار الطبيعية وخواص تأثير الأثخاص العلوية — III, S. 339; — النفوس (III, S. 362; يتاب النهى والكمال (III, S. 339; - الكلام الخ كتاب مزاهر , IV, S. 135; V, S. 189, 441; - كتاب الزاهي IV, S. 135; V, S. 189, 441; - كتاب الأستبصار كتاب حدائق الاذهان في — (S. 455 وظرائف الاثار IV, S. 360 oder الاخبار وطرائف الآثار الكتاب الواجب في الفروض اللوازم — III, S. 161; IV, S. 455; V, S. 179; — اخبار بيت آل النبي V, S. 189; — الغروض الخوارج V, S. 441. — Dazu kommt sein grösstes Werk اخبار الزمان, das auch hier erwähnt ist, und كتاب الأوسط I, S. 4 und öfter. 1. العدلى : s. Mas. I, S. 161.

155

156 1. الصولى; s. Mas. I, S. 161 u. hier S. 150, 22 Anm. 7. || 2. P. الصولى; vgl. z. B. Ibn Dur. S. 231. || 3. جعمد بن داود بن الجراح; s. oben S. 128, 19 Anm. 2. || 4. P. عنى, ا.
 ا. ينقنى: "Wir speisten karîş (تريس = قريس = قريس) قاريس للما والمعالية (karîş sang; so brachten wir die Nacht auf der Höhe von al-Fâlidsch zu". – Metrum Mutakârib.

Viertes Buch. Erster Abschnitt.

157

الرابع : 1. Dieser Ueberschrift geht in der Handschrift irrthümlicherweise eine zweite vorher من كتاب الفهرست في اخبار العلمآء المصنّفين من القدماء والتحدثين واسمآء ما صنّفوة . الفهرست Doch habe ich aus dieser analog den frühern Ueberschriften die Worte من الكتب ; vgl. damit *Casiri* I, S. 92.

1. تهيم بن أبي مقبل; vgl. S. 78, 25. || 2. عملة ist hier wie überall nachher der Kürze 158 wegen weggelassen. || 3. Zwischen اعشى und باهلة fehlen die Redactoren. || 4. المسيَّب s. Hamâsa S. 632 und 708 und Ibn Dur. S. 191-192. || 5. P. سبيب; l. شبيب. Der Redactor fehlt, wie vielfach später. || 6. P. مضرّس und s. Hamâsa S. 526. || 7. P. حداس und جرىئە. — S. Ibn Kut. S. 42. || 8. جزى und حرىئە s. Ibn Dur. S. 152 und 180. || 9. ميّاس , s. Ibn Dur. S. 213. || 10. نبهان ; s. Ibn Chall. Nr. 793 S. 145. || 11. جُهْبة s. Ibn Dur. S. 130. || 12. زُرُبة بن المجتاج; s. Ibn Dur. S. 159. --- Kurz vorher Z. 25 hat P. والشيباني. || 13. عكابة s. Ibn Kut. S. 47 und Ibn Dur. S. 210.

1. الحام (P. الحام); s. Ibn Dur. S. 114. || 2. Der Name der Tochter Dscharir's fehlt. || 159 : بن بزمل . s. Ibn Dur. S. 320. || 5. P. جشرم , s. Ibn Dur. S. 320. || 5. P. جشرم); s. Hamâsa S. 171. s. Hamâsa S. 233.

Zweiter Abschnitt.

6. P. والعدن الحرم; "nicht genau und mit Angabe der bestimmten (Blätter-) Zahl". جزم als Adjectiv auch bei Makkarî II, S. 729 Z. 19. 160

1. الطلحي; s. S. 21 Anm. 6.

1. تعبل بن على بن رزين wird in der Hamâsa S. 603 erwähnt. 📗 2. Unter dem glei- 161 chen Titel تتآب الواحدة erwähnt Mas'ûdî ein Werk V, S. 480, womit vielleicht das hier S. 223, 11 angegebene gemeint ist.

1. P. مطر statt; statt مطر, was auch ein Name ist, hat die Hamâsa an meh- 162; الحسين بن مطر, was auch ein Name ist, hat die Hamâsa an mehrern Stellen ، مُطَيَّر . || 2. P. شراعة بن الزمان و bedenklich ist der Artikel vor الزمان و الزمان و sonst würde man an زندن ورون oder das persische زندن denken können. Der Name شراَعة kam schon früher vor; s. S. 111, 27 u. 151, 16: أبو شراعة , أبو شراعة , ابو شراعة , ابو شراعة , ابو شراعة , s. Hamâsa S. 471 und 532. || 4. P. بسم بن المعتمر s. S. 38, 15 Anm. 10 und Schah-rast. S. 18, 44 und 48. || 5. النظام 5. النظام s. ebenda S. 18. || 6. P. سمر , s. ebenda. || 7. P. ابو بيان; ابو السان. der Name خُلْدة findet sich bei Ibn Dur. S. 101. ∥ 8. P. أبى حلدة ohne Artikel s. Hamâsa S. 505. || 9. P. ولا سعد لد معول; "man hat keine Verse von ihm, auf die (deren Echtheit) man sich verlassen könnte". || 10. P. ابو نحره; s. Hamâsa S. 228 und Ibn Dur. S. 209.

1. P. بوداسف; lies بوداسف u. s. S. 305, 20 Anm. 13 u. 345, 18 Anm. 6. 1 2. Die 163 ist اسطر Z. 10 bis hieher steht in P. am Rande. Nach اسطر ist etwas verwischt. Vielleicht ابنو شَعْل ? || 3. P. السعلى; s. über die بنو شَعْل ibn Dur. S. 224 und 328. || 4. P. النظير ; s. Abû'lmaḥ. I, S. 644, 645 und 768. || 5. P. إلى s. ebenda S. 609. || 6. Die Form ابو الشبقبق erinnert an ابر الشلعلع S. 187, 15 A. 9. || sein . الرسى könnte nach der unsichern Schrift in P. auch الرُبَيْتُه.

1. Der Name وَمُوَرَّدُ erinnert an den ganz analog geformten der Sängerin وَرَزْرُ S. Lib. 164 cantilen. prooem. S. 27. || 2. وَمَانٌ جارِية الناطفي s. ebenda S. 29. || 3. ; s. دَنانِيْرُ s. ebenda S. 29. ا ebenda S. 29. || 4. ابو دلف التجلى 5. || 5. A6, 8 Anm. 5. || 5. إجون بن محلّم s. Lib. can- ·

tilen. pr. S. 30. || 6. P. الاخفس; auch الاخنس wäre möglich. S. z. B. S. 105, 19 und Ibn Kut. S. 50. || 7. العَدّاء; s. Ibn Dur. S. 235.

165

(آل المعذَّل بالبصرة) المعذَّل بن عيلان 45 wofur Ibn Kut. S. المعدل من عيلان 1. P. und Ibn Dur. S. 198 المعذل schreibt. Dieselbe Schreibweise المعزَّل بن غيلان hält auch die Hamâsa und de Slane gegenüber Wüstenfeld fest, der ILauch oben S. 37, 3 Anm. 2 und 38, 5 Anm. 2. || 2. المعدل بن المعدل s. Ibn Chall. Nr. 146, 647 und 803 und de Slane in der Uebers. I, S. 354 (9), wo sich eine Mittheilung Caussin's aus dem كتاب indet. Hier steht . ii 3. Nach محمد steht das Zeichen | und dazu am Rande الأغاني hat einen leichten Strich, المهلبي d. i. المدنى (vgl. بُنْدُقَة bei Ibn Dur. S. 244). المدنى der vielleicht dasselbe als getilgt andeuten soll. || 4. Von Abû'lmah. II, S. 32 wird ein , wahrscheinlich ein الحسين بن عبد السلام ابو عبد اللة المصرى المعروف بالجَمَل الشاعر, Bruder oder Verwandter des unsrigen, erwähnt. Vgl. daselbst not. 6). P. schreibt العاسم statt العاسم ; s. S. 166, 21 und vgl. Abû'lmah. I, S. 33 und 50; II, S. 44 und 114. || 6. P. حبيصة; s. z. B. Hamâsa S. 451 und Ibn Dur. S. 83 und 271. || 7. P. Ibn Dur. S. 213. Auch بنو عايس s. Ibn Chall. Nr. 389. || 8. P. (العادسي s. Ibn Dur. S. 213. Auch wäre möglich. || 9. إبن الرومى; s. Ibn Chall. Nr. 474; Ann. Musl. II, S. 278 العائشى; und Anm. 246. || 10. P. المسيبى; die Stelle Ibn Challikân's ist aus dem Fihrist entlehnt und المتنبى, was de Slane S. 487 hat, sicher falsch.

- 166 1. المحي : s. Ibn Chall. Nr. 677. || 2. P. احمد بن ابي قسر; s. Ibn Kut. S. 50. || 3. مُبَيَم : s. Ibn Kut. S. 36. || 4. القوة : s. S. 7, 16.
- 167 1. المعيل بن بلبل ; s. de Slane in der Uebers. des Ibn Chall. II, S. 612 (8). 2. P. زلطاحة ; s. Ibn Chall. Nr. 742 und Ibn Dur. S. 215. || 3. الحوفرانى ; s. S. 11, ه Anm. 2. || 4. P. حمدان ; wahrscheinlich حمدان . Vgl. Ibn Chall. Nr. 647. || 5. بن شيرزاد . 5. 131, 15. || 6. سيم ; vgl. Ibn Chall. Nr. 854.
- 168 1. P. الحيبى; s. Jâkût I, S. 827 und *Veth* unter جيبى. الحيبى; vgl. تصغير جلباب bei Ibn Hadschar I, S. 495, das جلببب.
- 169 1. ابو العباس النامى; s. Ibn Chall. Nr. 50. || 2. Die Erwähnung des J. 400 beweist, dass unser Verfasser noch lebte und sein Werk bis zu dieser Zeit vervollständigte, wir müssten denn diese Zugabe einer andern Hand zuschreiben, wofür kein haltbarer Grund vorliegt. ||
 8. P. statt (abei pflegten sie, wenn sie etwas schön fanden, es seinem Urheber, mochte dieser noch am Leben oder gestorben sein, (durch Plagiat) zu rauben, nicht weil sie selbst Verse zu machen nicht vermocht hätten (P. (a.), sondern es war einmal ihr Naturell so angelegt". tit doppeltem Accus. öfter, z. B. Mufassal ed. Broch S. 12 vorl. Z. und Makk. I, S. 221 Z. 8. Vgl. auch Dietorici Mutan. und Seifudd. S. 165 flg. Anm. 38 und Anthol. gramm. S. 141 (143).
- 170 1. أشبيل vgl. S. 90, 8 Anm. 4. || 2. P. عرد عرد vgl. S. 90, 8 Anm. 4. || 2. P. شبيل بن القطامى vgl. S. 37, s; أشبيل بن عرعرة 45, 13 Anm. 7; مبن حرمن 45, 17 Anm. 3. || 3. P. بن حرمن درمن الحزنبل obwohl hier der Artikel fehlt. Vgl. S. 68, 12 Anm. 3 u. 73, 6 Anm. 1. A. Metrum Munsarih. || 5. P. بنى العربة s. S. 125, 15 Anm. 5. || 6. Statt حتى in P. ist entweder حيث oder حيث zu lesen: "sie beobachtete das Zucken der Blitze da wo (oder besser:

IV, 2. V, 1.

172

als) sie erglänzten". Metrum Kâmil. || 7. Entweder wollte der Abschreiber nicht weiter, oder er konnte sein Original nicht lesen, oder dasselbe war unvollständig. In jedem Falle liegt eine Abkürzung vor. Auch ist eine Zeile Raum darunter leer gelassen.

1. P. لحشل; s. H. Ch. II, S. 156 Z. 4. || 2. P. لم يحرّد, die nicht blos mit Anfüh- 171 rung der Namen ihrer Verfasser aufgeführten Tractate" d. h. diejenigen, welche nicht blos als eine won Dem und Dem, ohne Angabe über ihren Inhalt u. s. w. aufgeführt werden. Dennoch

geschieht es hier zum grössten Theil, daher Prof. Floischor لم يَجْم ذكرُها الا بذكر vermuthet. || 3. ابن عبدكان; s. S. 137, 11 Anm. 2.

1. باح 8. S. 139, 13.

Fünftes Buch. Erster Abschnitt.

2. Wie bereits in der Vorrede bemerkt ist, beginnt das fünfte Buch المقالة الخامسة in sämmtlichen Handschriften, insoweit sie dasselbe überhaupt enthalten, mit einer Lücke, die den ersten Theil des ersten Abschnitts الفن الأول mit der allgemeinen Einleitung über den Ursprung und die Anfänge des Kalâm الفن الكلام und über die Frage umfasst, was man sich unter diesem Worte und den Mutakallimûn الكلام zu denken habe. Ausserdem fehlen die biographischen Nachrichten über die Begründer der Wissenschaft des Kalâm, welche zuerst den Namen Mutakallimûn führten, wie الجمد بن سيّار, واصل بن عطاء und andere, denen sich endlich unser Text mit الواسطى anschliesst. — Die Ueberschrift ist nach der Einleitung von mir ergänzt.

Zwar enthält der Leydener Codex Nr. XXI Bl. 247 v — 259 v, wie in der Vorrede ebenfalls berichtet ist, den hier fehlenden Abschnitt sicher zu einem grossen Theil — der Eingang geht auch ihm ab — und vielleicht nicht gerade in der ursprünglichen Fassung, allein das Fragment ist nicht etwa incorrect, es ist geradezu das vollendete Muster eines nach Wort und Satz völlig unbrauchbaren Kauderwälsches, das die totale Unwissenheit seines Schreibers — ich sage nicht Urhebers — documentirt und ohne Nebenbuhler dastehen möchte.

Dazu kommt, dass sich der erhaltene Theil dieses ersten نف und die folgenden bis zum Ende des vierten nur in der Handschrift H. vorfinden und an mancherlei Incorrectheiten leiden, die völlig zu beseitigen mir aus Mangel an handschriftlichen Quellen, die vielleicht hie und da hätten nachhelfen können, unmöglich wurde. Es handelt sich hauptsächlich um biographische Notizen über eine Anzahl von Männern, die hier unter mancherlei unsichern Angaben erwähnt werden. || 3. مال الوعاب الجُندائى starb im J. 303 (beg. 17. Juli 915). S. Abû'lmah. II, S. 198 und die Quellen daselbet Anm. 3), sowie über die nach ihm benannte Secte تما Schahrast. S. 54; die von Sörensen herausgegebenen Mawâkif S. 342; Isfarâinî Bl. 39 r flg.; hier S. 34, 18 Anm. 13. || 4. الفصيل الغبائية الخبارجة S. 319 تابين فصيلى باب المدينة الفصيل J. Bat. I, S. 45 الجبائية S. 319 sub lack und ei nuern Stadt getrennte Theil derselben, Vorstadt. — S. Balâdurî S. 319 singe Umfriedigung von der innern Stadt getrennte Theil derselben, Vorstadt. — S. Balâdurî Kitâb al-buldân von Ja⁶kûbî S. 10; Not. et Extr. XII, S. 472 u. 473 — und über jet. Jean unter خفش روحًا 5. يوستون ; s. oben S. 81, 28 Anm. 6 und die grammatischen Schulen S. 121. Er gehörte zur gemischten Schule stammte ebenfalls aus Wâsit und liess sich in V, 1.

Bagdâd nieder. Die hier citirten Verse finden sich auch bei Ibn Chall. Nr. 11 und in Ann. Musl. II, S. 396 mit theilweise veränderter Lesart, und der zweite Vers in *Mehren's* Rhetor. S. 131. Die Autorschaft derselben wird Verschiedenen zugeschrieben. || 6. الأكبر الناشى 18. الناشى الانبان العرف بابن الع من الله بن محمد الناشى الانبان المعروف بابن المعروف بابن (الاكبر ابو العباس عبد الله بن محمد الناشى الانبان المعروف بابن المعروف بابن (الاكبر ابو العباس عبد الله بن محمد الناشى الانبان المعروف بابن (العبر) is Ibn Chall. Nr. 352 und Ann. Musl. II, S. 294. Auch er hatte seine Wohnstätte in Bagdâd, war Dichter und starb im J. 293 (beg. 2. Nov. 905) in Alt-Kâhira مصر, während der jüngere مصر, geb. im J. 271 und Mutakallim, im J. 365 oder 366 (975 oder 976) in Bagdâd verschied. – S. S. 178, 2 und Ibn Chall. Nr. 477. || 7. S. 216, 6 Anm. 1. || 8. Ueber die beiden hier erwähnten Schriften al-Wâsiţîs' s. H. Ch. I, S. 351 Nr. 917 und V, S. 51 Nr. 9900. Auffälliger Weise erwähnen ihn weder Sujûţî im Itkân S. 740, noch Ţûsî (List of Shy'ah books ed. Sprenger) und Schahrastânî. || 9. entweder in الكتاب zu verwandeln oder, da jedes فاعل eine Intensivform أكتاب تعنا عدمكان الكاتي عد الكتاب زير العراق eine Intensivform أكتاب (ist and vy@ápoc zu schreiben. Des Abû'l'abbâs Widerlegung فاعل der Schrift junger bekannt.

1. Der zusammengesetzte Name مجور الاحشاد, der von Haufen von Bittstellern und 173 Hilfesuchenden Heimgesuchte" deutet auf einen freigebigen Ehrenmann كريم مختى hin und hängt unstreitig mit seiner Wohnung بن بن الاحشاد zusammen. || 2. سونَ العطش (s. S. 39, 5 Anm. 1) wird im البلداد. S. 25 Z. 2 als sehr umfangreich geschildert, درب الاحشاد aber nicht erwähnt. || 3. وتعمد الزي, "richte dein Absehen auf so viel (Ertrag) als hinreicht, mein Leben nothdürftig zu erhalten und (auf so viel), was ich nicht entbehren kann". || 4. الخالدي wird noch Z. 27, oben S. 38, 17 und S. 174, 7 genannt, sonst nirgends. || 5. الخالدي ist der im J. 348 (959) in einem Alter von 95 Jahren gestorbene Schüler Dschuneid's ابر محمدل steht الخلدى s. später S. 183, 18, wo die andere Namensform; جعفر بن محمد بن نصير (vgl. das. Anm. 5); Tûsî S. 76 Nr. 145, und Isfar. Bl. 8 r über الخالدية. || 6. Ueber den Begriff المرجئة s. Mawâk. S. 339, 360 Z. 14, 361 Z. 10, und über المرجئة vorzugsweise Isfar. Bl. 46 r; Schahrast. S. 103 und 104, wo auch الخالدى kurzweg genannt ist. || 7. Zwischen das ich eingeschoben habe, also ein Aus- اختصار fehlt etwas wie التفسير للطبرى das ich eingeschoben habe, also ein Auszug wie der des vorhergehenden Werkes. || 8. من غير خطع "ohne dass er (seine Werke) selbst niederschrieb". - Unser Vf. gedachte ihre Titel nachträglich zu ergänzen, wie das lückenhafte ... من ذلك كتاب deutlich genug zeigt, und sie fanden sich vielleicht auch in seinem Handexemplare nachgeholt, sind aber wenigstens uns nicht zugekommen. || 9. هو الرمانى;

- s. oben S. 63, 22 Anm. 5. || 10. الحسن بن ايوب; s. Tûsî S. 87 Nr. 170, wo er auch nur kurz erwähnt ist. || 11. إبو عبران موسى بن رباح; sein Enkel ist wahrscheinlich der bei Schahrast. S. 18 und 41 erwähnte موسى بن عبران.
- 174



ابر العنبس محمد بن الحق بن ابراهيم بن ابی العنبس بن genosse des Chalifen Mutawakkil المغيرة بن ماهان الصَيْمَرى; s. später S. 277, 19, 278, 10 u. 358, 24; Jakut III, S. 443 und Abu'lmah. II, S. 80. 1 4. (Cod. الجاءى (الحاى, der Sohn بر هاشم عبد السلام بن محمد الجباءى (الحاى, der Sohn des الجبادي, starb in Bagdâd; s. Jâkût II, S. 13; Ibn Chall. Nr. 393; Abû'lmah. II, S. 257 und Anm. 1) und 258; Isfar. Bl. 39 v u. 42 r; bei Schabrast. und in den Mawâk. öfter. || 5. Als Schüler des Abû Hâschim werden nach dem Codex zwei genannt: ابو القاسم عبد الله بن خطاب (2 ein (z. B. S. 191, 27 A. 7) und) المعروف بقشور (1 zu einer Person ابو القاسم بن سهلوية ويلقب بقشور 23 während Z. ويعرف بن سهلوية verbunden sind, ohne dass sich etwas Näheres über dieses Verhältniss nachweisen lässt. Ferner wird Z. 19 ausser تشور auch ابن سهلويد zu einem لقب gemacht, später beide Beinamen einer Person beigelegt. Was die beiden Lücken in Z. 19 angeht, so könnte die zwischen يعرى بنَّ سهلوية überflüssig zu sein, die andere durch Verwandlung von (معرف Cod. in بابس سهلويد Ergänzung zu finden scheinen. Doch tritt mit dieser Zusammenstellung und Auffassung der folgende Artikel entschieden in Widerspruch; lässt man dagegen , vor عبد الله weg, so wird aus beiden Namen der eine: ابو القاسم عبد الله بن خطاب بن سهلويه und das möchte allem Anschein nach das Annehmbarere sein. Wollte man المعروف بقشور Z. 23 auf الجعل beziehen, so steht dem die Bemerkung Z. 18-19 entgegen, dass ويلقّب بقشور mehrere erwähnt wer- الجعل mehrere such bekannt sei, während hier von الجعل den. Uebrigens schreibt der Codex beide Male , معتثور, was auch noch بالعثور oder wie sonst gelesen werden könnte, obwohl ich es bezweifle. Dass ihm zwei لقب beigelegt werden, die sich später zu einem vereinigen, hat nichts Auffälliges. Vgl. sogleich Z. 21. 22 الحعل und الخعل. Er war تحمّل عائشة, der Träger ihres أمر, d. h. der Schuld, dass sie sich verleiten liess zum Kampfe gegen 'Alî und zur Verbindung mit Talha und Zubeir, also der die 'Âïscha belastet, sie anklagt, ihr Ankläger. Vgl. حَمَلَت على الناسز, er schreibt zu, klagt den Abschreiber eines Versehens an". || 6. احمد بن اصيل الكاغدى später werden erwähnt زالكاغدى und الحمد بن اصيل الكاغدى) in Bezug auf seine Behauptungen nach verschiedenen Seiten مذاهب. || 7. Cod. مذاهب hin. Wahrscheinlich aber ist من عب عن عبن عبد العبة zu lesen (vgl. Z. 24 عالم بمن هبه), während das folgende ist der im J. 340 ابو الحسن الكرخى 8. 8 8. 8. 10 vollkommen berechtigt ist. 8 ابو الحسن الكرخى ist der im J. 340 على مذاهب اهل العراق (beg. 9. Juni 951) gestorbene الكرخى الكرخى s. S. 208, 17 Anm. 7. 9. الروندى 10. || 10. البو عبد الله البصرى 8. S. 208, 27 unter ; في مقالة الفقها، 9. nicht الراوندى, wie sonst gewöhnlich. Doch steht الروندى auch hier S. 177, 5; 204, s; 237, 11; ferner bei Schahrast. S. 42, 50, 53 und 145 Z. 4 v. u. ابن الروندى, und ebenso Isfar. Bl. 47 r; dagegen in den Mawak. S. 361 Z. 8 v. o. ابن الراوندى, ebenso Ţûsî durchgehends, Abû'lmah. II, S. 184 البراوندية, Abû'lfar. Hist. Dynast. S. 217 الراوندية. — Uebrigens ist es võllig gleichgiltig, ob ich (الروندى) الراوندى) الراوندى) schreibe. (البن الروندى) ابن الروندى) es võllig gleichgiltig, ob ich Vgl. z. B. Ibn Chall. Nr. 34, wo الراوندى steht und es einerlei ist البراوندى (indem man zu lesen, was allen hier genannten الراوندرى ist, ausschliesst) oder الراوندرى zu lesen, was allen hier genannten Vorfahren des احمد zukommt. Der daselbst genannte und im J. 245 (beg. 8. Apr. 859) gestorist unstreitig der hier ابر الحسين احمد بن يحيى بن اسحق ist unstreitig der hier gemeinte. - Vgl. auch Exposé de la relig. des Druzes par de Sacy I, S. LVII fig.

Ģ



175

الى ان ist eine Lücke in der Handschrift. Wo das خلق vor welchen Worten ebenfalls etwas ausgefallen ist, hinaus will, ist nicht abzusehen und die Stelle im Ganzen incorrect.

Zweiter Abschnitt.

2. H. الخميس الخميس, sie wollten nichts anderes als". || 3. وأبَيا Beweis für die alte بن und dann Z. 20 بن مثيم التمار und dann Z. 20 بن دمثيم التمار und dann Z. 20 und s. Tûsî S. 212 Nr. 458, nach wel- على بن اسمعيل بن ميثم التمّار schr. زمثيم الطيار chem unbestritten ميثم ist, und über على ein und derselbe الطّيار der einer der hervorragendsten Anhänger des Chalifen 'Alî und seiner beiden Söhne al-Hasan und al-Husein war, S. 444-446. — Vgl. ebenda S. 48 Nr. 87, S. 49 unter احمد بن ميتم بكسر الميم بكسر الميم واسكان steht, S. 50 mit dem Zusatze ميثم st. ميتم wo , واسكان الياء وفتر الفوقية التحتية وفتر المثلثة, S. 168 Z. 2 v. o., 365 Z. 1 v. o., 378 Nr. 861 und 383 Z. 5 v. o. -هشامية s. über ihn und die هشام بن الحكم. 5 || . الكامل nannte er في الامامة s. über ihn und die Mawâk. S. 341 Z. 2 v. u.; Schahrast. S. 18, 39, 59, 60, 141, 145; Tûsî S. 355, wo ohne Angabe der Quelle der ganze Artikel des Fihrist Aufnahme gefunden hat; Isfar. Bl. 14 r, 15 r, auf jener Seite" d. h. auf der, من ذاك الجانب .6 || 6. من ذاك الجانب .auf jener Seite" d. h. auf der den Muhammadanern feindlich entgegenstehenden Seite (habe er an dem Treffen bei Badr Theil genommen). || 7. Nach من مدينة السلام fügt Tûsî في درب الجُبَّ hinzu. Auch bemerkt der-وانتقل الى بغداد سنة تسع وتُسعين ومائة ويقال أنَّ في هذه Artikels وانتقل الى بغداد سنة تسع وتُسعين ومائة السنة مات

176

1. Nach Tûsî (كتاب الدلالة على حدوث الاشياء) ist statt حدوث الاشياء) H. im Text verbessert; Flügel hatte wie auch später 177, s Anm. 4 und ib. 16 Anm. 15 حداث stehen lass. unten ; المفصول B. H. المفصول به الميران معنان الميران مع المعنان عام 2. Vor المفصول به معنان مع ا sen. ق أصر hat Ṭûsî deutlicher في طلحة والربيم hat Ṭûsî deutlicher في اصر Z. 12 und Mawâk. S. 353 Z. 5 v. o. || 4. Statt , wie nach dem folgenden Artikel (Z. 13) auch hier zu schreiben sein wird. || 5. An der Stelle von الالطانى, was bei Tûsî später kommt, hat derselbe البد. 🔋 👘 6. الالطانى vor كيف يفتر Z. 6-7 fehlt in H., während die folgenden Worte كيف يفتر sich bei Túsî nicht finden; wenn hier richtig, soll durch dieselben angedeutet werden, mit welchen Formeln ein solches Buch zu eröffnen ist. Ebenso schreibt Tüsî كتاب الرد على ارسطاليس und كتاب الرد .Namen und Ursprung ableiten; s الشيطانية von dem , شيطان الطاق .7 || . الرد على المعتزلة اخر Mawâk. S. 347 Z. 4 v. u.; Isfar. Bl. 7 r, 14 v und 55 r. — Sicher gaben sie sich diesen Namen nicht selbst, ersetzten ihn vielmehr durch النعبانية, weil شيطان الطاق ein Sohn des شيطان ال wie auch die Schi'iten oder seine Anhänger ihr Haupt nicht شيطان الطاق, sondern nannten; s. Schahrast. S. 142 fig.; Isfar. Bl. 14 v und 50 v; Tûsî S. 323 Nr. 698, الطاق كتاب steht und ausserdem noch ein كتاب الجمل في امر طلحة والزبيم وعائشة wo vollständiger und s. الشكال 1. السكال 1. 8. السكال orwähnt wird. || 8. H. ف أثبات الوصية und الشكال 1. und s. ابن قبّة l إبن قنّة ohne Artikel steht. || 9. H. شكال i l, ابن قبّة und s. Tusî S. 297 Nr. 648 und Z. 2 v. u., 298 und 372 Z. 8 v. u. Der Name lautet محبل بن بن قِبَة (عبد الرحمن بن) قِبّة ابو جعفر الرازي , oder wie Andere geschrieben wissen wollen

oder عبل الحبيل بن قبة oder بن قبة. Daselbst werden noch andere Schriften von ihm erwähnt. — Wahrscheinlich ist mit تعمد بن عبد الرحمن بن رقبة bei Schahrast. S. 145 Z. 5 v. u. dieselbe Persönlichkeit gemeint. Er lebte in Rei. || 10. كتاب الانصاف; s. Ţûsî ابو. 11 || .كتاب المستثبت في الامامة ist wahrscheinlich كتاب الامامة . 8. 372 Z. 7 v. a.; المامة ist wahrscheinlich der Lehrer an-Nâschi's des Kleinern oder Jüngern, wird von , سهل اسمعيل بن على النوبختي Schahrast. S. 145 und Ibn Chall. Nr. 477 S. 64 Z. 2 erwähnt. Ausführlicher spricht von ihm Tûsî S. 57 Nr. 109. Vgl. auch später hier S. 191, 1; 238, 9 Anm. 2; 244, 26 Anm. 15; 275, 25 Anm. 11, und über die Aussprache des Namens S. 177 Anm. 8. || 12. H. السلبعاني, 14. السلبعاني ابن und s. Tûsî S. 305 Nr. 662, wo العذاقر oder العزاقر und s. Tûsî S. 305 Nr. 662, wo ابن ابي العزاقم بالعين dazu (نضد الايضاح) steht, dagegen in der Erläuterung ابي العذاقم ابو S. 301 zu verwechseln. Vgl auch ابن عذافر nicht mit , المهملة المفتوحة والزاى والقاف Bl. 59 r und 61 v; Mas. III, S. 267; hier العزاقرة العزاقرة العزاقرة عمدل بن على S. 147, 22 u. 196 Anm. 8. || 13. راسلة schickte Einen". || 14. H. ومعدل , 1. ويبذل , und bot ihm Beglaubigungswunder (für ihn) und wunderbare Dinge (für ihn) zu thun an". || 15. H. جلُّے, und سنبت, l. يُنْبِنُ: "es war an der Vorderseite des Kopfes von Abû Sahl eine kahle Stelle, die völliger Kahlköpfigkeit ähnlich sah. - Ich, entgegnete er dem Abgeordneten, ein Beglaubigungswunder; ich weiss nicht, was das sein soll; er mag mir auf meinem Vorderkopfe Haare wachsen lassen".

1. H. الطاهرى; Tûsî الطاطرى, was zu schreiben ist. Vgl. Z. 23 Anm. 19. || 2. Für 177 كتاب hat Tûsî die Schrift (بن امان في اللماس H.) كتاب الرد على عيسى بن ابأن في اللباس welche mit der hier erwähnten dieselbe sein durfte, نقض مسئلة عيسى ابن ابان في الاجتهاد, da Tûsî aus dem Fihrist supplirt, aber unter den supplirten Schriften nur diesen Titel nennt. -ist نحاب الحالس starb im J. 221 (837); s. Abû'lmah. I, S. 656. || 8. عيسى بن ابان ist wahrscheinlich durch الله البي ترة بن ابي سهل zu vervollständigen. || 4. H. جديث Tûsî entsprechender حدوث Vgl. S. 176, Anm. 1 und unten Anm. 15. || 5. H. , wofür ich mit Tûsî عبث ألعب , das für ويعص الماح, bei Tûsî عبث, das für stehen mag. || 7. H. السبك, wie sich in einer Abschrift bei Ṭûsî findet, السبك. الماج während daselbst الشبك den Vorzug erhalten hat. Andere Schriften von Abû Sahl, welche hier fehlen, orgänzt Tusi. || 8. الحسن بن موسى النوبختى s. Mas. I, S. 156; Tusi S. 98 Nr. 207, wo die Lesart النُوبُختى neben النُوبُختى als die richtigere empfohlen wird. Ebenda S. 57 erwähnt. — Ueber seinen النُوبُختى und 58 werden neben einander die Lesarten النُوبُختى erwähnt. — Ueber seinen Oheim عثمان s. S. 176 Anm. 11. || 9. Statt ابم عثمان bei Tusî unrichtig عثمان; s. meine Dissert. de arabicis scriptorum graecor. interpretibus S. 19 Nr. 37 und Anm. 7). .s. ebenda S. 17 Nr. 33. || 11. ثابت ist ثابت بن قرة ist ثابت بن قرة s. ebenda S. 17 Nr. 33. المحق 10. aber er neigte " ولكنه مائل الى الخ prägnant für ولكنه الى حيز الشيعة .12 🖇 aber da Nr. 34. sich einigermassen zu den Schfiten hin". Vgl. Meid. Arab. proverb. II, S. 454 prov. 155. || · والغلاة fugt Tusi التناسر von der Familie. || 14. Zu اعمل fügt Tusi التناسر 13. H. إلى المعلة hinzu. || 15. H. وحدن العالم, Tûsî وحدن العالم wie oben Z. 3 A. 4. Doch wollte ich den Text nicht ändern. || 16. Tûsî lässt das eine اختصار wohl mit Recht weg. || 17. Tûsî

einer zu , سوسنجرد von السُوسَنْجِرْدى ٤ ; السوسجرذى H. H.). كتاب الجامع في الامامة Bagdåd gehörenden Ortschaft من قرى بغداد. Vgl. Tûsî S. 279 Nr. 608 und dazu die Erläuterung, welche الخبكروني gelesen wissen will, und später S. 371 in der Erläuterung, wo überall das wohl richtigere الطاطرى statt ابو الحسن steht. || 19. الطاطرى, wie Ţûsî oben Z. 1 ابو الحسن على بن الحسن بن محمد las, heisst vollständig الطاهري bereits richtig statt لبيعة ثيابا يقال لها erhielt er الطاطرى Den Beinamen . الطائي الجرمي الطَاطَري الكوفى Er war ein angeschener Jurist, der seine Ansicht über das Imâmat gegen seine ألطاطبية Widersacher streng vertheidigte und aufrecht erhielt. Tûsî führt S. 217 die Titel der Abschnitte des muhammadanischen Rechts auf, über welche er schrieb und deren mehr als dreissig gewesen sein sollen. Vgl. ebenda S. 321 und über طَاطَبَى Jâkût III, S. 488, Lex. geogr., Lubb al-lubâb und dazu das Supplem. unter dem Worte; Balâd. S. 443 u. vorz. Glossar S. 63. Auch هشام بن سالم ist هشام الجواليقي . 🖉 🛛 . طاطرية falsch statt طاهرية 1, S. 382 قاهرية bei Mas. I, S. الجواليقى; s. Isfar. Bl. 14 r und 54 v; Schahrast. S. 141; Mawâk. S. 346 Z. 2 v. u.; Tûsî مولى بشر بن مروان ابو الحكم كان من سِبِيّ S. 356 Nr. 772. Letzterer bezeichnet ihn als (1. سُبتى statt سُبتى stehen darf, da jedes فغول dieser Form sein سُبتى das مُعبق Damma durch rückwirkende Assimilationskraft des i der folgenden Silbe in Kasra verwandeln ausgesprochen عِصِيّ Plur. von تَصِيّ auch تُصِيّ , قِسِيّ Plur. von تُوسِيّ auch تُسِيّ werden kann. Es ist eine Art des مشامية; s. Mufașș. S. 78 Z. 3. — Die مشامية sind dop-الهشامية أتباع هشام بن الحكم الرافضي الذي :pelter Art, über welche Isfaraini bemerkt كان يقيس معبودة على الناس وكان يزعم ان معبودة سبعة اشبار بشبر نفسة كما ان كل انسان يكون سبعة اشبار بشبم نفسه وانه يتلألأ كما تتلألأ النقرة البيضا من كل جانب والهشامية الثانية وهم اتباع هشام بن سالم الجواليقي الذي كان يزعم ان معبودة على صورة انسان ولكن نصفه الاسـفـل مصبت ونصفه الاعلى مجوَّف وله شعر اسود على راسه هو ابو عبد 21. || . نور اسود وان قلبة منبع الحكمة ينبع منه الحكمة كما ينبع الماء من العيون الله بن مملك الاصفهاني; s. Tûsî S. 369 Nr. 810, wo die gegenwärtige Stelle copirt ist, und über den Namen S. 300 Z. 6.

178 ابر الجيش مظفر بن محمد بن احمد الخراساني وكان ist ابو الجيش بن الخراساني 1. [178] ابر الجيش من غلمان ابي سهل النويختي s. Tûsî S. 331 Nr. 720, wo auch seine hier fehlenden Schriften erwähnt sind. [2014] 2. من غلمان ابي سهل النويختي die Lücke nach وهو lässt nicht errathen was fehlt. Wüsste man das Todesjahr des ابو الجيش so liesse sich معني العاشي المعني unter diesem vermuthen. Es würde dann nach وهو nur eine noch nähere Bezeichnung Nâschi's fehlen. [2014] 1. [2014]

Mas. V, S. 473 und 474; Isfar. Bl. 7 r, 8 v, 9 r, 14 v; Diction. of the technical terms 6. سفيان الثورى .s. S. 226, s Anm. 3. || 7. سفيان بن عيينة .s. s. 226, s الفيان بن عيينة .s. s. 226, s I. S. 614. S. 183, 21 Anm. 19 und 225, 5. || 8. صالح بن حى sein Sohn الحسن أwird unten Z. 20 Anm. 16 erwähnt. || 9. H. الشهر بها, الشهر , die geschichtlichen Notizen über diese werden, so Gott will, weiter unten an denjenigen Stellen folgen, wo sie wegen ihrer (der Orte) Berühmtheit von Seiten der Gelehrsamkeit oder Religiosität vorzugsweise hingehören (ihren Platz haben)". || 10. ابو الجارود; s. Schahrast. S. 118 flg. und 121. — Bei Ibn Kut. S. 172 wird von seinem Urgrossvater, wie es scheint, جارود العبدى berichtet, dass er zur Zeit des Propheten den Islåm annahm. Auch seine Söhne werden daselbst erwähnt. Vgl. dazu Ibn Dur. S. 197 und 198; Ibn Hadschar I, S. 440 fig.; Ibn Hischâm S. 944. — Ibn Challikân ابو محمد ابن الجارود Nr. 312 nennt , المنذر بن الجارود der sein Vater zu sein scheint, Nr. 502 , المنذر بن und Nr. 831 S. 18 abermals المنذر بن الجارود العبدى, der nach Abû'lmah. I, S. 174 im J. 62 (beg. 20. Sept. 681) als Statthalter nach Sind geschickt wurde. Vgl. dazu bei Ibn Hadschar I, S. 34 ابو المنذر جارود بن المنذر التحاس كندى كوق Ausser . الجارود بن المنذر I, S. 442 erwähnt Tûsî S. 146 Nr. 308 den unsrigen, nennt ihn الهمدانى الخارتى الاعمى und erzählt, dass er blind geboren wurde. – Ueber الجارودية s. Mas. V, S. 474 und Isfar. Bl. 7 r, 8 v und 9 r. || 11. H. بن محمد بن علية السلام st. بن أحمد بن علية السلام, womit, womit, st. S. z. B. Abû'lmah. S. 397 und Anm. 10) und S. 398. || 12. Der أب الجارود nicht فقال folgende Satz ist incorrect. Nach allen Umständen kann das Subject von فقال sein wer aber sonst, lässt sich nicht errathen. H. hat اولى اما انتع لا يموت الابا م was am einfachsten durch ماما انع لا يموت الا بامام aufzulösen wäre: "Hat er erwartet, dass er, nachdem er einen Imâm aufgestellt, gerade durch einen Imâm sterben würde?" Dies scheint auf die Todesart des Ketzers hinzudeuten, die freilich nirgends, auch von Tûsî nicht, berichtet wird. بأمّ und بأمّ als Infinitive von أمَّة aufzufassen, lässt sich durch keinen verständlichen Sinn rechtfertigen. || 13. H. الرسان ، الرسان ، الرسان und s. Schahrast. S. 119. || 14. H. وابو خلف الواسطى ، الرواسطى ، وابو خلف الواسطى ، وابو خلف الواسطى . S. Schahrast. S. 119 und 145; Ţûsî S. 373 لد كتاب ذكره nennt und hinzufügt ابو خالد بن عمرو بن خالد الواسطى Nr. 833, der ihn الصالحي auch الحسن بن صالم بن حتى 16. || . منصور بن الاسود Schahrast. S. 145 genannt und Gründer der Secte der مسالحية. S. Schahrast. S. 104, 118, 120 und 121; Mawâk. S. 340; Ibn Kut. S. 255 und 301; Tûsî S. 90 Nr. 180; Lib. Class. I, S. 47 Nr. 45; Jåk ût II, S. 430; Isfar. Bl. 9r, Bl. 24v und 25r, und über صالح بن مشرح التميمي Bl. 24v. – Hasan's Vater wurde oben Z. 10 genannt. || 17. على بن صالح بن حتى starb im J. 154 (771); s. Abû'lmah. I, S. 414.

1. مقاتل بن سليمان; s. Schahrast. S. 76, 106, 108, 121, 143; Ibn Chall. Nr. 743, 179 wo keines seiner Werke angeführt wird; Naw. S. 574; Annal. Musl. II, S. 28; H. Ch. II, S. 333, 350 Nr. 3189, wo er fälschlich ابن مقاتل genannt wird, 379 Nr. 3405; VII, S. 676 und 1174 Nr. 6488. Er starb im J. 150 (beg. 6. Febr. 767). || 2. Zu رائد عند fehlt das Subject. Ibn Challikan erwähnt Mehrere, die sein تفسير aus seinem eigenen Munde weiter verbreiteten.

Dritter Abschnitt.

8. H. الحبرة; 1. الجبّرة, obwohl Lane الخبّرة für die classische Form erklärt, neben welcher الجَبَرية die andere sei. S. Schahrast. S. 59 und 164; Pococke Spec. hist. Ar. ed. White S. 234, 238, 239 flg., wo الجبية und الجبية ebenfalls identificirt werden; الجبية im Dict. of the techn. terms I, S. 200; de Sacy, Chrest. I, S. 326 und 352; Freytag im Wörterbuch; Steiner, die Mutaziliten S. 29 und Anm. 5). In den Mawâkif werden sie nicht erwähnt. || 4. مشبَّهة الحشوية; s. Schahrast. S. 60, 68, 76; Mawak. S. 362 مشبَّهة الحشوية; Isfar. Bl. 60 v; Dict. of the techn. terms I, S. 396; Chuolsohn, die Ssabier II, S. 642 u. 826; hier S. 231, 22. 5. ابو عبد الله الحسين بن محمد التجار, den Lane als Gründer der مجبرة und Schahrast. S. 61 als Gründer der Secte der تجارية (s. ebenda S. 4 und 60) nennt, während in den Mawâk. S. 361 der Sohn desselben المحمد بن الحسين النجار als ihr Haupt bezeichnet wird. S. ebenda S. 57; Isfar. Bl. 47 r und 53 r und über النظام Bl. 7 r, 8 r u. 47 r. || 6. النظام d. i. سيار النظام; s. Schahrast. S. 18 und 37; Haarbrücker in der Uebersetzung II, S. 397; Ibn Chall. Nr. 852 S. 139 (nicht Nr. 517, wie bei Haarbrücker steht) ايد اسحق (II, S. 397; Ibn Chall. Nr. 852 S. 139 (nicht Nr. 517, wie bei Haarbrücker steht) ابلخى; Abů'lmah. I, S. 655, nach welchem er im J. 220 (835); ابراهيم بن سيّار النظّام البلخي mit seiner neuen Lehre auftrat; Mawâk. S. 57, 117, 337; Isfar. Bl. 8 r, 28 r, 31 r, 32 v, الارجاء. 8. 172, 24 Anm. 9. || 8. جاء . 8 الذات . 8. 172, 24 Anm. 9. || 8. جاء . 8 الذات . 7 || 8. جاء . s. S. 173, 9 Anm. 6.

180

1. جَفْص الفَرَّد; s. Schahrast. S. 19 und 63; Mawâk. S. 117 und 361. || 2. ب , ابو الهذيل محمد بن الهذيل بن عبد الله بن مكول العلَّاف البصري d. i. إبو الهذيل إبو الهذيل الم im J. 137 (beg. 27. Jun. 754) und gest. im J. 226 (beg. 31. Oct. 840) oder nach Andern im J. 235. S. Abû'lmah. I, S. 671 und 711; Ann. Musl. II, S. 174; Schahrast. S. 18, 34, wo er ihn ابو الهذيل حمدان بن ابي الهذيل العلان nennt, 101, 141, 142; Haarbrückor II, S. 386 und 397; Ibn Chall. Nr. 617; Mawâk. S. 336, wo er ابه ذيب حمدان العلان heisst; Isfar. Bl. 8 r, 24 r, 28 r, 30 r, 31 v, 32 v, 41 r. Ibn al-Kuftî schreibt إبو الهربيل. ابو جعفر تحمد بن عبد الله vgl ابن اخي الاسماق 3. Zu اب عمل الله vgl ابن عبد الله vgl ابن احق الاسماق s. auch hier 8. 36, 22. steht; Isfar. Bl. الرسكان Schahrast. S. 18, 41, 72; Mawâķ. S. 338, wo الاسكاف schahrast. S. 18, 41, 72; Mawâķ. S. 338, wo 35 v, الجبائي الاسكاني Bl. 30 v und 41 v. || 4. السمرى ganz gut und möglich; doch lässt sich auch ein Anhänger des شمر المراجى (s. Isfar. Bl. 8 r und 46 r [sic M.] شمر المرجى und Lubb al-lubâb, sowie Veth im Suppl. unter (الشمرى) oder des ابو شَعِر darunter denken, so dass also الشهرى in السمرى zu verwandeln sein würde. Vgl. Schahrast. S. 18, 41, 105 und Mawâk. S. 360 Z. 5 v. u. und 361. || 5. H. البناني 1. البناني und s. Schahrast. S. 15; البُناني Tûsî S. 195 letzte Z. Auch sonst kommt إبنان بن سبْعان Mawâk. S. 344 und 362 إبنان بن سبْعان und ينانغ vor, s. z. B. Ibn Kut. S. 33; Ibn Dur. S. 67; Lubb al-lubâb. — Bei Isfar. Bl. 7 v, 10 r, 54 v und 56 r, an welchen letzten beiden Stellen geradezu بيان بن سمعان steht, ist wohl auch بنان und البنانية gemeint. - Vgl. hier S. 183, 22 Anm. 21 ثابت steht, ist wohl auch البنانية بابناني. الكلّاب. الكلّابي s. Lubb al-lubâb unter , البناني, was in der , المناني, was in der

Ueberschrift dieses ياتيم oben ياتيم geschrieben ist; l. beide Male بابية und zwar als technischen Ausdruck "die Missionärschaft", d. h. als concr. collect. die Missionäre = ابواد d. i. دعاة Ibn Kullâb war also ein باب d. i. دامعن der Haschwiten. Vgl. Mawâk. S. 349 Z. 3; Dict. of the techn. terms I, S. 109 vorl. Z. und 669 Z. 10. || 8. عباد بن سليمان oder mit H. vielleicht richtiger بس سلمان; s. Haarbrücker zu Schahrast. II, S. 399 und 420; Isfar. Bl. 34 r unter الهشامية, der Secte des هشام بن عمرو الفوطى, aber ohne Hinzufügung von الهشامية; auch wird, was Haarbrücker S. 420 von 'Abbâd mittheilt, bei Isfar. Bl. 64 unter حمارية القدرية einem عبان zugeschrieben. Möglich dass es ein und derselbe عباس بن سليم الصيمرى mit dem in den Mawak. S. 152, 254 und 255 genannten عسباد الضبيرى oder عسباد الضبيري ist. || 9. H. معبو, worin der Name des Christen steckt, und zwar wahrscheinlich der häufig vorkommende christlich - syrische Name فثيبون Pethion oder Phethion. S. S. 24, 5 Anm. 4 und 244, 9 Anm. 4; Assemani Bibl. or. I, S. 11 und 530, II, S. 155 und 159 u. s. w.; Lex. geogr. v, S. 569. || 10. العطوى ist der auch von Ibn Challikân Nr. 86 erwähnte Dichter محمد بر. ابو عبل den Caussin de Perceval in de Slane's Uebers. I, S. 186 Anm. 2 عطية العطوى الشاعر also wie hier an zweiter Stelle, nennt, nur mit, الرحمن المرحمن ابن عطيةً dem Unterschiedé, dass hier ابن ابی عطیة steht. Er lebte, wie sich daselbst aus dem Zusammenhang ergiebt, in der ersten Hälfte des 3. Jahrhunderts. — Das Haupt der 'Atawija, einer Secte, die auch Schahrastânî S. 92 kurz erwähnt, ist ein anderer, عطيّة بن الأسود; s. Isfar. Bl. 20 r und 21 v und Lubb al-lubâb unter نزع الى . || 11. H. العطوى; l. العطوى, ein m erschnten Orte zueilen mit der Hoffnung seinen Zweck glücklich zu erreichen. S. Ja'kübi's , سر من رای S. 24 Z. 9. || 12. سرمری .wie سامرًا فاه kurzere Form für کتاب البلدان vgl. S. 185, 22 u. 231, 7. || 13. سلام القارى d. i. سلام القارى; s. Ibn Kút. S. 264; Abû'lmah. I, S. 464, wo sein Todesjahr 171 (beg. 22. Juni 787) angegeben ist und S. 560, wo er الطويل heisst. || 14. أهل العدل, bei *Iornauw*, das Moslemische Recht S. 11 Anm. 3 , vollständiger اهل العدل والتوحيد, sind bekanntlich die Mu'taziliten; s. S. 206, 24; H. Ch. V, S. 198; Schahrast. S. 28, 29 flg.; Ann. Musl. V, S. 198; Pococke Spec. ed. White S. 216; Exposé do la relig. des Druzes par de Sacy I, S. X, XII und XVIII; Steiner, die Mu'taziliten S. 30. — Hallâdsch schrieb ein كتاب العدل والتوحيد; s. S. 192, 6.

65 fig. und dazu Haarbrücker II, S. 390, 391 und 402; Pococke Spec. S. 225-233 und 247; Salo S. 164-169; Bernstein de init. et orig. relig. S. ٢٢ und ٢٣. In den Mawâk. werden die تغيينا unter den 72 Secten nicht erwähnt und auch Isfarâinî kennt sie nicht, nennt aber Bl. 39 r ابو الحسن الاشعري. ال 7. ابو الحسن الاشعرى: "ich bin der N. N. Sohn des N. N., der schriftlich das Erschaffensein des Korân behauptet hat — und dass ich selbst die bösen Handlungen begehe" (nicht Gott, wie die Anhänger der Lehre vom freien Willen das Dogma der Orthodoxen von dem للنعال الانعان durch Gott deuteten). الا 8. H. بو الحسن ; تخرج لفضاليحهم الله 8. H. تخرج فضاليحهم = يَخْرُجُ فضاليحهم = يَخْرُجُ بفضاليحهم. I. (der Mu'taziliten) schmählichen und tadelnswerthen Lehren und Handlungen an das Tageslicht bringt". [S. aber die Lesarten. M.] **9.** ... وتن الن ابي بشر. ... 5. oben Anm. 6. **110**. H. ترالمساعبة الديمة من المنابع المنا

Vierter Abschnitt.

1. H. اليمان بن رباب العمار بن رباب العمار بن رباب 1. H. اليمان بن رباب 1. ; 1. u. s. Schahrast. S. 95, 102 letzte Z. und 104; 182 Mas. V, S. 442. || 2. ثعلبيا: s. Schahrast. S. 86 und 94; Mawâk. S. 358. Gründer der Secte ثعلبة oder nach Schahrast. S. 98 ثعلب بن عامر war ثعلبية oder nach Schahrast. S. 98 ثعالبة welche Form die gangbarere ist. Vgl. auch Ibn Dur. S. 231, wo das eingeschobene عمل verdächtig ist und auch nicht im Index erscheint. Isfar. Bl. 22 v hat ثعلبة بن مشكان und bespricht Bl. 23 die ثيالية. || 3. H. السهسية; 1. السهسية, so genannt von ihrem Gründer s. Isfar. Bl. 24 v; Mas. V, S. 230 ; ابر بيهس الهَيْصَم بن جابر oder بن الهيصم بن جابر ابس بيهس; Mawâk. S. 354; Schahrast. S. 93; dazu Haarbrückor II, S. 405; Ibn Kut. S. 300; Dict. of the techn. terms I, S. 125, wo die Secte البيهشية und ihr Gründer ريهش genannt ist in H. aus Versehen des Abschreibers zweimal aufgeführt. || 5. حماد بن أبى حنيفة starb nach Abû'lmah. I, S. 443 im J. 165 (beg. 26. Aug. 781) und nach Ibn Chall. Nr. 203 im J. 176 (beg. 28. Apr. 792). || 6. إيجيبي بن كامل; s. Schahrast. S. 103 mit dem Zusatz إباضي; hier S. 187, 27 Anm. 18, und über die Secte der Schahrast. S. 86 und 100; Mawak. S. 356 und 359; Mas. I, S. 370 und V, S. 318; الأصنة Ibn Bat. II, S. 227 flg.; Isfar. Bl. 7 v, 23 v, 64 v; Dict. of the techn. terms I, S. 78; Haarbrücker II, S. 405 flg.; hier S. 183, 1. || 7. بشر المريسى, den Ibn Chall. Nr. 114 wie Abû'lmah. I, S. 601 und 647 بسن غيران, Schahrast. S. 63 und 106 بسن عستاب nennt. Vgl. ebenda S. 107 und 161 und dazu Haarbrücker II, S. 407; Mawâk. S. 269 und 361. Isfar. s. Schahrast. S. 18, 47, 49 mit dem Zusatz الأشجَر, 120; Mas. V, S. 443; Mawåk. s. 338; Isfar. Bl. 32 v, 35 r und v; hier S. 36 Anm. 12. - H. العليلة ; l. وبعرف ; l. ist أكشيع – أي zu tilgen. – البدىع uber من tiber من البدى الشيع zu tilgen. – الجليلة ابو 10. || u. s. w. || الزاج الزاجات , الزاغ المِثْم für الاملاح wie , للتنويع , plur. fr ; هلاليا 11. النقة st wahrscheinlich بن حرب الصيرة ; s. Schahrast. S. 103. || 11 والميرة

es sind wahrscheinlich بنو هلال بن ربيعة gemeint. Vgl. auch Ibn Chall. Nr. 105 am Ende. || 12. بن يزين : s. Schahrast. S. 103 und über die mehrfache Zahl dieses Namens de Slane in seiner Uebers. des Ibn Chall. I, S. 644 Anm. (1); Mas. V, S. 442-444. || 13. أشيم findet sich nirgends, obwohl der Name حفص بن أشيم 15. 278 Z. 2 v. u.; Ibn Chall. Nr. 557 und Abû'lmah. I, S. 214.

1. الأباضية; s. kurz vorher S. 182 Anm. 6. || 2. الأباضية; ist sicher der bei 183 *Haarbrücker* II, S. 405 erwähnte Ibrahîm. || 3. H. ناحمد und الماحى; s. Reg. zu den geneal. Tab. von *Wüstenfeld* unter Nagia; Ibn Kut. S. 55; Ibn Dur. S. 146 l. Z.; Lubb allub. unter الناجى und dazu Ibn Dur. S. 68.

Fünfter Abschnitt.

4. Von hier tritt die neue Pariser Abschrift Suppl. ar. Nr. 1400, in meiner Vergleichung ابو الخرّاص جعفر بن محمد بن نصير بن ist جعفر الخُلْدى. 🛛 🗧 mit C. bezeichnet, ein. der im J. 348 (beg. 14. März 959), 95 J. alt, starb; s. Jâkût unter الخلار: Abû'lmah. II, S. 178, 292 und 350 nennt ihn wie hier الخوّاص mit dem Zusatz الخوّاص und und Abû'lfidâ in Ann. Musl. II, S. 468 unrichtig الجلاري. Vgl. S. 173 Anm. 5 u. 6. 6. ابو القاسم الجنيد (بن الجنيد (بن عمد بن الجنيد), der im J. 297 (beg. 20. Sept. 909) oder 298 starb, war des جعفر الخلدى Lehrer und beide grosse Şûfî; s. Jâkût a. a. O.; Ibn Chall. Nr. 143; Ann. Musl. II, S. 320 und 742; Abû'lmah. II, S. 177; Not. et Extr. XII, S. 134 (2) und 422-436. Vgl. auch hier S. 38, 22 (? s. Anm. 7 zu S. 185), 186, 20, wo er nach 300 stirbt, und einige andere ابر, الجنيد S. 185, 19 Anm. 7, 196, 10 Anm. 3, 211, 18 Anm. 7 und 214, 19 A. 8. || 7. المُعَلِّس السَّقَطى .7 war der mütterliche ابر الحسن السرى بن المُعَلِّس السَّقَطى Oheim المال al-Dschuneid's und starb im J. 253 (S67); s. Ibn Chall. Nr. 143 und 255; Ann. Musl. II, S. 214; Abû'lmah. I, S. 775, wo auch معروف الكرخى als sein Lehrer genannt wird. || 8. معروف الكرخى, von Verschiedenen verschieden genannt und im J. 200 (beg. 11. Aug. 815) gestorben; s. Ibn Chall. Nr. 739; Ann. Musl. II, S. 110; Abú'lmah. I, S. 575 und anderwärts. || 9. الحسن بن ابى الحسن der schon früher erwähnt sein soll; wahrscheinlich in dem verloren gegangenen Bruchstücke. S. z. B. über ihn Ibn Chall. Nr. 155; Ibn Kut. S. 225 u. 273; Abû'lmah. I, S. 298 und mehrfach später; Isfar. Bl. 6 v u. 29r. || الله عليه starb im J. 110 (beg. 16. Apr. 728); s. Ibn Chall. Nr. 576; Naw. S. 106; Ibn Kut. S. 226; Abû'lmah. I, S. 298; Lib. Class. Part. I, S. 12 Nr. 3. || 11. مَوَمَ starb im J. 46 (beg. 13. März 666); s. Ibn Kut. S. 222 und 290; Ibn Dur. S. 197; Abû'lmah. I, S. 148. Seine Mutter war vier Jahre schwanger mit ihm, daher sein Name الأسود بن يزيد الخعى; علقمة الأسود 12. || . عَرم war der mütterliche Oheim مم des folgenden السود, und des البراهيم بن يزيد الخعى väterlicher Oheim خال war عم s. Naw. S. 159 und 433; Ibn Kut. S. 235; Abû'lmaḥ. I, S. 174; Lib. Class. starb im J. 96 (beg. 16. Sept. 714) in einem Alter von 49 oder nach Andern von 58 Jahren; s. Ibn Kut. S. 301; Ibn Dur. S. 241; Naw. S. 135 fig.; Lib. Class. I, S. 10 Nr. 5. 14. الشعبى ist الشعبى الشعبى الشعبى ist الشعبى ist الشعبى الشعبى ist الشعبى الشعبى الشعبى 14. المعبى المعبى ال 10

s. Ibn Kut. S. 229 und 290; Ibn Dur. S. 307; Ibn Chall. Nr. 316; Abû'lmah. I, S. 281; Lib. Class. I, S. 12 Nr. 11, wo die auch sonst vorkommende Variante بن شراحيل gedruckt steht. || 15. مالك بن دينار, s. S. 185, 18; Ibn Chall. Nr. 561; Ibn Kut. S. 238; Naw. S. 537; Abû'lmah. I, S. 316, 322, 337 und 338. Er starb im J. 127 (beg. 13. Oct. 744). 16. محمد بن واسع starb im J. 120 (738); s. Ibn Kut. S. 241, der بن جابر hinzusetzt; Abû'lmah. I, S. 316. || 17. عطاء السلبي ist wohl derselbe mit عطاء السلبي bei Abû'lmah. I, S. 318. Er starb im J. 121 (739). || 18. مالك بين أنَّس starb im J. 179 (beg. 27. März 795) oder 178; s. S. 198, 20 Anm. 5; Ibn Kut. S. 250 und 290; Ibn Chall. Nr. 560; Naw. S. 530 fig.; Ann. Musl. II, S. 66 und 646; Tûsî S. 260; Abû'lmah. I, S. 495; Lib. ابو عبد الله بن سعيد بن مسروق سفيان .19 || 19. Class. I, S. 45 Nr. 41 und anderwärts. war im J. 95, 96 oder sicherer 97 (beg. 5. Sept. 715) geboren und starb im J. 161 الثورى (beg. 9. Oct. 777), 64 J. alt. Sein Vater, der im J. 125 (beg. 4. Nov. 742) starb, heisst bald سعد, bald سعيد, und sein Bruder, der im J. 180 (beg. 16. März 796) starb, صعيد, — S. S. 178, 10 und 225, 5; Ibn Kut. S. 249 und 301; Ibn Dur. S. 113; Ibn Chall. Nr. 265; Schahrast. S. 160; Naw. S. 286 flg.; Ann. Musl. II, S. 42; Lib. Class. I, S. 45 Nr. 40, wo sein Tod in das J. 169 gesetzt ist; Abû'lmah. I, S. 331, 332, 388, 432 und 500; Kosegarten's Chrest. S. 61 flg. || 20. عبار الرحمين بن عمرو الأوزاعي starb im J. 157 (beg. 21. Nov. 773) in einem Alter von 72 Jahren; s. S. 203, 27 Anm. 9 und 227, 25 Anm. 9; Ibn Kut. S. 249; Ann. Musl. II, S. 30; Ibn Chall. Nr. 369; Naw. S. 286, 382 und 765; Abû'lmah. I, S. 422 u. 497; Lib. Class. I, S. 39 Nr. 20; Ibn Kuţlûb. S. 126. || 21. اببو محمد ثابت بن اسلم starb im J. 118 (736) oder nach Dahabî, der nicht immer sicher ist, im J. 123 oder البنائي 127; s. S. 180, 9 Anm. 5; Ibn Kut. S. 33 und 241; Abû'lmah. I, S. 311; Lib. Class. I, S. 22 Nr. 15. || 22. الكوفى الكوفى الكوفى الكوفى starb im J. 92 (beg. 29. Oct. 710); s. Ibn Kut. S. 301; Abû'lmah. I, S. 250; Lib. Class. I, S. 10 Nr. 4. || 23. رم starb im J. 143 (beg. 22. Apr. 760); s. Ibn Kut. S. 240, المعتمر سليمان بن طهمان التيمي genannt ابو القاسم سليمان بن طرخان التيمي genannt ، S. 388, wo er ابو القاسم سليمان بن طرخان genannt ist. || 24. فرقد السنجى; ausser Z. 16 dieser Seite mir nicht vorgekommen.' || 25. ابو العباس starb im J. 183 (beg. 12. Febr. 799); s. Ibn Chall. Nr. 640; محمد أبن السمّاك Abû'lmah. I, S. 462 und 512. || 26. عتبة mit der Bezeichnung الغلام wird S. 185, 5 etwas ausführlicher erwähnt. || 27. صالح المرى starb im J. 172 (beg. 11. Jun. 788); s. Ibn Kut. 8. 301 Z. 2 v. u.; Abû'lmah. I, Ś. 466. || 28. التيمي التجلى starb im J. 160 ابراهيم بن ادهم التيمي التجلي (beg. 19. Oct. 776) oder 162; s. Ibn Chall. Nr. 296; Abû'lmah. I, S. 412, 413, 428, 436, 655; Lib. Class. I, S. 37 Nr. 13; Kosegarten's Chrestom. S. 54. || 29. ابو عبيدة عبد الواحد نبر الراعظ البصرى starb im J. 128 (beg. 3. Oct. 745); s. Abû'lmáh. I, S. 342. Es scheint derselbe zu sein, den Dahabî ebenda S. 485 im J. 177 mit dem Zusatze فيها قدل starb im J. 130 (beg. 11. Sept. ابو بكم محمد ابن المُنْكَدِر بن عبد الله 30. الله sterben lässt. || 30 747) oder 131; s. Ibn Dur. S. 91; Ibn Kut. S. 44; Ibn Chall. Nr. 266 u. 387 und de Slane zu Ibn Chall. II, S. 119 Anm. (7); Naw. S. 170 letzte Z.; Abû'lmah. I, S. 44 und 417; Lib. Class. I, S. 23 Nr. 19. — آل المنكدر waren تيميّرون. المنكدر الفارسى 31. بعدد بي حبيب الفارسى vielleicht der von Ibn Chall. Nr. 260 und 862 S. 114 erwähnte. Auch Abû'lmaḥ. I, S. 136, womit S. 754 zu vergleichen ist, nennt einen بحمد بن حبيب; doch ist damit immer nur die

Gleichheit des Namens, nicht auch der Person constatirt. || 32. الربيع بن خُثَيم, statt dessen Lib. Class. I, S. 2 Nr. 1 mit H. (C. بس حيثم (بس حيثم) liest. Doch ist nur richtig; s. Ibn Kut. S. 36; Ibn Dur. S. 112, und vgl. hier S. 225, s Anm. 2, wo freilich die Codd. dasselbe bieten als an unserer Stelle.

1. اليمان, dessen Name اليمان ist; s. Abû'lmaḥ. I, S. 559 und vgl. Schah- 184 اليمان rast. S. 95, 102 und 104. || 2. ابع تميمة المختياني starb im J. 131 (beg. 31. Aug. 748); s. Ibn Kut. S. 238; Jakut I, S. 414 Z. 3; Lib. Class. I, S. 23 Nr. 22, wo بس unrichtig بس und المختباني und المختباني und بس ابسي سهمة gedruckt ist, während Naw. S. 170 schreibt. || 3. أسباط 3. s. Abû'lmah. I, S. 413 und II, Adnot. S. 177. || 4. بوسف بن أسباط starb im J. 205 (beg. 17. Jun. 820); s. سليمان عبد الرحمن بن أحمد بن عطية الداراني Abû'lmah. I, S. 591 und vgl. oben S. 180 Anm. 10. || 5. احمد ابس ابس الجواري starb im J. 246 (beg. 28. März 860); s. Naw. S. 143 und 629; Abů'lmah. I, S. 756; Kosegarten's Chrestarb im J. 160 (beg. 19. Oct. 776) ابو سليمان بن نصير داود الطائي 6. الطائى stom. S. 60. الم oder 162 oder 165; s. Ibn Kut. S. 257; Ibn Chall. Nr. 224; Abû'lmah. I, S. 424, 436, 442 und 443. starb im J. 220 (835); s. Abû'lmaḥ. I, ابو نصر فتر بن سعيد الموصلى 7. || S. 655. || 8. شيبان الراعى starb im J. 158 (beg. 11. Nov. 774), lebte erst in Damaskus, zog sich aber dann in die Einsamkeit zurück; s. Abû'lmah. I, S. 424. || 9. ابو مسعود المعافا . starb im J. 184 (beg. 1. Febr. 800); s. S. 225, 16; Ibn Chall. بسن عمران الموصلى الازدى Nr. 113 und 264; Lib. Class. I, S. 61 Nr. 37; Túsî S. 331 Nr. 722; Abû'lmah. I, S. 518. Nr. 542; Naw. S. 286 und 503; Lib. Class. I, S. 60 Nr. 30. || 11. ابو زكرياء يحيى بن معاذ بسري جعفم الرارى; Ibn Chall. Nr. 804 und Abû'lmah. II, S. 31 lassen ihn im J. 258 (beg. 18. Nov. 871), Ersterer in Nisâbûr, sterben, während hier sein Tod ins J. 206 gesetzt wird. Oder soll dieses sein Geburtsjahr sein? || 12. إبو حفص عمر بن محمد اليماني; s. Ţûsî S. 237 Nr. 514. Statt اليمانى schreiben Andere اليمانى, und bei Tûsî unten in der Erläuterung wird der Fihrist mit dem Zusatz وقيل الرمانى citirt, der wenigstens hier sich nicht findet. s. Ibn Kut. S. 261; Ibn Chall. Nr. 113; ; أبسو نُصر بشر بن الحارث المعروف بالحافي 13. || ابو عبد الله الحارث بن اسد الحاسبي Ann. Musl. II, Š. 176; Ábû'lmah. I, Š. 673. || 14. starb im J. 242 (beg. 10. Mai 856) oder 243; s. Ibn Chall. Nr. 143 und 151; Schahrast. S. 20 und 65, und dazu Haarbrücker's Uebers. II, S. 389; Ann. Musl. II, S. 200 und 698; Abû'lmah. I, S. 748. || 15. المرسى s. S. 182, 14 Anm. 7. — C. بشر المريسى . || 16. H. C. ابا السدى an dessen Richtigkeit ich zweifle, obwohl die Nisba السدى nicht unbekannt ist, 839) und heisst bald الخراسانى, bald ألبصرى, أbald ألبصرى, s. Abù'lmah. I, S. 667 und H. Ch. II, S. 600 Nr. 4117. || 17. C. الغمسة H. انطرونا ; l. أنظرونا s. Korân 57, 13. || 18. الغمسة 18. , das einmalige Eintauchen", bezieht sich wahrscheinlich auf die Ablution. || 19. Zwischen جبل, und نقتيس ist nach allem Anschein مجملس einzuschieben. Es ist nicht anzunehmen, dass mit der Stelle Kor. 57, 13 zusammenhängt. Die Menschen werden am jüngsten Tag Gott vorgestellt werden; das ist العرض على الله und das trifft Alle, ist allgomoin. Jene korânischen Worte dagegen werden blos den Scheingläubigen beiderlei Geschlechts in den 10 *

Mund gelegt: "wir bekommen etwas von eurem Licht — nämlich da unten in der Hölle — zu geniessen". تقفورية ist erläuternder Zusatz. || 20. تقفورية ein von Weil (Gesch. der Chal. I, S. 571 Anm.) angeführter Ort, den ich sonst nirgends erwähnt finde.

185

1. ابو جعفر oder ابو جعفر starb im J. 238 (beg. 23. Jun. ابر بكم محمد بن الحسين البُرْجُلاني 852); s. Abû'lmah. I, S. 722 und Jâkût, der unter برجلان sich näher über ihn auslässt. عبيد الله als عبد الله wird häufiger أبن ابن الدنيا .3 || 3. يعتبة الغلام .2 genannt und die in C. und H. vor ويكنى befindliche Lücke ist mit عبيد auszufüllen. Er wurde im J. 208 (beg. 16. Mai 823) geboren; s. Ibn Chall. Nr. 615 und de Slane in der Uebers. I, S. 531 Anm. (2); Lib. Class. II, S. 65 Nr. 43; Ann. Musl. II, S. 274 und 725; Abû'lmah. II, S. 92; H. Ch. VII, S. 1051 Nr. 1965. || 4. C. H. من ولاء . ا, من ولاء عن والاء عن والاء المعن وال war ein Maulå der Kureischiten, a member by adoption of the tribe of Koraisch; s. de Slane, uebers. des Ibn Chall. I, S. 531 Anm. (2). || 5. الطواعيس, wohl als pl. zu طاعون *pesti*lontia aufzufassen (vgl. z. B. Beidâwî I, S. 62 Z. 1; hier S. 29, 10). || 6. مالك بن دينار; s. S. 183, 20 Anm. 15. - Der Fihrist und Hâddschî Chalfa ergänzen sich in Bezug auf die Schriften Ibn Abi'ddunjâ's, ein abermaliger Beweis, dass H. Ch. den erstern nur aus Citaten kannte und dass das Werk immer selten war. Vgl. auch Roisko zu Ann. Musl. II, S. 725 Anm. (240). || 7. الجنيد als zu unbestimmt angedeutet entzieht sich jedem nähern Nachweis. Vgl. jedoch S. 183, 14 Anm. 6; 186, 20 u. 214, 19 Anm. 8. || 8. المصرى عملى المصرى starb im J. 338 (beg. 1. Jul. 949); s. Abû'lmah. II, S. 326. || 9. سرمری hier und Z. 22 nochmals; s. S. 180, 25 Anm. 12.

186

1. ابو عبد الله احمد بن محمد بن غلاب بن خاله dessen Vater ، غلام خليل im J. eingetreten ist. abû'lmah. II, S. 79, wo غالب für غالب eingetreten ist. Auch diesem ist die Bezeichnung غلام خليل beigelegt, so dass hier irgend ein Versehen vorzuliegen scheint. || 2. ابو محمد سهل التسترى starb im J. 283 (beg. 19. Febr. 896); s. Ibn Chall. Nr. 280; Jâkût I, S. 850; Abû'lmah. II, S. 102 und 105. || 3. ابسو نصر فتم بن ابو حسمية الصوفى .starb im J. 220 (835); s. Abû'lmah. L, S. 655. || 4. سعيد الموصلى الصَدَى: der im J. 269 (beg. 21. Jul. 882) starb, heisst bei Abû'lmah. II, S. 47 irrig البغدادى ابو الحسن. Auch wird er im weitern Verlauf des Berichts يا صوفى angeredet. || 5. الصوفى genannte Şûfî. Nur liegt ابو العباس wäre der von Abû'lmah. II, S. 334 احمد الذينورى sein Todesjahr 341 (beg. 29. Mai 952) etwas weit ab vom J. 269 (beg. 21. Jul. 882), wenn er für den unmittelbaren Ueberlieferer des genannten Buches gelten soll. || 6. محمدن بن يحيى starb im J. 252 (866); s. Abů'lmah. I, S. 772. || 7. الجنيد ; s. das zu S. 183, 14 Anm. 6 Bemerkte über seinen gleichnamigen Vorgänger, mit dem er nichts zu schaffen hat. Auch finde ich den hier genannten ausser vielleicht S. 38, 22, wo ein کتاب الامثال لابن الجنيد vorkommt, nirgends weiter erwähnt. || 8. ابو عبد الله بن رزام . Mak rîzî bei Quatromère (Journ. as. Août 1836 S. 117) nennt Ibn Razzâm (oder Rizâm?) als Verfasser des hier angeführten Werkes, aus welchem der Scherif ابو الحسن محمد بن على, bekannter unter dem Namen منقى, eine lange Erzählung entlehnte, um die Fâțimiten herabzusetzen, ohne den Verfasser zu nennen, dessen dort mitgetheilten Bericht jedoch Makrizi als eine wahrheitswidrige Entstellung verwirft. Auch unser Verfasser verwahrt sich gegen das Gemisch von Wahrheit und Lüge des aus jener Schrift von ihm Entlehnten. --- Vgl. de Sacy, Chrest. II, S. 98 und Exposé de la rel. des Druzes I, S. CCCCXLIV. - Die اسبعيلية heissen

bei andern Schriftstellern gewöhnlich الساطنية. Ausserdem führt Schahrast. S. 147 (vgl. Haarbr. II, S. 414 fig.) verschiedene Benennungen derselben nach verschiedenen Ländern auf. || 9. عبد الله und dessen Sohn عبد الله worden an obiger Stelle wiederholt genannt und ihre Abstammung nachgewiesen. S. ferner Journ. as. Sept. - Oct. 1856 S. 367; Makrîzî, ägyptische Ausg. I, S. 318 flg.; Isfar. Bl. 64 v flg.; Ann. Musl. II, S. 310 flg.; Abù'lmah. II. S. 445-447; Mawâk. S. 350; de Sacy, Chrest. II, S. 88 und 94 fig., und Exposé de la rel. des Druzes I, S. LXVII fig., CXXXVIII, CLVI fig.; de Slane, Hist. des Berbers II, S. 508; Weil. Gesch. der Chal. II, S. 498-503; von Hammer, Gesch. der Assassinen S. 42 flg.; Wolff, die Drusen und ihre Vorläufer S. 104, 121 flg.; hier S. 220, 3 Anm. 7. \parallel . فورج ^{.H.} , قوزج ^{.10. C.} Ich fand den Ort nirgends angegeben, kann also dessen richtige Schreibart nicht verbürgen. Auch im Journ. as. (Août 1836 S. 119) heisst es unbestimmt : Abdallah ben Maimoun était, aussi bien que ses pères, originaire d'un lieu de la province d'Ahwâz. In Ann. Musl. II, S. 312 wird erzählt, dass 'Abdallâh aus der Umgegend von كرج (Journ. as. S. 136) und كرخ) und nach Ahwåz gekommen sei. Auch in de Sacy's Chrest. II, S. 14 steht nur وانع كان من الاهواز, - Isfar. Bl. 7 v, 64 v und 65 r erwähnt an letzterer Stelle سَعِيد بَن الحسن بَن عبد الله hier) سعيد بن الحسين بن عبد الله بن ميمون der mit , بن ميمون بن ديصان القدام S. 187, 16) zu vergleichen ist. - Der ganze Artikel des Fibrist über die اسمعيلية scheint der Aufmerksamkeit bisher entgangen zu sein. || 11. C. H. بسن ابسی زینب; l. بسن ابسی زینب. Vgl. Schahrast. S. 136, wo die hier mit الميبونية bezeichnete Secte الخطابية genannt, die der dort S. 96 auf einen andern Urheber zurückgeführt wird; Mawâk. S. 345 und 357; Isfar. Bl. 7 v, 24 v, 64 v und über ميمون القدرى Bl. 21 v, 22 r, 24 r; Journ. as. 1836 Août S. 131.

1. C. ترغبهم: "er hatte mehrere an verschiedenen Orten postirte Leute, die er bei gutem 187 Willen (für seine Sache) erhielt und denen er Wohlthaten erzeigte und die ihn (als seine Helfershelfer) hinwiederum unterstützten". || 2. Ein Ort ساباط mit dem bezeichnenden findet sich in unsern gedruckten Geographien nirgends. Möglich, dass damit der in Madåin gelegene und sonst unter dem Namen ساباط بالمدائن bekannte gemeint sei, aber erwiesen ist es nicht. S. Jâkût III, S. 3 und 4; Muschtar. S. 237 letzte Z.; Lex. geogr. unter يساباط: Géogr. d'Abou'lféda S. 294; Balâdurî S. 262 und 263. — Eine andere kleine Stadt ساباط lag in der Nähe von Uschrüsana اشروسنة. || 3. الثروسنة; s. Ibn Kut. S. 102; Ibn Dur. S. 39; Ibn Hischâm S. 880; Naw. S. 426 fig.; Reg. zu den geneal. Tabell. S. 84; Exp. de la relig. des Druzes I, S. CXCV flg. || 4. سلبية; s. unter Anderm de Sacy, Chrest. II, S. 97 Anm. (5). || 5. (Z. 9) C. H. تحمدان ا: محمدان u. s. Mawâk. S. 348; Maķrîzî ägypt. Ausg. I, S. 348, wo fälschlich حبدان statt حبدان steht; de Sacy, Chrest. II, S. 89 und 97 fig.; Exp. de la relig. des Druzes I, S. CLXVII flg., CLXXI und CLXXIV; Weil, Gesch. der Chalifen II, S. 503 fig.; Journ. as. Août 1836 S. 120; Wolff die Drusen etc. S. 107 fig., 113 fig., 208 fig.; von Hammer, Gesch. der Assassinen S. 44, wo ebenfalls احمد steht; Isfar. Bl. 65 r. - Ueber رنيفس بـهـرام .vgl. S. 190, 1 Anm. 1 und 192, 14 Anm. 9. — (Z. 10) C. ابن حمدان , H. بغُسّ بهرام . ا بعس بهرام . L بغُسّ بهرام . ا بعس بهرام . ا بعس بهرام . H. بعس بهرام . H. بعس بهرام . H. بعس in der Nähe Hamadan's bei Di- قصر بهرام جور in der Nähe Hamadan's bei Dimischkî S. 38 und Jâkût IV, S. 110. || 6. عبدأن; s. Exp. S. CLXXXIV fig., CXCIV fig.; Weil, Gesch. der Chal. II, S. 504 Anm. 2; Wolff S. 115, 120 flg., 208 flg. || 7. كلباني und

طالقان; s. Exp. I, S. CXCVI; Jâkût und Lex. geogr. unter كُلْوَاذَى (vgl. dazu Anm. 8) und طالقان, Wolff S. 121. || S. C. H. واهل مجليهم, völlig unverständlich. Am nächsten liegt und die Anhänger ihrer Lehre über die praktischen Verhaltungsregeln". Auch, وأهل مجلّتهم könnte man an das schon mehr entfernte اهل محبّتهم, und ihrer Freunde und Anhänger" denken. اا 9. C. H. بابي الشلعلع, wie auch de Sacy (Chrest. II, S. 89) schreibt, während er S. 99 Anm. (7) bemerkt, dass in den Schriften der Drusen ابو شلغلغ stehe. So hat auch Abû'lmah. II, S. 446 und Quatremère im Journ. as. Août 1836 S. 120 flg.; Makrîzî (ägypt. Ausg. I, S. 348) dagegen abermals incorrect أبو شعلع. S. auch S. 163 Anm. 6 und vgl. Exposé I, S. CCLII und über den Z. 16 folgenden الكلىدىن أكسين hier S. 186 A. 10. || 10. H. الكلىدىن, das in C. ganz fehlt, eine Eigenthümlichkeit dieser Abschrift, nach welcher sie in ihrem Original unsicher geschriebene Wörter gern ganz weglässt (vgl. S. 206 Anm. 4). — Im Kâmûs wird gesagt, بنو عليص herwähnt, nirgends aber etwas über die عليص ابن ضمضم ابو حارثة وجَبَلَةَ deren Sitz als eines Zweiges der بنوكلب in Syrien zu suchen sein wird; s. Reg. zu den geneal. Tab. S. 264 fig. Weil (II, S. 506) erwähnt neben den Banû Kalb in Syrien auch die Banû Kalîş, die unstreitig die Banû 'Uleis sein sollen, sonst aber nicht weiter angeführt werden. Ausserdem werden die Banû Kalb als raub- und rachsüchtige Anhänger der Karmaten im Haurân und in Syrien, wohl zunächst in der Gegend von Bușrâ بصرى und Adra'ât اذرعات (s. de Sacy, Chrest. II, S. 124 und 125 Anm. 31 und 32) geschildert. S. Weil a. a. O. II, S. 527 und Exposé I, S. CCI fig. || 11. عبيد الله ; s. über ihn z. B. de Slane in Hist. des Berbers II, S. 506 fig.; de Sacy, Chrest. II, S. 89 fig.; Makrîzî ägypt. Ausg. I, S. 350 fig.; Abû'lmah. II, S. 311. || 12. ابو موسى عيسى بن محمد النوشرى; s. Abû'lmah. II, S. 121, 151 und 152; Ann. Musl. II, S. 306 und 314; Makr. I, S. 350; de Sacy, Chrost. II, S. 89 und 99; Freytag, Selecta Hist. Halebi S. 120; Weil, Gesch. der Chal. II, S. 524 flg. || 13. C. لحق hineincorrigirt, H. جرق; oder kurz نظر الى انّ ما statt نظر الى ما . 🕺 👖 . وَآتَّسْع oder kurz بَعْدَقَ . dann zog er in Betrachtung, dass man die von ihm prätendirte Abstammung ihm : "dan nicht glaubte". || 15. ابو يزيد مخلد بن كيداد s. Ibn Chaldûn, Hist. des Berbers II, S. 16 fig. und de Slane's Uebers. I, S. 169; II, S. 350; III, S. 201 fig.; Abû'lmah. II, S. 311 und 320; Ann. Musl. II, S. 430-434; Ibn 'Adarî (Al-Bayano 'l-Mogrib ed. Dosy) I, S. 205 fig. und 224 flg. || 16. C. H. البراتي ; البراتي. S. Ann. Musl. II, S. 430; Bay. I, S. 224; Hist. des Berb. Uebers: III, S. 201. || 17. H. من بغرن; l. mit C. من بنى يفرن und s. Hist. des Berb. Text. II, S. 14 und 23 flg., Uebers. III, S. 197 und 212 flg.; Lubb al-lub. unter اليَفَرَني, wo al-Jafuranî vocalisirt wird, was arab. Umformung aus dem berberischen Ifranî sein mag. Vgl. de Slane in der angeführten Uebers. III, S. 197 und 198 und dazu Anm. (1). 18. C. H. الاباضى I. الاباضى S. Hist. des Berb. II, S. 14 und Uebers. I, S. 204 Anm.; Bay. I, S. 224. Auch folgt sogleich مذهب الاباضية; vgl. oben S. 182 A. 6. || 19. C. H. النكارى I. النكارى. S. Hist. des Berb. Text. II, S. 17 flg. und Uebers. III, S. 202 flg; Bay. I, S. 224; Ann. Musl. II, S. 430. || 20. المعيل المعيل الماح المنصور بنصم السلم السلم المعيل, kurzweg والمنصور العبيدي genannt; s. Hist. des Berb. II, S. 535 flg.; Abû'lmah. II, S. 267, 320, 323, 334, 441 ; Exp. I, S. CCLIII und CCLXXVII. || 21. معز لدين الله ابو تميم معنّ, s. Abû'lmah. II, S. 334, vorzüglich S. 408-492 und anderwärts; die Citate ebenda II, S. 440 Anm. 1) und später folgende; Hist. des Berb. II, S. 541. Er starb 15. Rabî' II 365 (Jan. 976) und

war 319 (931) geboren, wurde 341 (beg. 29. Mai 952) im Chalifat bestätigt und eroberte Aegypten im J. 358 (beg. 25. Nov. 968). Mit diesen Zahlen sind die Lücken bei unserm Verf. auszufüllen. || 22. أبو منصور نزار بن مَعَدّ starb im J. 386 (996), wo ihm sein Sohn Håkimbiamrallåh Abû 'Alî Manşûr folgte.

1. النسفى ; vgl. S. 189, 19. || 2. ينار الف دينار الف 180 , auf jeden Dinar 1000 Dinare" 188 d. h. dass jeder einzelne der 119 als Sühnegeld auferlegten Dinare mit 1000 Dinaren auszulösen oder zu entrichten sei". Warum diese Ausdrucksweise, ist nicht recht klar, da hier nicht von so schweren Dinaren die Rede sein kann, von denen jeder das Gewicht von 1000 Dinaren gehabt habe, wie es z. B. bei den Gnadendinaren der Fall war, welche Seif ad-daula in dem Gewichte von 10 Dinaren ausprägen liess, um damit Geschenke zu machen. S. Dieterici, Mutanabbi und Seifuddaula S. 164 Anm. 32. Doch sind vielleicht eben nur einfach 1000 Dinare gemeint. — Beispiele ähnlicher Construction s. S. 350, 6 Anm. 7; Mas. III, S. 180 und 366; IV, S. 38, und vgl. Fleischer über einige Arten der Nominalapposition in den Berichten über die Verhandl. der Kön. Sächs. Ges. der Wissensch. zu Leipzig, Philolog.-histor. Classe, 1862 ال 3. حلاج القطن; s. S. 190, 14 Anm. 9, und über den Ursprung dieses S. 49 und 50. Namens und das Schicksal des Mannes Abů'lmah. II, S. 213 und dazu S. 190; Ann. Musl. II, S. 338 fig. u. 742 fig.; Ibn Chall. Nr. 186; Haarbrücker zu Schahrast. II, S. 417. || 4. s. S. 187, 10 Anm. 6. || 5. إقد كان قبل بنى القدام s. Chwolsohn, die Ssabier I, S. 289 Anm., wo die Stelle nicht ganz genau wiedergegeben ist. || 6. H. ومحرر لدرها; fehlt-aus dem oben S. 187 Anm. 10 angegebenen Grunde in C. Die Worte wie sie da stehen lassen in ihrer nächsten Fassung keinen an und für sich klaren Sinn zu. Es steckt in ihnen etwas wie (was ich geradezu in den Text aufgenommen habe) "und bestrebte sich zu verschiedenen Zeiten, bald offen, bald mit List insgeheim sie (die Herrschaft der Magier oder des alten Parsismus an der Stelle des Islâm) wiederherzustellen". || 7. Warum ich الحرمى schrieb und nicht s. S. 342, 17 Anm. 3. || 8. Statt الكرخ ist sicher الكرج zu lesen; eine häufige Verwechslung. || 9. احمد بن عبد العزيز بن ابى دلف; s. Abû'lmah. II, S. 81 und Weil, Gesch. der Chal. II, S. 407 und 469 flg. [|| 10. H. شعوبا ; l. mit C. شعوبيا, der Secte Schu'ûbîja zugethan, welche den Persern den Vorzug vor den Arabern einräumte in Folge einer شعوبية Erklärung der korânischen Stelle (49, 13) رجَعَلْنَاكم شعوبًا وقبائلَ , nach welcher die zuerst genannten شعوب die Perser, die nachgesetzten تعبائل die Araber sein sollen. S. den türkischen Kâmûs. || 11. H. الفرس st. الفرس. Auch diese Stelle theilt Chwolsohn a. a. O. im Auszuge mit. || 12. Das Wort حمولة, was C. und H. haben, bietet, wenn die Lesart richtig ist, Schwierigkeit, zumal die Worte مدن قبل in ihm einen Eigennamen vermuthen lassen, der sich aber nicht weiter findet, auch nicht ersetzen lässt, wenn nicht etwa durch الخبولة. Das wort als nomen appellativum aufzufassen, entspricht ebenso wenig dem مر قبل noch den Bedeutungen, welche die Form zulässt. Es könnte dann nur etwas wie Antrieb, Auftrag, Befehl sein. Aber auch sonst ist hier der Boden unsicher, da die historischen Thatsachen so wie die Träger derselben, der Wezîr und Ibn Dulaf, unbekannt sind. Letzterer gehört unstreitig der Familie des Abû Dulaf an, von der Mitglieder wie der vorhergenannte Ahmad Bin 'Abd al-'azîz als Gouverneure von Işfahân bekannt sind. Nach meiner Meinung ist es حَبْرِيَة, ein Name, der mehrern bedeutenden Männern, z. B. Feldherrn unter den Samaniden eigenthümlich war.

- 1. الملاحم; s. Hist. des Berb. II, S. 516 und Anm. 1; Wiener Catalog II, S. 491 nebst den daselbst erwähnten Citaten. || 2. بلغة, d. h. in einer gewissen Art Sprache, wodurch die wirklich vorhandene allgemein gebräuchliche Sprachweise angedeutet wird. || 3. النسفى S. 188, 4. || 4. (C. الع حاتم (ابو خاتم 1. الهان الملاحم) (ابو خاتم) بن الوزيس بن الهنان ربن داود بن مهران ابو حاتم (ابو خاتم) (المواصل (ابو خاتم) (المواصل (ابو خاتم) (المواصل (ابو خاتم) (المواصل (ابو خاتم) (المواصل (ابو خاتم) (ابو خاتم) (ابو خاتم) (ابو خاتم) (المواصل (ابو خاتم) (المواصل (ابو خاتم) (المواصل (الموا
- 1. ابن حمدان; unbekannt. Schwerlich ist er der Sohn des Schwagers 'Abdån's (s. S. 187, 9 190 Anm. 5) حبدان بن اشعث mit dem Beinamen Karmat. Er muss, da ihn unser Verf. in Môșul sah, etwa um 350 (beg. 20. Febr. 961) gelebt haben. — Einen andern ابر, حمدان s. noch S. 192, 14 Anm. 9. || 2. داعية, die ungewöhnliche Form für داعي, die sich auch anderwärts, z. B. bei Nuweirî und Ibn al-Atîr, findet. S. Exposé I, S. CLXXVII 4º. || 3. الحضرة, die persönliche Erscheinung, das Courmachen; s. S. 188, 29. Man machte ihm (dem Abů 'Abdallâh) den Hof als dem Stellvertreter des Abû Ja[°]kûb. || **4. ين كارة** "in seinem Geschäft", das pers. الدّربيلي aus Dabil bei Ramla, aus welchem Orte eine nicht unbedeutende Reihe gelehrter Männer hervorging, die uns Jåkût zum Theil unter ديسل aufzählt; der hier gemeinte scheint aber nicht unter ihnen genannt zu sein. Ein anderer kommt hier S.75,29 Anm. 6 vor. || 6. الحَسَنَاباذي aus Hasanâbâd, einer Ortschaft bei Isfahân, die ebenfalls eine Reihe gelehrter von Jakut aufgezählter Männer zum Geburtsort hat. || 7. ; بيبن القصريين unstreitig ist hier das arabisirte قصار gemeint, zwei schwer zugängliche Orte in den Gebirgen von Rei; vgl. Jåkût IV, S. 105. 🛛 8. H. کان معنی بند; "er hatte sich seiner Angelegenheiten angenommen". || 9. الخلاج; s. S. 188, 11 Anm. 3; Ibn Chall. Nr. 186; Ann. Musl. II, S. 338 fig.; Abû'lfar. Hist. dynast. S. 287; Isfar. Bl. 60 v und الحلاجية Bl. 59 r und 60 v. ---Er wurde im J. 309 (beg. 12. Mai 921) grausam hingerichtet. || 10. C. مُتَنَهُورا. ا. مُتَنَهُورا. ا eig, sich rückhaltlos auf etwas oder auf Jemand stürzend, rauh, ungestüm. || 11. H. zottet st. st. الالهية st. الالهية . S. diese Stelle bei Abû'lfar. S. 289. || 12. H. على بر. حسن; ا. على بن عيسى, der Wezîr Muktadir's; s. S. 213, 28 Anm. 6; Abû'lmah. II, S. 190; Abû'lfar. S. 289. || 13. H. يكتب. - Vgl. die Stelle bei Abû'lfar. S. 289 und die beiden letzten Zeilen bei Abû'lmah. II, S. 190: "dass du deine Reinigungsvorschriften und ersten Religionspflichten lernst, wird dir erspriesslicher sein als Abhandlungen zu schreiben, in denen du nicht weisst was du sagst (oder sagen sollst). Wie lange wirst du, Unseliger, an die Leute schreiben (solches Zeug wie): ""Es kommt (vom Himmel) herab der Inhaber des Lichtes, des funkelnden, das da glänzt, nachdem es gefunkelt!"" Wie bedarfst du doch so sehr einiger Schulbildung!" || 14. تجلس الشرطة; s. Ja'kůbì, Kitâb al-buldân S. 22 Z. 5. || 15. بالسنة; "er (der Schfit) suchte die Leute durch die Sunna (d. h. dadurch, dass er sich in Worten und Handlungen als einen Sunniten zeigte) für sich zu gewinnen". || 16. H. الحيل : 1. mit C.

S. 190, 16 — 192, 13.

in dem bergigen persischen 'Iråk, in Kûhistân; s. Jåkût II, S. 22 unter الجبل und S. 15 unter الجبال.

191 ابو سهل اسمعيل بن على بن اتحق بن ابي mit vollem Namen ; ابو سهل النوبختي 1 Formen mit reflexiver Bedeutung das in ihm liegende Reflexivum als Dativus und neben diesem noch einen Objectsaccusativ regierte: er streute etwas für sich (zu seinem Vortheil oder Genuss) aus. Doch ist wohl einfach مسك als Subject des intransitiven انتثر zu lesen: "da verbreitete sich über eine Menge Leute (die eben da waren) Moschusduft" oder auch, wenn man will, Moschus selbst, den man sich wie عِطْر in ganz oder halb flüssigem Zustande zu denken hat. Vgl. Glossaire zu Ibn Badrûn S. 107. || 3. نصر الحاجب, der Feldherr Muktadir's; s. Abû'lmah. II, S. 200 und 229. || 4. بخط ابني الحسن بن سنان; unstreitig ist hiermit die Geschichte des ويوثق gemeint. Vgl. S. 302, 24 Anm. 3. || 5. H. ويوثق i. mit C. eig. er stellte sich von Seiten desselben sicher, d. h. er hielt ihn in festem Gewahrsam, وتبثق = استوثق منَّة ; s. Ja'kůbî, Kit. al-buld. S. 83 Z. 10 und S. 91 letzte Z. || 6. حامد بس der Wezîr Muktadir's, der im J. 311 (beg. 21. Apr. 923) starb. S. Abû'lmah. H, S. 220; Woil, Gesch. der Chal. II, S. 551 flg. || 7. C. القشورى, H. القشورى, 1. ; القشورى, 1. Weil in der Gesch. der Chal. wiederholt Nassr Alkasurij (s. II, S. 490, 545, 554 u. s. w.). ---S. S. 192, 14 u. 235, 9.

ist die volle Aussprache des طنس , womit mehrere Suren anfangen, davon der 192 قُلْ die Suren, die mit تَعَلَّقل, wie جواميم vom Sing. حاميم die Suren, die mit تَعْلَقل, die mit anfangen, vom Sing. تلقل. S. de Sacy, Chrest. II, S. 522; hier S. 26 Anm. 11. || 2. كتاب is vielleicht ist صهيون, das freilich artikellos ist, gemeint, der Berg Zion für Jerusalem بيت المقدس. Es wurde alsdann der Artikel zu streichen sein. Allerdings soll auch ein Berg جدل sein, ist vielleicht aber nur Variante. S. Mas. I, S. 111 und Abû'lfar. || findet sich nur in C. || وامير السلطان bis كتاب قسران القبرآن . 8. 165. || 3. القبرآن . 8. 165. 4. مواييد ; vielleicht eine verkannte Form statt ; مواييد ; s. Korân 30, 26. || 5. nur dass man hier eine unorga. تلامذة und تلاميذ, nur dass man hier eine unorganische Dehnung der Endsilbe annehmen muss; vgl. Dschawâlîkî cd. Sachau Anm. S. 65 Z. 9 fig. || 6: كتاب الذا هرى :s. Korân Sure 51, 1. || 7. الذاريات ذروا .f النجم اذا هرى :s. Korân Sure 51. || الحسين بن 9. || steht. انزل statt فرضٌ statt وعرفي , s. Korân 28, 85, wo زنزل الزي انزل الز der unter Muktafi die Karmaten mehrmals glücklich bekämpfte und auch unter Muktadir eine bedeutende Rolle spielte, wurde im J. 305 (beg. 24. Juni 917) getödtet. Er hiess vollständig ابو عبد الله الحسين بن حمدان بن حمدون الثعلبي und ist der väterliche Oheim Seif ad-daula's. S. Abû'lmah. II, S. 116, 197 und 204; Weil, Gesch. der Chal. II, 8. 631; n. vgl. auch hier 8. 190 Anm. 1. || 10. السمرى; wahrscheinlich ist damit على بس والسِيّرى oder (السِيّرى) gemeint. S. Tûsî S. 228. || 11. محمد السَبّرى, vollständig عبد الله بن بكير بن اعين بن سُنْسُن ابو على الشيبانى ständig عبد الشيبانى; s. Tûsî S. 188 Nr. 405. الحسن بن على بن فضال vollständig , بن فضّال . Er starb im ، بن فضّال . Er starb im J. 224 (beg. 23. Nov. 838). S. Tûsî a.a.O. und S. 93 Nr. 191; Schahrast. S. 129. || 18. H.

ابن s. Tûsî S. 110 Nr. 242 und auch in der Erläuterung, wo er vollständiger ; s. Tûsî S. 110 Nr. 242 und auch in der Erläuterung, wo er vollständiger ; s. Tûsî S. 211 Nr. 455, wo mehrere andere Werke von ihm erwähnt werden. || 15. ; bald persisch sold, cloc بن كورة 15. 133 Nr. 282, wo der Inhalt des sisch sold arabisch بن كورة geschrieben; s. Tûsî S. 133 Nr. 282, wo der Inhalt des كتاب الرحمة في الوضوء والصلوة والزكوة والصوم : geschrieben wird كتاب الرحمة كتاب الرحمة في الوضوء والصلوة والزكوة والصوم : , und vgl. damit die Erläuterung. Von , قن مثل كتاب سعد بن عبد الله heisst er تَنْبَرَة , wie hier so auch Tûsî S. 60 Nr. 114 geschrieben, mit vollem Namen معيدل المعنوس ملقب نسبه المعيدل بن عمد بن عمد المعيدل بن عمد المع

193

1. الحسني; Tûsî Ś. 377 Nr. 856 schreibt ابو عبد الله الحسني) oder nach einer andern Abschrift الحسينى, nicht الحسنى, obwohl der Fihrist als Quelle citirt ist. || 2. الحسينى, البلوى s. Tûsî S. 194 Nr. 419, wo die Erläuterung hinzufügt : (al. منسوب الى بلى بن الخاف (الحاف) oder nach einer dritten Autorität بلى بس عمرو بسن الخاف بسن قضاعة oder من قضاعة Auch hier nennt . ابو محمد عبد الله بن محمد بنَّ عمير (عمر al.) بن محفوظ البلوى المصرى Túsî den Fihrist als seine Quelle. - Im Reg. zu den geneal. Tabellen S. 106 heisst er und ebenso bei Ibn Dur. S. 322. -- Vgl. über den unter dem Chalifate 'Umar's aus Syrien nach Aegypten versetzten Stamm Balî Makrîzî's Abhandlung über die in Aegypten eingewanderten arabischen Stämme, herausgeg. und übersetzt von F. Wüstenfeld S. 18 und 19. 3. ابرن عمران; s. Tûsî S. 273 Nr. 598, wo von ihm im Text und in der Erläuterung weitläufig gesprochen wird. Sein Werk , النواد, vollständiger نوادر الحكم oder نواد, ist eine theologische Rechtslehre, die in eine grosse Anzahl Bücher zerfällt, z. B. كتاب الصلوة , كتاب الصلوة , الحسن بن 5. || 5. x. s. s. s. 178, s Anm. 5. || تلزيديَّة 4. 4 || u. s. w. اكتاب التوحيد ,كتاب الوضوء زيد); s. Ann. Musl. II, S. 210 und Anm. 195 und S. 260 mit der Anm. 225; Abû'lmah. I, S. 765; Weil, Gesch. der Chal. II, S. 391, wo in Anm. 3 seine Genealogie wie hier angegeben wird. Er ist ein Abkömmling des vorher erwähnten Hasan Bin 'Alî. || 6. محمد بن زيد starb als Herrscher von Tabaristân im J. 287 (900). S. Abû'lmah. II, S. 129. || 7. C. H. الرسى; البُرْسى ١ قاسم [بن] البرسي بالموحدة Die Erläuterung zu Ṭûsî sagt S. 256 über ihn: قاسم [بن] أقول هو ابن ابرأهيم [بن] طباطبا بن اسمعيل بن ابراهيم بن الحسن بن الحسن (٥٥) بن s. Jåkût und Lex. geogr. unter dem; s. Jåkût und Lex. geogr. unter dem Worte. || 9. C. الروافضة; s. Schahrast. S. 116 und 119; الروافضة Dict. of the techn. terms I, S. 563; Mas. V, S. 443; Isfar. Bl. 6 v, 7 r und v, 8 v, 11 v, 15 r, 24 r, 30 r, 54 r, 55 r, 59 r, 63 r.

194

Digitized by Google

1. Ţûsî جراحات, C. H. جزافات; حرافات, Floischor. || 2. Statt جراحات der المآثم hat 195 Tûsî تتاب الملاحم schon deshalb unrichtig, weil Z. 19 ein تتاب الملاحم folgt. || 3. Hinter مناكة ist nach Ţûsî مناكة einzufügen.

196 ابو احمد حيدر بن ^{und hiess} من غلمان محمد بن مسعود العياشی ^{war} حيدر . ابر. S. Tûsî S. 120 Nr. 262 und dazu die Erläuterung. || 2. محمد بس نُعَيَّم السمرةندى hiess أبو الحسن; s. Tûsî S. 218 Nr. 471, wo auch seine Schriften angegeben sind. || 3. ابن الجنيد, der in Rei im J. 381 (beg. 20. März 991) starb, wodurch sich تربب العهد العهد العهد الجنيد الجنيد erklärt - eine Angabe, die auch für das Alter unsers Verfassers nicht ohne Bedeutung ist wird von Tûsî S. 267 Nr. 592 mit seinen Schriften und auch in der Erläuterung erwähnt. — كتاب نوادر اليقين hat Tûsî كتاب نور اليقين الخ Statt لل Anm. 6. || 4. Statt كتاب نوادر اليقين الرأن fehlt. || 6. C. H. رسائل statt مسائل fehlt. || 6. C. H. وتبصرة العارفين, أي أن und ein Exemplar الكران. S. Dschordschani's Definit. S. 114, wo الران = und S. 170, wo dasselbe Z. 2 und 3 statt والديس und S. 170, wo dasselbe Z. 2 und 3 statt والديس razzâk's Diction. S. 143 und 144; Dict. of the techn. terms I, S. 591. || 7. Statt كتاب bei Tûsî كتاب الغيبة, was sicher das richtige ist, da العتبة keinen verständlichen Sinn giebt und als Eigenname nicht den Artikel haben könnte. Wahrscheinlich ist das كتاب الغيبة von ابو جعفر محمد بن على 8. gemeint. || 8. العياشي) ist unstreitig, da sich unser Verfasser S. 360, 4 auf die gegenwärtige Stelle beruft, ابس عسل بس عسل الم الشلمغاني المعروف بابن ابي العَزاقر, wie Andere schreiben, ابن ابي العَزاقر, uber dessen Schicksal und Kreuzigung im J. 322 (934) von *de Sacy* Weiteres im Exp. S. CCXLI fig. berichtet wird. Vgl. überdies oben S. 176 Anm. 12 und später S. 353, so Anm. 31; Ibn Chall. Nr. 186 S. 129 in Wüstenfeld's Ausgabe, wo ابن العزاقر steht; Ţûsî S. 305 Nr. 662 und in der Erläuterung, so wie über die Orthographie des Namens عُذَافر (s. Ibn Chall. Nr. 538, bei de Slane S. ove Z. 17) in der Erläuterung S. 301; Ann. Musl. II, S. 382 flg.; Jakut III, S. 314 flg. unter شَلْهَغَان und ebenso Lex. geogr. mit not. (8). || 9. مَنْهُعَان; s. Ţûsî S. 126 Nr. 273, der السمند زنكان hinzufügt, auch Ibn an-Nadîm als eine seiner Quellen angiebt. Das bei unserm Vf. fällt auf und ist ein Ausnahmefall, diese persische Form beim Namen ابى eines Persers stehen zu lassen, während Tûsî rein arabisch les lest . Auch steht daselbst richtig تحتوية st. تحتوية in C. und H., da تحت nicht persisch ist. || 10. تحتوية st. تحتوية الجَلُودى; vgl. S. 115, 17 Anm. 3 und Tûsî S. 183 Nr. 393 und in der Erläuterung, wo die doppelte Lesart mit Fath und Kasr des Dschim erwähnt und er als جلود und الازدى البصرى und جلود als (al. الجمر البحرين) bezeichnet wird. Andere schreiben ترية في البحر (البحرين) sei (مالي doch wird diese Ableitung verworfen, zumal ein Stamm جلود nicht bekannt ist. Jakút bemerkt ان جَلُود قرية بالشام معروفة. Er starb Montag 17. Dí'lhiddscha 332 (August 944) unstreitig in Başra.

Statt في معنى تحليلها Tûsî (ظ محليها H) في محليها (الله محليها H) في محليها 1. Statt في معنى تحليلها schreibt Tûsî (في محليها H) في محليها 2. 14 und 15 ترب متعقر وتحليلها 5 Dict. of the techn. terms II, S. 1334; v. Tornauw, das Moslemische Recht S. 80.
 Moslemische Recht S. 80. || 2. ترب المحمد بن ابراهيم oder أبو الحسن محمد بن ابراهيم .
 wie später S. 214, s steht. Vgl. Tûsî S. 264 Nr. 585, der بن أحمد بن المد hat, die gegen-

Digitized by Google

wärtige Stelle aber abschreibt. || 3. الصفواني, so genannt von جمان الجمال; s. Túsi S. 271 Nr. 595. Dem Richter wurde die Hand, welche er ausgestreckt hatte um ihn zu verfluchen, schwarz; dann starb er. || 4. ابس الجعابي, dessen Namen Tûsî S. 239 Nr. 523 so wiedergiebt: عمر بن محمد بن سليم بن البراء, Ibn 'Abdûn aber (bei Tûsî a. a. 0.): عمر بن محمد بن عمر بن سليم الجفانى. Wenn zu Abû'lmah. II, S. 385 Anm. 2) bemerkt ist, dass der Kâmûs جقابى empfehle, so ist das eine Verwechslung. Er sagt الجعابى, während die Calcuttaer Ausgabe allerdings جعّابي schreibt. Vgl. den türk. Kâmûs und Lane. || 5. ابو بشم احمد, dessen Name von Tûsî S. 21 Nr. 37 im Text und in der Erläuterung nach und ابو بشر بصری ergänzt wird, heisst gewöhnlich بن الہُعلّی بن اسد durch بن احمد doch lassen ; العم وهو مرة بن مالك بن حنطلة بن مالك بن زيد مناة بن تبيم von العمّى والعبي يحتمل تخفيف الميّم كماً صرح بع بعض الاححاب) hier ohne Taschdid zu العبي اسمعيل بن على العمى بفتر المهملة und S. 59 Z. 5 v. u. steht ausdrücklich (في هذا المقام). Während an obiger Stelle mehrere andere seiner historischen Werke angeführt werden, fehlt gerade das hier erwähnte. || 6. ابن المعلّم, der bereits oben S. 178, 4 Anm. 4 erwähnt wurde, ist Verfasser von gegen 200 grössern und kleinern Schriften, von denen auch Tüsi S. 314 Nr. 685 mehrere aufzählt. Ebenda heisst er الحارثي البغدادي العكبري und starb 2. oder 3. Ramadân des J. 413 (29. oder 30. Nov. 1022). In der Erläuterung wird seine Geburt den 11. Dî'lka'da 336 (19. Oct. 967) oder nach Andern 338 angesetzt und seine Genealogie bis auf zurückgeführt. قحطار.

198

1. ابو طالب عبد الله بن احمد بن ابي زيد ابي زيد 186 Nr. 400 البابوشية البو طالب. 2. Statt البابوشية hat Tûsî الناووسية Schahrastânî S. 126 البابوشية. S. uber diese Secte Isfar. Bl. 7 v und 13 r, der neben diesen diesen الناووسية Bl. 63 r und v auch الحمد بن الحمد بن المعند بن الناووسية erwähnt. الناووسية Unter letzterm Namen sind mehrere bekannt (s. Mawâk. S. 338 und Schahrast. S. 18 und 124), aber keine nimmt Bezug auf عبد الرحمن الجعفري der seine Bezeichnung sein. Vgl. auch Isfar. Bl. 8 r und 35 r.

Sechstes Buch.

Erster Abschnitt.

4. C. und H. haben hier wie später zuerst eine allgemeine Ueberschrift, auf welche die besondere folgt. — عبد ط. i. عبد الله . , wie ganz gewöhnlich auf den Siegelsteinen. Vgl. S. 237, 20, 303, 25 u. 318, s und *Chwolsohn*, die Ssabier II, S. XXIV u. 2 u. 53 Anm. 3). || 5. مالك بن أنس. s. S. 183, 21 Anm. 18 und Ibn Kut. S. 250, wo die ganze Stelle mit wenig Veränderungen sich vorfindet; ferner Lib. Class. I, S. 45 Nr. 41, wo statt الحيرى zu lesen ist, und H. Ch. VI, S. 264 Z. 11. || 6. الحيرى in C. und H. hat Ibn Kuteiba das gerade Gegentheil عدنية, und damit stimmt auch Ibn Chall, Nr. 560 S. 71 und Aba'lmah. I, S. 496, der sich so ausdrückt: وكان لا يحفى شاريد . Nawawî sagt يتتع Nawawî sagt د

1. C. und H. unrichtig حليا statt حلى, wofür bei Ibn Kut. und Ibn Chall. Nr. 560 S. 70 199 vollständiger حليّا خلّى به Abû'lmah. I, S. 496 bezeichnet ihn bildlich als علم الججاز. in Bezug auf die Wissenschaft". || 2. القعنبى; s. Ibn Chall. Nr. 325; Ibn Kut. S. 261; Lib. Class. I, S. 85 Nr. 66; Abû'lmah. I, S. 687; Nawawî S. 531, und über die Etymologie von عبد الله بن وهب . Ibn Dur. S. 136. || 3. عبد الله بن وهب wurde im J. 125 (beg. 4. Nov. 742) geboren und starb im J. 197 (beg. 12. Sept. 812); s. Ibn Chall. Nr. 323; Nawawî S. 531; Lib. Class. I, S. 65 Nr. 52; Abû'lmah. I, S. 562. || 4. معن بن عيسى starb in Medîna im Schawwâl 198 (Mai oder Juni 814); s. Nawawî S. 531 und 532; Lib. Class. I, S. 71 Nr. 2; Abů'lmaḥ. I, S. 249. || 5. السمعيل بن ابي اويس der im J. 226 (beg. 31. Oct. 840) starb, hiess ابو عبد الله اسمعيل بن ابي أويس عبد الله بن عبد الله بن أويس wird als المعان bezeichnet; s. Lib. Class. I, S. 92 Nr. 93; Abû'lmah. I, S. 672. $\|$ 6. الحرسى, den ich sonst nirgends erwähnt fand, kann الحرسى, den ich sonst nirgends erwähnt fand, kann men حَرَس in Aegypten, oder von der Ortschaft حَرَس in Aegypten, oder von خَرَس einem Wâdî im Nadschd, benannt sein. || 7. عبد الملك starb im J. 212 (beg. 2. Apr. 827); s. Ibn Chall. Nr. 387 (vgl. auch Nr. 833), wo الماجشون steht, und Abû'lmah. I, S. 620. Bei Ibn Kut. S. 234 ist dagegen الماجَشون vocalisirt, und bei Froytag nach dem Kâmûs الماجَشون; doch lässt der türkische Kâmûs neben Damma auch Kasra, wie Ibn Challikân schreibt, gelten. — Ueber seinen Vater s. Lib. Class. I, S. 48 Nr. 50. || 8. المُكَيْنة بنت الحسير. starb im J. 117 (beg. 31. Jan. 735); s. Ibn Kut. S. 101, 109, 113 u. s. w.; Ibn Chall. Nr. 267; Abû'lmah. I, S. 307 und 321. || 9. H. macht am Rande zu عليهما السلام die Bemerkung: -statt des gewöhn , ظنى مصنف هذا الكتاب علوى لانه يكتب عليا وذريته بالصلوة والسلام أichen عبد الله المصرى . 10 الله المصرى . 10 الله عليهما starb im J. 214 (beg. 11. März 829); s. Ibn Chall. Nr. 322; Abd'lmah. I, S. 629. || 11. عبد الرحمن بن القاسم s. Ibn Chall. Nr. 322; Abd'lmah. I, Š. 629. (beg. 17. Nov. 806); s. Abû'lmah. I, S. 541. || 12. اشهب بن عبد العزيز starb im J. 204 (beg. 28. Juni 819); s. Ibn Chall. Nr. 99; Lib. Class. II, S. 28 Nr. 108; Abû'lmah. I, S. 586. starb im J. 161 (beg. 9. Oct. 777) oder 165 oder 175; s. Ibn Kut. الليث بن سعد 13. || S. 253; Ibn Chall. Nr. 559; Naw. S. 529; Lib. Class. I, S. 48 Nr. 52; Abů'lmah. I, S. 479 fig. selbständig, sei-, في خاصّة نفسم d. i. في خاصّة ,selbständig, sei, في خاصّة d. i. ي خاصّة دفسم ,selbständig, sei nen eigenen Weg gehend" = خاصّة oder حاصّة. S. H. Ch. I, S. 57. || 15. ابر. . oder, wie C. durchgängig schreibt, ابن المعتل, eine Verwechslung, die sich auch anderwärts findet, z. B. bei Ibn Kut. S. 45 المعذِّل بن عَيْلان und Ibn Dur. S. 198 المعزَّل بن gemeint; s. Ibn Chall. Nr. 387, wo يحيى بن احمد ابن المعذَّل Unstreitig ist hier . غيلان zwar in beiden Ausgaben ابن المعذل gedruckt steht, de Slane aber im Index ابن المعذل wie andere gleiches Namens schreibt. || 16. بن حمّاد بن حمّاد بن زيل; s. Abû'lmaḥ. I, S. 630, und über seinen Grossvater اببو اسمعيل حماد بن زيد بن درهم, der im J. 179 (beg. 27. März 795) starb, Ibn Kut. S. 252; Naw. S. 217; Lib. Class. I, S. 49 Nr. 55; de Slane zu Ibn Chall. II, S. 127 Anm. (4).

1. المعدادى ثم البغدادى init dem Beinamen السمعيل بن اتحق البصرى ثم البغدادى, was hier nach 200 يكنى zu ergänzen ist, wurde im J. 199 (beg. 22. Aug. 814) 'geboren und starb im J. 282 (beg. 2. März 895); s. Lib. Class. II, S. 56 Nr. 103 und Abû'lmah. I, S. 37. || 2. Statt (beg. 2. März 895); s. Lib. Class. II, S. 56 Nr. 103 und Abû'lmah. I, S. 37. || 2. Statt (ergiebt sich aus einer ähnlichen Schrift des الحمد بن الحسن, die hier Z. 15 folgt. || 3. ابو ابو العمر بن حمّال (beg. 11. Dec. 934), womit die Lücke hier zu ergänzen ist; s. Abû'lmah. II, S. 267 und 268. || 4. محمد بن الجهم wird nur vorübergehend von Abû'lmah. I, S. 665 unterm J. 225 (beg. 12. Nov. 839) erwähnt.

- 201

Zweiter Abschnitt.

5. أبو حنيفة ; s. zunächst Ibn Kut. S. 248; Ibn Chall. Nr. 775; Ann. Musl. II, S. 24 fig. und Anm. 630 fig.; Naw. S. 698; Lib. Class. I, S. 35 Nr. 8; Abû'lmah. I, S. 403; Abû'lfar. Hist. dynast. S. 219; de Sacy, Pendnameh S. 15; des Vergers, Vie de Mohammed S. 122 (83) und 130 (121); Catal. codd. Flor. Cod. Nr. 140 und S. 284; Ibn Kuţlûbugâ an vielen Stellen; die Classen der hanefitischen Rechtsgelehrten in den Abhandl. der Kön. Sächs. Ges. der Wissensch. zu Leipzig, Philol.-histor. Cl. Bd. VIII, S. 281 fig. || 6. H. J. . S. über Jekht unter dem Worte und Lex. geogr. unter Jakht unter dem Worte und Lex. geogr. unter S. 468; Dimischkî S. 181; Kazw. II, S. 162 und vielfach anderwärts.

 $\mathbf{202}$

1. H. بغبرى - S. Ibn Kut. S. 249, wo sich die drei ersten Verse finden. - Metrum Wåfir. || 2. بغبرى عبد الله بن المبارك wurde im J. 118 (736) geboren und starb im J. 181 (beg. 5. März 797); s. Ibn Kut. S. 256; Ibn Chall. Nr. 321; Lib. Class. I, S. 60 Nr. 30; Naw. S. 365 flg.; Abû'lmah. I, S. 303; Ann. Musl. II, S. 76. || 3. زان الخ دان الى خيثمة رهد Vers nach dem Metrum Wåfir bei Abû'lmah. I, S. 406. || 4. بن المبارك ي jist der im J. 279 (beg. 3. Apr. 892) gestorbene Historiker رهدي جني شدنا، S. 52 Nr. 81; H. Ch. I, S. 288; II, S. 99 Nr. 2067; Hamakor Spec. S. 163 (583). - Vgl. S. 42, 20 Anm. 9; 110, 18

u. 230, 10 Anm. 4. || 5. البستي ist wahrscheinlich بليمان احمد بن محمد الخطابي; s. MS. der Wiener Hofbibl. Nr. 1186 Bl. 230 v im Catal. II, S. 352. || 6. العَلَمُ ist Subject, تنوينه Prädicat. Wahrscheinlich ist dieser علم ein geogr. - topogr. Werk zu dem Zwecke, sich überall zu Land und zu Meer, im Osten und Westen, in der Nähe und Ferne leicht orientiren zu können. — Von allen hier aufgezählten Schriften Abû Hanîfa's erwähnen die oben angeführten Quellen auch nicht eine. || 7. متاد بن ابي سليمان; s. Ibn Kut. S. 240; Lib. Class. I, S. 21 Nr. 12; Abû'lmah. I, S. 315, 316 und 317. || 8. ربيعة الرأى, s. Ibn Kut. S. 249; Ibn Chall. Nr. 231; Naw. S. 244 fig.; Lib. Class. I, S. 33 Nr. 54; Ibn Kutlub. S. 59 und Anm. 762. 9. ملع, "so setzte er sie (die Rede) so lange fort, bis" u. s. w. Vgl. Loci de Abbad. ed. Dosy II, S. 166 Anm. 72; Doxy et de Goeje, Descript. de l'Afrique et de l'Esp. par Edrisi S. 386. 10. زنم; s. Ibn Kut. S. 249; Ibn Dur. S. 131; Ibn Chall. Nr. 242; Naw. S. 254; Ibn Kuțlub. S. 21; Abu'lmah. I, S. 423; Pendnameh S. 17; die Classen der hanefit. Rechtsgel. S. 282. || 11. إبن أبي ليلى; s. Ibn Kut. S. 248; Ibn Chall. Nr. 575; Naw. S. 784; Lib. Class. I, S. 5 Nr. 17; Abû'lmah. I, S. 400 und 655. || 12. C. H. بشار, wofur يسار an den angeführten Stellen überall gewiss richtig steht. || 13. C. اختجة; s. dagegen Ibn Kut. a. a. O.; Ibn Dur. S. 262; Ibn Chall. a. a. O. || 14. ابر شُبْرُمَعَ عبد اللد بن شبرمة الضبى starb im J. 144 (beg. 11. Apr. 761); s. Ibn Kut. S. 238; Naw. S. 311 und 348; Abû'lmah. I, S. 390 und 422; Arnold's Chrestom. S. 38 und Gloss. S. 79.

1. C. ترحما, Ibn Kut. ترجى: "Und wie könnte von dir etwas gehofft werden für die rechte 203 Fällung der Kichtersprüche, da du nicht einmal das Richtige über dich ausgesagt hast? Du giebst ja an, du seist ein Abkömmling von Ibn al-Dschullåh; o (wie weit liegt diese deine Behauptung von deiner wirklichen Herkunft ab!" — Metrum Mutakârib. || 2. إلبو يوسف يعقوب; s. Ibn Kut. S. 251; Ibn Dur. S. 302, wo auch حبيب steht; Ibn Chall. Nr. 834; Ann. Musl. II, S. 76 und 647; Naw. S. 763; Lib. Class. I, S. 62 Nr. 41; Ibn Kutlåb. S. 60 und die citirten Anmerkungen; Abů'lmah. I, S. 507; die Classen der hanefitischen Rechtsgelehrten In H. steht über حبيب das Wort شك, und allerdings ist die Lesart nach andern 8. 282. Quellen, die حناي oder ähnlich schreiben (s. Ibn Kuțlub. Anm. 780), zweifelhaft, obwohl sich حديت bei sämmtlichen oben genannten Schriftstellern findet. || 3. أبو يعلى معلّى sich حديت Class. I, S. 83 Nr. 52; Ibn Kutlub. S. 40 Z. 7 v. o.; Abu'lmah. I, S. 618, wo يَعْلَى statt steht, offenbar ein Schreibfehler, da auch Cod. Nr. 1156 der Wiener Hofbibl. Bl. 130 r معلى am Rande بشر بن الوليد starb im J. 238 (beg. 23. Juni 852); معلى an Rande معلى علَّا s. Ibn Kut. S. 183; Abu'lmah. 1, S. 721, wo أبو تكر statt ابو الوليد s. Ibn Kut. S. 183; Abu'lmah. 1, S. 721, wo 5. أَفَتَدَانا "werden wir nun wohl auch noch einen Richter sehen?" eig. num igitur putas nos visuros esse; s. Floischor's Textverbesserungen zu al-Makkarî Nr. I, S. 199 Z. 14 flg. || 6. محمدل بن الحسن; s. Ibn Kut. S. 251; Ibn Chall. Nr. 578; Naw. S. 103; Ibn Kutlåb. S. 40; Ann. Musl. II, S. 90; Abû'lmah. I, S. 534; die Classen der hanefit. Rechtsgelehrten S. 283. 8. Ibn Dur. S. 179; Lib. Class. I, S. 41 Nr. 25, wo er im J. 153 ومشعر بن كدام .7 (770), Abû'lmah. I, S. 416, wo er im J. 155, Ibn Kut. S. 243, wo er im J. 152 stirbt; Naw. S. 547, der mit Abû'lmah übereinstimmt. || 8. C. H. عمر بن در, Andere,

der im J. 155 (772) oder 156 starb; s. Ibn Chall. Nr. 504; Naw. S. 103; Ibn Kuţlûb. S. 12, 40, 98 und 125. || 9. الاوزاعي ist الاوزاعي (al. محمد الرحمن بن عمرو بن يخبذ) und starb im J. 157 (beg. 21. Nov. 773); s. S. 183, 21 Anm. 20 u. 227, 25 Anm. 9.

1. Statt بسكة أبى حنيفة bei Ja'kubi S. 12 سكة أبى حنيفة, doch nicht in derselben Lage. || 2. كتاب الدولة und ابناء الدرلة; man sieht aus dieser Stelle, dass ar-Rawandî seine Ketzereien in dem كتاب الدولة betitelten Buche (s. S. 108, s) niedergelegt hatte, und dass seine Anhänger davon ابناء الدولة hiessen. Die دولة die er sich und den Seinigen in jenem Buche versprach, mochte allerdings viele "Söhne" anlocken. Vgl. auch S. 174, 29 flg. und Sectaen's Reisen III, S. 171 fig. und IV, S. 442-43. || 3. C. H. بباب st. بباب, wie vorher ربباب الشام was eines der vier Thore Bagdåd's ist. S. Ja'kubî S. 9 Z. 3 v. u. — H. دراست st. دراست اسدن اسدن die S. 205, 28 u. 206, s abermals erwähnte Strasse. — ساباط رومی "Gallerie Rûmî" erinnert an نفليا ist wahrscheinlich تطيعة الروميين und تطيعة الروميين bei Ja'kubî S. 16. — Statt نفليا oder نُقْل zu lesen, einer der mit نُقْل oder نُقْل أهndelt. (S. Lesarten; die Vermuthung war aber schon in Flügel's Manuscript aufgestellt. M.) || 4. الكيسانيات; s. H. Ch. V, S. 268 Nr. 10990. || 5. ابو بكر ابراهيم بن رستم المرورى ist ابن رستم und starb, als er von der Wallfahrt zurückkehrte, unterwegs im J. 211 (beg. 13. Apr. 826) in Nîsâbûr. S. Wiener Handschr. Nr. 1156 Bl. 36; Ibn Kutlub. S. 78 und 79; die Classen der hanefit. Rechtsgelehrten S. 288. || 6. زياد اللولئرى; s. die Classen der hanefit. Rechtsgel. S. 284; Ibn Kutlub. S. 16; Abu'lmah. I, S. 602 und 603, wo auch die hier mit إلى عسلى auszufüllende كنية angegeben ist. Der Verf. hat ihn daselbst zwar nach der gewöhnlichen Rede als im J. 209 (beg. 4. Mai 824) gestorben aufgeführt, aber bezeichnet selbst das J. 204 في القبول

 $\mathbf{205}$

204

1. هلال بر. يحيى; s. die Classen der hanefit. Rechtsgel. S. 291 u. Ibn Kuţlûb. S. 14, 59 u. 101, wo sich Ausführlicheres über ihn findet. || 2. عيسى بن أبّان; s. Naw. S. 494, wo steht; Abû'lmah. I, S. 656, wo wie hier ابل gedruckt ist; Ibn Kutlûb. S. 6 u. 87 A. 62; die Classen der hanefit. Rechtsgel. S. 288. || 3. سفيان بن سختان in C. u. H.; er wird sogleich etwas ausführlicher von unserm Verf. erwähnt und dort wie hier بن سحتان genannt, nur dass H. بن تحدان schreibt, heisst aber bei H. Ch. V, S. 119 Nr. 10322 بن تحدان; und da diese Lesart von dem mehrfach citirten Wiener Codex Bl. 151 r durch die Worte ابن سحبان عرف بذلك unterstützt wird, so ist gewiss auch hier معبان die allein richtige Form. Unter seinem hier سفيان angedeuteten متاب العلل ist das von H. Ch. a. a. O. angeführte كتاب العلل zu verstehen und über den richtigen Sinn des Wortes العلل Bd. VII, S. 855 Z. 1 flg. zu vergleichen. || 4. القاسم 4. wie unten Z. 28; s. S. 106, 18 Anm. 23 u. 209, s; ferner auch S. 206 Anm. 9. getrennt und als Verbum aufgefasst; der مرد von انشاه Fleischer. [Flügel hatte مردانشاه Name مردانشاه z. B. auch hier S. 242, 21. M.] || 6. مدانشاه; s. über Ursprung, Bedeutung und Form dieses Wortes Floischer in den Beiträgen zur arabischen Sprachkunde in den Berichten über die Verhandl. der Kön. Sächs. Ges. der Wissensch. zu Leipzig 1863 S. 96. Auch hier dient der Zusatz الاستخرار (sic) وابواب zur Erläuterung jenes Finanz - und Steueramtes. Zu den von Floischor citirten Stellen füge hinzu Makrîzî in Hist. des Sultans Mamlouks I, S. 199

als das richtigere, und dieses Jahr giebt auch die Wiener Handschrift Nr. 1156 Bl. 55 van.

VI, ,2.

VI, 2.

Anm. 79; Script. Arab. loci de Abbadidis I, S. 76 Anm. 50; *Nicoll* im Catal. S. 300 Anm. a und die daselbst angeführten Stellen. — Ueber die Form solcher Wörter vgl. auch Ibn Dur. S. 323-329. || 7. تبغيان بن تحبان عن S. oben Anm. 3. || 8. تراب العلل S. 323-329. || 7. تناب العلل : S. oben Anm. 3. || 8. تراب العلل is. Schahrast. S. 108Z. 6 v.u. vorhin erwähnte تحريل (فاريد). بن جعفر 9. || . تراب العلل is. Schahrast. S. 108Z. 6 v.u. is. IbnChall. Nr. 655; Abû'lmah. I, S. 697; Ibn Kuţlûb. S. 40 Nr. 160, wo التيهمي التيهم in التيهم المناب العلل in التيهم oder vollständiger in التيهمان موسى بن سليمان الجوزجاني oder vollständiger المناب العلي العران العرزجاني s. 10 in J. 211 (beg. 13. Apr. 826); s. Naw. S. 766; Abû'lmah. I, S. 618; Ibn Kuţlûb. S. 10 und 55; die Classen der hanefit. Rechtsgel. S. 286.

1. طاقات العكّي; s. Jâkût III, S. 489; Lex. geogr. II, S. 191. || 2. Die Worte **y**, 206 sind nicht zutreffend, da der Wiener Codex Nr. 1186 Bl. 130 v von ihm die Werke مصنف لع eine ziemlich , عـلى الرازي .8 || anfuhrt. كتاب الرهن und كناب الصلوة , السيم الصغير , eine ziemlich unsichere Persönlichkeit, von der es in dem erwähnten Wiener Codex Bl. 91 v so heisst: على الراري الامام قال الصيبري من اقران محمد بن شجاع قال وكان عارفا بمذهب امحابنا وطعن على مسائل من الجامع ومن الاصول مع ورع وزهد وسخاء وافضال كذا نقله في الجواهر. على بن Unter . المضيئة ويحتمل ان يكون هو على بن مقاتل الرازى المتقدم ذكرة والله اعلم لد كتاب المجلات ولد ذكر في الحيط وغيرة كذا في الجواهر : heisst es noch kürzer مقاتل الرازي مر غيم زيادة. Vgl. auch H. Ch. V, S. 517 Nr. 11905. — Da er ein Zeitgenosse des Z. 21 erwähnten أبس الثلجي oder ابس الثلجي war, dieser aber im J. 256 (870) oder ابس الثلجي 257 starb, so lässt sich seine Lebenszeit annähernd vermuthen. Vgl. Anm. 6 zu S. 207. 4. Statt وهو ohne Lücke in C. hat H. يكنى mit folgender Lücke, wie zu schreiben ist, da C. jede unausgefüllte Lücke mit dem sie einleitenden Worte wie hier ويكني oder ويكني weglässt; vgl. S. 187 Anm. 10. || الي ارن هيات mach den Worten في سننية (weglässt vorher الله المالي ا 5. الخصاف starb im J. 261 (beg. 16. Oct. 874) und wird auffallenderweise von den Biographen fast gar nicht erwähnt; s. Ibn Kutlub. S. 5 Nr. 12; Wiener Codex Nr. 1186 Bl. 40 v; die Classen der hanefit. Rechtsgel. S. 291. || 6. الجهبية; s. S. 229, 21; Schahrast. S. 60; Mawâk. S. 362; الجهميون Isfar. Bl. 8 r, 46 r, 49 r und الجهميون ebenda Bl. 49 r. ابر. "Ausdehnung, Dimension des Flächeninhalts"; s. Ibn Bat. I, S. 199. || 8. أبرى oder الثلجى; s. Ibn Kutlub. S. 41 Nr. 161 und S. 128 Anm. 510; Abu'lmah. II, 8. 43. Diese beiden Schriftsteller lassen ihn im J. 266 (beg. 23. Aug. 879) sterben. || 9. اعل. 9. قال محمد بن المحق : والتوحيد s. S. 180, 27 Anm. 14. — Die Worte nach ; والتوحيد ; العدال والتوحيد (ان الجارى اذ (ان الحار) finden sich nur in C. und dienen zur Einführung der nun folgenden Rede: "Ich habe von der Hand des Ibn al-Hidschäzî (? - wohl nur بخط الجارى; vgl. S. 205, 10 Anm. 4 u. die Lesarten dazu) geschrieben gelesen (Folgendes): Es hat Muhammad Bin Schudschå' gesagt" u.s.w. || 10. المصعبى المصعبي ist sicher mit dem im J. 235 المحق بن ابراهيم المصعبي (beg. 26. Jul. 849) gestorbenen Emir von Bagdåd المحق بن أبراهيم بن مصعب identisch. und ندونك und نصر بع الي so bringe ihn zu mir" und "da nimm also" muss etwas والع علي التي 11. Zwischen ausgefallen sein, worin gesagt ist, dass der Wezir den Muhammad Bin Schudschä wirklich zum Chalifen gebracht und dieser ihm ein Geschenk angeboten hat.

12

I. Statt المعلم المعالي المحل ال

208

207

1. ابو حازم القاضى starb im J. 292 (beg. 13. Nov. 904); s. Ibn Kutlub. S. 6 Z. 7 und dazu S. 87 Anm. 56 und S. 24 Nr. 95. Die in der Anm. 56 angezweifelte Glosse kehrt im Wiener Codex Nr. 1186 Bl. 84 r mit denselben Worten wieder und mag echt, kaum aber richtig sein; Abů'lmah. I, S. 53 u. 780 und II, S. 167; die Classen der hanefit. Rechtsgel. S. 293. || 2. C. H. والدياس; l. والدياس und s. Ibn Chall. Nr. 195 und Ibn Kuţlûb. S. 160 Anm. 845. ابو الرضى عمر بن على بن ابى بكر بن محمد بن بركة ist wahrscheinlich أبن موصل .3 || über welchen das Weitere in Ibn Kuţlûb. S. 120 Ńr. 445 , المنعوت بالرضى عرف بابن الموصلى berichtet ist. Doch schreibt auch Lib. Class. II, S. 56 Nr. 105 ابر, الموصل wie hier, aber mit Artikel, und der Wiener Cod. Bl. 151 v nennt einen ابن الموصلي اسمعيل بن ابراهيم, der sich sonst weiter nicht findet. || 4. ابو زيد الشروطى; s. Ibn Kutlab. S. 91 Z. 9 fig.; Wiener Cod. Nr. 1186 Bl. 38 v; H. Ch. IV, S. 45. || 5. (H. بكير بكم (بكير, wie auch Ibn Kutlûb. S. 61 Nr. 257 schreibt, und ebenso H. Ch. IV, S. 45. — Der von Abû'lmah. I, S. 249 und 255 und im Lib. Class. I, S. 48 Nr. 52 citirte يحيى بن بكيم scheint Schäfi'it gewesen zu sein. || 6. البردعي hiess ألبردعي und fiel im J. 317 (beg. 14. Febr. 929) durch die meuchelmörderische Hand der Karmaten in Mekka. Ibn Kutlubuga erwähnt ihn mehrfach, ebenso Abû'lmah. II, S. 239, und H. Ch. V, S. 23 Nr. 9725, der die Lücke hier nach كتاب wenn man will, durch السكافى فى شرح الوانى ausfüllen hilft. Vgl. VI, S. 419 und die Classen der hanefit. Rechtsgel. S. 294. || 7. الكرخى wurde im J. 260 (beg. 27. Oct. 873) geboren, womit die Lücke nach مولى: معالى auszufüllen ist; s. S. 174, 26 Anm. 8; Ann. Musl. II, S. 458; Abû'lmah. III, S. 331 und 333 und Adnot. S. 99 zu S. 331; Ibn Kutlûb. S. 29 Nr. 115, على genannt ist. || 8. ابو بكر الرازى .in dessen Namen die Lücke nach بن الحسين wo er entweder durch الجراز oder الجصّاص auszufüllen ist; s. Ibn Kuţlûb. S. 4 Nr. 11, S. 10 Nr. 33 und dazu S. 84 Anm. 40 und S. 94 Anm. 114; Abû'lmah. II, S. 332 und 435; Wiener Cod. Nr. 1186 Bl. 39ar; H. Ch. V, S. 445 und VII, S. 1052 Nr. 1980; die Classen der hanefit. Rechtsgel. S. 299. — Einen Früheren seines Namens erwähnt Lib. Class. II, S. 83 Nr. 10. البصرى المعروف بالجُعَل wurde bereits oben S. 174, 21 Anm. 6 als ابو عبد الله البصرى. erwähnt.

الفرحى .0 إبن الأشناني bei Jâkût I, S. 284?
 الفرحى .2 الفرحى الحنفي könnte mit leichter Veränderung der in Ibn Kuţlûb. S. 123 l. Z. genannte الفرضي الحنفي sein. — S. 215, 15 wird ein Schäfi^{ch}it الفرجي erwähnt.

Dritter Abschnitt.

3. الشافعي; s. unter Andern Ibn Chall. Nr. 569; Naw. S. 56 und 311; Ann. Musl. II, بن عبد بن يزيد S. 123[.] Abû'ımah. I, S. 587; Lib. Class. I, S. 78 Nr. 36. || **4**. C. falsch بن يزيد بن Hier steht عدل, ohne dass der Name Gottes oder ein Epitheton desselben folgt. || 5. سببت 此 "deine Seele hat dich bis zu diesem erhoben" d. h. du hast dich durch die Eingebungen deines Hochmuths u. s. w. bis zur Auflehnung gegen mich verleiten lassen. e. H. اسبعك , und C. H. آستقدل ; l. آستقدل ,, und (-- fährt nach den angeführten Worten des Lahabiden die geschichtliche Erzählung fort) er - der Lahabide - liess ihn - den Chalifen - alles hören. was er nicht gern hörte (führte gegen ihn allerhand missliebige lose Reden), denn man hatte Pardon für ihn ausgewirkt". || 7. (Z. 18) Zu التشيع macht H. die Randbemerkung: البصنف das in C. fehlt, ist مس (Z. 25) مس (عد منهم فكلب فاراد يفتخر بالشافعي باند منهم فكلب, das in C. fehlt, ist das persische Wort für نعاس, Kupfer". S. Dschawâlîkî S. 143 Z. 1 u. Anm. S. 65 Z. 1-4. ---Nach علية fugt C. die Worte عدية الابيات hinzu. || 9. (Z. 27) حلية ist hier wie oft sensu concreto = "festgesetzt, bestimmt" بالقضاء والقدر: "Es sieht so aus, als ob zwar mein Tag (Todestag) von Gott für mich bestimmt gewesen wäre, die Schadenfrohen (d. i. die welche sich über meinen Tod freuen) aber keinen Tag (Todestag) zu erwarten hätten d. h. sie benehmen sich so, als ob u. s. w. — Metrum Munsarih.

1. Nach على hat C. den ungehörigen Zusatz كثيم من الكتب als Nothbehelf. Der Verf. 210 gedachte unstreitig den Inhalt des Buches vollständig nachzutragen, kam aber nur bis zu der Lücke in Z. 3, während die vorher aufgezählten کتاب einen Theil des Inhalts ausmachen. H 2. أبو يوسف ist vielleicht der Sohn des oben S. 203, 5 Anm. 2 erwähnten أبر. ابع يوسف. 1. ابو سليمان الربيع; 8. S. 217, 15 Anm. 1; Ibn Chall. Nr. 232; Naw. S. 243; Lib. Class. 211 II, S. 44 Nr. 42; Abû'lmah. II, S. 49. || 2. (H. الربيع بن سيف (يوسف; die Identificirung seine Erklärung المعروف بالربيع بن سيف hinzuzudenkendes ابو بكم احَمد seine Erklärung أحمد بـن عبد اللَّهُ بـن سَيفَ أبو بـكـر Nr. 275 Bl. 7 r schreibt احمد بـن عبد اللَّهُ بـن . Vgl. Anm. 5 zu S. 214. || 3. الطرائفي (H. الطرائي) wird von Naw. S. 61 l.Z. الاصم 4. الاصم bezeichnet. الاصم 4. الصم الطرائفي mit etwas verändertem Namen als ابو العباس محمد بن يعقوب بن يوسف الاموى النيسابورى المعروف بالاصم ist النيسابورى und starb in einem Alter von 99 Jahren im J. 346 (beg. 4. Apr. 957); s. S. 212, 17; Abů'lmah. II, S. 345; Lib. Class. II, S. 94 Nr. 61; Ibn Chall. Nr. 283; Ann. Musl. II, S. 466. 5. الزعفراني; s. Naw. S. 207 und 767; Lib. Class. II, S. 31 Nr. 122; Abû'lmah. II, S. 34, wo er aberall ابو على heisst. || 6. إبو ثور الكلبى; 8. Ibn Chall. Nr. 2, der ihn im J. 246 (beg. 28. März 860) sterben lässt; Lib. Class. II, S. 27 Nr. 106; Ann. Musl. II, S. 192; Naw. S. 679; Abá'lmah. I, S. 732 und 734, wo überall ابس ابی ابی الیهان steht. || 7. heisst الجنيد; s. Wiener Cod. Nr. 1186 Bl. 151 r, und vgl. ther 12 *

die sämmtlichen الجنيد بن خلف البزاز 8. || 8. 183. التي الجنيد بن الجنيد بن منابخ البزاز 8. || 8. بن 183. التي الجنيد بن فلف 1. 183. wofür Naw. S. 680 Z. 1 منصور بن السبعيل 9. schreibt. || 9. الفقيد الضرير ist der im J. 306 (beg. 14. Juni 918) gestorbene بالضرير s. Ibn Chall. Nr. 24 und 166; Abû'lmah. II, S. 326. || 10. محمد بن عبد الله بن عبد الحكم 10. الع 182 (beg. 22. Febr. 798) geboren wurde und im J. 268 (beg. 1. Aug. 881) starb, hiess بن الله ين عبد الم 18. Abû'lmah. II, S. 45; Lib. Class. II, S. 38 Nr. 18; Naw. S. 63.

212

1. حرملة, der im J. 243 (beg. 30. Apr. 857). starb, heisst bei Ibn Chall. Nr. 153 جرملة und im Lib. Class. II, S. 21 Nr. 75 أبو حفص während Naw. S. 202 beide Bezeichnungen erwähnt. 🛛 🥼 الجولاني 20. 🖞 ist wahrscheinlich der von Nawawî mehr-بحر بس نسصہ; s. daselbst z. B. S. 69. || 3. بحر بس نسصہ; der mit Schäfiʻi in fach citirte Aegypten und mit Ahmad Ibn Hanbal in Bagdâd über die Erschaffung des Korân und andere theologisch - juristische Fragen in gelehrten Streit gerieth, hiess vollständig ابر اسحق ابراهيم بن mit dem Beinamen ابن عُلية الأكبر und starb im J. 218 (833); s. Abû'lmah. I, S. 647; auch hier Anm. 3 zu S. 201 und S. 227, 17 Anm. 6. Sein Vater starb in Bagdåd im J. 193 (beg. 25. Oct. 808); s. Lib. Class. I, S. 68 Nr. 70. || 4. البويطى; s. Ibn Chall. Nr. 845; Ann. Musl. II, S. 180; Naw. S. 765; Abû'lmah. I, S. 686, welche alle ابو يعقوب statt ابو يوسف in C. und H. schreiben, und das mit Recht, da kein Vater die كنية vom gleichnamigen Sohne annahm oder führte. Er starb im J. 231 (beg. 7. Sept. 845) oder 232 in Bagdåd. || 5. Derselbe Vers findet sich bei Ibn Chall. Fasc. XI, Nr. 845 S. 118 etwas verändert. لكى يكرمونها ist ein arger Barbarismus, da لكى يكرمونها den Conjunctiv fordert; daher würde besser mit Ibn Challikan کُرْمَها بهم zu lesen sein. Der Gedanke läuft auf dasselbe hinaus: "damit sie sie (meine Seele, mich selbst) zu Ehren bringen" oder "um meine Seele (mich selbst) durch jene zu Ehren zu bringen". Die zweite Hälfte lautet hier: "Nimmer wird sich selbst zu Ehren bringen, wer sich nicht selbst demüthigt" oder nach Ibn Challikân: "Nimmer wirst du die Seele zu Ehren bringen, die du nicht demüthigst". — Metrum Tawîl. || 6. المرنى; s. S. 201, 10 Anm. 4. Hier weicht der Name von der Bezeichnung bei Abul'mah. II, S. 40, der ihn mit Ibn Challikân und Nawawî اسمعيال بن يحيى بن اسمعيال nennt, ab. || starb im J. 340 (beg. النيسابورى الاصمّ ; s. S. 211, 6 Anm. 4. || 8. النيسابورى الاصمّ 7. 9. Juni 951); s. Ibn Chall. Nr. 3; Naw. S. 650; Ann. Musl. II, S. 458; Abû'lmah. II, 8. 333. || 9. الزبيرى starb zwischen 300 (beg. 17. Sept. 912) und 320 und heisst bei Ibn und ebenso bei H. Ch., der ابر عبد الله الزبير بن احمد بن سليمان und ebenso bei H. Ch., der ihn im J. 317 sterben lässt. Aber ebenda findet sich auch إبو عبد الله احمد بن سليمان; s. VII, S. 1007 Nr. 222 und S. 1014 Nr. 435. Nawawî S. 743 giebt seinen Namen ebenfalls mit einer Abweichung vollständig an.

213

ابن سريم ; s. Ibn Chall. Nr. 20; Ann. Musl. II, S. 334; Naw. S. 739; Abû'lmah.
 II, S. 203 und 265. || 2. الساجى oder الساجى starb im J. 307 (beg. 3. Juni 919);
 s. Naw. S. 66, 68, 238 und 768; Lib. Class. II, S. 71 Nr. 72. || 3. القاشانى; H. hier und oben Z. 8 تاسان und ultimeter. Beides ist möglich; s. Ibn Chall. Nr. 34 und 35; Jâkût und Lex. geogr. unter تاسان und تاسانى; Diction. géogr. de la Perse S. 434; Voth, Supplem.
 S. 181. Ich finde den hier genannten nirgends weiter angeführt und schrieb mit C. القاشانى sich als Geburtsstätte von Gelehrten vielfach bekannt gemacht hat.

Codex Goth. Nr. 275 Bl. 19 v hat العاساني العاساني العاساني ebenso unsicher. || 4. اب و سعيد الحسن بن احمد بن يزيد العام العام الله oder mit vollem Namen اب و سعيد الاصطحرى العسن بن احمد بن يزيد s. Ibn Chall. Nr. 157; Naw. S. 724; Abû'lmah. II, S. 288 u. vgl. hier S. 282, 18 Anm. 3. – Zu مستر العرب vgl. S. 217, 25 und *Quatromère* in Hist. des Sult. Maml. von Makrîzî II, 11 S. 31-34, und zu مستر vgl. S. 217, 25 und *Quatromère* in Hist. des Sult. Maml. von Makrîzî II, 11 Nogar hier in der Ueberschrift وثلث العيد isteht, was die Familie zu Gliedern eines Geldwechslergeschlechts machen würde; s. Ibn Chall. Nr. 585; Naw. S. 672. Auch hier wird nirgends sein Geburtsjahr angegeben. || 6. العسى على بن عيسى اله 13. 334 (beg. 13. Aug. 945) gestorbene Wezîr Muktadir's und Kâhir's. – Vgl. S. 190, 25 Anm. 12 u. 298, 25 Anm. 7.

1. وine unsichere Persönlichkeit, deren Schriften H. Ch. nicht 214, eine unsichere Persönlichkeit, deren Schriften H. Ch. nicht 214 starb الحسن الطبرى 2. || s. Naw. S. 744. || 2. الحسن القزاز kennt. Vielleicht ist es الحسن القزاز starb im J. 350 (beg. 20. Febr. 961); s. Ibn Chall. Nr. 159; Naw. S. 750; Abú'lmah. II, S. 357; H. Ch. V, S. 419 Nr. 11529, wo سنة وسنة und anno 350 statt سنة und anno 530 zu lesen ist. Das hier angegebene Werk führte nach H. Ch. den Titel الحرر في الخلاف oder nach Ibn ابو الطيّب. 8 || . الحسين schreiben Andere الحسن und statt , الحرر في النظر Challikàn ابو الطبّب محمد بن المفضل بن سلمة بن عاصم الضبي heisst mit vollem Namen ابن سلمة und starb im J. 308 (beg. 23. Mai 920). S. später Z. 17 Anm. 6; Ibn Chall. Nr. 590; Naw. S. 750. || 4. ابو الحسن محمد بن احمد s. S. 197, 4 Anm. 2. || 5. Ist vielleicht الربيع بن سيف ألفارض der S. 211, 4 genannte البن سيف الفارض? || 6. Hier wird in C. und H. der Z. 7 Anm. 3 erwähnte أبو الطيّب nochmals mit unvollkommener Zuthat aufgeführt, || heisst es im Cod. Goth. Nr. 274 معيد الدرس d. i. الملقى mit dem Beinamen ابو الطيب d. i. ابو الطيب ويقال ابو العباس البغدادي المعروف بالملقى -- صنّف كتابا في الخلاف Bl. 14 r: Er starb im 2. Jahrzehend des يُعرّف بعرائس الجالس كذا ذكرة ابن السبعاني في الانساب 4. Jahrhunderts. || 8. ابو الحسن ابن الجنيد . الجنيد ; s. H. Ch. IV, S. 482 Nr. 9307 und S. 568 Nr. 9572. Ob er mit dem S. 185, 19 erwähnten ابن الجنيد etwas zu thun hat, bleibt dahin-gestellt; vgl. Anm. 6 zu S. 183. || 9. ابو حامد احمد بن بشر, der im J. 362 (beg. 12. Oct. 972) starb, wird von Ibn Chall. Nr. 22 من جامد بن عامر بن عامر بن عامر (genannt, dagegen bei Nawawî wie hier. Vgl. auch H. Ch. VII, S. 1080 Nr. 3052. || 10. ابو بكر محمد الاجرى starb im J. 360 (beg. 4. Nov. 970); s. H. Ch. VII, S. 1055 Nr. 2089 ابو بكر محمد الاجرى und Abû'lmah. II, S. 429 und 432, wo anstatt الإجذمي das im dortigen Cod. A. angedeutete zu setzen ist.

1. الخفاني العفاي (C. مقراء (ابن شقراء والحسن))))
 2. schon entfernter, obwohl diese Form vielfache Anwendung fand. Vgl. den türkischen Kâmûs. ||
 2. geit bei H. Ch. VI, S. 29.
 2. Im Cod. Goth. Nr. 275 Bl. 70 r heisst es: المو الحسن على بن احمد الفسوى الشافعي الد. Zeit angaben fehlen, er habe aber einen المغتاج والحسن geschrieben. Ebenda Bl. 90 r: ابو الحسن النسوى تال الرافعى في باب الندر انه شيخ من احجابنا كان في زمن ابي المحق وابن حيران (1), und ebenso im Cod. Nr. 274 Bl. 14 r. Er starb im zweiten Jahrzehend des 4.
 Jahrhunderts. ||
 3. والنيساني على النيساني على النسوى المحمد النيساني على النيساني 3.

8. 675 im J. 309 (beg. 12. Mai 921) oder 310 in Mekka sterben lässt und mehrere hier nicht genannte von seinen Schriften anführt, während Lib. Class. II, S. 82 Nr. 4 seinen Tod in das J. 318 setzt. || 4. عرية على ابن ابي عريزة oder vollständiger بن الحسن بن الحسين بن الحسين بن oder vollständiger ابو على ابن ابي عريزة starb im J. 345 (beg. 15. Apr. 956); s. Ibn Chall. Nr. 158; Naw. S. 57; Abû'lmah. II, S. 344. || 5. القفال 5. deg. 23. Juli 947) oder nach Andern im J. 365; s. Ibn Chall. Nr. 586; Ann. Musl. II, S. 526; Naw. S. 772; Abû'lmah. II, S. 321 und 493. || hennt und im J. 320 (932) oder nach Andern um das J. 310 sterben lässt. S. ferner Ann. Musl. II, S. 368; Abû'lmah. II, S. 249 und dazu Anm. 3); H. Ch. V, S. 320 Nr. 11143, wo nenst und im J. 365; hen in J. 324 of the start of t

Vierter Abschnitt.

- 216 1. زاود بن على ; s. Ibn Chall. Nr. 222; Ann. Musl. II, S. 260 und 719; Schahrast. S. 160; Naw. S. 236; Lib. Class. II, S. 45 Nr. 44; Abû'lmah. II, S. 48. Alle diese Biographen schreiben ab بن خاف mit Weglassung des بن زاود من , das nur ein aus dem vorhergehenden den دار ين داود u erklärendes Versehen der Abschreiber sein könnte. Vgl. lauch S. 232, 25 Anm. 8 und H. Ch. VII, S. 1062 Nr. 2347. || 2. C. H. يسمية ; l. يسمية : "Ich habe in alter Schrift, die nahezu in der Zeit Dâud Ibn 'Ali's ausgeführt sein mag, ein Titelverzeichniss der Schriften des Abû Suleimân Dâud Ibn 'Ali' gelesen und ich setze sie (diese aufgezählten Schriften C. H. xiii) hier in der Reihenfolge her, wie ich sie (dort) gelesen habe".
- 217
 - ابسو سليمان ist der oben S. 211, 2 Anm. 1 erwähnte Schäff it الربيع بسن سليمان. سكونى Der von Tûsî S. 137 Nr. 290 erwähnte Schüler des سكونى könnte nur dann erst in Betracht kommen, wenn sich seine Lebenszeit nachweisen liesse. Vgl. über سكوني ابسو الوليدن بسن ابسان ist vermuthlich der Muʿtazilit ابسو الوليدن . 2 ∥ Anm. 11 zu S. 219. ∥ 2. ابسو الوليدن ابو سعيد يحيي بن b القطان, der im J. 214 (beg. 11. März 829) starb. || 3. الكرابيسي سعيد القطان التبيبي المصري , der im J. 198 (beg. 1. Sept. 813) starb (vgl. Ibn Kut. S. 301; Lib. Class. I, S. 64 Nr. 42), oder يوسف بن موسى القطان (vgl. S. 34, 8 Anm. 6), gest. im J. 253 (beg. 11. Jan. 867)? || 4. الشارى (H. السارى); 8. über الشراة S. 45, 15 Anm. 9; 236, 18 A. 4; Abů'lmah. I, S. 64, 109 u. 131; II, S. 73 u. Adn. S. 86 u. 166. Isfar. erwähnt sie nicht. ا قديها, wofür فيهما das Richtigere إwäre; allein die spätere Sprache behandelt den Dualis oft wie einen Pluralis fractus. || 6. ابو بكر محمد بن داود starb 42 Jahr alt im J. 297 (beg. 20. Sept. 909); s. Ibn Chall. Nr. 615; Abû'lmah. II, S. 179. Ich suche ihn vergeblich unter den محمد بن داود بن الجراح . S. jedoch محمد بن داود بن الجراع S. 156, 15 Anm. 3. ∥ ابن شرشير , wofur ich ابن سرشين , s. S. 213, 18 Anm. 4. || 8. Č. H. ابن شرشير, wofur ich ابن شرشير. Dieser war Dichter, Grammatiker und auch متكلم und starb im J. 293 (beg. 2. Nov. 905) in Aegypten. S. Ibn Chall. Nr. 352.
- **21**8

starb im J. 310 (beg. 1. Mai 922) in einem Alter von 75 Jahren; s. H. Ch.
 V, S. 35 Nr. 9784, der die Lücke im Fihrist nicht kennt, welche vielleicht auch hier mit بن النعيّل iberflüssig ist. || 2. إبن المُعَلّس; s. Ann. Musl. II, S. 400 und Abû'lmah. II, S. 279 und 280; hier S. 235, s. || 3. النهرتّاني bietet in seiner Nisba Schwierigkeit, wenn die Lesart

richtig ist und nicht etwa النهربيني , النهرابّاني oder النهرواني zu schreiben sein möchte. Ich ziehe يَهْرُ أَبّا und als Nisba von النهرابّاني vor.

1. ابو الحسن حيدرة بن عمر الصغائى mit vollerem Namen , ابو الحسن حيدرة بن عمر الصغائى, starb im 219
 J. 358 (beg. 25. Nov. 968); s. H. Ch. IV, S. 400 Z. 3 und 4. || 2. Die Nisba الحزرى lässt
 sich schwerlich rechtfertigen und ist wahrscheinlich durch الخزرى oder الجزرى zu ersetzen.

Fünfter Abschnitt.

8. ابان بن s. Tûsî S. 162 und vgl. Ibn Dur. S. 267. || 4. ابان بن عيس الهلالي i, vgl. Ibn Chall. Nr. 247. || 5. نور يعلوه kann nichts anderes bedeuten als ein نور يعلوه ansserliches Leuchten des Lichtes, eines Heiligenscheines, über seinem Haupte, ganz so wie wir die aureola der christlichen Heiligen gewöhnlich gemalt sehen. || 6. صالح بن ابى الاسود; s. Tůsî S. 167 Nr. 352. || 7. على بن غراب . s. Tůsî S. 226 Nr. 489; Abů'lmah. I, S. 519, wo er القاضعي genannt und sein Tod in das J. 174 (beg. 20. Mai 790) gesetzt ist. || 8. mit der ليث بس البَخْترى المُرادى Tûsî S. 262 Nr. 576 nennt einen يحيى ليث المرادى mit der Kunja ابسو بصير oder ابسو محمد ; auch heisst es in der Erläuterung, bisweilen werde er ابسو محمد genannt. Inwiefern dieser etwas mit dem hier genannten zu thun hat, lässt sich aus den kurzen Angaben zwar nicht mit Bestimmtheit abnehmen, doch widerspricht jnur scheinbar, da auch diese Kunja ihm eigen sein konnte. — S. auch S. 194, 5 Anm. 2. ا) بس الزبيم (C. H. زريق (زريق) bei Ţûsî S. 138 in der Erläuterung mit dem Zusatz ابو 10. الخلقاني Doch findet sich S. 144 زريق الخلقاني, so dass die Lesart schwankt. || 10. سلمة البصرى; s. Tûsî S. 374 Nr. 839. Es ist das der im J. 168 (beg. 24. Juli 784) gestorbene ابو سَلَمَة حمّاد بن سلمة البصرى; s. Ibn Chall. Nr. 114; Abu'lmah. I, S. 388 und السمعيل بن ابي زياد السكوني s. Tûsî S. 55 Nr. 101, wo er ; اسمعيل بن زياد 11. ∥ يعرف بالسَكوني والسكون حي heisst, oder nach der Erläuterung الشعيري den Túsi S. 238 Nr. 518 . عمر بن الرضيع . Wgl. auch S. 217 Anm. 1. || 12 . عمر بن اليمن (C.) und sold mit Recht, nennt, da الرضيع (C.) und الرضيع (H.) sich الرضيع البصرى nicht leicht als Eigennamen finden möchten. || 18. داود بن فَرْقدل, nicht ين قرقر wie bei C., oder بن هود wie bei H.; s. Tasi S. 130 Nr. 279 mit dem Zusatz بن مود. Vgl. auch die Erläuterung. || 14. C. H. (C. باب (دىاب), اي دېباب الله ; l. mit Ṭûsî S. 221 Nr. 474 . ابو الحسن الكوفى Er nennt ihn على بن رئاب.

C. بن على H. بن على I. ; بن معلى I. ; بن معلى Wie Tûsî S. 209 Nr. 450 in seinem Exemplar 220 des Fihrist fand. Die Erläuterung bezeichnet ihn als البرزاية. || 20 المثام بن سالم 20 Nr. 623. || 3. ; 8. Tûsî S. 289
 Nr. 623. || 4. تحمد بن الحسن العطار S. Tûsî S. 201 Nr. 435. Er starb im J. 147 (beg. 10. Mārz 764) in einem Alter von 81 Jahren und führte die Kunja البر عبد المرمين الخعى عربى 165 Nr. 346 Nr. 346 Nr. 764. || 5. C. H. بن عبد بن عبرة المتعار المعلى بن عبرة المعلى المتعار المعلى المعلى المرمين العلى المرمين العمار المعلى المرمين العمار المعلى المرمين المحمد المعلى المرمين العمار مع المعلى المعلى المحمد المعلى المحمد المحمد المعلى ال

7. عبد الله بن ميمون القدام; s. oben S. 186, 26 Anm. 9 und Tûsî S. 197 Nr. 425: كان ابو سعید کوفی ویقال Nr. 288, wo العِدان ; s. Tûsî S. 137 Nr. 288, wo العِدان الابرارى hinzugefügt ist. || 9. C. H. المصلوب كان صُلب بالكوفة على التشيع ; 1. mit Tûsî S. 237 Nr. 515 . الابزارى 10. C. H. زكار ; l. زكار , und s. Tûsî S. 144 Nr. 299, wo sein || Werk الفضائل; 8. Tûsî S. 373 Nr. 833. || ابو خالَد الواسطى 11. الفضائل werk كتاب الفضائل 12. C. جريم, H. حَرِيز, l. حَرِيز mit Ṭûsî S. 84 Nr. 168, wo er genauer durch ابسو محسمان ونسب الى مجستان لكثرة سفرة :hiess er المجستاني bezéichnet wird الأردى من اهُلْ الكوفة wird عبد الله الحلبي 13ً || أ . Vgl. S. 222, 10. | أُسْبَارة اليها وكانت تجارته بالسمن والزيت von Tûsî nicht erwähnt und es liegt nahe الحلبي anzuzweifeln. Vielleicht ist darunter بن جبلة (s. Nr. 406) oder (s. die Erläuterung S. 196) oder sonst etwas Aehnliches zu suchen. || زكريا بن محمد بن عبد الله المعروف : , oder wie Tûsî S. 145 Nr. 303 sagt , زكريااء لمؤمن . 14 عمر بن اذينة (اذنيه H. الفريد : 8. Tûsî S. 72 Nr. 138. || 16. (H. ينكريا المؤمن ; mit vollem Namen عسم بن محمد بن عبد الرحمن بن أَذَيَّنة ; s. Ṭůsî S. 239 Nr. 524. 🏼 || . عمار بن معاوية النُّقنى 17. C. H. انتربن معرية النُعبي 1. mit Ṭûsî S. 235 Nr. 508 ; ا معاوية بن عماد الدهني (الدين I. mit Tûsî S. 332 Nr. 725: معوية بن عماد الدهني (الدين I8. C. H. (H. (الدهني :heisst es daselbst الدهني Ueber . [بن ابي معاوية خباب بن عبد الله] الدهني ;السواد .H I9. C. H . بضم الدَّال المهملة واسكان الهاء والنون بعدها ودهن من بجيلةً 1. السَباد und s. S. 221, 5 und Tûsî S. 96 Nr. 203. Derselbe fährt fort: ويقال لع الزرّاد يكنى . — Er starb 75 Jahr alt im J. 224 (beg. 23. Nov. 838). || 20. Ć. H. ابر سعید ابان ابان ابان, den Ţûsî S. 5 Nr. 4 vollständiger ابان بن تَغْلِب nennt, ohne eine seiner hier angeführten Schriften zu erwähnen. || بن تَغْلِب بن رباح البكرى زرارة بن اعين واسمة عبد ربّة يكنى ابا :Tûsî S. 141 Nr. 295 bemerkt ; زُرارة بن آعين .21 Vgl. Ibn Kut. S. 301 und Schahrast. الحسن وزرارة لقبة وكان اعين بن سُنْسُن عبدا روميا S. 142. Der Name indet sich auch bei den Såbiern (s. Chwolsohn II, S. 18). 22. حمزة بن حُبْران , s. Ṭûsî S. 117 Nr. 255. || 23. جمزة بن حُبْران ; s. Ṭûsî S. 290 Nr. 629. || 24. بكير بن اعين; s. Tûsî S. 141 Z. 6 v. u. und S. 40 in der Erläuterung. vor عبد الله بن بكير بن اعين. ق. تا ش. الله بن بكير بن اعين in C. und H. || 25. عبد الله بن بكير و s. Ţûsî S. 188 Nr. 405. عـبــد الملك بن اعين .27 || Nr. 384. || 27. عـبـد الرحمن بن اعين .26 || ; عـبـد الملك بن اعين .26 || s. Tûsî S. 141. || 28. C. H. بين سِنْبس ; dagegen Tûsî S. 141, 180 u. 188 , wozu es in der Erläuterung S. 141 ausdrücklich heisst: بسضم السين قبل النون الساكنة وبعدها mit dem Bei- بن سُنْسُن Ebenso findet sich S. 40 Nr. 75 . سيس مضمومة والنون ايضا اخيرا .بالسين المهملة المضمومة قبل النون الساكنة وبعدها والنون اخيرا :fügen in der Erläuterung benso möglich. || 29. Zwischen زرارة und اكبر fügt C. die incorrecten Worte سنبس ein, die nach Ṭûsî S. 141 Z. 4 und 5 in ابا على ايضا ein, die nach Ṭûsî S. 141 Z. 4 und 5 in ابا على وزرارة يكنى

den Text aufgenommen habe, zu verwandeln sind. || 30. C. H. روى بن زرارة, in welchen Worten die öftere Wiederkehr des Namens زرارة auch hier eine Incorrectheit herbeigeführt hat, die am einfachsten durch Verwandlung des عن البن in بن zu heben ist. || 31. 31. جبيد بس زرارة s. Tûsî S. 202 Nr. 438. || 32. يونس بن عبد الرحمن s. Tûsî S. 366 fig. Nr. 803 und Schahrast. S. 143. يونس , der den Beinamen ابو على الر جعفر führte und im J. 221 (836) starb; s. Tûsî S. 36 Nr. 72.

12. برقة قم oder von برقروذ قرية من سواد قم على واد هناك hat seinen Namen von البرقى. wie der Ort auch genannt wird; s. Tûsî S. 291 Nr. 631 und S. 37. Jâkût kennt ihn nicht. 2. الحسن بن محبوب السراد ist hier 'Alî. || 3. الحسن بن محبوب السراد; der ganze Artikel gehört nicht hieher und ist zwischen Vater und Sohn البرقي bei der Redaction irrig eingeschoben. S. S. 220, s Anm. 19. Sein Platz war vor ابان بن تغلب oder wenigstens vor البرقى. || 4. Die Worte hinzugefügt ist, und الأسكافي fehlen in H. Vgl. S. 222, 6, wo ترأَّت بخط ابي على بن همّام ابو بكر محمد بن همام بن سهيل oder ابو على : S. 223, 15. Sein vollständiger Name lautet in C. und H. lese كتاب الحبل in C. und H. lese ; البغدادي الكاتب الاسكاني ich mit Tusi S. 39 الحمل; es müsste denn الحمل in der Bedeutung foetus anzunehmen sein. || 6. C. البرامر, H. البرام. Bei Ṭûsî S. 38-39 findet sich nichts Entsprechendes. Vieloder بَذارة Plur. von كتاب البذائر gemeint; oder كتاب التهانى oder كتاب الفرائب leicht ist جذير ? || 7. احمد البرتي 3. Tûsî S. 37-40. || 8. Wie nach unserm Texte anzunehmen ist, zum Verfasser (s. أبو عبد الله محمد البرقي den oben Z. 1 genannten محاسَن den verk Z. 3), während Tusi dasselbe seinem Sohne احمدن البرقى zuschreibt. Doch ist der Unterschied in der Aufzählung der einzelnen Bücher ein ziemlich bedeutender und die Liste bei Tüsî S. 37-39 reichhaltiger. Tûsî bemerkt selbst, dass die Redactionen in den Angaben durch ein Mehr oder Weniger von einander abweichen. Vielleicht überlieferte der Sohn das Werk des Vaters nur weiter. || 9. الحسن والحسين الاهوازيان; s. Tûsî S. 90 Nr. 179 und S. 104 Nr. 225.

1. ابو جعفر محمل الأشعرى 1. العلى بن هائم على بن معائم به الثنين وعشرين وعشرين على الع الحسن القبى ist aus Tûsî S. 274 durch على بن هائم على بن هائم على بن هائم على الع الحسن الذي وعشرين وعشرين على المع وعلى بن هائم على بن هائم بن على المعروف بالمستعطف ويكنى المعروف الجستانى genante Schiit. " 58. يحيى على المعروف المحستانى s. Tûsî S. 274 لله الحسن القبى بن على بن هائم على بن على بن على المعروف بالمستعطف ويكنى المعروف الجستانى genante Schiit. " 59. يحيى على المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. المعروف بالمستعطف ويكنى المعروف المحستانى s. Tûsî S. 249 Nr. 364. المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمعن مقدل عثمان المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمعن على بن مهران المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمع كتاب مقتل عثمان المعروف بالمستعطف ويكنى المعروف المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمعن على المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمعن على معروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمع من معروف المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمع من معروف المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمع من معروف المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 65. والمعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمع من معروف المعروف بالمستعطف ويكنى ابا 64. والمع من معروف المعروف بالمستعطف ويكنى المعروف المعروف بالمستعطف ويكنى المعروف المعروف بالمستعطف ويكنى المعروف المعروف بالمستعطف ويكنى المعروف المعروف بالمعروف بالمعروف بالمع من معروف المعروف المعروف بالمع من معروف المعروف المعروف بالمع من معروف المعروف المع المعروف المع المعروف المعروف المعروف المعروف المعروف المعروف الم

1. الكوفى steht. || 2. إبن معتى steht. || 2. إبن معتى starb im J. 224 (beg. 23. Nov. 838); s. Schahrast. S. 129 und Ţûsî S. 93 Nr. 191. || 3. ابن ع

13

steht, was durch die Ueberschrift ومن القميين gerechtfertigt erscheint, obwohl بصرى die Lesart was durch die Ueberschrift ومن القميين gerechtfertigt erscheint, obwohl لesart die Lesart seinträchtigt und العمى im folgenden Artikel wiederkehrt. || 4. (عمد بن عيسى 3. Tusî S. 311 Nr. 675. || 5. العمى szich vgl. S. 222, 14 das Werk القمى السكونى المراب المؤمن wie ihn Tusî S. 61 Nr. 117 vollständig nennt. Ueber seinen Bruder عيسى s. S. 222, 15 Anm. 6. || 7. (s. Tusî S. 284 Nr. 618. || 8. زابو القاسم 8. (s. Tusî S. 187 Nr. 401.

224

Sechster Abschnitt.

1. بن خيثم H. بن حيثم S. S. 178, 10 und 183, 21 Anm. 19. || 2. C. بن خيثم H. بن حيثم با 225 l. بن خَثَيْم und s. S. 183, 24 Anm. 32; Ibn Dur. S. 112; Ibn Kut. S. 36, während S. 250 Z. 1 und 2 بين خيثم steht. Allein bereits mein Freund Wüstenfeld hat in dem mir von ihm verehrten Exemplare in Z. 2 خيثم über خيثم geschrieben. S. auch hier S. 183 Anm. 32. || **3.** C. عمارة بن يوسف Jbn Kut. S. 250 ; and Kuteiba dem Fihrist ; عماد بن سيف , was, da Ibn Kuteiba dem Fihrist mehrfach als Quelle dient, der Wahrheit am nächsten kommen mag. || 4. Vor المبارك hat الحسين , wodurch die Worte ولم يورث erst ihre Bedeutung erhalten. || 5. الحسين starb im J. 212 (beg. 2. Apr. 827); s. Abû'lmah. I, S. 620. || بسون حسف الأصفهانسي 6. المعافَّا بن عمران الموصلى starb im J. 184 (beg. 1. Febr. 800); s. oben S. 184, 2 Anm. 9. || 7. عبد الصبد بين حسّان البروزى starb im J. 210 (beg. 24. Apr. 825); s. Abû'lmaḥ. I, S. 606. || 8. القاسم بن يزيد الجرمي starb im J. 193 (beg. 25. Oct. 808) oder 194; s. Lib. ابو عبد الرحمن . [9] gedruckt ist. الحرمي gedruckt ist. المرعبين الرحمن . (1 الحرمي Class. I, S. 77 Nr. 30; Abû'lmaḥ. I, S. 553, wo s. Ibn Kut. S. 244; Ibn Chall. Nr. 577, wo er wie im Lib. Class. L, ... بن ابی ذئب S. 41 Nr. 27 ابو الحارث genannt wird; Naw. S. 111 und 783, der ihm denselben Beinamen giebt, schreibt ; عبد الرحمن بن زيد 10. ∥ Abû'lmaḥ. I, S. 427. ∥ 10. ; يَوَيْب ; ich fand ihn sonst nirgends erwähnt, wohl aber seinen Vater زيد بسن اسلم, der im J. 130 (beg. 11. Sept. 747) oder 133 in Medina starb, im Lib. Class. I, S. 24 Nr. 23 und bei Naw. S. 258. 🏻 11. عبد الرحمن بن ابي الزناد; s. Lib. Class. I, S. 54 Nr. 5.

VI, 5. 6.

1. عبل البلك الانصارى; H. Ch. V, S. 154 Z. 4 und S. 647 Z. 3 nennt einen عبل البلك الانصارى 226 عبد الملك بن عبد العزيز 2٪ || .كتاب المغازى als Verfasser eines الرحمن محمدُ الانصارى; a. Ibn Chall. Nr. 385; Lib. Class. I, S. 36 Nr. 9; Naw. S. 787. || 3. سفيان بس نُمَيَيْنة الهلالى; s. Ibn Kut. S. 254, wo er als مولى لعبد الله بن هلال bezeichnet wird; Ibn Chall. Nr. 266, welcher die verschiedenen Personen aufzählt, deren مولى er gewesen sein soll. Diese Unsicherheit veranlasste unsern Verf., einstweilen auf eine nähere Angabe zu verzichten. S. Lib. Class. I, S. 58 Nr. 19; Naw. S. 289, der ihn wie mehrere Andere zum مولى محمل بن مزاحم macht; Abu'lmah. I, S. 565 und an vielen andern Stellen; hier S. 178, 10. [] 4. مُغِيرة s. Ibn Kut. S. 240; Lib. Class. I, S. 28 Nr. 35, wo er أبو هاشم الكوفي heisst und im J. 132 (beg. 20. Aug. 749) stirbt. || 5. زاكنة; s. Ibn Dur. S. 185; Lib. Class. I, S. 46 بن s. Ibn Kut. S. 255, wo richtig بعمد بُن الفضيل .Nr. 44; Abů'lmaḥ. I, S. 432. || 6. بعمد بُن الفضيل in C. und H. steht (wie auch aus Ṭûsî erhellt, der S. 55 Nr. 323 den Bruder al-Fudeil's سعيد بن غزوان erwähnt) und S. 301. An sich wäre auch بن عروان möglich; Abû'lmah. I, S. 554. Vgl. ferner Ṭûsî S. 312 Nr. 678. || 7. يحيى بن زكرياء; s. Lib. Class. I, S. 59 Nr. 22. || 8. الجرّاح ; s. Ibn Kut. S. 195 und 254; Lib. Class. I, S. 65 Nr. 53 mit der irrigen Bezeichnung بس هليم الدوسي; Abu'lmah. I, S. 560 und 627; Naw. S. 614 flg. Hier stirbt er im J. 197 (beg. 12. Sept. 812) oder 199, im Lib. Class. im J. 196. Vgl. auch oben S. 37, 22 Anm. 16.

1. أبو نُعَيْم; s. S. 34, 10 Anm. 9; Ibn Kut. S. 121 und 301; Lib. Class. I, S. 82 Nr. 49; 227 Abû'lmah. I, S. 651 und 655; Jâkût I, S. 683. || 2. يحيى بن أنم; s. Ibn Kut. S. 258, wo ومائنة statt ومائة zu lesen ist; Naw. S. 620; Lib. Class. I, S. 78 Nr. 34; Abů'lmah. I, S. 602 und II, S. 43; die Ssabier II, S. VIII, 18 und 797. Ibn Chall. citirt ihn Nr. 217. البن أبي عروبة. 3. Ibn Kut. S. 254, wie im Lib. Class. I, S. 39 Nr. 19 mit der irrigen Lesart أبو السنصر, und S. 301 Z. 6 v. u.; Naw. S. 249; Abû'lmah. I, S. 388. Vgl. hier S. 230, 25 Anm. 8. || 4. حمّاد بر. سَلَمَة s. Ibn Kut. S. 252, wo das Jahr 164 (beg. 6. Sept. 780) oder 167 als das seines Todes angegeben wird; Lib. Class. I, S. 44 Nr. 39, das seinen Tod in das J. 167, und Abû'lmah. I, S. 388 und 449, der ihn in das J. 168 setzt. - 11 5. السمعيل بن عُليّة; s. Ibn Kut. S. 254; Lib. Class. I, S. 68 Nr. 70, das ihn im J. 1.1 (lies nach den weitern Angaben über sein سبت nach den weitern Angaben über sein Lebensalter zu viel; Abû'lmah. I, S. 249 u. 550; hier S. 201 A. 3. || 6. إبراهيم بن اسمعيل, als الاكبر ebenfalls bekannt, auch als الاكبر bezeichnet; s. Abu'lmah. I, S. 639, 647 und 704; hier S. 201. Anm. 3; 212, 4 Anm. 3. || 7. مَرْج بن عبادة starb im J. 205 (beg. 17. Juni 820); s. Lib. Class. I, S. 75 Nr. 22 und Abû'lmaḥ. I, S. 591. || 8. مكتول الشامى , s. Ibn Kut. S. 230, mit dem Todesjahre 113 (beg. 15. März 731), und S. 301; Lib. Class. I, S. 17 Nr. 1 mit der Bezeichnung الدمشقى und dem Todesjahre 112; Ibn Chall. Nr. 749; Abû'lmah. I, S. 303 mit dem Todesjahr 113. || 9. الأرزاعي; s. S. 183, 21 Anm. 20 und 203, 27 Anm. 9. Alle dort citirten Schriftsteller lassen ihn im J. 157 (beg. 21. Nov. 773) sterben, daher auch hier تسع in سبع zu verwandeln sein wird.

1. مولاع ابو العباس steht; Abâ'l- 228; s. Lib. Class. I, S. 65 Nr. 51, wo مولاع ابو العباس steht; Abâ'l- 228 maḥ. I, S. 554 und 736; Naw. S. 618, der هبان الخ hinzufügt. الوليد بن مسلم 18*



Digitized by Google

المنعاذي ; s. Ibn Kut. S. 259; Ibn Chall. Nr. 266 und 409; Lib. Class. I, S. 80 Nr. 37 mit dem unrichtigen إلصغاذي 'Ann. Musl. II, S. 148 und 674; Abû'lmah. I, S. 618. \parallel 3. نم سن بَشيم : أسعاذي in بشيب : الصغاذي ibn Kut. S. 253; Ibn Chall. Nr. 86 S. 116; Lib. Class. I, S. 54 Nr. 4, wo in بشيب in بشيب zu verwandeln ist; Abû'lmah. I, S. 507, der wie Naw. S. 607 hinzufügt, und S. 514. \parallel 4. نيزيد بن عارون : s. Ibn Kut. S. 257; Lib. Class. I, S. 68 Nr. 67; Naw. S. 636; Abû'lmah. I, S. 452, 523 und 592. \parallel 5. 204 (beg. 28. Juni S. 68 Nr. 67; Naw. S. 636; Abû'lmah. I, S. 554. \parallel 6. بعن الواسطى, der im J. 204 (beg. 28. Juni S. 19) starb; s. Ibn Chall. Nr. 231; Lib. Class. I, S. 72 Nr. 9. \parallel 7. C. hat hier nach is bilde beiden Werke المناقب المناقب S. 19. Class. I, S. 46 Nr. 42. \parallel 9. Die Worte نم المناقب (beg. 24. Juli 784) starb; s. Lib. Class. I, S. 46 Nr. 42. \parallel 9. Die Worte werke بتناب العناقب (beg. 24. Juli 784) starb; s. Ibn Kut. S. 256; Ibn Chall. Nr. 321; Lib. Class. I, S. 60 Nr. 30; Ann. Musl. II, S. 76; Naw. S. 365; Abû'lmah. I, S. 406 und 503.

229

1. إبو داود الطيالسى; s. Naw., der ihn S. 93 Z. 1 als Lehrer Buchâri's bezeichnet; Ibn und ابو داود heisst. Neben ابر الوليد هشام بن عبد الملك الطيالسي kut. S. 260, wo er . Da عمام und den Namen ابو يزيل statt همام buht er hier noch den Beinamen ابو الوليد er wie bei Ibn Kuteiba auch im Lib. Class. I, S. 85 Nr. 64 genannt ist, so liegt die Vereinen طيبالسي verführt die Abschreiber des Fihrist aus zwei ابو داود einen gemacht haben, denn auch einen ابو داود الطيالسى, der im J. 203 (beg. 9. Juli 818) starb, giebt es; s. Ibn Kut. S. 260; Lib. Class. I, S. 76 Nr. 26; Naw. S. 761. — Ueber ابو داود سليمان بن داود الطيالسي, geb. im J. 133 (beg. 9. Aug. 750) und gest. im J. 204 (beg. 28. Juni 819), s. Ann. الفيريابي. 2. ∥ . Ch. I, S. 149; V, S. 533 u. 543. Das ist"الفيريابي. 2. ∥ . Ch. I, S. 149; V, S. 533 u. 543. der im J. 212 (beg. 2. Apr. 827) starb; s. Lib. Class. I, S. 82 Nr. 50; Abû'lmah. الكبير l, S. 620. ∥ 3. ابو بكر عبد الله ابن محمد بن ابى شيبة العبسى 3. ∥ 3. S. 34, ۹ Anm. 7; Lib. ابو الحسن عثمان بن ابي شيبة محمد بن ابراهيم العبسي 4. || Class. II, S. 8 Nr. 20. || 4. ابو جعفى .5. || der Bruder des so eben erwähnten الكونى; s. Abû'lmah. I, S. 731. || .5. غثمان der Sohn des so eben genannten , محمد بن عثمان بن ابي شيبة العبسي الكوفي ; s. Líb. ابر عبد الله احمد بن محمد بن الله الماد الله احمد بن محمد بن الله الماد الله الماد الله الماد الله الماد الله الماد بن محمد الله الماد ال genannt und im J. 241 (beg. احمد بن حنبل kurzweg, حنبل بن هلال بن اسد الشيباني 22. Mai 855) gestorben; s. Ibn Chall. Nr. 19 und Nr. 31 S. 41; Lib. Class. II, S. 6 Nr. 18; Ann. Musl. II, S. 194 u. 695; Naw. S. 142. || 7. الجهبية 5. S. 206, 14 Anm. 6. || 8. عبل 8. geb. im J. 213 (beg. 22. Marz 828) und gest. im J. 290 , الله بن احمد بن حنبل البغدادى (903); s. Ibn Chall. Nr. 19; Lib. Class. II, S. 62 Nr. 29; Abû'lmah. II, S. 136. || 9. ابو (beg. 17. Aug. 847) , geb. im J. 233 (beg. 17. Aug. 847) und gest. im J. 265 (beg. 3. Sept. 878); s. Ibn Chall. Nr. 19; Abû'lmah. II, S. 42. 10. الأثرم الطاءى, der im J. 296 (beg. 30. Sept. 908) starb; s. Abû'lmah. II, S. 175. || 11. إسكان بنّي جنيد: s. Jâkât und Lex. geogr. unter إسكان بنّي جنيد). Bei Idrîsî II, S. 158 steht جنيد falsch für جسد.

1. مسلم بس der 261 (beg. 16. Oct. 874) starb; s. Ibn Chall. Nr. 727; Lib. 231 مسلم بس كتاب الارحاد dem كتاب الافراد und كتاب الوحدان dem الرحدان Class. II, S. 48 Nr. 65, wo die Schriften und المغرد entsprechen; Ann. Musl. II, S. 248; Naw. S. 548. - C. und H. schreiben (القشرى was eine wesentlich abweichende Beziehung bedingt. Ich halte mit Ibn Challikân, Liber Classi-ابو الحسن على بن عبد الله المديني السعدي .2 || fest. القشيري .um, Nawawi und H. Ch البصرى; s. Ibn Chall. Nr. 445, wo er citirt wird; Lib. Class. II, S. 4 Nr. 15, wo er 73 Jahr alt im J. 234 (beg. 5. Aug. 848) stirbt; ebenso in Ann. Musl. II, S. 186 und 691; Naw. S. 443; Abû'lmah. I, S. 703. || 3. Ich entdeckte bis jetzt den Genannten früher erwähnt nicht, und so sollen die kurz gehaltenen Worte wohl nur andeuten, dass 'Ali früher hätte genannt sein sollen. Auch wäre es möglich, dass die so nackt hieher gesetzten Worte قـبل هذا الموضع ihren Ursprung einer Glosse oder Bemerkung verdanken, die durch die Abschreiber fälschlich an diesen يحيب وي Vgl. S. 180, 25 Anm. 12. || 5. يحيب وي Ort gerathen ist. || 4. Ueber die Form سرمرى مَعِين; s. Lib. Class. II, S. 5 Nr. 17; Ibn Chall. Nr. 801; Ann. Musl. II, S. 186 und 691; Naw. S. 628 mit مُعين statt مُعين, welche Lesart Ibn Challikân ausdrücklich bemerkt; Abû'lmah. I, S. 699 und 700. || 6. Ueber den Gebrauch von عبل vgl. S. 79 Anm. 3 und 232, 28. || 7. سريم, der im J. 235 (beg. 26. Juli 849) starb; s. Ibn Chall. Nr. 20; Lib. Class. II, S. 22 Nr. 82 mit dem unrichtigen شريع; Ann. Musl. II, S. 188; Abůl'mah. I, S. 709. || 8. حفص الضرير der im J. 220 (835) starb; s. Lib. Class. I, S. 92 Nr. 95. || 9. ابو محمد الفضل بن شاذان بن الخليل الرارى, wie Tûsî S. 254 Nr. 559 schreibt, wo eine grosse Anzahl seiner Schriften aufgeführt ist. Im Vorhergehenden, wie der Verf. hier bemerkt, fand ich ihn nicht erwähnt. || 10. خاصّتي عامّتي الشيعة, d. i. von aller Welt, von Gross und مہیب عـند اللہ Klein, von Männern vom Fach und von Laien unter den Schliten geachtet = مہیب s. de Sacy, Chrest. I, S. v und Ibn Kutlub. S. 106 Anm. 240, sowie hier später الخاصّة العامّة S. 233, 27); oder er wusste Vornehmern und Geringern, Gebildetern und Ungebildetern gerecht zu werden, sich in sie zu schicken, in aller Weise ihrer Fassungsgabe sich anzubequemen. ist der Gegensatz theils von خاصّت, theils von مَالِم , "ungelehrt"; s. Floischor's Hundert

Sprüche 'Ali's S. 105 Z. 13 fig. Von einem Schriftsteller kann es auch unserm populär, volksthümlich entsprechen, d. h. seine Gegenstände nicht in streng wissenschaftlicher, sondern in einer dem gemeinen Mann verständlichen Weise behandelnd. So ist عامّى الهذيعب bei Tûsî S. 281 und 282 einer, der eine populäre Behandlungs- und Schreibweise hat, und dasselbe wird عامّى in عامّى الهذيعب ebenda S. 281 Z. 5 v. u. sein. Auch bei Mas. III, S. 135 wird der Einsichtsvolle, Höhergebildete الطبرى عامّى viel, dass dieses تعامّى عامّى الحاصّى ein späteres, die contradictorischen Gegensätze zu einer Gesammteinheit verbindendes Compositum oder Quasi-Compositum ist. Die Bedeutung muss sich aus dem Zusammenhang ergeben. || 11. المشوية (C. beide Male ياز); s. S. 179, 10 Anm. 4. || 12. إلى ياري المنازع العامر المنازع الم

232

1. مِسْوَر بن تَخْرِمة الزهرى; s. Ibn Kut. S. 218; Ibn Dur. S. 59; Naw. S. 573. 2. مُطَيَّى بن أيّوب wurde im J. 202 (beg. 20. Juli 817) geboren; s. Lib. Class. S.62 Nr. 28; Abů'lmah. II, S. 180, der ihn wie Lib. Class. im J. 297 (beg. 20. Sept. 909) sterben lässt. Vgl. auch Sujûțî im Lib. de interpr. Corani ed. *Meursinge* S. 19 Nr. 97 und dazu Anm. S. 116. fehlt im Lib. Class. und bei Abû'lmahâsin, und auch hier im vollständigen Namen kehren die Worte nicht wieder. Sie würden wahrscheinlich nach بر سليمان einzufügen sein. || 3. الفيريابي العُصْفرى 3. الفيريابي ; s. Lib. Class. II, S. 69 Nr. 61. || 4. شبيب العُصْفرى starb im J. 240 (beg. 2. Juni 854); s. Ibn Chall. Nr. 218, der wie Lib. Class. II, S. 9 Nr. 22 شداب statt starb im J. 282 (beg. 2. März ابو مسلم الكجى schreibt; Abů'lmah. I, S. 734. || 5. شبيب 895) in Bagdåd; s. S. 37, 27 Anm. 18 u. 235, 27; Ibn Chall. Nr. 634; Lib. Class. II, S. 55 Nr. 100, wo er الكنجى heisst. Nach Abû'lmaḥ. II, S. 167, wo unrichtig الكنجى gedruckt ist, wurde er im J. 200 (beg. 11. Aug. 815) geboren und starb im J. 292 (beg. 13. Nov. 904). a fehlt, darauf deutet keine der angeführten Stellen hin. || 7. مر. عالية 7. ; السناد ; s. Ibn Řutlub. S. 75 d). || 8. داود 8. || , السناد ; s. Ibn Řutlub. S. 75 d). || 8. الاسناد ; s. S. 34, 11 Anm. 12 und 216, 6 Anm. 1; Lib. Class. II, S. 80 Nr. 108, wo sein Geburtsjahr r." in r. zu verwandeln ist; Abû'lmah. II, S. 234 mit der richtigen Angabe desselben im J. 230 (beg. 18. Sept. 844), da er im J. 316 (beg. 25. Febr. 928) starb. --- Ibn Chall. Nr. 271; Lib. Class. II, S. 49 Nr. 66; Ann. Musl. II, S. 264; Naw. S. 708 und Abå'lmah. II, S. 79 berichten über seinen Vater ابو داود, der im J. 275 (beg. 16. Mai 888) starb und s. H. Ch. السنبر, s. H. Ch. III, S. 622 Nr. 7263) ist. Der Text weist mit اسمع auf den Vater und mit dem folgenden رهو hin. ابو بكر einzufügen ist, auf dessen Sohn ابو. ابی داود hin. 1. إبو عبد الله العطار, der nach Lib. Class. II, S. 89 Nr. 39 im J. 301 (beg. 7. Aug. 913) 98 J. alt starb (wahrscheinlich ist وثلثيس ausgefallen und auch die Form وأحل ist verdächtig). Vgl. Abû'lmah. II, S. 304, wo sein Todesjahr 331 (beg. 15. Sept. 942) wie hier angegeben ist. Dazu stimmen dann auch die 98 Jahre. || 2. التصاملى; s. Lib. Class. II,

233

S. 88 Nr. 36, nach welchem er im J. 303 (beg. 17. Jul. 915) starb. Nach Abů'lmah. II, S. 298 im J. 330 (beg. 26. Sept. 941); es liegt also eine Verwechslung des Todeszu verwandeln, وثلث in وثلثين zu verwandeln, محاملی vor. Entweder hat man hier einfach oder aber er wurde wirklich 95 Jahr alt und dann ist im Lib. Class. """ aus "", ganz ähnlich wie unter ابن ابی داود, verschrieben. Aber auch Abû'lfidâ (Ann. Musl. II, S. 418) lässt im J. 235 (beg. 26. Juli 849) ابو بكر محمد بن عبد اللة الحاملي (الجاملُ seinen (nicht الجاملُ geboren werden und im J. 330 sterben, und der von Abu'lmahasin erwähnte scheint der Urenkel des im Lib. Class. und im Fihrist angeführten عبن الله zu sein. || 3. ابر. صاعد, der im J. 228 (beg. 10. Oct. 842) geboren wurde; s. Lib. Class. II, S. 81 Nr. 109; Abû'lmah. II, 8. 241 und 242. || 4. البغرى; s. Lib. Class. II, S. 75 Nr. 82; Naw. S. 765; Ann. Musl. II, S. 348; Abů'lmah. II, S. 239. || 5. ابو عيسى الترمذي, der im J. 279 (beg. 3. Apr. 892) oder nach Andern im J. 275 starb; s. Ibn Chall. Nr. 624; Lib. Class. II, S. 57 Nr. 3; Ann. Musl. II, S. 274; Abû'lmah. II, S. 87. || 6. ابس ابت الشلج ; s. S. 235, 14 und Túsî S. 272 Nr. 596, wo die angegebenen Werke von den hier erwähnten verschieden und mehr historisch sind. Vgl. auch oben S. 34, 12, [wo nach den obigen Quellen ابمى بكر statt بكر zu schreiben sein wird. M.]. || 7. خاصّتي عامّتي , s. S. 231, 21 Anm. 10.

Siebenter Abschnitt.

1. الطبرى; s. Ibn Chall. Nr. 581; Lib. Class. II, S. 72 Nr. 73; Naw. S. 100; Jâkût 234 I, S. 68; Ann. Musl. II, S. 344; Abû'lmah. II, S. 216; Tûsî S. 281-282 Nr. 612 u. 613 und die Erläuterung, wo die Gleichheit der Namen doch einige Unsicherheiten verursacht hat; Weil, Gesch. der Chal. II, S. 640 fig. und III, in den Nachträgen S. IX-XII; Kosegarten, Vorrede zu Tabari's Annalen; Eichhorn, Repert. I, S. 69-72; Hamaker, Spec. S. 19 flg.; Wahl, ابو الفرج المعافا بن زكرياء .8 ∥ 2. White S. 367. || 2. الفرج المعافا بن زكرياء .9 Gesch. Pers. S. 151 flg.; Pococke Spec. ed. statt كتب statt النهرواني; s. S. 236, 1 Anm. 1. || 3. C. unrichtig كتب statt راني, da hier die Zahl der Bucher oder Capitel im Werke لطيف gemeint ist. - Ueber المبسوط und المبسوط, Werke, die hier zu gegenseitiger Vergleichung in Rücksicht ihres Inhalts und dessen Vertheilung in Bücher neben einander gestellt sind und den Schäffiten angehören, s. H. Ch. V, S. 320 Nr. 11143 und S. 365 Nr. 11330, und vorzugsweise über das كتاب المبسوط في الفقد von Schäffi selbst oben S. 210, 1 Anm. 1. || 4. Nach errey hat C. und H. mit Recht eine Lücke wie oben Z. 21, da die Aufzählung der einzelnen Bücher des كتاب اللطيف nicht folgt, dessen Erwähnung hier überhaupt eine überflüssige Wiederholung ist; vgl. Anm. 3. || 5. Während hier das Jahr 302 (beg. 27. Juli 914) als dasjenige angegeben wird, bis zu welchem Tabari sein Geschichtswerk ausführte, sagt H. Ch., es reiche bis zum J. 310, unstreitig, weil er annahm, dass Tabari mit seinem Todesjahr abschloss, oder das Exemplar, welches ihm vorlag, mit diesem Jahr sein Ende fand. Doch auch Abû'lfidâ (Ann. Musl. II, S. 344) bezeichnet ausdrücklich das Jahr 302 als dasjenige, bis zu welchem Tabarî vordrang. Obwohl nun die beiden Bruchstücke oder Anhänge die durch den Artikel als bekannte bezeichnet werden, nicht näher bestimmt sind, so, so القطعان geht doch aus den Angaben soviel hervor, dass ein erster Anhang die Jahre 302 bis 310 umfasste, was anzunehmen wir durch H. Ch. berechtigt sind, mochte nun Tabarî selbst an dieser ersten Fortsetzung Theil haben oder nicht, ein zweiter Anhang aber von der Fortsetzung gebildet wird, welche von Mehrern bis zu der Zeit, wo unser Verfasser schrieb d. i. bis zum J. 377

VI, 7.8. VII, 1.

-- denn anders werden die Worte الى زماننا عن nicht zu verstehen sein -- verfasst wurde. --Nach dem يعون Z. 26 fehlt der Name.

- بالمسترشد 1. (الذي خرج منع 1. العسترشد) (الذي الفقهاء vgl. Túsì S. 282 Z. 3. العسترشد 285 (الذي الفقهاء fehlt die Angabe dessen, wie viel oder was von dem المنافي الفقهاء in die Oeffentlichkeit gelangte. الله 3. (ابن المغلّس 3. 8. 218, 4 Anm. 2.) (ابن الفقهاء s. 8. 191, 27 Anm. 7. ال 5. البن الغلّس 3. (ابن المغلّس 3. 8. 233, 27 Anm. 6. الله 2.) (المعلّس 3. 3.) (ابن المغلّس 3.) (المعلّس 3. 3.) (ابن المغلّس 3. 3.) (ابن المعلّس 3. 3.) (ابن المعلّس 3.) (المعلّس 3.) (المعلّم الكمّم 3.) (المعلّم الكمّم 3.) (المعلّم 3.) (
- 236
 - 1. المعافا النهرواني, der 85 Jahr alt im J. 390 (1000 Chr.) starb; s. Ibn Chall. Nr. 736; Lib. Class. III, S. 3 Nr. 13, wo irrig النهرواني statt الهزواني gedruckt ist. — Vgl. S. 234, s Anm. 2. || 2. C. und H. ولد سنة. Da der Verf. diesen gelehrten Richter als einen Zeitgenossen von sich bezeichnet, so liegt es am nächsten anzunehmen, dass vor سنة (l. سنة) eine Ziffer ausgefallen oder wegen Ungewissheit der Sache gleich vom Verf. ausgelassen worden ist: "und er ist — Jahr alt"; oder man liest ... ولد سنة ... || 3. C. تذكرة ... Lies ما خلا ما خلا عنه المؤسسية ... المؤسسية ... المؤسسية ... Lies تركرة ... Lies تركرة Zusammenstellung des Nothwendigen und der Hauptpuncte) Verfassten ist das of الأنيس والانيس eines der schönsten seiner Bücher".

Achter Abschnitt.

4. الشراق; vgl. S. 45, 15 Anm. 9; 217, 16 Anm. 4 u. 237, 14; Mas. IV, S. 294; V, S. 230, 231 und 318. || 5. السنّ: s. Jâkât III, S. 169; Lex. geogr. II, S. 60; Muschtar. S. 257; Abou'lf. Géogr. S. 55, 273 und 288. || 6. C. حدان , H. حدان , - S. Jâkât IV, S. 255; Lex. geogr. unter نمن ; Muschtar. S. 369; Dimischkî S. 190, wo sich mehrere der hier genannten Gegenden beisammen finden.

Siebentes Buch.

Erster Abschnitt.

237 Mit dem siebenten Buch beginnt der Leydner Codex Nr. XX und das erste Bruchstück in der Abschrift von Golius, Codex Nr. XXII, S. 315, von mir mit L. resp. G. bezeichnet. — Mit فسن الثانى الثانى der ersten الفسن الثانى der Ersten مقالة den Text hier fort.

238

ابو 2. || 1. Auch die folgenden Bezeichnungen stehen völlig absolut. || 2. ابو 2. ابو سهال الفضل بن نوبخت ist Zusatz in L. Auch die folgenden Bezeichnungen stehen völlig absolut. || 2. ابو 2. ابو سهال الفضل بن نوبخت , der S. 274, 7 Anm. 2 erwähnte, nicht , on dem S. 176, 20 Anm. 11 die Rede war. Vgl. noch S. 177, 9 und 244, 26 Anm. 15, wo die Familie نوبخت erwähnt wird, und Ibn al-Kufti S. 292 und 473; uber die Aussprache des Namens S. 177 Anm. 8. || 3. Alle Codd. النَّهْنُطان. G. إلتهبطان. 19. النَّهُنُطان. 19. النَّهُوْطان. 19. الموان. 19. النَّهُوْطان. 19. الموان. 19. الموان.

vgl. S. 274, 10. – Man könnte fragen, ob nicht das chaldäische נחמות Tröstungen und dann das zukünftige Leben, die zukünftige Welt als die Zeit der Tröstung und Belohnung, in irgend einem Zusammenhange mit dem Worte steht. || 4. جم بسن اونجهان; s. S. 12, s. Anm. 17. Vgl. auch uber جم Mas. IV, S. 45. — Die Worte بن اونجهان الهلك fehlen in C. || 5. الخصاك; s. S. 12, 18 Anm. 12; Mas. III, S. 251 fig.; Jâkût I, S. 293; Bullet. de l'Acad. impér. des sciences de St. Pétersb. Tom. XIV, S. 36. — Hamza Ispah. und Ibn Badrün wissen an den zu S. 12 angedeuteten Orten nichts von برن ته, und L. V. schreiben das erste Mal بن قى stehen gleichsam in Parenthese und ابى سهل bis من غيركلام Die Worte . -- . بن ق nimmt den Faden durch Wiederholung wieder auf. || 6. C. تينكلوس, H. تينكلوس, L. V. دىمكلوس, G. einfach مىمكلوس; s. S. 270, 1 Anm. 1, wo C. L. تينكلوس, H. مىمكلوس schreibt; H. Ch. VII, S. 722 zu III, S. 223, und zur Vergleichung Mas. IV, S. 42 fig. an mehrern Stellen. — Ibu al-Kufți bemerkt S. 120: تينكلوش والاول احمر :len. – Ibu al-Kufți bemerkt S. 120: تينكلوش البابلى وربما قير Vgl. dazu Cas. I, S. 441. Am ausführlichsten bespricht diese Persönlichkeit Chwolsohn, ausser in den Ssabiern I, S. 715 und 716 und II, S. 382 flg., 536 und an andern Stellen, in der Abhandlung über die Ueberreste der altbabylonischen Literatur S. 130 fig. 🍴 7. Die hier طينقروس oder (in C.) طينقروش genannte Persönlichkeit ist identisch mit dem im Wiener طبيفروس البابلي هو احد السبعة المتركلين. Exemplare des Ibn al-Kuftî S. 254 aufgeführten بسدائة (Anm. 3 ماهم ; vgl. S. 352 Anm. 3) البيوت وهو في الاغلب صاحب بيت المريخ . Ein ganz ähn-الجالية على الوجوة والحدود كذا ذكر في بعض الكتب liches Werk wird auch dem eben erwähnten تينكلوس zugeschrieben. S. Chwolsohn a. a. O. S. 132 Anm. 280 und vgl. hier S. 270, 4.

1. C. H. الكستر, L. V. الكشتر. Wir begegneten dem Worte الكستر, ben S. 13 Z. 15 239 and 18, neben welcher Form die hier gebrauchte zu beachten ist, als Namen einer Schrift, hier Buch und nicht Schriftart كتاب hier Buch und nicht Schriftart bedeuten soll. Bei Jâkût II, S. 887 werden als Insassen der Landschaft ريشقى in Arradschân die منتع) كُتّاب كتابة الجستق = كشته) كُتّاب كتابة الجستق (genannt, die dann in arabischer Form كشته دفتران welche Transscription, wie oft, ein ursprüngliches k der Endung beibehalten hat; vgl. *Vullers* Gr. linguae Pers. ed. II. § 49, I & und hier S. 305, 10 Anm. 7) heissen. Und diese Schriftgattung ist nach dem Folgenden diejenige, in welcher كتب الطبّ والنجوم والفلسفة geschrieben wurden, was mit hier und oben S. 13, 18 trefflich stimmt. || 2. والتجارب (fehlt in C.) "und böse Erfahrungen, mala, calamitates"; sonst könnte man auch an التحارب denken [welche Lesart Prof. Floischor empfiehlt. M.]; doch folgt später دهر تجارب حادثة. ال 3. C. ال عربوس. ال 3. C. H. ودوردموس, L. وذورونيوس, V. ودوروسوس, d. i. der oben S. 12, 10 Anm. 4 سيمورس oder genannte König. Mit dieser Form harmoniren allerdings die hier gegebenen Lesarten wenig. Vgl. auch den babylonischen Königsnamen الدرينوس bei Mas. II, S. 98. || 4. قيداروس 4. oder قيمس *Codrus*; s. S. 15, 6 Anm. 4, wo in قيمس das a wie hier das o vertritt.

1. رميرة, V. رميرة. Meine Quellen reichen nicht aus, Weiteres über diesen Gelehrten zu 240 berichten. — [Die ganze Stelle von 239, sı bis 240, s findet sich ausführlicher bei (Abâ'lfaradsch und) Ibn al-K., und ist so in die Anm. 11 zu S. 254 aufgenommen; der fragliche Name wird daselbst ebenfalls زميرة geschrieben: vielleicht steckt darin Demetrius (Phalereus), 14

Digitized by Google

241

- 1. Nach ملوكها ergänzt Hamza ganz richtig als Parallele mit اكثر das Wort علياء und ebenso vor الفرس das Wort الفرس, leider auch hier Zeugen für den Mangel an Correctheit in den uns zugänglichen Handschriften des Fihrist. || 2. وجدود أصوبها, d. i. وجدرا هذا الكتاب wie stets im Fihrist , السهريار . 🕻 , السهردار . ۷ , السهرراد . 🖞 🖞 . اصوب الكتب كلها mit dem Artikel (vgl. S. 244, 29 Anm. 17), Hamza شهريار hier und S. 200 u. 201. — Ausführlicher über diese astronomischen Tafeln spricht Golius zu Alfragan. Not. S. 46 fig. neben den ال .Auch ist شهريار Name eines Monats ebenda S. 24 und eines Mannes S. 29. ا 4. C. V. انهاد. Vgl. Hamza S. 201, wo sich diese Stelle findet. || 5. C. H. L. V. خمسيين. G. und Hamza S. 201 im Texte خمس, in der Uebersetzung dagegen CCCL. Vgl. dazu das ابر الفضل محمد بن ابى عبد الله بن الحسين بن حمد 6. ∥ 6. الكاتب المعروف بابن العميد , der im J. 360 (beg. 4. Nov. 970) starb, war Wezîr des Ruknad-daula. S. Ibn Chall. Nr. 707 und Abû'lmah. II, S. 429 flg. || 7. يوحفًا; wohl يوحفًا noch كتُأب تاديب الأحداث S. 244, 15, den weder Wenrich S. 121 unter يوحنا بن يوسف sonst erwähnt. || 8. H. مهنوع. – Vgl. diese Stelle in H. Ch. III, S. 94. || 9. Statt جوليانس in H. Ch. schreiben hier die Codd. ليوليانس, wo man nur يوليانس erwarten sollte, und an einzelnen Stellen wechseln L. und G. mit ايوليانس. Damit vgl. S. 253, 25-27, wo die Codd. theils ليوليانس, theils ليوليانس schreiben, und Abu'lf. Hist. anteisl. S. 84 und 110, wo wiederholt البرتاط mit dem Beinamen الميانوس wiederholt البرتاط بالمعادر wie ähnlich bei Mas. II, S. 323 Apostata, vorkommt. Dieser Zusatz von | und J scheint nichts als ein Ueberrest des Artikels zu sein, der übrigens dem Worte auch nicht gehört. Abů'lfaradsch schreibt in Hist. Dyn. S. 139 und 140 richtig يوليانس und berichtet ebenda S. 140 das Nöthige über Themistius يوليانس, über welchen auch hier S. 253, 24 Anm. 7 gehandelt wird.



Finanzkammer) handelte, von Wichtigkeit war. S. auch Abů'lmah. I, S. 260. || 3. C. überall رادادعروج und لزادان فروج L. رادادغروج und لرادادغروج , H. زاد الفروح und لزاد الغروج زادان فرّوخ oder getrennt زادانفرّوخ und لزادانفرّوخ .Schr. رادانعروخ und لرادانعروخ .V wie Hist. anteisl. S. 94. Auch Balad. schreibt S. 300, 301 und 367 زادان فرون und S. 393 und so auch die Codd. des Balâd., woraus سنبى . || 4. Alle Codd. سببى oder سببى de Goeje ohne Grund شيبي gemacht hat. Sinn: "Du bist Ursache meines Zutritts zum Emîr". || 5. C. استحقنى, H. استحفنى, L. richtig استخفتى, hält mich für leicht zugänglich, für angenehm, schenkt mir seine Zuneigung", entsprechend dem خفّ على قلب. S. Gloss. zu al-bajjân al-mugrib ed. Dozy II, S. 12 und Gloss. zu Lațâif al-ma'ârif ed. de Jong S. XVI. || 6. الأشعث, Balâd. المندى المنت الكندى; 5. S. 93, 19 Anm. 19; Ibn Chall. Nr. 105 u. 260 und die Anm. de Slane's in seiner Uebers. I, S. 242 (5) und S. 568 (13). || 7. بن هوية وششوية; der ganze Abschnitt ist aus Balâd. S. 300-301 genommen und damit S. 193, ferner S. 36 und 37 des Glossars und Mâwardî ed. Enger S. 350 nebst Adnot, S. 46 und 47 zu vergleichen. Die Vergleichung der beiderseitigen Texte hier und in Balådurî giebt wesentlich verschiedene Lesarten, deren Gegenüberstellung, um nicht zu weitläufig zu werden. ich dem Leser überlassen muss, und die im Ganzen für grössere Correctheit in der Ausgabe Balåduri's sprechen. — Ich komme auf ششويد , دهوية und الوين zurück, über welche Worte und deren Bedeutung ich mehrere Fachgenossen um ihre Meinung, jedoch ohne besonderes Resultat, befragte, zumal der Text des Fihrist mit seinen Lesarten, bevor Balådurî erschien, des Incorrecten so mancherlei enthielt. Zuletzt ersuchte ich Prof. de Goeje als Herausgeber des Balådurî um eine Mittheilung darüber, wie er sich die Stelle erklärt habe. Er war so freundlich mir Folgendes zu entgegnen: "Ich habe die Wörter (ششرية und ششوية) als halb-arabische Bildunand يشش Sie haben Recht, dass zwar عشر Sie haben Recht, dass zwar عشر nicht gleich stehen. Doch so genau darf ششوية und نصف عشر entspricht, aber دهوية man es, meine ich, hier nicht nehmen. Er (Salih) giebt nur zwei Beispiele, dass er im Reinarabisch Brüche ausdrücken kann. Zu einer Emendation haben wir schwerlich Recht und ich weiter kommen. Das per- نصف عشر zu نصف عشر weiter kommen. sische Wort "ein Wenig". Der Sinn ist also (ich schreibe für die persischen Wörter französisch): Wie wirst du es mit dixième und sixième machen? Er sagt: Ich werde Zehntel und Halbzehntel schreiben. — Und wie mit quelque chose de plus? Das werde ich, erwiderte er, ebenfalls wiedergeben, denn quelque chose de plus bedeutet "ein Wenig mehr (السنبيف)". noch Einiges dazu (الزيادة تزاد)". So weit de Goeje. — Ich bemerke dazu, dass ich an eine Emendation oder Ergänzung ebenfalls nicht gedacht habe. Mir lag es einzig an der Form der Wörter ششويم und dem Nachweis ihrer Bedeutung. Auf erstere ist de Goeje nicht näher eingegangen. Zunächst ist bei der Arabisirung die Relativ - Bildung zu عن und شش durch anomal; es würde einfach ششيّة und ششيّة heissen müssen. Es muss also für وية anderer Erklärungsgrund gesucht werden, der gerade so, wie für بيع als Bildungs - oder Anhangsilbe zur Herstellung der bekannten Beinamen مسبوية, سيبوية, شاهوية, زادوية, زادوية, داذوية, داذوية, م u. s. w., für welche Silbe noch heute eine völlig befriedigende Erklärung ihres Ursprungs und ihrer Bedeutung fehlt, seinen Anhalt nur im Pehlewi finden wird; und unsere Zahlworte hier sind von um so grösserer Bedeutung, als wir hier Beispiele von anderweitiger Anwendung dieser

14 *

Silbe, als zur Bildung von Eigennamen, vor uns haben. Wird doch schon bei Ibn Challikan Nr. 84 der Name أهوية, durch si, "Weg" und ينه durch "gefunden" (im Munde der Einwohner von Merw) erklärt. Sehen wir aber von diesen Wörtern ششويد und ششويx (in den Codd. des Fihrist شسوية, nur in V. سشوية) als reinpersischen Formen ab und fassen sie doch als ara-لنه وی bisirt auf, so würde das Nächste, was man sich denken könnte, die Zusammensetzung aus und روي "zehnfach und sechsfach" sein. Allein dann fände s oder ä als Endbuchstabe, selbst als rein arabische Zugabe, schwer eine Erklärung, obwohl s im Persischen zur Bildung von Substantiven und Adjectiven am Ende verwendet wird. Dazu kommt, dass "zehnfach und sechsfach" in dem folgenden عشر und نصف عشر keinen Anhalt findet, da غشر, der zehnte Theil oder Zehntel" allerdings für die Bedeutung von دهويد als Zehntel spricht, für ششويد streng genommen erwartet werden sollte; auch نصف عشر zur Wiedergabe von ينجويه gebraucht der Perser für die Bruchzahlen, wenigstens in späterer Zeit, ganz andere Wendungen; vgl. z. B. Geitlin in seiner Gramm. S. 164 unter F); Fullere § 235. — Das z würden wir in der arabisirten Form ganz analog wie z. B. in باهويد, beibehalten müssen und nicht in ä verwandeln dürfen. — Noch bemerke ich, dass Prof. Sachau auf mein Befragen über die Silbe mich auf Spiegel in seiner Traditionellen Liter. der Parsen S. 452 verwies, und ich gebe dem Leser die Anwendung dieser Stelle auf den vorliegenden Fall anheim. Uebrigens vgl. weiter uber عشر die Anm. 4 zu S. 261, 21. — Während Balådurî ويع absolut setzt, macht der Fihrist sein الويد von der Construction nach اكتب abhängig. — Ferner ist الويد in allen Codd. des Fihrist durch الوند , بوند , بوند , بوتد entstellt und wir sehen in الموية allerdings die vollendete Arabisirung, welche also auch an sich für الموين und المبين sprechen könnte. Endlich völlig unverständlich würde das in sämmtlichen Codd. des Fihrist Z.22 folgende النصف statt des richtigen النيف in Balådurî sein. || S. L. V., die häufig mit einander gehen, fügen irrig y vor يظهر ein: "Die Perser boten ihm 100,000 Drachmen dafür an, dass er vorgeben solle, er sei nicht im Stande die (bisher geführten) Finanzregister (in's Arabische) zu übersetzen. Er aber wollte dies durchaus nicht thun, sondern führte die Uebersetzung aus; worauf 'Abdalhamîd Bin Jahjâ zu sagen pflegte: Ein trefflicher Mann ist Sâlih! Wie sehr hat er die (arabischen) Regierungsbeamten verpflichtet! - In Syrien wurden die Finanzregister griechisch geführt und der darüber gesetzte Regierungsbeamte war Sergius. - Dann zur Zeit des Hischam Bin 'Abdalmalik wurde sie (in's Arabische) übertragen; es führte dies Aba Tâbit Suleimân Bin Sa'd, der Freigelassene Husein's, aus, der unter der Regierung 'Abdalmalik's die Staatscorrespondenz zu führen hatte." - Für das Z. 30 folgende ارتحل, in den Codd. [s. die Lesarten. M.] l. وارتجل, "zum Theil werde ich auch neue Finanzrechnungs-Operationen oder Methoden improvisiren".

243 1. Zu أبيض fehlt das schon um der Homogenität der Glieder willen mit Ibn al-Kuftî S. 37 beizufügende اللون. Vgl. ausserdem H. Ch. III, S. 95. || 2. معلم, sonst, z. B. S. 305, 19 (vgl. auch S. 120 Anm. 5) معلم geschrieben, war Bibliothekar oder Beamter an der Bibliothek ma'mûn's (vgl. S. 10, 13 Anm. 3), demzufolge die Worte domus sapientias hero im H. Ch. III, S. 95 Z. 5 v. u. und die stellvertretenden VII, S. 711 libri Beit el-hikmet auctori in bibliothecario oder bibliothecas Beit el-hikmet dictas praefecto zu verwandeln sind. || 3. Ueber die zill he, s. S. 271, 10 Anm. 6 und Ibn al-Kuftî S. 510. || 4. Die ganze Stelle von Bibliothecario bibliothecas Beit schoel ibn Abî Uşeibi'a, Wiener Exempl. Bl. 116 r, und bei Ibn al-Kuftî S. 38 fig. Letzterer berichtet vorher über das Verbergen heidnischer Bücher in Folge der Verbreitung des Christenthums. Welcher Ort oder welches Kloster hier gemeint sei, ist bei der Ungewissheit der Angaben schwerlich nachzuweisen. Chuolsohn ist diese Stelle entgangen. — نصب على التمييز (C. H. V.) wäre نصب: porta qua magnificentior, quod attinet ad duas valvas, nunquam visa est i. e. cujus duabus valvis magnificentiores nunquam visae sunt; نصب اعين (L.) einfach: porta, qua magnificentior nunquam visa est, duabus valvis instructa; لمصراعين (Ibn al-Kufțî): "mit zwei eisernen Thürflügeln". Also dreierlei Constructionen, eine so richtig wie die andere: a. mit ursprünglicher Apposition (st. مصراعين جديد ألف المنجر); b. mit stellvertretender Annexion مصرعي معن محديد (حديدا مصراعين, sei es einfach als Erklärung (nämlich "zwei eiserne Thürflügel" d. h. aus ihnen bestehend) oder als تمصراعين جديد , von desen beide eiserne Flügelthüren gewaltiger gewesen wäre in Bezug auf u. s. w. d. h. dessen beide eiserne Flügelthüren gewaltiger gewesen wären; c. بصراعين حديد , nicht weniger richtig als

1. Hier ابن البطريق; S. 243, 12, 244, s u. 293, 16 Anm. 7 إبن البطريق, Vater und Sohn. 244 So auch bei H. Ch. III, S. 95 und 97. — Ueber المجاج بن مطر s. die Ssabier I, S. 554. || عيسى بن على بن عيسى :, von dem es bei Ibn al-Kuffî S. 282 heisst: ابو القاسم عيسى بن داود ابن الجراح ابو القاسم ولد الوزير امام فى فنون متعدّدة سمع الحديث الكثير ورواد وحضم مجلس روايته اجلاء الناس وكان قيّما بعلم الاوائل وترأ المنطق على يحيى بن عدى واكثر الاخذ عنه وتحقّق به وافاد جماعة من الطلبة وناظر وحقق وسُئل فيه فاجاب اجوبة سادّة لم يحرج فيها عن طريقة القوم ورأيت نصحة من السمَّاع الطبيعي التي قرأها على يحيَّى بن عدى شرّح يحيى النحوى وهي في غاية الجودة والحسن والتحقيق وكانت لة عليها حواش حصلت بالمناظرة حالة القراءة وهي بخطه وكان اشبه شيء بخط ابي على ابن مقلة في القوة والجربان والقاعلة وكانبت هنه النجعة في عشرة مجلدات كبار وقد حشاها بعد ذلك جورجیس الیبرودی بشرح ثامسطیوس للکتاب وقد کان عیسی بــن عــلی هــذا تقدم ق الدولة وخدم بعض الخلفاء كتابة وتوفى ببغداد فى محرة يوم الجمعة لليلة بقيت من شهر ربيع بن بهر س .L ,بن نهر بن مطران .B. C. H الاخر سنة احدى وتسعين وثلُّمائَة بسن بهرین und S. 43 بن بهر بن مطران S. 38 Wonrick S. 38 بن بهریق مطران .V , مطران und vgl. S. 24, s Anm. 1. Auch Ibn Abi Uşeibi'a schreibt بن بهريز مطران Lies . مطران und vgl. S. 24, s .عبد يشوع بن بهريز بن مطران الموصل وكان صديقا لجبريل بن بُختَيشوعَ وناقلًا له 39: 8. || 4. L. نيتون; l. nach C. H. فتيون Pethion oder Phethion und s. S. 24, 5 A. 4 u. 180, 13 A. 9. || und die ابن ارّی H. Ch. III, S. 97 بن باری .H. بن باری .H و ارت ارّی oder ابن ارت . ägyptische Ausgabe ابن أوى. Schwierigkeit macht auch ابن أوى, das nach allem Anschein ursprünglich zwischen den Zeilen stand und in Folge dessen von den einzelnen Abschreibern willkürlich da oder dort in den Text eingefügt. wurde. Der Leydener Codex schreibt فيثون بن ناوى بن ايوب ابو نصر

(s. Z. 10 A. 7) بنوفسلى und Ibn al-Kuftî hat بنوفسلى. Da der Fihrist seine Quelle ist, so fand er in seinem Exemplare bereits قينون verstümmelt aus نثيون, und da ابو نصر ungetrennt darauf folgte, so nahm er es hinzu. H. Ch. hat es vor

Ben Rabita. Wir sehen aber aus unserm Text, dass Ibn Råbita mit Dschirûn nichts zu thun hat und eine Persönlichkeit für sich ist. Aus allem Diesem ergiebt sich, dass die hier aufgeführten Namen nicht nur an sich in höchst incorrecter Form auf uns gekommen sind, sondern dass man auch vielleicht Verbundenes getrennt, sicher aber Getrenntes (z. B. اسطات جيرون) verbunden hat. Mas'ûdî II, S. 336 nennt einen Kaiser von Byzanz جيرون und bei Ibn Baț. I, S. 207 und 209 heisst ein Thor in Damaskus بعبون. المرابع على . ۲. المرابع المرابع , H. باب جيرون, H. باب جيرون L. توفيل und توفيل *Theophilus*, der sonst auch نمومىلى .V. بنومىلى .v. بنومىلى .t. S. 126) heisst. Vgl. S. 249, 27 Anm. 4. || 8. تويبرى s. S. 249, 3 Anm. 2 u. eb. Z. 9, 262, 23, 263, 24, 354, 19; Ibn Abî Us., der Bl. 138 r und 244 r قوثرى und قوثرى schreibt; Wenrich, 8. 300. Ibn al-Kuftî S. 88 bemerkt über ihn: ابرهيم قويرى يكنى ابا المحق ممن اخذ عنهم علم المنطق وعلية قرأ ابو بشر متى بن يونان وكان مذكورا في وتنه وله تصانيف منها كتاب تفسير كاتيغورياس منتجر (8. Anm. 14 zu 248) كتاب باريرمينياس منتجر كتاب ذر. 9 || . انو طيكا [.M.] الاولى مثجر وكتبه مطرحة مجفوّة لاجل عبارته فانها كانت غلقة , Zeitgenosse ابو الطيب طاهر بن الحسين بن مصعب بن زريق بن ماهان d. i. اليمينين, J. Zeitgenosse Ma'mûn's und Mörder dessen Bruders Amîn, geb. im J. 159 (beg. 31. Oct. 775) und gest. im J. 207 (beg. 27. Mai 822); s. S. 316, 15 und Ibn Chall. Nr. 308. || 10. Der hier erwähnte uebersetzer des كتاب الاجنة ist Wonrich S. 103 unbekannt geblieben. || 11. حتاب الاجنة الدهكي بس سليمان بس عسلى .12 || erwähnt. || 12 دهك wird auch von Jâkût unter الدهكي الهاشمي, Statthalter Aegyptens unter Hârûn in den Jahren 177 (beg. 18. Apr. 793) und 178; s. S. 245, 7; Abû'lmah. I, S. 485; Diets, Anal. med. S. 120. || 13. C. H. المفلمسي, L. verbinden, ist ein besonderer Uebersetzer, mag يحيى بن عدى den die Codd. mit يحيى بن عدى er nun البلقيسي oder, wie ich glaube, التفليسي heissen. || 14. البلقيسي; s. S. 118, 18 Anm. 5. || 15. Vom آل نربخت oder den نربختیین wurden mehrere erwähnt; s. S. 176, 20 Anm. 11; Ibn al-Kuftî S. 193: الفضل بن نوبخت und S. 292: الفضل بن نوبخت; Cas. I, S. 421. Ein vorzüglicher Uebersetzer und Beförderer von Uebersetzungen war der S. 177, 9 Anm. 8 erwähnte الحسن بن موسى النوبختى. In Bagdåd gab es einen besonderen داود بن عبد الله s. Ibn Chall. Nr. 177. || 16. Ueber den Grossvater des مقبر النوبختية, داود بن عبد الله den Emîr حميد بن قتحطبة s. Abû'lmah. I, S. 341, 370, 380, 385 u. s. w. Er starb im J. 159 (beg. 31. Oct. 775). || 17. ريج الشهريار; s. S. 241, 5 Anm. 3; Hamza S. 200 und 201, wo es durch ملك الزيجات ورئيسها erklärt wird; H. Ch. III, S. 566 Nr. 6952. || 18. الحسن جبلة بن 20. البلاذري 5. S. S. 113, 4 Anm. 1. || 19. جبلة بن 13. إلبلاذري 5. S. 275, 25 Anm. 1. سالم; 8. 8. 305, 9. 10.

245 ما البرمكي 1. الجهم البرمكي 1. يحمد بن الجهم البرمكي 1. der Chal. II, S. 333; Cao. I, S. 431 a). الفرخان 2. الفرخان 5. 2. مم بن الفوخان 5. 2. 431 a). الفرخان 3. 2. 33 ممر بن الفرخان 3. 279: Anm. 7 u. 8; H. Ch. VII, S. 574; Wowrich S. 44; Ibn al-Kuftî S. 279: الفرخان الفرخان المر ابو حفص الطبرى احد رؤساء التراجمة والحققين بعلم حركات الجوم واحكامها قال ابو معشر البلخى كان عمر بن الفرخان الطبرى عالما خبيرا حكيما وكان منقطعا الى يحيى بن

خالد ابن برمك ثـم انقطع الى الفضل ابـن سهـل وكان بين القمر والمريخ فى مولد جعفر بن یحیی بن خالد بن برمك درجات یسیرة فضربها عـمم في اثنی عـشم فُصٍّ حكمة ولم يكن المنجمون يلتفتون الى هذا الباب حتى عمله عمر فصمٍ ذلك وذكر ايضا ابو معشر في كتاب المذاكرات لشاذان بن بحران ذا الرياستين الفضل بن سهل وزير المأمون استدعى عمر بن 3. منكد الهندى; s. Ibn al-K. S. 303; Ibn Abî Uş. Bl. 193 r; Dietz, Anal. med. S. 120; W ustomfeld, Gesch. der Arab. Aerzte S. 19 Nr. 41 a. || 4. الهندى الهندى ; s. S. 303, 7. || 5. إبو الجبر بن الحمار H. أبو خير بن الحمار C. إبو خير بن الحمار B. S. 311, 24 Anm. 4. || 6. C. إبو خير بن الحمار L. ابو الحسين بن الخمار . - Nach Ibn al-K. S. 192 heisst er: .-- .الحسبن بين سوار بين بيابيا بين بهرام ابيو الخير المعروف بابن الخمار البغدادي Vgl. S. 265, 1 Anm. 1. || 7. ثـالـس بـن مـالّـس الأمليسي, worin Μαλλός stecken würde, was aber mit Diog. Laert. im Leben des Thales: Πατρός μέν Ἐξαμίου, μητρός δέ KLeofovling und mit Thales Milesius Examii filius bei Fabrio. I, S. 297 allerdings nicht abereinkommt. Ist vielleicht in dem مالس der einheimische syrische Name des Porphyrius Malchus (s. S. 253, 12 Anm. 5) zu suchen, der aus Missverständniss und sonst redactioneller Fehlerhafist wahrscheinlich تاريخ ist wahrscheinlich تاريخ dessen Leben des Pythagoras gemeint, eher wohl als seine 15 Bücher zarà Xquotiarar oder irgend eine seiner andern geschichtlich-philosophischen Schriften. — الامليسى ist Milesius. Ibn al-K. S. 123 schreibt ثاليس الملطى und ebenso Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 50 und 63. || and يوثاغورس , درماغورس , ديثاغورس and بوثاغورس , برثاغورس , اليوثاغورس .8. C. stets موداغورس , موداغورس schen Pythagoras und Protagoras schwanken lassen könnten. Abu'lfar. Hist. Dyn. S. 85 schreibt Letzteren فروطاغورس; hier S. 246, ، فروطاغورس (s. die Lesarten). || 9. S. über die ausser den نهبيات erwähnten Schriften des Pythagoras Wonrich S. 89. || 10. سقراطيس, was alle Codd. haben, muss man für aus Sophroniscus in irriger Transscription entstanden halten. 11. Oben S. 239, 27 und nachher S. 247, 15 wird Adiva in den Codd. durch اتنيس und أثينوس, أيثينة, أثنية [s. die Lesarten. M.], hier in verschiedenen Lesarten durch أثينه, أثنيتسى und am richtigsten durch أثينية wiedergegeben. أثينية steht in den Codd. auch S. 247, 15.

1. المناسبان d. i. 'Equatul statt des richtigern 'Arrequatul. Fabric. Bibl. gr. ed. Harles. III, 246 S. 85: 'Arrequatul (pro quo in vulgatis ¿quatul et in ipso dialogo). Vgl. auch Commentarii in Diog. Laert. ed. Hübner I, S. 461. || 2. V. المناسبان statt المناسبان. Ist es vielleicht der Dialog Koatúlog i περι δοθότητος δνομάτων s. de recta nominum ratione? Auch bei mehrern der folgenden Schriften scheint eine Wiederholung einzelner Dialoge eingetreten zu sein, ein daraus hervorgegangenes Versehen, dass der Verf. den Inhalt derselben unter Weglassung der nominellen Bezeichnung angegeben fand und deshalb neue Schriften des Plato vor sich zu haben glaubte. So z. B. könnte توليد في النفس der Dialog $\mathcal{O}aldwr$, تأريب الأحناب einer der beiden 'Arxibidôn's oder $\Theta eáyns$ oder $\Lambda éxns$ sein, die alle $\mu auevrixol$ sind. Auch Tipauos ist wiederholt erwähnt. S. Diog. Laert. ed. Hübner I, S. 230 und 231. Oder sind vielleicht Schriften des Aristoteles unter die des Plato gerathen? || 3. Alle Codd. سطسطس, Ibn al-K. مسطسطس, aus welchen Worten Caevri ohne sprachlichen und sachlichen Anhalt einen Mnesistratus gemacht hat. Wenigstens ist keine Schrift Plato's

Digitized by Google

unter diesem Namen bekannt, eher der untergeschobene Dialog 'Epv $\xi i \alpha \xi \eta$ 'Epaglotparos (Diog. Laert. I, S. 233). Ich halte das Wort für eine verunstaltete Wiederholung von سوفسطس, dessen Erklärer oben Z. 11 und hier sicher einer und derselbe ist. Auch Ibn Abî Uş. Bl. 36 r hat ein المسردودوس . المسردريوس . المسردريوس . المسردريوس . المسردريوس . المسردريوس . المسردريوس . الم ein Uebersetzer oder Erklärer, der sonst nirgends von den Arabern genannt wird, sicher المقيد، ورس oder المقيد، ورس Vgl. Anm. 3; S. 251, 5.8 Anm. 1 u. 254, 9; Wonrich S.294. Fabric. und Harles erwähnen nur Theodorus Metochita, welcher unter den Erklärern der diesem angewiesenen platonischen Schriften ganz von weitem in Frage kommen könnte. Unser Erklärer schrieb syrisch. || 5. L. V. رابوع st. ورابوع, wodurch die Tetralogien angedeutet werden, in welche Thrasyllus die Dialoge des Plato eintheilte. || 6. C. H. ارمحشاشت, L. بالطويل اليد - , V. ارطخساست , vgl. S. 245, 24. بالطويل اليد entspricht ganz dém d. i. بسباسب , H. بسباسب , L. V. ستاسب d. i. يشتاسف = يستاست (s. Hamza S. 25) oder كشتاسب, wie man in H. L. V., wo der Anfangbuchstabe ، als ein verkümmertes ك erscheint, lesen könnte, unter dem زرادشت auftrat, ebenda S. 32. Vgl. S. 12 Anm. 20 und Mas. IV, S. 47, 74 u. 75. || 8. An dem Lad der Handschriften hat die vergleichende Hand in L. gebessert, um das richtige قسطا erkenntlich zu machen. Was soll auch مطل sein, das ja nicht متى ist? Daher Wenrich S. 122 zu berichtigen. || 9. ماحازن s. Ibn al-K. S. 35 flg. || 10. C. H. ماحازن L. V. ماحارس, Ibn al-K. S. 40 ماخاون, ا: ماخارى, Mayúwr, der zwar der Vater éines Nicomachus, dieser aber nicht der Vater des Aristoteles war. Dagegen wird Nicomachus, der Vater des Aristoteles, in seiner Abstammung auf Machaon zurückgeführt, den Arzt der Griechen vor Troja, der ein Sohn des Asklepios war. Mithin ist ماخاون vor ماخاون als Nachkomme zu fassen/ — Die Codd. schreiben اسقليبادس. الغريب. 11. المقليبادس; s. Ibn al-Ķ. S. 102; Fabr. Bibl. gr. ed. Harles. V, S. 295; und Ibn Abî Uş. Bl. 36 v bemerkt: قال بطلبيوس في . Vgl. S. 247, 19 Anm. 6 . كتابة الى غلس في سيرة ارسطاطاليس وخبرة ووصيته وفهرست كتبه الز u. 255, 11 Anm. 4. || 12. C. H. اتسطيا, L. السطيا, V. أقسطنا. Des Aristoteles Mutter hiess Parotic oder nach Andern Parotiác, mithin افيسطيا oder افيسطيا. || 13. C. ونرجع; ich schrieb ohne ganz sichere Gewähr um der nächsten Beziehung willen وترجع mit Hinsicht auf يرجع; امّع, wie die andern Codd. lesen, könnte nur Aristoteles zum Subject haben. Auch der Vater des Aristoteles, wie wir sahen, gehörte dem Geschlecht der Asclepiaden an. || 14. C. يوشون, H. بوسون, L. بوديون, V. بوديون, Ibn al-Ķ. بوسون, l. mit Ibn Abî Uş. Bl. 36 v d. i. Πύσιον, sc. iεęóν, der Tempel des pythischen Apollo zu Delphi.

247

1. L. V. مرسلهم; s. Doxy, Script. Ar. loci de Abbad. I, S. 6. || 2. In der Ausgabe von Aristotelis philosophorum maximi secretum secretarum ad Alexandrum De regum regimine etc. oder wie S. 2 steht: alio nomine liber moralium de regimine principum ad Alexandrum (Bononiae 1516) fand ich diese Stellen nicht. || 3. H. مرالادمی, C. مرالادی, L. V. زبالاذی, i. بالاذی macht euch die Feinde verbindlich mit Besonnenheit" (Lans: accommodation, Versöhnung). || 4. Alle Codd. hier بالطاغ, Ibn al-K. أسطاغ, شas. III, S. 36 أرميطاعبريا. — Wir wissen allerdings, dass der zerstörte Geburtsort des Aristoteles auf Befehl Alexanders seinem Lehrer zu Liebe wiederhergestellt wurde, und wie hier steht, eine neue Stadt in Stagira, d. i. auf dem Grund und Boden von Stagira, nicht aber auf den Trümmern der Stadt selbst sich erhob, daher es auch in einer Biographie des Aristoteles bei Buble S. 56 heisst: Induxit Alexandrum regem (civitatem suam Stagiram) iterum reaedificare et regionem aliam ipsi tradi. || 5. S. Buhle, Aristotelis opera omnia Vol. I, S. 59: testamentum scriptum, quod fertur ab Andronico et Ptolemaeo. Das Testament selbst findet sich ebenda S. 11 fig., bei Diog. Laert. im Leben des Aristoteles, und bei Ibn al-K. S. 41 flg. || 6. الغريب d. i. بطلميوس الغريب; s. S. 246, 27 Anm. 11. || 7. Die Codd. schreiben sämmtlich und überall نيقاثر, was nach dem griechischen Text in نىقانە Nıxúwuq zu verwandeln. Ueberhaupt aber würden sich die in der arabischen Transscription auf ausgesuchte Weise verstümmelten Eigennamen der in dem Testamente erwähnten Personen ohne den griechischen Text zum grossen Theil gar nicht wiedererkennen lassen. || 8. C. واربليس, H. واربليس, L. V. وار بليس, und später wieder anders; d. i. Έρπυλλίς Herpyllis. Diese, eine Stagiritin, war die zweite Frau des Aristoteles und die Mutter seines Sohnes Nicomachus. Sie wird in den meisten Biographien des Aristoteles $\pi \alpha \lambda \lambda \alpha x \dot{\gamma}$ pellex genannt, daher hier als || 9. خادم سَوْدآم bezeichnet. Vgl. über diese Form الخدم, bezeichnet. Vgl. über diese Form liche Sklaven bei Ibn Bat. II, S. 191 und ebenso خادم S. 201. || 10. ابنتى d. i. seine Tochter Πυθιάς oder nach Andern Πυθαΐς, so nach ihrer Mutter, der Nichte des Eunuchen und Tyrannen von Atarne Hermias genannt. Nach Andern war letztere dessen pellex oder leibliche Schwester, die er an Aristoteles verheirathet haben soll. — Nicanor war der Sohn des Proxenus in Atarne, der nach dem Tode der Aeltern des Aristoteles dessen weitere Erziehung und Ausbildung übernommen hatte. Aus Dankbarkeit nahm Aristoteles den verwaisten Nicanor an Kindesstatt an und bestimmte ihm seine Tochter zur Gemahlin. Er verheirathete sich auch mit ihr, starb aber zeitig, und so wurde Pythias die Frau von noch zwei andern Männern.

1. Dieser غلام war παῖς ὁ Πυζομαῖος Pyrrhaeus puer. || 2. C. H. غلام L. V. 248 بهرقس الغلام; ebenso Ibn al-K. Allein dieser غلام hiess nicht $M \acute{a} \rho x o \varsigma$, sondern $M \acute{v} \rho \mu \eta \xi$, also eigentlich امارتيبس. الله 3. المارتيب Amaracis. Nach dem griechischen Text hiess sie لبآء نسبة الى ارسطاليس mit der Randglosse درهمى. H. und Ibn al-Ķ. unmittelbar nach dem Griechischen, L. درجمی, V. مرجمی unmittelbar nach dem Griechischen, E. رهمی, H. und Ibn al-Ķ. شیمس, L. V. ا درهم, I. S. C. H. V. سمس, L. سمس, Ibn al-Ķ. درهمی, Ibn al-Ķ. سيمس = السيمس : Im Griechischen steht كالمسيم d. i. سيمس; doch wechselt damit كتبام = ... المجمس 6. ثاجر Τύχων, oder wie Andere der arabischen Form mehr entsprechend lesen, Τάχων. S. Buhle S. 35 und Hübner S. 322. || 7. واربليس, erwartet man hier und in dieser Verbindung am allerwenigsten, und was von ihrem Sohn gesagt wird, dass er frei sein solle, ist ohne alle Berechtigung. Auch erwähnt sie der griechische Text hier nicht, sondern hat statt ihrer ' $O\lambda \dot{\nu}\mu$ πιος και τὸ παιδίον αὐτοῦ. Es ist also aus dem undeutlich oder unsicher geschriebenen المبيوس der geläufig gewordene Name اربليس, den auch gerade hier die Codd. verschieden schreiben, hervorgegangen. — Der Theil des Testamentes, der von den Statuen und Denkmälern handelt, deren Herstellung Aristoteles angeordnet hatte, ist in die arabische Uebersetzung nicht aufgenommen worden. || 8. اتحق بن حنين d. i. اتحق, wie Ibn al-K. S. 43 schreibt. || 9. C. H. praedicamenta, und H. Ch. III, S. 96 المقامات , Ibn al-K. S. 43 und H. Ch. III, S. 96 المقامات , v. ebenda IV, S. 487 Nr. 9336; VI, S. 97 Nr. 12819 und Hottinger S. 219 المبقولات. Vgl. al-Kindî S. 36 und 37; Wenrich S. 171.

Im Vol. I der Commentarii in Diog. Laert. ed. *Hübner* findet sich S. 608-10 das Leben des Aristoteles von einem Ungenannten, in welchem die Schriften des Aristoteles am vollständigsten anfgezählt sind.

15

10. انالوطيقا الأولى wie Ibn al-K. schreibt, während hier stets الأولى steht, was möglicherweise die spätere Form Könnte und dann dem fast durchgängig festgehaltenen انالوطيقا الثانى entsprechen würde. Vgl. Caussin de Porceval Gramm. ar. vulg. 1. Ausg. S. 69 § 259 und hier S. 262, 10 Anm. 6. Ich lasse It, J stehen und halte es für die Femininform. || 11. Alle Codd. المغالطين, Ibn al-K. المغالطون, richtiger ; s. H. Ch. III, S. 97 und 630 Nr. 7287; V, S. 97 Nr. 10200 und hier später S. 263, 13, wo ebenfalls صناعة المغالطين في المناظرة steht. Ebenso heisst es bei Ibn Badrûn S. 18 المغالطين aus- مناعة stehende Form geworden zu sein, wobei man sich المغالطيس Es scheint والجدل gelassen dachte. || 12. C. H. اللينس, L. V. الليدس; ob Aelianus? Cas. الليس; Hottinger, Bibl. Or. S. 220 nach Vermuthung اللبيب. 13. C. H. V. استقل, L. إستقل, Casiri und Hott. استنقل "dass er dieses Buch den •Abû Zakarjâ mit dem Commentar des Alexander übersetzen liess". Die Stelle ist mehrfach alterirt; الزيع fehlt in L. V. und Cas. und Hott. haben sie falsch verstanden. المنطقى التجستانى ist المنطقى التجستانى; s. S. 264, 15 Anm. 7 u. 316, 25. || 14. مشجرة s. S. 262, 25 u. 300, 23, wo eine Schrift Råzi's unter dem Titel مشجرة يذكر فيد تقاسيم الأمراض : erwähnt wird, über die Ibn Abî Uş. Bl. 172 v hinzufügt والتشجير ist vb. denom. von تُجّر — .واسبابها وعلاجها بالشرح والبيان على سبيل تقسيم وتأثجير nach Fächern oder tabellenartig abtheilen", wie man einen Stammbaum abtheilt. Vgl. Steinschneider, Constantinus Africanus und seine arab. Quellen S. 385 Anm.

1. C. البعض, H. J. u. *Hott*. S. 221 , النص, V. النص, Kapping M. J. u. *Hott*. S. 221 , البعض, Was zum Theil mit S. 250, s. 10 (s. das. die Lesarten), 253, 4 Anm. 1, 263, 26. 27 übereinstimmt, wo wiederholt entschieden نص dem تفسيم sich findet, und S. 288, 12, wo الغص gegenübersteht. Doch auch ist unbedingt zulässig und bei unserm Verf. nicht selten. Vgl. auch Cas. I, S. 256; Ibn النص مبن ذهب الى und S. 451 اتحاب النص والاختيار al-K. S. 149 und 153; Mas. IV, S. 189 بونرى .L. بونرى , H. تويرى , L. فونرى , L. فونرى , L. فونرى .L. V. مومرى; s. S. 244, 11 Anm. 8. Wenrich, der hier wie auch anderwärts ziemlich unvollständig ist, spricht S. 131 von Probus, versetzt in Phubrius, verbessert sich aber S. 300. -- Casiri I, S. 309 hat Chabrias daraus gemacht, Wüstenfeld, Gesch. der Arab. Aerzte S. 24 Nr. 62 Futheri oder Fubri, Hottinger, Promtuar. S. 222 Phoubrius. Vgl. auch Assem. Bibl. Or. III, I S. 85. -Er lebte in شرح . الاربع الاراخر. الاربع الاراخر; einige Codd. wie C. H. L. fassen شرح vor zuerst als Substantiv, daher المونيوس; C. H. fallen aber nach والأسكندر, aus der Construction und lassen الاربع folgen; V. dagegen nimmt الاربع als Verbum und schreibt المربع herauszunehmen تفسيرا Aber auch التفسير und nach L. selbst التفسير Z. 23, aus dem التفسير herauszunehmen ist, kehrt in der Construction mit J wieder. || 4. C. H. بنوفيلی, L. بموفعلی, V. بنوفيلی, V. fehlt bei H. Ch. und Cas. — Wonrich S. 133 Z. 12 hat richtig Theophilus, Hott. من موصلى, was er unübersetzt lässt. Ein Theophilus (S. 263, 24 روفيل und دوفيل, genauer تيوفيل oder ثيوفيلى (شيوفيلى gehört den Uebersetzern an; s. S. 244, 10 Anm. 7. || 5. C. بركوس, H. بركوس) . L.V. und ابن نكوش wie Hott.; dagegen S. 251, 4 C. ابن بكوس H. L. ابن نكوش vie Hott.; dagegen S. 251, 4 C. ابن بكوس ausserdem L. zweimal ; بن نكوش Ibn al-Ķ. S. 123 und S. 272 ; Ibn Abî Uş. Bl. 127 r zweimal بكس Bl. 143 r ابراهيم بن بكش Bl. 143 r ابراهيم بن بك in P., und ebenso VI, بكس Bekese wegen المحق ابراهيم بن بكوس; H. Ch. IV, S. 245 بكس Bekese wegen

S. 51 Nr. 12690; *Wüstonfold*, Gesch. der Arab. Aerzte S. 26 Nr. 67 und 68 بكس Boks (Nakus) el-'Asårî; *Wonrich* hat ihn S. 133 nicht. Ich halte ابن بكس = ابن بكس = ابن بكوس wie auch Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 94, wo ابراهيم بن تكوين im Texte steht, am Rande als zweite Lesart تكوين statt تكوين bemerkt. — Vgl. später S. 252, 8 und 316, 25.

 المقيدوس oder الأمقيدوس ; s. S. 246, 12 und ebenda Anm. 3. 4 sowie S. 254, 9; 251
 H. Ch. V, S. 164. || 2. Zwischen تقلع متى und يقلع متى hier nicht ganz ungewöhnlich nachgesetzt ist (vgl. الفارابي ابو نصر العارابي S. 248, 26 und 250, 20, hat L. eine grosse Stelle aufgenommen, die weiter unten hingehört. || 3. 248, 26 und 250, 20, hat L. eine grosse Stelle aufgenommen, die weiter unten hingehört. || 3. علقة الطبرى s. 248, 26 und 250, 20, hat L. eine grosse Stelle aufgenommen, die weiter unten hingehört. || 3. علقة الطبرى s. 248, 26 und 250, 20, hat L. eine grosse Stelle aufgenommen, die weiter unten hingehört. || 3. علقة الطبرى ist hier in den Codd. ungehörig mit يو بشم are under weiter unten hingehört. || 3. يشم متى علقة الطبرى was wahrscheinlicher ist, der Satz durch يع عالي بشم متى au ergänzen. Wonrich nennt S. XXV *Tabari*, macht aber S. 294 *Abu Bischr Matta* aus ihm. Unter ihm ist hier oder dessen Sohn ابو بكم محمد بن عمر بن الفرخان sob oder dessen Sohn عمر بن الفرخان au verstehen. Vgl. S. 245, 5 Ann. 2. || 4. يو الكندر الفرخان bie Getopoulog? || 5. C. und Cao. بن حفص بن الفرخان Hot. V. und Hott. الحرى الفرخان d. i. يولي عن الخرى الخرى المحمد العن والعند الطبرى الفرخان المالي المالي المالي الفرخان au andere Alexandriner. Statt des folgenden الاسكندر is average sowie nachher alexandriner. Statt des rese man. New sowie nachher الاسكندر بتفسير الغرافي المالي الم

in allen Codd. steht. · Auch Abů'lfar. S. 94 sagt: المرآة المرآة ، المرآة ، المرآة ، المرآة ، المرآة ، المرآة ، المراح المراح ، المراح المراح ، المراح المراح ، المراح المراح المراح ، المراح المراح ، المراح المراح ، المراح

Digitized by Google

تاوفريسطوس. Ibn Abî Uş., welcher den ganzen Artikel über Theophrast von hier abschreibt, وتيل اند منحول : Z. 11 hinzu وابن اختد st. وابن اختد und fügt nach وابن خالتد ألتد und Ibn al-K. schreibt S. 122 , اليد كتاب إلى دمقراط في التوحيد. كتاب المسائل الطبيعية ابن اخى ارسطاليس. — Wenrich erwähnt Theophrastus nicht und die griechischen Schriftsteller schweigen über seine Verwandtschaft mit Aristoteles. || 3. C. H. بكوس, L. V. زبد وخس سرفلس; vgl. S. 249, 28; hier Z. 10 die Codd. ganz ebenso. || 4. C. زبد وخس سرفلس) clus; s. Ibn al-K. S. 101; Fabr. Bibl. Gr. III, S. 504, wo er einfach Lycius genannt und auf VIII, S. 455 und Buhle de gr. interpr. Arist. verwiesen wird. || 5. اطاطرية; Ibn al-K. Proclus Nithionsis. Proclus wurde in Xanthus برقلس من أهل نيطس Cas. I, S. 303: برقلس من أهل نيطس Proclus Nithionsis. in Lycien erzogen. Für اطاطرية bot sich mir nirgends eine Erklärung. || 6. C. H. الخير, L. V. الحيّز, unstreitig das technische الحيّز der scholastischen Theologie oder, wenn man will, der Philosophie. Vgl. Diction. of the technical terms I, S. 298-300, woraus sich auch ergiebt, was es mit let für eine Bewandniss hat; Not. et Extr. X, S. 65; Lib. Definit. S. 99; Lane unter حوز. — Fehlt in Ibn al-K. und bei Wonrich. || 7. L. حوز fehlt in C. und Ibn al-K. - Vielleicht ist des Proclus Chrestomathie gemeint wegen der in ihr enthaltenen biographischen Notizen (السير). || 8. C. لسطرحوسيس, H. لسطرحوسيس, L. V. , Ibn al-K. بطوخرميس. Es ist seine Στοιχέίωσις φυσική als die kleinere gemeint, im Gegensatz zur Στοιχείωσις Θεολογική in 211 Capiteln als der grösseren. Also Alexander . برأس .V. جالينوس راس .L. بجالينوس راس .Zu lesen. || 9. C. H. باسطوخوسيس Aphrodisiensis nannte Galenus so (caput muli) wegen der Grösse seines Kopfes; s. S. 289, 18. E8 . لقوة رأسة حالة المناظرة oder لقوة رأسة في البحث والمناظرة Ibn al-K. S. 60 fügt hinzu ist also وبينة oder وبينة وبينة wie bei Ibn Ábi Uş. Bl. 46 r zu lesen. Vgl. S. 289, 1 Anm. 2.

1. (Z. 4). Alle Codd. وفضّ الشعر statt وفضّ الشعراء, denn es ist البوطيقا gemeint und nicht die drei Bücher des Aristoteles منون موني الشعراء من برتين برين vgl. S. 257, 6 Anm. 2. — Hier steht die drei Bücher des Aristoteles منون من من من برين vgl. S. 257, 6 Anm. 2. — Hier steht نق überall mit voller Sicherheit. Vgl. Anm. 1 zu S. 249. || 2. Statt قيم العامية تمن in C. H. hat L. تحاب الاصول الغاذية . V. تحاب الاصول الغادية اللاصول الغادية المعرار العامية العامية العامية المعرار العامية العامية العامية العامية العادية المعرار الغاذية . Vi العامية العامية عن المعرار العامية العامية العامية العامية العامية العادية العامية تحاب الاصول الغادية العامية العامية المعرار الغادية العامية عن أله العامية العامة العامية العامية العامية العامية العامية العامية العامية العامية العامية العامة العامية العامية العامية العامية العامية العامية العامية العامية العامية العامة العامية ال

254 1. نليوطرخس; s. Ibn a-K. S. 387 und *Womrich* S. 294. || 2. نيقولاوس; s. Ibn al-K. S. 294 und *Womrich* S. 225. || 3. C. V. und *Womrich* S. 225 ebenso gut ويعتوى. Ibn al-K.

VII, 1.

S. 294 hat bei الى مورياليا. ال عام (Z. 8) den Zusatz نقلة قسطا fehlt bei Ibn الى مورياليا. al-K. und Wonrich. Die Moralia sind hier als Person aufgefasst, wodurch sich I und das folgende Pronomen erklärt. || 5. الامقيد ورس der ganze Artikel fehlt in L. V. S. Wenrich S. 294 und oben S. 251, 5 Anm. 1. || 6. ديافرطيس zu unterscheiden von ديافرطيس. Ibn al-Ķ. ديافرطيس كان فيلسرفا في رقـتـه مـن فلاسفة يُونان وتكلم في : bemerkt S. 212 ther ihn || .الألاهات وصنف في ذلك كتابا لديمقراطيس في اثبات الصانع ذكر ذلك يحيى بن عدى 7. H. الفروديطس . Bei Ibn al-K. S. 69 heisst es: اثافرودتطيس فيلسوف رومى ذكرة يحيى بــن عدى وذكر انه صنف كتابا في الآثار العلويَّة . Fabr. - Harl. III, وهو كتاب تفسير كلام ارسطاطاليس في مقالة قوس قزح نقله ثابت بن قرة S. 510 kennen nur einen Theophronius unter den Schülern des Aristoteles, keinen Theophroditus (?). || 8. المحرى عنه المحرى ; s. Ibn al-K. S. 295 und Womrich S. 226. || 9. فلوطرخس اخر; s. Ibn al-K. S. 408 fig.; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 180 fig.; Hall. Encycl. Sect. II, Bd. XXII, S. 191 fig.; die Stelle von فاسقطود bis فاسقطود bis فاسقطو bis داله Abî Uş. Bl. 67 v. Die sämmtlichen اظهارة 10. Statt اخباريحين بن عدى النحرى Codd. schreiben mit arger Verwechslung hat Ibn al-K. اظهار ما تحققه وناظرهم عليه, und er erzählt gerade das Gegentheil, indem er ihn in der Disputation unterliegen lässt. || 11. Ueber das Verbrennen der Alexandrinischen Bibliothek durch 'Amr Bin al-'Âşî berichtet Ibn al-K. noch etwas weitläufiger als Abû'lfaradsch ثم قال له (لعمرو .i.) يحيى يوما انك قد احطت بحواصل الاسكندرية :d. i.) يحيى يوما انك قد احطت بحواصل الاسكندرية رختمت على كل الاصناف الموجودة بها فاما ما لك بة انتفاع فلا اعارضك فية وما لا نفع لكم به فنحن اولى به فأُمر بالافراج عنه فقال له غمرو وما الذي تحتاج البه قال كتب الحكمة في الخزائن الملوكية وتمد اوقعت الحوطة عليها ونحن محتاجون اليها ولا نفع لكم بها فقال لع ومـن جمع هـنه الكتب ومـا قصّتها فقال لـه يحيى ان بطولوماوس فيلادلفوس مـن ملوك الاسكندريَّة لما ملك حبَّب اليه العلم والعلماء وفحص عن كتب العلم وامر بجمعها وافرد لها باجُتهاد في جمعها وتحصيلها والمبالغة في اتمانها وترغيب تجارها في نقلها ففعل ذلك فاجتمع من ذلك في مدة اربعة وخمسين (sic) الف كناب ومائة وعشرون كتابا ولما علم الملك باجتماعها وتحقق عدّتها قال لزميرة أترى بقى في الأرض من كتب العلوم ما لم يكن عندنا فقال لـ زميرة قد بقى في الدنيا شىء كثير في السند والهند وفارس وجرجان والارمان وبابل والموصل وعند الروم فجب الملك مـن ذلك وقال لــــة دم على التحصيل فلم يزل على ذلك الى ان مات الملك وهذه الكتب لـم تزل محروسة محفوظة يراعيها كل من يلى الامر مـن الملوك واتباعهم الی وتتنا هذا فاستکثر عمرو ما ذکرہ یحیی وعجب منہ وقال لہ لا یمکننی ان امر فیہا باُمر الّا بعد استيذان امير المؤمنين عسمر بن الخطاب وكتب الى عسمر وعرَّفة قول يحيى الذي ذكرنا واستأذنه ما الذى يصنع فيها فورد عليه كتاب عمر يقول فيه واما الكتب التي ذكرتها فان كان فيها ما يوافق كتاب الله ففي كتاب الله عنه غنى وان كان فيها ما يخالف كتاب الله فلا حاجة اليها فتقدم باعدامها فشرع عمرو بن العاص في تفرقتها على حمامات الاسكندرية واحراقها في مواقدها وذكرت عدة الحمامات وانسيتها يومئذ فذكروا انها استنفدت في مدة Leider nennt Ibn al-Kuftî, den Abû'lfaradsch benutzte, عن عن عن المعرفي واعجب seine Quelle nicht; [nach dem Fihrist S. 239, si wo die hier S. 117 Z. 22-28 abgedruckte Stelle im Auszuge angeführt wird, würde diese Quelle das تاريخ des Ishâk ar-râhib sein. M.] || 12. Ueber العاشر

255 V

ارسطن هـذا فيلسوف طبيعي رومي دل عـلى :Aristo; s. Ibn al-K. S. 69 ارسطن .1 , يبطواليوس .L. المصواليس .H. الطواليس .L. الملسفتة تصنيفة وهو كتاب النفس V. معطوالدوس; ob Vitellius, wenngleich ich keinen Verfasser der hier angegebenen Schriften unter diesem Namen kenne? oder wer sonst? C. schreibt, hier schon der Anordnung wegen mit Unrecht, طورنوس العامية dem folgenden طريوس (H. طورنوس; s. Ibn al-Ķ. S. 254) und dem سطواليس zu. — Artomidorus und sein Werk werden später S. 316, 24 كتاب الرؤيا nochmals erwähnt. || 3. نوسا d. i. Nyssa in Cappadocien. || 4. بطلهيوس الغريب; s. S. 246, 27 Anm. 11. Wonrich S. 237 hält ihn für den Ptolomaous Poripatoticus bei Fabr. V, S. 295-97. 5. ثابن المتعصب; der platonische Philosoph Theon aus Smyrna um 117 n. Chr. Vgl. ثابن المتعصب منيس S. 268, 27 Anm. 11. || 6. L. V. الاسكندراني; ob der Peripatetiker 'Equíros? Vgl. ارمينس فيلسوف رومي بهذا الشأن افاد اهل : 8. 69 bemerkt über ihn ارمينس فيلسوف رومي بهذا الشأن ; نواسوس . Er erwähnt ihn auch S. 145. 🍴 7. V. زمانه وشرح بعض کتب ارسطاطالیس ob Jovianus, der in Abû'lf. Hist. anteisl. S. 110 يونيان und bei Mas. II, S. 324 يونياس geschrieben ist? || 8. C. اثامليخس, H. L. اثامليخس d. i. ايامليخس Jamblichus; gewöhnlich المليخس z. B. S. 248, 28. Auch Ibn al-K. S. 69 schreibt المليخس. البامليخس. المليخس الما يعد الم نيقسطراطس --- Orosius. اراسيس -- Uycus; s. Ibn al-K. S. 306 und *Wonrich* S. 261. Fehlt in H. Nicostratus; s. Grässe I, S. 152. || 10. الكندى: s. meine Abhandlung "al-Kindi, genannt der Philosoph der Araber" und die daselbst citirten Quellen, und Choulant, Gesch. und Liter. der ältern Medicin S. 336. || 11. C. بن يخب H. بن يخب, L. بن يخب . Ibn Abî Uş. بن معاوية الأكبر بن الحارث بن الاصفر بن معاوية بن الحارث الأكبر بن :Bl. 126 v schreibt معاوية بن ثور بن مربع بن كندة بن عفيم بن عدى بن الحارث بن مرة بن ادد بن زيد . بن یا بی بن عریب بن زید بن کهلان بن سبا بن یا جب بن یعرب بن قحطان . VgL Ibn Dur. S. 217 und Naw. S. 160.

256

1. H. schiebt nach جرم die Worte ein: بالرسائل فليحرر في محلها كتاب برسالتد في مائية العقل والابانة عند هي اخر. C. hat dieses Werk nach في كتاب ter Z. 10. || 2. Zwischen كتاب رسائل فليحرر في محلها كتاب und H. ي الحبار الكتب الاربعة 8. Ibn al-K. schreibt: كتاب وسائتد في اختيار الكتب الاربعة كتاب في الابانة بالابانة 4. V. und تما عن ارسطوطاليس في انولوطيقا Ibn al-K. ي تول بطلميوس في اول الجسطى حاكيا عن ارسطوطاليس في انولوطيقا Ibn al-K. Senator. Lips. S. 438 Col. 2.

257

C. H. schieben die Abhandlung العالية في الايقاع zwischen die Abhandlung العالية في الايقام wischen die Abhandlung الشعراء.
 ein. || 2. Alle Codd. abermals الشعراء. Ich schrieb der Sache entsprechend. Vgl.
 S. 250, 4, 253, 4 Anm. 1 und 263, 27 Anm. 10.

Digitized by Google

VII, 1.

1. تغير الأطعبة; es handelt sich hier um zwei in einander gemengte Werke, die so her-259 zustellen sind, wie es hier geschehen ist. H. hat nur بعد als Verstümmelung von تغير und dann eine kleine Lücke, die sich in C. nicht findet. In der Abhandlung ist hier die Ordnung etwas umgestellt, und sind dort Anm. Nr. 70 und 72, welche letztere zu streichen, so zu vereinigen, wie ich hier angegeben habe. || 2. L. V. يقاري . Bis في المسائل Z. 8 weichen die einzelnen Codices in der Reihenfolge der Schriften von einander ab. || 3. Eine Schrift في الرد في الرد war schon oben S. 258, 13 erwähnt. Ebenso findet sich die Abhandlung bereits oben S. 256, 14 Anm. 4. – L. V. und Ibn al-K. haben auch hier zime.

1. برد الجوز , le froid de la Vieille. Ce sont les sept jours, qui commencent le 7. de 260 Février et durent les sept jours suivants; pendant lesquels on sent le matin un froid un peu rude; l'air est couvert ordinairement de nuages; les pluies y sont fréquentes et les vents impétueux y règnent fort pendant ce temps-là". — S. Nouvelle Relation d'un Voyage fait en Égypte. Par le P. Vansleb. Paris 1677 8. p. 35 und hauptsächlich Mas. III, S. 410 und 411.

1. تلاميذ sind seine Schriften verschiedenen Inhalts. || 2. Alle Codd. setzen 261 تلاميذ absolut nach الخرانة (die Fragen sind) physikalische. || 3. Die Stelle طبيعيّات Jedit bis ربيد 2. 22 hat Ibn Abî Uş. Bl. 128 r. || 4. Wir sehen hier an mehrfachen Beispielen, dass die Silbe وبيد Hauptwörtern angehängt ist, gewählt, um in dieser Zusammensetzung zu beliebigen Namen zu dienen, durch welche al-Kindî seine Abschreiber, die unstreitig Sklaven waren oder in deren Dienstverhältnissen standen, bezeichnete, indem er die einzelnen durch Beilegung ihrer Individualität entsprechender Prädikate unterschied. Wahrscheinlich waren sie von Hause aus Griechen, oder gehörten überhaupt einer Nation an, deren Angehörige in einem Dienstverhältnisse zu den Muhammadanern standen. Der Zusatz راخ على عذا الوزن s. 242, 21 Anm. 7. || 5. إطبيب 1.5 s. S. 300, 15 Anm. 4; Ibn al-K. S. 88 und Cas. I, S. 407. Auch Ibn Abî Uş. Bl. 130 r hat den ganzen Artikel mit wenigen und ziemlich inhaltlosen Zugaben in sein Werk aufgenommen. || 6. Juston 2003, ibi r sind ziemlich inhaltlosen Zugaben in sein Werk aufgenommen. || 6. yeing ji; hier sind ziemlich inhaltlosen Zugaben in sein Werk aufgenommen. || 6. yeing ji; hier sind ziemlich inhaltlosen Zugaben in sein Werk aufgenommen. || 6. yeing ji; hier sind ziemlich inhaltlosen Zugaben in sein Werk aufgenommen. || 6. yeing ji; hier sind ziemlich

1. القاسم بن عبيد الله 1. الفاسم بن عبيد الله 1. (فعلام). Vgl. S. 285, 25. [] 2. Dieser بن بن وقد بن بن وقد على 1. المعند اله 262 (beg. 24. Nov. 903). Vgl. S. 285, 25. [] 2. Dieser بن بن وقد بن عبد الله 1. المعند الم ما معند المعند الممالمعند المعند المعند الم

entspricht dem folgenden الثاني nicht und dennoch steht gerade so auch z. B. S. 248, 17 A. 10, 249, 6, 262, 26. Ibn Abî Uş. hat hier الثانية und Cas. I, S. 309 schreibt أنولوطيقا ألاول Aradvtixà مومتدوه und مالا لثانية مومتدوه الثاني ال الثاني ال

- 263
- 1. ابسو الحسين بسن s. S. 250, 24 Anm. 2, 263, 24, 273, 1 Anm. 1, wo المسين بسن الحسين الم مرنيب وأبو العلاء ابنه, also Vater und Bruder des hier genannten erwähnt werden. || 2. L.V. und Ibn Abî Uş. بن زيك statt بن زيك in C. H. und Ibn al-Ķ. Ein Schiedsrichter fehlt. Neben ابو الحسر, haben Andere, wie Ibn al-K. bemerkt, ابو احمد Lr lebte in Bagdåd. || 3. L. und Ibn al-K. متساوييس, V. متساوييس. Auch führt Ibn al-K. noch die Schrift الفارابي .4 || von ihm an. الغارابي .4 الفارابي .4 الفارابي .4 المعة من قبل الارتفاع oder [الفاريابي; s. Ibn al-K. S. 316 und Cas. I, S. 191; Ibn Chall. Nr. 716; Abdallat. S. 539 und Anm. 350 und 351; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 315 flg.; Leo Afric. S. 253; Assem. Catal. Flor. S. 131; Gartz De interpretibus et explanatoribus Euclidis Arabicis (Halae 1823) S.34 § 32; Poc. Spec. ed. White S. 357. - Alle Codd. Z. 9 الفاراب statt der kürzern Form الفارياب, die dem vorausgehenden الفارابي mehr entsprechen würde. 1 5. In L. fügt die vergleichende ابو .6 am Rande bei. || 6 ولد كتاب في النسابة وكتاب في اسماء العلوم am Rande bei. lebte nach Ibn Abî Uş. Bl. 138 r und Ibn al-K. S. 506 ebenso wie sein folgender Namensvetter in Bagdåd. Vgl. auch Wüstenfeld Gesch. der Arab. Aerzte S. 53 Nr. 103 und Hottinger, Promtuar. S. 228. || 7. متى بن يونس; s. Ibn al-Ķ. S. 371 flg.; Ibn Abî Uş. Bl. 138 r; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 304; de Slane, Ibn Chall. Biogr. Diction. III, S. 310 Anm. (1) = 1. Ausg. S. 318 Anm. (1). - Der Zusatz وهو يونان fehlt in L. V. und Ibn al-K., ist aber berechtigt. Vgl. S. 262, 25 Anm. 8. || 8. V. اسكول ist das nach dem Syrischen geformte σχολή. Vgl. über Ecclesia, Schola und Coenobium St. Maris in دير قنى Assem. Bibl. Or. III, II S. 741 und 930 fig., wo das Kloster überall Dorkena geschrieben ist. 11 الغض .9 hier in allen Codd.; vgl. S. 249, 1 Anm. 1. || 10. C. L. und Wenrich S. 133 hier abermals , wie C. selbst ander الشعر, wie C. selbst ander صناعة الشعر, während مناعة الشعر gemeint ist. Auch hat hier H. wärts, das festzuhalten ist schon um keine Verwechslung mit كتاب الشعراء von Aristoteles herbeizuführen; s. S. 250, 4, 253, 4 Anm. 1 und 257, 6 Anm. 2; Wonrich S. 143 und 145; H. Ch. V, S. 104 Nr. 10227.

264

1. يعلى بن على 1. يعلى الله المعارفة المحافظة العربية وكان كثيم الكتابة وجدت بخطة عدّة كتب وكان كثيم الكتابة ووجدت بخطة عدّة كتب وكان كثيم الكتابة ووجدت بخطة عدّة كتب وكان كثيم الكتابة ووجدت بخطة عدّة كتب المعرفة للعارم الحكمية في الله الله المعافية وكان كثيم الكتابة ووجدت بخطة عدّة كتب وكان كثيم الكتابة ووجدت بخطة عدّة كتب المعرفة العارم المعرفة العارم المعرفة العارم المعرفة العارم المعرفة من الله المعرفة العارم المعرفة العارم المعرفة العارم المعرفة العارم الحكمية في وقتة عدة كتب وكان جيد المعرفة العارم المعرفة العارم المعرفة العارم الحكمية في وقتة عدة كتب وكان جيد المعرفة العارم المعرفة العربية وكان كثيم الكتابة ورجد المعرفة كتب وقد نقل من اللغة السريانية الى اللغة العربية وكان كثيم الكتابة ورجد المعرفة كتب المعرفة العربية المام المعرفة العربية المام المعرفة العربية المام المعرفة العربية وكان كثيم الكتابة ورجد المعرفة المام المعرفة المام المعرفة المام المع المعان المعرفة المام المع المام المع المام المعرفة العربية المام المع المام المع الم

Digitized by Google

حميد بن زكرياء الفيلسوف يرم الخميس لتسع بقين من ذي القعدة سنة اربع وستين وثلثهائة للكجرة وهو لثلث عشرة مس آب سنة الف ومائتين وخمس وثمانين لاسكندر ودفس في بيعة القطعية ببغداد وكان عسمرة احدى وثمانين سنسة شمسية ورأيت في بعض تعاليق بخط من يعنى بهذا الشان وفاته كانت في اليوم المقدم ذكرة من سنة ثلث وستين etian L. V. جلق . Vgl. auch Ibn Abî Uş. Bl. 138 r und v. || 6. خلق, das vor الافعال in L. V. steht, fehlt in C. H. mit Recht. Der Parallelismus verlangt das einfache الانعال للد. — Ibn und einmal بان (الكلام في أن oder) الافعال خلق الله واكتساب العباد und einmal "zur Vertheidigung der Behauptung derjenigen, welche lehren, dass die Handlungen Gott zum Urheber haben (dass er sie durch القضاء والقدر von Ewigkeit her bestimmt — nach dem dogmatischen term. techn. "geschaffen" hat خلق الافعال), die Aneignung derselben aber (- wodurch sittliches Verdienst und sittliche Schuld begründet wird -) dem Menschen angehört". — Ausserdem zählt Ibn al-K. eine grosse Menge Schriften — im Ganzen gegen 46 von ihm auf. || 7. ابو سليمان المجستاني; s. S. 248, 24 u. 316, 25, und Ibn al-K. S. 322 flg., المجستاني المنطقي نزيل بغداد قرأ على متى بن يونس وامثاله :der unter Anderm bemerkt وتصمَّر لافادة هذا الشان وتصدى الرُّؤساء الاجلاء --- وكان ابـو سليمان اعرر وبــه وضمٍ نسأل الله السلامة وكان ذلك سبب انقطاعه عن الناس ولزومه منزله ولا يأتيه الا مستفيد وطالب علم وكان يشتهى الاطِّلاع على اخبار الدولة وعلم ما يحدث فيها بمكان من يغشاه من الاجلاء ينقل الية بعض اخبارها وكان ابو حيان التوحيدي من بعض احجاب المعتصمين به وكان يغشى مجالس الرؤساء ويطلع على الاخبار ومهما علمه من ذلك نقله اليه وحاضره به ولاجلة صنف كتاب الامتاع والموانسة نقل له فيه ما كان يدور في مجلس ابي الفضل عبل الله بـن العارض [.M.] الشيراري عند ما تولى وزارة صمصام الدولة بـن عضد الدولة وهو. .كتاب ممتنع على الحقيقة لمن له مشاركة في فنون العلوم فانه خاص كل بحر وغاص كل لجة Vgl. oben S. 249, 17. || 8. ابس زرعة ; s. Ibn Abi Uş. Bl. 138 v flg.; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 338 und Chron. Syriac. S. 215; Ibn al-K. S. 283, der seinen Artikel mit den Worten قال هلال بن الحسن بن ابراهيم في كتابة في يوم الجمعة لسبع بقين من شعبان . schliesst صن المنطقى; Wietonfold, Gesch. وتسعين وثلثمائة توفى ابو على ابن زرعة النصراني المنطقى; Wietonfold, Gesch. der Arab. Aerzte S. 61 Nr. 121. || 9. Statt ثلثير, hat Ibn Abî Uş., der bis hieher den ganzen Artikel abschreibt, وثمانين.

16

Zweiter Abschnitt.

4. أقليلس; s. Ibn al-K. S. 72; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 64; Garts S. 3 § 2 und die daselbst angeführten Quellen. || 5. C. برنيقس, H. L. V. بردىفس, Ibn al-Ķ. bei Cas. I, S. 341 بن . Sein ابن نوفطرس ابن نرتيقس المطْهر للهندسة .im Wiener Exempl ، نوفطرس بن زنيقس . Grossvater hiess nach Garts Zéraqyoç, also زنبخس, dessen Anfang und Ende wohl in der arabischen Umschreibung zu erkennen ist, während $\tilde{\varrho}$ zunächst in \pm zu suchen wäre. Näher liegt unstreitig $B_{\ell}\rho_{\ell}\nu_{\ell}\omega_{\ell}\sigma_{\ell}$ oder $B_{\ell}\rho_{\ell}\nu_{\ell}\omega_{\ell}\sigma_{\ell}$ und selbst $\mathcal{O}_{\ell}\rho_{\ell}\rho_{\ell}\nu_{\ell}\omega_{\ell}\sigma_{\ell}$. Garts hat ohne Weiteres Casiri abgeschrieben. Vgl. auch H. Ch. I, S. 380 Nr. 1070 und Wenrich S. 176 flg. || 6. C.V. الاسطروسيا, H. اسطروسما, L. und Ibn al-K. S. 72 الاسطروشيا. Die gewöhnliche Bezeichnung für aturztia ist الستقصات, oder annähernder اسطوخيا in Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 64, oder auch إسطُقس vird ابو الصقر القبيصي. • Das , hier in der Transscription ist zu viel. || 7. استقسات. • Das , wird bei Ibn Chall. Nr. 492 erwähnt. || 8. ايرن Hero; s. Wenrich S. 213 und später hier S. 269, 11 Anm. 4. || 9. C. البربرى, H. التريرى, L. المردرى, V. التريرى, Ibn al-K. im Wiener Cod. لنيردلي, dagegen richtig bei Cas. I, S. 341 النيريزى, was auch statt اليزيدى bei H. Ch. I, S. 382 Z. 4 zu lesen ist; s. S. 268, s u. 279, 14 fig., Wenrich S. 186 Anm. 5); Defrémery, Journ. as. 1853 Sept.-Oct. S. 241 Anm. 3); Diction. géogr. unter dem Worte; Garts, S. 23 § 30. Die Verwechslung der Städte تبريز und تبريز wie der Nisben نيريز und نيريز ist eine immer wiederkehrende. || 10. الكرابيسى; s. S. 282, s Anm. 1.

266

. نطيف .H. L. und Ibn al-K); s. S. 271, 24 Anm. 10. || 2. H. L. und Ibn al-K); وللهاهاني .I c. V. und Wüstenfeld, Geschichte der Arab. Aerzte S. 58 Nr. 113, richtig نظيف. Vgl. نظيف. عدل bei Ibn al-K. S. 388 und Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 326. — H. Ch. I, S. 382 hat النفس للطنف daraus gemacht und Ibn Abî Us. Bl. 140 r schreibt اللطنف. || 3. يوحناً القس 3. || 3. s. S. 282, 20 Anm. 4. || 4. جعفر الخازن الخراساني s. S. 282, 20 Anm. 4. || 4. جعفر الخازن الخراساني ا . ابو حسف الحرث schreiben L. V. حَسف الحرث, und ähnlich H. Ch. I, S. 382 الخازن 5. (بو يوسف الرازى . 8. S. 271, 21; Ibn al-K. S. 242; Cae. I, S. 440. ∦ 6. (سند بر. على . 5); s. S. 281, 26. — Hier wie S. 272, 28 schreiben alle Codd. الاغراض statt الاعراض, was auch der Wiener Ibn al-K. hat. Vgl. S. 253, 32 und 264, 33 und meine Abhandlung über al-Kindî S. 41 Nr. م9. || 7. L. إلىلىيس, Cas. S. 341 ابلىيس. Hier ist kein Zweifel, dass die Form stehen und die Form nicht بليناس das vollere أبلونيوس vertritt, mithin dafür auch أبلونيوس das vollere أبلينس den geringsten Einfluss auf die Entscheidung der Frage haben kann, ob durch sie Apollonius oder Plinius bezeichnet werden soll. S. das Weitere darüber Anm. 10 zu S. 312. || 8. L. فانهبل: nämlich ، معذا الكتاب. Es ist — wenn nicht aus أهيل verderbt — eine der später gebildeten siebenten Formen in der Bedeutung eines Mediums oder Passivums der 4. Form; s. ab und der تحرك hängt von لطلب - Floischor's Beitr. zur arab. Sprachkunde Nr. I, S. 173. sinn bleibt im Ganzen derselbe, ob man mit C. V. على عهد oder mit H. L. على عهدية liest; aber wahrscheinlicher ist doch das letztere "zu seiner (des Königs) Zeit lebte Euklides". 9. ارشميدنس; s. Ibn al-K. S. 77; Cas. I, S. 348; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 64; Wenrich S. 189. السعلاوس .H. ايسقلاس , I. اسعلاوس , s. Ibn al-K. S. 84; Cae. I, S. 346; Wonrich ا S. 210. || 11. أبلونيوس; s. Ibn al-K. S. 70; Cas. I, S. 385; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 63; Wonrich S. 198.

1. C. H. النيريزى, L. النيرين, V. النبريرى; Ibn al-K. richtig النردزى, s. S. 265, 25 268 Anm. 9. || 2. الأربع مقالات das in L. V. und bei Ibn al-K. fehlt, steht für الأربعة d. i. Τετράβιβλος στνταξις μαθιματιχί, πρός كتاب الاربع مقالات في القضاء بالنجوم على الحوادث Σίρον ἀδελη όν Ptolemaei Quadripartitum sive de apotelesmatibus et judiciis astrorum libri quatuor ad Syrum; s. Wonrich S. 230 flg. || 3. C. واصطباعها, H. V. واضطباعها, L. واضطناعها, L. und so auch Ibn al-K.; von Wenrich ausgelassen: "Ueber die Art und Weise, die Glückssterne in seine Gewalt zu bringen und sich dienstbar zu machen". || 4. احمد بن يوسف المهندس; s. Ibn al-K. S. 90; Cas. I, S. 372; Wonrich S. 236. - Für das Z. 13 folgende نقل للكندى in C. V. hat H. نقلة الكندى, L. und Ibn al-K. نقلة الكندى. Unter den eigenen Schriften al-Kindî's wird diese nicht erwähnt; wir wissen aber, dass auch andere Schriften für ihn übersetzt wurden. || 5. C. H. اطولوقس, L. اوطولوفش, V. اوطولوقس, Autolyous; s. Ibn al-Ķ. S. 84; Cas. I, S. 345; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 77; Wenrich S. 208. || 6. سنبليقيوس Simplicius; s. Ibn al-K. S. 241; Wonrich S. 297; Buhle I, S. 311. || 7. فورثيوس, doch wohl Dorotheus Sidonius, häufig in Deranius u. s. w. verstümmelt; s. Ibn al-K. S. 215; Wenrich S. 292. Bei H. Ch. I, S. 198 steht freilich دروثيوس الاسكندراني. — Ueber die ähnlichen Namen Theodosius und Theodorus vgl. S. 269, 5 A. 2 u. 303, 16 A. 15. 18 Statt في الترويج والاولاد hat Ibn al-K. في التواريخ والادوار, was dem Zusammenhang mit den vorhergehenden und nachfolgenden Capiteln sachgemässer entspricht. || 9. الهيلاج والكن خداة ; 8. z. B. S. 274, 20; 277, 11. 12; die Abhandlung über al-Kindî S. 24 Nr. 70 und Anm. 52 und Wonrich S. 293 Anm. 15). - Ibn al-K. ver-;عمر بن الفرخان الطبرى .10 || ohne Lücke. || 10 والكتاب السادس والكتاب السابع bindet s. S. 245, 5 Anm. 2. || 11. ثاون الاسكندراني; s. Ibn al-K. S. 124; Abûl'far. Chron. Syriac. S. 59; Wonrich S. 297 und hier ثاون البتعصب S. 255, 12 Anm. 5.

zu lesen ist. Vgl. ثيادوس statt ثيودوسيوس zu lesen ist. Vgl auch Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 77 und 118. || 3. C. H. L. بلس, V. دىس ; l. مىسى ; Pappus. Ibn بنس (sic) الرومي كان عالما بعلم الرياضة خبيرا بغوامض الهندسة مقيما :al-Ķ. S. 114 sagt الرومي كان بلبس st. ببنس st. من القلودى أعد ألاسكندرية بعد زمن بطلميوس القلودى und in der Uebersetzung nur Pappus zu lesen, und die Anm. VII, S. 611 zu dieser Stelle zu ايرن المصرى الرومى الاسكندارى عالم بفنون :Horo; s. Ibn al-K. S. 84 ايرن عالم بفنون . oder nach Ibn al-Ķ. اهعل ذلك الزمان. Vgl. S. 265, 25 Anm. 8 u. 285, 19. || 5. اهعل ذلك الزمان. S. 80 (vgl. Casiri I, S. 346) ابيرخس Hipparchus; s. Wonrich S. 212; Fabricius IV, S. 31. Er stammt aus Nicaea نيقيا oder نيقيا oder الزندى . — C. الزندى . H. الزندى . H. L. V. الرفنى ; l. الرفنى und vgl. Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 104-5. — Aufschluss darüber giebt ارسطيقوس من أهل قورينا Aristippus: (ارسطيفوس ١) ارسطيقوس من أهل قورينا al-K. S. 81 unter ارسطيقوس . وقيل قورينا في القديم هي زفنيه بالشام عند حمص وقد رأيته مكتربا في مرضع الزفني. Сан. Ц 8. 346 sagt kurzweg الشامى الثامى الزفنى und seine Uebersetzung lahmt vollständig. Allein ارسطيقوس الشامى الزفنى ist Cyrene, woher Aristippus stammte. Was hat dieses mit زورينا von Emessa zu thun? eine Angabe, für welche es mir bis jetzt an einer vermittelnden Rechtfertigung fehlt, wenn sie nicht auf einem Irrthum beruht. Jâkût IV, S. 80 hat nur القرينيد. Es herrscht hier überhaupt eine arge Verwirrung. Unstreitig ist. تثنية قريس في بادية الشام nach ابرخس der ganze ihn besprechende Artikel ausgefallen und von dem folgenden das den Anfang eines neuen Artikels bildende Stichwort المسزفسند, woran sich المسزفسندي anschliesst. um das Unheil voll zu machen, hat Casiri I, S. 345 ارسطيقوس mit Aristarchús übersetzt und Wenrich S. 210 diese Uebersetzung ohne Anstand angenommen. Zugleich durch den Fihrist ver-لتاب صناعة الجبر führt kommt Letzterer S. 213 unter Hipparchus auf dieselben Büchertitel und تسبة الأعداد zurück, ohne zu wissen, was er damit anfangen soll. Ibn al-Ķ. lässt gar keinen Zweifel, dass er unter الزفني den Philosophen Aristippus aus Cyrene, den Gründer هذا من فلاسفة اليونانيين له ذكر وتصدر وكانت :der cyrenäischen Schule, meint. Er sägt له شيعة - وكان اتحابه يعرفون بالقررينانيين نسبة الى البلد ... Zuletzt führt er die hier angegebenen zwei Schriften an; nur hat der Codex الجبر, was dem الحيز, was dem الحيز in L. (s. A. 6) nahe kommt. Sollen ihm in der That diese dem Titel nach arithmetischen Schriften angehören, woran durchaus zu zweifeln ist, da er kein grosser Freund wahrer Wissenschaft, am wenigsten aber der mathematischen war, so mag man versuchen, sie ihm durch andere Quellen Ich zweifle am Gelingen und sehe auch hier nur eine Verwechslung mit nachzuweisen. irgend einem andern Autor. Freilich wird S. 283, 15 auf das كتاب الجبر als dem Hipparchus gehörig so Bezug genommen, wie auch hier angedeutet ist, so dass man glauben könnte, das dem Hipparchus beigefügte الزننى doch auf den Verfasser des Fihrist zurückführen zu müssen. Ibn al-K. kennt aber diese Schrift nicht unter Hipparchus, und dem Aristippus gehört sie, wie wir sahen, auch schwerlich. Uebrigens erwähnt Ibn al-K. S. 82 den Aristarchus gleich nach ارسطرخوس يونانى اسكندرانى خبير بعلم الفلك : Aristippus mit folgenden kurzen Worten wie er sich bei , ابرخس Der Artikel . قيم به مصنف فيه صنف كتاب حد الشمس والقمر Ibn al-K. befindet, lehnt sich unstreitig an die Angaben im Fihrist an, dessen zu Gebote stehende بعذا الكتاب die Worte الحاسب Exemplare uns im Stiche lassen. || 6. C. H. wiederholen nach الحاسب die Worte die in L. V. fehlen, und Ibn al-K. sagt اصلحة, und lässt dann natürlich هذا الكتاب weg

Nur fällt es auf, dass ابو الوفاء der Uebersetzer und Verbesserer oder Hersteller einer neuen Redaction in einer Person gewesen sein soll. Liest man نُقل, was den Uebersetzer unbekannt liesse, so fiele diese Annahme weg. Welche Lesart Z. 15 die richtige sei, الجبر (C. H. V.) oder (L.), das zu bestimmen geht jedes Kriterium ab, da der wahre Verfasser dieser Schrift (vgl. Anm: 5) noch erst zu beschaffen sein möchte. || 7. C. نيوقنطس, H. ذيوقنطس, L. ديوفنطس , V. ديوفيطيس Diophantus; s. S. 295, 23 Anm. 6; Ibn al-K. S. 216; Cas. I, S. 371; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 141; Wenrich S. 272. || 8. C. H. L. دادينس, V. رادينس, Ibn al-K. باننيس رومي, Folgt man der einen oder andern Lesart, so bietet sich keine Transscription irgend eines entsprechenden griechischen Namens. Eine Verstümmelung ist, wie schon die Lesarten mit 🖞 und د zeigen, vorhanden, aber schwerlich aus Theodosius (s. A. 2 zu 269), wie Dr. Steinschneider in seiner Abhandlung über die "mittleren" Bücher der Araber und ihre Bearbeiter in der Zeitschr. für Mathematik und Physik Bd. X, S. 463 fragend vermuthet. 9. نيقوماخس الجهراسيني, Nicomachus aus Gerasa; s. Graesse I, S. 1161 u. 1186. Die Ableitung von نائة ist in Γερασηνός zu suchen. Ibn al-K. S. 387 sagt: وكان من مدينة Er mengt hier den Vater. لليونانيين تسمى اسطاغاريا من عمل من اعمال تسمى جهراشن. des Aristoteles mit dem im 2. Jahrhundert Chr. lebenden Mathematiker aus Gerasa zu einer Person znsammen und macht sich so das جهراسيني zurecht. Ueber seine Werke bemerkt er: ثاذروغوغيا .C || 10. C. التصانيف كتاب الارثماتيكي في علم العدد كتاب النغم , ثاذروغوغيا .C بادرغوغيا هـنـدى رومى جيلى له :Ibn al-K. S. 114 ، بادروعوعىا .V ، بادروغوغيا .H. L woraus sich alles oder nichts machen lässt. Nur ein Nachweis über das dieser Persönlichkeit beigelegte Werk könnte zum Ziele führen. Ueberhaupt, wie sich schon aus dem Vorhergehenden ergiebt und das Folgende noch weiter darthun wird, sind wir durch unsern Verf. auf ein Gebiet versetzt, wo er selbst im Dunkeln tappt und durch die Beschaffenheit der Handschriften die Prüfung für uns noch schwieriger wird. Dr. Steinschneider a. a. O. meint, das Wort klinge mehr an einen Titel wie an einen Personennamen an. Wir kommen aber durch dieses Anklingen schwerlich weiter, zumal Ibn al-K. dem widerspricht.

gere ist; s. Ibn al-K. S. 303; Ibn Abî Uş. Bl. 192 v; *Wüstenfeld* Gesch. der Arab. Aerzte S. 3-4; *Diets* Anal. med. S. 117; *Gildemeister* Script. Arabum de rebus Indicis loci S. 94, 102, 103, 107 flg.; *von Bohlen* Das alte Indien II, S. 281; Journ. of the As. Soc. Vol. VI, S. 105 und 116.

271

1. جون, الهندى; s. Wüstenfeld a. a. O. S. 5 Nr. 5; Dietz S. 120; Gildemeister S. 97 und 109; Journ. of the As. Soc. VI, S. 110 und 119. || 2. صنحها الهندى; s. Wüstenfeld S. 4 Nr. 2; Dietz S. 117; Gildemeister S. 95 u. 108; Journ. of the As. Soc. VI, S. 107 u. 117. || 3. C.H. باكھ. L. V. und Ibn AbîUș. باكھ. wie *Wüstenfeld* S. 4 Bâkhur; *Diets* S. 118; Gildemeister S. 95; Journ. of the As. Soc. VI, S. 107 und 117. --- Derselbe Name S. 315, 2 (باجهور). || 4. (Z.5) Alle Codd. und Dietz S. 118 , Wüstenfeld und Ibn Abî Uş. إحد Radscha. - C. H. انكر, L. V. آنكو, Gildomoistor S. 95 راحد انكر, Journ. of the As. Soc. VI, S. 107 und 118. -C. اینکل Mie Wüstonfeld, Diets und Gildomeister زنکل . اینکل wie Wüstonfeld, Diets und Gildomeister Zonkal; Ibn Abî Uş. نكل; Journ. of the As. Soc. VI, S. 107 und 118. — C. إيكل, H. اربكل, fehlt in L. V. und sonst überall. Aus اربكل und البيكل ist mehrfach eine Person geworden oder vielleicht auch aus einer zwei, worauf z. B. اریکل in C. hindeuten könnte. — Ich hielt mich streng an die Lesarten des Fihrist, der die Quelle für Ibn al-K und Ibn Abî Uş. ist. || 5. C. H. L. جبارى, Dietz, Gildemeister S. 95 und Ibn Abî Uş. جارى, Wüstonfeld Dschâdî. || 6. بنو موسى s. Ibn Chall. Nr. 718, wo der Fihrist benutzt ist; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 279 flg.; Ann. Musl. II, S. 240. — Ibn al-K., der S. 510 flg. einen längeren Artikel über die بنو موسى بن hat, berichtet im Anfange desselben: بنو موسى شَاكر المحاب كتاب حيل بني موسى قد مرّ ذكرهم في ترجمة ابيهم (ابيد Cod.) وقد رأيت ان اذكر تطعة من حجموع اخبارهم في هذا الموضع من الابناء فانهم لا يعرفون الَّا ببني موسى واشهر ما ينسب اليهم الكتاب المعروف بحيل بني موسى وهم محمد واحمد والحسن وتعرف اولادهم من بعدهم ببنى المنجّم وكان والدهم موسى بن شاكم يعجب المأمون والمأمون يرعى حقَّه في اولاده هؤلاء المذكورين ولـم يكن موسى والدهم مـن اهـل العلم والادب بـل كان في حداثته حراميا يقطع الطريق ويتزيّا برى الجند وكان شجاعًا مجربا وكان يصلى العتمة مع جيرانه في المحد ثم يخرج فيقطع الطريق على فراسخ كثيرة من طريق خراسان ويركب على فرس له اشقر ويشدّ على يديه ورجليه خرقا بيضا ليظنّ من يراة بالليل انه محل ويغيّر رَيْه ويتلثم وكان لـ جاسوس يأتيه بخبر من يخرج ومعه مال وربما لـقـى الجماعة وفارسهم وغلبهم وينصرف من ليلته فيصلى الصبم مع الجماعة في المجحد فلما كثم فعله وأُشْهم أُتَّهم فشهد لـ الجماعة بملازمة الصلاة معهم في اول الليل واخرة فاشتبه امرة ثم انه تاب ومات وخلَّف هؤلاء الاولاد الثلثة صغارا فوصى بهم المأمون اسحق بن ابراهيم المصعبي واثبتهم مع يحيى بن ابي منصور في بيت الحكمة وكانت كتبه ترد من بلاد الروم الى اسحق بان يراعيهم ويوصيه بهم ويسأل عن اخبارهم حتى قال جعلني المأمون داية لاولاد موسى بن شاكر وكانت حالهم رثَّة رقيقة وارزاقهم قليلة على ان ارزاق احجاب المأمون كلهم كانت قليلة على رسم اهل خراسان فخرج بنو موسى بــن شاكر نهاية فى علومهم وكان اكبرهم واجلَّهم ابو جعَّفر

وكان وافر الحيظ مين الهندسة والنجوم عمالمما باقليدس والمجسطي وجمع كمتمب النجوم والهندسة والعدد والمنطق وكان حريصا عليها قبل الخدمة يكد نفسه فيها ويصبر وصار مـــن وجوه القواد إلى أن غلب الاتراك عــلى الدولة وذهبت دولــة أهــل خراسان وانتقلت إلى العراق فعلت منزلته واتسم حاله الى ان كان مدخوله في كل سنية بالحضرة وفارس ودمشق وغيرها نحو اربعمائة الف دينار ومدخول احمد اخيه نحو سبعين الف دينار وكان أحمد دون اخيم في العلم الا صناعة الحيل فانه قد فتم فيها ما لم يفتم مثلة لاخية محمد ولا لغيرة من القدماء المتحقّقين بالحيل مثل ايدن (sic) وغيرة وكان الحسن وهو الثالث منفردا بالهندسة وله طبع عجيب فيها لا يدانيه احد علم كل ما علم بطبعه ولم يقرأ من كتب الهندسة الا ست مقالات من كتاب اقليدس في الاصول فقط وهي اول من نصف الكتاب ولكن ذكرة كان عجيبا وتخيله كان قويا حتى حدث نفسه باستخراج مسائل لم يستخرجها احد من الاولين موسى : Unter ihrem Vater heisst es ebenda S. 364 — . كقسمة الزارية بثلثة اقسام متساوية الخ بن شاكر متقدم في علم الهندسة هو وبنوة محمد بن موسى واحمد اخوة والحسن اخوهما وكانوا جمميعا متقدمين في النوع الرياضي وهيئة الافلاك وحركات النجوم وكان موسى بسن . شاكر هذا مشهورا في منجّمي المأمون وكان بنوة الثلثة ابصر الناس بالهندسة وعلم الحيل S. das Weitere bei Cas. I, S. 418. || 7. Unter العلوم القديمة, auf welche Worte sich die folgenden Pronomina beziehen, sind als näher liegend die Vertreter derselben الكتب القديبة, also griechische Werke zu denken. || 8. الفرسطون persisch die Waage, ein Wort, das in der Form ترسطون dem Dr. Steinschneider zu einer Lettera: Intorno al Libro carastonis an den Fürsten Boncompagni Veranlassung gegeben hat, abgedruckt in Annali di matematica pura ed applicata pubblicati da Barnaba Tortolini Tom. V Nr. 1, 1862. In diesem Briefe findet sich keine Ahnung von der, wie es scheint, vorzugsweise gebrauchten Form فرسطون, über die sich Vullers, Moninski und alle persischen Lexikographen auslassen. Wenn nun auch in dem im Besitze des Prof. Floischer befindlichen Manuscript von Ta'âlibî's نقم اللغة S. 331 Cap. 29 die Form ترسطون القبان zu sichern scheinen, so bedarf es darüber فرسطون معرب كرستون von Barretto findet sich شمس اللغات Im فرسطون معرب كرستون coll. كرسطونَ oder كرستوان aber nicht. Auch Vullors hat قرسطون , فرسطو قبان and Coll. " فرسطون s. فرستون i. q. تغرسطون mit dem Zusatz "alia forma vocis قبان . s كرستون und ترستودن فرسطون لغت روميدة قيان معناسنة در sagt: برهان قاطع Die türkische Uebersetzung des کرستون قپان معناسنه در که میزان معروفدر بعد :کرستون und unter که معروف میزاندر könnte also nur durch Erhärtung oder قرسطُون Die Form . الواو الفلة كرستوان دُخي لغُتْدر ,فرسطون oder کرستون hervorgegangen sein. Der Fihrist kennt aber nur کرستون denn auch S. 295, 17, wo das Wort wiederkehrt, schreiben alle Codd. mit Ausnahme von L. Vor Allem wäre das Wort im Griechischen nachzuweisen, und die Unsicherheit der . فرسطون Orientalen in seiner Wiedergabe macht diesen Nachweis um so nothwendiger, wenn nun einmal ein rumäisches Wort darunter verborgen sein soll. — Vgl. noch insbesondere über تعارى und زيسطون (χειροσίδηρων) Dorn in seiner Abhandlung: Drei arabische astronomische Instrumente سند als die kleinere, المبيزان als die grössere Waage gilt. || 9. سند المبيزان

بن على; s. S. 266, s Anm. 5. || 10. الماهانى; s. S. 266, 1; Not. et Extr. VII, S. 58 A. (5); Ibn al-K. S. 324 und Cas. I, S. 431 (b), wodurch Gartz S. 30 § 29 zu berichtigen und zu ergänzen ist. || 11. C. الخلف, H. L. und Ibn al-K. الحلف, V. und Cas. ألخلف, d. i. أخلف; also Schemata, geometrische Sätze welche keinen Widerspruch herausfordern, d. h. Axiome, anschaulich-gewisse Ursätze.

272

1. ثابت بن بن سعيد الجوهري; s. Ibn al-K. S. 255 und Cas. I, S. 403. || 2. ثابت بن الجوهري s. Ibn Chall. Nr. 127; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 281; Abû'lmah. II, S. 130; Ibn al-K. S. 132 flg. und Cas. I, S. 389; Pococks Spec. ed. White S. 362; Cat. Flor. S. 194; Wüstenfeld, Gesch. der Arab. Aerzte S. 34 Nr. 81; Garts S. 37 § 37; Chuoolsohn, die Ssabier I, S. 546 fig. und II, S. I fig.; Journ. as. 1854 Août-Sept. S. 194 (3). || 3. C. بين سالامويوس, H. L. V. بن سالامونوس, Ibn Abi Uş., der Bl. 131 r den Fihrist ausschreibt, بن سالامويوس Ibn Chall. بن مالاجريوس, aus dem obiges بن سالانويوس und die ahnlichen Verunstaltungen aus Unkenntniss leicht entstehen konnten, zumal diese dann gern etwas einheimisch Geläufiges an die Stelle des Unbekannten und Ungewohnten setzen möchte, wie z. B. bei Abû'lfar. im Chron. Syriac. S. 176 und nach ihm bei Assomani in der Bibl. Or. II, S. 316 ein filius Solomonis daraus geworden ist. Vgl. noch ebenda III, 11 S. 613 und Chwolsohn a. a. O. Anm. 4). || 4. Statt وعشرين ist sicher معشر zu lesen. || 5. C. H. مديقنا غير أن schon deshalb unmöglich, weil er, bereits längst todt, nicht Freund unsers Verfassers sein konnte. اا 6. واصل Fleischer mit C. H. L.; V. وهو اصل, und Ibn Abî Uş., der bis hieher abschrieb, hat ebenfalls . وهو اصل ما تجدد للصابية من الرياسة في مدينة السلام بحضرة الخلفاء. ا 7. C. دانق, H. زامَت; fehlt in allen übrigen Quellen, ein abermaliger Beweis für die Verwandtschaft der beiden genannten Codices. || 8. عيسى بن اسيّد النصراني; s. Ibn al-K. S. 284. || 9. سنان بن ثابت; vgl. S. 302, 20 und über dessen Sohn ebenda Z. 24 Anm. 3. || vor, ثابت بن ابراهيم بن زهرون kommt allerdings S. 303, 1 ابو الحسن الحراني vor, auf welchen hier verwiesen wird. Allein wenn Ibn al-K. S. 460 verglichen mit S. 127 Recht hat, so irrt der Fihrist; denn nach ihm (S. 460) ist hier gemeint: ابو الحسن تلبيد سنان كان طبيبا ببغداد قرأً على سنان بن ثابت وتقدم في الطبّ وعرف بين الاطبّاء بتلميد سنان وكان يطبب ببغداد في بنى بوية ولة ذكر وتقدم وجودة علاج وتوفى ببغداد في يوم الاثنين S. 127 ثابت بسن ابراهيم während , الثالث مسن جمادى الآخرة سنة سبع وثمانين وثلثمائة weitläufig erwähnt ist. Er starb im J. 369 (beg. 29. Juli 979). Der Fihrist hätte also aus zwei Personen eine gemacht. Chwolsohn kennt den hier genannten nicht. || 11. ابراهيم بن سنان; Ibn al-K., der die hier genannten Schriften nicht erwähnt, berichtet S. 67 über ihn Folgendes: ابراهیم بن سنان بن ثابت بن قرة الصابی الحرانی یکنی ابا اسحق کان ذکیا عاقلا فهیما عالما بانواع الحكمة والغالب عليه فسن الهندسة وهو مقدم في ذلك ولم يُرّ اذكى منه وله مصنفات حسان فی هذا الشان ظفرت له برسالة فی ذکر ما صنفه فمن تصانیفه علی ما حكى في الرسالة في امر علوم النجوم تثلثة كتب اولها كتاب سماء كتاب آلات الاظلال كان بدا بعمله في السنة السادسة عشرة او السابعة عشرة منذ اول عمره واطال فيه اطالةً كرهها بعد ذلك محقَّفها وترّرها على ثـلـث مقالات وحمَّحه في السنة الخامسة والعشرين من عمره والثاني الذي بيّن فيه امر الرخامات كلها وذلك انه جمع جميع اعمال الرخامات السي

يبسطها (يسابطها .Cod) مسكحة الى عمل واحد يعملها واقام عليه البرهان مع اشياء بينها كالحال في عمل واحد والثالث في الظلُّ وما يسئل العوامَّ منه وامر الرخامة التي لا تطول فيها الظل ولا يقصَّم عن ذلك مما يحتاج اليه في نصب الرخامات واستخراج السطوح لها وخطوط انصاف النهار وغير ذلك ثم عمل بعد ذلك كتاباً فيما كان بطلميوس القلوذي استعمله على سبيل التساهل في استخراج اختلافات زحل والمريخ والمشترى فانه افرد لذلك مقالة تممها في السنة الرابعة والعشرين من عمرة وبيّن انه لو عدل عن ذلك الطريق الى غيرة لاستغنى عن التساهل الذى استعمله وسلك فبه غير سبيل القياس وعمل فى الهندسة ثلث عشرة مقالة منها احدى عشرة مقالة في الدوائر المماسّة بيّن فيها على أي وجه تتماسّ الدوائر والخطوط تجرز على النقط وغير ذلك وعمل بعد ذلك مقالة اخرى تممه (?) ثلث عشرة فيها احدى واربعون مسئلة هندسية من صعاب المسائل في الدوائم والخطوط والمثلثات والدوائم المتماسَّة وغير ذلك سلك فيها طريق التحليل من غير ان فكر تركيبا الا في ثلث مسائل احتاج الى تركيبها وعمل مقالة ذكر فيها الوجه في استخراج المسأئل الهندسية بالتحليل والتركيب وسائر الاعمال الواتعة في المسائل الهندسية وما يعرض للمهندسين ويقع عليهم من الغلط من الطريق الذى يسلكونه في التحليل اذا اختصروه على حسب ما جرت به عادتهم وعمل ايضا مقالة لطيفة في رسم القطوع الثلثة بيّن فيها كيف توجد نقط كثيرة باى عدد شئا . Vgl. Chuolsohn a. a. 0. I, S. 577. (شئت?) تكون على اى قطع اردنا من قطوع التخروط

1. ابو الحسين بن كرنيب وابو العلاء ابنه ، nicht zu verwechseln mit dem oben S. 250, 24 273 Anm. 2 u. 263, 1 und bei Ibn al-K. S. 198 erwähnten Sohne, der ابو العلاء zum Bruder hatte. Letzteren erwähnt auch Ibn al-K. S. 328 (vgl. Casiri I, S. 434) als Lehrer des Abû'lwafâ al-Buzadschânî im J. 348 (beg. 14. März 959). || 2. ابو محمد الحسن; s. Ibn al-Ķ. S. 192 und Cas. I, S. 413 (c). || 3. الفزارى ; s. Ibn al-K. S. 66 und vgl. Ja'kubi's Kitab al-buldan S. 13 Z. 4. || 4. سَبَرة بن جندب ; s. Ibn Kut. S. 155; Ibn Dur. S. 172; Wüstenfeld, Reg. zu den geneal. Tab. S. 412. || 5. مبطم ومسطم s. H. Ch. I, S. 397 und Dorn, Drei astron. Instrumente S. 83 und 88. || 6. زات الحلق; s. H. Ch. I, S. 396; Not. et Extr. VII, S. 98 Anm. (1); Dorn a. a. O. S. 85 unter 29). || 7. عمر بن الفرّخان; 8. S. 245, 5 Anm. 2. || 8. ابند ابو بكم محمد بس عسم ; s. S. 251, s Anm. s; Ibn al-K. S. 325; Cas. I, S. 431. || 9. C. المبالات, H. المبالات, L. المعالات, fehlt in V., dem überhaupt viel Einzelnes abgeht; , ما شاء الله .10 ∥ .10 S. 277, 24. المثالات .10 ما شاء الله .10 . المثالات .14 Ibn al-K gewöhnlich Massala, Messalah, Messahala, Messahalah, Messahallach, Maschahallach, Meschella genannt; s. Ibn al-K. S. 376; Cas. I, S. 435; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 248; Jourdain in Biogr. univers. XXVI, S. 40; Rossi, Dizion. stor. degli autori arab. S. 127; Reinaud, Mém. sur l'Inde S. 325 Anm. 3; Nicoll, Catal. S. 283 (c). — H. Ch. I, S. 175 nennt ihn المصرى. 11. ميشا ist die gewöhnliche Entstellung des Namens ميشا, Manasse bei den Muhammadanern durch Verwechslung des 🗼 mit 🚓; s. Mas. I, S. 102 und 116. — Woher sie die Deutung durch يثرو, er wird zahlreich" genommen haben, ist durchaus fraglich. Das إثرى stellt denselben Stamm dar, aber einem hebräischen Namen entspricht es nicht. Hat man viel-17

leicht بن mit بن verwechselt, welch letzteres (gewöhnlich mit بن Summe) auch *sählen* heissen kann? — Ja'kûbî S. 9 schreibt ما شا اللد بن سارية.

- $\mathbf{274}$ letzteres im neuern Arabisch oft so vor wie hier. vie "das Verfahren, die Operation - aber welche? — wird abgewiesen". || 2. نوبخت s. Ibn al-K. S. 292; Cas. I, S. 421; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 224. Vgl. S. 176, Anm. 11 u. 274, 7 Anm. 2. || 3. سبهيل 3. الحسن , d. i. الحسن بن سهل .s. S. 276, 6; Ibn al-K. S. 229; Cas. I, S. 439. || 4. بن سهل .s. S. 276, 6; Ibn al-K. S. 229; Cas. I, S. 439. بن سهال بن نوبخت, der Verfasser des كتاب الانواء; s. Ibn al-Ķ. S. 193 und hier S. 275, 25 Anm. 11. || 5. Der Ausdruck العاشر scheint für eine Gattung Bücher in Gebrauch gewesen zu sein, welche anthologisch den Inhalt einer Anzahl Bücher wiedergeben oder im Allgemeinen sich mit diesen beschäftigen. Vgl. S. 254, 27. || 6. الخوارزمى; s. Ibn al-Ķ. S. 326, wo er den Fihrist abschreibt; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 248; Rosen in der Vorrede zu seiner Ausgabe von The Algebra of Mohammed Ben Musa. London 1831. || 7. السندى هندا, im Sanskrit Siddhânta; s. Reinaud, Mém. sur l'Inde S. 312 fig.; 318 fig., 322, 328 fig., 331 fig., 351 fig., 354, 361; Cas. I, S. 413, 427, 429, 431 u. ö.; H. Ch. I, S. 68 und III, S. 564; Gildemeister, De rebus Indicis S. 104 fig.; von Bohlen, Das alte Indien II, S. 274 und 279; Sprenger, Mas'údî S. 150, 154 fig.; Not. et Extr. I, S. 7.
- 1. سند بن على اليهودى; s. unten Z. 21; Ibn al-K. S. 242 und Cas. I, S. 440. || 275 2. باب ألشماسية : s. Ja^chabi S. 27. || 3. بعدي بن ابي منصور : s. Ja^chabi S. 27. || 3. باب ألشماسية : s. Ibn al-K. S. 412, der sich weitläufig über ihn auslässt; Cas. I, S. 425 (b); Abů'lfar. Hist. Dyn. S. 248; und vgl. Ibn Chall. Nr. 784. || 4. الزيم السبب تحسن; s. Golius Notae in Alfragan. S. 66. || 5. L. V. ich liess مقالتين, is tehen, das, wie das absolut gesetzte مقالتين, in dem der Kurze wegen vor solchen oft wiederkehrenden Angaben ausgelassenen is seine Erklärung findet. || 6. حبش الحاسب, über den Ibn al-K. S. 199 Folgendes berichtet: حبش بس وزمن المعتصم بعده وله تقدم فى حساب تسيم الكواكب وشهرة بهذا النوع وله ثلثة ازياج اولها المؤلف على مذهب السندهند خالف فيه الفزاري والخوارزمي في عامّة الاعمال وفي استعماله لحركة اقبال فلك البروج وادبارة على رأى ثاون الاسكندراني ليصم له بها مراضع الكراكب في الطول وكان تاليفة لهذا الزيم في اول امرة كان يعتقد حساب السندهند والثاني المعروف بالممتحن وهو اشهر مـا لـه الفة بعد ان رجـع الى معاناة الـرصـد وضمنه حركات الكواكب على ما يوجبه الامتحان في زمانه والثالث الزيج الصغيم المعروف بالشاه وله كتاب حسن في العمل بالاصطرلاب وبلغ من عمره نحو مائة سنة وله من التصانيف كتاب الزيج الدمشقى كتاب الزيج المأمونى كتاب الابعاد والاجرام كتاب عسم الاصطرلاب كتاب الرخائم والمقائس كتاب الدوائم المتماسّة وكيفية الاتّصال الى عمل السطوح المتوسّطة والقائمة والمائلة والمنحرفة. - Vgl. Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 247; Reinaud, Mém. sur l'Inde S. 319; Dorn Drei astr. Instr. S. 33 Anm. 2 über المنحرفة. || 7. C. H. من السن , H. على السنة, L. V. mit مائة سنة ist gewählter als المائة سنة, wo nach späterer Weise المائة من السن ; سنة vorgesetztem Artikel als eine Art Compositum behandelt wird statt des ältern السنة السنة السنة السنة vorgesetztem Artikel als eine Art Compositum behandelt wird statt des ältern

S. 133, 25 Anm. 2. || 8. أبن حبش ; 8. die Lesarten und Ibn al-K. S. 459; Cas. I, S. 408 (d), wo überall statt des احبن unserer Codd. احبن und بن عدف steht. Letzteres schreiben auch hier S. 276, 2 H. L. V., dagegen C. حبيش Da من الله العدالة العدادى احبد بن العد العد الله العدادى, Da من الله البعدادى الله البعدادى ابو جعفر بن المكتفى بالله العام مين الله البعدادى ; 1. و الفضل جعفر بن المكتفى بالله العام ومن المكتفى 9 (الله العدادى ; 1. و الفضل جعفر بن المكتفى بالله العدان المكتفى 9 (الله العدادى ; 1. و الفضل جعفر بن المكتفى بالله العدان المكتفى 9 (الله العدادى ; 1. و الفضل جعفر بن المكتفى بالله 10. S. 328 flg. Er starb im J. 377 (beg. 3. Mai 987). || 10. المالي على 11. الله العال بن نوبخت 11. المالي 8. S. 244, 29; 274, 15 Anm. 4, und über die andern نوبختيون S. 176 Anm. 11; Ibn al-K. S. 193; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 258.

1. تسع عشر , 8. Ibn al-K. S. 326; Cas. I, S. 432. || 2. C. H. تسع عشر; L. V. und 276 erwähnt, den Abû'lfidâ (Géogr. خرزان erwähnt, den Abû'lfidâ (Géogr. S. 317) نخرزان und Wüstenfeld خرزاد schreibt. Ibn Chall. Nr. 849, wo noch Weiteres über die Umbildung dieses persischen Namens in's Arabische angeführt ist, bemerkt: خُرَزان بضم الخام . Vgl. ferner Ibn Hadschar I, المجمة وبالراء المشدّدة وبعدها زاى بعد الالف ذال مجمة S. 951 Nr. 2318 und Balådurî, bei dem خرزاد häufig vorkommt, z. B. S. 249, 264, 383 u.s.w. ع. Ibn al-K. S. 69 ; عنو الصباح 5. ∥ 5. S. 274, 13 Anm. 3. الهودي 4. الهودي 4. ال und über بغلسفة, fehlt in Ibn al-Ķ.; lies mit C. بقيسة: "Verfahren zur Bestimmung der genauern Mittagszeit vermittelst einer einzigen geometrischen Messung". || 7. الحسن بن الخصيب; s. Ibn al-K. S. 194 und Cas. I, S. 414, wo sich etwas aus dem Inhalt des كتاب الكارمهتر angeführt findet. - C. schreibt الخطيب und V. الحصيب. المواليد iier fehit in L. V. der Anfang bis einschliesslich الخياط. الحصيب. المرو الروذى L، المروري .V، المروزى s. Ibn al-K. S. 280, der المرورى .9 (المروري .9 schreibt, über welche verschiedenen Formen Ibn Chall. Nr. 22 zu vergleichen ist; Cas. I, S. 435. الحسن بن الصباح .06 || 10. ; s. oben Z. 7 Anm. 5.

1. وهونها , gewöhnlich Albumaser genannt; s. Ibn al-K. S. 180 und Cas. I, S. 351; Ibn 277 Chall. Nr. 135; Ibn Abî Uş. Bl. 127 r; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 273. || 2. وبعدال , nämlich نعوتبت s. Ja'kûbî S. 9, 12, 13 u. s. w. || 3. L. V. fahren nach نعوتبت fort: ومضان , s. Ja'kûbî S. 9, 12, 13 u. s. w. || 3. L. V. fahren nach is effective worte mit der Jahreszahl aus. In L. ist statt ولن بواسط يوم الاربعا لليلتين بقيتا من شهر رمضان , statt der Jahreszahl aus. In L. ist statt ولن بواسط يوم الاربعا لليلتين بقيتا من شهر رمضان , s. Mas. III, S. 317. || 5. Ueber المدن الكبير . S. Roinaud, Mém. sur l'Inde S. 329. ||
 6. إلى علم handelt unter Anderm von den Tempeln und monumentalen Gebäuden, die auf dem Weltall in jedem Jahrtausend (daher der Titel des Buches) errichtet worden sind. Ein Schüler des Verf. إلى المازيار, besorgte eine Auswahl aus diesem Werke. S. Mas. IV, S. 91 und 92. ||
 7. V. fügt nach ابو العنبس die Nisba ; عبد الله بن , besorgte eine Auswahl aus diesem Werke. S. Mas. IV, S. 91 und 92. ||
 8. V. fügt nach بعن الله بن , besorgte ; s. Ibn al-K. S. 256 und Cas. I, S. 403.

1. يعقوب بن طارق ؟ s. Ibn al-Ķ. S. 288. || 2. يعقوب بن طارق بن محمد ; s. Ibn al-Ķ. S. 437 278 und Cas. I, S. 426. || 3. C. المردجات , H. كردجات , L. كرذخات , V. كردخات ; s. Cas. I, S. 426 und 429, wo das Wort zweimal vorkommt; *Roinaud*, Mém. sur l'Inde S. 312 und 313 17*

Digitized by Google

les kardagia, Sing. كردجة, corrumpirt aus dem Sanskrit cramadjia d. i. sinus droit. Vgl. desselben Introduction zur Géogr. d'Abou'lf. S. XLII, Anm. 4. || 4. الصيبرى; s. Ibn al-K. S. 474; Cas. I, S. 409 und hier S. 174, 6 Anm. 3; 277, 19 Anm. 7 und 358, 24, wo eine Schrift von ihm angeführt wird. || 5. ابن سيمويت C. H. بابن سمويت, V. ابن شيمويت, V. ابن المنجم s. Ibn al-K. S. 507 und Cas. I, S. 417. || 6. حارث المنجم; s. Ibn al-K. S. 191. || 7. ترة, s. Ibn al-K. S. 474 und Cas. I, S. 409.

- 279 1. زامن الفرغاني (عدر الفرغاني); s. Ibn al-K. S. 327. || 2. عدر الفرغاني; s. Ibn al-K. S. 327; Cae. I, S. 432; Abd'lmah. I, S. 742; Golius Not. ad Alfrag. S. 1 flg.; Ibn Fuşlân S. XIX und 40. Ueber seinen Sohn الحبل بن محمد العدر المعالي (عدر المعالي); s. Ibn al-K. S. 507. || 4. الحبل بن عبّال (عدر المعالي); s. Ibn al-K. S. 507. || 4. المعالي عبّال (عدر المعالي); s. Ibn al-K. S. 329 und Cas. I, S. 409 (e). || 5. (ما عدر المعالي); s. Ibn al-K. S. 507. || 4. المعالي عبّال (عدر المعالي); s. Ibn al-K. S. 507. || 5. (ما عدر المعالي); s. Ibn al-K. S. 507. || 5. (ما يعتر المعالي); s. Ibn al-K. S. 507. || 5. (ما المعالي); s. Ibn al-K. S. 329 und Cas. I, S. 433. || 5. (ما المعالي); s. H. Ch. I, S. 396 und III, S. 568; Dorn, Drei astron. Instrum. S. 85 unter 32). || 6. (ما المعالي); s. Ibn al-K. S. 320 und Casiri I, S. 344; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 291; Ann. Musl. II, S. 358; Roinaud, Géogr. d'Abou'lf. I, S. 49 und 62; Wonrich S. 195; Pococke Spec. ed. White S. 357; Chwolsohn, die Ssabier I, S. 611 flg. || 7. معالي (عدر المعالي). المحالي ال
- 1. الهروني so in L. statt; so in L. statt; so in L. statt 280 in C. H. Ibn al-K. S. 454 und Cas. I, S. 426. V. füllt die Lücke mit الهروى aus. Ich vermuthe, es ist der Jude Jûsuf Bin Gorion; s. H. Ch. II, S. 121 Nr. 2183. || 3. Ich 20g جنون , C. جنون , H. حدون , L. جنون , V. تون , und C. H. جبوب , S. : [ch zog vor, weil der türkische Kâmûs diese Form als Namen kennt und L. V. derselben nahe kommen. Auch حَبّون ist Name. Vgl. die Ssabier I, S. 583. || 4. حَبّون الصيدنانى , L. V. und Ibn al-K. S. 257 بن الحسين , Vgl. S. 152, 7 und 300, 8 Anm. 3. || 5. البوعلى عبد الله بن على النصراني الدنداني 5. || 5. und 300, 8 لله عبد الله بن S. 257 الرنداني H. zweifelhaft ob الدندكاني oder الدنداني , H. zweifelhaft ob الدنداني , V. bezeugt auch Sujûțî im Lubb al-lubâb s. v., aber ohne die Ableitung anzugeben الدنداني (vgl. Veth im Suppl.); im übrigen findet sich nur زندان z. B. bei Jâkût, nicht زندان; auch مدىدة; jedenfalls trägt keine dieser Lesarten einen christlichen Typus. 6. ابو على الحسين بن محمد الأدمى; s. Ibn al-Ķ. S. 322 u. Cas. S. 430, wo sein Sohn Muhammad erwähnt wird; Reinaud im Mém. sur l'Inde S. 320 schreibt Odmi nach dem Kâmûs. Ueber آدمي und آدمي s. Meursinge in Sojut. Lib. de interpr. Kor. S. 143.
- 281

wahrscheinlichste, wie auch durch C. H. für das gerechtfertigste. S. die folgende Anmerkung. 4. ابو برزة الفضل بن محمد بن عبد الحميد بن ترك بن واسع الحملى . s. die Lesarten und Anm. 3; Ibn al-K. S. 292 und 470; Cas. I, S. 408 u. 421. || 5. الب كامل شجاع بين السلم . بن محمد بن شجاع; s. Ibn al-K. S. 246, wo sich weniger findet, als hier angegeben ist. || 🐱 كتاب . s. Ibn al-K. S. 222; Cas. I, S. 437; Chuoolsohn I, S. 621. || 7. كتاب بن الفتر s. H. Ch. III, S. 61. || 8. المصيصى s. H. Ch. III, S. 61. || 8. الحت; s. H. Ch. III, S. 61. || 8. المحت S. 437; Cas. I, S. 426 (b). || 9. حسّاب الدور B. H. Ch. III, S. 62. || 10. المرور S. 437; Cas. I, S. 426 (b). بن محمد الراري ; s. S. 266, s Anm. 6.

 1. بن يحيى بن اكثم 1.
 1. بن يحيى بن اكثم 1.

 2. معمل بن يحيى بن اكثم 1.
 1.

 Cas. I, S. 433 (c).
 2.

 2. محمل بن عمر الكرابيسي 3.
 1.

 3. Bei للمرابيسي 1.
 1.

 1. معمر الكرابيسي 3.
 1.

 1. معمر 1.
 1.

 Unbekanntschaft unsers Verfassers mit der gleich zu nennenden Persönlichkeit vorauszusetzen ware, an den bekannten schäffitischen Richter ابو سعيد الحسن بسن احمد بس يسزيسد (s. oben S. 213, 17 Anm. 4) denken, der über die حسبة بغداد gesetzt war und daher wol als الحاسب (neben المحتسب) bezeichnet werden könnte, im J. 244 (beg. 19. April 858) geboren wurde und im J. 328 (beg. 18. Oct. 939) starb. Vielleicht entging unserm Verf. die Identität des kurz اصطحرى genannten حاسب mit dem oben genauer bezeichneten Kâdî. ---يوحنَّا بن 4. 📗 (Abû'lmaḥâsin II, S. 288.) جسط خص S. Ibn Chall. Nr. 157; Jâkût unter يوسف بن الحارث بن البطريق القسّ; s. Ibn al-K. S. 439; Cas. I, S. 426 (c) und oben ابو جعفر الخارن ist keineswegs mit dem folgenden Artikel ابن روح الصابي S. 266, 4. || 5. als zusammengehörig zu verbinden, wie Chuolsohn I, S. 615 gethan hat. Es sind zwei ganz verschiedene Persönlichkeiten. Der Verf., der, um eine Verbindung der Namen zu verhüten, nur wie z. B. bei القصرانى S. 284, 17 hätte hinzufügen dürfen, gab hier eben den unvollständigen Namen, weil er nichts weiter von ihm zu sagen wusste. Auch wird dieser zu lesen sein wird, in أبو روح wie bei Cas. I, S. 243 und 246 allerdings statt أبو روح الصابى demselben Artikel S. 244 und 247 entschieden von ابو جعفر الخازن (s. Ibn al-K. S. 459 und Cas. I, S. 408 (e)) getrennt, doch vom Verf. des Fihrist nicht auch unter اسكندار الافروديسى (s. S. 252, 24 fig.), wie dies bei Ibn al-K. der Fall ist, genannt, woraus sich um so mehr seine Unbekanntschaft mit ihm ergiebt. Dagegen nennt er S. 266, 5 Anm. 4 ابو جعفر الخازن mit dem Zusatz الخراساني, genauer als das عجمى النسبة bei Ibn al-K. und Cas., weshalb auch nicht so schlechthin seinem Namen beizufügen ist. Es fallen also alle auf diese Verwechslung gebauten weitern Schlüsse bei Chuolsohn hinweg, so wie auch das von einander zu halten ist, was daselbst von seinen Werken gesagt wird. — Noch bemerkt Ibn al-K. unter ابو جعفر fehlt in L. V., findet sich زيم 6. || 6. كنيته هذه اشهر من اسمة عجمى : fehlt in L. V., findet sich aber in C. H. und Ibn al-K., und unter زيم الصفائح sind die auf den Scheiben des Astrolabiums tabellenartig angebrachten Linien gemeint. S. Dorn Drei astron. Instr. S. 27 u. 144.

1. على بن احمد العمرانى s. Ibn al-K. S. 270; Cas. I, S. 411. || 2. على بن احمد العمرانى يعمرانى بن العباس genannt; s. Ibn Chall. Nr. 720, der unsern Verf. benutzte, sein Sterbejahr 387 (beg. 14. Jan. 997) aber erst nach zwanzigjährigem Suchen auffand; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 338; Ann. Musl. II, S. 599, wo er

ebenfalls im J. 387 stirbt; Gartz S. 29 § 28. — Sédüllot, Traité des instruments astronomiques des Arabes I, S. 3. || 3. C. H. ضلع, s. S. 284, 2; L. V. Ibn al-K. u. Cas. مبلغ und ebenso de Slane zu Ibn Chall. III, S. 321 Anm. 2: the obtaining of the amount of the cube by a double multiplication, and of the other combinations effected by that operation. — الضلع paramètre Sedüllot I, S. 50. — In der Geometrie "die Seite" s. Essenz der Rechenkunst von Dr. Nesselmann S. 63 und 66; Dorn S. 44 u. 58. || 4. من رستم الكوهى بن رستم الكوهى; s. Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 329 u. Chron. Syr. S. 206, wo Chaja (statt ريجن) filius Rostami montanus steht. In einer Lettera III an den Fürsten Boncompagni (Rom 1864) hat Dr. Steinschneider intorno a Nasawi ed Abu Sahl el-Kuhi gehandelt und die verschiedenen Schreibweisen des Letzteren. wie sie eben früher zugängliche Quellen in ihrer Dürftigkeit boten, berichtigt. Ich gebe den Namen correct, obwohl auch hier sämmtliche Handschriften Verstümmelungen haben, und demnach ist auch der Text bei H. Ch. III, S. 449 Nr. 6390 (wo auch der aegyptische H. Ch. L. بابی مهل gedruckt hat) und V, S. 145 Nr. 7656 'zu berichtigen, und die beiden Nummern im الفرصى Index Tom. VII, Nr. 7656 und 9062 sind zu einer zu vereinigen, wie Dr. Steinschneider richtig bemerkt. Die Ableitung کوهی weist aber nicht auf Kühistån hin, wie Dr. Steinschneider will, sondern, wie hier steht, auf Tabaristân. Um ihn über meine Schreibweise Rostom zu beruhigen, verweise ich ihn auf Ibn Challikân Nr. 489, und dass ich Ibn und nicht Bon schrieb, geschah, wie vielfach anderwärts, aus dem einfachen Grunde, weil der Text mit ابس voraussetzen lässt, dass er auch unter dem Namen Ibn Rustam kurzweg erwähnt wird. الكرة Z. 25 ist das persische mit dem arabischen Artikel, hier so gebraucht als Genericum das Gebirgsland, unter dem speciell كوهي zu verstehen ist, und كوهي ist der Gebirgsbewohner. || 5. Aus dem wie zweimal bei Stein- على تحريكاة erklärt sich die falsche Lesart على تحريكات wie zweimal bei Steinschneider steht) bei Cas. I, S. 444, was Gartz ganz gut secundum Elementa, d. h. nach dem Muster, in ähnlicher Weise wie die Elemente des Euklides, übersetzt, während ich in meiner Dissertatio (durch Elomonta ad Elemonta) das Wort 📩 übersah. Die vermeintliche Verbesserung in heisst nicht "dell' arte (di fare) l'Astrolabio" تحريرات heisst nicht "dell' arte (di fare) sondern bedeutet die Wissenschaft oder Kenntniss von der Anwendung, von dem Gebrauch des فى صنعة , برهان صنعة الأسطرلاب 9 Astrolabiums, die Kunst damit zu operiren. Vgl. S. 276, u. s. w. الرخامات

284

285 **1. حرانيون , mit Ausnahme** des, der ebenso wie die folgenden حرانيون, mit Ausnahme des, محرانيون, chwolsohn entgangen ist. || 2. C. H. سطولس, L. ترة بن قبيطا . مطبطولس V. تطسطولس , V. سطولس , L. سطولس , V. الفقائة Dies scheint mit dem Z. 3 folgenden مطويس Form (etwa طلطولس oder مطلطولس) zu sein; ein so allerdings nicht genauer herzustellender Name. || 3. C. fünfmal ; بطويس; H. einmal , بطولس dreimal ; بطويس; L. einmal fünfmal رطودس, unsicher ob ، oder J vor س, doch ist der höher gezogene Buchstabe dem J näher als dem . V. fünfmal بطولس; vgl. die vorige Anm. Ich bescheide mich, hier das Richtige geben zu können. In der abgekürzten Form würde man zunächst an einen Namen wie Βατύλος zu denken haben, wie auch der Name Βαθύλος oder Βάθυλλος nicht unbekannt ال 4. جابر بن سنان الحرّاني kann der Vater al-Battânî's sein; s. S. 279, 20 Anm. 6. || ist. 5. Ein سنان بن جابر und سنان بن waren Oberhäupter der Såbier; s. Chuoolsohn II, S. 43. Alle diese Harranier sind dem genannten Gelehrten unbekannt. || 6. ترة بن قميطا الحراني; s. Chwolsohn I, S. 620. || 7. وبيقى ; s. über die Construction Floischor Ueber das Verhältniss und die Construction der Sach- und Stoffwörter (Berichte der K. S. G. d. W. 1856) S. 12, und vgl. Jakut II, S. 548 unter زَبيق; Quatromère Mém. géogr. et histor. sur l'Égypte I, S. 340; الثوب) Mas. II, S. 46. || 8. موقل النجار .s. S. 270, 11 Anm. 5. — (الثوب) الدبيقى; s. S. 270, 11 Anm. 5. — S. 269, 11 Anm. 4. || 9. أبو يعقوب أسحق بن حنين s. Ibn Chall. Nr. 87; Ann. Musl. II, S. 322; Ibn al-K. S. 91 und dazu Cas. I, S. 288; Ibn Abî Uş. Bl. 124 r u. v; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 266; Wonrich S. 23; Wüstonfeld Geschichte der arabischen Aerzte S. 29 Nr. 71, der einen Tractatus de spatula an die Stelle von مناش الخيف setzt. — Vgl. S. 298, 27. H 10. Zu كناش, wie alle Codd. und Ibn al-K. lesen, fügt Ibn Abî Uş. hinzu: كناش الخف لطيف ويعرف بكناش الخف كتاب ذكر فيه ابتداء صناعة الطب واسماء جماعة من الحكماء Wenn Dr. Steinschneider in seinem Constantinus Africanus S. 375 bemerkt, dass meine Uebersetzung von كنّاش (nicht Kenasch) H. Ch. IV (nicht I, wie dort steht) S. 128 ungenau sei, so durfte er nur Bd. VII, S. 783 zu dieser Stelle nachsehen, um das Ungegründete dieses Vorwurfs einzusehen.

Dritter Abschnitt.

Der Abschnitt über die alten Aerzte enthält zum grossen Theil arg verstümmelte Namen,¹ deren Wiederherstellung nur dann gelingen möchte, wenn wir im Besitz der hier Z. 17 citirten Quelle (Annalen) von Johannes dem Grammatiker, unter welchem Philoponus, nicht der von Caesarea, zu verstehen ist, wären. Unter diesen Annalen lässt sich, da sonst kein ähnliches Werk von ihm bekannt ist, nur seine Lebensbeschreibung des Galenus ترجبة جالينس denken. — Ein guter Text von Râzi's denken. — Ein guter Text von Râzi's الحارى würde ebenfalls manche Berichtigung ermöglichen. Ich verzichte bei vielen dieser Namen auf den Anspruch das Richtige getroffen zu haben. An Mühe mit Zeitverlust und Enttäuschung, Spuren der Persönlichkeit aufzufinden, hat es nicht gefehlt. Unsere Geschichten der Medicin sammt und sonders ahnen nichts von den meisten der hier genannten Persönlichkeiten und finden viel nachzuholen.

C. H. بعتسبا. --- Vgl. Cae. I, S. 236, wo sich die ganze Stelle benutzt findet. Dasselbe 286
 erzählt Ibn Abî Uş. Bl. 3r, von الدرد المراة Z. 7 bis الاوجاع Z. 11, liest aber والدرد على statt والزرد على على العراق على المراة العربي المراة العربي المراة على المراة على المراة العربي المراة المراة العربي المراة العربي المراة المراد الم

¹⁾ Dass der Text hier vielleicht auch durch Auslassungen oder Umstellungen gelitten haben mag, zeigt Anm. 9 zu S. 293. M.

scinem Guide français-arabe S. 833 schreibt, اسان, Aunée, Inula campana, Alant, Alantwurzel. Vgl. auch Lane unter أَسَرُق und Mas. III, S. 30 l. Z. || 3. Alle Codd. تو statt فو, wie Ibn al-K. S. 106 richtig liest. Es ist die bekannte Insel Kms, Kows oder Km. تولوس ist das durch J augmentirte Kóws. || 4. Man sollte استخرجوة mit Bezug auf الطب erwarten, allein herauszunehmen ist. الصنائع wie später الصنائع betzen صناعة الطب voraus, das aus dem ها Wie hier schreiben auch Ibn al-Ķ. und Ibn Abî Uş. — Ueber die Bedeutung von s. S. 284 Anm. 1. || 5. Vor اليبون hat man sich أهل hinzuzudenken. || 6. Statt عوروس, was hier alle Codd. schreiben, ist, wie sich aus Z. 22 und Ibn Abî Uş. Bl. 15 r ergiebt, غوروس zu lesen. Ebenso Ibn al-K. S. 106; Cas. I, 237 dagegen يغورس Diagoras, wie auch Fabr. XIII, S. 139 einen Diagoras hat. — Vgl. auch S. 292, 22 und die Lesarten dazu. || 7. H. مبنس, L. مىدىس, Ibn Abî Uş. Bl. 15 r einmal مسيس und ein anderes Mal مىدىس, dagegen 15 v wiederholt مينس, etwa Mώνης. Fabr. XIII, S. 329 erwähnt einen Menas chirurgus und Méraç, اسقلبيوس bemerkt استقلبيوس Mı, raç sind griechische Namen. [Vgl. die Lesarten zu Z. 22. M.] || 8. Zu اترن الافراغيطي 9 || . اسقلبيوس الحكيم وربما قيل اسقلابيوس واسقلبياذس :Ibn al-K. S. 11 Acron aus Agrigent. S. Graesse I, S. 506.

287

- in C. H. تسطوس L. فسطس V. مسطس Costus تسطوس 8. Wenrich S. 291, فسطس 1. C. H. تسطس Festus S. 292; Gosche, Awāil S. 12; Wüstenfeld, Geschichte der arabischen Aerzte S. 6 unten. 2. H. ابراطيس, C. und Ibn Abî Uş. Bl. 16 r ابراطيس, letzterer Bl. 15 r und ein anderes ايراتليس lies ; ابى افليس .V. ابى املىس .Ibn al-K. S. 103 , ابراتلس 16 r , ابراتلس 16 r , ابراتلس Mal Bl. 16 r oder ايراقلس 'Houxlips, und s. Ibn al-K. S. 103 fig. und Cas. I, S. 236. Hier steht S. 293, 24 richtiger الغرباء, wie Heraclides bei Jöchor. || 3. الغرباء, Fremde, d. h. Andere, die nicht zum Geschlecht der Asklepiaden gehörten, welche die Wissenschaft der Medicin früher nur den Gliedern ihres Stammes oder ihrer Corporation mittheilten. Vgl. dazu S. 293, 21 flg. 4. بهمون بن اردشيم gehört der zweiten persischen Dynastie an, doch wird er von Hamza S. 25, 37, 38, 46 nicht Sohn des Ardeschir genannt, sondern von Ardeschir bemerkt, dass er auch den Namen Bahman führe. Es ist dieser Ardeschîr der Artaxerxes Longimanus der Griechen (s. S. 246, 22; Longorko zu Dan. S. 225 A.). hier zu streichen und بر hier zu zu lesen. Auch Ibn al-K. S. 104 erzählt von Ardeschir, dass Hippocrates, trotz- بهمن اردشيم dem jener ihm ينهار من الذهب bot, dennoch nicht zu ihm ging, weil Ardeschîr gegen الف تنطار من die Griechen feindlich gesinnt war. Auch theilt er S. 107 das hier von بهمون Erzählte mit. Ebenso schreibt Abûl'fida Hist. anteisl. S. 66 und 76 اردشير بهمن; Ibn Badrûn S. 12 hat nur ماما رستا . ۷. أمانا أرسياً . H. مايا أرسيا . H. مائي أرسيا . 5. C. الماما رستا . Ibn al-K. ما انا اريسا, Ibn Abi Uş. Bl. 22 v مالانا ارسا. Ihr Gemahl war Polybos, aus dem Ibn Abi Uş. Bl. 17 r فولوبس statt فولوبس gemacht hat. Sie selbst wird nirgends in den von mir befragten Quellen genannt, und so blieb mir die richtige Lesart unbekannt.
- **28**8

C. ماسرجس, H. L. Ibn al-K. S. 108 u. Ibn Abî Uş. Bl. 22 v مأسرحس, V. ماسرحس, Abûl'far. Hist. Dyn. S. 108 ماسرجس, S. 150 ماسرجس, S. 150 ماسرجس, Abûl'far. Hist. Dyn. S. 108 ماسرجس s. und die Nisba ماسرجس Ibn Chall. Nr. 587, und vgl. auch hier S. 297, 6 Anm. 3, und über und die Nisba الماسرجسي Ibn al-K. S. 284. (Abû'lfar. S. 156: ماسرجيس Ob daraus ماسرجيس geworden ist?) || 2. C. L. V. فولوس H. und Ibn Abî Uş. Bl. 15 r ماسرجس geworden ist?) || 2. C. L. V.

Acgineta; vgl. S. 293, s A. 2; Ibn al-K. S. 299 u. Abd'lf. Hist. ant. S. 156. Ibn al-K. S. 108 entstellt ارسطراطس Bh Abî Uş. Bl. 15 r ارسطراطس B. C. H. ارسطراطس, L. V. Ibn al-Ķ. S. 108 ارسراطس, Ibn Abî Uş. Bl. 15 r اشيسراطس, d.i. Erasistratus, der berühmte Arzt aus Julis, nicht Herostratus, len berühmte Arzt aus Julis, nicht Herostratus, wie die Codd. hier und S. 290, 26 schreiben. Es sollte also اراسيسطراطس heissen. — Vgl. Wenrich S. 259. || 4. Statt ترجم الفص in C. H. haben L. V. einfach ترجم الفص Auch Z. 20 u. 21 بتفسيم bis وهمو dem تفسيم gegenüber. — Vgl. S. 249, 1 Anm. 1. || 5. وهم bis تفسيم bis عالينوس Z. 14 fehlt hier in L. V., findet sich aber vor ابيديمبيا, und beide erwähnen daselbst das تاطيطيون .s. Wonrich S. 105. || 6. Alle Codd ; تاطيطيون .Ibn S. 486 Nr. 9335, u. vgl. Wonrich S. 109 u. 110. || 7. C. H. ارجيجانس, L. V. hier und S. 292, 27, wo unser Artikel in etwas veränderter Form wiederholt wird, أرسيحانس, Ibn al-K. S. 105 ارسنجانس (vgl. auch über die verschiedenen Schreibweisen S. 357 Anm. 1) Archigenes. Ibn al-K. erwähnt S. 151, dem Fihrist S. 292, 27 folgend, das كتاب طبيعة الانسان von ihm and fügt zu بالاستنقاص (s. das.) das Wort بالاستنقاص hinzu. || 8. فتناوله s. Ibn al-Ķ. S. 141 fig.; Ibn Abî Uş. Bl. 48 v fig. und über seine Schriften Bl. 59 r fig.; Cas. I, S. 255; Wenerich S. 241; Choulant S. 98 flg. || 9. Die Stelle von الزمان B. 289, 5 s. in Ibn al-K. S. 145-146.

1. اغلوتي, Ibn 289 Jaukon; s. Wonrich S. 251 Z. 9. || 2. Ibn al-K. hat nur einmal وبينته Ibn 289 Abî Uş. richtig zweimal. Daselbst Bl. 47 v findet sich auch die Stelle von تال جالينوس bis || hier Z. 5. — Vgl. S. 252, 26, und ebenda Anm. 9 über رأس البغل (hier Z. 12). C. H. وسلموا, Ibn Abî Uş. وابتلوا, L. V. Ibn al-K. richtig وسلموا, "Ér bringt in dieser Schrift eine Erzählung von den Leuten bei, die durch die Gefangennehmung (?) ihres Freundes (Anführers) in Unglück gestürzt und von Widerwärtigkeiten betroffen worden waren. Man verlangte von ihnen, sie sollten" u. s. w. - Die Schrift kennt Wonrich nicht. Er hat nur كتاب مس S. 251. || 4. Dasselbe was hier unser Vf. von الى اغلوقن في شفاء الأمراض مقالتان sagt, wiederholen Ibn al-K. S. 208, Ibn Abî Uş. u. Abû'lfar. Hist. Dynast. سعادات الز S. 266. --- Vgl. die folgenden Anmerkungen und S. 294, 16 Anm. 9. || 5. Ibn al-K., bei dem تسع bis ومنذ وفاة جالينوس الى 8. 146 die Stelle über die Lebenszeit des Galenus hier Z. 7 ومنذ وفاة جالينوس الى عهدنا هذا وهو سنة اثنين (اثنتين ١٠) . Z. 9 so lautet: مائة سنة وثلثين وستمائة على ما اوجبة الحساب الذي ذكرة يحيى النحوى واسحق بن حنين بعدة حبيش بن الحسن : حبيش sagt darüber S. 208 unter dem Artikel , الف ومائة وستين تقريبا الاعسم كان نصرانيا احد تلاميذ حنين والناقلين من اليوناني والسرياني الى العربي وكان حنين يقدمه ويعظبه ويصفه (gab ihm lobende Prädicate) ويرضى نقله وقيل من جملة سعادة حنين محبة حبيش له فان اكثر ما نقله حبيش نسب الى حنين وكثير ما يرى الجهال شيئًا من الكتب القديمة مترجما بنقل حبيش فيظنّ العزّ منهم أن الناسخ اخطا في الاسم ويغلب على ظنَّه انه حنين وقد مُحَّف فيكشطه ويجعله حنين ولحبيش هذاً من التصانيف سوى ما . - S. auch die vorher- اخرجة من اليوناني إلى العربي كتاب الزيادة في المسائل التي لحنين gehende und die folgende Anm. u. S. 297 Anm. 8. || 6. V. حمدو, Ibn al-K. und Wowrich

18

S. 243 منيس in C. H. und حسس in L. -- Nach den bei Wonrich angegebenen Codd. ist حنيس statt حنيش zu lesen. Dagegen weiss ich nicht, warum Wenrich S. 241 auch das طال الج علل الخ (Z. 25) von Hunein übersetzt sein lässt, da C. H. حبيش und L. V. schreiben. Auch giebt er keine vorhandenen Handschriften dieses Werkes an. Ibn Abî Uş. lässt leider die Uebersetzer aus. - S. auch S. 297, 22 Anm. 8 u. 298, 16 Anm. 5. 1. C. H. لمستلة, L. ببثله; fehlt in Ibn al-K. — Lesen wir mit L. ببثله, so machen 290 wir عمل بر موسى zum Verfasser dieser Recension, wie auch Wonrich S. 244 und Casiri I, S. 254 nach seinem Codex gethan hat; allein Hunein arbeitete für diesen, der auch S. 288, 11. 14. 18 und 19 als Patron genannt ist, und so unternahm er sicher auch hier die Durchsicht dieser acht Bücher auf Bitten لمستلة Muhammad's. — Ibn al-K. S. 150 schreibt الجستكة موسى . Auch Cas. I, S. 257 und Wonrich S. 255 . حنين بن المحق . V. 🔋 التبليد محمد بن موسى haben حنين. Ich ziehe mit C. H. L. aus dem Anm. 4 u. 5 zu S. 289 angeführten Grunde vor. || 3. ارسطراطس . s. Wenrich S. 256. || 4. ارسطراطس ; vgl. S. 288, 5 A. 3. 1. In C. H. fehlt , in L. steht ,; bei Wenrich S. 257 nach Ibn Abî Uş. ausführlicher 291 Ibn . الموجود بعضة .Ibn al-K. الموجود بعضة .Ibn al-K. في أن الطبيب الفاضل يجـب أن يكون فيلسوفاً. Ibn Abî Uş. berichtet Bl. 65 r, dass Hunein trotz seines persönlichen Suchens in Mesopotamien, Syrien, Palästina und Aegypten endlich nur ein Bruchstück dieses Werkes in Damaskus fand, und fährt dann Bl. 65 v mit den Worten Hunein's fort: ثم انی ترجبت ما وجدن منع ال السريانية وهو جزء يسيم من المقالة الثانية واكثم المقالة الثالثة وخوا من نصف المقالة الرابعة مـن اولها والمقالة التاسعة مـا خـلا شـىء مـن اولها فـانــه سـقـط واما سـائـر المقالات الاخر فوجدت الى اخـر الكتاب مـا خلا المقالة الخامـسـة عـشرة فان في اخـرهـًا نقصان وترجم عيسى بـن يحيى مـا وجد مـن المقالة الثامنة الى المقالة الحادية عـشـرة ∥ . وترجم الحق بــن حنين مــن المقالة الثانية عشرة الى المقالة الخامسة عشرة الى العربيةً 3. روفس; s. Ibn al-K. S. 216; Ibn Abî Us. Bl. 23 r; Wenrich S. 220; Choulant S. 90. || 4. C. und Wonrich S. 223 في الولاء H. في الولاين الدلاء , L. V. Ibn Abî Uş. في الولاء Nur في الولاء المالي الم einem fort, fortwährend, beständig, ist richtig. ني الولاين ist sinnlos und wahrscheinlich aus verderbt, was noch eher zulässig wäre; aber so weit ist Rufus wohl kaum herabgestiegen, über die Frage zu schreiben, ob der häufige Gebrauch von Medicin bei Hochzeits- und andern Schmäusen zuträglich sei. 292

1. C. H. L. und Ibn al-K. S. 299 فليغريوس, V. und Ibn Abî Uş. Bl. 67 r ركتاب الماء الاصفر, Vgl. Wonrich S. 296; hier S. 303, s. || 2. Wonrich hat S. 296 die Schriften كتاب ضناق الرحم, كتاب ألماء الاصفر als ihm, zum Theil in Folge corrupter Lesarten, unverständlich weggelassen, was sich auch anderwärts bemerken lässt. || 3. C. H. schreiben zweimal من الحرافي الملح, ابو الحسن بن الحرافي and wonrich Lesarten, unverständlich weggelassen, was sich auch anderwärts bemerken lässt. || 3. C. H. schreiben zweimal من بن الحرافي stehen oder weggelassen werden kann, was unstreitig in vorliegendem Falle stattfindet. — Chwoloohn (I, S. 584) legt die Uebersetzungen der beiden Werke dem Jeine Ibn al-Kufti, der einen längeren Artikel über diesen Annahme beizufügen. Ibn al-Kufti, der einen längeren Artikel über diesen. Aber auch andere Harrânier und Uebersetzer griechischer Werke führen die Kunja, wei, wie J. wie ührer werke führen die Kunja, jene Uebersetzungen.

بن قرة u. s. w., womit nicht gesagt sein soll, dass die Annahme Chwolsohn's geradezu unberechtigt sei; nur vermisse ich einen bestimmenden Grund dafür, wenn nicht der hinreichen sollte, dass z. B. Ibn Abî Uş. ihn kurzweg ابو الحسن الحرانى nennt und fortfährt الى findet sich .·. als Zeichen einer . 303, ۶. 3. M.] Nach الى findet sich .·. als Zeichen einer Lucke. Diese griechischen Schriften sind verloren. || 4. اوريباسيوس; s. Ibn al-K. S. 85, der S. 65 noch zwei gleichnamige Männer erwähnt, wovon der eine in Alexandrien lebte und der andere den Beinamen القوابلى führt; nur schreibt er da القوابلى, nicht القوابلى. Wenrich S. 295; Choulant S. 121. || 5. Die Codd. أوراحس , d. i. Eunapius, an den er allerdings eine Schrift de euporistis in vier Büchern richtete, ohne dass dieser aber von einheimischen Schriftstellern als sein Vater bezeichnet würde. — In L. V. Ibn al-K. und Ibn Abi Us. fehlt die Schrift. || 6. C. H. L. und Ibn al-K. S. 83 حاسبوس, V. Ibn Abî Uş. Bl. 67 r und Ibn al-K. S. 411 richtig جاسيوس Γέσιος. Alexandriae docuit artemque suam exercuit; Fabr. XIII, S. 170. || 7. انقيلاوس, ein alexandrinischer Arzt, der sich mit der Erklärung der Schriften des Galenus beschäftigte. Ob Nicolaus Alexandrinus? Fabr. XIII, S. 346. - S. Ibn al-K. S. 82 und 411 من يقلاوس عن انقيلاوس : mit der Bemerkung: وقيل نقلاوس, und vgl. auch Ibn Abi Us. Bl. 24 v: انقيلاوس الختصم الكتاب ارسطوطاليس; ebenda Bl. 67 r und vorzüglich Bl. 67 v. || 8. مارينوس Marimus; s. Ibn al-K. S. 411; Ibn Abi Uş. Bl. 67 r; Fabr. XIII, S. 321; Grasse I, S. 1208; Wenrich S. 261 Z. 1. || 9. اوارس Eváqıç oder Evaqıç. Vgl. S. 286, 21 flg., wo er in der hier angegebenen in der kommt. Höchstens könnte damit vorkommen. فتران Z. 26 gemeint sein, welche aber in anderen فتران vorkommen. Bei Ibn Abî Uş. Bl. 15 v العلاطون. || 10. العلاطون; s. Ibn al-K. S. 65 (العلاطون) und Ibn Abî Uş. Bl. 15 v. || 11. ارسيجانس = ارسيجانس ; 8. 8. 288, 34 Anm. 7.

1. معنس ; C. H. معلّس, L. V. معنس; Ibn al-K. S. 371 und Aba'lfidâ Hist. 293 anteisl. S. 156 . Fabricius XIII, S. 313 erwähnt mehrere Aerzte des Namens Magnus; Grassee I, S. 1208 einen aus Ephesus und S. 1210 einen andern aus Antiochia; Ibn al-K. S. 371 dagegen einen aus Emesa und einen aus Alexandrien; letzterer findet sich auch bei Ibn Abî Ușeibi'a. Bl. 67 r. — Vielleicht verwechselt Ibn al-Ķufțî Emesa mit Ephesus. Dass Magnus zu lesen ist bezeugt Abû'lfaradsch Histor. Dyn. S. 181, der معنوس الطبيب schreibt, Fleischer Hist. ant. S. 157 hat Magnes, welcher Name ebenfalls nicht ungewöhnlich ist. iller al-K. S. 299, wo seinem فولس الاجانيطي. 2 Paulus Aegineta; s. S. 288, s Anm. 2; Ibn al-K. S. 299, wo seinem ويعربي beigelegt sind und bemerkt wird تسع مقالات wie hier, sondern , سبعً nicht كتاب الكناش بكناش الشريسة; Abû'lfidâ Hist. anteisl. S. 156; Wonrich S. 295; Choulant S. 141. 3. ديسقوريدس; s. Ibn al-K. S. 215; Ibn Abî Us. Bl. 23 v; Abdallat. S. 547 und 549 fig.; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 104; Cas. I, S. 283; Wenrich S. 215; Choulant S. 76. || 4. Ibn Abî Uş. Bl. 23 v giebt die Stelle von صاحب النفس Z. 8 bis عن افاعيلها Z. 8 bis عن افاعيلها Z. 10 wörtlich wieder. المصور [.M. [sic M.] لها الجرب المعدد لمنافعها قبل المسئلة عن افاعيلها حتى :Er schreibt اذا محت عنده بالجربة فرجدها قد خرجت له بالمسئلة غير مختلة عن الجرّبة اثبت ذلك . المزين 5. المروف بالمزين Kriton bekannt unter dem Name dor Kosmetiker, nicht Orpheus, wie in v. Dies Denkw. I, S. 87. S. Ibn al-K. S. 65; Ibn Abî Uş. Bl. 23 v; Fabr. XIII, S. 132 und X, S. 689; Sprengel Gesch. d. Medic. S. 76. - L. V. الدريطون. || 6. الاسكنداروس ويعرف بطرالينوس Alexander Trallianus; s. Ibn al-K. S. 65; Ibn Abî Uş. 18*

Bl. 24 v; Wonrich S. 290; Fabr. XIII, S. 52. || 7. ويومنا, d. i. يومنا, d. i. إيومنا bl. 24 v; Wonrich S. 290; Fabr. XIII, S. 52. || 7. ويومنا, d. i. يومنا, d. i. يومنا, etwas mehr S. 102; Wistonfeld Geschichte der arabischen Aerzte S. 290 und über ويومنا, der utor feld Geschichte der arabischen Aerzte S. 18 Nr. 40. – Ueber den Namen تربي البلدان. S. 16 u. 19), s. Ibn Dur. S. 237 u. Ibn Kut. S. 188. Schwerlich aber gehörte والمعادية fabr. XII, S. 237 u. Ibn Kut. S. 188. Schwerlich aber gehörte المعادية dieser Familie an, und daher ist sicher mit C. und H. والمعادي يا lesen. Letzteren aber näher zu bezeichnen, war vergebliche Mühe. || 8. Alle Codd. سوريوس d. i. والمعادي S. 7anus. S. Fabr. XII, S. 675 fg. und 684 und XIII, S. 426; Choulant S. 92. || 9. L. V. والمعادي المعادي والمعادي والمعادي المعادي والمعادي القد المعادي والمعادي المعادي المعادي والمعادي والمعادي والمعادي المعادي والمعادي المعادي والمعادي وا

294 1. معو ماء الشعي d. i. des Hippokrates Schrift περί πτισώνης de hordei aqua (s. Wenrick S. 107). Wie diese hieher gehört, ist nicht klar, da sie ja doch völlig verschieden ist von solo (περί διαίτης δξέων, s. Wenrich S. 101), mit welchem Werke sie hier identificirt wird. Fabricius und Harles kennen erstere nicht; die nähere Beziehung beider ist wohl darin zu suchen, dass die eine Schrift die Krankheiten, die andere ihre Heilmittel behandelte. Doch giebt auch schon das Wort διαίτης einen Anhalt für ihre Verschwisterung. || 2. حنين; s. Ibn al-K. S. 201 flg.; Ibn Chall. Nr. 208; Cas. I, S. 288; Ersch und Gruber Encyclop. unter Honein; Gartz S. 25 flg. § 23, wo zu der über ihn angegebenen Literatur Wenrich S. XXXI, Wüstenfeld S. 26 Nr. 69 und die Allg. Weltgesch. von Guthris und Gray Bd. VI, Th. 1 S. 731 flg. hinzuzufügen ist. S. auch hier S. 289, 15 Anm. 4-6; Ibn Abî Uş. Bl. 114 v flg.; Choulant S. 338. — Joannitius, Joanniculus, Onan und Onen sind verstümmelte Transscriptionen des Namens Hunein. — Ueber die Bedeutung von June 1. S. 1bn Chall. Nr. 87 und Cas. I, S. 288.

295

1. C. H. L. الفروح , الفروح , Cas. القرح , Cas. الفروح , vas wegen des folgenden تولدي das richtige ist, da مالفرو , das an sich mehr für sich hat, nur تولدي zulassen würde. Auch giebt es ein , das an sich mehr für sich hat, nur تولدي zulassen würde. Auch giebt es ein , das an sich mehr für sich hat, nur تولدي zulassen würde. Auch giebt es ein 2. 10, wo ein مال von Hippocrates; s. Wonrich S. 266. 2012. C. H. الى النجر العربي العربي genannt wird, der um seines Namens ابو عيسى ابن المنجم nicht gemeint sein kann, es müsste denn derselbe auch بو الحسن الماذي الماذي الماذي schreibt nämlich Bl. 123 r: ما ترجم من كتب جالينوس وبعض ما لم richt gemeint, der im J. 275 (beg. 16. Mai 888) starb; s. Ibn Chall. Nr. 479. 3. ني على المنجم المنجم الماذي s. Jona 1. 430; Jona 1. 420; Garts S. 20 § 18 und die daselbst erwähnten Citate; Wenrich S. XXXIV; Wüstonfold S. 49 Nr. 100. Ibn Abî Uşeibi^ca, mit dem Ibn al-Kufți ubereinstimmt, bemerkt zur Erklärung der Worte Worte العن جبريل ان قسطا اجتاب عن الماذي (L. 10). Folgendes: (Ibn Abî Uş. 10). البخب (bei Ibn al-K. 20) المادي عنه المادي مادي المادي المادي

Digitized by Google

فعمل له قسطا كتب كثيرة جليلة نافعة شريفة المعانى مختصرة الالفاظ في اصناف من العلوم 4. Die \lVert . ومات هناك فدفن وبنى عليه قبة واكرم قبره كاكرام قبور الملوك ورؤساء الشرائع Stelle von الفردس في التاريخ (Z. 8) bis الفردس في التاريخ (Z. 8) bis الفردس في التاريخ (Z. 8) bis الفردس الم Abî Uş. Bl. 143 v. Z. 14 hat C. الجنر, H. الجنر, L. V. الخدر. — Ibn Abî Uş. Bl. 143 v كتاب في معرفة الحذر (الخدر 1) وانواعد وعلله وأسبابه وعلاجة الفة لقاضى القضاة : schreibt S. 300, 22. || 5. L. الجدرى S. 300, 22. || 5. L. نيوفنطس . 8. S. 271, 16 Anm. 8. || 6. ديوفنطس Diophantus. S. Wenrich S. 272, wo das vorliegende Werk, wenigstens den Worten nach, nicht erwähnt ist. - Vgl. S. 269, 17 Anm. 7. ; s. Ibn Abî Uş. Bl. 109; Ibn al-Ķ. S. 439 flg., wo der Fihrist wörtlich benutzt ist; Cas. I, S. 316; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 237 fig., 245, 255, 258; Leo Afric. S. 246-249; Wüstenfeld S. 23 Nr. 59, wo Leo Afric. über einen jüngeren Meeue citirt wird, von dem hier nicht die Rede ist. Das Zeitalter unseres Schriftstellers widerspricht der dortigen Annahme über seine Werke. Choulant S. 337: Mesuë senior. || 8. Alle Codd. لو ان مكان, was الو ان كان . xu lesen ist. Dagegen schreibt Ibn Abî Uş. لَوْ أَنَّ zu lesen ist. ohne die- ان الخفيفة من الثقيلة) أن ohne dass dann , أمكان لَوْ كَانَ zu schreiben ist. Auch könnte man كان in التي verwandeln und لَوْ كَانَ lesen; es ist aber nicht nöthig. Freilich sollte im Text nach مكانَ ما فيك من الجهل عقلّ altclassischem Arabisch عقلًا stehen, aber die Späteren nehmen es mit dem مقلًا nicht so لو nur dann steht, wenn auf لو ان nur dann steht, wenn auf das Verbum nicht unmittelbar folgt, muss erweitert werden, da die Einschiebung von "K doch nöthig ist, weil sonst ein Verbum überhaupt nicht da wäre. Die Abschreiber konnten "J wegen des folgenden مكان leicht übersehen. || 9. C. H. حنفساة (plur. حنفساة). S. Lane im Wörterbuch über die Form, und Damîrî's Beschreibung Bd. I, S. 428-430. Zu وتوفى يحيى بن hinzu. في أيام المتوكل fügt Ibn al-K. ماسوية

Das — . الحسن على بن زين وهو ابن سهل الطبرى وزين اسم سهل لانه كان ربين اليهود. — Das Citat stimmt nicht genau mit unseren Codd. und ist theilweise interpolirt, während Ibn Abî Us. رقال ابن :nennt und hinzufügt ابو الحسن على بن سهل ابن زين الطبرى ihn ganz richtig Beide Schriftsteller, wie Ibn Chall. Nr. 717 . الندّيم البغدادى الكاتب عكى بن زيل باللام S. 75 Z. 4, nennen ihn زير, nur dass Ibn al-K. einen Ehrennamen daraus macht, weil sein Vater Sahl jüdischer Rabbiner gewesen sei; s. auch Wüstenfeld S. 20 Nr. 54, und vgl. noch Ibn al-Ķ. S. 216 unter المازيار بن قارن. Ueber المازيار بن قارن, den Fürsten von Ţabaristân, s. Weil, Gesch der Chal. II, S. 321-330 und Abû'lmaḥ. án vielen Stellen. || 3. عيسى بن ماستا ; s. Ibn Abî Uş. S. 114 r; Ibn al-Ķ. S. 284, der ihm das Lob ausstellt وكان مليم الطريقة في العلاج وكتابة في الاغذية يستدل منه على حسن طريقته في صناعته; Wustonfeld S. 31 Nr. 75. - Ibn مسائل في النسل والذرية كتاب الرويا يخبر :Abî Uş. schreibt ihm noch folgende Werke zu فية بالسبب الذي امتنع به من معالجة الحوامل وغير ذلك كتاب في طلوع الكواكب التي ;جورجس ابو بختيشوع 4. ال . ذكرها بقراط كتاب في الفصد والجامة رسالة في استعمال الحمام s. Ibn Abî Uş. Bl. 78 r und Ibn al-K. S. 185, die beide seine Stellung in der Wissenschaft und im öffentlichen Leben ziemlich ausführlich hervorheben; Wüstenfeld S. 14 Nr. 26; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 221. — Alle Codd. und Ibn Abî Uş. schreiben ابو بختيشوع, wofür nach anderen Quellen بن بختيشوع zu lesen ist. الله الله بن بنان . 5. الله عنه الله بن بختيشوع zu lesen ist. ال لما استخلف ابو اسحق محمد المعتصم بالله وذلك في سنة ثمان عشرة welcher bemerkt: قمان عشرة رمائتين اختار لنفسة سلموية الطبيب واكرمة اكراما كشيرا يفوت الوصف وكان يرد الى الدواوين توقيعات المعتصم في التجلات وغيرها بخبط سلموية وكل ما كان يرد عملى الامراء والقواد من خروج امم وتوقيع من حضرة امير المومنين فبخط سلموية وكان نصرانيا حسن . Ibn al-K. S. 242; Abû'lfar. الاعتقاد في دينه كثير الخير محمود السيرة وافر العقل جميل الرأى Hist. Dyn. S. 255 fig.; Wüstenfeld Nr. 53, wo Bajjan in Bunân zu verwandeln ist. Auch Ibn Abî Uş. und Ibn al-Ķ. nennen keines seiner Werke. || 6. بختيشوع بن جبريل بن بختيشوع; s. Ibn Abî Uş. Bl. 87 r; Ibn al-K. S. 116 flg.; Abû'lfar. Hist. Dyn. Bl. 262 flg.; Ann. Musl. II, S. 202; Wüstenfeld S. 17 Nr. 30.

297

ابو الحسن عيسى . i. (H. مسح . L. مُسح , was مُسج sein würde); d. i. مسح ال مسج ال مشقى . Er ابو الحسن عيسى الدمشقى المعروف بمسج صاحب الكناش الكبيم الذى يعرف به وينسب اليه . Er lebte nach 225 (beg. 12. Nov. 839) und schrieb الحيوان So Ibn Abî Uş. Bl. 77v. Auch Ibn al-K. erwähnt ihn S. 286: من الرشيد . So Ibn Abî Uş. Bl. 77v. Auch Ibn al-K. erwähnt ihn S. 286: من الرشيد . المتح الحيوان hinzu: معذا رجل من العل دمشق فى زمن الرشيد . المترب التي . Wüstenfeld kennt ihn nicht. — Auch V. fugt nach الكتب den Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 159 متابع اليه المحدون به وينسب اليه . Ibn al-K. S. 92 u. 374; Wüstenfeld S. 7 Nr. 9, wo die Bemerkung über Sergius wegzufallen hat, da nicht مربي , sondern ماسرجيس , sondern ماسرجيس , sondern ماسرجيس , sondern العين , au lesen ist. Auch im Text ist Sergius zu entfernen. Vgl. S. 253, 26 Anm. 13. || 3. مسرجيس , sonder ماسرجيس , sondern ماسرجيس , sondern العين , au lesen ist. Auch im Text ist Sergius zu entfernen. Vgl. S. 253, 26 Anm. 13. || 3. مسرجيس , sonder ماسرجيس , sonder العيس , sonder العين , au lesen ist. Auch im Text ist Sergius zu entfernen. Vgl. S. 253, 26 Anm. 13. || 3. مسرجيس , sonder ماسرجيس , sonder بربي عرب اليه العيس , au lesen ist. Auch im Text ist Sergius zu entfernen. Vgl. S. 253, 26 Anm. 13. || 3. مسرجيس , sonder ماسرجيس , sonder ماسرجيس , sonder ماسرجيس , sonder بربي عبن العزيز وربعا قديا في العيس , ماسرجوية الطبيب البصرى كان اسرئيليا في زمن عمر بن عبن العزيز وربعا قديا في العيس , ماسرجوية الطبيب البيس , الم مالي مال في زمن عمر بن عبن العزيز وربعا قديا في العيس , ماسرجوية الطبيب البيس , كان اسرئيليا في زمن عمر بن عبن العزيز وربعا قديا في المعيس , ماسرجوية الطبيب البيب , كان السرئيليا في زمن عمر بن عبن العزيز وربعا قديا في الميس , مالسرجوية الطبيب البيب , كان السرئيليا في زمن عمر بن عبن العزيز وربعا قديا مالسرجوية الطبيب , مالسرجوية الطبيب البيب , كان السرئيليا في زمن عمر بن عبن العزيز المراليس , مالسرغي الميس , مالسرغي , عال العزيز وربع

ماسرجيس وكان عالما بالطب تولى لعمر بن عبد العزيز ترجمة كتاب اهرن القسّ في الطب وهو كُناش فاضل افضل الكنانيش القديمة وقال ابن جلجل الاندلسي ان ماسرجويه كان سريانيا يهودى المذهب وهو الذى تولى في ايام مروان في الدولة المروانية تفسير كتاب اهرن القس ابن اعين الى العربية ووجدة عمر بن عبد العزيز في خزائن الكتب وامر باخراجة ووضعة في مصلاة واستخار الله في اخراجه إلى العربية لينفع به فلما تم له في ذلك اربعون يوما اخرجه الى الناس وبث في ايديهم قال ابن جلجل حدثني ابو بكر محمد بس عسم بهذ، الحكاية في ;ماسرجوية gleich ماسرجيس Es ist demnach . مايجد القرمونى سنة تسع وخمسين وثلثمائة s. Abû'lf. Hist. Dyn. S. 198; Wüstenfeld S. 9 Nr. 15. Verunstaltet Mesarugie, Masargui, Mesiroha, Maserice. --- Vgl. oben S. 288, 2 Anm. 1 und Zeitschr. der D. M. Ges. XX S. 431. 4. وتقدم عند المتركل وكان يرى s. Ibn Abî Uş. Bl. 100 r, der bemerkt: سابور بن سهل, s. Ibn Abî Uş. Bl. 100 r, der . und ausser den hier رلم وكذلك عند من تولى بعدة من الخلفاء وتوفى في ايام المهتدى بالله كتاب الرد على حنين في كتابة في الفرق بين الفذا وبين الدواء erwähnten Werken ihm noch beilegt; Ibn al-K. S. 242; Abu'lfar. Hist. Dyn. S. 269, القول في النوم واليقظة und المسهل und sein Vater سهال بسن سابور S. 250; Fabr. XIII, S. 386; Wüstonfeld S. 25 Nr. 64. || 5. ابو موسى عيّسى ابنَ قسطنطين; s. Ibn al-K. S. 284. Fehlt bei *Wüstonfeld* und Ibn Abî Uş. — Fabricius XIII, S. 127 erwähnt einen alten Arzt Constantin. || 6. عيسي بن ماسرجيس; s. Ibn al-K. S. 284; Ibn Abî Uş. Bl. 125 v: كان يلحق بابيد. Fehlt bei Wüstenfeld. || 7. عيسى بن على Jeon Haly; s. Choulant S. 339; Wüstenfeld S. 39 Nr. 97; Ersch u. Gruber, Encycl. unter 'Îsâ. – Ibn Abî Uş. Bl. 145 v schreibt: على بن عيسى وقيل عيسى بن على مشهور بالحذق في صناعة الكمل متميز فيها وبكلامة يقتدى في امراض المعين. ومداواتها وكتابة المشهور بتذكرة الكالين هو الذي لا بد لكل من يعاني صناعة الكمل ان يحفظه وقد اقتصر الناس عليه دون غيره من سائر الكتب التي قد الفت في هذا الفن وكانت . Ebenda . وفاته في سنة . . . واربعمائة وله من الكتب كتاب تذكرة الكحالين ثلاث مقالات Bl. 125 r der hier gemeinte unter بن على كان طبيبا فاضلا ومشتغلا في :عيسى بن على على كان طبيبا فاضلا ومشتغلا في الحكمة وله تصانيف في ذلك وكان قد قرأً صناعة الطب على حنين بن اسحق وهو من اجل تلاميدة ولعيسى بن على من الكتب كتاب المنافع التي تستفاد من اعضاء الحيوان كتاب السموم مقالتان. Schwerlich derselbe, obgleich auch als Hunein's Schüler bezeichnet und von Ibn al-Kufți S. 284 mit ihm insofern identificirt, als er ihm ausser dem hier erwähnten کتاب beilegt. Er veranlasste wahrscheinlich den doppelten كتاب تذكرة الكحالين anch das المنافع ملى بن عيسى الحسن الاعسم . 🖉 🖇 . عيسى بن على oder على بن عيسى S. Ibn و s. Ibn حبيش الاعشم (sic) هو حبيش بن الحسن الدمشقى :Abî Uş. Bl. 125 r und v, wo es heisst وهو ابن اخت حنين بن الحق ومنه تعلم صناعة الطب وكان يسلك مسلك حنين في نقله وق كلامد واحوالد الا اند كان يقصِر عند . Vgl. auch hier S. 289, 15 Anm. 4-6; Wonrich S. XXXI; Wüstenfeld S. 30 Nr. 72. - Ausserdem erwähnt Ibn Abî Uş. folgende Schriften von ihm: كتاب اصلاح الادوية المسهلة كناب الادوية المفردة كتاب الاغذية كتاب فى الاستسقاء

مقالة في النبض على جهة التقسيم --- وحبيش هو الذي تمم كتاب مسائل حنين في الطب عيسى بن يحيى بن ابراهيم .9 || .الذي وضعة للمتعلمين وجعلة مدخلا الى هذة الصناعة s. Ibn al-K. S. 284. Fehlt bei *Wistenfeld*.

298

1. كانت في d. i. الطيفورى ; s. Ibn Abî Uş. Bl. 95 r, der bemerkt كانت في إلسانة شديدة لأن مولدة كان في بعض قرى كسكر وكان من احظى خلق الله عند الهادى راسمة عبد الله وهو جدّ اسرائيل بن زكرياء الطيفوري متطبب الفتر بن . Ibn al-K. S. 254 . حاذتان (خاتان 1) ولقب بالطيفورى لانه كان طبيبا لطيفور مولى الخيروان (الخيزران 1) ام الهادى والرشيد ; Wüstenfeld S. 20 Nr. 49. Er ist nicht mit seinem Sohn, dem berühmten Arzt zu verwechseln; s. Ibn Abî Uş. Bl. 97 v; Ibn al-Ķ. زكرياء الطيفورى 8. 219 flg.; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 251, 256 und 265 flg.; Wüstenfeld S. 20 Nr. 50. 2. يحكيم الحلاجى; s. Ibn Abî Uş. Bl. 125 r; fehlt bei Wüstonfold. Vgl. Fabr. Bibl. gr. XIII, S. 173: Halagi, der im Hâwî yon Râzî erwähnt wird neben einem Hallag; wahrschein-اند ein und derselbe. -- C. H. الحلاحي L. V. الحلاجي . || 3. عيسى ابس صهاربخت . || 3. s. Ibn Abî Uş. Bl. 125 r; Ibn al-K. S. 285, der ihn تلهيذ جورجيس بن بختيشوع nennt und مهريخت schreibt. Aus ihm ist bei v. Hammer - Purgstall IV, S. 353 Ibn Mehanbah nach dem Wiener Ibn Abî Uş., wo يعقوب ابن ماهان السيرانى على الله steht, geworden. || 4. إيعقوب ابن ماهان السيرانى s. Ibn Abî Uş. Bl. 125 r und Ibn al - K. S. 437. Fehlt bei Wüstonfold. || 5. امحق بو. . s. Ibn Abî Uş. Bl. 126 r ابر عثمان سعيد الدمشقى .8 || 6. حنين ; s. S. 285, 22 Anm. 9. الدمشقى :8 ابر عثمان سعيد الدمشقى :8 ابر عثمان معيد الدمشقى :126 م und 137 r; er nennt ihn سعيد, das ich eingeschoben habe. Sonst fehlt es überall ausser bei Wüstenfeld S. 20 Nr. 48, L. hat statt dessen eine Lücke und V. عمر. || 7. Abû'lhasan 'Ali ben 'Îsâ (vgl. über ihn auch S. 190, 25 Anm. 12) war Wezîr im J. 302 und baute das Krankenhaus in حديثة حرش (bei Ibn Abî Uş. steht nur حرسة) in Gûța bei Damaskus (s. Lex. geogr. unter الحديثة und Jâk, ût, der II, 225 Z. 3 v. u. الحديثة hat), über welches er Abû 'U<u>t</u>mân setzte, so wie er auch die Krankenhäuser in Bagdâd, Mekka und Medîna dessen Oberleitung anvertraute. Ibn Abî Uş. nennt von Abû ʿUṯmân das Werk مسائل جمعها من كتاب يوسف الساهر. 8. الم الم الم الساهر s. Ibn Abî Uş. Bl. 125 r, der von ihm sagt: ويعرف بيوسف القس --- وقال عبيد الله بن جبريل عنه انَّه كان به سرطان في مقدم راسه Ibn al-K. S. 454, der dasselbe mittheilt; وكان يمنعه من النوم فلقب بالساهر من اجل مرضه und noch eine andere Ursache seines Beinamens "der Wachende" anführt: رسمي الساهم لاند الساهم ال كان لا ينام من الليل الا تليلا وكان يقول النوم نفضيم الموت والطبيب يجتهد في اسباب الحيوة ويفيدها فلم يتجل الموت وانما ينال من النوم ما يحصّل لد راحة الجسد وهو مقدار ثلاث ساعات او ازید قلیلا فکان ینام ذلك القدر ثم یسهر فی طلب العلم; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 284; Wüstenfeld S. 38 Nr. 93.

29**9**

د الرازى 1. البو بكر محمد بن زكرياء الرازى 5. Ibn Abî Uş. Bl. 168 v — 175 v; Ibn al-K. S. 307
 cas. I, S. 264; Ibn Chall. Nr. 717; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 78 u. 291 flg.; Ann. Musl. II,
 S. 346 und Anm. 287; Abû'lmah. II, S. 221; Leo Afric. S. 253 - 255; Wüstonfeld S. 40 Nr. 98;
 Chuolsohn II, S. XIV; Biogr. univers. Vol. XXXIII, S. 186; Choulant S. 340 flg. — Vgl. später

S. 353, 29 Anm. 28 und 358, 6. || 2. منصور بن أسمعيل der Emir; s. über ihn Wüstenfeld S. 43. || 8. C. L. V. لاول, H., Ibn Abî Uş. und Ibn al-K. الأول, falsch: "Es kam Der und Jener (البجل s. Fleischer in d. Sitzungsberichten der Ges. d. Wiss. zu Leipzig, phil.-hist. Classe Bd. XVIII, 1866, S. 293) und trug den Ersten (von jenen Schülern), die er traf, das was ihm fehlte, vor (eigentlich was or empfand oder fühlte, ce qu'il avait; man sagt أَلَبًا , وَجَدَ أَلَبًا u. dergl. m., und sogar كيف تَجَرُكَ; "wie befindest du dich"? S. Jåkůt I, S. 646 Z. 9, Kâmil ed. Wright S. 151 Z. 11; Mas. V, S. 261 und 370: unser "sich befinden" geht auf dieselbe Wendung der Bedeutung von finden zurück. In unserer Stelle hat freilich fehlen die Bedeutung von nicht haben: was ihm vom Vortrag, an seinem Wissen mangele [? M.]); wussten sie nun den Fall zu behandeln, so thaten sie es und die Sache war abgemacht (s. de Sacy Gr. ar. II S. 462-463 § 836); wo nicht, so ging er von ihnen weiter zu anderen". || 4. L. V. schieben zwischen und الطب الروحاني عشرون فصلا كتاب ein: الطب الروحاني عشرون فصلا كتاب. || 5. Cas. I, S. 264 und Wüstonfeld S. 43 unter 45) falsch سنيسى statt سنيس. Ich hole hier zu meinem Mani S. 316 (253) nach, was Wüstenfeld nach Ibn Abî Uşeibi'a berichtet, dass Râzî in dieser Streitschrift in 7 Disputationen dem Sisinius die Fehler in seinen Angaben der Sonnenstationen nachweise. . يريد خطا موضوعاته وفساد ناموسه في سبع مباحث :Ibn Abî Uş. Bl. 172 r sagt

1. C. H. بن نوح, L. V. بن أسمعيل, Dazu hat L. die Glosse von alter Hand: عبلة 300 المنصور بن نصر بن اسمعيل بن احمد صاحب خراسان فاضافة الـيـة وسماة المنصورى. . Vgl. اللغة للامير منصرر بن امحق بن اسمعيل بن احمد Dagegen sagt Ibn Abî Uşeibi'a . dazu Wüstonfeld S. 43 unter 2). || 2. H. L. ين الرمنة; fehlt in C. als zweifelhaft geschriebenes Dem Sinne nach würde أب von الرئبة, entsprechen, doch kennen die Lexica diese Form Wort. nicht, sie ist wahrscheinlich eine technische. Annähernd hat Ibn Abî Uşeibi'a Bl. 173 r tberschreibt كتاب المنصورى In der Inhaltsangabe des الوتى (الوثى المنصورى tberschreibt das Wiener Exemplar des 1bn Abî Uşeibi'a die fünfte Makâla ي الزينة, worin eine Verwandtschaft mit der Lesart hier zu suchen ist. Das nächste bleibt الرئبة, obwohl man auch an الرئبة pulmo denken könnte, allein der Zusammenhang lässt diese Annahme nicht zu. Die lateinische Ausgabe des Liber dictus Elchavi i. e. Complectens omnia quae ad medicinam spectant. Impressum Briziae 1486 weicht im Inhalte der Capitel völlig von dem hier angegebenen ab und bringt keine Lösung der Frage; Liber quartus de morbis pectoris et pulmonis findet hier keinen Anhalt. --Kazw. I, S. 346. || 3. Alle Codd. صيدن , Ibn Abî Uş. صيدن ; beide Formen, welche auch Nicoll im Catalog S. 162 Anm. d aufführt, in gleicher Bedeutung. Vgl. S. 152, 7, 280, 11 A. 4 u. 317, 16. 17; auch der Kâmûs kennt die Form صيدناني. — Ibn Abî Uş. fährt dann fort: احمد بن ألطيب السرخسي . 4 || . فيه صفة الادوية الخ , 5. Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 282; Ibn al-K. S. 88 flg.; Cas. I, S. 407 (a); Ibn Abî Uş. Bl. 130 r; Wüstonfeld S. 33 Nr. 80. -مِسْبَع بن عبد الملك (s. auch S. 301, s) ist vielleicht اليسْبَعي . Vgl. S. 261, 25 Anm. 5. || 5. اليسْبَع بن مسبع بن مالك بن مسبع بن سنان (شيبان .al) بن شهاب بن قلع بن عبرو بن bei Ṭûsî S. 330. || 6. H. يعقب. Ibn Abî Uşeibiʿa نضد الايضاح. S. عباد بن جدر مقالة ابان فيها خطا جرير الطبيب في انكارة مشورته على الامير احمد Bl. 172 v bemerkt: مقالة ابان فيها خطا ;بن اسمعيل في تناول النوت الشامي على اثر البطيم في حالة ما (. الفي sic الفي عام المعيم) وايضاح عذرة فيها

Digitized by Google

VII, 3.

8. Wüstenfeld S. 45 unter 53. || 17. C. H. إبادو , V. إبادو , Ibn Abî Uş. إباذو , Ibn Abî Uş. المادو , Ibn Abî Uş. المادو , Ibn Abî Uş. الماذو , Ibn Abî Uş. الباذو , Ibn Abî Uş. الماذو , Ibn Abî Uş. الماذي , Ibn Abî Uş. إلى الماذي , Ibn Abî Uş. , Ibn Abî Uş. , Ibn Abî Uş. إلى الماذي , Ibn Abî Uş. ,

- 301 1. C. التمار, H. التمار, L. رابس الممان, V. Ibn Abî Uş. إبن الممان, Ibn al-K. التمار, Ibn al-K.
 d. i. Abû Bakr Muhammad Bin al-Jamân as-Samarkandî, der im J. 268 (beg. 1. Aug. 881) starb. Vgl. Z. 8 und *Wüstenfeld* S. 46 Nr. 72, wo Ibn al-Jamân zu lesen ist. || 2.
 d. i. Timaeus Platonis. || 3. C. H. شهيد L. V. سهيدل Ibn Abî Uş. منهد البخي s. auch die Lesarten zu Z. 5. || 4. منصور بن طلحة s. auch die Lesarten zu Z. 5. || 4. Sarach sund Bin Tâhir zur Zeit des Chalifen Musta'în billâh; s. *Weil*, Gesch. d. Chal. II, 380, Anm. 1).

303 1. أبو الحسن الحرائي i, s. Anm. 10 zu S. 272, 24; Ibn Abî Uş. Bl. 136r; Ibn al-K. S. 127; Ann. Musl. II, S. 546; Abû'lfar. Hist. Dyn. S. 324; *Wüstonfold* S. 37 Nr. 88; *Chuooloohn* I, S. 584. || 3. C. يوحنّا بن سرافيون (oder يوحنّا بن سرافيون), H. فليغربوس V. فليغربوس s. *Wonrich* 'S. 296 u. oben S. 292, s Anm. 1.

Die folgende Stelle über die indischen Aerzte habe ich bereits in der ZDMG. XI, S. 148 und einem Anhang S. 325 behufs weiterer Belehrung über dieselbe bekannt gemacht; aber bis jetzt ist mir nur Prof. *Stenzler* mit seiner Bemerkung eb. S. 327 entgegen gekommen.

4. سسردوا (سسرد العيد المنافية علامات الادواء Susruta; s. Reinaud, Mém. sur l'Inde S. 315; Diets, Analecta medica S. 118 und 122; Wüstonfold S. 4; Ibn Abî Uş. Bl. 192 v; ومعرفة علامات الدواء (اسسرد العرب العر

Abî Uş. Bl. 192 v اساتكم; ZDMG. XI, S. 148 und 151, 7). || 7. اساتكر ; s. ZDMG. XI, S. 151 Anm. 8) und oben S. 245, s. || 8. C. H. سبل L. V. سبرك, Ibn Abî Uş. شيرك. Anderwarts شرك und شرك, Charaka, Scharaka, Tscharaka; s. Roinaud S. 316; Dieta S. 114 und 118; Wüstenfeld S. 4; H. Ch. V, S. 101 Nr. 10206; Gildemoistor S. 96; ZDMG. XI, S. 148 und 150 Anm. 5). || 9. Statt سنان المعنان المعالي haben Ibn Abi Uş., H. Ch. V, S. 96 Nr. 10197, Diets, Wüstonfeld سندن هشان. S. Journ. of the R. A. Soc. Vol. VI (Nr. XI) S. 108; Gildomeistor S. 95; ZDMG. XI, S. 149, 151 Anm. 9) u. 10) und 326; Stonsler das. S. 327, der in dem Anm. 10) und S. 327, wo Stensler die Bedeutung von siddhi, d. i. die Vollendung, der glückliche Erfolg, nachweist; *Wüstonfeld* S. 5. || 11. L. بوفشتل, V. بوفشتل, H. Ch. V, S. 166 Nr. 10589 نوفشل wie der Wiener Ibn Abî Uş.; Diotz S. 119; Gildomoistor S. 96; ZDMG. XI, S. 151 نوفشل Anm. 11) نوفسل wie Wüstenfeld S. 5 Naufasal; Journ. of the R. As. Soc. S. 108 نوفسل (wie wie wietenfeld S. 5 Naufasal; Journ. of the R. As. Soc. S. 108 S. gleich nachher Anm. 14. || 12. C. H. دوينی, L. روبمی, Ibn Abî Uş. und H. Ch. V, S. 88 Nr. 10149 , Dista S. 119, Gildomeistor S. 96 u. Journ. of the R. A. Soc. روشى, Wüstenfold 8. 5 Rusa; s. ZDMG. XI, S. 152 Anm. 12). Ich habe ..., genetzt, stehe aber nicht für dessen Richtigkeit. # 13. H. L. الى, fehtt in C; V., H. Ch. V, S. 86 Nr. 10128, wo راى, falsch aufgefasst und Râs'i Indi zu übersetzen ist, Wiener Ibn Abî Uş. Bl. 192 v, Diets S. 119, Journ. 8. 108, Wüstonfeld S. 5, Gildemeister S. 96 . S. ZDMG. XI, S. 152 Anm. 14). || 14. C. H. لتوقشتل, L. المومندل, V. المومندل, Wiener Ibn Abî Uş. المومندل, Diets S. 119 und Wüstonfeld S. 5 لمومستل das لمومستل das للبي قبل Journ. لابي فبل entstehen konnte, s. ZDMG. XI, S. 152 Anm. 15). — Alle die citirten Schriften wiederholen sich nur, ohne dass die Samskritisten die nähere Erklärung wünschenswerth förderten. S. oben A. 11. || 15. تيانورس Theodorus; s. Ibn Abî Uş. Bl. 168 r., abgedruckt bei Wüstenfeld 8. +; ebenda S. 6 Nr. 6; Cat. Flor. S. 208; ZBMG. XI, S. 152 Anm. 16. -- Vgl. such über Dorotheus u. Theodosius oben 8. 268, 20 Ann. 7 u. 269, 5 Ann. 2. || 16. تياديق Theodoome ; ein Name, der vielfach entstellt vorkommt, aber an seiner letzten Silbe leicht erkenntlich ist. C. H. تيادرق, V. تياذرق, V. تياذرق, V. L. تستاديق , s. Ibn Abi Uş. Bl. 74 v, Ibn al-K. S. 120, Aba'lfar. Hist. Dyn. S. 200; Winters-تيادوق طبيب في صدر دولة الأسلام مشهور في :feld S. 9 Nr. 16. — Ibn al-Kifti sagt الدولة الاموية واختص بحدمة الجاج بسن يوسف وله تلامبد اجلاء تقدّموا بعده ومنهم مس . ادرك الدولة العباسية كفراك بس شحناتا طبيب عيسى بسن موسى مات في زمس المنصور Ueber نرامن s. Ibn al-K. S. 298; ZDMG. XI, S. 153 Ann. 20) und S. 327.

Achtes Buch.

17. Der erste Theil der Ueberschrift dieses Buches ist im Ganzen überflüssig oder wenigstens ungewöhnlich; doch such das neunte und zehnte Buch tragen dieselbe: keineswegs aber verdankt sie ihren Ursprung dem Verfasser. Vgl. darüber und besonders über die Worte تولاح (Z. 25) die Einleitung S. XV-XVI. --- Z. 25 ist die abgekürzte Schreibart für عبيل الله. Vgl. 5. 198, 18 Anm. 4 und 318, a.

19*

Erster Abschnitt.

1. خرافة gebildeten Verbum denominativum, on dem von خرافة 304 خرف, Jemanden durch erdichtete Erzählungen angenehm unterhalten. Später schreibt auch L. und الفرس الأوّل. 🕺 🛛 الفرس الأوّل. يخرّفونه, die alten Perser, d. h. die drei alten Dynastien der Perser, nicht blos die Pischdadier. So wenigstens will Mas. II, Cap. 21 flg., während er الفرس d. h. die Sasaniden, in Cap. 24 behandelt. Nach unserem Verf. gehören die Aschganier الثانية oder Arsaciden als dritte Dynastie nicht zu الفرس الأول. Ibn Badrûn S. 9 erwähnt zu Ende ging, دولة الفرس الأول die دارى zu Ende ging, الأول zu Ende dis und beginnt S. 23 الفرس الاخر mit den Sasaniden; S. 24 heisst es: وكان ارتشيم احد ملوك Mas. II, S. 77, الفرس الاوائل u. الفرس الثانية Vgl. الطوائف الذين كأنوا بين ألفرس الاول والاخر الأولى والثانية (I, S. 350 ; الفرس الأول (S. 95, 105, 119, 128 ; الفرس الأولى (I, S. 350 - 136 - 136 II, S. 96, 132, 135, 151. || 3. L. الاسعانية, V. الاشعانية. S. die folgende Stelle im Auszuge bei Reinaud im Mém. sur l'Inde S. 135 und 136 und die daselbst angeführten anderweitigen [] . كان في ملوك الطوائف ملوك الأشغانية ويقال لهم الأشكانية : Citate. Ibn Badrûn S. 24 4. هزار افسان; s. Mas'ûdî IV, p. 89-90; de Sacy, Mém. sur l'origine du recueil de contes, intitulé les mille et une nuits in Mém. de l'Institut, Acad. des Inscriptions X, 1833 S. 30-64, vorzüglich S. 62-64; Gildemeister Scriptorum Arab. de rebus Indicis loci S. 82 flg., und vorzüglich v. Hammer - Purgstall im Journ. As. 1839, Août S. 175 - 177, wo die ganze Stelle von القالة الثامنة bis بارد الحديث Z. 20 mitgetheilt ist, aber da und dort der Verbesserung bedarf. || 5. H. تهرمانغ. S. Dschawâlîķî ed. Sachau S. 32 Z. 6 u. Anm. S. 16 dazu (مَانَـعْ). une régente Mas. V, S. 364; Balad. S. 430; تهارمة الملك les intendants du roi Mas. الف لهبائي .trésorier du roi Mas. I, 176; III, 232. 234. || 6. الف لهبائي الملك الملك الم von Hammer a. a. O., und Reinaud im Mém. sur l'Inde: Hemaï; Hamza Isp. S. 13 هما جهرازاد, 25 und 38 لحماني während sämmtliche Codd. des Fihrist هماي جهرازاد schreiben. نحي könnte sein, م aber nicht s; und dass لحمانى auch sonst Unterstützung findet, zeigt die Stelle des im J. 231 (beg. 7. Sept. 845) schreibenden Historikers 'Isâ Bin al-Munaddschim bei Chwoleohn, Ueber die Ueberreste der altbabylonischen Literatur S. 67, wo sie خبانی, die Tochter des جهاية بنت genannt und als persische Königin bezeichnet wird; so auch bei Mas'udî جهاية بنت II, S. 121, 123, 129, 235. Uebrigens wäre die Lesart mit خ der mit Sei diesem بهبن persischen Namen vorzuziehen. - Unbegreiflich ist, wie v. Hammer und nach ihm Reinaud das ubersetzen können "dieses Buch wurde von der Homaï verfasst", anstatt "für die Homai". Ein Verfasser ist gar nicht genannt, sondern mit Nennung der Prinzessin nur die Zeit angegeben, in welcher Tausend und Eine Nacht verfasst worden sein soll. Nach Hamza könnte man allerdings mit شهرازاد in Parallele stellen, wo dann diese Prinzessin die Erzählerin sein würde. Dies selbst zugestanden, haben wir nur keinen weiteren Beleg dafür in irgend einer Quelle. || 7. غث, das gewöhnlich mit سميس verbunden als Parallele dem رطب (s. H. Ch. V, S. 260 und IV, S. 419) entgegengesetzt wird, deutet das Unfeine, Leichtfertige und dabei wenig Gehaltvolle jener Erzählungen an und wird durch das folgende بارد d. h. das Frostige ihres Charakters (vgl. S. 305, 27 Anm. 16), näher bezeichnet; doch الحاريين

برجمهم, s. Ibn Badrûn S. ۴۴ flg.; hier S. 11, 1 und 269, s. || 2. برجمهم; 305 1. s. Z. 20 Anm. 11; Reinaud S. 127 fig., 137 fig., 145 fig; Gildemeister S. 91 fig.; Not. et Extr. IX, S. 404 fig., 414 fig.; Comparetti, Ricerche intorno al libro di Sindibad. Milano 1869. — Mas. I, S. 162. || 3. هزار دستان nach dem, was über هزار افسان vorhergeht, jedenfalls davon verschieden und auch nicht als Beiname der Nachtigall aufzufassen. Freilich lässt V. das S. 304, 19 vorangehende بيترى على الف ليلة ودون المائني سمر abermals folgen, als ob eine Identität mit هزار افسان statt fande. | 1 4. C. دورية , H. روزمة , L. روزمة , V. المراب Ibn al-Mukaffa' hiess persisch يروزجة; s. S. 118, 19 Anm. 6 und Not. et Extr. X, S. 265. || 5. Alle Codd. د بيلغ u. s. Kâmûs u. S. 307, 26; 308, 4. 7. || 6. C. جبله, H. جبله, L. V. . Lies جَبَلة u. s. S. 244, sı. || 7. C. H. الكارنامج, richtig, arabisirt für حمله; L. الكارمامج, V. الكارمام. - Vgl. Mas. II, S. 162 und die Anm. dazu; hier S. 239 Anm. 1. ,بن عقدر , H. بن عقبر Mas. II, S. 196. || 9. C. بن عقدر , H. بن عقدر , H. L. بن غفيرة (vielleicht richtig; s. z. B. Ibn Dur. S. 310; doch findet sich auch عُفَيرة bei Ibn Badrûn S. 53), V. ببي عفر. Wir finden eine kurze Notiz über ihn S. 119, 1 Anm. 1, wo steht. Die Behauptung eines Irrthums entweder bei Ibn Badrûn oder bei H. Ch. بس عُفير mochte Not, et Extr. X, S. 137 zurückzunehmen sein; es handelt sich um eine Uebersetzung in Versen und um eine in Prosa. Ebenso ist er und seine ganze Familie S. 163, 7 erwähnt, s. die Lesarten das. — Vgl. Ibn Badrûn S. 236 und Not. et Extr. X, S. 174, und L. hat am Rande von alter Hand die Notiz: وبقلة ايضا ابن الهدارية وكان شعرة احسنها. Die ganze مريك الاسود Dieser مريك الاسود .— Dieser مريك الاسود .— Dieser مريك الاسود Stelle kannte de Sacy nicht. ist auch nicht früher unter den Uebersetzern erwähnt. [| 11. Statt سندبان الكبير haben L. V.: سندباذ هذا الكتاب نقله الاصبغ (لاصبع .v) بن عبد العزيز بن سالم المجستانى فعُرَف البتي in L.) العام البتى الله البتى Buddha, und dann jedes Idol oder Bild, pers. بن عظيم S. später S. 346, 2; 347, 14 Anm. 4; Glossar zu Balåduri S. 12; ib. S. 437 bis بن vgl. mit بن الملتان (439 بيوب النيران und كنائس und بيوب النيران الملتان (439 بيوب النيران الم vgl. mit بن الملتان (13. Hier und Z. 21 C. H. مراسف, L. V. مراسف (andere Schreibungen S. 163, 9 Anm. 1; 345, 18 Anm. 6 u. Lesarten

zu 347, 18); S. 119, 4 ist بردانية (mit بردانية verbunden, dazu am Rande die Lesart برداسته mit (so genauer, als das. Anm. 3 steht): es ist ein und dieselbe Schrift. — Lies بوداسف u.s. . E. Kuhn bei A. W. in ZDMG. XXIV, S. 480. || 14. C. ساياق, H. اساياق, L. شاباق, L. vgl. S. 315, s Anm. 2 u. Lesarten zu S. 316, 19); es ist damit der bei Ibn Abî Uş. شاحاتي [Bl. 192 v od. 193 r M.] erwähnte indische Arzt شانان gemeint. S. Diets, Anal. med. S. 119; Wüstenfeld, Gesch. der Arab. Aerzte S. 5 Nr. 4; Gildemeister, De reb. Ind. S. 96; ZDMG. XI, S. 325. || 15. C. L. V. الشر, H. الشر. Letztore Lesart (laetitia exsultans) wurde gut zu im Sinn gelegen zu haben, da شربة scheint aber dem Abschreiber aus شربة im Sinn gelegen zu haben, da alle andern und darunter die besseren اطر schreiben, dessen Bedeutung nicht klar ist, zumal es ein indischer Name sein könnte und dem Worte der Artikel abgeht. L. hat الأشنبية aus الأشنبية gemacht. || 16. H. سمسند u. V. دمنه. Welche neugriechische oder byzantinische Geschichte oder Erzählung gemeint sei, ist mir unbekannt. Schwerlich kann man an eine Uebersetzung von Kalîla und Dimna denken, die der Vergessenheit kaum entgangen wäre, doch mag es eine Nachahmung dieses Fabelbuches sein. Da sie frostig (s. über بار S. 304, 20 Anm. 7) and widerwärtig (يغيض) genannt wird, wäre ihr Untergang erklärlich. Der Liebesroman !S. 308, 1, in dem die Dame شيسة eine Rolle spielt, hat schwerlich etwas mit dem hier erwähnten Fabelbuche zu thun.

306

1. C. H. موردانوس, L. موردانوس, V. موردانوس; wahrscheinlich Name eines griechischen Mönchs, etwa Morianus oder Murianus, wie einen solchen Wüstenfeld in der Geschichte der arab. دىسوى , H. دىسوى , vgl. S. 353, 23. || 8. C. دىسوى, H. دىسوى, الطوس , vgl. S. 353, 23. ال L. تحسون, V. تحسون. Bei Hammer Anc. Alphab. S. 69 wird ein Pharaone الملك رسيون. erwähnt. Die Lesarten liessen diesen Namen zu', obwohl ich ihn hier nicht verbürgen الفرعوني möchte. || 4. C. H. L. سمهاس, V. شمهاس, Damit ist unstreitig das von Masʿādī (IV, S. 90 شيماس und von Hamza Isp. (S. 42, wo sich die Lesarten سماس, سيماس und سماس سماس (فرزة وسيماس) finden) erwähnte Unterhaltungswerk gemeint. Vgl. auch Journ. As. 1827 I, S. 256 (شمباس), Gildemeister, De rebus Indicis S. 83 (شببهاس) und Mém. de l'Institut, Acad. des Inscriptions ; الشرقي بن القطامي .6 || 5. 62-64 ; s. S. 90, 27 Anm. 12. || 6. عيسي بن داب .5 || X, 1833 S. 62-64. s. S. 90, 8 Anm. 4 u. 170, 13 Anm. 1. || 7. هشام الكلبي; s. S. 95, 28 Anm. 12. || 8. الهيئم s. S. 90, 8 Anm. 4 u. 170, 13 Anm. 1. جن عدى ; s. Hamâsa S. 279 und Wistonfold, Reg. zu den geneal. Tab. S. 287; H. مسوقس, L. V. مسرقة, s. Hamâs. S. 49. 10. جميل 3. Wistonfold, Reg. zu den geneal. Tab. S. 72. || 11. C. V. جميل, d. i. جميل بسن عبد الله جميل بسن عبد الله عمر. S. Reg. S. 180 und die Citate daselbst, sowie Iba Bațăța I, S. 410, wo der Schauplestz der Geschichte erwähnt ist. || 12. كَثَيِّر, d. i. كَثَيِّر, d. i توبَة . S. Reg. S. 270 und Hamâsa S. 566. || 13. عزة بنت جميل und بن عبد الرحمين وليلى; s. Reg. S. 446 ; Abû'lmaḥ. I, S. 213 ; Ibn Dur. S. 182 : توبة بن الحُبَيّر صاحب ليلى الأَخْيَلِيَّة; vgl. über ليلى الاخيلية auch Mas. III, S. 312 u. 313; V, S. 324, 389; Damirf I, الصِبَّةُ بن عبد الله die Geliebte des , رَيًّا Lies . وريا . R. وربا . H. وربا . H. ودما . S. 331. || 14. C. رومهاج : s. Hamâsa S. 538 und Ibn Chall. Nr. 832. || 15. L. رومهاج ; s. Hamâsa S. 538 und Ibn Chall. Nr. 832. ا gomeint, der وضّاح بن اسمعيل بن عبد الكُلال بن داود بن ابی حَبْد Es ist ، مُوساح . ٧

unter dem Namen وضلح اليمبن bekannt ist; s. Hamâsa S. 316 u. 655. || 16. Ueber أم " أم "أم البنين bekannt ist; s. Hamâsa S. 316 u. 655. || 16. Ueber أم "أم البنين die Mutter von 'Âmir, Tufeil, Rabi'a, 'Abîda und Mu'âwija, s. Ibn Kut. S. 43. Ausserdem erwähnt er auch eine is bekannt sei, davon zeigt sich nirgends eine Spur. || 17. Ein معم عمر and gemeint sei, davon zeigt sich nirgends eine Spur. || 17. Ein معم عمر wird in der Hamâsa S. 422, und بنو جُماعة von Ibn Dureid S. 191 erwähnt; doch lässt sich ein Bezug auf die hier genannten Namen nicht nachweisen. || 18. C. ;بن الوزير ist Frauenname (s. Reg. S. 339), und es könnten daher zwei Frauen und der Sohn des Wezîrs genannt sein, wie die drei anderen Codd. wollen. || 19. C. H. ابن مطعون , L. V. ابن مطعون . Obwohl alle Codd. مطعون Jesen und dasselbe nicht unmöglich ist, ziehe ich oda als einen nicht ungewöhnlichen Namen vor. || 20. Alle Codd. ist, ziehe ich och als statt ist, was Ibn Dur. S. 255 als Namen متن bezeichnet. || 21. Alle Codd. or , was statt ist, d. i. ميّة بنت مقاتل d. statt ist als date Gedicht der Hamâsa S. 679 und 680 (statt stat); s. Ibn Chall. Nr. 534.

H. L. نَبْهَانُ ; البنهان ; البنهان ; ohne Artikel Ibn Dur. S. 78; Ibn Kut. S. 51; oben S. 158, 28 308
 Anm. 10. || 2. على بن داود 3. 8 Anm. 10. || 3. على بن هارون 4. 8
 Anm. 11. || 4. ; s. S. 121, s Anm. 1. || 5. طاهر 5. 5. 146, s. ||
 anm. 11. || 4. واثلة بن الاسقع 5. 8. 121, s Anm. 1. || 5. إلعتّابي 4. 8
 b. 121, s Anm. 1. || 5. 173 und vgl. Ibn Dur. S. 201. ||
 b. 201. ||

Zweiter Abschnitt.

8. وتَتَصَرَّن , und sie verwenden ihre ganze Thätigkeit auf die Befolgung ihrer (der Zauberer) Gebote und Verbote".
 8. Glossar zu Dosy's und de Goeje's Idrisi S. 332, 334; besonders
 8. 334 Z. 15 u. 16. — Am Ende der Zeile V.

 C. L. V. وبابل, H. وتامل, ist hier bildlich gebraucht, übertragen vom Babel 309
 'Iråks als dem Sitze der verzauberten Engel Hârût und Mârût und dann überhanpt als Sitze der Verzauberung, der Hauptstätte, wo die Zauberer vorzugsweise ihr Wesen trieben. Auch Jâkût sagt: ينسب اليها الشخر والحمر. Vgl. Kazwînî I, S. 61 flg. ينسب اليها الشخر والحمر.

Hauptsitz der Studien für Zauberei und Beschwörungskünstler andeuten, was weniger sachgemäss ist. || 2. Codd. وحزاب; ا. وحراب, vulgär statt احزاب, eig. korânische Versabtheilungen, dann zu besondern magischen Zwecken von dem und jenem zusammengestellte Korânverse, wie im Cat. libr. mss. Bibl. Sen. Lips. S. 449 Col. 1 u. Col. 2; البحر للشيخ ابى الحسن الشادل Lane, Manners and Customs übers. von Zenker im Index u. d. W. Herb; H. Ch. III, S. 56 fig. 3. H. بها يهيم عليه مرض آخر vgl. والمهمحات, V. والتكجرات, V. والتكجران, vgl. بها يهيم عليه مرض آخر hier S. 317, 21 Anm. 7 ebenfalls الهياجات والعطوف, die Anreizungen, die (erotischen) Zuneigungserweckungen. || 4. C. H. بن اونجهان, V. L. بن ادلحهان, Vgl. S. 12, 21 Anm. 17. || 5. Zu تال, das in V. fehlt, sucht man vergebens das Subject, wenn es nicht der vorher Z. 13 mit من اثق بفضلع Bezeichnete sein soll. || 6. Zu من اثق بفضلع fügt Dschaubarî in ZDMG. XX, S. 486 (sic) بن اشمواصل hinzu. || 7. Ć. عبصو, H. إعتصوا, H. L. عيصور, V. عيصور; eine etwas starke Verwechslung Esau's mit Jakob. -- Van Dyk schreibt عيسو: Mas. I, S. 88 u. 89 عيص und الكدول. الكردول. الكردول , L. V. العيص Dieser ist nicht der persische Feldherr, der als Gefangener vor 'Umar erschien, ein Sohn عرمزان Babram's war und aus Rei stammte (s. Taberistanensis Annales, ed. Kosegarten Vol. II, S. 288), wohl aber der ZDMG. XX, 487 genannte. || 9. Ueber die Thätigkeit der Dämonen nach den Ansichten der Griechen, insofern sie dieselbe den Menschen angedeihen lassen (z. B. durch Heilung von Krankheiten, durch Schrecken oder Liebe u. s. w.) vgl. Ukert Abhdl. der philol. - hist. Cl. der K. Ges. der Wiss. zu Leipzig, Bd. I, S. 165, 169 flg. u. die bei Chuolsohn II, S. 186 Anm. 168) angegebenen alten Schriftsteller. --- Ausser den hier genannten Dämonen kennt die arabische Welt noch viele andere namentlich; so z. B. ein Dutzend im Catal. libr. mss. biblioth. Senator. Lips. S. 422 Col. 1.

1. Im Ganzen 70 ohne den رئيس, Noch andere böse Geister, die Salomo vor sich kom-310 men liess, führt auch Kazwînî I, S. 373 namentlich an. Vielleicht entspricht der dort genannte dem hier Z. 1 erwähnten مرة بن الحاري bezieht sich doch wohl auf die vorhergehenden Geister, und wenn das folgende اليوم richtig ist, so weisen die sieben Tage zunächst auf die 7 Wochentage hin, deren Präsidenten vielleicht die 7 Geister sein sollen. Vgl. z. B. S. 321, 29 flg. und Chwolsohn II, S. 22, wo von den sieben verschiedenen Himmelskörpern geweihten Wochentagen die Rede ist. || 3. لوهق بن عرفج, wofür Dschaubarî in ZDMG. XX, .8. 487 ومواخدناهم .L. فرمواحيداهم .H. ومداخينهم .S. 487 الومق بن عراجة 8. 487 . die Mittel, durch welche man, ومواخينه oder nach späterer Form ومواخذه ; l. ومواخذه sie in seinen Dienst bekommt, sich dienstbar macht". || 5. C. ابر, الهلال, H. L. V. ابر, علال. Der von Dschaubarî in ZDMG. XX, S. 487 erwähnte Schriftsteller ist der hier Z. 24 Anm. 7 vorkommende. || 6. C. المتلاشية, H. عمر المبلانسة, L. V. المتلانسية, wahrscheinlich المتلاشية dieser "sich in Nichts auflösende Geist", soll wohl ein solcher sein, der sich unsichtbar machen kann. – Vgl. دوائم) Mas. I, S. 152; Ibn Chald. III, S. 198 u. 200. || 7. عبن . 7 عبد الله بن هلال ist der von Dschaubari in ZDMG. XX, S. 487 erwähnte الله بن هلال صالح بن ابى صالح wird von Dschaubarî a. a. O. S. 487 als صالح المديبرى 8. الكوف genannt.

311 1. H. نتحف. -- "Hocherhaben ist Gott und heilig sind seine Namen!" (d. h. seine durch die 99 "schönsten Namen" dargestellten صفات) ist ein Averruncationsmittel zur Abwehr des

مرم, der in dem blossen Aussprechen einer solchen gotteslästerlichen Impietät wie بمحد لها liegt. Der Schriftsteller erklärt dadurch, dass er seinerseits jene Gotteslästerung verabscheut بنی Wenn in dem . ابن منذر دی .V , ابن مدد دنی .H. L , ابن منذر بنی 2 🖇 .wenn in dem . nicht ein Eigenname wie etwa بتن, nach vulgärer Weise geschrieben und ausgesprochen, steckt, ist schwerlich etwas Anderes damit anzufangen. || 3. خلف بس يسوسف الدستميساني bei Dschaubari (الدسمىسانى V. الدسبمسانى H. الدسبمسانى) gen. الدسيمسانى (C. der S. 245, 9 u. später S. 353, 29 u. 358, 14 , ابسن وحسشية الكلداني. 4 || . ابسن قسان nochmals erwähnt wird, jedoch mit mehrfacher Abweichung von seiner hier gegebenen Abstammung, die sich durch die Vergleichung der Namenreihen ergiebt. Vgl. Chwolsohn I, S. 710 u. 823; II, S. 605 und an andern Stellen. Derselbe liest in der Denkschrift: Ueber die Ueberreste der altbabylon. Liter. u.s.w. S. 8 die Namen vielfach abweichend von mir; Wüstenfeld a.a.O. 8. 38 Nr. 96. || 5. C. بن برطانيا , H. بن مرطاينا , L. V. بن راطبا , dafur S. 358, 16 بن برطانيا , wovon hier in L. V. nur راطبا ubrig geblieben ist. Ein Kriterium des Richtigen liegt nicht vor. Der Name برطايعا , برطايعا , برطايعا , سرطانيا wird von Chwolsohn (Ueberr. d. altbabyl. Liter. S. 87 Anm. 167) einem Lande beigelegt (ببلاد بطانيا). Hottinger, Promtuar. 8. 103 الصنعة . الأطيا , aber Alataeus in der Uebersetzung ist بن عالاطبا 6. الصنعة hier schlechtweg die Alchymie, nicht etwa الصنعة الالهية الاليهية, die nur Auserwählten zu Theil wird, welche als Fromme und Begnadigte Gottes wahre Wunderthäter oder Theurgen sind. Diese allein bewahren das höchste Geheimniss السرّ الأعظم. Zu ihnen gehörte aber Ibn Wahschija sicherlich ومعنى كسداني. 7% und vgl. S. 351, 17 Anm. 3. الصنعة والتحم und vgl. S. 351, 17 Anm. 3. ivyl. über diese Identificirung Chwolsohn die Ssabier I, S. 162 flg. || 8. Codd. الأرض الأولى die früheste Erde, d. h. der zuerst bewohnte Theil der Erde. الأولى l. الأولى 9. Als Nachkomme des Sanhērîb würde Ibn Wahschîja Assyrer sein; aber auch hier ist eine Identificirung mit Chaldaea zu constatiren.

1. Vgl. über seine Schriften auch Chwolsohn I, S. 710. || 2. ابو طالب احمد بن الحسين 312 بين على . . . الزيات; s. Chwolsohn Ueberr. d. altbabyl. Liter. S. 15 flg. Die Stelle ist daselbst S. 16 u. 17 Anm. 22) abgedruckt. || 3. الشعبذة oder الشعبدة die Taschenspielerkünste, davon und المشعوذون, pl. المشعوذون, der Taschenspieler; s. Ann. Musl. IV, S. 252, wo I, S. 200 auch das Verbum in der Form دشعين vorkommt; 'Abdallat. S. 538 l. Z.; ZDMG. XX, 500. 504. Das Wort hängt unstreitig mit dem chaldäischen שַׁרָבִּיד dienstbar machen und שִׁרָבּוּר, das, das duenst, Gehorsam, zusammen. — Vgl. S. 3, so. || 4. طلسهات, Sing. طلسم, das bekannte τέλεσμα. S. darüber z. B. Chwolsohn die Ssabier II, S. 484 u. 485, wo der Plural طلاسم lautet und magische Bilder mit besondern Kräften und Wirkungen verstanden werden; sonst gewöhnlich magische aus Zahlen, Buchstaben und Zeichen zusammengesetzte Inschriften, von denen als Amuleten die verschiedenartigsten günstigen Erfolge nach allen Seiten hin erwartet werden. || 5. نيرنج Plur. von نيرنج , persisch نيرنج , ein Wort ziemlich allgemeiner Bedeutung, das selbst durch طلسم und صلسم erklärt wird, im Allgemeinen Zauberkünste. S. Catal. codd. orr. biblioth. Lugd. Bat. I, S. 16 Anm. 1; Ibn Badrun, Glossaire S. 109 u. 110; die Ssabier II, S. 138; H. Ch. IV, S. 186, wo die Form النيبخيات, wie in dem citirten Glossaire, vorkommt, und الطلسمات und الطلسمات damit verbunden werden; dieselbe Verbindung, jedoch mit der Form النيرنجات, s. V, S. 114 zweimal. Der Unterschied im Gebrauch dieser 20

Worte, wohin auch الرتى gehört, bedingen die Mittel, Stoffe, Werkzeuge, kurz der ganze Apparat, dessen man sich zur Hervorbringung dieser Gaukeleien und Täuschungen bedient. || 6. H. L. والعف, V. واللقط, fehlt als unsicher geschrieben in C.; l. واللقط, was einen ähnlichen Begriff als الركبك (vgl. الركبك Mas. IV, S. 60 f.) ausdrückt, unbeachtet, heimlich wegnehmen, escamotiren. || 7. C. H. والسنم, L. والسبم, V. والسنم, und damit übereinstimmend ist im Text von Prof. Fleischer والسبم geschrieben. || 8. C. التحرفة, H. التحرفة, L. التحرقة, V. ألتحرقة; lies والسبم) Gaukelei, Gaukelspiel, n. act. von مخبق bei Freytag IV, S. 157, ausdrücklich bezeugt von Mas. V, S. 86 محضرق thaumaturge und von Mutanabbî ed. Distorici S. 503 V. 38 und dem Scholiasten dazu, der es eine لغة عراقية nennt, und gebildet von المخاريق. Vgl. المصنوعة Mas. IV, S. 58 bis; V, 91 مخاريق الكلام Les maîtres de Feloquence. 9. (مالسيانس, V. مالسيانس) Callisthenes, der bekannte Schüler des Aristoteles und Begleiter Alexanders des Grossen, dem eine ganze Reihe Schriften, darunter auch Astronomisches und damit Verwandtes, zugeschrieben wird; s. Grassse I, 351. || 10. C. V. بليناس, L. بلنسياس, H. بلنسياس. Diese Stelle, in welcher بليناس, geradezu der Weise von Tyana genannt wird, lässt keinen Zweifel übrig, dass unter بليناس nur Apollonius Tyanensis, nicht Plinius verstanden werden kann. Vorzugsweise aber führte mich allmählich zum Aufgeben meiner Annahme, es könnte Plinius gemeint sein, der Umstand, dass ich keine der citirten Textstellen, die mir unter die Hand kamen, im Plinius auffinden konnte. Ich nehme also, was ich darüber im H. Ch. VII, S. 645 und anderwärts in Annäherung zur Ansicht, es könne Plinius gemeint sein, gesagt habe, zurück. Zu den dort angeführten Citaten füge man hinzu Kazw. I. S. 429; II, S. 348; Hammor Ancient Alphabets S. 23; Mas^addî IV, S. 94; al-Kindî S. 53 Anm. 8; ZDMG. XX, S. 487 (بليناس) und 492 (بلينوس); Journ. as. 1868 Janv. S. 5 A. 1, Févr.-Mars S. 186; 1869 Août-Sept. S. 111-131. Vgl. auch hier S. 266, 10 Anm. 7 u. eb. Z. 27. 28 so wie S. 357, 21. || 11. اروس d. i. Horus, der Sohn der Isis, dem man ebenso eine Schrift hermetischen Inhalts wie andere über Chemica zuschreibt, eine so unächt wie die andere. Leicht konnte also sein Name wie der des Callisthenes gemissbraucht werden. — Vgl. auch S. 353, 26 Anm. 19. || 12. Für الهاريطوس, was hier und in H. Ch. unbestritten (vgl. jedoch unten S. 353, 11 Anm. 8) steht, liest Dschaubari in ZDMG. XX, S. 487, الهاديطوس, worin do Goojo äðvroç zu finden meint. Wir erfahren hier wenigstens etwas Näheres über den Inhalt dieses pseudepigraphischen Buches.

Dritter Abschnitt.

Dieser Abschnitt leidet abermals an entschiedener Unsicherheit nicht nur der vielfach entstellten Textworte sondern auch ihrer möglichen Deutung, die dem Leser, da er keinen andern Anhalt als die einzelnen Worte hat, zu den vielfachsten Vermuthungen Anlass giebt, ohne dass er sich genug zu thun vermöchte. In der Ueberschrift habe ich die Worte Z.6.7 von ريجتري bis مولفوها aus der Inhaltsangabe zu Anfang des Werkes ergänzt.

313

C. جمع, H. جمع, L. V. خمع. خمع ist Mannsname; s. Ibn Dur. S. 73; von ihm stammen ab بنوجم ebenda und Ibn Kut. S. 33. || 2. عاشق البقرة s. S. 307, 4. ||
 S. C. حوسق, H. جوشق, L. V. حوسق. Keine dieser Formen findet sich irgendwo, es müsste denn جويسق. Palästchen, kleiner Palast sein. Vgl. Glossar zu Balåd. S. 24. || 4. C. H. خ. L. خ. Ich vermuthe خَيَّة, worauf خَيَّة in der Hamåsa, z. B. S. 68 u. 70,

hinleitet. Doch wäre auch بَحَق möglich, da Ibn Dur. S. 65 Anm. d bemerkt ist: رجا ايضا. Ich lasse in Erwartung weiterer Aufklärung جا stehen.

1. Die folgende Stelle bis مال بالسكندر بالسهام Z. 18 findet sich bei Chuolsohn, die 314 Ssabier II, S. 269 fig. Das daselbst vor الفرس Z. 9 von Chwolsohn ergänzte عند ist zu tilgen. Die absolute Stellung der einzelnen Volker ist dieselbe, wie vorher Z. 1 إلفارس الهندى الإ oder es ist للفرس zu lesen wie später. || 2. منحول "untergeschoben, fälschlich beigelegt", das in L. V. fehlt, ist ganz richtig und steht auch anderwärts so, ist also nicht in متخول zu verwandeln. Vgl. H. Ch. V, S. 129 Nr. 10361 u. Wonrich S. 158. || S. C. لقليمون, H. L. V. لعليمون. Π olé $\mu\omega\nu$, der uns bekannte Verfasser einer Physiognomik, liegt viel zu nahe, um zu Φιλήμων, von dem man etwas Derartiges nicht nachzuweisen vermag, seine Zuflucht zu nehmen. Die von den Abschreibern aus افليمون zunächst in العليمون verderbte Schreibweise ist das gerade Gegentheil von انطيبي لامرومون المراغيطي Euxtyuwr. Vgl. S. 286, 29 u. Cat. codd. orr. biblioth. Lugd. Bat. III, S. 165 Text u. Anm. 1, wo ich jedoch die als richtig empfohlene Transscription i für $\Pi o\lambda \epsilon \mu \omega \nu$ nicht vertreten möchte, da ϵ ebenso gut wie η durch , nicht durch , wiedergegeben wird, z. B. إبيان تليس 'Εμπεδοχλής und "Ομηρος افليمون. Es wurde also أفليمون das Richtigere sein. Ibn al-K. sagt über ihn: العليمون فاضل كبير عالم في فن من فنون الطبيعة وكان معاصرا بقراط (sic) واظنَّه شامي الدار كان خبيرا بالفراسة عالما بها اذا راى الشخص وتركيبة استدل بتركيبة على اخلاقة وله في ذلك تصنيف مشهور خرج من اليونانية الى العربية وله تصة مع أححاب بقراط ظريفة تذكر في Es beziehen sich die letzten Worte auf die. ترجمة بقراط في حرف الباء ان شاء الله تعالى Anecdote, dass Polemo vermöge seiner physiognomischen Kenntnisse den Schülern des Hippokrates diesen als höchst wollüstig bezeichnet hatte. Sie mochten ihm nicht glauben und fragten den Hippokrates, worauf dieser dem Polemo Recht gab, aber hinzufügte, dass er sich zu beherrschen wisse. Vgl. H. Ch. VII, S. 820 u. 842; Kazw. II, S. 385. Der mythische Philemon, von welchem Chuoolsohn spricht, wird auch von Abů'lmahâsin I, S. 52 erwähnt, wo seine Schüler in die erste Zeit des Anbaues von Aegypten (gelegentlich der Gründung von Memphis) versetzt werden. Er heisst da قليمون الكاهن. Vgl. S. 356, s Anm. 2. || 4. Warum Chuolsohn aus das passiv gefasst einen guten Sinn giebt, الحكماء (Regenten), das kein einziger Codex schreibt, gemacht hat, ist nicht abzusehen. || 5. الخيلاج, wie bei Chuolsohn, steht nirgends, sondern العلج; ebensowenig العلج, sondern العلج Heilung, so dass das Fragezeichen wegzufallen hat. || 6. نافتها vor الفتها, wie bei Chwolsohn, steht nirgends, und Dou 'IFotha on - Nassari ist Bezug genom- أَلْفَتْها ist Bezug genommen auf den Hauptbegriff القرعة, nicht auf . القرعة, اثنيين, H. العرعة und اسس , L. اسی , V. اسی , Wahrscheinlich ist hier an Zweikampf zu denken. Freilich würde بالرمى und بالضرب entsprechender sein. — Oder ist es das persische آييس modus, norma, lex? S. Wiener Cat. II, S. 480 Z. 4 v. u.; hier S. 118 A. 9. — Cat. Lugd. Bat. III, S. 293 ider بهرام جور, Sohn des Jezdedscherd; s. Hamza Isp. S. 54 u. de Sacy, Mémoires sur diverses antiq. de la Perse S. 331 flg. — S. auch die Lesarten. || 9. V. تربيص .-- .-- تربيص, eine Form, die in den Wörterbüchern (auch bei Lano) fehlt, bedeutet 20 *

Verwahrungs- oder Schutzmittel gegen Gefahr, z. B. gegen das Verbrennen durch Feuer. Hier steht das Wort allgemeiner für Alles, wodurch ein im Hinterhalt befindlicher sich zu schützen versucht.

- 1. الاردشير بس بابك, der erste der Sasaniden. Vgl. S. 316, 1 und de Sacy a. a. O. 315 . Vgl. S. 305, 24 Anm. 14 u. 316, 19, wo شاباق. V. شاباق. Vgl. S. 305, 24 Anm. 14 u. 316, 19, wo الَزَرَاقَة — . والزرافات .esen, und er wie hier الهندى genannt wird. || 8. C شاناق .esen شانات . kupfernes oder messingenes Werkzeug, um brennbare Stoffe, wie Naphta, zu schleudern. S. Lane unter زرق . || 4. اجل اخی حزام . || 5. Wiener Catalog II, S. 546 Nr. 1478. — C. L. حرام H. ابو دلف القاسم بن عيسى 5. [] ; s. Ibn Chall. Nr. 549; hier S. 116, 18 Anm. 2. 6. C. مهرادرحسیس, H. مهرادرحسیس, L. V. مهرادرحسیس, Ob ein Wort? Solche mit endigende Namen kommen öfter vor, vgl. اریخسیس Mas. II, S. 214 und سیس S. 225. - C. H. الفرمدار, L. V. الفرمدار findet sich nicht in dieser Form und würde ein Singular sein, während موبدان die vorhergehenden Worte in zwei Namen zersetzt: heissen. Es scheinen dieses die beiden einge- مُهردار Vielleicht soll es مُهردار es and مهراد führten Streitenden zu sein. || 7. الم يتنازع الخ: "Nie haben den Willensentschluss zwei mit einander streitende (Menschen oder Einflüsse oder Grundsätze), von denen der eine das Unrecht, der andere das Recht vertrat, zu sich hinüber und herüber zu ziehen gesucht". || 8. كسرى ist هرمز بن کسری dessen Sohn kurzweg , طessen Sohn kurzweg هرمز بن کسری انوشروان jet , dessen Sohn kurzweg u. s. w.
- 316

1. Codd. موبذ مربذان ، schahrast. S. 180 u. de Sacy Mém. s. div. ant. S. 297. — Offenbar liegt dem موبدان موبد eine relativ ähnliche Bedeutung zu Grunde, wie z. B. dem ميك الملوك .i. e. شاهان شاء Mas. I, S. 357 mit gleicher Construction. || 2. C. H. استرعالحس, L. استرعالحس, V. استرعاد Hiernach würde es ein aus استرعاء und نحس oder نحس zusammengesetzter Name sein; nur bliebe die Verwendung eines nom. act. dazu auffällig. Wäre das Wort rein persisch, so müsste E in E und E in , والضرتين .V. والضرىدس .L. والصرىدن .V. ∥ . 8. H. إسترغانخش verändert werden, etwa fehlt in C. — Lies الضرَّتَيْس, und von den beiden Nebenfrauen" oder "nebenbuhlerischen Gemahlinnen" (des Königs). || 4. C. H. الجوار, L. V. الجواد, richtig; C. التحيل, H. L. V. والخيل, lies والبخيل: "Das Buch von den beiden Indern, dem freigebigen und dem geizigen, ihr wechselseitiges Argumentiren und Disputiren und das von dem König der Inder gefällte Urtheil". عافية بن يزيد 6. d. i. Tâhir bin al-Husein. Vgl. S. 244, 13 Anm. 9. || 6. ذو اليمينين 5 || بس قيس الكوفي الازدى, der im J. 180 (beg. 16. März 796) starb; s. Ibn Chall. Nr. 318; Aba'lmah. I, S. 500. Fehlt bei de Stane. || 7. المحق بن سليمان بن على بن العباس الهاشمي . 7 العباسي امير مصر; [s. die Lesarten u. vgl. S. 244, 19 u. 245, 7. M.] s. Abu'lmah. I, S. 485 f. ابو عمرو كلثوم بن عمرو بن .9 || ، 317, 7، Anm. 5; 317, 7 || 9، إبراهيم بن المهدى .8 || lessen Todesjahr Ibn Chall. (s. Nr. 669) nicht auffinden konnte, das, أيوب العتابي الشاعر aber Abû'lmah. (I, S. 599) mit dem J. 208 (beg. 16. Mai 823) bezeichnet. S. hier S. 121, s. الله بن المعتز . der im J. 296 (beg. 30. Sept. 908) eintägig regierende . Chalif. S. Ibn Chall. Nr. 348 und oben S. 116, 11. || 11. لفرفوريوس; Wonrich zählt diese Schrift

nicht unter denen des Porphyrius (S. 280 fig.) auf. S. oben S. 253, 12 Anm. 5 und vgl. über Artemidorus auch S. 255, 9. || 12. المراهيم من بكوس ; s. S. 249, 28 Anm. 5. || 13. معيدين starb im J. 110 (beg. 16. Apr. 728); s. Ibn Chall. Nr. 576; Abů'lmah. I, S. 298; und seine gottesfürchtige Schwester Hafşa, die 90 Jahre alt im J. 116 (beg. 10. Febr. 734) starb; Ibn Kut. S. 226; Ann. Musl. I, S. 451 u. Anm. 214 u. II, Anm. 22. || 14. الكرمانى للفريانى S. H. Ch. I, S. 307 Nr. 760 und V, S. 63. || 15. C. المفريانى H. للفريانى للفريانى للفرمانى للفرمانى للفريانى للفرمانى للفرمانى للفرمانى المعيان المعارفة والمعارفة المعارفة المعا

1. ابسو اتحسق d. i. der im J. 243 (beg. 30. Apr. 857) gestorbene ابسو اتحسق 317 الصولى ; s. Ibn Chall. المفضل بن سَلَمَة .s. S. 122, 1 Anm. 1, 317, s u. 344, 25. || 2. الصولى ; s. S. 122, 1 Anm. 1, 317, s u. 344, 25. Nr. 590; hier Z. 8 und S. 73, 24 Anm. 8. || 3. منصور على بن يحيى بن ابي منصور starb im J. 275 (beg. 16. Mai 888); s. Ibn Chall. Nr. 479; Abù'lmaḥ. II, S. 80. || 4. الهياكل السبعة . s. S. 318, 14 und Chuolsohn II, Einl. S. XII. || 5. أحمد بن الطيّب, die sieben Planeten; s. Schahrast. S. 180 und Cheolsohn II, S. 701 Anm. 15. Etwas anderes sind الخواتيم السبعة Juie Siegelringe (z.B. Salomo's, المحاب الهياكل ZDMG. XX, S. 487. || 6. الخواتيم السبعة ال Enoch's, Joseph's, Seth's); s. Chuolsohn II, 141 u. 711. — Ueber die Zahl sieben vgl. Mas. Amulete, davon die Nisba التعاويذى. S. Ibn Chall. Nr. 691; Chwolsohn II, S. 139. || 7. زالهباحان; vgl. S. 309, 10 Anm. 3: die Anreizungen, die (erotischen) Zuneigungserweckungen, die (geschlechtlichen) Lösungen und Bindungen, d. h. die Operationen, wodurch einem Impotenten seine männliche Kraft wiedergegeben und umgekehrt ein diese Kraft Besitzender derselben beraubt S. Floischor, Catal. Bibl. Sen. Lips. S. 410 Col. 1. — برط, eine Form, die Lane wird. nicht kennt; dagegen hat er unter باط pl. بنط die Bedeutung: "a kind of fascina-tion by which enchantresses withhold their husbands from other women". Sie geht von dem starb im ابو بكر محمد بن زكرياء ابن شاذان الجوهري .8 || starb im (an sich) binden" aus. J. 274 (beg. 28. Mai 887) oder 286; s. Ibn Chall. Nr. 115 und de Slane Uebers. S. 263 A. (2); Lib. Class. II, S. 38 Nr. 19. || 9. C. الندا, H. الدرا, L. V. البدا; doch wohl الندات: die (von Gott oder vom Himmel gekommene) Proclamation über die Dinge --- in Reimprosa. (Die Construction mit على ist gut arabisch). || 10. الهليجة, eine ungewöhnlichere Form statt الهليلم ; s. ZDMG. XX, S. 495, الإشليك Dschawâlîkî S. 21 und dazu Anm. S. 12, vom persischen alula; Adlor, Mus. Borg. I, S. 127.

1. الطاليقون; s. *Vullors* im persischen Wörterbuch s. v. — الطاليقون; s. *Vullors* im persischen Wörterbuch s. v. — الخماهان s. ebenda s. v.

Neuntes Buch.

Erster Abschnitt.

Der hier enthaltene Abschnitt bis S. 327, 28 bildet bekanntlich die Hauptquelle zu *Chwolsohn's* Ssabiern und findet sich daselbst Bd. II, S. 1-52 in Text und Uebersetzung, woran sich die Anmerkungen bis S. 365 anschliessen. Meine Bemerkungen können daher bei der reichhaltigen

1

und umsichtigen Erläuterung des Textes sehr kurz sein und werden sich vorzugsweise auf Mittheilung von Lesarten beschränken, deren Nachtrag mir nöthig erscheint.

2. Unverkennbar hat der Verfasser des Fihrist diesen sowie den folgenden Abschnitt über die Manichäer mit besonderer Vorliebe, welche sich in der grösseren Ausführlichkeit zeigt, behandelt. Dazu mochte ihn der ihm zu Gebote stehende Reichthum von Quellen veranlassen, der ganz geeignet war, den Muhammadanern bisher unbekannte Geheimnisse zu enthüllen. — Vgl. die Abhandlung v. Hammer-Purgstall's im Journ. as. Sept.-Oct. 1841 S. 246 fig. In der Ueber-العنانية (المنانية 1) والخرمية والمرقيونية ausführlicher: الثنوية الكلدانيين 1) والخرمية والمرقيونية والمزدكية وغيرهم واسماء كتبهم. Ich nahm diese Worte nicht nur deshalb nicht auf, weil sie in den andern Códicibus fehlen, sondern auch, weil diese Ausführlichkeit in den Ueberschriften der anderen Abschnitte sich nicht findet und einer Glosse ähnlich sieht, die den Gesammtinhalt eine ganz leere Wieder وإسماء كتبهم specialisiren wollte, ausserdem aber auch das واسماء كتبهم eine ganz leere holung sein würde. Dagegen möchte ich الكلدانيين nach الثنوية nicht missen, obwohl Chwolsohn S. 55 Anm. 12) bemerkt, dass "dieses Wort in der That an dieser Stelle gar keinen Sinn habe, denn in der folgenden Abhandlung sei durchaus nicht von chaldäischen Manichäern die Rede". Letzteres ist, wenn wir uns mit Chuolsohn الهنانية denken, nicht unbegründet, obwohl nicht bezweifelt werden kann, dass Mânî auf chaldäischem Grund und Boden geboren wurde und seine Schule dort die ersten Anhänger fand, wie er ja selbst in der Lehre der Mugtasila unterrichtet war: und was nennen nicht die muhammadanischen Schriftsteller für Länder und Völker Chaldäa und Chaldäer (vgl. Anm. 7 u. 9 zu S. 311)? Entschieden aber hat einen guten Sinn als beschränkender Zusatz zu الثنوية, um z. B. die Magier als Perser auszuschliessen und lediglich die Dualisten zu bezeichnen, deren Vaterland wirklich Chaldaa القطب) القطم .H. V. G. الفطم .S. C. L. war; nur diese sollten hier besprochen werden. nirgends). القُطْر, d. h. dieser, der nördlichen Himmelsgegend mit Verwerfung jeder anderen. Chwolsohn hat الفطة daraus gemacht.

` 319

9 1. C. alleín fügt الثانى ein. Chuolaohn ersetzt dieses durch كانون S. bei ihm S. 98 Anm. 66. || 2. Vorher Z. 18 alle Codd. من الهس , wie Z. 19 L. V., während hier C. H ebenso richtig الطامت lesen: doch mag i dem Abschreiber aus المست vorgeschwebt haben (umgekehrt bei أطامت; s. die Lesarten). — Alle Codd. الغسل, Chuolaohn الغسول. Ich wage nicht zu folgen, da الغسل ebensogut ein anderes vegetabilisches, zum Waschen angewandtes Ingrediens (worauf die Lexica hinweisen) sein kann, als gerade Kali.

320

1. C. H. V. إيشع , L. G. أبشع . S. Choolsohn I, S. 139 fig. u. 197 fig. II, Einl. S. VII fig. – weist darauf hin, dass أيشع seine heimathliche Herkunft oder Abstammung in Bagdåd zu suchen hatte (vgl. Jåkåt IV, S. 142 fig.). Ob أيشع oder أبشع richtiger sei, ist auch mir nicht gelungen näher zu begründen, nur könnte, da von einem Christen die Rede ist, أيشع immerhin eine der kürzeren Formen für Josus sein; vgl. z. B. أيشوع bei Mas. I, S. 122 und 297, في hier Anm. 3 und 18 zu S. 23. || 2. C. und Hott. Hist. Or. S. 249 الموفرات , H. V. موفرات , L. دوفرات , Unstreitig ist بوفرات tas Richtige, einmal, weil wie غلي موفرة die auch zu erwarten wäre, und weil ferner كوفرة sich so natürlicher anschliesst. Es sind die vorzugsweise zu beiden Seiten bis lang unter das Ohrläppchen herabhängenden Locken zu denken. Vgl. die غلي , welche Ibn 'Abbås trug, Mas. V, S. 232. || 3. Alle Codd. und Hottinger

davon" oder "zu Gunsten dessen, mit Rücksicht darauf". || 4. H. L. V. حتلون, C. يحتلون, Hott. richtig يختالون, sie sannen auf List, Ausflüchte, die Drohung Ma'müns zu umgehen, sich ihr zu entziehen, was näher liegt, als يحتارون, wie Chwolsohn schreibt, um ein Synonym von zu gewinnen. Dass jenes Hin- und Herdenken sie beunruhigte, ist erklärlich. 1. C. H. ليس, was dem من هولاء S. 320, 19 entspricht. Vgl. über dieses 321 unveränderliche ليس من هولاء vor allen Personen, welches sich zu einer einfachen Partikel gestaltet, Floischor in den Berichten der Kön. sächs. Ges. d. Wiss. zu Leipzig ph. -h. Cl. 1867 (Bd. XIX) S. 179 u. 1868 (Bd. XX) S. 287; Mas. III, S. 153: أبراهيم النصرانى i.e. Chwolsohn II, Einl. S. IX. ||

Da die Abschreiber in L. und V. in Folge ihrer Originale den zweiten Namen nicht vor sich hatten oder übersahen, geriethen sie in Unordnung, die hier ausgeglichen ist. *Hottinger*, der diese Stelle Hist. Orient. S. 267 mittheilt, nennt einzig بلنتي. Auffällig bleibt سيين in C. neben سيين in H.; beides zulässig, aber auch beides zwei verschiedenen dem Araber unbekannten Sprachen angehörend, so dass man ebensogut ein griechisches als ein syrisches Original annehmen könnte. Für erstere Voraussetzung giebt es keinen Anhalt und so erscheint mLzw durch die Hand irgend eines vermeintlichen Verbesserers, der sie in den Text aufnahm; نابق ist نابق ist نابق zu vocalisiren. — steht auch später in allen Codd. ohne Ausnahme.

Alle Codd. الشبال, nur C. الشبال. *Chuoleoin* hat kurzweg 323 كالمان سر daraus gemacht. Wir finden aber in ganz ähnlicher Construction الشبال
 and الشبال ; s. S. 322, 7 Anm. 1. Konnten die Theilnehmer des Geheimnisses die

Brödchen nicht auch zu Ehren des Schamâl geniessen? || 2. C. الكمريين, H. الكمريين, L. V. الكمريين. Die syrische Form ist auch im Plural beibehalten. || 3. لرئيس auffällige Construction; dagegen S. 324, so ganz richtig لرئيس الالم [Vgl. S. 322, 21 Anm. 2. M.] || 4. Codd. فيفزعوا *Chwolsohn* فيفزعوا Ich liess zur Charakteristik des Textes ihn unversehrt stehen.

324 1. Alle Codd. للشمال الجن, *Chwolsohn* للشمال الجن; ich glaube, es fehlt eher و vor و Vgl. S. 323, 22; ebenso wird S. 322, 31 الشمال von الشمال und الشياطين. S. 323, 7; S. 323, 12 heisst allerdings, wenn die Lesart richtig ist, الشمال der رئيس الجر.

325 1. Schon in den vorhergehenden Zeilen dieses weiteren Auszugs aus Abû Sa'îd Wahb und Anderen stellten sich berechtigte Zweifel über einige Lesarten heraus, und Chuolsohn bemerkt nicht ohne Grund, dass dieser ganze Abschnitt ihm viel erfolglose Mühe und Arbeit verursacht Schwerlich wird hier ohne neue Hilfsmittel, unter [ihnen correcte Handschriften obenan, habe. zu einem Endziel zu gelangen sein. Das syrische Original, dessen weniger verfängliche Schrift rasch helfen könnte, ist bis jetzt verloren. Man denke sich den arabischen Uebersetzer, der sicher häufig genug, mit den Namen gänzlich unbekannt, diese mechanisch transcribirte, wohl oder übel, je nach der Lesart, welche er in seinem Original vorfand. Fielen bei dem Abschreiben diakritische Puncte aus, und waren diese Abschriften keine sorglichen, oder in ihrer Handschrift vernachlässigt, so stand aller Unbill von nun an Haus und Thor offen. Ein solcher Fall liegt uns hier vor, wo die Handschriften den Namen حساب, حساب und حساب und حساب schreiben, ohne dass für das Richtige irgend woher ein etwas zuverlässiger Anhalt zu erlangen am Ende herrscht in 3 Handschriften vor, denn auch L. hat keinen Punct in seinem في wäre. U. Schwerlich gehört das dem Namen vorgesetzte , zu diesem, sondern konnte, trotzdem dass bei der Einzelaufzählung hier überall, weggelassen wird, wie auch anderwärts, weil ein Verbalsatz vorhergeht, leicht von den Abschreibern eingefügt werden. Wir setzen einstweilen رحساب, obwohl der Gedanke an eine Fischgöttin hier nahe liegt, da das Wandern an das Ufer des اتو Widersteht dieser Annahme. || 2. حينان widersteht dieser Annahme. und ابو, ist immerhin eine starke Corruption aus dem allbekannten ابو, oder ابو, Doch da zwei andere Codd. auf ابس (L. hat nur الس) hinweisen, müssen wir es einstweilen gelten lassen, da für Constatirung eines Gottes أفررم oder أفررم alle Mittel und Wege abgehen. || 3. ربة so wenigstens lautet an beiden Stellen die am meisten vertretene Lesart — deutet in الثنل seiner Verbindung auf ein Abhängigkeitsverhältniss des ثل von ثلل, hin, da die wiederholte ارو الرب Construction der vorgesetzten Apposition dem Arabischen widerspricht, wie auch nachher und ähnlich immer steht. Natürlich könnte demnach von einer Göttin, genannt الثنل, nicht weiter die Rede sein, sondern es handelte sich hier dann ganz einfach um die Frage, was man unter dem Worte الثيل zu verstehen habe, das mit seiner Bedeutung perdere, diruere u. s. w. Anhalt genug giebt. Oder liesse sich irgend eine nähere Bezeichnung zu der S. 341, 29 erwähnannehmen? Jedenfalls ist die dort wiederkehrende النشاية des Gottes الشاعة gleiche Benennung nicht ohne Bedeutung; auch lässt die Erwähnung des Euphrat auf keine zu ist keine ungewöhnliche الثل schliessen. || 4. لكني ist keine ungewöhnliche Form, wie Chwolsohn S. 301 Anm. 347 sagt, sondern كرن mit dem Suffixum der ersten Person. S. de Sacy Gr. I, S. 578 § 1253.

326 1. C. H. الروفسيين, L. الروفسيين, V. الروفسيين, Wahrscheinlich hiess der Gründer dieser Secte الروفسيون Rufus, wie oben S. 291, 15 die Schüler des Rufus روفس genannt werden.

1. عاغي statt طاغية , داعي statt داعية statt داعية statt ماغية . 327 S. z. B. de Sacy, Religion des Druzes I, S. CLXXVIII. Doch lässt diese Form noch eine andere Erklärung zu; s. Lane unter داعية. -- Ebenso steht داعية statt دعاة S. 344, so; vgl. dazu 345, 6. || 2. Chwolsohn hat ganz Recht, wenn er den Text der fünf Mysterien تابعة مد. الجر. nicht nur für ungewöhnlich corrumpirt, sondern grossentheils für geradezu unverständlich erklärt. Worte und Inhalt sind eben Mysterien reinsten Wassers, so dass selbst Muhammad bin Ishâk über das Ungeheuerliche des Textes sein Urtheil nicht zurückhält. Wenn schon die vorhergehenden Auszüge des Anstössigen und Incorrecten genug enthielten, sind hier in dieser Beziehung die Grenzen des Möglichen erreicht. Wenn dem Uebersetzer und Erklärer solcher Räthsel der gute Wille und die ausdauerndste Geduld sich in eine wahre Pein verwandeln müssen, so hat Chroolsohn diese in vollem Maasse durchzumachen gehabt und nach aller aufopfernden Anstrengung und erdenklichen Abmühung sich sagen müssen, dass er auf diesem schwankenden Boden vorwärts zu kommen mit aller Mühe versucht, aber eben nur im Finstern herumgetappt und sein Ziel in weiter Ferne unerreicht gelassen habe. In magnis voluisse sat est, und ich stehe nicht an, seinem Versuche die vollste Achtung und Anerkennung zu zollen, obwohl ich das Gewollte in geringerer Ausdehnung vorgeführt und kürzer gefasst gewünscht hätte.

Wiederholt stellte ich an mich die Frage, ob nicht ein zweiter Versuch, etwas Boden zu gewinnen, gerathen und an der Zeit wäre. Ich berieth mich mit den mir zu Gebote stehenden Hilfsmitteln und überzeugte mich schliesslich, dass hier weiter zu kommen, als es Choolsohn möglich war, nicht gelingen könne. Vermuthungen auf Vermuthungen zu häufen führt, abgesehen von aller Unannehmlichkeit an sich, zu dem Ergebniss, dass es des Fruchtbareren noch zu viel zu thun gebe, um sterilem Boden vergeblich seine Kräfte, Mühe und Zeit zu opfern. Chwolsohn beruft sich auf die Zukunft, und ich schliesse mich seiner Appellation an; vielleicht gelingt es, wenigstens für Aufhellung einzelner Puncte ergiebige Quellen zu entdecken, und wer weiss, ob nicht Paris und London schon jetzt Manches bewahrt, was, wenn es an das Tageslicht gelangen wird, gedeihlich weiter hilft und eine annehmbare Befriedigung herbeiführt. **3**. Bei Abû'lmah. II, 226 wird berichtet, wie der bekannte und auch oben S. 190, 25, 213, 28 und 298, 25 erwähnte Wezir على بن عيسى nach Aegypten kam und wie darauf von Seiten des Chalifen Muktadir مرون بن حَمّاد als Richter in Misr eingesetzt wurde. Das ist unstreitig ein und derselbe mit dem hier بن حَماد genannten Richter. Aus diesem Verhältniss zum Wezir, auf dessen Veranlassung er jene Stellung erhielt und wahrscheinlich auch mit dem gleichen Amte im Haurân und Umgegend früher oder später betraut wurde, ergiebt sich der Eifer, wie er hier sich dem Wezîr zu empfehlen, ihm eine Aufmerksamkeit zu erweisen oder als Richter seine Pflicht zu erfüllen gedachte. Dass das Mittelglied بسن ابسراهيم bei 21

Abû'lmah. ausgefallen ist, kann auf Versehen oder Unkunde beruhen [es geht عبد الله بن unmittelbar vorher. M.]. || 4. Es folgt nun der Abschnitt, der meinem Werke "Mani, seine Lehre und seine Schriften" (Leipzig 1862) als Unterlage diente. Da ich somit auf den dort mitgetheilten Text hier zurückkomme, so ist mir die entsprechendste Gelegenheit geboten, die nöthigen Verbesserungen und Ergänzungen zu der nun vor acht Jahren herausgegebenen Schrift, die mir sowohl von befreundeter Hand zu Theil wurden, als sich mir selbst aufdrängten, an Ort und Stelle niederzulegen. Vorzugsweise verdanke ich meinem Freunde Prof. Fleischer höchst wesentliche Bemerkungen, die sehr häufig nicht nur für Herstellung eines correctoren Textes, sondern auch für Sinn und richtigere Auffassung vom entschiedensten Einfluss sind, wie ich am betreffenden Orte selbst anzudeuten nicht unterlassen werde. Zugleich sind für Begründung der Kritik, welche der durch die Beschaffenheit der Handschriften vielfach verkümmerte Text erfuhr, die nöthigen Unterlagen beigefügt, und ich bin um so dankbarer dafür. als dadurch der in dem Vorworte ausgesprochenen Bitte, meinem etwa' bewiesenen Mangel klarerer Einsicht oder eingeschlichener Täuschung durch Belehrung zu Hilfe zu kommen, umfassend entsprochen worden ist, während ich in den über mein Buch gedruckten Recensionen und Berichten nur äusserst wenig zur sprachlichen Erläuterung, auf die es doch hauptsächlich ankommt, entschieden einen ع da ع entschieden einen الاشغانية zu lesen, nicht ع da ع entschieden einen arabischen Ursprung andeuten würde, der hier nicht zulässig ist, wodurch die Annahme einer altpersischen Familie dieses Namens ungerechtfertigt erscheint, und in der That die Abstammung der Mutter Månîs nach unserm Verfasser auf die Aschganiden (Arsaciden) zurückzuführen ist. 1 اسقف قنى und wie die Lesarten alle heissen, schlägt Fleischer اسعف فهي والغربان 6. Für vor "Bischof von Kunnå und den Dschücha und die Umgegend von Badaraja und Bakusaja bewohnenden Arabern" und stützt diese Christianisirung auf die ganz ähnliche im Namen seiner Mutter Marmarjam und in der Angabe bei Abû'lfaradsch S. 130, Mânî sei قسيس بالأهواز, ein christlicher Presbyter in Ahwåz, gewesen, wie ich S. 121 (wo aus Versehen قسيس الأهواز أ gedruckt ist) bereits angegeben habe. Fallen bei Annahme dieser Deutung alle andern Versuche einer solchen hinweg, so machen sich auch wenigstens gegen die meinige (S. 121) noch andere Gründe geltend, da نا, في inur im status constructus (s. de Saoy gr. I, S. 417 § 932) zur Anwendung kommt, also nicht den Artikel (الفي) haben kann, während z. B. S. 290 ganz richtig tiehen, nicht والغربين; wohl aber ist die Form والغربين; wohl aber ist die Form الخُبْران , السُود von السُودان , wie العُرْب die Araber, nichts als eine Erweiterung von , العُرْبان von الخبر u. s. w.; vgl. 1001 Nacht von Habicht I, S. 205 Z. 8, Harîrî erste Ausg. S. ٣۴٨ Z. 5; s. auch عربان مصر in Makrîzî's Abhandlung über die in Aegypten eingewanderten arabischen Stämme hrsg. von Wüstenfeld S. 16. Lane (Customs and Manners übers. von Zenker I, S. 22) erklärt den Ausdruck bestimmter nach heutigem Gebrauch: العرب seien die Badawi's im Ganzen, العربان nur ein Stamm oder eine kleine Anzahl derselben.

Doch steigen mir andere Bedenken gegen diese Deutung auf, sprachliche und sachliche. Ich habe bis jetzt keine Stelle weder bei Syrern, noch bei Arabern gefunden, wo vielmehr überall ohne Ausnahme دير قنى. *Assomani*, bei welchem dieses Kloster in allen Bänden der Bibl. or. wiederholt erwähnt wird, bemerkt Tom. II, S. 394 zu Bådråjå "Salomon Bostrensis eum locum Syriace vocat أَمَوْ وَعَالَى اللَّهُ المُ

¹⁾ Bei der folgenden Besprechung der einzelnen Stellen wird in den meisten Fällen von den im Mani angenommenen Lesarten ausgegangen. *M*.

Dur Kena (richtiger دیر قنی Deir Kunnâ); quod nomen saepe apud utrumque auctorem occurrit. Locus enim erat apud Seleuciam et Ctesiphontem, ubi Episcopi Seleucienses sepeliri solebant". (Die Begräbnissstätte befand sich daselbst in der grössern Kirche). — Dasselbe wiederholt Assemani Tom. III, II S. 191 Anm. 5; vgl. dazu Jåkåt II, S. 687-688 und andere Geographen. Gehen wir auf den Ursprung des Namens zurück, so ist das einfache تنى zur Bezeichnung des Klosters oder überhaupt irgend einer Oertlichkeit auch nicht möglich; denn wie ich im Mani (S. 126) nach Assemani angeführt habe, war عني Kûnî (kûne, arabisch ici) eine vornehme Matrone, die den Grund und Boden zur Erbauung des Klosters schenkte.

Wenn ferner Abû'lfaradsch Mânî zu einem christlichen Presbyter in Ahwâz macht, so müsste in seiner geistlichen Stellung in aller Kürze eine bedeutende Beförderung nach oben erfolgt sein, sollten wir ihm hier als Bischof des Klosters (Deir) Kunna und der in der Nähe befindlichen Araber begegnen können. Und selbst wenn wir annehmen, dass er nur eines oder das andere war, mithin beide Angaben nur auf schwankender Tradition eines Factums beruhen. bleibt jedenfalls die ihm hier beigelegte hohe Stellung als Bischof höchst problematisch und unwahrscheinlich, da sich bei den syrischen Kirchenhistorikern, die von Mânî wissen und die Geistlichkeit der verschiedenen Diöcesen weit hinauf kennen, nirgends eine Spur davon findet, dass er ihnen als Bischof des so oft erwähnten Klostersprengels Deir Kunnå bekannt gewesen wäre, was, verhielte es sich so, gewiss nicht unerwähnt geblieben sein würde, ebenso wie seine Anstellung als christlicher Geistlicher in Ahwäz. Ausserdem bietet die Bestimmung des Zeitraums, wo er diese Aemter inne gehabt haben soll, Schwierigkeit,¹ und die Bezeichnung Bischof von Kunnâ und der Araber — warum nur dieser? — bleibt als ein vager Begriff, der sich doch wohl genauer hätte fassen lassen, eine eigenthümliche Verbindung. Freilich würde ihm man sagt" selbst "man sagt" selbst يتبل man sagt" selbst die Unsicherheit des Bodens andeuten, auf welchem sich diese Angabe und er selbst bewegte; wie indess die Quellen des Fihrist syrische sind, so sollte man glauben, dass andere Syrer ebenfalls etwas von Mânî's Priesterschaft wüssten: Abû'lfaradsch ist zwar syrischer Christ, aber kein Kirchenhistoriker. — Doch lasse ich in Ermangelung von etwas Sicherem diese Conjectur ihren Platz im Texte einnehmen.

[Es folgen hier nachträglich noch die Lesarten zu dem Mânî und seine Lehre behandelnden Abschnitte des Textes, von neuem mit der Originalabschrift verglichen und mehrfach berichtigt. R.]

[الحسكانيَّة – ٧٠ رزام L. برزام H. بردذام [برزام – ٧٠ مىق L. فُنَّق [فتَّق 30. Z. 30. [مرمزيم 31. Z. H. – C. H. مىس [ميس – ٧٠ الخسركانية L. الحسركانية C. H. – Z. 31 الحسكانية L. مرمزيم C. H. J. فهى [قنى – E. H. L. [اسعف [اسقف – ٧٠ ويقال [وتيل – C. مريم V. والفردان L. والعردان H. والعردان C. مريم

1. H. البعدن, V. أليفن; siehe am Ende der Anmerkung. — Eine von allem Anfang an 328 bedenkliche Stelle, mit deren Deutung ich mich nie recht befreunden konnte, daher ich auch bei Herstellung des Textes des Fihrist die im Mani bereits aufgenommene Lesart verliess, ist die folgende, wo das Wort تربى den lebhaftesten Anstoss gab. Darin, dass ich Mani S. 139 ihm die concret-collective Bedeutung, wie in der deutschen Sprache *Verwandtschaft* d. h. *Verwandte*, gab, irrte ich. Das Wort ist nur Abstractum, und القَرْبى bedeutet etwas anderes als ich S. 139 angab. Ich lese heute mit *Golius*, wie mich die spätere Entdeckung seiner Abschrift dieses

21 *

¹⁾ Mit 24 Jahren trat er öffentlich auf und dann reiste er 40 Jahre: dazu tritt durch obige Erklärung ein neues Element hinzu, das chronologisch schwer einzureihen sein wird.

Bruchstücks belehrte, i, welche Lesart die Proff. Ewald und Floischor ebenfalls festhalten. Ewald meint, der Fehler liege hier freilich etwas tiefer und er zweifle nicht, dass hinter der man-) ابو امرأته مع المغتسلين (ein Mandäer) oder vielmehr) مغتسل etwa ein Wort wie däische Vater seines Weibes) ausgefallen und dann نربتى zu lesen sei. Letzteres sei ausserdem ganz nothwendig. Der Sinn ist dann der: "sein Vater habe ihn an den Ort gebracht, wo ein Mandäer war, und bei diesem und in seiner Religion sei der Knabe auferzogen". Abgesehen aber davon, dass uns hier ein Mandäer oder gar ein mütterlicher Grossvater ohne Grund und Boden zuwächst, möchte überhaupt jede Vermuthung, dass hier etwas ausgefallen sei, sich als entbehrlich herausstellen, wenn wir die viel einfachere Erklärung Fleischer's als hinreichend betrachten: "Dann liess ihn sein Vater nach dem Orte bringen, an welchem er selbst war, worauf er (der Sohn) bei ihm (dem Vater) und in dessen Religion aufwuchs." Der Vater war, wie wir vorher sahen, von Ctesiphon in die Gegend von Dastumeisân zu den Mugtasila gezogen, was recht eigentlich (Le bedeutet, wie z.B. aus S. 334, 11 vgl. mit 13 u. 14 und aus S. 337, 21, wo es "sich wohin begeben" (in der Absicht sich an Jemand anzuschliessen) ausdrückt, hervorgeht, Seine Frau, welche mit Mânî schwanger war, und mit der er nun in Folge des Zurufs aus dem innersten Heiligthum des Götzentempels keinen ehelichen Umgang mehr haben sollte, hatte er in der alten Heimath (Ctesiphon) zurückgelassen, und so kam jener denn, halten wir uns an die einfachen Worte unsers Verfassers und an die Deutung Fleischer's, in Ctesiphon zur Welt. Später liess der Vater den in seiner Abwesenheit geborenen Knaben nachholen, was das ganz ächt arabische انفل عبلي الفرن الفرن الفرن الما معتقد المعام (nämlich durch den oder die abgeschickten Menschen), ganz ähnlich der asyndetischen Construction: بسل قال لع, er liess ihm sagen. (Vgl. Abû'lmah. II, Pars post. S. 53 Z. 20.) || 2. الىلاد. gewöhnlich جول البلاد doch führt Lane auch die Variante عن البلاد an. || 3. البلاد, البلاد, البلاد doch führt Lane auch die Variante d. h. die Hauptstadt, wo sie sich befanden.

L. V. — Z. 22. — Z. 24. للمؤسس الفارس الفارس الفارس الفارس المغالس المغالس الموديارس الموديارس الموديارس الموديارس الموديارس المارتيلية المارتيلية الفارتيلية الفارتيلية (الفارتيلية 2. 2. – V. – Z. 25. – Z. 26. المارتيلية (الفارتيلية 2. 28. – V. – Z. 28. المارتيلية الذات الماريخ الماليخ الماليخ الماليخ الماريخ الماريخ الماليخ المالي الماليخ الماليخ الماليخ المالي

Panzerhemde, welches bis auf die Füsse herabreicht, --- hier um so passender, da das Licht, gleich einem Panzerhemde, eine die ganze Gestalt des Urmenschen bedeckende Schutzwaffe bil-|| 5. In der Anmerkung *) zu Mani Seite 207 machte ich darauf aufmerksam, dass det. man auch رأستر, gefangen genommen hatte" lesen könne, und gab den Grund an, warum ich aus: "und وأُسَمَ statt وخلص vorzog. Fleischer liest وخلص statt واسم befreite den Urmenschen aus den Höllenräumen (local, im Gegensatz zu السَمْوَات, النور, جنان) zugleich mit den von ihm zu Gefangenen gemachten Geistern der Finsterniss" — möge sich oder, wahrscheinlicher, auf الانسسان القدايم liegende Pronomen auf اخسن واسس oder, wahrscheinlicher, auf beziehen. Dagegen erscheine es nothwendig, S. 331, 7 (Mani S. 59 Z. 1) dem vorhergehenden أَسَرَ der استلّ entsprechend واسرّه zu lesen, da استلب oder immer nur in Beziehung auf Personen gebraucht werde. — Freilich aber erscheint auch hier das Licht selbst als Gott nicht. Letzteres اسر and ضلص and folglich personificirt. Die Handschriften unterstützen 329, 29 خلص المناط ist geradezu واسر geschrieben. Doch ändert im grossen Ganzen der Sinn sich wenig, und خلص ist sehr gut zulässig, ebenso wie أُسَبَر. (Fleischer zieht jetzt das handschriftlich verbürgte vor, als Beispiel des von de Goeje im Glossarium zu Balådurî S. 38 und zu Fragmenta historicorum arabicorum S. 24 besprochenen transitiven Gebrauchs von تخلص).

Lesarten: Z. 1. ربّنا الجبروت [وبناء العالم والحروب – . ٧. ٧. بي fehlt in L. ٧. - ٢. والغيب [والغيب L. ٧. - ٢. الريّان L. ٧. - ٢. ٢. والغيث [والغيب C. H. - ٢. 2. 6. الريّان 5. ٤. ٢. ٢. ٢. ٢. والغيث [والغيب C. H. - ٢. 2. 6. وحانية – ٢. ٢. الخبس Jehlt in L. ٧. - ٢. 7. والغيث [والغيب C. H. - ٢. 7. خمس [خمس [خمسة – ٢. ٥] والمونة [والمرّوة – ٢. ٢. ٢. ٩] للغيث [والغيب Thet in L. ٧. - ٢. 7. والغيث [والغيب Thet in L. ٧. - ٢. 7. والغيث [والغيب Jehlt in L. ٧. - ٢. 7. والغيث [والغيب C. H. - ٢. 7. خمس [خمس [خمسة – ٢. ٥] والمونة [والمرّوة – ٢. ٢. ٩] للغيث [والغيب Thet in L. ٧. - ٢. 7. والغيث [والغيب Jehlt in L. ٧. - ٢. 7. والغيث [والغيب Thet in L. ٧. - ٢. 7. والغيث [والغيب Thet in L. ٧. - ٢. 7. والغيث [والغيب Thet in L. ٧. - ٢. 7. والغيث [والغيب تما النور [الكون 2. 8] والنبي النور [الكون 2. 9] والنبي تما النور [الكون 1. ٧. - ٢. 7. والنبيا 2. 8] والغيث [والغيب 2. 9] والغيث [والغيب 2. 9] والنبي من تما تما والنبيا 2. 10. من تما المعان [الضباب النور [الكون 2. 9] والنبي 1. ٧. - ٢. 10. يبيّنه [يمنته 1. ٧. - ٢. 7. حائز [حاجز - ٢. ٩] والنموالغيث [والغيب 2. 9] والمانمو 2. 10. من ما يعيني والغيث 1. 10. والغيث [والخبن 2. 10. من 10. من ما والنبي 1. 10. من ما والغيث [والغيب 2. 9] والمانمو 2. 10. من ما والغيث 1. 10. من ما والغيث [والغيب 2. 9] والمانمو 2. 10. من ما والغيث 1. 10. 10. والغيث 1. 10. 10. والغيث 1. 10. والغيث 1.

IX, 1.

بالنور H. – Z. 21 fehlt in L. V. – Z. 21. المسبح H. الاثنا عشرة [عشم بالنور المشيع (المسبخ L. بالنصر المسبّغ L. بالنصر المسبع H. بالنور المشيع ... 2. 22. – V. بالنصم المسبّغ L. بالنصم المسبع H. بالنور المشيع ... 2. 22. – V. بالنصم المسبّغ L. بالنصم المسبع المادى [بالماء ذى 2. 23. – V. بالنور المشيع [المسبخ - V. – Z. 23. والمعان C. H. L. واعَنَّم [واتخذام [واتخذام [واتخذام [واتخذام الهيا الهيا الهيا الهيا الهيا - V. – Z. 23. – V. بالنور المشيع [المسبخ - V. – Z. 23. مالي المادى [بالماء ذى 2. 23. – V. بالهيا [المحان المادى [بالماء ذى 2. 23. – V. بالهيا C. H. L. واعَنَّم [واتخذام [واتخذام الهربي H. حديث L. V. – Z. 23. ماليان 2. 2. – V. كالجن J. V. بالمان المحري 2. 24. 20 ماليان المحري المادان المحري 2. 24. 20 ماليان المادي [والسنان 2. 25. – V. كالجن J. كالحين [كالجن - V. حديث المادي المادي المادي [والسنان 2. 25. – V. كالجن J. كالحين المحن المحري المادي المحين المادي المادي المادي 2. 25. ماليان المادي المحين المحين المحين المادي المحين المادي ا

330

1. Die ganze Stelle S. 330, s-10 von وخالط الحريق bis بن الضباب (bei Mani S. 55 Z. 13 bis S. 56 Z. 5), die allerdings in Folge des öfteren Wiederkehrens derselben Wörter und Wortverbindungen durch Auslassungen und andere Fehler leicht entstellt werden konnte, ist nach Prof. Floischer's Meinung so zu berichtigen, wie sie hier im Text des Fihrist steht; es würde nun die Uebersetzung S. 88 den vier einander vollkommen entsprechenden Parallelsätzen nach so zu ergänzen sein: Der Brand vermischte sich mit dem Feuer; aus ihr nun (d. h. aus dieser bezieht sich هن in dem viermaligen فينها mit folgendem ها oder ها Vermischung; das ها auf das aus dem خالط herauszunehmende المخالطة rührt dieses (irdische) Feuer her. Was sich daher in diesem von Verbrennen vorfindet, rührt von dem Brande her. Das Licht vermischte sich mit der Finsterniss; daher nun (d. i. aus dieser Vermischung) kommen diese (irdischen) dicken (oder dichten) Körper ... was aber sich in ihnen von Helligkeit vorfindet, rührt vom Licht ... her. Der Glühwind vermischte sich mit dem Winde; aus dieser Vermischung nun kommt dieser (irdische) Wind. Was sich nun in diesem von Nutzen ... Der Nebel endlich vermischte sich mit dem Wasser. Aus dieser Vermischung kommt dieses (irdische) Wasser her. Was sich nun in diesem von Lauterkeit ... findet, rührt vom Wasser, was hingegen ..., vom Nebel her.

¹⁾ Hierdurch fällt die Anmerkung 117 im Mani S. 215 hinweg.

nische Masse, d. h. die Archonten oder Dämonenfürsten, wie die Erklärung weiter ausführt, dachte. Nur diese sind als ausgefallen zu suppliren, wenn man das Pronomen sp sprachlich urgiren will. Unser Verfasser excerpirt und kommt daher öfter mit sprachlichen und logischen Beziehungen in Conflict, da die Mittelglieder fehlen. Vgl. z. B. Anm. 148, 189, 192, 300.

والادواء [والاذاء 2.3. V. – Z.3. والترويج [والترويح C. H. L. – بها إفها 2.2. Lesarten: Z.2. اوالحسن C. H. L. V. ebenso zulässig. — بها [فها C. H. L. – Z. 5. وغير [واشباه C. H. L. V. ebenso zulässig. – بها العمال العام فمنها — .V والشرر L. والدثوني H. والمعربي [والتعويم .C. — Z. 8. الدرد [الدرن — .V والحسّ بالاجناس Z. 10. .-- Z. والتحسق H. والحسق [والتغنيق V. -- Z. 9. هذا الماء يزيد [تزيد -- ٧٠ عون القمر L. عور القم إغور العبق 11. Z. 11. بالاجناس [الخمسة C. V. الحديثة H. L. – Z. 12. وثُباته [الحربيّة H. L. – Z. 12. الحديمة الحربيّة C. V. بيد . V. الحديثة الحربية ال L. V. – V. – Z. 18. الكل [واسعة كل [واسعة كل C. H. – Z. 17. الكل [لكل الكل] L. V. – [اثنى --- fehlt in H. -- وفي كل سكّة I. V. -- دامن (واحدة --- C. 19 ماعات [عتبات .C. الصبم [السبم – C. H. – التي [الذي L. V. – Z. 24 الجن [الحرّ .C. H. – اثنا الشبع المسبع المسب C. ومعورر [وتفور .20 Z. 29 H. L. V. - Z. 29 فيخلط [فيختلط - .V بحمل لل تحمل الحمل [C. H. auch gut. — Z. 31. يتحال [يتحال فيضطرم [فتضطرم - ٧. ويفور H. ويغور . . — V. فنوحرها E. فنوحرها C. فنوحرها C. فيزحرها [فيزجرها Z. 32. الما اذا إفاذا .V. فرقد [قبر فد C. H. L. – فيرجع [فترجع

1. Z. 6. (Mani S. 58 l. Z.) liess ich رطيبني (wörtlich: "das Licht Gottes und seine 331 Beschmutzung", d. i. den Schmutz oder die höllischen Stoffe, womit der Urteufel und seine Geschlechter im Kampfe mit dem Urmenschen diesen umgeben hatten) drucken, obwohl يرطيبة in V. auch nahe lag schon wegen des folgenden الذى استلبد الحرص, das sich dann auf ic, das sich dann auf ين الله zugleich bezog, während bei Festhaltung von dur das das dur dur den und beziehen konnte und vor dur den Begriff nebst in sich schloss. Darauf deutet auch die Anm. 159 hin. Liest man aber, wie auch Fleischer empfiehlt [und wie auch hier im Text gedruckt ist M.], وطيبة "und seine Lieblichkeit", so stellt sich ein Zusatz zum Licht Gottes heraus, der an sich passend, aber völlig neu und nirgends wieder angedeutet ist.] 2. juit (zu Gefangenen machen, gefangen nehmen) immer nur in Bezug auf Porsonon gebraucht wird. Vgl. aber S. 329 Anm. 5.

fehlt in L.V. عردمها [فيردمها - C. يشد [يستّ Lesarten: Z. 1. يشد [يستّ C. - 2. عردمها - V. - Z. 2. فردمها - C. - Z. 6. C. - Z. 6. الاركنة [الاراكنة L. V. - Z. 4. الملسنة [الماسية - V. وزحمت [وزعمت - [رمان] [استلبة C. - Z. 7. رات [رأى - C. حرآء [حرآء

IX, 1.

332

d. i. وحرّها "und ihrer Gluth".

الى .1. H. — Z. 3 تعدى [يغدّى .1. شايل [شاثل .2. Z. 2. تعدى [يغدّى .1 H. — Z. 3 -.- C.- وعدلة [وعذلة - E. V. سائل [شائل - C. سائل [رآة H. - Z. 4. ، ما يراها [رآة H. - Z. 4. ، ما يراها [ر ناتام [واتام ثم .5. Z. 5. ثور [نور L. - . ينطلق .⁶ H. ينطلق .⁶ ننطلق [تنطلق V. — ررومرمار C. ررومرمار H. شاتل H. شاتل C. شاتل C. شاتل C. مایل [شاتل L. ا [دبسروا .G. – .V. وبرباد .L وبرفرياد – V. – Z. 6. وبرفرياد – V. وروم باد [ازليّين .E. H. V. – Z. 9 نحن [نحو - C. بالصديقون [بالصديقوت – H. دىروا .C ديروا [يشرق - C. وبكجة [بكجة 2. 12. V. - Z. الغيث L. والعدب [والغيب ٧٠ - ٢. الايتين [وابوابات ابوابات ---- L.V. وطيعا طيعا C. H. وطيعا طيغا (وطيبا طيبا 14. .--- Z. 14. يسرق H. L. وظلّا ظلّا [وظلالا ظلالا . I. -- Z. 16 واظهر [وازهر . I. -- Z. 16 وابواما وامواما H. L. H. – Z. 21. العادمون C. وطلا طلا H. – Z. 21. العادمون C. – V. – V. – Z. 18. العادمون العادمون العاملون الع C. H. متشعثة L. (?) V. - Z. 22. حرشان [حرشات C. طريع V. - Fur وينابيع wurde ich - . V. - Z. 23. ومن بلاد [من بلاد - C. من ردم [ومن ردم - V. - Z. 23. وينبع الونية دبواب [الز فيه تراب وعناصم -- L. V. حور [غور -- V. حمسة L. خمسة [حمة Z. 24. .- .V الوفية وتراب وعناصم L. الوفية ومراب وعناصم H. الوفية دموات وعماص C. وعياض — H. L. وعداص C. H. — Z. 25. وعداض [وعناصم — H. الدلج [الربع Z. 25. . E. H. وعياض [وعناصم [للانسان. .2. V. — Z. 27 وبيتك L. وبيتك L. وبتلك [وتلك — V. لبيتك لتيك [لتلك L. V. - الديد الشجم [والمتحم - L. اذمة H. ادمة الدية [اذية . C. H. - الانسان L. V. - الانسان fehlt in H. كان .00 Z. 30 والتراب L. والتراب .− Z. 30 والزنا [والرياء

IX, 1.

1. بَهْبَتَيْن wofür Floischor بَتُهْبَتَيْن lesen will. تُهْبَة (verkürzt aus تُهْبَة) eigentlich 338 etwas, wodurch man Verdacht erregt, bedeutet in der späteren Sprache geradezu orimon, Anklagepunct, d. h. eine Handlung oder Handlungsweise, deren Jemand angeklagt, beschuldigt werden kann (s. Bocthor unter Accusor und Accuso). Also القيام بتهبتين: das Aufsichnehmen zweier sträflicher Dinge, das sich ihrer schuldig machen — nämlich, wie es weiter heisst, an der Wahrheit der (manichäischen) Religion zu zweifeln und in der Ausführung ihrer Gebote schlaff und lässig zu sein. Demnach stellen sich die Gebote folgendermassen heraus: "die zehn Gebote sind: 1. nicht Götzendienst treiben, 2. nicht lügen, 3. nicht geizig sein, 4. nicht tödten, 5. nicht ehebrechen, 6. nicht stehlen, 7. nicht (Andere) trügerische Vorwände und Ausflüchte lehren ("Du sollst nicht falsch Zeugniss reden"), 8. nicht zaubern — endlich sich nicht zweier schwerer Fehler, nämlich 9. des Zweifelns an der Religion, und 10. der Schlaffheit und Lässigkeit im Handeln, schuldig machen. — Er schrieb auch vier oder sieben kanonische Gebete vor" u. s. w. Letzteres ist somit ein neuer Satz, wie sich aus der ganzen Satzverbindung und Aufzählung der والفرائض العشر Z. 6, setzt sich fort mit فالفرائض einzelnen Gebote ergiebt. Diese beginnt mit والفرائض Z. 10 und وفرض صلوات Z. 13 und schliesst mit فاما الصوم Z. 13 und schliesst mit وفرض صلوات Z. 10 und merksam zu machen, dass Schahrastâni S. 122 الصلوات الاربع في اليوم والليلة dass Schahrastâni S. 122 الصلوات ال zehn Geboten aufzählt, was mich bewog, die Worte وفرض الخ und das Gebot von vier oder sieben Gebeten mit den zehn Geboten zu verbinden.

Auch Ewald (G. g. A. 1862 S. 688 ff.) fand in der von mir angenommenen Anreihung dieser zehn Gebote, deren Lob ich S. 299 A. 229 als ein rein relatives aussprach, an welchem ich noch heute festhalte, Anstoss, sowie theilweise im Texte durch Schuld des Verf. selbst und der Abschreiber grosse Unklarheit und Verwirrung. Er zweifelt nicht, dass, wie nun einmal der Text liegt, sie so zu verstehen seien: 1) der Glaube (wie ihn Månî versteht und fordert, und hier folgt eine sehr lehrreiche Angabe über den Begriff und Umfang dieses Glaubens) und das Unterlassen der Götzenverehrung, beides offenbar nur in einem Gebote zusammengefasst; 1 2-7) das Unterlassen der Lage, des Geizes, des Mordes, der Hurerei, des Diebstahls, der Zauberei; alsdann 8) das Unterlassen des Vorwändesuchens (تعليم ist hier nicht berücksichtigt, sondern تعليم bei *Ewald* ohne angegebenen Grund daraus geworden) und des Verharrens bei Doppelgedanken oder, wie es auch erklärt wird, des Zweifelns über die Religion und des trägen unentschiedenen Handelns, was alles offenbar nur ein anderes aber ungeschickt ausgedrücktes Gebot neben dem zweiten ist und wofür sicher weit ursprünglicher und treffender das mehr christliche dort an zehnter Stelle seinen Platz hat; 9) die vier (oder sieben, wie hier hinzugefügt wird) Gebete, wobei denn offenbar als zehntes jenes Gebot über die Zehnten aus blossem Verschen fehlt.² — "Man wird finden", fährt Ewald fort, "dass auf diese Art der Bericht des Fihrist im Ganzen denselben Dekalog geben will, nur mit einigen freiern Veränderungen und Versetzungen in der Reihe der einzelnen zehn Gebote, wie sich solche noch in den verschiedenen Abschriften des Mosaischen Dekalogs so früh fanden. Ausserdem ist jedoch das Wort وتعليل, wieder in seine rechte Stelle vor da) "zu rücken". (es steht jedoch تعليم العلل da)

1) Was aber hier vom Glauben bemerkt ist, geht selbständig voraus und hat seinen Platz im Texte nicht unter den später aufgezählten zehn Geboten, ist daher auch nicht unter diese aufzunehmen, sondern bereitet nur darauf vor, was unter dem zu unterlassenden Götzendienst im manichäischen Sinn zu verstehen ist.

²⁾ Wenn nach *Buoidi* العشر من الأموال oder jeinmal fehlen soll, so würde es eher gleich su Anfang der Aufzählung der zehn Gebote als erstes, wie solches bei Schahrastânî (s. S. 192 und Mani S. 803) steht, wegen des الغشر الغشر ausgefallen sein, weil العشر vorherging. Doch liesse sich das Ganze noch anders denken, wie wir gleich sehen werden.

Absichtlich habe ich hier in ihrer ganzen Entwickelung die Ansichten der beiden genannten Gelehrten über die Stelle von den zehn Geboten mitgetheilt. Sie weichen, wie wir sehen, in wesentlichen Puncten von einander ab, beruhen aber beide entweder auf Veränderungen am Texte oder auf Voraussetzungen von Verwirrung in demselben. Ich gestehe offen, dass ich gegen die eine Ansicht weniger, gegen die andere mehr Bedenken habe, mich also zu keiner glatt bekenne. Es lässt sich der Dekalog ja auch so herstellen 1) ترك عبادة الاصنام nicht Götzendienst treiben, 2) ترك القتل (nicht geizig sein, 4) ترك القتل (nicht geizig sein, 4 ترك الكذب nicht tödten, 5) تعليم العلل (nicht stehlen, 7) ترك السرقة (nicht ehebrechen, 6) ترك إلونا (richt tödten, 5 nicht trügerische Vorwände oder Ausflüchte lehren, 8) (ترك) المنتخب nicht Zauberei treiben, 9) منه an der Religion zweifeln, und 10 شد في الدين nicht schlaff und matt oder lässig im Handeln sein, was beides (9 und 10 nämlich) im Festhalten an doppelter Gedankenrichtung (ترك) (also in heuchlerischem Bekenntniss der Lehre 9 und 10 sind auch hier wesentlich von Mânî's) seinen Grund hat, die zu unterlassen ist. --einander unterschieden, so dass sie ganz gut jedes ein besonderes Gebot bilden können, indem das eine die (doppelte) Gesinnung, das andere das (doppelte) Handeln zum Gegenstand hat, obwohl das Letztere eine Folge des ersteren ist. Auch ist das Nöthige zur Erläuterung dieses Unterschiedes in den Anmerkungen weiter ausgeführt, und die drei Siegel enthalten gewissermassen den Schlüssel dazu. Das Gebot von vier oder sieben Gebeten bliebe ausgeschlossen und wäre ein neues selbständiges Gebot.¹ Fassen wir den Text so auf, so ist auch nicht die geringste Veränderung an demselben vorzunehmen. Ueberdiess findet sich in allen Abschriften nicht eine einzige Verstümmelung oder Variante, und nur V. schreibt تعليم النحر والعلل. Wir haben diesen Dekalog, wie das ganze System Mânî's, nicht nach unserer Ansicht zurechtzumachen, und darum, wenn nicht stricte Nothwendigkeit uns nöthigt, den nicht weiter verdächtigen und schlichten Text zu belassen. Uebrigens gebe ich die Wahl unter dem hier Zusammengestellten dem Urtheil des Lesers anheim und erlaube mir nur noch folgende Andeutung:

Wie stellt sich die Frage, wenn man das العشر العشر العشر والفرائض العشر من (في) الأمرال zehn gelten lassen wollte, zumal diese schon vorher angegeben war, sondern in der Bedeutung diese schon vorher angegeben war, sondern in der Bedeutung , also Abgabe des Zehnten vom Vermögen, auffasst? Schahrastånî wenigstens stellt diese geradezu an die Spitze der Gebote, indem er deren Zahl völlig unbestimmt lässt, wenigstens nicht angiebt, als die Gebote selbst aber folgende aufführt: 1) العشر (في) الأمرال العشر المرال die vier Gebete (viermaliges Beten) für Tag und Nacht, 3) لنه المرال العربي الموال die Stehlens, 7) المرال die Stehlens, 8) المحلوات المربع في اليرم والليلة (bes Geizes, 9) المحلوات المربع في المربع العتر (bes Geizes, 9) المحلوات المحلوات المحلوات (bes Gebote in the stehlens, 8) المحلوات المحلوات (bes Geizes, 9) المحلوات المحلوات (bes Gebote in the schon (hier) S. 169 A. 2 angedeutet, wäre als erstes Gebot nach العشر العشر von allen MSS. ausgelassen.

[السبّاعين. Lesarten: Z. 2. 2. يدفعة [يقنعة 2. 2. H. – Z. 3. يدفعة [يقنعة 2. 2. 2. 5. [السبّاعين. الاربعة [الاربع – L. V. وتكون [ويكون 3. 6. 2. 6. L. حواتيم [خواتيم – V. السامعين C. H. – Z. 14. يجودة L. V. – Z. 15. Nach فيتمسم [فيمسم 2. 14. Mach 8. 2. فاف Worte (أكلام (الكلام (الكلام 1. 2. 14. 2. 15.

1) Und so wird es sein, da die Handschriften die Worte roth als neue Ueberschrift schreiben.

Digitized by Google

V. -- Z. 17. المجاد [الحيان وسبح [المجان واسبح 18. Z. 18. H. - Z. 18. الحياة [الحياء 7. Z. 17. [وعالمون]
 [للالهة - V. - Z. 21. وحنو وسم L. وحنو وسم J. وحنو وسم [وحياة وسم 2. 21. 2. - V. وعالمون]
 [للالهة - V. وحنو وسم L. وحنو وسم J. وحنو وسم المحاة (وحياة وسم 2. 21. 2. - V. وعالمون)
 V. - وحنو وسم L. وحنو وسم J. وحنو وسم J. وحيوة وسم المحاة وبي المحاة (وللملائكة - V. - Z. 21. وعالمون)
 V. - Z. 21. وحنو وسم J. وحنو وسم J. وحنو وسم J. وحيوة وسم المحاة وحياة وسم J. وحنو J. وحنو J. وحنو J. المحتان J. وحنو J. وحنو J. وحنو J. المحتان J. والمحتان J. وحنو J. والمحتان J. والمحتان J. والمحتان J. والمحتان J. والمحتان J. وحنو J. وحنو J. وحنو J. وحنو J. وحنو J. وحنو J. والمحتان J. وحنو J. وحنو

1. Ich habe يعظّهذ in V. weil viel altarabischer, als يعظموند, jetzt in den Text aufgenom- 334 men, ohne die alleinige Berechtigung desselben zu urgiren, da das Zeitalter unseres Schriftstellers bereits die strenge Grammatik vielfach ausser Acht setzte. || 2. بالندياورية, über dessen zweifelhafte Richtigkeit ich mich S. 318 auf weitere Aufklärung berief, hält Fleischer als Abstractum und Collectiv-Concretum wahrscheinlich für zusammengesetzt aus ييناور und آرر also آرر beherzt, zusammengesetzt aus يوينور – Golinus schrieb auch يالن يناورية. Doch liegt noch immer kein entscheidender Beweis für die eine oder andere Lesart vor, obwohl die eine wahrscheinlicher als die andere sein kann.

[المانوية .C. - Z. 3 f. المانيّة [المنانيّة [المنانيّة [المنانيّة [المنانيّة [المنانيّة [المنانيّة [المنانيّة [H. بالدمىاوريد C. بالىدماوريّة [بالديناوريّة V. – Z. 6، بعد [عن 5. Z. 5 المانونيّة H. [في ولاية . Z. 9. ت م المحسن [الفضت L. – Z. 7. تتم تتم Codd. – Z. 8. بالدساورستا [وانضمّ -- L. V. -- العراق L. V. -- I. العشرى C. القشرى [القسرى -- L. V. -- وفي ولاية دنيا .C. H. – Z. 10 f. زادمهم H. زادمهم I. زادمهم C. H. – Z. 10 f. فانضم فانضم -- L. ابنی ابی C. H. L. دىما عرىصة (ابنی L. -- Z. 14. دىما عرىصة C. H. L. دىما عرىصة (عريضة الحل [الحلّ . [الحلّ . [العرم: المعرم: المعرم: 15. C. – Z. 15. التبع البيعي البيعي البيعي البيعي البيعي .C. وابق [واثق .Z. 18 فقال لهم [فقال - ٧٠ يسألوة [سألوه - ٧٠ ارتحل .H ارتحل .H المانونية [المانويّة I. رادهرم I. زادهرمم H. رادهرمز [زادهرمز - واسق المانونية [المانوية -- L V. -- الدعودي [الديحوري 2. 21. -- H L. -- المقلاصة [والمقلاصية الى bis في ذلك الوقت C. – Z. 22 ff. Die Stelle فظهر [وظهر V. – الى bis في المن V. – المن الوقت bis ال [محالف – ۷۰ ابن ادمحت L. بن ادمحت H. بردامخت C. بردانبحت [یزدانجت 26. Z ومها L. Fehlt in V. - Z. 27. وادرى [وادرى بهم - H. مخالف C. مخالف [سعيد، .20 Z. 29 -- . V. حبهرا [مهرا -- .C. القشرى [القسرى .2. Z. 28 -- . 0 وما فعلته [نقبته H. L. هرمز [هرمزد .30. Z. 30. ۷. – ۷. حلفة [خلفة – ۷. بن . L. بن [ثم – ۷. سعد 335

دحاشاة ثم حاشاة من تسمية الشيطان (134 r) الى عيسى: 1. In V. folgt hier noch: النبي عليه السلام والحال ان الشيطان كافر بالله ومخلَّد في النار كذلك ان ماني شيطان الاخ ويكفَّم بسبب اسناد الشيطان الى عيسى النبي عليه السلام وجميع الانبيآء من طرف اللَّه معصومون من هذه اللغويات ومسلمون فمن انكر هذا القول الحكيم فقد ترى بعد موته في الاخرة ما يقولون بافراههم ما ليسَ في قلوبهم الايمانُ والحاصل أن الماني مطرود من رحمة الله كمطرود الشيطان من الجنة وملعون فلتكن لعنة الله على الكاذبين في حق الانبيآء. Davon hat nur C. noch die ersten Worte vor مرن تسمية, das folgende fehlt auch in dieser Handschrift. || 2. فاصل, lies فامل mit L. V., entsprechend dem Z. 18 vorhergehenden فامل, so dass das zweimalige فاذا den Nachsatz von (جواب امتّا) امّا) einleitet. Der Sinn der Uebersetzung bleibt derselbe. || 3. ومعينو vulgär statt ومعيني; vgl. S. 340, s Anm. 4 u. S. 342, 18 Anm. 5. || 4. والنسير, lies والبشير als Subject des zweiten der vier Parallelsätze "und der Heilverkünder vom Osten" statt "der Bewegung vom Osten", wie S. 101 l. Z. übersetzt ist. — In Folge dessen ist الكتب (in C. H. L. الكتب) in يالكثير zu verwandeln "der grosse Baumeister (vom Süden her)" statt "und des vielen Bauens (vom Süden her)". — S. über البشير im Vorhergehenden S. 331, 7 und 333, 28, wo zwar nirgends, البشيب ,der Bote froher Kunde" (vgl. auch Anm. 161 im Mani) als der grosse Baumeister, an ersterer Stelle aber in Verbindung mit den drei andern auch hier 'genannten Persönlichkeiten erwähnt ist, so dass der viergegliederte Parallelismus unzweifelhaft ist.

Lesarten: Z. 1. بات [الباب C. H. L. – C. – Z. 2. بات [الباب C. H. L. – Z. 3. .--- V. فلا [لا -- V. واما الصلب [والصلب 2.4. -- V. المان _ والمان [المار _ والمار Z. 5. C. - V. - Z. 10. الها نيرا الها نيرا دار الها فيزعم Eehlt in C. H. L. - Z. 8. فيزعم C. - V. - Z. 10. يزعم — .V الركوبة .C الركوة [الركوة 11. Z. 11 الصورة [بصورة — V. المنير L. المعدر H. الها دمرا L بتسمة H. مدسمة C. ينسمة [بنسمة - C. الشبية [الشبيهة - L. النكر [البكر 12. 2. [الركوة – V. ولوا هاربين [ولت هاربة H. – Z. 14. مقربون [فيقربون I. – V. – V. بنسبة [النهنهة L. – Z. 15. [السبم Fehlt in C. السبم C. L. – Z. 15. [السبم K. U. الزكوة الزكوة الزكوة فتحداب C. فتحداب [فتجتاب - H. لم (ثم I. V. - V. - V. البهيم H. البهيم H. البهيم .. بع L. fogt ويخلصونه . Z. 20. س. V. -- Z. 18. القاتل [القابل . L. fogt ويجتذب . [فلا — H. الاهواء [الاهوال — L. مثالة [منامة — H. سنة [شبة V. – Z. 21. فيخلصون , hinzu [لخلاصة. 25. Z. – L. – تحصر H. فتحضر [فيحضر – C. وآزوة [واروة الاهوال .24. – V. ولا الجة bis وانما H. L. V. -- Z. 25 f. التوبيخة [لتوبيخة [. -- Z. 25 f] الخلاصة bis الج قسيبات .C. المبات [نسبات - C. H. بهم [به -- ۷۰ فيدجي إفيدحي 2. 27. المار fehlt in V. –- Z. 27. رالتسيم. C. V. والتسييم [والبشيم - L. V. الحرى [الجدى . C. V. والتسيم . C. V. والتسيم الجدي الجدي الجدي الجدي .والسالكين hat C. الكنير V. – 31 f. Statt والبناء _ الكبير hat C. H. L. والسالكين

IX, 1.

1. ينقلبون, das alle Codd. haben, ist dennoch nach Sprachgebrauch und Parallelismus in 336 فى zu verwandeln, so das die Worte يتصوّرون sicher in يتصوّرون, und das folgende يتصوّرون dem Sinne nach zu allen idrei Zeitwörtern gehören (s. S. 102): "wie sie sich in تلك الحميم jenem Feuerpfuhle hin- und herwenden, unstät hier- und dorthin irren und sich vor Schmerz krümmen, während derselbe Feuerpfuhl den Wahrhaftigen nicht zu schaden vermag". || 2. احدهها ist Druckfehler für احدها, was auch alle Codd. haben. — سورى in allen Codd. ist stark vulgär für سررية, wie man jetzt das Adjectiv, wo es Prädicat ist, im Sing. Masc. stehen lässt. || 3. Nach شهادة, das hier so völlig indeterminirt steht, ist sicher ein determinirender Genitiv ausgefallen. Vgl. z. B. vorher Z. 9 شهادة يستاسف, Z. 11, شهادة عيسى, Z. 11 nicht "von Jakub", على نفسة u. s. w. Auch ist wohl ليعقوب als Gegensatz zu شهادة اليمير. als Verfasser gedacht, zu übersetzen, sondern "für Jakůb, zu dessen Gunsten". Vgl. Beidâwî I, S. 544 Z. 13. Bei dieser Fassung der Worte würde Anm. 310 im Mani zu modificiren sein. die Verführten", schlägt Fleischer, المجتبين die Verführten", schlägt Fleischer, المجتبين Auserwählten" vor, die 'Exlextoi und Electi der griechischen und lateinischen Kirchenväter, was freilich dem Begriffe nach dasselbe sein würde was السصتي is. Mani S. 271 Z. 22 flg., S. 283-284, 287. Auch findet sich der Ausdruck nicht weiter, wohl aber die Gegensätze عامّة und خراصهم S. 207 Z. 6, Exoteriker und Esoteriker der Manichäer. Indess wird die مجتبين dadurch unterstützt, dass es fraglich ist, ob dem Worte الجتبين Bedeutung "Verführter" schlechthin zukommt, oder ob noch irgend etwas Bestimmendes (mit dabei stehen müsste. Vgl. übrigens bei Lane جنّب = جنّب. — Von den Handschriften giebt keine die Lesart الحسنين; Golius hat wiederholt الحسنين, aus الحسنين hervorgegangen, worin allerdings ebensogut المجتبين stecken kann. || 5. هير nicht Rüstzoug, sondern Aufruf (zur Frömmigkeit). (Z. 21) Statt ارمينية lies ارمينية ohne Taschdid.

Lesarten: Z. 1. البنيان C. العمان H. العمان Z. 2. – Z. 2. مطبقين [البنيان I. V. – Z. 3. البهايم [اليها ثم – V. مطبقين فيجلس [فيجلسون J. V. – Z. 4. ذاك [ذلك – Z. 4. البهايم [اليها ثم – V. مطبقين ويتصرفون J. ويعصرون J. ويتصورون [ويتضورون [ويتضورون J. V. – Z. 4. فيد إفيد ثم – V. مطبقين – L. V. – Z. 4. فيد إفيد ثم – V. ملائمون – L. V. – Z. 4. فيد إفيد ثم – V. ما نظروا [نظر 5. Z. – J. باردة [قادرة – V. J. فيد إفيد ثم – V. ما نظروا [نظر 5. Z. – J. باردة [قادرة – V. V. فيد إفيد ثم – V. ما نظروا [نظر 5. Z. – L. V. – Z. 4. فيد إفيد ثم – V. ما نظروا [نظر 5. Z. – L. V. – Z. 4. فيد إفيد ثم – V. ما الاثمون – L. V. فيد إفيد ثم – V. ما نظروا [نظر 5. Z. – L. V. – Z. 4. فيد إفيد ثم – V. ما يتصرفون J. J. J. في ذلك [في تلك – V. ما يتصرفون – L. V. يتصرفون J. J. J. وينضرفون [ويتضرفون – V. ما الاثيمون [الاثمون – L. V. وينضرفون – V. ما يتصرفون – L. V. يتصرفون [ويتضرفون – V. ما ينفر الاثمون – V. ما يتصرفون – L. V. يتصرفون J. J. J. وينضرفون [ويتضرفون – V. ما الاثيمون [الاثمون – V. ما يتصرفون إسرفا الاثمون [ويتضرفون – V. ما الاثيمون الاثمون – V. ما يتصرفون [ويتضرفون – V. ما الاثيمون الاثمون – J. V. ما يتصرفون الما يتصرفون [ويتضرفون – V. ما الاثيمون الاثمون إلى الما الما إلى الما إلى الاثمون [الاسرار J. J. J. J. ما يتصرفون [ويتضرفون إلى الاثمون – J. الاثمون الاثمون إلى الما الما إلى ال

S. 337, 1 - 3.

IX, 1.

[ويحتوى .V. – Z. 17 (السائر و wahrscheinlicher) السائر ولان L. السادر مان السادر وان L. الحسس H. الحسن C. الجنبين [الجتبين - C. الحلال [انحلال - H. V. - يعترى [فرقماطيا -- V. -- Z. 18. ويحترى fehlt in C. V. -- الخطاء [الخطاة -- V. الحساني L. V. — Z. 21. طىسمون H. — Z. 22. طيسفون (طيسفون S. H. – Z. 21. وصا (قضاء L. V. – Z. 21. طىسمون L. V. – Z. 21. المعربة .C التعرية [التعزية -- V. جرهات H. L. حمرهات [خبرهات -- L. V. رحمى [وحمن H. — المهسم C. H. L. Fehlt in V. — ي fehlt in C. V. – Z. 24. مدرهات [خبرهات L. القطر H. العط [العطر - V. - الطيسقونية C. الطسعونيّة [الطيسفونيّة - L. امهسىم fehlt in V. -- Z. 24 f. Die Worte في -- V. جرهان H. L. جرهان V. -- Z. 24 f. Die Worte [سيس -- V. مامى L. ماتى H. وافى [فافى 50. E. -- Z. 25. وافى bis رسالة حمرهات دىعىق [ونتق — C. H. Fehlt in L. V. — Z. 26. سلس [سيس C. H. Ind so stets. — دىعىق الملس المعنق الم L. V. – Z. 27. العسر [العشر – H. سعدوس H. سفدوس [سعيوس L. V. – Z. 27. ومس [ميسان - C. الما قى [ابا فى - L. V. مانى [الربى - C. لتلميذ [التلميذ - L. انا [ابا C. H. – Z. 29. رسالة ابا في fehlt in V. – الهولب [الهولب [المعول - C. H. – Z. 29. رسالة ابا في المعان ساس L. شاس H. شاشل [شايل – L. العصىسات H. الهصسات C. الهصبات [العضبات V. — ای C. H. ای [ابی — V. وشلبا L. وسلبی [وسکنی – V.

337

1. H. richtig عبن بال (nicht عبن يال), Knecht oder Diener des Bâl, über welche Gottheit Chuooleohn. II, 165 fig. nachzusehen ist. || 2. Lies statt يبقى mit H. تَبَقَّى, das in dieser Bedeutung (nurückbloiden) in unsern Wörterbüchern fehlt. S. Harîrî 1. Ausg. S. 144 Z. 5; Coussin gramm. ar. 1. Ausg. in dem Anhange S. 1/4 Z. 13: الحسبة المتبقّية عندكم und Boothor unter Restor. || 3. الحسابة الجاعة V.: einen einsigen, besser als احدا irgend einen; Gegensatz zu واحدا. eine ganze Menge.

حمرهات [خبرهات - . ٧ وعصيرا لما وعصرا [وعنصرا - . ٢ سلام [سلم - . ٧ ٨ وعليق [الخفاف - . ٧ ماي احدا له الراحيا [ابراحيا . ٤ ٧ ماي حرهات لما حرهاب لله العاف لما السرة اليفرة [النيرة - ٤ ٨ الحلان [الحملان . ٤ ٢ مان مايا [مانا - ٧ الجفاف لما العاف عيد , (zweimal اليفرة [النيرة - ٢ ٨ الحلان [الحملان الماني الما مايا [مانا - ٧ السيرة عيد , (zweimal البلاد البلدان . ٤ ٢ مان الما ماي [مانا - ٧ السيرة السيرة الما يول الما يول الما يول المعون [المعرون - ٢ ٢ الجفاف الما العاف عيد , (zweimal البلاد البلدان . ٤ ٢ مان المعون [المعرون - ٣ ٢ مايا [مانا - ٧ السيرة ميد , ١٦ البلاد البلدان . ٤ مال الما معون [المعرون - ٣ ٢ مانا [مانا - ٧ السيرة معون معون ما ٢ ماي الما يول المعون المعون المعون ماي الما يول معون معون المعون المعون المعون المعون المعون ماي الما يول معون معون المعون المعون المعون المعون ماي معون الما يول معون معون المعون المعون المعون المعون المعون ماي الما يول معون المعون المعون المعون المعون المعون ماي معون الما يول المعون الما يول معون المعون المعون المعون المعون المعون المعون المعون المعون الما وحوان الما ومان المعون معون المعون المعون المعون المعون المعون المعون الما ومعان الما ومان المواد . ٢ معون المعون المعون المعون المعون المعون المعوم التفرغز . ٤ ٢ معون المعون المعون الما ويعون الما وين الما مورين الما مورن الما معوم التفرغز . ٤ ٢ معون المون المواد المون معون ما ما مورين الما مورين الما مورين الموم المواد . ٤ مالم المور المواد المواد المعون المواد المعون المون المواد المعوم المواد المو

المرقيونية; s. diesen Abschnitt in Text und Uebersetzung in Mani S. 159 u. 160 und 339
 vgl. المرتونية; bei Schahrastânî S. 195, wo sich ergänzende Berührungspuncte finden. ||
 ع. ودكية; s. Schahrast. S. 194 Z. 1, wo sie als eine Secte der مردكية; s. Schahrast. S. 194 Z. 1, wo sie als eine Secte der مردكية

Digitized by Google

Der Name الباهاني ist bei den Arabern nicht unbekannt. S. z. B. Ibn Chall. Nr. 852 S. ۱۳۳ 1. Z.; Lubb al-lubâb unter الماهاني; hier im Index. || 3. نعبتا; eine elliptische Redeweise, die . فمما يرافقونَ المرقيونيَّةُ انسهم يرافقونهم في جميع الاحوال الز: :so zu vervollständigen ist فمن مُوافقَتهم :bildet den Begriff des Infinitivs (ما المصدريّة), als ob es hiesse يوافقون mit ما fehlt in L. V. S. über die Stellung und den المعدل بين. 4 || . المرقيونيَّة انهم يوافقونهم Wirkungskreis dieses Vermittlers Schahrastânî S. 195 flg. || 5. C. H. الجنجيين, L. V. (ححى H. L. V. حجى, über deren Gründer , طائفة الجنجيين oder مذهب. (H. L. V. ich nichts weiter zu sagen weiss. || 6. C. الجوجاني, H. الحرجاني, L. V. الحرجاني. Lies oder جوخي .S. 340, 2 ergiebt هذا ايضا من جوخي was sich aus den Worten , الجُوخَاني mit بقصورة, welche Form wir hier beanspruchen, lag in dem Districte as-Sawâd von Bagdåd und bildete ein Gebiet gleiches Namens, das wie die ganze Umgebung gleich den Sumpfgegenden in der Nähe von Basra (s. Mani S. 134 flg. vgl. mit S. 131) ein wahrer Tummelplatz für Sectirer war (s. Mani S. 121 flg.). Ueber die Nisba الجرخانى mit der Form gebildet und بالخيار formen, die ganz nach Belieben الف مقصورة gebildet und angewendet werden können, s. Mani S. 113. Die dort gegebenen wenigen Beispiele stehen nicht vereinzelt da, sondern sind nur Belege für eine ganze Classe dieser Form, obwohl sie الحُرْقا von الحرقاني , حَرَسَتًا von الحرستاني von الحرقان von الحرقان von الحرقان von الحرقان (von ا u. s. w. Doch hat der Gebrauch jenes Belieben der einen oder andern Form الزملكاني beschränkt, zunächst um Verwechslungen zu vermeiden. (S. z. B. Weijers in Veth's Suppl. S. 119 unter e). So würde ich, wenn nicht die erwähnte Stelle S. 340, 2 zweifellos darauf hinwiese, aus Scheu vor Verwechslung nicht الجوخاني von الجوخاني ableiten und in den Text aufnehmen, gelegen اهواز auch الجُوْخَان von الجُوْخَان lauten könnte, das als in der Nähe von الجُوْخَاني da eben so gut als ein Heerd für Secten sich geltend macht; Sujați bei Veth schreibt dafür sogar im Widerspruch mit Jakat unter بَحْوْخَان; und ebenso halten Barbier de Moynard im Dict. géogr. S. 173 und Dimischkî S. 179 جُوخان fest. Hier bedarf es also weiterer Berichtigung. || 7. C. بالزنجلنم, H. بالزنجلنم, L. مالزنجلنم, V. مالرحلم. Das Wort ist persischen Ursprungs und aus ist intinnabulum mit eingeschobenem ; arabisirt, wenn nicht etwa von der persischen Deminutivform (زنكليجة) zu lesen ist. - Vgl. الطنبلنب S. 152, 4 anm. 2. || 8. Zwischen تال und فكان ist eine Lücke, wenigstens ist الذكر zu suppliren, wenn nicht ein ganzer Satz fehlt. || 9. H. تَحَلَّفَتْ. Lies (wahrscheinlich) تَحَلَّفَتْ: "Da schuf das Weib aus dem Lichte, welches sie dem, von welchem sie mit Licht bekleidet worden war, entwendet hatte, den Himmel, die Berge und die Erde". – (Z. 31) انشيآء absolut: "Ausserdem glauben, behaupten sie Dinge"

840

 C. H. V. الأررومقان, L. الأررومقان, worüber ich nichts weiter zu sagen weiss. Erwähnen aber will ich, dass Jâkût unter بَهُرَسِيرُ berichtet, dass diese zum Gebiet des Sawâd von Bagdâd gehörende und in der Nähe von al-Madâin gelegene Stadt auch الرومقان bezeichnet Jâkût dieses als eines der 60 الرومقان 'Irâk's (s. Jâkût I,

Digitized by Google

S. 41) in der Richtung nach Kufa hin. Auch Hamza Isp. S. 46 Z. 5 v. u. spricht von fügt aber nichts Bezügliches weiter bei, und auch ich weiss nicht, ob unser hier erwähntes und in jener Gegend auftretendes Sectenhaupt mit seinem Namen irgendwie eine Verbindung mit jenem Ortsnamen hat oder nur haben kann. Ich liess الارزومقان nach L. drucken, um das doppelte, wenig wahrscheinliche, zu vermeiden. || 2. تحاكّت: "sie rieb sich an sich selbst", d. h. ein Theil von lihr rieb sich an dem andern; s. Fleischer's Beiträge zur arabischen Sprachkunde in den Sitzungsberichten der philol.-hist. Cl. der Ges. d. Wiss. zu Leipzig Bd. XVI, 1864 S. 266 Z. 1 flg. Die achte Form (صبابة الاحتكاك Z. 7) bedeutet dasselbe, wie oft افتعل die reciproke Bedeutung von تفاعل annimmt, z. B. اقتتلوا = اقتتلوا عاتما المولودين . 8 || . تقاتلوا ; s. de Sacy, Gr. ar. II, S. 281 § 472. || 4. Alle Codd. والارضين, Vulgärform für (s. S. 335, as Anm. 3), wenn man vorher نخلق liest. || 5. "Was man von seinen und seiner Anhänger Worten noch in Erinnerung hat, ist Folgendes: ""Wir sind diejenigen, welche den Schacht in das Weltall hinein gegraben und so aus der Unterwelt die herrlichsten Schätze entwendet haben. Dann haben wir ans aufs Schwimmen verlegt und sind so zum Strome herabgekommen. Wir haben sie (d. h. unsere Seelen) schwarz hinweggenommen, haben sie weiss an Ort und Stelle gebracht und haben sie dann glänzend und hellleuchtend wieder zurückbefördert"". Es sind dies Worte, worunter sie aber (in der Ursprache) mit musikalischer Modulation verbundene und rhythmisch abgemessene verstehen. Ihre Verfahrungsweise ähnelt hierin der der Huramiten".

النفوس Das Ganze scheint eine Allegorie zu sein von dem Herabkommen der Seele (denn sind doch gewiss mit dem مُرَبّ gemeint) aus der Oberwelt und ihren Lehr- und Werdejahren in der Unterwelt, wie in der bekannten Kasîde Ibn Sînâ's auf النفس (Ibn Chall. Fasc. II, S. 133 bei Wüstenfeld, S. 226-227 bei de Slane) die Seele als aus dem Himmel herunter gekommen dargestellt wird. || 6. C. H. الن شتيب , was, wenn es richtig sein sollte, الن شتيب heissen müsste, und allerdings gab es mehrere Orte des Namens رَشَنْتُ, aus denen Gelehrte hervorgingen, die den Namen دشتے führten. Doch da الرشیبی (L. الرشتیں, V. الرشتین) auch denkbar wäre — obwohl der Stifter dieser Secte, der الرش oder الرشي heissen konnte, nicht nach-weisbar ist — so habe ich diese Lesart unverändert beibehalten. Ausserdem kommen S. 341, 16 الظلبة ; ابن الاحياء .sc، شم عاد — . وابو .vc، besonders vor. || 7. L. V. الدستيين ist Apposition: "und sein Vater, die Finsterniss, erfuhr nicht" (dass der Sohn der Lebendigen sich in die Höhe erhoben und daselbst die Schöpfung unternommen hatte). || 8. C. ريبيحون, H. ويعتحون, L. ويعتحون, V. ويقتحون, Die Lesarten von L. V. sprechen das gerade Gegentheil von C. H. aus. Doch scheint die sittliche Strenge, wonach sie Unzucht für verwerflich erklärt hätten, bei dieser Secte nicht gerade herrschend gewesen zu sein, und das رلا يبنعون deutet auf ein Vorrecht der Imâme hin. — C. الزنا والفواحش. المتعم من المتهم المناءم من المتهم. الناءم من المتهم المناءم من المتهم. الكشطين. الكشطين. L. am nächsten kommend, da der Punct über . Rest des Taschdid sein kann, الكشطييس, jedoch ohne irgend den Ursprung dieses Sectennamens mittheilen zu können. || 10. المغتسلة; s. Chwolsohn die Ssabier II, S. 543 und Mani S. 133 fig., wo das Nöthige darüber gesagt ist. Es sind dieses die Mandaiten oder babylonischen Şâbier des Korân. || 11. Lies, wie hier, auch im Mani بالحسو. || 12. H. بالحسو, الما ياكلونه L. بالحسر. Dass Chwolsohn I, S. 112 flg. und II, S. 543 diese Form El'h'asaih' (= Elchasaich) 23

ausspricht, kann seinen Grund nur in $H\lambda\chi\alpha\sigma\alpha$ haben, nicht aber in der arabischen Transscription.

- 341
- 1. L. ان وعملكا , V. ان وعلكا . Die Worte, welche Veranlassung zum Namen dieser Secte gaben, sind offenbar entweder einer Schrift oder einem Ausspruche entlehnt, der ganze Abschnitt aber nach dem jetzigen Stand der Quellen erscheint so hilflos, dass mir etwas Näheres darüber beizubringen nicht gelingen wollte. Der Ursprung dieser Secte ist östlicher zu suchen, als die bisher genannten Dualisten, und ihre vier Principe verrathen eine völlige Verschiedenheit. || 2. مليح الخولانى (wahrscheinlich مُنَلَيْح). Ibn Kuteiba erwähnt S. 174 unter den مُنَلَيْح التيمى einen مُنَلَيْح التيمى, der vom Islâm abfiel und verschwand, man weiss nicht wohin. بابك .sicher in keiner Beziehung. || 3. بابك . بن بهرام, nicht mit بابك الحرمى zu verwechseln, von dem S. 343 ausführlicher die Rede ist Léider ist die Zeit des Äuftretens aller dieser hier kurz berührten Secten nirgends mit einem Wort auch nur angedeutet. || 4. Diesen christlichen Bischof, der mit einer grossen Anzahl anderer Priester und Mönche den Namen مارى theilt, erwähnt auffallender Weise Assemani nicht, obwohl er als Häretiker der schlimmsten Gattung seiner Kirche nicht unbekannt sein konnte. Oder schloss man ihn absichtlich aus? || 5. C. H. دستی, L. الدسنی, V. الدسنی. Nach den zu Z. 16 erwähnten Lesarten wäre اللاستى, اللاستبى möglich und ihre Ableitung nachweisbar, nicht so الدسنى. Wenn ich الدشتى vorziehe, so hat das seinen Grund in den Lesarten von L. und V., da L. auch Z. 17 نشنی (wohl statt نشتی) liest, während V. an letzterer Stelle دستي und C. H. beide Male دستي schreiben. Da der Gründer wie sein Lehrer wahrscheinlich auch christlichen Ursprungs war, so liesse sich seine Bezeichnung اللنشتي von der ableiten, die noch im 16. Jahrhundert Sitz eines christlichen Bischofs war. Freilich دشت ableiten, die noch im 16. fragt Assemani (III, 11 S. 743), ob nicht etwa obiges دسري (allein oben steht دسري) in Dasena zu verwandeln sei oder mit دستهسان zusammenhänge? In seiner Unsicherheit citirt er alsdann nach Abû'lfidâ دست أرزن. Jâkût kennt einen Ort دست nicht, wohl aber mehrere des Namens , darunter einen Ort اهل. العل. في وسط الجبال بين اربل وتبريز 6. C. اهل. المت die Bekenner oder السبآء, H. اهل حنيفة, L. V. اهل حنيفة, Am nächsten liegt جيفة ; "die Bekenner oder Anhänger der Furcht vor dem Himmel". || 7. جلا مُوسرا, d. i. ein wohlhabender Mann, Particip von أَيْسَمَ wie im Zauberbuche Cod. Lugd. 891, fol. 56 v Z. 1 mit synonymen Wörtern wohlhabender, reicher Mann auch Ibn Bat. I, S. 104. رجل موسر ;رجلٌ مُوسِرٌ غَنِيٌّ مُكْثِر Ceb. Tab. 30 S. 66.

342

1. C. المرداس H. المرداس , H. المرداس , L. V. المرداش ; Z. 2. C. المرداس , H. المرداس , L. V. المرداس . Unstreitig ist unter dem Worte mit Rücksicht auf das folgende النماية und التابع المالي . S. 341, 25 fig. in Verbindung gebracht werden könnte. Deshalb liess ich المرياش drucken, da die anderen Lesarten auf nichts besser bezeichnetes führen wollten. Doch will ich nicht behaupten, das richtige getroffen zu haben, zumal da المرياش karne ist unter schuter zu behaunt. Ist es فنزل التابع على المرياش bereits S. 293, 17 erwähnt. Ist es ي زمان الجباحي ? s. Isfaråinî Bl. 63 r u. v. — Die folgende Liste der Secten bietet haupt-



Digitized by Google

sächlich Schwierigkeiten durch die abweichenden Lesarten und erwartet in dieser Beziehung noch vielfach Aufklärung. Auch hier bescheide ich mich jeder Anmaassung, in den zweifelhaften Fällen das Richtigere in den Text aufgenommen zu haben. || 3. C. H. الحرمية, L. V. gewöhnlich Letzteres, wie bekannt, die ursprüngliche persische Form von خرّم heiter, fröhlich oder بابك الخرمى Heiterkeit, Fröhlichkeit (بابك الخرمى auch Mas. II, S. 75). Arabisch entstand die Schreibweise حرمية (vgl. S. 188, 20), die um so näher lag, als sie dem Araber das Verwerfliche der Lehre dieser Secte andeutete, wie sie sich in den hier Z. 22 folgenden Worten ausspricht: und والمبردكية الذ الله عشاركة الخ الله المبردكية الله المبردكية الماركة الخ المبردكية الم Z. 21 mit Ausnahme von H., der (مردكى C.) مردكى hat, مردك schreiben. Später Z. 25 haben sie من الاخير. Vgl. auch über Mazdak The Dabistan ... by Shea and Troyer I, S. 372 flg. Mas. II, S. 195; Schahrast. S. 192, und s. ZDMG. Bd. XXIII S. 531 flg., wo sich der ganze Abschnitt übersetzt und erläutert findet. || 5. H. صنفيد, welchem das folgende إلارليد. allen Codd. entspricht. Vgl. S. 335, 28 Anm. 3. || 6. الكمبرة; vgl. über diese Benennung Haarbrücker in seiner Uebersetzung des Schahrastânî II, S. 410 Anm.*), Kâmûs und Lane unter المعتبة. || 7. C. H. اللفطة, L. اللَّقْطَعَا, V. اللفطع. Ich liess als das wahrscheinlich zulässigste يعرف باللقطة drucken. S. ZDMG. a. a. O. S. 534 Anm. 2. || 8. C. الثلجي; d. i. der im J. 319 (beg. 24. Jan. 931) gestorbene Abů'lkâsim 'Abdallâh Bin Ahmad al-Balchâ, gewöhnl. al-Ka'bî genannt, oder Abû Zeid Ahmad Bin Sahl al-Balchi, über welchen vgl. S. 138, 5 Anm. 3.

العنون , nabaţäische (chaldäische) Melodie oder Gesangsweise (vgl. über diese Bedeu- 343 tung von صوت Abû'lmaḥ. I, S. 709 Z. 13 und 14; Mas. V, S. 448 und 450) weist auf die Abstammung des Vaters Bâbaks hin, eine Bemerkung, die-für die Neigungen und Lebensansichten Beider nicht ohne Werth ist. S. übrigens ZDMG. S. 538. — (Z. 16) C. الذي الذي الذي المال المال عنه المالي المالي

- 345
- 1. الكيسانية und الحنفية s. Schahrast. S. 109 und Haarbrücker II, S. 408; Isfarâinî Bl. 9 v, 10 r u. 11 v; Mas. V, S. 180 flg. || 2. "Er bediente sich dieser Glaubensrichtung (Religion) bei ihnen als Deckmantel", nahm sie zum Schein an zur Sicherung seiner Person. || 3. السبنية: s. Weil, Gesch. der Chal. I, S. 664-665. || 4. يحيى بن زيد بن على s. oben S. 16, 25 Anm. 11. Es sind die Buddhisten darunter gemeint; Mas. I, S. 298; Glossar zu Balâd. S. 53; Mani S. 385 flg. || 5. L. V. ومالت. Lies وما آلت von يروُلُ von يروُلُ : "und worauf sie (die اخبار خراسان) neuerdings hinausgelaufen sind", d. i. und die neuere Entwickelung der Geschichte von Churâsân. — (Z.13) النستور d. i. Brouillon. || 6. C. يواسف, H. بواسف, später يوداسف, L. V. سواسف; bei andern Schriftstellern يواسف; s. Ibn Badran S. 10 (wo sich auch die Lesart برراسف findet); Hamza Ispah. S. 30; Mas'ûdî II, S. 111, IV, S. 44, 45 und 49 richtig بوداسف Bûdâsf oder Bûdâsp; s. Reinaud Mém. sur l'Inde S. 90 flg.; hier S. 305 Anmerkung 13; Chuolsohn I, S. 798 und an andern Stellen, wo sich eine Anzahl noch anderer Lesarten findet. || 7. C. H. اسمباء, L. اسخنا, V. اسخنا, V. Lies "sie sind die freigebigsten unter den Erdbewohnern und Religionsbekennern; und das kommt daher, dass ihr Prophet (Religionsstifter) Bûdâsf ihnen kund gethan hat, das ärgste von den Dingen, die zu glauben und zu thun unerlaubt und dem Menschen nicht gestattet sei, sei das Aussprechen des Wortes nein in Bezug auf alle Dinge; daher halten sie sich nun auch in Worten und Werken hieran (d. h. sie verneinen nichts von dem, was Andere sagen und schlagen keine Bitte ab); nein sagen gilt ihnen als Teufelswerk, und ihre religiöse Aufgabe ist, den Teufel zu vertreiben".

Zweiter Abschnitt.

8. Die Stelle von ترأت في جزء bis للهنان 8. 346, 1 fehlt in L. V., und die Ueberschrift lautet in V., abgesehen von للثالثة statt الثالثة (الغريبة (الغريبة الغريبة العربية التالثين وغيرهم من اجناس الامم مذاهب الهند والصين وغيرهم من اجناس الامم مذاهب الهند Catalog I, S. 48 Nr. 34. || 9. C. برجل, H. L. V. رجل, - Vgl. Roinaud, Mém. sur l'Inde S. 289 und 317.

346

374, 381, 382; II, 52, 185; III, 47; Reinaud Relatation des voyages II, S. 26 fig. -- Reinaud im Discours préliminaire zur Relat. d. voy. S. XCIV hält das Wort aus Malva-radschal, d. i. Râdscha von Malva alterirt; vgl. auch S. CIV. || 4. المجرنة geknetete ist soviel als المحدوعة künstliche, durch Kneten gewonnene Steine, indem مجهون die Art der künstlichen Fabrikation ausdrückt. S. Journ. as. 1868 I, S. 154 vgl. mit S. 227 u. 248. 📗 5. حتّ collect. von حَتّ, d. i. حَبَّ دُرّ, undurchlöcherte Perlen. S. ebenda S. 16 u. 17 und 132. || 6. حَبَّ دُرّ s. ebenda S. 32 u. 35 flg. || 7. بَنْبَكْت وَزْنْبَكْت ; s. Roinaud a. a. O. S. 289. || 8. مورتيهما statt مورتاهما vulgär; vgl. S. 335, 28 Anm. 3. — Man hat sich vorzustellen, dass das eine Götzenbild aus dem Felsen an dem einen und das andere an dem andern Ende eines grossen Thales herausgearbeitet ist und sich in die Luft erhebt. -- (Z. 19 fig.) "Die Inder wallfahrten zu den beiden Götzenbildern und nehmen die ihnen darzubringenden Opfergaben etc. mit sich. Wenn sie nun aus weiter Entfernung sichtbar werden, muss jeder aus Ehrfurcht vor ihnen zu Boden blicken; wenn er aber durch eine zufällige Wendung oder aus Unachtsamkeit sein Auge nach ihnen hinrichtet, so muss er wieder an die Stelle zurückkehren, von welcher aus er sie noch nicht sehen kann, dann zu Boden blicken und so (stets gesenkten Blickes) nach ihnen hingehen". الباميان **9.** بالباميان; s. *Reinaud* a. a. O. S. 290, Jâkût unter welche ganze Nationen bezeichnen, wie الفُرْس, النَّجَم, العَرَب a. s. w. sind stets Feminina, können natürlich aber auch χατά σύνεσιν als Masculin-Plurale behandelt werden. Daher ist للادھ und بلادھ eins so richtig wie das andere. — Vgl. S. 345, 28. وفرجُ : الفَرَّج H. V., ويرفرج L.; lies وبفرج u. s. Jâkût unter ويرفرج . 1 ا فسَمِيت الملتَان فرج بيت الذهب والفُرج :Balad. S. 440 ; بيت الذهب هي مديَّنَة المُلْتان : und S. 377 ; الصنم المعروف بالمولتان : S. 376 ; والمولتان فرج الذهب : Mas. I, S. 207 ; الثغر , fehlt in C., المدرعي .V. المدرعي .L. المدرعي .V. المدرع بيت الذهب وهو المولتان . fehlt in C., Golius البيزغي. S. 350, 15, wo diese Nisba nochmals vorkommt, schreibt C. البيزغي, H. للعرعي. L. المعرعي, V. المعرعي. Aus allen diesen Lesarten, so verschieden sie auch sein mögen, liess sich trotz aller Bemühung keine begründen. Es ist mit diesem Abu Dulaf der gemeint, der ابو ذُلَف مسعر بن المهلهل الخزرجي الينبوعي gemeint, der gegen 331 (942-943) eine von Buchårå zurückkehrende chinesische Gesandtschaft an den Hof ihres Kaisers begleitete und die von Jâkût und Kazwînî im Auszug mitgetheilte سالة, über diese Reise schrieb. Ueberall, wo sein Name sich vollständig vorfindet, wie in Frähn's Ibn Fuslân S. XXIII, in von Schlözer's Abû Dolef Misaris Ben Mohalhel de itinere asiatico Commentarius (Berlin 1845) S. 2, 4 u. 27, in Dieterici's Mutanabbi und Seifuddaula S. 189, heisst er und wir werden demnach auch hier uns an diese Lesart halten müssen, die auch ohne الينبوعي Schwierigkeit aus den verunstalteten Formen gewonnen werden kann, obwohl in ihnen durchgängig, statt, festgehalten ist. Von Schlözer sagt: "Janbuensis est dictus, quippe natus in Janbu urbe, quae, apud Meccam sita, est statio eorum, qui ad caabam peregrinantur". Nur findet sich nirgends die Schreibweise ينبع statt ينبو, auch wird kein anderer Ort ينبوع von den einheimischen Geographen erwähnt, wohl aber, bemerkt der türkische Kamus, laute jetzt der

- Name des Ortes im Munde des Volkes allgemein ينبوع. Frähn lässt sich auf einen Nachweis dieser Nisba nicht ein, und auch *Reinaud* (Géographie d'Abou'lféda I, S. LXXVIII), der Abû Dulaf ebenfalls erwähnt, nimmt, weil er sich nur an Jakut unter الينبوعي, wo الصيد, bei Anführung seines Namens fehlt, hielt, auf diese Bezeichnung gar keine Rücksicht. Noch sei bemerkt, dass. wenn überall, und auch von Schlözer, gesagt wird, es befinde sich Abû Dulaf's Reisebericht in Kazwînî's جبائب الخلبقات, diese Angabe eine nähere Auseinandersetzung erfordert, zumal der Reisebericht Abû Dulaf's vergeblich in der gedruckten Ausgabe gesucht würde. Möller im Catalog der Bibliothek zu Gotha giebt Partic. I. S. 59 Nr. 231 (d. i. 231^b. wie er den Codex im Appendix bezeichnet) der Handschrift, aus welcher auch von Schlözer den von ihm herausgegebenen Text Abû Dulaf's entnahm, unstreitig getreu der in ihr gefundenen Aufschrift den Titel الخلوقات, sagt aber im Appendix I, S. 5 u. 6, wo er ausführlicher auf diesen Codex zurückkommt, nichts über den Titel. Auch de Sacy (Chrestom. III, S. 448 fig.) geht nicht näher auf denselben ein und ich bemerke, dass sich auch im Håddschî Chalfa keine Spur desselben findet. Um so gründlicher bespricht Professor Wüstenfeld dieses Exemplar, das er für die dritte Redaction der عجائب الخلوقات hält, in der Vorrede zu seiner Ausgabe S. V u. VIII fig. Er liess den Abschnitt über die verschiedenen Menschenracen, der von Kazwînî neu hinzugefügt wurde und obigen Reisebericht Abû Dulaf's enthält, aus seiner Ausgabe weg, weil sein Inhalt sich in verschiedenen Theilen der zerstreut vorfindet, und er diese Wiederholung vermeiden wollte. Gotha besitzt das einzige Exemplar dieser dritten arabischen Redaction, während mehrere Exemplare derselben in persischer Uebersetzung in Europa aufbewahrt werden. — Auch findet sich Abû Dulaf in مسعر بن المهلهل صاحب mehrfach citirt, z. B. II, S. 64 u. S. 395 ist er اثار البلاد genannt. - Vgl. auch de Saoy's Chrestom. III, S. 436 und 449 und unten Anm. 9 zu S. 350. || 13. C. H. L. حوالع. Lies كان جوّالة, es ging ein landläufiges Gerücht, man erzählte sich. Vgl. أَجْوَل bei Lane unter
- 347

dessen , قمار S. Lex. geogr. unter , من اعواد L. من العود . V. من اعواد العود . S. Lex. geogr. unter Aloeholz sich durch seine Güte auszeichnete; vgl. قامرون und قماريان bei v. Schlözer S. 72, 169, 170, 173; Mas. I, S. 376. - ind die verschiedenen Arten des indischen Aloeholzes. || 2. C. L. يكلم ... اكلم الم ofter vom Orakelsprechen (z. B. im Passiv Lex. geogr. I, S. 261, Z. 4 u. 5 منم — يَعْبُلون ويكلّمون منه ,ein Götzenbild, das sie anbeteten und aus dem heraus sie Orakel empfingen"): "alle in der Pagode befindlichen Götzen geben den Anbetern Orakel und antworten ihnen auf das, wonach sie dieselben fragen". || 3. Ueber die Stadt لوقيس s. Idrîsî I, S. 84, 185, 188. || 4. البتّ ; s. S. 305, 20 Anm. 12. 13; Roinaud a. a. O. S. 290. || 5. C. في الفعم H. في الععم L. الى الععم V. بني الفقم so dass das Kinn in den Backenknochen eingesenkt ist (gleichsam in ihn eingeschoben ist, so dass höchstens nur das Unterkinn aus dem Backenknochen hervorragt), so dass er sich in kein Gewand hullt (unbekleidet), einem Lächelnden ähnlich"; oder in besserem Deutsch: "Das Kinn in den Backenknochen eingelassen, mit keinem Gewande bekleidet und mit lächelnder Miene". Vgl. Roinaud a. a. O. S. 291. صورتم 6. الثنين وثلاثين 5. a. S. 18, a Anm. 5 u. Anm. 7 zu S. 28. || 7. ... ; صورتم ... statt der Abbildung leerer Raum von drei Zeilen in L., in den andern Codd. geht der Text ,مهاكال Anbeter des ; البهاكالية .8 || gehört zum Folgenden. || 8 من خط الكندى – fort. d. i. des Schiwa. S. Reinaud a. a. O. S. 291 und Schahrast. S. 453.

1. الدينكيتية; s. Schahrast. S. 452 und Roinaud a. a. O. S. 292. Da alle Codd. الدينكيتية 348 schreiben, so hielt ich mich an die Lesart von Schahrastânî. Reinaud glaubt الإرتيكتيد lesen zu sollen, von Diti-Bakti oder vielmehr Aditi-Bakti, "adorateurs d'Aditi" d. i. der Sonne, und er hat der Sache nach vollkommen Recht. Doch scheint Schahrastânî's Lesart bei den Arabern Platz gegriffen zu haben, und auch Elif fehlt zu Anfange des Wortes. Gewöhnlich heissen die Sonnenanbeter Surya-makhan; s. The Dabistan — by Shea and Troyer II, 234 u. 235. الحندردهكنية . L. الحندردهكنية . Vgl. Schahrast. S. 452 und الجندريهكنية . Vgl. Schahrast. S. 452 und Reinaud a. a. O. S. 293, der an und für sich richtig statt der herrschenden arabischen Transscription الجندرهبكتية Tchandra - Baktiya "adorateurs de Tchandra", d. i. des Mondes, liest. Schahrastani schreibt الجندريكنية ohne ه. --- Vgl. Shea and Troyer I, S. CXV u. II, S. 242; Journ. as. 1844 Août S. 128 Anm. (1). || 3. Alle Codd. اذا فرغوا من الرقص. Hier wurde der Nachsatz von 131 fehlen; ich habe daher den Satz nach Schahrastanî vervollständigt. || 4. C. دست Brof. Brockhaus, der so gütig war, . Prof. Brockhaus, der so gütig war, einige Bemerkungen zu meiner Anfrage in der ZDMG. XXII, S. 737 mir zukommen zu lassen, glaubt anaçana, das Nicht-Essen, Fasten lesen zu sollen. Transscribirt würde demnach das Wort الدشنية lanten. || 5. C. المكرسة H. المكرسة L. V. المكرسة ies nach Schahrastânî (S. 449) البكرنتينية. Reinaud S. 293, der nur die Lesart von C. vor sich hatte, geht auf das Wort nicht näher ein, obwohl Schahrastânî einen Wegweiser abgab. Haarbrücker erinnert an Bakrabantija Anhänger des Vagrabandha (?).

1. C. الكيكادار, H. V. الكبكادار, L. الكيكادار. Prof. Brockhaus schlägt vor Ganga- 349 yåtrå "die Wallfahrt zum Ganges" zu lesen. Nur müsste man sich dieses Abstractum als Concretum "die Ganges-Wallfahrer" denken, so dass man اهل ملة vor dem Worte wiederholt oder Sonst heisst der Ganges bei den Arabern gewöhnlich كنك oder auch supplirt. wie bei Dimischkî, Ibn Bat. I, S. 79 und Mas. II, S. 80 u. 81, während derselbe I, الكنك 8. 204 u. 214 auch جنجس schreibt. Uebrigens entspricht der Inhalt dieses Abschnittes ganz obiger Deutung. || 2. الكنف (V. الكنف) in allen Codd. lässt sich als Fluss unter dieser Form nicht nachweisen; es soll wohl الكنك heissen. Eine Stadt كيف erwähnt auch Balâd. S. 405. الراحموسة alle Codd. Nach Roinaud (a. a. O. S. 294) und Brockhaus steckt in der ersten Sylbe , Radscha, der folgende Theil aber ist unsicher. Unstreitig bedeutet er etwas wie Anhänger, gleichsam Garde, "Anbeter oder Verehrer der Könige oder Fürsten" (شيعة الملوك). || 4. Die nun folgende Secte mit langen Haaren, die unser Verfasser nicht namentlich bezeichnet, sind die von Schahrastânî S. 451 aufgeführten البهادونية, so genannt von einem grossen Engel Bahâdûn. || 5. H. مقسوم الشعر, L. V. مقسوم الشعر, Auch schreibt V. وجوانبهم statt جوانب رؤسهم, und in demselben Cod. fehlt بالسواء (Z. 10). -- Schahrastânî hat aller-. المغشو und dem entspricht الشعر statt جميع جوانب رؤسهم hier aber steht قسم الشعر أ Auch würde, läsen wir و, مقسوم, vor الشعر fehlen. || 6. C. H. schreiben رحور , L. V. حورعن Schahrastânî جررعن; doch erwähnen die arabischen Geographen keinen Berg dieses Namens weder mit ج noch mit ح. || 7. Das. zweite انصرفوا Z. 9 erscheint mir als völlig überflüssige und leere Wiederholung. Vgl. auch Schahrastânî a. a. O.; statt مراة hat er محرم, was als "Frau" zu übersetzen ist. — Nach صورة fügt C. صنم كبير hinzu; Schahrastânî sagt مورة بهادون. التجراني 8. 8. 347, 12 and vgl. Balåd. S. 64 u. 65, wo von

t

Mönchen und dem Bischof von Nadschran die Rede ist, und S. 66. || 9. دار الروم, d.i. Constantinopel, wie دار السلام Bagdâd. — البيعة die Sophienkirche? || 10. دار السلام stantinopel, wie leicht, dass statt نبع zu lesen ist به mit باء التعدية, = , = , ich fragte ihn nach dem, was ihn zum Fortziehen (aus dem Lande) bewogen habe". Doch ist möglicherweise das 🚛 statt 🗴 von der Hand des Schriftstellers selbst, wie das jetzige Arabisch ganz gewöhnlich 🔬 الدخول اليع في مناطق in der Bedeutung mit gebraucht; so auch hier später Z. 26 الدخول اليع في مناطق "Es erzählte der Mönch Folgendes: Die Residenzstadt des Königs heisst طاحويد (?); darin hält sich der König auf. Früher gehörte das Land zweien (zwei Königen); da kam der eine von ihnen beiden um, und es blieb allein der andere übrig. Weiter erzählte er: Nun war die Hauptkostbarkeit unter den Dingen (الشيء الفاخر), mit welchen angethan die Dienstleute der Könige bei ihren Majestäten eintraten, al-Buschân, d. h. das Stück (des Hornes), auf welchem sich von Natur in dem Horne Figuren befanden, und davon (von diesem Horn) kostete die Unze fünf Minen Gold. Dies aber schaffte der genannte überlebende König ab und schrieb ihnen vor, mit goldenen Gürteln und dergleichen zu ihm zu kommen; daher schlug jenes Horn ab, so dass zuletzt die Unze davon für eine Unze Gold und noch weniger zu haben war so bildet sich in seinem (des neugebornen Thiers) Horne die Gestalt jedweden Dinges, auf welches es (das Thier) bei seinem Austritt aus dem Mutterleibe zuerst geblickt hat, ab". — النشار., wie gelesen werden muss, ist der Name eines Thieres mit starkem Horn, das in der von Reinaud und S. 35 وفي بلادة البُشان وهو الكركدن S. 30 وفي بلادة البُشان وهو الكركدن und S. 35 mit dem Rhinoceros identificirt wird, und in dem (وهذا البشان الذى وصفنا وهو الكَرْكَدَّنْ indischen Staate الرهبي, in welchem *Reinaud* das alte Königreich Visapur vermuthet, zu Hause ist. Nach Andern, wie auch hier angegeben wird, ist es vom Rhinoceros verschieden. Al-Bîrûnî (Journ. as. 1844 Sept.-Oct. S. 228 und 251) nennt es كنده, im Sanskrit ganda, und giebt ihm die Gestalt eines Büffels. Roinaud verweist ferner auf das von Kazwini (I, S. 396) erwähnte Thier سناد als mit ihm identisch, nur beruhen daselbst die entscheidenden Merkmale dieser Identität einseitig auf einer Gewohnheit der Jungen dieses Thieres. Wie hier wird in der Relation des voyages erzählt, "dass das Thier ein einziges Horn in der Mitte seiner Stirn habe, dass sich auf demselben das Bild einer der menschlichen ähnlichen Gestalt finde, welche weiss hervortrete, während das Horn durchaus schwarz sei. Obwohl das Thier sich auch in dem übrigen Indien findet, so ist doch das Horn in dem genannten Königreiche das schönste. Bisweilen zeigt sich auf demselben die Gestalt eines Mannes, eines Pfaues, eines Fisches oder auch anderer Thiere. Aus diesem Horn nun verfertigen die Chinesen Gürtel مناطق, deren Preis je nach der Schönheit der Figur für das Stück auf 2-3000 Goldstücke und noch höher steigt". Achnliches wird hier erzählt, und aus dem Inhalt geht hervor, dass man auch diese aus dem Horn des بشان verfertigten Gürtel البشان nannte, wie offenbar an unserer Stelle, wo das Wort durch das arabische القطع erklärt wird d. h. Stück, Abschnitt, also derjenige Theil oder Abschnitt des Hornes, auf welchem sich die Abbildung befindet, dann auch der damit geschmückte Gürtel. — Vgl. dazu die von *Reinaud* im zweiten Theile der Relation S. 21 Anm. (65) angeführten Citate. — Mas'adî I, S. 385-387 und III, 13 u. 58 berichtet, dass im Staate رهمي, das mit Flecken oder Merkmalen versehene Nuschân (so dort النشان المعلم, auch النبشان) lebe, welches grösser als der Büffel sei; er beschreibt das Thier weitläufiger

bezeichnet aber das Horn als weiss und die Figur auf dessen Mitte als schwarz, also gerade entgegengesetzt den Angaben in der Relation; allerdings fügt er hinzu, dass bisweilen das Bild sich weiss auf schwarzem Grund hervorhebe, dagegen sei jenes die Regel. — Vgl. auch, was Kazwinî I, S. 402 Z. 10 v. u. vom Horn des Rhinoceros erzählt; Relat. des voy. I, S. 20 Anm. 64; Ibn Batûta III, S. 100 نكر الكركن u. Damîrî II, S. 371-272 unter الكركن ال الكركن y, was allerdings auf يجوز hinweist. Für يجوز bietet sich der Amts- 350 titel lang-tohoung dar, den freilich St. Julion (Livre des récompenses et des peines p. 312) durch secrétaire übersetzt. || 2. C. H. العبور بعران (ز) L. (ز) العبور بعران v. J. L. V. العبون عران v. J. العبور بعران يعران kas zweite die Stadt varier vielleicht richtiger Jas erste Wort ist unstreitig بغيو; s. sogleich Z. 6 Anm. 6. Nur will dann der Artikel von إبغبر; s. das. I, oder vielle viel ist als Name des بغيو; s. das. I,

oder البعبوع ist als Name des بغبور gedacht. Idrîsî schreibt البعبوع und بغبور; s. das. I, S. 84, 99, 100, 195 (der Uebers.) oder بغبون S. 173. Sonst findet sich gewöhnlich نعفور. Auch Dimischkî hat البغبور S. 240 wie hier; Mas. I, S. 306 البغبور البغبور, البغبور البغبور II, Ś. 200; arabisirt البغبون Relat. des voy. I, S. 46 u. Anm. 93 S. 30. || S. C. الهغبون H. L. V. خانقوا , d. i. Canton; خانقوا (s. Z. 16), später الخنساء genannt, d. i. Canton; خانقوا bei Mas. I, S. 302, 303; خانفوا das. S. 308. - Ibn Bat. I, S. 79 nennt Poking خانفوا, رالق und الخنسا ist dort Hang-tchoou - fou capitale de Tche-kiang; s. die Anm. dazu. || 4. C. H. حنجون Vielleicht Han-tcheou oder Han-tchouon, also جينكون. .--سيبون وجنبون; alle diese Städte finden sich nirgendwo anders angeführt und unser Verfasser steht hier ebenso neu und isolirt mit seinen Nachrichten da, wie an vielen andern Stellen. Möglicherweise ist سيبون Si-ping, جنبون Tchin-ping. S. über diese und die anderen vorgeschlagenen Namen Éd. Biot, Dictionnaire des noms anciens et modernes des villes et arrondissements compris dans l'Empire Chinois, Paris 1842. || 5. L. حيكى, V. حيكى; sowohl Hi-ki als Tohi-ki ist denkbar, da Hi u. Tohi als Familiennamen vorkommen. || 6. C. بغران, H. L. بغران, V. بغرار; s. oben Z. 2 Anm. 2; ich halte es für das von Abû Dulaf erwähnte بغران, بغران, von dessen mächtigem Könige er Einiges mittheilt. || 7. C. في مثلة, d. h. gegen 10,000 Ellen (in die Länge) und ebensoviel (in die Breite); gewöhnlicher Ausdruck für unser: gegen 10,000 Ellen in's Gevierte. عرضًا und عرضًا stehen theils, theils aber auch nicht, s. z. B. Abû'lmah. I, S. 38 Z. 14 vgl. mit II, S. 11 Z. 6; Fleischer's Aufsatz über einige Arten der Nominalapposition (Ber. über die Verh. d. K. S. G. d. W. Bd. XIV) S. 48 Z. 16-20, S. 50 Z. 8-13 u.s.w., und hier S. 188, 6 Anm. 2. || 8. C. H. لا يبل ,,So wie diese Leute (die Chinesen) das blosse Bild ihres Königs verehren, geschweige denn erst seine (des Königs) eigene Person, so würde Gott für ihn (vom Himmel) den Regen niederfallen lassen" d. h. ihn durch besondere Gnadenbeweise auszeichnen als einen ganz ausbündigen Frommen. — Vgl. dazu Mas. I, S. 291 fig. 9. ابو دلف الينبوعي; s. S. 346, so A. 12. — Von Allem dem, was hier nach Abû Dulaf aus seiner الصير, berichtet wird, findet sich nichts in dem von Jåkåt unter الصير, und von لاهتريان uns erhaltenen Abschnitt derselben, مجائب الخلوقات Kazwînî in seiner dritten Ausgabe der so dass auch hier unser Verfasser bis jetzt einzig dasteht. || 10. Alle Codd. حبدان, während Iştachrî, Dimischkî, Idrîsî, Abû'lfidâ خبدان schreiben. مندان hat aber auch Mas. I, 8. 313. 321. — Han - tan? || 11. C. H. وقانصوا, L. V. ومانصوا, Gleich darauf schreiben C. H. auch إ. L. V. انصرا. Vgl. انصرا im Discours prélim. der Relat. d. voy. I, S. CXL. ---Der Lesart ارهاتيل wurde Kan-thoiouon entsprechen. || 12. C. H. ارهاتيل, L. ارهاندل, V.

ارساتيل. In Sind wird die grosse Stadt آرمائيل oder آرمائيل erwähnt. Sie ist nur eine halbe Parasange vom Meere entfernt. Wie der Name hier steht, ist er unmöglich richtig, da die chinesische Sprache kein r und am Ende der Wörter keinen Consonanten ausser n und ng (mundartlich noch m, k, t, p) hat. Leider sind wir schon nur zu sehr an Incorrectheiten des Textes gewöhnt. || 13. C. H. السلا, L. V. السيلا; s. Mas. I, S. 346, 365; شيلا Kazwini II, S. 32; Disc. prélim. zur Relation CLXVIII fig.; Relat. S. 60, 87 u. 88; Abou'lf. S. 366.

351

1. جسر من عقب ist eine aus Kähnen bestehende Brücke, Schiffbrücke. || 2. C. H. الجسر من عقب ist eine aus Kähnen bestehende Brücke, Schiffbrücke. || 2. C. H. bezieht: "denn sie (die Brücke) eignet sich nicht dazu" (zum Hintberschaffen von Vieh und dergleichen über sie, ohne Festbinden und Ziehen) — oder auf تجويز "denn das lässt sich nicht bewerkstelligen". Letzteres wird das Richtige sein. — Ich würde ohne das ergänzte Y mir auch نانها تنهيب (auf das Vieh bezogen) denken können.

Zehntes Buch.

3. مناعري ist ein ungewöhnliches Relativ-Adjectiv, gebildet von der Form منعري oder (pl. industrii, sollertes), und wird vorzugsweise von den Alchymisten und den Suchern nach dem Stein der Weisen oder der Goldmacherkunst gebraucht; also Goldkünstler, Goldund Silbermacher, die zevoonooi und degveenooi der spätern Zeit. Man sollte eher oniaes erwarten. — مناعى الكيبياء (H. Ch. III, S. 422) (H. Ch. III, S. 422) oder zu die der goldmacherkunst ist auch oben s. 311, 27 Anm. 6. — Bekanntlich ist Aegypten die Heimath der schwarzen Kunst, Alchymie (Chemie), deren Name Kom mit dem jener gleiche Abstammung verräth. Vgl. Ausland Nr. 36, 1869 (4. Spt.) S. 845. || 4. C. ورحانيتها : geistige Substanzen im Gegensatz von jener server esprise Mas. I, S. 58.

352

1. تارين, der biblische الترابة; s. IV. Mose Cap. 16, und über die arabische Sage z. B. Abů'lfidå Hist. anteisl. S. 32; durch seinen Reichthum im Orient bekannt und sprichwörtlich. || 2. Die Worte bis عن مرتع Z. 13 theilt Chuolsohn I, S. 788 in Text und Uebersetzung mit, macht aber اختلفوا, was kein einziger Codex hat, aus اختلفوا. Ebenso findet sich die Stelle in demselben Umfange bei Makrîzî I, S. 114 Z. 1-5 v. u. || 3. اختلفوا (pl. von اسابن) Tompolhütor wird sowohl von den Hütern der Götzentempel, wie hier und oben S. 348, 10 (vgl. 270, s), ferner bei Chuolsohn I, S. 506 nebst den unter Anm. 6) angeführten Stellen und S. 508, wie II, S. 546 u. 553, Balåd. S. 440. 446 (سابن), als auch von denen der muhammadanischen Moscheen gebraucht, wie z. B. der Muhammadmoschee in Medîna bei Ibn Baţdţa I, S. 278, wo neben den auch and is in in it is Moschoondiener genannt werden mit der Bemerkung, dass man dazu jugendliche habessinische Männer بنو (ob Eunuchen?), neben ihnen aber auch andere wähle. Ebenso sagt Dimischkî S. 252, dass vor dem Islåm die Obhut und das Thürsteheramt بنو عاصة والسنان an der Ka'ba den بنو عبن الن والجابة الخدرمة عاصة والسنان المناز المنه والعنان المناز المناز المنه الخدرام الخدرمة عاصة والسنان المنه والعنان المناز المنه المناز المناز المنه والمعار المناز المناز

Gebrauch des Wortes auch auf die Priester der Götzentempel ausdehnten; gewiss ist, dass man darunter häufig mehr als einen gewöhnlichen Tempelhüter oder Tempeldiener zu verstehen hat. wie z. B. hier, wo Hermes zuverlässig als in höchster priesterlicher Würde gedacht die Hut des Mercurtempels über sich hat; vgl. Ibn Chall. Nr. 816, wo die hohe Würde der Barmakiden als Inhaber der سنانة des Feuertempels zu Balch hervorgehoben wird; ebenso Kazw. II, S. 221 L Z.; Mas. IV, S. 48 tor; Ibn al-Kifțî in einer Anm. 7 zu S. 238 citirten Stelle; ferner معدانة die Priester bei السدانة Mas. II, S. 157 und سدانة بيتم III, S. 170; endlich بيوت النيران den Såbiern ebenda IV, S. 64. || 4. البيبوت السبعة sind die oben S. 238, 27, 241, 3, 270, 2, 317, 19 [? M.] erwähnten Tempel der sieben Planeten; vgl. Chwolsohn II, S. 38, 273, 409. -So sind auch nach Dimischkî S. 33 in den Pyramiden sieben Zimmer oder Hallen سيعة بيوت nach den Namen der Planeten benannt, zu deren jeder eine Thüre führt. Ebenso hatten die Såbier dem Mercur geweihte Tempel in mehrern Städten; s. Chwolsohn II, S. 394 und anderwärts; Dimischkî S. 33. — Sieben grosse Tempel zählt auch Mas. IV, S. 47 fig. auf. || 5. Ueber Hermes als Erbauer von هياكل und هياكل s. Ibn al-Kiftî S. 9 und 400; Chrooleohn I, S. 783 flg.; H. Ch. V, S. 277; Dimischkî S. 24, 33, 34. - Vgl. ferner oben S. 267, 12 Anm. 1; Mas. I, S. 73; II, S. 399, 401 flg., 502; Makr. I, S. 31-40 und 111-122 an verzu einem Schüler. || 6. H. طاد. — Ibn al-Kiftî S. 403 macht طاطى zu einem Schüler des Hermes. Vgl. Chwolsohn I, S. 794 flg., und über صا (bei Dimischkî S. 43) صاب, sowie تفط, أثريب, اشمى, welches Namen ägyptischer Städte sind, Hammer Ancient Alphabets S. 75 und Quatromore im Mém. sur l'Égypte I, S. 291 fig., im Einzelnen über Quatrom. I, S. 490 fig. = الشمون bei Jâkůt I, S. 283 u. Lex. geogr. I, S. 69; über Άθοιβις Quatromère I, S. 1 fig., Jakut I, S. 111; Lex. geogr. II, S. 437, Kazwini Π, S. 16 und überhaupt die andern Geographen, sowie Abů'lfidâ Hist. anteisl. S. 98 u. Mas. II, S. 395. الهرمان .s. بالهرمين .bâkût I, S. 103. ∥ 8 ابو هرميس oder ابو هرمس Jâkût I, S. 103. ∥ 8 (بالهرمين ع im Lex. geogr. III, S. 314 und die Citate unter 4). Dass die Pyramiden Gräber des Hermes und seiner Familie seien, glaubten auch die Sâbier; s. Chuolsohn I, S. 199, 251, 257, 492, 493; II, S. 409 u. 410, 500, 528, 604; Dimischki S. 33 u. 34; 'Abdallatif S. 177; Kazwini II. S. 177; Mas. II, S. 404. || 9. ثرابة; über diesen Stamm oder die Familie dieses Namens, worauf 🥑 hinzeigt, s. oben S. 7, 11, 8, 23 u. 130, 1. 16. 18. Der türkische Kâmûs sagt nur: wird von Ibn Chall. ابو بكر بن ثوابة القصرى und ein , ثوابة محابة وزندلة بو دخى اسمادندر Nr. 186 erwähnt. — Eine Strasse in Bagdåd درب ببغداد heisst ebenfalls ثوابة, von der auch die Nisba ثنوابى existirt. || 10. انتوصل اليد بكل حيلة 10. ال existirt. ثوابى Mitteln". 📗 11. L. برعبة أرغبة . — "Er gestattete ihm bereitwillig die Besteigung des Gipfels derselben gegen ein werthvolles Geschenk, nach dessen Erlangung er ihn lüstern machte". Prof. nothwendig. || 12. Die Stelle برغيبة nothwendig. || von البنية bis وهذه البنية التي لا يعرف اشكالها bis وهذه البنية 8. 353, s findet sich mit kurzen Auslassungen und verschiedenen Varianten bei Makr. I, S. 115 Z. 1-9. || 13. الذراع الهاشعية; s. Casiri I, 8. 367 fig.; Not. et Extr. VIII, S. 150; Goline Notae in Alfrag. S. 73 fig. 📗 14. ثم ينخبط der Bau verjüngt sich, läuft spitz zu", wie auch die beiden grossen Pyramiden von, البناء Dimischkî S. 33 Z. 8, Lex. geogr. III, S. 314 u. Makr. I, S. 120 Z. 18 v. u. als محروط der geometrische Kegel) bezeichnet werden. محروطة der geometrische Kegel) bezeichnet werden. Ebenso bei Ibn Batüta I, S. 81 خرط . Vgl. dazu خرط im Glossar zu Latäif 24 *

------ 188 ------

al-ma'ârif ed. do Jong S. XV. || 15. الجمال الحمال بختيا من الجمال; echt arabische Bezeichnung des Flächeninhalts von dem Raume hergenommen, welchen ein sich niederlassendes grosses churåsânisches Kameel ausfullt. Vgl. 'Abdall. S. 215 Anm. 13 und dazu [1] زخو مبرك الجمل (مس الهرم قدر مبرك ثمانية جمال: 15: 19 Z. 15: مجد مقدار رأس الهرم قدر مبرك ثمانية جمال: 15: 19 Z. 15: معدار رأس الهرم قدر مبرك ثمانية جمال: 16: معدار رأس الهرم قدر مبرك ثمانية (als doppelt gedacht) bezieht, während Makrîzî und Golius, die dieses von dem nähern محرتان acht and bei Dimischkî schere.

1. C. H. إلمها رحاب اراج .V. العمهما رحاب ازاج .L. (أبا .C. H. السحا رحا باراج , Makr. und dieses (flache) Dach (plateforme): : كـمـا يـدور مـثـل المسمار ذات آزاج مـن جـارة bildet eine etwa eine Manneshöhe hinabgehende Vertiefung [und] wie etwas gleich einem Nagel (einem runden Nagelkopfe) Gestaltetes kreisförmig herumgeht"; d. h. die Platform selbst hat diese runde Gestalt und in der Mitte die genannte Vertiefung; diese Vertiefung in Mannshöhe ist gewölbt und besteht aus Steinen, in denen theils auf dem Boden liegende, theils aufrecht stehende Gestalten und Bilder und andere Götter(figuren) von unbekanntem Aussehen dargestellt sind. || 2. برابى pl. برابى sind die Trümmer der alten ägyptischen Tempel; s. Mas. II, S. 402; 'Abdallat. S. 182, 229 Anm. (48), 559 vgl. 516 (9), 693 und 'das Citat Anm. (4); H. Ch. IV, S. 468; V, S. 277; Nicoll S. 271 Anm. 2); Ibn Bat. I, S. 80 u. 103; Dimischki S. 35 flg., 232 l. Z., 233 u. 234 Z. 4; Hammer Anc. Alph. S. 34, 81, 92, 115, 126; Not. et Extr. I, S. 270 not. (d), wo der koptische Ursprung des Wortes nachgewiesen ist; de Sacy Observations sur le nom des pyramides S. 31 fig. (Separatabdruck) oder Magasin encyclop. tome VI, S. 452 fig.; Jâkût I, S. 165 u. 531; Lex. geogr. I, S. 135; الأهرام والبرابي Ibn Bat. I, S. 80-83; vorz. Makr. I, S. 31-40 u. speciell von S. 37 an u. an verschiedenen Stellen in dem Abschnitt über die Pyramiden S. 111-121. — Ueber Hermes als Erbauer von هياكل und جابى s. S. 352 وهو جلود الحميم الوحشية : u. vgl. S. 21, 12 الفلجان : الفُلحان : Anm. 5. || 3. Alle Codd. الفلجان und S. 40, 23: جلود فلجان, also einzelne Blätter, Stücke dieses Schreibmaterials, d. i. doppelt gefaltete Pergamente (eigentl. Häute; s. die grammat. Schulen der Araber S. 125). Hier sind es nicht Pergamente, sondern doppelt gefaltete, aus توز zubereitete Bastblätter. || 4. المتوز d. i. aus التوز zubereitet. Ueber التوز s. oben S. 240, s Anm. 5; bei Reinaud im Mém. sur l'Inde S. 305 wird das Nöthige über die Art und Weise berichtet, wie man die innere Rinde oder Schale, den Bast, zubereitet, um darauf zu schreiben. || 5. C. H. العواسون. – Zu التوز – Zu vgl. Hamza Isp. S. 198 und Roinaud a. a. O., wo S. 305 bemerkt الذى يستعمله القواسون wird: "C'est avec l'écorce d'un arbre du même genre (nämlich der Gattung توز) qu'on recouvre les arcs; celle-ci se nomme bhoudj بهوج: S. auch S. 307. || 6. النيرنجات; s. oben S. 312, 11 Anm. 5. — البرحانيات sind hier die Dinge, die sich auf die geistige Magie beziehen, d. i. diejenige Magie, welche ihre Künste auf übernatürliche Mittel stützt, wie die geheimen Kräfte der 99 Namen Gottes, die Hilfe von Engeln und Geistern, die geheimen Eigenschaften der Zahlen u. s. w., also sich durch und durch von der gemeinen oder natürlichen Magie unterscheidet, die ganz materielle Hilfsmittel, wie Räucherwerk, die Sinne berauschende Ingredienzien u. s. w. anwendet, und von jedem Charlatan und Zauberer geübt wird, während die Ausübung der geistigen in ihrer höheren oder niederen Vollkommenheit von dem Grade der

Frömmigkeit ihrer Vertreter abhängt. || 7. كتاب الى طاط: über eine Schrift des Hermes an Tât, der bald sein Sohn, bald sein Schüler genannt wird (vgl. S. 352, 10 Anm. 6), s. Abû'lfar. Hist. dyn. S. 10 und Chucolsohn I, S. 795. || 8. كتاب الهاريطوس, das schon oben S. 312, 27 Anm. 12 erwähnt wurde, wird wie von Dschaubarî الهاديطوس, hier nur in H. ebenfalls في علم الحروف والأسباء geschrieben. Vgl. H. Ch. III, S. 54, wo es zu den Schriften الهاديطوس gezählt ist, und V, S. 171 Nr. 10620, wo unrichtig الهاويطوس in allen Codd. steht. Hat de Gooje Recht, so ist überall الهاديطوس zu setzen. || 9. C. H. الملاطس, L. V. الملاطيس, wofur bei Dschaubarî (s. ZDMG. XX, S. 487) الميالاطيس steht, hat daselbst de Goeje als aus $\mu v_{\eta}\lambda a \tau \eta_{\varsigma}$ transscribirt bemerkt; allein er verwirft nach brieflicher Mittheilung diese unverbürgte Annahme und schlägt μυελίτης von μυελός Mark im Sinne von medulla medullarum vor. Doch fehlt es auch für dieses zwar nach Analogie gebildete aber nicht nachweisbare Wort an weiterm Beleg. — H. Ch. III, S. 54 haben O. P. الملاطيس und V, S. 157 Nr. 10523 steht الملاطيس ميلاطس wie bei Dschaubarî. Ich halte das Wort für den ägyptischen Königsnamen الأكبم bei Makr. I, S. 34 Z. 12 und 20. || 10. C. H. الاسطباخس, L. الاسباخس, fehlt in V. Wahrscheinlich ist damit das von H. Ch. V, S. 41 Nr. 9830 erwähnte كتاب الاسطباطيس identisch. Ob متن السلماطيس Mir erscheint das Wort ebenso wie السلماطيس und das spätere (s. die figd. Anm.) ebenfalls als ein ägyptischer Königsname oder Name von Hohepriestern. || 11. C. نىلادىس Νηλείδης, H. ملادىس, L. V. سىلادىس. Es scheint dieses einer der vier Könige zu sein, welche Hermes oder Idrîs über die vier Theile der Erde einsetzte. Wenigstens nennt Ibn al-K. S. 5 den ersten derselben يلاوس, erklärt durch الرحيم, was dem Subestantivum كرده am nächsten kommt. Später heisst es والرابع اوس وقيل stantivum كرده وتيل . Das ن würde danach in , zu verwandeln und auch der Anfangsbuchstabe zu verändern sein. — Leider erwähnt Ibn al-Kufti, der einen grossen Artikel über Hermes hat, kein einziges der ihm zugeschriebenen Werke. Vgl. auch zur Prüfung hier Z. 26 etc. — Ueber seine astrologischen Schriften s. oben S. 267, 18 Anm. 1. || ويلارس oder ديلارس 12. إسطانس, der persische Name 'Οστάνης, der bald Osthanes, bald Ostanes oder Hostanes und noch anders sich geschrieben findet. S. Fabr. Bibl. Gr. I, S. 106 cl. XII, S. 777 u. XIII, S. 354; Plinius XXX, cap. 1, der einen secundus Ostanes erwähnt; Graesse I, S. 497 u. die daselbst angeführten Stellen. Die Alchymiker Osthanes 8. Fabr. XIII, S. 354; zwei bei Plinius XXX, 2; Sophar Persa, magister Ostanis Medi, Ostanes Medus Democriti praeceptor, s. Ol. Borrichii Conspectus S. 5; hier ist er الرومى und sein Wohnort Alexandria genannt. -- S. auch unten Z. 24. ; beide ¥ale dieselben ريسموس , E. ريسموس , ∇. دنسموس , G. زيموس ; beide ¥ale dieselben Lesarten. H. Ch. VI, S. 4 Nr. 12511 schreibt ريسموس und ريسموس; vgl. VII, S. 891; und كتاب دوسيموس - في الصنعة 23 und eb. 27 كتاب العناصر لريمس wird wird كتاب دوسيموس - في الصنعة erwähnt. Hier findet offenbar überall eine Verwechslung von Namen oder arge Verstümmelung eines und desselben Namens statt. Er wird, wie hier Z. 23 zeigt, wo C. abermals ذيسموس, H. L. سموس nnd V. يسموس schreiben, unter die alten Griechen gerechnet. Ob Zosimus? Dann würde زوسيموس oder زوسيموس zu schreiben sein, wie S. 354, 23 steht. Noch näher liegt Rosinus (wohl statt Rosinus); s. Anm. 10 zu S. 354. || 14. ويعرف بالسبعين رسالة; s. Anm. 10 zu S. 354. vgl. dazu S. 356, 20. 27. 30. || 15. اغاديمون oder اغاديمون (die Codd. hier اعانيمون), den andere Schriftsteller in einer der beiden grossen Pyramiden begraben sein lassen, ist der griechische AyaGodaluw und nach Jablonski Panth. Aegypt. lib. I, cap. 4 S. 90

dieselbe Gottheit wie Oneph oder Knuphi bei den Aegyptern; beide Worte bedeuten dasselbe. 'Abdallat. S. 223 Anm. (27); Mas. III, 348; Makr. I, S. 115 Z. 10 v. u., S. 120 Z. 2 v. u. || 16. انطوس; s. S. 306, 1 Anm. 2. - Doch wohl der pythagoreische Philosoph Oraros aus Kreta. Sonst wäre noch etwa "Av doç möglich. || 17. C. H. مرقوفس, L. مرقوفس, V. مرقوفس, V. Ich lese مرقونس, wie ein ägyptischer die Wissenschaft liebender König bei Makr. I, S. 34 Z. 12 v. u., S. 35 Ź. 9 u. 17 u. s. w. heisst. || 18. C. مهدارس, H. مهداریس, L. V. مهراریس, Mahraris bei Råzî (s. Fabr. Bibl. gr. XIII, S. 314); Mehororis bei Serapion (chend. S. 328); ein bei Ibn al-Kufti S. 17. — Vgl. Steinschneider Const. Afric. S. 373; nach Meyer Mercurius? || 19. آرس القس; Aros bei Borelli in Bibl. chim. (Paris. 1654). OB? s. S. 297, s Anm. 2. Oder Horus? Vgl. S. 312, 28 Anm. 11, 176, 28 Anm. 11 und ارس الأكب und خالد بن يزيد . S. 354, 20. || 20. خالد بن يزيد ; s. Ibn Chaldùn Prolegom. III, Š. 193; Ibn Chall. Nr. 211; Abu'lmah. I, S. 246 und hier S. 354, s. || 21. اصطفى, Stophanus der Acttore; s. Wüstenfeld, Gesch. der arab. Aerzte Nr. 18; der Jüngere Nr. 58; 'Abdallat. S. 495. -Stephanus Alexandrinus und Stephanus Magnus Alchimiae scriptor bei Borelli S. 214 u. 256. Von Fabr. Bibl. gr. XIII, S. 428 werden fünf Stephani erwähnt. — S. auch hier S. 359, 12 Anm. 4. ا 22. C. حرنى, H. حرنى, L. حربى, V. حرى; S. 357, 5, C. حرنى, H. حرنى, L. حربى, L. حربى), E. حرى ?]. V. حرى, therall ohne Artikel. Lesen wir حرى, so könnte es der Sohn von الاخميمي (s. S. 359, 1 Anm. 1), und Borelli schreibt a. a. O. S. 60: Chora de Chimica soripsit. Von findet sich nirgends eine Spur, dagegen im Leydener Codex S. 405 von neuerer Hand die Rand-حربي يماني وهو من جملة الرجال المعمرين على ما ذكر في السيم والتواريخ وهو ممن : glosse ينتحل الية علوم القدماء وأشرف (?) بالاسلام وعمرة سنة ١٧٠ حق وصل الى محبة سيدنا جعفر الصادق رضة وجابر بن حيان رحمهما الله قرا علية علوم الفلاسفة قبل وصوله الى ابو 354, so; 357, so; 357, so; 357, so; 8. 354, so ابو موسى 23 || . خدمة السيد الصادق مبسوط في محلد جابر بن حيان (عبد اللغ; Gebor oder Giabor oder Gobr (vgl. Bor. S. 102 u. 203), der Vater der Alchymie bei den Arabern, weshalb die علم جابر auch علم جابر genannt wird; s. Ibn Chaldun, Prolegom. III, S. 192, wo ihm 70 räthselhaft verfasste Schriften سيالت beigelegt werden, S. 209, 230 u. 231; Ibn Chall. Nr. 130; Cas. I, S. 423; Wüstonfeld Gesch. der arab. Aerzte S. 12 Nr. 25; H. Ch. V, S. 270 unter الكيبياء, wo manches hieher Bezügliche nicht ohne Interesse ist, vorzüglich auch S. 277 u. 280, und hier ausführl. S. 354, so fig. || 24. يحيي بي خالل بن برمك; s. Ibn Chall. Nr. 816 vgl. mit Nr. 131; Abú'lmah. I, 523 u. an andern Stellen, dochonirgends ein Wort über seine alchymistischen Kenntnisse. || 25. زو النون المصرى; s. S. 358, s; Mas. II, S. 401; Jâkût unter إخبيم; Ann. Musl. II, S. 204 u. 328 und Anm. 184; Kazwînî II, S. 94; Abû'lmah. I, S. 752 l. Z. fig.; Makrîzî I, S. 39 Z. 2 v. u.; Not. et Extr. XII, S. 434 (5); Kosegarton, Chrestom. S. 58; Wüstonfeld S. 24 Nr. 61; Woil, Gesch. der Chal. . تبجانة . L. V. محاوة . H. مجاوة . H. محاوة . S. 359, 8 Anm. 2. || 27. C. محاوة . H. محاوة . L. V. محاوة . L. V. Ein الحسن بن حماد سَجّانة, der im J. 241 starb, wird von Abû'lmah. I, S. 639, 737 u. 738 erwähnt. || 28. أبو بكر محمد بن زكرياء الرازى ist الرأرى ist ; 9. 8. 8. 358, 6 und oben 8. 299, 1 Anm. 1. || 29. إلسايم العُلوى: 8. 8. 359, 17. || 30. إبن وحشية . oben S. 311, 24 Anm. 4. geschrie- العذاقرى wofür auch , العزافرى .V. الغزافرى .wofür auch , العراقرى .81. C. H. ben wird, und vgl. S. 176 Anm. 12 u. 196 Anm. 8. || 32. الرأس schlechthin ist in solchen

äussere Erfolge hatten". 1. خالد بن يزيد; vgl. S. 353, 27 Anm. 20. Für ihn übersetzte z. B. Stephanus der Ael- 354 tere اصطفرن القديم; s. H. Ch. III, S..97, und ebenda hier nicht erwähnte Werke von ihm · III, S. 592 Nr. 7114; IV, S. 413 Nr. 9016; V, S. 87 كتاب الرحمة und S. 280; VI, S. 53 Nr. 12698; Ibn Chaldun, Proleg. III, S. 193; Wüstenfeld a. a. O. S. 9 Nr. 18. || 2. انهى Nr. 12698; Ibn Chaldun, Proleg. III, S. 193; Wüstenfeld a. a. O. S. 9 Nr. 18. des Chalifats: "ich dagegen habe meine Wünsche und Hoffnungen auf Erlangung des Chalifats gerichtet, mich daher von allem meiner Unwürdigen losgemacht und nichts gefunden, was mir dasselbe (das Chalifat als Gegenstand meiner Wünsche und Hoffnungen) ersetzen könnte; ich müsste denn das äusserste Ziel dieser Kunst (ars magna) erreichen, so dass durch mein Zuthun Niemand, der mich einmal hat kennen lernen oder den ich habe kennen lernen, weiter nöthig hätte, aus Verlangen oder Furcht (als Bittsteller oder Gnade Erflehender) zur Pforte des gebieten Machthabers zu kommen". — (Z. 10) Zu den Worten ولد شعر كثير hat L. die Randglosse ولة الديوان المشهور بفردوس الحكَّمة على حروف الكجاء جامع المعانى :von nenerer Hand والبيان وهـو في غاية الاعتماد كالنصوص عند اهـل الشان ذكره الفاضل الجلدكي في كتبه entstanden, so dass . دوسقرسل . H. دوسقرسل . V. ديسقرسل . Ich halte س entstanden, so dass die dritte Grundlinie etwas nach oben gezogen war, mithin leicht لل daraus entstehen konnte, und denke mir darunter Dioscorus (man darf nur ديسعوس in L. in ديسقوس verwandeln; entfernter liegt ديسقولس, was dem [Apollonius] Dyscolus entsprechen würde), den dem 5. Jahrh. Chr. angehörenden Priester des grossen Serapis und Chemiker in Alexandrien. S. Bergmann's Geschichte des Wachsthums und der Erfindungen in der Chemie in der ältesten und mittleren Zeit. Aus dem Lateinischen übersetzt von Joh. Christian Wiegleb, Berlin u. Stettin 1792 S. 84. 4. تاربة القبطية steht, 30 u. 35; H. Ch. V, S. 276; مارية القبطية s. Abû'lmah. I, S. 25 wo falsch تاربة Balâd. S. 18. – Vgl. S. 353, 24 u. 360, 15. || 5. C. بطور, H. L. V. مطور. – Borelli nennt einen Bathon als Chimicus autor, und aus بطون konnte sehr leicht بطور entstehen, oder aus diesem jenes. || 6. اوجيانس, was in L. und V. fehlt, ist wahrscheinlich اوجيانس zu lesen und darunter Edytrics zu verstehen, der über die heilige Kunst und das chemische Geheimniss schrieb. S. Wiegleb a. a. O. S. 87; Eugenius grassus autor chimicus bei Borelli S. 89 genannt. ماغس Lies . ماغش V. ماعس L. ماعش Lies , 🛛 🕺 🕺 Vgl. auch Fabr. Bibl. gr. XIII, S. 156. 🛛 7. C. H. oder ماغش Miyns, der schon von Galen angeführt wird. Fabrioius XIII, S. 328 nennt zwei Aerzte dieses Namens. — Vgl. auch Z. 25. || 8. C. سقرس, H. سقرس, fehlt in L. V., Z. 27

hat C. سفرس, H. سفوس, L. سفرس, V. سفرس. Ob Sovorus? Doch holen L. V. das hier Fehlende durch سعوس nach الجبل nach, und weichen dadurch von ihren späteren Lesarten ab. || 9. مودرى in H. L. -- Vgl. S. 244, 11 مودرى in H. L. -- Vgl. S. 244, 11 A. 8. || 10. C. H. دوسيموس, L. روسمنس, V. روسمنس, Vgl. S. 353 Anm. 13. Ob Rosinus de secreta arte — ad Chrysoponium und — ad Eutychium? Borelli S. 202. || 11. C. H. بلاحس, L. بلاحس, V. بلاحس, - Vgl. Pelagii Graeci in Democritum Abderitam de arte sacra Borelli S. 183; doch müsste dann 🗻 statt 🖕 stehen. Oder Phylacus bei Galen جابر .11 sein? || 11. نيلانس S. 353, 12 A. 11 sein? || 11. جابر .11 sein? الم Fabr. Bibl. gr. XIII, S. 370? Oder soll es derselbe mit بن حيّان ; vgl. S. 353, 27 Anm. 23. — V. fügt nach بن حيّان noch الصوفي hinzu. 1. باب العلم erinnert zwar an Muhammads Ausspruch über 'Alî, den er als باب العلم 355 bezeichnete, doch könnten unter الأبواب hier auch الأبوات zu verstehen sein, was mir richtiger erscheint. || 2. جعفر الصادى; s. Ibn Chall. Nr. 130; Ibn Kut. S. 110; Ann. Musl. II, S. 22 u. Anm. 20, 21 u. 22; Nawawî S. 194; Not. et Extr. X, S. 59; Renaudot S. 397; Cod. ب mit تحقق Mistonfeld a. a. O. S. 12 Nr. 24; H. Ch. V, S. 275. 280. || 3. من mit تحقق mit der Person: "sich Jemandes Interesse etc. ernstlich angelegen sein lassen, ihm wahrhafte Sorgfalt Kammerherr, welcher den Turban des Fürsten zu besorgen hat; s. Castellan's Sitten, Gebräuche und Trachten der Osmanen Th. 2, S. 110 bis 111. Auch könnte man an رسبت اندار, qui sedem primariam vel regiam sternit" denken. — (استاذ الدار) ist grand maître du palais Ibn Bat. I, S. 113). || 5. C. H. ليسلم, L. V. لتسلم. Lies ليتسلُّم: ,,dass er es sei, der da ausgezogen sei, um sich jenen Schatz (im Auftrage und Namen des Fürsten oder der Regierung) ausliefern zu lassen", um ihn zu übernehmen. || 6. يستبم على احدي ": "mag er existiren oder nicht, so ist das eine Art Thorheit und das lässt sich Niemand auf die Länge einreden (das würde der Satz heissen, wenn die Lesart richtig ist. Vielleicht aber ist wie bei Abû'lmah. II, S. 238 zu lesen: "das bleibt Niemandem ver- يستمرّ statt يَسْتِبْرُ statt مستمرّا عليه عليه عليه عليه عليه ع borgen"), und wer sich nur eine kleine Weile mit der Wissenschäft abgegeben hat, der geht gar nicht in diese Falle. Und wenn nun gar der Mann (dem der Fälscher das Buch zuschreibt) wirklich existirt, wenn offenkundig und allgemein bekannt ist, wer und was er ist, und seine Schriften sehr bedeutend und zahlreich sind, was nützt denn dieses Manöver und was kommt dabei heraus?" || 7. L. V. تد اوردتها; unrichtig. Der Verf. meint die sogleich folgenden Schriften Dschåbir's, während das folgende تد ذكرتها die früher erwähnten bezeichnet. || 8. V. رتعيم بن محمد ابو erwähnte حَرَق erwähnte der von Jâkût unter الحرفي . — Es ist unstreitig der von Jâkût unter der in Mekka und Damaskus wohnte und sich , المنذر التميمي العنبري الخراساني المروزي الخرقي emsig mit Traditionskunde beschäftigte, in welcher er auch جعفر بن محمد الصادى, der sich ebenfalls, wie wir sahen, mit Alchymie abgab, zu seinem Lehrer hatte. Freilich ist nicht gesagt, dass er sich auch in Medîna aufhielt, wo nach unserer Stelle eine Strasse (سكتة, nicht Gepräge, wie bei v. Hammor - Purgstall Literaturgeschichte III, S. 294) seinen Namen führte; allein unwahrscheinlich ist es nicht, dass er auch dieses eine Zeitlang besuchte. Die Strasse fand ich übrigens

nirgends weiter erwähnt. || 9. محاف المصرى براي عدام المصرى براي الخميم المصرى براي المحرى براي المحرى براي المحرى براي المحرى براي براي المحرى براي براي المحرى براي براي محرى so. || 10. البربى المحرى براي المحرى براي محرى so. || 10. البربى المحرى براي محرى so. - Vgl. uber الخميم in the genannt wird. - Vgl. uber المحرم in the second wird. - Vgl. uber براي المحرى in Bat. I, S. 103 flg.; Makr. I, S. 40. || 11. C. براي المحرى براي المحرى is genannt wird. - Vgl. uber الخميم is a solution of the second view of the view

1. اليبض; s. Ibn Chaldûn III, S. 191, 205 u. 206 u. H. Ch. V, S. 277; hier S. 359, 11. 22. - 356 (Z.2) C. H. الترتيب, L. المدوس ; allein كتاب الترتيب geht S. 355, 29 voraus. S. 358, 12 kommt ein الى قلمون vor; s. auch hier Anm. 5. 1 2. Alle Codd. الى قلمون jies : التبويب iies التبويب d. i. تلبون, so geschrieben, eine zweifelhafte Persönlichkeit, bei Makr. I, und S. 116 Z. 16 v. u. فرسون بن قيلمون بن اقريب genannt; das. S. 34 فرسون بن قيلمون بن اقريب und S. 116 Z. 16 v. u. القلمون; القلمون Kazw. II, 178. - Vgl. A. 3 zu 8. 314. [Floischer vermuthet 'ي وزار القلمون القلمون القلمون الع . کیمان ۲. Kehricht u.s.w.; کیمان L. کیمان C.V. کیمان gewöhnl. Haufen von Abfällen, Schutt, Kehricht u.s.w.; s. Fleischer, Diss. de gloss. Habicht. S. 41 u. 42. Mit معادير, verbunden gäbe es den Sinn unserer Halden; freilich lässt sich auch ebensogut كتبان المعادن, das Verheimlichen und Verhehlen aufgefundener Metallfundgruben oder der Metalle selbst denken. || 4. كتاب الارض; vgl. Ibn Chaldún III, S. 208. || 5. كتاب الباب 3 war noch nicht da; oder sollte es das Z. 2 Anm. 1 erwähnte التي sein? Auch folgt Z. 21 ein التبويب, fehlt in V. — Andere Ausdrücke für الجر الحق الاعظم sind الجر الاصفر S. 358, 12, الجر الحق الاعظم 8. 359, 21 oder kurzweg , hier Z. 28, S. 358, 10 und 360, 6, wie bei Ibn Chald. III, S. 194, 195; Relat. des III, S. 203; المحرم المكرم (al. الفرنج as. III, S. 203; الجحر المكرم) Relat. des voy. II, S. 32 und I, S. 21 Anm. (67) la côte de Coromandel; Mas. I, S. 388. || 8. على بن يقطير; s. Tûsî S. 234. Er wurde in Kûfa im J. 124 geboren und starb in Bagdâd 57 J. alt im J. 182. Vgl. S. 224, 15 flg. Anm. 7. || 9. L. الهندى, V. النهدى, — Wenn man الهدى الهدى الم als wohl richtig liest, so kehrt dieser Titel allerdings doppelt in verschiedenen Abtheilungen, hier unter den angeblichen 112 und später Z. 21 unter den 70 wieder. Aber auch andere Titel, wie للعراض (Z. 1. 8), كتاب الطهارة (s. Anm. 10) und كتاب الاعراض (S. 357, 10. 15) كتاب البيض erscheinen doppelt, bisweilen mit dem Zusatz اخر, der bei كتاب الهدى und auch in anderen abnlichen Fällen als ausgelassen anzunehmen ist. Doch waltet zwischen den früheren ثلثة كتب S. 357, 9 und den späteren eb. Z. 14, die in C. und H. fehlen, eine nahezu vollständige Identität ob, die nur in الضبير und in التفسيم — wenn hier nicht ein Versehen der Abschreiber vorliegt — eine Abweichung zeigt. — Die Lesart الهندى ist schwerlich zulässig. || 10. C. كتاب عرض الأعراض, eine Lesart, der ich den Vorzug geben möchte, zumal sogleich ein اغراض und S. 357, 10 nochmals كتاب الاعراض folgt. Das wäre etwas zuviel ohne irgend ein angegebenes Motiv, selbst wenn man das in Anm. 9 gesagte berücksichtigt. || 11. كتاب المنى und

mit Einschluss des في في gingen bereits Z. 13. 18 voraus; s. Anm. 9. || 12. Bis نهن mit Einschluss des Custos فهذي geht die Abschrift von Goliue, die mit der S. 469 incl. mitten im Text abbricht. 1. C. L. ارسخانس H: ادمخانس V. ارسحانس, d. i. Archigones, der bald ارسخانس, bald ارتجانس , ارتحانس , ارتحانس , ارتحانس , ارسيجانس , ارجيجانس bald ارتجانس S. 288, 23 Anm. 7. — (Value Indiana) Arcaganis; bei Fabric. Biblioth. gr. XIII, S. 78 aus Råzî citirt; اركغانيس bei Hammor Ancient alphabets S. 45. || 2. H. رمححاتنا نحن, ۷. um keinen Zweifel نحن ; محتحات الحر, um keinen Zweifel über den Bezug zu lassen. Es sind Schriften, in denen das, was bei den angeführten Schriftstellern für der Wahrheit entsprechend gelten kann, erwähnt und nachgewiesen wird. So werden S. 356, s1 u. 359, 4 u. 10 mehrere كتاب التحكيحات genannt. || 3. Nach كتاب النظم hat L. noch verwischt (? كتاب السرمل (التنزيل, und zugleich schliesst in diesem Codex die alte Hand und beginnt S. 420 eine andere nicht viel jüngere mit schwärzerer Tinte, welche aber eine Lücke von einer Seite (von قال موسى bis قال موسى S. 358, 11) hat. || 4. H. L. معاطر. Das Wort steht ohne Artikel, ganz abgeschen von der sonstigen Unbekanntheit eines نقاطر, so, dass man darunter einen Namen نقاطر, zu welcher Lesart V. hinneigt, vermuthen könnte; aber einen Chemiker dieses Namens, der ausserdem نقاتر transscribirt sein müsste, vermag ich ebensowenig nachzuweisen. التقطير ist allerdings ein oft vorkommender Ausdruck (s. z. B. S. 359, 6), und so könnte es auch تقاطر sein; nur bleibt die Artikellosigkeit auffällig, die für einen Namen spricht.

Das Verzeichniss der hier angeführten Schriften Dschäbirs leidet an Unvollständigkeit, wenn die von ihm angegebenen Gesammtzahlen der einzelnen Abtheilungen als maassgebend festgehalten werden sollen. So beschränken sich die S. 356, 20 in der Gesammtzahl auf 112 angegebenen in der Einzelaufführung auf 104, und wenn von Hammer - Purgstall (Literaturgesch. der Arab. III, S. 296) die Zahl 117 herausbringt, so beruht dieses Resultat auf Vereinzelung des كتاب Nr. 51 (hier S. 356, 6) in sieben verschiedene Schriften Nr. 51-57 und des كتاب السباء Nr. 58 (hier S. 356, 7) in die gleiche Zahl (Nr. 58-64). Allerdings werden unter den folgenden 70 Schriften, die auch Ibn Chaldûn III, S. 192 u. 230 u. 231 erwähnt, 30 in drei einzeln in Anrechnung gebracht, dann aber kommen hier mehr عاشر bis عاشر einzeln in Anrechnung gebracht, dann aber kommen hier mehr als 112 heraus. Ferner bilden in der Hammerschen Aufzählung Nr. 48 u. 49, ebenso Nr. 91 a. 92 je nar ein Werk, und zwischen Nr. 116 und 117 ist كتاب الداهت (s. S. 356, 19) ganz ausgefallen. Ebenso finden sich von den folgenden Z. 27 als 40 in der Generalsumme angegebenen nur 38 in der Einzelaufführung, und von den 17 S. 357, 10 nur 16, wie auch C. will; unstreitig Auslassungen, die durch das immer wiederkehrende Wort کتاب beim Abschreiben veranlasst worden sind. — Wenn übrigens das والف S. 357, 25 und ebenso Z. 26 nach v. Hammer S. 299 Anm. 2 in الفت, zu verwandeln wäre, um die grosse, fast ungeheuerliche Anzahl der Schriften Dschâbir's zu verringern, so könnte dies, wenn es überhaupt zulässig wäre, nur auf Kosten des , vor ثلثيائة möglich gemacht werden. Wir haben hier aber nur an höchst wenig umfangreiche Tractätchen zu denken, oft nur von einem Blatte; vgl. H. Ch. V, S. 106 Text Z. 1 v. u.; und hat das Verzeichniss wirklich Dschäbir zum Verfasser, so müssen wir seinen Inhalt hinnehmen wie er ist; etwas Beglaubigteres steht uns nicht zu Gebote.

358

الله الخمسمائة 282: Nr. 10241 u. S. 282: كتاب خمسمائة كتاب 1.
 الحمسمائة 282: Ngl. S. 353, 28 Anm. 25.
 الرارى محمل بن زكرياء 8.
 Anm. 1 u. 353, 28 Anm. 28.
 ع مال بن وحشية 4.
 ع مال بن المحرى 1.
 الكرداني Anm. 28.
 ع مال بن المحرى 1.
 ع مال بلمحرى 1.
 ع مال بلمحرى 1.
 ع مال بلم

357



V. الكسداني, anderwärts الكسداني. Ugl. S. 311, 24 Anm. 4 u. Chuoolsohn I, S. 162, 312, 821 u. s. w., 780 u. 840, 844. || 6. لابى العنبس الصيمرى; s. S. 278, 9 Anm. 4. — in C. und الفاقيطوس in C. und الضميرى bei Cas. I, S. 409 (d) unrichtig. || 7. الضميرى, wofür Ibn Chaldan III, S. 183 (L. العاميطوس) schreibt, erscheint hier als Repräsentant eines alchymistischen Alphabets, das in seiner Buchstabenreihe ganz mit dem arabischen übereinstimmt, dessen Buchstaben aber sicher als ganz anders geformt zu denken und wie auch das folgende Alphabet aus dem angeführten Werke Ibn Wahschija's nur eben zur Constatirung der gleichen Reihenfolge und Zahl erwähnt sind. In den Ancient Alphabets findet es sich nicht, wohl aber das hier Z. 25 folgende المسند oder العلم المسند S. 14 mit der einzigen Versetzung von und Weglassung von V. Beide Alphabete sind also nach unserm Verf. in den ط zur Darstellung der alten Wissenschaften, d. h. vorzugsweise alchymistischer Doctrinen und Geheimnisse angewendet, entbehren aber im Leydener Codex mit Ausnahme des 👸 im zweiten aller diakritischen Punkte. Vgl. über خط المسند Kazwînî II, S. 177 viertletzte Z. Die Buchstaben des dritten Alphabets, von dem selbst die Ueberschrift in C. weggelassen ist, fehlen und gingen wahrscheinlich schon dem Original ab, weil der Vf. sie nachzutragen hoffte. Auch ist eine sonst unbekannte Persönlichkeit. — Was der Vf. im Folgenden über diese Schreibarten خطرط bemerkt, führt darauf hin, dass ihre Erfindung und ihr Gebrauch eben nur kabbalistischer, alchymistischer und talismanischer Geheimnisskrämerei dienen sollte. Es gehört diese Procedur eben zur علم أسرار الحروف, wovon uns Ibn Chaldun III, S. 152 fig. u. 176 fig. sattsam Proben vorgelegt hat. Derselbe verweist überdies zur Erlernung der Anfangsgründe مقدمات dieser Wissenschaft auf die Schriften von Ibn Wahschîja und al-Bûnî. || 8. C. V. اخذن... L احدت. — احدت ist Genitiv: "in der Sprache, deren Inhaber die Wissenschaft erfunden haben", d. h. in der Sprache des Volkes, welches die Wissenschaft erfunden hat. || 9. الكتابات ist dasselbe als الخطوط, magische und alchymistische Schriftzeichen und Schriftgruppen. "Sie dienen auch dann und wann zu Ueberschriften, die sich ins Arabische übersetzen lassen" wahrscheinlich wenn die angebliche fremde Schrift und Sprache nur eine schlecht verkappte arabische ist.

1. جرى (C. جرى (جرى (C. عثمان بن سويد ابو حرى (جرى (C. الاخميمي العنهي ابو عرى (Anm. 10; عثمان بن سويد ابو عرى scheinlich كتاب صرف الترهم عن ذى النون المصرى Er muss wegen des Werkes . حُرَّتَى scheinlich zeitig mit Dû'nnûn oder später als dieser gelebt haben; auch war er Zeitgenosse des Ibn Wahschîja. || 2. ابو قران; s. S. 353, 29. Da Ibn Wahschîja ihn erwähnt, lebte er früher als dieser. — Bei Abû'lmah. I, S. 504 ein تُرَان. || 3. C. النبض; s. S. 354, 1 Anm. 1, wo eine gleich betitelte Schrift Dschâbir's erwähnt wird. || 4. اصطفى الراهب; vgl. S. 353, 27 Anm. 21. Jöcher erwähnt einen christlichen Medicus Stephanus von Athen, gleich gehalten mit Stephanus Alexandrinus, Medicus und Philosophus oder Chemicus genannt, der in Alexandrien lebte und Mancherlei schrieb; vgl. dazu Borelli und H. Ch. VII, S. 1234 Nr. 8641. Ausserdem nennt Jöcher einen Stephanus Edessenus, ein Mediciner, den Justinian nach Persien sandte; nirgends aber wird ein Mönch Stephanus aus Möşul erwähnt. || 5. C. H. V. ويسمى; gewiss unrichtig, da Stephanus nicht auch Michael genannt werden, wohl aber das kirchliche Gebäude غبر, in welchem er zu Môșul wohnte, dem Engel Michael geweiht sein konnte. ازمنة d. i. der kleinern und grössern Zeitlängen, so dass in den ارمنة . die أوتات als Theile, als kleinere Zeitabschnitte enthalten sind. So heisst es z. B. in Ichwan 25 *

360

1. المعري الله المعروف بالمعلم : Abû'lmah. II, S. 158 erwähnt einen gegen das Ende des 3. Jahrhunderts gestorbenen المعروف بابن نصير النصراني, der wegen seines christlichen Namens wohl der hier angeführte sein könnte. || 2. العروف بابن 5. S. 176 Anm. 12; 196 Anm. 8 u. العراقر العراقر : s. S. 176 Anm. 12; 196 Anm. 8 u. العراقر : S. 353, so Anm. 31. – C. H. V. العراقر العراقر (wohl der alchymistische Ofen) steht an der Spitze der im Catalog der Leipz. Rathsbibl. Cod. CCLXIV (S. 510 Col. 2) von *Floischor* aufgezählten alchymistischen Werkzeuge.



INDICES.



Index I arabischer, persischer und anderer Namen in arabischer Form. Index II nichtarabischer Namen nach ihrer im Deutschen tiblichen Form. Index III nichtarabischer Namen, deren eigentliche Form unklar bleibt.

Ueberstrichen sind zu leichterer Uebersicht die besonders gebräuchlichen resp. im Texte als solche irgendwie augedeuteten Theile längerer Namenreihen; in ähnlicher Weise ist die bekannteste von mehreren zusammengestellten Personen hervorgehoben; Verweisungen werden durch = ausgedrückt, verschiedene Persönlichkeiten desselben Namens durch || getrennt; letzteres Zeichen ist auch da angewandt, wo die Identität gleichnamig erscheinender Personen zweifelhaft erscheinen konnte. Die fetten Zahlen bezeichnen selbständige Artikel, die cursiven weisen auf die Anmerkungen zu den bezeichneten Seiten hin; p neben einer Zahl deutet an, dass der Name in demselben Artikel passim, der Zusatz einer kleinen Ziffer, dass er in verschiedenen Artikeln erscheint, doch ist die Beifügung dieser Zeichen meist unterblieben, wo der Name lediglich in demselben Zusammenhange wiederkehrte.

Abkürzungen: $'_{2} = |\mathbf{l}_{\mathbf{a}}', \mathbf{l}_{\mathbf{a}}' = |\mathbf{l}_{\mathbf{a}}' = |\mathbf{l}_{\mathbf{a}}', \mathbf{l}_{\mathbf{a}}' = |\mathbf{l}_{\mathbf{a}}', \mathbf{l}_{\mathbf{a}}' = |\mathbf{l}_{\mathbf{a}}', \mathbf{l}_{\mathbf{a}}'$

Digitized by Google

INDEX I

•

ASHMOLEAN OXFORD MUSEUM

Digitized by Google

٠

Digitized by Google

∞a 200 ™

•

.

العمل بن عمل
$$= 1eq$$
العمل بن عبل اللغ بن سلام م
علارت الارالية الوالية اليالية اليالي اليالية اليالية اليالية اليالية ا

----- 202 ------

Digitized by Google

•

203 🚥 -1000

بهبن

٠

e 204

· .

- 205 err

•

١

•

----- 206 🚥

$$\lambda = |q|$$
المراح = |q|المراح = |q||q|المراح = |q|المراح = |q|المراح = |q|المراح = |q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q||q|

$$\begin{array}{c} -2 \ 707 \ 8-7 \$$

•

208 ------

.

.

.

Digitized by Google

----- 210 ------

.

•

$$l_{q}$$
 l_{q} l_{q}

,

----- 211 -----

Digitized by Google

•

$$\begin{array}{c} 164 \\ 164$$

۱

∞ 213 ∞--

Digitized by Google

🛥 214 🖚

.

.

.

----- 216 -----

----- 217 070-

$$167 - 108$$
 $192 \ 100$

•

$$vic$$
 calls vic cal

Digitized by Google

-mas 220 mm

---- 221 -----

••• 224 •••-

-wai 225 mm-

.

٠

•

.

.

,

Digitized by Google

es 227 var

.

.

Digitized by Google

.

🛥 229 🗫

\$

.

١

محمل

115

Digitized by Google

.

طفيل 14
$$306$$
آل طاهر 117
العلي 120أسونس بن عبد الملك 202
العلي 115الطفي ليون 15ابن ط 3^{11} ابن ط 3^{11} أسون من مرة النه شمل 34علمة بن عبيد الله 112 121 121 121 121 121 121ابن معرد من شبخ بن العلم العرب على المحد من من شبخ بن العلي 115اسعيد بن معمر من محد من محمر 115عبد الله 112 الحراجيابن معرد من المحد من عمر من شبخ بن العلي 115اسعيد بن معمر من محمر 115الطلحي 308 إليو الحقق طلحةعلى من المحد من عمر من محمر 115الطلحي 38العلى 150 القلب 150 القلب 150على الوالعد بن عمر بن عمر 116القلب 150الطوال = أبو عبد اللهعبد الباد الحد من عمر بن محمر من المحر إذا إلى الحد من عمر بن المحد المحار إذا إلى الحد عن عمر بن عمر المحر إذا إلى الحد من عمر بن عمر المحر إذا إلى الحد عن عمر بن عمر المحر إذا إلى الحد عن عمر بن المحر إذا إلى الحد عن عمر بن عمر المحر إذا إلى الحد عن عمر بن عمر المحر إذا إلى الحد عن عمر بن عمر المحر إذا إلى الحد عن المحر إذا إلى الحد عن المحر إذا إلى الحد عن المحر بن عمر الحد عن عمر بن المحر إلى الحد عن المحر إلى الحد عن المحر بن عمر المحر إلى الحد عن المحر إلى الحد عن المحر إلى الحد عن المحر إلى الحد عن المحر بن عمر المحر إلى الحد عن المحر إلى الحد عن المحر إلى الحد عن المحر بن عمر المحر إلى الحد عن المحر إلى الحد إلى الحد إلى الحد إلى الحد عن الحد إلى الحد إلى الحد عن المحر إلى الحد عن الحد عن المحر إلى الحد عن الحد إلى الحد عن الحد إلى الح

Digitized by Google

233 🗫 -

ما

53

عاو 112

1

بن 198

•

`. .

بد الله بن حسن 16ابو عبد الله احمد بن تعمد بن
العامر اللهابو العباس الذامى 24بد الله السعين على المن من تلفى
(
$$a^{\prime}$$
) الحالي اللهانه عنه الله النامى
(a^{\prime}) الحالي اللهانه عنه الله النامى
(a^{\prime}) الله164184184184المه النامى
(a^{\prime}) اللهالمه النامى
(a^{\prime}) الله175184187عنه الله النامى
(a^{\prime}) اللهالمه الذامى
(a^{\prime}) المه186187187العباسية 187186186186186186186186186186186186186186186186186186186186187186

236 🗫

20.

•

----- 237 terr-

$$h_{1}$$
 h_{2} h_{2}

۰.

∞ 2**3**9 ∞

•

Digitized by Google

a 240 mm

•

عبد الراحد بن عمر بن تحمد البراز

$$= leq dbay
 $= leq dbay$
 $= leq dbay
 $= leq dbay
 $= leq dbay$
 $= leq dbay$
 $= leq dbay
 $= leq dbay$
 $= leq dbay$$$

•

Digitized by Google

٠

o 242 👓

$$ind construction $ind construction$$$

.

Digitized by Google

۰

243 🗫

s 244 van

.

$$b_{1}$$
 ان لحمر الدي 265286286286187البر عبد ال $(2^{+})^{1}$ اب 200 من 100الشعران 200100101101102101 $(2^{+})^{1}$ اب 200 من 100السر 200100102101101 $(2^{+})^{1}$ اب 200100100101101101 $(2^{+})^{1}$ اب 200100101101101101 $(2^{+})^{1}$ المهذاب100100101101101 $(2^{+})^{1}$ المهذاب100101101101101 $(2^{+})^{1}$ المهذاب100101101101101 $(2^{+})^{1}$ المهذاب101101101101101 $($

•

🗠 246 mm-

·

·

∞a 2**4**9 ∞a

البو فقعس 16ابو الفضل العبان بن الذي
$$\overline{u}(\mu)$$
ابو الفضل احمد بن ابن الحق 108ابو الذي المن المن المرابع105105105ابو الذي المن المرابع105105105الو الذي المن المرابع105105105المن المن المرابع105105105المن المن المرابع105105105المن المن المن المرابع105105105المن المن المن المن المرابع105105105المن المن المن المرابع105105105المن المن المن المرابع105106106المن المن المرابع105106106المن المن المرابع107106106المن المن المرابع107106106المن المرابع107106106المن المرابع107106106المن المرابع107106106المرابع106106106المرابع106106106المرابع106106106المرابع106106106المرابع106106106المرابع106106106المرابع107106106المرابع107106106المرابع106106106المرابع106106106المرابع106106106المرابع106106106المرابع106106106المرابي106106

Digitized by Google

۰.

.

a 254 🚥

$$\begin{aligned} \begin{aligned} \lambda_{2}(y) &= |y| \ |k_{2}(y) \\ \lambda_{2}(y) &= |y| \ |k_{2}(y) \\ \lambda_{2}(y) \\ \lambda_{2}(y)$$

255 🗫-

-4400

159 158

عبد الله بن

يحيى || محملا

احملا

133

ويجن

Digitized by Google

بنر

'UI

11

ابر

wa 256 🗫

•

. .

•

٠

Digitized by Google

-

∞ <u>25</u>8 ∞-

.

----- 259 🚥

Digitized by Google

.

~~ 261 tom-

`

$$165$$
 166 167 168

•

•

aa 262 🕬

.

•

•

∞ 264 ∞-

-mai 265 orm-

منصور الهندي فلام حضوية 165
الهندر إمال الغرب
$$97$$

الهندورى = ابو العبلى احمد بن
ابو المنهم (10
عدم
ابو المنهم (10
عدم
ابو المنهم (10
عدم
ابو المنهم (10
عدم
ابو المنهم (10
المالكذر = ابو مرسى
المالكذر العرب (10
عدم
المالكذر العرب (10
عدم
المالكذر العرب (10
عدم
المالكذر العرب (10
عدم
المالكذر العرب (10
المالكذر (10
المالكذر العرب (10
المالكذر (10
المالي (10
الماليذر (10
المال (10
المالي (10
الماليذر (10
المال (10
الم

-une 266 mm

-mail 267 -

. ---- 268 -----

- .

-

.

•

-420 269 TEM

•

•

Digitized by Google

•

-102 270 338-

•

-440 271 277-

.

-uu 272 mm

۰

سف بن سليمان بـن العباديـة
$$34 لين من مـنـسر الرازى $244 product 167 product 167$$$

Digitized by Google

ನ≪್ರಾಂಧಿ⊳≎

273

2.32-

.....

i

35



INDEX II

Aaron 252 Abel 305 331 Abraham 5 14 22, 25 26 100 Acro Agrigent. 286 Adam 4 12, 21 22 96 99 305 317 331, 332, 336 Aelianus [?] 248 Agathodaemon 318 353 Agenor 15 Ahasverus [Xerxes] 23 Alexander v. Aphrodis. 248 249, 250, 251 252-253 253 255 263 264 289 — [Chem.] 353 354_p - d. Gr. 117 239_p 246 247_p 252 264 289 294 304 314 326 = ذو القرنين - v. Trailes 293 Ambracis 248 Ammonius 248 249, 253 253 26 [عبران] Amram Anaximenes [Arzt] 287 Andreas [?] 353 Andromachus [Arzt] 287 Andronicus 247 Anebo 253 300 Anthus [?] 306 353 Antipater 247_p Antoninus 267 Apion [?] 270, 284 Apollonius Dysc. 354 v. Perge 266 266-267 v. Tyana 312 357 Arcaganis 357 Archelaus 353 Archigenes 260 288 292 357 Archimedes 257 265 266 267 284 285 Arimenes [?] 353 Aristarch d. Astron. 269 270 Aristippus v. Cyrene 269 Aristomenes 247 Ariston 255

Ariston [V. d. Plato] 245 Aristoteles 10 117 174 176 177 241 243 246 246-252 252gp 2534p 254_{3p} 255_{p} 256_{2p} 263 264_{2p} 268290 291 292 295 300 314 319 352 357_p Aristoxenus [?] 270 Aros 353 Artaxerxes Longim. 246 287_p Mnem. 245 Ochus 246 Artemidorus 255 316 Asclepiades, Asclepius 246, Asclepius I 286, 293 II [Asclepiades] 286 2872 288 293 294 Aspasius 120 Astymachus 353 Autolycus 268 Badres [?] 354 Baradaeus 24 Basilius 244 250 Bathon [Chem.] 354 Bat[h]yl[1]us 285 Benjamin [Mönch] 263 Bidpai 305 Bodisatva 163 305, 345 347 Borus [?] 353 Buddha 18 305 346, 347 347 352 Cadmus 15 239 Callisthenes 312 Canthon [?] 270 Charidemus [?] 286 Chora [Chem.] 353 Chûl 5 Cleopatra 354 Cneph 353 Codrus 239 Constantin d. Gr. 241 242, [Kaiser v. Byz.] 120

Costus 287 Crito [d. Cosmet.] 293 Daniel 23 314 Darius 305 [?] - Codom. 121 239 304 David 22 235 27 Demetrius Phalereus 240 Democrates 254 || 287 || 352 353 35 357 Democritus 354 Deranius = Dorotheus Diagoras 286 Diocles 287 Diocletian 252 255 Dionysius 291 Diophantus 269 283, 295 Dioscorides 288 || 293 Dioscorus 354 Dioteles 247 Doles [?] 353 Dorotheus Sidonius 268 Draco S. d. Hippocrates 287 Eber 14 Empedocles 287 Erasistratus 288 290 Esau 309 Esra 23 Euares 292 Euclides 10 244 257, 258 265-266 266 268 269 271 271 272 273 2822 283 284 295 357 - [Arzt] 287 Euctemon 314 Eudemus 255 Eugenius [Chem.] 354 Eunapius 292 Eustathius 244 251_p || 288 292 293

Constantin [Arzt] 297

| 420 Z15 1000- | | |
|--|--|--|
| Entocius 267 267 268 | Jesaias 23 ₃ | Mnesicles [?] 286 |
| Ers 331, 332, | Jesus Christus 96 98 241 289 328 | Mones 286 286 [?] |
| r r | 331 _p 335 335 336 _p 339 _p 340 | Moses 22 ₈ 23 44 98 351 352 |
| | 341 342 | Myrmex 248 |
| Festus 287 | Sirach 23 | Myrtus [Myristus] 270 285 314 |
| | Jețûr 5 | |
| Galenus 15-16, 245 246 249 252 | Johannes [Evang.] 23 | |
| 253_{4p} 255_{p} 271 272 286_{p} 287_{p} | — Philoponus 244 248 249, 250 | Nicanor S. d. Proxenus 247 _p |
| 288_{sp} 288 - 291 291 292 _{4p} 293 _{2p} | 251, 251 252 254-255 264 | Nicolaus 251 254 264 292 |
| $232_{4p} 235_{2p} 234_{2p} 235_{2p} 234_{2p} 235_{2p} 234_{2p} 235_{2p} 234_{2p} 235_{2p} 236_{2p} 300_{p} 301_{p}$ | 286 286 _p 287 _{2p} 289 289 293 | Nicomachus V. d. Aristot. 246 _p |
| $352 \ 354_{\rm p} \ 359$ | — Serapio 296 303 | — S. d. Aristot. 247 |
| $\frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}$ | Jonas 25 26 27 | — v. Gerasa 269 |
| – [Kaiser] 328 | Joseph 15 21 25 26 27 309 317 | Nicostratus 255 |
| Besius 292 | — ben Gorion 280 | Nimrod 14 305 306 |
| Gaucon 289_2 289 | Josua 23 ₂ | Noah 25 26 191 |
| Gnosidicus 293 294 | — bin Bud 24 | |
| Gregor v. Nyssa 255 | Jovianus [?] 255 | Olympius 248 |
| | Ismael 54 100 | Onatus [?] 353 |
| | Juda 29 | Oribasius 292 |
| Hadrian 267 354 | Julianus Apostata 241 _p 242 253 _p | Orosius 255 |
| Henoch [الحربيس] 22 317 | | Ostanes 353 353 |
| همبقل Heracles 353 354 | Kain 331, 332 | |
| – [Herachides, V. d. Hippocra- | Korah 352 | |
| tes II] 287 | | Palladius 288 |
| Hermias v. Atarneus 247 | | Pammachus 253 |
| Herminus 255 [Heromenes?] 289 <i>353</i> | Lucas 23 | Pappus 269 |
| Heron 265 269 285 | Lycus 255 | Parmenides 286 _p |
| Herostratus 290 | | Paulus [Apostel] 23 |
| Herpyllis 247 _p 248 | Machaon 246 | Paulus v. Aegina 288 293 |
| Hesekiel 23g | Magnus [Magnes?] v. Emesa 293 | Pelagius [Chem.] 354 |
| Hiob 23, | Mahraris 353 | Pericles [Arzt] 287 [?] 301 |
| Hipparchus [d. Astron.] 267 269 283 | Manius [?] 288 | فثيون == Pethion |
| - 247 | Mantias [?] 288 | Petronius [?] 354 Phaestis [Phaestias] 246 |
| Hippoerates I S. d. Gnosidicus 286 _p | Marcion 328, 339 | Pharao 44 |
| 293 294 | Marcus 23 | Philagrius 287 292 |
| - II S. d. Heracles 244 246 | Maria 26 27 | Philipp v. Maced. 246, 247 |
| 258 287, 287-288 288 | مارية = [Aegypt.] | Philo [Sklave des Aristot.] 248 |
| 290_{p} 291_{2} 292 293_{p} | Marinus 292 | Philocles 287 |
| 294_{p} 296 301 314 _p 316 | Matthaous 23 | Phylacus 354 |
| III S. d. Dracon 287 293_p | Maximus 255 | Plato 10 244 245 _p 245-246 246 _p |
| IV S. d. Thessalus 287 293 _p Homer 287 | Meges [Chem.] 354 _p | $247 \ 252_{p} \ 255_{p} \ 256 \ 291 \ 318$ |
| Horus 312 353 | Menas 286 | 352 353 357 |
| Hypsicles 266 266 | Menemachus [?] 287 | [Arzt] 286 _p 290 292 303 |
| -rmics 200 NUU | Mercurius [?] 353 | Plinius 312 |
| • | Milesius 286 | Plotin 255 |
| Jamblichus 245 248 _p 249 255 | Milon v. Agrig. 286 | Plutarch 245, 246 254 301 [?] 254 |
| Jeremias 232 | Mnasias [?] 286 | Polemo 314 |
| | | 35 * |
| | | |

•

---- 276 -----

Polvbus 287 Porphyrius 245 248 249 250 252 253 255 300 316 Porus [?] 353 Praxus [?] 353 Proclus Diadochus 252 254 Protagoras 245 || 287 [?] Proxenus 247 _____ [v. Atarneus] 247 Ptolemaeus 244 256 258 267, 267 268 269 273 279 284 246 247 255 الغريب 269 272 القلودي Lagi 247 Philadelphus 239, 254 Pyrrhaeus 248 Pythagoras 245 245 252 314 352 357 || 287 Pythaïs [Pythias] 247 Rosinus [?] 353 354 Rufus v. Apsis 263 291-292 Ruth 23, Salomo 23 27 30920 310 317 Samirus 12 Samuel 23, Sanherib 311 [K. v. Armenien] 295 ____ Semarus 12 Serapion 353 Sergius [?] 297 || 353 v. Ra's ein 354 ----Seth 22 317 332 Severus [?] 286 287 288

Severus v. Antiochia 254 [Chem.] 354 Simeon [Manichäer] 337 Simmias [?] 353 Simon [Simus] 248 Simonides v. Ceos 15 Simplicius 248, 251 255 268 [Arzt] 288. Sisinius 299 [Manichäer] 334 336 Sitas [?] 288 Socrates 10 15 245 245 260, 272 357 Solon [Grossvater d. Plato] 318 Sophroniscus 245 Soranus 293 Stephanus 249 [Arzt] 292 [Chem.] 354 [d. Aeltere] 244 353 354 [d. Jüngere] 353 v. Alexandria 248 353 S. d. Basilius 290 291 292 Monachus 359 Suidas [?] 287 Syrianus 251 255 Syrus [?] 268 Tachon 248 Thales v. Milet 245 [Sklave d. Aristot.] 248 Vitellius [?] 255 Themistius 241 244 248 249, 250,

251, 252 253 255 263

264 295

[Arzt] 287

Theobulus [?] 251 Theodocus 303 Theodorus 12 || 14 || 24 || 249 || 26 269 303 [Arzt des Haddschådsch 242 Metochita 246 Theodosius 268 269 Theon d. Platoniker 245 246, 24 255 268 v. Alexandria 268 275 Theophilus 244 249 || 263 || 354 Theophrast 247, 248 249 252 25 265 Theoteles [?] 288 Thessalus S. d. Hippocrates 287 29 Thomas 291 v. Edessa 24 Thrasybulus 291 Timaenetus [?] 287 Timaeus a. Palaestina 288 Timarchus 247 **Timotheus 24** Titus Antonianus 328 Tychon = Tachon Tyleus Bassus [?] 353 Urius [?] 286 Varro [Varus?] 289 Vectius [Vettius] Valens 269

Zenodot 240 Zosimus [?] 353

Digitized by Google

INDEX III

حدابا 337 ابا التلبيذ 336 اوجيانس 354 اغافوطيموس 286 ايلاوس = نيلادس ابراحيا "337 حداهود بن فرخزاد ³¹⁶ اغانيس 286 ابي 336 . حطًا 337 افطيمياخس 286 اثافروديطوس 254 باجهم [باكهر] الهندى افعند 337 حوراطيمس 286 اجا 337 افقورىا 337 315 271 احطيفون 286 خاطف الهندى الافرنجــى بادروغوغيا 269 افينورس 286 ادرينوس 239 اکسیدوس 286 353 356 بارون 287 اردد 337 باكهر = باجهر خبرهات ₃₃₆ 337 الادخيقي 353 ارس [آرس] 353 354 354 بروسن 315 الأسطماخس 353 لارا Darius || 305 ا ارطى = كاهن الامقيدورس [المقيدورس] بطرانس 354 اركاغانيس 357 بطور بن نوح ³⁵⁴ داهر 271 254 251, 246 246 ارمينس تلميذ هرمس دبك الهندى 305 الجفر الهندى 278 **بطولس** 285_P اريكل 271 السلماطيس 353 بفروس 315 دراسطوس 353 اربوس بـن اصطفانوس بن السموس 353 بلاخس 354 دساورس 353 بطلينوس يلقب برشيد المسودريوس 246 بلوهر 305 دمانوس 353 قومد 10 بوروس 353 امقورس 286 ابن دهـن الهندى 245 استرعاىش 316 بيسن 291 امهسم 336 303, اسطانس الرومى 353 853 امورس 357 دورىموس 239 اسطفانس 353 اموليا 336 توقشتل الهندى 303 دوسيموس 354 اسطة 325 تينكلوس البابلي 238 270 اميروس 287 ديافرطيس 254 اسطوس 353 انابو 253 300 300 **دیسقرس ₉354** اندريا 354ه Ariston = lmdetaثاثالس 288 || Thessalus ديسون 306 _ اسفطس 286 اندى 271 ثاذينس 269 ديلاوس 353 انطوس السائم 306 اسفلوس 286 ثمود 354 اسقلاوس 258 انقلس 286 ذيسموس **353 3**53 آنکو 271 اسقوريس 286 جبهر ²⁷¹ آصف بن برخيا بن خالا جودر الهندى 271 اهواز 337 271 محارب سليمان 109 اوارس 286 292 جيكي الصيني 350 راسين 337

- 278 mm

Verbesserungen.

and II Anm. 4 zu S. 12 Z. 2 lies S. 239, 26. — Anm. 5 zu 23 Vgl. auch Anm. 16. — A. 4 zu 24 Pethion ut sicher; vgl. die citierte Anm. — A. 22 zu 26 Vgl. auch Z. 1., — A. 15 zu 28 Z. 2 l. العاص. A. 15 zu 38 Z. 3. Die Anm. zu Abülmah. ist nicht von Fleischer. — A. 3 zu 77 füge hinter Talab ein und al-Ahwal, vgl. S. 79, s. -- A. 10 zu 78 ist das Citat S. 41, 20 zu streichen. -- A. 9 zu 102 Z. 1 l. . — A. 6 zu 107 Z. 1 l. das zweite Mal zweimal statt einmal. — A. 9 zu 118 Vgl. S. 314 A. 7. – Zu A. 3 zu 119 ist zu vgl. A. 13 zu 306. — A. 3 zu 125 Z. 1 l. P. محبواتي. — A. 4 zu 126 Die Verweisung auf den Index ist irrtümlich; der Name kommt hier nicht weiter vor. — A. 3 zu 153 Die Lesart von P. steht z. B. auch S. 186, 18 und 234, 19. — A. 3 zu 165 Z. 2 l. السمان. — A. 1 zu 172 Z. 1 l. 136, 13. – A. 6 zu 174 Beide الكاغلى) kommen nicht hier, sondern bei Ibn Kutl. S. 31 u. 134 noch vor. — A. 9 zu 231 Z. 2. 3 ist Im — erwähnt zu streichen; vgl. den Index. — A. 6 zu 235 Es ist der 8. 1477 Z. 149 erwähnte gemeint. – A. 7 zu 235 S. aber auch den Index. – A. 4 zu 249 Z. 7 l. statt Bl. 176 r sein Sohn 'Ali vielmehr und sein Sohn 'Ali; Bl. 176 r. - Im Index ist S. 201 a hinter حبك بن die Zahl 108; امير المؤمنين nachzutragen; unter ع' بن ر' = احمد بن عمر بن رضيع der Name على die Zahl 108; اردشير. [ملك بابل] der Name اردشير بن بابك 313; hinter الحق بن ابراهيم بن بهمن الموصلى ^{unter} رشيد قومة = اريوس die Zahl 171; S. 224 letzte Zeile أبو بكر محمد بس المحق الأهوازي ³⁰⁶; unter Ind. III. – S. 206 b Z. 1 ist بشم بن مروان gleich التسترى zu setzen; ebenso S. 209 التسترى gleich auf أبو حنيفة auf الدينورى S. 223 bei بن جمهور auf أبو حمد سهل, S. 223 bei الدينورى, S. 264 bei ابن مقسم auf ابن الحسن الحسن الحسن zu verweisen. — S. 202 b Z. 15 müssen die Klammern wegfallen; S. 205 * bei الأوس sollte 54 stehen; Z. 6 v. u. l. دچمف ohne Punct; S. 207 ° Z. 6 v. u. 33; S. 216 b . المعافا بن زكريا النهرواني * 8. 263 ; ابو الحسن 1 2

Digitized by Google

· .

· · ·

· ·

Halle, Buchdruckerei des Waisenhauses.

Digitized by Google

.

ł

ŝ

İ

Digitized by Google

KITÂB AL-FIHRIST

MIT ANMERKUNGEN HERAUSGEGEBEN

V O N

GUSTAV FLÜGEL,

DR. THEOL. UND PHILOL., PROFESSOR, COMTHUR, RITTER ETC.

NACH DESSEN TODE BESORGT

VON

UND

DR. JOHANNES ROEDIGER, ASSISTENT A. D. UNIV. - BIBLIOTHEK ZU LEIPZIG. DR. AUGUST MUELLER, PRIVAT-DOCENT IN HALLE.

ZWEI BÄNDE.

MIT UNTERSTÜTZUNG DER DEUTSCHEN MORGENL. GESELLSCHAFT.

LEIPZIG,

VERLAG VON F. C. W. VOGEL.

1871.

Digitized by Google

KITÂB AL-FIHRIST

MIT ANMERKUNGEN HERAUSGEGEBEN

V O N

GUSTAV FLÜGEL,

DB. THEOL. UND PHILOL., PROFESSOR, COMTHUR, RITTER ETC.

ERSTER BAND:

DEN TEXT ENTHALTEND.

VON

DR. JOHANNES ROEDIGER.

LEIPZIG,

VERLAG VON F. C. W. VOGEL.

1871.





DER

HOCHWÜRDIGEN THEOLOGISCHEN FACULTÄT

ZU HALLE

NACH DEM WILLEN DES VERSTORBENEN HERAUSGEBERS

ALS AUSDRUCK DES DANKES

FÜR SEINE ERNENNUNG ZUM EHRENDOCTOR

BEI DER

IM JAHRE 1867 STATTGEFUNDENEN JUBELFEIER DER UNIVERSITÄT HALLE

GEWIDMET

von

DEN HINTERLASSENEN.

Digitized by Google

Am 5. Juli 1870 entriss ein für Fernerstehende unerwarteter Tod nach schweren Leiden Gustav Flügel seiner trauernden Familie und setzte seiner rastlosen, dem Dienste der Wissenschaft geweihten Thätigkeit ein leider zu frühes Ziel. Es sollte ihm nicht vergönnt sein das Werk selbst zu vollenden, welches ihn mehr als fünfundzwanzig Jahre seines Lebens vorzugsweise beschäftigt hatte und mit welchem sein Name schon so eng verknüpft war. Er mag geahnt haben, dass die Tage seines Lebens gezählt seien, als er mit erneutem Eifer die Herausgabe des Fihrist betrieb, und schon hatten sechs Bogen die Presse verlassen, als ihn der Tod abrief. So musste er es anderen überlassen zu Ende zu führen was er begonnen; aber er hatte so weit vorgearbeitet, dass der Druck nach seinem Tode ohne wesentliche Unterbrechung fortgeführt werden konnte.

Auf Antrag des Sohnes des Verstorbenen, des Herrn Assessor Dr. Flügel und des Verlegers übernahm ich die ehrenvolle Aufgabe, die weitere Herausgabe des Fihrist zu besorgen, und kaum nach Jahresfrist erscheint jetzt in dem vorliegenden Bande der vollständige Text. Mit ihm schliesst meine specielle Thätigkeit an dem Buche ab, da Herr Dr. August Müller in Halle die Bearbeitung der Anmerkungen und die Anfertigung des Index, zu denen ich mich gleichfalls verpflichtet hatte, bereitwilligst übernommen hat. Es drängt mich demselben an dieser Stelle tür diesen Freundschaftsdienst meinen Dank auszusprechen, denn als einen solchen muss ich es betrachten, indem die Arbeit selbst eine wenig anziehende ist. Da Dr. Müller in der Vorrede des zweiten Bandes das nöthige über seinen Antheil an der Arbeit und die Beschaffenheit des hinterlassenen Materials der Anmerkungen bemerken wird, so bleibt mir nur übrig über meine Stellung zu dem vorliegenden Bande einiges zu sagen, um eine richtige Beurtheilung meiner Thätigkeit an dem Buche zu ermöglichen.

Der Text lag druckfertig von Flügels Hand vor, und es blieb mir nur übrig für die correcte Drucklegung desselben Sorge zu tragen. Da er mir nur bogenweise zu Gesichte kam, so wurde, wenn der Druck nicht bedeutende Verzögerung erleiden sollte, eine gleichmässige Durcharbeitung desselben mir sehr erschwert, und ich musste mich meist darauf beschränken kleine Versehen und Incorrectheiten, wie solche ja erst im Drucke recht in die Augen springen und sicher auch von dem verstorbenen Herausgeber bemerkt worden wären, zu berichtigen. Seltener bot sich mir Veranlassung eingreifendere Textesänderungen zu machen, zumal da Herr Professor Fleischer, ohne Aussicht auf dessen Beihülfe ich mich einer so schweren Verantwortung ungern unterzogen hätte, gleichzeitig mit mir die einzelnen Bogen seiner scharfsichtigen Prüfung unterwarf. Ein Blick in das Verzeichniss der Lesarten wird zeigen, wie manche Berichtigung ihm der Text verdankt, und wie so manche

dunkle Stelle durch seine Combinationen das rechte Licht und Verständniss gewonnen hat. Wenn ich hier und da bei näher liegenden Aenderungen mit ihm zusammengetroffen war. habe ich mich selbstverständlich seiner Autorität untergeordnet; doch habe ich mehrmals die Lesarten der Handschriften festhalten zu müssen geglaubt, wenn sie auch nicht den strengen Anforderungen der Grammatiker entsprachen; denn eine eingehendere Beschäftigung mit dem Texte des Fihrist wird bald erkennen lassen, dass die Schreibweise des Verfassers nicht selten nahe an das Vulgäre streift, und dass an solchen Stellen ein allzustrenger Purismus die historische Gestalt des Textes beeinträchtigt hätte. Wohl aber habe ich nicht verfehlt die von Herrn Prof. Fleischer vorgeschlagenen Aenderungen ohne Ausnahme in den Lesarten zu verzeichnen, um diese werthvollen kritischen Fingerzeige zu weiterer Berücksichtigung zu empfehlen. Meinerseits kann ich nicht umhin meinem hochverehrten Lehrer für diese seine aufopfernde Thätigkeit und Bemühung um die Correctheit des Fihrist-Textes, sowie für den Rath und die Hülfe, die er mir jederzeit in unbeschränktester Weise hat zu Theil werden lassen, hier meinen innigsten Dank zu wiederholen. Dass schon der selige Flügel demselben zu gleichem Danke verpflichtet war, spricht er selbst in dem unten folgenden Vorwort aus. — Ich muss noch bemerken, dass meine Thätigkeit erst mit dem neunten Druckbogen beginnt. Bogen 7 und 8, die ohne letzte Controle die Presse verlassen haben, hat Herr Prof. Fleischer noch nachträglich durchgesehen und mir seine Verbesserungsvorschläge für die Aufnahme in die Lesarten mitgetheilt. ----Was nun diese Lesarten betrifft, so lagen dieselben keineswegs druckfertig vor, vielmehr waren sie erst aus dem Brouillon Flügels zusammenzustellen und mit der Originalabschrift des Textes nochmals zu vergleichen. Dass dies nicht mühelos war, weiss jeder, der ähnlichen Arbeiten sich unterziehen musste; nicht unbedeutend wurde dies in vorliegendem Falle erschwert durch die Art wie die Varianten in Flügels Abschrift notirt waren, ein Umstand, der es mir bisweilen unmöglich machte im Brouillon verzeichnete Lesarten zu verificiren. Einige kleine äusserliche Inconsequenzen in der Aufführung der Lesarten bitte ich zu entschuldigen. Die Anordnung wird, hoffe ich, Beifall finden; durch die herausgerückten Seitenzahlen wird ein schnelles Auffinden der betreffenden Lesarten nicht wenig erleichtert werden. • Freilich wäre es bei weitem übersichtlicher und zweckentsprechender gewesen, wenn die Varianten ihren Platz unter dem Texte gefunden hätten; doch stand mir darüber keine Entscheidung mehr zu, da der Druck schon begonnen hatte, als ich dem Buche näher trat. Dagegen hoffe ich auf die Zustimmung der Leser rechnen zu dürfen, dass ich die von Flügel beabsichtigte Trennung des Textes in zwei Theile nicht befolgt, sondern den vollständigen Text in einem Bande zusammengefasst habe, wodurch allerdings das Erscheinen des Buches etwas verzögert worden ist. — Als einen besonders glücklichen Umstand müssen wir es betrachten, dass der verstorbene Herr Herausgeber uns den ersten Entwurf eines Vorwortes hinterlassen hat, in dem er die Lebensumstände des Verfassers und die benutzten Handschriften einer näheren Erörterung unterzieht. Ich habe dasselbe unverändert abdrucken lassen.

Schliesslich bleibt mir noch übrig den Herrn Prof. Mühlau in Dorpat und Dr. Aug. Müller in Halle für die Lesung der ersten Correctur zu danken. Desgleichen kann ich nicht umhin hier darauf aufmerksam zu machen, dass wohl nicht das geringste Verdienst um den Fihrist der Verleger Herr Dr. Lampe (F. C. W. Vogel) beanspruchen darf, der weder Zeit noch Mühe und materielle Opfer gescheut hat, um das Erscheinen des Buches zu ermöglichen. Ohne seine Betheiligung würde der gelehrten Welt der Fihrist wohl noch nicht zugänglich sein, und ich glaube daher im Namen der Wissenschaft demselben hier den verdienten Dank aussprechen zu müssen. — Dass die Deutsche Morgenländische Gesellschaft dem Werke ihre Unterstützung angedeihen lässt sei gleichfalls als ein neuer Beweis ihrer einsichtsvollen Liberalität gebührend hervorgehoben. Für die sorgfältige correcte Ausführung des Druckes verdient die Buchdruckerei des Waisenhauses in Halle alle Anerkennung.

So übergebe ich denn hiermit dem gelehrten Publicum das Buch, welches schon vor sechsundzwanzig Jahren angekündigt, und wie wohl kaum ein anderes sehnlichst erwartet worden ist. Der Umstand, dass es galt ein so wichtiges Werk den geehrten Fachgenossen nicht länger vorzuenthalten, war es auch was mich dazu vermochte die Herausgabe zu übernehmen; es galt der Wissenschaft ein Opfer zu bringen, und dass es ein Opfer für mich war auf so lange Zeit fast jeglichem selbständigen Arbeiten zu entsagen, brauche ich wohl kaum zu versichern. Und hierfür, hoffe ich, wird mir die Anerkennung der Fachmänner nicht versagt werden.

Leipzig 4. Aug. 1871.

Johannes Roediger.

b

Digitized by Google

Verzeichniss der in den Lesarten gebrauchten Abkürzungen.

Abulfar. = Abulfaradsch (Historia compend. dynast. ed. Pococke). Abulmah. = Abulmahâsin (ed. Juynboll et Matthes). Ann. musl. = Abulfeda, Annales muslemici (ed. Reiske). Belads. == Beladsori (ed. de Goeje). Cas. = Casiri (Bibliotheca Arabico-Hisp. Escurial.). Fabric. == Fabricius (Bibliotheca graeca, alte Ausgabe). Flr. = Fleischer.H. Ch. = Hâdschi Chalfa. Hott. = Hottinger (Promtuarium sive Bibliotheca Orientalis). Ibn al-K. = Ibn al-Kufti (Wiener Handschrift No. 1161 in Flügel's Catalog). Ibn Dur. = Ibn Dureid (hrsg. v. Wüstenfeld). Ibn Kut. == Ibn Kuteiba (hrsg. v. Wüstenfeld). Ibn Kuțl. = Ibn Kuțlûbuga (hrsg. v. Flügel in Abhandll. für die Kunde des Morgenl. Bd. II). I. Ch. == Ibn Challikân. Lex. geogr. == Lexicon geographicum (ed. Juynboll). Lib. class. = Liber classium (des Sujûțî, ed. Veth). Mawâk = Mawâkif (ed. Soerensen). Naw. = Nawawî (ed. by Wüstenfeld). R. = Roediger (Johannes).

'Uș. = Ibn Abi 'Ușeibia (Wiener Handschr. No. 1164 in Flügel's Catalog).

Wenr. = Wenrich (De auctorum Graecorum versionibus et commentariis Syr. Arab. Armen. Persicisque commentatio).

Wüstenf. Reg. = Wüstenfeld Register zu den genealog. Tabellen der Arab. Stämme.

Х

Digitized by Google

Vorwort.

Der guten alten Sitte getreu, im Vorwort zunächst unsere Aufmerksamkeit dem Verfasser zuzuwenden, dessen Schrift wir herauszugeben vorhaben, will auch ich das Wenige zusammenstellen was mir über die Lebensverhältnisse desselben aus da und dort zerstreuten Angaben bekannt geworden ist. Denn trotz meiner Bemühungen ist es mir nicht gelungen eine wenn auch nur kurze Biographie unseres Verfassers in den verschiedenen ziemlich zahlreichen biographischen Werken der Araber und Perser aufzufinden, und auch meine Anfragen desshalb sind ohne Ergebniss geblieben.

Sein vollständiger Name lautet: Abu'lfaradsch¹ Muhammad b. Ishâk al-Warrâk ² al-Bagdâdî, bekannt unter dem Namen Ibn Abî Ja^ckûb an-Nadîm, und die Aehnlichkeit des Namens mit Abû Muhammad Ishâk, bekannt unter dem Namen Ibn an-Nadîm al-Mausilî, † 235 od. 236, so wie mit dessen Vater Abu Ishâk Ibrâhîm, bekannt unter dem Namen an-Nadîm al-Mausilî, † 188 (vgl. J. Ch. Nr. 9 u. 86), hat bereits Veranlassung gegeben, ihn mit diesen Männern in Verbindung zu bringen (vgl. Hamaker, Spec. catal. S. 240 u. Chwolsohn, Ssabier II S. XIX f.); doch ist nicht der geringste Anhalt gegeben irgendwie eine verwandtschaftliche Angehörigkeit zu jenen Männern für unseren Wir wissen nicht einmal ob seine Benennung "der aus Bagdåd" Verfasser aufzufinden. sich auf seine Geburt in dieser Stadt oder nur auf seinen längeren Aufenthalt daselbst bezieht. Ebensowenig ist uns sein Geburtsjahr bekannt, obwohl wir mit Sicherheit annehmen dürfen, dass es in das erste Viertel des 4. Jahrh. d. Flucht (d. i. zwischen 913 u. 936 p. Chr.) fällt. — Zwar lässt die eigene wiederholte Angabe des Verfassers (z. B. im Eingange u. noch genauer S. WA, AV, IMP, 199, dass er sein Werk im Jahre 377 (beg. 3. Mai 987) verfasst d. h. bis zu diesem Jahr an der Stelle, wo er dasselbe nennt, fortgeführt habe, für die Bestimmung seines Todesjahres wenigstens soviel gewinnen, dass er bis zu diesem

1) الفتح (Abu'lfath bei Ibn Kutlûb. S. 91 Z. 9 ist wahrscheinlich nur eine Verwechslung oder ein Versehen des Abschreibers. Auf dem Titel des Werkes und überall, wo er sonst angeführt wird, heisst er أبو الفرج. Vgl. z. B. Ibn Kutlûb. S. 94 Anm. 114, I. Ch. Nr. 298 u. 720, Tâsy S. 71 Z. 3 u. anderwärts, H. Ch. IV S. 483 Z. 6. Noch sei bemerkt, dass in der Ueberschrift des 9. Buches in C. u. H. vollständiger geschrieben ist: محمد بن المحق بين محمد بن المحق بين محمد بن المحق المعروف العرف. محمد بن المحق بين محمد بن الحق المعروف العربي المعروف العربي يعقوب الوراق المعروف محمد بن الحق المعروف العربي المعروف المعروف المعروف المعروف العربي المعروف المعروف المعروف المعروف المعرف المعروف المحمد بن المعروف المحمد بن المعروف المعروف المعروف العربي المعروف المعروف المعروف المعروف المعروف الم

2) Wenn Chwolsohn (Ssabier II S. XIX) besonders bemerkt, dass an-Nadim auch الكاتب الورّاق genannt werde, so steht dieses eben statt الورّاق. Er hiess keineswegs الكاتب الورّاق, sondern oder الكاتب, was beides auf seine Beschäftigung mit Bücherabschreiben hinweist.

b *

fasser (S. 1997) den aş-Şâbî vor dem J. 380 sterben lässt. Allein auch das giebt uns keinen sicheren Anhalt, da der Verfasser als äusserstes bestimmtes ¹ Datum das Jahr 399 (S. 1977) anführt, in welchem er al-Kâgadî sterben lässt. Andere über das Jahr 377 hinausgehende Data sind der Tod des Ibn Dschinnî im Jahre 392 (S. AV), des Marzubânî im J. 378 (S. 1997) und des schon erwähnten aş-Şâbî vor d. J. 380 (S. 1997).

Gegen alle diese Angaben erhebt sich die Bedenklichkeit der Frage, wie unser Verfasser ein Schüler des im J. 279 gestorbenen Balådurî gewesen sein könne. Denn es heisst bei dem anonymen Biographen des letzteren (s. Hamaker Spec. Cat. S. 10.) بقل روی عند (ری عند ا يحيى بن النديم, wofür de Goeje bei Wiederabdruck derselben Biographie in der Vorrede zu schreibt; وقد روى عنه حمد بـن النديم S. 6 Z. 6 كتاب فتوح البلدان seiner Ausgabe des beiläufig sei noch bemerkt, dass im Laufe derselben Biographie S.4 محمد بن أسحق النديم citirt, bei Hamaker aber حبد weggelassen ist. Dieser Widerspruch in den Zeitangaben, da man unserem Verf. doch nicht ohne weiteren Anhalt eine Lebensdauer von 120-130 Jahren beizulegen geneigt sein kann, hat bereits Dr. Loth in seiner Habilitationsschrift über das Classenbuch des Ibn Sa'd (Lpzg. 1869) S. 3 Anm. 8 veranlasst, die Annahme, dass der Fihrist im J: 377 geschrieben und der Verf. 8 Jahre nachher, also 385, gestorben sei², als "mindestens zweifelhaft" zu bezeichnen. Aber die Annahme, dass der Fihrist im J. 377 geschrieben sei, beruht nicht "nur auf der Vorrede und einer Notiz am Schluss des هذا اخبر مسا :Cod. Lugd.", wie ich schon oben bemerkte, vielmehr heisst es ferner S. ۳۸: هذا اخبر مسا صنفناه منَّ المقالة الاولى من كتاب الفهرست الى يـوم السبت مستهل شعبان سـنـة سـبـع هذا اخر مّـا صنفناه مــن مّقـالــة النحويَّين واللغويِّين الى يــوم : 8. ٨٧ ;وسَّبعين وثلثمائة heisst: الْمرزباني S. 187, wo es von الْمرزباني heisst: والى وتتنا هذا وهو سنة سبع : 8. ٢١٩ ; ويحيا الى وتتنا هذا وهو سنة سبع وسبعين وثلثمائة ergiebt sich unzweifelhaft, dass der Abschluss der letzten. — Hieraus ergiebt sich unzweifelhaft, dass der Abschluss der letzten Redaction oder Durchsicht des Werkes vom Verf. im Ganzen und Grossen im Jahre 377 erfolgte. Ich will aber hier gleich einschalten, dass der Verf. S. 14^m für einen einzelnen Fall den Leser seines Buches auffordert, dass er das ihm hier etwa nicht zu Gesicht هذا ما رأيناة من كتبة (الحسن بن على Er sagt: (d. i. هذا ما رأيناة من كتبة (الحسن بن على الم بن الحسن بن زيد الخ) وزعم بعض الزيدية ان له نحوا من مائة كتاب ولم نرها فان راى ناظر في كتابنا شيئًا منها الحقها بموضعها. Der Verf. war also, wie auch noch aus vielen anderen Stellen des Buches hervorgeht, in derselben Lage wie andere Schriftsteller, die es mit biographischen Notizen zu thun hatten (man denke zunächst nur an Hådschi Chalfa), Jahreszahlen, Namen, Orte, Zahlangabe von Capiteln und selbst ganze Titel oder Theile desselben bei Abschluss ihrer Werke einstweilen leer zu lassen, in der Hoffnung vielleicht

¹⁾ Wir werden später eine allgemein gehaltene Angabe bis in das 5. Jahrhundert hinein finden.

²⁾ Der Leydener Codex enthält auf der Titelseite von nicht junger Hand die Worte : وصنف في الفهرست في شعبان سنة ٢٦٠ ومات يوم الاربعا لعشر بقين من شعبان سنة ٣٠٠ لخصته كتاب الفهرست في شعبان سنة ٣٧٠ ومات يوم الاربعا لعشر بقين من شعبان سنة ٢٠٠٠ لخصته من ذيل ابن النجار . Vgl. Orient. I, S. 329.

später durch Auffindung derselben, diese Lücken auszufüllen. Wollten wir uns den Fall denken, dass man den Brouillon des Verf. bei seinen Lebzeiten oder nach einzelnen Heften abschrieb, während er selbst fort und fort nachträglich ergänzte, so steht dem die Einheit des Werkes in sämmtlichen Handschriften entgegen, die nirgends eine wesentliche Abweichung von einander oder gegenseitige Ergänzungen verrathen.

Weiter ist festzuhalten, dass zahlreiche Daten aus allen Jahrzehnten des 4. Jahrh. bis zum J. 377 im Fortlaufe des Textes uns entgegentreten und in der Art der Behandlung dieser Artikel kein Unterschied mit den früheren bemerkbar ist, so dass eine zweite redigirende oder nachhelfende Hand ersichtlich sei. Es würde durch diese Annahme bei der bedeutenden Anzahl von einzelnen Abschnitten und ganzen Biographien aus dem 4. Jahrh. die Einheit des Werkes als eine gestörte zu erkennen sein müssen, eine Erkenntniss, die ich mir wenigstens anzueignen nirgends Veranlassung gefunden habe; es müsste denn eine das gesammte Werk gleichmässig überarbeitende Hand, der jene Einheit zu verdanken wäre. angenommen werden, so dass der Verf. selbst im Jahre 377 abgeschlossen hätte und im Jahre 385 sterben konnte, während sein Superrevisor bis in das 5. Jahrh. hineinlebte; und wenn der Verf. wirklich 385 starb, so müsste man zweifellos einen solchen Superrevisor annehmen. Das Werk an sich aber zeigt ausser jenen über das Jahr 377 oder 385 hinausgehenden Zuthaten nicht die geringste Spur einer fremdartigen Thätigkeit. Daher vermag ich auch nicht dem weiteren Schluss des Dr. Loth, bekennt man sich zu seiner Annahme, beizutreten: "Natürlich müsste aller das 3. Jahrh. überschreitende Stoff von einer Fortsetzung fremder Hand herrühren, deren Urheber etwa in dem bezeichneten Jahre (377) abschloss. Eine solche Fortsetzung wäre nichts Ungewöhnliches, und muss eine solche auch nach der gewöhnlichen Auffassung angenommen werden, da eine Reihe von Daten in der vorliegenden Handschr. auch noch das Jahr 400 überschreitet (Z. XIII, S. 600)." Wenn ich auch nun bereits oben das Jahr 399 nachgewiesen habe, so finden sich in der That ابــو نصر بــن نباتة التبيمي مــن شعراء سيف الدولة وتوفي بعد 8. I49, Z. 12 f. die Worte: ابــو und ich beschränke meine Angabe in der Zeitschrift dahin, dass diese Stelle die الاربعمائة einzige sein möchte, in der eine Ueberschreitung des 4. Jahrh. direct angezeigt ist. Die السماء جماعة من الشعراء الحُدَثين ممن عنه: Ueberschrift des ganzen Abschnitts aber lautet so , wo abermals geradezu auf die Zeit nach dem 3. ليس بكاتب بعد الثلثمائة الى عصرنا هذا Jahrh. hingewiesen wird, und die Worte الى عصرنا هذا nicht anders als, eng genommen, auf das Jahr 377 bezogen werden können. Auch bitte ich den Leser sich den ganzen Abschnitt genauer anzusehen, ob er sich nicht wie aus einem Gusse, also aus einer Hand darstellt; man müsste denn in seiner Zweifelsucht so weit gehen wollen, ihn geradezu als von zweiter Hand eingeschoben zu betrachten, wozu für mich wenigstens nicht der geringste Anhalt vorliegt, zumal der Verfasser uns mehrfach solche Uebersichten vorführt, die wohl schwerlich die Aufgabe einer zweiten Hand gewesen sein möchten.

Als weiterer untrüglicher Beweis, dass unser Verf. im Jahre 377 am Leben war, dient seine Erzählung (S. ٣٩) wie ein christlicher Mönch im Jahre 377 aus China zurückgekehrt sei, und er denselben in Constantinopel (فلقيته بدار الروم وراء البيعة) angetroffen und von ihm Mittheilungen über China eingezogen habe. Der Verf. sagt: فسألته, فسألته, ما حكاة لى الراهب النجرانى , Ausdrücke, die keinen Zweifel darüber aufkommen lassen, dass kein anderer unter dem لى u. s. w. gemeint sein könne als unser Verf. Ferner aber erfahren wir aus dieser Stelle, dass unser Verf. im J. 377 auf Reisen war und sich in Constantinopel befand, die hier erhaltenen Mittheilungen aber seinem Werke alsdann einverleibte. Auch kann kein Zweifel sein, dass unter دار الروم Constantinopel als Hauptstadt oder Residenz zu verstehen sei, wie دار ملکهم oder دار الملك z. B. bei Makr. II S. 108 so häufig steht. Wir können zugleich nach derselben Stelle voraussetzen, dass der Verf. sein Werk fortwährend vervollständigte und wohl kaum schon im Jahre 377 diese über China erhaltenen Notizen auf der Stelle eintrug.

Es fragt sich nun wie all diesen unverwerflichen Angaben gegenüber die Worte des aufzufassen sein mögen. وقدل روى عنه محسب بن النديم aufzufassen sein mögen. zuerst sei bemerkt, dass wenn in derselben Biographie S. 4 محمد بن المحق النديم als Zeuge aufgeführt wird, dieses ohne allen Einfluss auf obige Stelle geschieht, als ob man sich an beiden Stellen ein und dieselbe Person zu denken habe; gewiss ist, dass nach dem ausdrücklichten Zeugniss de Goeje's, um das ich ihn gebeten habe, Hamaker sich nicht nur hier, sondern auch an mehreren anderen Stellen des anonymen Artikels im Lesen des Namen محمد arg geirrt hat, und dass an der betreffenden Stelle nicht يحمد sondern محمد steht. Darüber aber lässt de Goeje keinen Zweifel übrig, dass er sich an beiden Stellen, und ihm nach Dr. Loth, den Verfasser des Fihrist, den er S. 3 geradezu einen Schüler Balåduri's nønnt, unter diesem جين gedacht hat. Zugegeben einstweilen, dass an der zweiten Stelle wirklich جبد und nicht یجیے steht, und angesichts der oben beigebrachten Beweise für die Lebensdauer unseres Verfassers - zwei Gegensätze, die sich nach der gewöhnlichen Annahme nicht vereinigen lassen — bleibt uns nichts übrig, als jenen angeblichen Schüler Balâduri's für eine von unserem Verfasser verschiedene Persönlichkeit zu erklären; oder, was nicht ausser aller Berechnung. muss denn روى عند auf eine unmittelbare Ueberlieferung aus Baladuri's Munde gedeutet werden? Können nicht, wie bei dem der Fall so häufig ist, Mittelglieder aus Unkenntniss oder weil sie sonst unbedeutend إسناد waren ausgelassen sein, um sogleich auf eine mehr bekannte Persönlichkeit überzuspringen? Auf diesem Wege würde alle Schwierigkeit beseitigt, und das Recht auf allen Seiten gewahrt sein.

Aus alledem ergiebt sich, dass jeder Versuch, einen Grad der Verwandtschaft unseres Verfassers mit dem im J. 235 oder 236 verstorbenen Sänger und Tonkünstler, Schöngeist und Gelehrten Ishäk b. Ibrähîm an-Nadîm al-Mauşilî, für dessen Sohn man ihn ausgeben möchte (Loth a. a. O.), oder mit irgend einem anderen der uns bekannt gewordenen an-Nadîm nachzuweisen, so lange ein misslicher bleiben muss, als wir nicht neue Quellen zur Verfügung haben (s. auch Hamaker Spec. S. 240). Ueberdem entzieht sich unser Verfasser durch die Bezeichnung als Bagdadenser einer näheren Berührung mit dem genannten Ishäk als Mosulenser und das Abu Ja^cküb ist nicht so gleichgiltig wie Dr. Loth

Digitized by Google

sich darzustellen bemüht. Entweder also könnte er nur ein späterer Abkömmling der Mosulenser unter Veränderung der Heimath oder des Wohnorts, oder Glied einer anderen Familie sein, trotzdem es bis jetzt nicht gelungen ist den Muhammad oder Jahjâ des anonymen Biographen Balâdurî's nachzuweisen. — Von Männern mit denen er persönlich verkehrte, nennt der Verf. im Verlaufe des Textes S. 14v: الصفوانى (۳۴۹ في سنة ۴۹۳) الصفوانى (۳۴۹ في سنة ۴۹۳), S. ۲۱۹: genossen (رايته في سنة ۱۹۳) الصفوانى (۳۴۹ في سنة ۴۹۳), S. ۲۳۷: ورايته وكان لى صديقا); als Zeitgenossen (في عصرنا , الى وتنا هذا , الى زماننا هذا , في زماننا هذا), s. ۲۱۹: القاضى الحزرى : S. ۲۱۹ (في عصرنا , الى وتننا هذا , الى زماننا هذا, في زماننا هذا) (قاضى الحزرى : S. ۲۱۹ (في عصرنا , الى وتنا هذا , الى زماننا هذا, S. ۲۱۹ (القاضى الحزرى : S. ۲۱۹ (في عصرنا , الى وتنا هذا , الى زماننا هذا, S. ۲۱۹ (أي عصرنا , S. ۲۱۹ (أي عال المعلم), S. ۲۱۹ (أي عال الفيروانى القاضى الحزرى : s. ۲۱۹ (أي عال المعلم), S. ۲۳۹ (أي عال الفيروانى القاضى الحزرى : s. ۲۱۹ (أي عال المعلم), S. ۲۳۹ (أي عال الفيروانى القاضى الحزرى : s. ۲۱۹ (أي عال المعلم), S. ۲۳۹ (أي عال الفيروانى القاضى الحزرى : s. ۲۱۹ (أي عال المعلم), S. ۲۹۹ (أي عال النهروانى القاضى الحزرى : s. ۲۱۹ (أي عال المعلم), S. ۲۹۹ (أي عال عال الفيروانى القاضى الحزرى : s. ۲۱۹ (أي عال المعلم), S. ۲۹۹ (أي عال : ما معله النهروانى العهره), S. ۲۹۹ (أي عال المعروانى القاضى الحرر) (أي عال الم دى المعلم), S. ۲۹۹ (أي عال المدى : s. ۲۹۹ (أي مان معله المعلم), S. ۲۹۹ (أي عال الفيروانى القاضى : s. ۲۹۹ (أي مان معله الفيروانى العاضى : s. ۲۹۹ (أي ما عال الفيروانى القاضى : s. ۲۹۹ (أي ما عال الفيروانى الفاضى : s. ۲۹۹ (أي ما عال الفيروانى المام), S. ۲۹۹ (أي ما عال الفيروانى القاضى : s. ۲۹۹ (أي ما عال الفيروانى القاضى : s. ۲۹۹ (أي ما عال الفيروانى القاضى : s. ۲۹۹ (أي ما عال الفيروانى العام), S. ۲۹۹ (أي ما عال الفيروانى العاضى : s. ۲۹۹ (أي ما عال الفيروانى العام), S. ۲۹۹ (أي ما عال الفيروانى العاضى : s. ۲۹۹ (أي ما ما ما عال عال العام), S. ۲۹۹ (أي ما ما ما عال الفيروانى العاضى : s. ۲۹۹ (أي ما ما ما عال العال عال عال العاضى : s. ۲۹۹ (أي ما ما ما عال عال العال ع

· ألرباعي : S. ۲۱۸ (وتوفى قريبا) الاجرى : S. ۲۱۴ + أبو الفرج المالكي : 350, S. ۲۰۰

Weitere Umstände aus dem Leben unseres Verfassers oder Belege seiner anderweitigen schriftstellerischen Thätigkeit aufzufinden, war bis jetzt ebensowenig mir, wie anderen Männern trotz aller Bemühungen möglich. Unser Verf. theilt hier das gleiche Schicksal mit so manchem ausgezeichneten Manne seines Volkes und seines Standes, dass sie keinen Biographen, so viel uns bekannt ist, fanden, während es sonst an biographischen Werken nicht fehlt. —

Der allgemeine Titel des vorliegenden Buches heisst überall kurzweg الفهرست oder das Verzeichniss", mit welcher Bezeichnung der Verfasser sich begnügen كتاب الفهرست konnte, da er im Eingange seines Werkes sich vollständig und deutlich über den Inhalt desselben erklärt, und keinen Zweifel übrig lässt, was er darunter verstanden wissen will.-Wenn es im Verlauf des Werkes in den Ueberschriften der einzelnen Abschnitte heisst: so nehmen diese Worte — ich كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسماء ما صنفوة من الكتب sehe ganz ab von den Abweichungen z.B. in der 1. Makâla — zunächst auf den folgenden Abschnitt Rücksicht, weshalb sich auch diese Worte nicht durchgängig finden; s. z. B. die erste und die letzte Makâla. — Neben diesen Ueberschriften finden sich auch noch , wie in den Wiener Abschriften oder فهرست كـــتــب العلوم القديمة, wie bei Hâdschî Chalfa; sie sind rein willkürlich, wie auch das Leydener Ms. zeigt, das eine neue Variante bietet. Dass übrigens das Buch nur unter der Benennung الفهرست bekannt und im Umlauf war, beweisen sämmtliche Citate aus demselben bei den einheimischen Schriftstellern; und Ibn al-Kifti glaubte genug gesagt zu haben, wenn er zum Namen des كتاب hinzufügte, weil er voraussetzte, dass Jedermann wisse, welches في كتاب Verfassers gemeint sei.

حكاية خط Was nun die Zuthat in den Ueberschriften der 6. 7. 8. 9. u. 10. Makâla حكاية خط (s. Chwolsohn II, Einl. S. XXIV) d. i. "wortgetreue Abschrift

¹⁾ Dies Verzeichniss der Zeitgenossen war von Flügel noch nicht zusammengestellt, doch waren die Stellen notirt, für die Vollständigkeit kann ich nicht bürgen. — Wo die Zahl, welche das Geburts - oder Todesjahr angiebt, in Klammern steht, findet sich dieselbe nicht in der betreffenden Textstelle. R.

²⁾ Zur Erklärung des Wortes selbst ist das Nähere zur Auswahl in ZDMG. XIII, S. 560 Anm. 2 bemerkt.

.

nach dem Autograph des Verfassers" anlangt, so gehört sie nur den Abschriften C u. H an, die alten Codices zu Paris (P) und Leyden (L) und die Wiener Abschrift (V) wissen nichts davon in ihren Ueberschriften. Es lässt sich also aus dieser Zuthat durchaus kein allgemeiner Schluss auf die Art und Weise machen, wie der Fihrist redigirt oder ob er ganz oder heftweise durch Abschriften an das Tageslicht getreten sei. Dazu kommt, dass die Abschriften C und H überhaupt verwandt sind und sich auf ein und dasselbe ältere Ferner finden sich obige Worte in beiden Abschriften in einem den Original stützen. anderen Codices völlig fremden längeren, jeder der genannten Makâlât unter der Bezeichnung الجزء السابع, الجزء السابع u. s. w. vorausgeschickten Zusatz vor, der abgesehen von jenen Worten مكاية خط الر nichts als eine weiter ausgesponnene aber durchaus überflüssige Wiederholung der darauf folgenden Ueberschrift der betreffenden Makåla ist. Daraus folgt aber nur, dass diese Abschriften von einem Exemplare abstammen, dem das Autograph des Verf. zu Grunde lag. Wenn Chwolsohn es auffallig findet, dass z.B. der Abschnitt über die Sabier von Späteren, weil unzugänglich, nicht benutzt wurde, so muss man dasselbe von den Quellen sagen, aus denen unser Verf. schöpfte, ohne dass sich daraus bestimmte Schlüsse auf die Art der Verbreitung dieser Schriften ableiten lassen. Gerade der Fihrist giebt Zeugniss, wie es überhaupt, mit Ausnahme einzelner Fälle, der alten arabischen Literatur, zu der auch er gehört, ergangen ist. -

Ich wende mich nun den vorhandenen Handschriften des Fihrist zu, leider mit derselben Klage, dass sie weder qualitativ noch quantitativ unsere Wünsche befriedigen. Dazu kommt, dass trotz vielseitiger und ernster Bemühung Jahrzehnte lang sich nirgends im Orient ein Exemplar des Werkes hat auffinden lassen. Ein vollständiges Exemplar besitzen wir überhaupt gar nicht, nur einzelne Theile von verschiedenen Exemplaren. — Die ersten vier Makâlât enthält der alte Pariser Codex, ein Unicum, und den ersten Fenn der ersten Makâla die beiden neueren Wiener Abschriften. Von der 5. Makâla fehlt uns der Anfang des ersten Fenn, wahrscheinlich nur wenige Blätter, vollständig. Von da an giebt uns die Wiener Handschrift Nr. 33 meines Catalogs, früher im Besitz von Hammer-Purgstall und von mir mit H bezeichnet, den Text bis ans Ende des Werkes, und ist für die ersten vier Funûn der 5. Makâla ebenfalls ein Unicum. Mit dem fünften Fenn dieser Makâla beginnt die neue Pariser Abschrift Suppl. ar. nr. 1400 und dient als zweite Handschrift (Quelle) für den nun folgenden Theil des Werkes. ---Die zweite Wiener Abschrift, in meinem Catalog Nr. 34 und von mir mit V bezeichnet, fährt nach dem oben erwähnten Bruchstück mit der 7. Makala fort und giebt die drei folgenden vollständig. - Das Leydener Bruchstück endlich, oder der dritte Theil des Gesammtmanuscriptes, zu dem es gehört, im neuen Leydener Catalog Nr. XX. und von mir mit L bezeichnet, beginnt ebenfalls mit der 7. Makâla, so dass von dieser an vier Manuscripte zu Gebote stehen. -Ausserdem bewahrt Leyden noch zwei Fragmente, die hier zwar zu erwähnen sind, von uns aber nicht weiter benutzt werden konnten aus folgenden Gründen. Das erste Fragment besteht in einer von Golius gemachten Abschrift aus dem Leydener Codex, in der er da und dort mit mehr oder weniger Glück Verbesserungen anzubringen suchte; s. Leydener Cat. Nr. XXII. Das erste Bruchstück S. 315-321 enthält den Anfang des ersten Fenn der 7. Makâla bis zu den Worten المقام عليها S. ۴۴۱, 27; das zweite nach geringer Unter-نلجر السبب الذي من اجلة كشرت كتب تلك Ueberschrift: نلجر السبب الذي من اجلة كشرت كتب S. 389-407 von der Ueberschrift: الفلاسفة S. 164 bis zu den Worten الفلاسفة S. 164 bis zu den Worten الفلاسفة dritte Bruchstück endlich S. 461-469 von الماهادية S. ٣٣٩, 20 im ersten Fenn der 9. Makâla an bis zu den Worten der 10. Makâla S. ۳۰۹, 27 هفانه (محمد المصادر كتاب الجعم فهانه به ۳۵ , ۳۰ , ۳۰ mit dem Custos intten im Satz die Abschrift abbricht. — Das zweite Fragment

ist im Codex Nr. XXI, Bl. 247 v — 259 v enthalten und würde von entschiedenem Nutzen sein, wäre es nur irgendwie brauchbar. Die in dasselbe aufgenommene Biographien wie محمل بن عبل الوهاب بن سلام, واصل بن عطاء الغزال, ابو عبل اللد احمل بن ابی داود , معز معنار المحمد هشام بس الحكيم البغدادى الكندى مولى بنى شيبان من معتزلة البصرة, معز , معنار عمل هشام بس الحكيم البغدادى الكندى مولى بنى شيبان من معتزلة البصرة, معز , ابو محمد هشام بس الحكيم البغدادى الكندى مولى بنى شيبان من معتزلة البصرة , معز , Mak. ausfüllen helfen würden, denn unstreitig gehören sie in diesen Abschnitt, odwohl ihre Ausdehnung den Verdacht erregt, dass sie mit anderen Zuthaten durchsetzt sein mögen. Leider ist aber der Text ein solcher, dass nur einzelne Zeilen sich ohne Anstand lesen lassen, während alles andere von orthographischen Fehlern (z. B. ونضا عند فهم , ungehörigen Zusammenstellungen, kurz von sinnwidrigen Wendungen aller Art strozt, so dass ich von aller Benutzung habe absehen müssen. Welcher Art der Abschreiber auch gewesen sein mag, verstanden hat er in keinem Falle was er schrieb.

Nach dieser übersichtlichen Zusammenstellung der benutzten Handschriften gehe ich zu einer kurzen Beschreibung jeder einzelnen über.

Die alte Pariser (P) Handschrift ist verzeichnet im Catalogus codicum Manuscriptorum Bibliothecae Regiae, Par. 1739. T. I. p. 192: "Codex bombycinus, Cairo in Bibliothecam regiam Vanslebii opera illatus. Ibi continetur pars prima libri cujus titulus Ketab al cherefat, id est, catalogus librorum Arabica et Persica lingua conscriptorum ad annum usque Hegirae 377. auctore Aboulfarage Mohammed Ebn Isaak al Ouarek, qui vulgo Ebn Abi Jacob al Nedim appellatur." Sie enthält 237 Bll. klein Quart und kündigt sich auf dem an. Weiter heisst es da von derselben alten Hand الجنء الأوّل من كتاب الفهرست auch nennen ; تاليف ابی الفرّج تُحمَّد بن اسحق الورَّاق المعروف بابن ابی يُعقوبَ النديم sich daselbst mehrere Leser und ein Besitzer الفرات Der Schluss . Der Schluss تسم المقالة الرابعة من كتاب الفهرست وتم نتمامها الحز الأول نتلوة ان شسا الله تسع : المقالة الخامسة من الكتاب في اخبار العُلماء واصناف ما صنَّفوة من الكتب وهي خمسَةُ فنونَ والحمد لله كما هو اهله ومستحقّة ومستوجبة والصلوة والسّلام على سيدنا محمد وعلى آلّه سليغ :Wichtiger ist hier der Zusatz von anderer Hand . الطاهرين واتحابة الأكرمين Die Vergleichung der . مقابلة بالاصل فصح وللة الحمد في طاور سنة سنع وعسم وسنمانة Abschrift mit dem (seinem) Original erfolgte also im J. 617 (schwerlich 619, weil sonst der erste Strich mehr markirt sein würde) d. i. 1220 p. Chr., woraus sich annähernd auf das Alter der Handschrift selbst schliessen lässt. Was aber aus dem undeutlich geschriebenen Worte nach i, das wahrscheinlich irgend einen Ort bezeichnen soll, zu machen sei, ist zu enträthseln bisher nicht gelungen. Nach seinem Schlussbuchstaben 🤊 könnte man durch die an demselben angebrachten Striche das Wort für ausgestrichen halten, allein 🛓 und die erste Buchstabengruppe widersprechen dieser Annahme. — Ob nun unter dem das wirkliche Original des Verfassers zu verstehen sei, könnte zweifelhaft erscheinen, da vielmehr, wie uns soviel andere Beispiele belehren, darunter eben nur das Exemplar zu verstehen ist, aus dem die Abschrift genommen wurde. Allein erstens ist hier von einer Vergleichung die Rede, die ein anderer, als der Abschreiber und zwar später gemacht hat, und zweitens würde sich schwer annehmen lassen, dass diesem Anderen das Exemplar vorgelegen habe, aus dem die Abschrift gemacht wurde; vielmehr dass sich dieser durch das entdeckte Original aufgefordert fühlte an die Vergleichung zu gehen. Die Belege für die erfolgte Vergleichung finden sich vielfach am Rande und im Text, und

C

vielleicht rühren selbst die restaurirten Blätter 10-18 von der vergleichenden Hand. Doch spreche ich diese Behauptung nicht als sicher aus, da es mir gegenwärtig an der Gelegenheit fehlt, die Bemerkung derselben am Ende nach ihren Zügen mit den restaurirten Blättern zu vergleichen. — Uebrigens ist Bl. 125 verbunden und gehört zwischen Bl. 134 u. 135.

Diese von Wansleben in 'Kähira gekaufte Handschrift, die er sonst nicht weiter in seiner Nouvelle relation d'un voyage fait en Égypte (1672 und 1673) erwähnt, bietet dem Leser durch ihren alten Schriftzug und häufige Auslassung der diakritischen Punkte oft genug Schwierigkeiten; dazu kommt noch, dass sie, vozugsweise gegen das Ende hin, wurmstichig, und bei der desshalb vorgenommenen Restauration nicht immer vorsichtig genug behandelt worden ist, in Folge dessen sie verklebte Stellen aufzuweisen hat. Im Ganzen ist sie ziemlich correct, hat aber oft genug der Nachhilfe bedurft, ja einige verzweifelte Stellen oder vielmehr Worte sind noch immer übrig geblieben und empfehlen sich dem Leser zu weiterer Prüfung. — Wie jedes handschriftliche Unicum, mag es auch mit aufrichtiger Sorge hergestellt worden sein, immer Zweifel und Unsicherheit übrig lässt, so konnte auch diese Handschrift dem gerügten Mangel nicht entgehen, wie uns schon das Bruchstück, für welches die Wiener Codices eine Vergleichung gestatteten, hinlänglich Beispiele darbietet, so dass der Wunsch ein weiteres Exemplar zur Verfügung zu haben, für alle Zeit ein berechtigter bleibt.

Die neuere Pariser Abschrift Suppl. ar. nr. 1400, von mir mit C bezeichnet, wurde, wie bekannt auf Veranlassung de Slane's und unter seiner Aufsicht in Constantinopel besorgt, ohne dass ich weiss auf welcher der dortigen Bibliotheken. Sie umfasst 246 Bl. mässiges Quart und ihr Abschreiber Ahmad al-Mişrî, der sich in der Unterschrift تهت nennt, hat nicht الكتاب بعونه تعالى وحسن توفيقه وعنايته على ين الفقيم احمد المصرى nur deutlich geschrieben, sondern musste auch die bei der Durchsicht von de Slane bemerkten Mängel nach nochmaliger Prüfung seines Originals verbessern. Aber gerade letzterer Umstand hat ihn verleitet, nicht ganz selten, wo er hoffte unbeachtet wegzukommen, kleine Sätzchen, in denen er irgend ein Wort nicht deutlich lesen konnte, oder einzelne Namen aus demselben Grunde wegzulassen, abgesehen von dem und jenem, was entweder in dem Original fehlte oder seiner Aufmerksamkeit entschlüpfte. Sonst hat mir diese Abschrift sehr gute Dienste durch ihre Lesarten geleistet, zumal sie nicht aus einer der Handschriften genommen zu sein scheint, die den Wiener Manuscripten als Originale gedient haben; es würde sonst wohl das in diesen vorhandene Bruchstück aus der 1. Makâla nicht fehlen. Doch schliesst sie sich an die Recension von H an, mit der sie gewöhnlich übereinstimmt.

Die beiden Wiener Abschriften habe ich in meinem Catalog Bd. I, S. 47-49 unter Nr. 33 u. 34 genau verzeichnet und beschrieben, so dass ich durch das dort gegebene hier des Weiteren überhoben bin. Bemerken will ich nur, dass die eine wie die andere mit ihrem Originale nachträglich nicht verglichen worden ist, wesshalb sie an den gewöhnlichen Incorrectheiten solch neuer Abschriften, die von eben nicht sehr unterrichteten Copisten besorgt werden, leiden, zumal wenn es sich, wie hier, um so viele ihnen gänzlich fremde Dinge handelt. Doch gehören sie noch nicht zu den schlechten und ohne sie würde eine Herausgabe des Fihrist noch ganz andere Schwierigkeiten geboten und theilweise unmöglich gewesen sein. — Wie C mit H harmonirt so V mit L, so dass sie der Pariser Abschrift wie dem Leydener Codex als besondere Stützen dienten.

Der Leydener alte mit der 7. Mak. beginnende, von mir mit L bezeichnete Codex (s. Catal. codd. orr. Biblioth. Academ. Lugd. - Bat. I, S. 15 u. 16 Nr. XX) umfasst 425 Seiten und bewegt sich gewöhnlich zwischen 12 und 15 Zeilen auf der Seite. Er wurde von Golius nach Europa gebracht, seitdem er aber im vierten alten Catalog verzeichnet war, vermisst, so dass schon Heymann und Reiske und selbst Hamaker¹ nichts von ihm wissen. Weijers, der ihn (Orient. Vol. I, S. 328-332) genauer beschreibt, glaubt, dass er hinter andere Codices gerathen war, weiss aber nicht, wer ihn wieder ans Tageslicht brachte. Auch er datirt aus früher Zeit, enthält aber nirgends eine Spur, die zu einer annähernden Vermuthung über sein Alter führen könnte. Dieses wie der häufige Mangel der diakritischen Punkte würde einem Herausgeber, der nur diesen Codex zur Verfügung hätte, arge Schwierigkeiten bereiten; doch hatte Weijers die Absicht ihn zu veröffentlichen. —

Ich theilte bereits oben (S. XII) die auf seinem Titel befindliche Notiz aus dem Anhange des Ibn an - Naddschâr d. i. des im J. 643 (1245/46) gestorbenen Muhibb-addîn Abû 'Abdallah Muhammad b. Mahmûd al-Bagdâdî, gewöhnlich Ibn an - Naddschâr genannt, zu Chațib's Geschichte Bagdâd's (s. H. Ch. II, S. 120) über das Todesjahr unseres Verfassers mit und bemerke, dass er diesen auch noch Seite 397 nennt. Dieser Codex hat die gute Eigenschaft, dass er die Buchstaben o., a., mund m., e., um ihre Verwechslung mit ihren punktirten Brüdern unmöglich zu machen, gern mit einem oder mehreren Punkten, wie das muter ihnen versieht, oder denselben Buchstaben bisweilen verkleinert darunter setzt. Eine ein Blatt betragende Lücke S. 16 hat Woepke aus dem Pariser Codex ergänzt. Mit den Worten unter Stille über (S. ۳٥٧, 25) in dem Artikel über worten zehn, zehn einer Schliesst auf Bl. 418 die alte Handschrift und nach einer Lücke bis zu den Worten setzt viel jüngere Hand bis ans Ende, das so lautet: it schwärzerer Tinte eine nicht viel jüngere Hand bis ans Ende, das so lautet: it schwärzerer Tinte eine nicht viel jüngere Hand bis ans Ende, das so lautet: it schwärzerer Julia Ibah ender viel jüngere Hand bis ans Ende, das so lautet: it schwärzerer Tinte eine nicht viel jüngere Hand bis ans Ende, das so lautet: it haällä Ibalme, die beiden Leydener Fragmente ist bereits oben das Nöthige berichtet.

Ausser den hier erwähnten Handschriften ist, soviel wir wissen, keine in Europa bekannt; der im Besitze von Hottinger befindliche und von ihm im Promtuarium und der Historia Orientalis mehrfach benutzte Theil des Werkes umfasste nach diesen Citaten die 7. bis 10. Makâla², wo er aber nach seinem Tode hingerathen sein mag, ist bis jetzt nicht entdeckt. Auf meine Anfrage beim Oberbibliothekar der Stadtbibliothek zu Zürich, Herrn Dr. J. Horner, berichtete derselbe mich gefälligst dahin, dass sich die gesuchte Handschrift nicht daselbst befinde, wie Hottinger's orientalische Handschriften nicht einmal bei seiner Familie geblieben zu sein scheinen, da sein Sohn den Koran Nr. 10 der gegenwärtigen Züricher Handschriften gekauft hatte. Uebrigens scheint sie nach den gegebenen Proben nicht übermässig correct gewesen zu sein oder Hottinger verkannte ihre Schrift. Hottinger war, abgesehen von Golius, der zu seinem Lexicon davon Gebrauch machte (s. die letzte Seite der Praefatio) und im Alfergani S. 251 ein Citat daraus mittheilt, der erste Gelehrte, der das Werk öffentlich in Europa benutzte. Ihm folgte Jenisch in Historia prior. regum Persarum S. 81, sagt aber nicht, wie er zu dieser Notiz gekommen sei. Dass ihm keine Handschrift zu Gebote stand, möchte sich schon daraus ergeben, dass in seiner Commentatio de fatis lingg. orr., die ihm doch vielfach dazu Gelegenheit gegeben hätte, nirgends davon Gebrauch gemacht worden ist. -- Mehrfach benutzte de Sacy den alten Pariser Codex zunächst in seinem Mémoire sur l'origine et les ancients monuments de la littérature parmi les Arabes (in Tom. L der Mémoires de l'Académie des Inscriptions et Belles-lettres) und in seiner Chrestomathie; ebenso Quatremère im Journ. asiatique, ReinaudIvorzugsweise im Mém. sur l'Inde, de Slane wiederholt, z. B. in seinen Bemerkun-

Digitized by Google

¹⁾ Dass ich auch ihn ZDMG. XIII, S. 559 nannte, beruhte auf einer unrichtigen Notiz.

²⁾ Er sagt es selbst im Promt. S. 274 mit den Worten; الجزء الثالث من كتاب الفهرست. * م

gen zu der Uebersetzung des Ibn Challikân, nachdem er im Journ. asiat. 1839 S. 521 eine kurze Uebersicht seines Inhalts mitgetheilt hatte, v. Hammer-Purgstall mehrfach in den Wiener Jhrbb., wo sich Bd. XC seine Uebersetzung des Abschnitts über Mânî findet, und im Journ. asiatique, Frähn in seiner Denkschrift: Ibn Abi-Jakub El-Nedim's Nachricht von der Schrift der Russen. — Ein Versuch 1835 (s. Mém. de l'Acad. imp. des sciences T. III, Sér. VI., Sciences historiques etc.), Weijers, Wenrich in Commentatio de auctorum graecorum versionibus et commentariis, Gildemeister in der Zeitschr. z. Kunde des Morgenl. V. S. 211. Am Ausgiebigsten benutzte das Werk Chwolsohn in seinen Ssabiern, der auch in der Einleitung zum 2. BandeNotizen über unsern Verf. und sein Werk fleissig zusammengestellt hat, und ich selbst bin sicher seit meinem Bericht über das Werk in ZDMG. Bd. I. im Jahresbericht für 1845 - 46 S. 58 - 70 nicht hinter ihm zurückgeblieben, wie meine Dissertatio de arabicis scriptorum graecorum interpretibus, Misenae 1841, mein al-Kindî und Mânî, Babeck u. s. w. in der Zeitschr. d. DMG. beweisen, ganz abgesehen von dem vollständigen Auszuge des Werkes ebenda XIII, S. 559 - 650.

Leider sagt der Verf. selbst nichts über seine Quellen im Allgemeinen, obwohl er häufig genug seine Gewährsmänner anführt z. B. sehr oft den ابر. الكوفى. Er trug freilich von allen Ecken und Enden zusammen, und wir müssen es besonders rühmen, dass er seine Gewährsmänner selten verschweigt und dadurch seine Glaubwürdigkeit unterstützt. Ich selbst vermag nur drei Schriftsteller zu nennen, aus denen uns gedruckte Stellen vorliegen, die er in sein Werk aufnahm, Ibn Kuteiba S. r. (Anm. 8), r. (Anm. 1), Ag (Anm. 6), Balådurî und Hamza Ispahanensis. Freilich gehört unser Verfasser selbst einer älteren Zeit an, über welche hinaus noch nicht viel gedruckt ist. Dagegen ist er selbst von Späteren fleissiger benutzt und ausgeschrieben worden, wie uns Ibn Abî 'Uşeibia', Ibn al-Kiftî², Abu'lfaradsch (S. 304), Makrîzî³, Hâdschî Chalfa, obwohl dieser nur mittelbar, Ibn Kutlûbuga, Tusy, Ibn Challikân (z. B. 1, 182), Schahrastâni⁴ (ohne ihn zu nennen) und andere beweisen, und ich an den betreffenden Stellen in den Anmerkungen genauer andeute. Es erging ihm wie so vielen älteren trefflichen Autoren. Die Epigonen, die sie ausschrieben oder kein Verständniss mehr für sie hatten, liessen sie bei Seite liegen und die desshalb seltener gewordenen Abschriften brachten sie immer mehr in Vergessenheit. Gerade der Fihrist bis zu seiner Zeit herab legt das vollständigste Zeugniss von all den Verlusten ab, welche die verschiedensten Wissenschaftszweige ohne Ausnahme erlitten haben. Uebersehen wir die sämmtlichen von ihm berührten Gebiete mit der sie behandelnden Literatur, welches ist das Verhältniss des uns Gebliebenen zu dem Verloren-

1) Bl. 67 v: تال محمد بن اتحق النديم البغدادى فى كتاب الفهرست; ferner 138 r, 168 v: وقال محمد بن اتحق النديم وهو ابو الفرج ابن : 169 ; وقال ابن النديم البغدادى الكاتب رقال محمد بن اتحق النديم وهو ابو الفرج ابن : Ibn Abî 'Uşeibia hatte für seinen Zweck nur nöthig einen nicht eben umfangreichen Abschnitt zu benutzen und das hat er reichlich gethan.

nicht eben umfangreichen Abschnitt zu benutzen und das hat er reichlich gethan. 2) S. 37: تحمد بن المحق النديم في كتابة : 40: شرحة محمد بن المحق النديم في كتابة : 40: شرحة محمد بن المحق النديم في كتابة : 9 s. 37: من المحق النديم في كتابة : 37: من المحق النديم في كتابة : 40: من المحق النديم في كتابة : 60 s. 78, 115, 145, 268, 292, 311, 372: من النديم في كتابة : 60 s. 78, 115, 145, 268, 292, 311, 372: من النديم في كتابة : 60 s. 78, 115, 145, 268, 292, 311, 372: من النديم في كتابة : 60 s. 78, 115, 145, 268, 292, 311, 372: من النديم في كتابة : 60 s. 78, 115, 145, 268, 292, 311, 372: من المديم في كتابة : 60 s. 78, 115, 145, 268, 292, 311, 372: من المديم في كتابة : 60 s. 78, 115, 145, 268, 292, 311, 372: 10 s. 78 s

3) Makrîzi, wie man in den Anmerkungen finden wird, citirt, entgegen der Bemerkung Chwolsohn's S. XXIII, aus der 10. Makâla.

4) Schahrastânî, der überhaupt nicht citirt, verarbeitet seine Quellen selbständig, scheint aber doch nicht ohne Annäherungspunkte zum Fibrist zu sein. Vgl. z. B. was er über die Indischen Secten sagt. Wörtliche Citate finden sich nicht. —

۱

gegangenen? Ein solcher Vergleich ist tief schmerzlich und nur ahnen können wir die wissenschaftliche Rührigkeit, durch welche sich das arabische Volk vom ersten Jahrhundert an auszeichnete. Wie hoch uns auch jetzt noch dieses Volk stehen mag, wir würden Grund genug finden dasselbe noch viel höher zu schätzen als es uns jetzt möglich ist. Gedenken wir beispielsweise eines Kindî, eines Madâinî, eines Marzubânî, was haben wir von den hunderten ihrer Schriften aufzuweisen? Fast nichts als deren Titel; und so geht es uns in unzähligen anderen Fällen. Preisen wir es als einen glücklichen Umstand, dass die nachfolgenden Schriftsteller das Abschreiben gründlich verstanden und uns so vielfach Schätzenswerthes aus der Vorzeit in die Gegenwart herüberretteten. Ich spreche hier nicht von den Koran- und Traditionswissenschaften, die aus leicht begreiflichen Gründen noch am besten weggekommen sind; der Fihrist zeigt uns was ausser ihnen übrig ist, und gerade dadurch hat er einen unschätzbaren Werth für uns; denke man sich ihn untergegangen, welch eine Lücke böte sich unserm Wissen dar! Jetzt ist uns manch tieferer Blick möglich, vorzugsweise in die Culturzustände des arabischen Volkes in den früheren Jahrhunderten, die das Bild derselben doch wenigstens über das Helldunkel erheben. Ich überlasse Anderen diese Erscheinungen weiter zu verfolgen, da eine Einleitung eben nur einige Andeutungen geben kann.

Es tritt nun noch die Frage heran, welche Stellung ich bei der Herausgabe dieses von allen Gelehrten, die es einzusehen und zu benutzen Gelegenheit hatten, für so bedeutend erklärten Werkes genommen habe oder zu nehmen mir vergönnt war? Ich gestehe offen, dass ich mit meiner Arbeit nicht zufrieden bin aus dem einfachen Grunde, weil es unmöglich war mir diese Zufriedenheit zu erringen, ja ich bitte den Leser geradezu, dass er einzelne Partien für nichts anderes ansehen möge als ein photographisches Abbild der vorhandenen Handschriften. Dahin rechne ich die Verzeichnisse der alten Aerzte (S. 144, 144, 144) und Chemiker (S. "o"-"o"), deren Existenz nachzuweisen jeder Versuch scheiterte -- ein Gebiet dessen Anbau ich Sachkundigen überlassen muss, fürchte aber dass auch sie vielfach unwirthbaren Boden finden werden. Ferner rechne ich dahin die indischen, persischen und arabischen Romane, Helden- und Liebesgeschichten (S. 14.0 - 14.4), deren Titel in nichts als Namen bestehend, sich ebensowenig nachweisen lassen; auch hier muss ich es begünstigteren Gelehrten und der Zukunft überlassen die verschiedenen incorrecten Schreibarten auszugleichen und zu berichtigen, und das um so mehr, als meiner Bitte um Hilfe in der Zeitschr. der DMG. XXII, S. 731 ff. nicht das geringste Scherflein zu Theil wurde. Aber auch für die christliche Kirchengeschichte habe ich einen recht schwarzen Fleck in seiner Dunkelheit lassen müssen. Es ist dieser die Liste der christlichen Secten in der Zeit zwischen Christus und Muhammad, also in den ersten sechs Jahrhunderten unserer Zeitrechnung. Ausserdem sind noch einzelne Räthsel genug einer glücklichen Lösung aufbewahrt geblieben, wie sie am Ende jedes und zumal ein zum ersten Male aus unvollkommenen Handschriften herausgegebenes Werk, - ich bemerke noch besonders, dass es hier einem encyclopädischen von Namen und fremdartigen Sachen strotzenden Werke gilt — aufzuweisen hat. Allein auf der andern Seite darf ich auch nicht verschweigen, dass zur Herstellung eines correcteren Textes als die Handschriften boten von meiner Seite nach Kräften geschehen ist was möglich war, und bei diesem Aufputzen und Aufräumen oft recht argen Wustes hat mir mein treuer Freund Prof. Fleischer rastlos und redlich mitgeholfen, dass nicht nur ich sondern alle die das Buch in die Hand nehmen ihm zu innigstem Danke verpflichtet sind. Oft hat mich die Berichtigung eines einzigen Namens halbe Tage gekostet und unermüdliches Lesen brachte nach langen Fristen doch endlich Licht in die dunkelsten Stellen. So hoffe ich, ist wenigstens ein im Ganzen lesbarer Text gewonnen worden zumal ich auch sonst an Nachfragen in Paris (de Slane), Beirut (van Dyk), Gotha (Pertsch), Altenburg (von der Gabelentz), Leyden (de Goeje), es mit Erfolg nicht habe fehlen lassen, wenn auch von anderen Seiten mir keine Antwort zu Theil wurde. Offen bekenne ich auch oft zu bedauern Ursache gehabt zu haben, dass ich mich nicht so begünstigt sah, wie so manch anderer der Studiengenossen, die mitten unter reichem Vorrath handschriftlicher Schätze sich Rath erholen können. So musste ich manchen näheren Nachweis zumal über Persönlichkeiten schuldig bleiben, die ich gern näher charakterisirt hätte und über die in den ungedruckten Werken sicher Auskunft zu erlangen gewesen wäre, zumal es unserm Verf. hauptsächlich um solche Männer zu thun war, die als Schriftsteller auftraten; es war ihm aber häufig genug unmöglich gerade über diese genaueres auszukundschaften, obwohl er ihre Werke kannte.

Neben den oft entstellten oder verschriebenen Personennamen war die Berichtigung der Büchertitel eine nicht weniger peinliche Aufgabe. Ich darf zu behaupten wagen, dass neben der grossen Anzahl Berichtigungen des Ungewissen oder Unverständlichen nicht viel rückständig geblieben ist. Es fehlt auch hier an den nöthigen Quellen aus so früher Zeit, und wenn nun, abgesehen von der Unmöglichkeit ihre Spuren zu verfolgen, schon an und für sich die wenigen Worte eines Titels ein selbständiges Ganze bilden, ohne allen weiteren Zusammenhang mit etwas Gegebenen, das zum Verständniss führen könnte, so lässt sich nicht verkennen, dass jeder einzelne Fall als ein verschlossenes Räthsel sich darstellt, das seine Lösung von einem glücklichen Funde abhängen lässt, der sich vielleicht erst nach langen Jahren einstellt oder für immer vergraben bleibt.

Soll ich ein Wort über die beigefügten Anmerkungen mir erlauben, so war es mein Bestreben das Buch durch dieselben soweit verständlich zu machen, als mir diese Aufgabe gelungen ist. Auch ihnen sieht man schwer die gehabte Mühe und Umsicht an, die ihre Herstellung bedingte. Wie viel habe ich vergeblich gelesen und gesucht dem Verständniss zu Hilfe zu kommen, so dass das Gegebene kein Maassstab für das Nichtgefundene ist. Das Resultat war eben ein negatives. Immerhin aber will ich mich der Hoffnung nicht verschliessen, dass ich auch hier dem billigen Urtheil des aufmerksamen Lesers begegnen Zu wahrem Dank werde ich ihm verpflichtet sein für jede Berichtigung oder werde. Belehrung, die weiter hilft. Man tadele die Beschränkung des Gegebenen nicht, sie war, um das Buch nicht nothgedrungen anschwellen zu lassen, eine gebotene. Die Ssabier und Mani legen Zeugniss ab, zu welchen Excursen manche Partien desselben Veranlassung enthalten. — Aus demselben Grunde habe ich auch auf von Hammer-Purgstall's Literaturgeschichte der Araber fast gar keinen Bezug genommen. Es wären der Nachweise zu viel geworden, der Gewinn aber kein entsprechender gewesen, zumal es auch mancher Berichtigung bedurft hätte. Ich überlasse dem Leser die Benutzung jenes Werkes behufs einer Vergleichung selbst anzustellen. Dagegen habe ich hier und da kurz angegeben, wo Wenrich zu ergänzen ist, ohne diese Ergänzungen zu erschöpfen. Es geht ihm doch mancher Uebersetzer und Commentator ab. In gleicher Absicht habe ich die Lesarten an sich aus den Anmerkungen ausgeschieden, wenn sie zu keiner besonderen Bemerkung Veranlassung boten. Es wurde dadurch Raum erspart und die zu häufige Unterbrechung des Textes durch nachweisende eingefügte Zahlen vermieden.

(Gustav Flügel.)

LESARTEN. TEXT.

...

Digitized by Google



LESARTEN

DER

DEM TEXTE ZUM GRUNDE LIEGENDEN

HANDSCHRIFTEN.

-UKA

Digitized by Google

1



•

.

P. der alte Pariser von Wansleben in Kahira erworbene Codex Nr. 874, die ersten vier سفالات enthaltend. — C. die neue Pariser in Constantinopel genommene Abschrift Suppl. ar. Nr. 1400, vom 5. فتق der 5. äle an bis an den Schluss des Werkes. — H. die früher von Hammer-Purgstallsche in Constantinopel genommene Abschrift, jetzt in der Wiener Hofbibliothek, den 1. فق der ersten äle und mit Ausschluss einer Lücke zu Anfang der 5. äle diese und die übrigen فق vollständig enthaltend. — Vgl. meinen Catalog der Wiener Hofbibliothek Bd. I, S. 47 Nr. 33. — V. eine zweite in Constantinopel genommene Abschrift in der Wiener Hofbibliothek, den 1. فق der 1. äle und die 8.9. und 10. äle die letzte in grosser Unordnung enthaltend. — S. denselben Catalog Bd. I, S. 48 Nr. 34. — L. der Leydener Codex von der 7. äle an bis zum Schluss des Werkes. — S. Catal. Codd. Orr. Bibl. Acad. Lugd. - Batavae Vol. I, S. 15 Nr. XX. — G. einzelne von Golius aus demselben Codex abgeschriebene Bruchstücke. — S. denselben Catal. Vol. I, S. 17 Nr. XXII.

۲ كتب العلوم القديمة من [الموجود bis كتب .٩ - ٧. اذا كانت [اذ كانت .٥ Z. 6. fehlt in H. V. — [5] [ق اصناف العلومَ .10 H. V. — 10 تصانيف اليونان والفرس والهند الموجود اربع [عشر . 14 - . ومثالبهم und واوقات وفاتهم 11. Ebenso . - 14. وطبقات مؤلفيهم Ebenso H.V. wegen ihrer unvollständigen Abschriften. - 16. [مرن قراءتهم H.V. كتابتها [كتاباتها] صفعص [صعفض P. H. V. * Z. 2. بالصابة [بالصابئة P. H. V. - 13. وقراءتهم P. الحبلة [الجبلة H. V. – 21. قرشت [قرست P. H. V. – فص إفض H. V. – 21. صعفص P. H. V. ه [يشتقون B. V. * Z. 6. اعلم بالصواب [اعلم 22. - P.V. بن ادد [بن اد .- H. V. * Z. 6. الحيلة مغيس [نفيس 11. — H. V. — 9. ينفرد [تتفرد - V. 10 [بعد in P. يستقون P. H. V. S. 1 Mos. 25, 15. - 18. ثلث الف إثلثة الأف H. V. * Die einzelnen unter Z. 1, ثلث الف اثلثة الأف 2 und 4 der himjaritischen Schrift befindlichen Zeichen sind verschiedene Lesarten. - Z. 9. sein könnte. — يعد P., dessen Subject nur ويقول [ويقال .P. – 12 في الصدر [في الصدر ٧ وابو .5 – .1 سقا [شقا .3 – .٧ ومهلبي [ومهدى .2 .2 * .1 يكتب [تكتب .13 يكتب [تكتب .13 hat P. nur am Rande und H. V. – 15. [على 14. P. – 14 وكان إفكان P. – 14. وابو الفرح [الفرج gar nicht. - 21. الحد P. am Rande. - 22. إلى عبيد الله [بن عبد الله أحد] fehlt in H. V. -25. يقوم [الاشربة [الاشربة Arüber. - 28. يقوى P.H. V., doch steht in P. يقوم الا يقوم الا يقوى 25. 29. منه P. الثليس P. الثليس P. التليس P. الثليس P. الثليس و V. – Vrgl. H. Ch. III, S. 150. – 30. إسليس [الثلثين vorher S. v Z. 27 H. ۸ [السميعي . V. * Z. 9. [الخرفاج P. V. * Z. 9. [الخرفاج . P. V. * Z. 9. الخرفاج الحرفاج . V. * Z. 9. P. V. المديسمى [الـذى يسمى .26 – . السميعي hier das wahrscheinlich richtigere , السميع, السميع . H. V. – 32. بالرياشى [بالرياسى .2 .2 * . H. ينفد . P. V. مىفد [تنفذ . 8. H. Ch. 9 III, S. 150 und hier S. 8 Z. 14. - 7. اقتصاد [اقتضاد H. اقتصاد V. - 8. الاسود 8. - 150 V. - 8. .H. V., والراوندى [والروايدى H. V. - الربعطي [والزنفلطي 15. H. V. - بن ohne الاسود H. V. - 15. بن vielleicht richtiger. - 17. لسبع [لتسع H. V. Unrichtig; s. Ibn Chall. Nr. 708. - 21. [ابيهما السبع التسع . – اليقطيني P. H. V. S. Lubb al-lub. unter المقطيني [اليقطيني . P. – 28 P. Auch gut. — المعراص [المقراض - H. V. * Z. 2. مجلد [يجلّد 2. 2. H. V. الحريمي [الخزيمي 29. محمد بن أمحمد الحسين بن الصفار \overline{V} سرار H شيراز [شيران \overline{V} \overline{V} المفراض \overline{V} المفراض \overline{V} الفطن \overline{V} الفطن \overline{V} الفطر الفطار [الفاعلة \overline{V} \overline{V} \overline{V} \overline{V} H. U. V. – يسم [تتبسم P. H. V. – يسكم [ببكاء . 8 P. H. V. – يسمم P. uas dem Reime entspricht H. طريف[طريف. 20. P. Auch richtig. - 20 واربع عشرة [واربعة عشر. 17. - P. ثمرتها [ثمرها. 11. - ٧.

-482 4 0000-

P. H. V. - 21. تحليل [تجليل الم. - ٧٠ يعتمل المحتمل - ٧٠ وياول H. • وباول [وتاول P. H. V. - 21. تحليل الم. • ٣٠ الم. Gegensatz zu طـهـ [ظهر V. = 1 اميل [اصيل أ. 24 – أ.تـدَتيَق P. H. V. – 26. احدى 16. الحدى H. V. = 10 المانتين H. P. المانتين H. P. المانتين H. P. المانتين H. P. المانتين المانين المانتين المانينين المانتين المانينين الماني عـقـل [علم يسبر 27. -- H. V. عديمي P. ينبغي [تبتغي 2. 20 * N. V. ما [اماً 29. ا ______ fehlt in H. V. * Z. 5. [مسن] fehlt in 'P. – بلابل [بابل -______ P. -___ 7. أهل fehlt in H. V. R. V. – 13. وبالقراءة [والقراءة 8. الحقَّف 13. الحقَّف 13. H. V. – 13. وبالقراءة [والقراءة 8. تـلم - H. V. ويقال الخط الثقيل ويُقال لـم [ويقال لم - P. الحقق [الحفف من الثقيل H. V. Der ganze Satz ist in H. V. und H. Ch. تلم المصاحف والتحرير ونظيرة قلم [الورّاقين in Unordnung gerathen. — 19. المعمور [المعمورة P. – 25. المعمورة H. – المعمورة H. – أربحهان [اونجهان - N. V. جم السيد [جم الشيَّدُ - P. أحفظ [حفظ - I. النقوش ein wieder- يز P., wo يز كاو اثقيان [بن كاو اثفيان .27 – .2 R. Vgl. Z. 21. – 27 اولجهان .P . P. القيان الى [اثفيان الى . 28 . . . V. بس كاو الثناب . H. بن كاو القداب , sein soll بن holtes بن holtes H. العدان الا . – Nach الى in allen Codd. leerer Raum anstatt des Adressaten. – [تقرر – .V ورق [رق 30. – .W واتحد P. واتحد [واتحد – .V خبرتك H. حمرمك [حبوتك بتعلُّيم [بتعلَّم 1. 2. * 2. ساسب P. بساسب P. يقرر P. يقرر P. يقرر ۳. P. H. V. - 5. الرستاق [الوستاق . II. V. - 8. ونوع إنى نوع . B. V. - 10 حاضرية [حاضرة . F. H. V. - 5. - P. أ. والمررية [والمورية .15 - N. V. اوط ش [وط نيس - P. H. V. وحريم [وخريم .12 -.P.H. الساة كديرية [ألشاة دبيرية I. V. --- [دنانيرهم و --- h. V. نقوش [تنقش 16. ١٩ .V. - 3. تعنها [بعضُها - P. حرى [جرى 4. V. - 4. ولا يقع P. وما يقع [ولم تقع 8. - V. داس [راس سهريـم . 11 - H. V. - 11 واصولها [واصواتها . 9 - . 9. المراس سهريم . Vgl. Journ. as. 1835 I, S. 217. H. V. – 16. [أن H. V. – 16. ولها [ولهم H. V. – 16. السهريد H. V. – 16. الم in H. V. — 17. المشتقا [مـشـتـق 20. – P. H. V. – 20. يكتب [تكتب – ebenso. – الا H. V. – P. اعتون P. اعترون P. اغنون [اغنون [اغنور B. V. – 6. وانها H. V. * Z. 1. وانها H. V. * Z. 1. وانها P. فكرة اسمة ها — 7. العربية [المرتبة 9. — H. V. — 9. سموسماس P. سموثيلس [سمونيدس - 7. 10. البحر [النحبو H. V. – 16. المربطون إسريطون , worans ich nichts zu machen weiss. – statt dessen [عليك . Z. 2. * Z. 2 فسكس [فينكس 19. - 19 الحرف [الحروف . 17 ١٩ الحرف [الحروف . 17 ١٩ könnte man عنك erwarten. -- ابكلمة ي H. بكلمة ي P. -- 3. سعمت P. [ناليسار P. – V. – 4. العلم [القلم H. V. – 8. حالته [حالاته] H. J. – V. لعنت العنب ταῦ und xì P. – 10. والطا والحسق [والطاو والخبي 11. – P. – 10 المكاتب [الكاتب 10. – P. باليسار P. H. V. Vgl. Z. 13 وارى [والهو والواو الصغرى — ۲۰ H المصونات [المصوتات ۲۰. H. V. – auch möglich P. — الميوني [هولاء . 18 . — 18 وط ا . P. يوط ا [اليبوط ا . 14 . — 14 يموط ا اليبوط ا . 14 P. — Die وانـــهـا [وامــا 20. — 20. افسطليقى Η. وانــها Β. افسطليقى [افيسطليقى [19 يصدته [نصدته 3. 8. 2. * H. V. * Z. عن bis هي عن bis ألقلب fehlen in H. V. – 24 القلب bis القلب bis ال H. V. - 8. [الالتوام] von späterer Hand in P. am Rande nachgetragen, fehlt in H. V. [حزبتهم .9 - .7 للزمج H. للزلم P. للزنم [للزنم 8. - .7 الزيم H. الزلج [الزنم 2. 6. الرجع الرجع الرجع ا

[وكتبتها - H. V. - حرفين والاسمينَ [حروف الأسمين .15 - H. V. والنبطية [والقبطية .18 [ألحاء والخاء - P. وحروف [وحرف - P. H. V. وحروف الراء [وحرف الراء آ. P. H. V. - آ. V. وكتبها ۲۰ [والتُبّت P. الزامي والخام P. الصفار Z. 2. * V. الزامي والخام P. الزامي والخام P. الرامي والحاء الفرنج [الفرنجة H. V. – 15. يقوشا [نقوش أَقَر بالله عنهل [يحتملُ 8. F. H. V. – 15. والنبت [وكذُلُك 1.1 – 18. عليا [علبا – ٧٠ محطب H. يحطب P. تحطب [تحطب الحطب H. – 18. — P. H. V. يختلف [تختلف A. — 26. اللكن P. اللكر [الكُز 33. – H. ولذلك 3. الدبابة [الديانة – P. pers. خامع , nach der Aussprache geschrieben. – خاما [خاما H. — P. ل لجـلود [ل الخـالود .8 - . V والبران .H. والبراان [والبرايات .5 - .V الديامة 10. والأدار [والأثار .P. H. V. * Z. 4. واللحاق [واللخاني .H. V. — 13 دمغت [دبغت .10 - 17 دمغت الدبغت .10 – P. – P. اريك [أزيل 14. – P. – منه [ومنه 11. – P. درمده [تريينه – P. البع [ابتع 9. – P. وينقسم .24 P. - 28 الزمور [الزبور .28 P. - 28 وجد [ووجّد .25 - .حبراء vulgär st. [حبرة .24 ويعتسم P. * Z. 7. [توهلت nach allgemeiner Analogie wäre ومقسم على خمس [كل خمس [تُستند .22 P. – P. العدور [العبور – P. أبواب [ايوب .15 – . Ý زمور [زبسور – . zu schreiben. P. – ۲۴ القدّوم , الاقنوم = die Person (Christi) = وفيها [وفيهما . P. * Z. 3. القدّوم . P. القدّوم عنها القدّوم عنها القدّوم الاقنوم القدّوم الاقنوم القدّوم القدّوم القدّوم القدّوم القدوم القدّوم القدّوم القدّوم القدّوم القدّوم القدّوم القدّوم القدوم القدوم القدّوم القدّوم القدّوم القدوم القدوم القدوم القدوم القدوم القدوم القدوم القدوم القدوم القدّوم القدوم القدو --- P. ارسلُ الى ابو بَّكُم [ارسلت الى ابي بكر ١6 أَ-- P. يعنُّ [نعتَّ 11. -- fehlt in P. بعلُّ الع -- P. امر لى [امرنى -- P. انقل [اثقل -- P. لنعل حبل من الحبال [لنقل جبل من الجبال 23. fehlt in P. - 4 والسماء vor [ثم المباء عنه 25. * P. - 25. حاتبة 25. جاتبة fehlt in P. - 4 P. * Z. 23. 74 الحدرى [الحدرى [الحدرى 2. 27. * P. * Z. 9. مرتفع [، تفعة 9. Z. 9. * P. يدم إيس 21. ۳۱ ۳۲ [الخلاف بين ابسي عمرو ُ.Z. 23 * . حم ám Rande mit طريفُ .dafür in P طريفُ . عمر P. – 26. Statt دارد am Rande von P. الخطاف بين ابى عمر Vgl. die gramm. Schulen der Ar. I, S. 179. — 27. الشمولى and الشمودي [الشمولي 27. – 27. الشمولي أer Ar. I, S. 179. — 27. الاتواب إلابواب ٣٥ ٣٣ رسدم [رستُم 2. ¹ 2. ¹ معاد [معاذ 26 ² – P. بحسر [بحر 13. – P. الدلم [الثلج 2. 12 • P. – P. ملشر [مُبَسِمِّر 26. – P. كنير [كثير 10. – P. شعيل [شُبَيل 3. 🖁 P. – ۳۷ م، ٣٩ [لقنا .8 . Z. 8 القرأة [القرّاء .6 .8 * P. القسم الحلاج الراهد [القاسم الحلاج الراهد .27 ام إما يدلّ P. * Z. 4. دعنوا [رغبوا I. Ch. Nr. 312, u. ed. De Slane Text S. 339. — 16. ابقا ٣٣ ٣٣ [.Flr. تخرج .Z. 2 * .Y. واكنة .P. * .Z. 8 المصريين [البصريين .P. - .28 ما دل جم معول [يعلُّم 10. -- P. -- 10 ناحرة [بأجرة P. -- 10. * Z. 6. عجل [يعلُّم 10. -- 10 الباء P. -- 10 خرح ۴٩ وكان يحاجي .13 * P. فراحزة Flr., وأُجِزْهُ lies وَأُعَزَهُ .17 - P. الحيل [الخيل .14 ... nur zwei verschiedene Lesarten eines يهاجى Fir. vermuthet, dass يحاجى und desselben Wortes sind, von denen die eine wie die andere stehen kann: ركان شاعرًا (oder يهاجى, und er war ein Dichter, der mit Ahmed b. Ibrahim dichterische Räthselaufgaben (oder Spottgedichte) wechselte." — 25. تعلم [يعلّم P. * Z. 12.] آحَـلّوه Flr. will معلم [— بحسبتا und nicht محيًّا P.; wahrsch. حمد [مردن [مرثن 14. - P. جلود

P. - 20. الحراج [الحجمى P. - 17 عندة [غنيّة P. - 20. الحراج [الجرّاح P. - 20. الحراج الحراج الحراج الحراج الحراج المحراج الحراج الحراح الحراج ال - 21. المد [اليد P., sehr zweidentig. [رأيت لع P. – 22. المر [دلامر دلامر - 21. المد المر المر المر الم - P. * Z. 21. زهدها ۲۵. P. * Z. 18. طريفة ۲۱. P. * Z. 21 مريفة ۲۰. ۲۰ P. * ۲. جدار (جدار 25. – ۴۹ مه – P. – وسُعين [وسُبعين .27 – P. وكانَ [Flr.] وكانا .26 – P. ملهبا [Flr. مُنههُ 20. -- P. * Z. 14. الحيل [الخيل . P. * Z. 14 مندين [يتبيّن . 29 - . P. وعسب الخيل ال Fir.] فالميستحي. P. * Z. 2. تعظماً [.Fir تعظيماً .P. - . P فكرمهم [.Fir فخارمهم . 16 اله P.; vgl. I. Ch. السهالول [الملوك P. – 13 خلق vor كتاب أ13 – P. – 27 فليستحيى علية [Flr.] منة P. – 16. بطرًا [Flr.] نظرًا P. – 14 الاتحان [Flr.] الاتحار Nr. 263. * Z. 1. "ا P.; vgl. I. Ch. Nr. 741 S. 124, 14. — 24. حصوة [جسفوة P. – P. – 27. العتال [القبائل P. – الجان P., was auch الحباز [الجانّ 30. - P. العقاب [العقارب 29. - P. الموايم [النوايم 28. er gelesen werden könnte. * Z. 1. البكرة [البكرة P., البكرة I. Ch. unrichtig. – 2. القوس 2. -- P. -- عامة الرئيس [قامة الرئيس 3. I. Ch. unrichtig. -- الاحتلام [الأحلام -- P. --- P. - الملاونات [الملاويات 6. - I. Ch. الخف [الحسب 5. - P. الغزو [. I. Ch. الغرو] 4. الفرس I. Ch. falsch. - 9. الخبس P., الخبس الخبس I. Ch. falsch. - 10. ادعية [ادعياء 8. ألهرش P. * Z. 1 ادفال [ابذال . P. - 28 من [I. Ch. حسب 14. من العرش هه — P. — 5. الحياة [. Ch. und Suj.] المياه . P. — 5. مسابع [مشابع - I. Ch. القوس والترس [والنوسُ -- P. في [.Flr على -- P. قد [تَطُّ 13. -- 13 القنضيب P. المعدضب [المُقتضب -- P. -- الراجعون [.Flr الراجعين. 18. -- P. -- P. ويفضل 14 السن. 17. -- P. ويفضل 14 24 f. كتاب الاشتقاق aus Versehen des Abschreibers zweimal. — 29. [كتاب الاشتقاق P. — - بحجَيْتَه P.; Flügel las حجنتَه I7. - ? اثبات P.; ob المات [ابيات I7. حجنتَه Flr.] • 9 • 9 [الفرخ .Flr.] P. — 26. علبة [.Flr.] علبة [.Flr عند 26. P. – 9. ورامنا [ورأينا .22 vo دخل lies [ودخل 12. -- المتعلمين I. Ch. ohne في النحو [نحو المتعلمين 5. -- P. العرّخ [جريع .Flr. — 15 لمّا J. Ch. — 20 احارة [اجازةً .P. — 21 خلاف [خلل 15. [خبر لى .22 .2 * P. - 26 متوقعت احلالا [فتوقفت اجلالا - P. الكتب [اكتب .26 · - P. حربم ٥٨ سليمان [سلم .6 . P. * .7 التحر [الثجر .26 - .P. حادق [حاذق .25 - Flr. خبّرنى lies ما العمان [سلم .26 [رراة .00 P. – P. طالم [ظالم – .10 بن ظالَم ^{bis} بن ظالَم ^{bis} بن حشم – P. حدو [جرو .16 II. P. – 30 امند P. – 29. مند P. (مند P. – 29. دستهد [نشهد P.; dafür زوّار in beiden Ausgaben des J. Ch. * Z. 12. والا - P. - P. • Z. 13. مدرج [مدرج . • P. - 14. ونقائه [نقائه [نقائه 14. - P. • مدرج [مدرج . 2. 2] * P. • P., wie المات الاعراب [ابيات الاعراب .6 * Z. 6 اعراض [اغراض 28 - P. وقال [وان .19 عه P. - P. * Z. 23. أسبان معانى P. * . 2 فغبرت (فغبزت 18. - . 40 . 8 اسبات معانى öfter z. B. فغبرت إفغبزت ع - بترابحت wohl [قرانحب . 44 P. * Z. 14 المردار [المُزْدَارِ .25 - P. حلل [.Flr أَحَـلَـكَ .49 statt ; ست عشرة statt [ستة عشر 25. P. – 25 ففسِّرَّها ثم موَى Flr.] نفَسِّرها ثم نوفي 20. P. — 11. Nack النهى [البهي I. Ch. unrichtig. * Z. 5. الناس [الناس P. — 11. Nack • P. المدومة والمعنى [الثنوية وآلمثني .fehlt in P. — 14 والخفيفة .fehlt etwas. — 13 المدومة والمعن .

Digitized by Google

P. * 4۸ دزید ومنقص و متقدم القصاد في ومتاخر [Flr. تزید و تنقق و تتقدّم القصائد و تتاخّر . 2. 28 oder الرجر والدعاء .2 P. * Z. 11 الرجر والدعاء .2 P. * Z. 17 الرحر والرعا [الرجر والدعاء .29 Z. 29 ٣٢ بالحاد [باتخاذ 11. P. * Z. 11 لرتب [Flr.] يعرف und ليرتب P. - Y P. - 29. علا [جلام . 29. P. und Safadi. -- اللطيف [الطيف P. * Z. 15. حلا [جلام . 29. ٩٩ ساعة Flr.] هه [صنعتها -- P. * Z. 4. التسع [السبع 26. - P. متعدمًا [.Fir متقدَّم 8. 4. ه. والمنعتها - P. * Rande in P. v4 [وحضّرت P. – 16. يضفعون [يضعفون Z. 3. * Z. 3 شعر vor كتاب P. – 16 معتد وهو [فهر و 25. P. - 18. بعدها [بعدة ٤٠ P. - 24 فدوافقنا [Flr. فتوافقنا 18. جمرت P. - 31. في العاحة [التفاحة P. * Z. 2. في ما I. Ch.] fehlt in P. - 14. النعاحة التفاحة vv P. — 25. الحدر [الجبر . 16. * Z. 16 دمعص [. P. + 25. المرك [بَرْك . 25. • ٧٨ [مقبل . 25. Fh.] • ٨٠ – P. الملبع [اللبع ٦٠ – P. الرداد [الزياد ٤٠ – P. ألزجاحي [الزجاجي 2. 2. ⁺ عدال مقدل الزجاجي 4. عد الرداد الزياد ٢٠ مقدل احدمار [اختيار السيم 29. P. = P. ولد من الكتب 20. P. = P. الحادين [الجانين 17. الحدار [اختيار السير 17. P. P. = P. الحار السير P. * ۸۱ منا و القض 18. P. = P.P. * Z. 15. ۸۲ ۸۳ الرسدات والمستكفات [الراسيات والمستكفات P. – P. بسبق [تشتقّ Z. 3. ديجه كثيراً P., was freilich anch النحل oder ألنخل sein könnte. — 20. إلحال [البعل A A A القريب [الخبرية . 20. P. – 26 الدينية . 21. P. * Z. 21 القريب [الخبريب . 26. – P. – كسبرا P. * Z. 10. ۸4 الراجعة P. – 27. الراجعة P., الرَّبع P. – P. – P. الرُّبغ P. – P. – P. بسيرة ٨٨ ٨٨ [الانــدم .11 – .P ثلثة [Flr.] ثلث .P. * Z. 6 حبل [جبل .P. * Z. 9 رستلات [ترسلات . – P., was schwerlich المان المنافع الاست P. – 18. المان المنافع الاست 19. [المترسّلين 6. - P. - 6 والامات [والآيسات 2.3. * المَزْيَكِن P.; d. i. المَزْيَكِي 19. [ايام gehörend. — 28. المرسلين am Rande, als vor المرسلين gehörend. — 28. [•4 – Kut. الكيمين [الكَيِّس 1. عاذا الله عنه P. ; • P. الكيمين [الكَيِّس 1. 2. • P. المام Kut. المام ٩١ حملكم [جَهْلُكُمْ .17 -- P. القدل والقدال [Flr.] القَتْلُ والقِتالُ .16 -- P. صَرِيرًا [ضريرا .9 .2 P. - 29. سنة Flr.] fehlt in P. * Z. 4. يَفْسَدُ Flr.] مسنة P. - 17. سنة P. - 17. الفرادي [الفزاري 17. P. s. Abulf. Ann. S. 315. 317. 47 والاشتم 11. P. – 11 الحربت [الحريث . P. s. Abulf. Ann. S. 315. 317. 47 والاشتم 319. 327. – 13. وولائة [Flr.] وولائة Flr.] وولائة [Flr.] وولائة المحبب المحب P. – 26. سمار P., was mehr auf يسار als يسار hindeutet. * Z. 16. الحرّاب Fir.] 44 ه ومن P. - 23. من unsicher, weil vom Wurm zerfressen. * Z. 13. Die Worte حفص 9. P. بن مالك bis بس atehen am Rande in P. – 16. بس مالك bis خط P.; ob جمرّ العرال [الغزال . Z. 2. 44 والمعران . P. — 6 العرال [الغزال . Z. 5. [المعران [الغزال . Z. 5 الفىدان [الفتيان 21. – P. حب Flr.] حِبّ B. 44. – 3. ارواح النبي [ازواج النبي الفنيان الفتيان 21. – P., wie S. 44. P. + Z. 3. ورها [السرسول [السرسول ... Flugel las ورُهما ... s. die Anm. - 17. رَهما P. - 4٨ رسول [السرسول السرسول السرول اللسرول السرول السرول السرول السرول السرول السرول اللسرول السرول السرول السرول السرول السرول ال 29. الحمران [الخيزران .9 P. , vgl. S. 1v. - 44 الحمر الحمر الحمران الخيزران .9 P. * Z. 1. الحمران الخيزران IN. [... P. * Z. 1. بغايا I. P. * Z. 1. يزوَّج Flr.] تزوَّج Flr.] تزوَّج Flr.] بغايا P. -- 26 داود [كرَّاد 18.

Digitized by Google

•

Flr. mit بالمُشْرِقاتِ .9 - . 9 انبي [Flr.] إنّي .8 - . 9 الرسل [.Flr. الترسّل .5 - P. المعلى P. * 174 فاصلحها [.Flr فاصلحهما .Flr عمر [. I. Ch عمر I. Ch عمر P. - 15 برون [.Flr تُرَوْنَ .23 ١٢ المحمكان [البختكان . P. – 27 تقلُّمُ [.Flr تقدَّمُ .P. – P. والمذاكر [والمذاكرة .15 Z. ه١٢ اقتضاء – P. إورد به [Flr. اورد تم IO. – الابن P.; Flr. vermuthet من [ابن Z. 8. من البن P.; Flr. vermuthet ا Flr.] الميحمع [Flr.] الحجمع P.; s. S. 90, 104, 144. * Z. 16. الحجمع [Flr.] حراش 30. - P. P.; Flügel las المحبعة was aber nicht zulässig ist. — 17. المحبعة P.; vgl. S. IIA. — P.; ob المحبدين [المخبيين .26 — P. الستم [الشتم .22 — P. الرحفة [Flr. الرجفة .21 oder wahrscheinlich العرل [العزل - 27. - ? المخبين oder wahrscheinlich العرل [العزل - 27. - ? المخبين [المترسلين .23 P. — P. هواك [.Fir ما هو لك P. — P. اخرت [.Fir آثرت .16 P. — P من عبد P. * Z. 16. البرَّج [الزنج 28. - P. * Z. 16 البرَّج [الزنج 28. - P. المرتسلين P. + ۲. البرَّج 10. ۲۰ المرتسلين P. + P. + ۶. ۲۰ المرتسلين P. + ۲۰ المراز [الخرّاز 5. - P. + ۲. ۱۳۰ مستهجن 18. ۲۰ - ۲۰ P. – 24. جلاء Flr.; s. H. Ch. Nr. ۴۱۳۰ حلا [۳۵] P. – 26. جلاء Flr.; s. H. Ch. Nr. ۴۱۳۰ [۲۰] جلاء P. + 24. االا ١٣٣ [المستّين - P. + Z. 9. الف [الأبي P. + Z. 9. ولم Flr.] لم P. - 20. عمَّة يحاكي P. - 24. والمتهمندين [والمتّهميين P. - 17 يعوب [نعون 15. - P. المسندر Flr. vermuthet والنحل P. * Z. 1. [واتحابة - 14. ... التحابة P. * Z. 1. [دمر Flr. التحابة - 14. جانى [[اخبار الجوار 18. — P. — الفصل [الفضل 15. — P. ابو [.Flr ابي P. — 14 والنحل [.Flr ه ٣١ [الكهم 13. - P. * Z. 2. تقدّمه P. - 7. البلاعات [البلاغات P. * Z. 2. اخدار الحرار الحرار المراء المراء الم Fir. will المعبائي [البغياني P. - 17 حمل [جمل lesen. * Z. 11، جمل [جمل P. - 17. اللهمّ اللهمّ السماني السمر ١٣٧ والتحاميل 23. P. - 23 محركا (so ist zu lesen) محركا [مترسلا . 8. P. * Z. 15 مرسلا [مترسلا . 9. P. تحر Fir.] [العتاك 21. – 2. قال [Fir.] تَلَا P. * Z. 6. المسبعات [التسبيبات 25. – P. والتحاميل [١٣٨] ٣٩ [اثبته 5. Z. 5 * المعدر الردادى [المنير الزيادى 21. - P. على عنه [غاب عنه 22. - P. المُثّاك [ثبوت P. – P. – P. حوانه [جوابه 7. – P. بسبل oder wohl فسبل [.Flr نسئل – P. المته يتشيّع P. - 27 وصيق [وصيف 25. - P. مباشير [Flr. تباشير 14. - ? بيوت P.; ob دموت Flr.] مستَسَم P.; s. S. ۴۴ und 10۲. — ۱۴۰ معنى [يغنى P. * Z. 15 مستَسَم P. * J. 15 P. wie auch S. 14 unver- 14 مشخم Flr.] مشخم P. wie auch S. 14 unver- 14 انما [Flr.] الما P. – 13 المحدرة [المتخيرة P. – 9. الابحر [Flr.] الابجر andert steht. – 4. الابحر P.; s. ۱۴۴ مى مَد [هَرِمْةَ 21. P. – 21 باكر [.Flr باكرَ 2. 14. * P. + ويزيل [.Flr ويزيدن .P. – P. P. — 7. هروج [. IPP فروخ P. — P. حسادس [حساس 5. 5. 8. IPP. 169. فروخ P. — P. حسادس [حساس 5. 8. 189. Flr.] اجتماد P.; vgl. S. اجه u. اجم. * Z. 16. ورعيَّة [ورغَّبة P. — 19. ورعيَّة [ورغَّبة P. — 8. ورعيّ ist Zu- الفرق vor كتاب P.; s. H Ch. ÍV. S. 415. Nr. 9031 u. V. S. 327 Nr. 11154. — 17. منقض ist Zusatz von Flügel, der es in seinem Mscr. überstrichen hat und also das genannte Buch dem Abu'lhasan Ali zutheilt; es ist das aber vielmehr Titel des Buches des Abu'lfarag und daher کتاب nicht zu • uberstreichen (Flr.); hierdurch erweist sich die Einfügung von کتاب gegen P. als überflüssig. —

2

-488 10 555-

[الخيل P. – 25. بعد [.Flr بسعدانة B. – 6. بسبعة عشر [.Flr بسبع عشرة Z. 4. * الخيل 25. + ۱۳۹ und اخبار المكتفى P.; Flügel las فمن ما P.; Sigel las فمن ما P. * Z. 7. الحيل ۱۴۷ الحيل ۱۴۷ verklebt, so dass man سليم P. – P. فاعلهم [Flr.] قاتلكم fehlt و fehlt اخبار المقتدر s. S. 141 Z. 3. - احد [Flr.] مسلم lesen könnte. - 22. أحد [Flr.] احد P. * Z. 6. مسلم s. S. 141 Z. 3. المعلا [الثقلاء .3. P. * Z. 3 الحرر [الحرز .25 – . zu lesen. و الثقلاء .9. • P.; viell حمدن [حنين .9 [وسبعين. P. - 12 الديحسن [الزنجيين. P. - 14 لامتد oder لامند Flr.] لابيد I2. - P. - 12 الديمين باسرها P. - 20. الماحم [الناجم P. - 21. العران لمامين [القِران لتايين 20. P. - 9. ومستعين عند. 6. عند. vor [اخبار P. + Z. 1. الصلية [Flr.] لِصُلْبة P. + Z. 1. باسرة [Flr.] الم -un كور ابلاء .4. P. + 23 تحضر به [بحضرته .26 P. - 24 العباس [العنبس .23 P. على [. P. - 23 على [. Ior Flr denken könnte. — المطنين [المطينين] P., viell. auch كرزاء بلاء P., viell [الصيدناني P. – P. الررق und الـشادة [الرزق und السُماذة zu lesen. – 6. المُطْنِبين [الخلافتين. P. - 9 الحوارشين [.Flr الجرارش .P.; s. S. ۲۸۰ und öfter. - 8 الصدى مانى . P. – 24. سمعود P. – P. الحمل [الجمل verdächtig. – 14. الحمل P. – P. حدر P. - P. الحوصي P. حدر كتحى [كتنَّجي 11. – P. – I. الحرة [الـبحـرَّة P. – 7. نحر المسط [.Flr نخر المشط 6. Z. 6 الم und einmal حتجي P. -- 17. الحرقة Flr.] الحرقة P. -- P. -- كتحي P. -- P. --* P. ج [عن P. – P. – أخذة 18. 28. مجال أجمال P. – P. بالربع [بالريم 20. * P. – P. بالربع [بالريم 20. P.; vgl. S. 18 - 16. الجوهر Flr., so in der Par. Ausgabe des Buches الجبهاني [الجبهاني Z. 5. الجبهاني الم oselbst und bei H. Ch.] جالم و الجواهر P. * Z. 2. بالمركن selbst und bei H. Ch.] الجواهر P. - 25. مدا auch الربحانيين [الرجحان بين 10. - P. - 10 رحلا رضلا [رجلا رجلا 4. P. - 20. والاعطار [والاعطان في السفر P. zweideutig, insofern man auch السفر [السَّفر 12. P. — 16. [عسمار Flr.] محيا P. vom Wurm zerfressen. — 18. [عسمار schwerlich عجيا . P. – 23. وكان حميعا بلعبان [وكانا جميعا يلعبان 2. 2. ١٥٩
 P. – 23. وكانا جميعا يلعبان 2. 2. ١٥٩ فقصّر P. — 27. Vor لتقرب على المردن لذلك بناولة [ليقرب على المريد لذلك تناولة .25 Iov Z. 25 و fehlt der Name. — 28. الخطية [الخُطَيَّنَة P. * Z. 2. Zwischen و الخُطَيَنَة und fehlt der Name. — 28. الخطية in P. – 11. ورودة [Flr.] ورودة in P. – 21. يساس [شأس Fehlt و fehlt ورودة [شأس P. – 15. Vor الذي ohne مقمّع [.Flr الذي يقع .10 * Z. 10 رواة [روى .23 -- P. صمام [ضمام .29 P. + P. P.; wahr- منع [صبعى 20. * Z. 20 شاعر [.Flr شاعراً 2. 25 * P. مند [.Flr فيد 20. - P. ۱۹۲ ا [قنبر .6. P. * Z. 6 واخوية [.R واخوته .2 P. – 21 المديدانة [السدانة . 21. – صِبْعي R.] المدينانة .14 - P. مردك [مزدك ... P. - ٥٠ مردك [عنيس P. - ٥٠ عقد P.; s. oben S. 114 und ٣٠٠٥ - 10 عنبر P. - ٩ مردك [مزدك ... P. - ٥٠ العراعي [الفراغي 30. - ? الخزرجي 50 P.; الحروجي 25 ١٢٠ fehlt in P. — 12. برية P. — المصرى nach مقلل fehlt in P. — 13. Im Text P. mit الصدى [الضبى . 19 P. – 19 العسق . 17 – . سَبِعُون darüber aber , تسعون

-422 11 0000-

einem Punkt oberhalb zwischen م und م. — 23. [النفيعي P.; es könnte auch البقيعي sein. – 26. [الجال P. – 27. الحرمارى P. – 27. الحرمارى möglich, wahrschein-⁰⁴ شعرآء .22 – .P الاناصي [الاباضي .11 – .P الخمري [البحتري .A. Z. 4 فيضم P. – . ist entweder in شاعران zu ändern, oder es ist ein Name ausgefallen Flr. * Z. 10. رنسبور ۱۹۹ ۱۹۷ [خالد الرياشي .5. P. * Z. 5 رىدونة [زيدونة .26 - .P جمان [جـنــان .25 - .P رسنـرر [خيار 12 - P. بحون [بجون 7 - ? اشنفداد ٥٥ [اسنعداد ٥. -- P. حالد الرَّداسي ً .--- P. -- 17. هدية [هبة الله P. -- 20. معدي [بديدن [بديدن] بديدن .-- P. -- 17. معدي [بديدن] بديدن [بديدن] معدي [معدي] حسار P. * Z. 22. ۱۹۸ مقادل [مقاتل 30. — P. الماذياني [الماذياني 25. — P. حدان [حيان .24 wohl [م. * Z. 2. 149] [شاهك . 29] - P. - 29 حهان [جـهـان . 25 - P. سىدوك [سندوك الخبراري [P. - 5. 66] الخبزأرزي Flr. (s. Lane unter أرزي . P. - 5. الخبزأرزي . P. - 5. البديعي P. – 11. يتنقَّلُ .8 – P. المهم [النهم .1 .7 * P. حولُ [.Flr يجولُ .6 – P. برال [براك .1 . - ١٧ يتنقَّل .1٧ P. – P. الدرارى [الابزارى – P. – عدم [نجيم .13 – P. – العمر [الغسم . 9 – P. ينتقلُ [.Flr P. – IVI فنبز Flr.] فنبز Flr.] فنبز P. * Z. 4 المهرميري [النَّهْرَتِيري 25. – P. الكلمة [Flr.] الكلم 21. [الجواد الفياح .17 -- الوسي P. im Text und darüber [المهوشم -- P. المقعمة [التفقية 11. العياج P. * Z. 20. الموسسي P. * Z. 20 الموسسي P. ; الحراد العياج ist vom Wurn lädirt. - 24 .4. * Z.4 وثبتت [وتثبيت .25 - H. - 25 ويثبين الفساد [وتبيين فساد .24 - H. لا تعرف H. H. + Z. 12. المعا [يَفيئًا - H.; vgl. Sur. 49, 9. - التقابلهما H. - Ive ارزقة H. - Ive ارزقة H. – 21. [متخفيا .12 – H. هذا [هذه 11. – 11. كامنا كائنا .9 – H. ماض [R. ماضي R. ماضي الا. الحبرة [الجبرة H. + Z. 13. الحبرة [الجبرة H. + Z. 13. جالا ولد 23. H. + I. ولد [ولد، 23. H. متحفيا H. - ١٧ تسف 14. الجلس H. - H. جاليس [مجلس H. - H. يجلس [تجلس 16. II. جاليس [مجالس 14. - 14. .-- H. يفعل [Flr.] تفعل -- H. يخلق Flr.] تخلق H. -- I. يخلق [بخلق I. -- I. يفعل الحُبَّى der العلَّة H. — 22. Vor العلَّة fehlt ein determinirtes Substantiv wie العلَّة oder العلَّة المواب [الثواب 8. – 28. والتأبيد [Flr. والتأييد – H. الحدين [الملحدين .Fr. – 27 H.; vgl. Mawâk. S. 337 Z. 6 v. o. und S. 335 Z. 10 v. o. * Z. 2. المحبرة H. - المحبر المحبرة ال * H. ونسيان [ونسيان 8. - H. الحبرة [الحبرة 7. - H. نظيرا للخار [Flr.] نظيم الخار H. Flr.] الم ج H. – 16. فخصر ج H. – 16. وإنا [Flr.] وأتَّا H. – 15. ماحدة [ماحية . 9. H. – 16 عمر [غمر Z. 7. ۱۸۴ يعرف [نعرف H. - 20. يعرفه [يعرف H. - 21. تستعين [يستعين H. - 20. مُخرج الم H. s. z. B. Naw. S. 848, Ibn Kut. S. 136 طلكة [طُلَيَّحة H. — 14 العات [أثبات H. — 10. L. -- 12 والوسواس [والوساوس 12. H. -- 12 باحدة u. الماحي [ناجية u. الناجي A. 3 f. * Z. 3 f. والوسواس [A. نه H. * Z. 15. مذاهب fehlt in C. – 21. بن الجنيد [الجنيد H. * Z. 15. مذاهب .15. الجنيد [الجنيد الجنيد الجنيد الم kennt das Wort ebensowenig wie den Verfasser. Vielleicht ist الحيرة zu lesen. - 25. [العينة zu lesen. مها .H. * Z. 25 اسلطان [مكايد الشيطان .C. – 10 f رسالة [رسالته .E. * Z. 6 مكابر السلطان] H. * Z. 6 2*

H. C. — وبثت H. C. — 9. وبثت H. وثبّ [Flr.] وبثث H. - 9. نقارا [Flr.] منها H. C. – [يكاتبة H. C. - 12 ويصب بكلوادى [Flr.] بكلواذي I. - 11 ويصب H. ويصب [Flr.] وتصبّب يُرَل H. C. – 16. أوكان من الحسين [وكان الحسين . H. – H. – أوكان الحسين . H. C. – 16. بكاتبة in C. statt ويسمى H. C. – H. hat, hineincorrigirt. – 20. ير H. C. – ير in C. statt فحصرة [وحصرة .0 - 28. th. - 23 نسبة [نسبة - C., auch zulässig. - يوطن [ووطّاً .23 H. - 23 لعبيد H. C. – 29. تعظم [التشيّع H. * Z. 2. انفان [انفان [انفان H. C. – 3. تعظم التعظيم الما الشيع الما الشيع الما ال الورساني [آلورسناني - .C خاتم [حاتم H. C. - 13 نصر [نصرا 6. - H. كبيم [كثيرا [ثنويا — wie Jac. IV, S. 921 und Lex. geogr., oder الوَرْسِناني wie Jac. IV, S. 921 und Lex. geogr. , oder حوادثا [حوادث - H. بالجاهدة [بالجاهرة . H. - 18 والفارس [وفارس . H. بنوما . H. - 21. الغيض [الغيض [الغيض الغيض ال سب [سبب .H. للواكب E. - 24. الشقَّع fehlt in C. - 27. لكواكب H. للواكب [للكواكب . H. * Z. 8. اوانشق [واتّسق 30. H. - 39 لخطة الخطبة 29. H. - 9 وطاهر [وظاهم - H. - 30. الموانشق الما الم [الحظورات --- H. قرايته [قرأته 11. -- 11 والكسف [والكشف 10. -- H. سنين [سنتين ١٨٩ طاهرا [ظُاهرا شايعا دأيعا .13 – .C يناقض H. تناقض [Flr.] تناقص 12. – C. ألحضررات — H. افالامر 15. - H. اعسب العسب العسب C. - 14. العام المايعًا داعيا الم الدادعا الم الماداديا الم 1.6. [المنجية Flr. vormuthet [المنتجية C. — 20. الوضع [الموضع - H. ألمملك المعلك المتعلك .** ، الا Z. 3. ... كتاب fehlt in C. wie fast immer wenn die Angabe des Buches nicht folgt. - 12. ظريف وىحالى [.Flr ويتحلّى ---- H. طاهر [طاهر .H. C. --- 19 فقال [.H. فقيل .16 ---- H. طريف H. - 24. يتنقّل H. - 24. الملاهيّة [الالهية 22. H. - 22. ويد على [ويدعى 20. [وفروضك اجدى - .C. لظهورك [لطهورك - .C. بعلمك [تعلّمك .E. C. - 26 ينتقل [Flr.] ينتقل [Flr.] [فـ)نّـبت H. + Z. 2. المحضرة [بحضرة أنها: Fehlt in C. – 28. بفروطك احدى ١٩١ Der Zusammenhang fordert فليُنْبِت Flr. - 3. مدنة [يدنة H. - 6. يحاضر [بحاضر] داني الم 7. يدرة [يدرية H.; auch gut. - 8. اشاع Flr.] على محمة [على محمته H. C. - 7 f. شاع Flr.] شاع G. wie in Ann. Musl. II, S. 342; dagegen Abulfar. S. 288, I. Ch. Nr. 186. قطع اطرافة الأربعة, und في المطعة [والقطعة ... 12. خلطعت اربعتُهُ fehlt in H. - 12. ثم قطعت اربعتُهُ Abulmah. II, S. 213 [واحلفة .22 م. H. – 14 اذا [انا .18 – .1 يسيرون [يصيرون .H. – 14 وقال [فقال .13 – .C [الابد والمابود .H. * Z. 4 f وانفق [واتَّـفـق .C. — 23 وانفق [واتَّـفـق .H. + Z. 4 f واخلعة ١٩٢ H.; s. oben. * العشورى [القـشـرى 14. ... 14 اليقطة [اليقطة C. - 9. الابد المأبود H. C. - 9. الابد المأبود H. C. - النحو [.Flr نحواً .If في المناهب [مذاهب [من العب عنه المناهب .If H. - 13 المناهب III المناهب III المناهب [مذاهب III المناهب III المناهب III المناهب المناهب المناهب III المناهب III المناهب III المناهب المناهب III المناهب II المناهب II المناهب III المناهب III المناهب III المناهب III المناهب II المناهب II المناهب II المناهب III المناهب III المناهب III المناهب III المناهب II المناهب II المناهب II المناهب III المناهب II [مملكا .20 أ- H. السبعيل بن الحسين [اسمعيل بن الحسن .19 - H. ولم يرها [ولم نرها .17 القضاء [القضايا .C. – 22 السلام [السَلَم .H. – 21 الحميس [الخميس .H. * Z. 8 مملك ١٩٠ الاخباس H. الاجناس [الاحباس – H. الهية [الهبة fehlt in C. – 26. الدين H. الدين H. الاجناس H. - الحب [الحث 3. 2. عند Tusy. - 3. والجنايات [والجناية Tusy. - 3. الحب الحث الحث العجماء [العجم - 14 والجنايات العجماء العجماء العجم - 14 والجنايات العربي الحث الحب العربي الحب العربي ا والعلول [والغُلول -- Tusy. فيك [فيداء ٤٠ -- 'Tusy وكتاب أخر ايضاً في النكاح [في النكاح Н. — على [Tusy] غير الواجبة .F. C. – 5. تتاب المداراة .Tusy حر [جراء

ما اسم قبله [ما ابيم قتله للنُحُرم 8. - H. حلد [جلد - C. على الواجبه H. الواحيه . العله ما انبح قلله لكرم C. und von der nachbessernden Hand ما انتج قبله للحرّم. — Tusy. — النذر [النذور . 11 بالملة [والصلة 10 والصلة fehlt bei Tusy. — 10 بالملك 13. الطهار بالعدي vgl. S. ۲۱۹ Z. 21. — [الظهار بالعدية fehlt in H. - 14. Für العدية ist zu lesen الشاهد Tusy. - 26. روايات [رواية . 1. * Z. 1. يلغ [لبسة . Tusy. - 26. الخسوف و . 14 Tusy. - 144 الخسوف و . 14 Tusy. - 144 [للاباليس .14 — Tusy. — 14 المؤبدة [المرتدة عنه .12 - 12 ونقد إني نقد .11 - C. كتابا [كتاب .8 ابن (ابي H. (al. بي القاسم بنّ التقال [أبي القاسم بن البقال – Tusy. بالالسن (A. C.; بالالسن بن البالس fehlt bei Tusy. — 17. لما تم نفعة H. C. — القاسم fehlt bei Tusy. wähnt Tusy noch mehrere Schriften Ibn al-Dschuneid's. — 23. تعبيعة [الشبيعة H. — ۱۹۷ والنشائين [والنّسابين. I. C. * Z. 1. في كتب [من كتب 27. - H. C. المهدي 24. C. Bei Tusy lautet der Satz [يتسفسقم . C. -- 5. المبعة [المتعة C. -- Bei Tusy lautet der Satz المقتل [المعتلّ -- H. C. نقص [نقض 8. -- وكان يتفقد على مذهب الشافعي في الظاهر fügt انس العالم Fir. – 12. اليقد [الثقة H. C. – 13. معرفا [. C. – 14. Zu معرفا . Fir سلام بن 17. -- Tusy احوال [إحن - Tusy محبة [محبة م inzu. - 15. برا المتعلم Tusy وتاديب المتعلم [والدلالة . E. — 20 وحصر مع [وخص بنه . E. — 18 سلم بن البرّ H. — 20 البرآء C. — I۹۸ ورسائل [ورسالة - E. • Z. 4. اربعون [اربعين - H. بوماش [بوباش . Z. 4 • C. • والدالَّة الفقهآء H. — 7. مذاهب [Flr.] مذاهب C., fehlt in H. — 16. Vor من ذلك الفقهاء الفقهاء المن المن المن المن المن ال [مـن قـريـش - C. بن حمير [من حمير 20. – .العلماء و c. – در يا العلماء و hat C. überflüssigerweise noch - H. - ويشهر [ويشهد - C. - 21 الجيّاد [الجياد 22. - C. - 21 وكان بع [وكان 21. - C. بن قريش 194 كان [كانت H. * Z. 1. امرا عظيما [Ibn Kut.] امر عظيم H. * Z. 1. فكان [وكان 23. المر عظيم H. * Z. 1. فكان المرابع C. – 6. منع fehlt in H. – 9. ألعراز [القزاز [القزاز . – 10 منع fehlt in H. – 9. ذَنْبَر H. C. – 10 منع 22. [السبع 5. - 5. فاحتم [واحتمّ 6. - 3. fehlt in C. السبع 5. E. H. C. * Z. 2. ويكنى 21. 12 مالك المالك المالك في نجار H. das wäre في تحار ,C. — C. من نجار 11. – C. احوال [اهوال – C. – L. لتسع und so ist auch zu lesen nach S. 19. Z. 15 u. 19. Z. 17. - 12. الجهال H. - 14. عند fehlt عند H. - 14. in H. — 20 f. وولسدن سسنة fehlt in C., wie häufig solche unfertige Stellen. — 22. [مساب C., weder das eine noch das andere durch einen sicheren Nachweis zu rechtfertigen. Ob H. Flr. bemerkt dazu: Man ولد من اصحاب (.) ولد اصحاب Flr. من اصحاب 25. – ?مسان könnte lesen رهو من اتحاب (so vermuthete Flügel, verwarf aber diese Lesung später). Wahrscheinlich ist aber ولد einfach zu streichen als falsche Vorausnahme des مله vor ولد scheinlich ist aber ، مدن الكتب Z. 8. بسن vor القرواني [القيرواني . fehlt in C., wohl mit Unrecht. — 11. und 12 محمد vor بسن H. * ۲۰۱

-- H. unrichtig. -- 19. وينحجم [وينجم H. unrichtig. -- 19. وينحجم C. H. -- 22. تسعون [سبعون المعرون ال 28. الجلار [Flr.] الجلار C. falsch, wie aus dem zweiten Vers auf der folgenden Seite hervor-الحكم H., wie C. hat auch Ibn Kutl. — الفصل [لفصل : C. - الفصل الفصل الفصل الفصل الفصل الفصل الفصل ال C. ويقم عليه كتبه [ويقرأ عليه كتبه Z. 2. * H. * Z. 2. وجلس [وجالس ٢٠۴ fehlt in C. u. H. - 27. ويقر عليه [يغليا. 6. H. - 4. يحبي [يجيء . H. - 6. يحاورة [يجاورة - H. ويقرأ كتبه] Flr. vermu-السرب [الشرب – 11. مالمكاتب C. H. – 14. والمكاتب fehlt in C. – . أنقُليًّا thet الكبيرة [الكبيم 11. H. unrichtig. Ein كتاب الشرب ist auf S. ۲۱۹ erwähnt, ein كتاب الشرب auf S. ۲۰۸ ۲۱۰ ۲۱۹ ein auf S. 163 u. 169. Xgl. auch Kasembeg's Ausgabe des كتاب الشراب والطعام S. 163 u. 169. مختصر الوقاية S. 163 u. 169. — 16 f. والحنثي [والخنثي .tehlt in H. — 18 والمصديقات bis كمتاب العصب 16 f. — الخصال - C. - البغافل [المعاقل . fehlt in C. - 22. مالي . cehlt in H. - 21. البغافل [المعاقل] fehlt in C., vgl. sogleich unter اللؤلؤى. — 25. ويكنى fehlt in C., vgl. sogleich unter المؤلؤى. — 25. [.Flr عشر .P. - 9 الانفاد [الانفاذ .E. * Z. 6 الحرر [الجرّد - C. عمد [الحسن .27 ه٠٢ C. H. - ابن الجاري [الجاري . H.; vgl. Ja kůbî S. 25 Z. 8. - 10 قسم [قشم . - C. H. - مشرة C. H. - مشرة in Bag- قطيعة اسد بن عبد الله الخراعي C.; vgl. الاسد [أسد - C. تالف [يالف عاله Bagdad bei Jakûbî S. 25 Z. 8 v. u. — 6. في سنة fehlt in C. — 14. دواد Flr.] داود [. H.; s. Ztschr. d. DMG. VII, S. 546 Anm. 3. und Abulmah I, 994 Anm. 5. — 16. سنة fehlt in C. — كتاب النفقات على الاقارب fehlt in C., vielleicht mit Recht, weil alsbald كتاب النفقات .18 folgt. — الاقرار [اترار C. H. – بعضا [لبعض C. H. بعضا العرار [اترار [اترار] الاترار [الرار] ال ner Codex Nr. 1186. -- 22. مبرزا [مبرز H. -- 23. وثباتا على رأيته H. -- 23. وثباتا على رأيته fehlt in C.; Flr. vermuthet thet على القرآءات C. H.; oder auch من القرآن [على القرآءة . 24. - . وثابتا thet II, بعلى القرآءة . 24. H. • Z. 1. من القرآء العشر [. 4. Prv PZ. 5. - 29. العشر [. 4. فضر العشر R.] in H. die Bemer- يتفقد C. H. – 15. Zu يتفقد ألفقه (الفقه الفقه الفقه الفقه الم - H. – يعمل [.?) C. يعمل (?) عمل [. Flr تعمل - . هـذا قـول تخـتـلف لا اصـل لـ H. – 16. اليمبين C. im Text mit der Verbesserung am Rande in اليمرن اليمبين. Vgl. Jac. u. Lex. fehlt in H. und ist überflüssig. * Z. 12. بنا fehlt in H. und ist überflüssig. H. - 16. البلخي [الثلجي . 16. - 16 مولد (ولد . 2. 9. R. + In C. - 24 لطيف . 4. Fehlt in H. * Z. 9 مولد (ولد . - 16 ليطيف . 4. يحضرة [بحضرة - C. - الطالبيين [الطالبيين 21. - C. - C. - وقرأ [وقر 18. يعضرة [بحضرة - C. - وقرأ [وقر [فرض .16 m C. — 16 الجيرة .13 -- .1 الدرواب [الرقابَ - . C. الاجناس [الاحباس - .1 الأصداق [الصداق 21. - C. - أالاموات [الموات 17. - C. والعازمين [والغارمين - C. قرض تسمية كتب أبي fehlt in C. — 16. ومائتين bis وتوفى C. * Z. 11. تضيَّة [وصيَّة 27. 27. " C.; vg- أجوبة [أخوية --- .وتميّز Fhr. vermuthet [ويميّز .27 --- C. وله من الكتب [ثور

H. — ٢٢ واكبرها [واكثرها .T. - 17 ولم [ولَنْ .E. - 17 مصر .S. 199 u. ٢٠٠. * Z. 3 مصر .fehlt in H. - 8 18. Vor سُربي [سُرَيْج . ist in C. der leere Zusatz . ولد من الكتب Z. 4. u. 5. كتاب C. H. – ۲۱۳ 8. لاثنتي [لاثنتي 3. - 23. - C. - 23. رائسا H.; ebenso Z. 12 ff. - 14. القاساني [القاشاني 8. C. - ٢١۴ نقض كتاب Eligel. * Z. 9. بن محمد [محسم علم المان ه٢١ [ويستحسنونه ٢٠ --- C. من الكتب [كتب Z. 2. * C. مذامب الشيعة [مذهب الشيعة] ist Zusatz von C. * كبيم . 17 — 17 الفسوى [النسوى H. — 11 وتستحسنونه C. ويحسنونه النسوي النسوي النسوي الم Z. 19. مستلة في المستلة و fehlt in C. und scheint in der That überflüssig, da später مستلة في المتاب [والمعاقل .erwähnt wird. — الايلى [الايلام C. H. hier und anderwärts z. B. S. ۲۱۰. — 24 الفيء الصوال H. -- 4. الحارمة [الحاربة C. -- 25 f. كتاب الساحر fehlt in C. * Z. 3. والمعافل H. -- 4. والمعافل H. cine Schreibweise, von der الف [الاني .C. H. – 5 الحنان [الخنان C. H. – 5 والصوال schon früher die Rede war. — 9. العصب [الغصب H. – 16. خصاح [نصاح انصاح H., beides an ist wohl ange- ناَحَمَ als nom. act. von ناَحَمَ ist wohl angemessener. — 19. المكتوبات [المكتومات C.; "die er in seinen anderen Büchern verschwiegen hatte." -- 26. ومن [من ولد، 2.2. * C. * Z.2. النشائيس [والنسّابيس H. -- 3. النشائيس [النسّابيس الم H. – 20. والفقة H. – 20. همرته [حضرتني 16. – ٢٠ مذهب [مذاهب 2. 2. • . H. ويستحسنونه الفقه الفقه المناهب المناهب المعارضة المناهب المعارضة ال ٣٣٠ [تعلم C. H. — 17. صريس [ضريس H. * Z. 11. القراءات كتاب H. * Z. 11. الفقَّة الفقَّة (الفقَّة الفقة [يقطير. 4.1 Flr.] يونس 22. - C. H. - 22 الجهم [Flr.] الجهم Tusy. - 19. متبع H.; علمة (Flr. علمه الجهم الجهم الجهم الجهم [Flr.] علمه H. * Z. 3. العويض [العويض H. * Z. 3. العويض [العويض H. * Z. 3. العويض العويض العويض العويض العويض العويض العويض تر التعريض H. - 26. التعريض hinzu. - 15. التعريض H. - 26. التعريض fugt er noch die neue العالية H.; fehlt, weil im Original unsicher geschrieben, in C. S. Tusy S. 104. — 27. الغالية was dasselbe wie الغالية [والرواة عنه [والروايات والفقد C. H. * Z. 4 f. العالية [الغلاة الغائة] vas dasselbe wie H.; Tusy S. 172 Z. 10. — 14. [الوصّايا H.; Tusy S. 172 Z. 10. — 14. والوطايف [والوظائف C. — 13. الرشيد [الرشد 10. – 19. Nach من المحساب fügt C. ابن سماعة hinzu. – 21. الرشيد [الرشد الرشد من المحساب ۲۳۳ H. * Z. 2. بن ربيعة fehlt in C. H. — 4. تريب [قرب C.; Tusy S. 372 Nr. 827. — 6. كتاب PP۳ [بن ربيعة — C. والمثال [والسمث الب 11. – H. الانبياء C., ألابنياء [الابتداء 8. – H. من ربيعة * .0 ومنزلهم [ومنزلتهم .17 – .14 لقطين [يقطين .14 – .14 وجراه ... وجزءه [وجزاه Z. 8. Statt أمتقدم أمتقدم أمتقدم أعان أي الطوائف zu lesen. — 12 الطوائف ist wahrscheinlich wie S. ۲۲۲ الساديّ [ألصاديّ C. H. — 24. بن [منصور 20. — H. الحر C. ، الخير [الخـبّ 14. – C. C. H. + Z. 6 f. الماس [طابخة بن ألياس] C. H. * Z. 6 f. المشال [لله المال] للمال [الم عباد بن .f T f - . فحماها [فحاها .10 - .10 رجلا [رجل .B - .1 ثلثين [ثلثون .7 ist Zusatz الرشيد . H. - 24 عباد بن عباد الارسومي . C. عباد بن الاسود في [عباد الأرسوق ٢٥n C. -- 27. بن الثقفي E. * Z. 15. تعبد الملك [عبد الله 27. ٢٠ ٢٥ ٢٢ ٢٢ ٢٢ ٢٢ ٢٢ أثنتى [ثنتين .18 – .16 واشهر .16 – .16 وثلثين [وثبانين .15 – C. H. – 15 ركيب C. H. - 21. احمد العبل H. - 26. تبيلة ist Zusatz in C. und wohl kaum vom Verfasser ungehörig die Worte ۲۳۸ من الغزو C. — 25. C. schiebt vor من الغزيش [لقريش من الغزو ungehörig die Worte ein. Vgl. Lib. Class. I, S. 60 Nr. 30 und Naw. S. 368 Z. 4. 🔭 Z. 7. ستعرف [يستغوق 7. الج H., fehlt in C., weil unsicher ٣٣٠ المنتمين [المنتمين H. * Z. 12. العنى [العين 15. – Č geschrieben, wie gewöhnlich. Vgl. Naw. S. 91 Z. 3 v. u. * Z. 5. على المديني [على بن المديني]

سُريج , H.; beides gut. — 9. Nach التنزيل fügt C. لمربح أسربج [سُرَيْج [سُرَيْج [سُرَيْج السَرْج] - C. H. - الحزومي [الخزومي - C. H. حرمة [تخرَّمَة C. - 3 المسود [المِسْوَر 2. 2. ٢ Die Worte الجراج bis الجراج الجراح الجراح الجراح الجراح C.; s. Kut. S. 33 und [واسباعة H. – 19. محول [وجول A. – 13. عمر [عمرو - 127; Ibn Dur. S. 38. – عمر [عمرو - 127; Ibn Dur. S. 38. – 19. zu. * Z.5. واشباعد C. — 28. C. lässt durch seine unsichere Schreibweise واشباعد zu. * Z.5. [جريج I.1 * Z. 11 العكية [العامة 28. - C. H. - 28 متيع [منيع 20. - 20. الحَانثين ٢٣٣ ٣٣٣ الحَانثين ٢٣٣ ٣٣٣ - C. H. القرار [القرار [القرار [القرار - 13. - ٢٠ كرنب] كريب - H. جريح ... جريح C. – 20. Die Worte الدُّعَة fehlt in C. – 19. الحطية [الخُطَيْتُة 19. – C. H. التُقَعّ [ويضاف .24 - C. - 24 البسوط [المبسوط .21 - C. - 24 ولد في ذلك عدَّة كتب منها [يسيرة H. - 16. اللغة [الفقد 15. - 14 خير [خبر 12. - 12. H.; vgl. S. ٢٣٩. - 12. افتراض [اقتراض في الفقد H. – 26. ومنهم fehlt in H. – 27 f. Die Worte ومنهم H. – 26. اخيار [اخبار 24. – 24. كثيرة — C. مشارا [مشار – H. مصطلع [مضَطلع S. 'S. * Z. '3. وكان كَف سنّ ابي جعفُر ٢٣٩ 5. المقر [والمنقر – C. H. – المقر [والمنقر – H.; beides möglich, ersteres entsprechender. – التحرير fehlt in C. – 6. ين الفقد vor في العقود في اصعل الفقد fehlt in C. – 6. H.; الحرمي C., الخومي [الحميزممي 11. -- 11 في الوصّايا [الوصّايا -- C. الرسالة [رسالته 10. s. S. 170. — 19. عكبرا [عكبراء C. H. — 21. تشنَّأُهم Flr.] تشنَّأُهم Flr.] عكبرا [عكبراء 21. 2. 2. fehlt in C. - رأيته في سنة اربعين وثلثمائة H. - اويأتيه [رأيته 6. H. - 2 عكبر [عكبرا ٢٣٧ C. H.; Flr. vermuthet في الفقد كتاب تذكرة الغريب في ألفقه . Fehlt in C. — 9 التبصر في ألفقه 8 f. مفارقتهم [.Flr مقارفتهم 12. - 12 البوم [النجوم - V. اسبق [اشتقّ L. - 12. * . -- 13. حليهم [عنهم - 13. -- 14. دلت [دلَّم . -- 14. دلت] C. H. V. --19. مناولها [ومنازلها C. H.; erstores schon desshalb richtiger, ومنازلها [ومنازلها [weil im Vorhergehenden darauf Bezug genommen ist. — 22. الغاس [للناس C. H. – الغاس [للناس] ۲۳۹ C. – 30. ليسكنها [يسكنها L. V. * Z. 3. ليسكنها C. H. ebenso zulässig. – 4. وعبر V. — وعبر V. — وعبر V. — وعبر V. — (lanifer, lanosus) C. H. — فوقع [فسقط واصوبهم 4. ومبلكتُع [ومبلكة L. V. - V.; auch nicht übel. - 6. الروم L. V. - 7. عنها [فيها 5. · H. — الكنيا [البناء 9. - V. — 8. المنيعَة (المبنية ٤. - ٧. داراب L. ، دارا إدارا الملك ـ . • . · · - C. - عتاج [يحتاج In V. die Glosse عتاج [يحتاج العنام المكتوبا مكتوبا - . اى نقلة in V. die Glosse وقلبة 11. Zu 15. حدراهم (C. H., هدواهم [حذراهم – L. – وخاماسب H., وحاماسب [وجاماسب 15. – 15. الم حدراهم السب [وجاماسب 15. الفرق المترق [التفرق .19 - H. L. V. - 19 واجتمع ملكَ [واجتمع ملوكَ .18 - V. - 18 فعل [فعلة H. — 23. الثنيس C. H. — 27. الثنيس Flr.] الم [لع V. — النبي [ونسي . – V. لهم الع H. [من بعد) هما 29. – V. – وفرماست L. ۷. وفرماسب [وفرماسب L. ۷. – ۷. افعس [والبروج .L. V. – لبنية [لنيَّته V. – نانت v. من بعدهم المنيَّة L. V. – البنية النيَّته V. – كانت المن C. und andere wieder والبرج H. — 31. جدّة nur in C. H. — 32. والبرج H. — 31. جدّة داري البرج [واشفاقهم .6 — C. H. لكتابا u. اربعا [كتاب u. اربعة S. 1. * Z. 1. تابعة المعام ۳۴۰ anders, nur noch incorrecter

----- 16 -----

------ 17 ------

— C. (VIII nicht in Freytag). — عليها fehlt in H. — 7. واشتفاقهم C. (VIII nicht in Freytag). .R. واختاروا لها [Flr.] واختاروها .P. - 9. ويسمى [يسمّى - Hamza S. 14v. (شجر 8. أنجر 8. المجرة المجرة المجرة المح [تربة 11. [عنها – G. H. – 11. المستودع [لمستودع 10. – Angle عليها [عنها – G. e. H. – 11. واختروها L. V., واختروها Hamza, فانتقضوا H., فانتقضوا E., فانتقصوا (fehlt bei Freytag) فانتفضوا H., فانتفضوا H. – 12. .E. Ý. – أباينها [بانيها أ. 17 – L. Ý. – اجـل [جهة – H. فلودعوة (.) فودعوة [فاودعوة 6. أ المعتق C., العتيق [الشقيق 18. – المسين المنين [بسنين - Hamza أياتيها V., كامعها H., السقيق V., شقيق Hamza; die Lesart العتيق sieht mehr einer untergeschobenen Aushilfe شقيق oder einer Glosse ähnlich für das corrumpirte الشقيق. — 21. يذكر فيع Hamza] fehlt in den codd. — الدوم [Hamza, hier und später. — 22. الدوم [الحديث Hamza, hier und später. — 22. الدوم [الحديث واحد [واحد العادة nur bei Hamza. — يوم [يوم nur bei Hamza. — يوم [يوم] 23. عوم العادة 23. ع الما . H. L. V. انما ارجوه C. G., انما ارخوه [.Flr انما أنّخره 3. - C. – الاجوية [الاحوية 2. 2. اختيارا [اختصارا 5. - Hamza. - 4 وسأتم [وسائر 4. - 5. وسأتم [وسائر 4. - 6. المربعا ألَّخره G. L. - عانكسف G. und Hamza. - 8. وانكشف [وانكشف 4. منها [منع - 6. L. فكانت [وكانت -- V. البنيان L., التنيان G., التبيان [الشان 11. -- V. التيان 9. L. — 14. وخزنوا 21. [وتشبّه C. H. — 18. ينظر [تنظر 18. — 18. ويشبّه [وتشبّه 14. [ليفيض [ليقبض 25. — H. L. V. – فذاهب 22. — H. اذا [الا _ C. H. L. V. – 25. وخربوا وطوى [فطوى .28 – H. وبقا ما حفظة [وبقايا حفظة .27 – . لَتَقَنَّصِ H., Flr. vermuthet ۲۴۴ [يغرس H. * Z. 2. محتفيا (تفألا 30. – ٧. محتفيا , C. H. L. محيعا (مختفيا 29. . --- V. -- ينفن [ينفن . V. -- الالة [Flr.] الآلة --- codd ينفن [ينفن . V. -- V. نعرس سبى .13 — Fehlt in allen codd. — 13 بنى 12. — V. — 12 يفصم [Flr.] تفصّم 10. dagegen S. 300: تيادورس [تيادروس [تيادروس - 17. - بيرى L. V.; vgl. S. ۲۴۴. ۲۹۸. ۲۹۹. - 18. – 21 f. يصنع [تصنع . H. – 21 f. و ohne قلدة [وقلّدة . C. H. L. – 20. يصنع تم [يم . C. H. L. كان .C. H. – 26 بالشلم [بالشام .Belads. – 25 اكتبع ايضا [اكتب رايضا .C. H. – 26 كان [وارتجل .a. H. - 30 في نقل [ونُقِل .u. H. öfters. - 27 سـرحـون [سـرجـون - . fehlt in L. V. C. H. L., واريحك V. — V. — مند fehlt in L. * Z. 4. الجبين [الجبهة L. V. u. Ibn al-K. — ٢٣٣ مند الجبين جالسا [جالس – H. العين [العينين – Ibn al-K. entsprechender. V.; اخبر) von کان رجلاً anzusehen; alles vorhergehende ist Epitheton قال ما C. — 7. Die Stelle سريرة H. L. V.] سريرة C. — 7. Die Stelle (صفة) Ibn al-K. — [نتحك ألف ألف الجمهور قلت بم (ثم ١٠) ما ذا Ibn al-K. fehlt المدنخرة .11 – H. – 10 f. ما يختار [ما من مختار .H. – 10 استطهر [استظهر 10 fehlt

-ma 18 orm-

[ويــن. 4. الله الله عند [وعند 12. - 12. H. , ونقله له [ونقِلَ له H. , allein V. – 22. ونقله له [ونقِلَ له أونق [.]Us. — 24 من وقت [منذ وقت - C. H., من أوقت ^{- Us.} - 24 أونق [.]Us. - 24 أونق [والعخر .E. V. — فيقدم [فتقدّم L. V. — أراسلة [واراسلة [واراسلة العام [واراسلة العام] Us. — 26. اجمال [اجمال V. u. 'Us. — 28. ظريفة إطريفة V. 'Us. - 26. احمال الجمال V. u. 'Us. - 28. والنحور . H. * Z.8. تركهم [وتاخذ ٩٠] Us. - اقربهم [افرّتهم - Us. - ١٠ البيت ٢٣٣ [تذاری .9 — G. (روبا بن ماجو ,L زروبا بن ماحوه , C. H زروبا بن ماحُوه [زروبا بن ماجوه]. L.; Wenrich S. 35 تسادری Theodorus, und so auch 'Us. Bl. 126 v.; vgl. unten Z. 11 تسادری اسقاط جـيرون C. L., اسعاط V.; siehe Fabric. IX, S. 149. In L. ist اسعاط [اسطان 10. ابُو نصر zu einem Namen verbunden, genau aber steht so da: اسقاط جيرون, wo dem ابو نصر ein neuer Platz angewiesen ist. — 11. تدارس [تذرس [تذرس Sancal bei Wüstenfeld S. 135; vgl. oben Z. 9: تادرى الاسقف , Ibn Abî 'Uş. Bl. 130 v: تادرى الاسقف. Vgl. S. ۲۴۲. ۲۹۸. ۲4۹. ۳۰۳. هیا بثبون [(هیابثیون C. H. L. —) هیا بثیون (so ist im Texte zu lesen statt کارىع (دارىع [صليبا .L., فثيون ist ganz dasselbe, was oben بثيون; .V. هدا مدمون ,L. هيا مدمون .E. ب ابن شهدا [ابن شهدی I. ۷. – ۱۰ فساومج H., فسَّم اذبع [فسَّرا زیم - ۷. – L. ۷. ملسا L. V., wie auch bei Wenrich S. XXV بن حيان [يـوحـنّــا . I. V., wie auch bei Wenrich S. XXV H., was möglich wäre, بختيار نامة [باختيار نامة 2. 2. * L. تنقل [ينقل 17. المع الم ۴۴ هـ ۲۴ lesen, vergl. z. B. Belads. زادوية [زادوية [دادوية [دادوي] [دادوي] [دا .8. 405. – 4. ميسارخس L. V. – 16. ميسارخس C. H., سابور [نيسابور .4. . 8. 405. – 4. ميسارخس L. V. – 16. ميسارخس لا يدرون ألم يدروا. Mnesarchus. — المنيا [سامينا . C. H., aus Samos. — 21. أمنسارخس d. i. H., الطحاشت [ارطحاشت الطحاشت الم يدوّن المعادي العام الم يدوّن الم يدوّن الم الم الم العام الم الم الم الم الم [نستسرك مع 30. C. H. L. - 30. ارطخشاشت Artaxerxes. - 29. ارطخشاشت C. H. L. - 30. ارطخشاشت [وخـلُفـه --- V. لاوحوش L., ebenso gut. * Z. 3. لاوخوس Flr.] لاوخوس L., ebenso gut. * Z. 3. فكرهم ۲۴۹ [تااجيس .F. - 4. وحلكة lécré Wiederholung von oben. - 7. وخلكة H., U.; Ibn al-K. S. 22 بالخيس; d. i. Θεάγης, vgl. Wenrich دالحلس , H. S. 119. — الخسم الخسر (الاخس H., V., Δάχης. — 8. الاحس الخسر الاخس C. H. L. V., Χαθμίδης. — 9. اوفوديمش L., اوقوديمش L., اوقوديمس [اوثوديمس V., Χαθμίδης. — 9. اوثوديمس [اوثوديمس ا — L. V., أفساً L. V., أهسا G.; Ibn al-Κ. اقياً G.; Ibn al-Κ. عورحياس [غورجياس - C. H., افساً L. V., und Cas. I, S. 363 اتناه (ππίας (μείζων und ελάττων). — انتر [ایس Η., "Ιων. — افروطاغورس) انترا -C. H., اومعرن المربي ووهه. - codd., Κρίτων. -- ثااطلطس [ثاًطاطس -- codd., Θεαίτητος. --11. L. V., Kλειτοφών. Wenrich irrig Politicus. — L. V., Soquetr's. -- سوفطس [سرفطس مسطس مراطبواس السراطبواس المراطبواس المراطبواس المراطبواس المراطبوا فرمامدس [فرمانيدس] V., wird auch S. rot erwähnt. — 13. الاسفىدورس [الامقيدُورس] 12 لماسم ۲۰٫ مانی [مانی [مانی L. V., Φαϊδρος. — ماتی [مانی C. H., مایس [مانی L. V., Φαϊδρος. - آمایس ا

-Ibn al اطليقرس .V. اطليفرش .C. اطليقوس [اطليطقوس - .V., Mevé5evos مانكسايس K.; Wenrich irrig Chitophon statt Πολιτικός. — 17. Die Worte عدى bis عدى bis فلوطوخس , L. فلوطوحس [فلوطرخس .19 --- L. الحسن [الحسّ L. --- 19 فلوطوخس . اليونانيين [لليونانيين – L اسْعلعدادس H., أسْقليدادس C., اسقليّادس [اسْقلبيادس 28. H. – 29. الامر [الأمور 3. H. – 3. على [عالى 2. 2. * Codd. * Z. 2. اسطاعاريا [اسطاغاريا 29. الثرة C., الشرّ [الشرّة L. V. — 7. حركتهم [احزنتهم الشدائد 6. – C. H. — 6 نسى [أُنِس 5. إبالمداحسة 10. - V. - 9. الاعتيال C., الاعسال أ., الاعمال [الاغتيال V. - 9. الشرة H., --- H. -- والاختراس [بالاحتراس 11. -- C. H. -- 11 بالمغايظة [بالمغايظة -- C. H. -- المدأخسة .-- H. بالاوحا (.) بالارحا [بالارجاء -- C. H. وفي الامر في الشبهات [وفي الامور المتشابهات حلى [تخلّى L. – 15. في حجبة [محبة 2. الاستعاد [الاستعباد 13. – C. H. – 15. فيحبة [محبة 12. H. L. V. — اثنية [اثينية [اثينية L. u. Ibn al-K. — ومعمل C. H. ... C. H., انطيطوس C. H., انطىطرس [انطبطرس --- codd. --- انطيطوس E. --- H. فهنا [فهيّاً Aντίπατρος. – 21. ارسطوماخس C. H. L., ارسطومانس [ارسطومانس V.; Άριστομένης. – وابعرحس H., والعرخس C., وأبعرخس [وابغرخس - codd.; Tiuaqxos. - (وطيمرخس [وطيمرخس . مما [بها بها ۲۰۰ مرکز الما ۲۰۰ Ibn al-K; 'Ιππαρχος. --- وانفرحس ۷., وانفرحس ۲., ا H. – 22. مُاوفرسطوس [تَاوفرسطيَس 23. H. – 23. بنتى [بيتى E. L., دمثى الله al-K. – [يُجْرى -- codd. -- وصيّتى [وتوصيتى 25. -- ٧. يتزوج H.، تروح C. L.، تُزوّج [تتزوّج 24. [يحبّ E. H. – 26. بنيقانم Fir.] عن [من 28. – 28. نيقانم Fir.] بنيقانم L. – 26. تجرى بطيطوس L., العلموس C. H., والمعطوس L., الطبطرس Sehlt in L. V. - 30. والمترجع H. - (المترجع L. بعب V. (Hier nicht in Ibn al-K.); vgl. oben Z. 20. – فيشاوروه [Flr.] فيشاوروه C. H., فيساوره L., Ibn al-K. vgl. اذيلس , ٤٠ أن يلبس , ٢٠ أردلس (درلمس [اربليس 31 - ٧. فتشاورة الما الما الما الما ال oben Z. 22. — طاليطن [تستحق . C., يستحق . L. * Z. 1 مالنطن [تستحق Flr.] فاليطن [. H. wie ۲۴۸ [بخلقيس .3 – أيحتاج .2. L. V. – 2 يختار [تختار .2 codd., wie auch S. ٢٣٧ طالىطن .50 L., باسطاعمر C. H. L., باسطاغيرنا [باسطاغيريا 4. -- V., Chalcis. -- بجلقيس L., بجلقيس .C. جمع [جميع -- H. ومع [ومعة -- H. تروة [يردّه 6. E. Y.; vgl. S. ۲۴۷ Z. 17. -- 6. باسطاغير C. --- V. ولبعتق [وليعتق -- H. تسبهيا C., تسبها [يشتهيها --- K. -- التي fehlt in H. ---ناحر وقيلن L. V., باحن وفعلن واربلىس [ثاجن وفيلن واربليس 11. - Ibn al-K. - 11 غلام . — V. أرمييس L., ازميس C. H. Ibn al-K. وايناس [ابن أربليس L., وايناس L – 19. ويصاف [ويضاف 22. H. – 20. فمن [فمبّن 20. H. الشعراء [الشعر 19. L. – 19. ويصاف [ويضاف الشعر 19. L. V.; das Richtige giebt Cas. وطبعة [قطعة 23. – 23. وطبعة L. V.; das Richtige giebt Cas. wie auch alle cod. S. ٢٠٩ Z. 7. --- لصاف [تضاف H., عام L. --- L. ينبغي يوشك L. V. Cas. بهرين ,V. بهردن L. بهردن H. نهردن L. بهريز [بهريز 27. – V. نهريز feblt in L. V. بهرين ۷.

C. باری ارمیناس [باری لرمینیاس Hott.; vgl. oben S. ۲۴۴, 7 u. ۲۴۹, 4. * Z. 1. بهریر Hott.; vgl. oben S. ۲۴۴, 7 u. ۲۴۹, 4. u. H. Čh. II, 5 Nr. 1606, بارميناس بال, بارميناس L., باريبينياس v. u. H. Ch. III. S. 96, افريوس Wenrich S. 131 u. Cas., نارميناس Hott. S. 222; περί έζμιγνείας. — 2. افريوس مرجود , C. H., فرفوريس L. – 3. أغير موجود So L. Cas. Hott.; vgl. H. Ch. II, S. 5 فرفوريس C. H. — 4. وتافرسطس [ما الثاني ال hier u. sonst oft;] die Handschriften schreiben mit seltener Ausnahme انالوطيقاً. V. – 6. انالوطيقاً المقالات [للمقالة . D. H. — 19 يوجد [توجد . codd. — 16. — 16 تيادورس [ثيادورس — . انولوطيقا [العشارى .28 – 22. [العشارى .C. الاندا (ما الادسى .I. – 23. [فيع .23 – 2. الاندا الاثنا الاثنا الاثنا L. V. Hott. u. Wüstenfeld, Ar. Aerzte 26 Nr. 67 u. 68; Veth kennt nur العشارى. --انوطيقا [ابُوطيقا L. – Die Stelle وقد حكى – الكتاب L. – Die Stelle وقد عن 29. 10 هذا [هذا 29. 29. الهذا codd. u. H. Ch. I, S. 486 Nr. 1438. — الشعراء [الشعر H. L. V.; vgl. S. ۲۹۳ Anm. 10. — 8. [نص 6. الشعر نص C. H. immer; Ibn al - K. wiederholt ألفص; vgl. S. ۲۴۹ u. ۲۹۳. — واصلحة . Fehlt in C. L. V. u. Hott. — 28 f. تفسير V. — 22. Das zweite [الاخير الاخر . 20] ابن. 4. - V. - 4 ذر إذيل - C. H. الستة العشرة [الست عشرة 1. V. * Z. 1 أحنين. ٢٥١ [حنين. ٢٥ s. S. Fr4 Anm. 5. — Nach بكوس نقلة schiebt C., das hier überhaupt einiges versetzt, ein überflüssiges والاسكندر [وللاسكندر . 9 fehlt in H. — 9 عربي على C. H. — 9 f. من السرياني ifehlt in L. V., und das الى العربي من السرياني widerspricht dem vorherge-[الى العربي .F I., حر, المرياني L., حرد فية [جوّد فية 12 --- .ولم ينقل الى السرياني henden وان المحقِّق نقل : H., الم العربي L. V. Hott.; in C. fehlt إمْثلي العربي (لمثلَّى العربي L. V. Hott.; fehlt in Cas.; "Themistius machte ... ما حررة ثامسطيوس الى العربي seinen Commentar zu dieser verbesserten Uebersetzung Ishåk's." — 20. الطبرى] s. oben Z. 8; fehlt hier in L. V. -- 30. سلى [شملى H., سملى v.; vgl. S. ۲۴۴ u. ۲۹.. Cas. I, 310, Hott. الطبيعيات . 13. * Z. 2. Vor إالطبيعيات . 10. وهو ein. — 10. بعض fehlt in L. V. — 13 أثنتا fügt Cas. ein fehlt in L. V. – الثمانية عشر [الثماني عشرة – L. V. – الطبيعات fehlt in L. V. — 18. المالوجيا . [1. المالوجيا . [1. المالوجيا . [1. الثالوجيا . [1. الثالوجيا . [1. ال بادوجس [ديادوخس مح codd., برقليس Ibn al-K.; vgl. Wenrich S. 288. — برقليس المراجي [نادن. 22. – V. المفصلات [المعضلات. 19. – 18 al-K. المغضلات. C. H. بأدوخس . V. بأدوخس . E. V. دان د. قادون ۲۰. قادون ۲۰. قادون ۲۰. قادون ۲۰. قادون ۲۰. مادن ۲۰. مادن $\Phi lpha i \delta wr$ -- 24. Nach الافروديسي fugt 'Us. Bl. 46 r ein الدمشقى hinzu. -- 26 الافروديسي C., Ibn al-K.; vgl. Lane بالدنانير C. H. V., الدنانير Ibn al-K.; vgl. Lane بالدنانير Ibn al-K.; vgl. Lane الدنانير unter الدنانير V. – VIII. – 4. تخمسين إنجمسين V. – Svii codd. u. 'Us. – 5. بجنس [مجنس 8. Wenrich S. 276. - 8. في المبكن V., نفي مادة التمكن V., في التمكين C. — 9. يكون 'Us.] يكون codd. — الآ fehlt in den codd., steht aber in Ibn al-K. und bei الفضل C. H., باثبات L. – 11. الفعل [الفصل 10. – 10. باثبات [بأنبثان 10. الفعل الفصل Wenrich. – 10. الفعل الفعل الفصل ال الالوا [الاابوا . H. — 16 الوديوس . C. اموسوس [امونيوس — codd. وقيل [وقبل . Uş. — 13 codd., s. S. ۳۰۰. — 17. محسوس fehlt in C., المحسوس H., المحسوس Ibn al-K. S. 294, Cas. u. Wenrich S. 281, Pammachus. — الأسطقسات Ibn al-K. u. Wenrich codd.; vgl. S. 144 u. 144. الاسفسات C., الاستعساب H., fehlt in L. V. – 22. الاستعساب c., الاستعساب - 25. اللوليانس [ليوليانس codd., wo wenigstens der Artikel اللوليانس [ليوليانس - 25.

------ 21 ------

مه nur in ۲۰۴ [في موضعة H. L. V. — (وكان كاتبا لليوليانس , vgl. S. ۲۴۲. * Z. 2. تفسيم الميوليانس (وكان كاتبا لليوليانس) nur in ۲۰۴ C. — 3. العقل والمعقولات [الفعل والمفعولات 4. C. H. V. — 4. حمل (جمل .C. — 3. حمل العقل والمعقولات الفعل والمفعو كتاب العصب L., البعلبلي كتاب العصب [البعلبلي C. H. – 7. ان [ارآم 6. - V. Es soll das folgende مرياني sein, was in L. V. fehlt. — 8. مناب الغضب fehlt in L. V. - 13. صانع corrigirt. - 15. الصنايع [الصانع V., doch von der vergleichenden Hand in سَاوازی [ساواری .00 – .V. والحدال C. H., والحال L. u. Ibu al-K.] والجبال .18 C. H. _ 18 والجبال .18 من [في Ibn al-K. S. 408, ساورى Abulfar.; *d. i. Severus (Antiochenus). — 21. من [في V., (ثمان .V. – 23 فسرت .V. فسرت (فَسَرة .V. – 24 فسرة fehlt in C. H. L. – 24 فسرت .V. فسرت .V. فسرت .V. فسر — القائل بالدهر ست عشرة مقالة hinzu برقلس L. V. auch richtig. Ibn al-K. fügt zu ثمانى . Ibn al-K ما بال مُن كتب أرسطاليس .códd ما بال لارسطاليس [.Flr ما بال ارسطاليس .²⁶ ٥٥٥ [تعرف 1. ٧. * Z. 7. نسطوريوس [نسطوريوس [نسطوريوس [نسطوريوس - 27. - ٢٠ [وغيرُه .14 – 11 وجد [وجُدَت 13. – H. ونشر ,C. ومنشر [وينَشَرَ 11. – V. يعرف C. H., في المديني (أسنبليقس H. L. V., Eudemus. — 16. وغير (أوديمس الرديم) C. H. ... I., تلوطيبس H., تلوطينس [فـلـوطـيـنـس - V.; Śimplicius. بهبلىغس L., سمّىلىعس المبلىغس لارم V.; siehe Kut. حبلة [جبلة 19. العربي V.; siehe Kut. فلوطبيس V.; Siehe Kut. S. 52, Ibn Dur. S. 218, Flugel, Al-Kindî S. 3. — بين مربع [بن مرتع V., fehlt in H. — 28. ينال [تغال V. — V. وافق [فوق لغال V.] ubergangen und sind in der erwähnten Abhandlung nachzusehen. * Z. 3. الانشى [الانسى H., ۲۵۹ [سُتُل .7 – .7 في ذلك [ذلك . C. H. – 6 المقياس [مقياسة .4 – V. الايسى .1 الأدسى [الخلقة H. – 9. بفعل [تفعل H. – 8. يسئل fehlt in C. L. V. u. Ibn al-K. – يسئل [ذكرها .19. – .15 المجوامع H., الجامع الجوامع C. – .1 من خدعة [من خدع أ^{14 f.} في الخسلة النسب [في النسب الزمانية C. H. – 22. السعيم [الشعير 22. - E. H. – 22. نكم. كتاب الدوارد همزج قرعة في نهاية L. V. — Nach اضمارها haben C. u. H. die Worte والزمانية 27. البسيطة [عمل C. H. * Z. 1. [البسيطة auch wegbleiben. — [البسيطة [كرى] المعمل . 2. 1. المعمل ا ــــ C. H. -- 10. الفلك [الكواكبَ 10. أ. - C. H. القول - C. H. - C. يضبط [تضبط 9. - C. علم nur [علل - K. - السنين V., السّير V. السّير [التسييم 8. E. - 18 عن [من 14. تكار. 11. -- 21. الدالية [الدالَّة .20 - ٧. ونجاسة , H. ومحاسة [ونحاسة 19. الدالية [— .V اعراض كتب [اغراض كتاب — codd. — اعراض [اغراض ... با تكون ٩٠ يكاد [يكون ٩٠ لمومًا , C. H. ايوانا [ايوان H. L. V. – مساحة [مساحة 27. Zo beide Male. – 27. وتد [وتم .^{26 f} الحسبانات [الحسّابات . V. , متساوية [مساوية 1. Z. 1. * Z. 1. متساوية 1. V. , لنوابا الابنيات V. لنوابا 194 بنصب [تنصب -- C. بالسوايح [في السوّانع 8. - ٤٤ في ان استخراج [في استخراج -C. L. V. – أطاهرات [ظاهريات L. – 11 حَيّز [خيم – C. H. – الافق [للافق . - L. – لا [بلا – H. L. V. – لمادية (C., لمادية الجرم 15. – H. الحرم الجرم الحرم الحرم الحرم الحرم الحرم الحرم الحرم الح C. H. V. — 18. ألسًاكن [السائم 19. – L. V. — 19 من جهة إنى جسة 18. ع. - V. u. Glosse zu H. اسفىx [اشفية .25 - C. H. - عمل [علَّة - C. H. وانحدار [وانجذاب .24 - C. الوبا [الاوباء .23 H., يبس H., يبس H., دمس V. — الحارة الحادة عنه V. — V. الحارة الحادة الحادة الحادة الحادة الحادة الحادة العام الحارة الحادة ا

-. V. - واسعمته L., واسقيته H., واسفيته [واشفيته L. - V. الاليات C. H., الانسان [الالباب ٢٠ . Ton al-K. * Z. 2. الحاسى [ألجاسى 3. ألجارية 28. ألما الجارية 1., الحادية الحادثة 28. ٢٠٩ الحادية المحادثة 6. ٢٠ fehlt in Ibn al-K. -- 4. تغيير المهمة المهمة المعمة L., تدبير V., تدبير Ibn al-K. --8. السرطان] fehlt in allen codd., steht aber bei Ibn al-K.; hiernach ist Anm. 76 der Abhandlung zu berichtigen. — 10. المخفرة [المختصرة معادية المنحقاق [باستحقاق [ماستحقاق [المختصرة - 10. المخفرة المختصرة المعامية ال ترتعات [ترقفات - H. الحق [الجوّ - C., fehlt in H. - الاجرام [الاجرام . V. - 17 الحتقرة [خالف - codd. بتفسيرات 19. المجموعون Flr.] مجموعون 19. L. V. - 19. بالتفسرات [بتفسيرات 19. [السياسة Z. 2. * V. * Z. 2. المجدل L., المجدن V. - 27. خالفه ۲۹۰ خالفه ۲۹۰ وارسحامس ... C. وارسحايس [وارشيجانس .5 ... H. الممدة .^{C.} البيّنة [التنبية . L. V. ... 4 الرياسة [الفاسنة: N. - 10 حيّز العقد، L., حمر العقل [خبر العقل 6. - N. وارسواس ... ألنوام C. H. - 12. بعضه [بعضها - . الكائنات الفاسدات C. H. - 12. بعضه [بعضها - . fehlt in L. V. — (الحين E., والخس L., والحم H., والخبر C. والخيز [والحين C. u.] [Ibn al-K., يبرد I., يبرد L., يبرد 14. [الأثر الذي I.] الأثر الذي L., يبرد I., عبرد I., عبرد التي [الأثر الذي ا – C. من الهجرة [اللهجرَة 17. – . في über و H. mit في رصَدة [ورصَدَة – C. H. V. – يظهر V. und vielleicht فَلْكُ [قَلْلُ -- C. -- المغاهات [المعاينات 20. -- V. und vielleicht الكبرى 20. يتثلم [حتى لا تتثلم ولا تكلّ .4 . Z. 4 التقدّميّات [.Flr التقدميّات .4 Flr والتقدّميّات .4 " — .V حتى لا نتثلم ولا تَكِلّ L،, حتى لا ىنثلم ولا يكلّ H., فلا ىلثلم ولا بكل C., ولا تكلّ القبقم 6. H. 'Us., تمريخ V., تمريخ Ibn al-K. - 6 تمريح [تمويخ H. - 4. النظائم [الطائر 5. Ibn al-K. - القبقم الصياح , V. العمقم النداح , Ibn al-K. -- .V. الكبرى H., الكثيرة [الكبيرة 9. - .P البينة [التنبية 8. - .8 'Us. - الكبرى . - . اللفظ [اللفُظ .12 - .18 شعًار , C. H. شعًار , V. 'U. والحرر , H. والحرز .10 [اللفُظ .10 - .19 اللفظ ال رالخسوني — H. الزلل [الزلازل – L. V. عمل [C. H. Flr.] علم C. — 13 مصون [مصوّر – H. Flr.] عليه [علَّة - L. - والخوف (C. H. V., عليه [علة H. L. V. - 18. عليه [علة C. بالخوف (C. بالخوف الخوف الخوف الخوف الخوف (C. - 18. عليه المحافية * .۷۰ فكان [وكان .28. - ۷. مفننا [متفنّنا .25 - ۷.۰ سمّی [ينتمی .24 سمّی] - C. H. - 3. وقالُ [وقتال 3. - C. H. - 3. لودعاء [اودعاء 2. H. - 2. يعلق [يتعلق [يتعلق 1. ۲۹۳ Z. 1. L ووقع [فوقع 7. - 7. وخلافة [وخلافة 4. - ٧. اقلت (C. H. L. - 7. اقلت الملت . L V. 'Uş. — كناخرج [واخرج 8. — 8. نسال المثل [وسأل - 0. "C. - 9. نعقة [رفعة [رفعة [رفعة المثل [وسأل - 0. 'Uş. - 0. دفعة [رفعة المثل العشار الله عس المثل العش الله المثل العشاس الله المثل المثل المثل العشار الله في المثل الم المثل الم u. Ibn al-K. — 12. بالسمة [باسرة V. 'Uş. — 16. الجواري H., fehlt in L. V. 'Uş. — 20. الشاكين [السالكين] V. 'Uş. — النها النبش L. 'Uş. - البهق النبش L. 'Uş. - الشاكين] الحيال [الجبال - U. V. ناعتقادهم [اعتقاد العامّة 21. 21. V. طرف V. وظريف [وطريف بارمينلس vgl. Z. 10 [باريرمينياس 25 م. V. – 25. افيمن قال [في حال 22. – vgl. Z. 10 الميناس L.; viell. richtig. ومم [ونحن نذكرة H. — 4. ومذهبة [ويذهب Z. 3. * V. تحفوة [مجفوّة E4. - 26. المجفوّة H. - 26. الم 194 11. رويس [رويس [رونس 21. V. – 16. ما قالة [ما كع 16. – ١. الاحلام [الاخلاق 11. ال In L. V. fehlt die ganze Stelle; vgl. Wenrich S. 222. — لعلوسوس [لعلوسوس العلوسوس
L; توفیل C., روفیل [دوفیل ... ^V., دوثری ^{K.}, فوثری ^{K.} قودیری ^V., قودیری ^{K.} قودیری L.; s. S. 149. — C. schreibt هو we wegen Wiederaufnahme des Abû Ahmad als C. H. -- ۲۹۴ یوس [لثامسطیوس --- H. وبعصب [وتعقب L. V. * Z. 1. ونعمی ۲۰ ای ۲۰ C. H. تفسیم (بتفسیم ۲۰ 4. بن حميد C. H. – المقايس [المقاييس C. – 6. بن حميد C. – 8. المقايس [المقاييس 4. nur in L. V. u. Ibn al-Ķ. [تعجب I. - التفسير vor من vor من أبقال لي العجب I. V. - 9. بنائي القال الع القال الع [نقض 13. - 10. التفسير V. Ibn al-K. - 13. وحملتها [Flr.] وحملتهما 10. fehlt in L. V. 'Ug. انفادها ... V. انفادها ... C. H., انعادها C. H., انفادها ... V. انفادها ... بن C., بـن نوفس [بن، مرقس 20. – L. الابدارات التي تبدر [الانذارات التي ينذر 17. – odd.; vgl. S. ror u. ru. * Z. 2. الحسين [الحسن L. V. - مراض codd.; vgl. S. ror u. ru. L. V. Ibn al-Ķ. S. 192.] الاطلاع [وألاضطلاع . — 3. نعهنام C. H., مهنام Us. – 3. الاطلاع [وألاضطلاع] [الخيلة – V. الأرآء, L., الأدار, الادار [الاثار, 7. – H. الصدى [الصديق 6. L., الخيلة – V. الحيلة [الخيلة C. H. L. 'Us.; الخيلة المعالمة الخار [البخار 8. – 8. الخيلة الخيلة الخيلة المعالمة الخيلة المعالمة الخيلة المعالمة الخيلة المعالمة الخيلة الخيلة المعالمة الخيلة الخيلة المعالمة الخيلة الذيلة الخيلة الذيلة الذيلة الذيلة الذيلة الخيلة الذيلة ال [.Us والضباب _ V. 'Us والريس َ, L والرئس [والقوس _ V. الرحال H., الحال C. L. الهال الرحال ال C., fehlt in Ibn al-K.; 'Us. führt noch والنصات H., والنصات C., والقصبان لعصبان العصبان العصبان ك., fehlt in Ibn al-K.; andere Werke an. — 9. اللبس Ibn al-K.] اللقيس C., اللبس H., اللبس L. V., fehlt in [ثاوفرسطس 10. — I. V. — 10 في [من — .مىس , ىلىس mit den Varianten ثلث الله 'Uş. ; vgl. S. ۲۷ [التعاكيم .Ibn al-K. — 15 تأوفرطوس .V. باوفرسطس L., ماوفرسطس C. H. عاوفوسطس والحساب --- C. -- الحسابيين [والحسّاب -- C. L. V. -- [والموسقيين 16. -- C. التعليم ىوفطوس L., يوفرطس H., يومطرس C., يومطرس [فوقطرس Is. I. V. — 18. الآلات bis ويعرن C. H. L. V. - 22. الهنداسة Ibn al-K.] الهنداسة Navx و متروم της. - 19. الهنداسة Ibn al-K.] نوترطس V.; lies (بالمامونى fehlt in L. V. — 25. ثم [يمرّ C. H. * Z. 1. ويمرّ [وتمرّ 6. H. — 3. ثم [يمرّ 5. E. H. — 3. ويمرّ [وتمرّ ۲۹۹ [وهي تزيد . ۲۰ وهي يزيد . ۲۰ وهو يزيد النظيف 5. E. H. وهي يزيد . ۲۰ وهو يزيد [وفسّر العاشرة – N. V. واتى [فرأى 8. – N. ماهو L. ماهوية [راهوية 7. – H. V. طيف الا V.; d. i. Hypsicles, vgl. Z. 24 ff. – 19. اخبرنى [خبّرنى V. u. Ibn al-Ķ. – 20. السقلادس [يسصاب 6. - V. - 5 f. علل بن ابني هَلَلَ [هَلَالَ بَن ابي هلال 5 f. - V. - 6. [على نسبة .8 – .V ولايلوميوس `H., ولاملييوس [ولابلينوس .7 – L. V. يضاف .H. يصاب C. — كنسبة [نسبة - V. بي مفهومة [مفهوم] مفهومة [مفهوم .9 - L. على نسبته .C. على نسبة C. -[طول 13. --- codd. وقائمتين [Flr. قائمتين --- C. اخرجا [خرجا 10. --- C. وذكم [وقد ذكم fehlt in L. V. — 17. الاكرة [الكرة L. V.; es ist die Schrift περί της σφαίρας και κυλίνδρου. واسطاب الى [الى العزيز واستطاب -- . codd العزيز [.Flr العربي -- C. H. فمن [من .18 -- العربي -- 18 فمن ا H., fehlt in L. V. — 19. المستلة [المقالة H., fehlt in L. V. — 19. العزيز H., fehlt in L. V. — 19. العزيز .V., والطلبيون L., والطيتيون C. H., والطيتيوس Cas. I, 349 والطونينوس L. V. — 25. [يتقنوه .00 H. - 26 الآلة [للآلة 28. - 28 والمقايس [والمقاييس .26 H. - 30 انطبيوس

C. H., داختير [فاختير [فاختير] وسلم C. * Z. 1. وسلم vgl. S. 14. - دايقناه [فاتقناه] vgl. S. 14. fehlt in C. L. واخذا - V. - 4. واخذا [واخذا - V. - 4. واخذا V. - V. فاختيرًا V. -- 6. انطرقيوس Cas.; vgl. S. ۲۹۷. -- اوطرفيوس C., اوطرفيوس C. اوطرفيوس C., اوطرفيوس والمماى ... C. H., والبستاني [والبتّاني - L., fehlt in V. والزنوى C. H., والزنوى .. ـ Ibn al-K. - تفسير اشتراء , codd اسير [اسر - ٧٠ الشيعة [السبعة 9٠ - ٧٠ والتبأني , L. 11. بالسابغ [بالسابع C., بالسام H. V., fehlt in Ibn al-K. und bei Wenrich. → [اقتصاص] fehlt in L. V.; Ibn al-K. und C. H. haben [صدر H. - 13. ايضا [ثابت H. - 13. ايضا [ثابت H. - 13. امصاص [جداول 28. – .وهو مدخل الى الهندسُة شرح صدر كتاب الليدس :die Worte umgestellt ... الدبدي [الزبرج (?) C. H. – 29. المسيرة [المسيرة [المسير ... 29 * C. H. – 29. جداويل ۲۹۹ H. - الردن المردن ال الحيَّز [الجبر .15 --- H. الملول [الملوك -- C. تحاويل [تحويل .4 --- H. الكبيرة [الكبيم ۲۸۰ L. * Z. 5. بسكانية [المركلين [المركلين [المركلين C. H. L., ۴ - ۲۰ - ۴۰] المتركلين [المركلين المركلين المركلين رالارغن الرمزي [والارغنن الزمري - K. - C. H. u. Ibn al-Ķ. بالارغن [بالارغنن 8. - V. بي [لي H. u. Ibn al-K. — 9. مرايا البابلي [مزاباً .V. — 16 يسمع V. — 16 مرايا البابلي [مزاباً .H. u. Ibn al-K. L. V. u. ذكر [ذكرة - C. H. - 20. منجما لبخت [منجم بخت S. 371. - 17. منجما لبخت [منجم بخت S. 371. - 17. Ibn al-K. — 21. اينون [ابيون L., ابنون V. u. Ibn al-K. S. 82; vgl. S. ٢٨٣. 'Aπίων? fehlen ولع من الكتب bis كتاب اسرار H. * Z. 2 f. Die Worte الأعمان (. أَكَّ الأعمال [الأعمار 25. ٢٧١ in L. V. u. anderwärts. — 3. ناقد [وانفذوا H. – 11. تق انهق H. – 11. تق انهق H. – 3. وانفذوا الأعلى [الاولى 17. - C. - يقبل [قليل 15. - H. فظهروا [فاطهروا 12. - V. وانفدوا , C. H. وانفدوا , V. ا H. — 18. يىس بالغان zweifelhaft, zumal L. بلىس V. العنان liest. In C. fehlt das Wort wie gewöhn-امائية L. V. - 21. اول [اولية 20. - V. - 20 الجو الجزء 19. م. 9. - 21. تلبيس lich. Ob مائية العربي الم [عيسى .25 — C. — 25 يتوالى [ليتوالى 23. — V. – 11 الأكرة [الأكر .20. — 25 ما aus. التشبية [النسبة --- العُروش lies عروض H. L. V.; Cas. I, 431 عروس [عروش 26. --- V. على H. L. 8. لكراما , C., كرابا [كرأيا 6. – أ. أ. سعد [سعيد 2. 2. * أ. V. الَي [ف 27. – ٢٧٣ L. ٧. – ٢٢ بخراسان [بُحران 8. - ٧. مُارسوس H., ماوىمودس [مارينوس 7. - 1. Chwols. I, S. 546 Anm. 2). [الصابة 10. – .V. فىعلم ,L. مىعلّم ,C. H. فعلم [.V. – 10 فتعلم – V. – 10 قدرم [قرأً .V. – 9. - C. H. - ذكرهم [ذكرهما .2 .2 * C. d. اعـراض [اغراض .28 - V. - 28 زمـانــنـا [زمانه .27 ۳۷۳ 4. المُعْروض fehlt in L. V. – 6. الشكل [المشكل Ibn al-K. – 10. المفروض L. V. – بن so: يهموديا fehlt vorn in L. V. und folgt nach [أبن اثرى s4. - V. – العالم [المواليكَ 21. [الحدوث 3. Z. 3 * ٧. المعالى [المعانى 27. - ٧. برو H., ثير C., ثيرو [يثرو - اثرى وكان في ٢٧٠ [كتاب .C.; vgl. Nicoll S. 283. - 8. الاشعار [الاسعار .ibn al-K. - 4 الحدود .C. H., الحدود الحروب المهبطان , H. النهبطبان C., النهطبان [النهبطان 10. - C. عملة [علمة 9. L. - 9. مقالة [تحاويل .K. - 18 البهطمان V., البهطمان Ibn al-K.; vgl. S. ٣٣٨. - 14 البهطمان V., البهمطان .K. codd. - يعظم [تعظم 3. C. - 21 f. Die Worte وتصفع bis تيل bis تحويل تعظم م. - 21 f. Die Worte وتصفع c. إلاة وثانية C. H. – 26. علم [علوم 25. H. – 2. ونصفة [وتصفة وتصفة [علوم 25. [[الرخائم H. – 13. علم [عسبَل 8. – C. * Z. 4. المنفصلات [المنفصلات C. * Z. 4. اول وثاني ٢٧٥

.V. حبش H., خبَيش C., حبيس [حبش 15. - C. المقايس [والمقاييس - C. H. ألرحايم V. L. V. 174 العارمات [القرانات .4 — C. بيش [حبش 2. 2. H. * Z. 2. بعلم [تعلّم .29 – C. [صنعة . 9 V. – V. دارشا [دارشا [دارشاد V. – ۲۰ حرراد ۲۰۰ خُرْزاد H. خرزاز [خرزاذ . 5 – fehlt in L. V. u. Ibn al-Ķ. — اوتمَّبه (د. بنها المنابع المنابع المنابع المنابع المنابع (د. المنابع المنابع ال C. — L. V. — 14. منها ist von der vergleichenden Hand wegradirt. — 15. تحويل ۲۷۷ اثنتی [Flr.] اثنتین .H. — 9 جذس [جنس .C. * Z. 6. تحویل [تحاویل .20 -- .V. تحاویل — L. V. - ويل [تحاويل 12. - L. C. H. وسبعون [وستون 10. -- C. ثمانين [ثمانية - codd. 15. الرائرجات [H., الرحاب ال., الرحاب V., fehlt in C.; s. H. Ch. III, 530 flg., Ibn والاسهامات ... والانتهايات .H. والاسهامات [Flr.] والانتهاءات – . 162–191 والانتهاءاتV., fehlt in C. — 17. وما تبه C. H., غير موجود [عزيزا ۲۰. Flr.] در المربود [عزيزا ۷۰. Fehlt in C. — 17. وما تبه L. V. -- C. -- 21. وتغيير [وتغيّر 23. 23. C. H. L. -- 23. والاحترافات C. -- 21. وتغيير [وتغيّر C. H. L. -- 23. وتغيير [وتغيّر 27. 27. 27. والاحترافات C. * Z. 2 f. السند، هند، C. * Z. 2 f. السند، هند، Fehlt in L. V. -- 7. تحويل [تحاويل ٢٧٨ L. V., wie wohl zu lesen ist. — مستقصا [مستقصيا .C. H. - 10 مستقصيا .C. H. 13. محمد (lies إواسمة)] fehlt in L. V. – 20 f. كتاب الزيج nur in C., sonst überall statt dessen eine Lücke. — 23. للموفق الى الموفق . [26. — 26. [كتاب القرانات . 23. * Z. 1. ۲۷۹ L. V. – المعير الغير . H. – 6. بغير الختيار الختيار . H. – H. – 6. مبعون المعان L. V. u. Ibn al-K. [وتهيئة 18. – C. H., فاتم [حاتم 15. – 15. النـريزي C. H., ألنـريزي L.; vgl. S. ٣٩ه. – 15. النريزي [النيريزي - C. H. - طلامات كاتب [ظلامات كانت 23. - C. - 21 البستاني [البتّاني 19. - V. الع هيئة ۲۸۰ بالمربر, L., بالمُزير [بالمزنر, C. H. * Z. 3. بحملة [عملة - C. H. -- 26 ويعرف [وتعرف - 25 [الحيّاني L. V., fehlt in C. H. – 21. والحيطان [والخيطان Ibn al-K. – 21. بالمزنرة V., ۲۰ باعان ۱۰ ماعان ۱۰ باغان ۲۰ ماغار ۲۰۰ ناغار (۲۰ ناغان ۲۰۰ H. -- ۲۱ الحنائی ۲۰۰ الجنابی ٢٨١ الايقاع [الارتفاع 5٠ — L. V. المنحرقة [المنُحرفة — ٧٠ السَّطوي H. , الشطري [الشطوي ٤٠ ٪ Ibn al-K.] برزة .10 – .H. – 10 العلامات [المعاملات – .V. ليحتوى [يحتوى .9 – .I. X. Ibn al-K., الجُسّيلي [الختلي – L. نزك [ترك 11. – Cas. – 11. يرزة أ. أبرزة الختلي الختلي الختلي الختلي المحمد الم

 soust wie Z. 8. — 15. الحطامين [الخطائين L. – 16. كتاب الفلاج [كتاب الفلاج [كتاب الفلاج] C. H.,

 soust wie Z. 8. — 15. الحطامين [الخطائين L. – 16. كتاب الفلاج] V.; s. H. Ch. III, 62 u. 142. — 17. الحطابين , fehlt in L. V. –

 [جوامع الجامع .24 - C. الهندسي [الهندي 20. - V. البحث H. L., العبّ [التحت .9] الجوامع [الجامع . 27. – . V. , sonst wie Z. 16. – 27. الخطابين [الخطائين . 25. – . V. جوامع الجوامع H. — [الحلقة [الحلقة s. die Var. Z. 25. * Z. 5. الخلقة [الحلقة] s. die Var. Z. 19. – [الخطائيس] und بن محمد المهندس المكي .-- . L. V. - اواسمة [هـو .10 - L. V. مــا [لا .7 - . U. und L. لرة bis المكتّب fehlt in L. V. - 15. لرة Ibn al-K. im Wien. Exempl.] المكتّب L. fehlt in L. V. -- 21. وتسوفي سنة L. V. -- 21. وتسوفي سنة fehlt in L. V. --H. L. V. * Z. 2. الهنداسة [عصر] H. L. V. * Z. 2. الهنداسة [هنداسة عنه] 22. - C. – 24. الهنداسة [هنداسة المناسة ال [يحتاج Ibn al-K. — 10. بابن عمر L. V., بابن عمرو [بابي عمرو .7 – L. V. في سنة [سنة 3. ابن ... الو محسن . C. H. ابي حسن [ابرخس - V. الضروبُ [الصروف .13 - H. تحتاج .L. منها [منهما .S. Yug. S. ۲۹۹. — 16. يحفظ Ibn al-K.; vgl. S. ۲۹۹. — 16. يحفظ Ibn al-K.; vgl. S. ۲۹۹

V. Ibn al-Ķ. Cas. und de Slane. — الدائر (الدائرة C. H. – 19. الاولة الاولى H. – ۲. الاولة الاولى الدائرة ال [ريجس: C. H., hier u. später. — 20. يعرض [تسعسرض: C. H., hier u. später. — 25. يعلم ... – .V الارض L., الا. الا. (., الالات L., الاكر – V. (يحى L.; رنجى H., دلحن C., الديحنV. ويحن fehlt in بن قرة bis كتاب احداث .L. V. — 27 f. الثاني [التام – V. — 1. الذي [والذي 26. كتاب اخراج الخطّين كتاب : schieben L. V. ein التركيب ۴۸۴ Z. 1. Nach التركيب — Ibn al-K. u. Abu'lfaradsch. مبيد [عبد 4. -- في الدوائر المماسّة من طريق التحليل التسيرات Ibn al-K., التيسرات H. wiederholt, التيسيرات H. — Ibn al-K., الحسين [الحسن codd. في [.R من سنة --- L. V. ولقّب [ويلقّب .fehlt in L. V. -- 11 وتوفى سنة .ex --- 9 وتوفى سنة .cas - 12. الحت (التحت , H. ألحب , V. - 13. إلى fehlt in L. V. -H. – تشتّتت H. – اثبة [ثم 21. – V.; s. S. ۲۷۰, 21. – المعبل [تعبل [تعبل V.; s. S. ۲۷۰, 21. – العون Flr.] دارد H., خلق [خلف H. يقدم [تقدم 22. - 22 نسبت H. دارد المت C., تشتّت L. V. - 23. العلمآء ببلدنا [علماء بلدنا . 23 - C. - 1 المروزي [المروروذي - L. V. المروزي [المروروذي ein. — علام بطولس .schiebt L. البلدى V. * Z. 3. Nach خلَّد [خلف 25. هه" .ein . H.; s. يطرح [تطرح . C. H.; s. يطرح [تطرح . C. بحمة . C. بحمة العربية الخية L. V.; vgl. I. Ch. Nr. 310. – 18 يطرح الم uber dieses Werk S. ۲۹۹. — 19. الربحي C., الربحي L. — 20. الربحي L. V.; vgl. S. rvo. - الارغنين C. H., الارغنين L., الأرغن V.; vgl. S. rvo. -وهو محيم النقل Enat C.: وهو محيم النقل Ibn al-K. — Fur في ألفضل وحجَّة ألنقل Ibn al-K. — Fur منزلة [نجأرً - 24. الخلفات [Ibn al-K. u. Us. Bl. 124 r] الخلفاء - codd. الخلفاء Ibn al-K. J. ألجلفات [Codd. -25. عبد [عبيل C. falsch; es ist der bekannte u. schon oben S. ۲۹۲ erwähnte Wezir Muʿtadhid's عبد [الاوجاع — H. البحرية [التجربة .11 — codd. بالغيظ [.Flr بالغنظ .8 .X. البحرية [التجربة .11 سالم المع رستَينَ [وستون 20. – C. – 13. بالطب [في الطب 16. – C. الذي [للذي 13. – C. H. – 13. الاجماع كان في الفترة ألتي بين اسقلبيوس schreibt Ibn al-Ķ. S. 151 كأنوا في الخ E. H. — 21. Fur كأنوا في الخ und موريد رس 'Uş. Bl. 15 r. Ein Surdus, quisquis est, wird nach Fabr. XIII, 429 von Razi erwähnt. (Es giebt eine Stadt Stoervos). — ماسوس [ماينوس L. V. Bei Ibn al-Ķ. S. 17 heisst ein Schüler des Aesculap ماغينوس und bei 'Uş. Bl. 15r ماغينوس. Der hier erwähnte heisst dort مانيوس. Ob Mñrog? Fabr. XIII, 341 kennt nur einen Monus. — ساوناس [مناوياس. میساوس ,.V منساوس ,L. مستعاوس [مسیناوس — ·U۶ ساوتاس ,L. ساویاس H. ساویاس .C. Ibn al-K. S. 17 u 'Uș. Bl. 13 r. Ob Manaseus, Mnaseus, Mnaseos, Mnasias, Mnasius, Mnasaeus od. Mnasseus? Alles ein u. derselbe Arzt, s. Fabr. XIII, 314. Man wird also mit V. منساوس im Wie- إسْقَرديوس V.; vgl. المفردوس (M. سقردوس H. المفردوس المفردوس المفردوس المفردوس المفردوس المفرد السفلوسَ 23. --- ... سقورندا وس 15 أ. Uş. Bl. أي سفودندا وس الثاني ner Catal. II, S. 528 u. später [.] سمرناس L. V., سمرناس [سمربلس - [.] [.] Bl. 15 r. بيقطوس V.; سيقطوس Uş. Šl. اسعلوس L., اسقلوس .-. تلعيبوس C. H., الطيمون L., الطيمون V.; Πολυτίμων. 'Uş. Bl. 15 r hat einen .-المقورس C., امعورس [امقورس V. — V. اعادمس H., اغاينس H., اعانيس C. u. 'Uș.] اغانيس [افينورس – C. H. L. المعوروس [غوروس 24. – ۲. ٥b 🗛 ۷٬ κερις؟ المعورس المعورس المعورس المعورس المعورس ا

H., أَحُطْنُفُون [احطُيفونَ ٧٠، سَفوريدنوس 'Uş. Bl. 15 v; vgl. Z. 22. - 25 سَقُوريدن الم [وراوس -- ً.V أسعوريسُ [.U.s. Bl. 15 v. -- اسقوريس C. H. L. 'U.s. أحطىقون .V. أحطىقون Severus (Fabr. XIII, ساورس Severus (Fabr. XIII, وارس Uş. Bl. 15 v; ob Očeecos? S. ۲۹۲ اوارس Severus (Fabr. XIII, Uş. Bl. 15v. أسقفلس , أُنَّ اسغطس (أَسْفطس – Us. Bl. 15v. (أَسْفطس – Sogl. (أَسْفطس – Us. Bl. 15v. سماتس V.; ein سعمادس [سيمادس [سيمانس C. H. 'Uş.] موطميس L. V. — 26. موطيمس - C. H. 'Uş.] موطيمس bei 'Uş. Bl. 15 v. — مراطيمس 'Uş.] حرراطيمس C. H., حراطيمس L. V.; Charidemus? Fabr. .XIII, 111. – 27. معتماوس [ميقنلوس (الثاني) · Uş. – (الثاني) سوانيد يقوس [سورانيد) يقوس L. V., Fabr. XIII, 340 Mnesi- ? ميقنلوس الاول Us. Wo ist hier متيثاًوس الثاني u. مثيناوس القديم cles? — سوناخس — (Uş.? — افنّطقلون H. L. V.; ob مطافلون [فيطافلون]--- V. سودانوس L., سودانوس [سودانوس --- V. سودانوس H., سودانوس ---28. (Menemachus? Fabr. أماناخس V., فامانحس C., ماماناخس (مامانخس 28. L. – L. V. – الفلس H. V., العلس E. V. – انقلس C. u. 'Uş.] الفلس H. V., الفلس L. – H., مىلسنس [مىلسنس] مىلسنس $^{Us.}$ الحسدىروس [اكسيدى س Us. الميلى الم. مىلسنس Us. الم مىلسنس V., مىلسيس V., ماجانس Us. Bl. 16 r ($Mu\lambda\eta\sigma uos$). * Z. 1. ماخالس [ماخالس Us. ماجانس V. ماجانس V.منيعورس [منيعورس [منيعورس [. L. , منتعرس . -- ۷ منيقورس [منيعورس [منيعورس [منيعورس ['Uș. — - V. - ماراطباس L., ماراطياس H., ماراطياس L., ماراطناس V. -عالوس [غُالوس - L. V. ماحيدس [ماحينس - L.; Pericles? ، الفرقلس H., افرملس [افرقلس ماراً مرموس [ماناموموس [ماذاموموس [ماذاموموس .3 - ... zu suppliren الثاني C. H. ; s. vor. Zeile. Doch wohl برتاغۇرس V.; ob دوناغۇرس L., يوناغورس H., موثاعورس [(موثاغورس lies)) فوثاغورس V. — Πεσταγόρας? — 4. ديوفليس [ديوقليس] ديوفليس [ديوقليس] L. V.; d. i. Διοχλής; ابنادفلس [انبادقلس ؓ -ً- ،V. - دارون (ؓ H. داروس [بَارون ؓ – .ذَيُوفاُلسؓ u. ذيوقيلس ʿUṣ. hat C., ابنادقلس Η. L. V.; ob Τιμαίνετος? — Η. L. V.; ob Τιμαίνετος? C. H.; vgl. S. ۲۸۸, 2: Severus ساودی [ساوری V. - V. ایکنماوس [انکستماوس] ,. وفلفلس [وفلقلس 7. — 7. بالسنس أ. أ. دالسلس C. H., نالسس [نالسنس 5. — 5. (*Zovidas* ?). .u مأعارييس بلا له الماعارييس C., ماعارينس [ماغارييس I. V. — 12 ما لا [ماً 8. س. ۷. و ملعليس a. .H., ومارخس ^{U.} روارخس ^{U.} ماغاريس ^{U.} ماغاريس ^{U.} ماغاريس ^{Ibn} al-K. u. Cas. Cas. ماغاريس ^{U.} [عجيبة .U. , للعلم [العلّم Ibn al-K. -- 13 وفرخس , v. , ووارخس u. ووارحس L. , ووارحس العلّم العلّم [العلّم الع ّ - L. جبيعا [باجمعنا 21. ' - V. ان يطعن عليها ولا يتكلم [أن يـتـكَـلُم - V. عَطَيبة ناساوس [.k. al-K.] ثاسلوس 26. -- ٧٠ يليد H., يليد L. u. Ibn al-K.] يبلغه [.C., يبلغه [.H. يلقد 24. ناساوس [ثاسلوس --- Ibn al-K. بنته [بنيم ٧.; vgl. Z. 27. -- 27. بنته البنيم الماوس (V.; vgl. Z. 27. codd. * Z. 2. لأدن Uş. , لاذن L. , لاذر L. لادن 'Uş. لاذن Uş. لاذ Z. 2. كرن Z. d. ۴۸۸ -DMG. XX, 487. — ماينوس (مانيسون C. H. — ماينوس H., ماينوس H. V.; Má-L. V. — عورس (...) عورت [...] H. ألم فورس H. أستطاس [اسطان 3. – ؟٥٥٧ المنطاس [اسطان 3. – ؟٥٥٧ u، سيلقيروس u، سييلقيوس (V، سىمعلوس ، السمىعلموس المعمليوس (سنبلقيوس (سنبلقيوس المعمليوس المعمليوس الم Simplicius Fabric. IX, 568. — سبطالس [ثاثالس (ثاثالس) (^{*} C, ثاتالس) (^{*} Uş.; Θεοτέλης) (^{*} σεοτέλης) [ديسقورودس – ۲۰٫ Cas.; Sitas? سطاس ۲۰٫ سطادس H., سىطادس C., سطاس C., سطاس الم الم Us. — دلسقوردس V., دستهرودس H., دسمقوردس L., دلسقررودس C., دلسقرروس Ibn al-K., مافطياس [مانطياس] الماديوس .6 مافطياس [مانطياس] مافطياس [مانطياس] ما

تفسيرة Ibn al-Ķ. — وننع C., وننع H., وننع Ibn al-Ķ. – تفسيرة المنابع لجالينوس L. V. Ibn al-K. – [وجالينوس [وجالينوس L. V. Ibn al-K. تفسيم الفصول للفصول 9. ترجمة Č., Cas. u. Ibn al-K.] ترجمة H. L. V. — أليونانية [السريانية L. V. — 10. ترجمة أ العراض الحادة [الامراض الحادة I., ٧. - 12. ثم ترحمة [ثم ترجم 12. - ٧. حبش I., حبس fogt C. والخامسة fehlt in L. V. - Nach والثالثة في ست مقالات L. V. - 16. والخامسة fogt C. اثنين .v. الثنتين L., السبس [الفص 20. H. – 20 حبيش [حنين L. والسادسة الثنين .v. ارمنيس [ارمينس I. V. * Z. 1. اسقلىنارس C. H., اسعادمادس [اسقلبيادس 27. * Z. 1. معايبهم – .V. سوحوا L., تتوخوا H., تتوجوا L. V. – 3. يتوجوا [Ibn al-K] يبوحوا L. V. – 3. يبوحوا Ibn al-K] وغيرهما L. V. – 16 وكان [فكان I. V. – 9. بسبع [تسع 9. – ٧. أسعار H. L., أسعار المعار المعار Ibn al-K. — 21. طوثرن Ibn al-K. — 21. المتوالية [على الولاء 20. – V. وغيرها . L. وغيره Ibn al-K. الدارى . C. H., طوثون L. -- 22 التأتي لشفاء V. 'Us.] طوثون C. H., طوثون L. -- 22 .V. العدل H., الطل [العلل L. - C. H. - 25. مقالتين [مقالتان - L. - H. الماتي لَشَفاء H., لشفاء .. ۷ [بنقل 5. * Z. 1. دانس الى [حبيش الى 6.; vgl. Wenrich S. 244. --. 5. إبنقل 5. * 27. * 27. منين الى 6. V. irrig; 'Uş. ausdrückl. — مقالتان [مقالة - C. H. L. - 6 حنين [حبيش 6. C. H. L. fehlt in L. V., folgt aber كتاب الأمتلاء الخ 15. – 1. التنفس [النفس 13. – .مقالة واحدة in V. später. — 17. حصب [خصب C. H. L.; s. Cas. I, 256, Wenrich S. 255. — 18. سوء 18. Ibn al-Ķ. u. Cas. النفس [. V. 'Uṣ. النفس [. H. — 21 حنين [اصطفن H. — 21 سرّ [وشبلي .25 — C. — 25 حنين [ابن الصلت H., fehlt bei Cas. — 23 f. ويحيى [وعيسي .23 – الاعسم L.; vgl: S. Tot. - 26. في المحق عندن المحق L.; vgl: S. Tot. - 26. الاعسم 26. المعرفي العق المع . ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ الترياتي [التريان ٢٠٠ ٢٠ الاعشم [. ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ٢٠ ىراسابولس C., ثراسايولس [ثراسابولوسَ — H. L. V., قراسايولس C., Ibn al-K.; s. Wenrich S. 257. L., احنين أله al - K., fehlt in Cas.; vgl. Wenrich S. 259. – برسابولوس H. – 3. أحنين ال. – 3. أحنين عشرون .B. – 5. ترجمة Flr.] ترجمة G. – 6. حنين [ثابت E. – H. حبّيش وحنين L. V. -- الحرك [الحرك [الحرك [الحرك [الحرك .-- 10. --- عنين [حبيش Ibn al-K. 'Uş. u. Wenr. ---I., يجهلن L., اعتبار [اعضاء 16. المجبلن L., المتبار [اعضاء 16. - ٧. - ٢٠ المتبار المضاء 16. المتبار المتبار المضاء 16. المتبار المتبار المتبار المتبار المتبار المضاء 16. المتبار [الابكار .24 – C. V. – 24 البيمارستان [البيمارستانات .23 – .V فضائل L. u. Wenr., تضايا [وصايا .V. البيِّن L. V., ألبئر [التين ما المعن المعن الدين L. V., ألبيُّن L. V., البيُّن L. V., الديكار ال fehlt in C.; s. Wenr. S. 222. — 27. غلة [علة - C. – وهو الفتح [رهو القيح - H. L. V., fehlt in اتى H. - 4 احتساب [احتباس - C. H.; vgl. Wenr. S. 224. - الولادة H. - 4. الولادة H. - 4. fehlt in C. H., dafür in Z. 5. الى من statt الى من verstümmelt hingerathen ist. — عورىس E., عموريس C., عوودس [غوريس Ibn al-K. Wenr. – 22 الاعضاء [الاحشاء 15. – العين (., العين زرقي [العين زربي L. V. * Z. 6. يعرفون [يعرف 26. - C. العين زرقي [العين العين العين الع j; s. Lex. geogr. II, 295 u. Anm. 4, Anazarba in Cilicien. — 7. ني التاريخ fehlt in C., offenbar Glosse zu تغدية Oder es ist التاريخ zu setzen. — تغدية Flr.] تغدية C., معدى د. به Br.

[البقتبس – L. V., تفدية Ibn al-K. – 8. المتعوف [المتعوب E. V., تفدية Ibn al-K. – 8. مفدية المسموم [والسموم 11. - ٧. عنها ٢.٩ عنه [عن أفاعيلها ١٥. - ٧. المقدس ٢.٩ المقيس Ibn al-K. [بالمزيَّن I. ٧., بالمزنرية [المتحطبي C. H. — 17. بالمزنرية [المزيَّن I. ٧., القحطبي C. — 13. رايته [بنقل — in codd. falsch hinter البطن gestellt; vgl. Ibn al-K. u. Wenr. والديدان [أسقلبيادس - C. بعد الأول [بقراط الأول 23. - H. البطارقة [البقارطة 21. - V. بنقل codd. ابرقليدس [ايرقليدس L. u. so auch später. — تسعة [تسعة C. H. – 24. اسقلينوس codd. n. Ibn al-K.; vgl. S. ۲۸۷. — 25. دوقن [دراقن 25. ۲۰. درفن L., دوفن V.; vgl. S. ۲۸۷. --26. سالس [ثاسلوس C. H., سالس لأ., سالس V.; s. S. ۲۹۴, 2. – 27. سالس [ثاسلوس L. V. * Z. 1. ميالس [ثاسلوس --- C. H. وامر [اومن 2. ... L. ينهم C. H., يفهم [يتّهم 2. 1. ج H., وامر [اومن L. V.; vgl. S. ۲۸۷. ... الى [ابی -- C. H. V. سادس ... ۲۸۹ الى [ابی -- ۲۸۷. دسادس ... يَعُوض [ينقرض 13. H.; s. Wenr. S. 97. - 13 ويرى H.; وبرى قربي الثالثة الثانية الثالثة الم ويرى الم يري مذهب [مذاهب - . C. القديمة [القدماء . 21 - . V. بيم أ. 18 جمع أ. 18 جمع أ. 12 L. أيتقرض , L. بقاسم [تقاسيم 24. - 22. الاعشم [الاعسم - C. H. مقالتين [مقالتان 22. - 22. بقاسم التي المقالتان الم H., مس اجلع Flr.] L. – 26. الناقة [Flr.] الناقة codd. – 28. ي fehlt in C. L. V.; 'Uş.: من اجلع. --۰۴۹ [.L. V. Cas.] الورد -- V. قرض [قرص 2. 2. H. * Z. 2 يرحم [ترجم 30. -- H. الالعان [الالوان . - رسالة في قرّص العود رسّالة إلى الطيفوري في قرص ألورد :H.; 'Uş. hat hier السورد .C. السوده وكلى [وكلا C. H. - 3. الحرنة C. H. - 3. الحرتة V. Cas. 'Uş.] الحرتة C. H. - 7. الأحال [الآجال H. L. — لا يطعن [لا مطعن - C., fehlt in H.; vgl. S. ٣٨٧. — 15. Nach الباه steht noch المروحات) كتاب المروحات steht noch الباه the c. = 15. Nach الباه المروحات المروحات (C.) الم الحبش H. - الحبس L., الحبش L., الحبش H. - ألحبش Cas. أكحبش H. - السوداد [السوداد [يشترك - H. الرميم [الربيم - L. V. المروحات [المروحة 16. - C. وتغييرة [وتغيرة - . وغيرهم L. ebenso يُحَنَّى [يحيني 25. -- بكناب الأدوية المسهلة L. u. am Rande von alter Hand يشرك z. 28. — 26. على 27. L. — 27. على fehlt in L. V. u. Ibn al-K. — 28. [يحيي] s. Z. 25. ۲۹۹ [يحبلن. –. C. H. – 5. اللواتي [اللاتي 5. اللواتي [عبسّة 2. 3. عسة المجسّة 2. 3. عسة العبسّة 2. 3. الجنايات C., الحمايا [الحمّيات 6. — Cas. — 6. يعملن V. 'Uş., يحملن جبل [بموضع .fehlt in V. — 8 نقلة fehlt in L. V. — 9 كنَّاش H. L. V. — 9 الف [الله: H. — 8. الف الله: الله: الله: ال ______ fehlen in C. H. في موضع H. –_______ والمقالات تحتوى على ثلثمائة وستين بابا H. –_______ I4. Die Worte في موضع u. يكتب u. وكتب [يكسبة u. وكسب Uş. zu wiederholten Malen. -- 25. ماسة [ماسة · Uş. zu wiederholten Malen. -- 25. u. Ibn al-K. ۲۹v مأسرجيس L., يثق V. * Z. 4. Nach مأسرجيس fugt V. بثق [تثق . 26 -.u. C. u كتاب في العين zu. – 22 متاب العين ein; dieser schreibt ihm auch ein الى العربية C. u ۲۹۸ قد .6 – L. V. – 6 الجردين [الجردين [الجردين [الجردين العبر ٤٠] Uş. -- 27 [بحنين .15 – .V متعاونون [متقاربون .14 – .Vs تد علّتها [غلبت عليها [يفضى .H. — 19 ابنة [ابية — .H. — Ibn al-K. منزلة [نجار .H. — .17 اذا [اذ — H. لحنين الحدثين H., الجردين C., الجودين H. — 24. الجيدين H. – 24. فقصّى الحدثين L. V., rad مسقطه (. H. 'Uş., مسقطه L. V. – 5. مسقّطا . 5 L. V. مسفطه (. H. 'Uş., مسقطه L. V., rad wozu Ibn al-K. am Rande die Glosse hat مضلعة كالسفط C. H. -- . مضلعة C. H. --تسويد H., نسود او نبيض C., مسود او مبيض [يسوّد او يبيّض f — C. — 9 الحراحات [الجرايات

[ويجول 13. — 12. ابو القاسم البلخي . Abu'lfar. — 12 البلخي ist Glosse in V.; vgl. S. ۳۰۰. او تبييض [منقول 1.1⁴ - L. - 18. [منقول 1.1⁴ - H. - 19. وقيل لى [وقيل L. V. zweimal. – 24. مقول V. – 23. الجملية [الحملية C., مقول V. – 23. حمل [جمل L. V. zweimal. – 24. مقول المندرة [المنذرة .27 - ٧. الحيوانات [الحيوان - H. L. V. 'Uş. في السبب في [في سبب .25 H.; nur 'Uş. erwähnt noch dies Werk. — 28. [الناس [الناس] H., الناس V.; 'Uş. schreibt: إلى نقضة — كتاب في الرد على الناشي في مسايلة العشرة (العشر، ١٠) التي رام بها نقض الكتب — L. – ونقضة H. * Z. 2. في موضعة 2. 2. s. S. 245. — 6. ونقضة ٣٠٠ - .C والثَّانية في [وفي الشانية أ- C. الاولة في [في الاولة 11 - fehlt in L. V. المُواد في احسانهم [اخسّائهم .15 --- codd بقلوب [.Ibn al-K. u. 'Uş المبتلة [المبتّلة [المبتّلة الم Ibn al-K. u. 'Uş.] والجزئية 20. H. -- 20 تقدم [يقدّم -- L. احسابهم ... في البيانة L., والحرومة V., والجزية Cas.; der ganze Artikel fehlt in C. — والجرومة H., والجرومة صناعة الطب [الطبّ .24 – ٧٠ والتخير [والتخير . 23 – ٤٤ والزيادة codd. u. 'Uş. الشماح [السماخ 27. - 27. ق فضل C. H., ف فضل Ibn al-K. - 27. في فصلت [في فضيلة 25. V. u. 'Uş. -استارة Uş. u. Ibn al-K. * Z. 1. الاسمدارة C., الاسمدارة Uş. u. Ibn al-K. * Z. 1. الصماخ (Uş. u. Ibn al-K. بن شُهيد (C. H., تحرك V. — 5. يُعرك . E. يتحرك (C. H., تحرك Flr.] يتحرك (V. — 3. يتحرك الله عنه الما ي Uş.; vgl. Z. 14. - 7. ايصال L. V. Ibn al-K.] انصال C. H. - خلق fehlt in L. V. Cas. -8. بن العمان V. u. Ibn al-Ķ.] التماد C., التمان H., بن العمان L., fehlt in 'Uş.; vgl. Z. 2. – 10. الائمة [الالمة C. H., المربع المدبع [المربع 11. ... 14. الاكمة L. V.; 'Uş. schreibt: الاكمة الاكمة الالم الاحسام ... ٧٠ الاجسام [لا اجسام - . في آن قطر المربع لا يشارك الضلع من غير هندسة [السكم L. V. — 16. والمنطقيين [والمتفلسفين 13. - I. V. — 16 الاشتقاق [آلاشفاق 12. . . L. V. Us. - 17. Das zweite تفسير fehlt in L. V. Cas. - 19. الأولياء [الأنبياء V. – 17. Das zweite تفسير [الاراء 22. – Uş. (التحقين , fehlt in C. والحقين (Cas. – Cas. النضم (النصم النصم). 21. [الانثيين .24. – L. عرض (C. H. V. عرض [.4 الاداء (الانثيين . Cas. – Cas. الادواء . H. الاداء Cas. I, 265: , كتاب الانتكيين لحاير في الشعر L. V.; Ibn al-K. schreibt: كتاب الانتكيين لحاير في الشعر, C. H. 'Us. السعر [الشعرُ في القل كُتاب الأنثيين لجابُم إلى الشعر : ^{• Uş.} Bl. 175 ; كتاب ثقل الانثين C. – 26. ينساق L., ينساق [يساق – ٧٠ التعنى والتدير [التعرّى والتدثّر 26. – 2. - C. H. – تعطيس [تعطيش I. * Z. 1. بنقع C. 7 بقطَع [يَقع * C. Cas. – في تدبيلي [في تبريد ٣٠٣ [فسي L. V. Ibn al-K. – 4. النحو [النحور C. H. L., fehlt in V. u. 'Uş. – 3. النحو [النحور] ىضيق Flr.] تضيق Cas. - 7. وزيادة C. H. V., وزيادة [وازدياد Us. - 6. - 1. نسم L. V., فسم بعدوت الاسلام (.C. بحدَّث الأسلام [بحدوث الاجسام 9. - Codd. -- بعدَّت الأسلام [بعدوث الاجسام 4. بعد الم تعرَّفا 10. -- .ق قدم الاجسام وحدوثها :.V.; Cas. بعدب الاجسام ... I. `Uş. بعدن الاحسام Flr.] القابلة [القاتلة . - 13. "Uş. - 13 يزل [يذم H. zweimal. -Flr.j fehlt in codd. — أبصناعة [بصناعة C. H., بصناعة Uş. - المناعة C. H. L. -• 17. ولم [ومن لم H. — I. بي وسيرته وادبه V., L. V., وقوته [وشربه H. — I. فيكون [وكيف 17. • C. الم ومن لم * ^{C.} وستين [وتسعين .26 — .2 خاذقا [محذقا . 25 – L. V. – 25 من [مرّ . 21 – . C. *

۳۰۳ من كناش d. i. صلاح [اصلح C. – 3. خاذقا المحدة V. 'Uş. Ibn al-Ķ. – خاذقا المحدة Z. 2. wie V. u. 'Uş. haben. — 6. لمبكة المبكة المبكة المنكع L., V. — 10. Nach العقاقيم steht in L. V. ۳۰۴ قبلها [تتلها . 11. * Z. 11. مكنة [منكة . — 18. لهند . • ٣٠٠ قبلها [تتلها . 12. مكنة عنه [منكة . - 12. H. – الا الديناراد الدينارزاد . C. H. – 15. ومسئلتها ويسئلها . V. – 13. جارية الجارية الجارية العارزاد الدينارزاد المعارية العارية ا السمر. 19. — L. — 17. ذلك [.Flr لذلك . — 18. يصلحونة [يُنْجُحِكونة . I. — 17 مواقفة [موافقة رايته في اربع مجلدات وسمى الف :H. Dazu am Rande in L. von alter Hand السمور بما [ربما ۰۰ ^{۳۰}۰ بوسفاس [بوسفاس 🛛 ۲۰۰ C. H. سطان [دستان ۲۰ Z. 5 * ۲. استقصی [استقصینا 28. بجدن بعن H. L. V. — (عدر Ob جدن Bei Ibn Dur. findet sich جدن , Flr. vermuthet [مسك زنانة — ٧٠ هرافة [خرآفة .6 − .1 المربين .V. C. ۷۰ ألمرس [المربيس —.€د خسروا زبان I., زیان [زنان - V. مَسكاربانه L., مسكنكانه H., مسك زنّانه (دنانه C., (oder زیان [سارىوم [ساديرم 23. ــ L. V. – درىك [دبك ــ L. V. – من قصة [في قصة 22. ــ L. هادىل H. للعدال , للعُدال والنساح , H. العتا والسباح [القتال والسباح - L. سادرم ... fugen L. V. die والتواريخ L. V. — 25. Nach ميدياً [بيديا 44. - Y. – 24. والنساخ Worte والحرافات والامثال hinzu. — 27. نقل [قيل 1. * Z. 2. وداحل [وراجيل C., وراحل وراحيل المثال الملكين المالكين - 9. 0b (Phyullog? – وراحيل الملكين - 9. 0b كالملكين - 9. 0b المطرينوس C., سطودموس H., سطردموس L. V.; wahrsch. $\Sigma \omega \tau \eta \varrho \nu o g$ oder $\Sigma \alpha \tau o \varrho$ - $\gamma \tau o g$. H. L. V. – العصف L., fehlt in V. – 5. الع H., وارموده C., وادىونة [واربوبة V. – V. وملك [ملك 6. – L. واعراة] [واغواة – V. علية H., .C. H., حوسمة بن الطثرية [ابن الطَثَريّة وحوسية .L. – 13 فالّف [والّف 8۰ – ۳۰ واربونة [قابوس – H. L. V. بودن C., يز [يزَين – V. بن الطثرية وحوشية L. لطعرنه وحوسية [?الغمر oder المغمر bb [العمر 5. – 15. – 220. بالووس H.; d. i. pers. كاووس S. Ibn Dur. 220. بالعرس vergl. Z. 18. – دام صرارة [ضرار – C.) فادس وسجام [وسحام .20 - ? المعبّر oder النُّم oder المُعْمر V.; ob المُعْمر der [المعمر H. L. ، العمر الع [العنقفير .C. H. – 28 الجردين والهداية [الخزومي والهذليَّة .C. H. – 28 [العنقفير .v.; s. Ibn Dur. 63 ., B.; s. Wüstenf. ونهر بن رمد ,C. وَنَهَر بن زند [ونُهَدَ بَن زيد — ٧. العنعم ,H. L. العنعم , وولدة [ولذة 25. — ?شُبَيْل V.; ob وولدة [ولذة L. — 24. مياة [مناة — 8: 333. المناة [مناة – 13. المياة [ولذ C. H., متجرة [محم L. V. - 26. والعراء . - . وكلتم C. H., وحليم [وكليم - . - ٧ فجرة [محم . - ٢ وتصاف , L. ومضَّاف , H. ومصاف [وتُصَاف أ - C. H. L. طوب [طرب - V. أ وسكرة [وسكم L.; 8. ۳۰۷ سعوب وعطوف (C. H., سعوف وعطوف [شعوب وعَطَرَّق L.; 8. ۳۰۷ سعوب وعطوف (V.; vgl. Ibn Dur. 278. Ibn Dur. 327. — وزير العصود [وزين العصود [وزين العصود [وزين العصور V. – 3. [ورخيم V. – 3. ورخيم [ورخيم L., ورخيم V. – ورخيم [وفور [وفور V. – V. – V. – ورخيم V. – ورخيم الكلب [الكاتب 4. – 4. ورخيم الكلب [الكاتب V. – V.L. V. — قديدة H. — 6. [المعمر b. المعتمر [المعمر K. - موجد Vgl. S. ۳۰۰، . - موجد L. - 5. وتمينة L. V.

. B. العرارة [الغدّارة – L. V. – العطريف [العطريفة . V. – 9. موسر ودكنا [مؤيس وذكيا . 8. G. H. كتاب الوجيهة والاعرابي .15 _ V. - 15 والملكية [والمكيّة .14 - C. H. - 14 التي [اللذين .2 steht in L. V. später. — المحاربة [الجارية . 6. H. – 16 الفواري [الفزاري – H. – 17 الفواري [الفزاري – K. – 17 [وظهيا. 22 - I. V. - 21 سارا [ساروا 21. V. - 21 وأخويُها [واخوتها 20. - . أ وشيباني [وشيبان C. H. L. – المنبعة [وازيهر -- V.; s. Wüstenf. Regist. unter Anama. -- وطبيا C. H. L. – واربهم [وازيهر المنبع ال وسنداً , H. وُسُنًا [وسينا - V. الكردية [الكردوحية 23. H. - 2. وألملك [الملك - V. وازهر H. - 23. وازهر L. V. - 24. وازهر H. L. V. - 24. المحرد [المتجرد 14. W. - 24. مدر وساون [بدن وشادن - V. التجرد 14. المحرد [ومطعون [ومظعون L., الندص V. – V. والسص [واللص - V. بدن وسدن L., وشادن C. H. L. وحودووفس [وحودروفس] C. V.; s. Ibn Dur. 60. (والديّاب [والديّاب C. H. * Z. 5. والرباب [والديّاب C. H. L. H. c., ودمع [ودمع L. — السماني [الشمّاني H. L. — ودمانوس [. دقايوس [ودقيانوس]. L. V. - 7. والحديد العد L., so mehrmals. - والحنية [والجنية C. - C. - أوعد [معد العنية المعنية ا رالتوار [والنوار .9 - L. مَدْامُ [قَدْامُ - L. ٧. المكسوح [المكشُّوح - V. عمرو [عم 8٠ .8 رالعدفوى . L. V. - 16. [والعقوق [درجم [ترجم 17. - H. - 17. التحرة [البحر 16. - 16. التحرة [. V. – 23. فزعموا Flr.] فزعموا V. – ۷. يـتـصـرف C. H. L., وتنصرف [وتتصرّف Flr.] وتنصرف وتتصرّف . 24. [واذلالهم - L. V. - 25. الله [الله [الله [الله - 1. يوالانتهال [والابتهال [الله - 1. V. - 25] [والابتهال ٣٠٩ , لي وغيرر [وعبور .H. - 4. جبل [جِيَل .12 - .V. الحارم [الحرم .H. - 14. ولدلالهم L. [ولد .4- V. -- 17 معطس , 17 نُقْطُس [نُقْطس [نُقُطس S. -- 17 وعيرد الما أواحكم .17 الم عُمرود [عمرد - ٧. مُعطس L., مُعطّس [مُعطّس الله عليه الميثاق [والميثاق - ٧. بنكي ۳۱۰ V. – 26. جندرب [حبذرب [حبذرب - حبّ L. V.; vgl. Lane u. حبّ – حبّ الداجس [الراحس - 26. الداجس الداجس الداجس [زحل H – V مالح [ریائے - V – مدفرہ L., حمفرہ L., عران اللہ H – V عبران H – ال -- V. -- هدست , L. هُبُسب [هـيـشـب V. -- V. فوبعد [ذويعة [ذويعة L. رحـل C. H. L. -- 2. هدست , V. --ابدال [ابرایل – .V معرس [مفرش – .V صفعیطان L., طُععدطان (طقعیطان اطقعیطان .-. V.- دىوىد أديويد [ديويد من L. V. - منطيل (شفطيل 3. - V. - الرامل L. الرايل ... [طبابور -- H. نمودوكي [تمودركي -- L ثعيان [ثعبان ٤ -- ٧ بنسامة L'، تبتامة [تَيشامة ···· وَعِروس (.H. شيطون [شيطوب - V. - 5 سنطون ما شيطون [شيطوب - V. صامور . durchaus ، القوم E. H. — 7 ألتوم C. H. — 7 حَشَرِم [خشرم [خشرم . H. —] العرموم [العرمرم القرمرم .0 – .V. اربيوس C., اربيوس C., اربيوس L. schreibt: أربيوس V. – .عنرا مرينا أربيا أربيا الماحنا الم اربوس C., اربوس [اريوس 15. – ۷. الخير [الجنّ. 12. – ۷. بطيلس H. L., بطلبيس [بطلينس H. L., حبردة [مجربة H. – ۷. خسيفة [حسنة V. – ۷. ومطاعا [ومناطقا 18. – ۷. اربيوس H. L., اربيوس والاول hat H. noch من مومة fehlt in L. V. -- المفاخرة [المفاخر -- V. -- 23. Nach ألروح 19. fehlen in فقلت والله لا أفكت C. H. - 4 f. Die Worte بهذا [لهذا . * Z. 3. الهذا fehlen in [يديع L. V. — 9. يحجب [يحتجب] L. V. — 9. يندن اوات L. V. — 9. يندن الم يندن الم الم يندن الم الم الم [ويعرف .17 — C.H. مسقعي [مشققي 14 — .V. المعترضات [المفترضات — L. دلمع H., تدمع لم حُرثما [جرثيا 25. – ٧. والارادات (رالاوادات (رالادارات 23. – lesen. يعرف الادارات 43. - Flr. will طر مرا العرب ال

Jâkût ? أباغى Ob [الاعى 4. --- ٧ حداطرى [حداطوتى 3. --- ٤ وهو تسع مقالة L. – 12. الرجا [الرحا ٧., aber L. ausdrücklich منسوراً بالعجب . – 15. الرجا [الرحا Flr. vermuthet بيَّة L., بيَّة L., بيَّة V. – 24. تسبة [سنندة E., سنسور ابو العجب V. – 27.. ۳۳ [الاسهاء – H. L. – ورتقوندوس C. V., فريقوندوس [فريقونيوس Z. 1. * C. H. من نيرنجات ... H., وجزَّاه H. – 2. جزَّاه Flr.] وحزَّاه C. L., وحراة H. , 9. وجزأَة H. – 2. الأسمار L., H.; fehlt in L. V. hier, das richtige جرد الدَيم ... ٣. جرد الربي [حرة الربي ٧. - ٧. ,... C. L., حدمة V. – 11 مسف [مشق 11. – V. حدمة L., جدينة [حديثة – folgt aber später. ,H. L., رماصة [رقاصة V. – V. رمقطة L., رمعطة C., زنقطة [ذو نقطة V. – V. منثو H., أمسف H. [صعیدة 12 - ٧. - ٧. تیلت C. H., ثیلب [یثلب - ٧. سکم , c. سکف [سکن - ٧. رفاضه L. V. – (تى (تى (تى - V. الصراج H., السراج C., السراح الصراخ C. H. – كا مغيرة L. V. – الصراخ (تى L. V. – الصراخ (تى السراح الصراخ الصراخ (تى الدر المرازة المرازة المرازة المرازة المرازة المرازة المرازة (تكرازة المرازة [الاعرج 16. – .V. القاصرى [الغاضرى – Č. H. Ĺ. – تُحوسب [حوشب 15. – .V حَلَيْهُ: [عقريطَ H. — 18 اراحم , َ.C انبراحم [أبن احم - - C الاوشى [الاوسى 17 - V. الاعرج H. L. - المنتسق L. V. * Z. 2. المشتق [Flr.] المشبق C., المسبوية إسيفويه [سيفويه ٣١٩ [في حديث .3 – .V بنيان .a بلمان ,L بمسان .u تسمان .E بيان [بنيان [بنيان [في حديث الله الله عنه الله الله الله بُرجان L. V. – L. U. الردان [بردان A. – L. V. – الاكفية [الالفية – V. المن حديث [والـبـغـاسـر 5. – V. وحداحب B. وحاجب H. وحياجب , Fehlt in C. وحباحب – V. ويُعرى f. V. - 5f. والتعايين C., العنبس E. , wahrsch ويُعرى A. V.; wahrsch والتعايين - . · • والحبايب [الحبايب - . V. وحسن [وحسن 6. - . 6. في الدكاني L., الحمات H. – 15 ff. Die Worte الحماب V. – 15 ff. Die Worte يده إيرى [وحمل .V. — 19 يقرّع L., تقرع لفترع fehlen in C. – 17 يفترع Bis كتاب ترعة الما بالما الما الما الما الم تعينة [تعبية. 22. — V. — 21. وقيل لبهرام جربين. 21. وعبل الشرقي والغربي [الشرق والغرب والجنوب والشمال 23 - C. - النفوز [الثفور H. L. - المنعرز] الثفور (H., الحليل C., الخليل [الحيل - L. الشرق والغرب والحرب والسمل C. H., والحربي والتيمن — .V. وألسمر , H. والشم [والـسـم ٤٠ – ٧٠ وصعلها [وصفاتها – L. V.; vgl. S. ۲۷۱. – اومجهر . شية 11. – أل لعلموس [لسَّبوس C. H. L. – 10 حفيف [خفيف 6. – C. H. V. العلم [العمل سليمان [على بن سليمان ً L. – 11 f. اقرة [افرة – ٧. بشبة L. شمة C. H. شمه L. شمه . [للفرس .15 — H. ثمنها وشومها ,C. سبنها وتحومُها [ثبنها وسومها .12 f ـ L. بن على مُدروسٌ [بفروس - L. V. التحُتكانُ , H. المعكان , C. ألمبكان [البختكانُ 22. - C. H. L. الفرس [بيته 27. – V. – تروس L., دروسن H., دروسن L. – 23. العروس K., دمردس C., دروس الم دروس C., دروس الم دروس الم

دروس [رأوس - L., بنية V. - Die Worte الملوك bis فية fehlen in L. V. - بنية V. - Die Worte دروس الم L, المرزمان H., المروران C., المروزان [المرزبان 4. – ٧. السمنة L., السَّنية [السَّنية [السَّيبة 3. — .V منظر [قيطی – .H بلی C. V., يلی [بُلی 8. – .V الرأس [اليأس 5. – .V المرربان الهمدس C., الهند بين [الهنديّيين L. V. — 12. امتحان E. مرابي C., أمر ابي [امرأتي 11. حواسب [جواسب - L. V. مودىود [مرديود - L. لسكرىمرى [سگرمرى 13. - V. للهند شابات L., سَامان [شانات 19. مَانات L. rādirt. — 19. حواشب L. radirt. ب ٧. صراشب L. مُ .s. 8. ۳۰۰ [الصيدانة 11. – .V سخر ,L. ومنع , C. H. بتخمز [بتخر ,V. – 7. جيئان ,H. حملاً حملاً [لناقل .6 – .H. ضررة [ضررها – .V ورفع [ودفع .15 – .V فرنطاح .12 – 12 رنطاح .12 إسمآء .11 – codd المعرف[المعروف .7 – L. V. – 7 السيون , H. السموب . C. السبول [السيوب .1 .2 ^{MM} أُحمد .14 - V. العنانية أ., H., صونية [الثنوية .13 - V. الحرانية [ألحرنانية 12. ألحرنانية ألحرنانية ا G. L. u. Chwolsohn; die von حلَّم [ينكثر [يتكثر s. S. ۳۱۷. — 15. ينكثر [يتكثر 15.] L. -- بن الطيّب letzterem bereits angegebenen Lesarten werden hier nicht wieder angeführt. — 17. [اقتصاصا] . G. – 18. الله fehlt in L. وانتقامه ... V. وانفصاما , واقتصاصا fehlt in L. u. am Rande richtig القطب الشمالي [لقطب الشمال 22. --- ٧ وهرمس [وهرميس 20. --- ٧ درهم [دور 19. -- ٧ . C. – 27. لزمت [الزمت 21. – C. – 27. وتُجتُنبواً [وَتَجنُبواً 3. – V. البَحَثُ [للبَحث – ۳۱۹ C. codd.; nur C. hat in der ersten يمضين Flr.] مضين L. V. – 5 u. 6. مضين L. V. – 5 u. 6. وصلاتهم [وصلواتهم ن H. – 16. ثمانية [بثمانية . 15 – H. L. – 15 مدخل [يدَخَلَ 13. – H. H. المذكور [الذكور . 10. [مسّ الطامث .fehlt in G.u. V. — 18 ثلثة وعشرين bis من تشرين .fehlt in G.u. V. — 18 مسّ الطامث — .V. ويحسبون [ويجتنبون L. — L. معص H., يقضاً [يقض 23. – H. مس الطامس [الارواح C. – 27 لجنة (بحتجة G. – 25 نقل C. ، مقل فعل 4. V. – 24. وجع (مرض سُرانُ [بصواب - . N. فان دعا لا نعض [وان لا يقصر 29. - L. الازواح E. H., الازراج [العُلوية 3. Flr. * Z. 3، مُصلَّة [مسئلة - ٧. - ١٠ مصلَّة [مسئلة - ٧. مبرات ٢٠٠ العُلوية ٢٠٠ المُ [والحسّ L. – 5. الاثار und dazu am Rande العلوية G., الاثار العلوية C. H., الاثار العلوي H, موجب 6. موجب Fir. mit C. H.] وموجب L. V. - 8. موجب 6. موجب H, الحس H, L. V. – 12. المورهم [امرهم أكر – 10. V. – المعامة [التقانة .9 – V. – 7. معر مد L., عقر بع fehlt قرّة L. V. — 14. قرّة [اجتار [اجتاز C. H. L. — 13. مصم [مضم --- C. H. L. اختار [اجتاز in C. L. Hott. — 16. من هولاء [ولا من هولاء . 19. – . 19. اولكم [افلكم H. V., fehlt in - C. H. - ودخل [ورحل 23. - أ codd ينتحوا [تنتحلوا -- المراين [امرين 20. ... - L. V. وأنتحلوة [فانتحلوة - 29. H. - 29. مال لهم [مالهم 26. - V. واسلمَت [واسلم 24. [فكانوا .5 L. V. — 31. أكثر fehlt in V. * Z. 2. منة إبع ۲۳۴ أكثر L. V. — 31. منة إبع ۲۳۴ [ربعضهم مسلمون. ۹۰ – ۲۰ fehlt in ۷۰ جو ۲۰ – H. وسلمشين [وسلّمسين. ۹۰ – G. ۷۰ وکانوا

----- 35 -----

اقيطران [قيطران . [قيطران . 11. – . ٧. ملوط . C. إيلوط [ابلوط . 10. – . C. وبعض اهلها مسلمون . H. L. V. - 20. تتردد [.G] تتردد [.H. - 14 موجد (.H. L. V. - 20. موجد المرة المرجد المرجد المرجد الم codd. - 22. [يُستخدن [يُستخدن ونع أ. 21 G. am Rande. - 21. وجباتهم [وحيلتهم codd. - 22. .6 لقبول [لفنون - . codd يصَّلِم [تصلم 24. - .٧ ورتا [ورَتي ' - . H. الحاً لعيَّ [الحاتفي] ۳۳۳ بلثى .2 * L. V. تسبية [نصخة .2 C. H. — 27 يتركون [يَتبركون L. — 26 لعدور .V - خزلهم الله خزلانا كثيرا ودمرهم تدميرا: fugt V. ein احياء fugt V. ein احتاء الله خزلانا كثيرا fehit in وهو .5 أ – .H. (بعم C. H. (بيم K. , زبيم L. , زبيم V. – يشعَّلُ [تشَّتعال V. – (تُبيم 24. L. V. * Z. 1. ٣٣٣ يكلن H., يكلن E., ياكلون [تاكلن 30. - H. تبله [قتله 29. H. ر L. V. — الرعدة [.] الدعاة [الرعات - Chwolsohn. منس [مَيْس H. L. V., fehlt in C., يبس ... ويعجن [فيعجن .7 - .7 بذابع [يذبع 6. - .6 H. L. V. ويعجون .⁶ ويذبحون [وينحون .5 C. H. -- استحترن [يستحمون 12. - Codd. -- 12 الصبي [الطفل 9. - . ٢

 13. تطالع [تطلع .4. أو شطوح .4. وشبطوح .4. وشطوح .5. وشيطوج [وشيطوج .5. المنابع . L. V. -- 20. احرق [احترق 19. -- ۷۰ عسفا [عـتـيـقـا 18. -- 18 على آستقبال L. V. Hott. -- 20. .. وترزقهم [وتوقّيهُم - . codd الذين [التي 22. - . L. V. البوصان .. C. الترصين [البوصين وىصنون C., ويضعون [ويصبّون H. — ²⁸ بيوتاتهم C., موتآئهم [موتاهم 28. Chwols.] والتين [Chwols.] والتين [L. V. * Z. 1. والتبن Chwols.] ليشربونه واليشربوه H. L. V. * Z. 1. والتين و .8. - .V الشحمية [المحممية 7. - .H طواق [طراق - .odd. با [يا - .H ويبدرونه [يسقسدرون - V. والدسمسو L., والدسمسو H., والدستنبوية C., والدسنبوتة [والدستبوية [لجماعتهُم .15 - 14 منهم - Ā فيضَر بكل [فيضرب كُل .14 - 14 يقعدُوُن ______ fehlt in L. V. ______ ويرد (C., ويرد [وبرد [وبرد] النساء [النسل -_____ H. _____ H. _____ النساء [النسل -_____ _ H. _____ H. _____ H. _____] steht in allen الأشياء .V. - 17 فنقلُها .I. مُعلهاً [فقلعها .C. - 17 المعرّفة [المعرونة codd. - 22. الداذي G., الداذي H., الدادي V., الداذي [الداذي codd. - 25. يوم steht in [الالع .30 - codd. - 26 ويقسم [يقسم 29 - ٧. هذا اليوم [هذه الايام .26 - allen codd. - 26 ه٣٢ فـ - C. عرش [عرس 1. أ. عن العنب L. , العشب [القسبُ الـ H. يوم (يوما - ٧٠ الالهة C. - ٣٢ لسبق [لسين 5. — H. عينهم [لعينهم - ٧. العنب L., العشب [القسب - C. قبّة [فيه كثيرة [كبيرة المعرمة المرمس الأريس . Hott. - 6 لسلين . H. لسنن . E. V. لسنن . H. دسبق . C. ينتقص C., ينتقص [ينتفض 9. - V. - أوسبون [يصبون - C. H. - الزبرج [الزبرج - ٥٠٥٨ [ويقصبون – .V ويرحرون H. فمرحرون [فيزجرون – .V لوحركتها [وحركتُهماً .V – .V الألد H., للالهة [الألهة L. V., fehlt in C.; vgl. S. ٣٢٢, 25. - 14. ويقسبون C. H., الألد C. H., الألد L. V. — 17. ميل [بيل - H. L. V. — المردم [امرهم - H. - 18. المردم المرجم - H. L. V. -الحسر [الحبر 19. --- V. وسقر L. ب عندفر L. ب عندفر (L. ب السفر - L. سم الشيخ (فسفر - L. سم الشيخ

.C. H., توسطین .V. – .V قوسطین .H. قوسطیر .C. L. فوسطیر [قوسطیر - .V. الخبر .C. H. [تمورا . 21 – L. V. – 21. العقيم [الفقر - V. – 20. حداى Keht in allen codd. – 21. [تمورا . 21. منهن المعني المنهم - L. V. – 22. ينطلق [يطلق [يطلق 21. ط. V. – 23. نمورا الهتهم 23. – V. منهن [منهم – L. V. – 23. نمورا وَلَمْ يَنْفُرْس L. , الهتم C. H. V. , وطرينقوس L. — 24. الهتم C. H. V. الهتم L. – 24. الهتكم نيهم H. * Z. 1. طريق C., ظريف [طرائف 29. - X. 1. تاصدا H. * Z. 1. تاصدا بي ۳۲۹ V. fehlt in G. L. V. — 2. [ان in allen codd. — 3. يحصون fehlt in G. L. V. — 2. [ان [مثل 6 ص . V. ويهن [فيهم 5 ص . V. ص 5 الخرى منهم [اخرى 4. V.; vgl: S. ٣٣٣, 5. ص . 4 V.; vgh طسون L., طبون [طبونَ 10. – V. أخوسا [احوسا .9 – C. H. – 9. مثال الحوسا الحوسا .9 الحوسا ال علما [طيباً .später إيليا [ايليا H. öfter. — 13. طيبون wäre denkbar. — 11 f. إطيبا جابر. بن قرة بن ثابت بن ايليا : findet sich in V. die Wiederholung مَحائيل V. -- Vor تقینی [نقین 14. – ۷۰ ساردس L., دم دماردس H., تقراردس [بقراریس – .راس تسع سنین معلس [مغلس – ۷۰ قصربا L., فضرونا H., قصدرونا , C. قصرونا) – ۷۰ دهیر . [القوقائي – ٧٠ الاسم, L. ألاستر [الأشتر 15. – ٧. عيمار , L عنمان [عثمان – ١٠. مُسامُرا [مسافرا] L., ألفوقاي 16. مسافرا أعنى القاسم 16. م. V. ألفوقاي L., ألقوفاء C., القوقال . - 23 منه [فيد - V. - V. والفحل [والعجّل - K. - كَأَخُرُوف [كَأَخُرُوف - K. منه [فيد - V. الاوسط المغرمين [المعزمين - ٧٠ وكحبة L., وكحًامه H., وكُحب اية C., وكحب انه [وكحكاثة فتجيب فنقول [فيجيب فيقول 26- L. - 24. انسرة [نسرّة L. - 24. الرعمانس [الرعفانيس - V. كالحواف L., كالحروف H., كالحراف [كالخراف 29. − 27 واما [وما H. − 11 النبل [والنمل H. − 27. V. — كَجرافة H., والبقر C., في الباقر V. – L V. – في الباقر E., والبقر في البقر V. – - H., الامرارسن H., الامراربين C., الاقراريين [الافرارييس 30. - Chwols. - 30] الرغن [Chwols. - 30] . Z. 1. الموعداردييبُنَ . L. الموعدارِسُن . . . البوغداريين . . C. البرعدارسن [البُوغداريين ٣٢٧ - H. فتجيب [فيجيب - V. الموعداريين L., الموعدارس C., الموعدارس H., المرعدارس . 2. تطعم [قسطيع -- codd. -- الحراني [الخسراني ، Ehlt in L. V. - 3 من خلفة . 2. L. V. - 4 nach ايضا C., البرعدارسين L., البرعدارسين V. - 5. C. schiebt hier u. später ايضا nach فتجيب [فيجيب -- ٧ البوغدادىين L., الدوعُدارُس C., البوعذارُئيين - ein. الرابعُ البغداديين [البغداريين. 8. - ٧. سامعين [سامعون. 7. - 8. البغداديين [البغداريين. 8. البغداريين. 1. سامعين [سامعون. 7. - ٧. .codd. -- 9. والى -- 0. البوعذارئىين V. -- 12. أواضيون C. -- 10. البوعذارئىين codd. -- 9. والبوعذارئىين L. V. – V. – 16. الديام [الايام . 16 – V. ويرتل . H. وبرتل . C. ويريل [وترتل 14. – L. الموعدارسر الادكاس [الأكاس . 18. --- V. لسودا . L. يستروبا السورا [يسورا --- 18. يستّبونها [قدس . 19 - . V. ياكلون [ياكلونه - . V. الفرس . أ. ألفرص الفرص [القرص - L. L الآحانة - V. فاكبواً ب L. فاكبراً ب H. ماكسردا [ياكبيرناً 20. - L فاغا · V. فرش [الغير -- L. الشعية [السبعة - V.; vgl. Makr. II, S. 501. Z. 10. -- الشعيرا V.; vgl. Makr. II, S. 501. Z. 10. -- الاجابة والردالة C., والرواة [والرداءة H. L. V. - العدم C., النتج [التقبيح 22. - V. العمر L. العفن [.Flr بحرّان – .L. انها [لها .24 – .codd ويقطع .23 – . آ فتركوها – .V والرذلة .L. واحسب , H. واحسب [. Chwols واحسب [. Chwols واحتسب - V. فنقله . 26 - codd حران ۳۲۸ V. * Z. 6. منهب [البذهب codd.; vgl. Flügel, Mâni Anm. 26. — Die Lesarten zu dem Mâni und seine Secte behandelnden Textstücke siehe in Flügel, Mani seine Lehre und seine Schriften بسب Leipz. 1862. * Z. 21. منشعبة Flr.] منشعبة C. H., منشعبة L. V. * Z. 6. صورتهم Flr.

36 ****

[عامية 5. - L. - 5 وكلما [فكل ما 8. - 8. fehlt in H. - 3 فشابكها . - 1. وبيبها C., إعامية الم L. ... C. H. ... T. تبعة [بيعة C. H. ... 7. منة [منهم 6. 6. ... C. H. ... -- . V. المستحسول .8 - . C. كتاب الظلمة [والظلمة - فا ein. من الكتب C. - 8. ديصان Nach ديصان الم .--- H. الثرود [ألـشـرور --- H. وقال 12. أ--- codd. القديم I. -- I. اقرب اليهم من. 10. انتد [ان .steht auch mit Bleistift in C. und bei de Slane. – 14 وان ,flr.] وان عنهم [عنه -- C. جبايل H. -- 16. الصفة [الصنعة -- V. حادث [محدث H. -- 15. L. V. - - L. V. - الحيل [انجيل . . . N. الحقّ . C. G. H. L. الحيل [انجيل 19. H. – 20. Nach الماهانية fugt V. – 25. – الماهانية H. – 20. Nach الماهانية L. V. – 26. وشرق 28. - V. - 2. فَنَظر H., وظهر 27. - C. H. - 3 شيء - G. اخترعة C. J. انتزعة [ابتكاعة یستَغفر 31. – ۷. سیا من نوره [منه نورا – ۲۰. H. مرارتنه (فارقته 29. – ۲۰ فقُتلها – ۱. C. * Z. 2. ۳۴۰ ويبترأ المد منها : in V. noch ذكرها V. — Nach يعرف كتاب . H. — مضى [أمض J., حوجى V.; s. den vorhergehenden Abschnitt. — 3. حوجى H. — .L. مسرفات [مُشُرقات 11 L. V. — 11 الدين [الدنيا 10 — .E. L. ياخذ [فاخذ 7]. V. ,H. به محنا موروثا (.C نه موروثا [به مُحَنَّا موزونا — codd یعنون Flr.] یغنون – V. .C. الرجم 15. - I. ونقط [فـقـط 14. - ٧. الخَرَومية [الحرمية 12. - I. به ملحا موزونا C. • [الضياء – V. ابناه 23. H. – 20. المتهم [المتهم 20. H. – 20. وقد تجوز (C. وقد يجوز [ويذبحون مالاكمسال [بالاغتسال - V. كثير [كثيرون - Fehlt in L. V. ألقوم 26. - V. الطياء L., ولهن [شنيعة 29. - ٧. ولهن [ولهم C. H. - ولهن [ولهم ٧. - 28. - ٧. بالاكتساب C. H., ومعرف C. H., ويعترف [ويـفـتـرق 30. C. H. L. - 30. المانونية C. V. - الحراقة L. - u. سنعة L - مذاهب C. H., وتيهم V. * Z. 2. مذاهب H. - أنبط [النبط - C. H., وتنهم C. H.) وتنهم [ونيهم الم in der جبلة وتفصيل V. — وتفصيل C. H., fehlt in L. V. In C. steht عندهم L., عندهم روىمان ,.H. ويمان [رويمان H. — 6. ويمان [رويمان H. — 6. ويمان H. -- 6. ويمان المان الم الَاسماجين H., الاسماعين Č., الاسمايحين بلغ L., الجنة L., الحمة [الحية - ٧. روعان L., H. السّرور والايام .8 f. - .٧ وغيرها [وغيرهما .7 - G. الاسمالجين .٧٠ الاسمابُحين .^L .v.; vgl. Dozy, dict. dé- الحسن [الحشن - ٧. سبلي ١١٠ - ٧. الشبليين ١٥٠ taillé des noms des vêtements chez les Arabes S. 40 (4). — 14. شبنالی ۷. — 14 f. وکان يوافق والدستبيين L. – المارديدن H. V., الماردمين L. – 16 المارنيين ألدستبيين C., النبوية C., المدودة I., والداشنية والداشينين H. – 17. النبوية الدستبين H. – 18. H., ردنی H., ارمنی [اریدی 20. - 20. L. V. - عام الله بالسلام ... C. خالفه في امرة [خالفه طيسقون --- wurde sich erklären lassen, sonst ist keine der Lesarten nachzuweisen. برىىعطىرى ... C. برسقطيرى -- fehlt in V. -- رئيسهم C. H.; مورئيسهم ورئيسهم د. V. -- 23 طيفسون الأوردحبين. .25 – .V بألاموال – L. دسفون. C. H., يسعون [يَسِقونُ – .ابن سِقْطِرى ^{H.}; lies مانك [تلك – ٧. وسكينة 27. – ٧. عبّ [خب 26. – ٧. الاوردحمين L., الاوردحمين

L., بابك (الانهم زعموا ان الانه زعموا - V. - التشابه - V. الهة - V. بابك .-29. النيل and بالنيل د. – V. stets الثل und بالثل c. – Sur وقالوا . – V. وقالوا . – .H. اسيم .C. H. * Z. 1. الاخر C. H. - 30. العرو [استيبرق - V. - 30 مدهماً .C. H. العرون ۳۴۲ الاعظم 4. L. V. - الثالج C. H. , الثالج L. V. - العِنى [الفتى C. H. - 2. الثالج L. V. - الثالج L. V. C. H. – 9. الكتنانية L. V. – الصامنة (so ist im Text zu lesen) الكتنانية L. V. – الصامنة الم المعداموسية — C. L. V. — الاحرمانية 10. — 10 الاربوسيَّة – C. H., الكثنانية ". E. V. – الكثنانية ". C. — المعادية C. H. L. – العولية C. H. L. – المهاسية H., المهاسية C. – 11. المعدادسية C. H. L. – العولية C. H. الرطاحرية – .V الارنموسية Li, الارمائموسمة H., الادماموسمة C., الارماموسية – V. التولية الماكولية؛ المولعانية؛ الحرانية؛ السوروانية II. - 11 f. الهيلامينية C., الهيلالينية المولعانية المرافية السوروانية الم C. H., fehlt in L. V. – 12. الساورومية V. – السلانية L., الدلانية W. – السلادية H. L., L. - 13. الانسبة C. H., الدسية V. - الحاوشية C. H. Ĺ. - 13. الدومانية V. - الاتحارية الاطمرسوبية C., الاطموبيونية V.- الروية C., الرودية V.- المقالية C.H. التعالية C.H. التعالية H., السمعانية V. – الفقراطسية L., العمراطسية V. – العمراطسية L. (العمرسوية L. الارطمانية H., الانرنية L. – 14. الارطماسية bis الارطمانية fehlt in L. V. – الانرنية E., الابرنية C. – السادودية H. – المارودية المانية H. – المادطنينة H. – السادادسية Y.; Maronitae, schon oben Z. 9 erwähnt. — المولدانية H. L., المولدانية V. – 15. الأرطاحية L. V. — المدومنة [المومية [المرمسية - C. H. — المعالوسية - L. V. الموالنظرية - V. — V. - العرونية L. , العمرونية V. - المعسطونية L. V. - الماقورية C., العادورية V. -L. - 23. التغيرة L. - 18. الحسانية H., تستيد V., الحسانية L. - 18. التغيرة L. - 23. . - 28. - . V. وهذا مذَّهبهم [ومذاهبهم .27 - H. - 14 اذ .24 - H. فترون ,^{C.} يرغبون [فيرون fehlt in وحروبة Z. 1. * Z. 1. والغضب H., والعصب C. - L. * Z. 1. غيرهم - V. فيرهم - Per لنا ۳۰۳ L. – 2. معتكفان I. V. - 3. برع H. + ..., V. - 5. معتكفان C. G. - 7. برع L. V. - 3. برغ [نزع I. V. - 5. معتكفان L. V. - 5. برغ H. - 8. برغ I. + ..., V. - 5. وحيز [وجئن L. V. - 5.ناعرضم - G. V. - سيلان 9. - O. V. - بابك - C. L. V. - بنها [ابيهًا - V. وفخصنها L. V. — كافتبلت L. V. — V. صفتها الستسقاة [استسقام] د. V. — I. V. -- 10. يقال لله V. -- V. استسقام الستسقار -- .V فحال -- .H بدنة [صدرة -- H. تتجرة [شعُرة 12. -- .V يوما [فيوم 11. -- .H مقال متحرفين [متحرمين --- B. Masʿùdi II, S. 346. -- يحيل [بجبل 16. العلوج 17. العدر ... L. V. – متشاخرين C., متشاحرين H. J. – 18. المتشاحرين الله الخرين L. V. – يحتال المتشاخرين الله المتشاحرين ا جاوندان ... V. جاوبدان C. H., auch جاوبدان ... V. فقال ... V. النذ C. H., البد L. V. stets. — 19. الحرب fehlt in C. H. L. – 20. وان H. V. – 21. الحرب C. H. – 22. الستبيت C., يستبيت L. – دربرها C., حزيرها E. – C. H. – يسال H., L: - 26. ب L. V. - 24. وعلقد . - 24. دابتاع L. V. - داستقی L. V. - 24. یقدر دولت . - 24. دستیب لى [الى --- C. H. -- فادفعته -- H. اما ... الى [انا .27 -- C. H. انتها [ايتها -- C. H. ويعقد . – <u>۷. – ۲. بهر [نهض 30. – H. – یست</u> (لشبیه 29. <u>۲. – ۲. ب</u>مناعی 8. – ۷. – ۲. بهر (نهض ۵۰. ۲. – ۲. ب حلد C., H. L., جبلة H. L., حبلة V. - 31. احافية C., احافتة H. L., حبلة X. - 32. حيلة --- L. V. -- با عابي [فاني I. * Z. 1. فابي [فاني L. V. -- ملك سدهم C., معلمهم ممس fehlt in C. H. — 5. ويرفع fehlt in C. H. — 5. ويرفع fehlt in V. — 5. ويرفع fehlt in V. — رضرب C. H. - 12. وصبرت [وصيرت C. H. - 12. يكن C. H. - 5 قالوا H. - 6. وعلمتم C. - 8. شرّ .

H., وصرّت L., وجعلت V. – 13. مملوّة C. H. – 14. فاعبسها L., وصرّت V. – 15. إلها V. – 15. إلها الم H. — 17. Das zweite ثلثا fehlt in C. — احضر بهم [احضرتهم H. — 17. Das zweite فيع L. Ý. — فعرض 24. V. - 21. متماسى [متياسم 22. - أ. أcodd وتَيْلُ [وقبل - fehlt in H. مدر . 21. مدر . 21 داعياً . C. H. L. - المحققون . G. V. - 26. بالصواب . fehlt in C. L. V. - 29 فاسلم . V. - 30. •••• C. H., [₩]•• فقال [Flr.] فقالوا L. – L. V. * Z. 2. فقالوا S. – L. فادّعى C. – 31 فادّعى C. H., --- H. اربعة [تابعة 6. -- V. فحو L. Hott., بحول C., يحول 4. عول L., تستم L., تستم H. --[حرىمادُ H. — 10. الخرمدينيةُ C., الحرمدنيَّة 9. — V. صور [وهذا 8. — C.d. انفدة 7. ., fehlt bei Hottinger. وبخافى ... Hott. - وبتخافى G., وبتخافى C., وبتخافى Hott. - وبخافى G., وبتخافى Die Wörterbücher kennen die VI. Form nicht. — 14. سَبَتى [سبني L., سبت V. Auch بينهم [نبيتهم - V. في الاديان [والاديان - 15. - . سُمَنِيّة und سُمَنى Dschauharî schreibt لانی [لا فی I. V. — L. V. حل C., یحل H. V. — C. ازرانشت C. H., یواسف [بوداسف - V. C. H. – 20. وتحتوى L. * Z. 3. إبمانكير L. * Z. 3. وتحتوى C. H. L. – 20. في المنكير L. V. – 17. في الم ein. — الثمينة [السنيّة schiebt C. مرضّع schiebt C. الثمينة [السنيّة fehlt in V. — 7. الثمينة [السنيّة ein. — H. — يفرسهم , C. بفرسهم [نفوسهم . fehlt in C. — 11 والاخضر . V. — 10 بالجواهم . 9 — ٧٠ ـ افع [لآفة 14. - C. منفعته [متّفقة 13. - H. حولة [طولة - ٧٠ وفية [وبع 12. --- V. تحلُّه H. L. , تحلُّه E. V. -- 26. عله [يعلُّه C. H. -- 24. واكثم [او اكتشم 24. -- C. H. عن [مسن 23. ملبوس [وانه مبنى 32. - C. H. وفية [تحجّه - H. حاور C., يحاور - V. وفية [وبع 27. L., المرصّع 2. – C. H. L. – 2 الجوهر C. * Z. 1 من الذهب [بالذهب – V. ملبوسين L., H. - 3. اخبرة vor اند fehlt in L. V., statt dessen haben dieselben ان vor اند .- .- . C. H. L., يتعرج B. – 4. يتعرج C. V., يتعرج H. – 5. ينتكبه V. – V. – V. ان [فزعم كي 6. – V. ان الاجيس H. – 12. بيت Nach البراهمة steht اخبرة in V. – 9. بيت C. H. – 10. الجراهمة Nach البراهمة يُواسف .18 - .V اهل الُهند [الهند - .V يخط .15 - codd. الجراني - .V. لاحين داخلا [كأملا .27 – .1. بقعة [موضع – .V ضعيفة [صنعة .ein. – 26 هم Pronomen هم ein. L. V. — اسبطة اسبطة السبطة C. H., fehlt in V. — 30. سبطة السبطة المنها C. – 31. ٣۴٨ المعما .C. التقيا [التفّا .C – 20 وباليدن [.Flr واليد V. * Z. 1 كاشفة L. كاسفة [كاشف الاعطاء ,.v الفطنة (L., العطنة [العطبة - codd. - والمكروهة [Flr.] المكروهة [I.- 5. المكروهة المحروهة المحرو --- V. --- المحلة C. با المحلة C. با المحلة C. H. -- 7. والانتباة [والاساءة -- Schahrastânî. --- المحلة L., المحلة V. ---. H. بالدحن . H. بالدحن . H. بالدهن [بالدخن . 9 مَنَ الملائكة [الملائكة 3. B. - . . مَنَ الملائكة الملائكة . H. - والمعانى C. H., والمعانى L.; vgl. auch المعادى und den folgenden Abschnitt, wo alle codd. صناعة --- C. H. -- وعلات -- H. صناع -- المصلحة lesen. -- لمصلع -- C. H. L. -- 10 المعازف [ويبيتون – N. L. V. القطيعة C., العظيمة [الفظيعة 12. – N. وعادقة [وعبادته – C. H.

قرات C., قربت [برأتَ I. V. – 14. يقرّبَهم H., سرهم [يبريهم - V. – الم بيّتون الم. H. - العجر ... بجر [يجر ٢. - ٢. حالة من [حال - ٧. وترجع - ٧. فتبرأ - H. القمر .C., جندربكت G.; حددركنب R. L. V., حددركنب G.; مدركب .C. – ۲۰ نحو احبارهم [اجسادهم - C. H. – الغجر L. V. – 27. ويعروا .C. H. – الغجر fehlt in H., الغجر [متفرقون. .2 Rehlt in C. H. L. * Z. 2 والتواضع. 28. — ۳۰ تكلّموه H. — ۳۰ تكلّموه ... P*۴۹ — .V قىلنا , H. L. ا مىلنا , C. قبلنا [تُتلنا .T. با لان , C. الآن [الله .C. متقربون [فسألتم .C. — 18 الجاعة (الجماعة .fehlt in H. — 16 الوارد .C. — 14 الوارد .14 fehlt in L. V. – 19. فستل [عاقت H., عافته V. – 19. فستل fehlt in L. V. – وتُعل [وقل 22. ب V. ب عنَّة (عدن C. ب 21. البلد H. L. V. – 22. تبعة [بيعة H. L. V. – 22. وتُعل [وقل طاحونه L. ب 23. طاجونه L. – 23. وحرائم H., وخرائد V. – V. ومخاوف L. وحوف [وخوف – L. V. — 27. الدياب fehlt in L. V. — 30. الذياب G.] الذياب C., الدياب H. L., الدياب V. — . C. H. L. * Z. 1 البلد [البلاد . 11 - 31 تلك [تيك - ٧. بل هو . 6٠ fehlt in C. H. L. * Z. 1 (هو ٥٠٠ fehlt in L. ٧. — ٦. الىعدون H. L., العدون L. V. — 3. الى هذى fehlt in L. صراصية الشياطين. 12. - K. الأوكل [ألافكل 11. - V. والتغييلات . H. أوالخيلات V. - 8. الشياطين . K. الفيلات . V. - 8. C. H. – مادعوا [خانقوا fehlt in L. V. – 16. [خانقوا H. L. V., fehlt in C.; vergl. [البغبور .D. Khai-foung ? — أحارون [حال دون - Khai-foung ? - خانقون :S. ۳۰۰, 3: حانقون .Db Khai-foung ? - ألبغبور [وهم .19 – .V. – الىعدون .E. ورصوا .L. ورصوا .E. ورضوا .V. – .V. الىعدون .L. الىعدون .E. اليغبور عيناً [عيباً .26 – .C ورفيقة .L. V. – 24 براري [بوادي .21 – .V له [لهم – H. ورهمَ H. L. V. — يخلّفوه [ومخلّفيه - N. — 27 صريح fehlt in C., ومخلّفوه [ومخلّفيه - N. انقدم [نقر - H. L. V. [والـعــدل .28 - V. - ٧. وتخلفوه C. H. L. , يرى V. - ۷. وتخلفوه [تسعردوا 8. - V. حانها [فسانسة - H. والحدب [والجسذب - H. لحومة C., نحوية [تجسويسز هذ» أخر المقالة : V. – 10 ff. In V. lautet die Ueberschrift kürzer und irrig يعودوا H., يعودوا في 11 ف. الثالثة من كتاب الفهرست المقالة الرابعة من كتاب الفهرست يحتوى على الخ ,hinzu. — 20 معاونها .20 — hinzu. واسماء كتبهم .fugt V والحديثين C. — .fugt) وسائم (ساة لاحد، .L. على [علم 25. - C. القديم [ألقدم 24. - C. بحثه [ببحثه 23. - V. معدنهما رآة H. – 2. si الذين [الذي X. * Z. 1. في العلم [العالم – C. الفلاسفة – V. * ه. الفلاسفة – V. ٣٠ فابي [بابي L. V. – الوانة لما [ولما 11. – ٧٠ الكَردانية أ- L. V. الترتيب [اليد بيت 9. C. H., مبن كان احبّ [احبّ --- . محمد بن احمد L. V. -- 16 f. V. schreibt مبن كان احبّ الحبّ الحبّ الح المراد , L. , المرار [المدار .C. H. - 20 بمعجز [يعجز .19 - ٧. بم .L. بما [ما - ٧. نعلم C. H., درمنه L. V. – 28. قلعة H. – القشد الغار H. جرمته H. برنيّة L. V. – 28. ورمع العار العار C. H. فقشه — H. تد بيسُ مالسفا ديخلت C., ودخلتُ [قد يبسُ قال فادخلُت £ 28 f. – H. سببه العار

المبوت [القبر – - N. L. V. – 30. فنرعت E. V. – 30. فنرعت C., فنرعت H., فنرعت المبوعت وفنزعت ۲۰ – ۳۰ وبما [وكما – Makrizi. – ۲۰ الحلقة طاهر ۲۰ * ۲۰ جارة – ۲۰ 2. مورة C. H. — الالد C., الآلة H. L. V. — 3 — 7. Die Stelle الجارة bis أبكرة findet sich bei Makr. I, 37 Z. 14 - 17 v. u. mit Auslassungen und Incorrectheiten. - 5. يدول. -L. – V. – 6. المنور C. H. المعتور [المتوّر L. – L. اصيب C. H. اصبت B. اصبت V. – 12. والنبطية L. – 12. المعتور [المتوّر H. ارمنيس H. المعنور C. H. – 12. السلماطس 12. المندس المعنوبين V. Ob Aquuérys, 'Heouérys, 'Equivos? vgl. H. L. — الارحيفي . . . الارحيفي . . L. الادخيفي . . C. الارحنقي oder الادحنقي [ورسالـة .17 H. بالرومي V. _ يشهّروا .1. تشهّروا .H. يسهروا . E. الصنعة .15 نوهيم -- H. ارسطانس ,C. أرسطاليس .18 - H. أرسطانس -- V. ذي رسالة ,H. ورسائل له H., الرابعة L., الرابعة fehlt in H. – 21. V. fugt سَماة hinzu. – 24. افراغىيوس --- V. رساوس L., ساورس --- V. دوروس --- V. اسطأمس L., اسطأمس V.-كمأش مُ لَسَمَانَس بِ المُوَقَقَقَة ٧. المُواعديريس (٤٠٠ أَقَرَاعسرنس (٤٠٠ المُراعديوس (٤٠٠ أَرَ V.; vgl. الملك كيماس الهرمسي in Ancient Alphabets etc. by Jos. Hammer S. 70. - 25. V. — سماس C. H. V.; Simmias bei Galenus? s. Fabr. Bibl. gr. XIII, 424. — معاس L. — L. V.; Tyleus وبلاوس H., وبلاوس L. V.; Tyleus ذيلاوس G. (L.?); الفروس 26. – 26. يلاوس C., نيلاوس E. (L.?) موبانس H., مودانس oder مودانس C., مودانس H., مودانس Bassus ? Fabr. XIII, 440 (Doles ? S. 145). — L., سفندرس V. Ob سفيدرس s. I. Ch. Nr. 211. -- بمريانس الرومي V. Ob موساس .-- V. سفندرس الرومي الم bis خاطف L., ارطر H. مسطوس V. – سطوس H. – فرداوادس E., فرداوادس bis المصرى fehlt in L. V. — (خارما . 5. الله عنه بالله الله من بالله الله بالله ب 9. الحبيرة بين fehlt in C. – 11. الحوزات L., الحروب V.; vgl. Ibn Chald. III, 236. – الحبيرة بد سنوس H. L., بد سنوس C. – 15. الصغيرة M. L., بد سنوس H. L. ابيد H. L. V. Ob سعتاس . - 20. سرجس الراهب تلاوي الراهب الداني المرجس H. L. V. Ob سرجس الداري المرجس الراهب الراهب ال L. Ob 24 vogéas? Er war ادن رما ... V. - ان اس عند الس الما الد ال أن الد ال الم الم الم الم الم الم الم الم ال in Ephesus zu Hause. — 21. مردما H. L. Ob der مردما C., بادرس C., المردم H. L. Ob der .H. Jehlt in L. V. — 23. الاخرة C. H. — نعسامرس H. L. V. — 23. الاخرة H. J. V. — 11. بعسامرس H. L. V. -- 23. الاخرة كتاب H. L., مطران V. – 25. ماعس L. V.; vgl. Z. 18. – 25 f. كرمابوش L. - ي الكلمدين C. zweimal, توفيل في الصنعة L. - L. منه L. الكلمين ألصنعة دفيل المنعة L. V. Ob Петеш́иод? بطرانوس ۲۰۰ بطرانوس ۲۰۰ بطرنوس ۲۰۰ للاسکندر ۲۰۰ – ۷۰ هند - L.; s. Z. 18. — 28. Die Worte سفرس H., سعوس H., عدان الذي في الرؤيا H. L. V. — الذي في الرؤيا sen etwas vermissen; vielleicht ist الذى لد كتاب في الرؤيا Flr.) zu lesen. ---مسقل C. V., ينتقل Flr. mit H., يتنقل C. H. -- 4. في كتب المنطق C. H. -- 4. ينتقل L. -- بيستَقِي Flr. (Flugel las das Passivum). -- 5. اليهم Shr. (Flugel las das Passivum). -- 5. يَسْتَقِي

ذهب L. V. – 8. جام, S. – V. تعاطى 7. ما زهب L. V. – 9. مارون S. – V. – C. wiederholt نعاطى 7. ابنا, L. انا سبكتكين. -- ١١ f. تد منى .H. عسبة .C. فية [قُلْ بنى -- .رطل nach ابنا ويخلوه .H. ومحلوه .C. وتحلوه 14. - ٧٠ دستار ان اباه [دستاردار انه - ٧٠ لسَبكتكين وحسبة H., وحبسة L. -- 16. بعث [يتعب - C. L. V. ويصنف أ. C. -- 16 ويصنف H., ويصنف الله -- C. الخد الاس — H. zweimal الاسطقس .27 — .2 وشاهدناها وشاهوها .26 — V. فاتى 17. fehlt beide Male in H. - 29. البيات L., البيات V. - المعنع H., vgl Iba الاستيقاء .2 Z. 2. الحيرانية IL، الحوانية IL، الحواسة V. * Z. 2. الحواسة Chald. III, 200. 201. 205. - 31. الحواسة H. feht المكنونة bis كتاب الباهر C. H., السوس L.; vgl. S. ۳۰۸, 12. - 3 f. الترتيب C. H., المكنونة feht m L V. - 4. المدرج H. المدرج L. المدرج U. المدرج H. المدرج المدرج المراح V. - 8vgl. S. ٣٩٠ [الرائحة . E. V. – 18 الاسمام . C. الاشتمام – سيول الزجاج vgl. S. ٣٩٠ الراحد الرجاع الما الم - بكتاب المنى V. - الرابحر fehlt in L. V. Auch später folgt ein لرابحر -, L. الزرانييخ , H. الزرانيخ , C. الزراريخ – C. الجبال V. – V. الضارع 15. – C. H. الطَيرُ الاهون . H الاهون . V. - 21 . V. تلثين . Vel. S. Por, 28. - 18. الروادم H. L., تلعنا V. - تقنقا Flr.] الحنفا C. H., تعمال L., الحنف V. - 25. الحديد C. H. الحديث L., الحديث الحديث fehlt in V. - 25 f. الرحمة H. L. - 25 f. الرحمة fehlt in V. - 26. [عشم .30 - H. اسماؤها [اسماء لها .29 - . V تتخلوا ، L، تيكو 28 - H. L. V. - 30 الناصع الاعراض 2. - 2. الثمار - 0. الشروط - L. الادعاف , E. H. الانفاق 2. 1. المروط - 40 عشرة ٥٠ هم الانموذىم 6. --- 8. الله عشرة V.; ve، محرى الله المربى C.، حربي S. ۳۰۳ - الم عشرة .-- الانموذى .-الفاصل C. H. V., الأنمود ل. L. – البهجة V. – الأنمود C. H. V., - 7. الأنموزج [.Fhr L. - للنشابع - L. العابل L. بالعامل C., العامل L. الاقيقة L. الاقيقة L. - الاقتيار V. - 8 كتاب الثقة بحجة العلم -- H. V. -- II. الدعة [الثقة I. V. -- 11 المبتدياً -- C. سته [سبعة 10. كتلب L. – 15. الاعرا H., الاعرامي C., الاغرامي [الاغراء 14. – ٧. الحبّة L. – 12. تما الحبّة fehit in L. [الغاعلة الحامنة fehlt in C. H. -- 17. وهي هذه كتاب 17. -- C. -- 17 f. الاعراض bis الطهارة الفاعلة الثالثة (الأولى H.) المتحركة [الثالثة المنفعلة اليابسة 18. -- IL V. المنفعلة التامة ملىناس — fehlt in L. V. وهي bis وهي bis وهيا bis وهما bis وهما bis وهما bis وهما bis وهما bis ملىناس ورق .29 — .2 كتابا [كتاب .27 — codd. — 27. منائع Fir.] في صنائع .26 — .27 H.; vgl. S. ٣١٢. – 26 في صنائع Fir.] في صنائع .46 M. H. -- 26 في 10. -- .20 المزايا -- .4 ٨٥ في [هن .7 -- .7 المزايا -- .4 ٨٥ حرب [حرثيا .5 – .15 K., vgl. S. ۳۵۹. – 15 السويب .C. التنويب .C. الاثبات .C. – 9 الاثبات . C. H. V., حريث L.; vgl. S. M, wo Hottinger Prompt. 108 حريث und C. H. حريث schreiben. --C. H. L., ياريس V.; bei Hottinger Punkte statt der verstümmelten Lesart ---. بوراطما . Hettinger hat wieder sur Punkte. برطانبها H. V.; vgl. S. ۳۱ موراطما . C. بوراطما . Hettinger hat wieder sur Punkte — مسلح ومسنين L. V.; vgl. Jak. u. Lox. geogr. u. d. WW. – L. V. – 17. أستقصينا I. – 1. أكسداني – W. – 1. أكسداني – L. V. – 19. بها I. - 25. المشند L. - 25. المرف L. - 27. المتم I. - 23. المدرحة

na 43 m-

Druckfehler und Berichtigungen.

⊴₽₽₽₽

Digitized by GOOGLE

فهرست المقالات والفنون

۳.۴ *****•***** ۳•۸ 414

214 240 194

| 191 | الفنّ الأول | المقالة الاولى |
|-----------------|--|---|
| ť•1 | الفق الثاني | الفن الاول |
| 4+9 | الفنّ الثالث | الفنّ الثاني ۳۱ |
| 114 | الفنّ الرابع | الفق الثالث ۴ |
| 419 | الفنّ الخامس | المقالة الثانية في التحويّين واللغويّين ٣٩ |
| 440 | الفنّ السادس | الفن الأول ۳۹ . |
| 9 44 | الفنّ السابع | الفنّ الثاني ۹۴ |
| 444 | الفن الثامن | الفن أثالث ٧٧ |
| | المقالة السابـعــة ف الفلسفة والـعــلــوم | المقالة الثاللثة فى الاخبار والآداب والسيم |
| ۲۳۸ | القديبة | والانساب |
| 4 2 % | الفنّ الأوّل | الفنّ الأوّل ۹۰ |
| 140 | الفن الثاني | الفنّ الثاني ه١١ |
| 414 | الفن الثالث | الفنق الثالث ۱۳۰ |
| | الـمـقــالــة الثامنة فى الاسمار والخرافات | المقالة الرابعة في الشعر والشعراء ١٥٧ |
| *• * | والعزائم والتحم والشعوذة | الفن الاول ۱۵۷ |
| *• F | الفنّ الأوّل | الفنّ الثاني ١٥٩ |
| ۳۰ ۸ | الفنّ الثاني | المقالة الخامسة في الكلام والمتكلمين . ١٧٢ |
| 414 | الفنّ الثالث | الفنّ الأوّل ۱۷۴ |
| ۳ta | المقالة التاسعة في المذاهب والاعتقادات | الفنّ الثاني ۱۷۵ |
| 11 1 | الفنّ الاوّل | الفنّ الثالث ۱۷۹ |
| ٣۴٥ | الفنّ الثاني | الفنّ الرابع ۱۸۴ |
| | المقالة العاشرة في اخبار الكيميائين | الغنّ الخامّس ۱۸۳ |
| Pot | والصنعويين | البقالة الــســادسة في الفقة والــفــقــهــاء |
| | تم | والىھەتىيىن |
| | | |

-450 +144 - 538-

ایحق بن نصیر ابو ابراهيم اتحق بــن نصير ممن يتعاطى الصنعة ولــه معرفة بالتلويحات واعمال الزجاج وله من الكتب كتاب التلاويم وسيول الزجاج كتاب صناعة الدرّ الثمين ابن ابی العزاقر^و ابو جعفر محمد بن على الشلمغاني وقد استقصيت ذكرة في اخبار الشيعة وكان له قدم في صناعة الكيمياء ولا من الكتب كتاب الخمائر كتاب الجر كتاب شرح كتاب الرحمة لجابر كتاب البرانيات الخنشليل وهو ابو الحسن احمد والخنشليل لقب وكان لى صديقا وزعم لى دفعات ان الصناعة محت له ١٠ ولم ار آثار ذلك عليه لاني لا اراه الا فقيرا وشيخا محارفا وكان سجا وله من الكتب كتاب شرح نكت الرموز كتاب الشمس كتاب القمر كتاب مُسْعِف الفقرآء كتاب الاعمال على ,أسَّ الكور[•] قال محمَّد بن اتحق والكتب المؤلِّفة في هذا الشأن اكثر واعظم من ان تحصى لان المؤلفين لها تتحمّلوها عنهم ولاهل مصر في هذا الامر مصنفون وعلماء واصل الكلام في الصنعة من ثم ها اخذوها والبرابي المعروفة وهي بيوت الحكمة ومارية من بلاد مصر وتـيـل ان اصـل الكلام في الصنعة للفرس الاول وقيل اول من تكلّم علية اليونانيون وقيل الهند وقيل الصين واللة أعلم تمت المقالة العاشرة من كتاب الفهرست وتم بتمامها جميع الكتاب ولله الحمد والمنع

تبت البقالة العاشرة من كتاب الفهرست وتم بتمامها جبيع الكتاب ولـلـة الحمد والمنا والحول والقوة صلى الله على سيدنا ونبينا حمد وعلى آله وسلم تسليما

Halle, Buchdruckerei des Waisenhauses.

۲.

[360]

الاخبيمي

واسبة عثمان بن سويدا ابو حرى الاخبيمى من اخبيم قرية من قرى مصم وكان مقدما في مناعة الكيمياء ورأسا فيها ولـة مع ابـن وحشية مناظرات وبينة وبينة مكاتبات كتأب الكبريت الاحمر كتاب الابانة كتاب التحجيحات كتاب صـرف الـتـوم عـن ذى النون المصرى كتاب التعليقات كتاب آلات القدماء كتاب الحـل والـعـقـد كتاب التدبير ه كتاب التصعيد والتقطير كتاب الجحيم الاعظم كتاب مناظرات العلماء ومفاوضاتهم

ابو قران^ة هذا من اهل نصيبين مبن كان يزعم ان صناعة الكيبياء حجت له وهو مبن يشير اليه اهل هذه الصناعة ويقدّمونه ويفضّلونه وقد ذكره ابن وحشية وله من الكتب كتاب شرح كتاب الرحبة لجابر كتاب الخمائر كتاب البلوغ كتاب شرح الاثير كتاب التحقيحات ١٠ كتاب البيض^ة كتاب الفرقين المسبع كتاب الاشارة كتاب التموية اصطفن الراهب⁴

هذا الرجل كان بالموصل في عمر يقال له متحاييل وكان يحكى عنه انه عمل الكيمياء فلما مات ظهرت كتبة بالموصل فرأيت منها شيئًا رهو كتاب الرشد كتاب ما حدثناه كتاب الباب الاعظم كتاب الادعية والقرابين التي تستعمل قبل صناعة الكيمياء كتاب الاختيار ١٥ الجومي للصناعة كتاب التعليقات كتاب الاوقات والازمنة ⁶

السايح العلوى[:] وهو ابو بكم على بن محمد الخراسانى العلوى الصوفي مـن ولد الحسن بـن على رضى الله عنهما ممّن ححت له صناعة الكيبياء على ما ذكم اهل هذا الشان وكان يتنقّل في البلدان خوفا على نفسه مـن السلطان ولم ار مـن شاهدة وكتبه وصلت الينا مـن نواحى الجبال وله ٢٠ من الكتب كتاب رسالة اليتيم كتاب الجم الطاهم كتاب الحقيم النافع كتاب الطاهم الحفي كتاب الاصول كتاب الشعم والدم والبيض وعمل مياههما

دبيس تلميذ الكندى" هو محمد بن يزيد ويعرف بدبيس ممن يتعاطى الصناعة واعمال البرانيات وله من الكتب كتاب الجامع - كتاب عمل الاصباغ والمداد والحبر"

ابن سليمان وهو ابو العباس احمد بن محمد بن سليمان⁰⁴ وقيل انه من اهل مصر ولم يتأتى الينا انه حمَّ له الصنعة والذى وقع له الى هذه البلاد كتاب الافصاح والايضاح في برّانيّات كتاب الجامع برّانيّات كتاب الملاغم كتاب المجونات كتاب التخمير ويقال ان كتاب الافصاح والايضاح لابن عياض المصرى تلميذ جابر 1981

Digitized by Google

التي يعمل بخراصّها كتبًا كثيرة ثـم الّغت بعد ذلك حمسمائة كتاب¹ نقضا على الفلاسفة ثـم الّفت كتابا في الصنعة يعرف بكتب الملك وكتابا يعرف بالرياض

ذو النون المصرى" وهو ابو الفيض ذو النون بن ابراهيم وكان متصرّفا وله اثم في الصنعة وكتب مصنّفة فـمـن • كتبه كتاب الركن الأكبم كتّاب الثقة في الصنعة

الرازی محمد بن زکریاء'

وموضعة من علم الفلسفة والطب معروف مشهور وقد استقصيت ذكرة في اخبار الطبّ وكان يرى حقيقة الصنعة وقد ألّف في ذلك كتبا كثيرة فمنها كتاب يحتوى على اثنى عشر كتابا وهى كتاب المدخل التعليمي كتاب المدخل البرهاني كتاب الابيات كتاب التدبير ١٠ كتاب الحجر كتاب الاكسير كتاب شرف الصناعة كتاب الترتيب كتاب التدابير كتاب نكت الرموز كتاب الحبقة كتاب الحيل وله بعد ذلك كتب اخرى في الصنعة كتاب الاسرار كتاب سمّ الاسرار كتاب التبويب كتاب وسالة الخاصة كتاب الحر المغر كتاب وسائل الملوك كتاب الرد على الكندى في رمّة على الصناعة

ابن وحشية'

ابو بکم احمد بن على بن قيس بن المختار بن عبد الکريم بـن حرثيا بـن بدنيا بـن lo بوراطيا الكرداني من اهل جُنْبُلاء وتسين احد فعجاء النَّبط بلغَّة الكسّدانيين وقد استُقصيت ذكرة فيما فعل في المقالة الثامنة في فن المحم والشعبذة والعزائم وقد كان له في ذلك حظ ونحن ذذكر في هذا الموضع كتبة في صناعة الكيمياء وهي كتاب الاصول الكبيم في الصنعة كتاب الاصول الصغير في الصنعة ايضا كتاب المدرّجة كتاب المذاكرات في الصنعة ٢٠ كتاب يحترى على عشرين كتابا اول وثانى وثالث وعلى الولاء نحفة الاقلام التَّى يكتب بها كتب الصنعة والتحر ذكرها ابن وحشية وقرأتها بخطه وتسرأت نتخة همذه الاقملام بعينها ف جملة اجزاء بخط ابسى الحسن ابسن الكوفى فيها تعليقات لغة وخسو واخبار واشعار وآثار وتعت لابي الحسن بن التخ من كتب بني الفرات وهذا من اظرف ما رأيته بخط ابن الكوفي بعد كتاب مساوى العوام لأبى العنبس الصيمرى حروف الفاقيطوس ابت ثج حخ د ذرز ۴۰ س ش ص ض ط ظ ع غ ف ق ك ل م ن و ۲ لا ى حروف المسند ا ب ت ث ج ح خ د ذ رز س ش ص ض ط ظ ع غ ف ق ك ل م ن و ، لا ى هذه الحروف التي يصاب العلوم القديمة بها في البرابي حررف العنبت ربما وتعت هانة الخطوط في كُتب العلوم التي ذكرتـهـا مـن الصنعة والتحر والعزائم باللغة التى احدث اهلها العلم فلا تفهم اللهم الا أن يكون الانسان عارفا بتلك اللغة وهذا مُعْرِز وربما كانت هذه الكتابات[°] تراجم تؤدى الى اللغة العربية وينبغى ٣٠ ان يتأمّل ويجعل هذ، الاقلام مثالا لها ويرجع اليها ان شاء الله تعالى

[356]

كتاب البيزان كتاب الاتّفاق كتاب الشرط كتاب الفضلة كتاب السمام كتاب الاعراض وله بعد ذلك عشم مقالات يتلو هُذه الكتب وهي كتاب مححات فوثاغررس كتاب معححات سقراط كتاب معححات فلاطون كتاب معححات ارسطاليس كتاب معححات ارسنجانس فكتاب معححات اركاغانيس كتاب معححات امررس كتاب معحات دیمقراطیس کتاب معحات حربی کتاب معحاتنا نحن ثم يتلو هـن، و عشرون كتاباً باسُمائهاً وهي كناب الزمرّدة كُتاب الانموذج كناب المكجة كتاب سفر الاسرار كتاب البعيد كتاب الفاضل كناب العقيقة كتاب البلورة كتاب الساطع كتابُ الاشراق كتاب الخايل كتاب المسائل كتاب التفاضل كتاب التشابع كتاب التفسيم كتاب التمييز كتاب الكمال والتمام ويتلوها أيضا ثلثة كتب تتصل بها كتاب الضبير كتاب الطهارة كتاب الاعراض وبعد ذلك سبعة عشركتابا اولها كتاب المبدأ ١٠ بالرياضة كتاب المدخل الى الصناعة كتاب التوقف كتاب الثقة بعجة العلم كتاب الترسط في الصناعة كتاب المحمنة كتاب الحقيقة كتاب الاتماق والاختلاف كتاب السنن والحيرة كتاب الموازين كتاب السرّ العامض كتاب المبلغ الاقصى كتاب الخالفة كتاب الشرح كتاب الاغراء في النهاية كتاب الاستقصاء ثم يتلو ذلك ثلثة كنب وهي كتاب الطهارة اخر بتاب التفسير كتاب الاعراض قال محمد بن الحق قال جابر في ١٥ كتاب فهرسته الفت بعد هذه الكتب ثلثين رسالة لا اسمآء لها ثم الفت بعد ذلك اربع مقالات وهمى كتاب الطبيعة الفاعلة الاولى المتحركة وهي النار كتاب الطبيعة الثانية الفاعلة الجامدة وهى المهاء كناب الطبيعة الثالثة المنفعلة اليابسة وهى الارض كناب الطبيعة الرابعة المنفعلة الرطبة وهى الهواء قال جابر ولهذه الكتب كنابان فيهما شرح ذلك وهمما كتاب الطهارة كتاب الاعراض ثم الفت بعد ذلك اربعة كتب وهي كتاب الزهرة كتاب ٢٠ السلوة كتاب الكامل كتاب الحيوة والفت بعد ذلك عشرة كتب على رأى بليناس صاحب الطلسمات وهى كتاب زحل كتاب المريخ كتاب الشمس الأكبر كتاب الشمس الاصغر كتاب الزهرة كتاب عطارد كتاب القمر الأكبر كناب الأعراض كتاب يعرف بخاصية نفسة كتاب المثنى وله اربعة كتب في المطالب كتاب الحاصل كتاب ميدان العقل كتاب العين كتاب النظم أن قال ابو موسى الفت ثلثمائة كتاب في الفلسفة والف وثلثمائة ٢٥ كتاب في الحيل على مثال كتاب تقاطر(?) والف وثلثمائة رسالة في صنائع مجموعة وآلات الحرب ثم الفت في الطبّ كتابا عظيما والفت كُتابا صغارا وكبارا والفّت في الطبّ تحو خمسمائة كتابَ مثل كتاب الجسّة والتشريح ثم الفت كتب المنطَق على رأى ارسطاليس ثم الفت كناب الزيج اللطيف نحو ثلثمائة ورقة كتاب شرح اقليدس كتاب شرح الحسطي كتاب المرايا كتاب الجاروف الذى نقضة المتكلمون وقد قيل انه لابي سعيد المصرى ثم الفت كسب في ٣٠ الزهد والمواعظ والفت كتبا في العزائم كثيرة حسنة والفت كتبا في النيرُنجات والفت في الاشياء

العمالقة الصغير كتاب البحر الزاخر كتاب البيض كتاب الدم كناب الشعر كتاب النبات كتاب الاستيفاء كتاب الحكمة المصونة كتاب التبويب كتاب الاملاح كتاب الاجار كتاب الى قلمون [•] كتاب التدويم كتاب الساهم كتاب التكريم كتاب الدرة المكنونة كتاب البدوح كتاب الخالص كتاب الحساوى كتاب القم كتاب الشمس ه كتابُ التركيب كتاب الفقد كتاب الاسطقس كتاب الحيوان كتاب البول كتاب التدابير اخر كَنابُ الأسرار كَتابَ كيمان المعادين كَتابَ الكيفيَة كَتابَ السَّمآء اولة وثانية وثالثة، ورابعة، وُخامسة، وسادسة، وسابعة كتاب الارض اولة، وثانية، وثالثة ورابعة، وخامسة وسادسة وسابعة كتاب الجردان كتاب البيض الثاني كتاب الحيوان الثاني كتاب الاملاح الثاني كتاب الباب الثاني كتاب الاجمار الثاني كتاب الكامل كتاب ١٠ الطرح كتاب فضلات الخمائم كتاب العنصم كتاب التركيب الشانبي كتاب الخواص كتاب التذكير كتاب البستان كتاب السيول كتاب رَوْحَانية عطارد كتاب الاستتمام كتاب الانواع كتاب البرهان كتاب الجواهر الكبير كتاب الاصباغ كتاب الرائحة الكبير كتاب الرائحة اللطيف كتُاب المنى كتاب الطين كتاب الملح كتَّاب الحجر الحُق الاعظم كتاب الألبان كتاب الطبيعة كتاب ما بعد الطبيعة كتاب التلميع كتاب الفاخر ٥١ كتاب الصارع كتاب الافرند كتاب الصادق كتاب الروضة كتاب الراهم كتاب التاج كتاب الخيال كتاب تقدمة المعرفة كتاب الزرانين كتاب الهي كتاب الى خاطف كتاب الى جمهور الفرنجيّ كتاب الى على بن يقطين ^{علّ}كتاب مزارع الصناعة كتاب الى عـلى بـن التحق البرمكي كتاب التصريف كتاب الهدى كتاب تليين الجارة الى منصور بن احمد البرمكي كُتَاب اغراض" الصَّنعة الى جعفر بن يحيى البرمكي كَتَابَ الباهت كَتَابَ عرض م الأعراض وهذة الكتب مائة واثنا عشر كتابا ولة بعد ذلك سبعون كتابا منها كتاب العراض وهذة الكتب مائة واثنا عشر كتابا ولة بعد ذلك سبعون كتابا الهدى " كتاب اللاهوت كتاب المدى " كتاب المعدي كتاب الهدى " كتاب الصفات كتاب العشرة كتاب النعوت كتاب العهد كتاب السبعة كتاب الحي كتاب الموا الحكومة كتاب البلاغة كتاب المشاكلة كتاب خمسة عشر كتاب الكفؤ كتاب الاحاطة كتاب الراق كتاب القبّة كتاب الضبط كتاب الانجار كتاب المواهب كتاب المخنقة (?) ه كتاب الأكليل كتاب الخلاص كتاب الوجيد كتاب الرغبة كتاب الخناسة كتاب الهيئة كتاب الروضة كتاب الناصع كتاب النقد كتاب الطاهر كتاب ليلة كتاب الهيئة كتاب الماهر كتاب ليلة كتاب الهيئة كتاب الهيئة كتاب المنافع كتاب اللعبة كتاب المصادر كتاب الجمع فهذة" اربعون كتابا من السبعين كتابا ثم يتلو ذلك رسائل في الجر اولة َ ثانية َ ثالثة َ رابعة َ خامسة َ سادسة َ سابعة ثامنة • تاسعة • عاشرة ولا اسمآء لها وله بعد ذلك عشر رسائل في النبات اولة الى العاشرة ٣٠ وله في الاجار عشر رسائل على هذا المثال فذلك سبعون رسالة ويتلو ذلك عشرة كتب مضافة الى السبعين وهي كتاب التحيم كتاب المعنى كتاب الايضاح كتاب الهبة [356]

Digitized by Google

امرة فقالت الشيعة انه من كبارهم واحد الابواب وزعموا انه كان صلحب جعفر الصادق وضى الله عنه وكان من أهل الكوفة وزعم قوم من الفلاسفة انه كان منهم وله في المُنطق والفلسفة مكتوما رزعمُوا أنه كان يتنقَّل في البلدان لا يَسْتَقِرّ بَه بلد خوفا من السلطان على نفسه وتيلُ اند كان في جملة البرامكة ومنقطعا اليها ومتحققا بجعفر بن يحيى فمن زعم هذا قال اند ه عنى بسيدة جعفم هو البرمكي وقالت الشيعة انما عنى جعفر الصادق وحدثنى بعض الثقات ممن يتعاطا الصنعة انه كَان ينزل في شارع باب الشأم في درب يعرف بدرب الذهب وقال لي هذا الرجل ان جابرا كان اكثر مُقامة بالكوفة وبها كان يدبّر الأكسير لـححـة هوائها ولما اصيب بالكوفة الازج الذى وجد فيه هاون ذهب فيه نحو مائتى رطل ذكم هذا الرجل ان الموضع الذى اصيب ذلك فية كان دار جابم بن حيّان فانة لم يصاب في ذلك الازم عيهم ١٠ الهارن فقط وموضع قد بنى لكملّ والعُقد هذا في ايام عزَّ الدولةُ بن معز الدولة وقال لى ابــوْ اسبكتكين دستاردار' انه هو الذى خرج ليتسلم ْ ذلكُ وقال جماعة من اهل العلم واكابر الرزاتين ان هذا الرجل يعنى جابرا لا اصل له ولا حقيقة وبعضهم قال انه ما صنّف وان كان له حقيقة الا كتاب الرحمة وان هانة المصنفات صنفها الناس وخلوه اياها وانا اقول ان رجلا فاضلا يجلس ويتعب فيصنف كتابا يحتوى على الفي ورقة يتعب قريحته وفكره باخراجه ويتعب ها يدة وجسمة بنايخة ثم يتحله لغيرة اما موجودا او معدوما ضربُّ منَّ الجهل وان ذلك لا يَسْتَبِّرُ على احد ٌ ولا يدخل تحته من تحلَّى ساعة واحدة بالعلم واى فَائدة في هذا واى عائدة والرجل لة حقيقة وامرة اظهر واشهر وتصنيفاته اعظم واكثر ولهذا الرجل كتب في مذاهب الشيعة أنا ارردها في مواضعها وكتب في معان شتى من العلوم قد ذكرتها في مواضعها من الكتاب وقد قيل ان اصلة من خراسان والرازى يقول في كتبه المؤلفة في الصنعة قال استاذنا ابو موسى ٢٠ جابر بن حیان

> اسمآء تلامذته الخرقي * الذي ينسب اليه سكة الخرقي بالمدينة وابن عياض المصرى * والاخميمي ** ~

اسمآء كتبه في الصنعة

لة فهرست كبيم يحتوى على جميع ما الَّف في الصنعة وغيرها ولة فهرست صغيم يحتوى على ٣٥ ما أَلَف في الصنعة فقط ونحن نذكم جملا من كتبة رأيناها وشاهدها الثقات فذكروها لنا فمن ذلك كَتاب اسطقس الاس الاول الى البرامكة كَتاب اسطقس الاس الـــُـانــي اليهم كَتاب الكمال هو الثالث اليهم كَتاب الواحد الكبيم كَتاب الواحد الصغيم كَتاب الركن كَتاب البيان كَتاب الترتيب كَتاب النور كَتاب الصبغ الاحم كَتاب الخمائم" الكبيم كَتاب البيان كَتاب الترتيب كَتاب النور كَتاب الصبغ الاحم كَتاب الحمائم" الكبيم كَتاب البيان كَتاب المليم تَتاب النور كَتاب الصبغ الاحم كَتاب العمائم" الكبيم كَتاب البيان كَتاب المليم الماليم الموائية عن الصبغ الاحم كَتاب المعالم الكبيم عليم البيان كَتاب الترتيب كَتاب النور الماليم الصبغ الاحم كَتاب العمائم" الكبيم تكتاب البيان عناب المليم عن الثالث الترابيم الموائية عن الحم مي الثالث كتاب الروم عَتاب الروم الجمائم الصغيم كتاب الملاغم الموائية كتاب الملاغم الترانية كتاب العمائقة الكبيم كتاب wes Mot town

هذا الامر فقصر ب**ه الجُنز فحصل على الاعمال البرّانية وه**و كثير و**نحن نذكر بعضهم ف موضعة** ان شاء الله تعالى

خالد بن يزيد بن معرية بن ابي سفيان اسلامي نُخْدُن

تال حمد بن اتحق الذى عنى باخراج كتب القدماء في الصنعة خالد بن يزيد بن معوية ه وكان خطيبا شاعرا فصحا حازما ذا رأى وهو اول من ترجم لـ كتب الطبّ والنجوم وكتب الكيمياء وكان جوادا يقال انه قيل له لقد فعلت اكثر شغلك في طلب الصنعة فقال خالد ما اطلب بذاك الا ان اغنى اتحابى واخوانى انى طمعت في الخلافة فاختزلت دونى فـلـم اجد منها عوضا الا ان ابلغ اخر هذه الصناعة فلا احوج احدا عرفنى يوما او عرفته إلى ان يقف بباب سلطان رغبة او رهبة ويقال والله اعلم انه اصمّ له عمل الصناعة وله في ذلك عدّة كتب ما ورسائل وله شعم كثيم في هذا المعنى رأيت منه نحو خمسمائة ورقة ورأيت من كتبه كتب الحرارات ، كتاب الحيفة الكبيم كتاب الحميفة الصغيم منا ترجم المناعة وله في الما

اسمآء كتب الفها الحكماء

ورأيناها وعرفنا الثقة انع رآها وذكرها علماء هذه الصنعة في كتبهم كتاب ديسقرس في الصنعة كتاب مارية القبطية مع الحكماء حين اجتمعوا اليها كتاب الاسكندر في الجم ها كتاب الكبريت الأحمر كتاب ديسقرس حين ساًله بدسيوس عن المسائل كتاب أصطفن كتاب فرانيس السمائي كتاب السموس كتاب مارية الكبير كتاب بطور بن نوح كتاب نوادر الفلاسفة في الصنعة ، كتاب اوجيانس كتاب ثمود كتاب قلوبطرة الملكة كتاب مأغسٌ كتاب سقرس كناب بلقيس ملكة مصم الذى اوله لما صعدت الجبل كتاب العناصر لريمس كتاب سرخس الرأس عينى الى تريري الأسقّ الرهاري[•] كتاب ٢٠ سقناس في حكمته للملك ادريانوس كتاب ارس الأكبر كتاب ارس الاصغر كتاب اندريا كتاب سعى الى مريبا كتاب نادرس الحكيم كتاب النصراني الذي يقول فيه ان الحكمة حكمة كاسمها كتاب صاحب الحراب كتاب اندريا سامن اهل افسوس الى نيسافرس كتاب الاخرة السبعة الحكماء في الصنعة كتاب ديمقراطيس في الرسائل كتاب دوسيموس" الى جميع الحكماء في الصنعة كتاب كرمانوس بطرك رومية في الصنعة كتاب سرجس الراهب ٥٠ في الصنعة كتاب ماغس الحكيم في الصنعة كتاب رسالة بلاخس" في الصنعة كتاب ترفيا في الصنعة كتاب الكلمتين الأول كتاب الكُلمتين الثاني كتاب رسالة هـبـة. الاسكندر كتاب بطرانوس كتاب قبأن كتاب هرقل الاكبر اربعة عشّر كتابا كتاب سقرس الكبيم الذى في الرؤيا في الصنعة كتاب سرخس في الصنعة كتاب جاماسب في الصنعة

اخبار جابم بن حيّان " واسمآء كتبه

٣٠ هو ابو عبد الله جابر بن حيّان بن عبد الله الكوق المعروف بالصوق واختلف الباس ق [354]

•© "o" tom-

الخلقة ظاهر الشعر والى جانبة امرأة على هيئتة قال وذلك السطيم مقعّر نحو قامة وكما يدور مثل المسمار ذات آز'ج ' من جارة فيها صور وتماثيل مطروحة وقائمة وغير ذلك مـن الآلهة التي لا يعرف اشكالها واللة اعلم ومصم ابنية يقال لها البرابي ' من الجارة العظيمة المفرطة الكِبَر والبربا بيوت على اشكال مختلفة وفيها مواضع للحكن والحق والحلّ والعقد والتقطيم تدل على انها عُملت لصناعة الكيمياء وفي هذه الابنية نقوش وكتابات بالكلدانيّة والقبطيّة ه لا يُدرى ما هي وقد اصيبت خزائن تحت الارض فيها هذه العلوم مكتوبة في الفلجان ' المتوز'

كتب هرمس في الصنعة كتاب هرمس الى ابنة في الصنعة كتاب الذهب السائل كتاب الى طاط في الصنعة ١٠ كتاب عـمـل الـعـنـقـرد كتاب الاسرار كتاب الهاريطوس تحتاب الملاطيس كتاب الاسطماخس تحتاب السلماطيس كتاب ارمينـس تلميذ هـرمـس كتاب نـيـلادس" تلميذ هرمس في رأى هرمس كتاب الادخيقي كتاب دمانوس لهرمس اسطانس²¹

ومن الفلاسفة اهل الصناعة الذين شهروا بها والّفوا فيها كتبا اسطانس الرومى من اهل ١٥ الاسكندرية وله من الكتب على مـا ذكر في بـعـض رسائله الف كتاب ورسالة ولـكـل كتاب ورسالة اسم يسمى بها وكتب هولاء القوم مبنية على الرمز والالغاز فمن كتب اسطانس تحتاب محاورة اسطانس توهيم ملك الهند

ذيسموس(?)³¹ ومنهم ذيسموس ويجرى حجرى إسطانس وله من الكتب كتاب سماه المفاتيم في الصنعة ٢٠ يحتوى على علّة كتب ورسائل على ترتيب؟ اولة؟ وثانية؟ وثالثة؟ ويعرف بالسبعين" رسالة

اسمآء الفلاسفة الذين تكلّموا في الصنعة

وهم هرمس، اغاذيمون²⁴، انطوس²⁴، ملينوس، افلاطن، ذيسموس، اسطوس، ديمقراط، اسطانس، هرقل، بوزوس، مارية، دساورس، افراغسوس، اسطفانس، اسكندروس، كيماس، جاملسب، دراسطوس، ارخلاوس، مرقونس²¹، سنقحا، سيماس، روسم، فورس، سعورس، ٣٥ ديـلاوس، مويانس، سفيدس، مهدارس²⁴، فرناوانس، مسطيوس، كاهـن ارطـى، آرس القس²¹، خالف بن يزيد²⁴، اصطفن²¹، حربي²⁴، جابر بن حيّان²⁰، يحيى بن خالد بن برمك⁴⁴، خاطف الهندى الافـرنجى، ذو النون المصرى²⁴، سالم بـن فروح⁶ ابو عـيـسـى الاعرر، الحسن بن قدامة، ابو قران²⁶، البونى، مجادة²⁴، الرازى⁴⁴، السايح العلوى⁴⁶، ابن وحشيق⁴⁶، العزاقرى¹¹، هولاء المذكورون بعمل الرأس²⁵ والاكسيم التام⁴⁶ وبعد هولاء مهن طلب ٣٠ على

Digitized by Google

an Hot som

عبران والى اخية هارون عليهما السلام وان الذى كان يتولى ذلك لهما قارون ¹ وانة لما كثم ما عندة من الذهب والفضة كنز الكنوز وان الله تبارك وتعالى لما رآة تجبّم وتكبّم وسطا بما عندة من الاموال اخـذة بدعاء موسى عليه السلام وزعم الرازى فى موضع اخم من كتبة ان جماعة من الفلاسفة مثل فيثاغورس وديمقراط وفلاطن وارسطاليس وجالينوس اخـيـرا كانوا يعملون الصناعة قال حمد بن اتحق وللفريقين جميعا فى الصنعة كتب وعلوم وهذة امور الله العالم بها وخن نبرأ فى ذكرها من العيب والحكاية .

ذكر هرمس البابلى

قــد اختُلِف[°] في امـرة فقيل انــة كان احد السبعة السدنة^{*} الذين رُتَّـبـرا لحـفـظ البيرت السبعة⁴ وانه كان اليه بيت عطارد وباسمه يسمى فان عطارد باللغة الكلدانية هرمس^{*} وقيل ١٠ انه انتقل الى ارض مصر باسباب وانه ملكها وكان له اولاد عدة منهم طاط وصا واشمن واثريب وقفط[°] وانه كان حكيم زمانه ولما توفى دفن في البناء الذى يعرف بمدينة مـصـم بابى هرمس^ت ويعرفه العامّة بالهرمين^{*} فان احدها قبرة والاخر قبم زوجته وقيل قبم ابنه الذى خلّفه بعد موته

حكاية في الهرمين

والله اعلم قرأت في كتاب وقع الَّ يحتوى عـلى قطعة مـن اخبار الارض وعجائب مـا عليها łð وفيها مـن الابنية والممالك واجناس الامم منسوبا الى بعض آل ثوابة * قال اخبرنى احمد بـن حمد الاشموني ان بعض ولاة مصر احبَّ ان يعلم ما على تلَّة احد الهرمين وَاشَرَأَبَّت نفسهُ الى ذلك فتوصل اليه بكل حيلة" حتى وقع اليه رجل من ارض الهند فُبذل له ألصعود ال راسها بِرَغْبَةٍ أَرْغَبَه فيها" قال وانما يجر الانسان عن الصعود لما يحقه عند ترقّيه وتسلّقه ٢٠ مُن هيجًان المدار والجزع عند نظرة الى ما بين يدية قال وهذة البنية " طرك الذراع الهاشمية" اربع مائـة ذراع وثمانون ذراعا عـلى مساحة اربع مائة وثمانين ذراعا ثـم يتخرط البناء" فاذا حصل الانسان في رأسة كان مقدار سطحة اربعين ذراعا في اربعين ذراعا هذا بالهندسة فاما الرجل الذى صعد فذكر عند نزوله انه رأى القلة فكانت مقدار مبرك عشرين بختيا من الجمال" قال وكان على وسط هذا السَطر قبة لطيفة في وسطها شبية بالقبر وعند ه، رأس ذلك القبر مخرتان في نهاية النظافة في الحسس وكثرة التلوّن" وعلى كل واحدة" منهما شخص من جارة صورة ذكر وانثى وقد تقابلا بوجهيهما بــيــد الذكر لوح فــيــه كتابة وبيد الانثى مرآة وآلةً من ذهبٌ تشبه المنقاش وبين الحرتين برنيَّة من جارة على رأسها غطاء دهب قال فاجتهدت في قلعة حتى قلعته فرأيت فيها شبيها بالقار بغير رائحته قد يبس قال فادخلت يدى فيد فرقع فيها حقة ذهب فنزعت رأسها فاذا فيها دم عبيط ساعة قرعه ٣٠ الهواء جمد كما يجمد الدم والى ان تمكنتُ مـن النزولُ جفَّ قال وعلى القبر اغطية حارة لم ازل احرص حتى قلعت عنه الغطاء فاذا رجل نائم على قفاة على نهاية الحجة والجفاف بيّن

عنها الا من وتف علية في مائة موضع واكثر بحسب المسافة واليوم الذي يحمل فية الميت الى قبرة يزيّن الطريق بانواع الديباج والحرير بحسب حال الميت وعظم قدرة فـاذا عـادوا انهبوا ذلك من يتبعهم والصين تدعى أنها من التفزغز وبلاد التفزغز متاخمة للصين وبين التبت وبين الصين وادى لا يدرك غورة ولا يعرف قعرة مهول موحش من جانبة العفربي الى جانبة المشرقي نحو خمس مائة ذراع وعلية جسم من عقب عملته حكماء الصين وصناعها وعرضة •

ذراعينُ ولا يُمكن تجويز المأشية عليه مـن الدوابّ وغيرها الا بالشدّ والجذّب فانه لا يتهيَّتًا ^و ولا يستقر عليه البهيمة وكذلك اكثر الناس يجعل البهيمة والانسان في مثل الزنبيل ويتحبه الرجال الذين قد تعوّدوا العبور عليه ومن سنة الصين تعظيم الملوك والعبادة لها على هذا اكثر العامّة فاما مذهب الملك واكابر الناس فثنوية وسمنيّة

mesting portion

1.

ła

الجزء العاشر من كتاب الفهرست في اخبار العلماء في سائر العلوم القديمة والحدثة واسمآء ما صنّفوه من الكتب وهو اخر الكتاب تأليف حمد بن اتحق النديم المعروف اتحق بابي يعقوب الوراق حكاية خط المصنف عبده حمد بن اتحق ححت

المقالة العاشرة من كتاب الفهرست ويحتوى على أخبار الكيبيائين والصنعويين[®] من الفلاسفة القدمآء والحدثين

قال حمد بن الحق النديم المعروف بابن ابى يعقوب الوراق زعم اهل صناعة الكيمياء وهى منعة الذهب والفضة من غير معادنها ان اول من تكلّم على علم الصنعة هرمس الحكيم ٢٠ البابلى المنتقل الى مصر عند افتراق الناس عن بابل وانه ملك مصر وكان حكيما فيلسوفا وإن الصنعة حدّت له وله فى ذلك عدّة كتب وانه نظر فى خواصّ الاشياء وروحانياتها وصح له ببعثه ونظرة علم صناعة الكيمياء ووقف على عمل الطلسمات وله فى ذلك كتب كثيرة وقد قيل ان ذلك قبل هرمس بالوى سنين على مذهب احجاب القدم وزعم ابو بكم الرازى وهو حسم بن زكرياء انه لا يجوز ان يستم علم الفلسفة ولا يسمى الانسان العالم فيلسوفا الا ان يستم له مناعة علم صناعة الكيمياء في مناعة ولا يسمى الانسان العالم فيلسوفا الا ان يستم له م وحاله وقالت طائفة اخرى من اهل صناعة الكيمياء ان ذلك كان بوحى من الله جلّ المراز وحاله وقالت طائفة اخرى من اهل صناعة الكيمياء ان هذا من من الانسان العالم فيلسوفا الا ان يستم له م ال حماعة من الم مناعة الذي علي علم الفلسفة ولا يسمى الانسان العالم فيلسوفا الا ان يستم له م علم صناعة الكيمياء فيستغنى بذلك عن جميع الناس ويكون جميعهم حتاجا اليه فى علمه وحاله وقالت طائفة اخرى من اهل صناعة الكيمياء ان ذلك كان بوحى من الم جل الم المه ال جماعة من المان هذه الصناعة وقال الحرون كان هذا بوحى من الله عالى موسى بن

-MED 100 - 500-

الصين اربعة امرآء احدام يقال له لانجون ومعناه اميم الامراء والاخم اسمة صراصبة (?) ومعناه رأس الجيش وفي الموضع الذي فيه الصنم الاعظم وهو صررة البغبور * بغراز وهي من مملكة ارض خانقون ومن مدن الصين ججون وسيبون وجنبون * قال ومعنى بغبور بلغة الصين ابن السبآء اى نزل من السبآء وكذا قال لى جيكى⁵ الصينى في سنة ست وخمسين وثلثمائة وسألت و الراهب عن المذهب فقال اكثرهم ثنوية وسمنيّة قال وعامّتهم يعبدون الملك ويعظمون صررته ولها بيت عظيم في مدينة بغران * يكون نحو عشرة الاف ذراع في مثله * مبنى بانواع العخر ولها بيت عظيم في مدينة بغران * يكون نحو عشرة الاف ذراع في مثله * مبنى بانواع العخر والاجم والذهب والفضة وقبل الوصول الى هـذه يشاهد القاصد الـيـهـا انواعا مـن الاصنام والتهاثيل والصور والتخيلات التي تبهم عقل من لا يعرف كيف هى واى شيء موضوعها وقال في والله يا ابا الفرج ان لـو عـظم احدنا من النصارى واليهود والمسلمين الله جلّ اسه ماهديم عولاء القوم لصرة ملكهم فَضُلًا عـن تخص نفسِة لانزل" اللهُ لـه القطُّ فـانـهم اذا شاهدوها وتع عليهم الافكل والرعدة والجزع حتى ردما فقل الواحد عقله الماة حلّ المه الستحواذ الشيطان على بلدام وعلى جملتهم يستغويهم ليضلّهم عن الراحد الله عار اله معا الاستحواذ الشيطان على بلدام وعلى جملتهم يستغويهم ليضلّهم عن الواحد عقله الها حمل الام الاستحواذ الشيطان على بلدام وعلى جملتهم يستغويهم ليضلّهم عن سبيل الله قال يوشك الاستحواذ الشيطان على بلدام وعلى جملتهم يستغويهم ليضلّهم عن سبيل الله قال يوشك ان يكون ذلك

حكاية اخرى عن غير الراهب

قال ابو دلف الينبوعيُّ اسم مدينة الملك الأعظم يسمى حمدان" ومدينة التجار والاموال ta خانقوا وطولها اربعون فرسخا وليس كذا قال الراهب حال دون هذا بكثيم وقال غيره للصين ثلثمائة مدينة كلّها عامرة وعلى كل خمسين مدينة ملك من قبسل البغبور ومن مدنهم ورصنوا وبانصرا" ومدينة يقال لها ارماييل" ومنها الى بانصوا مسيرة شهرين وبانصـوا تتصل بناحية التِبّت والترك والتغزغز وهم لهم موادعون ومن التبّت الى خراسان وساحل الصين على ٢٠ استدارة يكون ثلثة الاف فرسخ وفي بلد الصين السيلا" وهـى مـنّ اطـيـب البلاد واجلّها واكترها ذهبا وبالصين بوادى وجبال ومفاوز الى نهم الرمل والجبل الذى تطلع وراءة الشمس وقال لى جماعة من اهل اندلس ان بين بلدهم وبلد الصّين مفاور قال ويسمى بلد الصين الارض الكبيرة والاندالس في الشمال فلذلك قربوا من مشرق الشمس وبلاد الصين والمسافر فى بلاد الصين منا ومنهم اذا سافر كتب نسبة وحليتة ومبلغ سنَّة ومبلغ ما معة ورقيقة ٢٥ وحاشيته الى أن يحصل الى مقصدة ومأمنة خوفا من أن يحدث عليه في بلاد الصين حدث فيكون عيبا عـلى الملك والميَّت اذا مـات منهم بقى في منزله في نقر مـن خشب سـنـة ثـم حينتمذ دفن في ضريح بلا لحد ويطالب اهله ومخلَّفيه بالمصِّيبة والحَّزن شلت سنين وثلثة اشهر وثلثة ايام وثلَّث ساعات فمن رُئي غير حزين ضرب رأُسه بالخُشب وقيل له انت قتلتَه ولا يدفن الميّت الا في الشهر الذي ولد في مثلة وفي اليوم والساعة واذا تزرّج الواحد منّا ٣٠ البهم واراد الانصراف قيل له نع الارض وخذ البذر فان اخذ المرأة سرًّا وظهر عليه أغرم غرما له مبلغ قد اصطُحوا عليه وحبس وربما ضُرب ولا يوتى الملك عاملًا ولا اميرا الا وله أربعون سنة لا أقل من ذلك والعدل بها اكثر واظهر منه في سائر بلاد الارض ولا يدخلها ولا يخرج

ومنهم اهل ملة

يقال لها الكنكاياترة' واهل هــذة المقالة متفرقون في جبيع بــلاد الهند ومــن سنتهم ان الانسان اذا اذنب ذنبا عظيما ان يتخص مــن بُــعــد او تــرب حتى يغتسل في نهر الكيف^ه فيطهر بذلك

ومنهم اهل ملّة يقال لها الراحمرىنية و& شيعة الملوك ومن سـنـتـهـم في دينهم معونة الملوك قالوا الله الخالق تبارك وتعالى مَلَّكَهم وان تُتلنا في طاعتهم مضينا الى الجنة

ومنهم اهل ملّة

من سنتهم ان يطوّلوا شعور^م ويفتلونها على وجوههم وجبيع جوانب رؤسهم مـغـشـو^ه والشعر على نواحى الرأس بالسواء ومن سنتهم ان لا يشربوا الخمر ولهم جبل يقال له حورعن [°] ۱۰ يحجّون اليه فاذا انصرفوا من حجّهم لم يدخلوا العمران في طريقهم اذا انصرفوا وان رأوا امرأة هربوا منها ولهم في هذا الجبل الذي يحجّون اليه بيت عظيم فيه صورة '

مذاهب اهل الصين وشىء من اخبارهم

ما حكاة لى الراهب الجرانى" الوارد من بلد الصين في سنة سبع وسبعين وثلثمائة هذا الرجل من اهل نجران انفذة الجائليق منذ نحو سبع سنين الى بلد الصين وانفذ معة خمسة ١٥ اناسى من النصارى ممن يقوم بامر الدين فعاد من الجماعة هذا الراهب واخر بـعــد ســت سنين فلقيته بدأر الروم وراء البيعة فرأيت رجلا شابًّا حسس الهَيئة قليل الكلام الله ان يُسئل فسألته عما خَرج فيدُ" وما السببُ في ابطُائه طول هذه المدة فذكم امررا لَحِقَتْ ه في الطريق عَاقَتْهُ وان النصارى الذين كانوا ببلد الصين فنيوا وهلكوا باسباب وانه لم يبق في جميع البلاد الارجل واحد وذكر انه كان لهم ثم بيعة خربت قال فلما لم ار من اقوم لـهـم ٢٠ بدينهم عدت في أقلّ من المدة التي مضيت فيها فمن حكاياته قال أن المسافات في البحر قد اختلفت وفسد امر الجر وقـلّ اهـل الخبرة بـــة وظهر فــيــة آفات وخوف وجزائر قطعت المسافات الا ان الذي يسلم على الفَرِّر يسلكُ وحكى ان اسم مدينة الملك طاجُوية وفيها خـدمُ الملوك الى حضرتها البشان" وهـو القطع التي عليها الصور خِلْقة في الـقـرن وتبلغ ٢٥ الاوقية منه خمسة أمناء فعبا فأطَّرحه هذا الملك الباقي ورَسَمَ لهم الدخول اليه في مناطق الذهب وما اشبهه فسقط ذلك حتى صارت الاوقية منه باوقية ذهب واقلَّ قال الراهب وسالت عن امر هذا القرن فذكم فلاسفة الصين وعلماؤها ان الحيوان الذى هذا تَرْنُه اذًا وضع الولد حصل في قرنة صورةُ أَيِّ شَيء نظر الية اولا عند خروجة مـن الرحم قال واكثر مـا يصآب فية الذباب والسَّمك قلَّت له فيقال انْه قرن الكركةن فقَّال ليس كما يقال هو دابَّةٌ من دواب تيك ٣٠ البلاد قال وقيل لى انه دابة من بلد الهند وهذا هو الحجم قال وفي كل مدينة من مدن

يدية وباحدى يدية ثعبان عظيم فاغم فاه وبالاخرى عصا وبالثالثة رأس انسان واليد الرابعة قد رفعها وفي اذنية حيّتان كالقرطين وعلى جسُدة ثعبانان عظيمان قد التفّا علية وعلى رأسة اكليل من عنظام القحف وعلية من ذلك قلادة ويزعبون انبة عفريت من الشياطين يستحق العبادة لعظيم تمدره واستحقاقه الخمصال الحمودة الحبوبة والمذمومة ه المكروعة من العطيّة والمنع والاحسان والأساءة وانه المفزع لهم في الشدائد

ومنهم اهل ملّة الدينكيتية

وهم عبّاد الشمس قد اتخذوا لها صنما على عجل وقوائم المجلة اربعة افراس وبيد الصنم جوهم على لون الغار ويزعمون ان الشمس ملك الملائكة يـسـتحـق العبَّادة والتجود فـهـم يمجدون لهذا الصنم ويطوفون حولة بالدخن والمزاهم والمعازف ولهذا الصنم ضياع وغلات ١٠ وله سدنة وتُوّام يقومون بمصلحته ومصلحة ضياعه وعبادته في النهار ثلث دفعات لهم فيها ضروب من الاقاويل وياتية اتحاب الاسقام والجذام والبرص والزمانة وغيبم ذلك من الأمراض يأكلون ولا يشربون ويصومون له فلا يزال المريض كذلك حتى يرى في منامه كان قائلًا يقول له قد برأت وبلغت المرادَ ويقال ان الصنم يكلمه في منامة فيبرأ ويرجع الى حال العقة

منهم اهل ملّة الجندريهكنية

وهم عباد القمر يقولون أن القمر من الملائكة يستحق التعظيم والعبادة ومن سنّتهم أن يتحذوا له صنما على عجل يجرّ التحلّ اربعة بطوط وبيد ذلك الصنم جوهم يقال له جندركيت من دينهم ان يجدوا له ريعبدوه وان يصوموا النصف من كل شهر ولا يفطروا حستى يطلع القمر ثـم يأتون صنبة بالطعام والشراب واللبن ويرغبون البة وينظرون الى الـقـمـر ويستُلونَه ٢٠ حوائجُهم فــاذا كان رأس الشهر وهــلَّ الهلال صعدواً على السطوح ونظروا إلى الهلال واوتــدوا الدخن ودعوه عندٌ رؤيته ورغبوا اليه ثم نزلوا عن السطوح آلى الطعام والمشراب والفرح والسرور ولم ينظروا البه ألًّا على الوجوة الحسنة وفي نصف الشهر اذا فرغوا من الافطَّار اخذوا ا في الرقص واللعب والمعازف بين يدى القمر والصنم

ومنهم اهل ملَّة الانشنية * يعنى الممتنع من الطعام والشراب

ومنهم اهل ملّة يقال لهم البكرنتينية أيعنى المصفّدين انفسهم بالحديد وسنتهم انهم يحلقون رؤسهم ولحاهم ويعرون اجسادهم ما خلا العورة وليس من سنتهم ان يعلموا احدا ولا يكلّموه دون ان يدخل في دينهم ويأمرون من يدخل في دينهم بالصدقة للتواضع بها ومن دخل في دينهم لم يُصفِّد بالحديد حتى يـبـلـغ المرتبة التي يستحقَّ بـهـا ذلك وتصفيدهم انفسهم مـن ٣٠ اوساطهم الى صدورهم لئلا ينشقّ بطونهم زعموا من كثرة العلم وغلبة الفكر

lo

40

وارتفاعد اتنى عشر ذراعا مرضّع بانواع الجواهر وفية من البددة المعمولة من الياقوت الاحم وغيرة من الجارة الثينة الجيبة المرضّعة بالدرّ الفاخر الـذى الدرّة منه مثل بيضة الطاير واكبر وزعم ان الثقة من اهل الهند اخبرة ان هـذا البيت يتنكبه المطر مـن فوقة ويبنته ويسرته فلا يصيبة وكذلك السيل ينعرج عنة سائلا يمنة ويسرة وقال قال لى بعض الهند ان من رآة وكان مريضا من الى علّة كانت شفاة الله جلّ اسمة وقال لما بحثت عن امرة اختلف ه فية فزعم لى بعض البراهمة انـة معلّق بين الساء والارض بـلا دعامة ولا علاقة وقال لى ابو دلف ان للهند بيتا بقمار حيطانة من الذهب وسقوفة من اعواد العرد الهندى ¹ الذى طول من رآة وكان مريضا من الي معلّق كانت شفاة الله جلّ اسمة وقال لما بحثت عن امرة اختلف ه فية فزعم لى بعض البراهمة انـة معلّق بين الساء والارض بـلا دعامة ولا علاقة وقال لى ابـو دلف ان للهند بيتا بقمار حيطانة من الذهب وسقوفة من اعواد العود الهندى ¹ الذى طول واليواتيت العظام قال وقال لى بعض من الذهب وسقوفة من اعواد العود الهندى ألف وان ولا البيت قديم وال حيل معلّ من الدهب وسقوفة من اعواد العود الهندى ألف وان واليواتيت العظام قال وقال لى بعض من الثق بة ان لهم بمدينة الصنف بيتا دون هذا وان عذا البيت قديم وال حيمية ما أعية من البددة تكلّم ألعباد وتجيبها عن جميع ما تسئلها ا عنه قال البيت قديم والوت الذى كنت فية ببلد الهند كان الملك المملّك على الصنف يقال له عذا البين وقصل لى الراهب التجرانى ان الملك فى هـذا الوقت ملك يعرف بملك لوقين ³ تـصـد الصنف فاخربها وملك جميع اهلها

الكلام على البدّ

من غير الكتاب الذى بعط الكندى اختلف الهند في ذلك فزعبت طائفة انه صورة البارى ٥٠ تعالى جَدَّه وقالت طائفة صورة رسوله اليهم ثم اختلفوا هاهنا فقالت طائفة الرسول مـك من الهلائكة وقالت طائفة الرسول بشر من الناس وقالت طائفة عفريت من العفاريت وقالت طائفة هذه صورة بوداسف الحكيم الذى اتام من عند الله جلّ اسمه ولكلّ طائفة منهم طريقة في عبادته وتعظيمه وحكى بعض من يصدي عنهم ان لكل ملّة منهم صورة يرجعون الى عبادتها ويعظمونها وان البلّ اسم للجنس والاصنام كالانواع فاما صفة البد الاعظم فانسان ٢٠ جالس عـلى كرسى لا شعر بوجهه مغموس الذتن في الفقم ما صفة البد الاعظم فانسان ٢٠ وعلى حسب حال الانسان اما من الذهن في الفقم ما صورته من جميع اصفاف الاشياء وعلى حسب حال الانسان اما من الذهب المرضع بانواع الجواهم او الفضة او الصفر او الجارة وعلى حسب حال الانسان اما من الذهب المرضع بانواع الجواهم او الفضة او الصفر او الجارة منه يعظمونه كيف استقبلهم بوجهه اما من المشرق الى المغرب او من المغرب ال وعلى حسب حال الانسان اما من الذهب المرضع بانواع الجواهم او الفضة او الصفر او الجارة منه وحكى أن لهم من المؤرب المن من المؤمي بانواع المواهم او الفضة او المفر الاشياء وعلى حسب حال الانسان اما من الذهب المرضع بانواع المواهم او الفضة او المفر الاشياء وعلى حسب مال الانسان اما من الذهب المرضع بانواع المواهم او الفضة الالمياء وعلى حسب مال الانسان اما من الذهب المرضع بانواع المواهم او المفرب الى المغرب الى ومع وحكى أن لهم ما المؤرب المؤرب الموت عربي من المشرق الى المغرب او من المغرب الى عدة الصورة باربعة اوجه قد عملت بهندسة ودقة صنعة حتى من أى موضع استقبلوها راوا عدة المورة عاربعة أوجه قد عملت بهندسة ودقة صنعة حتى من أى موضع استقبلوها راوا عدة مرزته ...^{*} من خط الكندى

المهاكالية "

لهم صنم يقال له مهاكال وله اربع ايدى ولـونــه اسمانجونى كثير شــعــر الرأس سبطه كاشر.٣ الاسنان كاشف البطن على ظهره جلد فيل يقطر منه الدم قد عقد بجلد يدى الفيل بين 347 ع

Digitized by Google

اسمآء مواضع العبادات ببلاد الهند وصفة البيوت وحال البددة'

اكبر البيرت بيت بمانكيم يكون طولة فرسخ ومانكيم عذة هى المدينة التى بها البلهرا³ وطولها اربعون فرسخا من السلج والقنا وانواع الخشب ويقال ان بها للناس العامّة الف الف • فيل ينقل الامتعة وعلى مربط الملك ستون الف فيل وللقصّارين بها عشرون ومائة الف فيل وفي هذا البيت من البددة نحو عشرين الف برق من انواع الجواهم مشل الذهب والفضّة والحديد والتحاس والصغم والعلج وانواع الجارة المجونة مرضّع بالجواهم السنيّة والملك يركب في كل سنة الى هذا البيت بل يمشى من دارة ويرجع راكبا وفية صنم من ذهب ارتفاعة اثنا عشر ذراعا على سريم من ذهب في وسط قبّة من ذهب مرضّع ذلك كلّة بالجوهم الابيض عشر ذراعا على سريم من ذهب في وسط قبّة من ذهب مرضّع ذلك كلّة بالجوهم الابيض

- ١٠ الحبّ والياقوت الاحمر والاصفر والازرق والاخضر ويذبعون لـهـن الصنم الذبائع وأكثر ما يقربون نفوسَهم في يوم من السنة معروف عندهم وبيت بالمولتان ويقال ان هذا البيت احد البيوت السبعة وبه صنم من حديد طوله سبعة اذرع في وسط القبة تمسكه جارة المغناطيس من جميع جهاته بقوى متّفقة وقيل انه قد مال الى ناحية لآفة دخلت عليه وهذا البيت في لحف جبل وهو قسبة ارتفاعها مائة وثمانون ذراعا تحجّه الهند من اقاصى بلادهم برّا وجرا
- ا والطريق اليد من باغ مستقيم لان سواد المولتان مصاقب لسواد باغ وعلى قـلة الجبل وق سفحة بيوت للعباد والرهاد وثم مواضع للذبائع والقرابين وقيل انه ما خلا قـط ولا ساعة واحدة ممن يحجه خلق من الناس ولهم صنمان يقال لاحدهما جُنْبُكت والاخر زُنْبُكت ً قد استخرج صورتيهما من طرق وادى عظيم خـرطا مـن جارة الجبل يكون ارتفاع كل واحد منهما ثمانين ذراعا يرى من مسافة بعيدة قال والهند تحمّ اليهما وتحمل مـعـهـا القرابين
- ⁴⁰ والدخن والجورات فاذاً وقعت العين عليهما من مسافة بعيدة احتاج الرجل ان يُـظَـن اعظامًا لهما فان حانت منه التفائةً او سها فنظم اليهما احتاج ان يرجع الى الموضع الذى لا يراهما منه ثم يُطُرق ويقصد قصَّدَهما هذا اعظاما لهما وقال لى من شاهدهما انه يسفك عندهما من الدماء امر ليس بالقليل فى الكثرة وزعم انه ربما اتفق ان يقرّب بنفسه تح خمسين الفا او اكثر والله اعلم ولهم بيت بالباميان ° من اوائل الهند مما يلى محستان والى حمد عندهما من اللهما وقال لى من شاهدهما انه يسفك عندهما من الدماء امر ليس بالقليل فى الكثرة وزعم انه ربما اتفق ان يقرّب بنفسه تح معناهما أله المن الدماء امر ليس بالقليل فى الكثرة وزعم انه ربما اتفق ان يقرّب بنفسه تح معندهما من الذال الهند مما يلى محستان والى حمد الموضع بلغ يعقوب بن الليث لما تصد لفتح الهند والصور التى انفذت الى مدينة والعباد وبه من ذلك الموضع من الباميان حملت عند فتحها وهذا بيت عظيم يحلّه الرعاد والعراد وبه من الاصنام الذهب المرضعة ما يجارز القدر ولا يبلغه النعت والصفة والهند تحجّه المنام من ألماء الدها الذهب المرضعة ما يجارز القدر ولا يبلغه النعت والصفة والمند تحجم الرحما والعباد وبه من الماميان حملت عند فتحها وهذا بيت عظيم يحلّه الرعاد من الماميان حملت عند فتحها وهذا بيت عظيم يعلم الرعاد الرعاد من الماميان حملت عند فتحها وهذا بيت المن الذهب المرضع في الماميان حملت عند فتحها وهذا ما عم الما الخما المام من ألاماء الذهب المرضعة ما يجارز القدر ولا يبلغه النعت والصفة والهند تحجم من المامي من حراة وبعرا وبعرا وبغرج بيت الذهب¹¹ بيت وقد اختلف فيه فقال قوم انه بيت من اخروا منه مائة والمن الخرب المامين الحرب لما فتحت هذا الموضع فى ايلم الجاج من من حرازة فية بددة وانما سمى بيت الذهب ¹¹ بيت وقد اختلف فيه فقال قرم انه بيت من اخروا منه مائة بهار ذهبا وبعار وقال لى الحرب لما فتحت هذا الموضع فى ايلم الجام من حرازة فية بيار الحرب الما خرب لما العرب في مكران والقندهار لا يصل الذه ببيت الذمو ولرغ ما مائة مبنى بالذهب يكون طول من مكران والقندهار لا يصل اليه الا العباد والزهاد من الهند وانه مبنى بالذهب يكون طول ما ماعي اذريع وعرضه مائي ولي العباد والزهاد من الهند وانه مبنى بالذهب يكون طوله سبعا من وال والمنه مثل ذلك العباد والزهاد مان الهند وانه مبنى بالذهب يكون طول ما ميكران والقندهار وعرضة من ما

يزعم الكيسانية في محمد بسن الحنفية قال حاكى هذا الخبر وسألت جماعة لِمَ سسمى المحق بالترك فقالوا لانه دخل الى بلاد الترك يدعوهم برسالة ابى مسسلم وذكر قوم ان الحق مس العلوية وانما تستّم بهذا المذهب عندهم وهو من ولد يحيى بن زيد بن على وقال انه خرج هاربا مس بنى اميّة يجول بلاد الترك وقال صاحب كتاب اخبار ما وراء النهم مس خراسان حدّثنى ابراهيم بن محمد وكان عالما بامور المسلمية ان الحق انما كان رجلا من اهل ما وراء ه النهم وكان اميا وكان له تابعة من الحن فكان اذا سئل عن شىء اجاب بعد ليلة فلما كان من ابى مسلم ما كان دعا الناس اليه وزعم انه نبى انفذه زرادشت وادّعى ان زرادشت حىّ لم يسمت واتحابة يعتقدون انه حيّ لا يموت وانه يخرج حتى يقيم هذا الدين لهم وهذا من اسرار المسلمية قال بسلخي وبعض الناس يسمى المسلمية الحرمدينية وقال بلغنى ان عندنا مراد من منهم جماعة بقرية يقال لها حرىداد وتخاف

مذاهب السبنية⁴ قرأت بخط رجل مـن اهل خراسان قـد الـف اخبار خراسان في القديم ومـا آلت اليه⁵ في الحديث وكان هذا الجزء يشبه الدستور قال نبى السبنية بوداسف⁶ وعلى هذا المذهب كان اكثر اهل ما وراء النهم قـبـل الاسلام وفي القديم ومعنى السبنية منسوب الى سبنى و^وم اتخى⁷ اهل الارض والاديان وذلك انّ نبيّهم بوداسف اعلمهم ان اعظم الامور التى لا تحـل ولا يـسـع 10 الانسان ان يعتقِدَها ولا يفعلَها قولُ لا في الامور كلها فَهُمٌ على ذلك قولا وفعلا وقول لا عند^وم من فعل الشيطان ومذهبهم دفع الشيطان

بسم اللة الرحمن الرحيم الفن الثاني من المقالة التاسعة من كتاب الفهرست في اخبار العلمآء واسمآء ما صنفوة من الكتب ويحتوى هذه المقالة على المذاهب والاعتقادات مذاهب الهند

قرأت في جزء " ترجمته ما هذه حكايته كتاب فيه ملل الهند واديانها نتخت هذا الكتاب من كتاب كتب يوم الجمعة لثلث خلون من الحرم سنة تسسع واربعين ومائنين لا ادرى الحكاية التي في هذا الكتاب لمن هي الا اني رأيته بخط يعقوب بن اتحق الكندى حرفا حرفا وكان تحت هذه الترجمة ما هذه حكايته بلفظ كاتبه حكى بعض المتكلّمين بان يحيى بن ٢٥ خالد البرمكي بعث برجل " الى الهند ليأتيه بعقاقيم موجودة في بلادهم وان يكتب له اديانهم فكتب له هذا الكتاب قال حمد بسن اتحق الذى عنى بامم الهند في دولة العرب يحيى بس خالد وجماعة البرامكة واهتمامها بامم الهند واحضارها علماء طبّها وحكماتها

صوتى الى احد من الحدابة فتهيَّأُ لـغـدٍ فاني جامعتهم اليك ومعلمتهم ان جاويدان قال اني اريد أن اموت في هذه الليلة وان روحي تخرج من بدني وتدخل في بدن بابك وتشترك مع روحة وانه سيبلغ بنفسة وبكم امرا لم يبلغه آحد ولا يبلغه بعده احدد وانه يملك ألارض ويُقتل الجبابرة ويرد المزدكية ويعزَّ بـ ذليلكم ويرتفع بـ وضيعكم فطمع بابك فيما قالت له ه واستبشر بع وتهيُّأ له فلما اصبحت تجمع اليها جيش جاويدان فقالوا كيف لم يدع بنا ويُوضّى الينا قالت ما منعة من ذلك الا انكم كنتم متفرقين في منازلكم من القرى وانه ان بعتُ وجمعكم انتشر خبره فلم يَأْمَنْ عليكم شـرَّةَ العرب فُعهد الَّ بـمـا انـا ارْدَّيهُ اليكم ان قبلتموه وعملتم به فقالوا لها قول ما عهد اليك فانه لم تكن معنا مخالفة لامره ايام حياته وليس معنا مخالفة لــــ بعد موته قالت قال لي انَّى اموت في ليلتي هذه وان روحي تخرج مــن ۱۰ جسدی وتدخل بــدن هذا الـغـلام خادمی وقــد رأيــت ان املّکه عــلی احجابی فأذا مـت فاعلميهم ذلك وانه لا دين لمن خالفني فية واختار لنفسة خلاف اختياري قالوا قد قبلنا عهده اليك فى هذا الغلام فدعت ببقرة فامرت بقتلها وسلخها وبسط جلدها وصيّرت على الجلد طستا مملوًا خمرا وكسرت فيه خُبرًا فصيرته حوالى الطست ثم دعت برجل رجل فقالت طأ الجلد برجلك وخدَ كسرة واغمسها في الخمر وكُلْها وقل امنت بك يا روح بابك كما امنت ٥١ بروح جاويدان ثم خذ بيد بابك فكفَّر عليها وقبَّلها ففعلوا ذلك الى رقت ما تهيَّأ لها فيع طعام ثم احضرتهم الطعام والشراب واقعدته على فراشها وتعدت معه ظاهرة لهم فلما شربوا ثلثا ثلثا اخذت طاقة ريحان فدفعتها الى بابك فتناولها مس يدها وذُلك تزويجهم فنهُضوا فكفّروا لهما رضًا بالتزويج والمسلمون غريبهم ومواليهم

> المذاهب التي حدثت بخراسان في الاسلام ٥٠ من مذاهب التجوس والحرمية *

المسلميّة،

ومن الاعتقادات التى حدثت بخراسان بعد الاسلام المسلمية اتحاب ابى مُسْلم يعتقدون امامته ويقولون انه حتّى يُرْزَق وكان المنصور لما قتل ابا مسلم هرب دعاته واتحابه المتحققون ٣٠ به الى نواحى البلاد فوقع رجل يعرف باتحق" الى الترك الى بلاد ما وراء النهم واقام بها داعية لابى مسلم وادّعى ان ابا مسلم حبوس فى جبال الرى وعندام انه يخرج فى وقت يعرفونه كما [343]

السبب فى بدء امره وخروجه وحروبه ومقتله قال واقد بن عمرو النميمي وعمل اخبار بابك ُقال وكانُ ابوة رجلا من اهل المدائن دهَّانًا نزع الى ثغر ادُربيجان فسكن قرية تدعى بلال اباذ من رستان ميمد وكان يحمل دهنه في وعًاء على ظهرة ويطوف في قرى الرستاي فهوى امراة عوراء وهي امّ بابك وكان ينجم بها برهة ا من دهره فبيناً هي وهو منتبَّذان عن القرية متوحَّدان في غيضة ومعهم شراب يعتكُفان علَّيه ه اذ خرج من القرية نسرة يسقين المآء من عين في الغيضة فسمعن صوتاً نبطياً يُتَرَنَّمُ به فقصدُن اليه فكجُمن عليهما فهرب عبد الله واخذن بشعر امّ بابك وجتن بـهـا الى القرية وفتحنها فيها قال وأقد ثم ان ذلكَ الدهان رغب الى ابيها فروَّجه منها فاولدها بابكا ثم خرج في بعض سفراته الى جبل سبلان واعترضه من استقفًاه وجرحه فقتله فبات بـعد مديدة واقبلت ام بابكٌ ترضع للناس بــاجـرة ألى ان صــار لبابك عــُشـم سنين فيقال انها ١٠ خرجت في يوم من الايام تلتمّس بـابـكا وكان يرعى بقرًا لقوم فوجدته تحـت شجرة قائلا وهو عريًان وانها رأت تحت كل شعرة من صدرة ورأسة دما فانتبع من نومة فاستوى قائما وحال ما رأت من الدُم فلم تجدة قالت فعلمت أنه سيكون لابني نبأ جَليلٌ قال واقد وكان أيضا بابكُ مع الشبل بن المنقى الازدى برستان سراة يعمل في سياسة دوابَّة وتعلم ضرب الطنبور من غلمانة شم صار الى تبريز من عمَّل اذربيجان فاشتغل مع حمد بن الرواد الازدى نحو ١٥ سنتين ثم رجع الى امّة وله ثمان عشرة سنة فاقام عندها قال واقد بن عمرو وكان بجبل البذ وما يليد من جباله رجلان من العلوج متحرّمين ولهما جدة وثروة وكانا متشاجرين في التملك على من بجبال البذ من الحرمية ليتوحد احدهما بالرياسة يقال لاحدهما جاويدان ابن سهرك والأخر غلبت عليةً الكنِّية يعرف بابس عمران وكَّانت تـقـرم بينهما الحـرب في الصيف ويحول بينهما الثلوج في الشتاء لانسداد العقاب فأن جاويدان وهو استاد بابك خرج ٢٠ من مدينته بأَلفَى شاة يريد بها مدينة زنجان من مدائن ثغور قزوين فدخلها وباع غنية وانصرف الى جبل البد فادركة الثلم والليل برسناى ميمد فعاج الى ترية بلال اباد فسسأل جزیرها انزاله فمضی بـه بالاستخفاف منه بجاویدان فانزله عـلی امّ بابُك ومـا تستبیت مـن ضنُكُ وعدمُ فقامت آلى نار فأجَّتها ولم تقدر على غيرها وُتام بابك ألى غلمانة ودوابَّه محدمهم واسقى لهم الماء وبعث به جاويدان فابتاع له طعاماً وشرابا وعلفا واتاه به وخاطبه وناطقه ٢٥ فرجدة على رداءة حالة وتعقّد لسانة بالاعجمية فهمًا ورآة خبيثا شهما فقال لامّة ايتها المرأة اناً رجل من جُبل البذ ولى بها حال ويسار وانا محتاج الى ابنك هذا فادفعيه الى لامضى به معی فارکّله بضیاعی واموالی وابعث باجرته الیكِ فی كُلّ شهر خمسین درهما فقالت له انك لشبيه بالخير وان اثار السعة عليك ظاهرة وقد سكن قلبى أليك فانهضه معك اذا نهضت ثم ان ابا عمران نهض من جبلة الى جاويدان تحاربة فهُزِم فقَتل جاويدان ابا عمران ورجع ٣٠ الى جبلة وبة طعنة أخافَتْه فاقام في منزلة ثلثة ايام ثم مات وكانت امراةً جاويدان تتعشق بابكا وكان يغم بها فلما مات جاويدان قالت له انك جلد شهم وقد مات ولم ارفع بذلك

النشابة ومن الاخرى المرياش (?) ومن الثالثة استبرى ومن الرابعة التاج ومن الخامسة سيدة العالم ومـن السادسة الفتى ومـن السابعة الليل والنهار قـال فنزل التاج عـلى المرياش (?) واجلسة ثم انشأ جميع العالم بما فيه من تلك الاشيآء وهولاء القوم يعظمون البحر ويقولون انه الاله العظيم ويقال ان منهم بنواحى السواحل امم كثيرة ولم نم منهم احدا ولهم اقاويل ه طريفة تجرى مجرى الخرافة تركنا ذكرها لثلا يطول الكتاب بها

> اسمآء الفرق التى كانت بين عيسى علية السلام وحمد النبى صلى اللة علية وسلم

تال حمد بن امحق ذكر القحطبي في الرد على النصارى هذه الفرق الملكية النسطورية اليعقوبية الصامية الكتثانية البهانية الاليانية المارونية السالية الاربوسية المنانية الديصانية المرقيونية الاجرعانية المقداموسية الماتادونية اليماسية الفولية النولية الاردانموسية العطاحرية الهيلانية الماكولية المولعانية الحرانية السوروانية الساورمية العلانشية الانحارية اليونانية الحاوصية الانسية الكواركية م المقالية الردوية العولية الاطمردمونية اللوعانية المواسية المادونية الموليانية الحرانية م المقالية الردوية العادية العلانية الانحارية المالولية الماكولية المولعانية الحرانية م المقالية السورونية الساورمية العلانية الانحارية الموانية الماكولية المولعانية الكواركية م المقالية الردوية العولية العلانية الالحارية الموليانية المارونية الموليانية الثوريية م المقالية الردوية العولية العلم دمونية الموانية الموليانية الموليانية الارطب السية المادانية المولية الموليانية الموليانية الموليانية الموليانية الدوليانية الموليانية المولية الموليانية المادونية المادونية الموليانية الدوليانية الموليانية الموليانية الموليانية المادونية المادونية المادونية الموليانية الدوليانية الدولية الموليانية الموليانية المادونية المادونية المادونية الموليانية الدوليانية الموليانية الموليانية الموليانية الموليانية الموليانية الموليانية الموليانية الدوليارساية الموليانية الموليانية الموليانية المادونية المادونية الموليانية الموليانية الموليانية الموليانية المادونية المادونية الموليانية المولية المولية المولية الموليانية الموليانية الموليانية الموليانية الموليانية المولية الموليانية ا

مذهب الحرميّة والمزدكيّة المردييّة والمزدكيّة المردكيّة المردكيّة المردكيّة المردكيّة والمزدكيّة المردي الحمرة وم بنواحي الجبال عيما بين اذربيجان وارمينيةو بلاد الديلم وهمدان ودينور منتشرون وفيما بين اصفهان وبلاد الديلم وهمدان ودينور منتشرون وفيما بين اصفهان وبلاد مردك العمار وهولاء العلى مجوس في الاصل شم حدث مذهبهم وم ممن يعرف باللقطة وصاحبهم مردك القديم امرم بتناول اللذات والانعكان على بلوغ الشهوات والاكل والشرب والمواساة مردك العمارة في المردكية وصاحبهم وم ممن يعرف باللقطة وصاحبهم مردك القديم امرم بتناول اللذات والانعكان على بلوغ الشهوات والاكل والشرب والمواساة والاختلاط وترك الاستبداد بعضهم على بعض ولهم مشاركة في الحرم والاهل لا يمتنع الواحد منهم من حرمة الاخر ولا يمنعه ومع هذه الحال فيرون افعال الديم وترك القدل الانسان لم يمنعون مما والمواساة منهم من حرمة الاخر ولا يمنعه ومع هذه الحال فيرون افعال الديم وترك القدل والدرب والمواساة منهم من حرمة الاخر ولا يمنعه ومع هذه الحال فيرون افعال الذيم وترك القدل الالم والمواساة منهم من حرمة الاخر ولا يمنعه ومع هذه الحال فيرون افعال الذيم وترك القدل والمزد بنا الما من المرد والمواساة منهم من حرمة الاخر ولا يمنعه ومع هذه الحال فيرون افعال الذيم وترك القدل والدنان لم يمنعوه منه من من حرمة الذا والذيم ولا يمنعه ومع هذه الحال فيرون افعال الذيم وترك القدل والديان لم يمنعوه منه من من حرمة الاخم ولا يمنعه ومع هذه الحال فيرون افعال الذيم وترك التمان لم يمنعوه منه من شمو ولهم مذهب في الضيافات ليس هو لاحد من الامم اذا اضافوا الانسان لم يمنعوه من من شىء يلتمسة كائنا ما كان وعلى هذا المذهب مزدك الاخير الذى ظهر في ايام قباد بن وم من شيء وزور وتتله انوروان وتتل احجابة وخبرة مشهور معرون وقد استقصى البلى والجرار الحرمية ومذاهم ومنا المان من شي ويسروان وتنا الحيام وحال في مردون وم مردون ولاحيم الذى طام في والم وليروا ومانه من من من من من من ما ما كان وعلى هذا المذهب مزدك الاخير الذى طام في في المان من من من من ما ما ما كان وعلى هذا المذهب مزدك الاخير الذى ما لما ما المان ولا مرامية ورمانه ما مالمان ولا مالمان ولا مام ما ما كان وعلى هم منهور معرون وقد استقصى البلى والمان ما كان وعلى هم والاما ما كان وعلى من ما ما ما كان وعلى ما ما ما ما مان ومالم ما ما ما كان وعلى ما ما ما كان ما ما ما

اخبار الحرمية البابكية

، ٣٠ فاما الحرمية البابكية فان صاحبهم بأبك الحرمى وكان يقول لمن استغواة انه اله واحدت في مذاهب الحرمية القتل والغصب والحروب والمثلة ولم يكن الحرمية يعرف ذلك [348]

Digitized by Google

حكاية اخرى في امر صابة البطائم هولاء القوم على مذهب النبط القديم يعظمون الخبوم ولهم امثلة واصنام وهم عامَّة الصابة المعروفين بالحرنانيين وقد قيل انهم غيرهم جملة وتفصيلا

مقالة ای وعملکما

هولاء يزعمون ان الأكوان اربعة لا يـشـبـ بعضها بعضا يسمّون الاول حوسطف العظيم ه ويسمّون الثانى رويمان ويسمّون الثالث وردود الحية الانثى ويسمّون الرابع الاسمايحين ويزعمون ان هذه الاشيآء قبل كل شي كان في العالم مـن الارض والسبآء وغيرهما وان هـذه الأكـوان الثلثة دعت حوسطف الى ان تجعله رئيسها ثم اختلفت بعد محدث من اختلافها الشرور والاثام

مقالة الشيليين كان شيبلى من المغتسلة الا انه كان يخالفها وكان يلبس الخشن ويأكل الطيب وكان يميل الى مذهب اليهود وياخذ به

مقالة الخولانيين هولاء احجاب مليم الخولانی د وکان تلميذ بابك بن بهرام وکان بابك تلميذ شيلی وکان يرافق شيلى ويقف عن اليهرد

الماريين والدشتيين وصاحبهم مارى الاسقف ويرون مذاهب الثنوية ولا يحرمون الذبائع وكان دشتى من اتحاب ماری ثم خالفة

اهل خيفة السمآء[•] صاحبهم اريدى وكان ينزل طيسفون وبهرسيم وكان رجلا موسرا' فخدع رجلا يهوديا فكتب له ٢٠ كتب الانبيآء والحكمآء واخترع لنفسة ملة ودعا الناس اليها وبنواحى طيسفون قوم على مذهبة

الاسوريين وصاحبهم ورئيسهم يقال له ابسن سقطرى ابسن اسورى يَسِقون الأموال والمكاسب ويوافقون الیهود فی شیء ویخالفونهم فی شیء ویظهرون ملَّة عیسی

مقالة الاوردجيين هولاء القوم يعظمون البحر ويقولون انه هو القديم الذى قبل كل شىء وانه لما خبّ اظهرت ربحة زبدة فلما رأته الربيج صنعت منة مسكنا وسكنته وباضت سبع بيضات قال فكان من تلك بسرعة كما يخرج النشابة وقال انه خلق كوثرا ويعرف بالثل واجرى في ذلك الثل نــهــرا يسمى الفرأت العظيم ثم غرس على ذلك الثلُّ سدرةُ قالواً وكان من البِّيضات السبع من احداهنَّ ٣٠

مقالة خسرو الارزومقان ا

هذا ايضا من جوخى من قرية على النهروأن وكان اتحابة يتفاخرون باللباس والزمّ وكان يامرهم بذلك ويزعم ان النوركان حيّا لم يزل وانة كان نائما ففشيتة الظلمة واخذت منة نورا وعادت الى موضعها فارسل اليها بالة خلقة وسماة ابن الاحياء وقال امض وائتنى بما اخذت • الظلمة منى من النور فلما صار ابن الاحياء الى الظلمة اصابها قد تحاكّت فحدث منها بقرّة النور الذى حصل فيها كونان ذكر وانشى فمضى وعاد الى النور والى معدن الحياة والنفوس فاخذ منها والبسها ذلك المولودين وانة يذكر ان الماء الذى همو صبابة الاحتكاك خلق منة السموات والارضين وما فيها من النجوم والمياة والجبال وكان يطعن على عيسى ويجرّزة منة السموات والارضين وما فيها من النجوم والمياة والجبال وكان يطعن على عيسى ويجرّزة منة السرب في العالم فسرقنا من الدنيا المال العظيم فعُمْنا فذهبنا الى النهر فذهبنا بهن سردا واتينا بهن بيضا ورددناهن مشرقات مضيئات هذا الكلام يغنون به مُحَمَّنا مرزونا ويشبة مذهبه مذهبه في عدام من الدنيا المال العظيم فعُمْنا فذهبنا الى النهم فذهبنا بهن سردا

الرشتين

يزعمون انه لم يكن غيم الظلمة فقط وكان في جوفها المآء وفي جوف المآء الريح وفي الريح ١٥ الرحم وفي الرحم المشيمة وفي المشيمة بيضة وفي البيضة المآء الحيّ وفي الماء الحيّ ابــن الاحيآء العظيم وارتفع الى العلو فخلق البريات والاشيآء والسموات والارض والالهة قالوا وابوه الظلمة' لا يعلم ثم عاد

البهاجرين

هولاء يقولون بالمعمودية والقرابين والهدايا ولهم اعـيـاد ويذبحون في بيعهم البقر والغنم ١٠ والخنازيم ولا يمنعون نساءهم من ائمتهم ويقبّحون° الزنا

الكشطيين "

يقولون بالذبائع والشهرة والحرص والمفاخرة ويقولون انــــــــــــــل كل شىء الحتّى العظيم محلق من نفسه ابـــنـــا وسماه نجــم الضياء ويسمونه الحـتّى الثانى ويقولون بالقربان والهــدايا والاشيآء الحسنة

المغتسلة 10

هولاء القوم كثيرون بنواحى البطائح وهم صابة البطائع يقولون بالاغتسال ويغسلون جميع ما يأكلونه" ورئيسهم يعرف بالحسيم" وهو الذى شرع الملة ويزعم ان الكونين ذكم وانشى وان البقول مـن شرع الذكر وان الأكشوت مـن شرع الانـشـى وان الاشجار عروقه ولهم اقاويل شنيعة تجرى حرى الخرافة وكان تلميذه يقال له شمعون وكانوا يوافقون المانوية فى الاصلين ويفترق ملّتهم بعد وفيهم من يعظم النجوم الى وقتنا هذا



40

الخروج عنها امتنع ذلك عليه وفرقة زعمت ان النور اراد ان يـرفع الظلمة عـنـه لما احسَّ بعشونتها ونتنها شابكها بغير اختياره ومثال ذلك ان الانسان اذا اراد ان يرفع عنه شيئًا ذا شظايا محدّدة دخلت فيه فكل ما دفعها ازدادت ولوجًا فيه وزعم إبن ديصان ان النور جنس واحد والظلمة جنس واحـد وزعم بعض الديصانية ان الظلمة اصـل النور وذكر ان النور حتى حسّاس عالم وان الظلمة بضدّ ذلك عامية غير حاسّة ولا عالمة فتكارها وامحاب ابن ديصان ه بنواحي البطائع كانوا قديما وبالصين وخراسان امـم منهم متفرّقون لا يعرف لـهـم مجمع ولا بيعة والمنانية كثير جدا ولابن ديصان كتاب النور والطلمة .. كتاب روحانية الحق. كتاب المتحرّك والجماد .. وله كتب كثيرة ولرؤساء المذهب في ذلك ايضا كتب ولم تقع الينا

المرقيونيّة

الححاب مرقيون وهم قبل الديصانيّة وهم طاًئفة من النصارى اقرب من المنانية والديصانية ، رزعمت المرقيونيّة ان الاصلين القديمين النور والظلمة وان هاهنا كونا ثالثا مزجها وخالطها وقالت بتنزية الله عزّ وجلّ عن الشرور وانّ خلق جميع الاشياء كلها لا يخلو من ضرر وهو مجلّ عن ذلك واختلفوا في الكون الثالث ما هـو فقالت منهم طائفة هـو الحياة وهـو عيسى رزعمت طائفة ان عيسى رسول ذلك الكون الثالث وهو الصانع للاشياء بامرة وقدرته الا انهم اجمعوا على ان العالم محدث وان الصنعة بيّنة فيه لا يشكّون في ذلك وزعمت انّ من جانب ٥٠ الرهومات والمسكم وصلّى لله دهرَة وصام ابدًا افلت من حبائل الشيطان والحكايات عنه الرهومات والمسكم وصلّى لله دهرَة وصام ابدًا افلت من حبائل الشيطان والحكايات عنه مختلفة كثيرة الاضطراب وللمرقيونيّة كتاب يختصّون بـه يكتبون بـه ديانتهم ولمرقيون كتاب الجيل سماة ولاحجابة عدّة كتب غيم موجودة الا حيث يعلم الله وهم يتستّرون بالنصرانيّة وهم بخراسان كثير وامرهم ظاهر كما هدر المنانيّة

۲.

الماهانية ْ

طائفة مــن المرقيونيّة يخالفونهم فى شىء ويوافقونهم فى شىء فممّاً يوافقون المرقيونية فى جميع الاحوال الا فى النكاح والذبائع ويزعمون ان المعدل بين ُ النور والظلمة هو المسيح ولا يعرف من امرهم غير هذا

الجنجيين⁵ هولاء احصاب جنجى الجوخانى⁶ وكان هذا الرجل يعبد الاصنام ويضرب بالزنجليم ' في بيت ٢٥ الوثن فـتـرك ذلك المذهب وعدل الى مذهب ابتدعه وزعم ان هاهنا شيئا كان قـبـل النور والظلمة وانه كان في الظلمة صورتان ذكر وانثى قال [°] فكان مع زوجـتـه في الظلمة قال فظهر للانثى نـور وسرق قليلا مـن الـنـور عـالـم الاحياء فتحركت كالدودة وارتفعت فقبلها النور والبسها شيئا من نوره ثم انها فارقته وسرقت منه نورا ورجعت الى موضعها محلعت [°] من النور الذى سرقت من الذى البسها النور السماء والجبال والارض وسائر الاشياء ويزغمون ان الـنـار ۳۰ عى ملكة العالم واشيآء نستغفر الله من ذكرها ولا نعرف لهم كتابا *¹⁰

له ولولده فادخله في الزندة وتستسل الجعدَ هشامُ بن عسب الملك في خلافتة بعد ان اطال حبسه في يد خالد بن عسب الله القسرى فيقال ان آل الجعد رفعوا قصّة الى هشام يشكون ضعفهم وطول حبس الجعد فقال هشام اهو حتى بعد وكتب الى خالد في قتله فقتله يوم انحى وجعله بدلا من الانحية بعد ان قال ذلك على المنبر بامم هشام فانه كان يُرْمى اعنى خالدا ه بالزندة وكانت امّه نصرانيّة وكان مروان الجعدى زنديقا

> ومن رؤسائهم المتكلمين الذين يظهرون الاسلام ويبطنون الزندقة

ابن طالوتَ .. ابسو شاکم .. ابن اخی ابی شاکم .. ابسن الأَعْدَی الحریزی .. نعمان .. ابن ابی العوجا .. صالح بن عبد القدوس .. ولهولاء کتب مصنفة فی نصرة الاثنین ومذاهب ۱۰ اهلها وقد نقضوا کتبا کثیرة صنّفها المتکلّمون فی ذلـك ومن الشعراء بشار بسن بُـرد .. ۱۳حق بن خلف .. ابن سنانه .. سلم الخاسم .. علی بن الخلیل .. علی بسن شابت .. ومين تشهم اخيرا ابو عيسی الوران .. وابو العباس الناشی .. والجبهانی محمد بن احمد

ذكر من كان يرمى بالزندقة من الملوك والرؤساء

قيل ان البرامكة باسرها اللا محمد بن خالد بن برمك كانت زنادقة وقيل في الفضل واخية ١٥ الحسن مثل ذلك وكان محمد بن عبيد الله كاتب المهدى زنديقا واعترف بذلك فقتله المهدى قرأت بخط بعض اهل المذهب ان المأمون كان منهم وكذب في ذلك وقيل كان محمد ابن عبد الملك الزيات زنديقا

ومن رؤسائهم في المذهب في الدولة العباسية

ابو يحيى الرئيس .. ابو على سعيد .. ابو عـلى رجــا ْ .. يزدانجت وهو الذى احـضـرة ٢٠ المأمون من الرىّ بعد ان امنة فقطعة المتكلمون فقال له المأمون أسلم يا يزدانجت فلولا مــا اعطيناك اياة مــن الامان لكان ْ لنا ولك شــان فقال لــه يزدانجت نصيحتك يــا امـيـم المؤمنين مسموعة وقولك مقبول ولكنّك ممن لا يُجْبم الناس على ترك مذاهبهم فقال المامون اجلٌ وكان انزلّه بناحية الحرم ووكل به حفظة خوفا علية من الغوغاء وكان فصيحا لسنا

ومن رؤسائهم في وقتنا هذا

ه انتقلت الرياسة الى سمرقند وصاروا يعقدونها ثـم بعد ان كانت لا تتم الا ببابل وصاحبهم ثم فى وقتنا هذا

الديصانية

انبا سبى صاحبهم بديصان باسم نهر ولد علية وهو قبل مانى والمذهبان قريب بعضها من بعض وانبا بينهما خلف فى اختلاط النور بالظلمة فان الديصانية اختلفت فى دلك على ٣٠ فرقتة (عمت ان النور خالط الظلمةَ باختيار مـنـة ليصلحها فلما حصل فيها ررام 1888]

Digitized by Google

رسالة حداما في الحمامة .. رسالة افقورما في الزمان .. رسالة زكو في الزمان .. رسالة سهراب في العشم .. رسالة الكرح والعراب .. رسالة سهراب في الفرس .. رسالة ابراحيا .. رسالة ابي يسام المهندس .. رسالة ابراحيا الكافم .. رسالة المعموديّة .. رسالة يحيى في الدرائم .. رسالة افعند في الاعشار الاربعة .. وبعد ذلك رسالة المعموديّة .. رسالة يحيى في الدرائم .. ذكم الوسائد .. رسالة يوحنا في تدبيم الصدقة .. رسالة السماعين في الصوم والنذر .. رسالة ه السماعين في الذار الكبرى .. رسالة الاهواز في ذكم الماعين في الصوم والنذر .. رسالة ه يزدانجت .. رسالة مينقي الغارسية الاهواز في ذكم الملك .. رسالة السماعين في تعبيم رسالة اردشيم ومينق .. رسالة الاهواز في ذكم الملك .. رسالة السماعين في تعبيم رسالة اردشيم ومينق .. رسالة سلم وعنصرا .. رسالة حطا .. رسالة العشم والمدقات .. رسالة ابراحيا في الاحتى والمرضي .. رسالة اردد في الدواب .. رسالة الما في الملك .. رسالة المراحيا في الاحتى والمرضي .. رسالة مينوي الدولي .. رسالة عمر والمدقات .. رسالة المراحيا في الاحتى والمرضي .. رسالة الدوان .. رسالة حطا .. رسالة العام والمدقات .. رسالة المالة عبراحيا في العربي .. رسالة سالة مينوي الثانية .. رسالة العام والمدقات ..

قطعة من اخبار المنانيّة وتنقّلهم في البلدان

واخبار رؤسائهم

اول من دخل بلاد ما وراء النهر من غير السبنيّة من الاديان المنانيّة وكان السبب فيه ان مانى لها قتله كسرى وصلبة وحرم على اهل مملكته الجدل في الدين جعل يقتل اتحاب ها مانى في انّ موضع وجدهم فلم يزالوا يهربون منه الى ان عبروا نهم بسلسم ودخلوا في مملكة خان فكانوا عنده وخان بلسانهم لقب يلقبون به ملوك الترك فلما نزل المنانيّة بما وراء النهم الى ان انتثر امم الفرس وقوى امم العرب فعادوا الى هذه البلاد وسيما في فتنة الفرس وفى ايام ملرك بنى امية فان خالد بن عبد الله القسرى كان يعنا بهم الآ ان الرياسة ما كانت تعقد الا ببابل في هذه الديار ثم يمضى الرئيس الى حيث يامن من البلاد واخر ما انجلوا في المه المقتدر فانهم لحقوا بحراسان خوفا على نفوسهم ومن تَبَقّي * منهم ستم امرة وتنقل في هذه البلاد وكان اجتبع منهم بسمرتند نحو خمس مائة رجل فاشتهم امرهم واراد صاحب خراسان المقتدر فانهم لعقرا بحراسان خوفا على نفوسهم ومن تَبَقّي * منهم ستم امرة وتنقل في هذه المالاد وكان اجتبع منهم بسمرتند نحو خمس مائة رجل فاشتهم امرهم واراد صاحب خراسان المعاني من في بلادك من اهل ديني ويحلف له ان قتل واحدا * منهم متم امرة وتنقل في هذه المساجد وترك الارصاد على المسلمين في سائر البلاد فقتلهم فكف عنهم صاحب خراسان واخذ منهم الجرية رقد قلّوا في المواضع الاسلاد في قلد من المرة م واراد صاحب خراسان المواذ منهم الجرية وقد قلوا في المائيس في مائر البلاد فعتلهم فكف عنهم صاحب خراسان المعاني من في الدولة في المواضع الاسلاميّة فاما مدينة السلم فكنت اعرف منه م و ايام معرالدولة نحو ثلثمائة واما في وتننا هذا فليس بالحضرة منهم خمسة انفس وهولاء القوم ايام معرالدولة نحو ثلثمائة واما في وتنا هذا فليس بالحضرة منهم خمسة انفس وهولاء القوم ايام معرالدولة نحو ثلثمائة واما في وتنا هذا لي عسائر البلاد فقتلهم ولم ما ولي من المان م

اسمآء وذكر رؤساء المنانية في دولة بني العباس وقبل ذلك کان الجعد بَن درهم الذی ینسب الیه مروان بـن حمد فیقال مروان الجعدی وکان مؤدبا

اليمن وروح الحياة من عالم المغرب فيقفون على البنيان العظيم الذى هـو الجـنـة الجديدة مطيفين بتلك الجحيم فينظرون اليها ثـم يأتى الصدّيقون مـن الجنان الى ذلـك الـنـرر فيجلسون قيه ثم يتجّلون الى مجمع الالهة فيقومون حول تلك الجحيم ثم ينظرون الى عملة الاثم يتقلّبون ويتردّدون ويتضرّرون فى تلك الجحيم وليست تلك الجحيم قادرة على الاضرار و بالصديقين فاذا نظر اولئك الآثمون الى الصدّيقين يسئلونهم ويتضرّعون اليهم فلا يجيبونهم الا بما لا منفعة لهم فيه من التوبيخ فيزداد الاثمة ندامة وهمّا وغمّا فهذه صورتهم ابد الابد

اسمآء كتب مانى

لمانى سبعة كتب احدها فارسى وستة سورى [°] بلغة سوريا فمن ذلك كتاب سفم الاسرار ويحتوى على ابواب [°] باب ذكم الديصانيين [°] باب شهادة يستاسف على الحبيب [°] باب [°] شهادة ... على نفسة ليعقوب [°] باب ابن الارملة وهو عند مانى المسيم المصلوب الذى صلبوة اليهود [°] باب شهادة عيسى على نفسة في يهودا [°] باب ابتداء شهادة اليمين بعد غلبة [°] باب الارواح السبع [°] باب القول في الارواح الاربع الزوال [°] باب التحكة [°] باب شهادة آدم على عيسى [°] باب السقاط من الدين [°] باب قول الديصانيين في النفس والجسد [°] باب آدم على عيسى [°] باب السقاط من الدين [°] باب قول الديصانيين في النفس والجسد [°] باب الرد على الديصانيين في نفس الحياة [°] باب الخنادي الثلثة [°] باب حفظ العالم [°] باب الرد على الديصانيين في نفس الحياة [°] باب الخنادي الثلثة [°] باب حفظ العالم [°] باب الم الثلثة الم الانبياء [°] باب القيامة فهذا ما يحتوى علية سفم الاسرار الجبابرة ريحتوى ... كتاب فرائض السماعين باب فرائض الجُتَبين [°] كتاب الشابرقان مغم الاحياء ريحتوى ... كتاب فرائض السماعين باب اخلال الجنبين [°] باب الخلال الخطاة [°] كتاب سفم الاحياء ريحتوى ... كتاب فرائض السماعين باب فرائض الجُتَبين [°] كتاب الشابرقان

اسمآء الرسائل التي لماني والائمة بعده

۲۰ رسالة الاصلين .. رسالة الكبرآء .. رسالة هند العظيمة .. رسالة هيىء البرّ .. رسالة الموليا تضاء العدل .. رسالة كسكم .. رسالة فـتق العظيمة .. رسالة ارمينية .. رسالة امرليا الكافر .. رسالة طيسفون في الورقة .. رسالة الكلمات العشر .. رسالة المعلّم في الوصالات . رسالة وحمن في خاتم الفم .. رسالة خبرهات في التعزية .. رسالة خبرهات في رسالة حمرهات في العشر .. رسالة المعلّم في الوصالات .. رسالة وحمن في خاتم الفم .. رسالة خبرهات في التعزية .. رسالة المعلّم في الوصالات .. رسالة وحمن في خاتم الفم .. رسالة خبرهات في التعزية .. رسالة الكلمات العشر .. رسالة المعلّم في الوصالات .. رسالة وحمن في خاتم الفم .. رسالة خبرهات في التعزية .. رسالة خبرهات في رسالة طيسفون .. رسالة المي .. رسالة المدى الصغيرة .. رسالة حبرهات في الموسان .. رسالة طيسفون .. رسالة المي .. رسالة المي ... رسالة طيسفون ... رسالة المي ... رسالة المي ... رسالة حبرهات في رسالة حبرهات في المور ... رسالة سيس ذات الوجهين ... رسالة بابل الكبيرة .. رسالة سيس وفتق في الصور ... رسالة الحنة ... رسالة سيس في الرضان ... رسالة المي ... رسالة المي في المور ... رسالة المي ... رسالة سيس في الرضان ... رسالة العنه ... رسالة سيس في الرضان ... رسالة المي في العشر ... رسالة المي في الرهون ... رسالة المي ... رسالة المي ... رسالة المي ... رسالة المار ... رسالة المار ... الزمان ... رسالة المرب ... رسالة المار ... رسالة ابا في رسالة العرب ... رسالة المار ... رسالة ابا في ذكر الطيب ... رسالة عبد يسوع رسالة ابا في رسالة الحراب في الوصال ... رسالة شايل وسكني ... رسالة ابي في الركوات ... رسالة العار ... رسالة العار ... رسالة ما ... رسالة ما ... رسالة المول ... رسالة شايل وسكني ... رسالة الما ما ... رسالة عبد يسوع رسالة العال ... رسالة المول ... رسالة الما ما ... رسالة الما ما ... رسالة الما ما ... رسالة المول ... رسالة سايل (... رسالة الما ما ... رسالة المول ... رسالة الما ما ... رسالة الما ... رسالة الما ... رسالة الما ... رسالة ما ما ما ... رسالة المول ... رسالة سايل ... رسالة الما ما ... رسالة المول ... رسالة سايل ... رسالة الما ... رسالة المول ... رسالة سايل ... رسالة المول ... رسالة سايل ... رسالة المولا ... رسالة سايل ... رسالة المولا ... رسالة سايل ...

وكانوا يخالطون السلاطين ويواكلونهم وكان من رؤسائهم ابو الحسن الدمشقي وقتل مانى ف مملكة بهرام بن سابور ولمّا قتله صلبه نصفين النصف الواحد على باب والاخم على الباب الاخم من مدينة جندسابور ويسمى الموضعين المار الاعلى والمار الاسفل ويقال انـه كان ف محبس سابور فلمّا مات سابور اخرجه بهرام ويقال بل مات في الحبس والصلب لا شك فيه وحكى بعض الناس انه كان احنف الرجلين وقيل الرجل اليمنى ومانى ينتقص سائم الانبياء في كتبه ه ويزرى عليهم ويرميهم بالكذب ويزعم ان الشياطين استحوذت عليهم وتكلمت على السنتهم بل يقول في مواضع من كتبه انـهم شياطين فامّا عيسى المشهور عندنا وعـنـد النصارى فيزعم انه شيطان '

قول المانويّة في المعاد

قال مانى اذا حضرت وفاة الصديق ارسل الـيـــــــ الانسان القديم الها نيرا بصورة الحكيم ١٠ الهادى ومعه شلنة ألهة ومعهم الركوة واللباس والعصابة والتاج واكليل السنور ويأتى معهم البكر الشبيهة بنسبة ذلك الصديق ويظهر لــــ شيطان الحــرص والشهوة والشياطين فادا رآهم الصديق استغاث بالالهة التي على صررة الحكيم والالهة التُلثة فيقربون منه فاذا رأتهم المياطعن ولت هاربة واخذوا ذلك الصديق والبسوة التاج والأكليل واللباس واعطوه الركوة بيدة وعرجوا به في عُمود السبم الى فلك القمر والى الانسان القديم والى النهنهة امّ الاحياء ألى ١٥ ما كان علية اولًا في جنان النور ثم يبقا ذلك الجسد ملقا فتجتذب منه الشمس والقمر والالهة النيّرون القوى التى هـى المآء والنار والنسيم فيرتفع الى الشمس ويـصـيـم الها ويقذّف باقى جسدة التي هي ظلمة كلم الى جهنم قاما الانسان الحارب القابل للدين والبر الحافظ لهما وللصديقين فاذا حضرت وفاته حضر اولئك الالهة الذين ذكرتهم وحضرت الشياطين واستغاث ومتّ بما كان يعمل من البرّ وحفظ الدين والصدّيقين فيخلصونه منّ الشياطين ٢٠ فلا يزال في العالم شـبـه الانسان الذي يـرى في منامه الاهوال وبغوص في الوحل والطين فـلا يزال كُذلك الى ان يتخلّص نـرده وروحة ويـكحـق بملحق الصدّيقين ويلبس لباسهم بـعـد المُندَة الطويلة من تـردّده فاماً الانسان الاثيم المستعلى عـلـيـة الحرص والشهوة فاذا حضرت وفساتسة حضرته الشياطين فاخذوه وعذبوه واروه الاهوال فيعضر اولئك الالهة ومعهم ذلك اللباس فيظنّ الأنسان الاثيم انهم قــد جاءوا لخلاصة وانــمـا حضروا لتوبيخة وتذكيرة ٢٥ افعاله والزامة الجَّة في تــرك اعانته الصديقين ثــم لا يزال يتردّد في العالم في العذاب الي وقت العاتبة فيدُحى به في جهنَّم قال ماني فهده ثلث طرق يقسم فيه نسمات الناس احدها الى الجنان وهم الصديقون والثاني الى المعالم والاهوال وهم حفظة المديس ومعيني الصديقين والثالث الى جهنَّم وهو الانسان الاثيم

كيف حال المعاد بعد فناء العالم وصفة الجنة والجحيم ____ ثم ان الانسان القديم يأتى من عالم الجدى والبشيم ُ من المشرق والبناء الكبيم من [303]

we that we

كلّ يوم عند غروب الشمس والاحد يعظمه عامّة المنانيّة والاثنين يـعـظـمـــ خواصّهم كذا اوجب عليهم ماني

اختلاف المانوية في الامامة بعد ماني

قال المانوية لما ارتفع مانى الى جنان النور اقام قبل ارتفاعة سيس الامام بعدة فكان يقيم ه دين الله وطهارتة الى ان توفى وكانت الاثمّة يتناولون الدين واحدا عن واحد لا اختلاف بينهم الى ان ظهرت خارجة منهم يعرفون بالديناوريّة فطعنوا على امامهم وامتنعوا من طاعتة وكانت الامامة لا تتمّ الا ببابل ولا يجوز ان يكون امام فى غيرها فقالت هذه الطائفة بخلاى هذا القول ولم يزالوا علية وعلى غيرة من الخلاف الذى لا فائدة فى ذكرة الى ان افضت الرياسة مراكليّة الى مهم وذلك فى ملك الوليد بن عبد الملك فى ولاية خالد بن عبد الله القسرى الكليّة الى مهم وذلك فى ملك الوليد بن عبد الملك فى ولاية خالد بن عبد الله القسرى مريضة فتركها وخرج الى الصديقوت وزعم انة يرى امورا ينكرها واراد اللحوق بالديناورية وم ورآء نهم بلم فاتى المدائن وكان بها كاتب لحجاج بن يوسف ذو مال كثيم وقد كانت بينهما صداقة فشرح له حالة والسبب الذى اخرجة من الجملة وانة يريد خراسان لينضم ورآء نهم بلم فاتى المدائن وكان بها كاتب لحجاج بن يوسف ذو مال كثيم وقد كانت مرينهما صداقة فشرح له حالة والسبب الذى اخرجة من الجملة وانة يريد خراسان لينضم ورآء نهم بلم فاتى المدائن وكان بها كاتب لحجاج بن يوسف ذو مال كثيم وقد كانت ما الدينوية وم الى الديناوريّة فقال له الكاتب ان خراسانك وانا ابنى لك البيع واتيم لك ما تحال الينونية وم ما عنده وبنى له البيع فكتب زادهرمز الى الديناوريّة يستدعى منهم رئيسًا يقيمة فكترها الين ما عنده وبنى له البيع فكتب زادهرمز الى الديناوريّة يستدعى منهم رئيسًا يقيمة فكتبوا اليه ما عنده وبنى له البيع فكتب زادهرمز الى الديناوريّة يستدعى منهم رئيسًا يقيمة مكتبوا اليه ما عنده وبنى له البيع فكتب زادهرمز المالك وانا ابنى لك البيع واقيم لك ما تحتاج اليه فاقام تنه لا يجوز ان يكون الرياسة الا فى وسط المك ببابل فسأل عمن يصلي لذلك فلم يكن غيرة عنظم فى الام فلما انحال ومعناة حضرته الوفاة سألوة ان يجعل لهم رئيسًا فقال هما مقلاص قد عرفتم مكانه وانا ارضاة واتق بتدبيرة لكم فلما مضى زادهرمز اجمعوا على تقديم مقلاص

فصارت المانوية فرقتين المهرية والمقلاصية

۲۰ وخالف مقلاص الجماعة الى اشيآء مـن الدين مـنـهـا فى الرصالات حـتـى قدم ابو هلال الديجورى من افريقية وقد انتهت رياسة المانويّة البه وذلك فى ايام ابى جعفر المنصور فدعا المقالصة الى ترك ما رسمه لهم مقلاص فى الوصالات فاجابوه الى ذلـك وظهر مـن المقالصة فى ذلك الوقت رجل يعرف ببزرمهر واستمال جماعة منهم واحدث اشياء اخر ولم يزل امرام على ذلك الى ان انتهت الرياسة الى ابى سعيد رحا فردّام فى الوصالات الى رأى المهريّة وهو الذى منهم احسبه يزدانبخت فحالف فى الامور وادرى بهم ومالت اليه شرذمة منهم منهم احسبه يزدانبخت فحالف فى الامور وادرى بهم ومالت اليه شرذمة منهم

وممما نقمته المقالصة على المهرية

انهم زعموا ان خالد القسرى حمل مهرا عناى بغلة وختمه بخاتم فنضنة وخلع عليه ثياب وشى وكان رئيس المقالصة في ايام المأمون والمعتصم ابو على سعيد ثم خلفه بعد كاتبه نصر ٣٠ بن عرمزد السمرقندى وكانوا يرخصون لاهل المذهب والداخلين فيه اشياء محظورة في الدين [331] ولم يقدر على قمع الشهوة والحرص فليغتنم حفظ الدين والصدّيقين وليكن له بـــازاء افعاله القبيحة اوقات يتجرد فيهـا للعمل والبرّ والتكلّجّد والمسئلـة والتضرّع فـان ذلك يقنعه فى عاجلـه واجِله ويكون صورته الصورة الثانية فى المعاد ونحن نذَكرها فيما بعد ان شاء الله تعالى

الشريعة التى جاء بها مانى والفرائض التى فرضها

فرض مانى على اتحابة عشر فرائض على السمّاعين ويتبعها تـلـت خواتيم وصيام سبعة ه ايّام ابدًا في كلّ شهر فالفرائض هى الايمان بالعظائم الاربع الـلـة ونورة وقوّتة وحكمتة فاللة جلّ اسمة مـلـك جنان النور ونورة الشمس والقمر وقوّتة الاملاك الخمسة وهـى النسيم والريح والنور والمآء والنار وحكمتة الـديـن المقدس وعـو عـلى خمسة معانى المعلّين ابناء الحـلـم المشمّسين ابناء العلم القسيسين ابناء العقل الصديقين ابـنـاء الغيب السماعين ابـنـاء الفطنة والفرائض العشر ترك عبادة الاصنام ترك الكذب ترك الخل ترك القتل ترك ال العملة والفرائض العلم القسيمين ابناء العقل الصديقين والـفي الفيب السماعين ابـنـاء الفطنة والفرائض العشر ترك عبادة الاصنام ترك الكذب ترك الخل ترك القتل ترك الزنا ترك ه العمل

وفرض صلوات اربع او سبع

وهو ان يقوم الرجل فيمسِم بالماء الجارى او غيرة ويستقبل النيّر الاعظم قائما ثمم يهجه ويقول في سجمودة مبارك هاديمنا الفارقليط رسول النور ومبارك ملائكته الحفظة ومسبَّم جنودة ١٥ النيّرون يقول هـذا وهـو يايجـد ويقوم ولا يلبث في مجودة ويكون منتصبا ثـم يقول في المجدة الثانية مسسبم انت ايما النيّر ماني هادينا اصل الضياء وغصن الحياء الشجرة العظيمة التي هي شفاء كلُّها ويقول في المحدة الثالثة امجد واسبَّح بقلب طاهر ولسان صادق للاله العظيم ابی الانوار وعنصر& مـسـجّ مبارك انـت وعظمتك كُلّها وعالموكُ المباركون الـذيـن دعوتهم يسبّحك مسبّح جنودك وابرارك وكلمتك وعظمتك ورضوانك مسن اجل انك انت الاله الذى كلّه ٢٠ حتى وحياة وبرتم شم يقول في الرابعة اسبتي واسجد للالهة كلّهم وللملائكة المضيئين كلّهم وللانوار كلّهم وللجنود كلّهم الذين كانوا من الاله العظيم ثم يقول في الخامسة اسجــد والسبتح للجنود الكبراء وللالمهة النيّرين الذين بحكمتهم طعنوا واخرجوا الظلمة وتمعوها ويقمول في السادسة المجـد واسبم لابي العظمة العظيم المنير الذي جاء من العلمين وعملى هـذا الى المجدة الثانية عشرة فاذا فرغ من الصلوات العشر ابتدأ في صلوة اخرى ولهم فيها تسبيم لا ٢٥ حاجة بنا الى ذكرة فاما الصلوة الاولى فعند الزوال والصلوة الثانية بين الزوال وغروب الشمس ثـم صلوة المغرب بعد غروب الشمس ثـم صَلوة العتمة بـعــد المغرب بثلُّث ساعاًت ويفعل فى كل صلوة ومجدية مثل ما فعل فى الصلوة الاولى وهى صلوة البشيم فاما الصوم فاذا نزلت الشمس القوس وصار القمر نورًا كلَّه يصام يومين لا يفطر بينهما فاذاً اهلَّ الهلال يصام يومين لا يفطر بينهما ثم من بعد ذلك يصام اذا صار نورًا يومين في الجدى ثم اذا اهل ٣٠ الهلال ونزلت الشمس الدلو ومضى من الشهر ثمنية ايام يصام حينتُذ ثلثين يـومـا يفطر

-100 HHH 600-

مضوا لوجوهم قال ثم ظهرت لآدم شجرة يقال لها لوطيس فظهر منها لبن فكان يغدّى الصبى به وسماه باسمها ثم سماه بعد ذلك شائل ثم ان ذلك الصنديد نصب العداوة لآدم ولاولئك المولودين فقال لحوّاء اطلعى الى آدم فلعلّكِ ان تردّيه الينا فانطلقت فاستغوت آدم نخالطها بالشهوة فلما رآه شائل وعظه وعذله وقال له هـلمّ تنطلق الى المشرق الى نور الله وحكمته ه فانطلق معه واقام ثم الى ان تـوفى وصار الى الجنان ثم ان شائل وروفرياد وبرفرياد وحكيمة الدهم امّهما دبروا بالصديقوت نحو واحد وسبيل واحدة الى وقت وفاتهم وصارت حوّاء وقاين وابنة الحرص الى جهنّم

> صفة ارض النور وجوّ النور وهما الاثنان اللذان كانا مع اله النور ازليّين

ا قال مانى لارض النور اعضاء خمسة النسيم والربي والنور والمآء والنار ولجر النور اعضاء حمسة الحلم والعلم والعقل والغيب والفطنة قال العظمة هنه الاعضاء العشرة كلها التى خمسة الحلم والعلم والعقل والغيب والفطنة قال العظمة هنه الاعضاء العشرة كلها التى هى للجوّ والارض قال وتلك الارض النيّرة ذات جسم نضيرة بكجة ذات وميض وشروق يشرق علية علية صفاء طهرها وحسن اجسامها صورةً صورةً وحُسْنًا حسنا وبياضا بياضا وصفاء صفاء ماء وبكجًا بكجًا ونورا نورا وضياء ضياء مورةً مورةً وحُسْنًا حسنا وبياضا بياضا وصفاء ماء وبكجًا بكجًا ونورا نورا وضياء ضياء ومنظرا منظرا وطيبا طيبا وجمالا جمالا وابوات ابوابات اوبكيا بكجًا بكجًا ونورا نورا وضياء ضياء ومنظرا منظرا وطيبا طيبا وجمالا جمالا وابوابات ابوابات وبكجًا بكجًا ونورا نورا وضياء ضياء ومنظرا منظرا وجنانا جنانا واشجارا اشجارا وغصونا غصونا ذات فروع وثمار بكجة المنظم ونور بهى بالوان شتى بعضها اطيب وازهم من بعض وغماما غماما وطلالا ظلالا وذلك الاله النيّم في هاده الارض اله ازلى قال وللاله في من عليه وغماما غماما وظلالا ظلالا وزلك الاله النيّم في هاده الرض اله ازلى قال وللاله في من وغماما غماما وظلالا ظيلو وعلى وغمانا قباما الما وظلالا ظلالا وزلك المام ونور بهى بالوان شتى بعضها اطيب وازهم من بعض وغماما غماما وظلالا ظلالا وذلك الاله النيّم في هاده الارض اله ازلى قال وللاله في على على على النا وظلالا وليا وغمونا النا الني التي وظلالا ظلالا وذلك الاله النيّم في هاده الارض اله ازلى قال وللاله في معنه الما وظلالا في وليا وزلي مورام كصورته كلّها علماء عاقلون قال وعظمات يستون الابكار صورهم كصورته كلها علماء عاقلون قال وعظمات يستون العبّار العاملون التي وظلالا وللاله ولله العالم من الماء ماء ماء وعلمان وعلمات يستون الابكار صورهم كصورته كلّها علماء عاقلون قال وعظمات يستون العبّار العاملون التي وطرا وعلي والعرار العاملون وطلاقوياء قال والنسير والما وله العام ولاله ولله ولي المام ولي ولي ولي العام ولي العام والغلوي والسي والما ولاله ولي والما والما والما ولي العبّار العاملون قال وعلمات يستون العبّار العاملون الاقوياء قال والنسيم حياة العالم ولي ما ما ولي والما والما ولي والما ولي والما ولي والما وله ولي ولي والما ولي والما ولي ولي ولي والما ولي والما ولي والمما ولي ولي والما ولي والمما ولي ولي والما ولي ول

صفة ارض الظلمة وحرِّها ْ

تال مانى ارضها ذات اعماى واغوار واتطار واطباى وردوم وغياض وآجام ارض متفرقة متشعبة مملوّة حرشات وينابيع دخان منها من بلاد بلاد ومن ردم ردم وينبع النار منها من بلاد بلاد وينبع الظلمة من بلاد بلاد وبعض ذلك ارفع من بعض وبعضه اسفل والدخان الذى ينبع منه وهو حمة الموت ينبع من ينبوع غور تواعده من الز فيه تراب وعناصم النار وعناصم الريح الشديدة المظلمة وعناصم المآء الثقيل والظلمة مجاورة لتلك الارض النيّرة فسوق وتلك اسفل لا نهاية لواحد منها في جهة العُلْو والظلمة من جهة السفل

كيف ينبغي للانسان ان يدخل في الدين

قال ينبغى للذى يريد الدخول في الـديـن ان يمتحن نفسه فان رآها تقدر على قـمع الشهوة والحرص وترك اكل الحمان وشرب الحمر والتناكيم وترك اذية المآء والنار والتحم والرياء ٣٠ فليدخل في الدين وان لم يقدر على ذلك كلّه فـلا يدخل في الدين وان كان يحـبّ الدين [328]

Digitized by Google

يسدَّ على ذلك القبر بعخرة تكون مقدار الدنيا فيردمها فـيـــــــــــ فيستريح النور حينتُذ مــن الظلمة واذاها وزعمت الماسية من المانوية ان النور يبقى منه شىء فى الظلمة

ابتداء التناسل على مذهب مانى

قال ثمم ان احد اولائك الاراكنة والنجوم والزجر والحرص والشهوة والاثم تناكحوا محدث من تناكحهم الأنسان الآول الذي هو آدم والذي تولَّى ذلك أركونان ذكر وانثى ثم حدث تناكم ، اخر محددث منه المرأة الحسناء التي هي حوّاء قال فلما رأى الملائكة الخمسة نور الله وطيبة الذبي استلبه الحرصُ واسرّة * في ذينكَ المولودين سألوا البشّير وامّ الحياة والانسان القديم وروح الحياة ان يرسلوا ألى ذلك المولود القديم من يطلقه ويخلصه ويوضح له العلم والبرّ ويخلّصه من الشياطين أ قال فارسلوا عيسى ومعه الله فعمدوا الى الاركونين نحبسوهم واستنقذوا المولودين قال فعمد عيسى فكُلم المولود الله عرو آدم واوضح لع الجنان والالهة وجهنم والشياطين ١٠ والارض والسماء والشمس والقمر وخرَّفه من حوَّاء وأراه رَّجرها ومنعة منها وخرَّفه ان يدنو اليها ففعل ثم ان الأركون عاد الى أبنته التي همي حوّاء فنكصها بالشبق الذي فيه فاولدها ولما اشوة الصورة أشقر واسمة قاين الرجل الاشقر ثم ان ذلك الولد نكر امَّة فاولدها ولدا ابيض سماة هابيل الرجل الابيض ثم رجع قاين فنكح امد فاولدها جاريتين تسمى احداهما حكيمة الدهر والاخرى أبنة الحرص فاتخذُ أبنة الحرص قايس زوجة ودفع حكيمة السدهم الى هابيل ١٥ فاتخذهاً امرأةُ له قال فكان في حكيمة الله من نور الله وحكمته ولم يكن في ابنة الحرص من ذُلك شىء ثـم ان ملكا مـن الملائكة جاز الى حكيمة الدهر فقال لـهـا احفظى نفسُك فانه يولد منك جاريتان مكمّلتان لمسرّة الله ووقع عليها فولدت منه جاريتين فسمت احداهما فرياد والأخرى برفرياد فلما بلغ هابيل ذلك احتشى غضبا وشملة الحزن وقال لها منَّن جئت بهذين الولدين أحسبهما من قاين وهو الذي خالطك فشرحت لع صورة ٢٠ الملك فتركها ومضى الى امَّه حـرًّاء فشكا اليها ما فعله قاين وقال لها بلغك مـاً فعله باختى وامرأتي فبُلغ ذلك قاين فعمد الى هابيل فدمغه بمخرة فقتله ثم اتخذ حكيمة المدهم امرأة قَالَ مَانى ثم ان اولئك الاراكنة وذلك الصنديد وحوّاء أغتموا لما رأوا من قاين وعلّم الصنديد. لحراء رطانة التحر لناتحر آدم فمضت فغعلت وتصدت لة باكليل من زهر التحر فلما رآها آدم لشهرته وتع عليها محملت منة وولدت رجلا جميلا صبيم الوجة فبلغ الصنديد ذلك فاغتم وه له واعتلٍّ وقال لحوّاء ان هذا المولود ليس مُنا وهو غريب فرامت تتله فأخذه آدم وقال لحوّاء اني اغذوه بألبان البقم وثمار الثجم واخذه ومضى فانفذ الصنديد الاراكنة ليحملوا الثجم والبقر ويباعدوها من آدم فلماً رأى آدم ذلك اخذ ذلك المولود وادار حولة تسلب دائرات ذكر عمل الآرلة اسم ملك الجنان رعلى الثانية اسم الانسان القديم وعلى الثالثة اسم روح الحياة وتنجى وضرع الى الله جلَّ اسمة فقال لـــة ان كنت انا اجترمت اليكم جرما فما ذنب هذا المولود ثــم ٣٠ ان وأحدا من الثلثة عجل ومعة اكليل البهاء اخذة بيدة الى آدم فلما رآة الصنديد والاراكنة

على ذلك القبر بح

بالحاربة اختلط من اجزآء النور الخمسة باجزآء الظلمة الخمسة فخالط الدخان النسيم فمنها هذا النُّسيم الممزوج فما فيَّه منَّ اللَّة والترويح عن الأنفس وحياة الحيوان فمن النسيم وما فيه من الهلاك والآذاء فسمن الدخان وخالطُ الحريقُ النار فمنها هذة النار فما فيها مُن الاحراق والهلاك والفساد فسمسن الحريق وما فيها من الاضاءة والانارة فمن النار وخالط النور ه الظلمة فمنها هذه الاجسام الكثيفة مثل الذهب والفضة واشباه ذلـك فما فيها مـن الصفاء والحسن والنظأفة والمنفعة فمن النور وما فيها من الدرن والكدر والغلظ والقساوة فمن الظلمة وخالط السموم الربح فمنها هذة الربح فما فيها من المنفعة واللَّذة فمن الربح وما فيها من الكرب والتعويم والضرر فمن السموم وخالط الضباب المآء فمنها هذا المآء فما فية من الصفاء والعذوبة والملائمة للأنفس فمن الماء وما فيه من التغريق والتخنيق والاهلاك والثقل والفساد ١٠ فـمن الضباب قال مانى فلما اختلط الاجناس الخمسة الظلمية بالاجناس الخمسة النورية. نزل الانسان القديم الى غرر العمق فقطع اصول الاجناس الظلميَّة لئلًّا تزيد ثم انصرف صاعدًا الى موضعة في الناحية الحربيَّة قال ثم امم بعض الملائكة باجتذاب ذلك المزاج الى جانب من ارض الظلمة يلى * ارض النور فعلَّقوم بالعُلُو ثم اقام ملكا اخر فدفع الية تلك الجزاء الممتزجة قال مانى وامر ملكُ عالم النور بعض ملائكته بعلق هـذا العالم وبنائه مـن تـلُـك الاجُزَاء ٥١ الممتزجة لتخلُّص تلك الأجزآء النوريَّة من الاجزآء الظلميَّة فبنى عُشَر سموات وثمانى ارضينُ ورَكَّل مُلكا بحمل السموات رَآَخَم برفُع الارضين وُجعل لكلَّ سماء ابراباً اثنى عشم بدهاليزها عيظاما واسعة كل واحد من الأبواب بأزاء صاحبة وقبالته على كلّ واحد من الدهاليز مصراعين وجعل في تلك الدهاليز في كلّ بأب مـن ابوابها ست عتبات وفي كـل واحدة مـن العتبات ثلثين سـكّـة وفي كـل سُكّة اثنى عشر صفًّا وجعل العتبات والسكك والصفوف مـن ٢٠ اعاليها في عُـلُو السمواتُ قال ورصل الجوَّ باسفُل الارضين عـلى السموات وجعل حـول هذا العالم خندةا ليطرح فيه الظلام الذى يستصفى من النور وجعل خلف ذلك الخندق سررا لكى لا يذهب شيء من تلك الطلبة المفردة عن النور قال مانى ثم خلق الشبس والقم لاستصفاء ما في العالم من النور فالشمس يستصفى النورُ الذي اختلط بشياطين الحرّ والقم يستصفى النور الذى اختلط بشياطين البرد في عبود السبح يتصاعد ذلك معبا يرتفع من ٥٥ التسابيم والتقاديس والكلام الطيب واعمال البرّ قال فيدفع ذلك الى الشمس ثم ان الشمس تدفع ذلك الى نرور فوقها في عالم التسبيح فيسير في ذلك العالم الى النور الاعلى الخالص فلا يزال ذلك من فعلها حتى يبقى من النور شيء منعقد لا تقدر ألشمس وألقم على استصفائه فعُند ذلك يرتفع الملك الذي كأن لحمل الأرضين ويدع الملك الأخر اجتذاب السموات فيختلط الاعلى على الأسفّل وتفور نار فتضطرم في تلّك الاشياء فلا تزال مضّطرمة حتى يتحلّل ما فيها ٣٠ من النور قال مانى ويكون ذلك الأضطرام مقدار الف سنية واربعمائة وثمان وستين سنة قال فاذا انقضى هذا التدبيم ورأت الهمامة روح الطلمة خلاص النور وارتفاع الملائكة والجنود والحفظة استكانت ورأت القتال فيزجرها الجنود من حولها فترجع الى قبر قد أعد لها ثم [330]

Digitized by Google

ذكر ما جاء به مانى وتوله فى صفة القديم تبارك وتعالى وبناء العالم والحروب التى كانت بين النور والظلمة

تال ماني مبدأً العالم كونين احدَّهما نور والاخر ظُلمة كل واحد منهما منفصل من الاخر فالنور هو العظيم الاول ليس بالعدد وهو الآله ملك جنان النور وله خمسة اعضاء الحلم والعلم والعقل والغيب والفطنة وخمسة اخر روحانية وهمى الحبب والايمان والوفاء والمروة والحكمة وزعم ه انه بصفاته هذه ازلى ومعه شيئان أثنان ازليّان احدهما الجوّ والاخر الارض تأل ماني واعضاء الجو خمسة الحلم والعلم والعقل والغيب والفطنة واعضاء الارض النسيم والريح والنور والمآء والنار والكون الاخر وهو الظلمة واعضاؤها خمسة الضباب والحريق والسموم والسم والظلمة قال ماني وذلك الكون ألنيّر مجاور للكون المظلم لا حاجز بينهما والنور يلقى الظلمة بصفحته ولا نهاية للنور من عُلْرِهِ أولا يمنته ولا يسرته ولا نــهــايــة للظلمة في السفل ولا في اليمنة والبسرة قال ١٠ ماني ومن تلك الارض المظلمة كان الشيطان لا ان يكون ازليًّا بعينة ولكن جواهرة كانت في عناصره ازليَّة فاجتمعت تلك الجواهر من عناصره فتكوَّنت شَيطانا رأسَه كُرأُسَ اسُـد وبدنه كبدن تنمين وجناحة كجناج طايم وذنبة كذنب حوت وارجلة اربع كأرجل الدواب فلما تكون هذا الشيطان من الظلمة وتسمى المليس القديم ازدرد واسترط وافسد ومرّ يمنه ويسرة ونزل الى السفل في كل ذلك يفسد ويهلك من غَالَبَه * ثم رام العُلْوَ فرأَى لحات النور فانكرها ثـم ١٥ رآها متعالية فارتعد وتداخل بعضة في بعض ولحق بعناصرة ثم أنه رام العلو فعلمت الارض الُنيّرة بامر الشيّطان وما همّ به من القتال والفساد فلما علَّمت به علم بـ عالم الفطنة تُـم عالم العلم ثـم عالم الغيب ثـم عالم العقل ثـم عالم الحلم قال ثـم علم بـــــ ملك جنان النرر فاحتال لقهره قال وكان جنوده اولائك يقدرون على قهره ولكنه اراد ان يتولى ذلك بـنـفـسـه فاولد بروح يمنته وبخمسة عالميه وبعناصره الاثنى عـشـم مولودا وهـو الانسان القديم وندبه ٢٠ لقتال الظُلّمة قال فتدرّع الانسان القديم بالاجناس الخمسة وهى الالهة الخمسة النسيم والريح والنور والمآء والنار واتخذاهم سلاحا فساول مسا لبس النسيم وارتدى عسلى النسيم العظيم بالنور الْبُسَبِّعُ وتعطف على النور بالمآء ذي الهباء واكتنّ بالربح الهابّة ثم اخذ النار بيدة كالجن والسنآن وانحطّ بسرعة من الجنان الى ان انتهى الى الحدَّ مما يلى الحربي وعمد أبليس القديم الى اجناسة الخمسة وُهي الدخان والحريق والظلمة والسموم والضباب فتدرّعها وجعلها جـنَّـة ٢٠ له ولقى الانسان القديم فاقتتلوا مــدّة طويلة واستظهر ابليس القديم عــلى الانسان القديم واسترط من نورة واحاط به مع اجناسه وعناصره واتبعه ملك جنان النور بالهة اخر واستنقذه واستظُهر على الطّلبة ويقال لهذا الذى اتبع به الانسان حبيب الانوار فنزل وخلص الانسان القديم من الجهنمات معما اخذ وأُسَرَ * من ارواح الظلمة قسال ثم ان المكجة وروح الحياة ظعنا الى الحدّ فنظرا الى غور تلك الجهنم السفلى وابصرا الانسان القديم والملائكة وقد احاط ٣٠ بهم ابليس والزجريون العتّاة والحياة المظلمة قال فدَّعا روح الحياة الانسان القديم بصوت عالى كالبرق في سُرِعَة فكان الهًا آخر قال ماني فلما شابكُ أبليس القديم بالانسان القديم

1002 MAN 2000-

اهل حوحى وما يـلى بادرايا وباكسايا وكان احنف الرجل وقـيـل أن أصل أبيه من همدان انتقل الى بابل وكان ينزل المداين في الموضع الذي يسمى طيسفون وبها بيت الاصنام وكان فتّق يحضر كما يحضر سائر الناس فلما كان في يوم من الايام هتف به من هيكل بيت الاصنام هاتف يا فتّق لا تأكل لحما ولا تشرب خمرا ولا تنكرم بشرا تكرّر ذلك عليه دفعات في ثلثة و ايام فلما رأى فـتّـق ذلك لحق بقوم كانوا بنواحى دستميسان يـعـرفـون بالمعتسلة وبتيك النواحى والبطائرم بقاياهم الى وقتنا هذا وكانوا على المذهب الذى امر فتّق بالدخول فيه وكانت أمرأته حاملا بمانى فـلـما ولدته زعموا كانت ترى له المنامات الحسنة وكانت ترى في النواحى والبطائرم بقاياهم الى وقتنا هذا وكانوا على المدهب الذى امر فتّق بالدخول فيه وكانت أمرأته حاملا بمانى فـلـما ولدته زعموا كانت ترى له المنامات الحسنة وكانت ترى في الباء انفذ محمله الى الموضع الذى كان فيه فربى معه¹ وعلى ملته وكانت ترى في الباء انفذ محمله الى الموضع الذى كان فيه فربى معه¹ وعلى ملته وكان يتكرم في صغر الباء انفذ محمله الى الموضع الذى كان فيه فربى معه¹ وعلى ملته وكان يتكلم مانى على صغر الباء انفذ محمله الى الموضع الذى كان فيه فربى معه¹ وعلى ملته وكان يتكلم مانى على صغر الما تعالى الما الحرف الذى كان فيه فربى معه وعلى ملته وكان يتكلم الن ورهو الباء انفذ محمله الى الموضع الذى كان فيه مرده وعلى ملته وكان يتكلم مانى على صغر الما تعالى الحرف الماني على الذى كان فيه فربى معه وعلى ملته وكان يتكلم النى على صغر الما تعالى الما وكمة فلما تم له اثنتا عشرة سنة اتاه الوحى على توله من ملك جنان النور وهو الله تعالى عما يقوله وكان الملك الذى جاءة بالوحى يسمى التوم وهو بالنبطية ومعناه القرين نقال له اعترا هذه الملة فلست من اهلها وعليك بالنزاهة وترك الشهوات ولم يأن لك ان فقال له اعتران هذه الماتم له اربع وعشرون سنة اتاه التوم فسال وم الفران وله يأن لك ان فنادى بامرك

الكلام الذي قالة لة التوم

عليك السلام مانى منى ومن الربّ الذى ارسلنى اليك واختارك لرسالته وقــد امــرك ان تدعو بعقّك وتبشر ببشرى الحق من قبله وتحتمل فى ذلك كل جهـدك قالت المانويّة فخرج يــوم ملك سابور بــن اردشيم ووضـع التاج على رأســه وهو يوم الاحد اول يوم من نــيـسـان والشمس فى الحمل ومعه رجلان قد تبعاه عــلى مذهبه احدهما يـقــال له شمعون والاخر زكوا 40 ومعه ابوة ينظم ما يكون من امرة

تال محمد بن المحق ظهر مانى في السنة الثانية من ملك الفالوس الرومى وظهر مرقيون تبله بنحو ماثة سنة في ملك ططوس انطونيانوس في السنة الاولة من ملكة وظهر ابن ديصان بعد مرقيون بنحو ثلثين سنة وانما سمى ابن ديصان لانه ولد على نهر يقال له ديصان رزعم مانى انه الفارقليط المبشر بـــة عيسى علية السلام واستخرج مــانــى مذهبة مــن الحوسية هم والنصرانية وكذلك القلم الذى يكتب بـــة كتب الديانات مستخرج مــن السريانى والفارسى وجوّل مانى البلاد * قبل ان يلقى سابور نحو اربعين سنة ثــم انــة دعما فيروز اخا سابور بــن اردشير فاوصلة فيروز الى اخية سابور نحو اربعين سنة ثـم انــة دعما فيروز اخا سابور بــن عمن نور فلما رآة اعظمة وكبر في عينة وكان قد عزم على الفتك به وقتلة فلما لقية داخلته لــة من نور فلما رآة اعظمة وكبر في عينة وكان قد عزم على الفتك بة وقتلة فلما لقية داخلته لــة من نور فلما رآة اعظمة وكبر في عينة وكان قد عزم على الفتك بة وقتلة فلما لقية داخلته لــة من نور فلما رآة اعظمة وكبر في عينة وكان قد عزم على الفتك بة وقتلة فلما لقية داخلته لــة من نور فلما رآة اعظمة وكبر في عينة وكان قد عزم على الفتك بة وتقلة فلما لقية داخلته لــة من نور فلما رآة اعظمة وكبر في عنة موعدة انة يعود الية وسألة مانى عدّة حوائم منها ان يعزّ من عربة مانى علية عما جاء فية فوعدة انة يعرد الية وسألة مانى عدّة عرابة عليها ان يعزّ



ويقول من خلفة نحن ناصتون

واخم السر الثالث وقد يتظهر مثل الخراف والغنم والعجاجيل في قطيع البقم ومثل حداثة الرجال يترددون الى بيت البوغداريين ربنا القاهم ونحن نسره راول السر الرابع يقول الكاهن من بعد ذلك يا بني البوغداريين كونوا سامعين فيجيب ه من خلفه من أتفق قائلا نحن ناصتون فينادى كونوا ناصتين فيجيبون قائلين نحن السرّ الرابع المترددين الى بيت البغداريين ربنا القاهر ونعن نسرّه واول السر الخامس يـقـول الكاهن يا بني البوغداريين كونوا سامعين فيجيبون قائلين نحن راضيون فيقول كونوا ناصتين فيجيبون ايضا قائلين نحس سامعون فيبتدى قائلا واي ١٠ فاني قائل ما اعلم وما اقصر عنه وآخم السر الخامس المتوجهين الى بيت البوغداريين ربنا القاهم ونحن نسرّة قال صاحب الكتاب وعدد الامثال التي تقال من الكاهنة في هذا البيت في هذه السبعة الايام اثنان وعشرون مثلا تقال فيهم على سبيل احدوثة تنشد وترتل فاما الغلمان الذين يترسّمون بالدخول الى هذا البيت فانهم يقيمون فيه سبعة ايام يأكلون ويشربون ولا تنظم اليهم امرأة ١٥ في هذه السبعة الايام وياخذون الشراب من السبعة الكاسات المصفَّوفة التي يسمُّونها يسرُّرا ويمتحون ذلك الشراب على اعينهم ومن قبل ان يقولوا او يلفظوا بشىء يطعمونهم خبزا وملحا من تلك الاكاس ومن تـلـك القرص والفراريج وفي اليوم السابع فانهم ياكلونه عـن اخره وقد يكون ايضا فى ذلك البيت قدس من شراب موضوعا فى زاوية ويسمونه فاعا ويقولون لرئيسهم فيقرأ مبدع ياكبيرنا فيجيب قائلا لتملأ الاجّانة مسطيرا انتقطا الرتم فهو سرّ السبعة الغير ٢٠ مقهور قال محمد بن الحق الناقل لهانه الاسرار الخمسة كأن عفطيًّا غير فصيم بالعربية او اراد بنقلها على هذا التقبيم والرداءة الصدق عنهم والتحرى لالفاظهم فتركها على حالها في بُعد الايتلاف وتقطع الكلام وقد كان هارون بن ابراهيم بن حماد بن اتحق القاضي لما كان يلى بحرّان واعمالها القضاء وتع الية كتاب سرياني فيه امر مذاهبهم وصلواتهم فاحضر رجلا فصيحا بالسريانية والعربية ٢٠

ونقله له بحضرته من غير زيادة ولا نقصان والكتاب موجود كثير بيد الناس واحتسب هارُون بن ابراهیم حمَّله الی ابی الحسن علی بن عیسی ؓ وفی ذلك الكتاب امرهم مشروح فلینظم فیه فانة يغنى عن كثير من الكتب المعمولة في معناة

مذاهب المنانية

قال محمد بن اسحق مانی بن فتَّق بابك بن ابی برزام من الحسكانيَّة واسم امَّه ميس ٣٠

ويقال اوتاخيم ويقال مرمريم من ولد الاشغانية وقيل ان ماني كان اسقف قنى والعربان(?) من

واول السرّ التالي ويقول ايضا انتم بنو البوغداريين اى القول والنظر فيجيب من اتفق

a 144 a

هذا حفظ وحرز عظيم وقال الثقة وقد كان فيهم قديما مقالات وبدع ولا اعلم اهى فيهم اليوم ام لا منها ان طائفة منهم يسمّون الروفسيين 'كانت نساءهم لا يلبسن ولا يتحلين بذهب البتة ولا يلبسن خُفًا احمر وكان لهم فى كل سنة يوم يتحون فيه الخنازير ويقربونها لالهتهم وكانوا ياكلون فى ذلك اليوم كلما وقع فى ايديهم من لحوم الخنازير وطائفة اخرى • مذهبهم ان يلزمون بيوتهم ويحلقون رؤوسهم بالمواسى او بالنورة وكان فيهم نسوة اذا هن تزوّجن الازراج يحلقن رؤوسهن على مثل ذلك

تاريخ رؤساء الصابئين

الحرّانيين الذين جلسرا على كرسى الرياسة في الاسلام منذ عهد عبد الملك بن مروان وذلك في سنة اربع والف للاسكندر اولهم ثابت بن احوسا رأس اربع وعشرين سنة ثابت الم ١٠ بن طبون رأس ست عشرة سنة ثابت بن ترثيا ثرأس سبع عشرة سنة ثابت بن ايليا رأس عشرين سنة ترة بن ثابت بن ايليا رأس احدى وعشرين سنة جابر بن قرّة بن ثابت ثرأس عشر سنة منان بن جابر بن ترّة بن ثابت بن ايليا رأس تسع سنين عمروس بن طيبا رأس سبع عشرة سنة ميخائيل بن العرب بقراريس رأس ثلث عشرة سنة عمروس بن طيبا رأس سبع عشرة سنة ميخائيل بن العرب بن بقراريس رأس ثلث عشرة سنة عمروس بن طيبا رأس سبع عشرة سنة ميخائيل بن العرب بن بقراريس رأس ثلث عشرة سنة يعبروس بن قريب الم سبع عشرة سنة ميخائيل بن العرب بن بقراريس رأس ثلث عشرة سنة معال رأس اربع وعشرين سنة عشرة سنة ولا تعرب رأس تسع سنين معلم ال رأس اربع وعشرين سنة ولا عني الاشتر رأس تسع سنين العلم بن القرفائي رأس معلما يجرى يجرى الرؤساء على العاسم مسافرا ثم عاد فرأس اربع سنين علي من مطاعًا يجرى يجرى الرؤساء المعدون بن خيرون من بني هرقليس معلمًا يجرى عبري الرؤساء العني ولان بن خيرون من بني هرتليس أس مين عليس على مرسي ولان بني هرقليس *

حكاية اخرى في امرهم

وتع الى جزء قد نقله بعض النقلة من كتبهم ويحتوى على اسرارهم الخمسة فاما اول السرّ الاول فسقط منه ورقة واخر كلمات فيه هذه الكلمات بلفظ الناقل كالخروف فى القطيع والعجل فى الباقر وكحداثة الرجال المعزمين الرعفانين الاقربائين المرسلين الى بـيـت البغداريّين ربّنا القاهر ونحن نسرّه

٢٥ وأول السرّ الثانى وهو سرّ الابالسة والاوثان فبن كلامهم يقول الكاهن لاحد الغلمان اليس الذى اعطيتنى قد اعطيته وما سلّمت الىّ منه فقد سلمته فيجيب فيقول للكلاب والغربان والنمل فيجيب قائلا له وما الذى يجب علينا للكلاب والغربان والنمل فيجيب قائلا يا كمراه انهم اخواننا والربّ القاهم ونحن نسرّه واخر السرّ الثانى ايضا كالخراف فى الغنم والعجاجيل فى البقم ومثل حداثة الرجال الرعن

٣٠ الافراريين الداخلين في بيت البوغداريين بيت القاهر ونحن نسرّة [326]

Digitized by Google

عرس الالهة والالهات ويقسمون فية القسب ويكعلون فية اعينهم ويدعون تحت الخفاة التى تحت رؤرسهم فى الليل سبع قسبات باسم السبعة الالهة وكسرة خسب وملم للالة الذى يمسّ البطون وياخذ الرئيس من كل واحد منهم لبيت المال درهمين

ويخرجون فى كل يوم سبعة وعشرين من الشهر اعنى شهر الهلال الى دير لهم يعرف بدير كادى فيذبحون ويحرقون احراقات لسين الاله وهـو القمر ويأكلون ويشربون ويخرجون فى يــوم ه ثمانية وعشرين الى قبّة الاجرّ ويذبحون ويحرقون حروفا وديوكا وفراريج كثيرة لاريس الاله وهو المرّيم

وأذا ارادوا ان يذبحوا ذبيحة كبيرة مثل الزبرخ وهو محل البقم او خروف يصبّون عليه الخم وهو حتى فان انتفض قالوا هذا قربان يتقبّل وأن لم ينتفض قالوا الاله غضبان لا يقبل هذا النذر وسبيلهم في الذبيحة مـن اتى الحيوان كان ان يقطعوا رأسه دفعة واحدة ثـم يتأمّلون ١٠ عينيه وحركتهما وفمه واضطرابه وكيف يختلم فيزجرون عليه ويقصمون ويتفألون بـمـا يحدث ويكون واذا إرادوا احراق الحيوان الكبيم مـثـل البقم والغنم والديوك وهـى احـباء يعلّقونها بكلاليب وسلاسل ويمده جماعة منهم عـلى النار مـن كلّ ناحية حتى يحترق وذلك عندام القربان الكبيم الذى يجمع الالهة والالهات ويذكرون ان هذه الخوم السبعة التى هـى هـ الاله ذكور وانات وانها تناكم ويعشق بعضها بعضا ولها تحس وتسعد

> فهذا اخر ماکتبناه من خط ابی سعید وهب ومن خط غیره فی امر^وم

من الهة الحرنانيين رب الالهة الرب الاعلى المرّيخ روحا شريرا بيل شيخ الوقار فسفر الحبر الكامل قوسطير الشيخ المنتخب ذات جناح الريح مارح ابنة الفقر التى خرج هولاء من بطنها وحساب الفارسية اقهم التى كان لها ستة ارواح شريرة وكانت توجه بهم ٢٠ ال ساحل البحر ابورم و رقيق الثل التى قبلت تمورا ارو الرب بلثى الالهة فاما ربة الثل التى جعلت تحفظ المعزى الحرمات التى لم يطلق لاحك منهم بيعهن بل يقربونها نبائح ولا يقربهن امرأة حامل ولا يدنون منهن ومن الهتهم صنم المآء الذى سقط بين وسألوة وتضرّعوا اليه ان يرجع ولا يتأخر فقال لهم انى لا الحل منهم بيعهن بل يقربونها وسألوة وتضرّعوا اليه ان يرجع ولا يتأخر فقال لهم الى لا الخل بعدها مدينة حرّان ولكنى وا اجى ال هاهنا ومعنى هاهنا بالسريانية كاذا وهو ممّا يلى الشرق من حرّان واتعهد مدينتكم وأناضلكم وردهم فهم الى يومنا هذا يخرجون في كل عشرين يوما من شهر من شهم بيسان الرجال والنساء معا يتوقعون وزود صنم الماء وقدومة عليهم ويسمى المران كان واتعهد مدينكم والنساء معا يتوقعون ورود صنم الماء وقدومة عليهم ويسمى المران كان الرجال

ومن طرائف ما لهم انهم يحتفظون بالجناح الايسر من الفراريج التى تكون فى سرّ بيت الالهة الرجال يعرقونه ٣٠ على الاستقصاء ويعلقونه فى اعناق الصبيان وقلائد النساء وعلى اوساط الحوامل ويزعمون ان [325]

ويفتون في كل ليلة الخبز اللين ويخلطون معة الشعير والتبن واللبان والاس الرطب ويرشون علية الزيت ويخلطونة ويبدّدونة في منازلهم ويقولون يا طُرّان البخت هاكم خبزا لكلابكم وشعيرا وتبنا لدوابّكم وزيتا لسرجكم وآسا لاكاليلكم ادخلوا بسلام واخرجوا بسلام واتركوا لنا اجرة حسنة ولاولادنا

كانون الاول .

في اليوم الرابع منه ينصبون قـبة يسمّونها الخدر لبلثى وهى الزهرة الالهة برقيا ويسمّونها الحمية وينصبون هذه القبة على الرخامة التى في الحراب ويعلّقون عليها اصناف الفاكهة والرياحين والورد الاحمر اليابس والاترج والدستبوية وسائم ما يقدرون عـليه من الفاكهة اليابسة والرطبة ويذبعون الذبائم مـن كل الحيران الذى يقدرون عـليه من ذوات الاربع والعير بين يدى هذه القبة ويقولون هذه ذبائم الهتنا بلثى وهى الزهرة يفعلون ذلك سبعة ايام ويحرقون ايضا في هـذه الايام احراقات كثيرة مـن الحيوان للالهة والالهات المستررات المعيدية النائبة وبنات المآء وفي ثلثين يوما منه رأس شهم رئيس الحمد يجلس في هذا اليرم المعيدية النائبة وبنات المآء وفي ثلثين يوما منه رأس شهم رئيس الحمد يجلس في هذا اليرم فيضرب كل واحد منهم ثلثة بالقضيب او خمسة او سبعة ثم يخطب خطبة لـهم يدعو فيها المرجعتهم بالبقاء وكثرة النسل والامكان والعـلو عـلى جميع الامم وبرد دولتهم وايام ملكهم اليهم وبخراب محد الجامع بحران وكنيسة الروم والسوق المعروفة بـسوق النساء لان هـده اليهم وبخراب محد الحامي في عالي من ولالمكان والعـلو على جميع الامم وبرد دولتهم وايام ملكهم اليهم وبغراب منهم ثلثة بالقضيب او خمسة او سبعة ثم يخطب خطبة لـهم يدعو فيها المواضع كانت فيها اصنامهم فلية مليمة الروم والسوق المعروفة بـسوق النساء لان هـده اليهم وبغراب محد الجامع بحران وكنيسة الروم والسوق المعروفة بـسوق النساء لان هـده المواضع هذه الاشياء التي وصفنا ثم ينزل عن المنم فيأكلون من الذبائع ويشربون وياخن

كانون الثانى

ى اربعة وعشرين يوما منه ميلاد الربّ الذى هو القم يعملون فيه سرّا للشمال ويذبحون الذبائم ويحرقون ثمانين حيوانا من ذوات الاربع والطير ويأكلون ويشربون ويوقدون الداذى وهو قضبان الصنوبر للالهة والالهات

شباط

هه ۔ يصومون فية سبعة ايام اولها يــوم التاسع منة وهذا الصوم للشمس وهــى الربّ للعظيم رب الخير ولا ياكلون في هذة الايام شيئًا من الزفر ولا يشربون الخمر ولا يصلون في هذا الشهر الا للشمال والجن ً والشياطين

ادار يصومون يوم الثامن منه ثلثين يوما للقمر وفى عشرين مـنــه يقسم الرئيس خــبــز شعير ٣٠ على جماعتهم لاريس الاله وهو المرّيخ وفى ثلثين يوما منه رأس شهر التمر اعنى القسب وهو داده!

Digitized by Google

وبطم وزبيب مَيْس وجوز مقشر كما يعمل الرعات ويذبحون تسعة خرفان لهامان العُيس ابى الالهة وقربانا للمريا ويــاخــذ الرئيس من كل رجــل منهم في هــذا اليوم درهمين ويأكلون ويشربون

فى ثمانية ايـام منه يعصرون خمرا حديثا للالهة ويسمّونه باسمآء مختلفة كثيرة ويخحون ه في هذا اليوم بصبى طفل حين يولد للالهة اولى الاصنام يذبح الصبى ثم يصلق حتى يتهرّئ ويؤخذ لحمه فيعجن بدقيق السميذ وزعفران وسنبل وقرنفل وزيت ويعمل منه اقراصا صغارا مثل التين ويخبز فى تنور جديد ويكون لاهل السرّ للشمال لكلّ سنة ولا تأكل منه امرأة ولا عبد ولا ابن امّة ولا مجنون ولا يطلع على ذبيحة هذا الطفل وعمله اذا عمل الا الثلثة كمرين وما بقى من عظامه واعضاءه وغضاريفه وعروته واوراده يحرقونه الكمرين وربانا للالهة

فى ثلثة ايام منه يطبخون ماء يستحمون به سرّا للشمال لرئيس الجنّ وهـو الاله الاعظم ويطرحون فى هـذا الماء شيئا مـن طرفاء وشمع وصنوبم وزيتون وقصب وشيطرج ثم يغلونه ويجعلون ذلك قبل ان تطلع الشمس ويصبّونه على ابدانهم مثل التحرة ويذبحون فى هذا اليوم ثمانية خرفان سبعة للالهة وواحدا للاله الشمال ويأكلون فى مجمعهم ويشرب كل واحد سبعة ا كاسات من خمر وياخذ الرئيس منهم لبيت المال من كل رأس درهمين وفي يوم سنة وعشرين من هـذا الشهم يخرجون الى الجبل ويعملون استقبال الشمس وزحـل والزهرة ويحرقون ثمانية فرازيج وديوك عتق وثمانية خرفان ومـن كان عليه نـذر لـرب البخت ياخذ ديـكا عتيقا او فرّوجا ويشد فى جناحة بوصينا قد اشعل طرفيه بالنار ويرسل الفرّوج لرب البخت فان احترق الفرّوج كلّه فقد تُبل نذرة وان انطفى البوصين قـبـل ان يحترق الفرّوج لرب البخت مان احترق والبخت النذر ولا القربان وفى يـوم سبعة وعشرين ويوم ثمانية وعشرين لـهم الحرار وقرابين رونايج والبلا القربين ونها تقد المعل طرفيه والنار ويرسل الفرّوج لرب البخت فان احترق وليتروج كلّه فقد تُبل نذرة وان انطفى البوصين قـبـل ان يحترق الفرّوج فر يقبل منـه رقر البخت النذر ولا القربان وفى يـوم سبعة وعشرين ويوم ثنانية وعشرين لهم الرار وقرابين وذبائي والبلا المام منه مالي العظم وللشياطين والمرين المنه وشرين لهم المار وترابين وذلك البلا المالي وليسار ولي المالي المانهم وعمرين الما منه مرب المالة ورار المالية منه منه مرب الم

تشرين الأول ف النصف من هذا الشهر يعبلون احراق الطعام للموتى وهو ان يشترى كل واحد منهم ٣٥ من كل شىء يؤكل مما وجد ف السوق من صنـوف الحوم والفواكة الرطبة واليابسة ويطبخون امناى الطبيح والحلوا ثم يُخُرَق جميع ذلك بالليل للموتى ويُخْرَق مع هذا الطعام عظم من فخذ جمهل ويجعل ذلك لكلب الموذية حـتـى لا ينبح على موتاهم فيفزعون ويصبّون ايضا لموتاهم على النار خمرا ممزوجا ليشربوه كما يأكلون الطعام المحرق

تشرین الثانی یصومون فی احــد وعشرین یوما مــنــه تسعة ایام اخرها یوم تسعة وعشرین لربّ البخت * 41 *

Digitized by Google

معرفة اعيادهم اول سنّتهم نيسان اول يـوم مـن نيسان والثانى والثالث يـضـرعـون لالهتهم بلئى. وهى الـزهـرة يـدخـلـون فى هـذا اليوم الى بيت الالـهـة جماعة جماعة متفرقين ويـذبعـون والـذبـائح ويعـرقـون الحيـوان احـيـاء ويـوم السادس مـنـه يـذبعـون ثـروا لالهتهم القبر ه ويأكلونه اخر النهار ويـوم الثامن منة يصومون ويفطرون على لحوم الخراف ويعملون فى هذا اليوم عيدا للسبعة الالهة والشياطين والجنّ والارواح ويحرقون سبعة خرفان للسبعة الالهة وخروفا لرب العميان وخروفا للالهة الشياطين ويوم الخامس عشر مـنـة يعملون من الشمال وخروفا لرب العميان وخروفا للالهة الشياطين ويوم الخامس عشر مـنـة يعملون سرّ الشمال وخروفا لرب العميان وخروفا للالهة الشياطين ويوم الخامس عشر مـنـة يعملون سرّ الشمال وخروفا لرب العميان وذبائح واحراقات وياكلون ويشربون ويوم العشرين مـنـة يعربون الى ديم وزبان وتشبيس¹ وذبائح واحراقات وياكلون ويشربون ويوم العشرين مـنـة يعربون الى ديم وزودن الرب العميان وذبائح واحراقات وياكلون ويشربون ويوم العشرين مـنـة يعربون الى ديم ورادن اللقم وهو ديم على باب مـن ابواب حرّان يـسـمـى باب فندى الزيت ويذبعون ثلثة زبرخ وواحدا للقم وهو سين الاله ويدابعون تسعة خرفان سبعة للسبعة الالهة وراحدا لاله الاعمى وواحدا للقم وهو سين الاله ويدابعون تسعة خرفان سبعة للسبعة وهرين يخرجون الى ديم وواحدا للقم وهو سين الاله ويدابعون تسعة خرفان سبعة للسبعة ويامرين يعربون الى ديم وواحدا لرب الساعات ويرتون خرفانا وديكة كثيرة وفي يوم ثمانية وعشرين يغرجون الى ديم وواحدا لرب الساعات ويرتون خرفانا وديكة كثيرة ول يوم ثمانية وعشرين يغرجون ال ديم وواحدا لرب الساعات ويرتون خرفانا وديكة كثيرة وفي يوم ثمانية ومشرين يعرجون ال ديم وواحدا لرب الساعات ويرتون مرفانا وديكة كثيرة وفي يوم ثمانية ومشرين يغرجون ال ديم وواحدا لرب الساعات ويرتون المرفان وديكة كثيرة ول يول الماس ولمرين ويرجون ال ديم وواحدا لرب الساعات ويرتون خرفان وديكة كثيرة ول يول الحرن ويربون ورز كبيرا

یبار اول یوم من ایار یعملون قربان السرّ للشمال وتشمیس ویشبّون الورد ویأکلون ویشربون وفی یوم الثانی یعملون عیدا لابن السلام وندورا ویملّون موائدهم کلّ طرفة وفاکهة وحـلـوا ویأکلون ویشربون

حزيران

يوم سبعة وعشرين منة يعملون تشميس السرَّ للشمال للاله ُ الذى يطير النشاب وينصبون في هذا اليوم ماثلة ويجعلون عليها سبعة اقسام للسبعة الالهة للشمال ويُخْضر الكمر قوسا فيوترها ويجعل فيها نشابة فيها بوصين في رأسة نار وهو خشب ينبت في اراضي حرّان عليه زئم تشتعل النار فية كما تشتعل في الشمع ويرمى الكمر اثنى عشر سهما ثم يمشى الكمر على ٥٩ يدية ورجلية كما يمشى الكلب حتى يرد تلك السهام يفعل ذلك خمس عشرة مرة وهو يقصم ُ اى يتفأل ان طفى ذلك البوصين فعندة ان العيد غير مقبول وان لم يطفة فقد قبل ُ العيد

فى النصف منة عيد البوتات يعنى النسآء المبكيات وهو تاوز عيد يعمل لتاوز الالة وتبكى النساء عليه كيف تتله ربة وطحن عظامة فى الرحا ثم ذرّاها فى الريح ولا تأكل النسآء شيئًا ٣٠ مطحونا فى رحا بل تاكلن حنطة مبلولة وحمصا وتمرا وزبيبا وما اشبة ذلك وفى سبعة وعشرين منة يعمل الرجال سرّ الشمال للجنّ والشياطين والالهة ويعملون طرموسا كثيرا من دقيق دعته

۲+

كانوا عليه قبل مرور المأمون بهم على انهم صابئون ومنعهم المسلمون من لبس الاقبية لانه من لبس اتحاب السلطان ومن اسلم منهم لم يمكنه الارتداد خوفا من ان يقتل فاقاموا متستّرين بالاسلام فكانوا يتزوّجون بنساء حرّانيات ويعلون الولد الذكر مسلما والانثى حرنانية وهـذه كانت سبيل كل اهـل ترعوز وسَلَمْسين القريتين المشهررتين العظيمتين بالقرب من حرّان الى منذ نحو عشرين سنة فان الشيخين المعروفين بابى زرارة وابى عروبة ه علماء شيوخ اهـل حرّان بالفقه والامم بالمعروف وسائر مشايخ اهل حرّان وفقهائهم احتسبوا علماء شيوخ اهـل حرّان بالفقه والامم بالمعروف وسائر مشايخ اهل حرّان وفقهائهم احتسبوا ماليهم ومنعوم من ان يتزوّجوا بنساء حرّانيات اعـنـى صابيات وقالوا لا يحـلّ للمسلمين نكاحهم لائهم ليس¹ من اهل الكتاب وتحرّان ايـضا منازل كثيرة الى هذه الغاية بعض اهلها درنانيّة ممن كان اقام على دينه في ايام المأمون وبعضهم مسلمون وبعضهم نصارى ممن كان عرفانيّة ممن كان اقام على دينة في ايام المأمون وبعضهم مسلمون وبعضهم من اي دخل في الاسلام وتنصّر في ذلك الوقت الى هذه الغاية مشل قرم يقال لهم بنو ابلوط وبـنـو ۱۰

حكاية في الرأس

نتخة ما قرأته بخط ابى سعيد وهب بن ابراهيم النصرانى ° من القربانات يرم الاحد للشمس واسمها ايليوس َ يرم الاثنين للقمر واسمة سين َ يرم الثلثاء للمريخ واسمة اريس َ يرم الاربعاء لعطارد واسمة نابُق َ يوم الخميس للمشترى واسمة بال َ يرم الجمعة ٣٠ للزهرة واسمها بلثى َ يرم السبت لزحل واسمة قرنس ُ 14

Digitized by Google

ولا تفسد كما قال فى كتاب السمآء وقولهم فى الطبائع الاربع وفسادها الى الحرث والنسل وكون الحرث والنسل منها وكونها منه كما قال فى كتاب الكون والفساد وقولهم فى الآثار العلويَّة والاحداث تحت جرم القم كما قال فى كتاب العلوية وقولهم فى النفس انها درّاكة لا تبيد وانها جرهم ليست بحسم ولا يحقها لواحق الجسم كما قال فى كتاب النفس وقولهم فى الرؤيا الصادقة و وغيرها والحسّ والحسوس كما قال فى كتاب الحسّ والحسوس وقولهم فى انّ الله واحد لا تتحقه مفة ولا يجوز عليه خبر موجب وانه لذلك لا يحقه سولوجسموس كما قال فى كتاب مفا فولا يجوز عليه خبر موجب وانه لذلك لا يحقه سولوجسموس كما قال فى كتاب مناطافوسيقا وقولهم فى براهين الاشياء على ما شرط فى كتاب فوديقطيقا وقال الكندى انه نظر فى كتاب يقرّ به هؤلاء القوم وهو مقالات لهرمس فى التوحيد كتبها لابنه على غاية من التقانة فى التوحيد لا يجد الفيلسوفى اذا اتعب نفسه مندوحة عنها والقول بها

حکایة اخری فی امرهم

قــال ابــو يوسف ايشع القطيعي النصراني في كتابه في الكشف عــن مذاهب الحرنانيين المعروفين في عصرنا بالصّابة ان المأمون اجتاز في اخر ايامة بديار مضر يريد بلاد الروم للغزر فتلقاً، الناس يدعُون له وفيهم جماعة من الحرنانيينَ وكانٍ زيَّهم أذ ذاك لَبس الاقبية وشعورهم طويلة بوفرات كوفرة قرَّة جدٌّ سنان بنَّ ثابتُ فانكُر المأموُن زيَّهم وقال لهم من انتُم مُن ٥١ الذمَّة فقالوا نحن الحُرنانية فقال انصارى انتم قالوا لا قال فيهُود انتم قالوا لا قال فحوس انتم تالوا لا قال لهم افُلكم كتاب ام نبى فججوا في القول فقال لهم فانتم اذًا الزنادقة عبدة الاوثان واحجاب الرأس في ايام الرشيد والدى وانتم حلال دماؤكم لا ذمّة لكم فقالواً خن نودى الجزية فقال لهم أنما ترُّخذ الجَّزية ممن خالف الاسلام من أهل الاديان الذين ذكرهم الله عزّ وُجلّ في كتابه ولهم كتاب وصالحُه المسلمون عن ذلك أ فانتم ليس من هولاء ولا من هولاء ٢٠ فاختاروا الآن احد امرين اما ان تنتحلوا دين الأسلام او دينًا من الاديان التي ذكرها الله فى كتابُه والا تتلتكم عن اخركم فانى تد انظرتكم الى ان ارجع من سفرتى هذه فانُ انسم دخلتم في الاسلام او في دين من هذه الاديان الـتــ ذكرها آلله في كتابه والا امرت بقتلكم واستيصال شأفتكم ورحل المأمون يريد بلد الروم فغيروا زيتهم وحلقوا شعورهم وتركوا لبس الاقبية وتنصّر كثير منهم ولبسوا زنانير واسلم منهم طائفة وبقى منهم شرذمة بحالهم وجعلوا ٢٥ يحتالون ويضطربون حتى انتدب لهم شيخ من اهل حرّان فقيد فقال لهم قد وجدت لكم شيئًا تنجون به وتسلمون من القتل فحملوا اليه مالا عظيمًا من بيت مالهم احدثوه منذ ايام الرشيد إلى هذه الغاية اعدّوه للنوائب وإنا اشرح لك ايدك الله السبب في ذلك فقاًل لهم إذا رجُع المأمون من سفرة فقولوا له نحن الصابتون فهذا اسم دين قد ذكره الله جـل اسمه ف ٣٠ هذا الاسم منذ ذلك الرقت لانه لم يكن بحران ونواحيها قوم يسمُّون بالصابة فلما اتَّصل بهم وفاة المأمون أرتد اكثم من كان تنصّر منهم ورجع الى الحرنانية وطوّلوا شعورهم حسب ما

الارقات لمواضع الاوتاد الثلثة التي هي وتد المشرق ووتد وسط السماء ووتد المغرب ولم يذكر احد منهم ان من الفرض صلوة لوقت وتد الارضُ وصلواتهم النافلة التي هي بمنَّزلة الُوتر في لزرمة للمسلمين ثـلـتُ في كـلّ يـوم الاولى في الساعة الثانية مـن النهار والثانية في الساّعة التاسعة من النهار والثالثة في الساعة الثالثة من الليل ولا صلوة عندهم الا على طهور والمفترض عليهم من الصيام ثلثون يوما اولها لثمان مضين من اجتماع أذار وتسعة أخر ه ارلها لُتسع بقينَ مـن اجتماع كانون الاول وسبعة ايام أُخر اولُها لَثمان مضّين ُ مـن شباط وهى اعظمها ولهم تنفّل من صيامهم وهر ستة عرشر وسبعة وعشرون يوما ولهم قربان يتقربون بــه وانما يذبحون للكواكب ويقول بعضهم انــه اذا قرب بــاسـم البارى كانت دلالــة القربان رديَّة لانه عندهم تعدّى الى امر عظيم وترك ما هو دونه لما جعله متوسَّطا في التدبير والذَّى يمذبح للقربان الذكور من البقر والضان والمعز وسائر ذى الاربع غير الجزور مما ليس ١٠ لـ اسنان في الحيين جميعا ومن الطيم غير الحمام مما لا مخلب لـ والذبيحة عندهم مع قطع الاوداج والحلقوم والتذكية متصلة مع الذبيخة لا انفصال بينهما واكثر ذبائحهم الديوك ولأير كما القربان ويحرن ولا يمدخما الهياكل ذلك اليوم وللقربان اربعة اوقمات في الشهر الاجتماع والاستقبال وسبعة عـشم وثمانية وعشرين واعيادهم عيد يسمى عيد فطر السبعة ونطر الشَّهم وقيل فطر الثلثين بيومين وبعد هذاً الفطر بخمسة ايام وبعد هذا الفطر بثمانية ١٥ عشر يوما وهو يوم ستة وعشرين من الشهر وعيد الحبل وهو في خمسة وعشرين من تشرين الاول وعيد الميلاد وهمو في ثلثة وعشرين من كانمون وعيد في تسعة وعشرين من تموز وعليهم الغسل من الجنابة وتغييم الثيّاب ومن مسّ الطامث وتغييم الثياب ويُعتزل الطامث البتة وقد يغتسل من الجنابة ومس الطامث بالغسل[•] والنطرون ولا ذبيحة عندهم الا لما له رئة ودم وقد نهوا عن أكل الجزور وما لم يُذكّى وكل ما له أسنان في الحيين جميعا كالخنريم ٢٠ والكلب والحمار ومن الطيم غيم الحمام وما لة مخلب ومن النبات غير الباتلي والثوم ويتعدّى بعضهم اللوبيا والقنبيط والكرنب والعدس ويفرطون في كراهة الجمل حسبي يقولون أن من مشى تحت خطام بعيم لم يقص حاجته ذلك ويجتنبون كل من به مرض الوضم والجدام وسائم الامراض التي تُعْدِى ويتركون الاختنان ولا يحدثون على فعل الطبيعة حدثا ويتزوجون بشهود لا من القريب القرابة وفريضة الذكم والانثى سواء ولا طلاق الا جحمّة بيّنة عن فأحشة ظاهرة ٢٥ ولا يراجع المطلّقة ولا يجمّع بين امرأتين ولا يطأهن الالطلب الولد وعندهم أن الثواب والعقاب أنما يلحق الارواح وليس يؤخر ذلك عسدهم إلى اجل معلوم ويقولون ان النبى هو البرى من المذمومات في النفس والآفات في الجسم والكامل في كلّ حمود وان لا يقصر عن الاجابة بصواب كـلّ مسئلة ويحبر بـــا في الاوهام ويجاب في دعونه في انزال

الغيث ودفع الآفات عن النبات والحيوان ويكون مذهبة ما يصلح به العالم ويكثر به عــامــُرة ٣٠ وقولهم في الهيولي والعنصر والصورة والعدم والزمان والمكان والحركة كــمــا قال ارسطاطاليس في سمع الكيان وقولهم في السمآء انها طبيعة خامسة ليست مركّبة من العناصر الاربعة لا تضحىل [319]



بعُها نحو مائة ورقة كتاب الكنوز السبعة لا يعرف مؤلّفه كتاب دفائن السيوب لا يعرف مؤلّفه كتاب المعادن والمطالب والكنوز لبعض المصريين كتاب مزاجات الجواهر المعدنيّة وعمل الفولاذ والطاليقون والخماهن والصفم وغيم ذلك لا يعرف مؤلّفه

~^~@VW\$\$&VO^~~

الجزء التاسع من كتاب الفهرست في اخبار العلبآء راسبآء مـا صـنّـفـوة مـن الكتب تاليف محمد بن امحق بن محمد بن امحق المعروف امحق بابى يعقوب الورّاق حكاية خط المصنف عبدة محمد بن امحق مقالة المذاهب والاعتقادات بسم اللة الرحمن الرحيم

الفن الاول من المقالة التاسعة من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسماء ما صنّفوة من الكتب ويحتوى على وصف مذاهب الحرنانية الكلدانيين المعروفين بالصابة ومذاهب الثنوية الكلدانيين²

حكاية من خط احمد بن الطيّب في امرهم حكاها عن الكندى اجتماع القوم على ان للعالم ها علة لم يزل واحد لا يتكثم لا يلحقه صفة شيء من المعلولات كلّف اهل التمييز من خلقه الاقرار بربوبيته واوضح لـهم السبيل وبعث رسلا للدلالة وتثبيتا للحجّة امـرهم ان يدعوا الى رضوانه ويحذروا من غضبه ووعدوا من اطاع نعيما لا يزول واوعدوا من عصى عذابا واقتصاصا بقدر استحقاقه ثم ينقطع ذلك وقد حكى عن بعض اوائلهم انه قال يعذب الله تسعة الف دور ثم يصيم الى رحمـة الله وان يحـص هوُلاء القوم الذين دعوا الى الله والى الحنيفية التى دور ثم يصير الى رحمـة الله وان يحـص هوُلاء القوم الذين دعوا الى الله والى الحنيفية التى بعد فلاطون الفيلسون لامّة ودعوة هوُلاء القوم كلّهم واحدة وسنتهم وشرائعهم غيم مختلفة من غلاطون الفيلسون لامّة ودعوة هوُلاء القوم كلّهم واحدة وسنتهم وشرائعهم غيم مختلفة الحكمة ودفعوا ما ناقض القطم ولرموا فضائل النفس الاربع واخذوا بالفضائل الجزئية وتجنبوا الحكمة ودفعوا ما ناقض القطم ولموا فضائل النفس الاربع واخذوا بالفضائل الجزئية وتجنبوا الرذائل الجزئية وقالوا ان السماء يتحرك حركة اختيارية وعقلية المفترض عليهم من الصوق الرذائل الجزئية وقالوا ان السماء يتحرك حركة اختيارية وعقلية المفترض عليهم من الصوة وثلث مجدات وثلث محدات في كل ركعة الثانية النقض والتربين من خلقهم عيم مختلفة مان ركاني الجزئية وتالوا ان السماء يتحرك حركة اختيارية وعقلية المفترض عليهم من الصلوة وثلث محدات في كل ركعة الثالية الثانية انقضاؤها عدن غروب الشمس وهي شمان ركعات وثلث تجدات في كل ركعة الثانية انقضاؤها عدن غروب الشمس وانها الزمت هذه

الكتب المؤلّفة في العطم كتاب العطر الف ليحيى بــن خالد كتاب العطم لابراهيم بــن العباس^ت كتاب العطم للكندى كتاب كيماء الـعـطم للكندى كتاب العطم مجهول كتاب اخر مجهول في العطم والتركيبات كتاب العطم لحبيب العطار كتاب العطم واجناسه للمفضل بن سلمة [°] كتاب العطم واجناسه ومعادنه لرجل جبلى يقال له . . .

الكتب المؤلفة في السمومات وعمل الصيدنة

رنطاح لا يعلم اتُحْدَث هـو ام قـديـم ولـه مـن الكتب كتاب السبومات وتركيبها واصولها نحـو خبسين ورقة كتاب السبومات لابن البطريق كتاب السبومات للهند كتاب السبومات ودفع ضررها للكندى كتاب السبومات لقسطا بن لوقا ودفع مضارّها كناب اجناس الحيات 10 لناقل الهندى كتاب اجناس الحشرات لابن البطريق كتاب الصيدنة لراوق الصيدنانى كتاب الصيدنة للرازى

الكتب المؤلّفة في التعاويذ والرقى

كتاب الهياكل السبعة كتاب الخواتيم السبعة كتاب الجواب السبعة كتاب المنازل السبعة كتاب الرقى والتعاويذ لابن وحشية كتاب الرقى والتعاويذ لاحمد بن هلال كتاب ٢٠ سفر آدم وفية اسمآء الملائكة والاعمال على اسمائها مجهول واليهود تدعية كتاب الهياجات والعطوف والحلول والربوط مجهول المصنف

اسمآء كتب مفردات واسماء مصنّفيها كتاب الجوهم واصنافة الّفة للمعتضد حمّد بن شاذان الجوهري تكتاب التلاويج ليحيى بن محمد الزجاج كتاب السيوب والمحجونات والغضار الصينى لجعفر بن الحسين كتاب الندا ٣٥ على الاشياء محجّع لا يعرف مؤلّفة كتاب الهليلجة^٥ لا يعرف مؤلّفها ويقال الفها الصادق رضى الله عنة وهذا محال كتاب اجناس الرقيق والكلام علية الّفة رجل من اهل مصم لابن

1000 MIH 10000-

عليها تدور سياستها كتاب عهد اردشير بابكان الى ابنه سابور كتاب موبدان موبد ف الحكم والجوامع والآداب كتاب عهد كسرى انوشروان الى ابنة الذى يسمى عين البلاغة كناب مسائل استرعاحس العالم والجواب عنها كتاب الملك ذي الشيبة وما جرى بينه وبين وزرائه واهل مملكته من الحاورة كتاب ما كتب به كسرى الى المرزبان واجابته اياه كتاب ه حديث اليأس والرجا والحاورة الـتـى جرت بينهما كتاب الملك والمرأة الـتى علقها بين السمآء والارض يستظل تحتها الف فارس كتاب المسائل التي انفذها ملك الروم الى انوشروان على يد بقراط الرومي - كتاب ارسال ملك الروم الفلاسفة الى ملك الفرس يسئله عن اشـيـآء من الحكمة كتاب الفيلسوف الذي بُلى بالجارية قيطم وحديث الفلاسفة في امرها كتاب الملك الذى اشار علية احد وزرائة بالنوم والاخر باليقظة كتاب ما امر اردشير باستخراجة ١٠ من خزائن الكتب التي وضعها الحكماء في التدبيم كتاب حديث السبع والبصم كتاب الملك والضرّتين والوزراء كتاب امرأني الملك احداهما تفضل الغلمان والاخرى الجواري وكلام الفلاسفة في ذلك كتاب الهِنْدِيَّيْن الجواد والبخيل والاحتجاج بينهما وتضاء ملك الهند في ذلك كتاب سكرىىرى بن مرديرد لـهـرمـز بن كسرى ورسالة كسرى الى جواسب وجوابها كتاب كسرى الى زعماء الرعيّة في الشكم كتاب اروى وذكم ديرها وما تكلمت به من الحكمة ها كَتَابَ نوادر ميمون بن ميمون في الأدب كَتَابَ حمزة بن عفيف في سـيـرة ذي اليمينين ُ كتاب ادب مسعدة الكاتب كتاب العرزمي في الادب بنوادر وشعم كتاب ً اداب عافية بس يزيد القاضي كتبع الى المحق بن عيسى بن على الهاشمي تكتاب اداب ابراهيم بن المهدى حَتَابَ اداب كلثوم بن عمرو العتابى حَتَابَ اداب عبد الله بن المعتزَّ حَتَابَ شاناق الهندى في الاداب خـمـسـة ابواب كتاب سيره نـامـه تاليف حَداهود بن فرخزاذ ٢٠ وهو كتاب الاخبار والاحاديث كتاب على بن رين النصراني في الاداب والامثال على مذاهب الفرس والروم والعرب كتاب ترجمته نوادر اهل الشرفية ونوادر اوساط الناس ونوادر السفلة والوضعاء

الكتب المؤلفة في تعبير الرؤيا

كتاب ارطاميدورس في تعبيم الرؤيا خمس مقالات كتاب النوم واليقظة لفرفوريوس" كتاب ٢٥ ابي سليمان المنطقي في الانذارات النومية كتاب الفه ابراهيم بن بكوس" في الرؤيا كتاب تعبيم الرؤيا لابن سيرين" كتاب تعبيم الرؤيا للكرماني" كتاب تعبيم الرؤيا للفيرياني" حديث كتاب تعبيم الرؤيا لابن قتيبة كتاب تعبيم الرؤيا على مذاهب اهل البيت عليهم السلام كتاب تعبيم الرؤيا لاهل البيت لطيف

Digitized by Google

الكبين وتوجية الجواسيس والطلائع والسرايا ووضع المسالح ترجمته مما عسل للاردشيم بن بابك كتاب باجهر الهندى في فراسات السيـوف ونعتها وصفاتها ورسومها وعلاماتها كتاب السيوف التي كانت عند الـعـرب واصناف ذلك كتاب شاناق الهندى في امر تدبير الحرب وما ينبغي للملك ان يتخذ من الرجال وفي امر الاساورة والطعام إوالسم كتاب العمل بالنار والنفط والزّزاقات في الحروب كتاب الدبّابات والمجنيقات والحيل والمكايد رأيته بخط ه ابن خفيف

> الكتب المؤلفة في البيطرة وعلاج الدوابّ وصفات الخيل واختياراتها

كتاب ابن اخى حزام' فى البيطرة الّفة للمتوكّل كتاب الّفة حكيم من حكماء الروم فى علاج سائر الدوابٌ كتاب البيطرة لسموس مـقـالـة موجودة كتاب الخيل وعلى اتى نعت ١٠ وصفة شِيَةُ افرة ما يكون من الخيل كتاب ارتباط الخيل مجهول كتاب نقلة اسحق بن على ابن سلّيمان للفرس فى علاج سائر الدوابّ والخيل والبغال والبقر والغنم والابل ومعرفة ثمنها رسومها كتاب البيطرة للحصيبى مجهول كتاب البيطرة للروم كتاب البيطرة للفرس

\$0

كتاب الجوارح لحمد بن عبد الله بن عمر البازيار كتاب البزاة للفرس كتاب البزاة للترك كتاب البزاة للروم كتاب البزاة للعرب كتاب الجوارح واللعب بــهــا لابــى دلف القاسم بن عيسى ً

اسمآء الكتب المؤلّفة فى المواعظ والآداب والحكم للفرس والروم والهند والعرب مما يعرف مؤلّفة او لا يعرف

۲.

 كتاب زاد الفرّوخ في تاديب ولدة
 كتاب مهراد وحسيس الموبدان الى بزرجمهم بن

 البختكان اولة انه لم يتنازع الرأى متنازعان احدُهما مخطى والاخم مصيب
 كتاب بفروس في

 الادب
 كتاب بروسن في تدبيم المنزل
 كتاب ابراهيم بن زياد في الادب للمهدى

 الادب
 كتاب بروسن في تدبيم المنزل
 كتاب ابراهيم بن زياد في الادب للمهدى

 معمد بن الليث الى الرشيد يعظه
 كتاب ابراهيم بن زياد في الادب للمهدى

 عمد بن الليث الى الرشيد يعظه
 كتاب معمد بن الليث الى يحيى بن خالد

 عمد بن الليث الى الرشيد يعظه
 كتاب معمد بن الليث الى يحيى بن خالد

 عمد بن الليث الى الرشيد يعظه
 كتاب معمد بن الليث الى يحيى بن خالد متاب الرد

 عمر بن الليث الى الرشيد يعظه
 كتاب معرمز يوصيه حين اصف الا الملك وجواب ه

 على الزنادقة جهول
 كتاب عهد كسرى الى ابنه في التأديب

 على الزنادقة معهول
 كتاب عهد كسرى الى ابنه في التأديب

 على الزنادية معمول المال الحالية الى ابنه في التأديب
 كتاب عهد كسرى الى من

 على الزنادية
 مال من الملوك الخالية الى ابنه في التأديب

 على الزنادية
 من الملوك الخالية الى ابنه في التأديب

 على الزنادية
 كتاب ملك من الملوك فيه جماع رؤوس ام رو المالي الى الى المرك

 الول النه
 اله من الملوك فيه جماع رؤوس ام رو المالي الى المرك

 الول النه
 الملوك فيه جماع رؤوس المالي الى المرك

 الول اله
 اله من الملوك فيه جمال

Digitized by Google

-1005 414 2000-

اسمآء الكتب المؤلفة في الباة الفارسي والهندي والرومي والعربي على طريق الحديث المُشبِق كتاب بنيان دخت كتاب بنيان نفس كتاب بـهـرام دخت في الباة كتاب مرطوس الرومي في حديث الباة كتاب الالفية الكبيم كتاب الالفية الصغيم كتاب بردان وحباحب لابي حسان الكبيم كتاب بردان وحباحب الصغيم كتاب ه الحرة والامة كتاب الحقاقات والبغاسم لابي العبس كتاب الفة ابن حاجب النعمان ويعرف بحديث ابن الدكاني كتاب لعوب الرئيسة وحسين اللوطي كتاب الجواري الحبايب

الكتب¹ المؤلفة في الخيلان والاختلاج والشامات والاكتاف والكتب المؤلفة في الفأل والزجر والحزر وما اشبه ذلك

الفرس والهند والروم والعرب ما كتاب منحول الفراسة لارسطاليس كتاب الفراسة لقليمون تكتاب فراسة الحمام كتاب زجم الفرس كتاب زجم الروم كتاب زجم الهند كتاب زجم العرب كتاب الخيلان لمينس الرومى كناب الشامات لمينس الرومى كتاب الفال لاهل فارس كتاب خطوط الكف والنظر في اليد للهند كتاب الاختلاج على ثلثة اوجه للفرس كتاب زجم الطيم والفأل والعيافة والقيافة والكهانة للمدائنى كتاب الفال الفلكى للكندى كتاب الاختلاج والزجر وما يرى ما الرجل في ثيابه وجسده وصفة الخيلان وعلاج ⁶ النساء ومعرفة ما يدن عليه الحيّات كتاب ترعة ابن المرتحل الكبيرة كتاب ترعة ابن المرتحل الصغيرة كتاب فيثا في القراء ترعة ابن المرتحل الكبيرة كتاب ترعة ابن المرتحل الصغيرة كتاب فيثاغورس في القراء ترعة من يدتر عليه الماري في ترعة الن المرتحل الصغيرة كتاب والزجر وما يرى ترعة ابن المرتحل الكبيرة كتاب ترعة ابن المرتحل الصغيرة كتاب فيثاغورس في القراء ترعة من التي يقترع بها عند كل حاجة كتاب ترعة منسوبة الى الاسكندر بالسهام

> الكتب المؤلّفة فى الفروسيّة وحمل السلاح وآلات الحروب والتدبيم والعمل بذلك لجميع الامم

كتاب اثنين ' الرمى لبهرام جور وقيل لبهرام جوبين [•] كتاب اثنين الضرب بالصوالجة للفرس كتاب تعبية الحروب واداب الاساورة وكيف كانت ملوك الفرس تولى الاربعة الثغور من الشرق والغرب والجنوب والشمال كتاب الحيّل للهرثمى الشعراني الفة للمأمون في الحروب جوّد في تأليفة وجعلة مقالتين المقالة الاولى ثلَثة اجزاء المقالة الثانية ستة وثلثون فصلا الف ه وخمسة وعشرون بابا الجزء الاول عشرون بابا يحتوى على مائتين واربع وستين مسئلة الجزء الثاني سبعة ابواب يحتوى على اثنتين واربعين مسئلة الجزء الثالث اربعة وعشرون بابا يحتوى على مائة واربع واربعين مسئلة الجزء الثالث اربعة وعشرون بابا يحتوى على مائة واربع واربعين مسئلة تحتاب عبد الجبار بن عدى للمنصور في آداب الحروب وصورة العسكم كتاب الاشميطي في الفروسيّة كتاب ادب الحروب وفتح الحصون والمدائن وتربيص

۲+

والادهان والحشائش كتاب فريقوديوس فى الاسماء والحفظة والتمائم والـعــود مـن حــروف الشمس والقمر والجوم الخمسة واسمآء الفلاسفة كتاب فريقوديوس فى الخواصّ وجزأًه ثلثة اجزاء كلّ جزء يحتوى على معنى

actor of the second

، بسم اللة الرحين الرحيم الفن الثالث من البقالة الثامنة من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسماء ما صنّفوة من الكتب ويحتوى على الكتب المصنفة في معان شتى لا يعرف مصنّفوها ولا مؤلّفوها

اسمآء خرافات تعرف باللقب لا يعرف في امرها غير هذا كتاب شكبذة كتاب كعب ضب كتاب ضلع الدير كتاب خمم ' كتاب عاشق البقرة' كتاب حرة الريح كتاب سعدة كتاب حديثة كتاب ١٠ حمل مشق كتاب ذو نقطة كتاب رقاصة كتاب سكن كتاب خرء الطير كتاب يثلب كتاب صعيدة كتاب طعنة الصرائ كتاب برص كتاب ريّ كتاب عرازة كتاب رخية كتاب جوسق' كتاب قور كتاب بلبل كناب حبى وحلمة كتاب جُلْبُدْة

احاديث البطّالين لا يعرف من منفها كتاب حوشب الاسدى كتاب عروة بن عبد الله كتاب الغاضرى كتاب ابى السايب ١٥ الخزومى كتاب ابى عمر الاعرج كتاب ضمضم المدينى كتاب قلوص كتاب ابى سكة كتاب مسرور الاوسى كناب ابى معن الغفارى كتاب الدارمى كتاب ابن احم كتاب عقريط كتاب حطمى الدلال كتاب ابى الحر المدينى كتاب فـنـد كتاب هبة الـلـه كتاب نومة الغحى كتاب ابن الشونيزى

اسبآء قوم من المعفّلين ألّف فى نوادر^م الكتب لا يعلم من الّفها كتاب نوادر جا[،] كتاب نوادر ابى ضمضم كتاب نوادر ابــن احــمـر كتاب نــوادر ســرزة الاعرابى كتاب نوادر ابن الموصلى كتاب نوادر ابن يعقوب كتاب نوادر ابـى عبيد الحزمى كتاب نوادر ابى علقمة كتاب نوادر سيفويه 40

Digitized by Google

with the same

كتاب طرد الشياطين ويعرف بالاسرار كتاب المحم الكبيم له كياب المحم الصغيم كتاب دوار على مذهب النبط وهو تسع مقالات كتاب مذاهب الكلدانيين في الاصنام كتاب الاشارة في المحم كتاب اسرار الكواكب كتاب الفلاحة الكبيم والصغيم كتاب حماطوثي اماعى الكسدانى في النوع الثانى من الطلسمات نقلة ابن وحشية كتاب الحيوة والموت في ه علاج الامراض لراهطًا بن سموطان الكسدانى كتاب الاصنام كتاب الطبيعة له كتاب الاسماء له كتاب مفاوضاتة مع ابى جعفم الاموى وسلامة بن سليمان الإخْرِيمى في الصنعة والمحر¹

ابو طالب

احمد بن الحسين بن عـلى بن احمد بن محـمـد بـن عبد الملك الزيات ْ صاحب ابن ١٠ وحشية وهو الذى يروى هذه الكتب عنه ويحيا في وقتنا هذا بل احسبه مات قريبا

الكلام على الشعبانة" والطلسمات والنيرنجات

اول من لعب بالشعبذة في الاسلام عبيد الكيّس واخم يعرف بـقـطـب الرحا ولهما في ذلك عدّة كتب منها كتاب الشعبذة لعبيد الكيس كتاب الخفة والدكّ والققّ لقطب الـرحـا كتاب بلع السيف والقضيب والحصى والسبع واكل الصابون والزجاج والحيلة في ذلك كتاب ها الخرقة لعبيد الكيس واخم من رأينا ممن يلعب بالخفة منصورا بالتجب ومات عـن مـائـة وخمس عشرة سنة وكان يقول لعبت بين يدى المعتمد

قالشتانس°

هذا قديم مبن تكلم على خواصّ الاشياء والنيرنجات والطلسبات وله من الكتب كتاب الجامع في النيرنجات والخواصّ

بليناس الحكيم

من اهل الطوانة من بلاد الروم ويقال انه اول من احدث الكلام على الطلسبات وكتابة فيما عمله بمدينته وبممالك الملوك من الطلسمات معروف مشهور

اروس" رومى وله من الكتب كتاب النيرنجات ىسىد الهندى ٢٥ من القدماء ومذهبه في النيرنجات مذهب الهند وله كتاب سلك فيه مسلك اتحاب التوقم كتب هرمس في النيرنجات والخواصّ والطلسمات كتاب هرمس في النشم والتعاويذ والعزائم كتاب الهاريطوس" في نيرنجات الاشجار والثمار [313]

Digitized by Google

ابن ابی رصاصة

وهر ابو عمرو عثمان بن ابی رصاصة ممن رأیـنـاه وشاهدناه وكان مقدما فی صناعته سألته یوما فقلت یـا ابـا عمرو انـا انزّهك عـن التعرض لهذا الشان فقال یا سبحان الله لی نیّف رثمانون سنة لو لم اعلم ان هـذا امـر حـقّ لتركته ولكنی لا اشك فی حـتـه فقلت والله لا افحت وله كتب كثیرة واعمال حسنة واهل هـذه الصناعة یفضّلونه ویقدّمُونه

الكلام على الطريقة المذمومة

فاما الطريقة المذمومة وهى طريقة التحرة فزعم من يخبر ذلك ان بَيْنَى ابنة ابليس وقيل هى ابنة ابن ابليس وانّ لها عرشا على الماء وان المريد لهذا الامر متى فعل لها ما تريد وصل اليها واخدمته من يريد وقضت حواجًة ولم يحتجب عنها والذى يـفـعـل لها القرابيين مـن حيوان ناطق وغير ناطق وان يدع المفترضات ويستعمل كلما يقبح في العقل استعماله وقد ١٠ تيل ايضا ان بيذخ هو ابليس نفسه وقال اخر ان بيذخ تجلس على عرشها فيحمل الـيـهـا المريد لطاعتها فيتحد لها تعالى الله وتقدست اسماؤة وقال لى انسان مـنـهـم انه رآها في المريد الطاعتها وقال لي الله وتقدست اسماؤة وقال لى انسان مـنـهـم انه رآها في مشققى الاعقاب وقال لى رأيت في جملتهم ابن مـنـذر بنى (?) وهـذا رجل من اكابر التحرة تريب العهد واسمة احمد بن جعفر غلام بن زريق وكان يناطق من تحت الطست من على منهم انه تعال منه مـنـهـم ابن مـنـذ ال

ومنهم خلف

ابن يوسف الدستميسانی" وله من الكتب على ما ذكر بعض احجابه ويعرف بابن قنان

ومنهم حماد بن مرة اليمانى روى عن الزرقاء الساحرة على زعمة وله من الكتب كتاب التماثيل

ومنهم الحريرى وهو ابو القاسم الفضل بن سهل بن الفضل ولـــــــــن الكتب كتاب الحلولات والربوطات والعقل والادارات

۲.

ابن وحشية الكلداني

وهو ابو بكم احمد بن على بن الختار بن عبد الكريم بن جرثيا بن بدنيا بن برطانيا^ه ٢٥ ابن عالاطيا الكسدانى الصوف من اهل تُسِّين وكان يدعى انه ساحر يعمل اعمال الطلسمات ويعمل الصنعة⁶ وخــن نذكم كتبه في الصنعة في موضعها مـن اخــم الكتاب ومعنى كسدانى نبطى⁷ وهم سكان الارض الاول" وهو من ولد ستحاريب⁹ وله من الكتب في التحم والطلسمات 118]

عيبوار، منزاهم، مرّة، فنتبرة، الهيم، ارهبية، خيثع، خيفتة، ريباح، زهبا، ذويعة، حسنوكرا، هيشب، طقعيطان، وقناص، قدمنة، منفيرش، اببرايبا، نيزار، شفطيل، ديويذ، انكرا، خطوفة، تنكيوش، مسلقر، قنادم، انتجع، نودر، تيشامة، عصار، ثعبان، نناميان، نمودركى، طبابور، ساهتون، غندافير، مبرداس، شيطوب، و زعروش، صخر، العرمرم، خشرم، شاذان، الحرث، الحويرث، عزرة، فقرون¹

اسمآء السبعة الذين هوُلاء ْ من ولدهم فاولهم دَنهَش اليوم الاول ُ شاخبا اليوم الثانى ُ مربيا اليوم الثالث ُ عبرا اليوم الرابع ُ مسمار اليوم الخامس ُ نمودركى اليوم السانس ُ بخطش اليوم السابع ُ

اريوس الرومى ١٠ اريوس بــن اصطفانوس بــن بطلينس الرومى ويلقب برشيد قومة وكان مــن علماء الروم بالعزائم وله من الكتب كَتَابَ يذكم فيه اولاد ابليس وتفرقهم في البلاد وما يختص بــه كـل جنس منهم في العلل والارواح والاستهلاكات والافعال وانساب الجنّ

لوهَق هو لوهق بن عرفج ٌ قديم وله من الكتب كتاب طبائع الحنّ ومـوالـيــد& ومـواخيذ&' ١٥ والارواح الصارعة وهذا الكتاب اكبر من كتاب اريوس الرومى

ابن هلال ً

مـن الحدثين وهـو ابو نصم احمد بـن هلال البكيل وهلال بن وصيف وهـو الذى فتم هذا الامر في الاسلام وكان مخدوما ومناطقا وله افعال عجيبة واعمال حسنة وخواتيم مجربة وله من الكتب كتاب الـروح المتلاشية كتاب المفاخر في الاعمال كتاب تفسير ما قالته ٢٠ الشياطين لسليمان بن داود صلى الله على نبينا وعليهما وما اخذ عليهم من العهود

ابن الامام ومن المعزمين الذين يعملون باسمآء الله جلّ اسمه رجل يعرف بابن الامام وكان في ايام المعتضد وطريقته حمودة غير مذمومة

> عبد الله بن هلال[،] مالح المُديبرى"، عقبة الاذرعى ٢٥ هؤلاء يعملون بالطريقة الحمودة ولهم افعال جليلة واعمال نبيلة ^[318]

Digitized by Google

منة تبارك وتعالى ولآن في خاصية اسمائة تقدست وذكرة علا وجلّ قسعهم واذلالهم فاما الحرة فزعمت انها تستعبد الشياطين بالقرابين والمعاصى وارتكاب الحظورات مما للة جل اسمة في تركها رضًا وللشياطين في استعمالها رضًا مثل ترك الصلوة والصوم واباحات الـدماء ونكاح ذوات الحرم وغير ذلك من الافعال الشريّة وهذا الشان ببلاد مصر وما والاها ظاهر والكتب فية مؤلفة كثيرة موجودة وبابل الحرة بارض مصر قال لى من رآها وبها بـقـايـا ه ساحرين وساحرات وزعم الجميع من المعزمين والحرة ان لهم خواتيم وعزائم ورقى وصنادل وحزاب ودخن وغير ذلك مها يستعملونة في علومهم

حكاية اخرى

الكلام على الطريقة الحمودة في العزائم

يقال والله اعلم واحـكـم ان سـلـيـمـان بن داود عليهما السلام اول من استعبد الجن والشياطين واستخدمها وقيل اول من استعبدها على مذاهب الفرس جمشيد بن اونجهان[•] قال[•] وكان يكتب لسليمان بن داود آصف بن بَرَخْيَا^ه وهو ابن خالة سليمان عبرانى ويوسف ابن عيصو^ت عبرانى والهرمزان بن الكردول" فارسى وعبرانى

اسمآء العفاريت الذين دخلوا على سليمان بن داود

وهم سبعون زعموا ان سليمان بن داود صلى الله على نبينا وعليهما السلام جلس واحضر رئيس الجن والشياطين واسمه فُقْطُس وعرضهم فعرّفه فُقْطُس اسم واحدٍ واحدٍ منهم وفعله فى ولد آدم واخذ عليهم العهد والميثاق فاذا اقسم عليهم بذلك العهد اجابوا وانصرفوا والعهود اسماء الله تعالى عبرّ وجلّ وهم فقطس عمرد كيوان شمرعال فيبروز ٥٩ مهاتال ذيبزب مسيدوك حبدذرب سيّار زنبور الراحس كوكب حمران داهم تارون شداد معصعة بكتان هرثمة بكلم فيروخ هرمز، همرمز همة العمر عليه الم 1282 M+M 2000-

وهند المستـمجـلة كتاب الفتى العاشق الست وذات الحال كتاب الفتى الاحمق وشـمـسـة عاشقته كتاب العاشق الجنون وسلم وجاريتها الخيّلة

اسمآء عشاق الانس للحنّ وعشاق الجنّ للانس كتاب دعد والرباب كتاب رفاعة العبسى وسكم كتاب سعسع وقمع كناب ناعم بن ه دارم ورحيمة وشيطان الطاق كتاب الاغلب والدبّاب كتاب الضرغام وحودروفس كتاب عمرو ودقيانوس كتاب الشمّاخ ودَمِع كتاب الخزرجى الـحتال واسما كتاب حضم بن النبهان والجنية كتاب الدلفاء واخوتها والجنى كتاب دعد الفزارية والجنى وعمرو كتاب عمر بن سفيان السلمى والجنية كتاب عمرو بن المكشوح والجنية تتاب ربيعة بن قدام والجنية كتاب سعد بن عميم والنوار قال محمد بن امحق كانت الاسمار والخرافات مرغربا من يفتعل ذلك رجل يعرف بابن دلان واسمه احمد بن محمد بن دلان والخرافات مرغربا العطار وجماعة وقد ذكرنا فيما تقدم من كان يعمل الخرافات والاسمار على السنة الحيران وغيرة وهم سهل بن هارين ⁶ وعلى بن داود⁶ والعتابى ⁶ واحمد بن ابى طاهم⁷

الكتب المؤلفة فى عجائب الجم وغيرة ١٥ وهى كتاب يعرف بكتاب حضر المغربى والفة ويحتوى على ثلثين حديثا عشرة فى عجائب البرّ وعشرة فى عجائب الشجرة وعـشـرة فى عجـائـب البعم كتاب واثلة بن الاسقع كتاب السبيفع بن ذى ترحم الحبيرى والعقوق بنت زيد كتاب الشيخ بن الشاب

~~~~

بسم اللة الرحين الرحيم الفنّ الثاني من المقالة الثامنة من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسماء ما ٣٠ صنّفوة من الكتب ويحتوى على اخبار المعزمين والمشعبذين والحرة واصحاب النيرنجيات والحيل والطلسمات

تال حمد بن اتحق النديم زعم المعزّمون والتحرة ان الشياطين والجنّ والارواح تطيعهم وتحُدمهم وتَتَصَرَّفٌ بين امرهم ونهيهم فاما المعرّمون ممن ينتحل الشرائع فزعموا ان ذلك يكون بطاعة الله جلّ اسمه والابتهال اليه والاقسام على الارواح والشياطين به وترك الشهوات ولزرم ه٣ العبادات وانّ الجنّ والشياطين يطيعونهم اما طاعة لله جلّ اسمه لاجل الاقسام به واما مخافة [303] كتاب احمد وسنا كتاب محمد ودقاق كتاب حكم وخلد كتاب عباد الفاتك وفـنـك كتاب شعوب وعَطَرَق كتاب احمد وزين العصور كتاب بشم المهلبي وبسباسة كتاب عاصم وسلطان كتاب ذوب ورخيم كتاب احمد بن قتيبة وبانوجة كتاب سهل وسليمة كتاب الكاتب ومنى كتاب ابي العتاهية وعُتْب كتاب عباس وفور كتاب عاشق البقرة كتاب عسى وسراب كتاب عصام ونُمَينة كتاب مزيد والزهراء كتاب عـبيد الله بن ه المهنِّب ولبنى بنت المعم

## اسمآء الحبائب المتطرّفات

كتاب ريحانة وقَرَنْفُل كتاب رُقَيَّة وخديجة كتاب مؤيس وذكيا كتاب سُكينة والرباب كتاب العطريفة والدلفاء كتاب هند وابنة النعمان كناب عبدة العاقلة وعـبـدة الغدّارة كتاب لرُلوَّة وشاطرة كتاب نجدة وزعوم كتاب سلمى وسعاد كتاب صواب وسرور كتاب ١٠ الدهما ونعبة

اسماء العشاق الذين تدخل احاديثهم في السمر

كتاب صاحب بشم بن مروان وابنة عمّة كتاب الكلبى وابنة عمّة كتاب التيبى والتبييية الذين تعاهدوا كتاب المصرى والمكيّة كتاب عبد الله بن جعفم والتجرة المكتوب عليها كتاب الوجيهة والاعرابى كتاب الساء بن خارجة الفزارى كتاب ملك ٥٠ ابن اسما وصاحبة الحصّ كتاب عباس الحنفى والتى رماها كتاب الجارية ومولاها وعبيد الله بن معم كتاب عبد الرحمن بن الحكم بن حسان الاسدى وسعد صاحبى الغار كتاب الفتى والمرأة التى رمت بالحصاة كتاب الرياب وزوجها الذين تعاهدوا كتاب المرأة مليمان وعنوان وشيبان كتاب عبد الرحمن بن الحكم بن حسان الاسدى وسعد صاحبى الغار ماليه بن معم كتاب عبد الرحمن بن الحكم بن حسان الاسدى وسعد صاحبى الغار واخوتها والرجل الذى عواها كتاب اليوان وزوجها الذين تعاهدوا كتاب ماليمان وعنوان وشيبان كتاب العرابى وابنة عمّة آخم كتاب عبد الملك والكلبى ٢٠ ماحب خالد بن الوليد كتاب الزعربى وابنة عمّة الذين ساروا الى عشام بن عبد الملك ماحب خالد بن الوليد كتاب الزعرى وابنة عمّة الذين ساروا الى عشام بن عبد الملك الكردوحية وابنة الذى كتاب الخرى وابنة عمّة كاب عنبة وازيهم وعبرو الملك كتاب الكردوحية وابنة الكاعن كتاب الخرى وابنة عمّة الذين ساروا الى عشام بن عبد المك الكردوحية وابنة الكاعن كتاب التعربي وابنة عمّة عن الدين ساروا الى عشام بن عبد المك الكردوحية وابنة الكاعن كتاب الموان تتاب حبيب العطار كتاب حسن والمك الكردوحية وابنة الكاعن كتاب الاضويين العراقي والمدنى كتاب المومل بن الشريف والعرق المردوحية وابنة الكاعن كتاب الاضويي وابنة عمّة كتاب عنبة وازيهم وعبرو المك كتاب الكردوحية وابنة الكاعن كتاب الخصوين العراقي والمدني كتاب المومل بن الشريف والعرو تاب المتجرد في النساء كتاب بدن وشادن كتاب حبيب العطار كتاب حسن والمين المرائيلي كتاب حافية ابنة عاشم الكندى كتاب المومل بن الشريف والعرزة ومطعون ٢٠ المار أليلي كتاب حافية ابنة عاشم الكندي كتاب المومل بن الشريف والعرزة ومطعون ٢٠ كتاب الفتي العاشق وصاحبته كتاب الخنث والفتاة التي عشقته كتاب الفتي العاشق الروم كتاب مررويانوس' في الادب كتاب انطوس' السايح وملك الروم كتاب حاورة الملك مع حمد عاربوس كتاب ديسون وراجيل الملكين كتاب سماس' العالم في الامثال كتاب العقل والجمال كتاب خبر ملك لُن كتاب سطرينوس الملك وسبب تزويجه بساراد الفقصة

اسمآء كتب ملوك بابل وغيرهم من ملوك الطوائف واحاديثهم

ه كَتَابَ ملك بابل الصالح وابليس كيف احتال له واغواه كَتَابَ نيمرود ملك بابل كَتَابَ الملك الراكب القصبة كَتَابَ الشيخ والفتى كَتَابَ اردشير ملك بابل واربوبه وزيره كَتَابَ لاهيم بن ابان كَتَابَ الحكيم الناسك

اسمآء العشاق من سائر الناس

مبن أُلَّف في حديثة كتابٌ كتاب سبيل وقالون كتاب على بن اديم ومنهلة كتاب ٢٥ المهذب ولذة كناب الفضل بن ابى دلامة وكليم كتاب المعذب والغواء والطيرة كتاب ٣٣م اللهو وسكم كتاب ابراهيم وعلم كتاب طرب وعجب كتاب عمرو بن صالح وتصاف [308]

Digitized by Google

eee ₩+ð tim

عملته الفرس وخلته الهند، وقال قوم ان الذى عملة بزرجمهم ً الحكيم اجزاء والله اعلم بذلك كتاب سندباذ ُ الحكيم وهو نتختان كبيرة وصغيرة والخُلْف فيه ايضا مثل الخلف فى كليله ودمنه والغالب والاقرب الى الحق ان يكون الهند صنفته

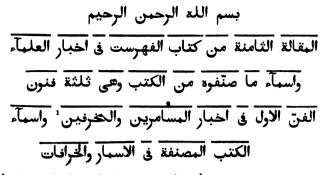
اسمآء كتب الفرس كتاب هزار دستان <sup>و</sup> كتاب دوسفاس ومىلوس كتاب حد حسروا كتاب المرىس كتاب ه خرافة ونزهة كتاب الدبّ والثعلب كتاب روزبه اليتيم كناب مسك زنــانــــه وشاه زنان كتاب نمرود ملك بابل كتاب خليل ودعد ً

اسمآء الكتب التى الّفها الفرس فى السيم والاسمار الحكيمة التى لملوكهم كتاب رستم واسفنديار ترجمه جبلة بن سالم<sup>6</sup> كتاب بهرام شوس ترجمه جبلة بن سالم كتاب شـهـريزاد مع ابرويز كتاب الكارنامج <sup>7</sup> ف سيرة انوشروان <sup>\*</sup> كتاب التاج وما تفألت به ملوكهم كتاب دارا والصنم الذهب كتاب اثنين نامه كتاب خداى نامه كتاب بهرام ونرسى كتاب انوشروان

اسمآء كتب الهذن ف الخرافات والاسمار والاحاديث

كتاب كليلة ودمنة وهو سبعة عشر بابا وقيل ثمانية عشر بابا فسّرة عبد الله بن المقفع وغيرة وقد نقل هذا الكتاب الى الشعر نقلة ابان بن عبد الحميد بن لاحق بن عُفَير<sup>6</sup> ها الرقاشى ونقلة على بن داود الى الشعر ونقلة بشر بن المعتمد والذى خرج بعضة ورأيت انا في نتخة زيادة بابين وقد عملت شعراء الجم هذا الكتاب شعرا ونقل الى اللغة الفارسية بالعربية ولهذا الكتاب جوامع وانتزاعات عملها جماعة منهم ابن المقفع وسهل بن هارون وسلم صاحب بيت الحكمة والمريد الاسود<sup>64</sup> الذى استدعاة المتوكل في ايامة من فارس ومن كتبهم كتاب سندباذ الكبير<sup>14</sup> كتاب سندباذ الصعير كتاب البد<sup>64</sup> تراب بوداسف<sup>14</sup> وبلوهم كتاب بوداسف مفرد كتاب المدباذ الصعير كتاب البد<sup>14</sup> تراب وداسف<sup>14</sup> الهند في تصة هبوط آدم علية السلام كتاب طرق كتاب وبدل في المراب والمرأة كتاب حدود منطق الهند كتاب ساديرم كتاب عرب الهند والعين المائلة عائل في المراب مانات في الهندي في المائلة المائرة المراب المائلة المتوكل المائية عائل المائلة العارسية المائي المائية الفارسية وملوهم كتاب مندباذ الكبير<sup>14</sup> كتاب سندباذ الصعير كتاب البد<sup>14</sup> تراب بوداسف<sup>14</sup> ومائل مندباذ الكبير<sup>14</sup> كتاب المائية المائرين المائية عائلة المائية المائية المائية ومائية في المائية المائية الكنير المائية المائية مائية المائية المائية المائية المائية المائية المائية المائية مائية المائية المائية المائية المائية والمائية المائية 
اسمآء كتب الروم في الاسمار والتواريخ كتاب تاريخ الروم كتاب سمسة ودمن " على مثال كتاب كليلة ودمنة واسمة بالرومية . . . وهو كتاب بارد التاليف بغيض التصنيف وقــد قيل ان بعض الحدثين عملة كتاب ادب 39 - 1001

Digitized by Google



قال محمد بن المحق اول من صنف الخرافات وجعل لها كتبا واودعها الخزائن وجعل بعض ذلك على ألسنة الحيوان الفرسُ الاول \* ثم أغرق في ذلك ملوك الشغانية \* وهُم الطبقة الثالثة من ملوك الفرس ثم زاد ذلكَ وانسع في أيام مُلوك الساسانيَّة ونقلته العربَّ الى اللغة العربية وتناوله الفحكاء والبلغاء فهذَّبوة ونَمَّقوه وصنفوا في معناة ما يشبهه فاولُ كتاب عمل في هُذا ١٠ المعنى كتاب هزار افسان ومعناة الف خرافة وكان السبب في ذلك ان مـلـكا مـن ملوكهم كان اذا تزوج امرأة وبات معها ليلة تتلها من الغد فتزوّج بحارية من إولاد الملوك ممن لها عقل ودراية يقال لها شهرازاد فلما حصلت معد ابتدات تخرّفه وتصل الحديث عسنه انقضاء الليل بما يحمل الملكَ على استبقائها ويسئلها في اللبية الثانية عن تمام الحديث الى ان اتى عليها الف ليلة وهو مع ذلك يطأها الى ان رُزقت منه ولدا اظهرته واوقفته على حيلتها عليه ه، فاستعقلها ومال اليها واستبقاها وكان للملك قهرمانة \* يقال لهاً دينارزاد فكانت موافقة لها على ذلك وقد قيل ان هذا الكتاب الف لحُماني ابنة بهمن وجاءوا فيه بخبم غيم هذا قال حمد بن اتحق والحجيم ان شاء الله ان اول من سمر بالليل الاسكندر وكان له قرم يُخْحِكونه ويخرّفونه لا يريد بذلك اللذّة وانما كان يريد الحفظ والحرس واستعمل لذلك بعده الملوك كتاب هزارُ افسان ويُحتوى على الف ليلة وعلى دُون المائنى سمّ لان السمر ربما حدَّث به في عدة ٢٠ ليال وتمد رأيت بتمامة دفعات وهو بالحقيقة كتاب غيثٌ بارد الحديث تال محمد بن امحق ابتدى ابو عُبد الله محمد بن عبدوس الجهشيارى \* صاحب كُتاب الوزراء بتاليف كتاب اختار. فيه الف سمر من اسمار العرب والجم والروم وغيرهم كل جزء تمائم بذاته لا يَعْلق بمغمرة واحضر المسامرين فاخذ عنهم احسن ما يعرفون ويحسنون واختار من الكتب المصنفة في الاسمارُ والخرافاتُ ما يحلا بنفسة وكان فاضلا فاجْتمع له منْ ذلكَ اربعمائة ليلة وثمانون ليلة ه كل ليلة سمّ تام يحتوى على خمسين ورقة واقلّ وآكثر ثم عاجلته المنية قبل استيفاء ما ق نفسة من تتبيبة الف سمر ورأيت من ذلك عدة اجزاء بخط ابس الطيّب اخى الشافعي وكان تبلُ ذلك ممن يعمل الاسمار والخرافات على السنة الناس والطيم والبهائم جماعة منهم عـبـد الله بن المقفع وسهال بن هرونً" وعلى بن داود" كاتب زبيدة وغيرهم وقد استقصينا اخبار هؤلاء وما صنفوة في مواضعة من الكتاب فاما كتاب كليلة ودمنة" فقد أُخْتُلِف في امرة فقيل ٣٠ عملته الهند وخبر ذلك في صدر الكتاب وقيل عملته ملوك الاسكانية وخلته الهند وقيل

Digitized by Google

ابو الحسن الحرانى

واسمة ثابت بن ابراهيم بن زهرون <sup>1</sup> وكان طبيبا محذقا مصيبا وكان اسوفا ضنينا بـــا يحسن وتوفى وله من الكتب أصلح مقالات من كتاب يحيى بــن سرافيون <sup>2</sup> ونقل ما لــــنـى فيلغريوس <sup>1</sup> كتاب جوابات مسائل سئل عنها

اسمآء كتب الهند في الطبّ الموجودة بلغة العرب

كتاب سسرد' عشر مقالات امر يحيى بن خالد بتفسيرة لمنكة الهندى في البيمارستان ويجرى مجرى الكناش' كتاب استانكر' الجامع تفسير ابس دهن' كتاب سيرك' فشرة عبد الله بن على من الفارسى الى العربى لانة اولا نـقـل مـن الهندى الى الفارسى كتاب سندستاق' معناة كتاب صفوة الخيم' تفسير ابس دهـن صاحب البيمارستان كتاب منتصر للهند في العقاقير كتاب علاجات الحبالى للهند كتاب توقشتل' فية مائة داء ١٠ ومائة دواء كتاب روسا' الهندية في علاجات العبالى للهند كتاب السكر للهند كتاب اسماء عقاقير الهند فسرة منكة لاتحق بن سليمان النساء كتاب المندى في مائة داء ١٠

اسمآء كتب الفرس في الطبّ المشهورين بالطبّ في ايام ملوك الاعاجم ممّن وصل الينا تأليفة ونقل الى العربى

تيادورس™ وكان نصرانيّا وبنى له سابور ذو الاكتاف البيع فى بلده ويقال ان الذى بنى له بهرام جور ونقل له الى العربى كتاب كناش تيادورس

- restances and some -

الجزء الثامن من كناب الفهرست في اخبار العلمآء في سائر العلوم القديمة والحدثة واسمآء ما صنّفوة مـن الكتب تاليف حـمـد بن اسحق النديم المعروف اسحق بابى يعقوب الورّاق حكاية خطّ المصنّف عبدة حمد بن اسحق الورّاق فية المقالة الثامنة<sup>11</sup>

Digitized by Google

٢ð

la

رسالته في تعطيش السمك والعلَّة فيه رسالته في كيفية النحور رسالته في العلَّة التي لها لأ يوجد شراب ليفعل فعل الشراب الحجيم بالبدن رسالته في غروب الشمس والكواكب وان ذلك ليس من اجل حركة الارض بل حركة الفلك رسالته في انه لا يتصوّر لمن لا رياضة له بالبرهان ان الارض كريّة وان الناس حولها رسالته في فسخ ظن من توهم ان الكواكب ليست · • في نهاية الاستدارة رسالته في البحث عن الارض الطبيعيّة هي الطين ام الجر رسالته في تثبيت الاستحالة رسالته في العطش وازدياد الحرارة لذلك رسالته في العادة وانها تحول طبيعة رسالته في العلة التي من اجلها تضيق النواظم في النور وتتسع في الظلمة رسالته في العلَّة التي لها زعم بعض الجُهّال ان الثلج يعطش رسالته في اطعمة المرضى كتاب ما استدركه من الفصل في الكلام في القائلين بحدوث الاجسام على القائلين بقدمها كتاب في ان ١٠ العلَّة اليسيرة بعضها اعسر تعرَّفا وعلاجًا من الفليظة رسالته في العلل المشكلة كتاب ف العلَّة التي يذم لها بعض الناس وعوامَّهم الطبيب وان كان حافتًا رسالته في ان الطبيب الحاذق ليس هو من قدر على ابرآء جميع العلل وان ذلك ليس في الوسع رسالته في العلل القاتلة لعظمها والقاتلة لظهورها بغتة رسالته في ان الصانع المستغرق بصناعة معدوم في جل الصناعات الا في الطبّ خاصّة والعلّة التي من اجلها ظـهـم ذلك في صناعة الطبّ كتاب ٥١ المتجم في الطبّ على طريق كناش رسالته في العلَّة التي من اجلها صار ينجم جهَّال الاطباء والعوام والنساء في المدن في علاج بعض الامراض اكشم من العلماء وعذر الطبيب في ذلك رسالته في محنة الطبيب وكيف ينبغي ان يكون حاله في نفسه وبدنه وشربه مقالة في مقدار ما يمكن ان يستدرك في احكام النجوم على رأى الفلاسفة الطبيعيِّين ومن لم يقل منهم ان الكواكب احياء تمّ ما وجد من فهرست الرازى

ابو سعید*)* سنان بن ثابت بن قر<sup>و °</sup>

الحرانى وقد مرّ نسب ابية وكان طبيبا مقدما وارادة القاهرُ على الاسلام فنهـرب ثم اسلم وخاف من القاهر فمضى الى خراسان وعاد وتوفى ببغداد مسلما سنة احدى وثلثين وثلثمائة فى غرّة ذى الجة وله من الكتب . . .

ابو الحسن بن سنان ۲۰ ابن ثابت بن ترّة <sup>3</sup> وكان طبيبا محدّقا وتوفى حادى عشم ذى القعدة سنة خمس وستين وثلثمائة وله من الكتب كتاب التاريخ من سنة خمس وتسعين ومائتين الى حين وفاته



۲.

الفلك كتاب سبب تحرك الفلك عـلى استدارة كتاب في نقض الطبّ الروحاني عـلى ابـن اليمان تحتاب في انه لا يمكن ان يكون العالم لم يزل على مثال ما نشاهد، كتاب في ان الحركة ليست مرئية بل معلومة كتاب في ان الجسم يتحرك من ذاته وان الحركة مبدأ طبيعته كتاب في الشكوك التي على برقلس كتاب تقسيم الامراض واسبابها وعلاجاتها على الشرح كتاب تفسيم كتاب فلوطرخس في تفسيم كتاب طيماوس تكتاب نقضة على سهيل البلخي ه فيما ناقضه به من اللذة كتاب في العلَّة التي لها يحـــدث الــورم مــن الزكام في رؤس بعض الناس كتاب في التلطف في ايصال العليل الى بعض شهواته كتاب العلَّة في خلق السباع والهوام كتاب على ابن اليمان في نقضه على المسمعي في الهيولي كتاب نقض نقض كتاب التدبيم كتاب النقض على الكيال في الامامة كتاب اختصار كناب حيلة البرء لجالينوس كتاب تلخيصه لكتاب العلل والاعراض كتاب تلخيصه لكتاب المواضع الالمة كتاب نقض ١٠ نقض البلخي للعلم الالهي كتاب رسالته في قطر السربّع كتاب في ان جواهر لا اجسام كتاب في السيرة الفاضلة كناب في وجوب الادعية كتاب في الاشفاق على اهل التحصيل من المتكلمين والمتفلسفين كتاب الحاصل في العلم الالهى كتاب رسالته في العلم الالهى لطيفة كتاب دفع مضار الاغذية كتاب على سهيل البلخى في تثبيت المعاد كتاب في علَّة جذب جم المغناطيس كتاب في ان النفس ليست بحسم كتاب النفس كبير كتاب ١٥ ف النفس صغيم كناب ميزان العقل كتاب في السكم مقالتان كتاب القولنج مقالة كَتَابَ السِّكَخْجُبين مقالة كَتَابَ تفسير تفسير كتاب جالينوس لـفـصـول بقراط كَتَاب الفصول ويسمى بالمرشد كناب الأبنة وعلاجها كتاب نـقـص كتاب الوجود لمنصور بن طلحة كتاب فيما يرد به اظهار ما يدّعى من عيرب الانبياء كتاب في ان للعالم خالقا حكيما كتاب في اثار الامام الفاضل المعصوم كتاب في الاوهام والحركات والعشق كتاب في ٢٠ استفراغ الحمومين قبل النصم كتاب الامام والماموم والحقين كتاب خواصّ التلاميذ كتاب شروط النظر كتاب الأراء الطبيعية كتاب ترتيب أكل الفواكه كتاب خطاء غرض الطبيب كتاب ما يعرض في صناعة الطب كتاب السيرة الفاضلة اشعاره في العلم الالهى كتاب الانثيين لجابر الى الشعر (?) قصيدة في المنطقيات قصيدة في العظة اليونانية

49

ما سمّاه الرازى رسالةً

رسالة في التعرّى والتدثّم رسالتة في التركيب رسالتة في الجبر وكيف يساق الية وعلامة الحق فية رسالتة فيما لا يلصق مما يقطع من البدن وان صغر وما يلصق من الجراحات وان كبر رسالتة في تبريد الماء على الثلم وتبريد الماء يقع الثلم فية رسالتة في المنطق

was 14++ 55mm-

اقرب منها الى الامتناع قال محمد بن اتحق هذا من الاثنى عشم كتابا وقد ذكرنــا جميعها في مُوضعة من الكتاب وكذلك سائر كتبة في الصناعة فمن يريد معرفة ذلك فلينظر في المقالة العاشرة ان شاء الله تعالى كتاب الباء مقالة كتاب المنصورى في الطبّ الى منتصور بن اسمعيل ويحتوى على عشر مقالات كتاب الحاوى ويسمى الجامع الحاصر لصناعة الطب ه ويقسم هذا الكتاب اثنى عشر قسما القسم الأول منه في علاج المرضى والأمراض القسم الثاني في حفظ العجة القسم الثالث في الرئبة؛ والجسب والجراحات القسم الرابع في قوى الادوية والاغذية وجميع ما يحتاج الية من المواد في الطب القسم الخامس في الأدوية المركبة القسم السادس في صنعة الطبّ القسم السابع في صيدنة الطب الادوية والوانها وطعومها ورواحُها القسم الثامن في الابدان القسم التاسع في الاوزان والمكاييل القسم العاشم في ١٠ التشريح ومنافع الاعتضاء القسم الحادي عشر في الاسباب الطبيعيّة من صناعة الطبّ . القسم الثاني عشر في المدخل الى صناعة الطبّ مقالتان في الاولة الاسمآء الطبّيّة وفي الثانية اوائل الطبّ كتاب في استدراك ما بقى من كتب جالينوس مما لم يذكرة حنين ولا جالينوس فى فهرسته مقالة كتاب في ان الطين المنتقل به فيه منافع مقالة كتاب في ان الحبِّية المفرطة تضرّ بالابدان مقالة كتاب في الاسباب المبيّلة لقلوب الناس عن الماضل الاطباء ٥١ الى اخسّائهم كتاب ما يقدّم من الفراكة والاغذية وما يُوخّر كتاب على احمد بن الطيب فيما رد بد على جالينوس في امر الطعم المر تحتاب الردّ على المسمعي المتكلم في ردّة على اح*ح*اب الهيولى كَتَابَ الردّ على جريم الطبيب فيما خالف فيه من امر التوت الشامى بعقب<sup>و.</sup> البطيخ كتاب في نقض كناب انابوا الى فرفوريوس في شرح مذاهب ارسطاليس في العلم الالهى كتاب في الخلاء والملاء وهما الزمان والمكان كتاب الصغير في العلم الالهى كتاب · الهيولى المطلقة والجزئية تتاب الى ابى القاسم الملخى في الزيادة على جـوابـ وعلى جواب هذا الجراب كتاب الردّ على ابي القاسم البلخي في نقضة المقالة الثانية في العلم الالهي كتاب الحدرى والحصبة كتاب الحصى في الكلى والمثانة كتاب الى من لا يحضره طبيب كتاب الادرية الموجودة بكلّ مكان كتاب الطبّ الملوكى كتاب التقسيم والتائجيم كتاب اختصار كناب النبض الكبير لجالينوس كتاب الردّ على الجاحظ في نقص الطبّ كتاب م مناقضة الجاحظ في كتابة في فضيلة الكلام كتاب الفالج كتاب اللقرة كتاب هيئة الكبد كتاب النقرس وعرق المدينى كتاب هيئة العين كتاب الانثيين كتاب هيئة القلب كتاب هيئة السمائج كناب اوجاع المفاصل اثنان وعشرون فصلا كتاب اقراباذين كتاب الانتقاد والتحرير على المعترلة كتاب الخيار المر كتاب كيفية الافتداء كتاب ابدال الادرية تحتاب خراص الأشياء كتاب الهُيولي الكبير كتاب سبب وقوف الارض وسط

### الرازى

ابو بكم محمد بن زكرياء الرازى<sup>1</sup> من اهل الرى اوحد دهرة وفريد عصرة قـد جمع المعرفة بعلوم القدماء وسيما الطبّ وكان ينتقل فى البلدان وبينة وبين منصور بن اسمعيل<sup>4</sup> صداقة وله الف كتاب المنصورى قال لى محمد بن الحسن الورّاق قال لى رجل من اهل الرى شيخ كبيم سألته عن الرازى فقال كان شيطًا كبيم الرأس مسقّطا وكان يجلس فى مجلسة ودونة تلاميذ ه ودونهم تلاميذهم ودونهم تلاميذ اخر وكان يجىء الرجل.<sup>4</sup> فيصف مـا يـد لاول مـن تلقاة فـان كان عندهم علم والا تعدّاهم الى غيرهم فان اصابوا والا تكلم الرازى فى ذلك وكان كريما منفضلا بازا بالناس حسن الرأفة بالفقراء والاعلاء حـتـى كان يجرى عليهم الجرايات الواسعة ويترضهم قال ولم يكن يفارق المدارج والنسخ ما دخلت عليه قـط الا رأيتة ينسخ اما يسرّد المنفضلا بازا بالناس حسن الرأفة بالفقراء والاعلاء حـتـى كان يجرى عليهم الجرايات الواسعة ويترضهم قال ولم يكن يفارق المدارج والنسخ ما دخلت عليه قـط الا رأيتة ينسخ اما يسرّد الفلسفة على البلخي

خبر فلسفة البلخى هذا

هذا كان من اهل بلخ يطوف البلاد ويجول الارض حسن المعرفة بالفلسفة والعلوم القديمة وقد يقال ان الرازى ادّعى كتبة فى ذلــك ورأيت بخـطّــة شيــًا كثيرا فى عــلــوم كثيرة مسوّدات ونساتيم لم يخرج منها الى الناس كتاب تامّ وقيل انّ بخراسان كتبة موجودة وكان فى زمان ١٥ الرازى

# رجل يعرف بشهيد بن الحسين

ويكنى ابا الحسن يجرى مجرى فلسفتة فى العلم ولكن لهذا الرجل كتب مصنفة وبينة وبين. الرازى مناظرات ولكل واحد منهما نقوض على صاحبة

۲.

ما صنّفة الرازى من الكتب



## الطيفورى المتطبب

وقد نقل له حنين عدّة كتب في الطبّ وكان متقدما فاضلا خادما للخلفاء وله من الكتب . . .

الحلاجی • ويعرف بيحيى بن ابى حكيم<sup>و</sup> من اطبّاء المعتضد وله من الكتب كتاب تدبير الابدان الخيفة التى قد غلبت عليها الصفراء الّفه للمعتضد

ابن صهاريخت واسمة عيسى من اهل جنديسابور وله من الكتب كتاب قوى الادوية المفردة على الحروف

. ويعرف بيعقوب السيراق' ولا يعلم موضعة من الزمان ولة من الكتب حَتابَ السفر والحضر في الطبّ لطيف

رجعنا الى النسق بعد حنين

انما ذکرنا من ذکرناه قبل هذا الموضع لانـهـم متقاربون فی العلم والزمان وخــن نــذَکر ۱۰ بعدهم من یاحق بحنین اذ کانت له الریاسة عای ابناء جنسه

#### اسحق بن حنين

ابو يعقوب المحق بن حنين<sup>5</sup> في نجار ابية في الفضل ومحة النقل من الــلــغــة اليونانية والسريانية الى العربية وكان فصيحا بالعربية يزيد على ابية في ذلك وخدم مــن خدمة ابوة من الخلفآء والرؤساء وكان منقطعا الى القاسم بن عبيد اللة وخصيصا بة مقدما عندة يفضى ٢٠ الية باسرارة ولحقة في اخر عمرة الفالج وبة مات وتوفى في شهر ربيع الاخر سنة ثمان وتسعين ومائتين ولة من الكتب سوى ما نقل من الكتب القديمة كتاب الادوية المفردة على الحرون كتاب الكناش اللطيف كتاب تاريخ الاطبّاء كتاب الادوية المفردة على الحرون

#### ابو عثمان الدمشقي

وهو ابو عثمان سعيد بن يعقوب الدمشقى ٌ احد النقلة الجيدين وكان منقطعا الى على ٢٥ ابن عيسى ٌ وله من الكتب سوى ما نقل . . .

الساهر واسمة يوسف في ايام المكتفى ولة مــن الكتب حَتَابَ الكناش وهــو الــذى يعرف باسمة وينسب الية



مسيم الدمشقى<sup>1</sup> وهو ابو الحسن ولا يعرف في امرة اكثر من هذا وله من الكتب . . . اهرن القسَّ<sup>2</sup> في صدر الدولة وعـمــل كتابة بالسريانية ونقله ماسرجيس وله من الكتب <u>كتاب</u> الكناش وجعله ثلثين مقالة وزاد عليها ماسرجيس مقالتين

سابور بن سهل<sup>،</sup> صاحب بيمارستان جنديسابور وكان فـاضـلا عالما مـتـقـدمـا ولـه مـن الكتب كتاب ۱۰ الاقراباذين المعمول عليه في البيمارستانات ودكاكين الصيادلة اثنان وعشرون بابا كتاب قوى الاطعمة ومضارّها ومنافعها وتوفي سابور بن سهل وكان نصرانيا يوم الاثنين لتسع بقين من ذى الجة سنة خمس وخمسين ومائنين

ابن ُقسطنطين واسمه عـيـسـى ويكنى ابا موسى ً مــن افاضل الاطبّاء وله مـن الكتب حَتابَ البواسيم ١٥ وعللها وعلاجاتها

> عيسى بن ماسرجيس<sup>•</sup> وله من الكتب كتاب الالوان كتاب الروائع والطعوم

عيسى بن على من المنابع التى تستفاد من المنابع التى تستفاد من اعضاء ٢٠ من تلاميذ حنين وكان فاضلا وله من الكتب كتاب المنافع التى تستفاد من اعضاء ٢٠ الحيوان

حبيش بن الحسن الاعسم ا

وكان نصرانيا راحد تلاميذ حنين والناقلين من السرياني الى العربى وكان حنين يقدّمة ريعظمة ويصفة ويرضى نقلة ولة من الكتب سوى ما نقل كتاب الزيادة في المسائل التى 40 لحنين

> عيسى بن يحيى بن ابراهيم<sup>°</sup> من تلاميذ حنين والناقلين الحوّدين وله من الكتب سوى ما نقل كتاب . . . <sup>38</sup>

الكتب كتاب الكمال والتمام كتاب الكامل كتاب الحمام كتاب دفع ضرر الاغذية كتاب الاسهال كتاب علاج الصداع كتاب السَذَر والدوار كتاب لِمَ امتنع الاطبّاء مـن عـلاج الحوامل في بعض شهور حملهن كتاب محنة الطبيب كتاب مَجسّة العروق كتاب الصوت والجّة كتاب ماء الشعيم كتاب الفصد والجامة كتاب الـمـرة الـسـوداء كتاب عـلاج ه النساء اللاتى لا يعبلن كتاب السواك والسنونات كتاب اصلاح الادوية المسهلة كتاب الحمّيات مثمّم كتاب القولنج

یحیی بن سرافیون <sup>ا</sup> وجمیع ما الّفه سریانی وکان فی صدر الدولة وقد نقل کتاباه فی الطبّ الی العربی کتاب کنّاش یوحنّا الکبیم اثنتا عشرة مقالة نقله کتاب الکناش الصغیم سبع مقالات

علی بن زیل<sup>•</sup>

باللام ابو الحسن على بن سهل الطبرى وكان يكتب للمازيار بن قارن فلما اسلم على يد المعتصم قرّبة وظهر بالحضرة فضّلة وادخلة المتوكل في جملة ندمائة وكان بموضع من الادب وله من الكتب كتاب فردوس الحكمة وجعلة انواعا سبعة والانواع تعتوى على ثلثين مقالة والمقالات تعتوى على ثلثمائة وستين بابا كتاب تحفة الملوك كتاب كناش الحضرة كتاب ها منافع الاطعمة والاشربة والعقاقيم

عيسى بن ماسة<sup>و</sup> من الاطباء المتقدمين وله من الكتب كتاب قوى الاغذية كتاب من لا يحضره طبيب

> جورجس' ابو بعتيشوع في صدر الدولة وكان فاضلا وله من الكتب كتاب الكناش المعروف

سلموية

۲•

ابن بنان ً وكان فاضلا متقدما وخدم المعتصم وخصّ به حتى انّ المعتصم قال لــمــا مات سلمويه سالحق به لانه كان يمسك حياتى ويدبّر جسمى وله من الكتب . . .

### بختيشوع

ويكنى ابا جبريل وهو ابن جبريل معروف مشهور متقدم عند الملوك خدم الرشيد ٢٥ والأمين والمأمون والمعتصم والواثق والمتوكل وكسب بالطبّ ما لم يكسبة مثلة وكانت الخلفاء تثق بة على امّهات اولادها واخبارة مشهورة ولة من الكتب كتاب التذكرة عملة لابنة جبريل



مقالتان كتاب قاطاغورياس على رأى ثامسطيوس مقالة كتاب رسالته الى الطيفورى فى قرص الورد كتاب القرح وتولدة مقالة كتاب الآجال مقالة كتاب تولد النار بين الجرين مقالة كتاب تولد الحصاة مقالة كتاب اختيار الادوية الحرقة مقالة كتاب الى ابى المجم فى استخراج كمية كتب جالينوس

وهو قسطا بن لوقا البعلبكى وقد كان يجب ان يقدم على حنين لفضلة ونبلة وتقدمة ف مناعة الطب ولكن بعض الاخــوان سأل ان يقدم حنين عليه وكلًا الرجلين فــاضـل وتــد ترجم قسطا قطعة من الكتب القاديمة وكان بارعا في علوم كثيرة منها الطبّ والفلسفة والهندسة والاعداد والموسيقي لا مطعن عليه فصيحا باللغة اليونانية جيّد العبارة بالعربية رتوف بارمينية عند بعض ملوكها ومن ثم اجاب ابا عيسى ابن المنجم عن رسالته في نسبوَّة ١٠ حمد عليه السلام وثم عمل الفردوس في التاريخ وله من الكتب سوى ما نـقـل وفسَّم وشرح كتاب الدم كتاب البلغم كناب الصفراء كتاب السوداء كتاب المرايا الحرقة كناب السهم كتاب في الاوزان والمكاييل كتاب السياسة ثلث مقالات كتاب علة موت المُجأَّة كتاب الاعــداء كتاب معرفة الخَدَر وعلاجة كتاب ايام الجران كتاب عـلـل الـشـعـم كتاب الفصل بين النفس والروح كتاب الباة كتاب العلة في اسوداد الحب ش وتغيرة من ١٥ الرش كتاب في المروحة واسباب الريح كتاب في ما يـشـتـرك فيد الاخلاط الاربعة تُتاب الفرسطون • كتاب في الاستدلال بالنُّظر الى اصناف البول كتاب المدخل الى المنطق كتاب العمل بالكرة الجومية كتاب نوادر اليونانيين نقله كناب شرح مذاهب اليونانيين كتاب المدخل الى علم الهندسة كتاب رسالته في الخيضاب كتاب رسالته في قوانين الاغذية كتاب شكوك كتاب اقليدس كتاب الفصد ثمانية عـشم بابا كتاب المدخل ٢٠ الى علم النجوم كتاب الحمام كتاب الفردوس في التاريخ كتاب رسالته في استخراج مسائل عدديات من المقالة الثالثة من اقليدس كتاب تفسيرة لثلث مقالات ونصف من كـتـاب ديرفنطس في المسائل العددية ا

يوحنّا بن ماسرية

رهو ابو زكرياء يحيى بن ماسوية' وكان فاضلا طبيبا مقدّما عند الملوك عالما مصنّفا خدم ه المأمون والمعتصم والواثق والمتوكّل قرأت بخط الحكيمى قال عبث ابن حمدون النديم بـابــن ملسوية بحضرة المتوكل فقال لة ابن ماسوية لَوْ أَنَّ مكانَ ُ ما فيك من الجهل عقل ثم قسم على مائة خنفساء ُ لكانت كلّ واحدة منهنّ اعقل من ارسطاليس وتوفى يحيى بن ماسوية ولة من 1981

Digitized by Google .

الاباء بين كل واحد منهما وبين اسقلبيودس عددا واحدا وينبغى ان يتّهم انه قد دخل ف عدد اباء كلّ واحد من هولاء البقارطة الاربعة او من ثاسلوس ابى بقراط الثانى زيجرى هولاء الخبسة مجرى من يعظم شانه ويغضم امرة وان كان بعضهم افضل من بـعـض واحقّ بالتقديم فترتضى كتبهم جميعا وترى ان تفسّرها ولا تبالى الى من نسب الكتاب منهم ويـقـال ان اول ه من كتب الطب بقراط الاول وهو ابن اغنوسوديقوس وانه الف كتابين كتاب الكسم والخلع وكتاب المفاصل وان بقراط الثانى كتب اربعة كتب وهى كتاب مقدمة المعرفة وكتاب الفصل وليقالة الاولى من ابيذيميا والمقالة الثالثة من ابيذيميا والكتب التى عدّدها جالينوس هى وكتاب المفاصل وان بقراط الثانى كتب اربعة كتب وهى كتاب مقدمة المعرفة وكتاب الفصرل ثمانية كتب ستة منها مقدمة وهى كتاب الكسم والخلع وكتاب المفاصل وكناب تقدمة المعرفة وكتاب الفصول والاولى من ابيذيميا، والثالثة من ابيذيميا والكتب التى عدّدها جالينوس هى وكتاب الفصول والاولى من ابيذيميا، والثالثة من والخلع وكتاب المفاصل وكناب تقدمة المعرفة المعرفة وكتاب الفصول وكتاب الفصول والاولى من ابيذيميا، والثالثة منه والكتابان الباقيان تـتـمّـة الثمانية الكتب وكتاب الموسول والاولى من ابيذيميا، والثالثة منه والكتابان الباقيان تـتـمّـة الثمانية الكتب وكتاب الموسول والاولى من المائيني كتاب الكسم والخلع وكتاب المفاصل وكتاب تقدمة المعرفة وكتاب المولية والمياة والبلدان كتاب الامراض الحادة وهو ماء الشعيم ويقال انه كان في جميع وكتاب العرية والمياة والبلدان كتاب الامراض الحادة ومع ماء المعيم ويقال انه كان في جميع اتاليم الارض لاسقلبيوس اثنا عشم الف تلميذ وانه كان يـعـلم الـطـبّ مشافهة وكان ولد الايجاز ترت الحكاية عد قلوا ولم يأمـن أن ينقوض الصاعة فابتداً في تاليف الكتب على جهة العل بيته وشيعته قد قلوا ولم يأمـن أن ينقوض الصاعة فابتداً في تاليف الكتب على جهة

الْخُدَثون

حنين بن امحق العبادي ويكنى ابا زيد والعباد نصارى الحيرة وكان فاضلا في مناعة الطب فصيحا باللغة اليونانية والسريانية والعربية دار البلاد في جمع الكتب القديمة ودخل بلد الروم واكثم نقولة لبنى موسى وتوفي يوم الثلاثاء لست خلون من صفم سنة ستين ٢٠ وماثتين وهو اول يوم من كانون الاول سنة الف وماثة وخمس وثبانين للاسكندر الرومى وله من الكتب التى الفها سوى ما نقل من كتب القدماء كتاب احكام الاعراب على مذاهب اليونانيين مقالتان كتاب المسائل في الطب للمتعلمين وزاد فيها حبيش الاعسم تلميذة كتاب الحمام مقالة كتاب المسائل في الطب للمتعلمين وزاد فيها حبيش الاعسم تلميذه من مقالات لطيف كتاب المسائل في الطب للمتعلمين وزاد فيها حبيش الاعسم تلميذه معشر مقالات لطيف كتاب الماس معالة كتاب الاغذية ثلث مقالات كتاب علاج العين ما مقالة كتاب علاج العين مقالة كتاب العين مقالة كتاب الخذاء ثلث مقالات كتاب علاج العين المعن واللثة مقالة كتاب المان معالة كتاب الغذية ثلث مقالات كتاب علاج العين ما مقالة كتاب علاج امراض العين بالدين مقالة كتاب آلات الغذاء ثلث مقالات كتاب الاسنان واللثة مقالة كتاب الماة مقالة كتاب تدبيم الناقة مقالات كتاب معرفة اوجاع ما مائلة وعلاجها مقالتان كتاب الماة مقالة كتاب تدبيم الناقة مقالة كتاب معرفة الوجاع مالاسنان واللثة مقالة كتاب الماة مقالة كتاب تدريم الناقة مقالة كتاب معرفة الوجاع مائلة كتاب علاج المواض العين بالحديد مقالة كتاب آلات العذاء ثلث مقالات كتاب معام له مالية مقالة كتاب الماة مقالة كتاب تدريم الناقة مقالة كتاب معرفة اوجاع مائلة كتاب العران والثية مقالة كتاب الماة مقالة كتاب تدريم النائة مقالة كتاب معرفة الوجاع المعدية وعلاجها مقالتان كتاب في المن والجزر مقالة كتاب في السبول على طريت مياة المعدية وعلاجها مقالتان كتاب في المن والجزر مقالة كتاب في الميزي مالية والجواب مقالة كتاب المولودين لثمانية الهم مقالة كتاب في المان الميوكل كتاب النويان مقالتان مقالة كتاب المولودين لثيانية المهم مقالة عملة لام ولد المتوكل كتاب الترياي مقالتان

Digitized by Google

to

ea 1414 com

مغنس الحمصي<sup>:</sup> قبل جالينوس من تلاميذ بقراط وله من الكتب <u>كتاب</u> البول مقالة

فولس الاجانيطى<sup>\*</sup> ويعرف بالقوابلى وله من الكتب كتاب الكناش فى الطب نقل حنين سبع مقالات كتاب فى علل النساء

ديسقرريدس العين زربى²

ويقال له السايح في البلاد ويحيى الخوى يمدحه في كتابه في التاريخ ويـقـول تفدية الانفس صاحب النفس الزكيّة النافع للناس المنفعة الجليلة المتعوب المنصوب السايح في البلاد المقتبس لعلوم الادوية المفردة من البرارى والجزائر والبحار والمصوّر ُ لها المعدّد لمنافعها قبل المسئلة عن افاعيلها وله من الكتب كتاب الحشائش خمس مقالات واضاف اليها مقالتين في الدواب ١٠ والسموم وقد قيل ان المقالتين متحولتان اليه نقل حنين وقيل حبيش

> اقريطون المعروف بالمزيّن ً وكان قبل جالينوس وبعد بقراط وله من الكتب كتاب الزينة م

الاسكنداروس ويعرف بطرالينوس<sup>و</sup> وهو الاسكندار الطبيب قبل جالينوس وله من الكتب كتاب علل ١٥ العين وعلاجاتها ثلث مقالات رأيته بنقل قديم كتاب الـبـرسـام نقل ابن الـبـطـريـق' للقحطبى كتاب الصفار والحيات والديدان التى تتولد في البطن بنقل قديم مقالة سسِقالِس وله من الكتب كتاب الرحم

سورنوس ؓ • الحکیم لا یعرف موضعة وله من الکتب حقاب الحقن نقل اسطان واصلام حنین

۲.

من خط ثابت في البقارطة ســـُــل ثابت بن قرة كم البقراطيين <sup>•</sup> فقال الاول الذى من نــســل اسقلبيوس اربعة فمن بقراط الاول وهو ابن اغنوسوديقوس<sup>•</sup> الى اسقلبيانس تسعة ابآء ومن بقراط الثانى وهو ابن ايرقليدس بن بقراط الاول الى اسقلبيوس تسعة ابآء وكان بقراط الثانى ادرك فى منتهى ســنّـــــــــــــــــــــــــــ حرب القوم المعروفيين بالبولونيساس<sup>11</sup> ومن بقراط الثالث وهو ابن دراقن ابن بقراط الثانى ٥٠ الى اسقلبيونس احد عشم ابًا ومن بقراط الرابع وهو ابن ثاسلوس بن بـقـــــاط الـــُــانــى الى الى اسقلبيانس احد عشم ابًا وكان بقراط الثالث وهو ابن عمّ وبهذا السبب صار عدّة

Digitized by Google

1

-100 191 0000-

كتاب الـولادة مقالة كتاب الخلع مقالة كتاب احتباس الطمث مـقـالـة كتاب الامراض المزمنة على رأى بقُراط مقالة كتاب في مراتب الادوية مقالة

فيلغريوس<sup>1</sup>

هذا لم يذكره المحق بن حنين في تاريخ الاطبّاء ولا يعلم في اتى زمان كان وله من الكتب ه على ما رأيته مثبتا بخط عمرو بن الفتح في اخر جزء كتاب من لا يحضرهم طبيب مقالة كتاب وجع النقرس مقالة كتاب الحصاة مقالة كتاب الماء الاصفر مقالة كتاب وجع الكبد مقالة كتاب القولنج مقالة كتاب اليرتان مقالة كتاب خناق الرحم مقالة كتاب عرق النسا مقالة كتاب السرطان مقالة كتاب صنعة ترياق الملح مقالة كتاب عرق النسا مقالة كتاب السرطان مقالة كتاب منعة ترياق الملح مقالة كتاب عضة الكلب مقالة كتاب السرطان مقالة كتاب منعة ترياق الملح مقالة كتاب عضة الكلب مقالة كتاب السرطان مقالة كتاب منعة ترياق الملح مقالة كتاب عضة الكلب مقالة كتاب السرطان مقالة كتاب منعة ترياق الملح مقالة الم الكلب مقالة كتاب السرطان مقالة كتاب منعة ترياق الملح مقالة كتاب عضة الكلب مقالة كتاب علامات الاسقام خمس مقالات كتاب في القوباء مقالة نقلها ابو الحسن الحراني ولم يتبها كتاب الى . . . فيما يعرض للثَة والاسنان نقلها ابو الحسن

اوريباسيوس ً

لا يعلم اهو قـبـل جالينوس او بـعــدة لم يمرّ ذكرة فى تاريخ الاطبّاء والذى له من الكتب كتاب الى ابنه اسطان تسع مقالات نقل حنين كتاب الى ابيه اونافيس<sup>6</sup> اربع مقالات نقل ها حنين كتاب تشريح الاحشاء مقالة كتاب الادريـة المستعملة نـقـل اصطفن بـن بسيل كتاب السبعين مقالة نقلها حنين وعيسى بن يحيى الى السريانى

اسمآء جماعة من الاطبّاء القدماء

مقلّين ولا يعرف ارقاتهم على ححة اصطفن َ جاسيوس ُ انقيلاوس' َ مارينوس ُ حولاء اسكندرانيون وهم منّن فسّر كتب جالينوس وجمعها واختصرها واوجز القول فيها وسيما ٢٠ كتب جالينوس الستة العشر

اوارس° كان فى الفترة التى بين اسقلبيوس وبين غوريس وله مـن الكتب كتاب العلل المهلكة مقالة

افلاطن<sup>٥</sup> ٢٥ صاحب الكى ويقال انه كان احد من اخذ عنه جالينوس وله من الـكـتـب كَتَابَ الكى مقالة لا يعرف من نقلها ارسيجانس<sup>11</sup>

اقدم من جالينوس وله من الكتب تحتاب طبيعة الانسان مقالة مجهولة النقل [299]

الى بيسن نقل يحيى بن البطريق مقالة كتاب الى ثراسابولوس نقل حنين مقالة كتاب الرياضة بالكرة الصغيرة نقل حبيش مقالة كتاب الرياضة بالكرة الكبيرة تُقل حبيش مقالة كتاب في ان الطبيب الفاضل فيلسونى نقل حنين مقالة كتاب كتب بقراط العحيحة نقل حنين مقالة كتاب الحتّ على تعلّم الطبّ نقل حبيش مقالة كتاب عنة الطبيب نقل عنين مقالة كتاب ما يعتقده رأيا نقل ثابت مقالة كتاب البرهان هذا جعله خبس ه عشرة مقالة والموجود منها ... كتاب تعريف المرء عيوب نفسة ترجبة ترما واصلاح حنين مقالة كتاب ما يعتقده رأيا نقل ثابت مقالة كتاب البرهان هذا جعله خبس ه عشرة مقالة والموجود منها ... كتاب تعريف المرء عيوب نفسة ترجبة ترما واصلاح حنين مقالة كتاب ما ذكرة فلاطن في طيماوس الموجود منه عشرون مقالة بنقل حليس مقالة حنين مقالة كتاب ما ذكرة فلاطن في طيماوس الموجود منه عشرون مقالة بنقل حديس منين مقالة كتاب ما ذكرة فلاطن في طيماوس الموجود منه عشرون مقالة بنقل حديس مقالة كتاب الخلاق نقل حبيش اربع مقالات كتاب انتفاع الاخيار باعدائهم نقل وترجم امحق الثلث الباقية كتاب في ان قوى النفس تابعة لمزاج البدين نقل حبيش مقالة وترجم العق الثلث الباقية كتاب في ان قوى النفس تابعة لمزاج البدين نقل حبيش مقالة مقالة ونقل عيسى بن يحيى وامحق كتاب عدد المقاييس نقل اصطفن بن بسيل وامحق مقالة ونقل عيسى بن يحيى وامحق كتاب عدد المقاييس نقل الحق بن حنين ثلث مقالة ونقل عيسى بن يحيى وامحق كتاب عدد المقاييس نقل الطفن بن بسيل وامحق مقالات

روفس \* قبل جالينوس

وكان من مدينة افسس قبل جالينوس مقدم في صناعة الطبّ ولم يكن في الروفسيين ١٥ انصل منه وله من الكتب كتاب تسمية اعضاء الانسان مقالة كتاب في العلَّة التي يعرض معها الفزع مـن المآء مقالة كناب اليرقان والمرار مـقـالـة كتاب الامراض التي تعرض في المفاصل مقالة كتاب تنقيص اللحم مقالة كتاب تدبير من لا يحضره طبيب مقالتان كتاب الذبحة مقالة كناب طبّ بقراط مقالة كتاب استعمال الشراب مقالة كتاب علاج اللواتي لا يحبلن مقالة كتاب في وصايا حفظ العحة مقالة كتاب الصرع مقالة كتاب ٢٠ الترياق مقالة كتاب الحمى الربع مقالة كتاب المرة السوداء مقالتان كتاب ذات الجنب وذات الرئة مقالة كتاب التدبير مقالتان كتاب الباه مقالة كتاب الطبّ مقالة كتاب ف الاعمال التي تعمل في البيمارستانات مقالة كتاب اللبن مقالة كتاب الفرق مقالة كتاب الباء مقالة كتاب في الابكار مقالة كتاب في النين مقالة كتاب في تدبير المسافر مقالة كتاب في البخر مقالة كتاب في القيء مقالة كتاب الادوية القاتلة مقالة كتاب ٢٥ علل الكلى والمثانة مقالة كتاب هل كـثـرة شرب الدواء في الولاء ُ نـافـع كتاب في الاورام الصلبة كتاب في الذكر مقالة كتاب في علة ديونوسوس مقالة وهو القيم كتاب الجراحات مقالة كتاب تدبيم الشيخوخة مقالة كتاب وصايا الاطباء مقالة كتاب الحقن مقالة 37 \* [ 291 ]

4936 P9+ 2000-

حبيش ست مقالات كتاب حيلة البرؤ نقل حبيش الى العربى واصلح حنين الـسـت الاولة والكتاب اربع عشرة مقالة واصلح الثمان الاواخر لمسئلة لعمد بن موسى

الكتب الخارجة عن الستة العشم

كتاب التشريح الكبيم خمس عشرة مقالة لم يذكم حنين في فهرسته من نقل الى العربي ه ورأيته بنقل حبيش كتاب اختلاف التشريح نقل حبيش الى العربي مقالتان كتاب تشريح الحيران الميت نقل حبيش الى العربي مقالة كتاب تشريح الحيران الحيّ نقل حسبي ألى العربي مقالتان كتاب في علم بقراط بالتشريح نقل حبيش الى العربي خمس مقالات كتاب علم ارسطوطاليس في التشريح نقل حبيش ثلث مقالات تتاب تشريح الرحم نقل حبيش الى العربي مقالة كتاب حركات الصدر والرئة نقل اصطفن بن بسيل ألى العربي واصلاح ۱۰ حنین لاسقاطة ثلث مقالات کتاب علل النفس نقل اصطفن بن بسیل واصلاح حنین لولدة مقالتان كتاب الصوت نقل حنين لحمد بن عبد الملك الزيات الي العربي اربع مقالات كتاب حركة العضل نقل اصطفن واصلاح حنين مقالتان كتاب الحاجة الى النبض نقل حبيش مقالة تكتاب الحاجة الى النفس نقل اصطفن ونقل حنين نصفه مقالة واحدة كتاب العادات نقل حبيش مقالة كتاب ارآء بقراط وفلاطن نقل حبيش الى الـعـربــى عشر ه، مقالات كتاب الحركات الجهولة نقل حنين إلى العربي مقالة كتاب الامتلاء ترجمة اصطفن مقالة كتاب منافع الاعضاء نقل حبيش واصلاح حنين لاسقاطه سبع عشرة مقالة كتاب افضل الهيئات نقل حنين الى السرياني والعربي متَّقالـة كَتَابَ خصب البدن نقل حبيش مقالة كتاب سوء المزاج الختلف نقل حنين مقالة كتاب الادوية المفردة ترجع حنين احدى عشرة مقالة كتاب الاورام ترجمة ابراهيم بن الصلت مقالة كتاب المنى ٥٠ نقل حبيش مقالتان كتاب المولود لسبعة اشهر ترجمه حنين مقالة كتاب المرة السوداء نقل اصطفن مقالة كتاب رداءة التنفس نقله حنين لولده ثلث مقالات كتاب تـقـدمـة المعرفة نقل عيسى بن يحيى مقالة واحدة كتاب الفصد نقل عـيـسـى بن يحـيـى ترجمه اصطفن وعيسى كتاب الذبول نقل حنين مقالة كتاب صفات لصبى يسصرع نقل ابس الصلت الى السرياني والعربي مقالة كتاب قوى الأغذية فنقل حنين ثلث مقالات كتاب م التدابير الملطّف نقل حنين مقالة كتاب الكيموس نقل ثابت وشملى وحبيش الى العربي مقالة كتاب ارسطراطس في مداراة الامراض نقل حنين بن اتحق كتاب تدبيم بقراط للامراض الحادّة نقل حنين مقالة واحدة كتاب تركيب الادوية نقل حبيش الاعسم سبع عشرة مقالة كتاب الادوية المقابلة للادواء نقل عيسى بن يحيى مقالتان كتاب الترياق

ارمينس الرومى واخذ عن اغلوتن<sup>1</sup> وله البه مـقـالات وبينه وبينه مناظرات قال جالينوس فى المقالة الاولة من كتابه فى الاخلاق وذكر الوفآء واستحسنه واتى فيه يذكر القوم الذين نكبوا باخذ صاحبهم ونيلوا ثبالمكاره يُلْتَمَس منهم ان يبوحوا بمساوى اتحـابـهـم وذكـر معايبهم وامتنعوا من ذلك وصبروا على غليظ المكاره وان ذلـك كان فى سـنـة اربـع عـشـرة وخمسمائة للاسكندر وهذا اصرم ما ذكر من امر جالينوس ووقته وموضعه من الزمان

حكاية اخرى

كان جالينوس في ايام مـلـوك الطوائف في ايـام قباذ بـن سابور بـن اشغان ومـنـذ وفاة جالينوس الى عهدنا هذا على ما اوجبه الحساب الذى ذكرة يحيى النحرى واتحق بن حنين بعده تسع مائة سنة وكان جالينوس وجيها عند الملوك كثير الوفادة عليها كثير التنقل في البلدان طالبا لمصالح الناس واكثر اسفاره الى مدينة رومية فان ملكها كان في ايامه مجذومـا ١٠ فكان يستحضره كثيرا وكان جالينوس كـثـيـرا ما يـلـتـقـى مع الاسكندر الافروديسى وكان الاسكندر يلقبه برأس البغل لعظم رأسه وتوفي جالينوس ايضا في ايام مـلـوك الطوائف وبين المسيح وبينة سبع وخمسون سنة المسيح عليه السلام اقدم منه

تسمية كتب جالينوس ونقولها وشروحها

تال حمد بن الحق من سعادات حنين <sup>4</sup> ان ما نقلة حبيش بن الحسن الاعسم<sup>5</sup> وعيسى ١٥ ابن يحيى وغيرهما الى العربى يتحال الى حنين واذا رجعنا الى فهرست كـتـب جالينوس الذى عملة حنين الى على بــن يحيى علمنا ان الذى نقل حنين اكثرة الى السريانى وربـمـا اصلح العربى من نقل غيرة او تصفحة

۲.

كتاب الفرق نقل حنين مقالة كتاب الصناعة نقل حنين مقالة كتاب الى طرئرن في النبض نقل حنين مقالة كتاب الى اغلوتن في التأتي لشفاء الامراض نقل حنين مقالتان كتاب المقالات الخمس في التشريح نقل حنين كتاب الاسطقصات نقل حنين مقالة كتاب المزاج نقل حنين ثلث مقالات كتاب القوى الطبيعيّة نقل حنين ثلث مقالات كتاب العلل والاعراض نقل حنين <sup>6</sup> ست مقالات كتاب تعرّف علل الاعضاء الباطنة نقل حبيش م ست مقالات كتاب النبض الكبير نقل حبيش ست عشرة مقالة اربعة اتسام ونقل حنين مقالة واحدة الى العربى كتاب الحمايات نقل حنين مقالتان كتاب ثلث مقالات كتاب المراي نقل حبيش ست عشرة مقالة المقار الجران نقل حنين مقالة واحدة الى العربى كتاب الحمايات نقل حنين مقالتان كتاب الجران نقل حنين مقالة مقالات كتاب المي الكبير نقل حبيش ست عشرة مقالة الم ونقل حنين مقالة مقالات كتاب المي الكبير القال حلين مقالتان كتاب الجران نقل حنين مقالة مقالات كتاب الم الجران نقل حنين مقالتان كتاب تدبير الاحكاء نقل حنين

Digitized by Google

MOG PAA TOM

م تلامیذ بقراط من اهل بیته وغیرهم لاذن ، ماسرجس' ، ساوری ، مکسانوس ، فــولــوس وهو اجلّ تلامیذه ، مانیسون ، اسطان ، غورس ، سنبلقیوس ، ثاثالس ،

المفسّرون لكتب بقراط بعدة الى ايام جالينوس ه سنبلقيوس سبطالس ديسقورودس الاول طيماوس الفلسطينى مانطياس ارسطراطس" الثانى القياسى بلاديوس ويقع تفسيرة للفصول وجالينوس

اسمآء كتب بقراط ونقولها وشروحها وتفاسيرها الموجود منها بلغة العرب ما فسّره جالينوس

كتاب عهد بقراط بتفسيم جالينوس ترجبة حنين الى السريانية واضاى الـيـة شيئا من
 ما جهتة وترجبة حبيش وعيسى بـن يحيى الى العربية مقالة كتاب الفصول بتفسيم جالينوس
 ترجبة حنين الى العربى لحمد بن موسى سبع مقالات كتاب تقدمة المعرفة بـتـفـسيم جالينوس ترجم الفصّ حنين الى العربية ثم ترجم عيسى التفسيم الى العربية كتاب المراض جالينوس ترجم الفصّ حنين الى العربية ثم ترجم عيسى التفسيم الى العربية كتاب المراض معالات كتاب تقدمة المعرفة بـتـفـسيم مالينوس ترجبة حنين الى العربي لحمد بن موسى سبع مقالات كتاب تقدمة المعرفة بـتـفـسيم مالينوس ترجم الفصّ حنين الى العربية ثم ترجم عيسى التفسيم الى العربية كتاب الامراض المات مقالات والذى ترجم الى العربية عيسى بن يحيى ثلث مقالات كتاب الكسم بتفسيم جالينوس ترجمة حنين الى العربي لحمد بـن مـوسى اربع مقالات كتاب الماس معالات والذى ترجم الى العربية عيسى بن يحيى ثلث مقالات كتاب الماسة بنفسيم جالينوس الولى في ثـلـث مقالات والثانية في شـلـن معالات والذى ترجم الى العربي لحمد بـن مـوسى اربع مقالات كتاب الماييني العربي العربي الولى في ثـلـث مقالات والثانية في ثـلـن معالات والذى ترجم الى العربي لحمد بـن مـوسى اربع مقالات كتاب اليديبيا وفسّرة جالينوس الولى في ثـلـث مقالات والثانية في ثـلـث مقالات والثانية في ثـلـث مقالات تتاب ابيديبيا وفسّرة جالينوس الاولى في ثـلـث مقالات والثانية في ثـلـث مقالات تتاب المايية والرابعة والخامسة والسابعة لم يفسّرها جالينوس واما السادسة ففسّرها والثالثة في ست مقالات والرابعة والخامسة والسابعة لم يفسّرها جالينوس واما السادسة فسراعا في ثبان مقالات نقلها عيسى بـن يحيى الى العربي لـحـمـد بـن موسى كتاب قاطيطيرن وارم المان مقالات نقلها عيسى بـن يحيى الى العربي لـحـمـد بـن موسى كتاب الماء ثلن مولي والما والي العربي الحربي والي مرائي موالي مالي مالي العربي الحمـد بـن موسى كتاب الماء من مال العربي المربي مولي مالي العربي والتفسي مالي العربي والتفسيم جالينوس تلت مولي مالي العربي مالي العربي مالي العربي مالي مالي مولي مالي العربي مالي مولي مالي العربي مالي مولي مالي مولي مالي العربي مالي مولي مالي مالي مالي مالي مالي مولي مالي مالي مالي مولي مالي مالي مالي مالي مولي مالي مالي مولي مالي مالي مالي مالي مالي مالي مولي مالي مالي مالي مالي مالي مولي مالي

ارجیجانس<sup>ت</sup> قبل جالینوس وقد ذکره فی کتبه فتناوله وقطعه وله من الکتب - . . .

ظهر <sup>6</sup> جالينوس بعد ستمائة وخمس وستين سنة من وفاة بقراط وانتهت اليه الرياسة في عصره وهو الثامن من الرؤساء الذين اولهم اسقلبيانس مخترع الطبّ وكان معلم جالينوس [888]

جالينوس\*

Digitized by Google

۲ð

الطبيب، اندروماخس القديم، افلاغورس، ماخالس، نسطس، منيعورس، غالوس، ماراطناس، افسرقالس الطبيب، فوثاغورس الطبيب، ماحينس، فسطس، غالوس، ماذاموموس، قال امحق بن حنين وكان في هذا الوقت من الفلاسفة المذكورين فوثاغورس، ديوقليس، بارون، انبادقلس، اقالياس، طيماناناوس، انكسيمانس، ساورى، نالسس، ديمقراطس، فاند لحق بقراط وهو مع استاذة اسقلبيوس

## قال ومن الشعراء اليونانين

اميروس وفلقلس وماريس' قــال حمد بن امحق قد ذكرنا نفرا من الاطباء مبن لم يصل الينا لهم تصنيف ولا خرج لهم الى العربى كتاب آلا ما نعلمة الى وقتنا هذا ونحن نبدأ بذكر الاطباء المؤلفين الذين وصلت كتبهم الينا ونقلت الى العربى ونبدأ ببقراط رأس الاطبّاء

1+

## بقراط ويقال بالتاء

وهو بقراط بن أيراقليس<sup>4</sup> من تلاميذ اسقلبيوس الثانى وكان اسقلبيوس لما مات خلّف ثلثة تلاميذ وهم ماغارينس ووارخس وبـقـراط فلما مات ماغارينس ووارخس انتهت الرياسة الى بقراط قال يحيى النحوى بقراط وحيد دهرة الكامل الفاضل المبيّن المعلّم لسائم الاشـيـاء الذى يضرب به المثل الطبيب الفيلسوف وبلغ به الامر الى ان عبدة الـنـاس وسيرته طويلة وقرّى صناعة القياس والتجربة قرّة عجيبة لا يتهيّاً لطاعن ان يتكلّم فيها وهو أول من عـلّم ه الغرباء الطبّ وجعلهم شبيها باولادة لما خاف على الطبّ ان يفنى من العالم كما ذكر ذلك في كتاب عهدة الى الاطبّاء الغرباء<sup>4</sup> الذين اعلمهم ما دعاة الى ذلك

## ومن غیم کلام یحیی

من بعض التواريخ القديمة كان بقراط في ايام بهمن بن اردشيم ' وكان بهمن اعتلّ فانفذ الى اهل بلد بقراط يستدعيه فامتنعوا من ذلك وقالوا ان أخرج بقراط من مدينتنا خرجنا ٢٠ باجمعنا وقتلنا دونه فرقّ لهم بهمن واقرّه عندهم وظهر بقراط سنة ست وتسعين لخت نصم وهى سنة اربع عشرة لملك بهمن ' رجعنا الى كلام يحيى وبقراط هو السابع من الثمانية الذين من اسقلبيوس الاول مخترع الطبّ على الولاء وجالينوس الثامن واليه انتهت الرياسة ولم يلقه جالينوس بل كان بينهما ستمائة سنة وخمس وستون سنة قال يحيى وعاش منا وني بقراط خمسا وتسعين سنة منها عنها من المراح من الولاء وحالينوس الثامن واليه انتهت بقراط خمسا وتسعين من المقابيوس الاول من منهائة منة وخمس وستون سنة قال يحيى وعاش الرياسة ولم يلقه جالينوس بل كان بينهما ستمائة سنة وخمس وستون سنة قال يحيى وعاش منة وتوفي بقراط وخلف من الاولاد لصلبه ثلثة وهم ثاسلوس ' دراتن ' ماياارسياء ' البنته وكانت ابرع من بنيه ومن ولد ولده بقراط بن ثاسلوس وبقراط بن دارتين من خط أستر وكانت الرع من بنية ومن ولد ولده بقراط بن ثاسلوس وبقراط بن دارتي من خط



بسم اللة الرحمن الرحيم الفن الثالث من المقالة السابعة من كتاب الفهرست • ق اخبار العلماء واسماء ما صنفوة من الكتب ويحتوى على اخبار المتطبّبين القدماء والحدثين واسماء ما صنّفوة من الكتب ابتداء الطبّ

تال محمد بن المحق اختلف في اول من استنبط الطبّ وفي اول الاطبّاء كان فقال المحق بن حنين في تأريخه قال قوم ان اهل مصم استخرجوا الطبّ والسبب في ذلك ان امرأة كانت بمصم وكانت شديدة الحزن والهمّ مبتـلاة بالغنظ والدرد ومع ذلك فكانت ضعيفة المعدة وصدرها مملو اخلاطا رديّة وكان حيضها محتبسا فاتّفق ان اكلت الراسن شهوة منها له فذهب • ا عنها جبيع ما كان بها ورجعت الى محتها وجميع من كان به شيء مما كان بها استعمله فبرأ به واستعمل الناس التجربة على سائم الاوجاع وقال آخرون ان هرمسا استخرج سائم الصنائع والفلسفة والطبّ هو مما استخرجه وبعض يقول ان اهل قو ويقال قولوس واستخرجوها ويعتحون ذلك من الادوية التي الفتها القابلة لمرأة الملك للذي كان بها وبعض يقول المستخرج لها المحرة وقيل اهل بابل وُقيما القابلة لمرأة الملك للذي كان بها وبعض يقول المستخرج لها المحرة وقيل اهل بابل وُقيما القابلة لمرأة الملك للذي كان بها وبعض يقول المستخرج لها المحرة وقيل الحل بابل وُقيما القابلة لمرأة الملك للذي كان بها وبعض يقول المستخرج لها المناحة وقيل الحل بابل وُقيما العار الحل والي الهند وقيل المنور

ذكر أول من تكلّم في الطبّ

على رأى يحيى التعوى وجد في تاريخة على الولاء رياسة الى ايام جالينوس ثمانية اسقلبيوس الاول، غوروس، مينس، برمانيدس، فلاطن الطبيب، اسقلبيوس" الثانى، بقراط الثانى ماسك اللفوس، جالينوس معناة الساكن تال يحيى وعدد السنين منذ وقت ظهرر ٦٠ اسقلبيوس الاول الى وفاة جالينوس خمسة الف سنة وخمس مائة سنة وستون سنة وبين هذه السنين فترات بين كل واحد من الرؤساء الثمانية فاما الاطباء الذين كانوا في هذه الفترات فكان بين اسقلبيوس وبين غوروس سوريدوس، ماينوس، مناوياس، مسيناوس، سفردوس الاول، اسفلوس في سعربلس، افطيبياخس، ماينوس، مناوياس، مسيناوس، سفردوس فكان بين اسقلبيوس وبين غوروس سوريدوس، ماينوس، مناوياس، مسيناوس، سفردوس الاول، اسفلوس، سمربلس، افطيبياخس، افلطيمون، اغانيس، امقورس الطبيب، مالول، اسفلوس، سروينس فترة ظهر فيها من الاطباء افينورس، سفودندوس الثانى الاول، تعالى وبيس مينس وبين فترة فيها من الاطباء الذين الول الطبيب، بقراط مراوتس، سورانيديقوس، ساموس، منقلوس، فلاطباء الذين سوراس، حوراطيبس، ماماينس، سورانيديقوس، ساموس، ميقنلوس الثانى، فيطافلون، سوناخس، سونانوس، ماماينس، برمانيديس، ثم كانت فترة فيها من الاطباء بين برمانيدس ولاطبيا الذي ماماينس، مورانيديقوس، ساموس، منقلوس الثانى، فيطافلون، سوناخس، موراطيبس، ماماينس، مورانيديقوس، ساموس، ميقنلوس الثانى، فيطافلون، سوناخس، مونانوس، ماماينس، مرانيديس، ثم كانت فترة فيها من الاطباء بين برمانيدس وفلاطن الطبيب ماماينس، مرانيديوس، انقلس، فيلس، اغافوطيمس، الامراغيليوس، ميلسس، مرويس فلاطن الاول واسقلبيوس الثانى فيطباء ميلن الافراغيطي، ثامسطيرس

حمد بن خلف غلام على ايضا<sup>ع</sup> احمد بن امحق الحرانى<sup>1</sup> الربيع بن فراس الحرانى<sup>1</sup> تطسطولس<sup>2</sup> غلام خفيف<sup>3</sup> على بن احمد المهندس غـلام خـفـيـف<sup>3</sup> حمد بن شداد الملدى<sup>2</sup> على بن ضُرد حرانى<sup>2</sup> شجاع بن . . . وكان مع سيف الدولة غلام بطولس<sup>2</sup> ابن سلام غلام بطولس<sup>2</sup> التجاى الاسطرلابى غلام بطولس<sup>2</sup> التجليّة ابنته مع سـيـف الدولة تلميذة بطولس

ومن غلبان احبد وحبد ابنى خلف

جابر بن سنان الحرّانی' وجابر بــن قرّة الحرّانی وســنــان بن جابر الحرّانی'' فراس بن الحسن الحرانی' ابو الربیع حامد بن علی غلام علی بن احمد المهندس

> ومن غلبان حامد بن على ابن نجية واسبة . . . والبوقى وكان اسبة الحسين نجعل بدلا منة عبد الصبد

ومن صنّاع الآلات مبّن تقدّم على بن يعقرب الرصّاص ً على بن سعيد الاقليدسى ً احمد بن على بن عيسى قريب العهد

Į.

قرّة بن قميطا الحرّاني ً

هذا عمل صفة الدنيا وانتحلها ثابت بن قرة الحرانى ورايت هذه الصفة في ثياب دبيقيّ' 10 خام باصباغ وقد شُمّعت الاصباغ

اسمآء الكتب المؤلّفة في الحركات كتاب عمل الآلة التي تطرح البنانق لارشميدس كتاب الدوائم والدواليب لهرقل الجّار كتاب في الاشياء المتحركة من ذاتها لايرن كتاب آلة الـزمـم البوقي كتاب الـزمـم الريحي كتاب الدواليب لمورطس كتاب الارغنن كتاب الحِيَل لبني موسى المنجم ويحـتـرى على ٢٠ عدة حركات

ابر يعقرب المحق

ابن حنين في تجار ابية في الفضل وتحة النقل من اللغة اليونانيّة والسريانية وكان فصيحا بالعربيّة يزيد على ابية في ذلك وخدم من خدمة ابوة من الخلفاء والرؤساء وكان منقطعا في اخر ايامة الى القاسم بن عبيد اللة وخصيصا بة مقدّما عندة يفضى الية باسرارة وتوفى في وم شهر ربيع الاول سنة ثمان وتسعين ومائتين ولة من الكتب سوى ما نقل من الكتب القديمة كتاب الادوية المفردة على الحروف كتاب كنّاش الخف<sup>21</sup> كتاب تاريخ الاطبّاء



الخطوط من طريق التحليل دون التركيب كناب الزيادات على ارشميدس في المقالة الثانية رسالة في استخراج الضلع المسبع في الدائرة<sup>1</sup> غلام زحل وهو ابو القاسم عبد الله بن الحسن ° من اهل . . . وله من الكتب تحاب التسييرات ه مقالة كتاب الشعاعات مقالة كتاب احكام المجوم كتاب التسييرات والشعاعات كبير كتاب الجامع الكبير كتاب الاصول الحجرّدة كتاب الاختيارات كتاب الانفصالات الصوفى ابو الحسين عبد الرحمن بن عمر \* من افاضل المجمين خادم عضد الدولة وهو بشاذكوه ومولكة . . . وتوفى سنة . . . وله من الكتب كتاب الكواكب مصوّر الانطاكى ويلقّب بالجتبى واسمه . . . مات قريبا من سنة ست وسبعين وثلثمائة ولـ مـن الكتب كتاب التحت الكبير في الحساب الهندى كتاب في الحساب على التحت بلا محر كتاب تفسير الارثماطيقى كتاب استخراج التراجم كتاب تفسيم اقليدس كتاب في المكعّبات الكلوذاني وهو ابو نصم محمد بن عبد الله الكلوذاني الحاسب من افاضل الحساب ويحيا في زمانسا ولد من الكتب كتاب التحت في الحساب الهندى القصراني واسبة . . . • الكلام على الآلات وصنّاعها كانت الاسطرلابات في القديم مسطحة واول من عملها بطلميوس وقيل عملت قبلة وهذا لا ٢٠ يدرك بالتحقيق واول من سطم الاسطرلاب ابيون البطريق وكانت الآلات تعمل بمدينة حرّان ومن ثم تشتّتت وظهرت ولكنّها زادت واتسم للصنّاع العمل في الدولة العباسية مسنه ايام المأمون الى وقتنا هذا فان المأمون لما اراد الرصد تقدم الى ابن خلف المروروذى فـعـمــل له ذات الحلق وهى بعينها عند بعض علماء بلدنا هذا وقد عمل المروروذى الاسطرلاب اسباء الصناع ابن خلف المروروذى • الفزارى أوقد مرٍّ ذكرة قبل هذا • على بن عيسى غلام المروروذى •

ه ابن خلف المروروذی الفزاری وقد مر ذکره قبل هدا معلی بن عیسی غلام المروروذی خفیف غلام علی بن عیسی وکان حاذقا فاضلا محمد بن خلف غلام علی بن عیسی [364]

على بن احمد العمرانى<sup>1</sup>

من اهل الموصل وكان فاضلا جمّاعة للكتب يقصده الـنــاس من المواضع البعيدة للقراءة علية وترق سنة اربع واربعين وثلثمائة وله من الكتب حَتابَ شرح كتاب الجبر والمقابلة لابي كامل

ابو الوفاء

حمد بن حمد بن يحيى بن اسمعمل بن العباس مولده ببرزجان من بلاد نيسابرر سنة ثمان وعشرين وثلثمائة يوم الاربعاء مستهلَّ شهر رمضان قرأً على عـمَّــة المعروف بابى عمرو المغازل وخالة المعروف بابى عبد الله محمد بس عنبسة ما كان من العدديات والحسابيات وقرأ ابو عمرو الهندسة على ابي يحيى الماوردي وابي العلاء بن كرنيب وانتقل ابسو السوفساء الي العراق سنة ثمان واربعين وله من الكتب كتاب ما يحتاج اليه العمّال والكتّاب من صناعة ١٠ الحساب وهو سبعة منازل وكل منزلة سبعة ابواب المنزلة الاولى فى النسبة المنزلة الـثــانــيــة ف الضرب والقسبة المنزلة الثالثة في اعمال المساحات المنزلة الرابعة في اعمال الخراج الممنزلة الخامسة في اعمال المقاسمات المنزلة السادسة في الصروف المنزلة السابعة في مـعــآمـلات التجار كتاب تفسيم كتاب الخوارزمى في الجــبــم والمقابلة كتاب تفسيم كتاب ديوفنطس في الجبر كتاب تسفسيم كتاب ابرخس في الجبر كتاب المدخل الى الارثماطيقى مقالة كتاب ١٠ فيها ينبغي ان يحفظ قبل كتاب ارثماطيقي كتاب البراهين على القضايا التي استعمل ديوفنطس في كتابة وعلى ما استعملة هو في التفسير كتاب استخراج ضلع المكعّب بمال مالَ<sup>:</sup> وما يتركب منهما مقالة كتاب معرنة الدائرة من الفلك مقالة كتاب الـكامـل وهو ثلث مقالات المقالة الاولى فى الامور التى ينبغى ان تعلم قبل حركات الكواكب المقالة الثانية ف حركات الكواكب المقالة الثالثة في الامور الـتـى تعرض لحركات الكواكب كتاب زيج الواضع ٢٠ ثلث مقالات الاولى في الاشياء التي ينبغي ان تعلم قبل حركات الـكــواكــب الثانية في حركات الكراكب الثالثة في الاشياء التي تعرض لحركات الكراكب، ولعمَّه ابي سعيد من الكمتب كتاب مطالع العلوم للمتعلَّمين نحو ستمائة ورقة

الكوهى

ابو سهل ويجن بن رستم<sup>4</sup> من الكوة جبال طبرستان ولد من الكتب كتاب مراكز الاكر ٢٥ ولم يتبّد كتاب الاصول على نحو كتاب اقليدس<sup>6</sup> والذى خرج منه كتاب البركار الـتـامّ مقالتان كتاب صنعة الاسطرلاب<sup>6</sup> بالبراهين مقالتان كتاب احداث النقط على الخطوط كتاب على المنطقيين في توالى الحركتين انتصارا لثابت بن قرة كتاب مراكز النوائم على \*36

IS TAT THE

ابن يحيى بن اكثم القاضي وله من الكتب - كتاب مسائل الاعداد الكرابيسي وهو احبد بن عمر<sup>و</sup> من أفاضل البهندسين وعلماء الاعداد وله من الكتب <sup>-</sup>كتاب تغسيم ه اتليدس كتاب حساب الدور كتاب الوصايا كتاب مساحة الحلقة كتاب الهندى احبد بن حبد الحاسب لا يعرف من امرة أكثر من هذا ولـ من الكتب كتاب الى محمد بن موسى في النيل كتاب المدخل الى علم النجوم كتاب الجمع والتفريق البكى هو جعفر بن على بن محمد المهندس المكى وله من الكتب كتاب في الهندسة رسالة 1+ المكقب الاصطتغرى الحاسب واسمة . . . ° وله من الكتب كتاب الجامع في الحساب كتاب شرح كتاب ابي كامل في الجبم رجل يعرف بتحمد بن لرة الحاسب من اهل اصفهان وله من الكتب كتاب الجامع في الحساب التُحْدَثون ممّن قرب العهد بموته وبحياته من المهندسين والاعداديين والمنجّبين

- يوحنّا القسّ ٢٠ واسمة يوحنّا بن يوسف بن الحارث بن البطريق القسّ مس كان يقرأ عسليمة كتاب اتليدس وغيرة من كتب الهندسة وله نقل من اليونانى وكان فاضلا وتوفى سنة ... وله من الكتب كتاب اختصار جدولين فى هندسة كتاب مقالته فى البرهان على انه متى وقع خطّ مستقيم على خطين مستقيمين موضوعين فى سطرم واحد صيّر الزاويتين الداخلتين التى فى جهة واحدة انقص من زاويتين قائمتين
  - ٢٥ ابن رَوْح الصاجي<sup>5</sup> ابو جعفر الخازن واسبة . . . وله من الكتب كتاب زيج الصفائح<sup>6</sup> كتاب المسائل العدديّق <sup>[283]</sup> .

----

ابن ناجية واسبة محمد بن . . . \* الكاتب وله من الكتب كتاب المساحة ابو عبد الله حمد بن الحسن بن اخى هشام الشطوى وله من الكتب حمَّتاب عمل الرخامة المحرفة كتاب عمل الرخامة المطبلة \* وصنعة البنادق وعمل الارتفاع والسموت الحسّاب واتحاب الاعداد نُعْدَثون عبد الحبيد وهو ابو الفضل عبد الحميد بن واسع بن ترك الختلى \* الحاسب وقيل يكنى ابا محسم وله من الكتب كتاب الجامع في الحساب يحتوى على ستة كتب كتاب المعاملات ابر برزة الفضل بن محمد بن عبد الحميد بن ترك بنَّ واسع الختلى ولـ مـن الـكـتـب كَتَاب البعاملات كتاب البساحة ابو كامل وهو ابو كامل ثجاع بن اسلم بن حمد بن ثجاع ً الحاسب من اهل مصر وكان فاضلا حاسبا عالما ولد من الكتب كتاب الفلاح كتاب مفتاح الفلاح كتاب الجبم والمقابلة كتاب ١٠ العصير كتاب الطير كتاب الجمع والتفريق كتاب الخطائين كتاب المساحة والهندسة كتاب الكفاية سنان بن الفتح' من اهل حرّان وكان مقدما في صناعة الحساب والأعداد وله من الكتب كتاب التحت في الحساب الهندى كتاب الجمع والتفريق كتاب شرح الجمع والتفريق كتاب الوصايا ٢٠ كتاب حساب المكعبات كتاب شرح الجبم والمقابلة للخوارزمى ابو يوسف المصيصى واسمة يعقوب بن محمد الحاسب وله من الكتب كتاب الجبر والمقابلة كتاب الوصايا كتاب تضاعيف بيرت الشطرني كتاب الجامع كتاب نسبة السنين كتاب جرامع الجامع كتاب الخطائين كتاب حساب الدرر إ الرازى واسمة يعقوب بن محمد ويكنى ابا يوسف" وله من الكتب كتاب الجامع في الحساب كتاب التحت كتاب حساب الخطائين كتاب الثلثين المسئلة الغريبة

Digitized by Google

es l<sup>4</sup>∧• com-

ابن اماجور وهو ابو القاسم عبد الله بن اماجور من اولاد الفراغنة وكان فاضلا وله من الكتب كتاب القن كتاب الزيج المعروف بالخالص كتاب زاد المسافى كتاب الزيج المعروف بالمزنم كتاب الزيج المعروف بالبديع كتاب زيج السندهند كتاب زيج الممرّات ابنة ابو الحسن على بن ابي القاسم وله من الكتب... الهرونى واسمة يوسف بن . . . وله من الكتب كتاب الزرق النجومي نحو ثلثمائة ورتة ابو زکریاء جنُّون بن عمرو بن يوحنَّا بن الصلت وله من الكتب كَتَابَ الاحتجاج في حقَّة الجوم ١٠ والاحكام فيها الصيدنانى واسمة عبد الله بن الحسن الحاسب المنجم وله من الكتب كتاب شرح كتاب محمد بن موسى الخوارزمي في الجبر كتاب شرح كتابة في الجمع والتفريق كتاب في صنوف الضرب والقسبة الدندأنى قديم واسبة عبد الله بن على النصراني ويكنى ابا على وله مـن الكتب كتاب صناعة التخيم رأيته عتيقا طبقة اخرى لا تعرف مراضعهم منجمون ومهندسون متأخرون الادمى ابو على الحسين بن محمد وله من الكتب تحتاب الحرافات والخيطان وعمل الساعات الحيّانى ويكنى ابا الفضل واسمة . . . وله من الكتب تحتاب الزيم الهندسي ابن باغان وهو العباس بن باغان بن الربيع ويكنى ابا الربيع من اتحاب علوم الهيئة ولد من الكتب 40 كتاب قسبة المعمور من الارض وهيئة الدنيا f 2801

∞s. ⊬v4 r∞a

ابن سمعان واسبة محمد بن عبد اللة وكان غلام ابى معشر وله من الكتب كتاب المدخل الى علم صناعة الجوم

الفرغانی واسمه حمد بــن کثیم ْ وکان فاضلا منجّما مقدّما فی صناعته ولــه مــن الـكــتــب كَتَابَ ه الفصول اختيار الحسطی كَتَابَ عمل الرخامات

> ابن ابی رافع رهو ابو الحسن وكان فاضلا رله من الكتب كتاب اختلاف الطلوع

ابنة ابو حمد عبد الله بن ابى الحسن بن ابى رافع وله من الكتب حَتَّابَ رسالته في الهندسة

1.

ابن ابی عبّاد محمد بن عیسی ریکنی ابا الحسن لا یعرف غیر هذا وله من الکتب کتاب العمل بذات الشعبتین وغیرها مقالة

النيريزى وهو ابو العباس الفضل بن حاتم النيريزى منّن يشار اليد في علم النّجوم وسيما في عـلـم 10 الهيئة ولد من الكتب كتاب الزيج الكبيم كتاب الزيج الصغيم كتاب سمت الـقـبـلـة كتاب تفسيم كتاب الاربعة لبطلميوس كتاب احداث الجوّ الّفد للمعتضد كتاب البراهين وتهيئة آلات يتبين فيها ابعاد الاشياء

البتّانى ابو عبد اللة. محمد بن جابم بن سنان الرقى<sup>6</sup> وكان اصلة من حرّان صابيا وابتـدأ ٢٠ الرصد على ما ذكم جـعـفـم بن المكتفى<sup>7</sup> انة سألة فاخبرة انة ابتدأ في سـنـة اربع وستين ومائتين الى سنة ست وثلثمائة واثبت الكواكب الثابتة في زيجة لسنة تسع وتسعين ومائتين وررد الى بغداد مع بنى الزيات من اهل الرقة في ظلامات كانت لهم فلما رجع مات في طريقة بقصم الجصّ سنة سبع عشرة وثلثمائة وله من الكتب كتاب الزيج وهو نختان اولة وثانية والثانية اجود من الاولة كتاب معرفة مطالع البروج فيما بين ارباع الفلك وتعرف رسالته في ٥٠ تعقيق اقدار الاتصالات عملة الى ابى الحسن بن الفرات

عطارد بن حمد<sup>!</sup> الحاسب المجم وكان فاضلا عالما وله من الكتب كتاب الجفر الهندى تفسيرة كتاب العمل بالاسطرلاب كتاب العمل بذات الحلق كتاب تركيب الافلاك كتاب المرايا الحرقة ه

من افاضل المنجمين وله من الكتب كتاب تقطّيع كردجات الجيب كتاب ما ارتفع من قوس نصف النهار كتاب الربيج تعلول في السندهند لدرجة درجة وهو كتابان الاول في علم الفلك الثاني في علم الدول

ابو العنبس ١٠ الصيمرى<sup>4</sup> وقد مرّ ذكرة مستقصيا وكان منجما وله من الـكـتـب فى ذلك كَتَابَ المواليد. كَتَابَ المدخل الى علم النجوم

ابن سيموية<sup>6</sup> وكان يهوديا اسمة . . . وله من الكتب كتاب المداخل الى علم النجوم كتاب الامطار

> على بن داود ١٥ وكان فاضلا منجما مقدَّما وله من الكتب كتاب الامطار

ابن الاعرابي ابـو الحسن عـلى بـن الاعرابى مـن اهـل الكوفة وكان فـاضـلا مقدّما فى صناعته ويعرف بالشيبانى لانه من بنى شيبان وله من الكتب كَتَابَ المسائل والاختيارات

- حارث المنجم<sup>4</sup> ۲۰ وكان منقطعا الى الحسن بن سهل وكان فاضلا يحكى عنه ابو معشر وله من الكتب كتاب الزيج
  - المصيصى وهو ابو الحسن على بن المصيصى وله من الكتب تحتاب القرانات
- ابن ابی قرّة ۲۰ ویکنی ابا علی' وکان مـنجـم العلوی البصری وله من الـکـتـب کَتَابَ العلّة فی کسون الشبس والقم عمله الی الموفق

ابو معشر

وهو ابو معشر جعفر بن محمد البلخي وكان اولا من اتحاب الحديث ومنزلة في الجانب الغربي بباب خراسان \* وكان يضاغن الكندى ويغرى به العامّة ويشنّع عليه بعلوم الفلاسفة فدس عليه الكندى من حسّن له النظر في علوم الحساب والسهست دسسة فدخل في ذلك فلم يكمل له فعدل إلى علم احكام النجوم وانقطع شرّه عن الكندى بنظره في هذا العلم لانه مـن ه جنس علوم الكندى ويقال انـــة تعلَّم الجوم بعد سبع واربعين سنة من عــمـرة وكان فـاضلا ِ حسن الاصابة وضربة المستعين اسواطا لانة اصاب في شيء خبّم بكونة قبل وقتة فكان يقول اصبت فعوقبت ٌ وتوفى ابو معشر وقد جاور المائة بواسط يوم الاربعاء لليلتين بقيتا من شهر رمضان سنة اثنتين وسبعين ومائتين وله من الكتب كتاب المدخل الكبيم ُ ثمانية فصول كتاب المدخل الصغيم كتاب زيم الهزارات نيف وستون بابا كتاب المواليد الكبير ولم ١٠ يتمة والذى خرج منه كتاب هيئة الفلك واختلاف طلوعة خمسة فصول كتاب الكدخداة كتاب الهيلاج حكتاب القرانات كتب به الى ابن الهازيار كناب تحاويل سنى العالم ويلقب بالنكت كتاب الاختيارات كتاب الاختيارات على منازل القمر كتاب الالوف ثمان مقالات كتاب الطبائع الكبير خمسة اجزاء كذا جزاها ابو معشم كتاب السهمين واعمار الملوك والدول كتاب زآثرجات والانتهاءات والممرات كتاب اقتران المخمسيمن في برج ١٥ السرطان كتاب الصور والحكم عليها كتاب الصور والدرج والحكم عليها كتاب تعاويل سنى المواليد ثمان مقالات كتاب المزاجات وكان عـزيـزا ثُـم وجد كتاب الانواء كتاب المسائل مجموع كتاب أثبات علم النجوم كتاب جمعه وما أتمَّه اراد يسميه الكامل أو المسائل كتاب الجمهرة جمع فيه اقاويل الناس في المواليد كتاب الاصول وادَّعاه ابو العنبس تكتاب تفسيم المنامات من النجوم كتاب القواطع على الهيلاجات كتاب المواليد الصغيم، ٢٠ مقالتان ثلثة عشر فصلا كتاب زيج القرانات والاحترافات كتاب الاوقات كتاب الاوقات على اثنى عشرية الكواكب كتاب السهام يعنى سهام المأكولات والملبوسات والمشمومات والرخص والغلاء والحكم على ذلك كتاب الامطار والرياح وتغيّر الاهوية كتاب طبائع البلدان وتسوَّل الريام كتاب الميل في تحويل سنى المواليد وكان ابو معشم يحكى عن عسب الله ابن يحيى ومحمد بن الجهم البرمكيّين ويفضلهما في العلم ۲a

عبد الله بن مسرور النصرانی<sup>®</sup> غلام ابی معشر وله مـن الکتب كتاب مطرخ الشعاع كتاب تحاویل سنی العالم والحکم علیها كتاب تحاویل سنی الموالید <sup>(977</sup>) ابن البازيار

حمد بن عبد الله بن عمر بن البازيار' تلميذ حبش بن عبد الله وكان فاضلا مقدما في صناعة الجوم وله من الكتب كتاب الاهوية تسع عشرة مقالات' كتاب الزيم كتاب القرانات وتحويل سنى العالم كتاب المواليد وتحويل سنى المواليد

خرزاذ بن دارشاد<sup>•</sup>

الحاسب غلام سهل بن بشر اليهودى<sup>،</sup> وله من الكتب كتاب المواليد كتاب الاختيارات •

#### بنو الصبّاح "

حمد وابراهيم والحسن والجبيع من حـذاق المنجّمين بعلوم الهيئة والاحكام ولـهـم من الكتب كتاب برهان صنعة الاسطرلاب الفه حمد ولم يتمّه فتمّمه ابراهيم كتاب عمل نصف النهار بقَيْسَة واحدة بالهندسة عمل الكتاب حمد وتمّمه الحسن كتاب رسالة حمد في صنعة الرخامات

الحسن بن الخصيب<sup>1</sup>

احد الحذاق بصناعة النجوم وله من الكتب كتاب يسمّيه الكارمهتم يحتوى على ابسعة كتب منها كتاب المدخل الى علم الهيئة كتاب تحويل سنى العالم كتاب المواليد ها كتاب تحويل سنى المواليد

الخياط

وهو ابو على يحيى بن غالب وقيل اسمعيل بن محمد وكان تلميذ ما شاء الله من افاضل المنجمين وله من الكتب كتاب المدخل كتاب المسائل كتاب المعانى كتاب الدول كتاب المواليد كتاب تحويل سنى المواليد<sup>و</sup> كتاب المنثور عمله ليحيى بن خالد كتاب ٢٠ قضيب الذهب كتاب تحاويل سنى العالم كتاب النكت

الحسن بن الصباح<sup>٥</sup> ٢ من العلماء بالهيئة وغير ذلك من الهندسة وله من الـكـتـب كَتَابَ الأشكال والمسائم كَتَابَ الكرة كَتَابَ العمل بذات الحلق 1878] سند بن على اليهودى ا

ويكنى ابا الطيّب كان اولا يهوديا واسلم على يد المامون وكان منجما له وهو الذى بـنـى الكنيسة التى في ظهر باب الشماسية<sup>و</sup> في حريم دار معزّ الدولة وعمل في جملة الراصدين بل كان على الارصاد كلّها وله من الكتب كتاب المنفصلات والمتوسطات كتاب الـقـواطـع ناتختين كتاب الحساب الهندى كتاب الجمع والتفريق كتاب الجبر والمقابلة يحيى بن ابى منصور<sup>6</sup>

وقد استقصيت ذكرة في موضعة وكان احد اتحاب الارصاد في ايام المأمون وتوفي ببلد الروم وله من الكتب كتاب الزيج الممتحن نتختين والة وثانية كتاب مقالة في عـمـل ارتفاع سدس ساعة لعرض مدينة السلام كتاب يحتوى على ارصاد له ورسائل الى جماعة في الارصاد

1+

حبش بن عبد الله المروزى الحاسب احد احجاب الارصاد وجارز المائة مـن الـسـنّ وله مـن الكتب كتابَ الزيج الدمشقى كتابَ الزيج المأمونى كتابَ الابـعـاد والاجرام كتابَ عـمـل الاسطرلاب

حتاب الرخائم والمقاييس كتاب الدوائم الشلت المماسّة وكيفية الاوصال كتاب عـمًا السطوح المبسوطة والقائمة والمائلة والمتحرفة

łe

۲٥

ابو جعفر بن احمد بن عبد الله بن حبش وله من الكتب كتاب الاسطرلاب المسطم

ابن حبش

الابعّ واسمة الحسن بن ابراهيم في ايام المأمون وله من الكتب كتاب الاختيارات عمله للمأمون كتاب المطم كتاب المواليد

حكاية من خط ابن المكتفى تال قرأت فى كتاب بغطّ ابن الجهم ما هذه حكايته كتاب المدخل لسند بن على 10 وهبه لابى معشر فانتحله ابو معشر لان ابا معشر تعلّم الجوم على كبر ولم يبلغ عقلُ ابى معشر منعة هذا الكتاب ولا التسع المقالات فى المواليد ولا الكتاب فى الـقـرانــات المنسوب الى ابن البازيار هذا كلّه لسند بن على

لحسن بن سهل بن نوبخت" كتاب الانواء وله من الكتب [275]

كتاب الامطار والرياح كتاب السهبين كتاب المعروف بالسابع والعشرين الكتاب الاول ابتداء الاعمال الكتاب الثانى على دفع التدبيم لماكتاب الثالث في المسائل الكتاب الرابع في شهادات الكواكب الكتاب الخامس في الحدوث الكتاب السادس في تسييم النيّرين وما يدلّان عليه كتاب الحروف كتاب السلطان كتاب السفم كتاب الاسعار كتاب المواليد • كتاب تعويل سنى المواليد كتاب الدول والملل كتاب الحكم على الاجتماعات والاستقبالات كتاب المرضى كتاب الصور والحكم عليها

ابو سهل الفضل بن نوبخت<sup>2</sup>

فارسى الاصل وقد ذكرت نسب آل نوبخت في كتاب المتكلّمين واستقصيتة وكان في خزانة الحكمة لهارون الرشيد ولهذا الرجل نقل من الفارسي الى العربي ومعرّلة في علمة على كتب ١٠ الفرس ولة من الكتب كتاب النهمطان في المواليد كتاب الفأل الجومي كتاب المواليد مفرد كتاب تحويل سنى المواليد كتاب المدخل كتاب الـتـشـبـيـة والتمثيل كتاب المنتحل من اقاويل المنجمين في الاخبار والمسائل والمواليد وغيرها

سهل بن بشم وهو ابو عثمان سهل بن بشم بن هانى ويـقـال هـايـا اليهودى وكان يخدم طاهم بن ها الحسين الاعور ثم الحسن بن سهل وكان عـارفـا فـاضـلا ولـه مـن الكتب كتاب مفاتيم القضاء وهو المسائل الصغيم كتاب السهمين كتاب المواليد الكبيم كتاب تحويل سنى العـالم كتاب المدخل الصغيم كتاب المدخل الكبيم كتاب الهيئة وعـلم الحساب كتاب تعاويل سـنـى المواليد كتاب المواليد الصغيم كتاب المسائل الكبيم كتاب العـالم كتاب المدخل الصغيم كتاب المواليد الصغيم كتاب المسائل الكبيم كتاب م العـاب تعاويل سـنـى المواليد كتاب المواليد الصغيم كتاب المعائل الكبيم كتاب م الهيلاج والكدخداد كتاب الاعتبارات كتاب المعانى كتاب ويحتوى على ثلثة عشم كتابا جمع فية عيون كتبة وسمّاذ كتاب العاشم منفة بغراسان قيل لى ان الروم تعظّم كتاب الجم والمقابلة له وتصفة

الخوارزمى

واسمة محمد بن موسى واصلة من خوارزم وكان منقطعا الى خزانة الحكمة للمأمون وهو من ٢٥ الحجاب علوم الهيئة وكان الناس قبل الرصد وبعدة يعوّلون على زيجية الأول والثانى ويعرفان بالسندهند ولة من الكتب كتاب الزيج نتخصيين اولة وثانية كتاب الرخامة كتاب العمل بالاسطرلابات كتاب عمل الاسطرلاب كتاب التاريخ العمل بالاسطرلابات كتاب ابو الحسين بن كرنيب وابو العلاء ابنة<sup>:</sup> قد تقدم ذكرهما في الطبيعيّين عند ذكر ابى احمد بن ابى الحسين وابو الحسين وابو العلاء من احجاب علوم التعاليم والهندسة ولابى الحسين من الكتب <u>كتاب</u> كيف يعلم ما مضى من النهار من ساعة من قبل الارتفاع المفروض

ابر محمد الحسن ابن عبید الله بن سلیمان بن وهب وله من الکتب کتاب شرح المشکل من کتاب اتلیدس فی النسبة مقالة

> طبقة اخرى وهم الحدثون الفزارى

عمر بن الفرّخان وهو ابو حفّص عمر بن حفص المفسر لكتاب الاربعة لبطلميوس ونقلها له البطريق ابو ١٥ يحيى بن البطريق وله من الكتب كتاب الحاسن كتاب اتّفاق الفلاسفة واختلافهم في خطوط الكواكب

ابنة ابو بكم محمد بن عمر بن حفص بن الفرخان الطبرى<sup>•</sup> احد افــاضــل المجمين ولــة مــن الكتب كتاب المقياس كتاب المواليد كتاب العمل بالاسطرلاب كتاب المسائل كتاب المدخل ٢٠ كتاب الاختيارات كتاب المسائل الصغيم كتاب تحويل سنى المواليد كتاب التسييرات كتاب الميالات<sup>•</sup> (?) كتاب تحويل سنى العالم كتاب التسييرات في المواليد

ما شاء الله"

ابن اثرى اسم ما شاء الله ميشى ومعناه يثرو<sup>ت</sup> وكان يهوديا في ايام الـمـنـصـور والى ايام المأمون وكان فاضلا اوحد زمانه في عـلـم الاحكام ولـه مـن الكتب كتاب المواليد الكبير ٢٥ ويحتوى على اربعة عشر كتابا كتاب الواحد والعشرين في القرانات والاديان والملل كتاب مطرح الشعاع كتاب المعانى كتاب صنعة الاسطرلابات والعمل بها كتاب ذات الحلق 35

العباس

ابن سعيد الجوهرى وكان في جملة احجاب الارصاد والغالب عليه عـلـم الهندسة وله من الكتب كتاب تفسير كناب اقليدس كتاب الاشكال التى زادهـا في الـمـقـالـة الاولى من اقليدس

ثابت بن قرة وولده

وهو ابو الحسن ثابت بن قرّة بن مروان بن ثابت بن كرايا بن ابراهيم بن كرايا بن مارينوس بن سالامويوس<sup>\*</sup> ومولدة سنة احدى وعشرين<sup>\*</sup> ومائتين وتوف سنة ثمان وثمانين ومائتين ولد سبع وسبعون سنة شمسية وكان صيرفيا بحران<sup>\*</sup> استحجبه محمد بن موسى لما انصرى من بلد الروم لانه رآة فصيحا وقيل انه قرأً على محمد بن موسى فتعلم في دارة فوجب •ا حقّه عليه فوصله بالمعتضد وادخلة في جملة المجمين واصل<sup>\*</sup> رياسة الصابة في هدة البلاد وبحضرة الخلفآء ثابت بن قرة ثم ثبتت احوالهم وعلت مراتبهم وبرعوا ولثابت من البلاد وبحضرة الخلفآء ثابت بن قرة ثم ثبتت احوالهم وعلت مراتبهم وبرعوا ولثابت من البلاد وبحضرة الخلفآء ثابت بن قرة ثم ثبتت احوالهم وعلت مراتبهم وبرعوا ولثابت من المسائل الهندسيّة كتاب رسالته في الاعداد كتاب الشكل القطّاع مقالة كتاب رسالته في المسائل الهندسيّة كتاب وسالته في الاعداد كتاب الشكل القطّاع مقالة كتاب وسالته ف المسائل الهندسيّة كتاب وسالته في الاعداد كتاب الشكل القطّاع مقالة كتاب وسالته ف المسائل الهندسيّة كتاب وحماله الحركة في فلك البروج مقالة كتاب وسالته في المسائل الهندسيّة كتاب وحمالة العاداد كتاب الشكل القطّاع مقالة كتاب وسالته ف في الحتى المتولد في المثانة كتاب وجع الماصل والنقرس مقالة كتاب وسالته في المعرا مرالته في المثين في المندين أله وسائنه في العداد كتاب وسائته في السبر في الحص المتولد في المثانة كتاب وجع الماصل والنقرس مقالة كتاب وسائته في السبر ما الحى من اجله جعلت مياه البعار مالحة كتاب وسائته في البياض الذى يظهم في البدن في الحدى والحمية ومن تلاميذة

، ابن اسدَّد النصرانيُّ وكان ثابت يقدَّمه ويفضَّلُه وقد نقل عيسى بن اسيد من السرياني ال العربي بحضرة ثابت كتاب جوابات ثابت لمسائل عيسى بن اسدِّد

> سِنان بن ثابت<sup>•</sup> ومات مسلما ويمرّ ذكرة في الطبّ <u>وابنة ابو</u> الحسن ويمرّ ايضا ذكرة في الطبّ ابو الحسن الحرّاني<sup>10</sup> ويمرّ في الطبّ ايضا

ابراهيم بن سنان<sup>11</sup> ويكنى ابا الحق بن ثابت وتوفى عن سنّ قليلة وكان فاضلا فى علم الهندسة مقدّما فيها لم يُم فى زمانة اذكى منة وتوفى سنة . . . وله من الكتب كتاب ما وجد من تفسيرة للمقالة الاولى من الخروطات كتاب اغراض كتاب الجسطى 1273]

Digitized by Google

141 Com-

جودر الهندى <sup>1</sup> وله من الكتب كتاب المواليد عربى صنجهل الهندى <sup>2</sup> وله من الكتب كتاب اسرار المسائل نهق الهندى وله من الكتب كتاب المواليد الكبير

ومن علماء الهند

مبن وصل الينا كُتبه في النجوم والطبّ باكهر"، راحه، صكه، داهر، آنكو، زنكل، ه اريكل'، جبهر، اندى، جبارى"

> طبقة حدثين من البهندسين واححاب الحـيـل والاعداد وغـيـم ذلك بنو موسى<sup>6</sup>

حمد واحمد والحسن بنو موسى بن شاكم وكان اصل موسى بن شاكم... وهولاء القوم ١٠ ممن تناهى في طلب العلوم القديمة وبذل فيها الرغاثب واتعبوا فيها نفوسهم وانفذوا الى بلد الروم من اخرجها اليهم فاحضروا النقلة من الاصقاع والاماكن بالبذل السنى فاظهروا عجائب الحكمة وكان الغالب عليهم من العلوم الهندسة والحيل والحركات والموسيقى والنجوم وهو الاقل وتوفي محمد بن موسى سنة تسع وخبسين ومائتين في شهم ربيع الاول وكان لاحمد ابن موسى ابن يقال له مطقم قليل الادب ودخل في جملة ندماء المعتضد ولبنى موسى من ١٥ الكتب كتاب بنى موسى في الفرسطون كتاب الحيل لاحمد بن موسى كتاب الشكل المدوّر المستطيل للحسن بن موسى كتاب حركة الفلك الاول مقالة لحمد كتاب المدوّر المستطيل للحسن بن موسى كتاب حركة الفلك الاول مقالة لحمد من تعاب المدوّر المستطيل للحسن بن موسى كتاب حركة الفلك الهندس الذى بين جالينوس امرة في خارج كرة الكواكب الثابتة كرة تاسعة لاحمد بن موسى كتاب الشكل في خارج كرة الكواكب الثابتة كرة تاسعة لاحمد بن موسى كتاب الملام متاب الحمد كتاب الحرب النامة الما عليه ما عليه المال الهندسي الذى بين جالينوس امرة متاب المتوطات كتاب تسلت (٢) لحمد كتاب المثال الهندسي الذى بين جالينوس امرة مالموطات كتاب المامة عليه عليه ما عمل الاحمد من موسى الذى مين مائع موالته وعمد كتاب المائين المالا المالي الهندسي الذى المالية المعمد مائع مقالة لحمد كتاب المائية عليه مند بين عليه الحمد بن موسى كتاب في المام لحمد مائع مائية العمل الحمان التابتة كرة تاسعة لاحمد بن موسى كتاب في الرية العالم لحمد بالما مقالة لحمد كتاب مسائل جرت ايضا بين سند وبين معان ومدى كتاب على مائية الكلام مقالة لحمد كتاب مسائل جرت ايضا بين سند وبين معرى احمد التاب مساحة الاكم مقالة لحمد كتاب مسائل جرت ايضا بين سند وبين ماد وبين احمد التاب مساحة الاكم

ابر عبد الله محمد بن عيسى من علماء اححاب الاعداد والمهندسين وله من السكـتـب ٢٥ كتاب رسالة في عروش الكواكب كناب رسالته في النسبة كتاب في ستة وعشرين شكلا من المقالة الاولى من اقليدس التى لا يحتاج في شىء منها الى الخُلْف" 1281

الماهانی"

تينكلوس البابلي أ هذا احد السبعة العلماء الذين ردّ اليهم الخحاك البيرت السبعة التي بُنيت على اسمآء الكواكب السبعة ولم من الكتب كتاب الوجوة والحدود طينقروس البابلي هذا من السبعة الموكلين بسدانة البيرت واحسبة صاحب بيت المرّيخ كذا مرّ لي في بعض الكتب ولد من الكتب كتاب المواليد على الوجود والحدود مورطس ويقال مورسطس وله من الكتب كتاب في الآلات المصوّنة المسمّاة بالارغنن البوقي والارغنن الزمري كتاب آلة مصوّتة تُسْمع على ستين ميلا ساعاطس ولد من الكتب كتاب الجلجل الصيّام هرقل الجار ولا من الكتب كتاب الدوائر والدواليب قيطوار البابلي من السبعة السدنة وله من الكتب كتاب صناعة النجوم ارسطكاس<sup>1</sup> من علماء الموسيقى ولد من الكتب كتاب الريموس مقالة كتاب الايقاع مقالة la مزابا قرأت بخط ابی معشر ان هذا کان منجم بخت نصر وله من الکتب علی ما ذکره ابو معشر ولم ارة كتاب الملوك والدول والقرانات والتحاويل ارسطرخس° يونانى اسكندرانى وله من الكتب كتاب جرم الشمس والقمر ۲. ابيون البطريق واحسبة قبل الاسلام بيسير أو بعدة بيسير ولة من الكتب كتاب العمل بالاسطرلاب المسطح كنكد الهندى 10 وله من الكتب كتباب النمودار في الاعمار كتباب اسرار المواليد كتباب القرانات الكبير 49 كتاب القرانات الصغير [ 270]

فاليس الرومى<sup>:</sup> كتاب المدخل الى علم صناعة الجوم كتاب المواليد كتاب المسائل كتاب الزبرج<sup>(q)</sup> فـسّـرة بزرجمهم كتاب المسائل الكبيم من كل نوع كتاب السلطان كتاب الامـطـار كتاب تحويل سنى العالم كتاب الملرك

ثيردورس<sup>°</sup> وله من الكتب كتاب الأكر ثلث مقالات كتاب المساكن مقالة كتاب الليل اوالنهار مقالتان

ببس الرومى<sup>ة</sup> وله من الكتب كتاب تفسير كتاب بطلميوس فى تسطيح الكرة نقل ثابت الى الـعـربــى كتاب تفسير المقالة العاشرة من اتليدس فى مقالتين

ايرن" وله من الكتب كتاب حلّ شكوك اقليدس كتاب الـعـمـل بالاسطرلاب كتاب شيل الاثقال كتاب الحيل الروحانية

ابرخس . . . الزفنى<sup>5</sup> ولة من الكتب كتاب صناعة الجبر ويعرف بالحدود نقل هذا الكتاب واصلح ابو الوفا حمد ١٥ ابن حمد الحاسب هذا الكتاب<sup>6</sup> ولة ايضار شرحة وعلّلة بالبراهين الهندسية كتاب قسمة الاعداد

ذيوفنطس<sup>ا</sup> اليوناني الاسكندراني وله من الكتب كتاب صناعة الجبي ثانينس<sup>و</sup> وله من الكتب كتاب الطوفانات كتاب الكواكب المذنبة نيقوماخس الجهراسيني<sup>و</sup>

وله من الكتب كتاب الارثماطيقي مقالتان كتاب الموسيقي الكبيم ولهذا الكتاب مختصرات

بادروغوغيا<sup>₀</sup> وله من الكتب كتاب استخراج المياه وهو ثلثة ابواب' الباب الاول تسعة وثلثون قولا' الباب الثانى ستة وثلثون قولا' الباب الثالث ثلثون قولا [269]

-----

فندب لتفسيرة ابا حسّان وسلم صاحب بيت الحكمة فاتقناة واجتهدا في تعجيعة بعد ان احضرا النقلة الجرّدين فاختبرا نقلهم واخذا بافعته واتخة وتد قيل ان الجاج بن مطم نقلة ايضا فامّا الذي عملة النيريزي<sup>1</sup> واصلح شابت الكتاب كلّة بالنقل القديم ونقل امحق هذا الكتاب واصحة ثابت نقلا غيم مرضى لانّ اصلاحة الاول اجود وله من الكتب بعد ذلك م كتاب الاربعة<sup>2</sup> كتبة الى سورى تلميذه نقل هذا الكتاب ابراهيم بن الصلت واصحة حنين ابن امحق وفسم المقالة الاولى اوطوقيوس وجمع المقالة الاولى ثابت واخرج معانيها وفسرة عم ابن الغرخان وابراهيم بن الصلت والنيريزي والبتّاني كتاب المواليد كتاب الحرب والقتال ابن الفرخان وابراهيم بن الصلت والنيريزي والبتّاني كتاب المواليد كتاب الحرب والقتال ابن الفرخان وابراهيم بن الصلت والنيريزي والبتّاني كتاب المواليد كتاب الحرب والقتال المرض وشرب الدواء كتاب قديل سنى العالم كتاب قدويل سنى المواليد كتاب المرض وشرب الدواء كتاب في سير السبعة كتاب في الاسراء والحبسين كتاب في اسر بالسابع كتاب القرعة مجدول كتاب التصاص احوال الكواكب كتاب الثمرة فسرة احم بالسابع كتاب القرعة مجدول كتاب التصاص العارم ومنة المواليد كتاب في اسر مقالات نقل للكندى نقلا رديّا ثم نقلة ثابت ال العربي في المعروز ومفة الرفن وهذا المراء الكتاب في الم مقالات نقل للكندى نقلا رديّا ثم نقلة ثابت الوال الكواكب كتاب قاصل في المرا مقالات نقل للكندى نقلا رديّا ثم نقلة ثابت الى العربي نقلا جيدا ويوجد سرياني

> اوطولوقس⁵ ل الكة المتحكّة اصلا\_ الكندى. ∑

ها ولَّه من الكتب كَتَابَ الكرة المتحرِّكة اصلاح الكندى كَتَابَ الطلوع والغروب ثلث مقالات

سنبليقيوس الرومى<sup>•</sup> وله مـن الكتب كتاب شرح صدر كتاب اقليدس وهو الـمــدخــل الى الهندسة كتاب شرح قاطيغورياس لارسطاليس المقالة الرابعة

٢٠ وله من الكتب كتاب كبير يحتوى على عاة كتب ويسمى الكتاب كتاب الخمسة وينضاى الى ذلك ما انا ذاكرة فـامـا الكتاب الاول فى المواليد ' الكتاب الثانى فى التزريج والاولاد '' الكتاب الثالث فى الهيلاج والكلاخلاة '' الكتاب الرابع فى تعويل سنى المواليد ' الكتاب الخامس فى ابتداء الاعمال ' الكتاب السادس ... ' الكتاب الـسـابـع فى المسائل والمواليد ' ما وله الكتاب السادس عشر فى تعويل سنى المواليد وهذة الكتب فسّرها عـمـم بـن الفرخان الطبرى<sup>01</sup>

ثاون الاسكندراني" ولة من الكتب كتاب العمل بـذات الحلق كتاب جداول زيج بطلميوس الـمـعـروف بالقانون المسيم كتاب العمل بالاسطرلاب كتاب المدخل الى الجسطى بنقل قديم [268]

Digitized by Google

190**0 19**17 1000

الاستقصاء لتعصيصة والثانى لان الكتاب درس وامتحا ذكرة وحصل متفرقا في ايدى الناس الى ان ظهر رجل بعسقلان يعرف باوطوقيوس وكان هذا مبرزا في علم الهندسة وقال بنو موسى ان لهذا الرجل كتبا حسنة في الهندسة، لم يخرج الينا منها شيء البتة فلما أنْ جمع ما قدر عليه من الكتاب اصلح منه اربع مقالات وقال بنو موسى ان الكتاب ثمان مقالات والموجود منه سبع وبعض الثامنة وترجم الاربع المقالات الاولة بين يدى احمد بن موسى هلال بن ه ابي هلال الحمص والثلث الاواخر ثابت بن قرة الحراني والذى يصاب من السمقالات والموط اوبعة المكال ولابلينوس كتات الخروطات سبع مقالات وبعض الثامنة المعة المانة مقالتان الخروطات سبع مقالات وبعض الثامنة علم الفائية منقولة على نسبة مقالتان كتاب في النسبة الحدودة مقالتان اصلح الاولى ثابت والثانية منقولة الى العربي وغير مفهوم كتاب قطع السطوح على نسبة مقالة كتاب الدوائر المماسة وقد الى العربي وغير مفهوم كتاب تطع السطوح على نسبة مقالة من الرائية وقد الماني

هرمس وقد تقدم ذكرة ولة من الكتب في الجوم كتاب عرض مفتاح الجوم الاول كناب طول مفتاح الجوم الثاني كتاب تسييم الكواكب كتاب قسمة تحويل سنى المواليد على درجة درجة كتاب المكتوم في اسرار الجوم ويسمى قضيب الذهب

م اوطوقيوس<sup>و</sup> كتاب شرح المقالة الاولى من كتاب ارشميدس فى الكرة والاسطوانة كتاب فى الخطين ربيّن جميع ذلك من اقاويل الفلاسفة المهندسين نقله ثابت الى العربى واستطاب كتاب تفسيم المقالة الاولى من كتاب بطلم<u>غ</u>وس فى القضاء على النجوم

۲.

منالاوس<sup>و</sup> تبل بطلبيوس لانة ذكرة فى كتاب الجسطى ولة من الكتب كتاب الاشكال الكريَّة كتاب فى معرفة كميَّة تمييز الاجرام الختلطة وعملة الى طوماطيانوس الملك كتاب اصول الهندسة عملة ثابت بن قرة ثلث مقالات كتاب المثلثات وخرج منة الى العربى شىء يسير

بطلبيرس<sup>4</sup> ماحب كتاب التجسطى في ايام ادريانوس وانطونينوس وفي زمانهما رصد الكواكب ولاحدهما ٢٠ . عمل كتاب التجسطى وهو اول من عمل الاسطرلاب الكرى والآلات التجوميّة والمقاييس والارصاد والله اعلم ويقال انه رصد التجوم قبله جماعة منهم ابرخس وقيل انه استاذه وعنه اخذ والرصد لا يتمّ الآ بآلة فالمبتدى بالرصد هو الصانع للآلة الكلام على كتاب التجسطى هذا الكتاب ثلث عشرة مقالة واول من عنى بتفسيرة واخراجه الى العربية يحيى بن خالد بن برمك ففسّرة له جماعة فلم يتقنوه ولم يرض ذلك ٣٠ على عنه

-----

وللجوهرى شرح هذا الكتاب من اولة الى اخرة وتمرّ اخبار الجوهري وللماهاني' شرح المقالة الخامسة من الكتاب حدثنى نظيف والمتطبّب اعزّه الله انه رأى المقالة العاشرة من أقليدس رومي وهي تزيد على ما في ايدى الناس اربعين شكلا والذي بيد الناس مائة وتسعة اشكال وانه عزم على اخراج ذلك الى العربي وذكر يوحنَّا القسَّ انه رأى الشكل الذي انَّعاه ثابت في ه المقالة الاولى وزعم أنه له في اليوناني وذكم نظيف انه اراه ايّاه ولابي جعفر الخازن الخراساني' وسيمرّ ذكره شرح كناب اقليدس ولابي الوفاء شرح هذا الكناب ولم يتبَّه وفسِّم الـمُقـالـة العاشرة رجل يعرف بابن راهوية الارجانى وفسم ابر القاسم الانطاقي الكتاب كلَّه وقد خرج وكان سُندُ بن على \* قد فسَّرة فرَّى ابو على منه تسع مقالات وبعض العاشرة وفسَّم العاشرة ايضا ابر يوسف الرازى وجوّدة لابن العَميد وذكر الكنَّدى في رسالته في اغراضُ كتاب أقليدسُ ١٠ انَّ هذا الكتاب الُّفُدُ رجل يقال له ابلينس الجَّار وانه رسمه خمسة عشَّم تولا فلما تقادم عهدُ هذا الكتاب وانهمًا <sup>•</sup> تحرك بعض ملوك الاسكندرانيين لطلب علم الهندسة وكان على عهده اقليدس فامرة باصلاح هذا الكتاب وتفسيره ففعل فنُسب اليه ثم وجد بعد ذلك ابسقلاوس تلهيذ اقليدس مقالتين وهى الرابعة عشر والخامسة عشر فاهداها الى الــلـك وانضافت الى الكتاب وكل ذلك بالاسكندرية ومن كتب اقليدس كتاب الظاهرات كتاب ه، اختلاف المناظم كتاب المعطيات كتاب النغم ويعرف بالموسيقي منحول كتاب القسمة اصلاح ثابت كتاب الفرائد منحول كتاب القانون كتاب الثقل والخفة كتاب التركيب منحول كتاب التحليل منحول

ارشبيكس<sup>6</sup> خبّرنى الثقة ان الروم احرقت من كتب ارشبيكس<sup>6</sup> ٢٠ شرحة الا ان الموجود من كتبه كتاب الكرة والاسطوانة مقالتان كتاب تربيع الدائرة مقالة كتاب تسبيع الدائرة مقالة كتاب الدوائم المماسّة مقالة كتاب المثلثات مقالة كتاب الخطوط المتوازية كتاب المأخوذات في اصول الهندسة كتاب المفروضات مقالة كتاب خواصّ المثلثات القائمة الزوايا مقالة كتاب آلة ساعات الماء التي ترمي بالبنادش مقالة

ابسقلاوس<sup>٥٠</sup> ٢٥ كتاب الاجرام والابعاد مقالة كتاب المطالع وهو الطلوع والغروب مقالة واصلح من كتاب اقليدس المقالة الرابعة والخامسة

ابلونيوس<sup>"</sup> صاحب كتاب الخروطات ذكر بنو موسى فى اول كتاب الخروطات ان بلينوس كان من اهل الاسكندرية وذكروا ان كتابه فى الخروطات فسد لاسباب مـنـهـا استصعاب نـتخــه وترك [206]

Digitized by Google

ابن الخمّار وهو أبو الخيم الحسن بن سوار بن بابا بن بهرام<sup>1</sup> في زماننا من أفاضل المنطقيين ممن قرأً على يحيى بن عدى في نهاية الذكاء والفطنة والاضطلاع بعلوم اتحابة ومولدة في شهم ربيع الاول سنة احدى وثلثين وثلثمائة وله من الكتب كتاب الهيولى مقالة كتاب الوفاق بين رأى الفلاسفة والنصارى ثلث مقالات كتاب تفسيم أيساغوجى مشروح كتاب تفسيم ه ايساغوجى مختصم كتاب الصديق والصدائة مقالة كتاب سيرة الفيلسوف مقالة كتاب ايساغوجى مختصم كتاب الصديق والصدائة مقالة كتاب ميرة الفيلسوف مقالة كتاب الجوامل مقالة في الطب كتاب في ديابطا<sup>4</sup> ومعناة التقطيم مقالة كتاب الاثار الخيلة في الجوالم مقالة عن البخار المائى وهى الهالة والقوس والضباب مقالة عنولة من السرياني ال الحربي كتاب الاثار العلوية نقلة كتاب معالة في المنطق الموجود من العربي كتاب الاثار العلوية نقلة كتاب مقالة في الخلاق نقلها من السرياني ال

> العُوقى\* من اهل البصرة فى زماننا هذا واسمة . . . وله من الكتب . . .

بسم اللة الرحمن الرحيم الفن الثاني من المقالة السابعة من كناب الفهرست في اخبار العلماء واسماء ما منفوة من الكتب ويحتوى على اخبار المحاب التعاليم المهندسين والارثماطيقيين ال والموسقيين والحسّاب والمنجمين وصناع الآلات والمحاب الحيل والحركات التليدس<sup>4</sup>

ماحب جومطريا ومعناه الهندسة وهو اقليدس بن نوقطرس بن برنيقس<sup>5</sup> المظهم للهندسة المبرز فيها اقدم من ارشميدس وغيرة وهو من الفلاسفة الرياضيين الكلام على كتابة في اصول الهندسة واسمة الاسطروشيا<sup>6</sup> ومعناة اصول الهندسة نـقـلـة ٢٠ الجاج بن يوسف بن مطر نقلين احدهما يعرف بالهاروني وهو الاول ونقلا ثانيا وهو الماموني ويعرف بالماموني وعلية يعول ونقلة اصحق بن حنين واصحة ثابت بن قرّة الحرّاني ونقل ابو عثبان الدمشقي منه مقالات رأيت منها العاشرة بالموصل في خزانة على بن احمد العمراني واحد غلمانة ابو الصقر القبيصي<sup>7</sup> ويقرأ علية الجسطى في زماننا وفسّم هذا الكتاب وحلّ شكركة ايرن<sup>8</sup> وشرحة النيريزي<sup>6</sup> ولرجل يعرف بالكرابيسي<sup>6</sup> يممّ ذكرة فيما بعد شرح لة ٢٠

كتاب نقل اعتبار الحكم وتعقب المواضع لثامسطيوس كتاب نقل كتاب تفسيم الاسكندر لكتاب السماء واصلحة ابو زكرياء يحيى بن عدى وفسم متى الكتب الاربعة في المنطق باسرها وعليها يعوِّل الناس في القرّاءة وله من الكتب كتاب مقالة في مقدمات صدر بها كـتـاب انالوطيقا كتاب المقاييس الشرطيّة

### یحیی بن عدی

لبو زكرياء يحيى بن عدى بن حميد بن زكرياء المنطقي واليد انتهت رياسة اتحابة في زماننا قرأ على ابى بشم متى وعلى ابى نصم الفارابى وعلى جماعة وكان اوحد دهرة ومذهبة من مذاهب النصارى اليعقوبية تال لى يومًا في الورّاقين وقد عاتبته على كثرة نتحة فقال من الى شىء تتجب في هذا الوقت من صبرى قد نتخت بخطى نتختين من التفسير للطبرى • وحملتهما الى ملوك الاطراف وقد كتبت من كتب المتكلمين ما لا يحصى ولعهدى بنفسى وانا اكتب في اليوم والليلة مائة ورقة واقل وقال لى مولدى سنة ... وتوفي سنة ... وله من الكتب والتفاسير والنقول حتاب تفسير كتاب طوبيقا لارسطاليس مقالته في الجوث الاربعة حتاب رسالته في نقض جمع كان انفذها الرئيس في نصرة قول القائلين بان الافعال لـله تعالى والاكتساب للعبد "

وهو ابو سليمان حمد بن طاهر بن بهرام الجستاني" ومولدة سنة . . . وله من الكتب مقالة في مرانب قوى الانسان وكيفية الانذارات التي ينذر بها النفس ممّا يحدث في عالم الكون

ابن زرعة

۲۰ وهو ابو على عيسى بن المحق بن زُرَّعة بن مرقس بن زرعة بن يوحنا في زماننا هذا احد المتقدّمين في علم المنطق وعلوم الفلسفة والنقلة الحوّدين ومولدة ببغداد في ذى الجعة سنة احدى وثلثين وثلثمائة وله من الكتب كتاب اختصار كتاب ارسطاليس في المعمور من الارض مقالة كتاب اغراض كتب ارسطاليس المنطقية مقالة كتاب معانى ايساغوجى مقالة كتاب معانى قطعة من المقالة الثالثة من كتاب السمآء مقالة كتاب في العقل مقالة مقالة كتاب معانى قطعة من المقالة الثالثة من كتاب السمآء مقالة كتاب في العقل مقالة مقالة كتاب معانى قطعة من المقالة الثالثة من كتاب السمآء مقالة كتاب في العقل مقالة مقالة كتاب معانى قطعة من المقالة الثالثة من كتاب السمآء مقالة كتاب في العقل مقالة مقالة كتاب معانى قطعة من المقالة الثالثة من كتاب السمآء مقالة كتاب في العقل مقالة مقالة كتاب معانى تطعة من المقالة الثالثة من كتاب السمآء مقالة كتاب في العقل مقالة مقالة كتاب معانى قطعة من المقالة الثالثة من كتاب السمآء مقالة كتاب في العقل مقالة مقالة منا منافع اعضاء الحيوان بتفسيم يحيى النحوى مقالة في الاخلاق مجهولة كتاب خمس مقالات من كتاب نيقولاوس في فلسفة ارسطاليس كتاب سوفسطيقا الفصّ لارسطاليس

ابن کرنیب'

ابو احمد الحسين بن ابى الحسين اسحق بن ابراهيم بن يزيد <sup>2</sup> الكاتب ويـعـرف بـابـن كرنيب وكان من جلة المتكلمين ويذهب مذهب الفلاسفة الطبيعيين وكان اخوة ابو العلاء يتعاطى علم الهندسة ونحن نذكرة في موضعة فاما ابو احمد فكان في نهاية الفضل والمعرفة والاضطلاع بالعلوم الطبيعيّة القديمة وتوفي . . . وله من الكتب تعالم الردّ على ابى الحسن ه ثابت بن قرة في نفية وجوب وجود سكونين بـيـن كل حركتين متضادّتين <sup>2</sup> تعالم مقالة في الاجناس والانواع وهى الامور العامّيّة

الفارابی ابو نصم محمد بن محمد بن محمد بن طرخان ' اصله من الفارياب من ارض خراسان من المتقدمين في صناعة المنطق والعلوم القديمة وله من الكتب كتاب مراتب العلوم ۱۰ كتاب تفسيم تطعة من كتاب الاخلاق لارسطاليس وفسّم الفارابی من كتب ارسطاليس مما يوجد ويتداوله الناس كتاب القياس تاطيغورياس كتاب البرهان انالوطيقا الثانی كتاب الخطابة اروطوريقا كتاب المغالطين سوفسطيقا على جهة الجرامع وله جوامع لكتب المنطق لطان '

ابو يحيى المروزى<sup>\*</sup> هذا قرأ علية ابو بشر متى بن يونس وكان فاضلا لكنة كان سريانيا وجــمـيـع ما لة ق المنطق وغيرة بالسريانية وكان طبيبا مشهورا بمدينة السلام

> ابو يحيى المروزى اخر اقتضاء هذا المكان فذكرته وكان طبيبا عالما بالهندسة

كتب مفردات لجماعة مفرّدِين كتاب السرب المظلم في سرّ الخليقة كتاب روفس في تدبيم المنزل لعلوسوس

متى بن يونس ابر بشم متى بن يونس' وهو يونان من اهل ديم تُنّى مبن نشأ ق اسكول' مـرمـارى قرأ على قريرى وعلى دوفيل وبنيامين وعلى ابى احمد بن كـرنـيـب وله تفسيم من السريانى الى العربى واليه انتهت رياسة المنطقيين في عصرة فمن تفسيرة كتاب تفسيم الثلث مقالات ٢٠ الاواخم من تفسيم ثامسطيوس كتاب نقل كتاب البرهان الفصّ' كتاب نقل سوفسطيقا الفصّ كتاب نقل كتاب الكون والفساد بتفسيم الاسكندر كتاب نقل كتاب الشعم'' الفصّ الفصّ كتاب نقل كتاب الكون والفساد بتفسيم الاسكندر عناب فقل كتاب الشعم''

web 144 0000-

اليه بسر يتعلق بالقاسم بن عبيد، الله وبدر إغلام المعتضد فافشاه واذاعه بحيلة من القاسم عليه مشهورة فسلّمه المعتضد اليهما فاستصفيا ماله ثم اودعاه المطامير فلما كان ف الرقت الذى خرج فيه المعتضد لفتم آمد وقتال احمد بن عيسى بن شيخ وافلت من المطامير جمماعة من الخوارج وغيرهم والتقطهم مونس المخمل وكان الية الشرطة وخلافة ه المعتضد على الحضرة واقام احمد في موضعة ورجا بذلك السلامة فكان قعودة سببا لمنيتة وامر المعتضد القاسم باثبات جماعة ممن ينبغي ان يقتلوا ليستريح من تعلق القلب بهم فاثبتهم فرتّع المعتضد بقتلهم فادخل القاسم اسم احمد في جملتهم فيما بعد فقتل وسأل عنه المعتضد فذكر له القاسم قنله واخرج اليه الثبت فلم ينكره ومضى بعد ان بلغ السماء رنعةً في سنة وله من الكتب كتاب مختصم كتاب قاطيغورياس كتاب مختصر كتاب ، بأرميناس كتاب مختصر كتاب انالوطيقا الاولى · كتاب مختصر كـتـاب انالوطيقا الثاني كتاب الاعشاش وصناعة الحسبة الكبيم كتاب عش الصناعات والحسبة الـصـفـيـم كتاب نزهة النفوس ولم يخرج باسرة كتاب اللهو والملاهي في الغناء والمغنييين والمنادمة والجالسة وانواع الاخبار والملج كتاب السياسة الكبيم كتاب السياسة الصغيم كتاب المدخل الى صناعة النجوم كتاب الموسيقى الكبير مقالتان ولمععمل مشله حسنا وجلالة كتاب الموسيقى الصغيم كتاب الارثماطيقى في الاعداد والجبم والمقابلة كتاب المسالك والممالك كتاب الجوارج والصيد بها كتاب المدخل الى صناعة الطب نقض فية على حنين بن اتحق كتاب المسائل كتاب فضائل بغداد واخبارها كتاب الطبيخ الف على الشهور والايام للمعتضد كتاب زاد المسافر وخدمة الملوك مقالتان لطيف كتاب المددخل الى علم الموسيقي كتاب أداب الملوك كتاب الجلساء والجالسة كتاب رسالته في جلواب ثابت ٢٠ ابن قرة فيما سئل عنه كتاب مقالته في النمش والكلف كتاب رسالته في السالكين وطريف اعتقاد العامة كتاب منفعة الجبال كتاب رسالته في وصف مذاهب الصابيين كتاب في ان المبدعات في حال الابداع لا متحركة ولا ساكنة

قويري '

واسبة ابراهيم ويكنى ابا المحق مبن اخذ عنة علم المنطق وكان مفسّرا وعلية قرأً ابو بشر ومتى بن يونس ولقويرى من الكتب كتاب تفسيم قاطيغورياس مثّجم كتاب باريرمينياس مثّجم كتاب انالوطيقا الاولى مثّجم كتاب انالوطيقا الثانى مثّجّم وكتبة مطّرحة مجـفـرة لان عبارتة كانت عفطية غلقة



## كتبه الانراعيّات

كتاب رسالته في انواع الجراهم الثمينة وغيرها كتاب رسالته في انواع الجارة كتاب رسالته في تلويج الزجاج كتاب رسالته فيما يصبغ فيعطى لونا كتاب رسالته في انواع السيرف والحديد كتاب رسالته فيما يطرح على الحديد والسيوف حتى لا تتثلم ولا تكلّ كتاب رسالته في الطائم الانسى كتاب رسالته في تمويخ الحمام كتاب رسالته في الطرح على البيض ه كتاب رسالته في انواع النحل وكرائمة كتاب رسالته في عمل القمقم النبّاح كتاب رسالته في العطر وانواعة كتاب رسالته في كيمياء العطر كتاب رسالته في صنعة اطَّـعـمـة من غـيـم عناصرها كتاب رسالته في الاسماء المعمّاة كتاب رسالته في التنبية على خدم الكيمائيين كتاب رسالته في اركان الحيل كتاب رسالته الكبيرة في الاجرام الغائصة في الماء كتاب رسالته ف الاثرين الحسوسين في الماء كتاب رسالته في المنَّ والجزر كتاب رسالته في الاجرام ١٠ الهابطة كتاب رسالته في عمل المرايا الحرقة كتاب رسالته في سعار المرآة كتاب رسالته في اللفظ وهي ثلثة اجزاء اول وثاني وثالث كتاب رسالتد في الحشرات مصوّر عطاردي كتاب رسالته في علم حدوث الرياح في باطن الأرض الحدثة كثير الزلازل والخسوف كتاب رسالته ف جراب اربع عشرة مسئلة طبيعيان "سالم عنها بعض اخرانه كتاب رسالته في جراب ثلث مسائل سئل عنها كتاب رسالته في قصّة المتفلسف بالسكوت كتاب رسالته في علّة الرعل ١٥ رالبرق والثلج والبرد والصواعق والمطم كتاب رسالته في بطلان دعوى المدّعيين صنعة الذعب والفضَّة وخداعهم كتاب رسالته في الوفاء كتاب رسالته في الابانة أن الاختلاف الدى في الاشخاص العالية ليس علة الكيفيّات الاولى كـما هي علَّة ذلك في التي تحت الكون والغساد

تلامیذ الکندی وورّاقوة <sup>و</sup> حسنویه ونغطویه وسلمویه واخر علی هذا الوزن ومن تلامذته احمد بن الطیّب ونذکره نیما بعد واخذ عنه ابو معشر

## احمد بن الطيّب

هو ابو العباس احمد بن محمد بن مروان السرخسى مَن ينتمى الى الكندى وعلية قرأ ومنة اخذ فذكرناة فى هذا الموضع لاتّصالة بة وكان متفنّنا فى علوم كثيرة من علوم القدماء ٢٥ والعرب حسن المعرفة جيّد القريحة بليغ اللسان مليم التصنيف والتأليف وكان اولا معلّما للمعتضد ثم نادمة وخصّ بة وكان يفضى الية باسرارة ويستشيرة فى امور مملكتة وكان الغالب على احمد بن الطيّب علمة لا عقلة وكان سبب قتل المعتضد ايّاة اختصاصة بة فانة أفضى .

#### كتبه السياسيات

كتاب رسالته الكبرى في السياسة كتاب رسالته في تسهيل سبل الفضائل كتاب رسالته في دفع الاحزان كتاب رسالته في سياسة العامّة كتاب رسالته في الاخلاق كتاب رسالته في التنبية على الفضائل كتاب رسالته في خبر فضيلة سقراط كتاب رسالته في الفاظ ه سقراط كتاب رسالته في محاورة جرت بين سقراط وارشيجانس كتاب رسالته في خبر موت سقراط كتاب رسالته في ما جرى بين سقراط والحرانيين كتاب رسالته في خبر العقل

#### كتبد الاحداثيات

### كتبع الابعاديات

كتاب رسالته في ابسعاد مسافات الاقساليسم كتاب رسالته في المساكن كتاب رسالته ٢٠ الكبرى في الربع المسكون كتاب رسالته في اخبار ابعاد الاجرام كتاب رسالته في استخراج بُعد مركز القم من الارض كتاب رسالته في استخراج آلة وعملها يستخرج بها ابعاد الاجرام كتاب رسالته في عمل آلة يعرف بها بعد المعاينات كتاب رسالته في معرفة ابعاد قسل الجبال

#### كتبع التقدميات

مه كتاب رسالته في اسرار تقدمة المعرفة كتاب رسالته في تقدمة المعرفة بالاحداث كتاب رسالته في تقدمة المعرفة في رسالته في تقدمة المعرفة في رسالته في تقدمة المعرفة في الاستدلال بالاشخاص السمارية

Digitized by Google

كتاب رسالته في وجع المعدة والنقرس كتاب رسالته الى رجل في علّة شكاها اليه كتاب رسالته في اقسام الحميات كتاب رسالته في علاج العكال الجاسى من الاعراض السوداويّة كتاب رسالته في اجساد الحيوان اذا فسدت كتاب رسالته في قدر منفعة صناعة الطبّ كتاب رسالته في صنعة اطعمة من غيم عناصرها كتاب رسالته في تغيم الاطعمة ا

#### كتبع الاحكاميات

كتاب رسالته في تقدمة المعرفة بالاستدلال بالاشخاص العالية على المسائل كتاب رسالته الاولة والثانية والثالثة الى صناعة الاحكام بتقاسيم كتاب رسالته في مدخل الاحكام على المسائل كتاب رسالته في المسائل كتاب رسالته في دلائل الخسين في برج السرطان كتاب رسالته في قدر منفعة الاختيارات كتاب رسالته في قدر منفعة صناعة الاحكام ومن الرجل المسمى منجما باستحقاي كتاب رسالته المختصرة في حدود المواليد كتاب رسالته في ١٠ تحويل سنى المواليد كتاب رسالته في الاستدلال بالكسونات على الحوادي

### كتبع الجدليّات

كتاب رسالته في الردّ على المنانية <sup>6</sup> كتاب رسالته في الردّ على الثنوية كتاب رسالته في الاحتراس من خدم السوفسطائين كتاب رسالته في نقض مسائل المحدين كتاب رسالته في تثبيت الرسل عليهم السلام كتاب رسالته في الفاعل الحقّ الأول التام والفاعل الشانى ها بالحاز كتاب رسالته في الاستطاعة وزمان كونها كتاب رسالته في الردّ على من زعم ان للاجرام في هويتها في الجوّ توقفات كتاب رسالته في بطلان قول من زعم ان بين الحركة الطبيعيّة والعرضيّة سكون كتاب رسالته في ان الجسم في اول ابداعة لا ساكن ولا متحرّك ظنّ باطل كتاب رسالته في التوحيد بتفسيرات كتاب رسالته في بطلان قول من زعم ان جزء باطل كتاب رسالته في التوحيد بتفسيرات كتاب رسالته في بطلان قول من زعم ان جزء لا يتجزّأ كتاب رسالته في التوحيد بتفسيرات كتاب رسالته في اول الداعة لا ساكن ولا متحرّك ظنّ باطل كتاب رسالته في التوحيد بتفسيرات كتاب رسالته في الرق الجسم من زعم ان جزء في تعجزاً كتاب رسالته في العرضيّة سكون علي التوحيد بنفسيرات كتاب رسالته في الرق الملان قول من زعم ان جزء باطل كتاب رسالته في التوحيد بتفسيرات كتاب رسالته في الوك الداعة لا ماكن ولا متحرّك ظنّ يتجزأ كتاب رسالته في التوحيد بتفسيرات كتاب رسالته في الوكن الجسم تول ان جزء في التران الملل في التوحيد وانّهم تُعْضِعون على التوحيد وكل قد خالف صاحبه كتاب رسالته في في التحيد كتاب رسالته في البرعان

#### كتبع النفسيبات

كتاب رسالته في انّ النفس جوهم بسيط غير دائم مؤثم في الاجسام كتاب رسالته في مائية الانسان والعضو الرئيس منه كتاب رسالته في خـبـم اجـتـمـاع الفلاسفة على الرمرز ٢٠ العشقية كتاب رسالته في ما للنفس ذكره وهى في عالم العقل قبل كونها في عالم الحسّ كتاب رسالته في علّة النوم والرؤيا وما يرمز به النفس 33\*

we ton own

وعملهما كتاب رسالته في كيفية عمل دائرة مساوية لسطيم اسطوانة مفروضة كتاب رسالته في شروق الكواكب وغروبها بالهندسة كتاب رسالته في قسمة الدائرة ثـلثة اقسام كتاب رسالته في اصلاح المقالة الرابعة عشرة والخامسة عشرة من كتاب اقليدس كتاب رسالته في البراهين المساحية لما يعرض من الحسابات الفلكية كتاب رسالته في تتحجم قول اسقلاوس ه في المطالع كتاب رسالته في اختلاف مناظم المرآة كتاب رسالته في صنعة الاسطرلاب بالهندسة كتاب رسالته في استخراج خطّ نصف النهار رسمت القبلة بالهندسة كتاب رسالته في عممل الرخامة بالهندسة كتاب رسالته في عمية الاسطرلاب بالهندسة كتاب رسالته في استخراج خطّ نصف النهار وسمت القبلة بالهندسة كتاب رسالته في عممل الرخامة بالهندسة كتاب رسالته في استخراج الساعات على نصف كرة على السطيم الموازي للافق خير من غيرها

### كتبه الفلكيات

كتاب في امتناع وجود مساحة الفلك الاقصى المدبّم للافلاك كتاب رسالته في ظاهريات الفلك كتاب رسالته في ان طبيعة الفلك مخالفة لطبائع العناصم الاربعة وانه طبيعة خامسة كتاب رسالته في العالم الاقصى كتاب رسالته في مجود الجرم الاقصى لبارية كتاب رسالته في الردّ على المناذية في العشم مسائل في موضوعات الفلك كتاب رسالته في الصور كتاب ما رسالته في انه لا يمكن ان يكون جرم العالم بلا نهاية كتاب رسالته في المناظم الفلكية ما رسالته في امتناع الجرم الاقصى من الاستحالة كتاب رسالته في المناظم الفلكية كتاب في امتناع الجرم الاقصى من الاستحالة كتاب رسالته في مائية الفلكية كتاب في امتناع الجرم الاقصى من الاستحالة كتاب رسالته في صناعة بطلميوس الفلكية كتاب رسالته في مائية الفلك عام رسالته في مائية الفلك مناب رسالته في المعطيات كتاب مسالته في مائية الفلك المار اللازم اللازردي الحسوس في جهة السمآء كتاب رسالته في مائية الفلك واللون اللازم اللازردي الحسوس في جهة السمآء كتاب رسالته في مائية العال

### كتبع الطبيات

كتاب رسالته في الطبّ البقراطي كتاب رسالته في الغذاء والدواء المهلك كتاب رسالته في الابخرة المصلحة للجوّ من الاوباء كتاب رسالته في الادوية المشفية من الروائح الموذية كتاب رسالته في كيفية اسهال الادوية وانجذاب الاخلاط كتاب رسالته في علّة نفث الدم ه كتاب رسالته في الشفية السهال الادوية وانجذاب الاخلاط كتاب رسالته في علّة نفث الدم م كتاب رسالته في الشفية السموم كتاب رسالته في تدبيم الاصحاء كتاب رسالته في علّة بعارين الامراض الحادة كتاب رسالته في نفس العضو الرئيس من الانسان والابانة عن الالباب كتاب رسالته في كيفية الدماغ كتاب رسالته في علّة الجذام واشفيت من رسالته في عضة الكم وعلّة موت الحياة رسالته في عضة الكلب الكلب كتاب رسالته في الاعراض الحادثة من الرابع كتاب رسالته في تسطيح الكرة كتاب رسالته في الكريات كتاب رسالته في عمل السمت على كرة كتاب رسالته في عمل الحلق الست واستعمالها

. كتاب رسالته الكبرى في التأليف كتاب رسالته في ترتيب الـنـغـم الدالّة على طـبـائـع الاتخاص العالية وتشابه التاليف كتاب رسالته في الايقاع كتاب رسالته في الـمـدخـل الى ° مناعة الموسيقى كتاب رسالته في خبر صناعة التاليف كتاب رسالته في صناعة الشعر ُ كتاب رسالته في الاخبار عن صناعة الموسيقى

كتبه النجوميّات

كتاب رسالته في انّ رؤية الهلال لا تضبط بالحقيقة وانها القول فيها بالتقريب كتاب رسالته في مسائل سُئل عنها من احوال الكواكب كتاب رسالته في جواب مسائل طبيعيّة في ١٠ كيفيّات نجوميّة كتاب رسالته في مطرح الشعاع كتاب رسالته في الفصلين كتاب رسالته فيما ينسب اليه كلّ بلد من البلدان الى برج من البررج وكوكب من الكواكب كتاب رسالته فيما سُئل عنه من شرح ما عرض له الاختلاف في صور المواليد كتاب رسالته فيما حكى من اعمار الناس في الزمن القديم وخلافها في هذا الزمن كتاب رسالته في تعجيم عمل نمودارات المواليد والهيلاج والكتغداء كتاب رسالته في ايضاح علّة رجوع الكواكب ٥ تراب رسالته في النه النه الزمن القديم وخلافها في هذا الزمن كتاب رسالته في تعجيم عمل نمودارات المواليد والهيلاج والكتغداء كتاب رسالته في ايضاح علّة رجوع الكواكب ٥ تراب رسالته في الشعاعات كتاب رسالته في سرعة ما يُرى من حركة الكواكب اذا كانت في الافق وابطائها كلما علت كتاب رسالته في الابانة عن الاختلاف الذى في الاشخاص العالية كتاب رسالته في عمل العالية الرابية في سرعة ما يُرى من حركة الكواكب اذا كانت في الافق وابطائها كلما علت كتاب رسالته في الابانة عن الاختلاف الذى في الاشاعان العالية كتاب رسالته في عمل الغالية المالية في الابانة عن الاختلاف الذى في الاتها الوضاع الافق وابطائها كلما علت كتاب رسالته في الابانة عن الاختلاف الذى في الاشخاص العالية كتاب رسالته في عمل العالية الي النه عليه من المرائم ولي الدى الذى الم الاوضاع الفومية كتاب رسالته المنسوبة الى الاشخاص العالية المساة سعادة وخاسة كتاب رسالته في عمل القوى المنسوبة الى الاشخاص العالية الدالة على الم كتاب رسالته في عمل الدان ٢٠ الجر كتاب رسالته في العلية التي لها يكون بعض المواضع لا تكان تبطر

## كتبه الهندسيات

كتاب رسالته في اغراض كتاب اقليدس كتاب رسالته في اصلاح كتاب اقليدس كتاب رسالته في اختلاف المناظر كتاب رسالته فيما نسب القدماء كلّ واحد من الحسمات الخمس الى العناصر كتاب رسالته في تقريب قول ارشميدس في قدر قطر الدائرة من محيطها كتاب ٢٥ رسالته في عمل شكل الموسّطين كتاب رسالته في تسقريب وتر الدائرة كتاب رسالته في تقريب وتر النسع كتاب رسالته في مساحة ايوان كتاب رسالته في تقسيم المثلث والمربع

Digitized by Google

الرياضات كناب الحث على تعلّم الفلسفة كتاب ترتيب كتب ارسطاليس كتاب ف قصد ارسطاليس في المقولات اياها قصدا والموضوعة لها كتاب مائيّة العلم واقسامه كتاب اقسام العلم الانسى كتاب رسالته الكبرى في مقياسة العلمي كتاب رسالته بايجاز في مقياسة العلمي كتاب في ان افعال البارى جلّ اسمة كلها عدل لا جرر فيها كتاب في مقياسة العلمي كتاب في ان افعال البارى جلّ اسمة كلها عدل لا جرر فيها كتاب في مائية الشىء الذى لا نهاية له وباتى نوع يقال الذى لا نهاية له كتاب رسالته في الابانة مائية الشىء الذى لا نهاية له وباتى نوع يقال الذى لا نهاية له كتاب رسالته في الابانة انه لا يمكن ان يكون جرم العالم بلا نهاية وان ذلك انما هو في القوة كتاب في الفاعلة والمنفعلة من الطبيعيات الاولى كتاب في عبارات الجوامع الفكريّة كتاب مسائل سُئل عنها في منفعة الرياضات كتاب في بحث قول المدّعي ان الاشياء الطبيعيّة تفعل فعلا واحدا بايجاب الخلقة كتاب في اوائل الاشياء الحسوسة رسالته في الترفق في الصناعات رسالته في رسم م، رحاع الى الخلفآء والوزراء رسالته في قسمة القانون رسالته في مائية العقل والابانة عنه

### كتبع المنطقية

كتاب رسالته في المداخل المنطقى باستيفاء القول فيه كتاب رسالته في المداخل المنطقى باختصار وايجاز كتاب رسالته في المقولات العشر كتاب رسالته في الابانة عن قول بطلميرس في اول كتابه المجسطى عن قول ارسطاليس في انالوطيقا كتاب رسالته في الاحتراس من ها خدع السوفسطائين كتاب رسالته بايجاز واختصار في البرهان المنطقى كتاب رسالته في الاصوات الخمسة كتاب رسالته في سمع الكيان كتاب رسالته في عمل آلة مخرجة الجوامع

### كتبع الحسابيات

كتاب رسالتة في المدخل الى الارثماطيقى خمس مقالات كتاب رسالتة في استعمال الحساب الهندى اربع مقالات كتاب رسالتة في الابانة عن الاعداد التي ذكرها فلاطن ف ٢٠ كتابة السياسة كتاب رسالتة في تاليف الاعداد كتاب رسالتة في التوحيد من جهة العدد كتاب رسالتة في استخراج الحبىء والضميم كتاب رسالتة في الزجر والفأل من جهة العدد كتاب رسالتة في الخطوط والضرب بعدد الشعيم كتاب رسالتة في الكميّة المضافة كتاب رسالتة في النسب الزمانية كتاب رسالتة في العدديّة وعلم اضارها

كتبة الكريّاب ٢٥ كتاب رسالته في ان العالم وكلّما فيه كرى الشكل كتاب رسالته في الابانة عن انه ليس شىء من العناصم الاولى والجرم الاقصى غير كرىّ كتاب رسالته في ان الـكـرة اعـظـم الاشكال الجرميّة والدائرة اعظم من جميع الاشكال البسيطة كتاب رسالته في انّ سطيم ماء البحر كرى

Digitized by Google

ومقالة اخرى يردّ فيها على قوم اخر وله تفسير شىء من كتب جالينوس في الطبّ نحن نذكم ذلك عند ذكرنا جالينوس وذكر يحيى النحوى في المقالة الرابعة من تفسيرة لكتاب السماع الطبيعي في الكلام في الزمان مثالا قال فيه مثل سنتنا هذه وهي سنة ثلث واربعين وثلثمائة لدقلطيانوس القبطي فهذا يدلّ على ان بيننا وبين يحيى النحوى ثلثمائة سنة ونيف وقد يجوز ان يكون فسّر هذا الكتاب في ضدر عمرة لانه كان في ايام عمرو بن العاص

### اسبآء فلاسفة طبيعيين

لا تعرف اوقاتهم ولا مراتبهم وهم ارسطن له من الكتب كتاب النفس بيطواليس وله من الكتب كتاب اسرار الطبيعة مقالة طوريوس وله من الكتب كتاب الرؤيا مقالة ارطاميدورس صاحب كتاب الرؤيا وله من الكتب كتاب تعبيم الرؤيا خمس مقالات نـقـلـه حنين بـن امحق غرغوريوس اسقف نـوسـا وله من الكتب كتاب طبيعة الانسان أ بطلميوس الغريب وكان يتوالى ارسطاليس وينشم محـاسنـه وله من الكتب كتاب اخبار ارسطاليس ووفاتة ومراتب كتبه تاون المتعصّب لفلاطن وله من الكتب كتاب مراتب اخبار تراءة كتب فلاطن عنه مراتب كتبه المنف وجدت على ظهم جزء بخط عـتـيـق مكتوب تسبية من اوديوس الفريس الفيريس الفيريس الفيريس المنا المتعصّب لفلاطن وله من الكتب عراب مراتب عرب الينا اسمه من مفسّرى كتب الفيلسوف في المنطق وغيرة من الفلسفة وهم ثاوفرسطس اوديوس ما الوديوس ماكسيمس الفيريس الفيريوس ماكنيس منا الفلسفة وهم ثاوفرسطس

# اخبار الكُندى"

وهو ابو يوسف يعقوب بن اتحق بـن الصباح بـن عبران بـن اسمعيل بـن محمد بـن الاشعث بن قيس الكندى بن معدى كرب بن معوية بن جبلة بـن عدى بـن ربيعة بـن معوية بن الحارث بن معوية بن كندة وهو ثور بن مرتّع بن عدى بن الحارث بن مرّة بن ادد ٢٠ ابن زيد بن الهبيسع بن زيد بن كهلان بن سبا بن يتجب<sup>ـــ</sup> بن يعرب فاضل دهره وواحد عصرة في معرفة العلوم القديمة باسرها ويسمى فيلسوف العرب وكتبة في علوم مختلفة مـتَـل المنطق والفلسفة والهندسة والحساب والارثماطيقى والموسيقى والنجوم وغير ذلك وكان بخيلا انها وصلنا ذكره بالفلاسفة الطبيعيين ايثارا لتقديمة لموضعة في العلم وخن نذكر جميع ما منّفة في سائر العلوم ان شاء الله تعالى

#### اسماء كتبه الفلسفية

كتاب الفلسفة الاولى فيما دون الطبيعيات والتوحيد كتاب الفلسفة الداخلة والمسائل المنطقية والمعتاصة وما فوق الطبيعيّات كتاب رسالته في انه لا تنال الفلسفة الا بـعـلـم [255]

Digitized by Google

wa fot own-

نيقولاوس<sup>،</sup> مفسر كتب ارسطاليس وقد ذكرنــا ايضا ما فسرة في مــوضـعــّة ولة من الكتب بعد ذلك كتاب في جمل فلسفة ارسطاليس في النفس مقالة كتاب النبات وخرج منة مقالات كتاب الرد على جاعل الفعل والمفعولات شيــًا واحدا كتاب اختصار فلسفة ارسطاليس

فلوطرخس<sup>•</sup>

كتاب الارآء الطبيعيّة وتحتوى على ارآء الفلاسفة فى الامور الطبيعيّات وهو خمس مقالات ونقله قسطا بن لوقا البعلبكى كتاب الى مورياليا فيما دلّه عليه من مداراة العدر والانتفاع به كتاب الغضب كتاب الرياضة مقالة سريانى كتاب النفس مقالة

الامقید، وس<sup>5</sup> ۱۰ مفسر کتب ارسطالیس وقد مر ذکر ما فسّر فی موضعه من ذکر ارسطالیس ولم یقع الینا من کتبه فی خاصّة شیء

> دیافرطیس<sup>•</sup> من خط یحیی بن عدی رسالته الی دیمقراطیس <mark>ی</mark> اثبات الصانع

اثافرودیطوس<sup>:</sup> ۱۰ وما له من الکتب قرأته بخط یحیی بن عدی کتاب تفسیم کلام ارسطالیس فی الهالة وقوس قزے نقله ثابت بن قرة

فلوطرخس اخر<sup>•</sup> وله من الكتب <sup>-</sup>كتاب الانهار وخواصّها وما فيها من الجائب والجبال وغير ذلك

اخبار يحيى النحوى<sup>6</sup> • ٢٠ كان يحيى تلميذ ساوارى وكان اسقفا فى بعض الكنائس بممصم ويعتقد مذهب النصارى اليعقوبية ثم رجع عمّا يعتقدة النصارى فى التثليث فاجتمعت الاساقفة وناظرته فعلم بهم واستعطفته وآنستة وسألته الرجوع عما هو عليه وترك اظهارة<sup>64</sup> فاقام على ما كان عليه وابى ان يرجع فاسقطوة وعاش الى ان فتحت مصم على يدى عمرو بن العاص فدخل اليه واكرمه ورأى له موضعا" وقد فسّم كتب ارسطاليس وقد ذكرت ما فسّرة فى موضعة وله من الكتب ه بعد ذلك كتاب الردّ على برقلس ثمان عشرة مقالة كتاب فى ان كلّ جسم متناهى فقرّته متناهية مقالة كتاب الردّ على ارسطاليس ست مقالات كتاب فى ان كلّ جسم متناهى فقرّته العاشم<sup>21</sup> مقالة يردّ فيها على نسطورس كتاب يردّ فيه على تعمل تعمر ما بال ارسطاليس وعشرين دينارا فعضيت لاحتال في الدنانيم ثم عدن فاصبت القوم قد باعوا الشرحين في جملة كتب على رجل خراسانى بثلثة الاف دينار وقال لى غيرة معن اثق به ان هذه الكتب كانت تحمل في الكُمّ وقال ابو زكرياء انه التعس من ابراهيم بن عبد الله فصّ سوفسطيقا وفصّ الخطابة وفصّ الشعر بنقل اسحق بعمسين دينارا فلم يبعها واحرقها وقت وفاته وللاسكندر من الكتب كتاب النفس مقالة كتاب الردّ على جالينوس في التمكن مقالة كتاب الردّ ه عليه في الرّمان والمكان مقالة كتاب الابصار مقالة كتاب اصول العامية مقالة كتاب عكس المقدمات مقالة كتاب الابصار مقالة كتاب اصول العامية مقالة كتاب يمكس المقدمات مقالة كتاب العناية معانة كتاب الردّ على والينوس في التمكن مقالة كتاب من الكتب كتاب النفس مقالة كتاب الابصار مقالة كتاب اصول العامية مقالة كتاب عكس المقدمات مقالة كتاب العناية مقالة كتاب العرق بين الميمودو عليه في الرّمان والمكان مقالة كتاب العناية مقالة كتاب المول العامية مقالة كتاب بعكس المقدمات مقالة كتاب العناية مقالة كتاب العرق بين الميمول والجنس ليس مجنس للمقولات العشم كتاب العناية مقالة كتاب الفرق بين الميمول والجنس ليس عبن للمقولات العشم كتاب العناية مقالة كتاب الفرق بين الم عدول والجنس بشعاعات تنبت من العين والردّ على من عال بانبثات الشعاع مقالة كتاب اللون أمالة الا

### فرفوريوس \*

بعد الاسكندر وقبل امونيوس من اهل مدينة صور وكان بعد جالينوس وفسّم كتب ارسطاليس وقد ذكرناها في الموضع الذي ذكرنا فيه ارسطاليس وله من الكتب بعد ذلك كتاب ايساغوجي في المدخل الي الكتب المنطقية كتاب المدخل الي القياسات الحملية ٥٠ نقل ابي عثمان الدمشقي كتاب العقل والمعقول بنقل قديم كتابان الي ان النابوا كتاب الردّ على متحسوس في العقل والمعقول سبع مقالات سرياني كتاب الاسطقسات مقالة سرياني كتاب اخبار الفلاسفة ورأيت منه المقالة الرابعة سرياني

تال الحق بن حنين في تاريخة انه من الفلاسفة الذين بعد جالينوس وقد فـسّـم كـتـب ٢٠ ارسطاليس وقد ذكرنا الموجود منها عند ذكم كتب ارسطاليس ومن كتبة بعد ذلك كَتَابَ شـرح مـذاهـب ارسطاليس في الصانع كَتَابَ في اغراض ارسطاليس في كـتـبـة كَتَابَ حَقَّ ارسطاليس في التوحيد

**امونيو**س<sup>•</sup>

ثامسطيوس<sup>،</sup> وكان كاتب ليوليانس المرتدّ الى مذهب الفلاسفة عن النصرانية بعد جالينوس وقد ذكرنا ٣٥ مـا فـسّــرة من كتب ارسطاليس فى موضعة وله من الكتب كتاب الى ليوليانس فى التدبيم كتاب النفس مقالتين رسالة الى ليوليانس الملك <sup>(252</sup>)

Digitized by Google

بخط يحيى بن عدى فى فهرست كتبة ومن كتب ارسطاليس نسر من خط يحيى بن عدى من فهرست كتبة كتاب الاخلاق فسّرة فرفوريوس اثنتا عشرة مقالة نقل اتحق بن حنين وكان عند ابى زكرياء بخط اتحق بن حنين عدّة مقالات بـتـفسـيـم ثامسطيوس وخرجت سريانى كتاب المرآة ترجمة الجاج بن مطم كتاب اثولوجيا وفسّرة الكندى

ثاوفرسطس

احد تلاميذ ارسطاليس وابن اخته<sup>3</sup> واحد الاوصياء الذين وصّى اليهم ارسطاليس وخلفة على دار التعليم بعد وفاتة وله من الكتب تحتاب النفس مقالة تحتاب الآثار العلويّة مقالق حتاب الادب مقالق تحتاب الحسّ والحسوس اربع مقالات نقله ابراهيم بن بكوس<sup>3</sup> تحتاب ما بعد الطبيعة مقالة نقلها ابو زكرياء يحيى بن عدى تحتاب اسباب النبات نقله ١٠ ابراهيم بن بكوس والذى وجد تفسيم بعض المقالة الاولى ومما ينحل السبة تفسيم كتاب قاطيغورياس

ديدوخس برقلس'

من اهل اطاطرية الافلطونى كتاب حدود اوائل الطبيعيات كتاب الثمانى عـ شرة مسئلة التى نقضها يحيى النحوى ذكم يحيى النحوى في المقالة الاولى من النقض عليه انه كان ها في زمان دقلطيانوس القبطى بل على رأس ثلثمائة من ملكه هذا صحيم كتاب شرح قرل فلاطن ان النفس غيم مائية ثلث مقالات كتاب الثالوجيا وهى الربوبية كتاب تفسيم وصايا فيثاغورس الذهبية نحو مائة ورقة ويوجد سريانى عمله لابنته وكان ثابت نـقـل منه ثلثة اوراق ثم توفى ولم يتمّه كتاب الجواهم العالية مقالة كتاب برقلس ويسمى ديادوخس اى عقيب فلاطن في العشم مسائل كتاب الحيد الول كتاب المسائل العشم المعضلات من عقيب فلاطن في العشم مسائل كتاب الحيد الول كتاب المسائل العشم المعضلات اى عقيب فلاطن في العشم مسائل كتاب الحيد الاول كتاب المسائل العشم المعضلات من حتاب الجزء الذى لا يتجزى كتاب في المثل الذى قالة فلاطن في كتابه المسمى غورغياس الموسوم بسطوخوسيس الصغرى تكتاب برقلس في تفسيم فادن في النفس سريانى وقد نقل منه الموسوم بسطوخوسيس الصغرى تكتاب برقلس في تفسيم فادن في النفس سريانى وقد نقل

الاسكندار الافروديسى ٢٥ وكان في ايام ملوك الطوائف بعد الاسكندار ورأى جالينوس واجتمع معه وكان يلقب جالينوس برأس البغل<sup>٥</sup> وبينه وبينه مشاغبات ومخاصمات فقد ذكرنا شـرحــه لكتب ارسطاليس في ذكرنا ارسطاليس قال ابو زكرياء يحيى بن عدى ان شرح الاسكندار للسماع كلّه ولكتاب البرهان رأيته في تركة ابراهيم بن عبد الله الناقل النصراني وان الشرحين عُرضا علّة بـمـائـة دينار ا فیه شیء وهو المسائل الست عشرة ولابی زید البلخی شرح صدر هذا الکتاب الی ابی جعفر الخازن

الكلام على كتاب الكون والفساد نقلة حنين الى السريانى وامحق الى العربى والدمشقى وذكر ان ابن بكوس نقلة شرح هذا الكتاب الاسكندر كلّة نـقـلـة متي ونقل المقالة الاولى تسطا وللامقيدورس<sup>1</sup> شرح بنقل اسطان ونقلة متى<sup>2</sup> ابو بشر واصحة اعـنـى نـقـل متى ابو ه زكرياء عند نظرة فية واصيب قريبا لـثـامسطيوس شرح للكون والفساد وهما شرحان كبير ومغير وليحيى النحوى في الكون والفساد شرح قام والعربى دون السريانى في الجودة

الكلام على الآثار العلوية للمقيدورس شرّح كبير نقله ابو بشر متى علّقه عنه الطبرى" وللاسكندر شرح نُقِل الى العربى ولم ينقل الى السريانى ونقله يحيى بن عدى فيما بعد الى العربى من السرياني

الكلام على كتاب النفس وهو ثلث مقالات نقله حنين الى السريانى تــامّـا ونقله اتحق الآشيئًا يسيرًا ثم نقله اتحق نقلا ثانيا تــامّـا جوّد فـيــه وشـرح ثامسطيوس هذا الكتاب باسره امّا الاولـة ففى مقالتين والثانية فى مقالتين والثالثة فى ثـلـث مقالات وللامقيدورس تـفـسـيـم سريانى قرأت ذلك بخط يحيى بن عدى وقد يوجد بتفسيم جـيّـد ينسب الى سنبليقيوس سريانى وعمله الى اثاواليس<sup>4</sup> وقد يوجد عربى وللاسكندرانيين <sup>5</sup> تخيص هذا الكتاب الكتاب نحو مائة ورقة ولابن البطريق جوامع هـذا الكتاب قــال اتحق نقلت هذا الكتاب الى العربى من نتخة رديّة فلما كان بعد ثلثين سنة وجدتُ نتخة فى نهاية الجودة فقابلت بها النقل الاول وهو شرح ثامسطيوس

الكلام على كتاب الحسّ والحسوس وهو مقالتان لا يعرف له نقل يعوّل عـلـيـه ولا يذكر والذى ذكر ان شيئًا يسيرًا علّقه الطبرى عن ابى بشر متى بن يونس

الكلام على كتاب الحيوان وهو تسع عشرة مقالة نقله ابن البطريق وقد يوجد سريانى نقلا قديما اجود من العربى وله جوامع قديمة كذا قرأت بخط يحيى بن عدى فى فهرست كتبه ولنيقولاوس اختصار لهذا الكتاب من خطَّ يحيى بن عدى وقد ابتدأ ابو على بن زرعة بنقله الى العربى وتحجيحه

الكلام على كتاب الحرون ويعرف بالالهيّات ترتيب هذا الكتاب على تـرتـيـب حـروف ٢٥ اليونانيين واوله الالف الصغرى ونقلها اتحق والموجود منه الى حرف مو ونقل هذا الحرف ابو زكرياء يحيى بن عدى وقد يوجد حرف نو باليونانية بتفسيم الاسكندر وهذه الحروف نقلها اسطات للكندى وله خبم فى ذلك ونقل ابو بشم متى مـقـالـة اللام بتفسيم الاسكندر وهى الحادية عشرة من الحروف الى العربى ونقل حـنـيـن بن اتحق هذه المقالة الى السريانى ونسّم تامسطيرس لمقالة اللام ونقلها ابو بشم متى بتفسيم ثامسطيوس وقـد نقلها شـمـلى ونقل ٣٠ عنه بن حنين عدّة مقالات وفسّم سريانوس لمقالة الباء وخرجت عربى رأيـتـهـا مكتوبة عديد العادية من الحروف اله العربى ونقل مـنـيـن بن الحق هذه المقالة الى السريانى ونسّم

Digitized by Google

الكلام على ريطوريقاً ومعناة الخطابة يصاب بنقل تديم وقيل ان اسحق نـقـلـــة الى العربى ونقله ابراهيم بن عبد الله فسرة الفارابى ابو نصر رأيــت بخـط احـمـد بن الطيّب هذا الكتاب نحو ماثة ورقة بنقل قديم

الكلام على ابوطيقاً ومعناة الشعر نقلة ابو بشر متى من السريانى الى العربى ونقلة يحيى ه ابن عدى وقيل ان فية كلاما لثامسطيوس ويقال انــة منحول الية وللكندى مختصر في هــذا الكتاب

الكلام على كتاب السباع الطبيعى بتفسير الاسكندر وهو ثمان مقالات قال حمد بن اسحق الموجود من تفسير الاسكندر الافروديسي المقالة الارلة من نص كلام ارسطاليس في مقالتين والموجود من ذلك مقالة وبعض الاخرى ونقلها ابو رَوْح الصابي واصلح هذا النقل ١٠ يحيى بن عدى والمقالة الثانية من نص كلام ارسطاليس في مقالة واحدة ونقلها من اليوناني الى السرياني حنين ونقلها من السرياني الى العربي يحيى بن عدى ولم يوجد شرح المقالة الثالثة من نص كلام ارسطاليس في مقالة واحدة ونقلها من شرح المقالة الثالثة من نص كلام السرياني الى العربي يحيى بن عدى ولم يوجد شرح المقالة الثالثة من نص كلام ارسطاليس فاماً المقالة الرابعة ففسرها في ثلبت مقالات والموجود منها المقالة الاولى والثانية وبعض الثالثة الى الكلام في الزمان ونقل ذلك قسطا والطاهم الموجود نقل الدمشقي والمقالة الخامسة من كلام ارسطاليس في مقالة واحدة ونقل والظاهم الموجود نقل الدمشقي والمقالة الخامسة من كلام المقالة الرابعة ومان والمات والية و والطاهم الموجود منها المقالة الاولى والثانية وبعض الثالثة الى الكلام في الزمان ونقل ذلك قسطا والطاهم الموجود نقل الدمشقي والمقالة الخامسة من كلام المطاليس في مقالة واحدة ونقل والطاهم الموجود منها المقالة السادسة في مقالة واحدة والموجود منها الموجود منها الموالية الماليس في مقالة واحدة ونقل والطاهم الموجود نقل الدمشقي والمقالة الحامسة من كلام المعاليس في مقالة واحدة ومنقل والطاهم الموجود نقل الدمشقي والمقالة العامسة من كلام المعاليس في مقالة واحدة ونقل

الكلام على السباع الطبيعي بتفسيم يحيى النحوى الاسكندرانى قال محمد بن امحق ما ترجبة قسطا من هذا الكتاب فهو تعاليم وما ترجبة عبد البسيم بن ناعبة فهو غير تعاليم ٢٠ والذى ترجم قسطا النصف الاول وهو اربع مقالات والنصف الاخر ابن ناعبة اربع مقالات

الكلام على السماع الطبيعي بتفاسيم جماعة فلاسفة متفرّقين وُجد تفسيم فرفوريوس الاولة والثانية والثالثة والرابعة ونقل ذلك بسيل ولابي بشم متى تفسيم تفسيم ثامسطيرس لهذا الكتاب بالسريانية وهو موجود سرياني ببعض من المقالة الاولى وفسّم ابو احمد بن كرنيب عض المقالة الاولة وبعض المقالة الرابعة وهو الى الكلام في الزمان وفسّم ثابت بن وم ترّة بعض المقالة الاولة وترجم ابراهيم بن الصلت المقالة الاولى من هذا الكتاب رأيتها بخط يحيى بن عدى ولابي الفرج قدامة بن جعفم بن قدامة تفسيم بعض المقالة الاولة من السماع الطبيعي

الكلام على كتاب السباء والعالم وهو اربع مقالات نقل هذا الكتاب ابن البطريق واصحة حنين ونقل ابو بشر متى بعض المقالة الاولى وشرح الاسكندر الافروديسى من هذا الكتاب ٣٠ بعض المقالة الاولى ولثامسطيوس شرح الكتاب كلّة نقلة او اصحة يحيى بن عدى ولحنين [200]

Digitized by Google

الكلام على بارى ارمينياس نقل حنين الى السريانى واسحق الى العربى النصا المفسّرون الاسكندر ولم يوجد، يحيى النحوى المليخس فرفوريوس، جوامع اصطفن، ولجالينوس تفسيم وهو غريب غيم موجود، قويرى ، متى ابو بشر الفارابى، ولثاوفرسطس، ومن الختصرات حنين، اسحق، ابن المقفع، الكندى، ابن بهريز، ثابت بن قرة، احمد بن الطيب الرازى

الكلام على انالرطيقا الأولى نقلة ثيادورس الى العربى ويقال عرضة على حنين فاصلحة ونقل حنين قطعة منة الى السريانى ونقل اتحق الباقى الى السريانى المفسّرون فسّم الاسكندر الى الاشكال الجملية تفسيرين احدهما اتمّ من الاخر وفسّم ثامسطيوس للمقالتين جميعا فى ثلث مقالات وفسم يحيى النحوى الى الاشكال الجملية وفسّم قويرى الى الثلثة الاشكال ايـضـا وفسّم أبو بشم متى للمقالتين جميعا وللكندى تفسيم هذا الكناب

الكلام على ابوديقطيقاً وهو انالوطيقاً الثاني مقالتين نـقـل حنين بعضة الى السريانى ونقل المحق الكلّ الى السريانى ونقل متى نقل المحق الى الـعـربـى المفسّرون شرح ثامسطيوس هذا الكتاب شرحا تامّا وشرحة الاسكندر ولم يوجد وشرحة يحيى النحوى ولابى يحيى المروزى الذى قرأ علية متى كلام فية عن وشرحة ابو بشم متى والفارابى والكندى

الكلام على طوبيقاً نقل امحق هذا الكتاب الى السريانى ونقل يحيى بن على الذى نقله ٥٠ امحق الى العربى ونقل الدمشقى منه سبع مقالات ونقل ابراهيم بن عبد الله الثامنة وقد توجد بنقل قديم الشارحون قال يحيى بن عدى في اول تفسيم هذا الكتاب انــى لـم اجد لـهـذا الكتاب تفسيرا لـمـن تقدم الا تـفـسيم الاسكندر لبعض المقالة الاولى وللمقالة الخامسة والسادسة والسابعة والثامنة وتفسيم امونيوس للمقالة الاولى والثانية والثالثة والرابعة فعوّلت على ما قصدت في تفسيرى هذا على ما فهمته من تفسيم الاسكندر وامونيوس واصحت عبارات ٢٠ النقلة لهذين التفسيرى هذا على ما فهمته من تفسيم الاسكندر وامونيوس واصحت عبارات ٢٠ النقلة لهذين التفسيري والكتاب بتفسيم يحيى نحو الف ورقة ومن غيم كلام يحيى شرح المونيوس للمقالات الاربع الاول والاسكندر للاربع الاواخم<sup>6</sup> الى الاثنيت عشم موضعا من المقالة الثامنة وفسم ثامسطيوس المواضع منه وللفارابي تفسيم هذا الكتاب وله محتصم فيه وفسم متى للمقالة الاولى والذي فسرة امونيوس والاسكندر من هذا الكتاب وله تحتصم فيه وفسم متى للمقالة الاولى والذي فسرة امونيوس والاسكندر من هذا الكتاب وله تحتصم فيه وفسم

الكلام على سوفسطيقاً ومعناة الحكمة المموهة نقلة ابن ناعمة وابو بشر متى الى السريانى ونقلة يحيى بن على من تيوفيلى لله العربى المفسّرون فسّر قريرى هـذا الكتاب ونـقـل ابراهيم بن بكوس العشارى ما نقلة ابن ناعمة الى العربى عـلى طـريـق الاصلاح وللكندى تفسير هذا الكتاب وقد حكى انة اصيب بالموصل تفسير الاسكندر لهذا الكتاب 32

-4820 Ptf A 5000-

فلا توضع الا عند، رجل فاضل وليدفع اليها من الفضة سوى ما لها طالــَـطـن واحد، وهر مائة وخبسة وعشرون رطلا ومن الاماء ثلث ممن تختار مع جاريتها التى لها وغلامها وان احبّت المقام بخلقيس فلها السكنى في دارى دار الضيافة التى الى جانب البستان وان اختارت السكنى في المدينة باسطاغيريا فلتسكن في منازل آبائى واتى المنازل اختــارت فـلـيـتخـن ه الارصياء لها فية ما تذكر انها محتاجة الية قاما العلى وولدى فـلا حاجة بـى الى ان اوصيهم بعفظهم والعناية بامرهم وليعن نيقانر بمرقس الغلام حتى يردّه الى بلدة ومعة جميع مالة على الحال التى يشتهيها وليعتق جاريتى امارتيس وان هى بعد الـعـتـق اقامت على الخدمة الحال التى يشتهيها وليعتق جاريتى امارتيس وان هى بعد الـعـتـق اقامت على الخدمة المال التى يشتهيها وليعتق جاريتى امارتيس وان عى بعد الـعـتـق الامات على الخدمة الن ملكناها قريبا غلاما من مماليكنا والف درخمى وجاريتها ويدفع الى ثالين التى ملكناها قريبا غلاما من مماليكنا والف درخمى وجاريتها ويدفع الى ثالين من ملكناها قريبا غلاما من مماليكنا والف درخمى ويدفع الى سيس ثمن غلام يبتاعة النفسة غير الغلام الذى كان دفع الـيـة تـمـنـة ويوهب لة سوى ذلك ما يرى الارصياء تروّجت ابنتى فليعتق غلمانى ثاجن وفيلين واربليس ولا يباع ابن اربليس ولا يباع احد معن خدمنى من غلمانى ولكن يقرّون في الخدمة الى ان يدركوا مدرك الرجال فاذا بـلـفوا فليعتقوا ويفعل بهم فيما يوهب لهم على حسب ما يستحقون ان شاء الله تعالى ومن خط فليعتقوا ويفعل بهم فيما يوهب لهم على حسب ما يستحقون ان شاء الله تعالى ومن خط

٥١ ترتيب كتبة المنطقيات، الطبيعيات، الآلهيات، الخلقيات الكلام على كتبة المنطقية وهى ثمانية كتب تاطيفورياس معناه المقولات، بارى ارمانياس معناه العبارة، انالوطيقا، معناه تحليل القياس، ابودقطيقا وهو انالوطيقا الثانى ومعناه البرهان، طوبيقا ومعناه الجدل، سوفسطيقا ومعناه المغالطين، معروبيقا معناه الخطابة، ابوطيقا ويقال بوطيقا معناه الشعر معناه الخطابة، ابوطيقا ويقال جوطيقا معناه الشعر الكلام على تاطيفورياس بنقل حنين بن المحق فمن شرحة وفسّرة فرفوريوس، اصطفن الاسكندراني، اللمنس، على الخصي، الحجي، المحتين فرسم شاه معناه سناه سندلمقوس، المعاد

الاسكندرانى اللينس<sup>٢</sup> يحيى النحوى امونيوس تامسطيوس تأونرسطس سنبليقوس ولرجل يعرف بثاون سريانى وعربى ويضاف من تفسيم سنبليقوس الى المضاف ومن غريب التفاسيم قطعة تضاى لامليخس قال الشيخ ابو زكرياء يـوشك ان يكون هذا منحولا الى امليخس لانى رأيت فى تضاعيف الكلام قال الاسكندر وقال الشيخ ابو سليمان انه استنقل ما هذا الكتاب ابا زكرياء بتفسيم الاسكندر الافروديسى نحو ثلثمائة ورقة وممن فسّم هذا الكتاب ابو نصم الفارابى وابو بشم متى ولهذا الكتاب مختصرات وجوامع منجرة وغيم منجرة الجماعة منهم ابن المقفع ابن بـهـريـز الكندى ، المحق بن حنين أحمد بن الطيّب

[ 248 ]

على دار التعليم ويقال انه نظر في الفلسفة بعد ان اتى عليه مـن عمرة ثـلـثـون سنة وكان بسليعُ اليونانيين ومترسلهم واجلَّ علمائهم بعد فلاطن ومن مضى عالى السرتسبة في الفلسفة عظيم الحمَّل عندُ الملوك وعن رأيه كان الاسكندر يُسَضِّى الأمور وله اليه جُساعة رسائل ومكاتبات في السياسة وغيرها فمن ذلك رسالة في السياسة \* اولها اما الـتــجـب من مناتبك فقد فحجة تواترها فصارت كالشيء القديم قد أنس به لا كالحديث يُتجب منه وانت ه كما تقول العامّة لا يكذب المثنى عليك وفي هذه الرسالة ان الناس اذا احزنتهم الـشـدائـد تحرّكوا لما فيه مصلحتهم فاذا صاروا الى الامن مالوا ألى الشرّة وخلعوا عذار التحفظ فاحرج ما يكون الناس الى السنة عند حال الامن والدعة وفيها أيضا تـعـاهـدوا الاعداء بالاذن وذرى المتسنصل بالمغفرة وذوى الاعتراف بالرأفة وذوى الاغتيال بالمناقضة واهل المسعسى بالمداحسة والحسّاد بالمغايظة واهل السفاهة بالحلم واهل المواثبة بالوقار واهل المشاغبة ١٠ بالحقرة واهل الملادغة بالاحتراس وفي الامور المتشابهات بالأرجاء والوافحات بالعزيمة والمشكلات بالجث ثم حجبة الملوك بكتمان السر وارشاد الاعسال والتقريظ والملازمة فسان همتها في نفسها الامتداح وفي الناس الاستعباد وهـ فا كلام في نهاية الحكَّمة والبلاغة وكثرة المعانى مع نقلة من لغة آلى لغة فكيف بة وهو على لغة تائلة ويقال ان فـيـلـبـس لمَّا توقُ رملك الأسكندر وتوجّه الى محاربة الامم تخلّى ارسطاليس وتبتّل وصار الى اثينية فسهسيّاً موضعا ١٠ للتعليم وهو الموضع الذى يُنسب الى الفلاسفة المشّائين واقبل على العناية بمصالح الناس ررفد الضعفاء وجدد بنى مدينة باسطاغيريا واخباره كثيرة وانما اوردنا جملة منها وتوف ارسطالیس وله ست وستون سنة فی اخر ایام الاسکندر ویـقــال اول مــلــك بطلمیوس لاغوس وخلفة على التعليم ثاوفرسطس بن اختم وصية أرسطاليس قال الغريب لما حضرته الوفاة قال انی قد جعلت وصيَّی ابدا فی جميع ما خلّفت انطبطرس والی ان يُقدم نيقانم ' مُليكُن ٢٠ ارسطومانس وطيمرخس وابفرخس وذيوطالس عانين بتفقد ما يحتاج الى تفقدة والعناية بما ينبغي أن يعنوا به من امر أهل بيتي واربليس خادمي وسائم جواري وعبيدي وما خلفت ران سهل على ثاوفرسطيس وامكنة القيامُ معهم في ذلك كان معهم ومـتّــى ادركت ابنتى" تولَّى امرها نيقائم وان حدث بها حدث الموت قبل ان تتزوّج او بعد ذلك من غيم ان يكون لها ولد فالأمر مردود الى نيقانم في امر اسنى نيقوماخُس وتوصيتى ايّاه في ذلك أن يُخْرِي ٢٠ تزريج ابنتی او بعد تزريجها من غير ان يکون لها ولد فاوصی نيقانر فيما خلّفت بوصيَّةٍ فهی جائزة نافذة وان مات نيقانر من غير وصيَّة فسهال على ثارفرسطس واحبَّ ان يقوم في الامر مقامة من امر ولدى وغير ذلك مما خلَّفت وان لم يحبَّ ذلك فُلترجع الأوصياء الدَّين سمِّيت الى انطبطرس فيشاوروه فيما يعملونه فيما خلفت ويمضوا الامر على ما يتفقون عليه ٣٠ وليحفظنى الاوصياء ونيقانم في اربليس فانَّها تستحق منى ذلك لما رأُيت من عـنـايـتـهـا بخدمتى واجتهادها فيما وافق مسرّتى ويعنوا لها بجميع ما تحتاج اليد وان هى احبّت الترويج

المعقولة وعاش فيما يقال احدى وثمانين سنة وعنه اخذ ارسطاليس وخلفه بعد موته وقال اتحق أنه اخذ عن بقراط وتوق افلاطن في السنة التي ولد فيها الاسكندر وهي السنة الثالثة عشر من ملك لأوخوس وخلفة ارسطاليس وكان الملك في ذلك الوقت بمقدونية فيلبس ابو الاسكندر من خط امحق عاش فلاطون ثمانين سنة ما الّف من الكتب على ما ذكر ثاون ه ورتّبه كتاب السياسة فسّرة حنين بن اسحق كتاب النواميس نقّله حنين ونقله يحيى بن عدى قال ثارن وفلاطن يجعل كتبة اقوالا يحكيها عن قوم ويسمى ذلك الكتاب باسم المصنّف له فمن ذلك قول سماه تااجيس في الفلسفة قول سماه لاخس في الشَّحاعة قول سماه ارسطاً في الفلسفة قول سمهاة خرميدس في المعمقة قولان سماهما القيبادس في الجميل قول سماة اوثوديمس قول سماه غررجياس قولان سماهما افيا قول سماه اين قول سماه فروطاغورس ١٠ قول سماة اوثــوفــرن قول سماة قــرطــن قول سماة فاذن قول سماة ثااطاطس قول سماة قيلوطوفون قول سُماة قراطولس قول سماة سوفسطس رأيت بخط يحيى بن عدى سوفسطس ترجمه المحق بتفسير الامقيدورس قول سماة طيماوس اصلحه يحيى بن عدى قول سماة . فرمانيدس لجالينوس جوامعه قول سماة فـ أوس قول سماة مانون قول سماة مينس قول سماء ابرخس كتاب سماه مانكسانس كتاب سماه اطليطقوس ومن غيم حكاية ثاون مما ٥١ رأيته وخُبرنى الثقة انه رآة كتاب طيماوس ثلث مقالات نقله ابن البطريق ونقله حنين بن المحق او اصلم حنين ما نُقله ابن البطريق كتاب المناسبات من خُط يحيى بن عدى كتاب فلاطن الى اترطن في النواميس من خط يحيى بن عدى كتاب التوحيد وقوله في النفس والعقل والجوهر والعرض كتاب الحسّ واللذة مقالة كتاب طيماوس يتكلم علهه فلوطرخس من خط يحيى كتاب سطسطس ترجمة المسودريوس بخط يحيى كتاب تاديب ٢٠ الاحداف وله رسائل موجودة قال ثاون وفلاطن يرتب كتبة في القراءة ان يجعل كل مرتبة اربعة كتب يسمى ذلُّك رابوع \* قال المحق الراهب عرف فُـلاطـن وشـهـُم امره في ايام ارطحُشاشت المعروف بالطويل اليّد وال عمد بن أسحق هذًا الملك من الفرس ولا مُعاملة بُـيُّـنــ وبين فلاطُن وهو كستاسب' الملك الذى خرج السبية زرادشت والله أعساس كتاب فلاطن اصول الهندسة ترجبه قسطا

اخبار ارسطاليس<sup>•</sup>

ومعناة محبّ الحكمة ويقال الفاضل الكامل ويقال التامّ الفاضل وهو ارسطاليس بن نيقوماخس ابن ماخاون<sup>0</sup> من ولد اسقلبيادس الذي اخترع الطب لليونانيين كذا ذكر بطلميوس الفريب<sup>11</sup> قال وكان اسم امّة افسيطيا<sup>11</sup> وترجع الى اسقلبيادس<sup>12</sup> وكان من مدينة لليونانيين تسمى اسطاغاريا وكان ابوة نيقوماخس متطببا لفيلبس ابى الاسكندر وهو من تـلامـيـذ 10 افلاطن قال بطلميوس ان اسلامة الى افلاطن كان بوحى من اللة تعالى في هيكل بوثيون<sup>14</sup> قال ومكث في التعليم عشرين سنة وانة لما غاب فلاطن الى سقلية كان ارسطاليس يخـلفة

۲ð

ذكرة وكان ناقلا الى العربى من الفارسى' المحق بن يزيد، نقل من الفارسى الى العربى فمما نقل كتاب سيرة الفرس المعروف باختيار نامة' ومن نقلة الفرس محمد بن الجهم البرمكى'' هشام بن القاسم' موسى بن عيسى الكُردى' زادوية بن شاهوية الاصفهانى' حمد بن بهرام بن مطيار الاصفهانى' بهرام بن مردان شاة موبد مدينة نيسابور من بلد فارس' عمر بن الفرخان ولحن نستقصى ذكرة فى المصنفين<sup>2</sup>

### نقلة الهند والنبط

منكة الهندى وكان في جسلة المحق بن سليمان بن على الهاشمى ينقل من اللغة الهندية الى العربيّة ، ابن دهن الهندى وكان الية بيمارستان البرامكة نقل الى العربى من اللسان الهندى ، ابن وحشية ينقل من النبطية الى العربية وقد نقل كتبا كثيرة على ما ذكر وسيمرّ ذكرة ان شاء اللة تعالى ً

### اول من تكلّم.في الفلسفة

قال لى ابو الخير بن الخمار" بحضرة ابى القاسم عيسي بن على وقد سألته عن اول من تكلم في الفلسفة فقال زعم فرفوريوس الصورى في كتابه التاريخ وهو سريانى ان اول الفلاسفة السبعة تألس بن مالس الامليسى' وقد نقل من هذا الكتاب مقالتين الى العربي فقال ابو القاسم كذا هو وما انكرة وقال آخرون ان اول من تكلم في الفلسفة بوثاغورس" وهو بوثاغورس بن ما ميسارخس من اهل سامينا وقال فلوطرخس ان بوثاغورس اول من سمى الفلسفة بهذا ميسارخس من اهل سامينا وقال فلوطرخس ان بوثاغورس اول من سمى الفلسفة بهذا بالذهب اعظاما لها واجلالا والذى رأينا لبوثاغورس من الكتب رسالته في السياسة العقلية بالذهب اعظاما لها واجلالا والذى رأينا لبوثاغورس من الكتب رسالته في السياسة العقلية رسالته الى متمرد سقلية رسالته الى سيفانس في استخراج المغانى وقد تصاب هذه الرسائل مدينة اثنية " مدينة العلماء والخكماء بكلام لم يدروا منه كثير شيء والذى خرج من العل مدينة اثنية قالية وقد ل ان رسالته في السينيزة المعانى وقد تصاب هذه الرسائل مدينة اثنية قالية وسالته الى سيفانس في استخراج المغانى وقد تصاب هذه الرسائل مدينة اثنية تو مدينة العلماء والحكماء بكلام لم يدروا منه كثير شيء والذى خرج من كتبه معناء ماسك الحقة وانه من الالته في المنظرين من علي الفلسفة سقراط بن سقراطيس" من العل معناة ماسك الحق والذى من الذى تعلى الفلسفة مقاط بن سقراطيس" من العل معناء ماسك الحقة وانه من العل الذى تولى زاهدا خطيبا حكيم وقد تصاب هذه الرسائل معناة ماسك الحقة وانه من الهال الذى تولى تقله الميزيان من عل الم معناة ماسك الحقة وانه من الهال الذى تولى زاهدا خطيبا حكيما وقتلة اليونانيون لانه معناة ماسك الحقق ولنه من الها الذى تولى تقله المحاضي ومن احتاب سقراطيس معناة ماسك الحقق ولنه من الها الذى تولى تقله المحيم حكاية العرف من عمر من العار من خط الحق بن حسن عاش سقراط قريبا مما عاش افلاطون ومن خواس الموان الاطون من خط الحق بن من

افلاطون

من كتاب فلوطرخس افلاطون بن ارسطن ومعناة الفسيم وذكم ثــاون انّ اباة يــقــال لــة اسطون وانة كان من اشراف اليونانيين وكان فى قديم امرة يبيل الى الشعم فاخذ منه بحظ عظيم ثم حضر مجلس سقراط فرآة يثلب الشعر فتركة ثم انتقل الى قول فيثاغورس فى الاشياء ٣٠ [245]

Digitized by Google

اسماء النقلة من اللغات الى اللسان العربى

اصطفن القديم ونقل لخالد بن يزيد بن معوية كتب الصنعة وغيرها، البطريق' وكان ف ايام المنصور وأمرة بنقل اشياء من الكتب القديمة ، ابنة ابو زكريًا، يحيى بن البطريق وكان في جملة الحسن بن سهل ، الجاج بن مطر فسَّر للمأمون وَهُو ٱلذي نقل الجسُطي ه واقليدس، ابن ناعمة واسمة عبد المسيم بن عبد الله الحمصي الناعمي، سلَّام الابرش من النقلة القدماء في ايام البرامكة ويوجد بنقله السماع الطبيعي • كذا حكى سيدنا أبو القاسم عيسى بن على بن عيسى \* ايده الله ، حبيب بن بهريز مطران الموصل \* فسّر للمأمون عــدَّة كتب' زروبا بــن ماجوة الناعمى الحمصى · هلال بُــنُ ابــي هلال الحمصى · تذارى، فتيون،، ابو نصر بن ارى بن ايوب،، بسيل المطران، ابو نوح بن الصلت، ۱۰ اسطان، جیرون ٔ اصطفن بن باسیل، ابن رابطة، تیوفیکی، شملی عیسی بن نوح، قويرى أُولسمة ابراهيم ويكنى ابا المحق، تذرَّس السنْقل، داريع الراهب، هيابثيون، صليبا، ايرب الرهارى، ثابت بن قمع، ايرب وسمعان فسّرا زيج بطلميرس لحمد بن خالد بن يحيى بن برمك وغير ذلك من الكتب القديمة ، باسيل وكان يخدم ذا اليمينين، ابن شهدى الكرخي نقُّل من السرياني الى العربي نقلًا رديًّا فممًّا نقل كتاب الاجنَّة لبقراط"، ٥١ ابو عمرو يوحنَّا بأن يوسف الكاتب أحد النقلة ونقل كتابُ فلاطون في اداب الصبيان · أيَّوب زماننا جيّد المُعرفة بالسريانيّة عُفطى الالفاظ بالعربيّة ينقل بـيـن يدى على بـن ابراهيم الدَهَكى" من السرياني الى العربي ويصلح نقله ابنَ الدهكي، داريشوع كان يفسَّر لاسَّحق ابن سليمان بن على الهاشمى" من السريانية الى العربية • تسطا بن لوتا البعلبكي جيَّد ۲۰ النقل فصيم باللسان اليونانى والسريانى والعربى وتد نقل اشياء واصلم نقولا كثيرة وسيمر ذكرة في موضعة من العلمآء المصنفين ، حنين ، المحق ، ثابت ، حبيش ، عيسى بن يحيى، الدمشقى، ابراهيم بـن الـصـلـت، ابراهيم بن عبد الله، يحيى بن عدى، التفليسى"، نحن نستقَّصى ذكر هولاء فيما بعد ُلانَّهم مبَّن صنَّف الكتب ان شاء الله تعالى •

اسمآء النقلة من الفارسى الى العربى

40

ابن المقفّع وقد مضى خبرة فى موضعة"، آل نوبخت اكثرهم وقد مضى ذكرهم ويمضى فيما بعد ان شاء الله تعالى"، موسى ويوسف ابنا خالد وكانا يخدمان داود بـن عبد الله بـن حُميد بن قتحطبة" وينقلان له من الفارسية الى العربية، التميمى واسـمـه على بن زيـاد ويكنى ابا الحسن نقل من الفارسى الى العربى فممّا نقل زيج الشهريار"، الحسن بن سهل ٣. ويممّ ذكرة فى موضعة من اخبار المنجمين"، البلاذرى احمد بن يحيى بن جابم وقد مضى ذكرة" وكان ناقلا من اللسان الفارسى الى العربى، جبلة بن سالم<sup>®</sup> كاتب هشام وقد مضى دكرة" وكان ناقلا من اللسان الفارسى الى العربى، حبلة بن سالم<sup>®</sup> كاتب هشام وقد مضى

Digitized by Google

ذكر السبب الذى من اجلة كثرت كتب الفلسفة وغيرها من العلوم القديمة في هذه البلاد

<u> احد</u> الاسباب في ذلك انّ المأمون رأى في منامع كانّ رجلا ابيض اللون<sup>،</sup> مشربا حمرة واسعَ الجبهة مقرون الحاجب اجلح الرأس اشهّل العينين حسنُ الـشـمـائـل جالس عُلى سريُرة ُ قال المأمون وكانَّى بين يدية قد مُلَثتُ له هيبةً فقلت من انت قال انا ارسطاليس فسررت به ه وقلت ايها الحكيم اسئلك قال سل قلت ما الحسن قال ما حسن في العقل قلت ثم ما ذا قال ما حسن في الشرع قلت ثم ما ذا قال ما حسن عند الجمهور قلت ثم ما ذا قال ثم لا ثم وفي رواية اخرى قلت زدنى قال من نعحك في الذهب فليكن عندك كالذهب وعليك بالتوحيد فكان هذا المنام من اوكد الاسباب في اخراج الكتب فان المأمون كان بينة وبين ملك الروم مراسلات وقد استظهر عسلية المأمون فكتب الى ملك الروم يسئله الاذن في انفاذ ما من ١٠ مختار من العلوم القديمة التخزونة المدّخرة ببلد الروم فأجاب الى ذلك بعد امتناع فاخرج المأمون لذلك جماعة منهم الجاج بن مطر وابن البطريق وسلما صاحب بيت الحكمة وغيرهم فاخذوا مما وجدوا ما اختاروا فلما حملوه الية امرهم بنقلة فنُقل وقد قيل ان يوحنّا بُن مُاسوية مبن نفذ الى بلد الرومَ قال حمد بن الحق مُبن عنى باخراج الكتب من بلد الروم محمد واحمد والحسن بنو شاكر المنجم وخبرهم يجىء بعد ذلك \* وبذلوا الرغائب وانفذوا ٥٠ حنين بن المحق وغيرة الى بلد الروم نجاؤوهم بطرائف الكتب وغرائب المصنفات في الفلسفة والهندسة والموسيقى والارثماطيقى والطبّ وكان قسطا بن لوقا البعلبكي قد حمل معد شيئا فنقله ونُقِل له قال ابو سليمان المنطقى المحسناني أنَّ بني المجَّم كانوا يرزقون جماعة من النقلة منهم حنين بن اسحق وحبيش بن الحسن وثابت بن قرَّة وغيرهم في الـشـهـم نحـو خمسمائة دينار للنقل والملازمة قال محمد بن اسحق سمعت ابا اسحقٌ بن شـهـرام يحدَّث في ٢٠ مجلس عامّ أنّ ببلد الروم هيكلا قديم البناء عليه باب لم يُرَ قط اعـظـم مـنـه بمصراعين حديد كان اليونانيون في القديم وعند عبادتهم الكواكب والاصفام يعظّمونه ويدعون ويذبحون فيه قال فسألت ملك الروم ان يـفـتحــه لى فامتنع من ذلك لانه أغلق مـنــذ وقت تنصرت الروم فلم ازل ارنق به واراسله واسئله شفاهًا عند حضورى مجلسه قال فتقدّم بفتحه ماذًا ذُلك البيت من المرمر والعضَّر العظام الوانا وعسليــــــ من الكتابات والنقوش ما لم ارَّ ولم ٢٠ اسبع بمثلة كثرة وحسنا وفي هذا الهيكل من الكتب القديمة ما يحمل على عدة اجمال وكثَّر ذلك حتى قال ألف جمل بعض ذلك قد اخلق وبعضه على حاله وبعضه قد اكـلـتـه الارضة قال ورايت فية من آلات القرابين من الذهب وغيرة اشياء طريفة قال واغلق الباب بـعـد خروجي وامتنّ على بما فعل معي قال وذلك في ايام سيف الدوّلة وزعم انّ البيت على ثلثة ايام من القسطنطينية والجاورون لذلك الموضع قوم من الـصـابـة الكلدانيّين وقد اقرّتهم ٣٠ الروم على مذاهبهم وتاخذ منهم الجزية 1 243 ]

225 144 Com

بقسطنطين فولاة على الروم ومنّ عليهم بسببة وجعل لهم طريقا الى الخروج عن بلانة بعد ان شرط على قسطنطين ان يغرس بازاء كلّ نخلة قطعت من ارض السواد وبلانة شجرة زيتون وان ينفذ الية من بلاد الروم من يبنى ما هدمة ليوليانس بعد ان ينقل الآلة من بلاد الروم فوق لة وعانت النصرانية الى حالها فعاد المنع من كتب الفلسفة وخزنها الى ما كان علية ه الى الآن وقد كانت الفرس نقلت فى القديم شيئًا من كتب المنطق والطب الى اللغة الفارسية | فنقل ذلك الى العربى عبد اللة بن المقفّع وغيرة

# حكاية اخرى

كان خالد بن يزيد بن معوية يسمّى حكيم آل مروان وكان فاضلا في نفسه وله همة ومحبّة للعلوم خطر بباله الصنعة فامر باحضار جماعة من فلاسفة اليونانيين مبن كان ينزل ١٠ مدينة مصر وقد تفقّع بالعربية وامرهم بنقل الكتب في الصنعة من اللسان اليوناني والقبطي الى العربي وهذا اول نقل كان في الاسلام من لغة الى لغة ثم نقل الديوان وكان باللغة الفارسية الى العربية في ايام الجاج والذي نقلة صالح بن عبد الرحمن \* مولى بني تميم وكان ابو صالح من سبّی محستان وکان یکتب لزادانفرّوخ ؓ بن پیری کاتب الجاج بخط بین یدید بالفارسیّة والعربيَّة محفَّ على قُلب الجام فقًال صُالح لزادانفرَّون إنك انت سببي إلى الاميم واراد قد ه، استخُفّنی ولا آمن ان يقدمني عليك وان تسقط منزلتك فقال لا تنظن ذلك هو الى احرم منَّى اليه لانه لا يجد من يكفيه حسابه غيري فقال واللَّه لو شئت ان احوَّل الحسابَ الى العربية لحوّلته قال محوّل منه اسطرا حتى ارى ففعل فقال له تمارض فتمارض فبعث الجاج اليه تيادرُس طبيبة فلم يم بة علَّة وبلَّغ زادانفرَّون ذلك فامرة أن يظهم واتَّفَق إن تُتل زادانفرُّون في فتنة ابن الاشعث وهو خارج من موضع كان فيه الى منزله فاستكتب الجاج صالحًا مكاَّنة فاعلمه ٢٠ الذي كان جرى بينة وبين صاحبة في نقل الديوان معزم الجام على ذلك وتلدة صالحا فقال له مردانشاه بأن زادانفرُّوخ كيف تصنع بدهوية وششويه تقال أكتب عشرًا ونصف عشر قال فكيفُ تصنع بويده قال أكتب وايضا قال والويده النيف والزيادة تزاد فقال له قطع الله اصلَك من الدنيا كما تطعتَ اصلَ الفارسيَّة وبذلتْ له الفرسُ مأَتَّة الفُ درهم على ان يُظْهِرَ الجُزْ عن نقل الديوان فابي ألَّا نَـقْـلَـه فنَقَلَه فكان عبد الحميد بن يحيى يقول لله درُّ صالح ما ه أَعْظَمَ مِنَّتَهُ على الكُتَّاب وكان الجاج اجّلة اجلا في نقل الديوان فأمّا الديوان بالشام فَكَّان بالرومية والذى كان يَكْتُبُ عليه سرجون بن منصور لمعوية بن ابى سفيان ثم منصور بن سرجون وُنْقِل الديوانُ في زمن هشام بن عبد الملك نَقَلَه ابر ثابت سليمان بن سعد مول حسِّين وكان على كتابة الرسائل ايام عبد الملك وتــد تــيــل ان الديوان نُقل في ايام عــبـدُ الملك فانه امر سرجون ببعض الامر فتراخى فيه فاحفظ عبد الملك فاستشار سليمان فقال ۳۰ له انا انقل الديوان وارتجل منه

[ 242 ]

تال حمد بن امحق خبرنى الثقة انه آنهار' في سنة خمسين ' وثلثمائة من سنى الكجرة ازج اخر لم يعرف مكانة لانة تُذّر في سطحة انة مصمت الى ان انهار وانكشف عن هذة الكتب الكثيرة التى لا يهتدى احد الى تراءتها والذى رأيت انا بالمشاهدة ان ابا الفضل بن العبيد' انفذ الى هاهنا في سنة نيف واربعين كتبا منقطعة أُصِيبت باصفهان في سور المدينة ١٠ في صناديق وكانت باليونانية فاستغرجها اهل هذا الشان مثل يوحنا وغيرة وكانت اسماء الجيش ومبلغ ارزاقهم وكانت الكتب في نهاية نتن الرائحة حتى كأن الدباغة فارقتها عن قرب فلما بقيت ببغداد حولا جفّت وتغيّرت وزالت الرائحة عنها ومنها في هذا الوقت شيء عند شيخنا ابى سليمان ويقال ان ساروية احد الابنية الوثيقة القديمة المحرزة البناء وتنسبّ في المشرق بالاهرام التى بمصر من ارض المغرب في الجلالة والجاز البناء

حكاية اخرى

كانت الحكمة في القديم ممنوعا" منها الا من كان من اهلها ومن عُلم انه يتقبّلها طبعا وكانت الفلاسفة تسلطم في مواليد من يويد الحكمة والفلسفة فان علمت منها ان صاحبَ المولد في مولده حصول ذلك له استخدموه وناولوه الحكمة والآ فلا وكانت الفلسفة ظاهرة في اليونانيين والروم قبل شريعة المسيم عليه السلام فلما تنصرت الروم منعوا مسلما واحرقوا ٢٠ بعضها وَخزنوا البعض ومنع النلسُ من الكلام في شيء من الفلسفة اذ كانت بضدّ الشرائع النبريّة ثم انّ الروم ارتدّت عائدة الى من الكلام في شيء من الفلسفة اذ كانت بضدّ الشرائع ملك الروم وكان ينزل بانطاكية وهو الذى وزر له ثامسطيوس مفسم كنت بارسطاليس لما ملك الروم وكان ينزل بانطاكية وهو الذى وزر له ثامسطيوس مفسم كنت بارسطاليس لما قصده سابور ذو الاكناف وظفر به ليوليانس إمّا في حربه له وإما لان سابور كما يقال مضى الى ارض الروم ليقبض امرها ففطن له وقبض عليه والحكاية في ذلك مخسم عليه الروم فحض رؤساء الاعاجم والاساورة وبقايا حفظة الملك واطال المقام عليها واستصعب عليه فستع رؤساء الاعاجم والاساورة وبقايا حفظة الملك واطال المقام عليها واستصعب عليه فتحما مركان سابور تحبوسا في بلب لاروم في قصم لما ي في تعليه والحكاية ومن عليه البور كما يقال معن وكان سابور مو الاكناف وظفر به ليوليانس إمّا في حربة له وإما لان سابور كما يقال من م وكان سابور فو الاكناف وظفر به ليوليانس إمّا في حربة له وإما الان سابور ما يقال مع اليوليانس هم وأن الروم ليقبض امرها ففطن له وقبض عليه والحكاية في ذلك حضت فرى اليوليانس م ورئاء والاعاجم والاساورة وبقايا حفظة الملك واطال المقام عليها واستصعب عليه فرع م وكان سابور عدبوسا في بلب لالروم في قد عصر ليوليانس فعشقته ابنته تحقما ماره م وكان سابور مناق بغلاص سابور فدخلها وقويت نفوس من بها من احصابه وخرجوا من فررهم فاوقعوا بالروم تفألا بغلاص سابور فاسم ليوليانس فقتله واختلفت الروم وكان قسطنوي ٣٠ المرم في مارم ونان قاحين يوقون م ما ورخون والم من وحربها من العار م وكان تسابور عايق فررهم فاوقعوا بالروم تفألا بغلاص سابور فعليها وقويت نفوس من بها من احوان تسانور عنايق الاكم في جملة العسكم فاختلغت الروم فيمن يولون وفعفوا عن مقاومته وكان لسابور عناية

1822 PP 0000-

امرها رجلا يعرف بزميرة<sup>1</sup> فجمع من ذلك على ما حكى اربعة وضمسين الف كتاب ومائة وعشرين كتابا وقال له ايها الملك قد بقى فى الدنـيــا شىء كثيرٌ فى السند والـهـنــد وفارس وجرجان والارمان وبابل والموصل وعند الروم

حكاية اخرى

ه تال ابو معشر في كتاب اختلاف الزيجات<sup>4</sup> ان ملوك الفرس بلغ من عنايتهم بصيانة العلوم وحرصهم على بقَّائها على وجه الدهم واشفاقهم عسليهاً من أحداث الجوّ وآفات الارض ان ُ اختاروا لها من السكاتب اصبرها على الاحداث وابقاها على الـدهم وابعدها من التعفُّن والدروس لحاء شجر الخدنك ولحارًة يسمّى التوز وبهم أُتَتَكُول إهل الهند والصين ومن يليهم من ألامم في ذلك واختاروها ايـضا لقسيَّهم التي يرمون عنَّها لصلابتها وملاستها وبقائها ١٠ على القسيّ غابم الايام فلما حصّلوا لمستودع علومهم اجود ما وجدوة في العالم من المكاتب طلبوا لها من بقاع الارض وبلدان الاقاليم احجّها تربة واتلّها عفونة وابسعـــدهــا من الزلارا والخسوف واعلكها طينا وابقاها على الدهر بناء فانتفضوا بلاد المملكة وبقاعها فسلم يجدوا تحت اديم السماء بلكًا اجمع لهذه الاوصاف من اصفهان ثم فتَّشوا عن بقاع هذا البلد فلم يجدوا فيها افضل من رستاق جيّ ولا وجدوا في رستاق جيّ اجمع لما راموه من الموضع ه الذي اختطّ من بعد فيه بدهر داهـ مدينة جيّ نجارًا الى قهندز هـو في داخل مدينة جيّ فاودعوة علومهم وقد بقى الى زماننا هذا وهو يسمّى ساروية ومن جهة هذة البنية درى الناس من كان بانيها وذلك انه لما كان قبل زماننا هذا بسنين كثيرة تُهدّمت من هذه المصنعة' ناحية فظهروا فيها على ازج معقود من طين الشقيق فوجدواً فيه كتبا كثّيرة مـن كـتـب الاوائل مكتوبة كلها في لحاء التور مودعة اصناف علوم الاوائل بالكتابة الفارسية القديمة فوتع ٢٠ بعض تلك الكتب الى من عُنى بة فقرأة فوجد فيه كتابا لبعض ملوك الفرس المتقدّمين يذكر فيه أن طهمورث الملك التُحبُّ للعلوم وأهلها كان انتهى الـيـه قـبـل الحدث المغربي الذي كان من جهة الجوّ خبرة في تتابع الامطار هناك وافراطها في الدوام والغزارة وخروجها عن الحدّ والعادة وانه كان من اول يوم من سنى ملكة الى أول يــوم مــن بــدو هــذا الحـدن المغربي مائنان واحدى وثلثون سنة وثلثمائة يوم وان المنجمين كانوا يخرّفونه من اول ابتداء ٢٥ ملكة تعدّى هذا الحدث من جانب المغرب الى ما يليه من جانب المشرق فامر المهندسين بايقاع الاختيار على اصمّ البقاع في المملكة تـربـة وهـواء فاختاروا له مـوضـع البنية المعروفة<sup>•</sup> بساروية وهي قائمة الى الساعة داخل مدينة جيّ فامر بابتناء هذه البنية الرثيقة فلما فرغ له منَّها نقلَّ اليها من خزائنه علوما كثيرة تَعْتَلُفَة الأجناس تحوَّلت له الى لحاء التور مجعلها في جانب من ذلك البيت لتبقّى للناس بعد أحتباس هذا الحدث وانه كان فيها كتاب منسوب ال ٣٠ بعض الحكمآء المتقدّمين فيه سنون وادوار معلومة لاستخراج اوساط الكواكب وعلل حركاتها وان اهل زمان طهمورث وسائم من تقدَّمهم من الفرس كانبوا يسمّونها ادوار الـهـزارات وان

الى ان بُعث نبى في ذلك الزمان فانهم انكروا عند ظهورة وما بلغهم من امرة علمهم واختلط عليهم كثيم من رأيهم فتشتت امرهم واختلفت اهواؤهم وجماعتهم فام كل عالم منهم بلى يسكنها ويكون فيها ويترأس على أهلها وكان فبها عالم يقال له هرمس وكان من اكملهم عقلا واصوبهم علما والطفهم نظرا فسقط الى ارض مصر فملك اهلها وعمر ارضها واصلح احوال سكانهاً وأظهر علمه فيها وبقى نُجل ذلك واكتره ببابل الى ان خرج الاسكندار ملك ه اليونانيين غاريا ارض فارس من مدينة للروم يقالُ لها مَقَدُونية عـنَـد الذي كَانَ من انكاره الفدية التي لم تزل جارية على اهل بابل ومملكة فارس وتتله دارا بن دارا الملك واستيلائه على ملكة وهدمة المدائن واخرابة الجادل المبنية بالشياطين والجبابرة واهلاكة ما كان في صنوف البناء من انواع العلم الذي كان منقوشا مكتوبا في مخرر ذلك وخُـشـبـــ بهدم ذلك واحراقه وتفريق مؤتلفة ونسم ما كان مجموعا من ذلك في الدواوين والخزائن بمدينة اصطخر ١٠ وقلبة الى اللسان الرومي والقبطي ثم احرق بعد فراغة من نسر حاجته منها ما كان مكتوباً بالفارسية وَكتابَ يقال له الكشتج واحدُ ما كان يحتاج اليه من علم النجوم والطبّ والطبائع فبعث بتلك الكتب وسائم ما اصاب من العلوم والاموال والخزائن والـعـلـمـآء الى بَـلاد مصر وتدكانت تبقّت اشياء بناحية الهند والصين كانت ملوك فارس نتختها على عهد نبيّهم زرانشت وجاماسب العالم واحرزتها هناك لما كان نبيَّهم زرانشت وجاماسب حذَّراهم من فعلة ١٠ الأسكندر وغلبته على بـلادهم واهلاكه ما قدر عليه مـن كتبهم وعلمهم وتحويله اياه عنهم الى بلادة فدرس عند ذلك العلم بالعراق وتمزّق واختلفت العلماء وقلَّتْ وصار الناس الححابَ عصبية وفرقة وصار لكل طائفة منهم ملك فسموا ملوك الطوائف واجتمع ملوك الروم لملك واحد بعد الذي كان فيهم من التفرق والاختلاط والتجارب تبل ملك الاسكندر فصاروا بذلك يدًا واحدة ولم يزل ملك بابل مُنتشرا ضعيفا فاسدا ولم يزل اهله مقهورين معلوبين ٢٠ لا يمنعون حريما ولا يدُفعون ضيما الى ان مَلك اردشير بن بابك مـن نـــــل ساسان فالف مختلفَهم وجمع متفرِّقهم وقهر عدوهم واستولى على بالآدهم واجتمع له امرهم وإذهب عصبيّتهم واستقام له ملكهم فبعث الى بلاد الهند والصين في الكتب التي كانت قِبُّلهم والى الروم ونسم ما كان سقط اليهم وتتبع بقايا يسيرة بقيت بالعراق <del>فج</del>مع منها ما كان متفرّقا والّـف منها ما كان متباينا وفعل ذلك من بعدة ابنة سابور حتى نُحصَ تلك الكتب كلّها بالفارسيّة ٢٠ على ما كان هرمس البابلي الذى كان ملكا على مصم ودوردموس السبرياني وقـيـدَروس اليونانى' من مدينة اثـيـنـس المذكورة بالعلم وبطلميوس الاسكندرانى وفرماسب الهندى فشرحوها وعلَّموها الناسَ على مثل ما كانوا اخذوا من جَمَّيع تلك الكتب التي كان اصـلِـهــا من ُبِابُل ثم جمعها وألفها وعمل بها من بعدهما كسرى أنوشروان لــنـيّــتــه كانت في العلم ومحبَّته ولاهل كلّ زمان ودهم تجارب حادثة وعلم مجدَّد لهم على قدر الكواكب والبروج الذي ٣٠ هو ولَّ تدبيم الزمان بامر الله تعالى جدَّه انقضى كلام ابي سهل وحكى المحق الرآهب في تاريخة ان بطُولوماوس فيلادلفوس من ملوك الاسكندرية لما ملك فحص عن كتب العلم وولَّى 1 239 1

بسم اللة الرحمن الرحيم المقالة السابعة من كتاب الفهرست ويحتوى على اخبار الفلاسفة والعلوم القديمة والكتب المصنّغة في ذلك وهى تُلتُة فنون الفنّ الاوّل

َ ىٰ اخبار الفلاسفة الطبيعيين والمنطقيين واسمآء كتبهم ونقولها وشروحها والموجود منها اوما ذُكِر ولم يُوْجَدْ وما وُجد ثمّ غُرِدمَ

حكايات في صدر هذة المقالة عن العلماء بلفظهم قال إبو سهل بن نوبخت في كتاب النهْبُطان فل كثرت صنوف العلوم وانواع الكتب ووجرة ١٠ المسائل والمؤاخذ التي اشتقَّ منها ما يدلُّ عليه الجوم مما هو كائن من الأمور قبل ظهور اسبابها ومعرفة الناس بها على ما وصف اهلُ بابل فى كتبهم وتعلم اهل مصر منهم وعمل به اهل الهند في بلادهم على مثال ما كان عليه اواتَّل الحَلْق قبل مقارفتهم المعاصى وارتكابهم المسارى روقوعهم في اجمع الجهالة الى ان لبست عليهم عقولهم واصلَّت عنهم احلَّامَهُمُ فأن ذلك قد كان بلغ منهم فيما ذُكِر في الكتب من امورهم واعمالهم مبلغًا دلَّه عـقـولـهـم وحيَّم ه، حلومهم واهلك عليهم دينهم فصاروا حيارى ضلَّلاً لا يـعـرفـون شيئًا فلم يزالوا على ذلك حينا من الدهر حتى أُيِّد من خلف من بعدهم ونشأ من اعُقابهم وذرأ من اصلًابهم بالتذكر لتلك الآمور والـفُـطـنـة لها والمعرفة بها والعلم للماضى من احوال الدُنيا في شانها وسياسة اولها والمؤتنف من تدبيم لوسطها وعاقبة آخرها وحال سكّانها ومواضع افلاك سمائها وطرقها ودرجها ودقائقها ومنازلها العلوى منها والسفلي بجاريها وجميع انحائها وذلك على عهد ٢٠ جم بن اونجهان الملك فعرفت العلماء ذلك ووضعته في الكتب واوضّحت ما وضعت منه ووصفت مع وضعهاً ذلك الدنيا وجلالتها ومبتدأ اسبابها وتأسيسها ونجومها وحال العقاقيم والادوية والرقا وغيم ذلك مما هو آلة للناس يصرفونها فيما هو موافق لاهوائهم من الخير والشَّر فكانوا كذلك برهة وعصرا حتى ملك النحاك بن قيَّ – من غير كلام ابي سهل قال دَةُ أَكَ معناهُ عشر آفات تُجَعُلته العرب التحاك رجعنا الى كلام ابي سهل - بن قتّى في حـصـة المشتري ونوبته ه وولايت وسُتَعَمَّ المعام من تدبير السنين بارض السواد بني مدينة اشتق اسمها من اسم المشترى فجبع فيها العلم والعلماء وبنى بها اثنى عشر قصرا على عدد بروج السماء وسماها باسمائُها وخزن كتب اهل العلم واسكنها العلماء من غير كُلام ابي سهلَ بني سبعة بيرت على عدد الكواكب السبعة وجعل كلّ بيت منها الى رجل مجعل بيت عطارد الى هرمس وبيت المشترى الى تينكلوس وبيت المريخ الى طينقروس مرجعنا الى كلام ابي سهل فأنقاد لهم ٣٠ الناس وانقادوا لقولهم ودبروا امورهم لمعرفتهم بفضلهم عليهم في انواع العلم وحـيـل المنافع [238]

رهو ابو الفضل مـن نواحى عكبرا وله كتب كثيرة منها كتاب الجامع الكـبـيـم في الفقة ويحتوى على عانة كـتـب على مثال كتب الفقهآء كتاب الجامع الصغيم وعليه يعوّل اتحابه كتاب الفرائض كتاب الردّ على ابى حنيفة في الرأى كتاب الردّ على الشافعي في القياس

ومنهم ابو بكم البردعى واسبة محمد بن عبد الله رأيته في سنة اربعين وثلثمائة وكان بي آنسًا يظهم مذهب الاعترال وكان خارجيا واحد فقهائهم وقال لى ان له في الفقه عدّة كتب وذكم بعضها وهو كتاب المرشد في الفقه كتاب الردّ على الخالفين في الفقه كتاب تذكرة الغريب في الفقه كتاب التبصم للمتعلّمين كتاب الاحتجاج على الخالفين كتاب الجامع في اصول الفقه كتاب الدعاء كتاب الناسخ والمنسوخ في القران كتاب الاذكار والتحكيم م كتاب السنة والجماعة كتاب الامامة كتاب نقض كتاب ابن الروندى في الامامة كتاب تعريم المُسكِم كتاب الردّ على من قال بالمتعة كتاب الناكثين كتاب الايمان والنذور

ابر القاسم الحديثى رأيته وكان زاهدا ظاهر الخشوع غير مظهر لمذهبه وكان مـن اكابر الـشـراة وفقهائهم وله من الكتب كتاب الجامع في الـفـقـه كتاب احكام الله عـز رجـل كتاب الامامة كتاب ها الوعد والوعيد كتاب التحريم والتحليل كتاب التحكيم في الله جلّ اسمه

where the second the s

۴+

[ 287 ]



## المعافا النهروانى القاضى

في عصرنا وهو ابو الفرج المعافا بن زكرياء من اهل النهروان اوحد عصرة في مذهب ابي جعفر وحفظ كتبة ومع ذلك متفنّن في علوم كثيرة مضطلع بها مشار الية نيها في نهاية الذكاء وحسن الحفظ وسرعة الخاطر في الجوابات ولة . . . سنة ولة من الكتب في الفقة وغيرة ما ه انا ذاكرة الى وتتنا عذا كتاب التحريم والمنقر في اصول الفقة كتاب الحدود والعقور في اصول الفقة كتاب الهرشد في الفقة كتاب شرح كتاب المرشد في الفقة كتاب الحاضر والتجلات كتاب المرشد في الفقة كتاب شرح كتاب المرشد في الفقة كتاب الحاضر والتجلات كتاب المرشد في الفقة كتاب شرح كتاب المرشد في الفقة كتاب الحاضر الشروط كتاب الجوبة الجامع الكبيم لحمد بن الحسن كتاب الردّ على الكرخي في مسائل الشروط كتاب الجوبة الجامع الكبيم لحمد بن الحسن كتاب الردّ على الكرخي في مسائل ما رسائتة الى العنبرى القاضى في مسئلة الوصايا كتاب في تأويل القرآن كتاب الرسالة في والا عمر كتاب المرد على ابي يعيى الماضى في العربية كتاب في تأويل القرآن كتاب الرسالة في وال ما رسائتة الى العنبرى القاضى في مسئلة الوصايا كتاب في تأويل القرآن كتاب الرسالة في وا عمر وتال لى ان لة نيفا وخمسين وسالة في الفقة والكلام والنحو وغيم ذلك ومن احس كتاب ما حر الماني تأبكرة "كتاب الحادية في الفقة والكلام والنحو وغيم ذلك ومن العس كتاب ومنيم ذلك من الفوائر

<del>֍ՠ֎ֈ</del>֍ՠ֎

بسم اللة الرحمن الرحيم الفنَّ الثامن من المقالة السائسة من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسماء ما صنّفوة من الكتب فقهاء الشراة

هولاء القوم كتبهم مستورة تلّ ما وتعت لان العالم تشنأهم وتتبعهم بالمكارة ولهم مصنّفون ٢٠ ومُوَلّفون في الفقة والكلام وهذا المذهب مشهور بمواضع كثيرة منها عمان ومحسنتان وبلاد اذربيجان ونواحى السنُّ والبواريج وكرح جُدّان ُ وتل عكبراء وحَزّة وشـهـرزور فمن فقهائهم المتقدمين

جبيم بن غالب ويكنى ابا فراس وكان فـقـيـهـا شاعرا خطيبا فصيحا فمن كتبة كتاب السنن والاحكام ٢٥ كتاب احكام القران كتاب الختصم في الفقه كتاب الجامع الكبيم في الفقة كتاب رسالته الى مالك بن انس



الموصل ابو الحسين الشبشاطى المعلم ورجل يعرف بالسليل بن احمد وقد الحق بة جماعة من حيث قطع الى زماننا هذا لا يعوّل على الحاقهم لانهم ليس منّن يختص بالدولة ولا بالعلم كتاب التفسيم لم يُعمل احسن منة وقد اختصرة جماعة منهم ابو بكم بن الاخشيد وغيرة كتاب الـقـراءات كتاب الخفيف في الفقة لطيف كتاب المسترشد' كتاب تهذيب الآثار ولم يتمة والذي خرج منة ما انا ذاكرة . . . كتاب اختلاف الفقهآء والذي خرج منة .... \*

ومن اتحابة

المتفقهين على مذهبه على بن عبد العرير بن محمد الدولابي وله من الكتب كتاب الرد على ابن المغلّس \* كتاب في بسم الله الرحمن الرحيم كتاب القراءات كتاب اصول الكُلام كتاب افعال النبي صلعم كتاب التبصير رسالته إلى نصر القشوري' رسالته إلى على بن عبيسي رسالتة الى بربم الحزمي كتاب المسئلة في اقتراض الاماء كتاب الاصول ١٠ الاكبم لم يوجد كتاب الاصول الاصغر كتاب الاصول الاوسط كتاب عبارة الرؤيا كتاب اثبات الرسالة كتاب رسالة كذبتما ومعناه انه روى في انب النفوس خبر فاطمة وعلى عليهما السلام وقد شكوا الى النبي علية السلام الخدمة فقال كذبتما ومن اتحابة المتفقهين على مذهبة ايضا ابو بكر حمد بن احمد بن حمد بن ابى الثلج \* الكاتب وله من الكتب . . . ومن احجابه ابو القاسم . . . بن الغراد وله مـن الكتب كتاب الاستقصاء في الفقه وله رسائل ١٥ يسيرة منها . . . ومن اتحابة ابو الحسن احمد بن يحيى بن على بن يحيى بن ابي منصور المنجم المتكلمُ وقد مرّ ذكرة وله من الكتب تكتاب المدخل الى مذهب الـطـبـرى ونصرة مذهبه كتاب الاجماع في الفقه على مذهب ابي جعفر ومن المتفقّهين على مذهبه ايضاً ابو الحسن الـ نقيقي الحلواني الطبري وله من الكتب كتاب الشروط كتاب الرد على الحفالفين ومنهم ابو الحسين بن يونس واسمة . . . وكان متكلَّما وله في ذلك كتب وله في ٢٠ الفقة `كتاب الاجماع في الفقة ومنهم ابو بكم بن كامل وقد مضى خبرة في المقالة الاولى ولد من الكتب على مذهب الطبرى كتاب جامع الفقد كتاب الحيض كتاب الشروط كتاب الوقوف ومنهم ابو المحق ابراهيم بن حبيب السقطى الطبرى من اهل الـبـصـرة وله تاریخ موصول بکتاب ابی جعفم وقد ضمنه من اخبار ابسی جعفم واصحابه شیئا کثیرا وله من الكتب كتاب الرسالة كتاب جامع الفقة ومنهم رجل يعرف بابن اذنوبي واسمة ... وله ٢٠ من الكتب . . . ومنهم رجل يعرف بابن الحداد واسمة . . . وله من الكتب . . . قال ابو الفرج المعاما وكان ابو مسلم الكجيَّ" يـنـتـمـى الى ابى جعفر الطبرى في الفقه وكان في سنّ ابی جعفر

[ 235 ]



30\*

قد ذكرناه قبل هذا وتوفى . . . وله من الكتب كتاب السنن والاداب على مذاهب الـعـامّـة كتاب فضائل الحابة كتاب الاختيار من الاسانيد

<del>᠊᠈᠃᠃᠊᠊᠊᠋ᡦᡦᢡᢤ</del>ᠦᡛ<del>᠙</del>ᢙ᠃᠃᠂

الطبرى واتحابة والشراة وفقهاؤهم بسم الله الرحمن الرحيم الفنّ الــسـابــع مــن المقالة السادسة مــن كتاب الفهرست في اخبار العـلـمـاء واسماء ما صنّفوة من الكتب الطبرى واتحابه

قال حمد بن الحق النديم قال ابو الفرج المعافا بن زكرياء النهروانى ْ هو ابو جعفر حِمد بن جريم بن يزيد بن خالد الطبرى الآملى عمّالة علّامة وقته وامام عصرة وفقية زمانة ولـد · ا بآمُل سنة اربع وعشرين ومائنين ومات في شوال سنة عشر وثلثمائة وله سبع وثمانون سنة اخذ الحديث عن الشيوخ الفضلاء مثل حمد بن حميد الرازى وابى جريم وابى كُرَيب وهنَّاد ابن السرى وعباد بن يعقوب وعبيد الله بن اسمعيل الهبّارى واسمعيل بن موسى وعمران ابن موسى القزاز وبشر بن معاذ العُقدى وترأ الفقه على داود واخذ ;فقه الشافعي عن الربيع ابن سليمان بمصر وعن الحسن بن محمد الزعفراني ببغداد واخذ فقد مالك عن يونس بن ه عبد الاعلى وبنى عبد الحكم حمد وعبد الرحمن وسعد وابن اخبى وهب واخذ فقه اهل العراق عن ابى مقاتل بالرى وادرك الاسانيد العالية بمصر والشام والـعــراق والكوفة والبصرة والرى وكان متفننا في جميع العلوم علم القرآن والنحو والشعر واللغة والفقة كثير الحفظ قال لى ابو آسخق بن محمد بن أسحق اخبرنى الثقة انه رأى ابا جعفر الطبرى بمصر يُقرأ عليه شعر الطرمّاح او الخُطَيْئة الشك منى ورأيت انا بخطه شيئًا كثيرا من كتب اللغة والتحر والشعر ٢٠ والقبائل ولد مذهب في الفقد اختارة لنفسد ولد في ذلك عدّة كتب منها كتاب اللطيف في الفقِم يحتوى على عدَّة كتب على مثال كنتب الفقهاء في المبسوط وعدد كتب اللهطيف . . . \* كتاب البسيط في الفقه ولم يتمه والذى خرج منه كتاب الشروط الكبيم كتاب الحاضر والمجلات كتاب الوصايا كتاب ادب القاضى كتاب الطهارة كتاب المصلوة كتاب الزكوة كتاب اللطيف في الفقة ويحتوى . . . كتاب التاريخ ويضاف الية القطعان وآخم ما ٥٠ امل منه الى سنة اثنتين وثلثمائة وهاهنا قطع وقد اختصر هذا الكتاب وحذف اسانيد» جماعة منهم رجل يعرف بحمد بن سليمان الهاشمي وآخر كاتب يعرف . . . ومن اهل

ابن ابی داود حدیث کتاب المصابیم فی الحدیث کتاب المصاحف کتاب نظم القرآن کتاب فضائل القرآن کتاب شریعة التفسیم کتاب شریعة المقاری کتاب الناسخ والمنسوخ کتاب البعث والنشور

ابو عبد الله محمد بن مخلد بن حفص العطار من الحدثين الثقات ومولده سنة ثلث وثــلـثـيــن ه ومائتين وتوفى سنة احدى وثلثين وثلثمائة وله من الكتب كتاب السنن فى الفقه كتاب الاداب كتاب المسند كبيم

### المتحاملي

القاضى ابو عبد الله الحسين بن اسمعيل بن حمد الضبى من الثقات ومولده سنة خمس وثلثين ومائتين وتوفى سنة ثلثين وثلثمائة يوم الخميس لثمان ليال بقين من شهر ربيع ١٠ الآخر ونودى عليه فى شوارع بغداد ولم يكن بقى على الارض مُحدث اسـنـد منه مع صـدقــه وثقته وستره وله من الكتب تحتاب السنن فى الفقه

جعفر الدقاق وكان حافظا للحديث وكان يُعد بعد الحاملى في الصدق والثقة والستم وتوفى سنة ثلثين وثلثمائة وله من الكتب . . .

ابن صاعد ابو محمد يحيى بن محمد بن صاعدة مولى الـمـنـصـور ومولدة . . . وتوفى سنة ثمان عشرة وثلثمائة وله من الكتب كتاب السنن كتاب المسند كتاب القراءات

ابو القاسم عبد الله بن محمد بن عبد العزيز البغوى ويعرف بابن بــَــت منيع ُ ومولده ٢٠ سنة اربع عشرة ومائتين وتوفى سنة سبع عشرة وثلثمائة ولــه مــن الكتب كتاب الـمــعجـم الكبيم كتاب المعجم الصغيم كتاب المسند كتاب السنن على مذاهب الفقهآء

۰ الترمذى واسمه محمد بن عيسى بن سورة وله من الكتب كتاب التاريخ كتاب الحجيم كتاب العلل

ابن ابى الثلم ابو بكم محمد بن احمد بن محمد بن ابى الثلم ُ الكاتب خاصيّ عاميّ َ والتشيع اغـلـب علية وله رواية كثيرة من روايات العامّة وتصنيفات في هذا المعنى وكان دينا فاضلا ورعًا ونحن 30 الزبير، مسند طلحة مسند سعد بن ابى وقاص مسند عبد الرحين بن عوف مسند العباس مسند شيبة بن عثمان مسند عبد الله بن جعفر مسند المشور ابن تَخْرَمَة الزهرى<sup>1</sup>، مسند المطلب بن ربيعة مسند السائب الخزومى مسند خالد ابن الوليد مسند ابى عبيدة بن الجرّاح مسند معرية وغيرة مسند عسر بن مسند عبد و بن مسند عبد الله بن العباس مسند عبد الله بن عسر بن الخطاب مسند الموالى وهو آخر ما عُمل وله بعد ذلك من الكتب كتاب الادب كتاب المغازى كتاب النيبّم

مُطَيِّن بن ايَّوب ابو جعفم محمد بن عبد الله بن سليمان الحضرمى ُ من الحدثين الثقات ومولده . . . ١٠ وتوفى سنة ثمان وتسعين ومائتين وله من الكتب كتاب السنن فى الفقه كتاب التفسيم كتاب المسند كتاب تفسيم المسند كتاب الادب

الفيريابى الصغيم ابو بكم جعفر بن حمد بن الحسن الفيريابى" اخــذ عــن شـيـوخ الدنيا وجول الارض وتوفى سنة ثلثمائة آخر يوم منها وله من الكتب كتاب السنن يحتوى على كتب كثيرة ١٥ نحو خمسين كتابا

، شبيب العُصْفُرى واسمه خـلـيـفـة بن خياط' من اهل البصرة وله من الكتب كتاب الطبقات كتاب التاريح. كتاب طبقات القرّاء كتاب تاريخ الزمنى والعرجان والمرضى والعميان كتاب اجزاء القرآن واعشارة واسباعة وآياته

الكبيّ وهو ابو مسلم<sup>5</sup> انتقل ابوة من . . .<sup>6</sup> الى البصرة وبنا دارًا بالجصّ والاُجرّ فكان يقول للصنّاع كم كم اى استعملوا الجصّ فغلب عليه هذا الكلام فسمى الكبيّ وكان ابو مسلم من حـلّـة الحدثين من عالية الاسناد' ومولده . . . وتوف سنة . . . وله من الكتب كتاب الـسـنـن كتاب المسنّد

ابن ابى داود الجستانى" واسمة سليمان بن الاشعث بن اتحق بن بشيم بن شداد وهو ابو بكم... ابن سليمان ابى داود من جلة الحدثين وفقهائهم ثقة ومولدة... وتوفى سنة ست عشرة وثلثمائة وله من الكتب كتاب التفسيم عمله لما عمل ابو جعفر الطبرى كتابة واكبر كتاب [253] مسلم بن الجاج ابو الحسين القُشَيْرى النيسابورى<sup>1</sup> من الحدثين العلماء بالحديث والفقة وله من الكتب كتاب العصيم كتاب الاسماء والكنى كتاب الاوحاد كتاب المفرد كتاب التاريخ كتاب الطبقات

على بن المدينى<sup>\*</sup> تبل هذا الموضع<sup>\*</sup> بن عبد الله بن جعفر المدينى من الحدثين وكان عالما بالحديث وتوق بسرمرّى<sup>\*</sup> يوم الاثنين لثلث بقين من ذى القعدة سـنـة ثمان وخمسين ومائتين وله اثنان وسبعون سنة وله من الكتب كتاب المسند بعلله كتاب المدلسين كتاب الضعفى كتاب العلل كتاب الاسماء والكنى كتاب الاشربة كتاب التنزيل

یحیی بن مَعِین<sup>\*</sup> وتوفی سنة ثلث وثلثین ومائتین وله من الکتب <sup>-</sup>کتاب التاریخ عمله<sup>و</sup> اح*ح*ابه عـنــه ولم یعمله هو

سُرَيْج ابن يونس ابو الحارث المرورى' من جلّة الحدثين وثقاتهم والفقهاء والقرّاء وتوفى . . . وله من الكتب كتاب التفسيم كتاب الناسخ والمنسوخ كتاب الـقـراءات كتاب السنن فى ١٥ الفقه

حفص الضريم ابو عمر حفص بن عمر ٌ من اهل البصرة من جلة الحدثين وتوفى . . . وله من الـكــتـب كتاب احكام القرآن - كتاب السنن فى الفقه

الفضل بن شادان الرازى وابنة العباس بن الفضل وهو خاصّى عامى" الشيعة تدعية وقد استقصيت ذكـرة عند ذكرهم والحشوية" تدعية وله من الكتب التى تعلق بالحشوية كتاب التفسيم كتاب القراءات كتاب السنن في الفقه ولابنة العباس بن الفضل من الكتب...

ابراهيم الحربي ابو اتحق ابراهيم بن اتحق بن ابراهيم بن بشير بن عبد الله" من جلّة الحدثين ٢٠ العارفين بالحديث وكان عالما ورعا عارفا بـالـلـغـة وكان من الحفاظ وعبل الله بن ديسم المروزي وتوفي ابراهيم سنة خمس وثمانين ومائتين وله من الكتب كتاب غريب الحديث والذي خرج منه مُشند ابي بكر عسند عمر عسند عثمان عنمان على مسند على

20 HH. 200-

المروزى

احمد بن محمد بن الجاج على مذاهب احُمُد بن حنبل وتوفى وله من الكنب تحاب السنن بشواهد الحديث

ابو خيثمة وولدة ابو خيثمة زهيم بن حرب<sup>و</sup> وتوفى سنة اربع وثلثين ومائتين وله من الكتب كتاب المسند، كتاب العلم

ابن ابی خیثمة ابو بکم احمد بن زهیم بن حرب<sup>4</sup> من الحدثین الاخباریین وکان فقیها وتـوف سـنـة تسع وسبعین ومائنین وله من الـکـتـب كتاب التاریخ كتاب المنتمین كتاب الاعراب كتاب اخبار الشعرآء

- ابنه ابر عبد الله
- ٥١ محمد بن احمد بن زهيم بن حرب وكان في نجار ابيه وتوفى . . . ولـه مـن الكتب كتاب الزكوة وابواب الاموال بعلله من الحديث كتاب التاريخ ولم يخرج باسرة او لم يتمة

البخارى ابو عبد الله محمد بن اسمعيل بن المغيرة البخارى° من علمآء الحدثين الـثـقـات وله من الكتب كتاب التاريخ الكبيم كتاب التاريخ الصغيم كتاب الاسـمـاء والكنى كتاب هو الضعفاء كتاب المحيم كتاب السنن في الـفـقـه كتاب الادب كتاب الناريج الاوسط كتاب خلق افعال العباد كتاب القراءة خلف الامام

المعبرى واسمة الحسن بن على بن شبيب' من الحدثين الفقهآء وتوفى . . . وله من الـكـتـب كتاب السنن في الفقه

ابو عَروبَة واسمه الحسين بن مودود الحراني ً وكان يصنف حديث الشيوخ ولا كتاب له غير هذا [280]

Digitized by Google

۲٥

الطيالسی واسمه همام بن عبد الملك <sup>،</sup> من الحدثين ويـكـنـــى ابا يزيد وترفى سنة سبع وعشرين ومائتين وله من الكتب . . .

الفيريابى الكبير صاحب سفيان من اهل قيسارية وهو ابو عبد الله حمد بن يوسف بن واقد الفيريابى<sup>و</sup> ه اخذ عن الكـوفـيـيـن وتوفى . . . وله من الكتب كتاب التفسير كتاب الطهارة كتاب الصلوة كتاب الصيام كتاب الزكوة كتاب المناسك وعلى هذا الى ان يستغرق جـمـيـع كتب الفقه

عبد الله ابن محمد بن ابى شيبة<sup>3</sup> من الحدثين المصنفين وتوفى سنة خمس وثلثين ومائتين ، وله من الكتب كتاب السنن فى الفقه كتاب التفسيم كتاب التاريخ كتاب الفتن كتاب مفين كتاب الجمل كتاب الفتوح كتاب المسند فى الحديث

عثمان بن ابى شيبة' من الحدثين المصنفين وتوق سنة سبع وثلثين ومائتين وله من الكتب كتاب السنن ف الفقع كتاب التفسيم كتاب العين كتاب المسند

. . ابن ابی شیبة <sup>•</sup> وتوفی سنة سبع وتسعین ومائتین وله من الکتب <sup>- </sup>کناب السنن فی الفقه

احمد بن حنبل وهو ابو عبد الله احمد بن حنبلُّ وله من الكتب كتاب العلل كتاب التفسير كتاب الناسخ والمنسوخ كتاب الزهـد كتاب المسائل كتاب الفضائل كتاب الفرائض كتاب ٣٠ المناسك كتاب الايمان كتاب الاشربة كتاب طاعة الرسول كتاب الـردّ عـلى الجهمية' كتاب المسند يحتوى على نيف واربعين الف حديث ولاحمد بن حنبل ابن يقال له عبد الله' ثقة يسمع منه الحديث وصالح بن احمد' وابنه زهيم بن صالح وتوفى سنة ثلث وثلاث مائة

الأثرم من اتحاب احمد بن حنبل واسمة احمد بن تحمد بن هانى ويـكـنـى ابا بكم" من اهل اسكان بنى جنيد" وتوفى وله من الكتب كتاب السنن فى الفقة على مذاهب احمد وشواهدة من الحديث كتاب التاريخ كتاب العلل كتاب الناسخ والمنسوخ فى الحديث [229]

Digitized by Google

-use PPA toom-

الوليد بن مسلم ويكنى ابا العباس<sup>:</sup> مولى لقريش وتوفى سنة اربع وتسعين ومائة مـنـصـرنــا من ا**لج ول**ه من الكتب كَتَابَ السنن فى الفقه كَتَابَ المعارى

عبد/ الرزاق ، ابن همام بن نافع الصنعانى ويكنى ابا بكر ° مولى لحميم توفى سنة احدى عشرة ومائتين وله من الكتب كتاب السنن فى الفقه كتاب المغازى

هُشيم ابن بشير السُلَمى ريكنى ابا معوية<sup>و</sup> مولى لبنى سُليم مات بــبـغــداد سنة ثلث وثمانين ومائة وله من الكتب كتاب السنن فى الفقه كتاب التفسيم كتاب القراءات

یزید ابن هارون مولی بنی سُلیم یکنی ابا خالد' توفی بواسط سنة ست ومائتین وله من الکتب كتاب الفرائض

امحق الازرق ويكنى ابا حمد وهو ابن يوسف<sup>ء</sup> وتوفى بواسط سنة خمس وتسعين ومائة وله من الكتب ها كتاب المناسك كتاب الصلوة كتاب القراءات

عبد الوقّاب ابن عطاء الجلى الخفاق ويكنى ابا نصر ً من اهل البصرة وتوق ببغداد بعد المائتين وله من الكتب كتاب السنن في الفقه ُ كتاب التفسيم كتاب الناسخ والمنسوخ

ابراهيم بن طهمان ٢٠ الهروى" وله من الكنب كتاب السنن في الفقه كتاب المناقب كتاب العيدين كتاب التفسيم"

> الحسن ابن واقد المروزى ولة من الكتب كتاب التفسيم كتاب الوجوة في القرآن عبد اللة بن المبارك

٥٥ ويكنى ابا عبد الرحمن<sup>10</sup> توفى بهيت منصرفا من الغزو سنة احدى وثمانين ومائة وله من الكتب كتاب السنن فى الفقه كتاب التفسيم كتاب التاريخ كتاب الزهد كتاب البر والصلة

ابو نُعَيْم الفضل بن ذُكَيُّن ' مولى طلحة بن عبيد الله التيمي وتوفى سنة تسع عــشـرة ومائنين وله من الكتب كتاب المناسك كتاب المسائل في الفقه ابن ادم ويكنى ابا زكرياء مولى لآل عقبة بن ابى مُعَيَّط \* مات بغم الصلم سنة ثلث . ومائتين ولد من الكتب كتاب الفرائض كبيم كتاب الخراج كتاب الزوال ابن ابی عروبة واسمه سعيد" واسم ابى عروبة مهران ويكنى ابا النضر وتوفى سنة سبع وخمسين ومائة وله من الكتب كتاب السنن مثل الاول حمّاد بن سَلَمَة مولى بنى تميم يكنى ابا سَلَمَة وتوفى في الحرم بالبصرة سنة خمس وستين ومائة وله من الكتب كتاب السنن مثل الاول اسمعيل ابن عُلَيَّة وهي امّه وهو ابن ابراهيم مولى بني اسد ويكني ابا بــشــر ومولده ســنــة ست عشرة ومائة وتوفى ببغداد في ذى القعدة سنة ثلث وتسعين ومائة وهو ابن ثـلـث وثمانين ها واشهر وله من الكتب كتاب التفسير كتاب الطهارة كتاب الصلوة كناب المناسك ابراهيم ابن اسمعيل ويكنى ابا اتحق ومولدة سنة اثنتين وخمسين ومائة وتوفى سنة ثمان عشرة ومائتين ولد من الكتب ابن عبادة القيسي ويكنى ابا محمل وتوفى بعد المائتين ولد من الكتب كتاب السنن مكحول الشامى \* مولى لامرأة من هذيل وتوفى سنة ست عشرة ومائة وله من الكتب كتاب السنن ف الفقد كتاب المسائل في الفقه الارزاعى عبد الرحمن بن عمرو ابو عمر \* من الاوزاع قبيلة وتوفى سنة تسع وخمسين ومائة وله من الكتب كتاب السنن في الفقد كتاب المسائل في الفقد

۲.

40

#### عبد الملك

ابن محمد بن ابی بکر بن عمرو بن حزم الانصاری<sup>،</sup> وتوفی سنة ست وسبعین ومائة ببغداد. وکان قاضیا بها لهارون وله من الکتب <sup>کتاب</sup> المغازی

عبد الملك

ه ابن عبد العزيز بن جريج مولى آل اسيد بن ابى العيص بن اميّة ويكنى ابا الوليد توق سنة خمسين ومائة وله من الكتب كتاب السنن ويحتوى على مثل ما يحتوى عليه كتب السنن مثل الطهارة والصيام والصلوة والزكوة وغيم ذلك

سفیان بن عیینة الهلالی ٌ مولی . . . وتوفی سنة ثمان وتسعین ومائة وکان فقیها مجوّدا ولا کتاب لــــــ یــعــرف ۱۰ وانما کان یسبع منه له تفسیم معروف

مغیرة ابن مقسم الضبی' مولی لهم وَیکنی ابا هشام توفی سنة ست وثلثین ومائة وله من الکتب كتاب الفرائض

زائدة ها ابن قدامة الثقفى<sup>5</sup> من انفسهم ويكنى ابا الصلت مات بالروم في غزاة الحسن بن عطية سنة احدى وستين او ستين وله من الكتب كتاب السنن يحتوى على مثل ما يحتوى عليه كتب السنن كتاب القراءات كتاب التفسيم كتاب الزهد كتاب المناقب

ابن الفضيل بن غزوان الضبى<sup>4</sup> مولى لهم ويكنى ابا عبد الرحبن توفى سنة خمس وتسعين ٢٠ ومائة وله من الكتب كتاب الطهارة كتاب الصلوة كتاب المناسك كتاب الزكوة على ترتيب كتب الفقه الى اخبرة ويعرف بكتاب السنن ايضا كتاب التفسيم كتاب الزهد كتاب الصيام كتاب الدعاء

یعیی ابن زکریاء بن زائدة ویکنی ابا سعید مات بالمدائن وهو قاضی بها سنة ثلث وثمانین ۲۰ ومائة وله من الکتب حَتَابَ السنن مثل الاول

وكيع بن الجرّاح ابن مليم الرواسى" من بنى عامر بن صعصعة ويكنى ابا سـفـيـان وتوق منصرفا من الج بفَيَّد سنة سبع وتسعين ومائة في الحرم وله من الكتب تحتاب السنن مثل الاول [201]

ee 140 rom

ابو عبد الرحمن محمد بن عبد الرحمن بن المغيرة بن ابى ذئب ٌ من بنى عامر بن لوى من الـفـقـهـآء ٤٠ والحدثين وكان قاضيا وتوفى سنة تسع وخمسين ومـائـة وله من الـكـتـب حَتَاب السنن ويحتوى على كتب الفقه مثل صلوة وطهارة وصيام وزكوة ومناسك وغير ذلك

عبد الرحبن ابن زيد بن اسلم بن مولى عمر بن الخطاب<sup>٥</sup> ومات فى اول خلافة هارون الرشيد وله من الكتب كتاب الناسخ والمنسوخ كتاب التَفسيم

عبد الرحين ابن ابي الرناد" واسم ابي الرناد عبد الله بن ذكوان من فقهآء الحدثين وتوفى ببغداد سنة اربع وسبعين ومائة ولــه مــن الكتب كتاب الفرائض كتاب رأى الفقهآء السبعة من اهل المدينة وما اختلفوا فيه 29

Digitized by Google

الادمى الرازى

ابو سعيد سهل بن زياد الرازى<sup>1</sup> من اتحاب ابى حمد الحسن بن على علية السلام ولة من الكتب كتاب . . .

الثقفى

ه ابو امحق ابراهيم بن محمد الاصفهاني من الثقات العلماء المصنفين وله من الكتب -----كتاب اخبار الحسن بن على عليه السلام

موسی بن سعدان<sup>°</sup> ولد من الكتب كتاب الطوائف

ابو جعفر ١٠ محمد بن الحسين الصائغ ُ من الشيعة الاماميّة وله من الكتب كتاب التباشير.

بندار

ابن محمد بن عبد الله الفقية امامى متقدم وله من الكتب كتاب الطهارة كتاب الصلوة كتاب الصيام كتاب الج كتاب الزكوة وله غير ذلك من الكتب على نسق الاصول وله من الكتب غير ذلك كتاب الامامة من جهة الخبر كتاب المتعة كتاب العمرة

آل يقطين يلحق بموضعة في الأول<sup>•</sup>

كان يقطين من وجوة الدعاة وطلبة مروان فهرب وابنة على بن يقطين <sup>1</sup> وُلد، بالكوفة سنة اربع وعشرين ومائة وهربت امّ على بة وباخية عبيد بن يقطين الى المدينة فلما ظهرت الدولة الهاشمية ظهم يقطين وعادت امّ على بعلى وعبيد فلم يهزل يقطين في خدمة ابى ٢٠ العباس وابى جعفم منصور ومع ذلك يرى رأى آل ابى طالب ويقول بامامتهم وكذلك ولدة وكان يحمل الاموال الى جعفم بن محمد بن على والالطانى ونمّ خبرة الى المنصور والمهدى فصرف الله عنهم كيدهما وتوفي على بن يقطين بمدينة السلام سنة اثنتين وثمانين ومائة وسنة مبع وخمسون سنة وصلى علية ولى العهد محمد بن الرشيد وتوفي ابوة بعدة في منة وثمانين ومائة ولعلى بن يقطين محمد بن المتيا المنصور والمهدى فصرف مبع وخمسون سنة وصلى علية ولى العهد محمد بن الرشيد وتوفي ابوة بعدة في سنة خسس مرابع وثمانين ومائة ولعلى بن يقطيس أله من المائي من المرابع ومائة وسنة منا مناظرته للشاك بعضرة جعفم

<del>౷*Ů*ſſſIJ</mark></del>



lo

سعد بن ابراهيم القمى وله من الكتب كتاب تصديم الدرجات

ابن معمّر ابو الحسين ابن معمّر الكوفي وله من الكتب <u>كتاب</u> قرب الاسناد

ابن فضال ابو على الحسن بن على بن فضال التَّيْبُلى بن ربيعة بن بكم<sup>و</sup> مولى تيم الـلـة بن تُعلبة وكان من خاصّة اححاب ابى الحسن الرضا علية السلام وَلَّه من الكتب كَتَابَ الـتـفـسـيـم كَتَابَ الابتداء والمبتدأ كَتَابَ الطَبَّ

محمد بن عيسى ابن عبيد بن يقطين <sup>،</sup> من اهل بغداد من اححاب على بن حمد والحسن بن على عليهم السلام ولة من الكتب كتاب الامل والرجاء قال ابو على بن همام ما كان في هذا الكـتـاب 10 عن حمد بن جمهور العمى فقد حدثنى بة الحسن بن حمد بن جَمهور عن ابية وقال هذا الكتاب يذكر فية اشياء مما يرجوة الشيعة من فضائلهم ومـنـزلتهم ويـشـبـة هذا الكتاب كتاب البشارات<sup>3</sup>

اسبعیل بن مهران<sup>°</sup> اخو عیسی بن مهران رله من الکتب <sup>ک</sup>تاب البلاحم

ابو القاسم عبد الله بن احمد بن عامر بن سليمان الطائى° وله مــن الكتب كتاب الـقـضـايـا ٢٥ والأحكام

[ 223 ]

| -460 444 200-                                                                                                                                                           |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                         |
| ابن الحسن بن سعيد وله من الكتب كتاب الاحتجاجات                                                                                                                          |
| الأشعرى                                                                                                                                                                 |
| ابو جعفر محمد بن احمد بن يحيى بن عمران الاشعرى' من علمآء الشيعة والـروايـات                                                                                             |
| ه والفقة وله من الكتب كتاب الجامع ويحتوى على ُ بابا في الفقة والاداب كتاب النوادر<br>كتاب ما نزل من القرآن في الحسين بن على عليهما السلام رواة ابو على بن همام الاسكافي |
| علی بن هاشم                                                                                                                                                             |
| رهو على بن ابراهيم بن هاشم <sup>و</sup> من العلمآء والفقهآء وله من الكتب كتاب الـمـنـاقـب<br>كتاب اختيار القران كتاب قرب الاسناد                                        |
|                                                                                                                                                                         |
| ١٠<br>وله من الكتب كتاب الزكوة كتاب الصلوة كتاب الصيام كتاب النوادر                                                                                                     |
| صفوان بن يحيى ً                                                                                                                                                         |
| مصرى بن يسبى<br>وله من الكتب كتاب الشراء والبيع كتاب التجارات غير الاول كتاب الحبة والوظائف                                                                             |
| ولا من المحبب عليه المراجع ولاييخ عليه المبارك عيم المران المؤمن<br>كتاب الفرائض كتاب الوصايا كتاب الاداب كتاب بشارات المؤمن                                            |
| ها عیسی بن مهران <sup>•</sup>                                                                                                                                           |
| وله من الكتب كتاب الفرق بين الامة والآل كتاب الحدثين كتاب السنن المشتركة                                                                                                |
| كتاب الوفاة كتاب الكشف كتاب الفضائل كناب الديباج                                                                                                                        |
| الحسن بن حمد                                                                                                                                                            |
| ابن سماعة' وله من الكتب كتاب القبلة كتاب الصلوة كتاب الصيام .                                                                                                           |
| ۲۰ ابن بلال                                                                                                                                                             |
| ابو الحسن على بن بلال بن معوية بــن احمد المهلبي <sup>•</sup> ولـــة مــن الكتب <sup>-</sup> كتاب الرشد<br>والبيان                                                      |
|                                                                                                                                                                         |
| ومن القهيين<br><sup>يُ</sup> ت استعذار وست القهيين                                                                                                                      |
| تُمّى ابو جعفر احمد بن محمد بن عيسى وله من الكتب كتاب الطبّ الكبير كتاب<br>٢٥ الطبّ الصغير كتاب المكاسب                                                                 |
| ۲۵ الطب الصعير محماب الهكاسب .<br>۱۳ الطب الصعير محماب الهكاسب .                                                                                                        |

البرقى ابو عبد الله حمد بن خالد البرقى القُمّى<sup>1</sup> من احجاب الرضا ومن بـعــده وحجب ابــنــــــــــــــــــــــــــــــــ جعفم وقيل كان يكنى ابا الحسن وله من الكتب كتاب العويص كتاب التبصرة كتاب الحاسن كناب الرجال فيه ذكم من روى عن اميم المؤمنين<sup>2</sup> رضى الله عنه

الحسن بن محبوب ، السراد وهو الزراد من اتحاب مولانا الرضا وتحمد ابنة رام من الكتب كتاب التفسيم كتاب النكاح كتاب الفرائض رالحدود والديات قرأت بخط ابى على بن همّام قال كتاب الحاسن للبرقى يعترى على نيف وسبعين كتابا ويقال على ثمانين كتابا وكانت هذه الكتب عند ابى على بن همام كتاب الحبوبات كتاب المكروهات كتاب طبقات الرجال كتاب نضائل الاعمال كتاب اخص الاعمال كتاب التحذير كتاب التخريف كتاب الترهيب ١٠ كتاب الحيوة والصفوة كتاب علل الاحاديث كتاب معانى الحديث والتحريف كتاب الفرق كتاب الحتجاج كتاب الطائف كتاب المصالح كتاب تعبير الرؤيا كتاب الفرق كتاب الحتجاج كتاب اللطائف كتاب المصالح كتاب تعبير الرؤيا كتاب مرم الايام كتاب الساء كتاب اللطائف كتاب المصالح كتاب تعبير الرؤيا كتاب مرم الايام كتاب الساء كتاب اللطائف كتاب المادان كتاب فك الكعبة كتاب الموان والاجناس كتاب الساء كتاب اللوائي كتاب المحالي كتاب قدير الكعبة كتاب الموان والاجناس كتاب الساء كتاب اللطائف كتاب المحالي كتاب تعبير الرؤيا كتاب مرم الايام كتاب الساء كتاب اللطائف كتاب المال كتاب تعبير الرؤيا كتاب الموان والاجناس كتاب الساء كتاب اللوائي كتاب المالان كتاب فك الكوان كتاب الوران وتاب الحربي كتاب اللوائي كتاب المادان كتاب فك التوان كتاب الوران والاجناس كتاب الساء كتاب اللوائي كتاب المادان كتاب فك الورائي كتاب الوران والاجناس كتاب الماء كتاب الاراني كتاب البرادان كتاب الازاميم مرم الايام والزواجم كتاب المائي كتاب الاساب كتاب الفرائي كتاب الازاميم الويامة كتاب الروائل كتاب الناريخ كتاب الاسباب كتاب الماثم كتاب الموائس كتاب الريامة كتاب الوازيز كتاب الناريخ كتاب الاسباب كتاب المائم كتاب الاصفية كتاب الافانين كتاب الرواية كتاب النوازي

ابنة احمد ابن ابی عبد الله حسم بن خالد البرقی وله من الکتب كتاب الاحتجاج كتاب ۲۰ السفر كتاب البلدان اكبر من كتاب ابيه "

الحسن والحسين ابنا سعيد الاهوازيان

من اهل الكوفة من موالى على بن الحسيـن من اححاب الرضا اوسع اهـل زمانهما علما بالفقه والآثار والمناقب وغير ذلك من علوم الشيعة وهما الحسن والحسين ابـنـا سعيد بن حمّاد بن سعيد وحجبا ايضا ابا جعفر بن الرضا وللحسين من الـكـتـب كتاب التفسير ٢٥. كتاب التقية كتاب الايمان والنذور كتاب الوضوء كتاب الصلوة كتاب الصيام كتاب النكاح كتاب الطلاق كتاب الاشربة كناب الردّ على الـغـالـيـة كتاب الدعاء كتاب العتق والتدبير



على بن ابراهيم بن معلى ' كتاب هشام بن سالم ' كتاب محمد بن الحسن العطار ' كتاب عبد المؤمن بن القاسم الانصارى ' كتاب سيف بن عميرة النحعى <sup>5</sup> كتاب ابراهيم بن عمر الصنعانى ' كتاب عبد الله بن ميمون القدام ' كتاب الربيع بن ابى مدرك ' كتباب عمر بن ابى زياد الابزارى ' كتاب زكار بن يحيى الواسطى '' كناب ابى خالد بن عمرو بن م خالد الواسطى '' كتاب حريز بن عبد الله الازدى المجستانى '' كتاب عبد الله الحلبى '' م خالد الواسطى '' كتاب حريز بن عبد الله الازدى المجستانى '' كتاب عبد الله الحلبى '' م خالد الواسطى '' كتاب عبار بن عبد الله الازدى المجستانى '' كتاب عبد الله الحلبى '' م خالد الواسطى '' كتاب عبد الله الازدى المجستانى '' كتاب عبد الله الحلبى '' م خالد الواسطى '' كتاب عبد الله الازدى المجستانى '' كتاب عبد الله الحلب م ال الدهنى '' كتاب عمار بن معاوية الدهن العبدى الكون المواسل من عمر بن أذينة '' كتاب عمار بن معاوية الدهني العبدى الكون الحواب الرضا علية السلام وحمد الدهنى '' كتاب الحسن بن محبوب السراد '' وهو الوارد من اححاب الرضا علية السلام وحمد ابنه من بعد

ابان بن تغلب<sup>®</sup> وله من الكتب كتاب معانى القرآن لطيف كتاب القراءات كتاب من الاصول في الرواية على مذهب الشيعة

آل زرارة بن اعين "

زرارة لقب واسمه عبد ربّه اخوه حُمران بن اعين وكان نحويا وابنة حمزة بن حُمران " وحمد ما بن حمران " وبكير بن اعين " وابنه عبد الله بن بكير " وعبد الرحمن بن اعين " وعبد الملك بن اعين " وابنه ضريس بن عبد الملك من اتحاب ابي جعفر تحمد بن على عليه السلام وكان اعين بن سِنْبِس " عبدا روميا لرجل من بني شيبان تعلم القران ثم اعتقه فعرض عليه ان يدخل في نسبة فابا اعين ذلك وقال أَتِرَّني على ولائي وكان سنبس راهبا في بلد الروم ويكنى بكير ابا الجهم وزرارة يكنى ابا على ايضا وزرارة اكبر " رجال الشيعة فقها جعفر بن تحمد روى عن زرارة " ابن اعين عبيد بن زرارة وكان الشيعة فقها جعفر بن تحمد روى عن زرارة " ابن اعين عبيد بن زرارة " وكان الكياب

يونس ابن عبد الرحين<sup>®</sup> من اح*ح*اب موسى بن جعفم علية السلام من موالى آل يقطين علامة زمانة كثير التصنيف والتأليف على مذاهب الشيعة ولة من الكتب كتاب علل الاحاديث زمانة كتاب الصلوة كتاب الصيام كتاب الزكوة كتاب الوصايا والفرائض كتاب جامع الآثار كتاب البداء

البَرَنَّطى من علماء الشيعة احمد بن حمد بن ابى نصر البزنطى<sup>\*\*</sup> من ا<sup>ل</sup>حاب موسى عليه السلام وله من الكتب كتاب ما رواه عن الرضا عليه السلام كتاب الجامع كتاب المسائل <sup>(220</sup>

Digitized by Google

حيدرة ويكنى ابا الحسن وكان من الاخيار ونقيها على مذاهب اتحابة ورأيته وكان لى صديقًا وتوفى . . . وله من الكتب . . .

القاضى الحزرى ايده الله ابو الحسن عبد العزيز بن احمد الاصفهاني الحزري احد علماء الداوديّين في ه عصرنا والمتمكّنين من المذهب من افاضل اتحابه ومصنّفيهم ومولدة سنة . . . وولاه عضد الدولة قضاء الربع الاسفل من الجانب الشرقى من مدينة السلم والى وتتنا هـذا وهـو سـنـة سبع وسبعين وثلثمائة وله من الكتب كتاب مسائل الخلاى

᠇᠊ᠬ᠊᠊᠋᠊ᠿᡕ᠈ᢍᢤᢆᡛᢧᠮ᠍ᢖᠿ᠂

فقهآء الشيعة ومحدثيهم وعلماؤهم بسم اللة الرحمن الرحيم الفنّ الخامس من المقالة السادسة من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسماء ما صنّفوة من الكتب ويحتوى على اخبار فقهآء الشيعة واسماء ما صنّفوة من الكتب

t.

۲.

قال محمد بن الحق من الحاب امير المؤمنين عليه السلام سُليم بن قيس الهلالي وكان هاربا من الجام لانه طلبه ليقتله فلجأ الى ابان بن ابى عياش ُ فاراه فلما حضرته الوفاة 10 تال لابان ان لَكَ علَّى حـقًّـا وقد حـضـرتـنـى الوفاة يا ابن اخى انه كان من امر رسول الله صلعم كيت وكيت واعطاء كتابا وهو كتاب سُليم بن قيس الهلالى المشهور رواة عنه ابان بن ابی عیاش لم یروه عنه غیره وقال ابان فی حدیثه وکان قیس شیخا له نور یعلوه واول کتاب ظهر للشيعة كتاب سُليم بن قيس الهلالى رواة ابان بن ابى عياش لم يروة غيرة

> الكتب المصنّفة في الاصول والفقة واسماء الذين صنفوها

قال حمد بن اصحق هولاء مشايخ الشيعة الذين رورا الفقه عن الائمة ذكرتهم على غـيـــ ترتيب فمنهم كتاب صالح بن ابَّى الاسود ' كتاب على بن غرَّاب ' كتاب ابي يحيى ليث المرادى كتاب رُزَيْق بن الزبير كتاب ابي سلمة البصرى ختاب اسمعيل بن زياد ا كَتَابَ ابى احمد عمر بن الرضيع " كَتَابَ دارد بن نَرْقد " كَتَابَ على بن رئاب " كَتَابَ ٢٠

eez 11A 10000-

ابن جابم من ولد الداوديين ابو اسحق ابراهيم بن . . . ابن جابم <sup>،</sup> من علمائهم واكابر<sup>و</sup>م وله من · الكتب <del>كتاب</del> الاختلاف ولم يعمل اكبر منه واححابه يستحسنونه

ابن المُعَلِّس

وهو ابو الحسن عبد الله بن احمد بن محمد بن المغلّس<sup>2</sup> واليه انتهت رياسة الداوديين فى وتنه ولم يم مثله فيما بعد وكان فاضلا عالما نبيلا صادقا ثقة مقدما عند جميع الناس ومنزله ببغداد على نهم مهدى يـقـصـده العالم من سائم البلدان وتوفى لاربع خلون من جمادى الآجرة سنة اربع وعشرين وثلثمائة وله من الكتب كتاب الموضع جـوابـات كتاب المزنى كتاب المجمع كتاب المغصع كتاب احكام القران كتاب الطلاق كتاب الولاء

المنصوری وهو ابو العباس احمد بن حمد بن صالح علی مـذهـب داود من افــاضـل الداودیین وله کتب جلیلة حسنة کبار منها کتاب المصباح کبیم کتاب الهادی کتاب النیّم

الرقی وهـو ابـو سـعـيـد على مذهب داود من علمآء المذهب وله من الكتب كتاب الاصول ها ويشتمل على مائة كتاب على مثال كتب داود ولا حاجة بنا الى ذكرها وله بعد ذلك كتاب شرح الموضع

> النهربّانی واسمه الحسن بن عبید ابو سعید° وله من الکتب حَتَّابَ ابطال القیاس

> > ابن الخلال

۲۰ ویکنی ابا الطیّب وله من الکتب کتاب ابطال القیاس کتاب النکت کتاب نـعـت الحکمة في اصول الفقه يحتوی علی عدة کتب

الرباعيّ واسمة ابراهيم بن احمد بن الحسن ويكنى ابا اسحق من علمآء الداوديين وكان قريب العهد وخرج عن البغداد الى مصر وبها مات في سنة . . . وله من الكتب كتاب الاعتبار في ٢٥ ابطال القياس



كتاب الاطعمة كتاب اللباس كتاب الطبّ كتاب الجهاد كتاب السير كتاب قسم الفيء كتاب سهم ذوى القربى كتاب قسم الصدقات كتاب الخراج كتاب المعدن كتاب الجزية كتاب القسمة كتاب الحاربة كتاب سيم العادلة كناب المريد كتاب اللقطة . والضوال كناب اللقيط كتاب الفرائض كتاب ذوى الارحام كتاب الرصايا كتاب الوصايا في الحساب كتاب الدور كتاب الولاء والخبلف كتاب الخبنات كتاب الاوتات ه كتاب الهبة والمصدقة كتاب القضاء كتاب ادب القاضى كتاب القصاء على الغائب كتاب الحاضم كتاب الوثائق ثلثة الاف ورقة كتاب المجلّات كتاب الحكم بين اهل الذمة كتاب الدعوى والبيّنات الف ورقة كتاب الاقرار كتاب الرجوع عن السهادات كتاب الجم كتاب التفليس كتاب الغصب كتاب الصلي كتاب النضال كتاب ما يجب من الاكتساب كتاب الذب عن السنن والاحكام والاخبار الف ورقة كتاب الردّ على اهل ١٠ الافك كتاب المشكل كتاب الراضم والفاضم للساعي كتاب صفة اخلاق النبي صلعم كتاب اعلام النبى صلعم كتاب المعرفة كتاب الدعاء كناب المستقبل والمستدبي كتاب الاجماع كتاب ابطال التقليد كتاب ابطال القياس كتاب خسر الواحد كتاب الخبر الموجب للعلم كتاب الجنة كناب الخصوص والعموم كتاب المفسّم والمجمل كناب تسرك الأكفار كتاب رسالة الربيع بسن سليمان كتاب رسالة ابي الوليد كتاب رسالة 10 القطان \* كتاب رسالة هاررن الشارى كتاب نصاح خمس مائة ورقة كتاب الايضاح اربعة الان ورقعة كتاب المتعة قال محمد بن اتحق نصحت هذه الكتب من جزء عستيق بخط محمود المروزى واحسب هذا الرجل على مذهب داود الا انه غير معروف ولداود مسائل وردت عليه من الاصقاع والمواضع منها كتاب المسائل الاصفهانيات كتاب المسائل المكتومات كتاب المسائل البصريات كتاب المسائل الخوارزميات كتاب الكافى في مقالة المطلبي ٢٠ يعنى الشافعي كتاب مسئلتين خالف فيها الشافعي والكتب الاولة يحتوى عليها كتاب سماة كتاب السيم

محمد بن داود ويكنى ابا بكم<sup>6</sup> وكان نقيها على مذهب ابية فاضلا بارعا اديبا شاعرًا اخباريّا احد الظرفاء والمستورين وقد ذكرت ما صنّفة من الكتب فى الادب والشعر فى موضعة من مقالة الاخباريين 6 والـنـسـابـيـن والادباء ومولدة سنة ... وتوفى سنة ... وله من الـكـتـب الفقهيّة تتاب الانذار تتاب الاعـذار كتاب الوصول الى معرفة الاصول كتاب الايجاز تتاب الردّ على ابـن شرشيم<sup>6</sup> كتاب الردّ على ابى عيسى الضريم تناب الانتصار من ابى جعفر الطبرى

[217]



eee 114 oo

ابو سـلـيـمـان داود بن على بن داود بن خلف الاصفهاني وهـو اول مـن استعمل تول الظاهر واخذ بالكتاب والسنة والغا ما سوى ذلك من الرأى والقياس وكان فاضلا صادقا ورعا وتوفى داود سنة سبعين ومائتين وله من الكتب كتاب الايضاح كناب الافصاح كتاب الدعوى والبينات كبير كتاب الاصول كتاب الحيض قال محمد بن اتحق قرأت بخط ·ا عتیقٌ یوشك ان یكونٌ كتب فی زمان داود بن علی تسمیة <sup>و</sup> كتب ابی سعلیمان داود بن علی وقد الشبتُّها على ترتيب ما قرأت كتاب الطهارة كتاب الحيض كتاب الاذان كتاب الصلوة كتاب القبلة كتاب المراقيت كتاب السهو اربع مائة ورقة كناب الاستسقآء كتاب انتتاج الصلوة كتاب ما يفسد بع الصلوة كتاب الجمعة كتاب صلوة الخون كتاب صلوة الخسوف كتاب صلوة العيدين كتاب الامامة كتاب الحكم على تارك الصلوة ٥١ كناب الجنائز كتاب غسل الميت كتاب الزكوة ثلثمائة ورقة كتاب صدقة الفطر كتاب صيام التطوع كتاب صيام الفرض ستمائة ورقة كتاب الاعتكاف كتاب المناسك كتاب مختصر الج كتاب النكاح الف ورقة كناب الصداق كناب الرضاع كتاب النشوز كناب الخلع كتاب البينة على من يستحق البينة عليه كتاب الاستبراء كتاب الرجعة كتاب مستُلَة في كتاب الايلاء كتاب الظهار كتاب اللعان كتاب المفقود كتاب الطلاق ۲۰ كتاب طلاق السنة كتاب الايمان في الطلاق كتاب الطلاق قبل الملك كتاب طلاق الــــكـران والناشى كتاب العدد كتاب البيوع كتاب الـصـرف كتاب الماذون له ف التجارة كتاب الشركة كتاب القراض كناب الوديعة كتاب العارية كتاب الحوالة والضمان كتاب الرهن كتاب الاجارات كتاب المزارعة كتاب المساقاة كتاب الحافرة والمعاقل كتاب الشرب كتاب الشفعة كتاب الكفالة بالنفس كناب الـوكالـة كِتابُ ٥٩ احكام الاباق كتاب الحدود كتاب السرقة كتاب تحريم المسكر كتاب الاشربة كتاب الساحر كتاب تتل الخطاء كتاب تتل العمد كتاب القسامة كتاب الجسيس كتاب ايجاب القرعة كتاب الصيد كتاب ذبائح المسلمين كتاب الاضاحى كتاب العقيقة [216]

- 410 DOD-

الشافعي ولد من الكتب كتاب مختصر الفقد كتاب احكام النساء كتاب النصيحة ويحتوى على عادة كتب في الفقد

> ابن شقراء الحقّاف الشافعي مجاور بنكة واسبة . . . وله من الكتب - كتاب الشروط

ابن رجا ابو العباس من الشافعيين بصرى خليفة القاضى بالبصرة وله من الكتب كتاب علل الشروط كتاب الشروط كبيم رأيت الشافعيين يمدحونه ويستحسنونه

> ابن دينار الهمدانى وله من الكتب كتاب الشروط كبيم في فهاية الحسن نحو الف ورقة

> > ابو الحسن النسوى واسمة . . . \* ولة من الكتب حَتَابَ المسائل والعلل والفروق

ابو بكم حمد بن ابراهيم بن المنذر النيسابورى " الفقية على مذهب الشافعى واحد المتقدمين وله من الكتب كتاب المسائل في الفقة كتاب اثبات القياس

i.

الفَرَجی ابو العباس احمد بن ابراهیم بن حمد الفرجی فرائضی وله من الکتب کتاب البیان لاحکام الفرائض کبیر

ابن ابی هریرة ابو علی وتوفی . . . وله من الکتب كتاب المسائل كتاب التعليق في الفقه والمسائل القفال ابو بكر وله من الكتب كتاب الاصول ابو الحسن

ابو الحسن بن خيران وله من الكتب كتاب اللطيف كتاب المقدمات

[ 215 ]

ابو عبد الرحمن الشافعى واسمة . . . ' وله من الكتب كتاب الاجماع والاختلاف كتاب المقالات في اصول الفقه غير الاول

الطبرى
 العلم على الحسن بن القاسم<sup>2</sup> من الشافعيين وله من الكتب كتاب مختصر مسائل الخلاف
 ف الكلام والنظر

ابو الطيّب بن سلمة

ابو الحسن محمد بن احمد بن ابراهيم بن يوسف بن احمد الكاتب من جلّة الشافعيين ولد سنة ١٠ احدى وثمانين ومائتين بالحسنية وله كتب على مذهّب الشيعة فـمـن كتبة على مـذهـب الشافعى كتاب البصائر كتاب الابلى كتاب المستعذب كتاب الردّ على الكرخى كتاب المفيد في الحديث فاما كتبة على مذهب الشيعة فنحن نذكرها في موضعها ان شاء الله تعالى

ابن سيف الغارض واسمة . . . <sup>5</sup> وله من الكتب . . .

ابن الأشيب ابو عبران موسى بن الأشيب فقية على مذهب الشافعى وكان متكلما ولة من الكتب...<sup>6</sup> ابو الطيب بن سلمة من الشافعيين وتوفى . . . ولة من الكتب . . .<sup>6</sup> ابو الطيب الملقى <sup>7</sup> ولة من الكتب . . . الاهوازى ابن الجنيد ابو الحسن القاضى <sup>4</sup> ولة من الكتب . . .

ابو حامد

القاضى البصرى° من الشافعيين وتوفى . . . وهو احمد بن بشر بن عامر العامرى وله من الكتب كتاب الجامع الكبير الف ورقـة كتاب الجامع الصغير كتاب الاشراف على اصول الفقه

الأُجَرَى ٢٥ - ابو بكم محمد بن الحسين بن عبيد الله الأُجرى<sup>10</sup> الفقيم احد الصالحين العبّاط ولم فى ذلك كتب كثيرة قد ذكرتها فى موضعها من الكتب وكان مقيما بمكة وتوفى قريبا وكان على مذهب [214]

Digitized by Google

المروزی آخر واسبة احمد بن نصر ولة من الكتب كتاب اخــتــلاف الفقهآء الكبير كتاب اختلاف الفقهاء الصغير

ابن سُرَيُّج ابو العباس احمد بن عمر بن سريم ' من جملة الشافعيين وفقهائهم ومتكلميهم وبينه ه وبين حمد بن داود مناظرات بحضرة ابى الحسن على بن عيسى وتوفى سنة خمس وثلثمائة وله من الكتب كتاب الردّ على حمد بن الحسن كتاب الردّ على عيسى بن ابان كتاب التقريب بين المزنى والشافعى كتاب جواب القاشانى كتاب حتصم فى الفقه

• الساجى ابو يحيى زكريا بن يحيى بن محمد بن الساجى<sup>د</sup> اخذ عن المزنى والربيع وعن المصريين ١٠ وله من الكتب <del>كتاب</del> الاختلاف فى الفقه

القاشانی وهو محمد بن اصحق ویکنی ابا بکر من قاشان<sup>®</sup> وکان اولا داودیا شم انتقل الی مذهب الشافعی وصار رأسا فیه ومتقدما عند اهله نظارا وله من الکتب <mark>کتاب</mark> الردّ علی داود فی ابطال القیاس <del>کتاب</del> اثبات القیاس للقاشانی <del>کتاب</del> الفتیا الکبیم <del>کتاب</del> صدر کتاب ه الفتیا <del>کتاب</del> اصول الفتیا

الاصطحرى ابو سعيد وكان رأسا في مذعب الشافعي وحدث وكان ثقة مستررا وفقيها مقدما وتوفي سنة ثمان وعشرَين في يوم الجمعة لاربع عشرة ليلة خلت من جمادى الآخرة ودفن بمقابر الدير وله من الكتب كتاب الفرائض الكبيم كتاب الشروط والوثائق والحاضم والتحلّات ٢٠

ابن الصيرفي وهو ابو بكم محمد بن عبد الله الصيرفي الشافعي<sup>5</sup> وكان منقطعا الى ابى الحسن على بن عيسى<sup>6</sup> وصاحبا له في جلّة الشافعيين ومتكلميهم ومولده . . . وتوفي يوم الجمعة لاثنتى عشرة ليلة خلت من شهم ربيع الاول سنة ثلثين وثلثماثة وله من الكتب كتاب البيان في دلائل الاعلام على اصول الاحكام كتاب شرح رسالة الشافعي كتاب الدور كتاب ه نقض كتاب عبيد الله بن طالب الكاتب لرسالة الشافعي كتاب الفرائض

حر*م*لة بن يحيى المصرى<sup>،</sup> اخذ عن الشا**نع**ى

يجيى ابن نصر الحولانى² من اهل مصر روى عن الشافعى كتاب الشافعى في الــردّ عــلى ابــن عُليّة²

البويطى

واسمة يوسف بن يحيى ويكنى ابا يعقوب' روى عن الشافعى قال الربيع كتب الّ البويطى من الجن يوصينى باهل حلقتى ويقول اصبر نفسك عليهم فانى كنت اسمع الشافعى يقول

اهينُ لهم نفسى لكى يكرمونها ولَنْ يُكْرِم النفسَ الذى لا يُهينها وللبويطى من الكتب كتاب الختصم الكبيم كتاب الختصم الصغيم كتاب الفرائض ١٠ وروى عن البويطى الربيع بن سليمان وابو اسمعيل الترمذى

المزنج

المروزى ابو اتحق ابراهيم بن احمد المروزى" صاحب المزنى وله من الكتب كتاب شرح تختصم المزنى اول وثانى كتاب الفصول فى معرفة الاصول كتاب الشروط والوثائق كتاب الوصايا وحساب الدور كتاب الخصوص والعموم

الزبيرى ٢٥ ومن الشافعيين الزبيرى واسمة الزبيم بن عبد اللة بن سليمان بن عـاصـم بن المنذر ابن الزبيم بن العوام ٌ وتوفى بعد الثلثمائة ولة من الكتب كتاب ختصم الفقة ويعرف بالكافى كتاب الجامع فى الفقة كتاب الفرائض

[ 212 ]

Digitized by Google

اسبآء من روى عن الشافعى

واخذ عنه الربيع بن سليمان المرادى من مراد قبيلة ويكنى ابا سليمان وكان مؤذنا بمصر يأخذ جارى السلطان على اذانة واصلة من مصر روى عـن الـشـافـعـى كتب الاصول ويسمى ما رواة المبسوط وتوق بمصر سنة سبعين ومائتين وروى عن الربيع ابن سيف وهو ابو بكر احمد بن عبد اللة بن سيف بن سعيد وابو عبد اللة حمد بن،حمدان الطرائفى م والاصم النيسابورى وعبد اللة بن ابى سفيان الموصلى

الزعفرانی ابو عبد الله الحسن بن حمد بن الصباح ً ورری المبسوط عـن الشافعی عـل ترتیب ما رواه الربیع وفیه خلف یسیم ولیس یرغب الناس فیه ولا یعملون علیه وانما یـعـمـل الفقهآء علی ما رواه الـربـیـع ولا حاجة بنا الی تسمیة الـکـتـب التی رواها الزعفرانی لانها قد قلّت ۱۰ واندرس اکثرها ولیس ینسخ فیما بعد وتوفی سنة ستین ومائتین

ابراهيم بن خالد بن اليمان الفقية الكلبَّ أَخَذَ عـن الـشـافـعـى وروى عنة وخالفة في اشياء واحدث لنفسة مذهبًا اشتقّة من مذاهب الشافعى ولة مـبـسـوط على ترتيب كـتـب الشافعى واكثر اهل اذربيجان وارمينية يتفقهون على مذهبة وتوفى في سنة اربعين ومائتين 10 تسمية كتب آبى ثور كتاب الطهارة كتاب الصلوة كتاب الصيام كتاب المناسك ومنّن اخذ عن ابى تُور

ابن الجنيد واسمة . . . <sup>ت</sup> من جلّة الحابة ومقدميهم وعبيد بن خلف البزاز ° وكان من جلّة الحابة ايضا

العيالی علی مذهب ابی ثور وهو ابو جعفر احمد بن حمد العيالی وله من الکتب کتاب المعاقل والديات

منصور ابن اسمعيل المصرى وتوفى . . . وله من الكتب كتاب زاد المسافر في الفقه ومبّن اخذ عن الشافعي محمد بن عبد اللد بن عبد الحكم دروي عن الشافعي ويميَّز من اخرية المالكيين وتوفى ... ولا من الكتب كتاب السنن على مذهب الشافعي

40

وتوفى سنة اربع ومائتين بمصر وله من الكتب كتاب المبسوط في الفقه رواه عنه الربيع بن سليمان والزعفرانى ويحتوى هذا الكتاب على كتاب الطهارة كتاب الصلوة كتاب الركوة كتاب الصيام كتاب الج كتاب الاعتكان كتاب ... قال محمد بن المحق قرأت بخط ابن ابي يوسف ما هانة نتخته كتاب الرسالة كتاب الطهارة كتاب الامامة كتاب • استقبال القبلة كتاب الجمعة كتاب صلوة الخوف كتاب العيدين كتاب صلوة الخسوف كتاب الاستسقآء كتاب صلوة التطوّع كتاب المرتد الصغير كتاب المرتد الكبير كتاب الزكوة كتاب فرض الزكوة كتاب احكام القرآن كتاب المناسك كتاب البيـوع كتاب إختلاف مالك والشافعي كتاب جراح العمد كتاب الرهن الكبيم كتاب الرهن الصغيم كتاب اختلاف الحديث كتاب اختلاف العراقيين كتاب اليمين مع الشاهد كتاب ۱۰ تتل المشركين كتاب قــــال اهل البغى كتاب الغصب كتاب الاسارى والمغلول كتاب التعريس بُالخطبة كتاب الاستبراء والحيض كُتَابَ غسل السبيّت كتّاب الجنائز كتاب السبُّق والرمى كتاب الاحباس والبلوغ كتاب الحدود وكرى الرقاب كتاب الرضاع كتاب الطعام والشراب كتاب البحيرة والسائبة كتاب المزارعة كتاب العمري والرقبي كتاب الاشربة كتاب فضائل قريش كتاب الشعار كتاب النشوز والخلع كتاب مسئلة الخنثى ٥١ كتاب الاعتكان كتاب المساقاة كتاب الصيد كتاب الوليمة كتاب الشفعة كتاب القراض كتاب فرض الله كتاب الاجـارات والغارمين والرجل يكرى الدابة كتاب احياء الموات كتاب الشروط كتاب الظهار كتاب الايلاء كتاب اختلاف الزوجين كتاب النحايا كتاب اختلاف المواريث كتاب عتق امهات الاولاد كتاب اللقطة تحتاب اللقيط كتاب بلوغ الرشد كتاب مختصر الج الصغير كتاب مسئلة المنى كتاب اباحة الطلاق ٢٠ كتاب الصيام كتاب المدبر كتاب المكاتب كتاب الولاء والحلُّف كتاب الاجارات الكبير كتاب الاجماع كتاب الصداق كتاب الشهادات كتاب ما خالف العراقيُّون عليًّا رعبد الله كتاب اللعان كتاب مختصر الج الكبير كتاب قسم الفيء كتاب القرعة كتاب الجزية كتاب الوصايا كتاب الدعوى والبينات كتاب تحريم الخم كتاب الرجعة كتاب ادب القاضى كتاب عدد السساء كتاب القطع والسرقة كتاب الايمان والندور ٢٥ كتاب الصيد والذبائع كتاب الصرف كتاب الردّ على تحمد بن الحسن كتاب عسرة النساء كتاب سيم الواقدى كتاب سيم الاوزاعي كتاب الحكم في الساحر والساحرة كتاب الوديعة والاقضية كتاب وصيّة الحامل كتاب شهادة القاذف كتاب صدقة الحيّ عن الميّت كتاب الرجل بضع مع الرجل بضاعة كتاب العارية كتاب المواريث كتاب الحكم بالظاهم كتاب ابطال الاستحسان

[210]

Digitized by Google

ابن الاشنانی<sup>:</sup> عراقی ولة من الكتب كتاب الشروط الفرحی<sup>:</sup> عراقی ولة من الكتب كتاب الشروط

HIGHE

الشافعي واتحابة بسم اللة الرحمن الرحيم الفن الثالث من المقالة السادسة من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسماء ما صنفوة من الكتب في اخبار الشافعي واتحابة

قال محمد بن الحق النديم قرأت بخط ابس القاسم الجارى فى كتاب الاخبار الداخلة في التاريخ انه ابو عبد الله عمد بـن ادريس من ولد شافع بن السائب بن عـبــد بن عبد يزيد' بن هاشم بن المطلب بن عبد مناف وبخطه ايضًا قرأت قال ظهر رجل من بنى ابى ١٠ لهب بناحية المغرب فحمل الى هارون الرشيد ومعه الشافعى فقال الرشيد للّهبى سمت بــك نفسك الى هذا ً قال واى الرجلين كان اعلًا ذكرًا واعظم قدرًا جدّى ام جدك انت ليس تعرف تصَّة جدَّك وما كان من امرة واسمعَة كلما كرة لأنه ٱسْتُقيل ُ قال فامر بحبسة ثم قال للشافعُي ما حملك على الخروج معد قال انا رجلٌ أَمْلَقْتُ وخرجت اضرب في البلاد طلبا للفضل فعجبته لذلك فاستوهبه الفضل بن الربيع فوهبه فاقام بمدينة السَّلام مدةً محدثنا محمد بن شجاع ١٥ الثلجي قال كان يمرّ بنا في زيَّ المغنيين على حمار وعليه رداء مُحشا وشعره مجعّد قال ولزم محمد بن الحسن سنة حتى كتب كُتبة فحدَّثونا عن الربيع بن سُليمان عن الشَّافعي قال كتبتُ عن محمد وتم جمل كتبا وكان الشافعي شديدا في التشيع وذكر له رجل يوما مسئلة فاجاب فيها فقال له خالفتَ على بن ابي طالب رضه فقال له ثبّت لي هذا عن على بن ابي طالب حتى أضع خدّى على التراب واقول قد اخطأت وارجع عن قول الى قولة وحضر ذات يوم مجلسا ٢٠ فيه بعض الطالبيين فقال لا اتكلم في مجلس بحضرة احدام مم احقّ بالكلام ولهم الرياسة والفضل قال وصار الى مصم سنة مائنين فاقام بها واخذ عنه الربيع بن سليمان المصرى وكان الشافعي يقول الشعر قال ابو الفتم بن التحوى وحدثنى ابو الحسن بــن الـصـابـونــي المصرى قال رأيت قبم ابى عبد الله آلشافعى بمصم بين بيطار بلال وبين البركتين وعند رأسة لوج مِسْ مكتوب علية 40

حَمْقَى بِهم غَفْلَةٌ ونومُ تَضَيْتُ نحبِي فَسُمَّ قَوْمُ وليس للشامتين يـومُ كَأَنَّ يَــوْمــي علَّ حَتْمٌ \*

ابو حازم القاضى وهو عبد الحسيد بن عبد العزيز' جليل القدر اخذ العلم عن الشيوخ البصريين ولى القضاء بالشام والكونة والكرح اخذ عنه الطحاوي والدباس ولقيم ابو الحسن الكرخي ولد من الكتب كتاب الحاضر والتجلات كتاب الفرائض كتاب ادب القاضى ابن موصل<sup>•</sup> وهو . . . على مذهب اهل العراق وله من الكتب كتاب الشروط الكبيم كتاب الوثائق والتجلّات ابر زید احمد بن زيد الشروطى' من اهل العراق وله من الكتب كتاب الوثائق كتاب الشروط ١٠ الكبيم كتاب الشروط الصغيم كتاب ... یحیی بن بکر ٔ من اهل العراق وله من الكتب كتاب الشروط كتاب . . . البردعى واسبة احمد بن الحسين من فقهآء اهل العراق وهو ممن قرأ علية ابو الحسن الكرخي ها وتوفى في وتعة القرامطة وكان خارجا الى الجّ ولد من الكتب <u>كتاب</u> . . . ابو الحسن عبيد الله بن الحسن الكرخي الفقية العراقي مممَّن يشار البه ويُوخد عمنه وعليه قرأُ المبرزون من فقهآء الزمان وكان اوحد عصره غير مدافع ولا منازع ومولده سنة ... وتوفى سنة اربعين وثلثمائة في شعبان ولد من الكتب كتاب المختصر في الفقد مسئلة في ٢٠ الاشربة وتحليل نبيذ التمر الرازى ابو بكم احمد بن على"... توفى في يوم الاحد سابعة العشم الاول من ذي الجة من سنة

ابو بلم احمد بن على ... توى في يوم الحك سابعة العسم الون من تاى اجد من سلم سبعين وثلثمائة وله من الكتب كتاب شرح مختصم العصارى كتاب احكام القرآن كتاب شرح الجامع الكبيم للحمد بن الحسن النائية الاولة كتاب المناسك لطيف كتاب شرح هم الجامع الكبيم النائية

ابو عبد الله البصرى<sup>°</sup> وقد مضى ذكرة في مقالة المتكلمين والذى الفه في الفقه كتاب شرح مختصر ابى الحسن الكرخى كتاب الاشربة وتحليل نبيذ التمر كتاب تحريم المتعة كتاب جواز الصلوة بالفارسية <sup>[208]</sup>

Digitized by Google

لست الى ذلك بحتاج وانبا يصلح القضاء لاجل ثلثة لبن يكتسب<sup>1</sup> مالًا او جاها او ذكرا فاما انا فبالى وافر وانا غنى وان الامير ليوجّه الى بالمال لأَفَرَ به ولو احتجت الى شىء منه لاحذته والذكر فقد سبق لى عند من يقصدنا من اهل العلم والفقه بما فيه كفاية وتوف سنة سبع وقيل ست وخمسين ومائتين يوم الثلثاء لعشم ليال خلون من ذى الجة وصلى عليه ابو عبد الله حمد بن طاهر فى دار طاهرة بنت عبد الله بن طاهر ودفن فى دار كان ه ينزل فيها وله من الكتب كتاب تحجيم الآثار الكبير كتاب النوادر كتاب المضاربة كتاب ...<sup>3</sup>

قتيبة بن زياد

القاضى وكان من افقة اهل زمانة على مذاهب العراقيين وكان مجودا فى كتب الشروط وهو الذى كتب المجل لما وقفة احمد بن الجنيد فهل له فى الوقف شىء وله من الكتب كتاب ١٠ الشروط ورأيته كاملا كتاب الحاضم والمجلات والوثائق والعهود كتاب كبيم

التحارى ابو جعفم احمد بن تعمد بن سلمة بن سلامة بن عبد الملك الازدى التحاوى من ترية من قرى مصم يقال لها تحا وبلغ من السن ثمانين سنة وكان السواد اغلب على لحيته من البياض يتفقه على مذهب اهل العراق وكان اوحد زمانية علما وزهدا ويقال انه تعمل ها لاحمد بن طولون كتابا في نكاح ملك اليمين يرخص له في نكاح الخدم والله اعلم وتوفي سنة اثنتين وعشرين وثلثمائة وله من الكتب كتاب الاختلاف بين الفقهاء وهو كتاب كبيم لم يتبه والذى خرج منه نحو ثمانين كتابا على ترتيب كتب الاختلاف على الولاء ولا حاجة بنا ال ذكرها وله بعد ذلك من الكتب كتاب الشروط الكبيم كتاب الشروط الصغيم كتاب ال ذكرها وله بعد ذلك من الكتب كتاب الشروط الكبيم كتاب الشروط الصغيم كتاب المتصم الصغيم كتاب الختصم الكبيم كتاب الموايا كتاب الشروط الصغيم كتاب المتم الصغيم كتاب الحاضم والتجلات كتاب الوصايا كتاب الفرائض كتاب شرح . المركل احاديث رسول الله صلعم نحو الف ورقة كتاب نقض كتاب الفرائض كتاب شرح على الكرابيسي كتاب احكام القرآن كتاب شرح معاني الآثار كتاب المدلسيين على الترابيسي كتاب الحام القرآن كتاب شرح معاني الآثار كتاب العريدة كتاب

على بن موسى القمّى<sup>5</sup> احد الفقهآء العراقيّين المشهورين والعلمآء الفضلاء المصنّفين ويكنى ابا الحسن تكلم على كتب الشافعى ونقضها وله من الكتب كتاب احكام القرآن كبيم كتاب بعض ما خالف فيه الشافعى العراقيين فى احكام القران كتاب اثبات القيلس والاجتهاد وخبم الواحك<sup>°</sup> [201]

نقتله فقال لهم ابو سليمان اتعرفون الرجل قالوا لا نعرف واحدا منهما قال فتمسكون رجلا حتى يقتل وحلف لا يساكنهم وانتقل الى طاقات العَكِّى نفهناك سمع منة ابن البلخى الكتب فلما سكنت الفتنة كان يالف الحلة فصار الى درب اسد فاشترى فية دارا وقال انا اليرم صرت بغداديا لان الرجل ما قام فى بلد فلم يتخذ فية منزلا فليس من اهلة ثم قال كان ه على بن ابى طالب رضى الله عنة كوفيا وعبد الله بن عباس طائفيّا لاتخاذهم بسهما المنازل ولم يزل ابو سليمان فى هذه الحلة الى ان مات فى سنة . . . ولا مصنف له وانما روى كتب

على الرازق<sup>3</sup> ويكنى . . . • وهو على مذاهب اهل العراق ومن علمائهم وله من الكتب كتاب المسائل ١٠ الكبيم كتاب المسائل الصغيم كتاب الجامع

#### الخصاف

واسبة احمد بن عمر بن مهيم الشيباني الخصّاف ويكني ابا بكم<sup>5</sup> وكان فـقـيـهـا فارضا حاسبا عالما بمذاهب اتحابة متقدما عند المهتدي حتى قال الناس هـو ذا يحيى دولة ابن ابى دواد ويقدم الجهبية<sup>6</sup> وعمل الخصاف للمهتدى كتابة في الحراج فلما قتل المهتدى نهب هذا الخصاف فذكم ان بعض كتبة ذهبت وفي جملتة كتاب عملة في المناسك لم يكـن خرج الى الناس وتوفي سنة ... وله من الكتب كتاب الحيل كتاب الوصايا كتاب الشروط الكبيم كتاب الشروط الـصـغـيـم كتاب الرضاع كتاب الحاضم والتجلّات كتاب الشروط الكبيم كتاب الشروط الـصـغـيـم كتاب الرضاع كتاب الحاضم والتجلّات كتاب الموط الكبيم عتاب الشروط الـصـغـيـم كتاب الرضاع كتاب الحاضم والتجلّات كتاب العصيم العامة وحسابة كتاب النفقات كتاب اقرار الورثة بعضهم لبعض كتاب العصيم واحكامة وحسابة كتاب النفقات على الاقارب كتاب احكام الـوقـوف كتاب ذرع الكعبة واحكامة والقبم

ابن الثلجى وهو ابو عبد الله عمد بن شجاع الثلجى ° مبرز على نظرائه من اهل زمانه وكان فقيها ورعا وثباتا على رائه وهو الذى فتق فقه ابى حنيفة واحتم له واظهم علله وقواه بالحديث وحلاه في الصدور وكان من الواقفة على القرآءة الا انه يرى رأى اهل العدل والتوحيد ° قال عمد بن ٢٥ اسحق قرأت بخط ابن الجازى ان قال عمد بن شجاع قال لى اسحق بن ابراهيم المصعبى <sup>«</sup> وكان له مديقا دعانى امير المؤمنين فقال لى اختم لى من الفقهآء رجلا قد كتب الحديث وتفقه به مع الرأى وليكن مديد القامة جميل الخلقة خراسانى الاصل من نشأة دولت اليحامى على ملكنا حتى اقلدة القضاء قال فقلت لا اعرف رجلا هذة صفت غير معدد بن شجاع وانا افلوضة ذلك قال فافعل فاذا اجابك فصرٌ به النّ فدونك<sup>س</sup> يا ابا عبد الله فقلت الهمير المريز

## هلال بن يحيى

ويكنى ابا بكم ويعرف بهلال الرأى على مذاهب اهل العراق وكان ينزل البصرة وبها توق سنة خبس واربعين ومائتين وله من الكتب كتاب الحافرة كتاب تفسيم الشروط كتاب الحدود

عيسى بن ابّان ابو موسى عيسى بن ابّان بن صدقة وكان فقيها سريع الانفاذ للحكم ويـقـال انـة كان قليل الاخذ عن حمد بن الحسن وقيل ايضا أنّه لم يحضم عند ابى يوسف والاحاديث التى ردّها على الشافعى اخذها من كتاب سفيان بن محبان وكان عيسى شيخا عـفـيـفا وول القضاء عشر سنين ومات فى الحرم سنة عشرين ومائتين وصلى عليه تُتُمُ بن جـعـغـم بن سليمان قرأت بخط الحارى عيسى بن ابّان بن صدقة بن عدى بن مردانشاة مس اهـل ١٠ فسا وكان الى صدقة الجهبذة وابواب الاستخراج فى ايام المنصور وهو الذى اشار على المنصور وقد شكا اليه لين جابه استخدم قوما وقاحًا قال ومن هم قال اشتم قوما من اليمامة فانهم يربون الملاقيط فاشتراهم وجعل جابه اليهم منـهـم الربيع الحاجب ولعيسى بن ابان من الكتب كتاب الجي كتاب خـبـم الواحد كتاب الحامع كتاب اثبات الـقيـاس كتاب اجتهاد الرأى

قديد بن جعفر <sup>•</sup> وكان فقيها من اصحاب الرأى واخذ عن ابى حنيفة وكان مرجئا ايضا ولم ار من مصنفاته في الفقه شيئًا وله في الكلام . . .

ابن سباعة وهو ابو عبد الله محمد بن سباعة التبيمی<sup>4</sup> اخذ عن محمد بن الحسن وكان فقيها وله كتب مصنّفة واصول في الفقه وتوفي سنة ثلث وثلثين ومائتين وولى القضاء ببغداد بــالجــانــب الغربي وله من الكتب كتاب ادب القاضي كتاب الحاضم والمحلّات وقد روى كتب محمد بن الحسن عنه وقد ذكرناها

الجوزجانی وهو ابو سلیمان الجوزجانی" اخذ عن حمد بن الحسن وکان ورعا دینا فـقـیـهـا حدثا وینزل فی درب اسد ویقرأ علیه کتب حمد قرأت بخطّ الجازی لما کان فی فـتـنـة الامین رأی رجلا قد عدا ورجل یعدو خلفه شاهرا سَيْفَه فصاح خذوه فاخذ له الذی یعدو ولحقه الاخر [205]

Digitized by Google

بالرى سنة تسع وثمانين ومائة في السنة التي تـوفي فيها الكسائي وله ثمان وخمسون سـنـة وكان ينزل بباب الشام في درب ابي حنيفة وكان يجلس في وسطة ويقرأ عليه كتبة وكان يجاوره في الدرب الروندى الذي عمل كتاب الدولة وكان يجتمع المد الرونديَّة ابَّناء الدولة وكان يتعمد يوم مجلس محمد ان يجىء فيجلس في المتجد ويقرأه عليهم فاذا قرأ رجل من الحجاب محمد ه شيئًا من كتبه صاحوا به وسكّتوه فترك محمد الجلوس في ذلك المحجد وصار الى المحجد المعلق الذى بباب درب اسد مما يلى ساباط رومى ورومى هذا كان نفليا فكانت الـكـتـب يُقرأ عليه هناك ولحمد من الكتب في الاصول كتاب الصلوة كتاب الركوة كتاب المناسك كتأب نوادر الصلوة كتاب النكام كتاب الطلاق كتاب العتاق وامهات الاولاد كتاب السلم والبيوع كتاب المضاربة الكبير كتاب المضاربة الصغير كتاب الاجارات الكبير ا كتاب الاجارات الـصغيم كتاب الصرف كتاب الرهن كتاب الشفعة كتاب الحيض كتاب المزارعة الكبيم كتاب المزارعة الصغيم كتاب المفاوضة وهي الشركة كتاب الوكالة كتاب العارية كتاب الوديعة كتاب الحوالة كتاب الكفالة كناب الاقرار كتاب الدعوى والبينات كتاب الحيل كتاب المأذون الكبيم كتاب المأذون الصغيم كتاب القسسمة كتاب الديات كتاب جنايات المدبَّم والـمـكاتـب كتاب الـولاء كتَّاب الشرب كتاب ه، السرتة وتطاع الطريق كتاب الصيد والذبائع كتاب العتق في المرض كتاب الـعـيـن والدين كتاب الرجوع عن الشهادات كتاب الوقوف والصدقات تُتاب الغصب كتاب الدور كتاب الـهـبـة والصدقات كتاب الايمان والذذور والكفارات كتاب الوصايا كتاب حساب الوصايا كتاب الصلح والخنثى والمفقود كتاب اجتهاد الرأى كناب الاكراة كتاب الاستحسان كتاب اللقيط كتاب اللقطة كتاب الابق كتاب الجامع الصعير كناب ، اصول الفقد ولحمد كتاب يعرف بكتاب الج يحتوى على كتب كثيرة كتاب الجامع الكبيم كتاب أمالى محمد في الفقد وهي الكيسانيات كتاب الزيادات كتاب زيادة الزيادات كتاب التحرى كتاب المعاقل كتاب الخصال كتاب الاجارات الكبيم كتاب الردّ على اهل المدينة كتاب نوادر محمد رواية ابن رستم

اللؤلؤتى

رهو الحسن بن زياد اللوُلوُق ويكنى ابا على من احجاب ابى حنيفة ممّن اخذ عنه وسبع منه وكان فاضلا عالما بمذاهب ابى حنيفة فى الرأى وقال يحيى بن آدم ما رأيت افقه من الحسن بن زياد وتوفى سنة اربع ومائتين قال العحاوى وله من الكتب كتاب الجرّد لابى حنيفة روايته كتاب ادب القاضى كتاب الخصال كتاب معانى الايمان كتاب النفقات كتاب الخراج كتاب الفرائض كتاب الوصايا

Digitized by Google

وكيف تُرَجَّا لِفَصلِ القضا ولم تُصِبِ الْحُكْمَ فَى نفسكا فـتـزعم انك لابن الجُلاح وهيهات دعواك من اصلكا ورلى القضاء لبنى اميّة وولد العباس وكان يفتى بالرأى قبل ابى حنيفة ومات سـنـة ثـمـان واربعين ومائة وهو يلى القضاء لابى جعفر وله من الكتب كَتَابَ الفرائض كَتَابَ . . .

اخبار ابی یوسف
 واسمة يعقوب بن ابراهيم بن حبيب بن سعد بن حبتة وكان سعد سيّد بنی حبتة
 وكان ابو يوسف يروی عن الاعمش وهشام بن عروة وكان حافظا لحديث ثم لزم ابا حنيفة
 وكان ابو يوسف يروی عن الاعمش وهشام بن عروة وكان حافظا لحديث ثم لزم ابا حنيفة
 نغلب علية الرأى وولى القضاء ببغداد ولم يزل بها الى ان مات سنة اثنتين وثمانين ومائة فى
 خلافة الرشيد وكان لة ابن فقال لة يوسف ابن ابی يوسف وولى القضاء في حيرة ابية وتوفى بعدة
 في سنة اثنتين وتسعين ومائة ولابی يوسف من الكتب فى الاصول والامالى كناب الصلوة
 منة النتين وتسعين ومائة ولابی يوسف من الكتب فى الاصول والامالى كناب الصلوة
 مناب الزكوة كتاب الصيام كتاب الفرائض كتاب البيوع كتاب الحدود كتاب الوكالة
 كتاب الوصايا كتاب الصيد والذبائع كتاب العصب والاستبراء ولابی يوسف املاء روا
 من بن الوليد القاضی يحتوی علی ستة وثلثين كتابا مبّا فرّعة ابو يوسف كتاب الجارم
 بشم بن الوليد القاضی يحتوی علی ستة وثلثين كتاب مبّا فرّعة ابو يوسف الغائي العصب والامالی كتاب الوكالة
 الامصار كتاب المي ميوسف من كتاب العصب والاستبراء ولابی يوسف الماد روا
 مالا مراغ مالك بن انس كتاب مبّا فرّعة ابو يوسف كتاب الجامع الامصار الولية
 ماللا من كتاب الميد من كتاب مبّا فرّعة ابو يوسف مناب الماد روا

ومین روی عن ابی یوسف مُعَلَّی بن منصور الرازی ؓ ویکنی ابله یعلی روی عنه فقهه واصوله وکتبه وتوق ببغداد سـنـــّــــّــــــــــــــــــ احدی عشرة ومائتین

بشم بن الوليد وهو ابو الوليد بشم بن الوليد الكندى' من كبار اتحاب الرأى وكان مسنّا صليب النسب ۴۰ عفيفا وولى القضاء للمأمون قال ابو خالد المهلبى حدثنى عمر بن عيسى الانيسى القاضى قال كنا يوما فى دار المأمون يمرّ بنا ابراهيم بن غـيـاث حـيـث اشترى ولاءة المأمون واعدة للقضاء فقال بشم قد رأينا قاضيّا زنّاء وقاضيا مأبونا وقاضيا لوطيا أَفَتَرَانَا ْ نرى قاضيا مؤاجرا وتوفى . . .

40

حمد بن الحسن ويكنى ابا عبد الله وهو مولى لبنى شيبان وولد بواسط ونشأ بالكوفة فـطـلـب الحديث وسمع من مِسعَم بن كِدام ومالك بن مسعود وعمر بن ذر والاوزاعى والثورى وجـالـس ابا حنيفة واخذ عنه فغلب عليه الرأى وقدم بغداد ونزلها وسمع منه الحديث واخذ عنه الرأى وخرج الى الرقة فولاه الرشيد القضاء بها ثم عزله ولما خرج الرشيد الى خراسان ححبة فمات 26\*

100 Y+Y 10000

وتوفى ابو حنيفة سنة خمسين ومائة وله سبعون سنة ودفن في مقابم الخيزران بـعـسكم ١٠ المهدى من الجانب الشرقى وصلّى عـلـيـــ الحسن بنّ عمارة روى ذلك ابن ابى خيثمة عن سليمان بن ابى شيخ وله من الكتب كتاب الفقه الأكبم كتاب رسالته الى البستى<sup>3</sup> <u>كناب</u> العالم والمتعلّم رواه عنه مقاتل كتاب الردّ على القدرية والعلمُ برًّا وبحرًا شرقًا وغربًا بُعدا وقربا تدوينُه رضى الله عنه

حماد بن ابي سليمان<sup>:</sup> ها مولى ابراهيم بن ابي مـوسـي الاشعرى وكان قاضيا وعـنــــة اخذ ابو حنيفة الفقة والحديث وتوفى سنة عشرين ومائة

اخبار ربيعة الرَّاى " وهو ربيعة بن ابى عبد الرحمن واسم ابى عبد الرحمن فروخ من موالى المنكدر التيميّين ويكنى ابا عثمان وكان بليغا خطيبا اذا اخذ فى الكلام وَصَله \* حتى يـمـلّ ويـنجـم قيل انه ٢٠ تكلم يوما وعنده اعرابى فقال له ربيعة ما العىّ قال له الاعرابى ما انت فيه منذ اليوم وتوفى سنة ست وثلثين ومائة بالانبار فى مدينة الهاشميّة التى بناها ابو العباس وعن ابى حنيفة اخذ ولكنه تقدّمه فى الوفاة ولا مصنف له نعرفه رحمه الله تعالى وعال عنه

رم وهو ابو الهذيل زفر بن الهذيل بن قيس<sup>٥</sup> من بـنـى العنبر ومات بالبصرة سـنـة ثمان ٥٠ وخمسين ومائة بعد ابى حنيفة وتفقة وغلب علية الرأى وكان ابوة الهذيل على اصفهان ولة من الكتب . . .

ابن ابی لیلی وهو حمد بن عبد الرحمن بن ابی لیلی'' واسم ابی لیلی یسار'' من ولد أُحَيْحَة'' بن الجُلاے وقيل انھ کان مدخول النسب قال عبد اللھ بن شبرمة'' يڪجوھ [202]

Digitized by Google

#### الابهرى

وهو أبو بكم محمد بن عبد الله بن محمد بن صالح الابهرى ومولدة بابهر من ارض الجبل سنة سبع وثمانين ومائتين وتوفى يوم السبت لخمس خلون من شوال سنة خـمـس وسبعين وثلثمائة وله من الكتب كتاب شرح كتاب ابن عبد الحكم الصغيم كتاب شرح كتاب ابن عبد الحكم الكبيم كتاب الردّ على المزنى فى ثلثين مسئلة فى . . . المدينة فى كتاب في ه اصول الفقه لطيف كتاب فضل المدينة على مكة

غلام الابهرى ابو جعفر بن محمد بن عبد الله الابهرى غلام ابى بكر توفى . . . وله من الكتب كتاب مسائل الخلاى كتاب الردّ على ابن عُـلَيّة سبعين مسئلة ولم يـتـمـه كتاب الردّ على مسائل المزنى ا

القيروانى وهو عبد الله بن ابى زيد القيروانى على مذهب مالك احد الفضلاء فى زمــانــنــا هذا وله من الـكـتـب كتاب التبويب المستخرج كتاب سمّاه الختصم يحتوى على نحو خمسين الف مسئلة كتاب النوادر فى الفقه

łð

اسم ابى حنيفة النعمان بن ثابت بن زُوطَى ً وكان خزّازًا بالكوفة وزُوطَى من موالى تـيـم ٢٠ الله بن ثعلبة وهو من اهل كابل ُ وقيل مولى لبنى تَفَل وكان من التابعين لـقـى عدةً من العحابة وكان من الورعين الزاهدين وكذلك ابنه حماد وكان له من الولد حمّاد ويـكـنـى ابا اسمعيل ومات بالكوفة فمن ولد حماد ابو حيان واسمعيل وعثمان وعـمـم وولى اسمعيل بـن حماد قضاء البصرة للمأمون قال الشاعم واحسبه مُساور الورّاق يمدح ابا حنيفة 26

1426 1<sup>4</sup>\*\* 15500-

اخبار اسمعيل بن اسحق القاضي وولدة المالكيين

اسمعيل بن اتحق بن اسمعيل بن حمّاد بن زيد إبن درهم ويكنى . . . <sup>4</sup> إوهو إالذى بسط فقد مالك ونشرة واحتمّ له وصنّف فيه الكتب ودعا الية الناس ورغبهم فيه وكان فاضلا فقيها نبيلا وكان اليه القضاء وتوفى اسمعيل بن اتحق سنة اثنتين وثمانين ومائتين ليلة الاربعاء و لسبع بقين من ذى الجمّة وله من الكتب كتاب احكام القرآن كبيم كتاب اهوال القيمة نحو ثلثمائة ورقة كتاب المبسوط كتاب جماع القرآن كتاب شواهه الموطأ كتاب المغارى كتاب الرد على محمد بن الحسن ولم يتمة

> حماد بن اسحق اخو اسمعيل وكان فقيها وله من الكتب . . .

ابراهیم بن حماد بن اسحق<sup>\*</sup> من نجار اخیه علی مذهب مالك ویكنی ابا اسحق وتوق . . . وله مـن الكتب كتاب الرد علی الشانعی كتاب الجنائز كتاب الجهاد كتاب دلائل النبوة

حمد بن الجهم ويكنى ابا بكر . . . \* على مذهب مالك واخذ عنه الفقهاء وله من الكتب كَتَابَ شرح ١٥ مختصر ابن عبد الحكم الصغير كَتَابَ الردّ على حمد بن الحسن تمام كَتَابَ اسمعيل بن امحق

> ابو يعقوب الرازی احد الفقهاء روّلِ تضاء الاهوار ولا يعرف مصنفا والدی له حَتَّابَ مسائل

ابو الفرج المالكی ۲۰ وهو عمر بن محمد على مذهب مالك تریب العهد وتوف سنة احدى وثلثين وثلثمائة وولد سنة ... وله من الكتب كتاب الحاوى في الفقه كتاب اللمع في اصول الفقه

ابن مساب (?)

واسمة . . . والذي له تعليقات

عدد الحبيد

۴۰ ابن سهل المالكي القاضي من الحجاب اسمعيل بن الحق وله من الكتب كتاب جامع الفرائض كتاب الختصر في الفقه الكبير كتاب الختصر الصغير الفرائض كتاب الختصر في الفقه الكبير أيها الختصر الصغير

Digitized by GOOGLE

ومدَّدوة فانخلع كتفة وارتكب منة امر عظيم فلم يزل بعد ذلك في علو ورفعة وكانَّها كانت تلك السياط حليًا علية وكان من عبيد اللة الصالحين فقية الجاز وسيَّدها في وقتة العلم وتوفي سنة تسع وسبعين ومائة وهو ابن خمس وشمانيين ودفن بالبقيع ولة من الكتب تحتاب الموطأ كناب رسالته الى الرشيد رواها ابو بكر بين عبد العزيز من ولد عمر بين الخطاب رضى اللة عنة

# اححاب مالك الذين اخذوا منه ورورا عنه

القعنبى <sup>2</sup> واسمة عبد اللة بـن مسلمة بن قعنب الحارثى يكنى ابا عبد الرحمن روى عن مالك اصولَة وفقهَة وموطأة ومات سنة احدى وعشرين ومائتين وكان ثقة صالحا عبد اللة بن وهب <sup>3</sup> روى عن مالك كتبة وسننة وموطأة وكان صالحا ثقة معن بن عيسى القزاز <sup>4</sup> من اتحاب مالك من جلتهم واخذ عنة وروى كتبة ومصنفاتة داود بـن ابى ذَنْبَم وابنة سعيد رويا عـن <sup>1</sup> مالك وكان داود من الثقات ابر بكم واسمعيل ابنا ابى اويس <sup>3</sup> مغيرة بن عبد الرحمن الحرسى<sup>3</sup> عبد الملك بن عبد العزيز بن عبد اللة بن ابى سلمة الماجشون <sup>1</sup> ولقبت ابا سلمة بذلك سُكينة بنت الحسين <sup>4</sup> عليهما السلام <sup>4</sup> والماجشون صبغ يكون بالمدينة من جلّة اتحاب مالك وله كتب في الفقة مصنفة منها <sup>1</sup>

عبد الله بن عبد الحكم المصرى"

10

۲.

روى عن مالك كتاب السنة في الفقه

عبد الرحمن ابن القاسم" من اهل مصم روی عن مالك واخذ عنه ابن عبد العزيز" من اهل مصم روی عن مالك الليث

ابن سعد" من اححاب مالك وعـلى مذهبة ثم اختار لنفسة وكان يكاتب مالكًا ويسألة ولة في خاصّة" من الكتب كتاب التاريخ كتاب مسائل في الفقة ابن المعدَّل"

وهو . . . قرأ على عبد العزيز الماجشون وعلى ابن المعذّل قرأ اسمعيل بن انحق القاضى ٢٥ وقرأ ابن المعذّل ايضا على عبد الرحمن بــن القاسم وعلى عبد الله بــن وهــب وتــوف ابــن المعذّل . . . وله من الكتب . . .

اصحق بن حمّاد" والد اسمعيل توفى سنة خمس وسبعين ومائتين



Digitized by Google

قوم من الشيعة متفرقون لا يعرف مذاهبهم ابو طالب عبيد الله بـن احـمـد بـن يعقوب الانبارى<sup>1</sup> وكان مقيما بواسط وقيل انـه مـن الشيعة البابوشيّة<sup>2</sup> قال لى ابو القاسم بوباش بن الحسن ان له مائة واربعين كتابا ورسالة فمن ذلك ه كتاب البيان عن حقيقة الانسان كتاب الشافى فى علم الدين كتاب الامامة

الجزء السائس من كتاب الفهرست الجزء السائس من كتاب الفهرست العلماء المصنّفين من القدماء والحدثين واسماء ما صنفوة من الكتب تأليف حمد بن الحق النديم المعروف بابى الفرج بن ابى يعقوب الورّاق حكاية خط المصنف عبدة حمد بن الحق مقالة الفقهاء من كتاب الفهرست

بسم اللة الرحمن الرحيم المقالة السائسة من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسمآء ما صنّفوة من الكتب في اخبار الفقهآء وهي ثمانية فنون الفن الاول في اخبار المالكتين واسمآء ما صنّفوة من الكتب اخبار مالك

۲۰ مالك بن أَنَس بن ابى عامر من حمير وعُدادة في بنى تيم بن مرة من قريش وحمل بع ثلث سنين وكان شديد البياض الى الشقرة طويلا عظيم الهامة اصلع الرأس يلبس الثياب العدنية الجياد ويكثر حلق شاربة ولا يغير شيبة وكان ياتى المتجد ويشهد الصلوات ويعود المرضى ويقضى الحقوق ثم ترك الجلوس في المتجد وكان يـصلى في منزلة وترك اتباع الجنائز فكان يعاتب على ذلك فكان يقول ليس يقدر كل احد يقول عذرة وسُعِي بـة الى جعفر بـن ما سليمان وكان والى المدينة فقيل له انه لا يرى ايمان بيعتكم فدعى بـة وجرّدة وضربة اسواطا و1/10

\*\*\*\*\* 19V 78\*\*

والنسابين وله من الكتب في الـفـقــه كتاب المرشد والمسترشد كتاب المتعة وما جاء في تحليلها'

ابو الحسن

واسمة محمد بن ابراهيم بن يـوسـف بن احمد بن يـوسف الكاتب ومولدة سنة احدى وثمانين ومائتين بالحسنيّة وكان على الطاهم يتفقه على مذهب الشافعى ويرى رأى الشيعة ه الاماميّة في الباطن وكان فقيها عـلى المذهبين وقـد ذكرت كتبة على مـذهـب الشافعى في موضعها ولد من الكتب على مذهب الشيعة كتاب كشف القناع كتاب الاستعداد كتاب العدة كتاب الاستبصار كتاب نقض العباسية كتاب المعتلّ كتاب المفيد في الحديث كتاب الطريق

10

ابو عبد الله محمد بن احمد بن عبد الله بن تضاعة الصفواني<sup>®</sup> وكان اميّا لقيته في سنة ست واربعين وثلثماثة وكان رجلا طوالًا معرّقا حسن الملبوس وكان يزعم انه لا يقرأً ولا يكتب وقال لى عنه الثقة انه كان ينمّس بذلك وتوفي سنة . . . وله من الكتب كتاب الكشف والجّتة كتاب انـس العالم كتاب يوم وليلة كتاب تحفة الـطـالـب وبغية الراغب كتاب المتعة وتعليلها والردّ على من حرّمها كتاب محبة آل الرسول وذكر إحَن اعدائهم

الصفوانى

ابن الجعابى القاضى ابو بكم عـمـرو بن محمد بن سلام بن البرآء المعروف بـابـن الجعابى وكان من اناضل الشيعة وخرج الى سيف الدولة فقرّبه وخصّ به وتوفى سنة . . . وله من الكنب كتاب ذكم مـن كان يتدين بحبّة امـيـم المؤمنين عـلى كرّم الله وجهه مـن اهـل العلم والفضل والدلالة على ذلك وذكم شىء من اخباره

ابو بِشَّر احمد بن ابراهيم بن احمد العمّى ً قريب العهد وكان يستملى على الجِلُودى وتوفى بـعــد الخمسين وله من الكتب كَتَابَ محن الانبياء والاوصياء والاولياء

ابن المعلم

ابر عبد الله محمد بن محمد بن النعمان في زماننا اليه انتهت رياسة اتحابه من الشيعة ٢٠ الاماميّة في الفقه والكلام والآثار ومولدة سنة ثمان وثلثين وثلثمائة وله من الكتب . . .

وممّا صنّفه من رواية العامّة

كتاب سيرة ابى بكم كتاب سيرة عمم كتاب سيرة عثمان كتاب سيرة معاوية كتاب معيار الاخيار كتاب الموضع وذكم حيدر أن كتبه مائتان وثمانية كتب وانه ضلّ عـنـه من جبيعها سبعة وعشرون كتابا

ابن بابویه واسمه علی بن الحسین بن موسی القمّی ٌ من فقهاء الشیعة وثقاتهم قرأت بخط ابنه ابی جعفر حمد بن علی علی ظهر جزء قد اجزت لفلان بن فلان کـتـب ابی علی بن الحسین وهی مائنا کتاب وکتبی وهی ثمانیة عشر کتابًا

# ابن الجنيد

١٠ ' ابو على محمد بن احمد بن الجنيد' قريب العهد من أكابر الشيعة الاماميّة ولد من الكتب <u>كتاب</u> نور اليقين ونصرة العارفين ' كتاب تبصرة العارف في نقد الزائف <u>كتاب</u> الاسفار وهو الردّ على المرتدة <u>كتاب</u> حدائق القدس في الاحكام التي اختارها لنفسد <u>كتاب</u> تنبية الساهي بالعلم الالهي <u>كتاب</u> استخراج المراد من مختلف الخطاب <u>كتاب</u> الشهب الحرقة للاباليس المسترقة يردّ فيد على ابي القاسم بن البقال المتوسط <u>كتاب</u> الافهام لاصول ما الاحكام يجرى مجرى رسائل الطبرى لكتبة <sup>3</sup> كتاب ازالة الران عن قلوب الاخوان في معنى كتاب الغيبة <u>ت</u> تتاب قدس الطرر وينبوع النور في معنى الصلوة على النبى صلعم <u>كتاب</u> الفسخ على من اجاز النسخ لما تم شرعة وجل نفعة <u>كتاب</u> في تفسّع العرب في لغاتها واشاراتها الى مرادها <u>كتاب</u> في معنى الاشارات الى ما ينكرة العوام وغيرهم من الاسباب

> ابو جعفہ حمد بن علی<sup>•</sup> دانۃ

٢٠ وله من الكتب كتاب الهداية

ابو سليمان داود بن بو زيد° من اهل نيسابور وينزل بها في الخارين عـنـد سـكـة طَرِخان في دار تَخْتَرَيه من رواة الشيعة المعرونين بصدق اللگجة ومن اتحاب على بن حمد بن على رضى الله عنهم وله من الكتب كتاب الهدى

۲۰ ابو احمد عبد العزيز بن يحيى بن احمد بن عيسى الجلودى<sup>10</sup> من اكابر الشيعة الاماميّة والرواة للآثار والسيم وقــد ذكرت ما له من كتب الـسيم في مــوضـعــه من مقالة الاخباريين <sup>[196]</sup>

المهاليك كتآب ما يكرة من الجمع بينهم كتاب جزافات الخطأ: كتاب جناية العبيد رالجناية عليهم كتاب جناية المجم كتاب الحدود كتاب الشروط كتاب دية الجنين كتاب الغيبة كتاب الحث على النكاح كتاب الأكفاء والاولياء والشهادات في النكاح كتاب فداء الاساري والغلول كتاب جزاء الحارب كتاب قتال المشركين كتاب الجهاد كتاب الانبياء والائمة كتاب الاوصياء كتاب المداراة كتاب الاستخارة كتاب دلائل الائمة ، كتاب الصوم والكفارات كتاب الجمع بين الصلوتين كتاب المساجد كتاب المآثم كتاب فرض طاعة العلماء كتاب الصدقة غير الواجبة كتاب الكعبة كتاب جله الشارب كتاب ما ابيم قتله للنُحْرِم كتاب وجوب الحمِّ كتاب باطن القراءات كتاب الجنة والنار كتاب الصيد كتاب الَّذبائع كتاب الرضاع كتاب المتعة كتاب السوطئ بالملك كتاب الوصايا كتاب المواريث كتاب البرّ والـصـلـة كتاب محاسن الاخلاق 1 كتاب حقوق الاخوان كتاب الايمان كتاب السنادر كتاب السسبة والولاء كناب الاستيذان كتاب عشرة السساء كتاب الشهادات كتاب الشروط كتاب اليمين مع الشاهد كتاب العتق والكتابة كتاب النشوز والخلع كتاب صنائع المعروف كتاب الخيار والتخييم كتاب العدة كتاب الظهار كتاب الإيلاء كتاب اللعان كتاب الرجعة كتاب الصفة والتوحيد كتاب الصلوة على الائمة كتاب الردّ على من صام وافطر ما تبلُ رؤية الهلال كتاب اللباس كتاب الثياب كتاب امامة على بسن الحسين كتاب من يكره مناكحة تحتاب اثبات مسم القدمين كتاب جوابات مسائل وردت من عدة بلدان كتاب صوم السنة والنافلة كتاب فروع فرض الصوم كتاب معرفة البيان كتاب القطع والسرقة كتاب الملاحم كتاب المروة كتاب التنزيل كتاب فضائل القرآن كتاب الغسل كتاب الخمس كتاب النوادر كتاب يوم وليلة كتاب مختصم يوم وليلة كتاب بر الرضوء كتاب الزنا والاحصان كتاب الاستنجاء كتاب التيمّ كتاب تطهيم الثياب كتاب صلوة الحضر كتاب صلوة السفر كتاب محبقة الاوصياء كتاب المساجد كتاب مختصر الطهارات كتاب ابتداء فرض الصلوة كتاب لبسة الصلوة كتاب صلوة نوافل النهار كتاب مواقيت الظهر والعصم كتاب الاذان كتاب حدود الصلوة كتاب السهو كتاب صلوة العليل كتاب صلوة يوم الجمعة كتاب صلوة الحوائج والتطوع كتاب صلوة وم العيدين كتاب صلوة الخوف كتاب صلوة الخسوف والكسوف كتاب صلوة الاستسقاء كتاب صلوة السفينة كتاب غسل الميت كتاب المآثم كتاب الصلوة على الجنائز كتاب البدأ

[195]

25 \*

Digitized by Google

الهادى

يحيى بن الحسين بن القاسم بن ابراهيم الحسنى وله من الكتب كتاب الصلوة كتاب جامع الفقه

المرادى من الزيديّة وهو ابو جعفم محمد بن منتصور المرادى، الزيدى وله من الكتب كتاب التفسيم الكبيم كتاب التفسيم الصغيم كتاب احمد بن عنيسى كتاب سيرة الائمة العادلة وله كتاب في الاحكام مثل طهارة وصلوة وغيم ذلك على تلاوة كتب الفقه وله كتاب الحميس <sup>ا</sup>كتاب رسالته على لسان بعض الطالبين الى الحسن بن زيد بطبرستان

العياشى

، ابر النضر حمد بن مسعود العياشی<sup>®</sup> من اهل سمرقند وقيل انه من بنی تميم من فقهاء الشيعة الامامية اوحد دهره وزمانه في غزارة العلم ولكتبه بنواحى خراسان شان من الشان كتب جنيد بن حمد بن نعيم ويكنى ابا احمد الى ابي الحسن على بن حمد العلوى كتابًا في آخرة نتحة ما صنّفة العياشي وقد ذكرته على ما رتبة صاحبة هذا كتاب التفسيم كتاب الصلوة كتاب الطهارات كتاب مختصم الصلوة كناب مختصم الحيض كتاب الصوم ا كتاب مختصم الصوم كتاب الجنائز كتاب مختصم الجنائز كتاب المناسك كتاب مختصم المناسك كتاب العالم والمتعلّم كتاب الدعوات كتاب الزكوة كتاب قسم الزكوة كتاب رَكُرَة الفطى كَتَابَ الأشربة كَتَابَ حدَّ الشارب كَتَابَ الأضاحي كَتَابَ العقيقة كَتَابَ النكاح كتاب الصداق كتاب الطلاق كتاب التقية كتاب الاجربة المسكنة كتاب حود القرآن كتاب القول بين القولين كتاب مـعـرفــة الناقلين كتاب الطبّ كتاب ، الرؤيا كتاب النجوم والفأل والقيافة والزجر كتاب القرعة كتاب الفرقان بين حلّ المأكول وحرامه كتاب البيوع كتاب السَلَم كتاب الصرف كتاب الرهن كتاب الشركة كُتاب المضاربة كتاب الشفعة كتاب الاستبراء كتاب التجارة كتاب القصايا وآداب الحكام كتاب الحدّ في الزنا كتاب الحدود في السرقة كتاب حدّ القاذب كتاب الديات كتاب المعاتل كتاب الملاهى كتاب معاريض الشعر كتاب السبق والرمى كتاب قسم الغنيمة م والفيء كتاب الدين والحمالة والحوالة كتاب القبالات والمزارعة كتاب الاجارات كتاب الهبة كتاب الزهد كتاب الاحباس كتاب القبلة كتاب الجزية والخراج كتاب الطاعة كتاب احتجاج المعجزة كتاب الحيض كتاب العمرة كتاب مكة والحرم كتاب نكاح

ابو عبد الله لله من الكتب كتاب اخبار الحدثين كتاب اخبار مـعـاويـة كتاب الفضائل كتاب الكشف

البلوى

واسمة عبد الله بن حمد البلوى ثمن بلى قبيلة من إهل مصر وكان واعظا فقيها عالما ه وله من الكتب كتاب الابواب كتاب المعرفة كتاب الدين وفرائضة

تم ابو جعفر محمد بن احمد بن يحيى بن عمران • صاحب الفقه وله من الكتب كتاب النوادر كبيم

ابن عمران

الزيدية<sup>4</sup> الداعى الى الله الامام الناصر للحق الحسن بن على بن الحسن بن زيد بن عمر بن على ابن الحسين بن على بن ابى طالب عليهم السلام على مذاهب الزيدية ومولدة . . . وتوف سنة . . . وله من الكتب كتاب الطهارة كتاب الاذان والاقامة كتاب الـصـلـوة كتاب اصول الزكوة كتاب الصيام كتاب المناسك كتاب السير كتاب الايمان والنذور كتاب الرهن كتاب بيع امهات الاولاد كتاب القسامة كتاب الشفعة كتاب العصب كتاب ها الحدود كتاب . . . هذا ما رأيناه من كتبه وزعم بعض الزيدية ان له نحوا مـن مائة كتاب ولم نرها فان رأى ناظر فى كتابنا شيئا منها الحقها بموضعها ان شاء الله تعالى

الداعي الى الحقّ

الحسن بن زيد بن حمد بن اسمعيل بن الحسن بن زيد بن الحسن بن على ً صاحب طبرستان ظهر بها في سنة خمسين ومائتين ومات بطبرستان مملكا عليها سنة سبعين ٢٠ ومائتين وقام مكانه الداعى الى الحق اخوه حمدٍ بن زيد ٌ وملك الديلم وللحسن من الكتب كتاب الجامع في الفقه كتاب البيان كتاب الجة في الامامة

العلوى البُرْسى وهو القاسم بن ابراهيم بن من من الزيدية واليه يستسب الزيديّة القاسبيّة وله من الكتب كتاب الاشربة كتاب الامامة كتاب الايسان والنذور كتاب 4 سياسة النفس كتاب الردّ على الرافضة <sup>9</sup> 1981

Digitized by Google

اسمآء كنب الحلاج

كتاب طاسين الازل والجوهم الأكبم والشجرة الزيتونة النورية كتاب الاحرف الحدثة والازلية والاسماء الكلية كتاب الظلّ الممدود والماء المسكوب والحياة الباقية كتاب حمل النور رالحياة والاروام كتاب الصيهون \* كتاب تفسيم قسل هو السلم احد كتاب الابد • والمأبود كتاب قرآن القرآن والفرقان كتاب خلق الانسان والبيان كتاب كيد الشيطان رامر السلطان<sup>3</sup> كتاب الاصول والفروع كتاب سرّ العالم والمبعوث كتاب العدل والتوحيد كتاب السياسة والخلفاء والامراء كتاب علم البقاء والفناء كتاب شخص الظلمات كتاب نور النور كتاب المتجليات كتاب الهياكل والعالَم والعالِم كتاب مدم النبي والمشل الاعلى كناب الغريب الفصيم كتاب اليقظة وبده الخلق كتاب القيامة والقيامات كتاب ١٠ الكبر والعظمة كتاب الصلوة والصلوات كتاب خزائن الخيرات ويسعرف بالالف المقطوع والالف المألوف كتاب موابيدة العارفين كتاب خلق خلائق القرآن والاعتبار كتاب الصدي والاخلاص كتاب الامثال والابواب كتاب اليقين كتاب التوحيد كتاب النجم اذا هوى كتاب الذاريات ذروًا كتاب في ان الذى انزل عليك القرآن لرادُّك الى معاد • كتاب الدرة الى نصر القشورى كتاب السياسة الى الحسين بن حمدان° كتاب هو هو ها كتاب كيف كان وكيف يكون كتاب الوجود الاوّل كتاب الكبريت الاحم كتاب السمرى<sup>4</sup> وجوابه كتاب الوجود الثانى كتاب لاكيف كتاب الكيفية والحقيقة كتاب الكيفية بالجاز

> عبد الله بن بكيم" من الشيعة روى عنه الحسن بن فضال" وله من الكتب كتاب في الاصول

الحُصَيْن بن مخارق" من الشيعة المتقدمين وله من الكتب كتاب النفسيم كتاب جامع العلم كتاب ...

ابو القاسم على بن احمد الكوف<sup>4</sup> من الامـامـيـة من افـاضلهم ولة مــن الكتب كتاب الاوصيـاء كتاب . . .

٣٥ ابو سليمان داود بن كورة<sup>15</sup> من اهل قمّ وله من الكتب كتاب الرحمة كتاب . . . تَنْبَرَه واسمه اسمعيل بن محمل<sup>10</sup> من اهل قمّ وله من الكتب كتاب المعرفة [192]

Digitized by Google

4.

فضُرِب بالسوط ويقال انه دعى ابا سها النوبغتى فقال لرسوله انا رأس مذهب وخلفى الرف من الغاس يتبعونه باتباعى له فانبت لى فى مقدم رأسى شعرا فان الشعر مـنــه قد ذهب ما اريد منه غير هذا فلم يَعُنْ اليه الرسول وحرّك يوما يده فانتثم على قوم مـسـك وحرّك مرةً اخرى يده فنثم دراهم فقال له بعض من يفهم مبن حـضـم ارى دراهم معروفة ولكنى اومن بك وخلق معى ان اعطيتنى درهما عليه اسمك واسم ابيك فقال وكيف وهذا لم يصنع قال ه من احضر ما ليس بحاضر صنع ما ليس بمصنوع ودفع الى نصم الحاجب واستغواه وكان فى كتبه انى مغرق قوم نوح ومهلك عاد وثمود فلما شاع امرة وذاع وغرّف السلطان خبره على محته وقع بضربه الف سوط وقطع يديه ثم احرقه بالنار فى اخر سنة تسع وثلثمائة

### السبب في اخذه

قرأت بخط ابي الحسن بن سنان ' ظهر امر الحلاج وانتشر ذكرة في سنة تـسع وتسعين ١٠ ومائنين وكان السبب في اخذه ان صاحب البريد بآلسوس اجتاز في مـوضـع بالسوس يعرف بالربض والقطعة فرأى امراةً في بعض الازقّة وهي تقول ان تركتموني والا تكلمت فقال لاعراب معه اقبضوا عليها فقال لها اى شىء عندكِ فجحدت فاحضرها منزله وتهدّدها فقالت قد نزل فی جانب داری رجلٌ یعرف بالحلّاج وله قوم یـصـیـرون الیه فی کل لـیـلـة ویوم خفیا ويتكلمون بكلام منكَم فوجه من ساعته الى جماعة من الحجابة والحجاب السلطان وامرهم ه بكبس الموضع ففعلوا فاخذوا رجلا ابيض الرأس واللحية قبضوا علية وعلى جميع ما معه وكان جملة من العين والمسك والثياب والعصفم والعنبم والزعفران فقال ما تريدون منى فقالوا انت الحلاج فقال لا ما انا هو ولا اعرفة فصاروا بة الى منزل على بن الحسين صـاحـب البريد نحبسه في بيت وتَوَثَّقَ منه ً واخذ له دفاتم وكتب وقماش وفشا الخبم في البلد واجتمع الناسُ للنظر اليه فسأله على بن الحسين هل انت الحلاج فانكر ان يكون هو فقال رجل من ٢٠ اهل السوس أنا اعرفة بعلامة في رأسة وهي ضربة ففتش فاصيب كذلك وكان السلطان اخذ غلاما للحلاج يعرف بالدباس واطال حبسه واوقع به مكروها ثم خلَّاه بعد أن كفَّله واحلفه انه يطلب الحَلاج وبذل له مالا وكان يجول البلاد خلفه واتَّفق ان دخل السوس في ذلك الوقت وعرف الخبم فبادر وعرف السلطان الصورة وتحقق امـره فحمل وكان مــن امـره ما كان والذى صمد لقتله وقام في ذلك حامد بن العباس وقد كاد السلطان ان يطلقه لانه نمس عسليم ٢٥ وعلى من في دارة من الخدم والنساء بالدعاء والعوذ والرقى وكان يأكل اليسيم ويصلى الكثيم ويصوم الدهم فاستغواهم واسترقّهم وكان نصر القشورى ليسمّيه الشيخ الصلح وانما غلط وحامد يقرّره وقد رمی ببعض الامر فقال انا اباهلکم فقال حامد الآن صّ انك تدعی ما تُرفت به فقتل واحرق

رجل يعرف بابن حمدان ، واسمة . . . رأيته بالموصل ركان داعية لما مات بـ نـ و حـمـاد وعمل كتبًا كثيرة فمنها كتاب الفلسفة السابعة كتاب . . .

## ابن نفیس

ه ابو عبد الله هذا من جلّة الدعاة وكانت الحضرة اليه<sup>8</sup> خلافةً لابى يعقوب فتنكّم عليه ابو يعقوب لامم بلغه عنه فانفذ قوما من الاعاجم فقتلوه بالفيلة فى كاره<sup>4</sup> ولم يظهم له كتاب مصنف وتُتل في سنة ....

#### الدبيلى

هذا نظير ابي عبد الله وكانا يتنافسان الرياسة وبقى بعده سنين وتوفى . . . ولا كتاب له

#### الحَسَناباذي°

واسبة . . . هذا رأيته وكنت امضى اليه في جبلة احجابه وكان ينزل بناحية بين القصرين ً وكان ظريف العبل عجيب المعنى في عبارته وكلامه وما يورده وخرج الى اذربيجان لاممٍ لحقه ببغداد بعد نفى الشيرمدى الديلمى فانه كان يعنى به ً

> الحلاج" ومذاهبة والحكايات عنة واسمآء كتبة وكتب اصحابة

واسمه الحسين بن منصور وقد اخْتُلِف في بلده ومنشأَه فقيل انه من خراسان من نيسابور وقيل من مرو وقيل من الطالقان وقال بعض اتحابه انة من الربّي وقال آخرون من الجبال وليس يصمِّ في أمرة وامم بلدة شيء بتَّة قرأت بخط ابي الحسين عبيدًا الله بن أحمد بن ابي طاهر الحسين بن منصور الحآلج وكان رجًلا محتالا مشعبذا يتعاطى مذاهب الصوفية يتحلّى ٢٠ الفاظهم ويدعى كل علم وكان صفرا مـن ذلك وكان يعرف شيئًا مـن صناعة الكيميآء وكان جاهلا مقداما مُتَدَهْرِرا" جـسـررا عَلى السلاطين مرتكبًا للعظائم يروم اقلاب الدول ويدعى عند احجابه الالهية ويقول بالحلول ويظهر مذاهب الشيعة للملوك ومذاهب الصوفية للعامة وق تضاعيف ذلك يدعى ان الالهية" قد حلّت فيه وانه هو هو تعالى الله جلّ رتقدَّس عما يقول هولاء علوًا كبيرا قال وكان يتنقَّل في البلدان ولما تُبض عليه سُلِّمَ الى ابي الحسن على ٣٥ بن عيسى" فناظره فوجانة صفرا من القران وعلومة ومن الـفـقـة والحانيث والشعم وعلوم العرب فقال له على بــن عيسى تُعلَّمك لطهورك وفروضك اجدى عليك مــن رسائل لا تدري انتُ ما تقول فيها كم تكتب" ويلك الى الناس ينزلُ ذو النور الشعشعاني الذي يلبع بـعـَد شعشعته ما احرجك الى ادب وامر بد فصُلِب في الجانب الشرقي بحضرة مجملس الشرطة" وفي الجانب الغربي ثم حُمل الى دار السلطان فحبس فجعل يتقرب بالسُنَّة \*\* اليهم فسطنَّوا ان ما ٣٠ يقول حق وروى عنه انه في اول امرة كان يدعو الى الرضا منَّ آل محمد فسُعِيَّ به وأُخِذ بالجبل"

119 000

اسمآء المصنفين لكتب الاسمعيلية واسمآء الكتب عبدان وقد تقدم ذكره وهو اكثر الجماعة كتبا وتصنيفا وكل من عمل كتابا نحله اياه ولعبدان فهرست يحتوى على ما صنَّفه من الكتب فمن ذلك كتاب الرحا والدولاب كتاب الحدود والاسناد كتاب اللامع كتاب الزاهر كتاب الميدان ومن كتب الكبار كتاب النيران كتاب الملاحم أحتاب المقصد فهذه الكتب بسلعة وهى الموجودة والمتداولة ه وباتى ما في الفهرست فقلَّ مـا رأُيناه او عرَّفنا انـسـان انه رآه ولهم البلاغات السبعة وهي كتاب البلاغ الاول للعامة كتاب البلاغ الثاني لفوق هولاء قسليلا كتاب البلاغ الثالث لبن دخل في المذهب سنة كتاب البلاغ الرابع لمن دخل في المذهب سنتين كتاب البلاغ الخامس لمن دخل في المذهب ثلث سنين كتاب البلاغ السادس لمن دخل في المذهب اربع سنين كتاب البلاغ السابع وفية نتيجة المذهب والكشف الاكبر قال محمد ، ابن المحق قــد قـرأتــة فرأيت فية امرا عظيما مـن اباحة الحظورات والـرضـع مـن الشرائع واصحابها ومنذ نحو عشرين سنة تناقص امر المذهب وقلَّ الدُعاة فيه حتى اني لا ارى من الكنب المصنّفة فيه شيئًا بعد أن كان في أيام معزّ الدولة في أوله ظاهرا شايعا ذايعا والدعاة منبثَّون في كلَّ صُقْع وناحية هذا ما اعلمه في هذه البلاد وقد يجوز ان يكون الامر على حاله بنواحی الجبل وخراسان فاما ببلاد مصر فالامر مـشـتـبـه وليس يظهر من صاحب الامر ٥٠ المتملك على الموضع شيء يدلّ على ما كان يحكى من جهته وجهة آباية والامر غير هذا والسلام

ومن المصنّفين النسفى ٌ الذى تقدم ذكرة وله من الكتب كتاب عنوان الدين كتاب اصول الشرع كتاب الدعوة المنجية

بنو حټاد

ُ المواصلة وهولاء كانوا احجاب الـدعـوة بالجزيرة وما والاها من قـبـل ابى يُعقوب خليفة ٢٠ الامام المقيم كان بالرى وقد صنفوا كنبًا واضـافوها الى عبدان فمن ذلك حَتَابَ الحقّ النيّم كتابَ الحق المبين حَتَابَ بسم الله الرحمن الرحيم



## ومن جهة اخرى على غير هذه الحكاية

كان عبيد الله انفذ في سنة سبع وثلثين ابا سعيد الشعراني الى خراسان فبوّه على القرّاد بذكر التشيّع واستغوى خلقا كثيرا ثم مات فخلفه الحسين بـن عـلى المروزى فتبكن هناك جدا ثم حبسه نصر بن احمد فمات فى حبسه فخلفه النسفى واستغوى نـصـم بن احمد ه وادخله فى الدعوة واغرمه دية المروزى مائة وتسعة عشر دينارًا فى كل دينار الف دينار وزعم انه ينفذها الى صاحب المغرب القيم بالامر فلحق نصرا سقم طرحه عـلى فراشه وندم عـلى اجابته للنسفى فاظهر ذلك ومات فجمع ابنه نوح بن نصر الفقهآء واحضر النسفى فناظروه وهتكوه وفحوه وعثم نوح على اربعين دينارًا من تلك الدنانير فقتل النسفى ورؤساء الدعاة ووجوهها من قرّاد نصر ميّن دخل فى الدعوة ومزقهم كل ممزق

# حكاية اخرى

اول من قدم من بنى القدام الى الرى واذربيمان وطبرستان رجل حلّاج القطن \* ثم مات مُخلفة ابنه ثم مات الابن مُخلفة رجل يعرف بغيات ثم مات مُخلفة ابنة ورجل يعرف بالتحررم ثم مات مُخلفة ابو حاتم الورسنانى وكان ثنويا ثم صار دهريا ثم تزندىق وحـصـل على الشك فاما اليبن وفارس والاحسى فان الدعاة صاروا الى هناك من جهة عبدان \* خليفة حمدان ها ترمط وصهرة او من تبل دعاة كانوا من تبلة واللة اعلم

# حكاية اخرى

قد كان قبل بنى القدام " قريب مبن يتعصّب للجوس ودولتها ويجتهد لردها" فى اوقات منها بالحاهرة ومنها بالحيلة سرَّا فاحدثوا لذلك فى الاسلام حوادث منكرة وقد قيل ان ابا مسلم صاحب الدعوة رام ذلك وعمل عليه فاخترم دون ذلك ومبّن تجرّد واظهم وكاشف بابك ٢٠ الحرمى وسيمرّ ذكرة فى المقالة التاسعة وكان مبن واطاً عبد الله على امرة رجل يعرف بحمد ابن الحسين ويلقب بزيدان من ناحية الكرخ " من كتّاب احمد بن عبد العزيز بن ابى دلف وكان هذا الرجل متفلسفا حاذقا بعلم النجوم شعوبيا" شديد الغيظ من دولة الاسلام وكان يدين باثبات النفس والعقل والـزمان والـمكان والهيولى ويرى ان للكواكب تدبيرا وكان يدين باثبات النفس والعقل والـزمان والـمكان والهيولى ويرى ان للكواكب تدبيرا مروحانيةً نعبرنى عنه الثقة انه كان يزعم انه وجد فى الحكم النجومى انتقال دولة الاسلام الى وروحانيةً نعبرنى عنه الثقة انه كان يزعم انه وجد فى الحكم النجومى انتقال دولة الاسلام الى الدال على الملة الى برج القوس الدال على ديانة الفرس قال فكان يقول فانى لارجو ان اكون الدال على الملة الى برج القوس الدال على ديانة الفرس قال فكان يقول فانى لارجو ان اكون ان اسب ذلك وكان واسع المال على الهبّة عظيم الحيلة فوطاً هذه الدعوة وظاهم عليها ابن الدال على الملة الى برج القوس الدال على ديانة الفرس قال فكان يقول فانى لارجو ان اكون ما الدال على الملة الى برج القوس الدال على ديانة الفرس قال فكان يقول فانى لارجو ان اكون الدال على الملة الى برج القوس الدال على ديانة الفرس قال فكان يقول فانى لارجو ان اكون ما الدال على الملة الى برج القوس الدال على ديانة الفرس قال فكان يقول فانى لارجو ان اكون الدال على الملة الى برج القوس الدال على ديانة الفرس قال فكان يقول فانى النوب الكون ما الدال على الملة الى برج القرب القرب عنه عديمة يريد دار السلطان من قبل حَبُوية"

[188]

دَيْصانيّين وانّعى عبد الله انّه نبى مدةً طويلة وكان يظهر الشعابيذ ويذكم ان الارض تطّوى له فيمضى الى ايسن احسب في اقرب مسدة وكان يخبر بالاحداث الكائنات في البلدان الشاسعة وكان له مرتبون في مواضع يُرَغِّبُهم' ريُحْسِن اليهم ويعاونونه على نواميسه ومعهم طيور يطلقونها من ألمواضع المتفرقة الى الموضع الذى فيد بيت فيخبر من حضرة بما يكون فيتموَّه ذلك عليهم وكان انتقل فنزل عسكم مكّرم فكبس بها فهرب منها فنقضت له داران ه فى موضع يعرف بساباط ابى نوح \* فَبنيت احداهُما منجدًا والاخرَى خراب الى الآن وصار ألى البصرة فنزلُ على قوم من اولاد عقيل بن ابي طالب<sup>3</sup> فكُبِس هناكُ فهرّب الى سلمية<sup>4</sup> بقُرب حمِصُ واشترى هناك ضياعا وبثَّث الدعاة الى سواد الكوفة فأجابه من هذا الموضع رجل يعرف بحمدان ابن الاشعث ويلقب بقرمط لقصر كان في متنه وساقه وكان قرمط هذا اكارًا بقّارا في القرية المعروفة بقس بهرام وراس قرمط وكان داهيا وتصبّب لدعوته عبدان صاحب الكتب ١٠ المصنفَّة واكثرها منحول اليه وُفرق عبدان الدعاة في سواد الكوفة واقام قرمط بكلواذى ونصب له عبد الله بن ميمون رجلا من ولدة يكاتبه من الطالقان وذلك في سُنة احدى وستين ومائنين ثم مات عبد الله مخلفه ابنه محمد بن عبد الله ثم مات محمد فاختلفت نُعاتُهم واهل مجلّتهم \* فزعم بعضهم ان اخاة احمد بن عبد الله خلفة وزعم اخرون ان الذي خَلْفَة ولد له يُسمى أحمد ايضا ويلقب بابي الشلعلع ثم قام بالدعوَّة بعـدُ ذلك 10 سعيد بن الحسين بن عبد الله بن ميمون وكان الحسين مات في حياة ابيه ومن قبل سعيد انتشرت الدّعرة في بنى العليص الكلبيين" ولم يزل عبد الله وولده بعد خروجهم من البصرة يُدعون انهم من ولد عقيل وكانوا قد احكَموا النسب بالبصرة فـمـن ولدُ عبد اللَّه انتشرَّت الدعوة في الارض وقدم الدُعاة إلى الرى وطبرستان وخراسان واليمن والاحسى والقطيف وقدس ثم خرج سعيد الى مصر فادعى اند علوى فاطمى وتسمي بعبيد الله" ٢٠ وعاشم هناك النوشرى" ووجوة اتحاب السلطان وتخون" في الاموال وبلغ خسرة المعتضد فكتب في القبض عليه فهرب الى المغرب وقد كانت دعاته هناك قد غلّبت على طائفتين من البربر وكانت له احاديث معروفة ووطَّأ لنفسه ذلك البلد ثم نظر ان ما" ادَّعاه من نسبه لا يُقْبل مند فاظهر غلاما حدثا وزعم اند من ولد محمد بن اسمعيل وهو الحسن ابو القاسم وهو القيّم بالامر بعد عبيد الله وفي ايامة ظهر في كثير من اتباعة الاستخفاف بالشريعة ٢٠ والوضع من النبوة محرج عليه رجل يعرف بابي يُريد الحُتسب واسمه مخلد بــن كيداًد \* البربري الزناتي" من بني يفرن" الاباضي" النكاري" ويعرف بصاحب الحمار فكتُّم اتباعة ومعاونوة فحاربة وحصرة في المهديّة الى ان مات الحسن في الحصار فقام بعدة ابسه أسمعيل ويكنى ابا طاهر فاظهر تعظيم الشريعة واظهر ابو يزيد مذهب الاباضية فاقفل عنه الناس فقتل وصلب وذلك في سنة ست وثلثين وثلثمائة فلما كان في سنة اربعين ظهر في البلد ٣٠ قريب مما كان ظهر في ايام الحسن من الاستخفاف بالشرع فعاجل الله اسمعيل بالمنية وقام بالأمر بعدة ابنة معدّ ابو تميم" ثم توفي معدّ بمدينة مصر في سنة . . . وكان فتحها في سنة ... رقام بالامر مكانه ابنه نزار بن معدّ ویكنی ابا منصور \* [187]

واسمة عبد اللة بن احمد بن محمد بن غلاب بن خالد بن فراس الباهلى ويعرف بغلام خليل وتوفى . . . ولة من الكتب كتاب الدعاء كتاب الانقطاع الى للة جلّ اسمة كتاب • الصلوة كتاب المواعظ

سهل التسترى ابن عبد الله بن يونس بن عيسى بن عبد الله بن رافع التسترى<sup>و</sup> المتصوّف وتوق . . . وله من الكتب كتاب دقائق الحبّين كتاب مواعظ العارفين كتاب جوابات اهل اليقين

فتم البوصلى" واصله مبلوك وكان من الزهاد المتصوّفة ولا كتاب له يعرف وانما يحفظ كلامه ويـعـلـق الفاظه

الجنيد

ابن محمد بن الجنيد<sup>7</sup> ليس من ولد الأول من المتكلمين على مذهب الصوفية وكان بعد الثلثمائة وله من الكتب كتاب امثال القرآن كتاب رسائل و<del>ي</del>عتوى على . . .

## الكلام على مذهب الاسمعيلية

قال ابو عبد الله بن رزام في كتابه الذي ردّ فيه على الاسمعيلية وكشف مذاهبهم ما قد ٢٥ اوردته بلفظ ابي عبد الله وانا ابرأ من العهدة في الصدي عنه والكذب فيه قال ان عبد الله ابن ميمون ويعرف ميمون بالقدام وكان من اهل قوزم العباس بقرب مدينة الاهواز وابوة ميمون الذي ينسب اليه الفرقة المعروفة بالميمونيّة التي اظهرت اتباع ابي الخطاب محمد بن ابي زينب الذي دعا الى الاهية علىّ بـن ابي طالب رضي الله عـنـه وكان ميمون وابنه [180]

البُرْجُلانی واسمة حمد بن الحسين ويكنى ابا جعفر ً من المصنفين لكتب الزهد والورع وتوفى . . . وله من الكتب كتاب الححبة كتاب المتيمين كتاب الجود والكرم كتاب الهمّة كتاب الصبر كتاب الطاعة

> عتبة الغلام<sup>•</sup> احد الزهاد وله من الكتب كتاب رسالته ف الزهد ابن ابی الدنیا

واسبة عبيد الله بن محمد بن عبيد ويكنى ابا بكم<sup>6</sup> وكان قرشيا من ولاء' وكان يؤدِّب المكتفى بالله وكان ورعا زاهدا عالما بالاخبار والروايات وتوفى يوم الثلثاء لاربع عشرة ليلة خلت من جماذى الاخرة سنة احدى وثمانين ومائتين وله من الكتب كتاب مكايد ١٠ الشيطان كتاب الحلم كتاب فقه النبى عليه السلام كناب ذم الملاهى كتاب ذم الفش كتاب العفو كتاب ذم المسكم كتاب التوكيد كتاب فضل شهم رمضان كتاب مدقة الفطم كتاب تزويج فاطمة رضى الله عنها كتاب القراءة كتاب الاصوات كتاب الام بالمعروف والنهى عن المنكم كتاب الهم والحزن والكمد كتاب الاصوات كتاب التوابع كتاب الحلوم كتاب المسكم كتاب المان كتاب القراءة كتاب الاصوات كتاب التوابع كتاب الحار قريش كتاب المة والحزن والكمد كتاب الاخلاص والمية مناب المواعين كتاب الصبم وأداب اللسان كتاب النوادر كتاب الرغائب كتاب ها التوابع كتاب اخبار قريش كتاب ذم الدنيا كتاب مفة الميزان كتاب منه المراط كتاب الموقف كتاب تخريش كتاب الماني الماني كتاب منهم الموات كتاب ها

واسمه . . . وله من الكتب كتاب الحبة كتاب الخوف كتاب الورع كتاب الرهبان ٢٠

المصرى ابو الحسن على بن محمد بن احمد واصلة من سرمرى انتقل الى مصم ثم عاد الى بغداد ومولدة بسرمرى سنة سبع وخمسين ومائنين وبها منشأة وكان ورعًا زاهدا فقيها عارفا بالحديث وتوفى سنة ثمان وثلثين وثلثمائة وله من الكتب فى الزهد الكتاب الكبيم ويعتوى على اربعين كتابًا منها كتاب قيام الليل كتاب المتعابين كتاب المراتبة كتاب ٥ الصبت كتاب الخوف كتاب التوبة كتاب الصبم كتاب الاناث والتجانين كتاب الجامع الصعيم فى الآداب كتاب الحديث فى الزهد كتاب التواضع حديث كتاب الخلاص وله بعد ذلك فى الفقة كتاب المناسك كتاب الطهارة كتاب الصلوة كتاب الفرائض كتاب النية كتاب الركوة كتاب الصيام كتاب الفقر على الغنى النية كتاب الركوة كتاب الصيام كتاب الفقم على الغنى \*\*\*\* INF 0000-

الاسود أيوب التختياني أيوسف بن اسباط أبو سليمان الداراني أبن ابن الحواري دارد الطائي أفتح الموصلى أشيبان الراعي المعافا بن عمران الفضيل بن عياض" يحيى بن معاذ الرازي"

من الزهاد المتحجدين وكان عابدا وله احجاب وتوفى سنة ست ومائتين وله من الكتب ه كتاب المريدين

اليمانى عمر بــن حمد بــن عبد الحكم ويكنى ابا حفص<sup>و</sup> من الزهاد المتصوّفة وله من الكتب كتاب قيام الليل والتح*ج*د

> بشر بن الحارث" ١٠ العابد الزاهد وتوفى سنة سبع وعشرين ومائتين وله من الكتب كتاب الزهد

اسماء المصنّفين من الزهاد والمتصوّفة وذكر ما صنّفوة من الكتب الحارث بن اسد

الحاسبي البغدادي" من الزهاد المتكلمين على العبادة والزهد في الدنيا والمواعظ وكان ١٠ فقيها متكلّما مقدما كتب الحديث وعرف مذاهب النساك وتوفي سنة ثلث واربعين ومائتين وله من الكتب كتاب التفكم والاعتبار قال الخطيب له كتب كثيرة في الزهد واصول الديانة والردّ على المعتزلة

عبد العزيز بن يحيى

المكى في طبقة الحارث وهو عبد العزيز بن يحيى بن عبد الملك بن مسلم بن ميمون ٢٠ الكنانى وكان متكلما مقدما وزاهدا عابدا وله في الكلام والزهد كتب وتوفى وله من الكتب كتاب الحيدة فيما جرى بينة وبين بشم المريسي<sup>10</sup>

منصور بن عہّار

ويكنى ابا السرى" وكان زاهدا معصوما وما اخذ عن منصور فانما جعلة مجالس لم يسم ذلك كتبا فمن ذلك مجلس في الجنين مجلس الديباج مجلس صفة الابل مجلس السبيل ٢٥ جلس في ذكر الموت مجلس في حسن الطنّ بالله مجلس في العينة والدين مجلس في البلى مجلس الحاب على اهل النار مجلس في ٱنْظرونا مجلس في الغمسة منه مجلس العرض على الله عزّ وجلّ مجلس نقتبس" من نوركم في النار مجلس التقفورية في الغزو مجلس الماجما في ذكر الموت

᠆᠊᠊᠊ᠬᠣᢇ᠊᠍᠋᠋ᡦᠮᡦᢒᡭᠯ᠖ᠮᡛᢂ᠆᠆

1.

تال حمد بن الحق قرأت بخطّ ابى حمد جعفر الخُلْدى ً وكان رئيسا من رؤساء المتصوّفة ررعًا زاهدا وسمعته يقول ما قرأته بغطه اخذت عن ابى القاسم الجنيد بن حمد ً وقال لى اخذت عن ابى الحسن السرى بن المغلس السقطى ً وقال اخذ السرى عن معروف الكرخى ً واخذ ه، معروف الكرخى عن فرقد السنجى واخذ فرقد عن الحسن البصرى ٌ واخذ الحسن عن انس ابن مالك ولقى الحسن سبعين من البدريين

• اسماء العباد والزهاد والمتصوّفة من خطة الحسن بن ابى الحسن البصرى وقد مضى خبرة حمد بن سيرين<sup>10</sup> هرم بن حيان<sup>11</sup> علقمة الاسود<sup>11</sup> ابراهيم الخعى<sup>12</sup> الشعبى<sup>14</sup> مالك بن دينار<sup>14</sup> حمد بن واسع<sup>14</sup> . عطاء السلمى<sup>11</sup> مالك بن انس<sup>14</sup> سفيان الثورى<sup>10</sup> ويمرّ ذكرة بعد الاوزاعى<sup>20</sup> ويمر ذكرة بعد ثابت البنانى<sup>11</sup> ابراهيم التيمى<sup>18</sup> سليمان التيمى<sup>18</sup> وقد مرّ ذكرة فرقد السنجى<sup>14</sup> ابن السماك<sup>14</sup> عتبة الغلام<sup>18</sup> صالح المرى<sup>17</sup> وكان قرويا ابراهيم بن اده<sup>14</sup> عبد الواحد ابن زيد<sup>14</sup> ابن المنكدر<sup>26</sup> حمد بن حبيب الفارسي<sup>11</sup> الربيع بن خُتَيْم<sup>18</sup> ابو معاوية ابن زيد<sup>14</sup> ابن المنكدر<sup>26</sup> حمد بن حبيب الفارسي<sup>11</sup> الربيع بن خُتَيْم<sup>11</sup> ابو معاوية

بسم اللة الرحين الرحيم الفن الرابع من المقالة الخامسة من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسماء ما صنفوة من الكتب ويحتوى على اخبار متكلمى الخوارج واسماء كتبهم

ه تال حمد بن اسحق الرؤساء من هؤلاء القوم كثير وليس جميعهم صنف الكتب ولعل من لا نعرف له كتابا قد صنف ولم يصل الينا لان كتبهم مستورة محفوظة

فين متكلبيهم اليمان بـن رباب<sup>4</sup> مـن جلّة الخوارج ورؤسائهم وكان اولا ثعلبيا<sup>\*</sup> ثـم انتقل الى قـول البيهسية<sup>\*</sup> وكان نظارا متكلما مصنفا للكتب وله فى ذلك كتاب الحفلوق كتاب التوحيد • كتاب احكام المؤمنين كتاب على المعتزلة فى القدر كتاب المقالات كتاب اثبات امامة ابى بكم كتاب الردّ على المرجئة كتاب على المعتزلة فى القدر<sup>4</sup> كتاب الردّ على حماد ابن ابى حنيفة<sup>4</sup>

يحيى بن كامل ابو على يحيى بن كامل بن طُلَيْحة الخدرى وكان اولا مـن اححاب بشم المريسى ومـن ها المرجئة ثم انتقل الى مذاهب الاباضية وله من الكتب كتاب المسائل التى جرت بـيـنـه وبين جعفر بن حرب وتعرف بالجليلة كتاب الخلوق كتاب التوحيد والردّ على الفُلاة وطوائف الشيع "

الصيرق ابو على بن حرب<sup>®</sup> من متكلمى الخوارج وكان هلاليا<sup>"</sup> من بنى هلال ولة من الكتب ۲۰ كتاب ...

عبد الله بن يزيد" الاباضى مـن اكابر الخوارج ومتكلميهم وله مـن الكتب كتاب التوحيد كتاب عـلى المعتزلة كتاب الاستطاعة كتاب الردّ على الر<u>اف</u>ضة

حفص بن اشيم<sup>3</sup> ۲۰ من الخوارج وله من الكتب كتاب الفرق والردّ عليهم رواه عن جبيم بن غالب

> ومن رجالهم الناظرين صالح وداود وزياد الاعصم ولهولاء مسائل خلاف ولا كتاب لهم يعرف <sup>[182]</sup>

عبد الله بن داود<sup>.</sup>

من الجبرة اجتاز<sup>ع</sup> بجماعة من اتحابه وكانوا علموا اين توجه فقالوا اصلحت بين فلان وفلان قال قد اصلحنا ان لم يفسد الله تعالى الله عن ذلك وله من الكتب <u>كتاب</u> . . .

الكرابيسى ابو على الحسين بن على بن يزيد المهلبى الكرابيسى<sup>ة</sup> وكان من الجبرة وعارفا بالحديث ه والفقه فذكرته هاهنا لانه اقرب الى الإجْبار' من غيرة وتوفى وله من الكتب كتاب المدلّسين في الحديث كتاب الامامة وفيه غمر على على عليه السلام

ومن غلمانه نستقة ً واسمه حسم لا بن عالى وابن ماحية وشخصة ولفستقة حتاب غريب الحديث وتحتيم الآثار لم يتمّه كبيم

ابن ابی بشم وهو ابو الحسن علی بن اسمعیل بن ابی بشم الاشعری<sup>6</sup> من اهل البصرة وکان اولا معتزلیّا ثم تاب من القول بالعدل وخلق القرآن فی الماتحد الجامع بالبصرة فی یوم الجمعة رقی کرسیّا ونادی باعلی صوته من عرفنی فقد عرفنی ومن لم یعرننی فانا اعرفه نفسی انا فلان بن فلان کتب<sup>7</sup> بخلق القرآن وان الله لا یری بالابصار وأتّا أفْعالَ الشرّ انا أفْعَلُها وانا تائب ٥٠ مقلع معتقد للردّ علی المعتزلة فخرج بفضالحهم<sup>6</sup> ومعایبهم وکان فیه دعابة ومزح کبیم وتوفی ابن ابی بشم . . . <sup>6</sup> وله من الکتب کتاب اللَّمَع کتاب الموجز کتاب ایضاح البرهان کتاب التبیین عن اصول الدین کتاب الشرح والتفصیل فی الردّ علی اهل الافك والتضلیل

ومن اتحابة

الدمياني وحبوية من اهل سيراف وكان يستعين بهما على المهاترة والمشاغبة<sup>10</sup> وقد كان ٢٠ فيهما علم على مذهبة ولا كناب لهما يعرف

ومن المُجبرة الكوشانى واسمة . . . ولة مع صالحى" مناظرات ولة عدَّة كتب على مذاهب احجابة فمنها كتاب خلق الافلاك كتاب الرؤية كتاب . . .

᠆᠃᠃<del>᠃ᡚᠮᡋᢤᡋᡦᠮᠿ</del>ᢇ᠁᠆

[181]



#### حفص الفرد<sup>1</sup>

من الجبرة من اكابرهم نظيم النجار ويكنى ابا عمرو وكان من اهل مصم قدم الـبـصـرة فسمع بابى الهذيل<sup>2</sup> واجتمع معة وناظرة فقطعة ابو الهذيل وكان اولا معتزليا ثم قال بخلق الافعال وكان يكنى ابـا يحيى وله مـن الكتب مـن خط ابن اخى الاسكاف<sup>2</sup> مولى بنى جشم ه كتاب الاستطاعة كتاب التوحيد كتاب فى الخلوق على ابى الهذيل كتاب الردّ على النصارى كتاب الردّ على المعتزلة كتاب الابواب فى الخلوق

ومن متكلمى الحبرة ولا يعرف له كتابا سَبَلان ونسيان ورَكان والحسين بن كوران هؤلاء موالى وابو الحسن السمرى' وابن وكيع البنانى'

ابن کُلّاب<sup>•</sup>

من بابيّة الحشرية وهو عبد الله بن محمد بن كلاب القطان وله مع عباد بن سليمان<sup>®</sup> مناظرات وكان يـقـرل ان كلام الله هـر الله وكان عباد يقول انه نصرانى بهذا القول قال ابر العباس البغوى دخلنا على فثيون<sup>®</sup> النصرانى وكان فى دار الروم بالجانب الغربى نجرى الحديث الى ان سألته عن ابن كلّاب فقال رحم الـلـه عبد الـلـه كان بحنبى فيجلس الى تلك الزاوية ها واشار الى ناحية من البيعة وعنّى اخذ هذا القول ولو عاش لنصّرنا المسلمين قال الـبـغـرى وسأله محمد بن امحق الطالقانى فقال ما تقول فى الـمـسيم قال ما يـقـرلـه اهل السنة من المسلمين فى القرآن ولعبد الله من الكتب كتاب الصفات كتاب خلق الافعال كتاب الردّ على المعترلة

> ومن الكُلّابية ٢٠ ابو محمد قاضي السنة وله من الكتب كتاب السنة والجماعة

> > العطوى

واسبة محبد بن عطية<sup>10</sup> وقيل محبد بن عبد الرحبن بن ابى عطية وولاءة لبنى ليث بن بكر بن عبد مناة بن كنانة مــن حذاق المتكلمين ويكنى ابــا عبد الرحمن عــلى مذهب الحسين النجار ويخالفه فى الادراك وهو مع ذلك شاعر مطبوع من اهل البصرة نزع الى مدينة 18 السلام'' ثم منها الى سرمرى'' وله من الكتب كتاب خلق الافعال كتاب الادراك

سلام القارى"

ويكنى ابا المنذر ويلقبه اهل العدل' ابا المدبر اصاب غلامَه على جاريته فقال له ما هذا ويلك فقال كذى قضاء الله فقال لـــه انت حرّ لعلمك بالقضاء والقدر وزوّجه الجارية وله مــن الكتب حَتَابَ . . .

[180]

t.

ابو عبد الله الحسين بن محمد بن عبد الله الجار وكان حايكا في طراز العباس بن محمد الهاشمي من جلة الحبرة ومتكلميهم وقد قيل انه كان يعمل الموازين من أهل بَمّ واذا تكلم كان كلامه صوتَ الخفاش وكان من اهل الناظرين وله مع النظام ُ حجالس ومناظرات والسبب في موت الحسين النجار اند اجتمع مع ابراهيم النظام عند بعض اخواند فسلم الحسين فقال 10 لد ابراهيم تجلس حتى أكلمك فجلس فقال لد ابراهيم يجرز ان تفعل خلق اللد فقال الحسين يجوز ان افعل الذى هـو خلق الله قال ابراهيم فالذى هـو خلق الله خلق لـلـه او ليس بخلُق له قال الحسين هو خلق الله قال ابراهيم فقد فعلت خلق الله فلم لا يجرز ان تخلق خلق الله كما جاز أن تفعل خلق ألله قال حسين لم افعل خلق الله وأنما فعلت الذي هو خلق الله قال ابراهيم والذي هو خلق الله خلق لله او ليس بخلق له قال ٢٠ الحسين فهو خلق الله فرفسة ابراهيم وقال قم اخزى الله من ينسبك الى شيء من العلم والفهم وانصرف محموما وكان ذلك سبب غلبة التي مات فيها ولـ من الكتب كتاب الفهم الاستطاعة كتاب كان يكون كتاب الخلوق كتاب الصفات والاسماء كتاب اثبات الرسل كتاب التعديل والتجريز كتاب الارادة صفة في الذات تكتاب الارجاء كتاب العبادات كتاب الارادة الموجبة كتاب القضاء والقدر كتاب التاويلات كتاب المستطيع ٢٥ على ابراهيم كتاب الموجز كتاب العلل في الاستطاعة كتاب المطالبات كتاب النكت كتاب البدل كتاب الردّ على الملحدين كتاب الترك كتاب اللطف والتأييد كتاب الثواب والعقاب كتآب الابواب كتاب المعرفة في الاجماع

# ابو الجيش بن الخراساني

راسمه المظفر" وله من الكتب... غلام ابي الجيش وهو ... " الناشي الصغير" وهو ابو الحسين على بن رصيف ركان شاعرا مجوّدا في اهل البيت عليهم السلام ومتكلما بارعا وله من الكتب...

#### ابن المعلم

ه ابو عبد الله في عصرنا انتهت رياسة متكلمى الشيعة اليه مقدم في صناعة الكلام على مذهب اتحابه دقيق الفطنة ماضى الخاطر شاهدته فرأيته بارعا وله من الكتب . . .

# الزيديّة

الزيديَّة الذين قالوا بامامة زيد بـن عـلى عليه السلام ثـم قالوا بعدة بالامامة في ولد فاطبة كائنا من كان بعد ان يكون عندة شروط الامامة واكثر الحدثين على هذا البذهب ١٠ مثل سفيان بن عيينة وسفيان الثورى وصالح بن حيَّ وولدة وغيرهم واخبار هوُلاء ثَمَّ في هذه المواضع التي غلبت عليهم لشهرتها من العلم او الدين ان شاء الله تعالى

#### ابو الجارود"

من علماء الزيدية أبو الجارود ويكنى أبا الجم زياد بن المنذر العبدى فقال . . . أن جعفر بن حمد بن على علية السلام" سألة عنة فقال" ما فعل أبو الجارود أرجا بعد ما أولى أمامًــا ها أنه لا يموت الا بامام قال لعنة اللة فانة أعمى القلب أعمى البصر وقال فية حمد بن سنان أبو الجارود لم يمُت حتى شرب المسكر وتولى الكافرين

### ومن متكلمى الزيدية

فضيل الرسان<sup>®</sup> وهو ابن الزبيم من ا<sup>ل</sup>حاب حمد بن على وابو خالد الواسطى<sup>4</sup> ومنصور ابن ابى الاسود<sup>3</sup>

### الحسن بن صالح بن حيَّ"

ولد الحسن بن صالح بن حىّ سنة مائة ومات متحفيا سنة ثمان وستين ومائة وكان من كبار الشيعة الزيدية وعظمائهم وعلمائهم وكان فقيها متكلما وله من الكتب كتاب التوحيد كتاب امامة ولد عليّ من فاطمة كتاب الجامع في الفقه كتاب ... وللحسن اخوان احدهما على بن صالح<sup>11</sup> والاخر صالح بن صالح هؤلاء على مذهب اخيهم الحسن وكان وم على متكلما قال محمد بن المحق اكثر علماء الحدثين زيدية وكذلك قوم من الفقهاء الحدثين مثل سفيان بن عيينة وسفيان الثورى وجلة الحدثين

كتاب التنبية في الامامة كتاب الردّ على الغلاة كتاب الردّ على الطاطري في الامامة كَتَابَ الرَّ، على عيسى بن ابان في اللباس ُ كَتَابَ نقض رسالة الشافعي كَتَابَ الخواطر كتاب الجالس° كتاب المعرفة كتاب تثبيت السرسالية كتاب حدكث العالم كتاب الردّ على المحاب الصفات كتاب الردّ على من قال بالمخلوق كتاب الكلام في الانسان كتاب ابطال القياس كتاب الحكاية والحكى كتاب نقض كتاب عبث الحكمة على الروندي ه كتاب نقض التاج "على الروندى ويعرف بكتاب السبك" كتاب نقض اجتهاد الرأى على ابن الروندى كَتَاب الصفات وكان لابي سـهـل اخ يكني ابا جعفر مـن المتكلمين عـلى مذهبه وله من الكتب . . .

الحسن بن موسى النوبختى وهو ابو محمد الحسن بن موسى بن اخت ابى سهل بن نوبخت متكلم فيلسوف كان ١٠ وغيرهم وكانت المعتزلة تدعيه والشيعة تدعيه ولكنه الى حيّز الشيعة" ما هو لان آل" نوبخت معروفُون بولاية علَّى وولدة عـليـهـم السلام في الظاهر فلذلك ذكرناه في هذا الموضع وكان جمَّاعة للكتب قد نسج بخطَّه شيئًا كثيرًا وله مصنفات وتأليفات في ألكلام والفلسفة وغيرها وتوفى . . . ولد من الكتب تحتاب الاراء والديانات ولم يتمَّد تحتاب الردَّ على الحجاب التناسخ " ٥٠ كتاب التوحيد وحدث العلل محمد العلم محما تقض كتاب ابي عيسى في الغريب المشرقي كتاب اختصار اختصار" الكون والفساد لارسطاليس كتاب الاحتجاج لعم بن عباد ونصرة مذهبه كتاب الامامة" ولم يتبه

من غلمان ابي سهل النوبختي واسمة محمد بن بشم ويكني ابا الحسن ويعرف بالحمدوني" ٢٠ منسوبا الى آل حمدون وله من الكتب كتاب الانفاذ في الامامة

ومن القدماء الطاطرى وكان شيعيا واسمة " . . . وتنقل في التشيع وله من الكتب تحتاب الامامة حسن هشام الجواليقي 2 ابو ملك الحضرمى ابن مبلك الاصفهانى ابر عبد الله بن مملك الاصفهانى" من متكلَّمي الشيعة وله مع ابي على الجبائي مجلس في الامامة وتثبيتها بحضرة ابي محمد

40

القاسم بن محمد الكرخى ولد من الكتب كتاب الامامة كتاب نقص الأمامة على ابي على ولم يتبّد 23

على حدوث الاشياء، كتاب الردّ على الزنادقة كتاب الردّ على امحاب الاثنين كتاب الترحيد كتاب الردّ على هشام الجواليقى كتاب الردّ على امحاب الطبائع كتاب الشيز والعلام كتاب التدبيم كتاب الميزان<sup>1</sup> كتاب الميدان كتاب الردّ على من قال بامامة المفضول<sup>6</sup> كتاب اختلاى الناس فى الامامة كتاب الوصية والردّ على من انكرها كتاب ه فى الجبم والقدر كتاب الحكمين كتاب الردّ على المعتزلة فى طلحة والزبيم<sup>4</sup> كتاب القدر كتاب الالفاط<sup>6</sup> كتاب المعرفة كتاب الاستطاعة كتاب الثمنية الابواب كتاب الردّ على شيطان الطاق كتاب الخبار كيف يُفْتَم كتاب على ارسطاليس فى التوحيد كتاب المعتزلة الخره

شيطان الطاق

- ۱۰ وهو ابو جعفر الاحول واسبة حمد بن النعمان ويلقب بشيطان الطاق<sup>1</sup> ويلقبة الشيعة بمؤمن الطاق من اححاب ابى عبد الله جعفر بن حمد رضى الله عنه وكان متكلما حاذقا وله من الكتب كتاب الامامة كتاب المعرفة كتاب الردّ على المعتزلة في امامة المفضول كتاب في ام طلحة والزبيم وعايشة رضى الله عنهم
  - الشكال"

٥١ صاحب هشام بن الحكم رخالفة في الاشياء الافي اصل الامامة ولـ ٢ مـن الكتب كتاب المعرفة كتاب في الاستطاعة كتاب الامامة كتاب على من ابى وجوب الامامة بالنصّ

ابن قِبّة

وهر ابو جعفر بن حمد بن قبَّة، من متكلمي الشيعة وحدَّاقهم وله مـن الكتب كتاب الانصاف في الامامة كتاب الامامةً"

ابو سهل النوبختي

ابو سهل اسبعيل بن على بن نوبخت " من كبار الشيعة وكان ابو الحسن الناشى يقول انع استاذه وكان فاضلا عالما متكلما وله مجلس بحضرة جماعة من المتكلمين وله رأى في القائم من آل محمد لم يُسبق اليه وهو انه كان يقول انا اقول ان الامام محمد بن الحسن ولكنه مات في الغيبة وكان تالاه في الغيبة ابنه وكذلك فيما بعد من ولده الى ان ينفذ الله حُكْمَة في من اظهاره وكان ابو جعفر محمد بن على الشلمغاني المعروف بابن ابي العزاقر" رَاسَلَه" يدعوه الى الفتنة ويَبَذُل له المجز" واظهار الجيب وكان بمقدم رأس ابي سهل جلم" يشبة القرع فقال للرسول انا مجز ما ادرى اي شيء هو يُنْبِنُ صاحبك بمقدم رأسي الشعر حتى أومن به فقال للرسول انا مجز ما ادرى اي شيء هو يُنْبِنُ ماحبك بمقدم رأسي الشعر حتى أومن به

الجسم لا يجوز ان يكون مخترعاً لا من شىء ونقضة لنقض الرازى لكلام الـبـلخـى على الرازى كتاب نقض كتاب الرازى فى انة لا يجوز ان يفعل الله تعالى بعد ان كان غير فاعل كتاب الجواب عن مسئلتى الشيخ ابى محمد الرامهرمزى كتاب الكلام فى ان الـلـة تعالى لـم يزل موجودا ولا شىء سواة الى ان كتاب<sup>2</sup>... خلق الخلق كتاب الايمان كتاب الاقرار كتاب المعرفة

सार्भे के स्थान

بسم اللة الرحين الرحيم الفن الثاني من المقالة الخامسة من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسماء ما صنفوة من الكتب ويحتوى هذا الفنّ على اخبار متكلّمي الشيعة الامامية والزيدية ذكم السبب في تسمية الشيعة بهذا الاسم

10

تال محمد بن اسحق لما خالف طلحة والزبير على على رضى الله عنه وأَبَيَا إِلَّا الطلب<sup>°</sup> بـدم عثمان بـن عفان وتصدهما على عليه السلام ليقاتلهما حتى يَفيئًا الى امر الله جـل اسمه تسمّى من اتبعه على ذلك الشيعة فكان يقول شيعتى وسما<sup>و</sup>م عليه السلام الاصفياء الاولياء شرطة الخميس الاح*ح*اب

طبقة طبقة طبقة

رمعنى شرطة الخميس" ان عليا رضى الله عنه قال لهذه الطائفة تشرطوا فانما اشارطكم على الجنّة ولست اشارطكم عـلى ذهـب ولا فضة ان نبيا مـن الانبياء فيما مـضـى قـال لاححابه تشرطوا فانى لست اشارطكم الا على الجنّة

على بن اسمعيل بن مِيْثَم النهّار' اوّل من تكلم في مذهب الامامة على بن اسمعيل بن ميثم الطيار وميثم من جلة اححاب ٣٠ على رضى الله عنه ولعلى من الكتب كتاب الامامة كتاب الاستحقاق

هشام بن الحكم وهو ابو حمد هشام بـن الحكم، مـولى بنى شيبان كوفى تحوّل الى بغداد مـن الكوفة مـن اححاب ابى عبد الله جعفر بن حمد رضى الله عنه من متكلمى الشيعة ممن فتق الكلام فى الامامة وهذب المذهب والنظر وكان حاذقا بصناعة الكلام حاضر الجواب سئل هشام عن ٣٠ معاوية أُشَهِدَ بدرا فقال نعم من ذاك الجانب<sup>6</sup> وكان منقطعا الى يحيى بن خالد البرمكى وكان القيّم بجالس كـلامـة ونظرة وكان ينزل الكرخ مـن مدينة السلام<sup>7</sup> وتوفى بعد نكبة البرامكة بمليدة مستقرا وقيل فى خلافة المامون ولـة مـن الكتب حياب الامامة حياب الدلالات



ابن شهاب

ابو الطيب ابراهيم بن حمد بن شهاب اخذ عن البلخى والخياط وغيرهما وتوق بعد الخمسين وثلثمائة عن سنّ عالية وكان مولده . . . وله من الكتب كتاب محالس الفقهآء ومناظراتهم لحو اربع مائة ورتة

#### ابن الخلال القاضي

ابو عمر احمد بن حمد بن حفص الخلال البصرى مولدة بها ٌ ولقى الصيمرى وابا بكم ابن الاخشيد واخذ عنهما وكان الية القضاء بمدينة حرة وهى الحديثة وردّ الية قضاء تكريت وهو بها الى هذة الغاية وله من الكتب كتاب الاصول كتاب المتشابة

### ابو هاشم واصحابه

١٠ ابو عاشم عبد السلام بن محمد الجبّاءى ' قدم مدينة السلام سنة اربع عشرة وثلثمائة وكان ذكيّا حسن الفهم ثاقب الفطنة صانعا للكلام مقتدرا عليه قيّما به وتوفى سنة احدى وعشرين وثلثمائة وله من الكتب كتاب الجامع الكبيم كتاب الابواب الكبيم كتاب الابواب الصغيم كتاب الجامع الصغيم كتاب الانسان كتاب العوض كتاب المسائل العسكريّات كتاب النقض على ارسطاليس فى الكون مالفساد كتاب الطبائع والنقض على ما القائلين بها كتاب الاجتهاد

#### ابن خلاد البصرى

إبو على تحمد بن ... بن خلاد من أتحاب ابى هاشم خرج الية الى العسكم واخذ عنة وكان مقدما من اتحابة ولة من الكتب كتاب الاصول ومبّن آخذ عـن ابى هاشم ولا كتاب لة يعرف ... المعروف بقشور واسمة ... وعبد اللة بن خطاب ويعرف ... بن سهلوية 14 حمل عايشة ويكنى ابا القاسم<sup>2</sup>

# البصرى المعروف بالجُعَل

وهو ابو عبد الله الحسين بن على بن ابراهيم المعروف بالكاغدى من اهل البصرة ومولده بها واستاذه ابو القاسم بن سهلويه ويلقب بقشور على مذهب للبي هاشم واليه انتهت رياسة اتحابه في عصره وكان فاضلا فقيها متكلما عالى الذكر نبيه القدر عالم بمذهبه منتشم الذكر ه في الاصقاع والبلدان وسيما بخراسان وكان ينفقه على مذاهب اهل العراق قرأً على ابى الحسن الكرخى ونحن نذكر في هذا الموضع كتبه في الكلام ونذكر كـتبـه في الفقه في مقالة الفقهاء ان شاء الله وقرأ ايضا على ابى جعفم المعروف بسهكلام الصيمرى العباداتى وتحب ابا على ابن خلاد وقرأ على ابى هاشم عبد السلام بن تحمد ومولده سنة ثمان وثلثمائة وتوفي بهدينة السلام سنة تـسع وتسعين وثلثمائة وله من الكتب تمان تقان منها المروندى أبي الم

Digitized by Google

near tyte cen-

#### ابن الاخشيد

هو ابو بكم احمد بن على بن مـــجــور الاحشاد من افاضل المعترلة وصلحائهم وزهادهم وكانت له ضيعة منها مادّته وكان نصف اكثر ما يحمل اليه منها الى العلم واهله ومع ذلك كان حسن الفصاحة وله معرفة بالعربيّة والفقه وله فى الفقه عدّة كتب ومنزله فى سوق الـعـطـش فى درب يعرف بدرب الاحشاد وكان من حبّته للعلم وورعه يـقــول لوكيل لــــه فى ضيعته لا ه تحدّثنى بشىء من امم ضيعتى وتعمّد ما يقم رَمَقى ولا غنا بى عنه ودعنى اتوفّم على العلم وعلى امم الاخرة وتوفى ابو بكم عيوم الاحد لثمان بقين من شـعـبـان سـنــة ست وعشرين وثلثمائة وله من الكتب كتاب المعونة فى الاصول ولم يــتـمّـــه كتاب المبتدى كتاب نقل القرآن كتاب الاجماع كتاب النقض على الخالدى فى الارجاء كتاب المبتدى عرب ابى على فى النفى والاثبات كتاب المقصار التفسيم للطبرى .

الخصَيْني

وهو ابو الحسين عبد الواحد بن محمد الحصينى من امحاب ابى على الجبائى اخذ عنه وله من الكتب . . .

łð

5.ª .

اسماء ما صنّفه ابو الحسن على بن عيسى من الكتب في الكلام من غير خطة"

هو الرماني" قد مضى ذكر ابى الحسن في مقالة النحويين واللغويين ونحن نذكر في هذا الموضع اسمآء كتبه في الكلام فمن ذلك كتاب . . .

ومن المعتزلة ممن لا نعرف من امرة غير ذكرة ابو اتحق ابراهيم بن حمد بن عياش معتزل وله من الكتب كتاب نقض كتاب ابن ابی بشتر في ايضاح البرهان

الحسن بن ايوب<sup>،</sup> من المتكلّمين وله من الكتب كتاب الى اخية على بن ايوب فى الردّ على النصارى وتبيين فساد مقالتهم وتثبيت النبوة

ابن رَبَاح ابو عبران موسى بن رباح" المتكلّم على مذهب ابى على قرأً على ابى بكم ابن الاخشيد رعلى الصَيْمرى وغيرة من المتكلّمين وقيل يحيا في زماننا هذا بسدديسة مصم وقد جارز الثمنين ومولدة . . . وله من الكتب . . .



العشارى في ارزاق الـعـمّـال رسالة ابى غزوان القرشى في العفو رسائل باح <sup>و</sup> مختار الفصول والرسائل لاحمد بن محمد بن عبده الله الكاتب رسائل البيغا رسائل الصابى

تم المقالة الرابعة من كتاب الـفـهـرسـت وتم بتمامها الجزء الاول يتلوه ان شاء الله تعالى المقالة الخامسة من الكتاب في اخبار العلمآء واصناف ما صنّفوه من الكتب وهي خمسة فنون

> والحمد لله كـما هو اهله ومستحقّه ومستوجبه والصلوة والسلام على سيدنا حمد وعلى آله الطاهرين واححابه الاكرمين

المقالة الخامسة وهى خمسة فنون في الكلام والمتكلّمين الفن الاول في ابتداء امم الكلام والمتكلمين من المعتزلة والمرجئة واسماء كتبهم

الواسطى

ابو عبد الله حمد بن زيد الواسطى من جلّة المتكلّمين وكـبـارهم اخذ عـن ابـى عـلى الجبائى \* واليه كان يـنـتـمـى وكان فى زمانة علىّ الصوت كثيم الاححاب وقيل انه من متكلمى بغداد ونيهم يُعَدَّ وهو الحجيم وكان ينزل فى الفصيل \* وكان من اخفّ عالم الله روحا ومع ما ذلك يقول الشعم وهجا نفطويه \* وقال فيه

> من سرّة ان لا يرى فاسقا ا فليجتنب ان يرى نفطوية احرقه الله بــــمـف اسمة وصـيّم الباقى صُراخا علية

ومن طريف قوله في نِفطَوَيْه انه كان يقول من اراد ان يتناهى في الجهل فليتعرف ألكلام على مذهب الناشى والفقه على مذهب داود بن على والخسو على مذهب نفطوية قال ونفطوية. ٢٠ يتعاطى الكلام على مذهب الناشى والفقة على مذهب داود وهو نفطوية فهو اذًا نسهسايسة في الجهل وتوفي بعد ابى على باربع سنين وقيل سنة ست وثلثمائة وله من الكتب كتاب الجاز القرآن في نظمة وتأليفة كتاب الامامة جوّد فية "كتاب ...

رمن اححاب الواسطى ابر العباس الكتّاب" واسمة . . . وله من الكتب كتاب نقض كتاب الارادة صفة في الذات [172]

ذكر ما وجدتٌ من الكتب المصنفة فى الاداب لقوم لم يعرف حالهم على استقصاء

كتاب العفو والاعتذار لابي الحسين احمد بن نجيم بن ابي حنيفة كتاب الالفاظ لحمد ابن الحسين الكانب كتاب العفو والصفح لابي عاصم النبيل كتاب من نسم بيئا فنبز به ومن نسم بينا فنسب اليد الكندى كتاب البراعة والسسين لابن الحرون كتاب البراعة ه واللسن لابن ابي العواذل كتاب الهدايا للجنديسابوري كتاب الاشعار المنتخبات من اتوال الشعرآء الاسلاميّين لابي الفضل جعفر كتاب الحان القطربتي لسعد البارع كناب الشراهد لابن خُشنام كتاب الاتّصال لابي الجهم كتاب خلق الانسان لابي مَلك كَتَابَ التأريخ لسنان كتاب العطم للشطرنجي كتاب ترجمة كتاب الفلاحة للروم لعلى بن محمد بن سعد كتاب ادب الـشـعـم للخنعمي كتاب الشراب لابي زكرياء الرازي كتاب ١٠ الفلاحة لابن وحشيّة كتاب التفقيه للبندنيجي كناب الباه للرازي كتاب الموشح لعلى ابن عبيدة كتاب الازمنة لابن عباد المهلبي كتاب الاوائل لسعيد بن سعدون العطّار كتاب المشاكهة لابى عبد الله الاردى كتاب السرخسي إلى المعتضد في ادب النفس كتاب الدولة الديلميّة لابي جعفر الدامغاني كتاب الفاظ لعبد الرحمن بن عيسي الهمدانى كتاب مذاهب الخطباء لعلى بن اسمعيل كتاب الطبقات لحمد بن سعد كتاب المعرفة والتاريخ لابى سفيان كتاب تاريخ اسمعيل الخطبي كتاب الشيب والخضاب ١٥ لعبد الرحمن بن سعيد كتاب السلوة المستخرج عن مواريث الحكماء كتاب تاريخ واسط لجشل أحتاب الجواد الفياح لابن روسند الطاءى كتاب الردّ على الجهّال للحسن بن بدر الليثي يفضل الكندى في الفروسيَّة كتاب مختصر كتاب الحُل لحمد بن المحق الاهوازي كتاب تاريخ يحيى بن ابى بكيم المصرى كتاب السيوف وصفاتها للكندى

الرسائل التى لم يُجَرَّدْ ذِكْرُها بذكر اربابها

۲.

رسائل احمد بن عمد بن ثوابة رسائل يحيى بن زياد الحارثي رسائل ابي على البصيم رسائل احمد بن يوسف الكاتب رسائل احمد بن الطيب السرخسي رسائل ابي الحسن ابن طرخان رسائل الـشـريـف الرضي رسائل ابي الحسـن محمـد بن جعفم رسائل النيسابوري الاسكافي رسائل احمد بن سعد الاصفهاني رسائل ابي الحسن التونسي رسائل عمد بن مكرم رسالة احمد بن الوزيم صنعة على بن محمد العسكري رسالة محمد م ابن زياد الحارثي وهو اخو يحيى رسالة ابي عبد الله محمد بن على في استخراج المحف والمعتى رسائل ابي الحسن محمد بن الحارث الـتـمـيـمى رسائل ابن عبدكان \* رسائل المان الحرائي المحف ابو الحسن بن النج واسبة ... من اهل بغداد اطال البقام بالموصل وكان متكلما شاعرا ومات بالموصل وعمل شعرة قبل موتة لحو خمسمائة ورقة

التبيبي ه آبو الحسن على بن حمد من اهل بغداد واقام بالموصل وعمل شعرة نحو خمسمائة ورقة

ومن الشعرآء الشاميين قبل هولاء

ابو الحرد الرسعنى واسمة محمد بن احمد وشعرة نحو مائة ورقة ابو مسكين البردعى شاعر مُحْدَث يتنقَل في البلدان وكان مجوّدا وشعرة نحو مائة ورقة الخليع الرقى ويقال حرانى الا اند من تيك النواحى واسمة محمد بن ابى الغم القرشى شاعر مجوّد يسسلك في شعرة التجنيس والتطبيق قل ما خلا له بيت من ذلك وشعرة غير معمول نحو ثلثمائة ورقة وقيل ان بعض الادباء في عصرنا عملة على الحروف واختار قطعة من شعرة ابو محمد المهلبي

القصائد التي قيلت في الغريب

تصيفة الشرقى ابن القطامى' وقد مضى ذكرة قصيفة يحيى بن نجيم قصيفة الابزارى واسمه ... قصيفة شبيل بن عروة' وقد مضى ذكرة قصيفة موسى بن حزنبل'

القصائد المهمرزات

قصيدة ابن هدمة اولها

إِنَّ سُلَيْمَى واللَّهُ يَكْلَؤُهَا

تصيفة حفص بن ابى النعمان الأموى ومن بنى القرّيَّة واكثر الرواة يرويها لابى صعصعة العامرى واوّلها

كَلَأَتْ وَمِيضَ البَرْقِ حينٍ تَلَأَلَأُ

وعانة الكلم قان فضّلة في قولها قوم على قصيانة ابن هانمة وان كان ابن هانمة قان سبقه

تصيدة قصيدة قصيدة تصيدة

ما صنف في سجع الحمام وانسابها <sub>٢٥</sub> تصي<del>دة</del> يحيى بن ابى موسى الـنَّــهُـرُتِـيـرى في انساب الحمام كتاب ما قالته العرب في مخاطبة الحمام لابن ربيعة البصرى كتاب الاجناس لثابت كتاب اخبار العرب وما قالته في نوح الحمام وعديل الطيم

4.

ابو الحسن محمد بن سامی الشعبانی لم یذکر ما له وله قصیدة الدلالة دون مائتی ورقة البديحي واسمة احمد بن محمد من اهل انطاكية مائة ورتة ابو المعتصم الانطاكي واسمة. ... ثلثمائة ورقة ابن ابى زرعة الدمشقى قتل الثلثمائة مائة وخمسون ورقة الببغا ابو الفرج عبد الراَّحد بن نصر الشَّامى مطبوع الشعر ولقى سـيـف الدولة وله رسائل وشـعـره ثلثمائة ورقة الخُبْزأرزي واسمة نصم بن احمد بن مامون من شعراء البصرة رقيق الالفاظ ه غيم بصيم بصناعة الشعم وقد عمل شعره على الحروف ونحل الى الصولى ثلثمائة ورقة ابو الطيب احمد بن الحسين المتنبى وشـهـرتــة تغنى عن الاطناب في ذكرة كوفي ولقي سيف الدولة وشعره فيه مشهور ثلثمائة ورقة وقد عرّب شعره وتكلم عليه جماعة منهم ابو الفتم ابن جنى اللُّغرى ٪ ابر العُباس الناميُّ والى الوتَّت الذَّى توفى فيه وشعره خو المائة وخمسين ورقة وعملة ابو احمد الخلال الخالع ابو عبد الله محمد بن الحسين لقى سيف الدولة وله ١٠ من الکتب . . . ابو منصور بن آبی براك هذا استاذ السری بن احمد الکندی شاعم مجوّد ويقال ان السرى سرقُ شعرة ُوانتَّحله والذَّى رأَيت منه نحو مأَتنى ورتة ابـو نـصـم بن نباتُة التميمي من شعرآء سيف الْدولة وتوفى بعد الأربعمائة؛ وكان مخفيا نحو اربعمائة ابن الزمكون ابو . . . موصلى حُبيب الشعر هجّاء وكان غوّاصًا على الـمعانــى وشعرُه نحو الثلثمائة ورقة الخباز البلدى واسمه محمد بن . . . ويكنى ابا بكر وقد عمل الخالديانُ شعره بالموّصل ُخو ١٥ ثلثمائة ورقة وكان مجوّدًا الشيطمي واسمة . . . وكان يجولُ ثم انقطع الى سيف الدولة وقد عمل شعرة قبل موته ومقدارة نحو خمسمائة ورقة

الخالديان

ابو بكم وابو عثمان محمد وسعيد ابنا هاشم من قرية من قرى الموصل تعرف بالخالدية وكانا شاعرين اديبين حافظين على البديهة قال ابو بكم منهما وقد تتجبت من كثرة حفظه ٣٠ وسرعة بديهته ومداكراته انى احفظ الف سمر كل سمر في نحو مائة ورقة وكانا مع ذلك اذا استحسنا شيئا غَصَبَاه ماحبَه حيّا او ميّتا لا عَجْزًا منهما عن قول الشعر ولكن كذا كانت طباعهما وقد عمل ابو عثمان شعرة وشعر اخيه قبل موته واحسب غلاما يعرف برشاء عمله ايضا نحو الف ورقة وتوفي ابو بكم وعثمان ولهما من الكتب كتاب حماسة شعر الحدثين كتاب في اخبار ابى تمام ومحاسن شعره كتاب اخبار الموصل كتاب في اخبار شعر ابن ٢٠ الرمى كتاب المرابي علم المحاسن شعره عنها من الكتب عرف منه الحدثين العرف الم

السرى ابن احمد الكندى من اهل الموصل شاعر مطبوع كثير السرقة عذب الالفاظ مليح المأخذ كثير الافتنان في التشبيهات والاوصاف طالب لها ولم يكن لها رواء ولا منظر لا يحسن من العلوم غير قول الشعر وقد عمل شعرة قبل موتة نحو ثلثمائة ورقة ثم زاد بعد ذلك وقد عملة ٣٠ بعض الحدثين الادباء على الحروف 1911

احمد بن خالد المادرائي خمسون ورتة ابو الحسين محمد بن الحق بن الحسين المادرائي حبسون ورقة ابو على عاصم بن محمد الكاتب ثلثون ورقة ابو عبد الله الحسين بن احمد المادرائي مقلَّ ابو عبد الله حكم بن مَعْبَد الاصف هـانـي لم يم شعره ابو على محمد بن عروس الكاتب ثلثون ورقة ابو العباس بن ثوابة عشرون ورقة ابو الحسين بن ثوابة مقل و القاسم بن عبيد اللة بن سليمان مقل ابو العباس بن الفرات مقل ابو الحسين على بن العباس النوبختي مائتي ورقة ابو عبد اللة احمد بن عبد الله النوبختي مائة ورقة محمد بن عبد الله السنرى مائة ورقة جعفر بن قدامة مائة ورقة ابو عبد الله المنجع البصرى نحو مائة ورقة ابو الفضل العباس بن عبد الجبار خمسون ورقة ابو القاسم على بن محمد النسرى مقل ابو الطيّب محمد بن على البحارى مائة ورقة احمد بن عبد الله بن رشيد ۱۰ الكاتب مائة ورتة الحسن بن محمد بن غالب بن ابى عبد الله الاصفهانى خمسون ورتة ابو القاسم بن ابی العلاء خمسون ورقة حمدون بن حاتم الانباری مقل یحیی بن زکریاء ابن يحيى مقل ابو على الحسن بن يوسف لا نعرفة ابو عـبــ الله احمد بن كامل مقل ابو على حمد بن على بن الفيّاض مقلّ ابو غالب مقاتل بن النضم مقلّ ابو جعفر محمد ابن شعبة الجرجانى خمسون ورقة جُنادة خمسون ورقة ابو على محمد بن على بن مقلة ورقة المن ورقة ابو عبد الله محمد بن اسمعيل بن صالح بن يحيى الكاتب مقل ابو الحسين سعيد بن ابراهيم البرتى نصرانى كاتب مائة ورقة هذا اخم ما تضمنه كتاب ابي الحسين بن حاجب النعمان الكاتب من اسمآء الكتّاب الشعرآء الذين اختار من اشعارهم

> اسبآء جماعة من الشعرآء الحُّدَثين مبن ليس بكاتب بعد الثلثمائة الى عصرنا هذا

مُدرك بن محمد الشيبانى مائنا ورقة ابو بكم بن العلّاف وعمل شعرة بعض اهلة مع اخبارة مع من مدمت ومقدارة اربعمائة ورقة ابو طاهم سندوك بن حبيبة واسطى جيّد الشعم خمسمائة ورقة التُجيبى ابو بكم مائة ورقة القراطيسى واسمة ... ثلثمائة ورقة السلامى من اهل البطيعة دون المائتى ورقة ابو الحسن مطبوع العبدوسى واسمة محمد بن ما احمد مائنا ورقة ابو جعفم نصم بن محمد بن جهان الموصلى الفقيمة مائنا ورقة ابر ما احمد مائنا ورقة الو جعفم نصم بن محمد بن جهان الموصلى الفقيمة مائنا ورقة ابر واسمة ... مائنا ورقة الو جعفم نصم بن محمد بن جلباب الموصلى الفقيمة ورقة المريم الحسن مدن العلامى فحمد نائنا ورقة المائنا ورقة المائني ورقة والمائنا ورقة المائنا ورقة المو واسمة ... مائنا ورقة الاسكانى واسمة ... فعو مائتى ورقة مع مد بن احمد الصنوبرى والمية ... مائنا ورقة الاسكانى واسمة ... فعو مائتى ورقة مائنا ورقة مائنا ورقة المريم واسمة ... مائنا ورقة الاسكانى واسمة ... فعو مائتى ورقة مائنا ورقة مائنا ورقة المنوبرى والمائن ... مائنا ورقة الاسكانى واسمة ... فعو مائتى ورقة من مائنا ورقة المريم والمائية ... مائنا ورقة الاسكانى واسمة ... في مائتى ورقة مع مد بن المائريم والمائية ... مائنا ورقة الاسكانى واسمة ... فعو مائتى ورقة مائنا ورقة كشاجم ولد المائريم ابن شاهك مائة ورقة وله كتاب ادب النديم المغنم المرى من شعرآء سيف الدولة واسمة ابن شاهك مائة ورقة وله كتاب ادب النديم المغنم المورى من شعرآء سيف الدولة واسمة



الكريم ثلثون ورقة ابو الحسن احمد بن ابراهيم خمسون ورقة ابن داود العَبَرْتائي مقلّ ابو بکم محمد بن هارون بن مخلد بن ابان مقل احمد بن عیمسی قرأته بخطّ علی بن يعقوب مقلّ ابو صالح عبد الله بن حمد بن يزداد شلشون ورقة عبد الله بن النصر الكاقب ثلثون ورقة عبد الله بن يزيد مقل القلسم بن يوسف السلمي خمسون ورقة احمد من خالد الرياشي مقلَّ غالب بن احمد المعروف بـالـفـطـن ثلثون ورقة عمر بن ه عثمان بن اسنفداد من شعرآء مصر خمسون ورقة على بن الحسن من شعرآء مصر كاتب ثلثون ورقة سهل بن عمد الكاتب خمسون ورقة عمد بن احمد المعروف بتجون الكاتب ثلثون ورقة عبد الله بن احمد بن يوسف خمسون ورقة عبيد الله بن محمد بن عبد الملك مقلَّ ابر الصّقر اسمعيل بن بلبل ُ مقلَّ ابر الفـضـل احمد بن سليمان بن وهب خمسون ورقة حمد بن مهران الكاتب خمسون ورقة ابو عبد الله محمد بن عبد الله بن ١٠ يعقوب بن دارد اليعقوبي خمسون ورقة عبد الله بن عبد الله بن يعقوب اخوه مقلّ احمد بن على بن خيار الكاتب خمسون ورقة منصور بن عبد الله الكاتب خمسون ورقة احمد بن علوية الاصفهاني الكاتب خمسون ورقة ابو الطيب محمد بن عبد الله اليوسفي خمسون ورقة ابو الحسن على بن عبد الغفار الجرجاني كان كاتبا خمسون ورقة ابو الحسين عبد الوهاب بن عمرو الشلمغاني مائة ورقة ابو على احمد بن على بن الحسب المادرائي ١٥ خمــسـون ورقة ميمون بن ابراهيم الكاتب عشرون ورقة عبد الله ابن اخت ابى الوزيم مقل محمد بن على بن ابى حكيمة مقل محمد بن على المعروف بديدن مقل محمد بن الفضل الحوفزانى" الكاتب وزيم ثلثون ورقة عـيـسـى بن فرخانشاه الكاتب مقلّ ابو على احمد بن اسمعیل نطاحة \* خمسون ورقة علی بن محمد بن نصیم بن مـنـصـور بن بسام مائة ررقة ابر العباس هبة الله بن محمد بن عبد الله الناشي خمسون ررقة ابو بكر احمد ٢٠ ابن حمد الطالقانی خمسون ررتۃ حمد بن غالب بام الاصفهانی سبعون ررتۃ ابر القاسم جعفم بن حمد بن حدار كاتب الطولونية سبعون ورقة ابو محمد العباس بن الفضل الفاسی خمسون ورقة احمد بن صالح بن شِيرَزَاد والکاتب ثــلـثـون ورقة محمد بن علی الکاتب ويُعْرَفُ باذنجانة مقلّ محمد بن احمد بن على بن حيان خمسون ورقة على بن محمَّد بن سير والماذياني خمسون ورقة عبد الله بن طالب الكاتب مائة ورقة محمد بن ٢٠ عم المعروف بابن الخنساء ثلثون ررقة ابو الحسن على بن محمد بن الفيّاض ديوان خمسون ورتة ابو على عبد الرحمن بن عيسى الهمداني خمسون ورتة احمد بن محمد بن متوكل من ساكتى مصر خبسون ورقة ابو سعيد عبد الرحمن بن احمد الاصفهانى خمسون ورقة ابو الحسين احمد بن عمد بن يحيى بن ابي البغل خمسون ورقة ابو حمد القاسم بن محمد الكرخى خمسون ورقة ابو مقاتل نصم بن المنتصم الدئل خمسون ورقة ابو الحسين ٣٠

مثقال غلام ابن الرومى مائة ورقة ورواة عنه ابو الحسن على بن العصب الملحى: عن مثقال عن ابن الرومى ابن الحاجب غلام ابن الرومى مائة ورقة احمد بن ابى قسر الكاتب مائة ورقة خالد الكاتب وعمله الصولى مائتا ورقة

> اسباء الشعرآء الكتّاب على ما ذكرة ابن الحاجب النعبان في كتابة

وقد تكرّر فيه ما مضى من كتاب محمد بن داود القاسم بن صبيح خمسون ورقة يحيى ابن خالد مقل الفضل بن يحيى مقل على بن عبيدة مقل جعم بن يحيى مقل الفيض ابن ابی صالح مقل یوسف بن القاسم خبسون ورقة احمد بن یوسف مقل یعقوب بن نرج خمسون ورتة ابن المقفع مُقلّ عبد الوهاب خمسون ورقة الفضل بن الجيع مقلّ ۱۰ يعقوب بن الربيع ثلثون ورتة الحسن بن سهل مقل الفضل بن سهل مقل زنبور بن الفرج خمسون ورقة يوسف لقوة' خمسون ورقة سنائي بن صانقة خمسون ورقة سهان ابن هارون خمسون ورقة محمد بن بكم خمسون ورقة حمزة بن خزيمة الكاتب مقلّ حماد بن نجاح الكاتب مائة ورقة القاسم بن يوسف اخو احمد بن يوسف مـقـل خمسون ورتة ابو عبد الله محمد بن داود مقل مسلمة من سلم مقل صالح بن ابي النجم مقل ۱۰ محمد بن الحسين بن شُعَيْب مقل داود بن جمهور ديوان ابو الحارث محمد بن عبد الله الحرانى ديوان خمسون ورقة ٪ ابو جعفر احمَد بن أبى عثمان الكاقب ثــلـشـون ورقة ابراهيم بن العباس الصولى عشرون ورقة عملة الصولى حمد بن عمد الملك الزيات خمسون ورقة الحسن بن وهب مائة ورقة سليمان بن وهب مقل ابو عثمان سعيد بن حُمَيْد الكاتب خمسون ورقة سعيد بن وهب ليس من آل وهب خمسون ورقة موسى بن عبد ٢٠ الملك عشرون ورقة الحسن بن رجاء بن ابى الغاك خمسون ورقة ابراهيم بن اسمعيل بن دارد سبعون ورقة عمرو بن مسعدة ومجاشع اخوه الجميع خمسون ورقة احمد بن المدبم ابو الحسن ديوان خمـسون ورقة ابراهيم بن المدبر مـقـل ابو الجهم احمد بن يوسف خمسون ورتة ابو على البصيم عشرون ورقة ابو الطيب عبد الرحيم الحراني خمسون ورقة احمد بن ابی سلبة کاتب عباس خمسون ورقة احمد بن یحیی بن جابم البلاذری خمسون مه ورتة ابو عبد الرحمن العطوى مائة ورقة جنان الكاتب مقل سليمان بن ابى سهل بن نربخت خمسون ورقة الحسن بن الحسين بن سهل مقلَّ احمد بن محمد بن زيدونة الكاتب ثلثون ورقة ابو حكيمة راشد بن اتحق الكاتب سبعون ورقة ابو الغمم هارون بن حمد كاتب الحسن بن زيد خمسون ورتة هرثمة بن الخليع مقلّ ابو جعفر محسم بن جعفر الكاتب خمسون ورقة ابراهيم بن عيسى المدائني ضمسون ورقة على بن عبد [166]

الجترى الوليد بن عبادة كان شعرة على غير الحروف الى ايام الصولى فانة عمله على الحروف وعملة على بن حمزة الاصفهانى ايضا فجرّدة على الانواع وله من الـكـتـب كَتَابَ الحماسة على مثال حماسة ابى ٣٥ تمام كَتَابَ معانى الشعرآء ابن الرومى°

بين "بورمي على بن العباس بن جريم كان شعرة على غير الحروف رواة عنة المسيبي" ثم عملة الصولى على الحروف وجمعة ابو الطيب ورّاق بن عبدوس من جميع النسخ فزاد على كل نتخة مما هو على الحروف وغيرها نحو الف بيت

[165]

البصرى ثلثون ورقة الخطاب بـن البعلى خبسون ورقة ابو الكلب الحسن بن النجاح خبسون ورقة عبد الله بن محمد البكى ثلثون ورقة يوسف بن البعترّ بن ابان العسرى مقلّ محمد بن الحارث البصرى خمسون ورقة الجُمَل البصرى القاسم بن عبد السلام<sup>،</sup> ۱۰ خبسون ورقة الخليل بن جماعة البصرى خمسون ورقة هشام بن احصن الاباضى البصرى ثلثون ورقة الخليل بن معاذ البصرى ثلثون ورقة احمد بن محمد المديم<sup>6</sup> سبعون ورقة ابو سعيد الخزومى مائة وخمسون ورقة الكساءى على بن حيزة عشر ورقات محمد بن وهيب خمسون ورقة عمارة بن عقبل ثلثمائة ورقة فَرُوّة بن حميضة<sup>6</sup> الاسدى خمسون ورقيب خمسون ورقة عمارة بن عقبل ثلثمائة ورقة فَرُوّة بن حميضة<sup>6</sup> الاسدى خمسون ورتي الطاءى وله من الكتب كتاب الخياسة كتاب الاختيارات من شعر المعرآء كتاب اس الطاءى وله من الكتب كتاب الخياسة كتاب الاختيارات من شعر المعرآء كتاب على غير الحروف بل على الدرون خو ثلثمائة وعمله على بن حيزة الاصفهانى ورقة الى ايام على غير الحروف بل على الدرون خو ثلثمائة وعمله على بن حيزة الاصفهانى ورقة الالمدى على غير الحروف بل على الدرون خو ثلثمائة وعمله على بن حيزة الاصفهانى ورقة الالمعر عمين المول فانة عمله على الغروف عمد الله بن حين الاحتيارات من شعر المول فانة عمله على الدرون خو ثلثمائة وعمله على بن حيزة الاصفهانى ايضا معرّو فية عمين المورة بل على الارى حين الله بن حميد الطوسى سبعون ورقة عبد الله بن عمين الله العايسى حسون ورقة الحق بن حين الموس ينعون ورقة عمد الله بن عمين الله العايسى خمسون ورقة الحق بن حميد الطوسى سبعون ورقة عمد الله بن

آل البعدل

ابن المعدل \* شاعر مائة وخمسون ورقة احمد وعيسى وعبد الله شعراء مقلّون وقد مضى ذكرهم

ابـو حَـرام الْعُكْلى خمسون ورقـة محمد \* المهلبى ثلثون ورقـة الفُرات بـن عبد الله

المعدل بن عيلان 1 بن الحارب بن الجترى يكنى ابا عمرو خمسون ورقة عبد الصمد ه

رزُقة منصور الهندى غلام حفصوية مقلَّ ابو عبران السلبى خــبــسـون ورقة ابو شبل العقيلى مقلَّ الهيثم بن مطهر الغافا مقلَّ الفضل بن اسبعيل بن صالح الهاشمى مائة ررقة

# النساء الحرائم والمماليك

عُليَّة ابنة المهدى عشرون ورقة ورور الزرقاء عشر ورقات عِنَانُ جارية الناطفى عشرون ورقة الدلفاء مقلّة خنساء مقلّة ملك مقلّة محتية مقلّة مدامُ مقلّة حسب مقلّة

علم مقلَّة رئم مقلَّة دَنَانِيرُ\* جارِية كناسة مقلَّة فضل الشاعرة عشرون ورقة مندون الخادم عشرون ورقة عبد الجبار بن سعيد المُساحقي خمسون ورقة الصمرى مقل ابو فرعون الشاسي ثلثون ورقة عمرو الحاركي خمسون ورقة احمد بن اسحق الخارجي خمسون ررتة أبو الخطاب البهدلى ثلثون ورتة ابو دُهْمان مقل ابو العبد الرياحي ثلثون ورتة ابو الرميم جندب بن سودد مقل ميمون الحصرى مقل المستهل بن الكميت خمسون ررقة اسمعيل بن جَدر الحريرى مقل محمد بن كناسة الاسدى خمسون ورقة عبد القدوس ۱۰ وعبد الخالق ابنا عبد الواحد بن الـنـعـمـان بن بشيم مقلَّان حمرو بن جزى السكرى مقلّ طالب وطالوت ابنا الازهر مقلّان ابو الصَلع السندى ثلثون ورقة المنجم الراسبي ثلثون ورقة بريَّة المصرى مقلَّ مَعْقِل بن طوق مقلَّ عباد بن المُبَزَّق خمسون ورقة اسمعيل القراطيسي تسعون ورقة ابو يعقوب الحريمي مائنا ورقة على بن جَبَلَة الـعَـكَـرَّك مائة وخمسون ورقة محمد بن خادم الباهلي سبعون ورقة محمد بن بشير خمسون ورقة ه، احمد بن يوسف خمسون ورقة القاسم بن يوسف خمسون ورقة عَوْف بن مُحَلِّم<sup>،</sup> ثلثون ورتة الغساني ابو محمد مقل الحسن بن طلحة القرشي مقل على بن ابي كثيم خمسون ورتة العنسق الضبى خممسون ورتة محمد واسحق ابنا ابراهيم الفزارى مقلان وَرَتَة الاسدى مقلّ ابو دلف الجلى مائة ورقة اتحق بن ابراهيم خمسون ورقة مـعـقـل بن عيسى اخو ابى دلف مقلّ المأمون عشرون ورقة محمد بن على الضبى ثلثون ورقة محمد ۲۰ ابن ابی حمزة العقیلی مقلّ ابو صعصعة الضریم الکوفی مقلّ ابو بکم العروضی خمسون ورقة العلاء بن عاصم الغساني مقل الحسين بن النحاك الباهلي مقل ابو العميثل مائة ورقة احمد بن هشام خمسون ورقة على بن هشام خمسون ورقة ابو حفص الشطرنجى خمسون ررتة ابو النفيعي عشر ورقات جعفر بن عفان الطاءى من شعراء الـشـيـعـة وشعره مائنا ورقة احمد بن الجام مقل القاسم بن سيّار الكاتب خمسون ورقة ابو دفافة احمد بن ۴۰ منصور مقل محمد بن ابی بدر السُلمی خمسون ورقة ابو زیاد الکلابی ثلثون ورقة محمد ابن يزيد بن مسلمة الحصني مائة ورتة المحق بن الصباح السبيعي مقل ابر راسب البجلي خمسون ورقة ابو موسى المكفوف خمسون ورقة الاخفش البصرى مقلّ الحِرْمارى خمسون ورتة ابو همام روح بن عبد الاعلى خمسون ورقة عطاء بن احمد المدينى مقلّ محمد بن على الجراليقي خمسون ورقة العَدّاء' الحنفي المصرى خمسون ورقة سعيد بن صمصم الكلابي ۳۰ خمسون ورقة ابو عدنان السُّلمى ثلثون ورقة اسمعيل بن ابى محمد اليزيدى خمسون [164]

سقلابی بن المنتهی مقلّ عبد الله بن الحُرّ مقلّ ابر المعانی المدنی عشرون ورقة الحسن ابن أَرْطَاة الاعرجی مقلّ الدیفعی مقلّ ابن ابی عاصیة السُلمی خمسون ورقة ابسراهـیـم ابن عبد الله بن حسن مقلّ موسی بن عبد الله بن حسن مقلّ مَعْن بن زایدةَ مقلّ مالم بن عبد القدوس یرمی بالزندقة خمسون ورقة سـلـمـة بن عبّاد بن منصور مقلّ ابر الجُناء نُصَيْب سبعون ورقة یحیی بن بلال العبدی مقلّ سلیمان بن الولید ابو مُسْلم ه مقلّ الحکم بن قنبم المازنی خمسون ورقة ابو هاشم المطلبی مقلّ

ابان اللاحقى وآله

ابان بن عبد الحميد بن لاحق بن عفيم شاعم مُكْثِم واكثم شـعـرة مزدوج ومسمّط وقد نقل من كتب الفرس وغيرها ما انا ذاكرة كتاب كـلـيـلـة ودمنة كتاب الزهم وبرداسف<sup>1</sup> كتاب السندباد كتاب مزدك كتاب الصيام والاعتكاف ابو عبد الحميد شاعم مقلّ حمدان بن ابان بن عبد الحميد خمسون ورقة لاحق بن عبد الحميد شاعم مقلّ عبد الحميد أنظم مقلَّ<sup>1</sup> عبد الحميد بن عبد الحميد اخو ابان شاعم

سهل بن هارون وقد مضى ذكرة شاعر مقل العباس بن الاحنف عمل شعرة زنبور الكاتب شاعر خمسون ورقة بكر بن النَطَّاح شاعر مائة ورقة صالح بن ابى النجم خمسون ورقة شهاب الخياط عشرون ورقة ابو الهول الحميرى خمسون ورقة داود بن درّ بن الواسطى ثلثون ورقة كلثوم بن عمرو العتابى مائة ورقة منصور بن سلمة مائة ورقة ابو قاموس الشيبانى مائة ورقة يوسف بن الصَيْقل خمسون ورقة العباس بن ابى الشعلى مائة ورقة احمد بن سيار الجرجانى خمسون ورقة العباس بن الحسن العباسى خمسون ورقة عتبة الاعور الكوفى مقلّ عبد خمسون ورقة العباس بن الحسن العباسى خمسون ورقة عتبة الاعور الكوفى مقلّ عبد الله بن ايّوب التيمى مائة ورقة الوالعيم بن سَيَّارة خمسون ورقة العدن الربيع سبعون ورقة ٠٠ الله بن الرّواشى مائة ورقة الراهيم بن سَيَّارة خمسون ورقة العسين الخليع بن الله بن الرواس مائة ورقة المراهيم بن سَيَّارة خمسون ورقة العمدين الربيع معون ورقة الثمان الرواشى مائة ورقة المراهيم بن سَيَّارة خمسون ورقة العامر الكوفى مقلّ الما الله بن الروا تي مائة ورقة المراهيم بن سَيَّارة خمسون ورقة العسين الخليع مبع الما الرواشى مائة ورقة العباس بن الحسن العباسى خمسون ورقة معقوب بن الربيع سعون ورقة الما الرواش مائة ورقة المراهيم بن سَيَّارة معمون ورقة الو العدام مقل اخوة الفضل الما الرواش مائة ورقة الم السود الشيبانى خمسون ورقة الو العدام مقل اخوة الفضل الما الرواش مائة ورقة الم السود الشيبانى خمسون ورقة الم العدام مقل اخوة الفضل الرمانى خمسون ورقة معدد المادك الفقعسى مائة ورقة الما عمر بن امية العمو الرُّمانى خمسون ورقة معدد بن عبد الملك الفقعسى مائة ورقة العلين من المية الحرم الرُّمانى خمسون ورقة معدد بن عبد الماك الفقعسى مائة ورقة الما من من مرقب المرحى مقل ابن ابن ابن شيخ مقل عصد بن عبد الماك الفقعسى مائة ورقة الم الموم المرحى

# آل ابي عيينة المهلبي

عبد الله بن حمد بن ابى عيينة مائة ورقة ابو عيينة حمد بن ابى عيينة مائة ورقة عبد الله بن المبارك الدُبَيثى' مائة ورقة الرشيد عشم ورقات ابراهيم بن المهدى مائة ورقة ابو الهندام المدنى مقلّ على بن حمزة الكساءى مقلّ وزيم العروضى مـائـة ورقة الفضل بن العباس بن جعفم الفراغى مقلّ \* 1011

Digitized by Google

# حمد بن ابی عیینة

نحو مائة ورقة سَلْم بن عمرو الخاسم نحو مائة وخمسين ورقة سليمان بن المهاجم نعو خمسين ورقة المؤمَّل الرقى نحرَ خمسين ورقة السَّرِيّ بن عبدُ الرحمن مقلّ المهدى عُشرً ورتات صالح بن جناح خُمسين ورتة الخليل بن احُمد عشرون ورتَّة خلف الاحمر خمسون ه ورُقة الحسين بن مُطَيَّم الاسدى نحو مائة ورقة زيد بن الجُهم خمسون ورقة داود الاسود خمسون ورقة ابن حساب خمسون ورقة شراعة بن الزيدنود سبعون ورقة على بن الخليل مائة ورقة مطيع بن اياس مائة ورقة يحيى بن زياد الحارثي سبعون ورقة مُنْقِل الـهِــلالى \* خمسُون ورتة آبو المحار خـمـسون ورتة ادم بن عبد العزيز ويرمى بالزنديقة عشرون ورقة عبد الله بن مصعب خبسون ورقة مُكاشة بن عبد الصَّبدُ ثلَّتون ورقة ١٠ عبد الملكَ بن المبارك الخياط ثلثون ورقة مُسَاوِر الوراق خمسون ورقة محمد بن عبد الرحمن ست وثلثون ورقة ابو ملك الأعرج ثلثون ورقة ابن ابى الولّيد الزنديق ثلثون ورتة بشم بن المعتممٍ وخن نستقصى اخباره في المقالة الخامسة وكان هذا الرجل شاعرا وأكثر شعرة على المسمَّط والمزادرج وقد نقل من الكتب من معانى شتى الى الـشُـعــر ما اناً ذاكره فمن ذلك كتاب التوحيد كتاب حدوث الاشيآء كتاب الردّ على الخويّين كتاب ٥١ الجة َى اثبات نبوة النبى صلعم كتاب الردّ على النصارى كتاب الردّ على اليهود كتاب الردّ على الرافضة كتاب الردّ على المرجئة كتاب الردّ على الخوارج كتاب الردّ على ابي الهذيل كتاب الردّ على النظام \* كتاب الردّ على ابي شمر \* كتاب الردّ على زياد الموصلى كتاب الردّ على ضرار كتاب الردّ هلى ابي خلدة ' كتاب الردّ على حفص الفَرْد كتاب الردّ على هشام بن الحكم كتاب الردّ على احجاب ابي حنيغة كتاب اجتهاد الرأى كتاب ٢٠ الحسين بن صبعى كتاب الردّ على الاصمّ كتاب قتال على عسليم السلام وطلحة رضى الله عنه كتاب الردّ على الاصمّ ايضا في الامامة كتاب الردّ على المشركين أبو السدانة الفزارى عشرون ورقة أاتحق بن الفضل واخوته عبد الرحمن ومحمد وعبد الله مقلُّون غالب إبن عثمان الهمدانى عشرون ورقة ابو البيان " خمسُون ورقة ابو عاصم الأسلمي عشرون ورقة الدارى المدنى ثلثون ورقة على بن رُوَّيْم الكوفى خمسون ورقة عمر بن المبارك مولى ۲۰ خزاعة مقل ابن يامين البصرى عشرون ورقة ابو حَنَش النبيرى ثلثون ورقة

آل ابي امية

اميَّة بن ابى اميَّة خمسون ررقة محمد بن ابى اميَّة خمسون ورقة على بن ابى اميَّة مائة ورقة عبد الله بن اميَّة بن ابى اميَّة خمسون ورقة احمد بن اميَّة بن ابى اميَّة ثلثون ورقة ابو حشيشة الطنبورى وقد ممَّ ذكرة ولا شعم له يُـعَـوَّلُ عليه ابو حَـيَّـةَ الـَّـمَـيُّرى ٣٠ خمسون ورقة ابو نَجْدَةَ<sup>٥</sup> النميرى ثلثون ورقة محمد بن ذُوَّيْب العمانى الراجز خمسون ورقة احمد بن ابى عثمان الكاتب خمسون ورقة عبد العفار بن عمم الانصارى مقلًو درقة احمد بن ابى عثمان الكاتب خمسون ورقة عبد العفار بن عمم الانصارى مقل

Digitized by Google

•

### ابر العتاهية

الصورة فى شعرة مثل صورة بشّار والذى رأيت من شعرة بالموصل نيّف وعشرين جزءا انصاف الطلحى ليخطّ ابن عمار كاتب شعر الكُنْدَثين وكان ما رأيته يدلّ على انها من تــلـــُـيــن جزءا وقد عمل اخبارة واخبار شعرة جماعة فذكرنا ما عملوة عند ذكرهم

ابو نواس

ويستغنى بشهرته عن استقصآء نسبة وخبرة وتوفى ابو نواس فى الفتنة قبل قدوم المأمون من خراسان سنة مائتين وقال ابن قتيبة سنة تسع وتسعين ومائة فممن عمل شعم ابى نواس على غير الحروف يحيى بن الفضل راويته وجعلة عشرة اصنانى ومن العلمآء ابو يوسف يعقوب بن السكيت وفسرة فى نحو ثمان مائة ورقة وجعلة ايضا عشرة اصنانى وعملة ابو سعيد السكرى ولم يتبّه ومقدار ما عمل منه ثلثية فى مقدار الف ورقة وعملة من العل الادب الصولى على الحروف واسقط المتحول منة وعملة على بن حمزة الاصفهانى على الحروف ايضا وعمل على الحروف واسقط المتحول منة وعملة على بن حمزة الاصفهانى على الحروف ايضا وعمل وعمل الدرب الصولى المراب المتحول منة وعملة على بن حمزة الاصفهانى على الحروف ايضا وعمل معلى الحروف واسقط المتحول منة وعملة على بن حمزة الاصفهانى على الحروف ايضا وعمل وعمل الوشاء ابو الطيب اخبارة والختار من شعرة وعمل ابن عمار اخبارة والختار من شعرة وعمل وعمل ايضا رسالة فى مساوية وسرقاتة وعمل آل المنجم اخبارة ومتار شعرة فيما عملوة من وعمل ايضا رسالة فى مساوية وسرقاته وعمل آل المنجم اخبارة وحمل العرب من شعرة من وعمل ايضا رسالة فى مساوية وسرقاته وعمل عمل ابن عمار اخبارة والختار من شعرة من وعمل ايضا رسالة فى مساوية والاتصار له والكن وعمل ابن عمار اخبارة والحنار من وعمل ايضا رسالة فى مساوية والاتصار له والك من عمل ابن عمار اخبارة والحنوا ومن وعمل ايضا رسالة فى مساوية وسرقاته وعمل الماله منه منا به المان المارة وعمل والمار الما مان شعرة فيما عملوة من

مُسْلِم بن الوليد وامرة مشهور وشعرة نحو مائتى ورقة على الحروف عملة الصولى ورجل . . . كان فى زماننا

مروان بن ابی حفصة الرشیدی رآله ورلده الشعرآء ۲۰ ابو حفصة الاولُ واسمه یزید فی ایام عثمان بن عـفـان رضی الله عنه شاعر مقلّ جدّا

اسمآء من ناقض جرير وناقضة جرير نقائض جرير والاخطل نقائض جرير وعمر بن لَجَأَّا نقائض جرير والفرزدق اسمآء ولد جرير الشعراء نوح بن جرير شاعر مقلّ بلال بن جرير شاعر مقلّ ابنة جرير واسمها ...\* عقيل بن بلال شاعر مقلّ عمارة بن عقيل شاعر مُجوّد مكثر

اسمآء القبائل التي عملها السكرى

اشعار بنى ذُهْل اشعار بنى شـيـبـان اشعار بـنـى ابى ربيعة اشعار بنى يربُوع اشعار طىء اشعار بنى كنانة اشعار بنى ضبّة اشعار فزارة اشعار بَجِيلة اشعار الفِنْد اشعار بنى يشكم اشعار بنى حنيفة اشعار بنى مُحارب اشعار الازد اشعار بنى نهشل اشعار بنى عدى اشعار انجع اشعار بنى تميم اشعار بنى عَبْد ودّ اشعار بـنـى مخزوم اشعار بنى اسد اشعار بنى الحارث اشعار الضِباب اشعار فهْم اشعار مُزَيْنة وعَدُوان ١٠ ومن اشعار الشعرآء ايضا شعم مُحَّلُبة بن خَشَرَم الكميت بن معروف وزِيادة بن زيد ألصِّة القشيرى عمله المفضل بن سلمة

to

قال حمد بن اتحق قد قلنا في اول هذه المقالة انا لا نستحسن ان نطبق الشعرآء لانة قد قدمنا من العلبآء والادبآء من فعل ذلك وانما غرضنا ان نورد اسمآء الشعرآء ومقدار جم شعر كلّ شاعر منهم سيما الحدثين والتفاوت الذى يقع في اشعارهم ليعرف الذى يريد جمع الكتب والاشعار ذلك ويكون على بصيرة فية فاذا قلنا ان شعر فلان عشر ورقات فانا انما ٢٠ عنينا بالورقة ان تكون سليمانية ومقدار ما فيها عشرون سطرا اعنى في صفحة الورقة فليعملُ على ذلك في جميع ما ذكرته من قليل اشعارهم وكثيرة وعلى التقريب قلنا ذلك وبعسب ما رأيناه على مرّ السنين لا بالحقيق والعدد الجَزْمِ<sup>®</sup>

بشار بن بُرد ویلقّب بالمرعث مولی بُنی عقیل وقیل اصله فارسی ولم یجتمع شعره لاحد ولا احتری علیه ۲۵ دیوان وقد رأیت منه نحو الف ورقة منقطع وقد اختار شعره جماعة

ابن هَرْمَةَ وهو ابراهیم بن علی بن هَرْمة وشعره جرَّد نحو مائتی ورقة وق صنعة ابی سعید السکری نحو خمسمائة ورقة وقد صنعه الصولی فلم یات بشیء [159]



-mag IoA com-

الجعدى وعملة الاصمعى وابن السكيت لبيد بن ربيعة العامري عملة ابر عـمرو الشيباني والاصمعى والطوسى وابن السكيت تميم بن ابى مقبل عملة ابو عمرو والاصمعى والطوسى وأبن السكيت فَرَيْد بن الصِبّة الجُشَمِي عمله ابو عمرو الشيباني والاصمعي عمرو بن مَعْدِى كَرِبَ ابو عمرُو الاعشى الكبير ابو عمرو والاصبعى وابن سكيت والطوسى وثعلُب ه مُهَلِّهِل بَن رَبيعة الأصمعي وابن السكّيت مُتَبِّم بن نُوَيْرَةَ ابو عمرو الشيباني والاصمعي اعشى المعلمة الاصمعى وابن السكيت بشر بن ابي حازم الأصمعي وأبن السكيت المتلبِّس الاصبعى وغيرة المسيَّب بن عَلَسٍ جماعة حُمَيْد بن ثور الرباحي الاصمعى وابو عمرو وابن السكيتُ والطُوسى حُمَيْد الارتط الاصمعي وابو عمرو وابن السكيت والـطـوسـي عَدِىّ بن زيد العِبَادى جماعة عدى بن الرِقاع جماعة سُحَيَّم بن وَثِيل العاملي الرياحي الأصمعي ١٠ وأبن السكيب الطِرِمَّاح الطوسى فَجُرَّد وجماعة عُرُوَة بن الوَرْد الاصمعى وابَّن السكيب العبّاس بن مِرْداس أَلطوسى وابن السكيت شَبيبُ بن البَرْصَاء ُ عمرو بن شأَّسِ الاصبعى وابن حبيب الْنَمر بن تَوْلَب الاصمعى وابن الاعرابي المَرَّار الفَقْعَسي ابوُ الطَّحَان القَيْني سالم بن وابصَةَ العباس بن عتبة بن ابي لَهَب الشَّبَاخ مَعْن بن أَوْس الراعي عبد الرحمن بن حسان ابنة سعيد بن عبد الرحمن إعبد الله بن قيس الرقيات ابو الاسرد ه، الدُوَّل الاصبعى وابو عمرو جِران العَوْد النُبيري الحادرة مضرَّسْ بن رِبْعِي الاصبعى وغيرة حريثة جماعة خِدَاش أبن زُعَيم مُزاحم العُقيل جماعة ابر حَيَّة النُّبَيُّري الاصمعي وغيره الخنساء ابن السكيت وابن الأعرابي وغيرهما الكُمَيّْت عمله الاصمعي وزادً فيه ابن السكيَّت ورواه جماعة عن ابن كناسة الاسدى ورواه ابن كناسة عن ابي جَـزِي \* وابِّي الـموصـول وابي صدَقة وهولاء من بــنــى اسد ورواه ابن السكيت عن نصران استاذه وتــال نصران قرأت شعر ۲۰ الكميت على ابى حفص إعمر بن بُكَير وعمل شعر الكميت السكرى ذو الرمَّة عمله إجماعة ورَوَوْه والذى عمله ابو العباس من جميع الروايات وعمله السكرى فزاد إفيه على الجماعة إوهلال ابن مَيَّاس والمنتجع بن نبهان (روى عنه ابو عبيدة والليث بن ضمام يرويه عن ابن المرضى والقاسم بن قاسم عن ابي جُهْمة" العدوى ابو الجم الجُدلى روى ابو أعمرو الشيباني شَعَر ابي النَّجم عن عمد إبن شـيـبـان بن ابي النَّجم أوعن ابي الأزهر ابن بنتا ابي النَّجم ٥٠ وعملة ابو سعيد السكرى وجوّدة المجّاج الراجز الاصمعى وابو عمرو الـشـيـبـانــى زُرّْبة بن الجَتَّاجِ " إمن الحدثين روى الاصمعي شَعر رؤبة؛ عنه وكذلك إابو عمرو الشيباني وجماعة من العلمآً، وعمله ابو سعيد السكرى وجوّدة الأخْطل عملة الـسـكـرى فجوّدة الفرزنت عمله السكرى فجرَّده ولم يعمل السكرى شعر جرير والذى عملة جماعة من العلمآء منهم ابو عمرو الشيباًني والاصمعي وابن السكيَّت والذَّى رُوَّى شعر جرير ايضا عنه مِحْكَل بن كـسُـيـب بنَّ ٣٠ عمّار بن عُكابة" بن الخطفا هذا من خط ابن الكوفي نقائض جريم والفرزدي عملها ابر عبيدة معمم ابن المثنى ورواها الاصمعى دون تلك الرواية وعسمالها ابو سعيد الحسن بن الحسين فجرَّدها وقد عملها ابو المغيث الأُوْدي رواها عُنه ثعلب [158]

ess 18V 1888

قال حمد بن المحق غرضنا في هذه المقالة ان نبين عن ذكر صنّاع اشعار القدماء واسماء ه الرواة عنهم ودواوينهم واسماء اشعار القبائل ومن جمعها والفها ونذكر في الفنّ الثاني من هذه المقالة ويحتوى على اشعار الخُذَثين مقدار حم شعر كل شاعر والمكثر منهم والمقلّ والـلـــــــــــــــــــــــــــــ يعين على ما الزمناه نفوسَنا من ذلك بمنّة لطفه

> اسمآء رواة القبائل<sup>•</sup> واشعار الشعرآء الجاهليّين والاسلاميّين الى أول دولة بنى العباس

ابو عمرو الشيبانى رقد مضى ذكرة وخالد بن كلثوم الكوفى وقد مضى ذكرة وحمد بن حبيب وقد مضى ذكرة والطوسى وقد مضى ذكرة والاصمعى عبد الملك بن قريب وقد مضى ذكرة وابن الاعرابى وقد مضى ذكرة قد ذكرنا فيما تقدّم من احد هولاء العلمآء منهم من الرواة الفحكاء والاعراب ولا حاجة بنا الى اعادة ذلك فليلتمس عند الحاجة اليه فى موضعه ان شاء الله تعالى

امرؤ القيس بن جم رواة ابو عمرو والاصمعى وخالد بن كلثوم وحمد بن حبيب وصنعة من جميع الروايات ابو سعيد السكرى نجوّد وصنعة ابو العباس الاحول ولم يتمة وعملة ابن السكيت

۲.

زهیم بن ابی سُلْمَی رواه جماعة وقصّروا واختلفت روایتهم وصنعه السّکری فجّرّده اسمآء الشعرآء الذین عمل ابو سعید السکری اشعارهم

تال حمد بن اتحق الذى عمل من علمآء اشعار الشعرآء فجرّد فاحسن ابو سعيد السكرى واسمة الحسن بن الحسين وقد استقصيتُ ذكرة في موضعة وانا اذكم في هذا الموضع ما عملة ليقرب على المريد لذلك تناولة واذكم في هذا الموضع ايضا من عمل ما عملة السكرى فقصّم ٢٥ او جود حتى لا احتاج الى التكرار ان شاء اللة فمن ذلك المروء القيس وقد مـضى ذكرة النابغة الذبياني وعملة ايضا الاصمعي زهيم وقد مضى ذكرة فقصّم وابن الـسكـيـت فجرّد والطوسى الخُطَيْئة عملة الاصمعى وابو عمرو الشيباني والطوسي وابن الـسكـيـت النابغة

s lo4 <del>va</del>

واسمة ... وكان نظم العدلى وكانا جميعا يلعبان بين يدى المتوكل وللرازى كتاب لطيف في الشطرنج

الصولى للم المربع المعرفي المعرفي المعرفي المعرفي المعربي المتحدة المولة المعربي المتحدة المولة المعاب المعربي الشطرني المتحدة الثانية

الكَجُّلاج <sup>•</sup> وهو ابو الفرج حمد بن عبيد الله ورأيته وخرج الى شيراز الى الـمـلـك عـضـد الدولة وبشيراز مات فى سنة نيّف وسـتـيـن وثلثمائة وكان فيها بارعا وله من الكتب فيها - كتاب ١٠ منصوبات الشطرنج

- ابن الاقليدسي ابو الحق ابراهيم بن حمد بن صالح وكان من الحذاق بها وله كتاب حموع في منصوبات الشطرنج
- قريص المغنى ه قريص الجرّاحى وكان في جملة ابى عبد الله محمد بن داود بن الجرّاح واسمة ... من حذاق المغنيين وعلمائهم وينبغى ان يكون في طبقة جطة وبعكة فيلحق بموضعة فانا سهونا عن ذكرة وفية يقول جطة من ابيان الكلنا قريصا وغَنَّى تريص فبتنا على شرف الفالج وتوفي قريص في سنة اربع وعشرين وفيها مات جطة وله من الكتب كتاب مناعة الغناء وتوفي قريص في سنة اربع وعشرين وفيها مات جطة وله من الكتب تتاب مناعة الغناء الف ورتة الف ورتة الف ورتة

ابو الحسن على بن حسن حسنُ المذهب في العناء وله بضاعة في الادب وتوفي وله من الكتب كتاب النوادر والاخبار كتاب اخبار المغىيين الطنبوريّين كتاب انساب الحمام كتاب ٢٥ ما ورد في تغضيل الطيم الهادي

Digitized by Google

# حمد بن اتحق السراج

من اهل نيسابور روى عنة رجل يعرف بالمركن واسمة ابراهيم بن حمد النيسابورى ولـة من الكتب كتاب الاخبار ذكر فية اخبار الـحـــــــــــن والوزراء والولاة وغير ذلك من سائر البلدان وجعلة رجلا رجلا كتاب رســـائــل لطيف كتاب الاشعار الختارة والحيحة منها والمعارة

ابن خلّاد الرامهرمزى

وهو ابو محمد الحسن بن عبد الرحمن بن خلّاد قاضى حسن التاليف مـلــــم التصنيف يسلك طريقة الجاحظ قال لى ابن سوار الكاتب انه شاعر وقد كان سبع الحديث ورواه وله من الكتب كتاب ربيع المتيم في اخبار العشاق كتاب العلل في مختار الاخبار كتاب امثال النبى صلعم كتاب الرجحان بين الحسن والحسين عليهما وعلى اهلهما السلام كتاب امام م التنزيل في القرآن كتاب النوادر والشوارد كتاب ادب الـنــاطــق كتاب الرثاء والتعارى كتاب رسالة السفر كتاب الشيب والشباب كتاب ادب الموائد كتاب المناهل والاعطان. والحنين الى الاوطان

الامدى

واسمة الحسن بن بشم بن يحيى إويكنى ابا القاسم من اهل البصرة قريب العهد واحسبة ما حيًّا مليح التصنيف جيد التاليف متعاطى مذعب الجاحظ فيما يعمله امن الكتب ولة من الكتب كتاب المختلف والمؤتلف في اسمآء الشعرآء كتاب معانى شعم المحترى كتاب نثم المنظوم كتاب الموازنة بين ابى تمام والمحترى كتاب الردّ على على بن عمار فيما خطَّأ فيد ابا زَتمَّام! كتاب في ان الشاعرين لا يتّفق خواطرهما كتاب في اصلاح ما في معيار الشعم لابن طباطبا كتاب في نثم ما بين الخاص والمنزل من معانى الشعم كتاب في ٣٠ تفضيل شعم امرىء القيس على الجاهليين كتاب في شدة حاجة الانسان الى ان يعرف قدر نفسة

49

واسمة . . . وله من الكتب كتاب الشطرنج وهو اول كتاب عمل في الشطرنج كتاب النرد واسبابها واللعب بها [155]

Digitized by Google

طائفة اخرى متأخّرون هن مواضع مختلفة ابن الفقية الهمدانى

واسمة احمد من اعل الأدب لا يعرف من امرة اكثر من هذا ولــة مــن الـكـتـب كَتَابَ ه البلدان نحو الف ورقة اخذة من كتب الناس وسلخ كتاب الجــيــهــانــى كَتَابَ ذكر الشعراء الحدثين والبلغاء منهم والمُقْحَمِين .

عبيد الله بن محمد بن عبد الملك

الكاتب وله من الكتب كتاب نشوة النهار ومعاقرة العقار كتاب فضائل الصبوم ومناقبة ومعائب الغبوق ومثالبه

رجل يعرف بابن المعتمر اوبادی المعتمر زيد بن احمد بن زيد الكاتب وله من الكتب كتاب الشجاعة وتلقيم الـبـلاغـة يمدح فيه آل احمد بن عيسى بن شيخ

### المسعودي ا

هذا الرجل من اهل المغرب يعرف بابى الحسن على بن الحسين بن على المسعودى من ما ولد عبد الله بن مسعود مصنف لكتب التواريخ واخبار الملوك وله من الكتب كتاب يعرف بمروج الذهب ومعادن الجوهر في تحف الاشراف والملوك واسماء القرايات كتاب ذخائر العلوم وما كان في سائم الدهور كتاب الاستذكار لما مرّ في سالف الاعمار كتاب التاريخ في اخبار الامم من العرب والجم كتاب رسائل

الأهوارى ٢٠ - محمد بن امحق ويكنى ابا بكر وله من الـكـتـب كتاب الخل واجناسة كتاب الفلاحة والعمارة

السميساطى

وهو ابو الحسن على بن تحمد العداوى اصلة من سبيساط من بلاد ارمينية من الشغرر وكان يعلّم ابا تغلب بن ناصر الدولة واخاة ثم نادمهما وهو شاعر مصنف موُّلف مليم ٢٥ الحفظ كثير الرواية ونَسَبُهُ تزيد قد كنت اعرفة قديما وقد قيل انه قد ترك كثيرا من اخلافة عند علوّ سنّة ويحيا في عصرنا هذا ولة من الكتب كتاب الانوار يجرى مجرى الاوصاف والملم والتشبيهات عملة قديما ثم زاد فية بعد ذلك كتاب الديارات كبيم كتاب المشلث الحجيم كتاب اخبار ابى تمام والختار من شعرة كتاب العلم وجوّد في تاليفة التحميم كتاب المبار ابى تمام والختار من شعرة كتاب العلم وجوّد في تاليفة

وله من الكتب كتاب الرسائل كتاب سماه جامع الحماقات ومأوى الرقاعات كتاب المنادمة واخلاق الخلفآء والامرآء كتاب نوادره واماليه كتاب اخباره وشعره

ابن الشاه الظاهرى

ابو القلسم على بن محمد بن الشاة الظاهرى من ولد الشاة بن ميكال وكان اديبا طـتّـبــا مفاكها في نهاية الظرف والنظافة وله من الكتب كتاب اخبار الـغـلـمــان كَنَابَ اخبار ه النسآء كتاب دعوة التجار كتاب فخم الـمـشـط على المراة كتاب الرؤيا كتاب الخبز والزيتون كتاب حرب اللحم والسمك كتاب عجائب الجرة كتاب البغاء ولذاته كتاب تصيدة جياد با مكانس كتاب الخضخضة كتاب البدّال

رجل يعرف بالمدادكي وله من الكتب كتاب الهيم والرعاع واخلاق العوام كتاب نوادر الغلمان والخصيان ١٠ الكتنجي

وهو في طبقة ابى العنبس وابى العبر وقيل انه خلف ابا العبر على الحماقة بعد موته قرأَتْ بخط ابن ناميداد أُظنّه مانيداد <sup>و</sup>كتب الكتنجى الى سليمان بن وهب او الى عبيد الله لا تشْكُ منّى<sup>و</sup> فَذَاكَ اخوانك كلهم الاحمق منهم مثلى والعاقل مثلك نحن في زمان رأى العقلاء قـلّة منفعة العقل فتركوه ورأى الجهلاء كثرة منفعة الجهل فلرموه فبطل هولاء لما تركوا وهولاء لما لزموا ١٥ فما ندرى مع من يعيش وله من الكتب <u>كتاب</u> جامع الحماقات واصل الرقاعات كتاب الملح والحمقين كتاب الصفاعنة كتاب الخرقة

جراب الدولة

واسبة احمد بن محمد بن علوجة المجزى ويكنى ابا العباس وكان طنبوريا احد الظرفآء والمتطايبين ويلقّب بالريح ويعرف بجراب الدولة وله من الكتب كتاب النوادر والمضاحك ٢٠ ف سائم الفنون والنوادر وسمى هذا الكتاب ترويح الارواح ومفتاح السرور والافراح وجعلة فنونا وهو كتاب كبيم

البرمكى كاتب ابى جعفر بن عباسة صاحب جمال معزّ الدولة واسمه . . . وكان اشلّ اليد وله من الكتب كتاب الجامع في اشعار المفلقين كتاب النوادر والمضاحك

ابن بكم الشيرازى مطبوع متأدّب طيّب الحاضرة كاتب المطيع وله شعر مليم وله من الـكـتـب كتاب الثّجون والفنون كتاب انشاء الرسائل والكتب اخانه عن المطيع لله 20

يا طِيبَ<sup>،</sup> أَيَّامِي بِمعشوقِ وَنحن في بُعْد مِنَ السُوقِ اذا طَلَبْتُ الخُبْزَ مِنْ فارس يَّنْفُمُ لِي صَالِحُ في الـبُـوقِ

وله من الكتب كتاب تاخيم المعرفة كتاب العاشق والمعشوق كتاب الردّ على المخمين كتاب الطنبلنب كتاب كور ابلاء كتاب طوال السلحييين كتاب الردّ على المطيبين • كتاب عنقاء مغرب كتاب الراحة ومنافع العيارة كتاب فضائل خلق الانسان كتاب هندسة العقل كتاب الاحاديث الشاذّة كتاب فضائل الرزق كتاب الردّ على ابى متعائيل الصيدناذي في الكيمياء كتاب مساوى العوام واخبار السفلة الاغتام كتاب عجائب الجرة كتاب الجوابات المسكنة كتاب الجارش والدرياتات كتاب فضل السرجة كتاب الدولتين في تفضيل الخلافتين كتاب العاس بن الحائك تراب عبائب الدرجة الميدناذي في الكيمياء كتاب الجارش والدرياتات كتاب فضل السلم على الدرجة كتاب الدولتين في تفضيل الخلافتين كتاب الفاس بن الحائك كتاب تذكية العقرل التاب الدولتين في تفضيل الخلافتين كتاب الفاس بن الحائك كتاب اخبار ابى فرعون كناب الدولتين في تفضيل الخلافتين كتاب الفاس بن الحائك كتاب تذكية العقرل الدرب يَحْدَر كتاب تفسيم الرؤيا كتاب نوادر الحوصي كتاب مناظرته للجتري كتاب نوادر القُوّاد كتاب دعوة العامة تتاب الاخوان والاصرتاء كتاب مناظرته للجتري كتاب احكام الجوم كتاب المدانة من كتاب الخطينين كتاب نوادر الموسي كتاب مناظرته للجتري كتاب ما ترادر القُوّاد كتاب دعوة العامة كتاب الاخوان والاصرتاء كتاب مناظرة عليابي نوادر الحكام النوم كتاب المدولة لي مناعة التنجيم كتاب مناظرة الموان كتاب الماديات كتاب المادواتي كتاب ولي مناعة التنجيم كتاب مناظرة والدواب كتاب احكام النود والقواد الي مناعة النجيم كتاب مادوان والاصرة ما تراب الحوان والدوان كتاب كتاب المادوات الموان المواني تتاب

ابو حسّان النهاى وهو ابو حسان محمد بن حسان احد الطياب والادباء وكان في ايام الــــتــوكــل وله مـعــه احاديث وله من الكتب كتاب برجان وخُبّاحب في اخبار النسآء والباه كتاب صـغـيــم في هذا المعنى كتاب البغاء كتاب المحق كتاب خطاب المكارى لجارية البقّال

ابر العبر الهاشمى"

۲۰ ويكنى ابا العباس محمد بن احمد بن عبد الله بن عبد الصمد بن على بن عبد الله ابن العباس قال جحظة لم از احفظ منه لكل عين ولا اجود شعرا ولم يكن في الدنيا صناعة الا وهو يعملها بيده حتى لقد رأيته يتجن ويخبز وكان ابوه يلقّب بالحامض حافظا اديبا وكان في نهاية النصب واللعنة وقتل بقصم ابن هبيرة وقد خرج لاخذ ارزاقه قتله قوم من الرفضة سمعوة يتناول<sup>10</sup> عليا كرم الله وجهة فرموا بـه من سطح كان بايتا عـلـيـه فمات في سنة ه٢ خمسين ومائتين ومن شعرة.

بقٌ من بنى العباس مبن ليس بخليفة ولا ابن خليفة لِصُلْبة واول ذلك شعم عبد الله بن على واخرة شعم ابى احمد محمد بن احمد <sup>4</sup>ين اسمعيل بن ابراهيم بن عيسى بـن المنصور ويتلو ذلك اشعار الطالبيّين ولد الحسن والحسين وولد العباس بن على وولد عـمـم بن على وولد جعفم بن ابى طالب ثم تلى ذلك اشعار ولد الحارث بن عبد المطلب وبعدة اخبار ابن هرمة ومختار شعرة اخبار السيد الحميرى ومختار شعرة <sup>1</sup> اخبار احمد بن يوسف ومختار شعرة اخبار سُـدَيْـف<sup>1</sup> ومغتار شعرة وهذا الكتاب عول عند تاليفة على كتاب المريدى <sup>2</sup> في الشعم والشعراء بل نقله نقلا وانتحلة وقد، رأيتُ دستور الرجل في خزانة الصولى فافتظم بة ومن كتبة بعد ذلك كتاب الوزرآء كتاب العبادة كتاب ادب الكاتب على الحقيقة كتاب تفضيل رومضان لابى الجبي الحسن على بن الفرات كتاب الانواع ولم يـتـمـة كتاب سوال وجواب رمضان لابى الجبي الحسن على بن الفرات كتاب الانواع ولم يـتـمـة كتاب موال وجواب رومضان لابى الجبي الحسن على بن الفرات كتاب الانواع ولم يـتـمـة كتاب موال وجواب رومنان لابى الجبي الحسن على بن الفرات كتاب الانواع ولم يـتـمـة كتاب موال وجواب رومنان لابى الجبي الحسن على بن الفرات كتاب الانواع ولم يـتـمـة كتاب موال وجواب رومنان لابى الجم كتاب ومضان كتاب المال في علم القران ولم يتبته وللعلماً في ذلك الم الميار الجبي الحبار الي تعام كتاب العباس بن الاحنف ومنار العران ولم يتبته وللعلماً في خابر رومنان لابى الجم كتاب ومضان كتاب الشامل في علم القران ولم يتبته وللعلماً في ذلك ١٠ انوادر ليس هذا مـوضعها كتاب العباس بن الاحنف ومختار شعرة كتاب اخبار ابى عمرور

ومما صنَّفة ابو بكر من اشعار الحدثين على حروف المجم

ابن الرومى ابو تمام البحترى ابو نوُّاس العباس بن الاحنف على بن الجهم ابن 10 طباطبا ابراهيم بن العباس ابن عيينة ابن شراعة ُ الصولى ابن الرومي

الحكيمى ابو عبد الله محمد بن احمد بن ابراهيم بن قريش الحكيمى وكان اخبّاريّا قد سمع خبر جماعة وتوق وله من الكتب كتاب حلية الادبآء يحتوى على اخبار كتاب سفط الجوهم كتاب الشباب وفضله على الشيب كتاب الفكاهة والدعابة

الرحابي" وهو ابو على

طبقة اخرى من غير من مضى ابو العنبس الصميرى

اصلة من الكوفة وكان قاضى الصبيرة وهو ابو العنبس حمد بن اسحق بن ابى العنبس من اهل الفكاهات والمراطزات وكان مع ذلك اديبا عارفا بالنجوم ولة فى ذلك كتاب رأيت افاضل ٢٠ المجمين يمدحونة وادخلة المتوكل فى جملة ندمائة وخصّ بة ولة بحضرتة خبّر مع الجترى مشهور عاش الى ايام المعتمد ودخل فى جملة ندمائة ولة يكلمو طبّاخ المعتمد •

Digitized by Google

es tot occo

كتاب السودان وفضلهم على البيضان كتاب القاب الشعراء كتاب الشعر والشعراء كتاب الهدايا كتاب الشتاء والصيف كتاب النساء والغزل كتاب اخبار عبد الـلـه بن جعفر ابن ابى طالب رضى الله عنهم كتاب ذمّ الجاب والعتب على الحتجب كتاب ذم الثقلاء كتاب اخبار العرجى

# الكسروى

ويعرف بعلى بن مهدى ويكنى ابا الحسين وكان مؤدبا اديبا حافظا عارفا بكتاب العين خاصةً وكان يُؤدب ولد هارون بن على النديم واتّصل بعد ذلك بابى الجم بدر المعتضدى<sup>1</sup> وله من الكتب كتاب الخصال كتاب مناقضات من زعم انه لا ينبغى ان يقتدى القضاة ف مطاعمهم بالائمة والخلفاء وقد عزى هذا الكتاب الى الكسروى الكاتب كتاب الاعياد والنواريز سا كتاب مراسلات الاخوان ومجايآت<sup>2</sup> الخلان

ابن بسام الشاعر

على بن حمد بن نصر بن منصور بن بسام ُ وأُمَّ على امامة بنت حمدون النديم لابــــــ وامه وكان شاعرا اديبا من الظرفاء الكتاب لا يَسْلَمُ عن لسانه ُ احدُّ وتوفى وله من الـكــتــب كتاب اخبار عمر بن ابى ربيعة ولم ار فى معناه ابلغ منه كتاب الرخييين وهم الـمـعـاقرون •ا كتاب ديوان رسائله كتاب مناقضات الشعرآء كتاب اخبار الاحوص

#### المروزى

واسبة جعفر بن احمد المروزى ويكنى ابا العباس احد المؤلّفين للكتب في سـائـّـم العلوم وكتبة عزيزة جدا وهو اول من الف في المسالك والممالك كتابا ولم يتمة وتوفي بالاهواز وحملت كتبة الى بغداد وبيعت في طاق الحرّاني<sup>®</sup> سـنــة اربع وسبعين ومائتين فمن كـتـبـة <u>كتاب</u> ٢٠ المسالك والممالك <u>كتاب</u> الاداب الكبيم <u>كتاب</u> الاداب الصغيم <u>كتاب</u> تاريخ القِران لتاييد كتب السلطان <u>كتاب</u> البلاغة والخطابة <u>كتاب</u> الناجم

ابو بكر الصولى'

محمد بن يحيى بن العباس الصولى من الادبآء الظرفآء والجمّاعين للكتب نادم الراضى وكان اولا يعلّمة ونادم المكتفى ثم المقتدر دفعة واحدة وامرة اظهم واشهم وعهدة اقرب من ه٢ ان نستقصية وكان من العب العل زمانة بالشطرنج حسن المروة وعاش الى سنة ثلثين وثلثمائة وتوفى مستنرا بالبصرة لانة روى خبرا فى على علية السلام فطلبتة الخاصة والعامّة ليقتله وله من الكتب كتاب الاوران فى اخبار الخلفآء والشعرآء ولم يتمة والذى خرج منة اخبار الخلفآء باسرها واشعار اولاد الخلفاء وايامهم من السفاح الى ايام ابن المعتز اشعار من

-----

ابن خرْداذبه ٔ

ابو القاسم عبيد الله بن احمد بن خرداذبه وكان خرداذبه مجوسيا اسلم على يد البرامكة فتولى ابو القاسم البريد والخبر بنواحى الجبل ونائم المعتمد وخصّ به وله من الكتب كتاب انب السماع كتاب جمهرة انساب الفرس والنوافل كتاب المسالك والممالك كتاب الطبيخ كتاب اللهو والملاهى كتاب الشراب كتاب الانواء كتاب الندماء والجلساء

السرخسى ابو الفرج احمد بن الطيب السرخسى متأدب بليغ كثير الرواية وله من الكتب كتاب السياسة كتاب المسالك والممالك كتاب ادب الملوك كتاب الدلالة على اسرار الغناء

جعفر بن حمدان الموصلى

ابو القاسم جعفر بن حمد بن حمدان الموصلى الفقية حـسـن التاليف والتصنيف متفقة • ا على مذهب الـشـافـعـى وكان شاعرا اديبا ناقدا للشعر كثير الرواية ولة في الفقة عدّة كتب نذكرها عند ذكرنا الـفـقـهـاء فاما كتبة الادبيّة فهى كتاب الباهر في الاختيار من اشعار الـحُـْـدَثـيـن كتاب الشعر والشعراء الكبير ولم يتبة كتاب السرقات ولم يتبّة ولو اتـبّـة لاستغنى الناس عن كل كتاب في معناة كتاب حاسن اشعار الحدثين لطيف

fa

ابو ضياء النصيبي

ابو ضياء بشر بن يحيى بن على القينى النصيبى من نصيبين وكان شاعرا قليل الشعر واديبا وله من الكتب كتاب سرقات البحترى من ابى تمام كتاب الجواهم كتاب الآداب كتاب السرقات الكبيم ولم يتمه

ابن ابی منصور الموصلی وهو یحیی بن ابی منصور واهله بالموصل کثیم وکتبه موجودة وکان فی نهایة حسن الادب ۲۰ وله من الکتب كتاب الاغانی عمله علی الحروف كتاب المعاریض كتاب الطبیخ لطیف كتاب العود والملاهی

ابن المرزبان

ابو عبد الله محمد بن خلف بن المرزبان يتعاطى طريـقـتـه احمد بـن طاهم حافظا للاخبار والاشعار والملح وله من الكتب كتاب الحاوى في علوم القرآن كبيم سـبـعـة وعشرون ٢٥ جرءا كتاب اخبار ابى قـيـس الرقيات ومختار شـعـره كتاب المتيّمين المعصومين كتاب الشراب ويحتوى على عــدة كتب كتاب المساعدين كتاب الروض كتاب الجلسآء والندمآء الشراب ويحتوى على عــدة كتب كتاب المساعدين كتاب الروض كتاب الجلسآء والندمآء



العرمرم انه سأل ابن ابي الازهر عن عُبره في سنة ثلث عشرة وثلثمائة فقال مضي من عبري . تما نون ثلثون سنة وثلثة اشهر وعاش بعد ذلك وله من الكتب كتاب اخبار الـهـرج والـمـرج في الإلكي بترفيلي الأسلي التي المرابع الأسلي المرابع الأسلي المرابع المسلي المرابع

#### ابو ايّوب المديني

واسمة سليمان بن ايوب بن محمد من اهل المدينة من الطرفاء الادباء عارف بالغناء واخبار المغنيين رله في ذلك عدّة كتب منها كتاب اخبار عزّة الميْلاء<sup>1</sup> كتاب ابن متْجَم<sup>1</sup> كتاب قيان الجاز كتاب قيان مكة كتاب الاتّفاق كتاب طبقات المغنيين كتاب النغم والايقاع كتاب المنادمين كتاب اخبار ظرفاء المدينة كتاب ابن ابى عتيق<sup>1</sup> كتاب اخبار ابن عايشة كتاب اخبار حنين الحرى كتاب ابن سريج<sup>1</sup> كتاب الغريض<sup>2</sup>

# التغلبي ٩

واسبة حمد بن الحارث ركان في جملة الفتِّ بن خاقان وله من الـكـتـب كَتَابَ اخلاق الملوك كَتَابَ رسائلة كَتَابَ الروضة

### ابن الحرون'

واسمة محمد بن احمد بن الحسين بن الاصبغ بن الحرون حسن التاليف والتصنيف مليم ها الادب من اهل بغداد من اولاد الكتّاب وله مـن الكتب كتاب المطابق والحانس كتاب الحقائق كتاب كبيم كتاب الشعر والشعرآء كتاب الآداب كتاب الرياض كتاب الكتّاب كتاب الحاسن كتاب مجالسة الرُوُساء)

# ابن عبّاله الثقفى

ابو العباس احمد بن عبيد الله بن محمد بن عماد الثقفى الكاتب وكان يتوكّل للقاسم ٢٠ ابن عبيد الله ولولدة ومحب ابا عبد الله محمد بن الجرّاح ويروى عنه ولـه مجالسات واخبار وتوفى سنة تسع عشرة وثلثمائة وله من الكتب كتاب المبيضة فى اخبار مقاتل آل ابى طالب كتاب الانواء كتاب مثالب ابى خراش كتاب اخبار سليمان بن ابى شيخ كتاب الزيادات فى اخبار الوزراء كتاب اخبار عمر بن عدى كتاب رسالته فى بنى امية كتاب اخبار ابى نؤاس كتاب اخبار ابن الرومى والاختيارات من شعرة كتاب رسالته فى تفضيل مع بنى عاشم واوليائهم وذمّ بنى امية واتباعهم كتاب وسالته فى ام ابن الحرز الحدث حتاب اخبار الي العناهية كتاب المناقضات كتاب وسالته فى معاوية بن

[148]



شعر العتابی اختیار شعر منصور النمری اختیار شعر ابسی العتاهیة اختیار شعر بـشّـار والاختیار من شعرة اختیار مروان والاختیار من شعرة واخبار آل مروان كتاب اخبار ابن مَيَّانَةَ كَتابَ اخبار ابن هَرْمة ومختار شعرة كتابَ اخبار ابن الدُمَيْنة كتابَ اختیار شعر عبید الله بن قیس الرقیات

.

ابند عبيد اللد

ابن احمد بن ابى طاهر ويكنى ابا الحسيين سلك طريقة ابيية في التصنيف والتاليف وروايتة اقلّ من رواية ابية فاما الدراية والتاليف فكان احمد احذق وامهر فمن ما لابى الحسين من الكتب ما زادة على كتاب ابية في اخبار بغداد فان اباة عمل الى اخر ايام المهتدى وزاد ابو الحسين اخبار المعتمد واخبار المعتضد واخبار المكتفى واخبار المقتب در ولم يتمّة ولة من الكتب حَتابَ السِكْباج وفضائلها حَتابَ المتظرفات والمتظرفين

آل ابي النجم

اسم ابى الجم هلال من اهل الانبار وكان كاتبا وابنة صالح بن ابى الجم من اهل بغداد وكان ابو الجم مولى لبنى سُليم واحمد بن ابى الجم وكان شاعرا ويكنى ابا الرميل ويقال انه انشد ابا الشيص قولة

فقال ابو الشيص قاتلكم اللة يا معشر بنى سليم بقول الخنساء كانة علمَّ في رأَسة نارُ وانت تقول هذا وابو عون احمد بن المنجم الكاتب ابن اخيهما وكان متكلما مترسلا شاعرا ولة من الكتب كتاب التوحيد واقاويل الفلاسفة كتاب النواحى في اخبار الارض وقد قيل انه لابى اسحق ابراهيم بن ابى عون

اخبار ابن ابی الاز<sup>ع</sup>ر<sup>4</sup> وهو ابو بكر حمد بن احمد بن مزيد الحوى الاخبارى البوسنجى من بوسنج اصلة وتوق عن سن عالية قراتُ بخط عبد الله بن على بن حمد بن داود بن الجراح<sup>6</sup> المعروف بابن ٣٠ 19\*

Digitized by Google

-1926 11<sup>6</sup>4 0000-

كتاب النديم كتاب ما شاهدة من أمر المعتمد كتاب المشاهدات كتاب ما جمعة مها جربة المجمون فصّ من الاحكام

بعد اخبارة اخبار قريص المغنى

وهو يجى بعد هذه الورقة بسبع عشرة ورقة كذا رتَّبه موُلَف الـكـتـاب رجعنا الى المغنيين ه المشهورين قال محمد بن امحق اذا ذكرت من المصنّفين المشهورين انسانا أَتْبعتُه بذكر من يُقاربه ويُشْبِهُهُ وان تاخّرت مدّته عن مدّة من اذكره بـعـده وهذه سبيلى في جمع الكتاب والله يعين بمنّه وفضلة <sup>و</sup>

اخبار ابن ابی طاهر

وهو ابر الفضَّل احمد بن ابى طاهم واسمُ ابى طاهم طـيـفـر من ابناء خراسان من اولاد ١٠ الـدولــة مــولــدة ببغداد تــال جعفر بن حمدان صاحب كتاب الباهر انه كان مُؤدّب كتَّاب عاميًا ثم تخصّص وجلس في سوق الوراقين في الجانب الشرقي ولم ار ممن تشقم بمثل ما تشهر من تصنيف الكتب وقول السسعم اكثر تحكيفا منه ولا ابلد علما ولا الحن ولقد انشدني شعرا يعرضة على في المحق بن ايُوب لحن في بـضعـة عشم موضعا مـنـة وكان اسرق الناس لنصف بيت وثلث بيت قال ركدًا قال لى البحترى فيه وكان مع هذا جميل الاخلاق ol ظريف المعاشرة وخُلوا من الكهوب ومولدة سنة اربع ومائتين وقـت دخول المامون بـغـداد من خراسان وتوفى سنة ثمانين ومائتين وله من الكتب المصنفة كتاب المنثور والمنظوم اربعة عشم جزءا والذى بيده الناس ثلثة عشم جزءا كتاب سرقات الشعراء كتاب بغداد كتاب الجراهم كتاب المؤلِّفين كتاب الهدايا كتاب المشَّتق الختلُّف من المؤتلف كتاب اسماء الشعراء الاوائل كتاب القاب الشعراء ومن عرف بسالكنسى ومن عرف بساسم . · كتاب المعروفيين من الانبياء كتاب الموشا كتاب اعتذار وهب من حبقته كتاب من انشده شعرا رأجيب بكلام كتاب مرتبة هرمز بن كسرى نوشروان كتاب خبر المُلْك العال ى تديير الملكة والسياسة كتاب الملك المصلح والوزير المعين كتاب الملك الـبـابـل والملك المصرى الباغيين والملك الحكيم الرومي كتاب العلة والعليل كتاب المزاج والمعاتبات كتآب المعتذرين كتاب مفاخرة الورد والنرجس كتاب الجاب كتاب مقاتل ٢٥ الفرسان كتاب مقاتل الشعرآء كتاب الخيل الكبيم كتاب الطرد كتاب سرقات النحويين من أبي تمام كتاب جمهرة بني هاشم كتاب رسالته إلى ابراهيم بس الوَليد • كتاب رسالته في النهى عن الشهوات كتاب رسالته الى على بن يحيى كتاب الجامع في الـشعراء واخباره كتاب فضل العرب على الثجم كتاب لسان العيون كتاب اخبار المتطرفات وقد قيل أن أبا الحسين أبنة عمل هذين الكتابين تحتاب في اختيارات أشعار الـشعراء ۳۰ اختیار شعر بکم بن النطاح اختیار شعر دعبل بن علی اختیار شعر مُـسْـلـم اختیار

يونس الكاتب المعروف بيونس المغنى وهو يونس بن سليمان ويكنى ابا سليمان من اهـل فـارس ادرك الدولة العباسيّة من خط السكرى من الموالى مولى الزبيم بن العوّام وله كـتـب مـشـهـورة ق الاغانى والمغنيين ويقال ان ابراهيم عنه اخذ فمن كتبه كتاب هجرّد يونس كتاب القيان كتاب النغم

ابن بان<sup>ر ا</sup>

واسبة عمرو وبانة امة وهو عمرو بن حمد بن سليمان بن راشد مولى يوسف بن عمر الثقفى وبانة ابنة رَوْح كاتب سلبة الوصيف ولة من الكتب تكتاب حرّد الاغانى وكان خصيصا بالمتوكل انيسًا بة اخذ عن اصحق وغيرة ولة صنعة فى الغناء وعاش الى ايام المعتضد وكان منزلة ببغداد وفى الاوقات يمضى الى سُرّ من راى وتوفى سنة ثمان وسبعين ١٠ ومائتين

النصبى واسبة حسن بن موسى صاحب كتاب الاغانى على حروف المعجم ألفة للمتركل وذكر في هذا الكتاب اشياء من الاغانى لـم يذكرها اسحق ولا عمرو بن بانة وذكر من اسمآء المغنيين والمغنيات في الجاهلية والاسلام كل! طريف وغريب ولة كتاب الاغانى على الحروف كتاب ها محردات المغنيين

جظة \*

ابو الحسن احمد بن جعفر بن موسى بن خالد بن برمك شاعر مغنى مطبوع في الشعر حانق بصناعة غناء الطنبور حسن الادب بارع في معناة وقد لقى العلماء والرواة واخذ عنهم واخبارة اشهر واظهر من ان نذكرها في كتابنا لقرب عهدة منا وكان مع ما ُ وصفناة بة بعيدا عن ادب النفس وكان وسخا وفي دينة بعض العهدة بل العهدة كلها انـشـدنـى ابو الفتر بن ٢٥ النحوى قال انشدنى جطة لنفسة

إذًا ما ظَــِــَّتُ إِلَى رِيقِعِ جَعَلْتُ الْمُدَامَةَ مِنْهُ بَدِيلَا وَأَيْنَ الــمُـدَامَةُ مِنْ رِيـقِـعَ ولَكِنْ أُعَـلِّـلُ تَلْبًا غَلِيلَا وتوفى جطة بواسط وقد خرج الى ابى بكم بن رائق سنة ست وعشرين وثلثمائة بـعـلّـة الذرب وله من الكتب كتاب الطبيخ لطيف كتاب الطنبوريّين كتاب فضائل السكباج ٣٠ 19

Digitized by Google

ورالبة ابن الخُبَابِ ويحـيـى بن زياد ومُطِيع بن إياسَ وابا على الـبـصـيـم وكان ابو الحسن متكلما فقيها على مذهب ابى جعفر في الفقه ولابى الحسن كتبُّ الفها سوى ما تقدم منها كتابَ اخبار اهله ونسبهم في الفرس كتابَ الاجماع في الفقه على مذهب الطبرى كتابَ المدخل الى مذهب الطبرى ونصرة مذهبه كتابَ الاوقات

ابو عبد الله هارون بن على

ابن يحيى بن ابى منصور وتوفى سنة ثمان وثمانين ومائنين حديث السن ولة من الكتب كتاب البارع وهو اختيار شعر الحدثين ولم يستقص ذكرهم كتاب اختيار الشعراء الكبير ولم يتمّه والذى خرج منة بشّار وابو العناهية وابو نواس كتاب النساء وما جاء فيهنّ من الخبر وحاسن ما قيل فيهنّ من الشعر والكلام الحسن

ابو الحسن على بن هارون بن على

ابن يحين رأيناة وسمعنا منة وكان راويةً لـلـشـعـم شاعرا اديبا ظريفا متكلما حِبْرا <sup>\*</sup> نادم جماعةً من الخلفاء وقال لى مولدى سنة سمع وسمعين وكان يخضب الى ان توفى سـنـة اثنتين وخـمـسيـن وثلثمائة وله ست وسمعون سنة وله من الكتب كتاب شهم رمضان عَـمـلـه للراضى كتاب النوروز والمهرجان كتاب الردّ على الخليل فى العروض كتاب رسـالـتـه فى ما الفرق بين ابراهيم ابن المهدى وامحق الموصلى فى الغناء كتاب ابتداً فيه بنسب اهـلـه عمله للمهلبى ولم يتمّه كتاب اللفظ الحيط بنقض ما لـفـظ به اللّقيط وهو معارضة عن كتاب ابى الفرح الاصفهانى كتاب الفرق والمعيار بين الاوغاد والاحرار

> ابو عيسى احمد بن على بن يحيى من افاضلهم قبل على بن هارون وله من الكتب كتاب تاريخ سنى عالم ابو عبد الله هارون

ابن على بن هاررن في نجار اهلة وابائة وكان شاعرا أديـبا عارفا بالغناء ولـة صنعة وتقدم في الكلام ولد سنة . . . وتوفي ولة كتاب مختار في الاغاني

### آل حمدون

ابو هِفّان البِهْزَمى

وسيمرّ ذكرة في جملة شعرآء الحُّدَثين وكان اخباريا راوية مصنّفا وله من الكتب كَتَابَ الاربعة في اخبار الشعرآء كَتَابَ صناعة الشعر كبير رأيت بعضَه [141]

الكتب كتاب الشربة كتاب اخبار الخطَيْنَة ' كتاب اخبار ذى الرمة كتاب اخبار عُرْرة ابن أَذَيْنَةَ كتاب محتار غنى ابراهيم جدة كتاب اخبار رُوْبَة كتاب اخبار عبيد الله بن قيس الرقيات كتاب اخبار الندامي

اخبار آل المنجم على النسق

اسمُ ابی منصور ابان حسیس بن ورید بن کاد بن مهابنداد حساس بن فروخ داد بن ه استاد بن مهر حسيس بن يزدجرد وكان يحيى ابنه مولى الـمـامـون وكنينه ابو على وكان اولا متصلا بالفضل بن سهل يَعْمل برأية في احكام النجوم فلما حدثت على الفضل الحادثة اجتباه المامون ورغّبة في الاسلام فاسلم على يانة واختصّة وتوفي يحيى في خروجة الى طـرسـوس ودفن بحلب في مقابر قريش فقبرة هناك مكتوب علية وله من الولد محمد وعلى وسمعتَّهم والحسن فاما حمد فكأن حسن الأدب حسن البلاغة فصيم اللسان رلة كتب مدوّنة واخبار مشهورة ١٠ فمن كتبه كتاب اخبار الشعراء وله معرفة بالغناء والجوم واتّصل على بن يحيى بـُـحـــد ابن الحق بن ابراهيم المصعبى ثم اتَّصل بالفتح بن خاتان وعمل له خزانة حكمة نقل اليها من كتبه ومما استُكتبه الفتم اكثم مما اشتملت عسلية خزانة حكمة عط وتوقى اخم ايام المعتمد ودفن بسم من رأى وله من الولد احمد ابو عيسى عبد الله ابو القاسم يحيى ابو احمد هارون أبو عبد الله ولهارون كنب كثيرة

حكاية اخرى في امرهم

ابـو الحسن عـلى بـن يحـيـى بـن ابـى منصور المنجم نـادم المتركل من خاصّة ندمائه ومتقدمهم عندة وخصّ بة وبسبس بعدة من الخلفاء الى ايام المعتمد وكان راوية للاشعار والاخبار شاعرا مُحْسنا قد اخذ عن اتحق وشاهده وله صنعة مقدما عند الخلفاء ُ يجلس بين يدى اسرّتهم ويفضون الية باسرارهم ويأمنونة على اخب ارهم وتوفى سنة خمس وسبعين وله ٢٠ من الكتبُ تَكتابَ الشعراء القدَماء والاسلاميَّة روى فـ يـ عن حمد بن سلام وحمد بـ.. عمر الجرجاني وغيرهما كُتاب الهبار المحق بن ابراهيم كتاب الطبيخ

ابو احمد یحیی بن علی بن یحیی بن ابی منصور ولد سنة احدی واربعین ومائتین ومات ليلة الاثنين لثلث عشرة ليلة خلت من شهر ربيع الاول سنة ثلثمائةً ونادم المونّق ومن ٢٥ بعدة من الخلفاء وكان متكلّما معترل المذهب وله في ذلك كتب كثيرة وكان له محلس يحضره جماعة من المتكلمين بالحضرة فمن كتبة كتاب الباهم في اخبار شُعراء مخضرمي الدولتين ابتدا فيه ببشار وابن هَرْمَةَ وطُرَبْح وابن مَيَّادَة ومسلم واسحق بن ابراهيم وابي هِفّان ويزيد ابن الطُثْريَّة واخر ما عمل مروان بن ابي حفصة ولم يتبّه وتبّمه ابنه ابرَ الحسسن احسم بن یحیی رعزم علی آن یضیف الی کتاب ابید سائر الشعراء الصدثین فعمل مسنهم ابا دُلامة ۳۰

الثاني منه ولا أَحْبِلُ الحِقْدَ القَدِيمَ عَلَيْهِمُ وَلَيْسَ رَئِيسَ القَوْمِ مَنْ يَعْبِنُ الحِقْدَا ٱلْمِمْ بِزَيْنَبَ إِنَّ الرَّكْبَ قد رَقَدُوا قَلَّ الْعَرَاء لَئِنْ كان الرحيلُ غَدَا الرابع منة قِفَا نَبْكِ مِنْ ذِكْرَى حَبِيبٍ ومَنْزِلٍ ٢ بسِعْطِ اللِوَى بَيْنَ الدَخُولِ فَحَوْمَلِ الخامس منه أَعَـاذِلَ إِنَّ السِمَـالَ غَـادٍ رَرَائَحٌ ويَبْقَى مِنَ المال الاحاديثُ والذِكْرُ السادس منه مُوجِى عَلَيْنا رَبَّةَ السهَـرْدَج إِنَّكِ إِنْ لَمْ تَفْعَلِى تَخْرَجِى السابع منة يا بَيْتَ عَاقِلَةَ الَّذِي أَنَعَزُلُ ۖ حَلَرَ العِدَى وَبِعِ الفُوَّادُ مُوَكَّلُ الثامن منه هَاجَ الهَوَى لِفُؤَادِكَ المُهْتَاج مَ فَأَنْظُمْ بتُوضِ بَاكِمَ الأَحْدَاج التاسع مند مِإِنَّكَ كَالَـلَّـيْـلِ الذي هو مُـدْرِكِي ﴿ وَإِنْ خِلْتُ أَنَّ الْمُنْتَأَى عَنْكَ وَاسِعُ العاشر منة اذا آذنبت دارَها اهلها وقد الّف اسحق اخبار جماعة من الشعرآء فمن ذلك كتاب اخبار حسّان كتاب اخبار · · نى الزُمّة كتاب اخبار الأَحْوص كتاب اخبار جميل كتاب اخبار كُثَيِّم كتاب اخبار نُصَيْب كتاب اخبار عَقِيل بن عُلْفَة كتاب اخبار ابن هَرْمَة

حتماد بن اسحق

قال الصولى كان حمّاد اديبا راوية شارك اباه الحق في كثيم من سماعة ولحق بكبار مشايخة سمع من ابي عبيدة والاصمعي وُالَّف كتباً في الادب كثيرة واخذ اكثر علم ابية وقال غيرة كان ہ۲ حماد یلقّب بالبارد وقال یحیی بن علی قلت لابی لم سُہّی حماد البارد فقال یـا بنی ظلموہ كان يجلس مع أبيه أمحق وكان امحق كالنار الموقدة ظرفا وحِدَّةَ مزاج وترفى حسب وله من

Digitized by Google

ţ.

كتاب اغانية التي غنّى بها كتاب اخبار عَزّة الميلاء ' كتاب اغاني معبد كتاب اخبار حماد عجرد كتاب اخبار حنين الخيرى كتاب اخبار ذى الرمة كتاب اخبار طريس كتاب اخُبار المكسن كتاب اخبار سعيد بن مِحْجَم كتاب اخبار الدلال كتاب اخبار محمد بن عايشة كتاب اخبار الابجر كتاب اخبار ابن صاحب الضوء كتاب الاختيار من الاغاني للواثق كناب اللحظ والاشارات كتاب الشراب يروى فيه عن الـعـبـاس بن ه معن بن الجصّاص وحماد بن مسرة كتاب ُمواريث الحكماء كتاب جواهم الكلام, كتاب الرقص والزفن كتآب الندماء كتأب المنادمات كتاب النغم والايقاع وعدد مهاله كتاب الهذليين كتاب قيان الجاز كناب الرسالة الى على بن هشام كتاب منادمة الاخوان وتسامر الخلان كتاب القيان كتاب النوادر المتخيرة كتاب الاختيار في النوادر كتاب اخبار مَعْبَدُ وابن سريج واغانيهما كتاب اخبار العَرِيض كتاب تفضيل الشعر والردّ على من يحرمه ١٠ رينقضه حَتَّابَ الاغانى الكبيم قرات بخط ابى الحسن على بن حمد بن عبيد بن الزبيم الكوفى الاسدى حدثنى فضل بن حمد اليزيدى قال كنت عند اسحق بن ابراهيم المرصلى نجاءة رجل فقال يابا محمد اعطني كتاب الأغاني فقال امّا كتاب الاغاني الـذي صنفته او الكتاب الذي صُنِّفَ لى يعنى بالذي صنفة كتاب اخبار المغنيين واحدا واحدا والكتاب الذي منف لد اخبار الاغاني الكبير الذي في ايدى الناس ۱ð

## حكاية اخرى في ذلك

حدثنى ابو الفرج الاصفهانى قال حدثنى ابو بكم حمد بن خلف وكيع قـال سـمـعـت حمّاد ابن امحق يقول ما ألف ابى هذا الكتاب قط يعنى كتاب الاغانى الكبيم ولا رآة والدليل على ذلك انّ اكثم اشعارة المنسوبة انما جُمِعت لما ذُكِم معها من الاخـبـار وما يجى فيها الى وقتنا هذا وان اكثم نسبة المغنيين خطاء والذى الفة ابى من دواوين غننـائـهـم يدلّ على ٥٠٠ بطلان هذا الكتاب وإنّما وضعة ورّاقٌ كَانَ لابى بعد وفاته سوى الرُخْصَةِ التى هى اوّلُ الكتاب فإن ابى الفها إلّا انّ اختبارة كلها مِن روايـتِـنـا وقال لى ابو الفرج هذا سمعتة من ابى بكر فإن ابى الفها إلّا انّ اخبارة كلها مِن روايـتِـنـا وقال لى ابو الفرج هذا سمعته من ابى بكر وكُبع حكايةً محفظته واللفظ يزيد وينقص واخبرنى جطّة انه يعرف الرّرّاق الذى وضعـة وكان ومعه وهذا الكتاب يُعْرَف في الفري من وايـتِـنـا وقال لى ابو الفرج هذا سمعته من ابى بكم مولان عنها إلّا انّ اخبارة كلها مِن روايـتِـنـا وقال لى ابو الفرج هذا سمعته من ابى بكم مولاً على حكايةً محفظته واللفظ يزيد وينقص واخبرنى جطة انه يعرف الرّرّاق الذى وضعـه وكان ومُبع حكايةً الفها إلّا ان الخبارة كلها مِن روايـتِـنـا وقال لى ابو الفرج هذا سمعته من ابى بكم وكُبع حكايةً الفها إلّا ان اخبارة كلها مِن روايـتِـنـا وقال لى ابو الفرج هذا الذى وضعـه وكان وكُبع حكايةً القها إلا الذى المناه يزيد وينقص واخبرنى حظام واله عرف الرّراق الذى وضعـه وكان ومُعه وهذا الكتاب يُعْرَف في القديم بكتاب الشركة وهو احد عشم جُزّءا لكل جـزه اولٌ يُعْرَف ه وضعة وهذا الكتاب يُعْرَف في القديم بكتاب الشركة وهو احد عشم جُزّءا لكل من اولٌ يُعْرَف ه

> ترتيب اجزآء الكتاب ويروى الى اليوم الاول منه عَلَقْتُ الهَوَى منها وَلِيدًا فَلَمْ يَزَلْ الْإِلَى الْحَوْل يَـنْــمـى حُـبَّـهَـا ويَزِيدُ [141]

-----

ابو كبيم الاهوازى وهو ابوكبيم احمد بن حمد بن الفضل وله من الكتب كتاب مناقب الكتاب ابو نميلة النميلى ويقال النملى لا يعرف من امرة اكثم من هذا وله من الكتب كتاب الـشـذور في مؤامرات ه الخلفاء والامراء

- restrict the states -

الفنّ الثالث من المقالة الثالثة من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسمآء ما صنّفوة من الكتب ويحتوى على اخبار الندماء والجلساء والادباء والمغنيين والصفادمة والصفاعنة والمتحكين واسمآء كتبهم اخبار اتحق بن ابراهيم الموصلي أ

ا. وابنة واهلة ولد أبراهيم في سنة خمس وعشرين ومائة وهو أبراهيم بن ميمون وكان أسم ميمون ماهان نقلبوة إلى ميمون وقال أبو الفضل حماد بن اتحق نسب إلى جدى ابراهـيم فقال هو ابراهيم بن ماهان بن بهمن بن نسك وقال يزيد المهلبى قال لى اتحق نحن فرس من اهل أرجان موالينا الحنظليين وكانت لهم ضياع عندنا وأنما سمى الموصلى وقال الصولى من اهل أرجان موالينا الحنظليين وكانت لهم ضياع عندنا وأنما سمى الموصلى وقال الصولى لا تحق بن ابراهيم من الولد حميد وحماد واحمد وحامد وابراهيم وفضل ولم يكن في جماعة من اهل ارجان موالينا الحنظليين وكانت لهم ضياع عندنا وأنما سمى الموصلى وقال الصولى ما ولد ابراهيم من الولد حميد وحماد واحمد وحامد وابراهيم وفضل ولم يكن في جماعة وما ولد ابراهيم الموصلى وقال الصولى ومات بلاتحق بن ابراهيم الموصلى من الولد حميد وحماد واحمد وحامد وابراهيم من وفضل ولم يكن في جماعة ومات بنغداد سنة ثمان وثمانين ومائة وعمرة اربع وستون سنة وولد اتحق سنة خمس وعشريس ومائة ومات بعدان مائة ومات ومائة وعمرة اربع وستون سنة وولد الحق سنة خمسين ومائة ومات بعدان منة ومات ومائة ومات منة حمسا وثلثين ومائة وعمرة اربع وستون سنة وولد الحق سنة خمسين ومائة ومات بنه ومات بيفران الم ومات بنه ومائة وعمرة اربع وستون سنة وولد الحق سنة خمسين ومائة ومات من ومائة وعمرة اربع وستون سنة وراد الحق من ومائة ومات سنة خمس وثلثين ومائتين وكانت سنة خمسا وثمانيس منة وهو الحق بن الراهيم بن بهمن بن نسك اصله من فارس خرج هاربا منها من جور بنى امية في خراج ومائة ومات سنة روم الحق بن الراهيم من بور بنى الميت في خراج ومائة ومات سنة رفان لعن أرزق صرمة فين دارم وكان الحق يقول لا أُشْتَ هي امون حتّى يَخْرُج عتى كان عليه فاتى الكوفة فنزل في بنى دارم وكان الحق يقول لا أُشْتَ هي امون حتّى يَخْرُج عتى كان عليه فاتى الكوفة فنزل في بنى دارم وكان الحق يقول لا أُشْتَ هي امون ومان أرزق مرُمْ أركان اذا تم له صرفي مرفي من إستق على أن عليه أور من الحال في أرز في مرمي في في مرفي في أوله ايت من وكان مرفي من إُسْتَ علي مُرْمُ له ورداه إدريس بن ابى حفصة فقال ما عرفي من المولي في من المام في أولى المرفي من إستق عرمُ أُسْ من إُسْ من الما من المان من أسلي من الما من أُمْن مان من من إُسْتَ علي من أُمْ مرئان من مولي من المان من من من وله مولي ما ماؤم من أُمْ مركان مرفي من إُمْ مون مائو من ما

سَقَى ٱللَّهُ يَاَّبْنَ الْمَوْصِلَىّ بِوَابِلِ مِنَ ٱلْغَيْثِ قَبْرا أَنْبَ فِيهُ مُقِيمُ ذَهَبْتَ وَأَرْحَشْتَ الكِرَامَ وَرُغْنَهُمُ ۖ فَلا غَرْوَ أَنْ يَبْكِى عَلَيْكَ حَبِيْمُ

ļ

٥٠ وكان الحق راوية للشعر والمآثر قد لقى فحاء الاعراب من الرجال والـنـسـاء وكانوا اذا قدموا حضرة السلطان قصدوة ونزلوا علية وكان مع ذلك شاعرا حاذقا بصناعة الغناء مفنّنا في علوم كثيرة يرتزى من السلطان في عدّة اعطية لكمالة وفضلة وله من الـكـتـب المصنفة التى تولى بنفسة تصنيفها سـرى كتاب الاغانى الكبيم فقد اختلف في أمرة ونحن نذكم حالة [14]

Digitized by Google

البستى

وهو ابو القاسم ولم از من كنبة شيئًا بل خبّرنى ابو على بن سوار الكاتب وهو الذي عـمـل خزانة الوقف بالبصرة وكان حبّا للعلوم شديد الشغف بها قال في خزانتى بالبصرة من كتبة قال حمد بن امحق انا سألت في البستى هل هو بالسين او بالشين لان بست معروفة مـن ارض مجستان وبشت لا نعرفها والذى اثبتة من لـفـظ ابى على بالشين المجمة نسئل عن ه هذا الرجل وعن كتبة ونُكُحق ببابة أن شاء اللة قال ابو على وله من الكتب كتاب الاشجار والنبات كتاب وصف هواءً جرجان كتاب جوابة في قدم الـعـالم كتاب في علة الـوزيـم الموجة بوجهين كتاب مون العلم وسياسة النفس كتاب وسالتة في سَبُّر العضو الرئيس من بدن الانسان

حمزة بن الحسن من اهل اصفهان وكان اديـبـا مصنّفا وله من الكتب الشعريـة كتاب الامثال على افعل ويدخل فية الشعرية والنثرية كتاب الامثال الصادرة عـن ثبوت الشعر كتاب اصـفـهـان واخبارها كتاب التشبيهات كتاب انواع الدعاء كتاب التنبية على حـروف الـمـعحـف كتاب رسائل كتاب التماثيل في تباشيم السرور

حكموية بن عبدرس من نواحى الجبل لا يعرف في امرة اكثر من هذا وله من الكتب كتاب السواد في الرسائل كتاب الاداب

سبکة معلّم ابن الـعـبـيـد واسبة محمد دن على بن سعيد وله من الکتب كتاب اخبار العباسيّين

كشاجم<sup>3</sup> وهو ابو الفت*م عمود ب*ن الحسين وادبه وشعره مشهور وله من الكتب كتاب ادب النديم كتاب الرسائل كتاب ديوان شعره<sup>4</sup>

خشكناكه الكاتب

من أهل بغداد وكان اكثر مقامة بالرقة ثم انتقل الى الموصل واسمة على بن وصيف ابو ٣٥ الحسن وكان من البلغاء في معناة والف عدّة كتب ونحلها عبدان صاحب الاسمعيلية وكان لى مديقًا وانيسا وتوفي بالموصل وكان يتشيّع ولة من الكتب كتاب النثر الموصول بالسطم كتاب صناعة البلاغة تيوان شعرة كتاب الفوائد 18\*

Digitized by Google

الجَيْْهاني'

ابو عبد الله احمد بن محمد بن نصم وزيم صاحب خراسان وله من الكتب كتاب المسالك والممالك كتاب أييان في المسالك والممالك كتاب أيين مقالات كتب العهود للخلفاء والامراء كتاب الريادات في كتاب آيين في المقالات كتاب وسائل

ابر زيد البلخى<sup>3</sup>

واسمة احمد بن سهل وكان فاضلا في سائم العلوم القديمة والحديثة تَلَا في تصنيفاته وتاليفاته طريقة الفلاسفة الا انه باهل الادب اشبه واليهم اقرب فلذلك رتبته ف هذا المرضع من الكتاب حكى عن ابي زيد انه قال كان الحسين بن على المروروذي واخوة صُعْلوك يُجْرِي على صلاتٍ معلومة دائمة فلمّا امليت كتابي في البحث عن كيفية التأويلات قطعها عنى وكان ١٠ لابي على الجيهاني وزيم نصم بن احمد جَواري يُدِرُّها على ۖ فلما امليتُ كتابي الـقـرابـيـن والذبائع حرمنيها وكان الحسين قرمطيا وكان الجيهانى تسمريا وكان يُرمى ابو زيد بالالحاد فحکی عن الباضی وانه قال هذا الرجل مظلوم یعنی ابا زید وهدو مُسوحّد انا اعرف به من غيريٍّ وإنا نشأناً معا وانما أُتِيَ منَّ المنطق" وقد قرأنا المنطق وما الحدنا بحمد الله ولابي ريد من الكتب كتاب شرائع الاديان كتاب اقسام الـمـعـلـوم كتاب اختيارات السيم ٥١ كتاب كمال الدين كتاب السياسة الكبير كتاب السياسة الصغير كتاب فضل صناعة الكتابة كتاب مصالح الابدان والانفس كتاب اسماء الله عز وجل وصفاته كتاب صناعة الشعر كتاب فضيلة علم الاخبار كتاب الاسماء والكنى والالقاب كتاب اسامى الاشياء كتاب النحو والتصريف كتاب الصررة والمصور كتاب رسالته في حدود الفلسفة كتاب ما يصمِّ من احكام النجوم كتاب الردّ على عبدة الاصنام كتاب فضيلة عـلوم الرياضيات ٢٠ كتاب في افشاء علوم الفلسفة كتاب القرابين والذبائح كتاب عصم الانبياء عـلـيـهـم السلام كتاب نظم القرآن كماب قرارع القرآن كتاب العتاك والنُسّاك كتاب جمع فيه ما غاب عنه من غريب القرآن كتاب في ان سورة الحمد تنوب عن جـمـيـع القرآن كتاب اجوبة ابي القاسم الكنعي الكعبي كتاب النوادر في فنون شتى كتاب اجبوبة اهل فارس كتاب تفسيم صور كتاب السماء والعالم لابي جعفر الخازن كتاب اجموبة ابي على بن ابي ٥٩ بـكـم بــن المظفر المعروف بابن محتاج<sup>٥٠</sup> كتاب اجوبة ابى القاسم المودب كتاب المصادر كتاب اجوبة مسائل ابي الفضل السكرى كتاب الشطرنج كتاب فضائل مكة على سائم البقاع كتاب جواب رسالة ابى على بن المنير الزيادى كتاب منبة المعاب كتاب البحث عن التاويلات كتاب الرسالة السالفة الى العاتب عليه كتاب رسالته في مدم الوراقة كتاب وصية

Digitized by Google

K

[138]

es- th\*v œm

الديمرتى<sup>:</sup> واسمة . . . . وديمرت من ارض اصفهان وكان بليغا مصنفا نحويا وله من الـكــتــب <sup>- </sup>كتاب تهذيب الطبع

> ابن ابی العواذل وله من الکتب كناب البراعة واللسن

ابو حُصَيْن حمد ابن على الاصفهانى الديمرتى وله من الكتب كتاب مثالب ثقيف وسائم العرب كتاب الحماسة

عبد الرحمن بن عيسى الهمدانى كاتب بكم بن عبد العزيز بن ابى دلف وكان شاعرا كاتبا وله من الكتب كتاب الالفاظ ١٠ ابن عبدكان ُ وكان اسمة محمد كاتب الطولونيّة وكان بليغا مترسلا فصيحا وله ديوان رسائلة كبيم ابن ابى البغل<sup>ه</sup>

اسمة حمد بن يحيى بن ابى البغل ويكنى ابا الحسين استدعى من اصفهان وكان يلى الرزارة فى ايام المقتدر وكان بليغا مترسلا فصيحا من اهل الـمـروات وكان شـاعرا ايضا تُجْوِدا ١٠ مطبوعا فلة حيوان رسائل كتاب رسائلة فى فتح البصرة

حمد بن المقسم الكرخى احد الكتّاب ومبن أهل للوزارة وكان مترسلا بليفا وله من الكتب تيوان رسائل تيوان <sup>شعره</sup>

۲.

الباحث عن معتاص العلم

واسبة محمد بن سهّل بن المرزبان الكرخى ويكنى ابا منصور من اهل الكرخ احد البلغاء الفحاء وقال لى من رآة انة انتقل الية ولة من الكتب كتاب المنتهى في الكمال ويحتوى على اثنى عشركتابا وهى كتاب مدح الادب؟ كتاب صفة البلاغة؟ كتاب الـدعاء والتحاميد؟ كتاب الشوق والفراق؟؟ كتاب الحنين الى الاوطان؟ كتاب التهانى والتعارى؟ كتاب الامل والمأمول؟ كتاب التسبيبات والطلب؟ كتاب الحمد والذم؟ كتاب الاعـتـذارات؟ كتاب ه الالفاظ؟ كتاب نفائس الحكم؟

ابو سعيد عبد الرحين ابن احيد الاصفهاني وله كتاب رسائل الابهري الاصفهاني لا يعرف من امرة اكثر من هذا وله من الكتب كتاب تهذيب الفصاحة كتاب ادب الكاتب كتاب النديم 18

Digitized by Google

كاتب اخر

يعرف بيعقوب بن حمد بن على ولـ من الكتب تتاب الخضّابات وذم الشيب ومدرج الشباب

فى زماننا ويحيا الى وقتنا هذا واسمة اتحق بن يحيى بن سريح النصرانى ويكنى ابا الحسين حسن المعرفة بامور الدواوين ومناظرة العمال وصناعة الخراج ولة قدم ومعرفة بالنحو ومولدة لسنة ثلثمائة فى شعبان ولة من الكتب كتاب الخراج كبيم جزءين كتاب الخراج الصغيم ما وجعلة منازل كتاب علم المؤامرات بالحضرة كتاب تحويل سنى السراليد نحو مائة ورقة كتاب جمل التاريخ جمعها

# طبقة أخرى

باج ابو !عبد الله

حمد بن عبد الله بن غالب الاصفهانی وباے لقب وکان فصحا مترسلا کاتبا وانما لُقِّبَ ۱۰ بِبَاے لقوله مِنْ ابياتٍ

بَاحَ \* بما في الفُوَّاد بَاحَا

وررد بغداد فنزل على البغيانى الكاتب ولولدة الف كتابة في الرسائل ولـة مـن الكتب كتاب جامع الرسائل وجزاة ثمانية اجزاء واضاى الية بعد ذلك تاسعا وسمّاة الكتاب الموصول نـشرة بالنظم كتاب التوشيم والترشيم في بعض التسوية بـيـن الشعربية كتاب الخطب والبلاغة ٢٠ كتاب الفقر

ابو مسلم محمد بن بحر الاصفهانی وکان کاتبا مترسلا بلیغا متکلما جدلا وکان ابو الحسن علی بن عیسی یصفه ویشتاقه وله من الکتب کتاب جامع التاویل لحکم التنزیل علی مذھب المعتزلة فی تفسیم القرآن کبیم کتاب جامع رسائله

Digitized by Google

ولة من الكتب

1000 I # 10000-

والشهب نجو ثلثمائة ورقة كتاب المتوج في العدل وحسن السيرة أكثم من مائة ورقة كتاب الفرخ نعو مائة ورقة كتاب اخبار ابي مُسْلم صاحب الدعوة اكثم من مائة ورقة كتاب اخبار الاولاد والزوجات والاهل وما جاء فيهم من مدح وذمّ نعو مائتي ورقة كتاب ذمّ الدييا نعو خمسمائة ورقة كتاب اخبار البرامكة من ابتداء امرهم الى انتهائه مشروعًا نحو خمسمائة ه ورقة كتاب الانوار والثمار نعو خمسمائة ورقة فيه بعض ما قيل في الورد والدرجس وجميع الإنوار من الاشعار وما جاء فيها من الآثار والاخبار ثم ذكم الثمار والنجل وجميع الغواكة وما جاء فيها من مستحسن النظم والنثم كتاب نسخ العهود الى القضاة نعو مائتى ورقة

ابن التسترى

وهو سعيد بن ابراهيم ابن النسترى ويكنى ابا الحسين وكان نصرانيًّا قـريـب العهد من ١٠ صنائع بنى الفرات هو وابوة ويلزم التجع في مكاتباته وله من الكتب كتاب المقصور والمعدود على حروف المجم كتاب المذكم والمؤنث على ذلك الترتيب كتاب الرسل في الفتوح عـلي هذا الترتيب كتاب رسائله التجموعة في كل فنّ من صنعته

## ابن حاجب النعمان

ابو الحسين عبد العزيز بن ابراهيم وكان ابوة حاجب النعوان ابى عبد السلمة الكاتب وكان ها ابو الحسين احد افراد الزمان في السفيضان والنبل ومعرفة كتابة الدواويين وكان الهة في ايام معزّ الدولة ديوان السواد ولم يشاهد خزانة للمكتب احسن من خيزانتمة لانها كانت تحتوى على كلّ كتاب عبين وهيوان فسرد يخطوط العلواء المنسوبة وتوفي وله من الكتب تحتاب نشوة النهار في اخبار الجسوار كتاب الصبوة كتاب المعار الكتّاب تحتاب ويعرف يكتاب ابن الديكاني كتاب الغرر ومجتنى الزهم كتاب انس ذوى الفضل في الولاية والعزل

الصابى

ابو امحق ابراهيم بن هلال بن ابراهيم بن زهرون مترسل بليغ شاعر عالم بالهندسة والغالب عليه صناعة الكتابة والبلاغة والشعر ومولدة سنة: نيّف وعشرين وثلثمائة وتوفى قبل الثمانين وثلثمائة وله ذيوان شعر كتاب ديوان رسائل الى وتننا هذا نحو الف ورقة كتاب مراسلات الشريف الرضى ابى الحسن محمد بن الحسين الموسوى كتاب اخبار اهله وولد هم ابنه عمله الى بعض ولدة تكتاب دولة بنى بوية واخبار الديلم وابتداء امرهم ويعرف بالناجى

اخبار ليى تعيد بن يزيد اليهلَّبي<sup>\*</sup> ابو حمد الحسن بن حمد الوزيم لمعزّ الدولة شاعم بليغ بقية الزمان في وتستــة وتوفي وله من الكتب كتاب ديوان رسائل وتوقيعات حيوان شعرة وهو قليل [184]

Digitized by Google

كتاب الهدايا نحقة اخرى بخطه كتاب الرهد واخبار الزهاد بخطه كتاب ذمم الجاب نحو مائتى ررتة كتاب الدعاء مائتى ررتة كتاب التهانى نحو خمسمائة ررتة كتاب الحتضرين نحو مائة ورقة كتاب الرياض عدد ورقة ثلثة الاف ورقة فية اخبار المتيّمين من السعراء الجاهليين والخضرمين والاسلاميين وفيه ذكر الحب وما يتشعّب فيه وذكر ابتدائه وانتهائه وما ذكر اهل اللغة من اسمائه واجناسه واشتقاق تلك الاسماء بشواهد من اشعار الجاهلية ه والحضرمين والاسلاميّين والمُحْدَثين كتاب المراثي نحو خمسمائة ورقة كتاب تلقيم العقول أكثر من مائة باب اوله باب العقل ثم باب الادب ثم باب العلم وما جانس ذلك وتــاربــــ وهو اكثم من ثلثة الاف ررقة كتاب الشعر له وهو جـامـع لفضائله ووصف محاسنه ومـنـافـعـه ومضاره واوزانة وعيوبة ونعت اجناسة وضروبة وعروضة واعيانة ومختارة وتاديب قائلية ومنشدية والبيان عن متحولة ومسروقة الى غيم ذلك من انواعة ومعانية كتاب اشعار الخلفآء اكثر من ١٠ مائتى ورقة كتاب المزخرف في الاخوان والاححاب اكثم من الثمائة ورقة كتاب المديح في الولائم والمدعموات والشراب نحمو خمسمائة ورقمة كتاب التسليم والزيارة نحمو اربعمائة ورقمة كتاب المنيم في التوبة والعمل المصالح والتقوى والورع نحر اربعمائة ورقة كتاب المشرف في حكم النبى صلى اللة علية وآلة وآدابة ومواعظة واتحابة وغيرهم والوصايا وحكم العرب والبجم نحو ثلثة الاف ورقة كتاب العبادة نحو اربعمائة ورقة أخبار ابي عبد الله محمد بن حمزة ١٠ العلوى نحو مائة ورقة كتاب المستطرف في الحمقا والنوادر نحو ثلثمائة ورقة كتاب اخسار ملوك كندة نحو مائني ورقة اخبار ابي تمام مفرد نحو مائة ورقة كتاب الواثق فبع وصف احوال الغناء ونعوته وضروبة وطرقه واخبار المغنيين والمغنيات الاحرار والاماء والعبيد كتاب المغارى نحو ثلثمائة ورقة كتاب اخبار إعبد الصمد بن المعدَّل كتاب المعجم له ذكر فيه الشعرآء على حروف المجم بدأ بمن اول اسمه الف الى حرف الياء وفيه نحو خـمـسـة آلاف اسم ٢٠ ونية من شعر كل واحد مـنـهـم ابيات فـيـة يسيرة من مشهور شعرة فية الف ورقة كتاب الاوائل فيه اخبار الفرس القدمآء واهل العدل والتوحيد وشىءمن محالسهم ونظم نحو الف ورقة كتاب الموسخ فية وصف ما انكرة العلمآء على بعض الشعراء في اشعارهم من الكسر واللحن والسناد والأيطاء والاقواء والاحالة والاضطراب وهلهلة النسم وغيم هــذه الخصال من عـيــوب الشعر عدد ورقد ثلثمائة ورقة كتاب المرشد اخبار المتكلمين دون المائة ورقة كتاب ٢٠ المقتبس في اخبار النحويين البصريين واول من تكلم في النحو والفة واخبار الفرّاء والرواة من اهل البصرة والكوفة ومن نزل منهم مدينة السلام حوالى الثمانين ورقة كتاب اخبار ابسى حنيفة النعبان بن ثابت نحو خمسمائة ورقة كتاب اخبار شعبة بن الجام نحو مائة ورقة كتاب اشعار النساء نحو ستمائة ورقة كتاب اشعار الجن المتمثلين فيه ذكم من تمثل بشعر اكشر من مائة ورقة كتاب المفصل في البيان والفصاحة نحو ثلثمائة ورقة كتاب الشباب ٣٠

ابن ز<del>نج</del>ی ابو عبد الله وهو حمد بن اسمعیل ابن ز<del>نج</del>ی الکاتب وکان یوصف بعسن الخط وله مـن الکتب <del>کتاب</del> رسائله <del>کتاب</del> الکتاب والصناعة

- الْهَرْزُبَانى'
- ابو عبد الله محمد بن عمران بن موسى بن سعيد بن عبد الله اصله من خراسان اخم من رأينا من الاخباريّين المصنّفين راوية صادق اللحجة واسع المعرفة بالروايات كثير السماع ومولدة في جمادى الاخرة سنة سبع وتسعين ومائتين ريحيا الى وتتنا هذا وهو سنة سبع وسبعين وثلثمائة ونسأل الله العافية والبقاء بمنَّه وكرمة وتوفى سنة ثمان وسبعين وثلثمائة وحمة الله وله من الكتب كتاب عدد ورقة عشرة الاف ورقة في المسنّين بخطه في ١٠ سليماني فية اخبار الشعراء المشهورين والمكثرين من شعراء الحدثين ومختار اشـعـارهـم على انسابهم وازمانهم اولهم بشار بن برد واخرهم ابن المعتزّ كتاب المفيد عدد ورقة اكثر من خمسة الآف ورقة فيه عدد فصول الفصل الأول منها يشتمل على اخبار المقلّين من شعراء الجاهلية والاسلام واخبار من غلبت عليه كنيته منهم او شهر بكنية ابنه وعرف بامّه او نسب الى جدَّة او عزى الى موالية وما جــانــس هـأنة الاحوال او دخل عليها الفصل الثاني ه، ذكر فية ما روى من نعرت الشعراء وعيوبهم في اجسامهم وصورهـم كالسودان والعور والعبيان والعبش والبرصان وسائم ما يرُّثم في الجسد من شعر الرأس الى القدمين عضوًا عضوًا الفصل الثالث مذاهب المسعراء في دياناتهم كالشيعة واهل الكلام والخوارج والمتّهمين واليهود 1---والنصارى ومن جرى مجراهم الفصل الاخيم فيه من ترك قول الشعر في الجاهلية تكبرا في الاسلام تديّنا ومن ترك المديح ترفعا والكجاء تكرّما والغزل تعفّفا ومـن انفذ شعره في معنى ۴۰ واحد كالسيد بن محمد الحميري والـعـبـاس بن الاحنف ومن جرى مجراهما كتاب الازمنة عدد ورقد الفا ورقة فيد احوال الفصول الاربعة الصيف والشتاء الاعتدالين والحرّ والبرد والغيوم والبروق والارياح والامطار والرواء والاستسقاء وغيم ذلك مما دخل فى جملتها من اوصاف الربيع والخريف ثم ذكر طرفا من امر الفلك والبرزخ والشمس والقمر ومنازلة ونعوت العرب لة واسجاعها وايام العرب والثجم والشهور والسنين والاعـوام والدهور وما يحاكى ذلك من الاخـبـار والاشعار ٥٠ كتاب المونق عدد ورقة اكثر من خمسة الآف ورقة فية اخبار الشعراء المشهورين من الجاهليَّة بدا فية بامرئ القيس وطبقته والخضرمين ومن تبعهم من الاسلاميّين على طبقاتهم وجعل جريرا والفرردين في صدر الاسلاميّين واورد محاسن اخبارهم الى اول الدولة العباسية وذكم ابن هَرْمَةَ والحسين بن مُطَيْم ومن يستشهد بشعرة منهم كتاب شعر حاتم الطاءى نحو مائتى ورتة كتاب اخبار عبد الصمد بن المُعَدَّل نحر مائتي ورتة كتاب الهدايا نحر ثلثمائة ورتة

ابو الحسن احمد بن حمد بن حمّارة الكاتب حسن الادب من افاضل الـكـتّــاب صـنـف الكتب ولقى الادباء وله مــن الكتب كتاب امتحان الـكـتّــاب وديوان ذوى الالباب كتابً الرسائل

الكَلْوَذاني \*

٥

ابو القاسم عبيد الله بن احمد بن حمد بن عبد الله بن الحسين بن الحسن بن خسرو فيسروز بن أبي المهروان بسن ارتشيم بن بابك الكلوذاني صاحب ديوان السواد وخلف ابا الحسن على بن عيسى ورأس جلّة الكتّاب ثم وزر بالاسم ونشأ في ديوان ابي الفرات ومولئة تبل الثلثمائة وتوفي وله من الكتب كتاب الخراج نتختان اولة عملها في سنة ست وعشرين والثانية في سنة ست وثلثين وثلثمائة

ابراهيم بن عيسى النصرانى وكان من ظرفاء الكتاب وادبائهم وله من الكتب كتاب اخبار الخوارج كتاب الرسائل

ابو سعيد وهب بن ابراهيم بن طاراذ مبن شاهدناء وكان فاضلا اديبا مترسلا جمّاعة للكتب النفيسة وهيّرا في نفسه وكان بقيّة من رأيناه من الكتاب وبدو ابى الحسن طاراذ بن عيسى من صنائع ابى جعفر بن شيرزاد<sup>و</sup> ١٥ رتوق ابو سعيد وهب وله من الكتب كتاب الزيادات في الكتاب الذى الفه ابراهيم كتاب جمع فيه اخبار خالد وله كتاب رسائل من بلاغته

ابن نصم رهو ابو الحسن على توفى منذ شهور وكان من الادباء الموصوفين المصنفين رلة عدة كتب كان يذاكرنى إبها واحسب لم يستسم اكثرها فمن كتبة كتاب البراعة كتاب حجبة ٢٠ السلطان

ابن البازيار

ابو على احمد بن نصم بن الحسين البازيار وكان نديما لسيف الدولة وكان جـدّة نصم بن الحسين من ناقلة سر من راى واتّصل بالمعتضد وخدمة وخفّ على قلبة واصـلـة من خراسان وكان يتعاطى لعب الجوارح فردّ الية المعتضد نوعا من انواع جوارحة وتوفى ابو على ٢٥ بحلب فى حيوة سيف الدولة سنة اثنتين وخمسين وثلثمائة وله من الكتب كتاب تهذيب البلاغة كتاب اللسان

[181]



# ذكر آل ثوابة بن يونس

واصلهم نصاری وقیل ان یونس یعرف بـلُـبـابـة وکان جاما وقیل امهم لبابة حدثنی ابو سعيد وهب بن ابراهيم بن طاراد قال كان بين على بن الحسين وبين ابى العباس احـمـد ابن محمد بن ثوابة منازعة في ضيعةٍ فاجتمعا في مجلس بعض الرؤساء وأُحسِبُه عبيدَ الله بس ه سليمان فردَّ على بن الحسين مناظرة ابي العباس الى اخية ابي القاسم جعفر بن الحسيب. فناظر ابا العباس فاقبل ابو العباس يهاتره ويـطـنـز بــه وقال له ف جملة قوله من انتم انما بققتم لا بالبربرة قال فالتفت على بن الحسمين إلى صبى كان معه كأنَّه الدنيا المُقْبِلة فاخذ بيدة وقام قائما في موضعة وكشف عن رأسة وقال باعلى صوتة يا معشر الكتاب قـد عرفتموني وهذا ولدى من فلانة ابنة فلان الفُلَاني وهي مني طالق طلاق الحَرَج والسُنَّة على سائر المربا ١٠ المذاهب ان لم يكن هذا الشرط الذى في اخدعى من شرط جَـدِّه فلان بالجرين لا يكنى عن جَدِّ ابن ثوابة قال فاستَخذَلْ<sup>ه</sup> ابو الـعـبـاس ولم يَعِم جوابا ولا اجرى بعد ذلـك كلاما ق الضيعة واسلبها من غير منازعة ولا حاورة وتفرق اهلُ الجلس عن ذلك وكان ابــو العباس من الثقلاء البعضاء ولدكلام مدون مستكلجن مستثقل منه عَلَيَّ بمآه وَرْدٍ أُغسِل فمي من كلام الحاخم ومنه لما رأى اميم المومنين قلَّ قد رَأُسوا وقد قلموا وقد سبقوا وقد وزروا وتوفى ما سنة سبع وسبعين ومائتين وله كتاب رسائل مجموع كتاب رسالته في الكتابة والخط

ابو الحسين ثوابة وهو اخر من رأينا من افاضلهم وعلمائهم وله كتاب رسائل

žol.

فسر مسة

Digitized by GOOQ

على بن عيسى بن داود بن الجرّاح وكان بمنزلة من الرياسة بجلّ وصْفها ومن الصناعة والفقه بما هو اشهم واظهم ووزر للمقتدر ثلث دفعات نسبه الى الحسن وتوفى فى اليوم الذى عبم فيه معزّ الدولة وهو يوم الجمعة انتصاف الليل من شهم ذى الحة سنة اربع وثلثين وثلثمائة ودفن فى دارة وله من الكتب كتاب جامع الدعاء كتاب معانى القرآن وتفسيرة واعانه عليه ابو الحسن الخرّاز وابو بكم بـن ه مجاهد كتاب الكتّاب وسياسة المملكة وسيرة الخلفاء

ابنة ابو القاسم عيسى بن على اوحد زمانة في الـمـنـطـق والعلوم القديمة ومولدة . . . ولـة مـن الكتب كتاب في اللغة الفارسية

ابر القاسم عبد اللة بن على ابن حمد بن داود بن الجرّاح ويعرف بابن اسما وهى اخت على بن عيسى كاتب فساضسل مترسل وله من الكتب كتاب الاستفادة فى التاريخ كتاب البيان وتقويم اللسان

عبد الرحبن بن عيسى اخر ابى الحسن ركان فاضلا كاتبا ورزر للمتقى بمشورة اخية ركان الـمـسـدِّذُ لة والناظم فى الامرر على بن عيسى ولة من الكتب كتاب سيرة اهل الخراج واخبارهم وانسابهم فى القديم 10 والحديث كتاب التاريخ من سنة سبعين ومائتين الى ايامة كتاب الخراج كبيم ولم يتبّة

ابن العرمرم<sup>:</sup> ابو القاسم عبد الله ومات بالبطائع عند عمران وله من الكتب ح<del>تاب</del> الخراج وسماه . . . المُطَوَّق<sup>°</sup>

على بن الفتح ويكنى ابا الحــســن وله من الكتب كَتَابَ الوزرآء وصل به كتّاب محمد بن ٣٠ <sup>•</sup>داود بن الجراح وعمله الى ايام ابى القاسم الكَلْوَذانى<sup>ه</sup>

> ابن الحُرُون' لا من الكتب كَتَابَ فضل نظم القرآن كَتَابَ الرسائل

المَرْثَلَى ابو احمد بن بشر البرثدى الكبير الذى كتب الية ابن الرومى الاشعار في السهك وكان ٢٥ بينهما مداعبة وكان يكتب لــلـمــوقّــق في خاصّ امرة ولة من الكتب حَتابَ الانواء كبير في نهاية الحسن حَتَابَ اشعار قريش وعلية عوّل الصُولى في الاوراق ولة انــتحــل ورأيــتــة بغـط البرثدى حَتَابَ ديوان الرسائل



ابن ابی الاصبغ وهو ابو العباس احمد بن تحمد بن ابی الاصبغ وله من الـكـتـب كَتَابَ الـعـلـم وشرف الكتابة نحو خمسين ورقة وله حسائل يسيرة

- ابن ابی السرح ہ وہو ابو العباس احمد بن ابی السَرْح الکاتب ولۃ من الکتب کَتابَ العلم وما جاء فیۃ ولۃ رَسائل
  - اتحق بن سلبة<sup>:</sup> فارسى كاتب وله من الكتب فضل الجم على العرب وله <u>رسائل</u>
- موسى بن عيسى الكسروى ١٠ •وله من الكتب كتاب حبّ الاوطان كتاب مناقضات من زعم انه لا ينبغى ان يقتدى القضاة في مطاعبهم بالائمّة والخلفاء

la

طبقة أخرى داود بن الجرّام

وهو جد ابي الحسن على بن عيسى وكان يكتب للمستعين ولد من الكتب كتاب التاريخ واخبار الكتّاب كتاب الرسائل

محمد بن دارد بن الجرّاح<sup>•</sup>

۲۰ ويكنى ابا عبد اللة ولم يُم في زمانة افضل منة ورزر لعبد اللة بن المعترّ في يرم خلافتة وكان عالما قد لقى الناس واخذ عن العلماء والفتحاء والشعراء وكنب بخطة ما لا يحصى كثرة وجميع ما يقع بخطة قد قرأة واصلحة وظهم بعد فتنة ابن المعتز الى مؤنس<sup>6</sup> الخادم وكان لة قدم في امرة وخافة ابو الحسن بن الفرات فاشار بقتلة فقتل واخرج فطرح في سقاية على باب عند المامونية محمل الى منزلة ولة من الكتب <u>كتاب</u> الورقة في اخبار الشعراء كتب بة ما لى ابن المنجم <u>كتاب</u> الشعر والشعراء لطيف <u>كتاب</u> من سمى من الشعراء عمرو في الجاهلية والاسلام <u>كتاب</u> الوزراء <u>كتاب</u> الاربعة على مثال كتاب ابى هفان



1

غسان بن عبد الحميد يكتب لجعفر بن سُليم بن على وكان بليغا حلو الكلام لطيف المعانى وله كتب مـدونـة كتاب رسائله

حمد بن عبد الله ابن حرب كاتب الحسن بن تحطبة على ارمينية ثم كتب ليزيد بن أسيد ثم كتب . للفضل بن يحيى وله كتاب رسائل

بکے بن صُود كان كاتبا ليزيد بن مزيد وله بلاغة وكتب مشهورة وهو الذى عمل ليزيد بن مزيد كتابه الى الرشيد عند وفاة برمك وله كتاب رسائل كتاب الرسالة المزيدية الى الرشيد

ابو الوزيم عمر بن مطرف الكاتب من عبد القيس من اهل مَرْو وكان يتقلد ديوان المشرق للمهدى والهادى والرشيد وكان يكتب للمنصور وكتب للمهدى وقيل انه في ايامه مات والحجيم انه مات في ايام مر الـرشـيــد فحزن عــلـيـــة وكان ثقة مقدما في صناعته بليغا راويــة وله كَتَّابَ منازل العرب وحدودها واين كانت محلة كل قوم والى اين انـتـقـل منها كتاب رسائل الى الوزيم كتاب مفاخرة العرب ومنافرة القبائل فى النسب ولما صلى الرشيد عليه قال رحمك الله فـوالـلـه ما 10 عرض لك امران احدهما للة والاخر لك الا آثرت ما هو للة على ما هو لك

الفضل بن مروان بن ماسرخس<sup>1</sup> النصرانى من قرية تعرف سلى ْ من طسوم نهر بوق عُمَّم ثلثا وتـسـعـيـن سـنـة وخدم المامون والمعتصم ورزر لة وخدم من بعدهما من الخلفاء وكان قليل المعرفة بالعلم حسس المعرفة بحدمة الخلفآء وله من الكتب كتاب المشاهدات والاخبار التى شاهدها ورآها كتاب ٢٠ رسائلة

الجهشياري" ابو عبد الله محمد بن عبدوس احد الكتّاب الاخباريّين المترسلين ولـ مس الكسب كتاب الوزرآء والكتّاب كتاب ميزان الشعر والاشتمال على انواع العروض

رهو حمد بن الحسن الكاتب وشيلمة لقب وكان اولا مع العلوى البصرى ثم صار الى بغداد وارمن ثـم خلط رسعى لبعض الخرارج محرقه المعتضد حيا وكان مصلوبا على عمود خيمة وله من الكتب كتاب اخبار صاحب الزُّنج ووقائعة كتاب رسائلة

شيلية

Digitized by Google

10

ما كتب من الملوك الى الملوك في الآفاق ف المنحبيين في الحريق في الاستسقاء في الصلة في الامان في الشوق ومما يجرى في العمل رؤية الهلال الاعياد في العزل طلب الحوائم الانقطاع في العدل انسقسمى ما كتب من خط ابي على ابن مقلة

[126]

٢٠ في العامّة في الفتوح في الهزائم في السلامة في الطاعة في الشرائع في السمكم في الولايات في العهود في المشررة في العصبيّة في المطم في الرجفة في البيعة في الصلم في الشتم في الحوائج في الرضاء في المودّة في المعاتبات في الاعتذار في الـوثـائق في التهاني في الهدايا في القضاء في التعارى في الجهاد في الموسم في العيادة في الاهواء جوابات الفتوم

الكتب الجبع على جودتها عهد اردشيم كليلة ودمنة رسالة عمارة بن حمزة الماهانية اليتيمة لابن المقفع رسالة الحسن لاحمد بن يوسف الكاتب

انواع ما کتب فیه

ابي شيخ وعليد اعتمد احمد بن يوسف الكاتب ، سالم ، مسعدة ، الهرير ، عبد الجبار ابن عدّى احمد بن يوسف ،

## البلغاء الحدن

ol ابراهيم بن العباس، الحسن بن وهب، سعيد بن عبد الملك

بلغآء الناس عشرة عبد الله بن المقفّع ، عمارة بن حمزة ، حجر بن محمد ، محمد بن حجر ، انس بن

شامى، أبو هاشم الحراني،

-----

ابن الخطاب كاتب قمامة بن زيدَ الهريم نبن صريخ كاتب عبد الـمـلـك بن صالح · ابو روح کاتب علی بن عیسی خلیفة یوسف بن سلیمان بن العبادیة عمد بن حَرْب کتب

للخلوع احمد بن يوسف مسلم كاتب خريبة بن خازم" اسمعيـل بن صُبَعْمَ" ابو عبد الله كاتب المهدى ، محمد بن سعيد زمن المامون ، بكم بن الفيض بن عسبًد

ه الحميد التميمي زمن بلال بن ابي بردة القاسم بن محمد زمن بلال ايضا بنشر بن ابي

سارة، ابو النجم حبيب بن النجم ايام المهدى، مُطَرَّف بن ابى مطرف الليثى، ابراهيم

ابن اسمعیل استاد حمد بن مکرم ؓ۔ یوسف بن سلیمان کاتب ابی حَوْط ؓ وکاتب الهریر ؓ

ابن الصريح، حمزة بن عفيف بن الحسن كاتب طاهر بن الحسين، مسلم بن صفَّقة

## ابن فضيل الكاتب

وهو ابو الحسن على بن الحسين بن الـفـضـيــل بن مروان واصلة فارسى ولة من الكتب كتاب الاصنام وما كانت العرب والحِم تعبد من دون اللة تبارك اسبة

ابو العيناء محمد بن القاسم بن خلاد

وكان فصيحا بليغا حاضم الجراب سريع الاجابة شاعرا وعبى في اخر عبرة وبينة وبـيـن ابى ه على البصيم مكاتبات ومهاجاة وكذلك بينه وبين ابى هِفّان وكان اهل العسكم يخافون لسانة وروى عن الاصبعى وغيرة من العلماء وتوفى ابو العيناء سنة نيف وثمانين ومائتين ولـة مـن الكتب كتاب اخبار ابى العيناء عملة ابن ابى طاهم كتاب شـعـم ابـى العيناء نحرا من ثلثين ورقة

قرأت بخط ابي على ابن مقلة ما هذا نتختة اوردتة على ترتيبة وبلفظة اقتضاء هذا الكتاب ١٠ اسماء الخطباء

اميم المؤمنين على علية السلام؟ طلحة بن عبيد الله؟ خالد واسمعيل ابنا عبد اللة القسرى؟ عبد الله بن عباس بن عبد المطلب؟ جرير بن يزيد بن خالد؟ يزيد بن عبد الله بن خالد؟ خالد بن صفران؟ عبد الله بن الاهتم؟ صعصعة بن صُوحان ابن القريّة"؟ محمد بن قيس الخطيب؟ زياد بن ابى سفيان؟ تَطَرى بـن اللّجَاءة"؟ ٥١ الوليد بن يزيد؟ ابو جعفر المنصور؟ المامون؟ شبيب بن شيبة تك العباس بن الحسن العلوى؟ محمد بن خالد بن عبد الله القسرى وعبد الله ابنه؟ شبّة بن عقال؟

اسهاء البلغاء

ابو مروان غيلان \* سالم مولى هشام بن عبد الملك \* عبد الحميد بن يحيى كاتب مروان \* خالد بن ربيعة الشرقى \* عبد الوهاب بن على كان زمن بـلال بن ابى بُـرْدة \* \* عمارة بن حمزة \* يحيى وحمد ابنا زياد الحارثيان من ولد الحارث بن كعب \* جر بن سليمان حرانى \* عمد بن جر كاتب العباس بن محمد \* جبل بن يزيد كاتب عمارة بن حمزة \* مسعدة ابو عمرو عبد الجبار بن عدى ومسعدة بن خالد كتبا للمنصور \* الرقاشى يونس بن ابى ذروة كتب لـعيسى بن موسى \* سهل بن هارون ماحب بيت الحكمة للمامون \* سعيد بن عارون شريك سهل بن عارون على بـيت الحكمة \* هبة الله بن ه تعان \* جعفر بن محمد بن الشعث \* عبيد الله بن عمران كتب لماعة الد بن ها خاتان \* جعفر بن محمد بن الشعث \* عبيد الله بن عمران كتب لجماعة احد ثم الفضل أمن يحيى بن ادثم \* كاتب ابى محزم \* ابو الربيع محمد بن الليث \* غسان بن عبد الحميد أعيّن كاتب خطاب بن ابى خطاب من اعل الدينة \* خطاب مولى سليمان بن ابى جعفر بن الوليد بن معارية \* عبد الله بن خال ماليا المامي كاتب الوليد بن معارية \* عبد الله بن خال الشام كاتب عبر العتابى وكان \*\* المين كاتب خطاب بن ابى خطاب من اعل المامينة \*\* عليان بن مان بن عبد الحميد اله الم بن الوليد بن معارية \*\* عبد الله بن حراش من اله الن علي اليم المامى كاتب الوليد بن معارية \*\* عبد الله بن خال من اله المام كاتب كمثوم بن عبد العامى كاتب الوليد بن معارية \*\* الله بن خراش من اعل المام كاتب كلثوم بن عمرو العتابى وكان \*\* الوليد بن معارية \*\* الما الم المامى \* قمامة كاتب عبد الملك بن مالح \*

حميد بن مِهْران الكاتب من اصفهان وكان يكتب للبرامكة مدَّة حياتهم وله كتاب رسائل ابن يزداد<sup>1</sup> ابو عبد الله محمد بن يزداد بن سُوَيْده وزير المأمون وكان بليغا مترسّلا شاعرا وله مــن الكتب كَتَابَ ه رسائل کتاب کیوان شعره حمد بن مکرم كاتب بليغ مترسل وله كتاب رسائل ابو صالم عبد الله بن محمد بن يزداد بن سُوَيْد احد الكتّاب الـبـلـهـاء وله من الكتب كتاب ١٠ التاريخ كتاب رسائلة وابنة ابو احمد عبد الله بن حمد بن يزداد وتمّم كتاب التاريخ الذى عمله ابوه الى سنة ثلثمائة میمون بن ابراهیم الكاتب وكان اليه خاص المكاتبات في ايام المتوكل وكان بليغا فصيحا مترسلا وله كتاب ها رسائل موسى بن عبد الملك وكان اليه ديوان السواد وغيره في ايام المتوكل وكان مترسلا ورأيت من رسائله شيـا يسيرا ابن سعيد القُطْرَبُّلي وهو ابو الحسن احمد بن عبد الله بن الحسين بن سعيد بن مسعود القطربلى من ٢٠ علماء الكتاب وافاضلهم وله مـن الكتب كتاب التاريخ عمله الى ايامه كتاب فِقَر البلغاء . كتاب البنطق نطاحة ابو على احمد بن اسمعيل بن الخصيب الانبارى كاتب عبيد الله بن عبد الله بن طاهر وتتله حمد بــن طاهر وكان بليغا مترسلا شاعراً اديبا متقدَّما في صـــاعــة البلاغة وكان في ٢٥ الاكثم يكتب عن نفسة الى اخوانة وبينة وبين ابي العباس بن المعتزّ مراسلات وجوابات وله ديوان رسائل نحـ الف ورقة يعتوى على كل شيء حسن من اصـــان الرسائل وله كتاب الطبيخ كتاب طبقات الكتّاب وله ايضا كتاب اسماء الجموع المنقول من الرقاع يحترى على سماعاته من العلماء وما شاهد من اخبار الجلّة كتاب صفة النفس كتاب رسائله ألى



اخوانه

-----

سعید بن رهب الكاتب وليس من آل وهب بن سعيد اصلة من الفرس وله كتاب رسائل كتاب ديوان شعرة الحرانى ابو الطيب عبد الرحيم بن احسب الحراني وكان شاعرًا مترسّلا بليغا وله كَتَابَ رسائل ه كتاب في البلاغة ابو على البصيم وكان شاعرا بليفا مترسّلا وبينة وبين ابي العينا مهاجاة ومكاتبات طيبة ولة فـيــة عدّة اشعار رله كتاب رسائل كتاب ديوان شعره اليوسفي ابو الطيّب محمد بن عبد الله من ولد أحمد بن يوسف الكاتب كاتب السمامون ولابي الطيّب احمد بن يوسف رسائل مشهورة وكان مترسّلا بليغا وله كتاب الفصول في الرسائل المختارة كتاب رسائله خاصة بنو المدبَّر احمد ومحمد وابراهيم وجميعهم شاعر مترسّل بليغ ولاحمد كتاب الجالسة والمذاكرة ٥٠ هارون بن حمد ابن عبد الملك الزيات ويكنى ابا موسى من جماعي الاخبار واحد الرواة وله من الكتب كتاب اخبار ذى الرُمّة كتاب رسائله سعید بن خُبَیْد ٔ ويكنى ابا عثمان كاتب شاعر مترسّل عذب الالفاظ مقدم في صناعته جيّد التناول للسرقة ٢٠ كثير الاغارة لو قيل لكلام سعيد وشُعرة ارجع الى اهلك لما بقى معة شيء هذا لفظ احمد ل ابن ابي طاهر وكان يدّعي انه من اولاد ملوّك الفرس وله مـن الكتب كتاب انتصاف الجم وابراهيم ولكل واحد منهم كتاب رسائل ابراهيم بن اسمعيل 40 ابن داود الكاتب وله تقدَّمْ في البراعة والبلاغة وله كتاب رسائل سعيد بن حميد بن البختكان ويكنى ابا عثمان وكان فهما متكلّما فصيحا وله اصل في الفرس قديم وكان شديد العصبيّة على العرب ولد من الكتب كتاب فضل الثجم على العرب وافتخارها كتاب رسائلة • ولد كتب في الكلام ذكرتها في موضعها من الكتاب

ابو ا**سح**ق ابراهیم بن العباس<sup>.</sup>

ابن حمد بن صرل الكاتب احد البلغاء والشعراء الفحاء وكان الية ديوان الرسائل في مدّة جماعة من الخلفاء وكان ظريفا نبيلا قال ابو تمام لولا أنَّ همّة ابراهيم سَمَتْ بة الى خدمة السلاطين لَمَا ترك لشاعم خبرًا يعنى لجودة شعرة وله من الكتب كتاب رســاثــل كتاب • الدولة كبيم كتاب الطبيم كتاب العطر

الحسن بن رهب بن سعيد،

ابن عبرو بن حُصّين بن قيس بن قنان<sup>4</sup> بن متى وكتب قنان ليزيد بن ابى سفيان لما ولى الشام ثم لمعارية بعدة<sup>6</sup> ورصلة معاوية بابنة يزيد وفى خلافتة مات واستكتب يزيد ابنه قيس وكتب قيس لمروان ولعبد الملك ثم لهشام وفى ايامة مات واستكتب هشام ابنة /٠, الحُصَيْن ثم استكتبة مروان وصار الى ابن هبيرة فلما خرج ابن هبيرة الى ابى جعفم اخذ لحصين امانا محدم المنصور والمهدى وتوفى في طريق الرق فاستكتب المهدى ابنة عمرا ثم كتب لخالد بن برمك ثم توفى وخلف سعيدا فما زال فى خدمة آل برمك وتحول ابنه وهب كتب لعالد بن برمك ثم توفى وخلف سعيدا فما زال فى خدمة آل برمك وتحول ابنه وهب فكتب بين يدى جعفم بن يحيى ثم صار بعدة فى جسلة ذى الرياستين وقال فسية ذو وفكت بين يدى جعفم بن يحيى ثم صار بعدة في جسلة ثن الرياستين وقال فسية ذو الرياستين عبت لمن معة وهب كيف لا تهبّة نفسُه ثم استكتبه الحسن بن سسهال بعل ما وقلدة كرمان وفارس فاصلحها ثم وجة به الى المأمون برسالة من فم الصلي<sup>6</sup> فغرق في طريقة بين بعداد وفم الصلي وكتب سليمان للمامون وهو ابن اربع عشرة سنة ثم كتب لايتاني<sup>1</sup> ثم وهب اخر الما الحسن فكان يكتب لمعتمد ولسليمان بن وهب كتاب ديوان وسائلة في طريقة بين بعداد وفع المائي وكتب سليمان للمامون وهو ابن اربع عشرة سنة ثم كتب لايتاني<sup>1</sup> ثم بين بعداد وفي المائي وكتب سليمان للمامون وهو ابن اربع عشرة سنة ثم كتب لايتاني<sup>1</sup> ثم بين بعداد وفي المائي وكتب لحمد بن عبد المائن الم عشرة سنة ثم كتب لايتاني ثم بين بعداد وفي المرارة للمعتمد ولسليمان بن وهب كتاب ديوان وسائلة فاما الحسن بن شاعرا بليغا مترسلا فصحيا واحد ظرفاً الكتاب وله حياب ديوان وسائلة وكان وكان شاعرا بليغا مترسلا فصحيا واحد ظرفاً الكتاب وله حياب ديوان وسائلة فاما المن وكان

ابن عبد الملك الزيات

وهو حمد بن عبد الملك بن ابان وكان ابان رجلا من اهل جبل من قرية كان بها يقال لها الدسكرة يجلب الزيت الى بغداد من مواضعه وكان شاعرا بليغا وزر لثلثة خلفآء المعتصم والواثق والمتركّل وبعد اربعين يوما من وزارته للمتوكل نكبه وقتله في النكبة ونحن نستقصى خبره في غير هذا الموضع وتوفي سنة ثلث وثلثين ومائتين وله حكتاب رسائل

Digitized by Google

۲.

العتابى ابو عمرو كلثوم بن عمرو بن ايوب الثعلبي العتابي شامي ينزل قنسرين شاعر كاتب حسن الترسّل وكان يحجب البرامكة ويختصّ بهم ثم حجب طاهم بن الحسين وعلى بن هشام فيقال ه ان الرشيد لقيه بعد تتل جعفر بن يحيى وزرال نــعــمــّة البرامكة فقَّالَ ما أَحْدَنَّتْتَ بَعْدِى يا عتابي فارتجل ابياتًا حسنةَ المعنى يقول فيهاً

وكان احسن الناس اعتدادا في رسائلة وشعرة يسلك طريقة النابغة وتوفئ العتابى وله من الكتب كتاب المنطق كتاب الاداب كتاب فنون الحكم كتاب الخيل لطيف كتاب الالفاظ رواة ابو عمر الزاهد عن المبرد وهذا طريف كتاب الاجواد

العتب،

10

۲.

ابو عبد الرحمن محمد بن عبد الله بن عمرو بن معاوية بن عمرو بن عتبة بن ابى سفيان بصرى ُقال ابو العينا عمرو بن عتبة تعمَّنُ في نسبه وكان من أفصِ السناس وكان العتبى وابرة سيدين اديبين فصحين والعتبى كان شاعرا ولم يكن ابرة كذلك يقال ان العتبي وقف بباب اسمعيل بن جعفر بن سليمان فطلب الأدن فقال له غلمانه هو في الحمام فقال

واميح أذا اراد طعامًا قال غلمانُه مضى الحمَّاما فيكون الجوابُ مُسنى الى الحسا حب مَا إن اردتُ الا السلامًا رتوفى العتبى سنة ثمان وعشرين ومائنين ولد من الكتب كتاب الخيل كتاب الاعاريب واشعار النساء اللاتي احببن ثم ابغضن كتاب الاخلاق 20

اسماء الكتَّاب المترسَّلين ممن رُويت رسائله القاسم بن صبيم يحيى بن خالد الفضل ابنه قليل جعفر ابنه القاسم بن ابي صالح يوسف بن القاسم قليل يعقوب بن نوح قليل الفضل بن سهل كثيم الحسن بن سهل قليل محمد بن بكر قليل احمد بن المجم كثير احمد بن يوسف كاتب المامون كثير 16

[121]



اخبار سهل بن هارون'

وهو سـهـل بن هارون بن رامنوى الدستبيسانى انتقل الى البصرة وكان متحققا بحدمة المامون وصاحب خزانة الحكمة لـه وكان حكيما فصيحا شاعرا فارسى الاصل شعوبى المذهب شديد العصبيّة على العرب وله في ذلك كتب كثيرة ورسائل في البحل وعمل للحسن بن سهل ه رسالة يمدح فيها البحل ويرغبه فيه ويستميحه في خلال ذلك فاجابه الحسن على ظهم رسالته وصلت رسالتك ووقفنا على نصيحتك وقد جعلنا المكافاة عنها القبول مـنـك والتصديق لك وألسلام ولم يصله على نصيحتك وقد جعلنا المكافاة عنها القبول مـنـك والتصديق لك ويحكى عنه في كتبه ولسهل بن هارون من الكتب كتاب ديوان الرسائل كتاب تعلق وعفرا ' ويحكى عنه في كتبه ولسهل بن هارون من الكتب كتاب ديوان الرسائل كتاب تعلق وعفرا ' على مثال كليله ودمـنـه كتاب الهذلية والخزومي كتاب النم والثعلب كتاب الوامق ما والعـدرا كتاب ندود وودود ولدود كتاب الضربين كتاب النم والثعلب كتاب الوامق ما والعـدرا كتاب الهم الخران المن الخرين كتاب النم والثعلب كتاب الرماق ما والـعـذرا كتاب الهار بن المال بن الما من الخرين كتاب النم والثعلب كتاب الوامق ما والـعـذرا كتاب الما ما من الما بن المان المالية والخرومي كتاب النم والثعل كتاب الوامق ما والـعـذرا كتاب المان المان من الكتاب الضربين كتاب النم والثعل كتاب الوامق ما والـعـذرا كتاب المان والامان المالية والخرومي كتاب المام والثعل كتاب الوامق ما والـعـذرا كتاب المان المال بن الما من الما مالي المان في القضاء كتاب المارين

سعيد، بن هارون الكاتب شـريــك سهـل بـــن هارون فى بيت الحكمة وكان بـليغا فصيّحا مترسلا ويحكى عنه الجاحظ وله 10 من الكتب - <u>كتاب</u> الحكمة ومنافعها وله رسائل مجموعة

> سلم<sup>•</sup> صاحب بيت الحكمة مع سهل بن هارون وله نقول من الفارسى الى العربى

> > علی بن داود

كاتب زبيدة بنت جعفر وكان احد البلغاء ويسلك في تصنيفاته طريقة سهل بن هارون ٢٠ وله من الكتب كتاب الجرهبية وتوكيل النعم كتاب الحرّة والامة كتاب الظراف

حمد بن الليث الخطيب

ويكنى ابا الربيع وكـتـب ليحيى بن خالد وله ولآء ببنى اميّة ويعرف بالفقيه وكان بليفا مترسّلا كاتبا فقيها متكلّما بارعا محارفا ويقال انه كان من اسمِ خلق الله لا يليق على شىء وكانت البرامكة تقدمه وتحسن اليه ويرمى بالزندقة وله من الكتب كتاب الهليجة ف هه الاعتبار كتاب الردّ على الزنادقة كتاب جواب قسطنطين عن الرشيد كتاب الخط والقلم كتاب عظة هارون الرشيد كتاب يحيى بن خالد في الادب

وقيل فى خبرة غير ذلك من خط ابن حفص محمد بن الليث من بنى حِصْن واسع الكلام من موالى بــنــى اميّة وكان فيه ميل على الحم وكانت البرامكة تبغضه لذلك وكان واعظا فى رسائله قرأت بخط ابن ثوابة هو محمد بن الليث الخطيب صاحب الرسائل وهو ابن ادرباد <sup>[120]</sup>

Digitized by Google

اخبار ابان اللاحقي

وهو ابان بن عـبــد الخُمَيْد أ بن لاحق بن عُفَيْم الرَقَاشى أوكان شاعرا هو وجماعة اهله واختص هو من بين الجماعة بنقل الكتب المنثورة الى الشعم المزدوج فمن مــا نقل كَتَابَ كليله ودمنه كَتَابَ سيرة اردشيم كَتَابَ سيرة انوشروان كَتَابَ بلوهم وبردانيه أكتابَ رسائل كَتَابَ حلم الهند

قمامة بن زيد

كاتب عبد الملك بن صالح وكان بليغا فصيحا وسعى على عـبــد الملك الى الرشيد فقتله مبرا ضربت رقبته بفاس وله من الكتب حَتَابَ رسائل

الهريم' بن الصريح كاتب قمامة ويكنى ابا هاشم من اهل حاضر طيُّ وكان فصيحا مترسلا وله كتاب رسائل ١٠ رأيته نحو مائة ورقة

اخبار على بن عبيدة الريحانى ً

احد البلغاء والفحداء لـ اختصاص بالمأمون ويسلك في تصنيفاته وتاليفاته طريقة الحكمة وكان يرمى بالزنديقة وكان كاتبا بارعا وله مع المأمون اخبار مـنـهـا انه كان يحضره المامون نغيش غلام غلاما ورأهما المامون فاحبَّ ان يـعـلـمَ هل علم على ام لا فقال له ارأيت فاشار ٥٠ على بيده وفرّق اصابعَه ' اى خَسْسَة وتعحيفُ خَسْسَة خَيَشَهُ وغير ذلك مـن الاخبار المتعلّقة بالفظنة والذكاء وتوفي على بن عبيدة وله من الكتب كتاب المصون كتاب البرزخ كتاب رايد الرد كتاب الحاطب كتاب الطارق كتاب الهاشمى كتاب المعانى كتاب المرزخ كتاب الناشى كتاب الهوشي كتاب الطارق كتاب الهاشمى كتاب الموام ثناب المزل كتاب الناشى كتاب الموشي كتاب الطارق كتاب الهاشمى كتاب المعانى كتاب المتحل الما معقد الرما كتاب الموشي كتاب الطارة كتاب الهاشمى كتاب المعانى كتاب المحل تعاب الناشي كتاب الموشي كتاب المار والفة كتاب العلة كتاب المام كتاب المتحل الرئيس من الناشي كتاب اللاخوان كتاب والفة كتاب العاني كتاب المول كتاب الملك ٢٠ كتاب صفة الرما كتاب الخوان كتاب والفة كتاب مفة الجنة كتاب الانواع كتاب الرشيم كتاب المالي الناجعي كتاب المار والفة كتاب المائي الملك ٢٠ كتاب الطاروس كتاب السبع والما كتاب اخلاق عارون كتاب المائل كتاب المول الخاء كتاب الطاروس كتاب السبع والمام كتاب النابية كتاب المائل كتاب المول ووصف الاخاء كتاب المادة كتاب الموس كتاب النبية كتاب المائل كتاب العوى ووصف الاخاء كتاب الطاروس كتاب المعر والمام كتاب المابي من والرجاء كتاب المائي كتاب المولي كتاب المولية كتاب الطاروس كتاب الماية والمائون النابية كتاب المائي لكتاب المول والوع كتاب المولية كتاب المائة كتاب المؤمل والميا كتاب المائي والرجاء كتاب ومفة العلماء كتاب ها ابن المائ كتاب المؤمل والمهيب كتاب ورود ووردود الماكنين كتاب مفة الماء العلياء كتاب ها كتاب المائ كتاب المؤمل والمهيب كتاب المائي والرجاء كتاب ومفة النها والبعوض" كتاب المادي كتاب المومان كتاب المائي مكان المائي النام كتاب عاق النام والرجاء كتاب النكاح العلياء كتاب النكاع النائي كتاب المائون كتاب المائي كتاب ومفة النها والعوم. كتاب المادي كتاب المؤمان والمهيب كتاب والمحان الدهم كتاب المان المابي كتاب المالي كتاب الكام كتاب المائي كتاب الكام كتاب المائي كتاب المائ كت

[ 119 ]



عبد الوهاب بن على وكان يـكـتـب لبلال بن ابى بردة <sup>1</sup> بن ابى موسى الاشعرى احد البلغآء الفع*ع*آء ورسائلت تليلة خالد بن ربيعة الافريقي مترسّل بليغ نشأ في الدواوين وله رسائل مجموعة نحو مائتي ورقة يحيى ومحمد ابنا زياد الحارثان من ولد الحارث بن كعب شاعران مترسلان بليغان ولهما رسائل مجموعة عُمارة بن حمزة \* كاتب ابى جعفر المنصور ومولاة وكان تائهًا محبا كريما بليغا فصيحا اعورَ وكان ابو جعفر ١٠ والمهدى يقدّمانه ويحتملان اخلاقه لفضله وبلاغته ووجوب حقّه وولى لهما الاعمال الكبار ولــــ رسائل مجموعة من جملتها رسالة الجيش \* التي تُقِرُّ لبني العباس جبل بن يزيد كاتب عمارة بن حمزة وكان مترجما من معدودى البلغاء والبرعاء حمد بن جر ابن سليمان وكان ₹م من اهل حران وكان بليغا فكاتب ولاة ارمينية والشام عن نفسة 4 10 وله کتب مدونة . . . كاتب العباس بن محمد بن عبد الله بليغ مترسل واصله من الانبار وله رسائل مجموعة اخبار عبد الله بن المقفّع واسمة بالفرسية روزبة وهو عـبـن الله بن المقفع ويكني قبل اسلامة ابا عمرو فلما اسلم ٢٠ اكتنى بابي محمد والمقفع ابن المبارك وانما تقفّع لان الجاج بّن يوسف ضربة بالبصرة في مال احتجنه مـن مال السلطان ضربا مبرحا فتقفّعت يده واصله مـن حوز مدينة مـن كور فارس وكان يكتب اولا لداود بن عمر بن هبيرة ثم كتب لعيسي بن على على كرمان وكان في نهاية الفصاحة والبلاغة كاتبا شاعرا فصيحا وهو الذى عسمال شرط عبد الله بن على على المنصور وتصعّب في احتياطه فيه فاحفظ ذلك ابا جعفم فلما قتله سفيان بن معارية حرقا بالنار وقع ه، ذلك من المنصور بالموفق فلم يطلب بثارة وطل دمة وكان احد النقلة من اللسان الفارسى الى العربي مـضـطـلـعـا باللغتين فصيحا بهما ' وقد نقل عدة كتب من كتب الفرس منها كتاب خداينامة في السيم " كتاب آيين نامة في الاصر " كتاب كليلة ودمنة كتاب مزدك كتاب التاج في سيرة انـوشروان كتاب الآداب الكبير ويعرف بما قرا حسيس<sup>10</sup> كتاب الادب الصغير كتاب اليتيبة" في الرسائان

رأيته ينظم في كتاب او يقلب كتبا او ينفضها وتوفي الفتم في الليلة التي قتل فـيـهـا المتوكّل قتلا معه بالسيف وله من الكتب كناب البستان منسوب اليه والذي الفه رجل يعرف بحمد ابن عـبـد ربـه ويلقب برأس البغل كتاب اختلاف الملوك كتاب الصيد والجارح كتاب الروضة والزهم

آل طاهر کان عبد الله بن طاهر' شاعرا مترسّلا بليغا وکذلك ابوه طاهر بن الحسين ولکل واحد منهبا جموع رسائل ورسالة طاهر بن الحسين الى المأمون عـنــد فــتّم بغداد مشهورة وهى حسنة

منصور بن طلحة ابن طاهم بن الحسين وكان عبد الله بن طاهم يسمّيه حكم آل طاهم ويتجب به الاعجاب ١٠ كـلــه وكان يلى مرو وامل وخوارزم وله في الفلسفة كــتــب مشهورة مــنــهــا كَتَابَ المؤنس في الموسيقى قرأه الكندى فقال هو مؤنس كما سماه صاحبه وله من الكتب كَتَابَ الابانة عــن افعال الفلك كَتَابَ الوجود كَتَابَ رسالته في العدد والمعدودات كَتَابَ الدليل والاستدلال

عبيد الله بن عبد الله

طاهر وكان شاعرا مترسّلا اميرا ولى الشرطة فى خلافة محمد بن عبد الله بن طاهر ببغداد ١٠ وكان سيدا واليه انتهت رياسة اهله وهو اخر من مات منهم رئيسا وله مـن الكتب كَتَابَ الشارة فى اخبار الشعر كَتَابَ رسالته فى السياسة الملوكية كَتَابَ مراسلاته لعبد الـلـه بن المعتزّ كَتَابَ البراعة والفصاحة

الكتّاب وابناء اجناسهم تسهية الكتّاب المترسّلين مبن لرسائلة كتاب مجموع ٢٠ عبد الحميد بن يحيى<sup>2</sup>

كاتب مروان بن حمّد وكان اولا معلّم صبية ينتقل في البلدان وعنة اخذ المترسلون ولطريقته لرَّمُوا وهو الذى سهّل سبيل البلاغة في الرسل واحد دهرة وكان من اهل الشام من مدينة... ولرسائله حموع نحو الف ورقة

غيلان<sup>°</sup> ابو مروان واسمه . . . وقد استقصيت خبره في مقالة المتكلّمين في اخبار المرجئة ولرشائلة مجموع نحو الفي ورقة

ويكنى ابا العلاء كاتب هشام بن عبد الملك وكان ختن عـبــد الحميد وكان أحد الفحكآء البلغآء وقد نقل من رسائل ارسطاليس الى الاسكندر ونُقل له وأُصلِح هو له رسائل حموع نحــو ٣٠ مائة ورقة

[117]

وقيل انها ابنة ملك طبرستان وكان اسود حلك السواد عظيم الجثة عالى الخلوف لم ير ق اولاد الخلفآء قبله افصٍ منه ولا اشعر وله مع ذلك صنعة في الغنى يتقدم بها كل احد وكان الحق وابراهيم قبله ياخذان عنه ويتحاكم المغنون اليه في صناعتهم ومولده . . . وله من الكتب كتاب ادب ابراهيم كتاب الطبيخ كتاب الطبّ كتاب الغنا المأمون

وهو عبد الله بن هارون بن المهدى بن المنصور بن محمد بن على بن عـبـد الله بن العباس بــن عـبـد المطلب اعلم الخلفآء بالفقه والكلام وكان دون اخيه محمد بن زبيدة في الفصاحة ونحن نستغنى بشهرة اخباره عن استقصاء ذكره وله من الكتب كتاب جواب ملك البرغم فـيـمـا سأل عنه من امور الاسلام والتوحيد (سالته في عج مناقب الخلفآء بعد النبى ١٠ صلعم (سالته في اعلام النبوة

ابن المعتزّ عبد الله بن المعتزّ بن المتوكّل بن المعتصم بن الرشيد بن المهدى واحد دهرة في الادب والشعر وكان يقصد فتحاء الاعراب وياخذ عنهم ولقى العلمآء من الخويّين والاخباريّين كثيم السماع غزيم الرواية وامرة اشهر من ان يُستقصى والّف كنبا كثيرة منها كتاب الرحم ها والرياض كتاب البديع كتاب مكاتبات الاخوان بالشعر كتاب الجوارج والصيد كتاب السرقات كتاب اشعار الملوك كتاب الآداب كتاب حلى الاخيار في كتاب الشعرآء كتاب الجامع في الغناء كتاب ارجوزته في ذمّ الصبوح

ابر دُلَف<sup>°</sup>

ابو دلف القاسم بن عيسى بن مَعْقِل بن ادريس الِجُّلى سيد قومة اميرا اخذ عنة الادباء ٢٠ الفضلاء والشعراء الحجّردون ولة صـنـعـة في الغناء وامرة مشهور ولة مـن الكتب كتاب البزاة والصيد كتاب السلاح كتاب النزة كناب سياسة الملوك

الفتم بن خاتان ً

الفتم بن خاتان بن احمد في نهاية الذكاء والفطنة وحسن الادب من اولاد الملوك اتخده المتوكّل اخًا وكان يقدمه على سائم ولدة واهلة وكان لة خزانة جمعها على بن يحيى المجم ه له لم يم اعظم منها كثرةً وحسنًا وكان يحضم دارة فعحآء الاعراب وعلمآء الكوفيين والبصريين تال ابو هفّان ثلثة لم ار قط ولا سمعت احبّ اليهم من الكتب والعلوم الجاحظ والفتح بن خاتان والسمعيل بن امحق القائمي فاما الجاحظ فانه لم يقع بيدة كتاب قط الا استوفي قراءتة كائنا ما كان حتى انه كان يكترى دكاكين الوراقيين ويثبت في ها للنظم والفتح بن خاتان فانه كان يحضم لجالسة المتوكل فاذا اراد القيام لحاجة اخرج كتابا من كمّه او خفه وقرأة ف الما مجلس المتوكر الى عرّدة الية حتى في الحلاء والما المعيل بن العلم والفتح بن خاتان فانه كان يحضم لجالسة المتوكل فاذا اراد القيام لحاجة اخرج كتابا من كمّه او خفه وقرأة ف ماته اله المتوكل الى عرّدة الية حتى في الحلاء واما المعيل بن الحق فانى ما دخلت الية الا



دين

### الاشنانى القاضى

وهو ابو الحسين عمر بن الحسن بن ملك الشيبانى وله من الكتب كتاب مقتل زيــد ابن على كتاب الخيل كتاب فضائل امير المؤمنين على بن ابى طالب كتاب مقتل الحسن بن على عليهما السلام

ابو الحسين بن ابي عمر محمد بن يوسف وله من الكتب كتاب غريب الحديث كبير ولم يتمّه كتاب الفرج بعد الشدة

ابو الفرج الاصفهانى<sup>:</sup>

وهو على بن الحسين بن الهيثم القرشى من ولد هشام بن عـبـد الملك وكان شاعرا مصنَّفًا اديبا وله رواية يسيرة واكثم تعويله كان في تصنيفه على الكتب المنسوبة الخطوط او ١٠ غيرها من الاصول الجياد وتوفي سنة نيف وستين وثلثمائة وله من الكتب كتاب الاغانى الكبيم نحو خمسة الاف ورقة كتاب مجرد الاغانى كتاب مـقـاتــل آل ابى طالب كتاب تفضيل ذى الجحة كتاب الاخبار والنوادر كتاب ادب السماع كتاب اخبار الطفيليّين تنفيل ذى الجحة كتاب الاخبار والنوادر كتاب ادب السماع كتاب اخبار الطفيليّين الماء والمماليك كتاب الحمّارين والحمّارات تحتاب معموع الآثار والاخبار كتاب المعار الاماء والمعاليك كتاب الحمّارين والحمّارات كتاب الديارات كتاب مفة هارون كتاب المعار الفرق والمعيار وهى رسالة في هارون بن المنجم بين الاوغاد والاحرار

وهو ابو احمد عبد العزيز بن يحيى الجلودى من اهل البصرة اخبارى صاحب سيم وزيادات وتوفى بعد الثلثين والثلثمائة وله من الكتب كتاب اخبار خالد بن صفوان كتاب اخبار البحاج ورد به ابنه كتاب مجموع قراءة اميم المؤمنين على بن ابى طالب

<del>ᢦᡎ᠊᠊ᡋᡍ᠋ᡦᢤᡦᡍ᠖᠂ᢦ</del>ᢦ

الخلودى

الفت الثانى من المقالة الثالثة ويحترى على اخبار الملوك والكتّاب والخطباء والمرسلين وعمّال الخراج واتحاب الدواوين المهدى بن المنصور<sup>3</sup> ابن تحمد بن على بن عبد الله بن عباس بن عبد المطلب اول نابغ نبغ من بنى ٢٥ العباس ثم من اولاد الخلفآء له ترسل وشعم وصنف كتبًا وامّـه شِكْلة اصلها من طبرستان 15\*

### ابر خليفة

الفضل بن الخُبَاب<sup>1</sup> بن محمد بن شعيب بن مَخْم الجُحَى الـبصـرى من بـنـى جم وولى قضاء البصرة من رواة الاخبار والاشعار والانساب مات ابو خليفة لـيـلـة الاحد لثلث عشرة ليلة خلت من شهر ربيع الاول سنة خمس وثلثمائة ودفن يوم الاحد في منزلة وله من الكتب ه كتاب طبقات الشعراء الجاهليين كتاب الفرسان

ومن الاخباريين ابو العباس عبد الله بن اتحق بن سلام المكاول وكان حسن العلم بالغريب والفقة والآثار والشعر صدوقا شاعرا فمن شعرة يا نِعْمَةَ ٱللَّهِ ْ حُلِّى فَ يَدَىٌ مَلِكٍ لا يُـصْـلُمُ الدينَ والدُنْيَا بِقِرَّاطِ

١٠ يعنى قبيحة أمّ المعتزّ وله من الكتب كتاب الاخبار والانساب والسير رأيت بعضه ولم اره
 كاملا

ابر الاشعث

عزيز بن الفضل بن فضالة ابن تُخارِق بن عبد الرحمن بن عـبـيـد الله بن خراق وله من الكتب كَتاب صفات الخيل والاردية واسمائها بمكة وما والاها

وكيع القاضي

ابو محمد بكم بن محمد بن خلف بن حيّان بن صدقة المعروف بـوكـيـع القاضى" وكان ٢٠ مفنّنا في جميع الآداب وولى القضآء ببعض النواحى وكان اولا يكتب لابى عمم محمد بن يوسف ابن يعقوب القاضى ولد من الكتب كتاب اخبار القضاة وتاريخهم واحكامهم كتاب الشريف يجرى مجرى المعارف لابن قتيبة كتاب الانواء كتاب العزو" واخبار كتاب المسافم كتاب الطريق ويعرَفُ ايضا بالنواحى ويحتوى على اخبار البلدان ومسالك الطرق ولم يتبّه كتاب التصرّف والنقد والسكّة كتاب الجحث

واسمة حمد بن القاسم التميمي من اهل البصرة واحد العلمآء بالانــــاب الى زماننا هذا وله من الكتب كتاب الانساب والاخبار كتاب اخبار الـفـرس وانسابها كتاب المنافرات بين القبائل واشراف العشائر واقضية الحكّام بينهم في ذلك



40

عبد الله بن حسن كتاب اشعار الشراة كتاب النسب كتاب اخبار بني نُمَيَّم كتاب ما يستمجم الناس فيه من القرآن كتاب الاستعانة بالشعر وما جاء في اللغات كتاب الاستعظام للحو ومن كان يلحن من الخويين

البلاذري '

ابو جعفر احمد بن يحيى بن جابر البلاذرى وقيل يكنى ابا الحسن مـن اهل بغداد وكان ه جدّة جابر يكتب لــلخـصـيـب صاحب مـصـر وكان شاعرا راوية ووسوس آخر ايامه فشدّ ق البيمارستان ومات فيه وسبب وسوسته انه شرب تمر البلاذر على غير معرفة فلحقه ما لحـقـه وكان يحجو كثيرًا ويَتَنَاوَلُ وهبَ بن سلمان لما ضرط فمزّقه فـفِـنْ قوله فـيـه وكانت الضرطة بحضرة عبيد الله بن يحيى بن خاقان

ولة من الكتب كتاب البلدان الصغيم كتاب البلدان الكبير ولم يتمّّه كتاب الاخـبـار والانساب كتاب عـهــد اردشير ْ ترجمة بشعر وكان احد النقلة من الفارسى الى الـلـسـان العربى

الطلحى

ابو امحق طلحة بن عبيد الله بن محمد بن اسمعيل بن ابراهيم بن محمد بن طلحة ابن عبيد الله التيمى من اهل البصرة ونادم الموفق وكان راوية اخباريّا وتوفى ليسلة الاحد النصف من ذى الجة سنة احدى وسبعين ومائتين وله من الكتب كناب المتيّمين كتاب جواهم الاخبار

. M

محمد بن سلام

40

ţ.

Digitized by Google

.

1

-

وتوفي الزبيم بمكة وهو قاض عليها ودفن بها ليلة الاحد لتسع بقين من ذى القعدة سنة ستّ وخمسين وماثتين وبلغ من السن اربعا وثمانين سنة وكان سبب موته انه سقط من سطح له فانكسرت ترقوته ووركة وصلى عليه ابنه مصعب وحضم جنازته محمد بن عيسى ابن المنصور ودفن الى جانب قبم على بن عيسى الهاشمى في مقبرة الجَون وله من الكتب كتاب اخبار العرب وايامها كناب نسب قريش واخبارها كتاب نوادر اخبار النسب كتاب ه الاختلاف كتاب اللغة للموفق وهو الموفقيات في الاخبار كتاب مزاح النبى صلعم كتاب نوادر المدنيّيين كتاب اللغة للموفق وهو الموفقيات في الاخبار كتاب مزاح النبى صلعم كتاب مُيَّادَة ومن خط ابن الكوف آخبار العرب وايامها كتاب نوادر اخبار النسب كتاب الاختلاف كتاب اللغة للموفق وهو الموفقيات في الاخبار كتاب مزاح النبى صلعم كتاب ميَّادَة ومن خط ابن الكوف آخبار حسّان الخبار العرض العقيق واخباره كتاب الاوس الخزير كتاب وفود النعمان على كسرى كتاب اغازة كثير على الشعراء كتاب الاوس أميَّادَة ومن خط ابن الكوفي أخبار حسّان اخبار الاحوص اخبار عمر بن ابى ربيعة اخبار ابى دَهْبَل اخبار أخبار حسّان اخبار عني ب اخبار كثيم اخبار ابن وربيعة الخبار ابي دَهْبَل العرار من الكوفي أخبار عمر بن ابى ربيعة العار م العُرْجي الي دَعْبَل الغار العرار حاتم أخبار عمر بن ابى ربيعة العار م العُرْجي الي الكوفي أخبار حسّان اخبار الاحوص اخبار عمر بن ابى ربيعة العُرْجي الذي المائي العار من المار عمر على المعران الهار م العُرْجي اله الن الكوفي أخبار حاتم أخبار عبد الرحمن بن حسان المار أمينية اخبار ال موزيادة اخبار توبة وليلي الخبار ابن هَرْمة " أخبار الجنون " اخبار القارى" اخبار أمرينة ابن الدُمَيْنة" أخبار عبد الله بن قيس الرُقيَّيات" أخبار المعن " م الن المُمَيْنة الخبار عبد الله بن قيس الرُقيَّيات الخبار المعن "

تسبية من روى عنه الزبيم من خط ابن الكوفى

روى عن عمّة مصعب بن عبد اللة وحمد بن الحسن الخزومى وحمد بن الفحاك بن ١٠ عثمان ومسلم بن عبد اللة بن مسلم بن جُنْدَب وابراهيم بن المنذر ويعيى بن حمد بــن عبد اللة بن تُوْبان وعبد الملك بن عبد العزيز ويعقوب بن امحق الربعى وعثمان بن عبد الرحمن وبكار بن رباح ومسلمة بن ابراهيم بن هشام وعبد العزيز بن عبد اللة وحمد بن اسمعيل بن ابراهيم بن عبد الحميد وحميد بن حمد بن عـبـد العزيز الزهرى وعبد الجبار ابن سعيد بن نوفل بن مُسَاحق" ومؤمن بن عمر بن افلح وعلى بن المغيرة وعبد اللة بن ٢٠ نافع بن ثابت

اخبار الجهمي

ابو عبد الله احمد بن محمد بن حميد بن سليمان بن عبد الله بن ابی جهم بن حذيفة العدوى من بنى عدى بن كعب ويعرف بالجهمى منسّب الى جدّه ابى الجهم بن حذيفة حوارى" دخل العراق وبها تعلّم وكان اديبا راوية شاعرا مفنّنا ويذكر النسب ٣ والمثالب ويتناول جلّة الناس وله فى ذلك كتب قال محمد بن داود حدثنى سوّار بن ابى شراعة قال وقع بينه وبين قوم من العمريين والعثمانيين شرّ فذكر سلفهم باقيم ذكر فقال له بعض الهاشميين فى ذلك فذكر العباس بامم عظيم فانهى خبرة الى المتوكل فامم بضربة مائة سوط ضربَه اياها ابراهيم بن المحق بن ابراهيم فلما فرغ من ضربه قال فيه تَبْرَى الكُلُومُ ويَنْبُتُ الشَعَرُ وَلِكُتِ أَرْرَقَ مَوْرِدٍ عِتَةٍ صَدَرُ

ابن ابی طَیفور واسبه محمد بن احمد الجرجانی من اهل جـرجـان وله من الکتب کَتَابَ ابواب الخلفآء ومعناه من کان الخلفاء یانسون به ویستشیرونه ویستعقلونه ویستعضدونه

ابن تمام الدهقان

ه وهو ابو الحسن محمد بن على بن الفضل بن تمام الدهقان واصلة من الـكـوفــة ولة من الكتب كتاب فضائل الكوفة

ابو حسّان الزيادى ا

هو ابو حسّان الحسن بن عثمان الزيادی يروی عن الهيثم بن عدی وغيرة وكان قاضيا فاضلا اديبًا ناسبا جوادا كريما يعمل الكتب وتُعمل له وكانت له خزانة حسنة كبيرة واخذ عن ١٠ الناس ومات هو والحسن بن علی بن ابی الجعد فی وقت واحد سنة ثلث واربعين ومائتين وله سبع وثمانون سنة واشهُم وله من الكتب كتاب معانی عُرّوة بن الرّبيم أُنَّ طبقات الشعرآء كتاب القاب الشعرآء حَتاب الآباء والامّهات

مُصْعب بن عبد الله الزبيرى ْ

ابو عبد اللة مصعب بن عبد اللة بن مصعب بن ثابت بن عبد اللة بن الـزبـيـم بن ١٥ العوّام حوارى نزل بغداد راوية اديبا حدثا وهو عم الـزبـيـم بن ابـى بكم وكان شاعرا وكان ١٩ ابوة عبد اللة من اشرار الناس متحاملا على ولد على علية السلام وخبرة مع يحيى بن عبد ١للة معروف وتوفى مصعب بن عبد اللة يوم الاربعاء لـيـومـيـن خليا من شوال سنة ثلث وثلثين ومائتين ولة ست وتسعون سـنـة كذا ذكرة ابن ابى خيثمة ولة من الكتب كتاب النسب الكبيم كتاب نسب قريش

اخبار الزبيم بن بڭار ً

ابو عبد الله الزبير بن ابى بكر بكار بن عبد الله بن مصعب بن ثابت بن عـبـد الله ابن الزبير بن العوّام من اهل المدينة اخبارى احد النسابين وكان شاعرا صدوقا راوية نبيل القدر وولى قضاء مكة ودخل بغداد عدّة دفعات اخرها سنة ثلث وخمسين ومائتين قال محمد ابن داود وكان فتى فى شعرة ومروتة وبطالته مع سنة وعفافة فمن شعرة

> عَفَّ ٱلصِّبَى مُتَجَبِّلَ الصَبْرِ يَـرْجُـر عَـرَاتِـبَ دَوْلَـةِ الدَّهْرِ جَـعَـلَ الـمُـنَـى سَبَبًا لِرَاحَتِهِ فِـيـمَـا يُسَكِّنُ لَـوْعَةَ الصَّدْرَ حَتَّى إِذَا مَا الـفِـكُـرُ رَاجَـعَـهُ تَطَعَ الـمُـنَـى مُتَبَيِّنَ ٱلْحُجُرِ يَشْكِى الـضَّـبِـيرُ إِلَى جَرَائِحِهِ بَـعْـضَ الَّذِى يَلْقَى مِنَ الفِكْرِ



ابن ابی ثابت الزهری واسمه عبد العزیز بن عمران الزهری وله من الکتب کتاب الاحلانی

عيينة بن البِنْهال ويكـنـى ابا المنهال من الرواة للاخبار والامثال والانساب وله من الكتب كتاب الابيات • السائرة كتاب المباينات كتاب الامثال السائرة كتاب السراب

الراوندى<sup>:</sup> هذا عمل كتاب اخبار الرواة وجوّد فية ورأيت منة شيئًا يسيرا وكان يجلس للراوندية يقرؤنه علية وياخذون عنة اخبار الدولة وله من الكتب <sup>-</sup>كتاب الدولة <del>نع</del>و الفى ورقة

ابن شبيب ١٠ ويكنى ابا سعيد عبد الله بـن شـبـيـب الربعى البصرى من الاخباريّين وله من الكتب كتاب الاخبار والآثار رواه عنه ثعلب

### العَلابي ْ

وهو ابو عبد الله محمد بن زكريا ابن دينار الغلابي احد الرواة للسيم والاحداث والمغارى وغيم ذلك وكان ثقة صادقة وله من الكتب كتاب مقتل الحسين بن على كتاب وتعة ها صفين كتاب الجمل كتاب الحرة كتاب مقتل اميم المؤمنين كتاب الثواء بين وعر ورده كتاب الاجواد كتاب المبخلين

طائفة اصبنا ذكرهم بخط ابن الكوفى قد ذكرناهم فيما بعد خراش بن اسمعيل الشيبانى ويكنى بابى رعشن اخذ عنه حمد ابن السائب الكلبى وهو احد النسابين وله من الكتب كتاب اخبار ربيعة وانسابها

ابن زبالة <sup>•</sup> اخبارى نسابة وله من الكتب كتاب اخبار المدينة

عبيد الله بن ابى سعيد الورّاق كان احباريًا نسابة راوية للشعر وله من الكتب كتاب العربيّة كتاب الايمان والدعاء والدواهى كتاب المدينة واخبارها كتاب الشعرآء كتاب الالقاب

البصرى وهو الحسن بن ميمون من بنى نصر بن تُعَيَّن ُ وعنه روى محمد بـن الـنـطـاح وله من الكتب كتاب الدولة كتاب المآثر 1081

بحـط ابن الكوفى كتاب النبات كتاب الارحام الـتـى بـيـن رسول الله وبين اححابه سرى العصبة كتاب القاب النهم وربيعة ومضم كتاب الالقاب ويشتمل على القاب القبائل كتاب القبائل الكبيم والايام جمعه للفتح بن خاقان ورأيت النحفة بعينها عند ابى القاسم بن ابى الخطاب بن الفرات في طلحى نيف وعشرين جزءا وكانت تنقص تدلّ على انها نحو من اربعين جزءا في كل جزء مائتا ورقة واكثم ولهانه النحفة فهرست لما يعتوى عليه من القبائل والايام ه بخط التُسْتَرى بـن على الوراق في طلحى<sup>1</sup> نحو خمسة عشم ورقة بخط جرك انا اذكم جمل ذلك دون تفصيله

> خلّاد بن يزيد الباهان احد الرواة للاخبار والقبائل والاشعار ولا مصنف له نعرفه

عمر بن بكير صاحب الحسن بن سهل وكان اخباريا راوية نسابة وله عمل الفرّاء كتاب معانى القرآن وله من الكتب كتاب يوم الفَوْلُ<sup>°</sup> يوم الظهرُ<sup>°</sup> يوم أَرْمام<sup>،</sup> يوم الكوفة غزّارة بنى سعد بن عرا ريد مناة يوم م*ب*ارضً م<sup>ن</sup> بض

احد الرواة لــلــلـغـة والانساب والمآثم ولقى فحاء الاعراب وروى عن ابى سهل سعد بن ١٥ سعيد من كتاب الحضرمى فى الغريب

ابن النظاح<sup>°</sup> ابو عبد الله محمد بن صالح بن النطاح روى عن الحسن بن ميمون وهذا الرجل اول من الف في الدولة واخبارها كتابا وحكى ابن البطاح عن ابراهيم بن زادان' بن سنان البصرى حكايات وكان ابن النطاح اخباريًا ناسبا راوية للسنن ولـه مـن الكتب كتاب انحاذ العرب ۲۰ كتاب البيوتات كتاب الردّ عـلى ابى عـبـيـدة في كتاب الديباج كتاب انساب ازد عمان كتاب مقتل زيد بن على عليهما السلام

سلموية بن صالح الليثى من رواة الاخبار والانساب وله من الكتب كتاب الدولة روى فيه عن جماعة من النسابين السكرى

واسمة الحسن بن سعيد ولة من الكتب تكتاب انساب بني عبد المطلب كتاب كبير

ابن عبد الحميد الكاتب

ابو الفضل محمد بن احمد بن عبد الحميد الكاتب من اهل السير وله من الكتب كتاب

[ 107 ]

40

اخبار خلفاء بنى العباس كبير

سعد بن أرمَّى مثالب الحارث بن لرمى مثالب خزيمة بن لرمى مثالب عوف بن لرمى مثالب عامر بن لڑی مثالب اسد بن خزیمة مثالب مُخَيل بن مُـدّركة مثالب بني امرئ القيس \* بن زيد مناة بن تميم مثالًب بني طابخة بن الياس مثاًلب بني ضَبَّة بس أُدَّ مثالب مُزَيْنَة \* لَبن أَدّ مثالب عَدى بن الربَاب \* مثالب عُكْل مثالب بلعم \* بن تيم ه مثالب تميم عمرو بن تميم اسد اللحم " أالقين مأرب الحَبِط ' يَرْبوع بنو دارِم الراحم ربيعة الجُوع بنو سعد بن زيد مناة مثالب قيس عيلان مثالب غنى مثالب باهلة مثالب بنى سُلَيْم بن منصور مثالب غِيَرَة \* مثالب عامر بن صَعْصَعة مثالب فزارة بنو مرة بن عوف بن غَطَّفَان عَبس بن بَغِيضٌ " ثقيف مثالب ربيعة مثالب عجّل ابُنُ لَجَـيْـمَ" مُثَالبَ تَغْلِبٌ بن وَايل" مثالبٌ يَشْكُم" بن بَكْم مثالب النَّبِر بن قاسط" ۱۰ مثالب سَدوس بن شيبان " مثالب عَنَزَة بن اسد" مثالب تيم اللّات" بن تعلية مثالب قیس بن ثعلبة" مثالب حَـنِـيـفـة بنَ لَجَيْم" مثالب بنی سِنان" مثالب عبد القیس مثالب إياد مثالب اليمن غير مفصل الاوس الخزرج قضاعة طتى بنو الحارث بن كعب الخع" خزاعة وغسّان كندة الاسعدون لخم جذام عَنْسَ مُرادَ السَّكاسِكُ القَيْن نَهْدٌ زُبَيْدُ بخيلة همدان حضرمرت حمير ٥١ ومن كتبة المفردات كتاب فضائل كنانة كتاب نسب النمر بن قاسط كتاب نـسب تغلب بن وايل كُتاب فضائل ربيعة كتاب المنافرة

اخبار محمد بن حبيب \*

ابو جعفم محمد بن حبيب بن اميّة بن عمرو ومن خط السكرى وقال ابو القاسم الجارى \* صاحب التاريخ الملحق قال محمد بن عبد الملك حدثنى ابو القاسم عبد العزيز بس عُبد ٢٠ الله الهاشمي قال كان محمد بسن حسبيب مولى لذا يعنى لبني العباس بن محمَدٌ وكانت المه حبيب مولاة لنا ايضا ولم يكن حـبـيـب اباه ولكن كانت امَّه قال محمد بن امحق وكان من علماء بغداد بالانساب والاخبار واللغة والشعر والقبائل وعمل قطعةً من اشعار العرب روى عن ابن الاعرابي وتطرب وابي عبيدة وابي اليقظان وغيرهم وكان مؤدبا وكتبة محيحة وتوفى ولـ من الكتب كتاب الامثال على افعل \* كتاب النسب كناب السعود والعمود كتاب العمائم ٥٨ والربائع في النسب كتاب الموشح كتاب المؤتلف والمختلف في النسب كتاب الكهم " 1 كتاب المقتنى كتاب غريب الحديث كتاب الانواء كتاب المثجم كتاب الموشا كتاب من استجيب دعوته كتاب اخبار الشعرآء وطبقاتهم كتاب نقائض جريم بن عمر بن لجَاً \* المفون كتاب نقائض جريم والفرزنق كناب الحفوف كتاب تاريخ الخلفاء كتاب من سُمى ببيت قاله كتاب مقاتل الغرسان كتاب الشعرآء وانسابهم كتاب العقل كتاب كنز الشعرآء *ک*نی ٣٠ كتاب المسمّات كتاب أمهات النبي صلعم كتاب جرير" التي ذكرها في شعرة كتاب امهات کم اعيان بني عبد المطلب كتاب المقتبس كتاب امهات الشاعة من قريش كتاب الخيل" ~~ l [106]

Digitized by Google

إنّي أَمَرُو لا أَرَى بالبابِ أَقْرَعُهُ اذا تَبَنَّعَ دُونِي حَاجِبُ البابِ ولا أَلُومُ أَهَرَءا في وُدِّ ذى شَرَفٍ ولا أُطَـالِبُ وُدَّ الـكـارةِ الآبِي واكتم شعره بذم الجاب وتوفى احمد بـن الحارث فى ذى الجق سنة ثمان وخمسين ومائتين وكان منزله بباب الكوفة ودفن فى مقابرها ويقال مات سنة ست وخمسين وله مـن الكتب المصنفة كتاب المسالك والممالك كتاب اسماء الخـلفآء وكُتّابهم والعحابة وكتاب مغازى ه البحر فى دولة بنى هاشم وذكم ابـى حفص صاحب اقريطش<sup>1</sup> كتاب القبائل كتاب الاشراف كتاب ما نهى النبى صلعم عنه كتاب ابناء السرارى كتاب نوادر الشعر كتاب الاشراف كتاب البطون كتاب مغازى النبى صلعم عنه كتاب النهاء الخاري وذكم ازواجة كتاب الجار ابى العباس كتاب الرفون كتاب مغازى النبى معاجم وسراياة وذكم ازواجة كتاب اخبار ابى العباس

> ابر خالد الغنرى وله من الكتب كتاب اخبار غنى° وانسابهم كتاب الانساب اخبار ابن عبدة

عبد الرحمن وعبدة لقب ويكنى عبدة ابا عبد الرحمن ويكنى محمد ابنة بابى بكم احد النسّابين الثقات وحسن المعرفة بالمآثم والاخبار وايام العرب وكان متّصلا بخدمة السلطان وتوفى ولـة مـن الكتب كتاب النسب الكبيم ويحتوى عـلى انساب القبائل عـلى مثال كتاب ١٥ هشام الكلبى ولة من غيرة كتاب مختصم اسمآء القبائل كناب الكافى فى النسب كتاب مناكع آل المهلَّب كتاب نسب ولد ابى مُفْرة والمهلّب وولدة كتاب معـد بن عدنان وتحطان كتاب مناقب قريش كتاب نسب بنى فَقْعَس بن طَريف بن اسد بـن خزيمة كتاب الامهات كتاب النب الخنس بـن مُفْرة والمهلّب وولدة كتاب معـد بن عدنان وتحطان كتاب مناقب قريش كتاب نسب بنى فَقْعَس بن طَريف بن اسد بـن خزيمة مناب الامهات كتاب المراف بَكُم وتَغْلِب ولينهم وايامهم ومناقبهم واجلّائهم كتاب ابى اسماء محول الشعر كتاب الثراف بَكُم وتَغْلِب ولي من ما يامهم ومناقبهم واجلّائهم كتاب ب

اخبار علَّان الشعربي'

وهو علّان الشعربى اصلة من الفرس وكان راوية عارفا بالانساب والمثالب والمنافرات منقطعا الى البرامكة وينسخ في بيت الحكمة للرشيد والمأمون والبرامكة عمل كتاب الميدان في المثالب الذى هنّك فية العرب واظهر مثالبها وكان قد عمل كتابا لم يتمّة سماة الحلية انقرض اثرة ٢٠ كذا قرأت بخط ابن شاهن الاخبارى ولة من الكتب كتاب المثالب ويحتوى على مثالب قريش صناعات قريش وتجاراتها مثالب تيم بن مُرّة بن كعب مثالب بنى اسد بن عبد الفرّى مثالب بنى مخزوم بن يقظة ثبن مرّة بن كعب مثالب سامَة ثبن لُوَّى مثالب عبد الدار بن قصى الله مثالب ولد زُهْرة بن كلاب مثالب بنى عبد مثالب الم

الحضريّات كتاب من قال شعرا على البديهة كتاب من قال شعرا في الأرابد كتاب الاستعداء على الشعرآء كتاب من قال شعرا فسُمى به كتاب من قال في الحكومة من الشعرآء كتاب تفضيل الشعرآء بسعيضهم على بعض كتاب من ندم على المديم وندم على الكجاء كتاب من قال شعرا فاجيب بكلام كتاب ابى الاسود الدئلى كتاب خالد بن صَفْران م كتاب مهاجاة عبد الرحمن بن حسان النجاشى كتاب قصيدة خالد بن يزيد في الاحداث والملوك كتاب اخبار الفرزدق كتاب قصيدة عبد الله بن اسحق بين الفضل بن عسد الرحمن كتاب خان بن حطان الخارجى كتاب النكد كتاب الاكلة

ومن كتبه المؤلفة

كتاب الاوائل كتاب المتيبّنين كتاب التعازى كتاب المنافرات كناب الابلة كتاب • ا من جور من الاشراف كتاب العقبة والبردة كتاب المسيرين كتاب القيافة والفأل والزجر كتاب الحمقاء كتاب الضراطين كتاب خصومات الاشران كتاب الخيل في كتاب التمنى كتاب الجواهم كتاب المقتبس كتاب المسومين كتاب كان يقال كتاب ذمّ الجنيك كتاب من وقف على قسم كتاب الحيل كتاب من استجيبت دعوتة كتاب قضاة اهل المدينة كتاب قضاة اهل البصرة كتاب الحيل كتاب من استجيبت دعوتة كتاب قضاة العرب ه والنجم كتاب مفاخرة اهل البصرة كتاب الحبار رَقَبَة ابن مَصْقَلة كتاب مفاخر العرب ه والنجم كتاب مفاخرة العل البصرة واهل الكوفة كتاب فرب الدراهم والصرف كتاب اخبار المدينة كتاب مفاخرة العل البصرة واهل الكوفة كتاب ملاح المال كتاب مفاخر العرب والنجم كتاب المواية كتاب الجل المواية كتاب المياد م والنجم كتاب المالية الماليون كتاب المواي المواي الموايين م والنجم كتاب من وقف على تعاب المواي الكوفة كتاب فرب الدراهم والصرف كتاب اخبار والنال من معاوية كتاب الجل المواي المواي المنقطعات المتجردات كتاب المبار الس سيرين م المالية الى ابس الى في قراد كتاب المنقطعات المتجردات كتاب المار المن سيرين م المال علي الموالة الى ابس المواي والرام كتاب المواي والزجر كتاب الموالة الى المالية كتاب المواي والمواي والمواي والزام والمولي كتاب المواين كتاب الموالة الى المال عن المواي والرام والمواي والزجر م كتاب الموالة الى المالي المواي والزم والماليون وعال المولي على الموالي كتاب المواي والزجر معرفة المراقب والرسوم كتاب المواعى والجراد ويحتوى على الكور والطساسج وجساياتها كتاب الموايات

اخبار احمد بن الحارث الخزاز ً

صاحب المدائنى قرأت بخط ابن الكوفى قال ابو جعفم احمد بـن الحارث ابن المبارك مولى المنصور بغدادى كبيم الرأس طويل الحية كبيرها" حسن الوجة كبيم الفم الثغ خضب هو قبل موتة بسنة خضابا قانيا فسُئل عن ذلك فقال بلغنى ان منكرا ونكيرا اذا حضرا مـيـتـا فراياة خضيبا قال منكم لـنـكـيـم تَجَانَ عنة ومن غيم خط ابن الكوفى وكان راوية المدائنى العتابى مِـن أَسْرَى جدة المنصور ليُجْعَلَ فى الموالى وكان يقال لـة حسان من سَـبْـي" اليمامة وكان احمد شاعرا فمن شعرة

# كتبه في الفتوح

كتاب فنوح الشام ايام ابى بكر اول خبر الشام مرج الصَّفَّم ايام ابى بكر خبر بصرى خبر الواقوصة <sup>1</sup> خبر دمشق ايام عمر خبر فِحل محمص اليرموق ايلياء قيسارية عسقلان غرّة قبرس كتاب عمرو بن سعد الانصارى كتاب فتوح العراق وماة ابى بكم خبر الجِسم \* خبر مِهْران ومقتله يوم النُحَيُّلة \* خبر القادسية المدائن ه جلولاء نهاوند، كتاب خبر البصرة ونتوحها ويحتوى على دَسْتُبيسان ولاية المُغيرة بن شُعَّبة ولاية ابى موسى خبر الاهواز خبر مَناذِر خبر نهر تِيرى خبر السوس خبر دَسْـتَـوا خبر القلعة \* خبر الهرمزان خبر ضبة بـن حصن خبر جُـنْــد سابور خبر صهرباج قرية العبدى خبر سُرَّق خبر رام هرمز خبر البستان كتاب الاشارة كتاب فتوح خراسان ويحتوى على ولاية الجُنَيْد بن عبد الرحمن رافع بن الليث بن نصم ١٠ ابن سيّار آختلاف الرواية في خبر تتيبة بحراسان كتاب نوادر تتيبة بن مـسـلـم كتاب ولاية اسد بن عبد الله القسرى كتاب ولاية نصر بن سيّار كتاب الدولة كتاب شغـر الهند كتاب عمّال الهند كناب فنوح سجستان كتاب فارس كناب فتم الأُبُلّة كتاب اخبار ارمينية كتاب كرمان كتاب فتم بابل وراما مسال كناب القلاع والأكراد كتاب عَبَّان كتاب فتوح جبال طبرستان كتاب طبرستان ايام الرشيد كتاب فتوح مصم ١٥ كتاب الري وامر العلوي كتاب اخبار الحسن بن زيد وما مدح به في الشعر وعمّاله كتاب فتوح الجزيرة كُتاب فتوح الاهواز كتاب فتوح الشام كتاب فتم سهرل كتاب امر البحرين كتاب فتم برقة كناب فستم مكران كتاب فتوح الحيرة كتاب موادعة النوبة كتاب حبر سارية بن زُنَّيْم " كتاب فتوح الرى كتاب فتوح جرجان وطبرستان كتبة في اخبار العرب كتاب البيوتات كتاب الحرّان" كتاب اشراف عبد القيس كتاب اخبار مهمف" كتاب من نسب الى امّة كتاب من سمى باسم ابية من العرب كتاب الخيل والرهان كتاب بناء

الكعبة كتاب خبر خزاعة كتاب حما المدينة وجبالها واوديتها الكعبة كتاب خبر خزاعة كتاب حما المدينة وجبالها واوديتها

كتبة في اخبار الشعرآء - تحتاب اخبار الشعرآء كتاب من نسب الى امّة من الشعرآء كتاب العمائر كتاب الشيوخ ٢٥ - تحتاب الغرماء كتاب من هادن او غزا كتاب من افرض من الاعراب في الديوان فندم وقال شعرا كتاب المتمثلين كتاب من تمثل بشعم في مرضة كتاب الابيات التي جوابها كلام تحتاب التجاشي<sup>21</sup> كتاب من وقف على قبم فتمثل بشعم <u>كتاب</u> من بلغة موت رجل فتمثل بشعم او كلام كتاب من تسبسة بالرجال من النسآء كتاب من فضّل العربيّات على 100

-----

كتبة في اخبار مناكم الاشراف واخبار النسآء

كتاب الصداق كتاب الولائم كتاب المناكع كتاب النواكم والنواشر كتاب المعبرات كتاب المغنيات كتاب المردفات من قويش كتاب من جمع بين اختين ومن تزوج ابنة امرأتة ومن جمع اكثر من اربع ومن تزوج مجوسيَّة كتاب من كرة مناكحته كتاب ، من مُيَّل عنها زرجها كتاب من نهيت عن تزويج رجل فزوجته كتاب من زوج من الاشراف من كلب كتاب من هجاها زرجها كتاب من شكت زوجها او شكاها كتاب مناقضات الشعراء واخبار النساء كتاب من تزوج في ثقيف من قريش كتاب الفاطميّات كتاب من وصف امرأة فاحسن كتاب الكلبيات كتاب العوائل تكتاب مناكم الفرزدق كتاب البكم كتاب من تزوج من نسآء الخلفاء

#### كتبة في اخبار الخلفآء

كتاب تسمية الخلفاء وكناهم واعمارهم كتاب تأريخ اعمار الخلفاء كتاب تأريخ الخلفاء كتاب حلى الخلفاء كتاب اخبار الخلفاء الكبيم ويحتوى على اخبار ابى بكم عمم عثمان على عليهم السلام معاوية يـزيـد بن معاوية معاوية ابن الزبيم مروان بن الحكم عبد الملك الوليد سليمان عمر يزيد بن عبد الملك هشام بن عبد الملك الرليد بن ها يزيد يزيد بـن الوليد مروان السفّاح المنصور المهدى الهادى الرشيد الأمين المأمون المعتصم كتاب اخبار السفّاح كتاب آداب السلطان

كتبة في الاحداث

كتاب مقتل عثمان بن عفان رضى الله عنه كتاب الجمل كتاب الردة كتاب العارات كتاب الخوارج كتاب النهروان كتاب توبة بن المضرس كتاب خبر ضابى بن الحارث ٢٠ البُرْجُمى كتاب بنى ناجية والخرّ بن راسد ومَصْقَلة بن شُبَيْرة كتاب خطب على عليه السلام ركتبة الى عمّالة كتاب عبد الله بن عامم الحضرمى كتاب السمعيل بن هَبَار كتاب عمرو بن الزبيم كتاب مرج راهط كتاب الربذة ومقتل حسيش كتاب اخبار الجاج روغاتة كتاب عبدان الحصري تراهط كتاب الربذة ومقتل حسيش كتاب اخبار الجاج روغاتة كتاب عبدان الحصري تراه من عمرة واقم تحتاب الحارد بن روستقباد كتاب مقتل عمرو بن سعيد "كتاب مرج راهط كتاب الربذة ومقتل حسيش كتاب اخبار مناب عبد الجار الزدى ومقتلة العشري تعاب وياد بن عمرو بن الاشرف العدلي المعلى المقاب مناب مقتل عمرو بن معيد علي معيد من عبار من عمرو بن الاشرف العدلي الماب معيد الناب معيد الحيار الزدى ومقتلة العشور كتاب مسلم بن تنيبة وروح بن حاتم كتاب مقتل مقتل

[102]

Digitized by Google

ومائتين وله ثلث وتسعون سنة في منزل امحق بن ابراهيم الموصلى وكان منقطعا اليه وله من الكتب على ما انا ذاكره من خط ابي الحسن ابن الكوفي

كتبه في اخبار النبي صلعم

كتاب امهات النبى صلعم كتاب صفة النبى صلعم كتاب اخبار المنافقين كتاب عهرد النبى صلعم كتاب تسمية المنافقين ومن نزل القرآن فيه منهم ومن غيرهم كتاب ه تسمية الذين يؤذون النبى صلعم وتسمية المستهزئين الذين جعلوا القرآن عضين كتاب رسائل النبى صلعم كتاب كتب النبى صلعم الى الملوك كتاب آيات النبى صلعم كتاب انطاع النبى كتاب صلح النبى صلعم كتاب خطب النبى عليه السلام كتاب عهرد النبى صلعم كتاب المغازى وزعم ابو الحسن ابن الكوفي انها عندة في ثمانية اجزاء جلود خط عباس الناسى وزعم تحت هذا الفصل واخرى في جزئين تاليف احمد بن الحارث ١ الخزاز كتاب سرايا النبى صلعم كتاب الوفود ويعتوى على وفود اليمن ووفود مصر ووفود ربيعة كتاب دعاء النبى صلعم كتاب الوفود ويعتوى على وفود اليمن ووفود مصر ووفود ربيعة كتاب تحاب النبى علعم كتاب الوفود ويعتوى على وفود اليمن ووفود مصر ووفود ربيعة كتاب مرايا النبى علعم كتاب الوفود ويعتوى على وفود اليمن ووفود مصر ووفود ربيعة كتاب مرايا النبى صلعم كتاب الوفود ويعتوى على وفود اليمن ووفود مصر ووفود ربيعة كتاب مرايا النبى صلعم كتاب الوفود ويعتوى على وفود اليمن ووفود مصر ووفود ربيعة كتاب مرايا النبى علعم كتاب الوفود ويعتوى على وفود اليمن ووفود مصر ووفود ربيعة كتاب مرايا النبى على الصديات كتاب ما نهى عنه النبى صلعم كتاب والرسل كتاب من كتاب المن عام كتاب والما عنه عنه النبى ما لله عليه وآله رولوس كتاب من كتاب لله النبى صلعم كتاب وامانا كتاب الوال النبى وكتاب الخاتم والرسل كتاب من كتاب له النبى على ملعم كتاب وامانا كتاب الموال النبى وكتاب الخاتم والرس عا

اخبار قريش

كتاب نسب قريش واخبارها كتاب العباس بن عبد المطّلب كتاب اخبار ابى طالب ورلدة كتاب خطب النبى صلعم كتاب عبد الله بن العباس كتاب على بن عبد الله ابن العباس كتاب آل ابى العاص كتاب آل ابى العيم عنيق كتاب عبرو بن الزبيم العاص كتاب عبد الرحمن بن سَمُرَة كتاب ابن ابى عتيق كتاب عمرو بن الزبيم كتاب فضائل معمد بن الحنفية كتاب فضائل جعفر بن ابن طالب كتاب فضائل الحارث ابن عبد المطلب كتاب فضائل عبد الله بن ععفم كتاب معاوية بن عبد الله كتاب عبد الله بن معاوية كتاب فضائل جعفر بن ابن عالي عالي كتاب فضائل الحارث ابن عبد الله بن معاوية كتاب عمد بن على من عبد الله بن عباس كتاب عمره بن ابن عبد الله بن معاوية كتاب عمد بن على بن عبد الله بن عباس كتاب العاص بن ابن عبد الله بن معاوية كتاب عمر بن على بن عبد الله بن عباس كتاب العاص بن ابن عبد الله بن معام بن كُرَيَّز كتاب بشم بن مروان بن الحكم كتاب عمره ابن عبد الله بن معم كتاب عمر من له ين عبد الله بن عباس كتاب العاص بن ابن عبد الله بن معم كتاب عمر من كريَّز كتاب بشم بن مروان بن الحكم كتاب عمره ابن سعيد بن العاص كتاب عبد علم بن عبد الله بن عباس كتاب العاص بن ابن عبد الله بن معم كتاب عمر من كُريَّز كتاب منا عروان بن الحكم كتاب عمره ابن عديد بن العاص كتاب عد عله بن عبد الله بن اله وضائل قريش كتاب عمره ابن عمره عمر كتاب عمر من كُريَّز كتاب منا عروان بن الحكم كتاب عمره ابن عمره عمر كتاب عبن عام من كريَّز كتاب منا عروان بن الحكم كتاب عمره ابن عبد عمر عمر كتاب عدى من عبد الله بن الحارث كتاب اسهاء من تُنه ل من ويترى عليه ورده ودعوته كتاب الجوابات الطالبين كتاب اخبار زياد بن امية كتاب مناكر زياد ورده ودعوته كتاب الموان المن

كتاب النشاب كتاب الجامع كتاب الوفرد كتاب اسمآ، بغايا قريش في الجاهلية واسمآ، من ولدن كتاب خطط الكوفة كتاب ولاة الكوفة كتاب النساء كتاب النكد كتاب معم اهل الكوفة على البصرة كتاب تاريخ الاشراف الكبيم كتاب تاريخ الاشراف الصغيم كتاب طبقات الفقهآ، والحدّثين كتاب الاشراف كتاب خواتيم الخلفآ، كتاب شرط م الخلفآء كتاب قضاة الكوفة والبصرة كتاب عمال الشرط لامرآء العراق كتاب المواسم تتاب الصوايف كتاب الخوارج كتاب النوادر كتاب طبقات من روى عن النبى صلى الله عليه من العحابة كتاب تسمية الفقهآ، والحدّثين كتاب طبقات من روى عن النبى صلى الله م منتخل الجواهم كتاب الخوارج كتاب الموادر كتاب طبقات من روى عن النبى حلى الله م منتخل الجواهم كتاب اخبار الحسن عليه السلام ووفاته كتاب السمى كتاب اخبار الفرس كتاب خطب المضرّس لا مم دالي مقطعات الاعراب كتاب الحبر \* مون اخذ عن الهيثم ممن له كتب مصافة

ابو عمر العنبرى واسمة حـفـص بن عمر ولة من الكتب كَتَابَ رَبَّاد الأشراف وذكر شباب الغرب وما يجرى بينهما وذكر ادعياء الجاهلية كَتَابَ النساء من خطّ السكرى

اخبار ابي البَخْتَرِي

to

وهو ابو البخترى وهب بن وهب بن كثيم بن عبد الله بن زَمَعَة بن الأسود بن اسد بن عبد العُرِّى بن قصىّ ويقال ان جعفر بن محمد عليهما السلام كان مترزّجا بامة من اهل المدينة وكان فقيها اخباريّا ناسبا وولاه هارون القضاء بعسكم المهدى ثم عزله وولاه مدينة الرسول علية السلام بعد بكّار بن عبد الله وجعل الية حرَّبها مع القضاء ثم عزل فقدم بغداد وتوفى بها وكان ضعيفا فى الحديث وله من الكتب كتاب الرايات كتاب طسم وجديس كتاب صفة النبى صلعم كناب فضائل الانصار كتاب الفضائل الكبيم ويحتوى على جميع الفضائل كتاب نسب ولد اسمعيل بن ابراهيم علية السلام ويحتوى على تعيم والقصص

# اخبار المدائنى ْ

۲۵ قال الحارث بن ابی اسامة المدائنی ابو الحسن علی بن محمد بن عبد الله بن ابی سیف المدائنی مولی شمس بن عبد مناف ومولده علی ما رواه محمد بن یحیی عن الحسین بن فهم عنه انه قال ولدت سنة خمس وثلثین ومائة ومات سنة خمس عشرة ومائتین قرأت بخط ابی بکر بن الاخشید کان المدائنی متکلما من غلمان معمر بن الاشعث قال وحفص الفرد ومعمر وابو سمر وابو الحسن المدائنی وابو بکر الاصم وابو عامر عبد الکریم بن روح ستة کانوا ۳۰ غلمان مَعْمر بن الاشعث وقد قبل وقرأته بخط ابن الکوفی مات المدائنی سنة خمس وعشرین ۱۳۰



-**----2 44** 77

كتاب فتوح العراق كتاب الجمل كتاب مقتل الحسن عليه السلام كتاب السيرة كتاب ازراج النبى صلى الملة عليه كتاب الردة والدار كتاب حرب الاوس والخزرج كتاب صفيان كتاب وفاة النبى على الله عليه كتاب امم الحبشة والفيل كتاب المناكم معنيان السقيفة وبيعة ابى بكر كتاب ذكر القرآن كتاب سيرة ابى بكر ووفاته كتاب مداعى قريش والانصار في القطائع ووضع عمر الدواوين وتصنيف القبائل ومراتبها وانسابها ه كتاب الرغيب في علم القرآن وغلط الرجال كتاب مولد الحسن والحسين ومقتال الحسين عليه السلام كتاب فرب الدنائيم والدراهم كتاب تاريخ الفقها، كتاب الحسين التاريخ الكبير كتاب فرب الدنائيم والدراهم كتاب تاريخ الفقها، كتاب الآداب كتاب التاريخ الكبير كتاب غلط الحديث كتاب السنة والجماعة وذم الهرى وترك الخوارج في والعُمرى والرُقْبى والوديعة والعارية والماحة والما ومل العادينة والكوفة في الشف عد والعمرى والرُقابي الما الما الما الذات والمات المات المائية والموات المائين والمائية والعُمرى والرُقابي والعارية والبضاعة والمارة والفصب والمارة في المائوان المائة

محمد بن سعد کاتب الراقدی'

ابو عبد الله محمد بن سعد من اتحاب الواقدى روى عنه والف كتبه من تـصـنـيـفـات الواقدى وكان ثقةً مستورا عالما باخبار الححابة والتابعين وتوفى سنة ثلثين ومائتين وله من الكتب كتاب اخبار النبى صلعم<sup>ه</sup>

اخبار الهيثم بن عدى'

ła

۴.

ابو عبد الرحمن الهيثم الثُعَلِي عالم بالشعر والاخبار والمثالب والمناقب والمآثر والانساب وكان يَطْعنُ في نَسَبِهِ وأَنْشَدَ لدِعْبِل يَكْجُو ابنَ ابي دُوَاد ويَسْتَطْرِد بكجاء الهيثمِ

سَأَلْتُ ۖ أَبِى وَكَانٍ أَبِى عَـلِـيمًا لِأَخْبَـارِ الْحَـوَاضِـمِ وَٱلْـبَـوَادِى فَـقُـلْتُ لَـهُ أَهَيْثَمُ من عَدِيٌ لَ فَـقَـالَ كَـأَحْمَـدَ بْنِ أَبِى دُوَادِ نانْ يَكُ هَـيْشَمْ مِنْهُمْ صَبِيمًا فَأَحْمَـدُ غَـيْمَ شَكٍّ مِن إِيَادِ مَـتَـى كَانَتْ إِيَـادُ يَرُوسُ قَوْمًا لَـقَـدْ غَـضِبَ ٱلْإِلَهُ عَلَى العِبَادِ

وتوفى بفم الصلح عند الحسن بن سهل سنة سبع ومائتين وله من الكتب المصنفة كتاب المثالب كتاب المعمرين كتاب بيوتات قريش كتاب الدولة كتاب بيوتات العرب كتاب هبوط آدم وافراق العرب فى نزولها منازلها كتاب نزول العرب بخراسان والسواد ٣٥ كتاب نسب طلّى كتاب مديم اهل الشأم كتاب حلف كسلب وتميم وحلف دَهْبَل وحلف طلّى واسد كتاب تاريخ المجم وبنى اميّة كتاب المثالب الصغير كتاب المثالب الكبير طلّى واسد كتاب البيان المعار من ونزولها الجبلين<sup>10</sup> وحلف دهبل وتُعَل كتاب مداعى العل الشام كتاب النوافل كتاب اخبار زياد بن اميّة كتاب من تروّج من الموالى فى العرب الالتام كتاب النوافل كتاب اخبار زياد بن الميّة كتاب من تروّج من الموالى فى العرب



Digitized by Google

eee 9A 7000-

نسب اليمن

كندة السَّكُون السَّكَاسِك عاملة جُدام تادم خَوْلان مَعَافِر مَذْجٍ طى بن مذج بنى مذج بن كعب مسيلمة اشجع رَهآء صُدآء جُنْب تحكَم بن سَعد" زُبَيْد مُراد" عَنْس الأَشْعر" أُدَد" هَمْدان " الازد الاوس الخزرج خزاعة بارق عسّان ه بَجِيلة" خَثْعَم حمير تضاعة بَلْقَيْن " النَورَة " بن رَبَرَة " لخم " سليم دم " مَهْرَة " عُذُرة " سَلامان " ضِنَّة " بن سعد جُهَيْنة " فَهْد " بن زيد

ومن النسب الكبيم مما هو نسب مفرد كتاب نسب قريش كتاب نسب مَعَدَّ بن عدنان كتاب ولد الـعـبـاس كتاب نسب ابی طالب كتاب نسب بنی عبد شمس بن عبد مناف كتاب بنی نَوْفل بن عبد منان ابی طالب كتاب نسب بنی عبد شمس بن عبد مناف كتاب بنی نَوْفل بن عبد منان ابی زُهْرة بن كلاب كتاب نسب بنی تيم بن مُرَّة كتاب نسب بنی عدی بن كعب بن لُوَّی كتاب سَهْم بن عمرو بن هُ صَيْصَ<sup>\*</sup> كتاب بنی عام بن لوی كتاب بنی الحارث ابن فهْم كتاب بنی معارب بن فهم كثاب الكلاب الاول والكلاب الثانی وهما يومان من ایام العرب

اخبار الواقدى"

Digitized by Google

ło

-422 4V 0000

كتبة في اخبار الاسلام كتاب التاريخ كتاب تاريخ اجناد الخلفاء كتاب صفات الخلفاء كتاب المصلين

كتبة في اخبار البلدان كتاب الـبـلـدان الكبيم كتاب البلدان الصغيم كتاب تسبية من بالجاز من احياء ١٠ العرب كتاب قسبة الارضين كتاب الانهار كتاب الحيرة كتاب منار الـيـمـن كتاب المجائب الاربعة كتاب اسواق العرب كتاب الاقاليم كتاب الحيرة وتـسـمـيـة الـبـيـع والديارات ونسب العباديّين

كتبة في اخبار الشعر وإيام العرب كتاب تسبية ما في شعر أمرئ القيس من اسماء الرجال والنساء وانسابهم واسماء الارضين ٥٠ والجبال والـميـاة كتاب من قال بيتا من الشعر فنسب الية كتاب المنذر ملك العرب كتاب داحس والغبراء كتاب أيام فَزارة ووقائع بنى شيبان كتاب وقائع الضباب وفزارة كتاب يوم سُنَيْق كتاب الكلاب وهو يوم السنابس كتاب أيام بنى حنيفة كتاب أيام قيس بن ثعلبة كتاب الايام كتاب مسيلمة الكذاب

كتبة في الاخبار والاسبار كتاب الفتيان الاربعة كتاب السمر كتاب الاحاديث كتاب المقطعات كتاب حبيب<sup>،،</sup> العطار كتاب عجائب البحر

قال محمد بن امحق فاما كتاب النسب الكبير فحتوى على نسب مضر كنانة بن خزيمة اسد بن خزيمة هذيل بن مدكرة بنى زيد مناة بن تميم" تيم الرباب" عُكْل" عدى ثور أَطْحَلَ" مُزَينة ضَبّة" قيس عيلان غطفان باهلة غَنِيّ سُليم" عامر بن صَعْصَعَة" ه مُرّة بن معصعة" الحارث بن ربيعة نصر بن معاوية" سعد بن بكر" ثقيف" محارب ابن خَصَفَة" فَهْم" عَدْوان" ربيعة بن عامر " اياد عَكّ" وعلى 13

الموصلى كنتُ اذا رأيت ْ ثلثة يرون ثلثة يذوبون علوية اذا رأى مخارمًا وابا نواس اذا رأى ابا العتاهية والرهرى أذا رأى هشامًا وتوفى هشام في سنة ست ومائتين ولد من ألكتب المصنقة ما انا اذكرة على ترتيبة من خطّ ابي الحسن ابن الكوفي

كتبة في الأحلاف كتاب حلف عبد المطلب وخزاعة كتاب حلف الفضول وتصة الغزال كتاب حلف كلب وتبيم كتاب المعران كتاب حلف اسلم في قريش

كتبة في المآثم والبيوتات والمنافرات والمُؤدَّدات

كتاب المنافرات كتاب بيوتات قريش كتاب فضائل قيس عيلان كتاب المَوْددات كتاب بيوتات ربيعة كتاب الكنى كتاب اخبار العباس بن عبد المطلب كتاب خطبة ١٠ على كرم الله وجهة كتاب شرف تُصَى بن كِلاب ورله في الجاهلية والاسلام كتاب القاب قريش كتاب القاب بنى طابخة كتاب القاب قيس عيلان كتاب القاب ربيعة كتاب العاب اليمن كتاب المثالب كتاب النوافل يحتوى على نوافل قريش، نوافل كنانة نوافل اسد نوافل تميم نوافل قيس نوافل اياد نوافل ربيعة كتاب تسمية من نُقِلَ من عاد وثمود والعماليق وجرهم وبنى اسرَآئل من العرب وقصّة الجَّجْرِس أواسماء قبائلهم نوافل ه، قضاعة نوافل اليمن ومن كتب هشام كتاب ادعاء زياد معاوية كتاب اخبار زياد بن ابية كتاب صنائع قريش كتاب المساجرات كتاب المناقلات كتاب المعاتبات كتاب المشاغبات كتاب ملوك الطوائف كتاب ملوك كندة كتاب بيوتات<sup>•</sup> الـيـمـن كتاب ملوك اليمن من التبابعة كتاب افتراق" ولد نزار كتاب تفرق" الازد كتاب طـسم وجديس كتاب من قال بيتا من الشعر فنُسب اليم كناب المعرفات من النساء في قريش

كتبع في اخبار الاوائل كتاب حديث ادم وركدة كتاب عاد الاولى والاخرة كتاب تسفيرن عاد كتاب المحاب الكهف كتاب رفع عيسى علية السلام كتاب المسوخ من بنى أسرآئل كماب الاوائل كتاب امثال حمير كتاب حتى النحاك كتاب منطق الطير كتاب غزية" كتاب لغات القرآن كتاب المعبّرين كتاب الاصنام كتاب القدام كتاب اسنان الجزور كتاب اديان ٥٥ الــعرب كتاب حكّام العرب كتاب وصايا الـعـرب كماب سـيـوف كتاب الخيل كتاب الدفائن" بكتاب اسماء محول العرب كتاب الفدا كتاب الكهان كتاب الجنّ كتاب اخذ كسرى رهن العرب حَتَابَ ما كانت الجاهلية" تفعله ويوافق حكم الاسلام حَتَابَ ابي عتاب ربيع حين سألَّه عن العريص" كتاب عدى بن زيد العِبَادى" كتاب الدوسى كتاب حديث بيهس" واخوته كتاب مروان القَرَظ" كتاب السيوف"

Digitized by Google

۲.

ابن محمد بن عِبْران بن حُصّين <sup>و</sup> الخزاعى انمارى راوية من النسّابين وكان معجبا تيّاها ولاه المهدى تضاء البصرة وبلغ من تيهه انه كان اذا اقيمت الصلاة قام فى موضعة فربما قام وحده فقال له مرّة انسان استوى الصفّ فقال بل يستوى الـصفُّ بى وله من الكتب كَنابَ المآثم كَتابَ المتزوّجات كَتابَ المنافرات كَتابَ البرهان

الزهرى واسمة عبد الله بن سعد الزهرى من اتحاب السيم وله من الكتب حَتاب فتوح خالد ابن الوليد

ابن ابی مریم ابو عبد الله سعید بن الحکم بن ابی مریم نسابة اخباری وله من الکتب کتاب النسب ۱۰ کتاب المآثر کتاب نوافل العرب

اخبار حمد بن السايب الكلبى<sup>،</sup>

وهو ابو النضر حمد بن السايب ومن خط ابن الكوفي حمد بن مالك بن السايب بن بشر بن عمرو بن الحارث بن عبد العربي بن امرى<sup>6</sup> بن عامر بن الـفـعـمان بن عامر بن عبدرد<sup>6</sup> بن عوف بن كنانة بن عذرة بن زيد اللات <sup>7</sup> بن زُفَيْدة<sup>6</sup> بن كلب من علماء الكوفة ها بالتفسير والاخبار وايام الفاس ومقدم الفاس بعلم الانساب وكان لة ابن يعرف بالعباس يروى عنه وحكى ان سليمان بن على اقدم حمد بن السايب من الكوفة الى البصرة واجلسة ق دارة مجعل يملى على الفاس القرآن حتى بلغ الى آية في سورة براءة ففسرها على خلاف ما يُعْرَف على ما انزلة الله فرفع ذلك الى سليمان بن على فعال الميت حرفا حتى يكتب تفسير هذه الآية على ما انزلة الله فرفع ذلك الى سليمان بن على فقال اكتبوا ما يقول ودعوا فاسوى ذلك وقال ٢٠ على ما انزلة الله فرفع ذلك الى سليمان بن على فقال اكتبوا ما يقول ودعوا فاسوى ذلك وقال ٢٠ مُعَدَّ بن عَدْدان <sup>6</sup> عن الخار<sup>6</sup> بن اوس العدواني وكان احفظ الفاس واخذت نسب معلى ما انزلة الله فرفع ذلك الى سليمان بن على فقال اكتبوا ما يقول ودعوا فاسوى ذلك وقال ٢٠ ورفيلت نسب الى الى التي الخذي عن ابي الكناس ألكندى وكان اعلم الفاس واخذت نسب ورفيلت نسب الى الى التي العدواني وكان احفظ الفاس مهن رأيت وسمعت به معدر بن عدران <sup>6</sup> عن الخار<sup>6</sup> بن اوس العدواني وكان احفظ الفاس مهن رأيت وسمعت بنه ورخذت نسب اياد عن عدى بن رثات الإيادى وكان عالما باياد قال هشام واخذت نسب معدر ما اسم سُكَيْنة<sup>11</sup> ابنة الحسين علية السلام فقلت أميَّمة فقال اصبت وروي حمد بن السايب بالكوفة سنة ست واربعين وماثة وله من الكتب <u>كتاب</u> تفسيم القرآن <sup>1</sup>

اخبار هشام الكلبى"

قال حمد بن سعد كاتب الراقدى هو هشام بن حمد بن السايب بن بشر عالم بالنسب واخبار العرب وايامها ومـثــالـبــهــا ووقائعها اخذ عن ابيه وعن جماعة من الرواة قال الحق ٣٠ [96]

اتحق بن بشر<sup>ن</sup> من اتحاب السير والاحداث وله من الكتب كتاب المبتدأ كتاب الردّة كتاب الجمل كتاب الالوية كتاب صفين كتاب حفر زمزم

سيف بن عمر الاسدى التميمي

احد احجاب السيم والاحداث وله من الكتب كتاب الفتوح الكبيم والردة <sup>•</sup> كتاب الجمل ومسير عايشة وعلى وروى سيف عن شعيب بن ابراهيم

عبد المنعم بن ادريس<sup>•</sup>

ابن سنان بن ابنة وهب بن منبَّه مات سنة ثمان وعشرين ومائَّتين وبـلـغ فوق المائَّة السنة' وعمى آخِرَ عمرة وله من الكتب كتاب المبتدأ

مَعْمَر بن راشد ً

من اهل الكوفة يروى عنه عبد الرّزاق من اتحاب السيم والاحداث وله من الكتب كتاب المغازى

# لَقِيط المُحارِبي

وهو ابو هلال لقيط بن بكر الحاربى الكوفى من بنى حارب ابن خَصَفَة ُ من الرواة للعلم ١٥ المصنّفين للكتب وكان سيّئ الخلق شاعر عاش الى سـنــة تسعين ومائة وله من الـكـتـب كتاب السمر كتاب الخُرّاب واللصوص كتاب اخبار الجنّ

ابر اليقظان النسابة'

حكى الحسين بن فهم عن الدمشقى قـال قـال الزبيم قال المدائنى ابو اليقطان هو تُحَيَّم ابن حفص وتُحَيَّم لقب واسمة عامم بن حفص وكان لحفص ابن يقال له محمد وكان اكبم ولدة مع وكان حفص اسود شديد السواد ويعرف بالاسود وقال ابو اليقطان سمتنى امّى خمسة عشر يوما عبيد الله قال المدائنى فاذا قلت حدثنا ابو اليقطان فهو ابو اليقطان واذا قلت محيم ابن حفص وعامم بن حفص وعامم بن ابى محمد وعامر بن الاسود وتحيم بن الاسود وعبيد الله بن حفص وابو امحق فهو ابو اليقطان وكان عالما بالاخبار والانساب والمآثر والمثالب ثقة فيما يروية وتوفى سنة تسعين ومائة وله من الكتب كتاب حلق تميم بعضها والمثالب ثقة فيما يروية وتوفى سنة تسعين ومائة وله من الكتب كتاب حلق تميم بعضها من بعضا كتاب اخبار تميم كتاب نسب خِنْدِن واخبارها كتاب النسب الكبير ويعتوى من على نسب إياد<sup>10</sup> كنانة الس بن خُرَيْمَة<sup>11</sup> الهرن<sup>11</sup> بن خُرَيْمة هذيل بن مُدْرِكة<sup>11</sup> قريش بنى طابعة<sup>11</sup> قيس عيلان ربيعة بن نزار تيم بن مُرَّة<sup>11</sup> من من أينه بعط ابن

Digitized by Google

النفيلی حمد بن عبد الله بن نمير النفيلی وتوق سنة اربع وثلثين ومائتين بحران ويکنی ابا عبد الرحين

نجيم المدنى<sup>:</sup> ابو معشم واسمه نجيم المدنى مولى وكان مكاتبا لامرأة من بنى مخزوم وعتق عارف بالاحداث والسيم واحد الحدثين وتوفى ايام الهادى سنة . . , وله من الكتب <sup>- </sup>كتاب المغازى

ابو بخْنف<sup>°</sup> لرط بن يحيى بن سعيد بن حِنْنَف بن سليم الازدى وكان مخنف من سُلَيْم \* من الححاب على عليه السلام رروى عن النبي صلعم وتوفى وله من الكتب كتاب الردة كتاب فتوح الشام كتاب فتوخ العراق كتاب الجمل كتاب صفين كتاب اهل النهروان والخوارج كتاب الغارات كتاب الجريئ بن راشد وبنى ناجية ' كتاب مقتل على رضى الله عنه ١٠ كتاب مقتل نجم بن عدى أحتاب مقتل محمد بن ابى بكر والاشتر ومحمد بن ابى حذيفة كتاب الشورى رمقتل عثمان كتاب المُسْتَوْرِد بن عُلَّفَة ' كتاب مقتل الحسين عليه السلام كتاب وفات معاوية وولاية ابنه يزيد ووقعة الحرّة وحصار ابن الزبيم كتاب المختار ابن ابی عبید کتاب سلیمان بن صُرَد وعین الوَرْدَةَ ، کتاب مرج راهط وبیعة " مرران ومقتل النحاك بن قيس" كتاب مصعب وولايته العراق كتاب مقتل عـبـد الله بن الزبيم ١٥ كتاب مقتل سعيد بن العاص" كتاب حديث يا حميرا ومقتل ابن الاشعث كتاب بلال الخارجى كتاب نَجْدة" ابى قبيل كتاب حديث الزارقة كتاب حديث رُوسْتُقْباذ" كتاب شبيب الخارجي " وصالح بن مسرح " كَتَابَ مطرَّف " بن الـمـغـيـرة كَتَابَ دير الجماجم " وخلع عبد الرحمن بن الاشعث" كتاب يزيد بن المهلّب" ومقّته بالعقر" كتاب خالد بن عبد الله القسرى<sup>2</sup> ويوسف بن عمر وموت هشام وولاية الوليد كتاب يحيى ٢٠ كتاب النحاك الخارجى

قرأت بخط احمد بن الحارث الخزاز<sup>32</sup> قالت العلماء ابو مخنف بامر العراق واخبارها وفتوحها یزید علی غیرہ والمدائنی بامر خراسان والهند وفارس والواقدی بالجاز والسیرۃ وقد اشترکوا**ڈ** فی فتوح الشام'

۲ð

الخريت

نصم بن مزاحم ابو الفضل من طبقة ابى محنف من بنى منقر وكان عطارا ومزاحم بن سيار المنقرى وتوق وله من الكتب كتاب الغارات كتاب صقين كتاب الجسل كتاب مقتل حم بن عدي كتاب مقتل الحسين بن على عليهما السلام

Digitized by GOOQ

اخبار جنّاد

ابو محمد جناد بن واصل الكوفى مولى بنى اسد وقيل يكنى بابى واصل ولم يكن له علم بالنحو ألّا انه كان اعلم الناس باشعار العرب وايامها وكان يلحن كثيرا قرأت بخط اخى الشافعى قال صار جناد وامحق بن الجصّاص الى ابى عرار المجلى الاعرابى وكان فصيحا فقال له جناد ١٠ اسمعٌ شيا قلته فقال قل فقال

َّفَإِنْ كُنْتِ لا تَدْرِينَ ما الموتُ فَانْظُرِى ال دَيْمِ هِـنُّـدٍ كَـيْـفَ خُطَّتْ مَقَابِرُهُ فقال المحق

تَرَىْ عَجَبًا مِـمّا تَـضَـى اللهُ فـيـهـم رَهَـائِـنُ حَـتْـف أَوْجَـبَـتْـهُ مَـقَـادِرُهْ فقال ابو عرار ١٥ بُـيُـوتْ تُـرَى اقـفـالُـهـا فَوْتَ أَهْلها وَحَـّــمَــعُ زَوْرٍ لا يُــكَــلَّــمُ زائِـــرُهْ

#### ابر اتحق

ابراهيم بن محمد بن الحارث بن اسما بن خارجة الفزارى وكان حرّا<sup>ة</sup> فاضلا غير انه كان كثير الغلط في حديثة وتوفي بالمصيصة سنة ثمان وثمانين ومائة وله من الكتب كتاب الـسـيـم في الاخبار والاحداث رواه عنه ابو عمرو معاوية بن عمرو الرومي وتوفي ابو عمرو هذا ١٠ ببغداد سنة خمس عشرة ومائتين

اخبار ابن ا**مح**ق<sup>•</sup>

صاحب السيرة ابو عبد الله محمد بن امحق بن يسار مطعون علية غير مرضى الطريقة يحكى ان اميم المدينة رُقى الية ان محمدا يغازل النساء فامم باحضارة وكانت لة شعرة حسنة فوقف رَأسة وضربة اسواطا ونهاة عن الجلوس في مرُخم المتحد وكان حسن الوجة يروى عن ه فاطمة بنت المنذر زرجة هشام بن عُرُوة فبلغ هشاما ذلك فانكرة وقال متى دخل اليها ومتى سمع منها ويقال كان يُعْمَل لة الاشعار ويُؤَنّى بها وُيُشَّل ان يدخلها في كتابة في السيرة فيفعل فضمن كتابة من الاشعار ما صار بة فضيحةً عند رواة الشعم واخطاً في النسب الذى اوردة في كتابة وكان يحمل عن اليهود والنصارى ويسميهم في كتبة العلم الأول واتحاب الحديث يضعفونة ويتمهمونة وتوفي سنة خسمين ما والمغازي رواة وله من الكتب عنه الول واتحاب الحديث يضعفونه ويتمهمونة وتوفي سنة خسمين ومائة وله من الكتب تروابه الخلفاء رواة الحديث يضعفونه ويتمهمونة وتوفي سنة خسمين ومائة وله من الكتب تعاب الخلفاء رواة الحديث الموى النعار السيرة والمبت أوالمغازي رواة عنه الراهيم بن سعد والنفيلي واسم العديث الموى الكتاب المسيرة والمبت الما والمغازي رواة عنه الراهيم بن سعد والنفيلي واسم



بالبصرة واخوة يحيى بن يزيد وكان ابوهما ايضا عالما باخبار العرب واشعارها وكان شاعرا والاغلب على آل دأب الاخبار

القرقبى

واسمة زهيم بن ميمون الهمداني ويكنى ابا محمّد وكان نحويّا قارئا وسئل زهيم أنّى لكم النحو فقال سبمعناه إمن اححاب ابى الاسود واخذناه وكان عالما بالانساب والاخبار وايام ° الناس ومات سنة خمس وخمسين ومائة

اخبار عوانة

هو عوانة بن الحكم بن عياض بن وزير بن عبد الحارث الكلبى ويكنى اباً الحكم من علماء الكوفيين راوية للاخبار عالما بالشعر والنسب وكان فصيحا ضريرا قال عوانة فيما يروى عنه هشام ابن الكلبي قال خـطـبـنـا عتّبة بن النهاس الجلى فقالُ مَــا احسن شـيـًّا قاله الله " جل وعز فی کتابہ

لَيْسَ حَتَّى على ٱلْمَنُونِ بِبَانَ خَـيْـمُ وَجْعِ الـمُسَبَّمِ الحَلَّاقُ ا

قال فقمت البه فقلت الله عزَّ وجلَّ لم يقل هذا وانما قاله عَدَىَّ بن زيدَ فقال تَاتَلَهُ اللهُ ما ظننتُه إلّا مِن كتابِ اللهِ ولَنِغْمَ ما قال عَدِيُّ بْنُ زَيْدٍ ثم نزل عن المنبر وأُتِيَ بٱمْرَاةٍ من الخوارج فقال يا عَدُوَّةَ أَلله ما خُرُوجُك على أَمير المؤمنين الم تسمعي إلى قول الله عز وجلُ لا .... ٥ كُتِبَ التقَـتْلُ والُقِتالُ عَلَيْنَا ﴿ وعلى العَانِياتِ جَرَّ اللَّيْ يُول

فقالت يا عَدُوَّ اللهِ حَمَلَني على الخروج جَـهْـلُكُمْ بكتابِ اللَّهِ وَإِضَاعَتُكُم كَتَقِي اللهِ وتوفى عوانة في سنة سبع واربعين ومائة وله من الكتب كتاب التاريخ كتاب سيرة معاوية وبني اميَة ويقال إن هذا الكتاب لمجاب "بن الحارث والعجيم اند لعوانة قرأت بخط ابس عبد الله ابن مقلَّة قال ابو العباس ثعلب جمع ديوان العرب واشعارها واخبارها وانسابها ولغاتها ٢٠ الوليد بن يزيد بن عبد الملك ورد الديوان الى حمادً وجناد

اخبار حماد ابو القاسم حماد بن سابور بن المبارك بن عبيد وكان سابور يكنى ابا ليلى من سبى الديلم سباء ابن عروة ُ بن زيد الخيل ووهبه لابنته ليلى يخدمها خـمـسـيـن سنة ثم ماتت فبيع بمائتى درهم فاشتراد عامر بن مَطَر الشيبانى واعتقد وقيل ان اسم ابى ليلى مـيـسـرة ٢٥ وكان حماد ربما لحن في الشيء في ايام الوليد بن عبد الملك وعاش الى سنة ست وخمسين ومائة وفيها مات وجالس المهدى وقال كنت انشد الولية الشعرَ الجيّد فيطلب منى السفسانى فانشانة فيطرب فاعلمُ ان الامرَ مُدْبِرُ ثم انشاب المهادى السفساف فيطلب منى الجيد العلا فأعلمُ ان امرهم مُقْبِلٌ وكان مولد حماد سنة حمس وسبعين ومات فرثاه محمدُ ابن كناسة 12 \*

[ 91 ]

Digitized by Google

------ 4+ ------

الكَيِّس النَبِرى ۖ اللسين الجرهمى عبْدُود ۗ الجرهمى واسمة زيد بن الـكـيـس|علاقة ابن كريم الكلابى من بنى عامر بن كلاب ڧ ايام يزيد بن معاوية عارف بايام العرب واحاديثها وهو احد من اخذت عنه المآثم = كَتَابَ الامثال نحو خمسين ورقة رأَيْته

. وكان خارجيا وهو تحار بن العباس احد الـــَـسـابــيــن والخطباء في ايام معاوية بن ابى سفيان وله مع دغفل اخبار وكان تحار عثمانيًّا من عبد الـقـيـس روى عن النبى صـلـعـم حديثين او ثلثة وله من الكتب كتاب الامثال

الشَّرْقى بن القَطامى<sup>4</sup> ويكنى ابا المثنى الكلبى واسمة الوليد بن الحصين احد النسابين الرواة للاخبار والانساب ١٠ والدواوين ومن خط اليوسفى وكان كذابا روى عن الاصمعى انه قال حدثنى بعض الرواة قال قلت للشرقى ما كانت العرب تقرأ فى صلاتها على موتاها قال لا ادرى فقلت له كانوا يقرؤن شعم مــا كُــنْــتَ وَكُـوَاكًا ولا آبْنَ أُوَيِّلِ<sup>4</sup> رُرَيْدَكَ حَتَّى يَبْعَثَ الحَلْقَ بَاعِثُهُ

قال فاذا به يوم الجمعة يحدَّث به في المقصورة وللشرقي قصيدة في الغريب

صالِّم الحنفى" وابن الكوّاء" واسمة عبد اللة بن عمرو من بنى يشكر كان ناسبا عالما وكان من الشيعة من اححاب على علية السلام قال واحتجوا بان ابن الكوّاء كان ناسبا وفية يقول مسكين الدارمى هلمّ الى بنى الكوّاء تقضوا بحكمهم" بانساب الـرجـال الصغدى

۲۰ واسمة صالح بن عمران وانما سُمّى بالصغدى لان اباه اطال الـمـقــام إبالصغد وكان عارفا باخبار النبى صلعم وله من الكتب كتاب عراة ذات الاباطيل

مُجالِد بن سعيد ابن عبير° من همدان ويكنى ابا عمير وكان الهيثم بن عدى يروى عنة ويـكـثـر وكان راوية للاخبار وقد سمع الحديث وكان ضعيفا عند الحدثين وتوفى سنة اربع واربعين ومائة

# سعد القَصِير"

مولى بنى اميّة وكان ناسبا وعنة اخذ العتبى" اخبار اهلة ومناقبهم واشعارهم

عیسی بن دَأُب" ابو الولید عیسی بن یزید بن بکم بن داُب رہو کنانۃ من بنی الـشُّـدّاخ ولۃ عـقـب [90]

Digitized by Google

ł۸

40

الفن الأول في أخبار الأخباريين والنسّابين واتحاب السير والأحداث واسبآء كتبهم الفن الثاني في أخبار الكتّاب المترسّلين وصنّاع الخراج واسمآء كتبهم الفنّ الثالث في أخبار الأدباء والندماء والمغنييين والصفادمة والصفاعنة واسمآء كتبهم

### الفن الأول

ِ قال محمد بن اصحق قرأت بخطّ ابی الحسن اَبن الّکوفی اول من الّف فی المثالب کتابًا زیاد ابن ۱۰ ابیه \* فانه لما ظُفِرَ \* علیه وعلی نسبه عمل ذلك ودفعه الی ولده وقال استظهروا به علی العرب فانهم یکفّون عنکم

اسبآء واخبار الصدر الاوّل مبن اخذ عنه البآثر والانساب والاخبار من خط اليزيدى

هو الجم بن الحارث الكنانى وُدَعْفل كُلقبٌ وقيل ُدَعْفُلُ الذُّهْلَّ ٱلْـنــسـابــة هو دعْفل بن ١٥ حَنْظَلة السدوسى ادرك النبى صلعم ولم يسبع منه ووفد على معاوية واتاة قدامة بن ضرار القُرَيْعى فنسبه دغفل حتى بلغ اباة الذى ولدة فقال وولد ضرار رجلَيْن اما احدهم فناسك واما الاخر فشاعر فايهما انت فقال انا الـكـنــانــى السفيه وقد اصبت فى نسبى وكل امرى فاخبرْنى متى اموت قال ليس ذاك عندى وقتلت دغفل الشراة ولا مصنّف له

۴.

النسابة البكرى وكان نصرانيًّا وروى عنه رؤبة بن العجّاج<sub>ا</sub>ً ان للعلم آفة وهُجْنة ونكدًّا لِسَانُ ْ الْحُمَّرَةِ واسمة وِتآء بن الاشعم وكنيته ابو كلاب وكان ناسبًا واشدٌ الناس تيها وكبرا

عَبِيد بن شَرْيَة "

الجرهمي في زمان معاوية وادرك النبي صلعم ولم يسمع منة شيئًا ووفد على معاوية بن ابي ٢٥ سفيان فسأله عن الاخبار المتقدمة وملوك العرب والحجم وسبب تبلبل الالسنة وامم افتراق الناس في البلاد وكان استحضرة من صنعاء اليمن فاجابه الى ما امم فامم معاوية ان يدون" وينسب الى عبيد بن شرية وعاش عبيد بن شرية الى ايام عبد الملك بن مروان وله من الكتب كتاب الامثال كتاب الملوك واخبار الماضين اسم من روى عسف عبيد بن شرية الكتب 12

aΩ ΛΛ τοπ

غريب الحديث لابن كيسان كتاب غريب الحديث لسلمعند كتاب غـريـب الحـديـث للحضرمى الفة عن ابى عمر الزاهد كتاب غريب الحديث للسلمى كتاب غريب الحديث لابن رستم الحربى<sup>1</sup> كتاب غريب الحديث لابن درستوية كتاب غريب الحديث لاحمد بن الحسن الكندى كتاب غريب القرآن لعبد الله بن سلام الدينورى

تسمية الكتب المولَّفَة في النوادر

كتاب النوادر عن ابی عبرو بن العلام كتاب النوادر لابی عبرو الشیبانی شلث نسی كبری وصغری ووسطی كتاب نوادر ابن درید كتاب نوادر الاصبعی كتاب نوادر الكساءی ثلاث نسی كتاب نوادر الاعراب رواها عنه اثنا عشم انسانا كتاب نوادر الفرّاء یحیی بن زیاد رواه سلمة وابن قادم والطوال كتاب نوادر الحیانی كتاب نوادر ابی مِتْحَلُ<sup>\*</sup> كتاب ا نوادر ابی عمد الیزیدی كتاب نوادر زیاد الكلابی كتاب نوادر ابی شبل العقیلی<sup>\*</sup> كتاب نوادر دهیم<sup>\*</sup> البصری كتاب نوادر الاموی كتاب نوادر الاندام عناب نوادر الزیرین عن ابن الاعرابی<sup>\*</sup> كتاب نوادر الاموی كتاب نوادر الاندام كتاب نوادر الزیرین عن ابن الاعرابی<sup>\*</sup> كتاب نوادر ابی القطان رأیته بخط ابن سعدان كتاب نوادر الدر ابن ابی عمد كتاب ابی الاغرابی فادر الدر این الاعرابی كتاب نوادر الكلابی كتاب ابن الاعرابی<sup>\*</sup> كتاب نوادر ابی القطان رأیته بخط ابن سعدان كتاب نوادر الدر ابن ابی عمد كتاب ابی الخی الزجاج فی النوادر

تسمية الكتب المؤلفة فى الانواء

كتاب الانواء للاصبعى كتاب الانواء لابى محسّم كتاب الانواء لقطرب كتاب الانواء لابن الاعرابى كتاب الانواء للمبرد كتاب الانواء لابن تتيبة كتاب الانواء لابى حنيفة الدينورى كتاب الانواء للرجاج كتاب الانواء لابن دريد كتاب الانواء للدهنى كتاب الانواء لسلمريدى كتاب الانواء لوكيع كتاب الانواء لابن عمّار كتاب الانوا لابى غالب 1-1 احمد بن سليم الرازى كتاب الانواء لحمد بن حبيب

<del>౷౺౷ౢఀఴ౺౷</del>

Digitized by Google

أبو الفتح عثمان ابن جنى مولدة قبل الثلثين وثلثمائة وتوفى ليلة الجمعة من صفر سنة اثنتين وتسعين وثلثمائة وله من الكتب كتاب التعاقب فى العربية كتاب المعرب كتاب التلقين كتاب اللمع كتاب الفسر لشرح ديوان ابى الطيب كتاب الفصل بين الكلام الخاص والعام كتاب العروض والقوافى كتاب جمل اصول التصريف كتاب الوقف والابتداء كتاب الالفاظ من المهموز كتاب المذكر والمؤنث كتاب تفسيم المراثى الثلثة والقصيدة الرائية ١٠ <sup>1//</sup> للشريف الرضى كتاب معانى ابيات المتنبى كتاب الفرق بين الكلام الخاص ولا

ابو عبد الله النمرى

ما ذکر له مصنف

لم يذكر له مصنف

بردوية ا

lð

الكتب القديمة في اخبار الحريّين اخبار الخريّين للجيرمي<sup>•</sup> أخبار الخريّين لابي سعيد السيرافي أخبار الخريين للمرزباني المقتبس<sup>-</sup> الكبيم أخبار الخريّين لابي بكم محمد بن عبد الملك التاريخي هذا اخم ما صنّفناه من مقالة الخريّين واللغريّين الى يوم السبت مستهلّ شعبان سنة سبع وسبعين وثلثمائة والحمد لله وصلى الله على محمد وآله

المراغى ا ابو بكر محمد بن على من اهل المراغة وكان ممتنعا اطال المقام بالموصل واتَّصل بابي العباس ذكا وكان عالما ديّنا قرأ على الزجاج وله من الكتب كتاب مختصر في الخو كتاب شرج شواهد سيبوية وتفسيرها البكرى\* ويعرف بابي الفضل حمد بن ابي غسان البكرى وله من الكتب. كتاب ختصر في الخو كتاب الفرق ابو الفضل العباس بن محمد وكان رفيعا ويتعاطى بعد تسميت بالخوى المنادمة وله ۱۰ ترسلات تجری تجری الطنز واللهو الی جماعة الزجاج ْ معلّم ولد ناصر الدولة واسمة محمد بن الليث رأيته بالموصل ولا اعرف له كتابا العوّامي \* ابو بكم محمد بن ابراهيم النحوى القاضي صديقي وكان يُعْرِّف بالقاضي وتوفى في سنة ... ها وله من الكتب <u>كتاب</u> الاصلاح والافصاح في النحو رجل يعرف بابن عبدوس' واسمة على بن حمد بن عبدوس الكوفى نحوى وله من الـكـتـب حَتَابَ ميزان الشعر بالعروض كتاب البرهان في علل الخو كتاب معانى الشعر الوفراوندى \* واسمة يونس بن محمد بن ابراهيم الوفراوندى نحوى وله من الكتب كتاب الشافي في علم القرآن كتاب الوافي في علم العروض الدَِيْسُرْتى' ابو محمد القاسم بن محمد من اهل اصفهان من قرية يقال لها ديمرت وله من الكتب كتاب تقويم الالسنة كتاب العارض في الكامل ابو العباس" محمد بن خلف بن المرزبان وله من الكتب كتاب الحاوى في علوم القرآن سبعة وعشرون جزءًا كتاب الحماسة كتاب اخبار عبد الله بن جعفر بن ابى طالب عليهم السلام

سبَم ابو مسهم محمد بن احمد بن مروان بن يسبرة نحوى وله من الكتب كتاب الجامع في النحو كتاب المختصم كتاب اخبار ابى عيينة محمد بن ابى عيينة المعتم من الكتب القمى وله من الكتب كتاب الهمز كتاب العلل اسمعيل بن محمد القمى وله من الكتب كتاب الهمز كتاب العلل عال له الزجاج وقد قرأً عليه كتاب سيبويه دفعة ثانية يابا الفَهْد انت في الدفعة الاولى

احسن خالاً منك في الدفعة الثانية وله من الكتب تحتيم عاب الفهلا الك في الكلفة الدور احسن خالاً منك في الدفعة الثانية وله من الكتب تحتاب الايضاح في النحو

الازدى<sup>6</sup> ابر القاسم عبد الله بن حمد الازدى من اهل البصرة وله من الكتب كتاب النطق ١٠ كتاب الاختلاف

الهروى<sup>6</sup> من العجم ولة من الكتب كتاب التصريف كتاب الشرح المصيصى' لا يعرف غيم هذا ولة من الكتب كتاب الشاق ق اللغة كتاب الافصاح الوشّاء<sup>و</sup>

lo

ابو الـطـيـب محمَّد بن احمد بن امحق الاعرابي الوشَّاء احد الادباء الظرفاء وكان نحويًّا معلَّمًا لمكتب العامَّة والغالب عليه تصنيف كتب الاخبار كالشعر والمقطَّعات وله من الكتب كتاب مختصر في النحو كتاب جامع في النحو كتاب المقصور والممدود كتاب المذكر والمؤنث كتاب الفرق كتاب خلق الانسان كتاب خلق الفرس كتاب المثلث ٢٠

واما كتبة الادبيّة الاخباريّة كتاب اخبار صاحب الرّج كتاب الزاهر في الانوار والزهر كتاب الحنين الى الاوطان كتاب حدود الطرف الكبيم كتاب الموشّا كتاب اخبار المتظرفات كتاب السلوان كتاب المذهّب كتاب الموشّع كتاب سلسلة الذهب

ابن المراغى<sup>4</sup> ابو الفتّم محمد بن جعفر الهمدانى ثم المراغى<sup>4</sup> وكان معلم عن دولة<sup>41</sup> ابى منصور<sup>41</sup> وكان ٪ <sup>، ب</sup>در اير حافظا نحويا بليغا اخباريا فى نهاية السرو والخُرِّيَّة وله من الكتب كتاب البكجة على مثال ، ، مم *با* كتاب الكامل كتاب الاستدراك لما اغفله الخليل 1881

Digitized by Google

دومی ٔ من النحريّين قريب العهد واسمة عبد الله بن جعظم وله من الكتب كتاب القراق كتاب اللغات اسبآء قوم من جماعة بلدان لا تعرف<sup>•</sup> اسمآءهم واخبارهم على استقصاء ابن خالوية ابو عبد الله الحسين بن احمد بن خالوية اخذ عن جماعة مثل ابي بكر ابن الانباري وابي عمر الزاهد وقرأ على ابي سعيد السيراني وخلط المذهبين وتوفئ بحلب في خدمة بني حمدان في سنة سبعين وثلثمائة وله من الكتب كتاب الاشتقاق كتاب الجمل في النحو كتاب اطرغش لغة كتاب القراءات كتاب المبتدى كتاب اعراب ثلثين سورة من 1. القرآن كتاب المقصور والممدود كتاب المذكر والمؤنث كتاب الالفات كتاب ليس ابو تواب<sup>4</sup> هذا استدرك على الخليل في كتاب العين وقد نقض ما استدركه عسليه جماعة وله من الكتب كتاب الاعتقاب في اللغة كتاب الاستدراك على الخليل في المهمل والمستعمل ابو الجود<sup>•</sup> ta القاسم بن محمد بن رمضان المجلاني نحوى قريب العهد من البصريّين وله من الكتب كتاب المختصم للمتعلمين كتاب المقصور والممدود كتاب المذكم والمؤنث كتاب الفرق اخر ابن رمضان ۴۰ ويعرف بحمد بن الحسن بن رمضان وله من الكتب كتاب اسمآء الخم وعصيرها كتاب الدبرة المكىبى" من نواحي خراسان حسن التاليف لا اعلم على من قرأً ولا ما عهد، وله من الكتب كتاب فعلت وافعلت على حروف المعجم كبير في نهاية الحسن كتاب التصاريف كبير ٢٥ أيضا يْخْنَفْ لا اعلم من امرة غير هذا وله من الكتب كتاب شرح الخو كتاب التصريف المُقَلِّبِي ابو العباس احمد بن محمد مقيم بمصر وبمصر اخر يعرف بابن ولاد واخر يعرف بالرحابي ٣٠ وللمهلبي كتاب شرح علل النحو كتاب الختصر في النحو

الاشنانداني

وله کتاب معانی الشعر وقد تقدّم

ابن لزة'

الكرخى من علماء الجبل واسمة منداد بن عبد الحميد ولزة لقب ويكنى منداد بابى عمر وخلط المذهبين وله من الـكـتـب كتاب معانى الشعراء كتاب شرح معانى الباهلى ه الانصارى كتاب جامع اللغة رأيت منه تطعة كتاب الوحوش

ابو بكم عبد الله بن حمد بن شقيم التّحوى قال الشيخ ابو سعيد رحمة الله انه خلط المذهبين وله من الكتب كتاب مخـتـصم نعو كتاب مقصور وممدود كتاب المذكم والمؤنث

**اب**ن شقيم <sup>•</sup>

المُنْجَعُ

ابو عبد الله المنْجع محمد بن عبد الله الكاتب البصرى لقى ثعلبا واخذ عنه وعن غيرة وكان شاعرا شيعيّا وله تصيدة يسميها بالاشباة يمدح فيها عليّا عليه السلام وبينه وبين ابى بكم بن دريد مهاجاة وله من الكتب كتاب ألترجمان فى معانى الشعر ويحتوى على كتاب حدّ الاعراب كتاب حدّ المديم كتاب حدّ البخل كتاب الحلم والرأى كتاب الكجاء ٥٥ كتاب الطانا كتاب الشجم والنبات كتاب الاغراب كتاب اللغز وله ايضا من الكتب كتاب المُنْقِد فى الايمان كتاب المعار الحراب ولم يتبّه كتاب عرائس الحبّالس كتاب غريب شعم زيد الخيل

الاخفش الصغير<sup>4</sup> ابو الحسن على بن سليمان الاخفش النحوى وكان يُعجّم كثيرا اذا سئّل عن شىء من ٢٠ النّحو وكان حافظا للاخبار وتوفى سنة خمس عشرة وثلثمائة وله من الكتب كتاب الانواء كتاب التثنية والجمع كتاب الجراد

الهناءى<sup>4</sup> اسمة على بن الحسن ويكنى ابا الحسن من اهل مصم وكان كوفي المذهب وقد اخذ عن البصريّين ويعرف بالدَوْسى قبيلة من العرب وكتبة بـمـصم موجودة مرغوب فيها ولة من ٢٠ الكتب كتاب مجرد الغريب على مثال العين وعلى غيم ترتيبة واولة هذا كتاب الّفة في غريب كلام العرب ولغاتها على عدد حروف الكجاء الثمانية والعشرين التى هى<sup>10</sup> ب ت ث ثم على تلاوة الحروف ولة ايضا كتاب المنضّد في اللغة كتاب الفريد 11\*

الكتب كتاب التاريخ كتاب الاقتصارات كتاب غريب القرآن كتاب المقنع في النحر كتاب الاستشناء والشروط في القراءات كتاب الملي كتاب الامثال كتاب الشهادات كتاب المصادر كتاب القوافي والرد على من زعم ان العرب تشتق الكلام بعضة من بعض كتاب الرد على من قال بخلق القرآن كتاب الرد على المفضل في نقضة على الخليل كناب في ان العرب تنكلم طبعا لا تعلّمًا

الجعد

وهو ابو بكم محمد بن عثمان الجعد صاحب ابن كيسان وخلط المذهبين وله من الكتب كتاب القراءات كتاب معانى القرآن كتاب المقصور والممدود كتاب الكجاء كتاب المذكم والمؤنث كتاب مختصم النحو كتاب العروض كتاب خلق الانسان كتاب الفرق ١٠ كتاب الالفات

البندنيجى<sup>2</sup> واسبة اليمان بن ابى اليمان البندنيجى وكان ضريرا شاعرا عارفا باللغة لقى ابن السكيت وغيرة من علماء البصريّين والكوفيّين وله من الكتب كتاب التفقية كتاب معانى الشعر كتاب العروض

الخزاز°

ابو الحسن عبد الله بن محمد بن سقيم ' الخزاز وكان معلما في دار ابي الحسن على بن عيسى مليح الخط ومن التحويّين مبن خلط المذهبين وهو الذى عمل كتاب المعانى في القرآن لعلى بن عيسى وتوفي وله من الكتب كتاب الختصر في علم العربيّة كتاب معانى القرآن كتاب المقصور والممدود كتاب المذكر والمؤنث كتاب الفسيم في علم اللغة ب ومنظومها كتاب معانى القرآن كتاب اخبار اعيان الحكام الفه لابي الحسن بن ابي عمر كتاب السرار في الراسيات والمستكفات كتاب اعياد النفوس في العلم كتاب ومضان وما قيل فيه

العبرى<sup>6</sup> قاضى تكريت وله من الكتب كتاب تفسيم السبع الجاهليات بغريبها كتاب تفسيم ٥٩ مقصورة ابى بكم بن دريد ابو الهندام<sup>7</sup>

واسمة كِلاب" بن حمزة من اهل حران وَقد اقام بالبادية وقيل انه كان مـعـلّــا ودخل الحـضـرة في ايام القاسم بن عـبـيـد الـلـه ومدحة وكان عالما شاعرا وخطّه معروف وخلط المذهبين وله من الكتب كتاب جامع النحو كتاب الاراكة كتاب مـا تـلحــن فـيـه ١٩ العامّة



الجرمى<sup>1</sup>

ابو عبد الله احمد بن محمد بن المحق بن ابی حمیضة المکی المعروف بابن ابی العلاء احد العلماء ویرغب فی خطه لضبطه وکان اخباریّا

ابو دماش

وله من الكتب كتاب الحماسة

اخبار ابن کیسان'

ابو الحسن محمد بن احمد بن محمد بن كيسان والـكـيـسـان الغدر اسم له وهى لغة سعديّة وكان كيسان نحويّا ومعقلا وكان ابـو الحـسـن فاضلا خـلـط المذهبين واخذ عن الفريقين وله من الكتب كتاب غريب الحديث نحو اربعمائة ورقة كتاب البرهان كتاب الحقائق كتاب الحتار كتاب الوقف والابتداء كتاب المهذب كتاب القراءات كتاب ا الحجـاء كتاب التصاريف كتاب المقصور والممدود كناب الشاذانى في النحو كتاب المذكر والمؤنث كتاب معاني القرآن كتاب المسائل على مذهب النحويّين مما اختلف فيه البصريّون والكوفيّون

#### الاصفهانى'

ابو على الحسن بن عبد الله اصفهاني المولد دخـل الحضرة واخذ عمن اخذ عنه ابو ١٥ حنيفة الدينورى ولــه مــن الكتب كتاب الردّ على الشعراء كتاب النُطّق كتاب علل الخو كتاب الـحــتـصم في الخو كتاب الصفات كتاب الهشاشة والــبـشــاشــة كتاب التسمية كتاب شرح كتاب المعانى للباهلي كتاب نقض علل الخو

ابو بكم حمد بن احمد بن منصور الخياط من اهل سمرتند قدم الى بغداد واجتمع مع ٢٠ ابراهيم بن السرى الزجاج وجرت بينهما مناظرة وكان يخلط المذهبين وله من الكتب كتاب النحو الكبيم كتاب معانى القرآن كتاب المقنع كتاب الموجز

نِفْطويه

ابو عبد الله ابراعيم بن حمد بن غُرْفة بن سليمان بن المُغِيرة بن حبيب بن المهلَّب العتكى الازدى اخذ عن ثعلب والمبرّد وسمع من حمد بن الجهم' وعبد الله بن امحق بن ٢٥ سلام واححاب المدائنى وانه من ولد خالد بن عبد الله الحّان الحدث ومولده سنة اربع واربعين ومائتين وكان طاهر الاخلاق حسن الجالسة وخلط المذهبين وكان مجلسه ف محد الانباريين بالغدوات ويتفقّه على مذهب داود وتوفى في صفر لست خلون منه سنة ثلث وعشرين وثلثمائة ودفن ثانى يوم موته بباب الكوفة وصلى عليه ابن الردهارى وله من 11

ابو القاسم<sup>1</sup> عبد الرحمن بن امحق الزجاجي من التحويين وله من الكتب كتاب القرافي ابن وداع<sup>•</sup> واسمه عبد الله بن حمد بن وداع بن الزياد بن هاني الازدى ويكنى ابا عبد الله حسن ه المعرفة حجيم الخط خطة يرغب الناس فية ويأخذ حِطَّةَ الثمن النبرى " ابو عبد الله وله من الكتب كتاب اللمع في الالوان كتاب معانى الحماسة كتاب الحلى الرمذى الكبيم واسمة . . . الرمذى الصغير واسمة . . . احمد بن ابراهيم اللغرى استاد ابي العباس ثعلب ويكمى ابا الحسن وخطة يرغب فيه ولا مصنف له ابن فارس ولد من الكتب كتاب الحماسة الحلواني ً ta ابو سهل واسمه احمد بن محمد بن عاصم الحلوانی ویقال انه کان قریبا لابی سعید السكرى وروى كتبة واخذ عنة وخطة في نهاية القبم الا انه من العلماء وله كتاب الجانين الادباء ابو عبد الله الخولاني ا ٢٠ ابن مهروية وله من الكتب كتاب الخيل السوابق المتحلى • السكرى • الطلحى • ابن شاهين ابر العباس احمد بن سعيد ابن شاهين • على بن ربيعة البصّرى وله من الكتب كتاب ما قالته العرب وكثم في افواه العامّة ابن سيف<sup>•</sup> واسمه احمد بن عبيد الله بن سيف الجستاني ويكنى ابا بكر من العلمآء الاسدى ۲ð ابن الحسن واسمه محمد بن عبد الله بن صالح خرج من بغداد وكان منقطعا حَتْمًا بع" وخطة مليم محيم احبد بن سهل" وله كتاب اختيار السيم [80]

الحامض

ابو موسى سليمان بن حمد الحامض بن احمد الحامض من احجاب ثعلب ويختصّ به وقد اخذ عن البصريّين ويوصف بحقّة الخط وحسن المذهب في الضبط فكان يورّق وله من الكتب كتاب خلق الانسان كتاب النبات كتاب الوحوش رأيته بخط ابن ابيه ُ رُكريا كتاب ختصم نعو

الاحول

ابو العباس محمد بن الحسن بن دينار الاحول من العلماء باللغة والشعر وكان ناتخا وله من الكتب كتاب الدواهى كتاب السلاح كتاب ما اتّفق لفظه واختلف معناه كتاب نعل وانعل كتاب الاشباة وعمل" شعر ذى الرمة وغيرة من الشعراء

ابن الكوف

1.

۲٥

ابر الحسن على بن محمد بن الزبيم الاسدى الكوفى عالم حجيم الخط راوية جمّاعة للكتب مادق في الحكاية منقّر بحّاث وله من الكتب كتاب في معانى الشعر واختلاف العلمآء رأيت منه شيئًا يسيرا كناب القلائد والفرائد في اللغة والشعر

ابن سعدان ً : ابراهيم بن حمد بن سعدان إبن المبارك جمّاعة للكتب حجيم الخط صادق الرواية وله ه، من الكتب كَتَابَ الخيل رأيته لطيفا كَتَابَ حروفِ القرآن ولابنه حمد بن سَعْدان كَتَابَ القراءات كبير كَتَابَ الختصر في النحو

المعيدى •

واسمة احمد بن سليمان ويكنى ابا الحسين روى عن على بن ثابت عن ابى عـبـيـد رخطَّة يرغب فية احد العلماء المشاهير الثقات

الكرماني<sup>\*</sup> ابو عبد الله حمد بن عبد الله بن حمد بن موسى الكرمانى مـضـطـلـع بعلم اللغة والخو مليم الخط حجيم النقل يرغب الناس في خطه كان يوزّق بالاجرة وله من الكتب كتاب ما اغفله الخليل في كتاب العين وما ذكر انه مهمل وهو مستعمل وما هو مستعمل وقد اهمل كتاب الجامع في اللغة كتاب الخو ولم يتمّه كتاب الموجز في الخو

الفزاری ؓ ابو عبد الله حمد بن ابراهیم بن حبیب بن سلیمان بن سَمُرَة ابن جُنْدَب ْ الفَزاری عالم حجیم الحطّ

والشعراء كتاب الخيل كتاب جامع النحو كتاب مختلف الحديث كتاب اعراب القرآن كتاب ديوان الكتاب كتاب فرائد المدرّ كتاب خلق الانسان كتاب القراءات كتاب المراتب والعناقب من عيون الشعر كتاب التسوية بين العرب والعجم كتاب الانواء كتاب المشكل كتاب دلائل النبوة كتاب اختلاف تاويل الحديث كتاب ه المعارف كتاب جامع الفقة كتاب اصلاح غلط ابى عبيد في غريب الحديث كتاب المسائل والجوابات كتاب العلم نحو خمسين ورقة كتاب البيسم والقداح كتاب حكم الامثال كتاب الشربة كتاب حامع النحو تحسين ورقة كتاب الميسم والقداح كتاب م المعارف كتاب المشكل أعلم نحو خمسين ورقة كتاب الميسم والقداح كتاب المسائل والجوابات كتاب العلم نحو خمسين ورقة كتاب الميسم والقداح كتاب الامثال كتاب الشربة كتاب جامع النحو الصغيم كتاب الرد على المشبّعة كتاب آداب العشرة كتاب غريب الحديث

ابو حنيفة الدينورى " ابو حنيفة الدينورى " المحبور احمد بن داود من اهل الدينور اخذ عن البصريّين والكوفيّين واكثم اخذة من السكيت وابنة وكان مفنّنا في علوم كثيرة منها النحو واللغة والهندسة والحساب وعلوم الهند وثقة فيما يروية معروف بالصدى وله من الكتب كتاب النبات يفضله العلماء في تأليفة كتاب الفصاحة كتاب الانواء كتاب القبلة والزوال كتاب حساب الدور كتاب الردّ على رصد الاصفهاني كتاب البحث في حساب الهند كتاب البلدان كتاب كبيم الردّ على رصد الاصفهاني كتاب الجمع والمقابلة كتاب الخبار الطوال كتاب الدوم ال

ابو الهيثم الرازى<sup>\*</sup> يحكى عنه السكرى لا يعلم من امرة غير هذا وله من الكتب كتاب الانوار<sup>•</sup> رأيته بخط السكرى <del>ن</del>جو عشرين ورقة كتاب حجرد اللغة

السكرى

ابو سعيد الحسن بن الحسين بن عبد الله بن عبد الرحمن بن العلاء السكرى كتبت من خط ابى الحسن ابن الكوفى حسب المعرفة باللغة والانساب والايام مرغوب فى خطه لعحّته وتوفى وله من الكتب كتاب الوحوش جوّد فى تاليفه كتاب النبات رأيت منه شيئا يسيرًا بخطه وعمل السكرى اشعار جماعة من الحول وقطعة من القبائل فممن عمل شعره من الشعراء امرؤ القيس والنابغتان وقيس بن الخطيم وتميم بن ابى مقبل واشعار اللصوص واشعار هذيل وهُذُبة بن خَشْرَم والاعشى ومزاحم<sup>10</sup> العقيلى والاخطل وزهيم وغيم ذلك وعمل شعم ابى نواس وتكلم على معانية وغرضة نحو الف ورقة ورأيته بخط الحلوانى وكان قريب ابى سعيد حُتاب الابيات السائرة كتاب المناهل والقرى رأيته بخط



كتاب النوادر كتاب فايت الجمهرة والردّ على ابن دريد كتاب ما انكرة الاعراب على ابى عبيد فيما رواة او صنفة كتاب يوم وليلة وكان يقول انة شاعر مع عاميتة فمن شعرة إذا ما الرافض الشامتُ تَمَّتْ مَعَايِبُهُ تَخَتَّمَ في يَمِينِهْ فأمَّا إنْ أَتَاكَ لِسَمْتِ وجةٍ فَانَ الرَفْضَ بادى في جَبِينِهُ ويكفية جهلا هذا الشعرُ

- restances and some of the second

الفن الثالث من المقالة الثانية من كتاب الفهرست في اخبار العلمآء واسمآء ما صنّفوة من الكتب اسمآء واخبار جماعة من علمآء الخويّين واللغوييين ممن خلط المذهبين ابن قتيبة

1+

ابر محمد عبد الله بن مسلم بن قتيبة الكوق مولدة بها وانما سمى الدينورى لانه كان قاضى الدينور وكان ابن قتيبة يغلو في البصريّين الا انه خلط المذهبين وحكّى في كتبه عن الكوفيّين وكان صادقا فيما يرويه عالما باللغة والنحو وغريب القرآن ومعانيه والشعر والفقة كثير التصنيف والتأليف وكتُبُه بالجبل مرغوب فيها ومولَدة في مستهلّ رجب وتوفى سنة سبعين ومائنين وله من الكتب كتاب معانى الشعر الكبير ويحتوى على اثنى عشر ١٥ كتابا منها كتاب الفرس ستة واربعون بابا كتاب الابل ستة عشر بابا كتاب الجرب عشرة ابواب كتاب العرور عشرون بابا كتاب الديار عشرة ابواب كتاب الرياح احد وثلثون بابا كتاب السباع والوحوش سبعة عشر بابا كتاب الهوام اربعة عشر بابا كتاب الايمان والدواهى \* سبعة ابواب كتاب النساء والعزل باب واحد كتاب النسب واللبن ثمانية ابواب كتاب تعجيف العلماء باب واحد كتاب عيون الشعر ويحتوى على عشرة ٢٠ كتب منها كتاب المراتب كتاب القلائد كتاب الحاسن كتاب المشاهد كتاب الشواهد كتاب الجراهم كتاب المراكب كتاب عيون الاخبار ويحتوى على عشرة كتب كتاب السلطان كتاب الحرب كتاب السودد كتاب الطبائع كتاب العلم كتاب الرهد كتاب الاخوان كتاب الحوائج كتاب الطعام كتاب النساء كتاب التفقيه هذا كتاب رأيت منه ثلثة اجزاء نحو ستمائة ورقة بخطٌّ بَرْك وكانت تنقص على التقريب جزءين ٢٠ وسألت عن هذا الكتاب جماعة من اهل الخط فزعمرا انه موجود وهو اكـبـم من كـتـب البندنيجي واحسن من كتبة كتاب الحكاية والحكى كتاب ادب الكاتب كتاب الشعر

ابو عمر الزاهد<sup>.</sup>

ابو عمر حمد بن عبد الراحد بن ابی هاشم المطرّز المعروف بالزاهد صاحب ابی العباس ثعلب وسمعت جماعة من العلماء يضعفون حكايته وانتسبوا به الى التزيّد وكان نهاية في النصب والبيل على على عليه السلام وكان ينزل في سكة ابي العنبر وتوفى سنة خمس واربعين ه وثلثمائة وسنه ثمانون سنة لَقَّاه الله عملَه وله من الكتب كتاب الياقوت في اللغة خبر هذا الكتاب وكيف صم قرأتُ بخط ابى الفتم عبد الله بن احمد الخوى عليه وكان صدرتا بحاثا منقّرا ركان ابّر عمر محمد بن عبد الراحد صاحب ابی العباس ثعلب ابتدأ باملاء هذا الكتاب كتاب الياقرت يوم الخميس لليلة بقيت من الحرم سنة ست وعشرين وثلثمائة في جامع المدينة مدينة ابي جعفم ارتجالا من غير كتاب ولا دستور فمضى في ١٠ الاملاء جلسا جلّسا الى ان انتهى الى اخرة وكتبتُ مَا املاه جلساً جَلسا ثم رأى الّزيادة فيه فزاد في اضعاف ما املا وارتجل يواقيت اخر واختصّ بهذه الزيادة ابو محمد الصفار لملازمته وتكريم قراءته لهذا الكتاب على ابى عمر فاخذت الزيادة منه ثم جمع الناس على قراءة ابى المحقُ الطبّرى له وسبى هذه القراءة الفذاكة فقرأ عليَّه وسبعه النَّاس ثم زاد فيه بعُد ذلك فجمعت انا في كتابي الزيادات كلُّها وبداأت بقراءة الكتاب عليه يوم الثلثا لثلث بقين من ها ذى القعدة سنة تسع وعشرين وثلثمائة الى أن فرغت منه في شهر ربيع الأخر سنة أحدى وثلثين وثلثمائة وحضّرت النسر كلها عند قراءتى نتخة ابى امحق الطبرى ونتخة ابى محمد الصفار ون محدة ابي محمد بن سعد القُطرُبلّي ونحدة ابي محمد الجاري وزاد لي في قراءتي عليه اشياء فتوافقنا في الكتاب كلة من اولة الى اخرة ثم ارتجل بعد ذلك يواقيت اخر وزيادات في اضعاف الكتاب واختصّ بهانة الزيادة ابو محمد وهب لملازمته ثم جمع الناس ووعدهم بعرض ٢٠ ابي المحق عليه هذا الكتاب وتكُون اخم عرضة يتقرر عليها الكتاب فلا يكون بعدها زياًدة وسبى هذه العرضة الجرانيّة واجتبع الناس يوم الثلثاً لاربع عشرة ليلة خلت من جبادى الاولى من احدى وثلثينَ وُثلثمائة في منزله بحضرة منلع ۖ إبي ألعنبر فاملا على الناس ما نجنه قال ابو عمر محمد بن عبد الواحد هذه العرضة هي التي تفرد بها ابو اتحق الطبري اخر عرضة أُسْبِعُها بعده فمن روى عنى في هذه النجّة هذه الغرضة حرفا واحدا فليس من ٢٥ قولُ فهو كذاب علَّ وهي من الساعة الى الساعة من قراءة ابي المحق على سائم الناس وانا اسمعها حرفًا حرفًا قال ابو الفتح وبدأ بهذه العرضة يوم الثلثا لاربع عشرة ليلة خلت من جمادى الاولى سنة احدى وثلثين وثلثمائة ومن كتب ابى عمر كتاب شرح كتاب الفصيم كتاب فائت الفصيم كتاب المرجان كتاب على الكلمات عملة للحصرى وأنَّحلة اياة وترجم الكتاب بالكتاب الحصرى كتاب الموشح كتاب الساعات كتاب العشرات كتاب ٣٠ الشورى كتاب السريع كتاب تفسير اسماء الشعراء كتاب القبائل كتاب المكنون والمكتوم كتاب التفاحة كتاب فايت المستحسن كتاب المداخل كتاب حلى المداخل

Digitized by Google

slyŵn

ابر حمد عبد الله ابن محمد الشامي على مذهب الكوفيّين ولد من الكتب كتاب مسائل مجموعة وابن الحائل in ly بر تغاطی (نیوں واسمة هارون واصلة يهودى من اهل الحيرة من غلمان ابي العباس متقدّم عندة وعارف بالنحو على مذهب الكرفيّين وكان يناظر المبرّد فيقال انه ناظرة يوما فقال له المبرّد انًى ه ارى لك فهما فلا تكابر فقال له ابن الحائل يابا العباس ايّدك الله خبزنا ومعاشنا فقال له ابو العباس ان كان خبرك ومعاشك فكَابِرْ اذا كابر وله من الكتب تحتاب العلل في النحو كتاب الغريب للهشامي اختلف فيد فقيل أن الهشامي الَّفد عن تُعلب رقيل الَّفد الهشامي

قريب لثعلب واحسبُه احمد بن ابراهيم المُوَلِّف له

اخبار ابی حمد قاسم الانباری '

وابنه ابو بكم ابو حمد قاسم بن حمد بن بشَّار الانباري من اهل الانبار لقي سـلـمـة وامثاله من اتحاب الفرّاء ولقى جماعة من اللغويّين وكان اخباريًّا وله من الكتب كتاب خلق الانسان كَتاب خلق الفرس كَتاب الامثال كَتاب الـمـقـصـر والمددود كَتاب المذكر والمؤنث كناب غريب الحديث

وابنة ابو بكم حمد بن القاسم اخذ عن ابية وعن ابي جعفر احمد بن عبيد واخذ الخو عن ابي الحفظ ومع ذلك ورعا من الصالحين ً لا يعرف له حرمة ولا زلة وكان يضرب به المثل في حضور البديهة وسرعة الجواب واكثر ما كان يمليه من غير دفتر ولا كتاب ولم يمت من سنّ عالية مات عن دون الخمسيين وتوفي سنة ثمان وعشرين وثلثمائة في ذي الجة ودفن في داره وله من ٢٠ الكتب كتاب المشكل في معانى القرآن لم يتمَّه كتاب الاصداد في النحو كتاب الزاهر كتاب ادب الكاتب لم يتبَّه كتاب الكافئ في النحو كتاب المقصرر والممدود كتاب الواضع في النحو كبيم كتاب الموضع في النحو كتاب الالفات كتاب بعض مسائل ابن شموذ كناب غريب الحديث لم يستمة كتاب الكجاء كتاب اللامات كتاب غريب الحديث كتاب المفضليات كتاب ايضاح الوقف والابتداء كتاب الهاءات في كتاب الله ٢٥ عز وجل كتاب السبع الطوال صنعتها كَتَابَ شعم الراعي صنعته كتاب الردّ على من خالف معمف عثمان وعمل ابو بكم عدَّة دواوين من اشعار العرب المحول منه شعر زهير والنابغة والجعدى والاعشى رغيم ذلك وله مجالسات لغة ونحر واخبار وسمعها مند جماعة ممن ياتية من اهل العلم منهم ابو سعيد الدبيلي وغيرة

4400 VP 1000-

ما يحتاج الية الكاتب كتاب المقصور والممدود كتاب المطيب كتاب المدخل الى علم النحو كتاب الانواء والبوارح كتاب الخطّ والقلم كتاب جماهير القبائل لطيف كتاب الردّ على الخليل واصلاًح ما فى كتاب العين من الغلط والحال والتحيف

صعودا<sup>:</sup> • من الكوفيّين واسبة محمد بن هبيرة الاسدى ويكنى ابا سعيد احد العلماء بالخو واللغة على مذهب الكوفيّين وكان منقطعا الى عبد الله بن المعتزّ وله من الكتب رسالته الى عبد الله بن المعتزّ فيما انكرته العربُ على ابى عبيد القاسم بن سلام ووافقته فيه كتاب مختصر ما يستعمله الكاتب رأيته بخط الحمدانى واصلاح ابن المعتزّ رسالته في الخطّ وما يستعمل في البرى والقطّ

1+

اخبار ثعلب ا

من خطِّ ابن الكوق احمد بن يحيى بن زيد بن سيار ابو العباس ثعلب ومن خطَّ ابي عبد الله ابن مقلة قال ابو العباس احمد بن يحيى رأيت المأمون لما قدم من خراسان وذلك في سنة اربع ومائنين وقد خرج من باب الحديد وهو يريد قصم الرصافة وألناس صفّان الى المصلّى قال فكان ابي قد حملني على يدة فلما مرّ المأمون رفعني على يدة وقال ها لى هذا المأمون وهذة سنة اربع محفظت ذلكعنه الى الساعة وكان سنى يومئذ اربع سنين قال ابو العباس ابتدأت بالنظر في العربيَّة والشعر واللغة في سنة ست عشرة وحلَّقت العربيَّة وحفظت كتب الفرّاء حتى لَم يَشَرَّنُ عنى حرف منها ولى خمس وغشرون سُنة قال ابو العبُّاس واذكر يوما وقد صار الية احمد بن سعيد وانا عندة وجماعة منهم السكرى وابو العالية فاقام عنده وتذاكرنا شعر الشباخ واخذوا في البحث عن معانيه والمسُّلة عنَّه مُعلت اجيب ولا ۲۰ اتوقف وابن الأعرابي سبع حتى اتينا على معظم إشعره فالتفت اليه احمد بن إسعيد يتجبه منى وتوفى ابو العباس سنة احدى وتسعين ومائتين ودفن في جوار دارة بقرب باب الشام ولد من الكتب كتاب المصون في النحو وجعلة حدودا كتاب اختَّلاف النَّويَّين كتاب معاني القرآن كتاب الموفقي مختصر في النحو كتاب القراءات كتاب معاني الـشـعـر كتاب التصغير كتاب ما ينصرف وما لا ينصرف كتاب ما يُجْزَى وما لا يجزى كَتَابَ ٢٥ الشواذ كتاب الأمثال كتاب الايمان والدواهي كتاب الوقف والابتداء كتاب استخراج الالفاظ من الاخبار كتاب الكجاء كتاب الأرسط رأيته كتاب غريب القرآن لطيف كتاب المسائل كناب حدّ النحو كناب تفسير كلام ابند الخسيّ كتاب الفُصيم ولابي العباس حالسات املاها على اتحابة في مجالسة تحتوى على تـطـعـة من النحو واللغة والاخبار ومعانى القرآن والشعر مما سمع وتكلم عليه روى ذلك عنه جماعة منهم ابو بكر ابن ٣٠ الانبارى وابو عبد الله اليزيدى؛ وابو عمر الزاهد وابن درستويه وابن مقسم وعمل ابو العبلس تطعة من اشعار الخطر وغيرهم منها الأعشى والنابغتان وطفيل والطِّرمَّاح وغـيـم ذلك ومن اصحابه



كتاب المذكر والمؤنث كتاب الاجناس كبير كتاب الفرق كتاب السرج واللجام كتاب فعل وافعل كتاب الحشرات كتاب الاضداد كتُبّ النبات والثُّجُم كَتَاب كتاب الأبل كتاب النوادر كتاب معانى الشعر الكبير فكتاب معانى الشعر الوحوش الصغيم كتآب المثنى والمبنى والمكنى كتأب سرقات الشعراء وما اتفقوا عليه كتاب الايام والليالى

الحَزَنْبَل'

اہر عبد اللہ حمد بن عبد اللہ بن عاصم التہیہی عالم راویۃ رری عن ابن السکیت كتاب السرقات

اخبار ابی عصیدة احمد بن عبيد بن ناصم من علماء الكوفيين روى عنه قاسم الانبارى لما اراد المتوكل ١٠ ان يامم باتخاذ المؤدّبين لولدية المنتصر والمعتزّ جعل ذلك الى اتياخ فامر اتياخ فاتبة ان يتربِّي ذلك فبعث الى الطوَّال والاحمر وابن قادم وأحمد بن عـبـيـد وغـيـرهـم من الادباء فاحضرهم مجلسة فجاء احمد بن عبيد فقعد في اخر الناس فقال له من قرب منه لو ارتفعت ً فقال حَيث انتهى بى الجلسُ فلما اجتمعوا قال لهم الكاتب لو تذاكرتم وُقفنا على موضعكم من العلم فاخترنا فالقرا بينهم بيتا لابن علفا الفزاره

بي عنق و

ذَرِينِي إِنَّهَا خَطَإٍى وصَوْبِي عَلَىَّ وانما أَنْـفَـقَـتُ مَالِ<sup>•</sup> ر فقال ارتفع مال فانها هذه كانت موضع الذى ثم سكتوا فقال لهم احمد من اخر الناس هذا الاعراب فما المعنى فأجم القوم فقيل له ما المعنى عندك قال أراد ما لومك اياًى وانما انفقتُ مألاً لم انفق عرضا فالمالُ لا أَلَكُمُ على انفاقه مجاءة خادم منَ صدر الجلس فاخذ بيدة حتى تخطّى بد الى اعلاد وقال ليس هذا موضعك فقال لأنْ اكون في عُجلس أَرْتفِعُ منه ٢٠ الى اعلاه أَحَبُّ الَّي مِن أَن اكونَ في مجلس ثم أُحَطَّ عنه واختير هو واُخر معه وهو ابن قادم الزيادات من معانى الشعر ليعقوب واصلاحه - كُتَّاب عيون الاخبار والاشعار

اخبار المفضل بن سلمة •

ابو طالب المفضل بن سلمة بن عاصم لغوى عالم كوفى المذهب مليم الخطِّ وكان في ٢٥ جملة الفتم بن خاتان اولا لقى ابن الاعرابي وغيرة من العلماء واستدرك على الخليل ق كتاب العين وخطَّاة وعمل في ذلك كتابًا وتوفي المفضل ولد من الكتب تكتابُ البارع في علم اللغة والذى خرج منة الهمزة والهآء والعين والحآء والغين والخآم كتاب الفاخر كتاب العود والملاهى كتاب جلاء الشبع كتاب الطيف كتاب ضياء القلوب في معانى القرآن نيف وعشرون جزءا كتاب معانى القرآن مفسر كتاب الاشتقاق كتاب الفاخر فيما ٣٠ يلحن فيه العامّة كُتاب الزرع والنبات والنُّحل وانواع النُّجر كتاب خلق الانسان كُتاب

ومن الحجاب ابى عبيد ممن روى عنة واخذ منة على بن عبَّد العزيز ومات سـنـة سـبـع وثمانين ومائتين وثابت بن عمرو بن حبيب مولى على بن رابطة روى عنة كـتـبـة كـلّـهـا والمشعرى واسبة على بن حمد بن وصب قال سمعت ابا عبيد يقول هذا الكتاب احبّ الّ من عشرة الفُّ دينار يعنى الغريب المصنَّف وعدد ابوابة على ما ذكر الف باب ومن شواهد ه الشعر الف ومائتا بيت

نصران<sup>!</sup> استاد بن السكيت قيل ان يعقوب بن السكيت عنة اخذ وكان استادة قال نصران قرأت شعر الكهيت على ابى حفص عمر بن بكير وكانت كتب نصران لابن الـسـكـيـت حـفـظـا وللطرسى سماعًا

اخبار برزخ العروضى ْ

كان برزخ حافظا راوية وكان كذابا كثيرا ما يحدث بالشيء عن رجل ثم عن غيرة وكان يونس النحوى يقول ان لم يكن برزخ أَرُوى الناس فهو اكذب الناس وكان منقطعًا الى الفضل ابن يحيى وهو من الكوفيّين كذا قرأت فى اخبار علماء الكوفة بخط ابى الطيّب اخى الشافعى وله من الكتب كتاب العروض كتاب بناء الكلام رأيتة فى جلود كتاب معانى العروض ما على حروف المجم كتاب النقض على الخليل وتغليطة فى كتاب العروض كتاب الأوسط فى إ العروض كتاب تفسيم الغريب

اخبار السكيت وابنه يعقوب •

من خط ابن الكوفي لما مات الكساءى اجتبع اتحاب الفرّاء وسألوة الجلوسَ لهم وقالوا انت اعلمنا فابى ان يفعل فالحّرا عليه في ذلك بالمسئلة فاجابهم واحتاج ان يعرف انسابهم ليرتب خوزى اصلحك الله من قرى دورق من كور الاهواز فبقى الفرّاء اربعين يوما في بيته لا يظهر خوزى اصلحك الله من قرى دورق من كور الاهواز فبقى الفرّاء اربعين يوما في بيته لا يظهر لاحد من اتحابة فسُئل عن ذلك فقال سبحان الله استحيى من السكيت لانى سألته عن نسبة فصدقنى عن ذلك وفيه بعض القبح وكان عالما وكان ابو العباس شعلب يقول كان يعقوب بن السكيت متصرّفا في انواع العلم وكان ابوة رجلا صالحا وكان من اتحاب الكساءى ما حسن المعرفة بالعربيّة وكان يقول انا اعلم من ابى بالخو وابى اعلم منى بالشعر واللغة وكان يعقوب بن السكيت متصرّفا في انواع العلم وكان ابوة رجلا صالحا وكان من اتحاب الكساءى المتوكّل وله معه العربيّة وكان يقول انا اعلم من ابى بالخو وابى اعلم منى بالشعر وكان يعقوب يكنى بابى يوسف من علماء بغداد ممن اخذ عن الكوفيّين وكان مؤدنبا لولد المتوكّل وله معه اخبار وكان عالما بخو الكرفييين وعلم القرآن والشعم وقد لقى فتحاء المتوكّل وله معه اخبار وكان عالما بنحو الكرفييين وعلم القرآن والشعم وقد لقى فتحاء المتوكّل وله معه اخبار وكان عالما بخو الكرفييين وعلم القرآن والشعم وقد لقى فتحاء المتوكل نالة بشىء حتى مات في سنة ست واربعين ومائم القرآن والشعم وقد لقى فتحاء الاعراب واخذ عنهم وحكى في كتبه ما سمعه منهم وله حظ من الستر والدين ويقال ان المتوكل نالة بشىء حتى مات في سنة ست واربعين ومائتين وليعقوب ابن يقال له يوسف الاعراب واخذ عنهم وحكى في كتبه ما سمعه منهم وله حظ من الستر والدين ويقال ان المتوكل نالة بشىء حتى مات في سنة ست واربعين ومائتين وليعقوب ابن يقال له يوسف الامثال كتاب القلب والابدال كتاب الزبوج كتاب الالفاظ كتاب المنويقا والمبدور شاعرا وله من الكتب كتاب الأنواء كتاب معانى الشعر كتاب سرقات الكبيت من القرآن وغيرة

سَعْدَان بن الببارك'

ابو عثمان سعدان بن المبارك المكفوف مولى عاتكة مولاة المهدى امراة المعلّا ابن ايّوب بن طريف والمبارك من سبى طحارستان من علماء الكوفيين ورواتهم وقد روى عن ابى ه عبيدة من البصريين وتوق وله من الكتب كتاب خلق الانسان كتاب الوحوش كتاب الامثال كتاب النقائض رواه عن ابى عبيدة كتاب الارضين والمياة والجبال والجار رأيت منه قطعة بخطّ ابن الكوق<sup>1</sup>

الطوسى "

ابو الحسن على بن عبد اللة بن سنان التيمى عالم راوية القبائل واشعار العُحول ولقى ١٠ مشايخ الكوفيين والبصريين وكان اكثم مجالستة واخذة من ابن الاعرابى ولة ابن اسمة . . . سلك طريقتة في العلم والحفظ وكان الطوسى عَدُوًّا لابن السكيت لانهما اخذا عن نصران الخراسانى واختلفا في كتبة بعد موتة ولا مصنف له

ابو عبيد القاسم بن سلام'

ابو عبيد القاسم بن سلام وقيل ابن سلام بن مسكين بن زيد وكان حمالاً وكان ابو ١٥ عبيد يخضب بالحنا احمر الرأس واللحية ذا وتار وهيئة وكان مؤدّبا لاولاد الهراثمة ثم صار قاضيا بطرسوس ايام ثابت بن نصر بن ملك ولم يزل معه ومع ولدة ثم صار في ناحية عبد الله بن طاهر وكان ذا فضل ودين وستر ومذهب حسن وروّى عن ابن الأعرابي وابي زياد الكلابي والامرى وابي عمرو الشيباني والكساءي والفرّاء ومن البصريين عن الاصمعي وأبي عبيدة وابي زيد وكان اذا ألف كتابا اهداة الى عبد الله بن طاهر فيحمل اليه مالا خطيرا ٢٠ وتوفی سنة اربع وعشرین ومائتین بہکة وکان قدم بغداد حاجًا بعد ان صنّف ما صنّف من الكتب قرأت بخط ابن النحرى سمعت على بن محمد بن صدقة الكوفى يحكى عن حماد بن امحق بن ابراهیم قال قال لی ابر عبید عرضت کتابی فی الغریب المصنّف علی ابیك قلت نعم وقال لی فیہ تحکیف مائنی حرفٍ فقال ابو عبید کتاب مثل هذا یکون فیہ تحکیف مائنی ا حرف قليل ولابي عبيد، من الكتب كتاب غريب المصنف كتاب غريب الحديث كتاب ٢٥ غريب القرآن كتاب معانى القرآن كتاب الشعراء كتاب المقصور والممدود كتاب القراءات كتاب المذكم والمؤنث كتاب الاموال كتاب النسب كتاب الاحداث كتاب الامثال السائرة كتاب عدد آى القرآن كتاب ادب القاضى كتاب الناسخ والمنسسوخ كتاب الايمان والنذور كتاب الحيض كتاب فضائل القرآن كتاب الجم والتفليس كتلب الطهارة ولد غير ذلك من الكتب الفقهية ۳.

ابن سعدان'

ابو جعفر محمد بن سعدان الضرير وكان معلّما للعامّة واحد القرّاء بقراءة حمزة ثم اختار لنفسه ففسد عليه الاصل والفرع بغدادى المولد كوف المذهب وتوف سنة احدى وثلثين ومائتين يوم عرفة وله من الكتب كتاب القراءة كتاب مختصر الخو وله قطعة حدود ه على مثال حدود الفراء لا يرغب الناس فيها

هشام الضريم" هو هشام بن معاوية الضريم ويكنى ابا عبد اللة صاحب الكساءى ولة قطعة حدود رأيت منها بخط ابى جعفر الطبرى وغيرة لا يرغب فيها ولة من الكتب كتاب الختصم كتاب القياس

الخطّابي<sup>•</sup>

ويكنى ابا محمد واسمة عبد الله بن محمد بن حرب الخطاب من التحويّين الكوفيّين ويعرف بالخطابي وله من الكتب كتاب النحو الكبيم كتاب النحو الصغيم كتاب المكتم في النحو كتاب عمود النحو وفصوله

السرخسى' ١٥ واسبة عبد العزيز بن محمد ويكنى ابا طالب قرأت بخطّ ابن الكوق انة كان جارا لهشام الضريم وكان يجلس في متحد الترجمانية وله من الكتب - كتاب في النحو الكبيم غيم موجود

- ابن مردان الكوف<sup>\*</sup> ال*مُعْصَل نَ سَمَّمَ اللَّعُوفُ اللَّعَ*مَ المُعْصَل *نَ سَمَّمَ اللَّعَ*مَ المَعْصَل *نَ سَمَّمَ اللَّعَ*مَ اللَّمَ من الكتب كَتَابَ القياس على اصول النَّقو
- الكِرْمانى<sup>•</sup> الانصارى واسمة هشام بن ابراهيم الكرمانى من كَرْنَبا اخذ عـن الاصمعى وغيرة مـن الكوفيين ويكنى ابا على ولة من الكتب كتاب الحشرات كتاب الوحش كتاب خلق الخيل كتاب النبات

اخبار ابن كناسة'

ابو حبد عبد الله بن يحيى ومولده سنة ثلث وعشرين ومائة قرأت بخط ابن الكوف انه ابو يحيى حمد بن عبد الله بن عبد الاعلى الاسدى من اهل الكوفة انتقل الى بغداد واقام بها واخد عن جلّة الكوفيين ولقى رواة الشعراء وفتحاء بنى اسد مثل جَزّى وابى الموصول وابى صدقة وكل هولاء من بنى اسد وعنهم اخذ شعر الكميت وكان ابن كناسة ابن اخت ابراهيم بن ادهم الزاهد وتوفى بالكوفة لثلث خلون من شوال سنة سبع ومائتين وكان 107

Digitized by Google

1+

۲.

وتوفى المفضل سنة . . . وله من الكتب كتاب الاختيارات وقد ذدرناه كتاب الامثال كتاب العروض كتاب معانى الشعر كتاب الالفاظ

اخبار ابن الاعرابي' ⁄

ابو عبد الله حمد بن زياد الأعرابي قرأت بخطَّ ابي عبد الله ابن مقلة قال ابو العباس ثعلب شاهدت مجلس ابن الأعرابي وكان يحضره زها مائة انسان وكان يُسُل ويقرأ عليه ه فيجيب من غير كتاب قال ولزمته بضع عشرة سنة ما رأيت بيده كتابا قط ومات بسرّ من راى وقد جاوز الثمانين قال ابو العباس قد املا على الناس ما يحمل على اجمال لم ير احد ف علم الشعر اغزر منه قال ابو العباس وادرك الناس ً قرأ على القاسم بن معن وسمع من المفضّل ابن حمد وكان يذكر انه ربيب المفضل كانت امّه تحته قرأت بخطّ ابن الكوفي قال قال ثعلب معت ابن الاعرابي في سنة خمس وعشرين ومائتين يقول ولدت في الليلة التي مات فيها ١ ابو حنيفة ومات سنة احدى وثلثين وكان عمرة احدى وثمانين سنة واربعة اشهر وثلثة ايام

خبر القاسم بن معن<sup>°</sup>

اتتضاء هذا المكان فلكرتة لأن ابا عبد الله ابن الأعرابي اخذ عنه وهو القاسم بن معن ابن عبد الرحمن بن عبد الله بن مسعود وولاه المهدى القضاء قال وكيم كان القاسم من اشدّ الناس افتنانا في الأداب كلها وكانت له مروة حسنة وكان يناظر في الحديث واهله وفي ٥٠ الرأي واهله وفي الشعر واهله وفي الأخبار واهلها وفي الكلام واهله وفي النسب واهله وكان يجالس اباً حنيفة فقيل له أوصى ان تكون من غلمان ابي حنيفة فقال ما جلس الناس الي احد انفع من مجالسة ابي حنيفة ومات ابن الأعرابي سنة احدى وثلثين وله من الكتب كتاب من مجالسة ابي حنيفة ومات ابن الأعرابي سنة احدى وثلثين وله من الكتب كتاب النوادر رواه عنه جماعة منهم الطوسي وثعلب وغيرهما وقيل انه اثنا عشر رواية وقيل تسعق<sup>4</sup> كتاب الأنواء كتاب صفة الخعل كتاب صفة الزرع كتاب الخيل كتاب مدى القبائل ٢٠ كتاب معاني الشعر كتاب تفسيم القبائل<sup>6</sup> كتاب النبات كتاب الألفاظ كتاب نسب الخيال النواء كتاب فرادر الزبيريين كتاب نوادر بني فقعس كتاب الذباب بخط السكرى كتاب الذبات والبقل

وروى ابن الاعرابي عن جماعة من فحاء الاعراب منهم الصبوتي ُ الكلابي وابو الجيب الربعي ُ

ثابت بن ابی ثابت ٔ

هو ابو حمد ثابت بن ابى ثابت واسم ابى ثابت سعيد ومن خطَّ السكرى اسم ابى ثابت حمد لغوى لقى فحاء الاعراب واخذ عنهم من كبار الكوفيين وتوفى وله من الكتب كتاب خلق الانسان كتاب الفرق كتاب الزجر والدعاء كتاب خلق الفرس كتاب الوحوش كتاب حنصم العربيّة

Digitized by Google

## الطوال<sup>1</sup>

واسمه . . . ويكنى ابا عبد الله ولا كتاب له يعرف قال ابو العباس ثعلب كان الطوال حاذقا بالغربيَّة وكان سلمة حافظا لتادية ما في الكتب وكان ابو قادم حسن النظم في العلل

اخبار ابی عمرر الشیبانی'

ه ابو عمرو اسمة اتحق بن مرار بكسم الميم الشيبانى مولى لهم وكان ابو عمرو يؤدّب فى احياء بنى شيبان فنسب السبهم بالولاء ويقال بالحجاورة وبالتعليم لاولادهم وكان راوية واسع العلم باللغة ثقة فى الحديث كثيم السماع واخل عنه دواوين اشعار القبائل كلها وله بنون وبنو بنين يروون عنه كتبه فمن ولدة عمرو بن ابى عمرو روى عنه واخل منه وصنف كتبا فى اللغة فمن كتب عمرو بن ابى عمرو بن ابى عمرو روى عنه واخل منه وصنف كتبا فى اللغات ألفة فى الحديث كتبهم السباع واخل عنه دواوين اشعار القبائل كلها وله بنون وبنو بنين يروون عنه كتبه فمن ولدة عمرو بن ابى عمرو روى عنه واخل منه وصنف كتبا فى اللغة فمن كتب عمرو بن ابى عمرو من ابى عمرو من ابى عمرو من ابى عمرو اللغات كتاب عريب المصنف كتاب اللغات كتبا فى اللغات كتب عمرو بن ابى عمرو الما الخيل عنه العاب المصنف كتاب اللغات كتبا فى اللغة فمن كتب عمرو بن ابى عمرو الكان الغيل مراب الما المن منه اللغات كتب عمرو بن ابى عمرو من ابى عمرو من ابى عمرو من ابى عمرو اللغات كتاب الغريب المصنف كتاب اللغات كتاب اللغات الما علم اللغات اللغان الما اللغان النوادر الغاب اللغان اللغان اللغان اللغان اللغان النوادر الما إلى اللغان اللغان اللغان اللغان اللغان اللغان اللغان اللغان اللغان النواد الما اللغان اللغان النوادين اللغان المالي اللغان اللغان اللغان الله الغان اللغان الغان الغان اللغان الغان اللغان الغان الغان اللغان الغان اللغان اللغان اللغان الغان الغان الغان الغ

قال وكان يلزم مجلس ابى عمرو الشيبانى احمد بن حنبل وكتب عنة حديثا كثيرًا قال القاضى ابو الحسن الهاشمى حدثنا على بن الحسين القرشى عن الحَزَنْبَلَ<sup>6</sup> قال حدثنا عمرو ابن ابى عمرو قال لما جمع ابى اشعار العرب كانت نيفا وثمانين قبيلَة فكان كلما عمل منها قبيلة واخرجها الى الناس كتب معحفا وجعله فى ماتحد الكوفة حتى كتب نيّفا وثمانين ما معحفا بخطّه وبلغ ابو عمرو الشيبانى مائة سنة وعشم سنين ومات سنة ست ومائتين وقال يعقوب بن السكيت مات ابو عمرو الشيبانى وله مائة سنة وثمانى عشرة سنة وكان يكتب مددة الى ان مات وكان ربما استعار منى الكتاب وانا اذذاك صبى اخدُ عنه واكتب من كتب وقال ابن كامل مات ابو عمرو فى اليوم الذى مات فية ابو العتاهية وابراهيم الموصلى سنة تلث عشرة ومائتين وله من الكتاب وانا اذذاك صبى اخدُ عنه واكتب من كتبه وقال ابن كامل مات ابو عمرو فى اليوم الذى مات فية ابو العتاهية وابراهيم الموصلى سنة تلث عشرة ومائتين وله من الكتب كتاب غريب الحديث رواة عنه عبد الله بن أحمد بن تملت عشرة ومائتين وله من الكتب كتاب غريب الحديث رواة عنه عبد الله بن أحمد بن تمت عشرة والور الكبيم على ثلاث نسير كتاب خلي النوادر المعروف بحرن الميباني الحملة شرح كتاب الفرادر الكبيم على ثلاث نسير كتاب خلق الانسان كتاب الحمل عنوب الحلي شرح كتاب الفصيح

اخبار المفضَّل الضبي // عرف ال

ابو العباس المفضّل بن محمد بن يعلى بن عامم بن سالم بن الرمال من بنى تُعلبة بن ٢٥ السِيدَ<sup>6</sup> بن ضبّة ويقال ابن ابى الضبى هذا من خط اليوسفى ويكنى ابا عبد الرحمن من خطّ ابن الكوفى ويقال انه خرج مع ابراهيم بن عبد الله بن حسن فظفم به المنصور فعفا عنه والزمة المهدى وللمهدى عمل الاشعار الختارة المسماة المفضليات وهى مائة وثمانية وعشرون قصيدة وقد تزيد وتنقص وتتقدّم القصائد وتتاخّر بحسب الرواية عنه والحديدة التى رواها عنه ابن الاعرابى قال واول النحقة لتابّط شرّا المراعلى جريب من الار ف لـ تسعـة مـن الجاب
 بجالسًا فى الحراب يحجب عنه ما سبعنا بحاجب فى خراب
 بجالسًا فى الحراب يحجب عنه ما سبعنا بحاجب فى خراب
 الن ترانى لـك العيون بباب ليس مثلى يطيق رد الجاب "
 رتوفى الفرّاء بطريق مكة سنة سبع ومائتين وله من الكتب كتاب معانى القرآن الفه
 رتوفى الفرّاء بطريق مكة سنة سبع ومائتين وله من الكتب كتاب معانى القرآن الفه
 رتوف الفرّاء بطريق مكة سنة سبع ومائتين وله من الكتب كتاب معانى القرآن الفه
 رتوف الفرّاء بطريق مكة سنة سبع ومائتين وله من الكتب كتاب معانى القرآن الفه
 رتوف الفرّاء بطريق مكة سنة سبع ومائتين وله من الكتب كتاب معانى القرآن الفه
 العم بن بكيم اربعة اجزاء كتاب البهى الفه لـعبـن الله بن طاهم كتاب اللفات ه
 تعاب المصادر فى القرآن كتاب الجمع والتثنية فى القرآن كتاب الوقف والابتداء كتاب
 الفاخي كتاب آلة الكتاب كتاب النوادر رواه سلمة بن تادم كتاب فعل وافعل كتاب
 الفاخي الفاض والمداور المائي والمؤنث

حل الاعراب في اصول العربيّة حل النصب المتولّد من الفعل حلّ المعرفة والنكرة حلّ ١٠ من ورب حلّ العدد حلّ ملازمة رجل حلّ العماد حلّ الفعل الواقع ... حلّ ان واخواتها حلّ كي وكيلا حلّ حتى حلّ الاغراء حلّ الدعاء حلّ النونين الشديدة والخفيفة حلّ الاستفهام حلّ الجزاء حلّ الجواب حلّ الذي ومن وما حلّ ربّ وكم حلّ القسم حلّ الثنوية والمثنى حلّ النداء حلّ الذي قد الذي من وما حلّ ربّ وكم حلّ حلّ اذ واذًا واذًا حلّ ما لم يسمّ فاعلد حلّ الحكاية حلّ التععيم حلّ التثنية ٥٠ حلّ المجاء حلّ راجع الذكر حلّ الفعل الرباعي حلّ الفعل الثلاثي حلّ المعرب من مكانين حلّ الادغام حلّ الهمز حلّ العلام على الرباعي حلّ الفعل الثلاثي حلّ المعرب على من مكانين حلّ الدغام حلّ الفعل الرباعي حلّ الفعل الثلاثي حلّ المعرب على المنكم والمؤدث حلّ فعل وافعل حلّ النهي حلّ النهي حلّ المعروة عرى مكانين حلّ الدغام حلّ الفعل الرباعي حلّ الفعل الثلاثي حلّ المعرب

۲.

ذكر المشاهير من اصحاب الفرّاء

ابو قادم ابو جعفم محمد بن قادم صاحب الفراء وكان معلّم المعتز قبل الخلافة فلما ولى الخلافة بعث اليه مجاءة الرسول وهو فى منزلة شيخ كبيم فقال رسول آميم المؤمنين فقال اليس اميم المؤمنين ببغداد يعنى المستعين قال لا قد ولى المعتزّ وكان المعتزّ قد حقد علية عسف تاديبة له مخشى من بادرته فقال لَعْنًا له عليكم السلم وخرج فلم يرجع اليهم وهذا سنة احدى وخمسين ومائنين وله من الكتّب كتاب الكافى فى الحو كتاب غريب ٢٠ الحديث حتاب مختصم نحو

سلمة بن عاصم<sup>4</sup> ويكنى ابا محمد سلمة بن عاصم صاحب الفرّاء واحد العلماء الكوفيّين ثقّةً راوية عالما بالخو روى عن الفرّاء كتبة كلّها وكان لا يفارقة وتوفى سلمة وله من الكتب كتاب غريب الحديث كتاب الحلول في النحو \* 9

Digitized by Google

وموصولة كتاب اختلاف العدد كتاب الكجاء كتاب المصادر كتاب اشعار المعاياة وطرائقها كتاب الهاءات المكنى بها في القرآن كتاب الحروف

نصر بن يوسف<sup>:</sup> صاحب الكساءى وكان نحويّا لغويّا وله من الكتب كتاب الابل كتاب خلق الانسان

ومن علماء الكوفيّين

ابو الحسن احمد وليس يخلف قبل وبعد الكساءى وكان مقدماً اخذ عن الرُؤاسى وقرأً على الكساءى وله من الكتب ك<del>تاب</del> التصريف كتاب يقين البلغاء

ومن علمائهم ايضا ورواتهم خالد بن كلثوم الكلبى من رراة الأشعار والقبائل وعارف بالانساب والالقاب وايام الناس وله صنعة فى الاشعار والقبائل هذه حكاية مـن خطّ ابن ١٠ الكوفى وله من الكتب كتاب الشعراء المذكورين كتاب اشعار القبائل ويحتوى على عدّة قبائل

اخبار الفرّاء

ابو زكريا يحيى بن زياد الفرّاء مولى بنى مِنْقَر ولد بالكوفة ومن خطّ سلمة الفرّاء العبسى ومن خطَّ اليوسفي يحيى بن زياد بن تراتحب ومن خطَّ ابي عبد الله ابن مقلة قال ابو ه العباس ثعلب كان السبب في املاء كتاب الفرّاء في المعانى ان عمر بن بكير كان من اتحابه وكان منقطعا الى الحسن بن سهل فكتب الى الفراء ان الامير الحسن بن سُهل ربما سألنى عن الشيء بعد الشيء من القرآن فلا يحضرني فَيه جواب فَانْ رأَيتَ ان تجمع لي اصولا او تجعل في ذلك كتابا ارجع اليد فَعَلْتَ فقال الفرّاء لاتحابة اجتمعوا حتى إملٍ عليكم كتابا في القرآن وجعل لهم يوماً فلما حضروا خرج اليهُم وكان في المحجد رجل يُؤذَّنَّ ويقرأ بالناس في ٢٠ الصَّلوة فالتفت اليد الفراء فقال لد إقرأ بفاتحة الكتاب نفَسِّرها ثم نوف الكتاب كلد فقرأ الرجل ويغسر الفراء فقال أبو العباس لم يعملُ احد قبلة مثلة ولا احسب أن احدًا يزيد علَّيه قال ابو العُباسُ وكان السبب في املائه الحدود أن جماعة من اتحاب الكساءى صاروًا البه وسألوه ان يملى عليهم ابيات الخر ففعل فلما كان الجلس الثالث قال بعضهم لبعض ان دام هذا على هذا علّم النحو الصبيان والوجةُ ان يُقْعَدَ عنه فقعدوا فغضب وقال سألوني القعودَ فلما ه، تعدنُ تأخّروا واللهِ لأملينَ النحو ما اجتمع اثنان فاملا ذلك ستة عشر سنة ولم ير في يده كتاب الا مرّة واحدة املا كتاب ملازم من تصحة قال ابو العباس كان الفرّاء يجلس الناس في مجمدة الى جانب منزلة وكان ينزل بازائة الواقدي قال وكان الفرّاء يتفُلسف في تاليغاته ومصنغاته يعنى يسلك في الفاظة كلَّام الفلاسفة كان اكثر مقامة ببغدَّاد كان يجبع طوال دهرة فاذا كان اخر السنة خرج الى الكوفة واقام بها اربعين يوما في اهله يفرق فيهم ما جمعه ٣٠ ويبرهم ولم يؤثم من شعرة غيم هذه الابيات رواها ابو حنيفة الدينورى عن الطوال

اخبار مُعاذ الهَرّا

من خطَّ ابى الطيّب اخى الشافعى معاذ الهَرَّا . . . \* عن الرُّأسى وهو ابو مسلم معاذ الهرّا وقيل يكنى ابا على من موالى حمد بن كعب القرطى \* وكان ابوه كناه بابى مسلم ثم وُلد له ولد فسماه عليا نكنى به وكان معاذ صديقا للكميت فاشار عليه بالخروج من عمل خالد القسرى وقال هو شديد العصبيّة على المضريّة فلم يقبل منه فلما قبض خالد على ه الكميت وحبصه اغتمّ لذلك معاذ فقال \*

نعحتُك والنصيحةُ إن تعدّت هوى المنصوح عَزَّ لَهَا القبولُ فخالفتَ الذى لك فيه رُشْد فغالت دون مَّا امّـلـت غولُ وعاد خلاف ما تهوى خلافا لـه عَـرُضُ من البلوى وطُولُ فبلغ الكهيت قوله فكتب اليه ⁄ر اراك كمُهْدِى الماء للبحم حاملا ال الرمل من يبرينَ مُتَّجِرًا رملا

وعاش معاذ الهرّا الى ايام البرامكة ووُلد فى ايام يزيد بن عبد الملك ومات فى السنة التى نكبت فيها البرامكة سنة سبع وثمانين وماثة وكان له اولاد واولاد اولاد فماتوا كلّهم وهو باق ولا كتاب له يعرف

łð

· اخبار الکساءی<sup>•</sup>

ابو الحسن على بن حمزة بن عبد الله بن عثمان وقيل بهمن بن فيروز وقيل يكنى بابى عبد الله كوفي اخذ عن الرؤاسي وعن جماعة وقدم بغداد فضمّه الرشيد آلى ولديه المأمون والأمين قرأت بخطّ ابى الطّيب قال اشرف الرشيد على الكساءى وهو لا يراه فقام الكساءى ليلبس نعله لحاجة يريدها فابتدرها الأمين والمأمون فوضعاها بين يديه فقبل رؤسهما وايديهما ثم اقسم عليهما الا يعاودا فلما جلس الرشيد مجلسه قال اى الناس أكْرم خادمًا ٢ قالوا امير المؤمنين اعزّه الله قال بل الكساءى يدخه الأمون وحدثهم الحديث قالوا امير المؤمنين اعزّه الله قال بل الكساءى يخدمه الأمين والمأمون وحدثهم الحديث منشدا

قَدَرُّ أَحَلَّكَ ذَا النُّعَيْلِ وَقَدَ أَرَى وَأَبِيكَ مَا لَكَ ذَوِ السُّغَيْبِ بِدَارِ إِلَّا بَدَارِكُمْ بِذِي نَـفَرِ الجِـمَـى هَـيْـهَـاتَ ذَو نَفَرٍ مِـنَ الْمُزْدَارِ ٢٠

مخرج الرشيد وقال مات الكساءى والله قيل وكيف ياميم المؤمنين قال لانة حدثنى ان اعرابيًا كان ينزل عليه فاعتلّ فتمثّل بهذا البيت ومات عندة قال فمات الكساءى من يومة وانما سمى الكساءى لانة كان يحضر مجلس معاذ الهرّا والناس عليهم الحلل وعليه كساء ورداء وتوفي بالرى سنة سبع وتسعين ومائة ودفن وابو يوسف القاضى في يوم واحد وله من الكتب كتاب معانى القرآن كتاب مختصص النحو كتاب القراءات كتاب العدد كتاب ٣٠ النوادر الكبيم كتاب النوادر الاوسط كتاب النوادر الاصغم كتاب مـقـطـوع القرآن والنوادر الكبيم علي النوادر الوسط عنه النوادر الاصغ عناب مـقـطـوع القرآن

Digitized by Google

------

شرح الموجز لابن السراج كتاب التصريف كتاب الكجاء كتاب الايجاز في النحو كتاب المبتدأ في النحو كتاب الاشتقاق الصعيم كتاب الاشتقاق الكبيم' كتاب الالفا<u>ت في</u> القرآن كتاب اعجاز القرآن كتاب شرح كتاب الاصول لابن السراج الفارسي ابو على<sup>1</sup>

الحسن في ابن احمد بن عبد الغفار الخوى توفى قبل السبعين وثلثمائة وله من الكتب كتاب الجة كتاب التذكرة كتاب ابيات الاعراب كتاب شرح ابيات الايضاح كتاب مختصر عوامل الاعراب كتاب المسائل المصلحة يرويها عن الزجاج وتعرف بالاغفال

<del>രസ്ക്രംഗം</del>

قال محمد بن الحق انما قدمنا البصريّين اولا لان علم العربيّة عنهم اخذ ولان البصرة اقدم بناء من الكوفة

اخبار الرؤاسى'

ترأت بخطّ ابى الطيّب اخى الشافعى قال اسم الرُوَّاسى محمد بن ابى سارة <sup>6</sup> ويكنى ابا ها جعفم وسمى الرُوَّاسى لكبم رأسة وكان ينزل النيل فسُمّى النيلى وهو اول من وضع من الكوفييين كتابا في الحو قال تُعلَب كان الرُوَّاسى استاذ الكساءى والفرّاء وقال الفراء لما خرج الكساءى الى بغداد قال لى الرُوَّاسى قد خرج الكساءى وانت اسنّ مند نجيت الى بغداد فرأيت الكساءى فسألتة عن مسائل من مسائل الرُوَّاسى فاجابنى بخلاف ما عندى فغمزت قوما من علماء الكوفييين كانوا معى فقال ما لك قد انكرتَ لعلك من اهل الكوفة فقلت نعم فقال من علماء الكوفييين كانوا معى فقال ما لك قد انكرتَ لعلك من اهل الكوفة فقلت نعم فقال فلرمتة وكان الرُوَّاسى رجلا صالحا وقال الرُوَّاسى بعث الىّ الخليل بطلب كتابى فبعثت بة اليه فلرمتة وكان الرُوَّاسى رجلا صالحا وقال الرُوَّاسى بعث الىّ الخليل بطلب كتابى فبعثت بة اليه فقرأة ووضع كتابة قال وفى كتاب سيبوية قال الكوفي يعنى الروَّاسى قال ابن درستوية زعم ثعلب ان اول من وضع من الخويين الكوفيين في الخو كتابا الروَّاسى وقال بن ترابتوية زعم ثعلب الفيصل رواة جماعة كتاب التعميم حكاب معانى الكوفي معانى الوقاس قال ابن درستوية العاب من الم من والي من وضع من الخويين الكوفيين في الحوكتابا الروَّاسى وتوف وله من الكتاب كتابى مان ال الول من وضع من الخويين الكوفيين في الحوكتابا الروَّاسى وتوف وله من الكتب كتاب ما م ال من والي حياتي التصغير كتاب معانى القرآن يروى الى اليوم كتاب الوقف ما والابتداء الكبيم كتاب الوقف والابتداء الصغير

Digitized by Google

النحويين كتاب الوقف والابتداء كتاب صنعة الشعر والبلاغة كتاب شرح مقصورة ابن دريد

اخبار ابن درستويه (الررقي)

ابو حمد عبد الله بن جعفر بن حمد بن درستوية لقى المبرد وثعلبام واخذ عنهما وكان فاضلا مفنَّنا في علوم كثيرة من علوم البصريين ويتعصَّب لهم عُصبيَّة شديدة وله ردَّ على ه المفضل بن سلمة ونقض كتاب العين وتوفى سنة نيف وثلثين وثلثمائة وله من الكتب كتاب المتبم كتاب الارشاد في النحو كتاب الهداية شرح الجرمى كتاب شرح الفصيم كتاب ادب الكاتب كتاب المذكم والمؤنّث كتاب المقصور والمددود كتاب الكجاء كتاب غريب الحديث كتاب معانى الشعر كتاب الحى والميت كناب التوسط بين الاخفش وتُعلُّب في معانى القرآن واختيار ابي تحمد في ذلك كتاب تفسير السبع ولم يتمَّه ١٠ كتاب المعانى في القراءات لم يتمِّه كتاب تفسيم الشيء لم يتمَّه كتاب اسرار النحو لم يتمَّه كتاب شرح المقتضب لم يتمَّه كتاب نقض كتاب ابن الراوندى على النحويّين كتاب الرد على مدرج العروضي كتاب الازمنة لم يتبتد كتاب الرد على ثعلب في أختلان التحريين كتاب خبر قُس بن ساعدة وتفسيرة كتاب شرح الكلام ونقاة ولم يتمَّه كتاب الرد على ابن خالوية في الكل والبعض كتاب في الاضداد كتاب الردّ على ابي ١٥ مقسم في أختيارة كتاب اخبار النحويين كتاب الرد على الفرّاء في المعانى كتاب جوامع العروض كتاب الاحتجاج للقرّاء كتاب تفسيم شبل فن عُرُوة كتاب رسالة الى نجيم أالطولونى في تفضيل العربيَّة كتاب الكلام على ابن تتيبة في تحكيف العلماء كتاب الردّ على ابن زيد البلخى في النحو كتاب الردّ على من قال بالزوائد وان يكون في الكلام حرف زائد كتاب النصرة لسويد على جماعة التحويين ويحتوى هذا الكتاب على عدَّةٍ ولم ٢٠ يتمَّع كَتاب مناظرة سيبوية للمبرد كتاب الردّ على من نقل كتاب العين عن الخليل

ابو الحسن على بن عيسى الرمانى ً

ابو الحسن على بن عيسى بن على بن عبد الله الخوى اصله من سم من رأى ومولدة ببعداد سنة ست وتسعين ومائتين من افاضل الخويّين والمتكلّمين البعداديّين مفنّن في علوم كثيرة من الفقه والقرآن والخو والكلام كثيم التصرّف والتاليف واكثم ما عمنفه وم يوخذ عنه إمّلاء ويحيا الى الوقت الذى بُيّض هذا الكتاب فيه ونحن نذكم في هذا الموضع ما له من الكتب المصنفة في الخو واللغة والشعم ونذكم ما له في الكلام في موضعة وكذلك الفقة كتاب شرح سيبوية كتاب نكت سيبويه كتاب اغراض كتاب سيبوية كتاب المسائل المفردة من كتاب سيبويه كتاب شرح المدخل للمبرد كتاب شرح مختصم الجرمي كتاب شرح المسائل للاخفش صغيم وكبيم كتاب شرح الالف واللام للمازني تراب ٣٠

وافعلت كتاب ادب الكاتب على مثال كتاب ابن قتيبة ولم يجردة من المسوّدة فلم يخرج مند شيء يُعوّل عليه كتاب صفة الحجاب والغيث

قال لی ابو الحسن الدریدی حضرت وقد قرأ ابو علی ابن مقلة وابو حفص کتاب المفضل ابن سلمة الَّذى يرَّد فيه على الخليل على ابنى بكر فكان يقول صدق ابو طالب في شيء اذا ه مرَّ به وكذب ابو طُالب في شيء اخر ثم رأيتُ هذا الكلام وقدا جمعه حفص في نحر المائة ورقة وترجمه بالتوسط

احبار ابن السراج

قال ابو محمد بن درستوية انه كان من احدث غلمان المبرد سِنًّا مع ذكائه وفطنته وكان المبرد يميَّل الية ويقرّبة ويشَرح له ويجتمع معه في الخلوات والدُعوَّات وتانس به قال ورأَيت ١٠ ابن السراج يوما وقد حضم عند الزجاج مُسلَّما علية بعد موت المبرد فسأَل رجل الزجاجَ عن مسئَّلة فقال لابن السراج اجِبة يابًا بكم فاجابه فاخطأ فانتهره الزجاج وقال واللُّه لو كنت في منزلي ضربتك ولكن التجلس لا يحتمل هذا وقد كنَّا نشهدُ بالذَكَاء والفطنة لابي الحسن بن رجاء وانت تخطى في مثل هذا فقال قد ضربتني يابا المحق وادبتني وانا تارك ما درست مذ قرأت هذا الكتاب يعنى كتاب سيبويه لاني تشاغلت عنه بالمنطق والموسيقي المركز المركز المركز الما المادين الما المركز مركز المركز الم ٥١ والأن انااماور فعاود وصنّف وانتهت الية الرياسة بعد موت الزجاج وتوفى في سنة . . . وله من لا المحلقي الكتب كتاب المسرد من معلم المعلم المتجاج القراءة كتاب السم وسر المرابع الم المربع المربع وسر المربع الم مربع المربع الم مربع المربع المر من المرجعة مستعلى مستعلى المرماني جرى بحضرة ابن السراج مسر المرجع في المرجع الحسن على بن عيسى الزماني جرى بحضرة ابن السراج مسر المرجع في المعال المقتضي فقال ابو بكم لا تَقُلْ هاكذا وَأَنْشَدَ

وَاكِنْ بَكَتْ قَبْلى فَهَيَّجَ فِي البُكَا بُكَاهَا فَقُلْتُ الفَضْلُ لِلْمُتَقَدِّمِ ل

اخبار ادی سعید السیرانی ک

قال الشيم ابو احمد امدة الله ابو سعيد الحسن : ن عبد الله بن المرزبان واصله من فارس مولدة بسيران وفيها ابتدا بطلب العلم وخرج عنها قبل العشرين ومضى الى عمان ه۲ وتـفـقّــه بــهــا ثم عاد الى سيراف ومضى الى العسكَم فاقام بها مدَّة ولقى محمد بن عمر الصيمرى المتكلم وكان يقدِّمه ويُفضِّله على جميع الحُابة وكان فقيها على مذاهب العلماء العراقيين وخلف القاضي ابا محمد بن معروف عمل تضاء الجانب الشرقي وكان استاذه في النحو ثم الجانبين ثم الجانب الشرقى وكان ألكرخي الفقية يقدمه ويفضله وعقد له حلقة يفتى فيها ومولدة قـبـل التسعين وتوفى في رجب لليلتين خلتا منه سنة ثمان وستين ٣٠ وثلثمائة وله من الكتب كتاب شرح سيبويه كتاب الفات الوصل والقطع كتاب اخبار

Digitized by Google

المعرك ابتهجاد

المسراج

wh.

عوجى

273:25

۷۰ اخبار ابن درید<sup>۰</sup>

قال ابو الحسن الدريدى وكان احد غلمانه وخصيصًا به قال ابو بكم رحمة الله ولدت بالبصرة في سمّة صالح سنة ثلث وعشرين ومائتين وهو أبو بكم محمد بن الحسن بن دريد ابن عناهية بن حشم بن حسن بن حمامي وهو منسوب الى قرية من نواحى عمَّان يقال 10 لها حماما ابن جَرْو بن واسع بن وهب بن سلمة بن حشم بن حاضر بن حشم بن ظالم ابن حاضر بن اسد بن عدی بن عبرو بن ملك بن فهم بن غانم بن دَوْس بن عدنان ابن عهد الله بن زَهْران بن كعب بنَ الحرث بن عبد الله بن ملك بن نصر بن ازد بن الفرث واقام بالبصرة أثم مضى الى عمان فاقاًم بها مدَّة اثم صار الى جزيرة ابن عمارة فسُكنها مدّة ثم صار الى فارس فـقـطـنـهـا ثم صار الى بعُداد نزلها وكان عالماً باللغة واشعار العرب ٢٠ قرأً على علماء البصريين واخذً عنهم مثل ابي حانم والرياشي والتَوَّزي والزيادي وروى أبو بكُر عن عمّة الحسن بن حمد كناب مسالمات الأشراف وتوفئ ببغداد سنة احدى وعشرين وثلثمائة ودفن بالمقبرة المعروفة بالعباسية من الجانب الشرقى في ظهر سوق السلاح وله من الكتب تحتاب الجمهرة في علم اللغة مختلف النسخ كثيم الزيادة والنقصان لانه املاه بفارس واملاه ببعداد من حُفظه فلما اختلف الاملاء زاد ونقص ولما املاه بفارس على غلامة م تُعَلِّمَ من اول الكتاب والباقية التي عليها المُعوّل هي النجعة الاخيرة واخر ما صمّ من النسخ نتخة ابى الفتم عبد الله بن احمد النحوى لانه كتبها من عدة نسٍ وقرأُها عليه كتاب السرج واللجام كتاب الاشتقاق كتاب المقتبس كتاب الوشّاح كتاب الخيل الكبير كتاب الخيل الصغيم كتاب الانواء كتاب الجتنى كتاب المقتنى كتاب الملاحن كتاب رواة العرب كتاب ما سئل عنه لفظا فاجاب عنه حفظا جمعه على بن اسمعيل ٣٠ ابن حرب عنه كتاب اللغات كتاب السلاح كتاب غريب القرآن لم ينمَّه كتاب فعلت

ومن ورّاقى المبرد

ابن الزجاجى واسمة اسمعيل بن احمد والساسى<sup>1</sup> واسمة ابراهيم بن محمد قال ابو سعيد رخمة الله وقد نـظـم فى كتاب سيبوية فى عصرة جماعة لم يكن لهم كتب هتة<sup>4</sup> يعنى المبرد مثل ابى ذَكُوان<sup>2</sup> القاسم بن اسمعيل ولابى ذكوان كتاب معانى الشعم رواة ابن درستوية وقع ه الى سپراف ايام الزنج وكان علامة اخباريا قد لقى جماعة وكان التوزى زوج امّ ابى ذكوان ومثل عـبـد بن ذكوان وكان مقيما بعسكم مكرم وله من الكتب كتاب الاضداد كتاب جواب المسكت كتاب اقسام العربيّة ومثل ابى يعلى بن ابى زُرْعة<sup>4</sup> من الحاب المازنى وكان مقدما عالما بالنحو ثقة فيما يروية وله من الكتب الجامع فى النحو لم يتن

ومن علماء البصريين

- ا ابو جعفر احمد بن عمد بن رستم بن يزدبان<sup>4</sup> الطبرى ويعدّ في طبقة ابى يعلى ابن ابى زرعة وله من الكتب كتاب غريب القرآن كتاب المقصور والممدود كناب المذكر والمؤنث كتاب صورة الهمز كتاب التصريف كتاب الخو ومثل الاشناندانى<sup>4</sup> ويكنى ابا عثمان روى عنه ابو بكم بن دريد ولقية بالبصرة وله من الكتب كتاب معانى الشعم كتاب الابيات
- ها ومثل المبرمان <sup>ت</sup> واسمة حمد بن على بن اسمعيل ويكنى ابا بـكـم مـن اهل العسكم وله حكاية في تلقين شرح سيبوية مـع ابى هاشم نحن نذكرها بمشية الله وعونه وله من الكتب كتاب العيون كتاب النحو الجموع عـلى العلل كتاب شرح كتاب سيبويه ولم يتمّه كتاب شرح شواهد كتاب سيبويه كتاب الجارى لطيف كتاب صفة شكم المنعم

اخبار الزجاج ً

<sup>74</sup> وهو ابو امحق ابرهيم بن محمد بن السرى الزجاج اقدم اححاب المبرد قراءة علية وكان من يريد ان يقرأ على المبرد يعرض علية اولا ما يريد ان يقرأة ثم ارتفع الزجاج وصار مع المعتضد يعلم اولادة ومع عبيد الله ° بن سليمان اولا وكان سبب اتصالة بالمعتضد ان بعض الندماء وصف للمعتضد كتاب جامع النطق<sup>6</sup> الذى عملة محبرة<sup>11</sup> النديم واسم محبرة محمد الندماء وصف للمعتضد كتاب جامع النطق<sup>6</sup> الذى عملة محبرة<sup>11</sup> النديم واسم محبرة محمد ابن يحيى بن ابى عباد ويكنى ابا جعفر واسم ابى عباد محابر بن يزيد بن الصباح ه العسكرى وكان حسن الادب ونادم المعتضد وجعل كتابة جداول فام المعتضد القاسم بن عبيد الله ان يطلب من يفسر تلك الجداول فبعث الى ثعلب وعرضة علية فلم يترجة ال محساب الجداول وقال لست اعرف هذا فان اردتم كتاب العين فموجود ولا رواية له وكتب ال المبرد ان يفسرها فاحابهم بانة كتاب طويل يحتاج الى شغل وتعب وانة قد اسن وضعف عن دلك فان دفعتموها الى صاحبى ابراهيم بن السرى رجوت ان يفى بذلك فتغافل القاسم عن ذلك فان دفعتموها الى صاحبى الراهيم بن السرى رجوت ان يفى بذلك فتغافل القاسم عن دلك فان دفعتموها الى صاحبى المعتضد في المعتضد فاخبرة بقول ثعلب والمبرد وانة احال

See P. 1.32 لنباهم نباهة you is

النحل والعسل كتاب الابل كتاب الشوق الى الوطن كتاب العشب والبقل كتاب الاتباع كتاب الحصب والقحط كتاب اختلاف المصاحف كتاب الجراد كتاب الحر والبرد والشمس والقمر والليل والنهار كتاب الفرق بين الادميّين وبين كل ذي روح

اخبار المبرد قرأت بخيط ابي الحسن الخزاز \* قال المبرّد واسمة محمد بن يزيد بن عبد الأكبر بن عميم ه ابن حسّان بن سـلـم بن سُعد بن عبد الله بن دريد بن مُلك بن الحارث بن عامر بن عَبد الله بن بلال بن عرف بن اسلم بن ثمالة بن أَجْنَ " بن كعب بن الحارث بن كعب ـ ابن عبد الله بن ملك بن نصر ُ بن الازد ويقال للازد ابن الغوث ُ وقال شيخنًا ابو سعيد رحمة اللة انتهى النحو بعد طبقة الجرمي والمازني الى ابي العباس محمد بن يزيد الازدى الثُمالي وهو من ثمالة قبيلة من الازد واخَلْ الخوعن الجرمي والمازني وغيرهما و ... \* على ١٠ المازني ويقال أنه ابتدا كتاب سيبويَّه على الجرمي وختمه على المازني من خلَّظ الحكيمي من كتاب حيلة الادباء قال ابو عبد الله عمد بنَّ القاسم كان المبرد من السورحيين ' بالبصرة مبن يُـكَـشِّم \* الارضين وكان يقال له حيَّان السورحي وانتبى الى اليبن ولذلك تزوج الببرد ابنة الحفصى والحفصى شريف من اليمنية قال ابو سعيد وكان مولدة فيما خبرنا بــة ابو بكر ابن السراج وابو على الصفار في سنة عشر ومائنين ومات سنة خمس وثمانين وله تسع ١٥ وسبعون سـنـة وقيل مولده سنة سبع ومائتين قال الصولى سمعته يقول ذلك ودفن في مقابر باب الكوفة ولد من الكتب كتاب الكامل كتاب الروضة كتاب المقتضب كتاب الاشتقاق كتاب الانواء والازمنة كتاب القوافي كتاب الخط والكجاء كناب المدخل الى سيبويه

كتاب المقصور والممدود كناب المذكم والمؤنث كتاب معانى القرآن ويعرف بالكتاب التام كتاب احتجاج القراءة كتاب الرسالة الكاملة كتاب الردّ على سيبويد كتاب قواعد ٢٠ الشعر كتاب اعراب القرآن كتاب الحتَّ على الادب والصديق كتاب تحطان وعددان كتاب الزيادة المنتزعة من سيبوية كتاب المدخل في النحو كتاب شرح شواهد كتاب سيبوية كتاب ضرورة الشعر كتاب ادب الجليس كناب الحروف في معانى القرآن الى طه كتاب صفات الله جل وعلا كتاب الممادح والمقابح كتاب الرياض المونقة كتاب اسمآء الدواهى عند العرب كتاب الاعراب كتاب الجامع لم يتبَّه كتاب النعارى كتاب الوشى ٢٠ كتاب معنى كتاب سيبوية كتاب الناطق كتاب العروض كتاب مـعـنـي كتاب الارسط للاخفش كتاب البلاغة كناب شرح كلام العرب وتخليص الفاظها ومزاوجة كلامها وتقريب معانيها كتاب ما اتّفقت الفاظة واختلفت معانية في القرآن كتاب الفاضل والمفضول كتاب طبقات الخويّين البصريّين واخبارهم كتاب العبارة عن اسمآء الله تعالى كناب الحروف ٣.

[ 59 ]



كتاب الاضداد كتاب الخيل وسبقها وانسابها وشياتها وغرتها واضمارها ومن نسب الی فرسه كتاب فعلت وافعلت كتاب النوادر اخبار الزيادی<sup>1</sup>

تال ابو سعيد رحمة اللة هو ابو امحق ابراهيم بن سفيان بن سليمان بن ابى بكم بن ه عبد الرحمن بن زياد بن ابية قرأً على الاصمعى وغيرة من العلماء وقرأً كتاب سيبوية ولم يتمّة ولة من الكتب كتاب شرح كتاب سيبوية كتاب الامثال كتاب النقط والشكل كتاب الاخبار كتاب اسمآء الحاب والرياح والامطار اخبار الرياشي <sup>8</sup>

وهو ابو الفضل العباس بن الفرج مولى حمد بن سليمان بن على الهاشمى ورياش رجل من جذام وكان الرياشى عبدًا له فبقى عليه نسبه الى رياش وكان عالما باللغة والشعم كثيم الرواية عن الاصمعى وروى ايضا عن غيرة قال ابو الفتم حمد بن جعفم النحوى قرأ الرياشى النصف الاول من كتاب سيبوية على المازنى حدثنا ابو سعيد قال حدثنا ابو بكم بن دريد قال رأيت رجلا فى الوراقين بالبصرة يقرأ كتاب المنطق لابن السكيت ويقدّم الكوفيين فقلت للرياشى وكان قاعداً فى الوراقيين ما قال فقال انما اخذنا اللغة من حَرَشَةِ الضباب ه رأكلَةِ اليرابيع وهولاء اخذوا اللغة من اهل السواد أكلةِ الكوامين والشواريز وكلامً يشبة هذا وتوفى الرياشى فيها خدثنا ابو سعيد قال حدثنا ابو بكم بن دريد م ومائتين وله من الكتب كتاب المعلم من الابل المنطق لابن المغروب ومائتين وله من الكتب كتاب الحياب تابول من كتاب المواد أكلة الكوامين والشواريز وكلامً يشبة هذا ومائتين وله من الكتب كتاب الخيل كتاب الابل كتاب ما اختلف اسماؤة من كلام العرب

اخبار ابی حاتم الاجستانی<sup>•</sup>

تال ابو سعيد اسبة سهل بن محمد وكان كثيم الرواية عن ابى زيد وابى عبيدة والاصبعى ٢٠ عـالـمـا باللغة والشعر قال ابو العباس المبرد وسبعتة يقول قرأت كتاب سيبرية على الاخفش مرتين وكان حسن المعرفة بالعروض كثيم التأليف لـلكـتب في اللغة يقول الشعر<sup>6</sup> صادق الرواية وعلية اعتبد ابو بكم بـن دريد في اللغة وخبم لى انة مات سنة خبس وخبسين وقال ابن الكوفي قرأتة بعظة توفي في شهم رجب من سنة خبس وخبسين ومائتين في يوم مـطـيـم وصلى علية سليمان بن القاسم اخو جعفم بن القاسم ودفن عند المصلى حيال الميل قال وصلى علية سليمان بن القاسم اخو جعفم بن القاسم ودفن عند المصلى حيال الميل قال م٢ ابن دريد وكان يتبعّم في الكتب ويُغْرِج المعمّى حاذق بذلك دقيق النظر فية ولة من الكتب م٢ ابن دريد وكان يتبعّم في الكتب ويُغْرِج المعمّى حاذق بذلك دقيق النظر فية ولة من الكتب تعاب ما يلحن فية العامة كتاب الطير كتاب المذكر والمؤنث كتاب المجم والنبات كتاب ما يلحن فية العامة كتاب الطير كتاب المذكر والمؤنث كتاب المجم والنبات الفصاحة كتاب الخلق<sup>1</sup> كتاب المقاطع والمبادى كتاب الفرق كتاب المراح والنبات والرماح كتاب الحلق<sup>1</sup> كتاب المصاد كتاب المؤلم والنبال والسهام كتاب الميران والرماح كتاب الرحوش كتاب الخشرات كتاب المجماء كتاب الموق كتاب المولي كتاب الفصاحة كتاب الخلق<sup>1</sup> كتاب المقاط والمبادى كتاب المرد كتاب المرد كتاب المول كتاب المراح والرماح كتاب الرحوش كتاب المعرات كتاب المجماء كتاب الرزع كتاب المرد كتاب المول كتاب المول كتاب السيرف والرماح كتاب الردغام كتاب المار واللبن الحليب كتاب الكرم كتاب الشراء والصيف كتاب الفعا إراش<sup>1</sup> بن الغوث اخى الازد بن الغوث وقال ابو سعيد وهو مولى لجرم بن رَبَّان <sup>1</sup> وجرم قبيلة من قبائل العرب من اليمن اخذ النعو عن الاخفش وغيرة وقرأ كتاب سيبوية واخذ اللغة عن ابى زيد والاصمعى وطبقتهم وقال ابو العباس المبرد هـو مولى لجيلة بن انمار وتوفى الجرمى . . . وله من الكتب كتاب القوافى كتاب التثنية والجـمع كتاب الفرخ كتاب الابنية كتاب العروض كتاب مختصر فحو المتعلّمين كتاب تفسير غريب سيبوية م كتاب الابنية والتصريف

اخبار المازنى<sup>«</sup>

واسمة بكم بن حمد من بنى مازن بن شيبان بن ذُهْل <sup>4</sup> بن ثعلبة بن عُكابة بن صعب ابن على بن بكم بن واثل <sup>6</sup> وكان ابوة حمد بن حبيب نحويًا قارئا وله مع ابى سوار الغنوى <sup>6</sup> خبم قد ذكرناه واثخص الواتق المازنى من البصرة لسبب شعم غنت فيه جارية وهو الطومُ انَّ مُصابكم رجلاً العدى السلامَ <sup>1</sup> حَيَّةً ظلمُ

فلبا وصل الى سُرِّ من راى ودخل على الوائق واعرب البيت على الصواب وفى ذلك رأى <sup>7 روق</sup> الوائق فوصلة بخبسة الفُّ درهم على يد احمد بن ابى دواد" وردة الى البصرة وتوفى وله من الكتب كتاب ما يلحن<sup>6</sup> فية العامّة كتاب الالف واللام كتاب التصريف كتاب العروض كتاب القوافى كتاب الديباج على خلل من كتاب ابى عبيدة

الثورى"

قال شيخنا ابو سعيد رحبة اللة اسبة عبد اللة بن حمد بن هارون ومن خط ابن وداع بن الفضل الاسدى القرشى عـن ابى سعيد مولى قريش ويكنى بابى حمد قرأً على الاصبعى وروى عن ابى عبيدة وغيرة وقرأً كتاب سيبوية على ابى عمر الجرمى اخبرنا ابو على الصفار " اجازةً قال حدثنا حمد بن يزيد قال قرأت على عُمارة بن عقيل بن بِلال بن ٢٠ جدَيَّم لابى حمد الثورى كلبة جرير التى اولها

· طَرِبَ الحمامُ بِذِى الاراك " فَشَاقَنِى الا زِلْتَ فَى فَنَنٍ" وَأَيْكٍ نَاصِرِ حتى صرتُ الى قوله

أَمَّى الفُوادُ فَلَا يَبْزَالُ مُبَرَّكًا \* بِهَوَى حَمَّامَةَ أو بَرَيَّا العَاقِمِ \*

فقال عمارة للثورى ما يقول صاحبكم قال الثورى هما امرأتان فخحك عمارة ثم قال هـمـا ٢٠ والله رملتان من عن يمين بيتى وعن شماله" فقال لى الثورى أُكْتُبُ ما قال قال فتوقَّفْتُ اجلالًا لابى عبيدة قال اكتب فان ابا عبيدة لو حضر لاخذ هذا الضرب عنه هذا بيت الرجل واخذ الثورى عن الاصمعى حتى كان ينسب اليه وتوفئ وله من الكتب تحناب الامثال 8

-----

وعمل الاصمعى قطعة كبيرة من اشعار العرب ليست بالمرضيَّة عند العلماء لقلَّة غربتها واختصار روايتها كتاب اسمآء الخمر كتاب ما تكلم به العرب فكثر في افواه الناس اخبار ابن اخى الاصبعى من خطِّ اليزيدى اسمة عبد الرحمن ويكنى ابا محمد وقيل يكنى ابا الحسن وكان من ه الثقلاء الا انه ثقة فيما يروية عن عمّة وعن غيرة من العلماء وله من الكتب تحتاب معاني احمد بن حاتم ا روى عن الاصبعى ويكنى ابا نصر وقد روى عن ابى عبيدة وابى زيد وغيرهما وتوفى سنة احدى وثلثين ومائتين وله نيف وسبعون سنة وله من الكتب كتاب الثجر والنبات كتاب اللبأ واللبن كتاب الابل كتاب ابيات المعانى كتاب اشتقاق الاسماء كتاب الزرع والنحل كتاب الخيل كتاب الطير كتاب ما يلحن فيه العامة كتاب الجراد اخبار الاثرم ا صاحب الاصمعى وابى عبيدة وهو ابو الحسن على بن المغيرة الاثرم روى عن جماعة من العلماء وعن فححاء الاعراب وروى كتب ابى عبيدة والاصمعى وكان لا يفارقها قال ثعلب كنت ه، عند الاثرم صاحب الاصبعى وهو يبلى شعر الراعى قال فلما استتمَّ الحلس وضع الكتاب من يده وكان مع يعقوب ابن السكيت فقال لا بُنَّ ان اسْـَّلَم عن ابياتِ الراعي قال فَـقُـلْـتُ لا تَفْعَلْ فلعلَّه لا يَخْضُرُه جوابٌّ فتكونُ قد هَجَّنْتَه على رُؤوسِ الملاح قال لا بدّ من ذلك ثم وثب فقال ما تقول في قول الراعي رَأَفَـضْـنَ \* بـعـد كُـظـرِمِهنّ بِحَرَّةٍ مِن ذى الأبَارِقِ إِذْ رَعَيْنَ حقيلًا قال فتلجلج الشيخُ وتنحض ولم يجب بشيَّء فقال فما تقول في بَيته ۲. كُنْحَانِ مُرْبِّحِيْلِ بِبَاعْلَى تَلْعَةٍ ۖ غَرّْثَانَ ضَرَّمَ عَرْبَجًا مَّبْلُولَا قال فعاد الى تلك الصورة ورأينا فى وجهه الكراهة والانكار فقال الاثرم مُثْقَلْ ٱسْتَعَانَ برَقَبِه َّ فقال يعقوب هذا تحجيفٌ انما هو بذَقَنِه فقال الأثرم تُرِيد الرياسةَ بسُرَّعة ودخل بيته: معنى المثل قال يعقوب ان البعيم اذا حمل عليه فاثقله الحمل مدّ عنقه واعتمد على ذقنه فلا يكون 49 له في ذلك راحة يقال للرجل اذا تكلُّف امرًا او نزل عليه امُّرُّ فضعف عنه فاستعان باضعف منه عليه ُ هذا معنى المثَّل وتوفى الاثرم سنةَ ثلثينُ ومائتينُ وله من الكتب - كَتَابَ النوادُر كتاب غريب الحديث اخبار الجرمي ۳۰ قرأت بخطّ ابی الحسن الخزاز ابو عمر صالح بن اسحق البجلی مولی بَجِيلة بن أَنْمار بن

>

كتاب ايمان عثمان كتاب حيلة ومحالة كتاب الهوش والنوش كتاب مشابة كتاب لمعدى كتاب الابل والشاء كتاب الابيان كتاب المطم كتاب خلق الانسان كتاب القرائن <sup>1</sup> كتاب النبات والثجم كتاب اللغان كتاب قراءة ابى عمرو كتاب النزائر كتاب الجمع والتثنية كتاب تحقيق الهمز<sup>2</sup> كتاب اللبن كتاب بيوتان العرب كتاب الواحد كتاب التم كتاب المياة كتاب المقتضب كتاب الوحوش كتاب ه الفرق كتاب فعلت وافعلت كتاب نعت العنم<sup>6</sup> كتاب نعت المشافهات كتاب قريب السماء كتاب الهمز كتاب المصادر كتاب الجلسة كتاب نابة ونبية كتاب المنطق

اخبار الاصبعي

قال حمد قرأت بخطّ ابى عبد الله ابن مقلة قال ابر العباس ثعلب الاصمعى عبد الملك بن قريب بن عُبد الملك بن على بن اصبع بن مُطَهِّم بن عمرو بن عبد الله الباهلى ١٠ ويروى انه قيل لابى عبيدة ان الاصبعى يقول بَيْنَا أبى يُسَابِق سَلْمَ البن قتيبة على فرس لد فقال ابو عبيدة سجانَ اللهِ والحمدُ لله والله اكبرُ المتشبّع بما لم يُؤْتَ كِلَابِسِ ثَوْبَى زرر والله ما مَلَكَ ابو الاصمعى قَطُّ دابَّةً ولا حُمِلَ الآعلى ثوبه قال شيخنا ابو سعيد قال ابو العباس المبرد كان الاصمعى انشد للشعر والمعانى وكان ابو عبيدة كذلك ويفضل عـلى الاصبعى بعلم الُنسب وكان الاصبعى اعلم منَّنه بالنَّحو وكان يكنى ابا سعيد واسم قريب ١٥ عاصِمٌ ويكنى بابى بكم وذكم ابو العيناء قال توفى الاصمعى بالبصرة وانا حاضم فى سنة تُلْتُ عشرة ومائنين وصلى عليه الفضل بن ابى اتحق وسمعت عبد الرحمن ابن أخيه في جنازته يقول أنا لله وإنا اليه من الراجعين فقلت ما عليه لو استرجع كما علّمة الله " ويـقـال مـان إالاصـمعـى في سـنـة سـبـع عـشـرة ومـائـتـيـن ولـه مـن الـكـتـب كتاب خلق الإنسان كتاب الاجناس كتاب الانواء كتاب الهمز كتاب المقصور ٢٠ والممدود كتاب الفرق كتاب الصفات كتاب الاثواب' كتاب الميسم والقداح كتاب خلق الفرس كتاب الخيل كتاب الابل كتاب الشاء كتاب الاخبية والبيرت كتاب الوحوش كتاب الاوقات كتاب فعل وافعل كتاب الامثال كتاب الاضداد كتاب الالفاظ كتاب السلاح كتاب اللغان كتاب الاشتقاق كتاب النوادر كتاب اصول الكلام كتاب القلب والابدال كتاب جزيرة العرب كناب الدلو كتاب الاشتقاق ٢٥ كتلب الرحل كتلب معانى الشعر كتاب مصادر كتاب القصائد الست كتاب الاراجيز كتاب التحلة \* كتاب النبات والشجر كتاب الخراج كتاب ما اتَّفق لفظة واختلف معناه كتاب غريب الحديث نحو مائتين ورتة رايته بحط السكري كتاب السرج واللحام والشوى والنعال كتاب غريب الحديث والكلام الوحشي كتاب نوادر الاعراب كتاب مياه العرب كتاب النسب كتاب الاصوات كتاب المذكر والمؤنث ومن اتحاب ابی عبیدة

دمّاد أابو غسان واسمة رفيع بن سلمة بن مُسْلم بن رفيع العبدى روى عن ابى عبيدة وكان يورق كتبّة واخذ عنه الانساب والاخبار والمآثم

اخبار ابی زید ٔ

۲۰ اسمة سعيد بن اوس الانصارى من صُلْبِيَّةِ الخزرج قال ابو العباس المبرد كان ابو زيد عالما بالنحو ولم يكن مثل الخليل وسيبوية وكان يونس مُرْتَابَ ابى زيد في اللغة وكان اعلم من ابى زيد بالنحو ولم يكن مثل الخليل وسيبوية وكان يونس مُرْتَابَ ابى زيد في اللغة وكان اعلم من ابى زيد بالنحو وكان ايف وكان اعلم من ابى زيد بالنحو وكان ايف وكان اعلم من ابى زيد بالنحو وكان ابو زيد اعلم من الاصمعى وابى عبيدة بالنحو وكان يقال له ابو زيد اعلم من الاصمعى وابى عبيدة بالنحو وكان يقال له ابو زيد اللغة وكان اعلم من ابى زيد بالنحو وكان ابو زيد اعلم من الاصمعى وابى عبيدة بالنحو وكان يقال له ابو زيد المع من الاصمعى وابى عبيدة بالنحو وكان يقال له ابو زيد المع من المام كراي المع وابى عبيدة بالنحو وكان يقال له ابو زيد المام احدا من علمآء البصريين في الخو واللغة اخذ عن العل الكوفة شيئا من علم العرب الا ابا زيد فانه روى عن المفضّل الضبّى قال ابو زيد في الم مرة المام وكراي المام احدا من علمآء البصريين في النحو واللغة اخذ عن العل الكوفة شيئا من علم العرب الا ابا زيد فانه روى عن المفضّل الضبّى قال ابو زيد في المام احدا من علمآء البصريين في النحو واللغة اخذ عن العل الكوفة شيئا من علم العرب الا ابا زيد فانه روى عن المفضّل الضبّى قال ابو زيد في المام احدا من علمآء البعرين النولي المام الم الم الكوفة شيئا من علم العرب الا ابا زيد فانه روى عن المفضّل الضبّى الم الم الم الم المام المام الفي المام الفي المام الفي الفي الفي المام الفي الفي المام الفي المام الفي الفي المام الفي المام الفي المام الفي المام الفي المام الفي المام المام الفي الفي المام الفي المام الفي المام الفي الفي المام الفي المام الفي المام المام الفي الفي الفي الفي المام الفي المام الفي المام الفي المام الفي المام المام الفي المام الفي المام الفي الفي المام المام المام المام المام الفي المام الفي الفي المام الفي المام المام المام الفي المام الفي الفي المام المام المام الفي الفي الفي المام الفي المام 
بَكَرَتْ تَلْوَمُكَ بَعْدَ وَهْنٍ فِي النَّدَى ٪ بَسْلُ عَـلَيَكِ مَلاَمَتَى وَعِنَادِي

وقرأتُ بخطَّ اتحق قال لى ابو زيد اتيت بغداد حين قام البهدى تحمد فوافاها العلماء من كل بلدة بانواع العلوم فلم از رجلا افرس ببيت شعر" من خلف ولا عالما ابذل لعلمه مـن يـونـس وتـوق أبـو زيـد سـنـة خـمـس عـشـرة ومـاتُـتـيـن ولـة مـن الـكـتـب [54]

Digitized by Google

∞ **∂**° ⊽

تدب لا تفتم ويقال ان سيبرية لقّبة بذلك لمباكرتة اياة في الاسحار قال لـة يوما مـا انت الا قطرب لَيل وكان قطرب يعلّم ولد ابي ذُلَف القاسم بن عيسى وكان ابنة الحسيـن بن قطرب يُودّبهم فيما بعد توفي قطرب سنة ست ومـائـتـيـن وله من الـكـتـب الـمصنّـفـة كتاب معانى القرآن كتاب الاشتقاق كناب القوافي كتاب النوادر كتاب الازمنة كتاب الفرق كتاب الاصوات كتاب المثلث كتاب الصفات كتاب العلل في الـخـو كتاب ه الاضداد كتاب خـلـق الفرس كتاب الهمز كتاب فعل وافعل غريب الآثار كتاب الرد على المحدين في متشابة القرآن كتاب الهمز كتاب فعل وافعل كتاب العراب القرآن

اخبار ابی عُبَیْدة

قال الشيخ ابو سعيد رحمه الله ابو عبيدة مَعْمَر بن المُثَنَّى التيمي من تَيْم تُريش لا تيم الرباب وهو مولى لهم ويقال هو مولى لبنى عبيداً الله \* بن معمر التيمي وخُدِّثنا \* قال حداثنا ، ابوَ بكم بن مجاهد قال حدثنى الكُنَيْمي وابو العيناء قال تال رجل لابي عبيدة يابا عبيدة قد ذكرتَ الناس وطعنت في إنسابهم فبالله الا عرفتني من كان ابوك وما اصله فقال حدثني ابي ان أباد كان يهودياً بباجَرُوان \* قراتُ انا بخط ابي عـبـد الله ابن مقلة قال ابو العباس ثعلب كان ابو عبيدة يرى رأى الخوارج واذا قرأ القرآن قرأه نظرًا وله غريب القرآن ومجاز القرآن وكان مع معرفته اذا انشد بيتا لم يقم باعرابة ولما مات لم يحضر جنازته احدَّ لانه لـم ١٥ إيكن يسلم منَّه شرَّيف ولا غيرة وعمل كتاب المثالِّب الذي كان يُطعن فيه عُلى بعض اسباب النبي صلعم قال ابو العباس وقارب ابو عبيدة المائة وكان غليظ اللُّثغة وله عـلم الاسلام والجآهلية وكان ديوان الفرب في بيته وانما كان مع اتحابه مثل الاصمعي وامي زيد وغيرهما نيف بمثل ما كان معه وكانٌ مع ذلك كله وسخا مدَّخول الدين مدخول النسبُ قرأتُ بخُـطٌ عبيدة سنة اربع عشرة ومائة وتوفى سنة عشم ومائتين وقيل احدى عـشـرة وقـال ايـو سـعـيـد سـنـة ثـمـان وقـيـل سـنـة تـسـع ولـه مـن الـكـتـب كتاب حاز القرآن كتاب غريب القرآن كتاب معانى القرآن كتاب غريب الحديث كتاب الديباج إكتاب جفوة خالد كتاب الحيوان كتاب الامثال كتاب مسعود كتاب النصرة كتاب خبر الراوية كتاب خراسان كناب مفارات قيس واليمن كتاب خبر عبد القيس ٢٥ كتاب خبر ابي بغيض كتاب خوارج البحرين واليمامة كتاب الموالي كتاب العلَّة. كتاب الضيفان كتاب الطروفة كتاب مرج راهط " كتاب المنافرات كتاب القبائل كتاب خبر التؤام" كتاب القواريم" كتاب الباري كتاب الحمام كتاب الحيات كتاب النوائح كتاب العقارب كتاب خصى الخيل" كتاب النواشز" كتاب الاعتبار كتاب الملاص كتاب ايادى الازد كتاب مناقب باهلة" كتاب الخيل كتاب الابل كتاب الاسنان" كتاب الجان ٣٠

~480 0<sup>1</sup> 000-

لما فية وكان المازنى يقول من اراد ان يعمل كتابا كبيرا في الخو بـعـد كتاب سيبوية فليستحى

اخبار النضم بن شيدل بن خَرَشَة بن يزيد بن كلثوم بن عُنَّتَرة بن زهيم بس جُلْهُمة بن هو النَضْم بن شيدل بن خَرَاعى بن مازن بن ملك بن عبرو بن تميم بصرى الاصل نزل مرو الروذ وهى بلاد مازن اخذ عن الخليل وعن فتحاء الاعراب وتوفى سنة اربع ومائتين او ثلث ولد من الكتب <del>كناب</del> الصفات وهو كتاب كبيم ويعتوى على عدّة كتب ومنة اخذ ابو عبيد القاسم بن سلام كتابة غريب المصنَّف قرأت بخط ابى الحسن ابن الكوف ثبت كتاب الصفات على ما قد ذكرتة ولم اعوّل على ما رأيتة قال ابن الكوفى الجزء واليون على خلق الانسان والجود الركرم وصفات النساء الجزء الثاني يعتوى على الاخبية والبيوت وصفة الجبال والشعاب والامتعة الجزء الثالث للابل فقط الجزء الرابع يعتوى على الاخبية والبيوت وصفة الجبال والشعاب والامتعة الجزء الثالث للابل فقط الجزء الرابع يعتوى على الاخبية والبيوت وصفة الجبال والشعاب والامتعة الجزء الثالث للابل فقط الجزء الرابع يعتوى على الاخبية والبيوت وصفة الجبال والشعاب والامتعة والالبان الكماة الابار الحياض الارشية الدلا صفة الخم الجزء الحامي يعتوى على الزرع الكرم ومن العنب اسماء البقار الرياح التحاب الامطار كتاب السلاح كتاب خلي الموس وله وبعد ذلك من الكتب المصنّفة ما لا يدخل في هذا الكتاب العادي المعانى الالبان ما كمات النساء الجزء الرابع التحاب الامطار كتاب السلاح كتاب المعانى الون المام والغرب ولد المن المانية ما لا يدخل في هذا الكتاب كتاب المائيل النهار وما كتاب غريب الحديث كتاب المصادر كتاب المائوا لائواء كتاب المائي  المائيل المائون الحمان المائي المائي المائيل والنوس وله وما وله ولائي من المائي المائيل النهار من المائواء كتاب المائي المائيل النهار مائي من المائي المائيل والمائي والولي والي مائيل والنوس وله ولائي المائي ولي المائي والنواء كتاب المائي والمائي والمائي والنوس وله ولائي المائيل والي والمائي والمائي والمائي والي والول والول والنواء وكتاب المائي وله والي مائي والمائي ولائي والمائي ولائي والمائي والفي والي وكتاب المائي ولي المائي وكتاب المائي وكتاب المائي وكتاب المائي ولائي والمائي وكتاب ولمائي وكتاب المائي وكتاب المائي وكتاب المائي وكتاب المائي وكتاب ولي ولائي ولائي وكتاب ولمائي وكتاب المائي وكتاب المائي وكتاب المائي وكاب ولي ولولي ولاول ولائي وكتاب ولمائي وك

اخبار الاخفش الحُوّاشِعى<sup>6</sup> ابو الحسن سعيد بن مَسْعَدة مولى لبنى مجاشع بن دارم من مشهرى نحويين البصرة اخذ عن سيبوية وعو احد اتحابة وكان الاخفش اسنّ منة ولقى من لقية سيبوية من العلماء قراطريق الى كتاب سيبوية الاخفش وكان كتاب سيبوية لا يعلم ان احدًا قرأة علية ولا ترأة سيبوية ولكنة لما مات قرى الكتاب على الاخفش وكان ممن قرأة علية ابو عم الجَرْمى المراء ، رورَ وابو عثمان المازنى وغيرهما ومات الاخفش سنة احدى وعشرين ومائتين بعد القراء قال مرّجي ( ٢٠.٣] الملحى في كتاب فضائل خراسان اصلة من خارزم ويقال توف سنة خمس عشرة ومائتين وروى الاخفش عن حمّاد بن الرَّبُوتان وكان بصريّا وله من الكتب وروى الاخفش عن حمّاد بن الرَّبُوتان وكان بصريّا وله من الكتب المنتقاق تحتاب الوسط في الحو كتاب تفسيم معانى القرآن كتاب المقاييس في الحو كتاب الاشتقاق كتاب المربعة كتاب العروض كتاب المسائل الكبيم كتاب المسائل الصغيم كتاب صفات العارك كتاب معاني العروض كتاب المسائل الكبيم كتاب المسائل الصغيم كتاب صفات العام وعلاجها واسبابها

اخبار قطرب" ۳۰ هو ابو على محمد بن المستنير ويقال احمد بن محمد ويقال الحسن بن محمد والاول اصحّ حكايةً اخذ عن سيبويه وعن جماعة من علماء البصريين شقة فيما يحكيه والقطرب دويبّة [52]

Digitized by Google

ویکنی بابی موسی رویا عن عمّ ابیهما ابراهیم بن ابی محمد ما سمعه من ابی زید والاصمعی والذى الف ابو محمد من الكتب! كتاب النوادر ألفه لجعفر بن يحيئ كتاب المقصور والممدود كتاب مختصر نحو الفه لبعض ولد المأمون والذي الفة ابراهيم بن ابي محمد اليزيدي كتاب النقط والشكل كتاب بناء الكعبة كتاب المقصور والممدود كتاب المصادر في القرآن وبلغ منه الى سورة الحديد ومات كتاب ما اتّفقت الفاظَّة واختلّفت معانية والذَّى الْفَدَّ عبد الله بن ابي محمد ويكنى ابا عبد الرحمن كتاب غريب القرآن كتاب مختصر نحوا كتاب إقامة اللسان على المنطق كتاب الوقف والابتداء والذي الفة اسمعيل بن ابي محمد اليزيدي كتاب طبقات الشعراء والذي الّغة ابو عبد الله محمد بن العباس بن ابي محمد البزيدي كتاب مختصر نحو كتاب الخيل كتاب مناقب بنى العباس كتاب اخبار اليزيديين وتوفى ابو عبد الله اليزيدى في سنة عشر وثلثمائة وكان استدعى في اخر عمره الى تعليم ولد ١٥ المقتدر بالله فحدمهم مدة وبلغنى أن بعض أحجابه لقية بعد أتصاله بالسلطان فسأله أن

يقريه بعض ما كان يرويه فقال له تجاوزت الاحصَ اني انا في شغل عن ذلك

## اخبار سيبويه ا

من المحاب الخليل قال شيخنا ابو سعيت رحمة الله سيبوية اسمة عمرو بن عثمان بن تَنْبَّم مولى بنى الحارث بن كعب بن عمرو بن وَعْلة بن خالد بن ملك بن أُدَد ويكنى ابا ٢٠ بشم ويقال كنيته ابو الحسن وسيبوية بالفارسية رائحة التفاح واخذ النحو عن الخليل وهو استاذه وهن عيسى بن عمر وعن يونس وعن غيرهم واخذ اللغات عن ابى الخطاب الاخفش الكبيم وغيرة وعمل كتابة الذى لم يسبقة الى مثلة احد قبلة ولم يلحق بة بعدة قرأت بخط البى العباس ثعلب اجتمع على صنعة كتاب سيبوية اثنان واربعون انسانا منهم سيبوية والاصول والمسائل للخليل وقد قدم سيبوية ايام الرشيد الى العراق وهو ابن اثنتين وثلثين ه٠ منة وتوف وله نيف واربعون سنة بفارس وقال غيرة كان ورودة العراق قاصدًا يحيى بن خالد نعم بينة وتوف وله نيف واربعون سنة بفارس وقال غيرة كان ورودة العراق قاصدًا يحيى بن خالد العراب وكانوا قد وفدوا على السلطان وهم ابو فقعس وابو دثار وابو الجراح وابو ثروان \* يكان الكساءى على الصواب وكلم الكساءى يعيى بن خالد فاحازة بعشرة الف درهم فاحدها وعاد الكساءى على الصواب وكلم الكساءى يعنى مناظراة وخاطباة في مسائل سألاة عنها وحاكماة الى فعكاء العراب وكانوا قد وفدوا على السلطان وهم ابو فقعس وابو دثار وابو الجراح وابو ثروان \* يكان العراب وكانوا قد وفدوا على السلطان وهم ابو فقعس وابو دثار وابو الجراح وابو ثروان \* يكان العراب وكانوا الف ونده الكساءى يعيى بن خالد فاحازة بعشرة الف درهم فاخدها وعاد المرد اذا اراد انسان ان يقرأ علية كتاب سيبوية يقول لة ركبت الجم تعظيما له واستعظاما المبرد اذا اراد انسان ان يقرأ علية كتاب سيبوية يقول لة ركبت الجم تعظيما له واستعظاما

-4820 00 -0000-

ربيعة البصرى بدرى تحضّم وكان شاعرا راوية وله من الكتب كتاب ما قيل في الحيات من الشعم والرجز<sup>:</sup> كتاب حنين الابل الى الاوطان

اخبار خلف الاحم<sup>°</sup>

- ه وهو خلف بن حيّان ويكنى بابى تُعْرز مولى ابى موسى الاشعرى وقيل مولى بنى اميّة وقيل اصلة من خراسان من سبى قتيبة بن مُسْلم وكان من امرس الناس لبيت شعر وكان شاعرا يعمل الشعرَ على لسان العرب ويتحله اياهم قرأت بخط اسحق بن ابراهيم قال سمعت كيسان التحوى سأل خلف الاحمر فقال يابا حمد بن علقمة بن عَبَدَة جاهلى او من بنى ضبّة وله من الكتب كتاب العرب وما قيل فيها من الشعر
- ۱۰ قال حمد بن اتحق قد بقى من الرواة والاعراب من نذكره في موضعة من اخبار الخويين. واللغويين والكوفيين

اخبار اليزيديّين ً على النسق

اخرج الىَّ القاضى ابو سعيد، رحمه الله شيئًا بخطَّ ابى بكم ابن السراج قال قال ابو عبد، الله حَمد بن العباس اليزيدى كان لابى حمد يحيى بن المبارك العدوى المعروف باليزيدى ه، وانما سبى باليزيدى لحجبته يزيد بن منصور خال البهدى وذاك ان ابا عبرو بن العلاء صبّه اليه وضمَّه يزيد بن منصور الى المهدى وله من الذكور حمد بن ابي حمد وهو اشهر الجماعة وهو جدّ ابي عبد الله وهو اكثر الجماعة شعرا وابراهيم واسمعيل وعبد الله ويعقوب وأسحق وذكرهم هاهنا على تواليهم في السنّ فيعقوب واسحق زهدا وكانا عالمين بالحديث والاربعة برعواً في اللغة والعربيَّة وخدم المأمون من هذه الجماعة حمد وابراهيم وكان محمد المتقدَّم ٢٠ منهما وهو الخارج مع المعتصم حين خرج الى المُبيِّضة ممسم فمات بها ومات الباقون ببغداد فولد محمد من الذكور اثنى عشر ولدا فاولهم أحمد وعبد الله والغالب عليه عبدوس لما لقب به والعباس بن حمد بن ابي محمد وهولاء الثلثة اوصياء ابيهم وجعفرا وعليا والحسن والفضل والحسين وهما توءمان وعيسى وسليمان وعبيد الله ويوسف والبارع منهم احمد والعباس وجعفر والحسن والفضل وسليمان وعبيد الله فمات احمد قبل سنَّة ه٬ ستين ومائتين ومات عبدوس قبل هولاء' بمدّة وكان مولعا باللهو والطرب وبلغ من لگجه بذلك ان تعلّم ضرب العُود وتعلّم ابناه منه ذلك وكانا طيبى الغنا\_وماتع قبل سنة ثمان Yaint وسبعين ومائتين وعبيد الله سنة اربع وثمانين ومات الحسن بمصر وذلك أنه خرج مصاحبا لابی ایوب ابن اخت ابی الوزیم وکان ولی مصر ومات جعفم بالبصرة 🔂 سنی نیف وثلثین ومائتين ومات سليمان في سنة خمس واربعين ولم يتبيّن لهولاء أابن روى الحديث غير ۳۰ ابی عبد الله وابنین لاحمد بن محمد احدهما موسی بن احمد ویکنی بابی عیسی . . . '

Digitized by Google

من الرى يغَنَّم كلامة ويعرِّبة وكان يقول انى مولى بنى هاشم واسم جدّة سعد مولى العباس ابن عبد المطّلب وخدم طاهر بن الحسين ثم ابنة عبد اللة فدخل علية يومًا فقبل يدة فقال لة عبد اللة مازحا خدشت يدى بخشونة شاربك فقال لة ابو العميثل مُسْرعا ان شوك القنفذ لا يؤلم بُرْثن الاسد فاعجبة قولة وامر لة بجانزة نفيسة وجاءة مُحْجب فقال

سأَتُركُ هذا الباب ما دام إذْنُه على ما ارى حـتـى يخفّ تليلًا اذا لم اجد يوما الى الاذن سلّما وجدت الى ترك اللقاء سـبـيـلًا ⁄ـ

فبلغ ذلك عبد الله فانكرة وامر بايصاله على أتّى حال كان وتوتّى ابو العبيثل سنة اربعين ومـائــتـيــن وله من الكتب كتاب التشابه كتاب الابـيـات الـســائـرة كتاب معانى الشعر

عبّاد بن کُسَيْب<sup>:</sup> من بنی عمرو بن جُنْدَب من بنی العَنْبَرُ<sup>•</sup> ویکنی ابا الخنساء<sup>ِّ</sup> وکان راویۃ الشعر عالما باخبار العرب

- الفقعسى واسبة حمد بن عبد الملك الاسدى راوية بنى اسد وصاحب مآثرها واخبارها وكان شاعرا ادرك المنصور ومن بعدة وعنة اخذ الـعـلـمـاء مآثم بنى اسد فمن شعرة من ابيات يمدح ها الفضل بن الربيع
  - الناسُ تُخْـتَــلـفـرن في احِوالهم وابنُ الربيعِ على طَرِيقٍ واحدٍ ⁄ وله من الكتب المصنفة حَتابَ مآثَر بنى اسد واشعارها

ابن ابی صُمَّم ' عبد الله بن عمرو بن ابی صُمَّم المازنی اعربی بدوی نزل بغداد وبها مات کان شاعرا ۲۰ نصحا اخذ عنه العلماء وله مع الفقعسی اخبار طریفة قال دِعْبِل حضر الفقعسی دارا فیها ولیمة وحضرها ابن ابی صبح الاعرابی فازدحما علی الباب فلعب ابن ابی صبح ودخل قبل محمد وقال

40

-1220 FA 0000-

العبسى<sup>1</sup> علامة راوية واصلة من البادية اطال المقام بالحضر وانقطع الى البرامكة قرأت بخط اليوسفى اسمة على بن مَرْثَد، بالراء ولة من الكتب كتاب الشعر والشعرآء .

ويكنى ابا فَيْد مؤرّج بن عبرو السدوسيَّ الجُلى وجدت بخطّ عبد الله بن المعتزّ مؤرّج ه ابن عبرو النسابة من ولد مؤرّج واسمه مرثد بن الحارث بن ثور بن حرملة بن علقمة بن عمرو بن سدوس قال والفيد الزعفران ويقال رائحة الزعفران ويقال فاد يفيد فيدا اذا مات وكان ابو فيد من اتحاب الخليل وتوفى سنة خمس وتسعين ومائة فى اليوم الذى توفى فيه ابو نؤاس الشاعم ولـه مـن الكتب كتاب الانواء كتاب غريب القرآن كناب جماهيم القبائل كتاب المعانى

الحِّياذى غلام الكساءى" واسمة على بن المبارك وقيل ابن حازم ويكنى ابا الحسن لقى العلماء والفححاء من الاعراب وعنة اخذ ابو عبيد القاسم بن سلام ولة من الكتب المصنفة حَتَابَ النوادر

## الامرى

واسبة عبد اللة بن سعيد، وليس من الاعراب لقى العلماء ودخل البادية واخذ عــن ١٥ الفحاء من الاعراب ولة من الكتب كتاب النوادر كتاب رحل البيت

ابو المنهال عيينة بن المنهال ُ احد الرواة له من الكتب كتاب الشراب كناب الامثال السائرة ووجدته في موضع اخر الابيات السائرة

الِحُرْمازِی<sup>6</sup> ۲۰ ابو علی الحسن بن علی کذا سباه محمد بن داود عن ابراهیم بن سعید اعرابی بدری راویة قدم البصرة ونزلها منسوب الی حرماز بن مالك بن عمرو بن تمیم وقیل انه كان ینزل ببنی حرماز فسمی بذلك وكان شاعرا راویة قال الحرمازی قیل لمدینیة<sup>6</sup> بای شیء تعرفین التحم قالت ببرد الحلی علی جسدی وقیل لدهقانیة بای شیء تعرفین التحم فقالت بفرار انوار البساتین وله من الكتب <sup>5</sup> كتاب خلق الانسان

40

اعرابي واسمة عبد الله بن خُلَيد مولى جعفر بن سليمان والعميثل من اسماء الخيل وهو السبط الذيال المتبختر في مشيتة وكان يؤدب ولد عبد الله بن طاهر بخراسان وقيل اصله [48]

ابو العَمَيْثَل'

Digitized by Google

سَقْيًا لِحَيٍّ بِاللِّوَى عَهِدْتُهُمْ مُنْدُ زَمَانُ ثُمَّ هَٰذَا عَهْدُعُمْ '

واسمة عمرو بن عامر ويكنى ابا الخطاب وكان راجزا فصيحا راويةً اخذ عنة الاصمعى وجعلة عَّة وروى شعرة فمن شعرة أَهْدَى إلَيْنا مَـعْـمَـرٌ خَرُوفَا كان زمانًا عنده مَـكْـتُـوفَـا حَـتَّـى اذا مـا كادٍ مُسْتَجِيفَا أَهْدَى فَأَهْدَى تُصْبًا مَلْفُوفَا

جَهْم بن خلف البازنی ؓ راویة عالم بالغریب والشعر فی زمان خلف والاصبعی وکانوا بکتبهم یتقاربون فی علم الشعر والغریب وله شـعـم فی الحشرات والجارے مـن الطیم وکان مـن آل ابی عمرو بـن العلاء ولابن منادر \* یبتدے جهبا شَـبِّـيـتُـمُ آلَ العلاء لِنَّائِمُ اهلُ العلاء ومَعْدِنُ العلْمِ ولقد بَنَى آلُ العلاء لِمَازِنِ بَـيْـيَّـا اَحَلُوه مـع النَجْم

ومن خطوط العلماء

ابو الهيثم الأعرابي ' ابو الحيب الربعي وأسبة مَرْثَد بن حيا ' ابو الجرّاح العقيلي ' ابو صاعد الكلابي ' العَدَبَّس ' الكناني ' ابو زكريا الأحم ' ابو ادهم الكلابي ' ابو الصّعِق ها العدوى ' غنيّة ام الخُمَّارِس ' ابو تُسرّة الكلابي ' ابو الحِدْبِحان ' ابو تمام الحراني ' ابو المحين الحُجمي ' مُكَرَّزة ابو العم واسمة العلاء بن بكم بن عب درب بن مِنْحَل ' ابن الحُكَلَق ' بن حِشْم ' ابن سداد بن ربيعة بن عبد الله بن ابي بكم من خط يعقوب ' ابو العما قم الفُعَيْني ' روي عنبة الكناني ' ابو زياد ويقال الاعور بن يراء '' الكلابي الصقيل ويكني ابا الكميت العقيلي ' وري عنبة الكناني ' ابو زياد ويقال الاعور بن يراء '' الكلابي الصقيل ويكني ابا الكميت العقيلي ' ابو الفقعس لزاز ' ابو الكَّيس القناني الفنوى '' ابو الصقر ۲ ويكني ابا الكميت العقيلي ' ابو الفقعس لزاز ' ابو الكَيس القناني الفنوى '' ابو الصقر ۲ ويكني ابا الكميت العقيلي ' ابو الفقعس لزاز ' ابو الكَيس القناني الفنوى '' ابو الصقر ۲ ويكني ابا الكميت العقيلي ' ابو المصادر بغبط السكري ' ابو دثار الفقعسي جزء له الحن فيد ' ابو العلى وزري عن أبي الموادر والمصادر بغبط السكري ' ابو دثار الفقعسي جزء له الحن من المهلول رأيت له كتاب النوادر والمصادر بغبط السكري ' ابو دثار الفقعسي جزء له الحن فيد ' ابو الكلس الباهلي ' ابو صالح الطاءي ' ابو الكلابي ' ابو علي اليمامي الرُهبي في العاءي من المض في ايام المعترّ ليوخذ عنه ' ابو اليد الكلابي ' ابو علي اليمامي الرُهبي في ايام من احض في ايام المعترّ ليوخذ عنه ' ابو اليد الكلابي ' ابو علي اليمامي الرُهبي في العاءي منصر الكلابي من خط ابن ابي سعيد عنه م بن زيد الكلبي ' ابو زيد المازني زرى عنه ' من منه من حبيب ' ابو النعمان اعرابي زرى عنه حمد بن حبيب ' ابو المامي الرُهبي ورى عنه روي عمد الرحمن بن معمد بن حبيب ' ابو النعمان اعرابي روى عنه حمد بن حبيب ' ابو المامي الرُعمي وري المازي روى عنه ما م من وري المازني زرى عنه العاصي معمد بن حبيب ' ابو النعمان اعرابي زرى عنه حمد بن حبيب ' ابو المامي العاصي معمد بن حبيب ' ابو النعمان اعرابي روى عنه حمد بن حبيب ' ابو المامي العاصي

ومن فححاء الاعراب

ابو مُشْهِم الأعرابي روى عنه ابو عَـطـيّـة حرد بن تَطَن الثَكَنيّ رمن فجحائهم ابو ٣٠ المضرجي"َ وله كتاب النوادر رأيته بحـط ابن ابي سعد ومن غيم هذه الطبقة ابو دِعامة [17]

## ابر شبل العقيلى

وكان شاعرا واسمة الخليج' اعرابي فصيم وفد على الرشيد واتّصل بالبرامكة وله من الكتب كتاب النوادر رأيته بخط عتيق باصلاح ابي عمر الزاهد نحو ثلثمائة ورقة

رهمع دين محرر البصرى • نصم بــن مضر من بنى اسد ابن خزيمة وله من الكتب كتاب النوادر رواه عنه محمد ابن الجاج بن نصم الانبارى رأيته نحو مائة وخمسين ورقة وفيه اصلاح بخط ابى عـمـم الزاهد

ابر محلّم الشيباني ا

واسبة محمد بن سعد ويقال محمد بن هشام بن عوف السعدى وكان يسمى محمد واحمد ما اعرابى اعلم الناس بالشعر واللغة وكان يغلّظ طبعة ويغنّم كلامة ويعرّب منطقة ترأت بخط ابن السكيت اصل ابى محلم من الفرس ومولدة بفارس وانما انتسب الى بنى سعد وقال المبرّد سمعتة يقول عندى خمسة عشم هاونًا وقال لى يوما لم ار الهاون فى البادية فلما رأيتة استنكرت<sup>6</sup> منة وكان يحاجى شاعرا يهاجى احمد بن ابراهيم الكاتب وشعم ابى محمد دون شعم احمد بن ابراهيم قال مؤرج كان ابو محلّم احفظ الناس استعار منى جزءا وردّة من الغد ما وقد حفظة فى ليملية وكان مقدارة نحو خمسين ورقة وقال ابو محلّم ولدت فى المنة التى تج فيها المنصور وتوفى سنة ثمان وارجعين ومائتين ولة من الكتب كتاب الذواء كتاب الغيل ما وتد حفظة فى ليملية وكان مقدارة نحو خمسين ورقة وقال ابو محلّم ولدت فى السنة التى تج

ابو مَهْدِيّة اعرابي<sup>:</sup> صاحب غريب يروى عنه البصريون وكان يــهــم<sup>ِ</sup> بــه المبرد فى كل ســنــة مديدةِ ولا ۲۰ مصنف له

ابر مِحَّْلُّ اعرابی یکنی بابی حمد واسبة عبد الوهاب بن حَرِیش حضر بغداد وافدا علی الجسن بن سهل وله مع الاصبعی مناظرات فی التصریف وله من الکتب \_ کتاب النوادر \_کتاب الغریب

الوحشى ٢٥ ٪ ابو ثروان العُكْلى" من بــنـى عُكْل اعرابى فصيم يعلِّم فى البادية كذا ذكر يعقوب بن السكيت وله من الكتب كتاب خلق الانسان كتاب معانى الشعر

ابو ضَبْضَم الكلابي"

رهو ابو عثمان سعید بن ضمضم وفد علی الحسن بن سهل وله فیه اشعار جیاد منسها تصیدة لم يُسْبَقْ الی ما فیها رهی

وكان فصيحا اخذ عنة ابو عبيدة فمن دونة ولة مجلس مع حمد بن حبيب بن ابى عثمان المازنى قال ابو عثمان قرأت على ابى وانا غلام تَرَى الودى يخرج من خِلَالة فقال ابو سوار وكان فصيحا يَخْرُجُ من خَلَلِهِ فقال ابى من خَلَلِهِ قِرآءةٌ فقال ابو سوّار أُمَّا سمعتَ قول الشاعم

> يُشِيمُ بِغَبْزَةٍ يَخْرُجْنَ ْ منها خروجَ الَوَدْقِ من خَلَلِ التَّحَابِ قال ابو عثمان خلل وخلال واحد هما مصدران

ابو الجاموس ثور بن يزيد اعرابي<sup>4</sup> وكان يفد البصرة على آل سليمان بن على وعنة اخذ ابن المقفع الفصاحة ولا مصنف له ابو الشمح<sup>3</sup>

ţ.

اعرابی بدوی نزل الحیرة وله من الکتب علی ما ذکره الشیخ ابو محمد بن ابی سعید انه رآه بخط صَعُودا ٌ له کتاب الابل

ابو عَدْنان

وهو ابو عـبــد الرحمن عـبــد الاعلى ويقال وَرد بن حكيم راوية ابى البيداء الرباحى" بصرى شاعر عالم باللغة وله مــن الـكـتـب كَتَابَ التحويّين كَتَابَ غريب كَتَابَ الحديث وترجبته ما جاء من الحديث الماثور عن النبى صلعم مفسّرًا وعلى اثره ما فسّر ٢٠ العلماء من السلف

ابو ثوابة الاسدى"

اعرابی یروی عنه الاموی قال الاموی دخلنا علی ابی ثوابة فقال ما جاء بکم ما عندی طعام مشنق ولا حدیث مُونق

ابو خيرة<sup>13</sup> واسبة نهشل بن زيد اعرابى بدوى من بنى عدى دخل الحيرة ولة من الكتب كتاب الحشرات

افار<sup>1</sup> بن لقيط يقال انه جلس على زبالة عالية واجتمع اليه اححابه ياخذون عنه فقال ما هذه القنمة فقال بعضهم انك لعلى شب*م* منها

ابو البيداء الرباحی ُ • زرج امّ ابی مالك عمرو بن كركرة ُ واسم ابی البيداء اسعد بن عصبة اعرابی نزل البصرة وكان يعلّم الصبيان بأجرة اقام بها ايام عمرة يؤخذ عنه العلم وكان شاعرا فمن شعرة قال فيها البليغُ ما قال ذو العِــــق وكلَّ بوصفها مِـنْطِيقُ وكذاك العدوُّ لـم يَعْدُ قـد قـاً لَ جميلًا كما يقول الصَـدِيقُ

ابو مالك عمرو بن كركرة الما اعرابى كان يعلّم في البادية ويورّق في الحضر مولى بنى سعد راوية ابى البيداء وكانت امّه تحت ابى البيداء ويقال ان اباً مالك كان يحفظ اللغة كلّها وكان بصرى المذهب قال الجاحظ كان احد الطِياب يزعم ان الاغنياء عند الله اكرم من الفقراء ويقول ان فرعون عند الله اكرم من موسى ويَلْتقِم الحُادَّ المبتنِعَ ولا يُورِطُه وله من الكتب الانسان كتاب الخيل

فصيم ويقال انه قريب من ابى مالك فى غزارة علم اللغة وكان شاعرا قال صار جناد<sup>10</sup> واتحق بن الجصّاص الى ابى عرار فقال له جناد اسمع شيئًا قلته وَأَعْزُهُ<sup>11</sup> فقال قل فقال جناد

فان كُنْتِ لا تَدْرِينَ مـا الموتُ فَأَنْظُرِى الَى دَيْمِ هِـنْـدٍ كـيـٰف خُـطَّـتْ مَقَابِرُهْ ۲۰ وقال اسحق

> تَرَى <del>غَ</del>جَبًا مِمَّا تَضَى اللهُ فيهم رَحَّائِـنُ حَتْفٍ أَوْجَبَتْهُ مَقَادِرُهْ وقال ابو عرار

> ُبْيُوتٌ تُرَى أَقْفَالُها فوق اهْلها وَحَجْبَعُ زَوْرٍ لا يُـكـلَّـمُ زَائِـرُهْ ولا مصنف له

> > ۲ð

ابو زیاد الکلابی<sup>21</sup>

واسمة يزيد بن عبد الله بن الحرِّ اعرابي بدوى قال دعْبل قدم بغداد ايام المهدى حين اصابت الناس الحاعة ونزل قطيعة العباس بن حمد " فاقام بها اربعين سنة وبها مات وكان شاعرا من بنى عامر بن كلاب وله من الكتب كتاب النوادر كتاب الفرق كتاب الابل كتاب خلق الانسان مدَّة يسيرة<sup>1</sup> وإن الخليل عملة له وأَحْذَاهِ طريقته<sup>1</sup> وعاجلت المنيَّة الخليل فتمّمة الليث وحروفة على ما يخرج من الحلق واللهوات فاولها العين الحاء الهاء الخاء الغين القاف الكاف الجيم الشين الصاد الضاد السين الراى الطاء الدال الناء الظاء الذال الثاء الرحى اللام النون الفاء الميم الواو الالف الياء

حكاية اخرى فى كتاب العين

ذكر ابو حمد ابن درستوية انه سبع كتاب العين بهذا الاسناد قال ابو الحسن على بن مهدى الكسروى حدثنى محمد بن منصور المعروف بالزاج الحدث قال قال الليث بن المظفر بن نصر بن سيّار كنت اصير الى الخُليل بن احمدُ فقال لى يوما لو ان انسانا قصدً والف حروف الف وباء وتاء وثاء على ما امثلة لاستوعب في ذلك جميع كلام العرب فتهيًّا له اصل لا يخرج عنه شيء منه بتة قال فقلت له وكيف يكون ذلك قال يُولفه على الثناءي ١٠ والثلاثي والرباعي والخماسي وانه ليس يعرف للعرب كلام اكثر منه قال السليت فجعلت استفهمه ويصف لى ولا اقف على ما يصف فُاخت ألفت البد في هذا المعنى اياما ثم لهتل رتجتُ نما زلت مشفقا علية وخشيت أن يموت في علَّته فيبطل ما كان يشرحه لي فرجعت من الج وصرَّت اليد فاذا هو قد الف الحروف كلها على ما في صدر هذا الكتاب فكان يملى على ما يحفظُ وما شكّ فية يقول لى سل عنَّة فاذا صح فاثبته إلى إن عملت الكتاب قال على بن ١٥ مهدى فاخذت من حمد بن منصور نحمة هذا الكتاب وهي العين انتخها حمد بن منصور بن الليث بن المظفر وكان الليث من الفقهاء والرهاد جهد به المأمون ان يولّيه القضاء فلم يفعل وروى عَنَّه ابو الهندام كلاب بن حمزة العقيليُّ قال محمد بن الحق والنجَّة التى كانت عند دَعْلِج ٌ هى نصحة ابن العلاء الجستانى وذكر ابن درستوية ان ابن العلاء احد من كان يسبع معهم هذا الكتاب وقد استدرك على الخليل جماعة من العلماء في كتاب ٢٠ العين خطاء وتعحيفا وشيئا ذكر انه مهمل وهو مستعمل وشيئا ذكر انه مستعمل وهو مهمل فمنهم ابو طالب المفضل بن سلمة وعبد الله بن حمد الكرمانى وابو بكر بن وريد والجهضمي والسَدوسي وقد انتصر له جماعة من العلماء وخطأ بعضهم بعضا ونحن نستقصى ذلك في موضعة عــنــن ذكرنا هولاء القوم في موضعهم من الكتاب أن شاء اللَّه وللخليل ايضا من الكتب كتاب النغم كتاب العروض كتاب الشواهد كتاب النقط ٢٠ والشكل كتاب فائت العين كتاب الايقاع

اسبآء فعحآء العرب البشهورين

الذين سبع منهم العلبآء وشىء من اخبارهم وانسابهم قال حمدًّ اقتضى ذكرهم في هذا الموضع مع اختلاف اصقاعهم وتباين اوقاتهم ان العلماء عنهم اخذوا فذكرتهم على غير ترتيب \* \* \* 496 PP 000

بطل الحو جميعا كله غير ما احدث عيسى بن عمرُ ذاك اكـمـال وهـذا جـامـع فـهـمـا للناس شـمـس وقمرُ

ę

وقد فقد الناس هذين الكتابين مذ المدَّة الطويلة ولم تقع الى احد علمناه ولا خبر احد انه رَآهما فاما ابو عبرو بن العلاء فقد ذكرت خبرة فيما تقدَّم من اخبار القرّاء فى ه المقالة الاولى

اخبار يونس بن حبيب ا

قرأت بخط ابى الحسن الخرّاز<sup>\*</sup> قال يونس بن حبيب ابو عبد الرحمن قال اراة مولى لبنى ليث بن بكم بن عبد مناة ابن كنانة قال لا أُحُقَّه ولكنّه كان يكون مع هولاء فلا ادرى هو مولى ام لا وذكم ابو سعيد انه يكنى بابى محمد مولى ضبة<sup>\*</sup> وقال صاحب مفاخر العجم انة العجمى الاصل من اهل الجبل<sup>\*</sup> فغض بذلك وكان اعلم الناس بتصاريف النحو وحكى عنه انة قال لم اسمع من عبد الله بن ابى امحق الحضرمى ولكنى سألته هل يعلم احدا يقول الصويق مكان السويق فقال هى لغة عمرو بن تبيم<sup>\*</sup> وكان يونس من اححاب ابى عمرو بن العلاء وكانت حلقته بالبصرة ويستابها طلاب العلم واهل الادب وفعحاء الاعراب ووفود العلاء وكانت حلقته بالبصرة ويستابها طلاب العلم واهل الادب وفعحاء الاعراب ووفود من البادية قرأت بخط ابى عبد الله ابن مقلق<sup>\*</sup> قال ابو العباس ثعلب جاوز يونس المائة وقد تفرغ ما من الكبر ومات في سسنة ثلث وثبانين ومائة ومن خط امحق بن ابراهيم الموصلى عاش يونس ثمانيا وثبانين سنة لم يتزوج ولم يتسمّ ولم تكن له همّة الا طلب العلم ومحادثة الرجال وله من الكتب كتاب معاني القرآن كتاب اللغات كتاب النوادر الكبير كتاب الامثال كتاب النوادر الصغير

اخبار الخليل بن احمد"

ترأت بعط ابى الفتم التحرى صاحب بنى الفران وكان صلبوقا منقّرا بحّاثا قال ابو بكم بن دريد وقع بالبصرة كتاب العين سنة ثمان واربعين قدم به ورّاق من خراسان وكان في ثمانية واربعين جزءا فباعه بغمسين دينارًا وكان سبع بهذا الكتاب انه بغراسان في خرائن الطاهرية حتى قدم به هذا الورّاق وقيل أن الخليل عمل كتاب العين وجّ وخلف الكتاب بغراسان ٣٠ فوجّه به الى العراق من خزائن الطاهرية ولم يرو هذا الكتاب عن الخليل احد ولا روى في شىء من الاخبار انه عمل هذا البتة وقيل انّ الليث من ولد نصر بن سيار حجب الخليل والحسين ورأيت عندة امانات وعهردا بخطّ اميم المؤمنين علّى علية السلام وبخطّ غيرة من كتّاب النبى صلعم ومن خطوط العلماء في النحو واللغة مثل ابى عمرو بن العلاء وابى عمرو الشيبانى والاصمعى وابن الاعرابى وسيبوية والفراء والكساءى ومن خطوط اححاب الحديث مثل سفيان بن عيينة وسفيان الثورى والاوزاعى وغيرهم ورأيت ما يدلّ على ان النحو عن ابى الاسود ما هذة حكايتة وهى اربعة اوراق احسبها من ورق الصين ترجمتها هذة فيها ه كلام في الفاعل والمفعول من ابى الاسود رحمة اللة علية بخط يعيى بن يَعْمَرُ وتحت هذا الخط بخط عتيق هذا خط علان النحوى وتحته هذا خط النضم بن شميل <sup>6</sup> ثم لمّا مات هذا الرجل فقدنا القبطم وما كان فية فما سمعنا له خبرا ولا رأيت منه على المحف هذا على ا كثرة بحثى عنة

تسمية من اخذ النحو عن ابى الاسود الدوَّل

اخذ عن أبى الأسود جماعة منهم يحيى بن يعم وعنبسة بن معدان وهو عنبسة الفيل وهيمون بن الأقرن ' وقال بعض العلماء ان نصر بن عاصم ُ اخذ عن أبى الأسود فاما يحيى ابن يعم فهو رجل من عدوان بن قيس بن غيلان بن مضر وكان عدادة في بنى ليث بن كنانة وكان مأمونًا عالما قد روى هنه الحديث ولقى ابن عباس وابن عمر وغيرهما وروى عنه قتادة وغيرة واما عنبسة بن معدان الفهرى ُ فرجل من اهل ميسان قدم البصرة واقام بها ٥٠ وانما سبى بالفيل لان معدان أباة مقبل بنفقة فيل زياد ُ فسمى به وكان بعد عنبسة عبد الله بن أبى الحق الحضرمى ُ مولى لحضرموت وهجاة الفرزدق فقال

فلو كان عبدُ الله مولى تَعَجَوتُهُ ولكنّ عبد الله مولى مَوالِيًا

ومبن برع في ايامه عيسى بن عمر الثقفى حدثنى ابو سعيد رحبه الله قال حدثنا ابو مزاحم قال حدثنا ابن ابى سعيد قال حدثنا ابو عثمان المازنى قال حدثنا الاصبعى عن ٢٠ عيسى بن عمر قال كنا نمشي مع الحسن ومعنا عبد الله بن ابى اسحق قال فقال الحسن جَاذِبوا \* هذه النفوس فانها طُلَعَة فاخرج عبد الله بـن ابى اسحق الواحه فكتبها وقال استفدنا منك يابا سعيد طلعة وابو عبرو بن العلاء

اخبار عيسى بن عبر الثقفى "

من طبقة ابى عبرو بن العلاء وهو عيسى بن عبم الشقفى وليس بعيسى بن عبم ٣٠ الهمدانى الذى من اهل الكوفة ويروى عنه قراءات وهو بصرى من مقدمى نحويى البصرة وكان اخذ عن عبد الله بن ابى المحق وغيرة وعن عيسى بن عبم اخذ الخليل بن احمد وكان ضريرا اعنى عيسى احد قرّاء البصريين ومات سنة تسع واربعين ومائة وله من الكتب <u>كتاب</u> الجامع <u>كتاب</u> المكمّل انشدنا القاضي ابه سعيد رحمة الله للخليا، بذكر عيسي بن عبر مالكتابين.

انشدنا القاضى ابو سعيد رحمة الله للخليل يذكر عيسى بن عمر والكتابين 6

Digitized by Google

قال ابو جعفر بن رستم الطبرى انما سمى النحو نحوا لأن ابا الأسود الدُنَّلَى \* قال لعلى عليه السلام وقد القيُّ عليه شيًّا من اصول النحو قال ابو الاسود واستاذنتُه أن اصنع نحو ما صنع ٌ فسبى ذلك نحرا وقد اختلف الناس في السبب الذي دعا ابا الاسود الىما رسبة من النحو فقال ابو عبيدة اخذ النحو عن على بن ابى طالب ابو الأسود وكان لا يخرج ُ شيئًا ه اخذه عن على كرّم الله وجهة الى احد حتى بعث اليه زياد أن اعمل شيئًا يكون للناس امامًا ويعرف به كُتَّاب الله فاستعفاه من ذلك حتى سبع أبو الاسود قارئًا يقرأ أن الله برئ من المشرِّكين ورسولِه \* بالكسم فقال ما ظننت أن أمم الناس آل إلى هذاً فرجعُ إلى زياد فقاًل انعل ما امربد الأمير فليبغني كاتبا لقنا يفعل ما اقول فاتى بكاتب من عبد القيس فلم يرضة فاتي ُباخر قال ابو العبآس المبرّد احسبة منهم منهم فقال ابو الأسود اذا رأيتني قد فتحت " ١٠ فمَّى بالحرف فانقط نقطة فرقه على اعلاه وان ضممت فمي فانقط نقطة بين يدى الحرف وان كسرت فأجعل النقطة من تحت الحرف فهذا نقط ابي الاسود قال ابو سعيد رضي الله عنه ويقال ان السبب في ذلك أيضا انه مرَّ بابي الاسود سعدُّ وكان رجلا فارسيا من اهُلَ زندخان ° كان قدم البصرة مع جماعة اهله فدنوا من قدامة بن مظعون" وادعوا انهم اسلَّموا على يدية وانهم بذالُك من موالية فمرّ سعد هذا بابي الاسود وهو يقود فرسة فقال ما لك يا سعد ٥١ لِمَ لا تركبُ قال ان فرسى ضالع أراد ظالعا قال فحك به بعض من حضره فقال ابو الاسود هوَّلاء المُوالى قد رغبوا في الاسِلام وتخلوا فيه فصاروا لنا اخوة فلو عملنا لهم الكلام فوضع بأب الفاعل والمفعول

سبب يدلّ على أنّ من وضع في الخوكلاما ابو الأسود الدوَّل

قال معمد بن امحق كان بمدينة الحديثة" رجل يقال له معمد بن الحسين ويعرف بابن ما ابى بعرق" جبّاعة للكتب له خزانة لم آر لاحد مثلها كثرةً تحترى على تطعة من الكتب العربيّة في الخو واللغة والادب والكتب القديمة فلقيت هذا الرجل دفعات فأنس بى وكان نفرزا ضنينا بما عنده خائفا من بنى حمدان فاخرج لى قمطرًا كبيرًا فيه نحو ثلثمائة رطل جلود فلجان" وصكاك وقرطاس مصم ورزق صينى ورزق تهامى وجلود ادم ورزق خراسانى فيها تعليقات عن العرب وقصائد مفردات من اشعارهم وشيء من النحو والحكايات والاخبار ما والاسماء والانساب وغير ذلك من علوم العرب وغيرهم وذكر ان رجلا من اهل الكوفة ذهب عنى اسبه كان مستهترا تجمع الخطوط القديمة واند لما حضرته الوفاة خصّه بذلك لصدآتة كانت بينهما وافضال من محمد بن الحسين عليه ومجانسة المذهب فانه كان شيعيا فرأيتها وقلبتها فرأيت عجبا الا ان الزمان قد اخلقها وعمل فيها عبلا ادرسها واحرفها وكان على وتلبتها فرأيت تجبا الا ان الزمان قد اخلقها وعمل فيها عبلا ادرسها واحرفها وكان على معنى المعه واقضال من محمد بن الحسين العمان عله الما عن من على فرأيتها وقلبتها فرأيت عبا الا ان الزمان قد اخلقها وعمل فيها عبلا ادرسها واحرفها وكان على معلى له تعليق علي فرأيت عبا الا ان الزمان تعد العلماء واحدا الثر واحد فذكر فيد خط من هو وتحت وقلبتها فرأيت عبا الا ان الزمان تا الحمان العلماء على دفلكر فيد خط من على ورأيت في المحف ال اله عنه منه ومن تقا العلماء واحدا الثال ما على الموها واحرفها وكان على كان جزء او مدرج توقيع بخطوط العلماء واحدا التر واحد فذكر فيد خط من هو وتحت وما تعلما محفا بعض رابي الهياج " صاحب على دخص الما عمن ورأيت في المامين المن المحف الى ابى عبان الله بن حاني" رحمة الله ورأيت فيها بعض لبعض رابيس الماني المان المان الماني الماني الماني المان المان المان الرابي العلماء على خطوط العان المان المان المن المان المان ال

Digitized by Google

العلاء والناس

ابن عاصم الدُولي ويقال الليتي قرأت بخط ابي عبد الله ابن مقلة من ثعلب انه قال روى

ابن لَهِيعة عن ابى النصر قال كان عبد الرحمن بن هرمز" اول من وضع العربيَّة وكان اعلم ٢٠ الناس بانساب قريش واخبارها واحد القرَّاءَ وكذاً حدثنى الشهيز ابو سَعِيدَ رَضي الله عنه وحدثنى ايضا قال كان نصر بن عاصم الليَّثي احد القرَّاء والفحكاء واخذ عنه ابر عمرو بن

المقالة الثانية من كتاب الفهرست في اخبار الخويين واللغويين واسماء كتبهم ثلثة فنون

क्राक्ष्यम

قراءة

to

ويكنى ابا عيسى بكار بن احمد بن بكار احد القرّاء بمدينة السلام وتوفى في اثنتين وخمسين وثلثمائة وله من الكتب كتاب قراءة الكساءى كتاب قراءة حمزة

النقاش ويكنى ابا الحسن على بن مرة من اهل بغداد ينزل في جهاز سوق العطش وتوفي وله ه من الكتب كتاب الكساءى كتاب حمزة كتاب القُرّاء الثمانية أضاف آلى السبعة رواية خلف بن هشام البزار<sup>و</sup>

الاشتغال وكان عالما بالقراءات وغيرها وله مائة ونيف وعشرون كتابا ف علوم متفرّقة وكان الغالب عليه علوم القرآن وتوفى سنة اربع وثلثين وثلثمائة وله من الكتب كتاب أختلان العدد كتاب دهاء المواع الاستعادات من سائم الآفات والعاهات

كتاب احكام القرآن لاسبعيل بن امحق القاضى تكتاب احكام القرآن على مذهب مالك م كتاب احكام القرآن عن احمد بن المعذل تكتاب احكام القرآن لابى بكم الرازى على مذهب اهل العراق كتاب احكام القرآن للامام ابنى عبد الله معمد بن ادريس الشافعى كتاب مجرّد احكام القرآن ليحيى بن ادم كتاب احكام القرآن للكلبى رواه عن ابن عباس كتاب ايجاب النمسك باحكام القرآن ليحيى بن اكثم كتاب احكام القرآن لابى ثور ابراهيم ابن خالك كتاب العراق من القرآن للحاوة بن على المرام الأي على مناع على المرام على ابن خالك عن النمسك باحكام القرآن ليحيى بن اكثم القرآن الكلبى من القرآن لابى ثور ابراهيم ابن خالك كتاب المرام القرآن للامام القرآن ليعيى بن اكثم القرآن للكلبى من المرام القرآن لابى العراق ابن خالك القرآن لابى المرام القرآن لي على النم التيب المام القرآن لابى المرام القرآن المام القرآن لي مام القرآن المام المام المام القرآن المام المام المام المام المام المام القرآن المام الم

الكتب المؤلِّفة في معانى شتى من القرآن

كتاب احمد بن على المِهْرَجانى المقرى في جوابات القرآن كتاب ترك المراء عن القرآن عن الفريابى كتاب الحجاز لابى عبيد كتاب نظم القرآن للحاحظ كتاب تطرب فيما سأل عند المحدون من آى القرآن كتاب المسائل في القرآن للحاحظ كتاب المخلوق لابى ها على الجبّاءى كتاب الحرون تاليف عبد الرحمن بن ابى حماد الكوفي كتاب بشر " بن المعتمر في متشابة القرآن كتاب اعجاز القرآن في نظمة وتاليفة لحسب بن بي يزيد الواسطى معتزل "كتاب المسائل المنثورة في القرآن عن ابي شقير "كتاب نظم القرآن لابن معتزل المسائل المنثورة في القرآن عن ابي شقيم "كتاب نظم القرآن لابن المعم مع مصاحة القرآن لبن الراوندى كتاب الانوار لابى مقسم كتاب البيان عن بعض الشعر مع مصاحة القرآن لمحسن بن جعفم البرجلى كتاب ابى زيد البلخى" في ان سورة بكر آلراي كتاب اللغات في القرآن كتاب الناسخ والمنسوخ للحيف "كتاب احكام القرآن لابى ابن على بن نصم كتاب الامثال لابن الجنيد

هذا اخر ما صنفناه من المقالة الاولى من كتاب الفهرست الى يوم السبت مستهلّ شعبان سنة سبع وسـبـعـيــن وثلثمائة فنسُّـل الله البقاء لمن صنفناه له ولنا فى عافية وامن وكفاية وهو بمنه يـفـعـل ذلك ويلهمنا رضاه ويعيننا على طاعته بكرمه وقدرته

وهو ابو الحسن احمد بن جعفر بن حمد بن عبد الله بن ابى دارد من اهل بغداد. ٣٠ ينزل الرصافة وكان يُعْرِب 10 في القراءات كتبَه ويتعاطى الفصاحة في تاليفه فاخرجه ذلك الى. [18]

Digitized by Google

10

•

.

•

الكتب المؤلّفة في اختلابي المصاحف

كتاب اختلاف مصاحف اهل المدينة واهل الكوفة واهل البصرة عن الكساءى كتاب ١٠ اختلاف المصاحف لخلف كتاب اختلاف اهل الكوفة والبصرة والشام في المصاحف للفراء كتاب اختلاف المصاحف لابي داود المجستاني كتاب اختلاف المصاحف وجييع القراءات للمدائني كتاب اختلاف مصاحف الشام والجاز والعراق لابن عام الحصبي كتاب محمد ابن عبد الرحمن الاصفهاني في اختلاف المصاحف

الكتب في وقف التمام ها كتاب احمد بن عـيـسـى اللوُلوُى<sup>6</sup> كتاب الاخفش سعيد كتاب نـصم كتاب يعقوب الحضرمى<sup>1</sup> كتاب نافع بن عبد الرحمن كتاب روح بن عبد المؤمن<sup>4</sup> الكتب المؤلّفة فيما اتفقت الفاظة ومعانية في القرآن كتاب ابى العباس المبرَّد كتاب ابى عمر الدورى

۲۰ كتاب محمود بن الحسن كتاب خلف<sup>•</sup> بن هشام كتاب القطيعي<sup>•</sup> كتاب نافع كتاب حمزة كتاب على بن القاسم الرشيدى كتاب جعفر بن حرب المعتزلي<sup>•</sup> كتاب مقاتل بن سليمان<sup>•</sup> كتاب ابى على الجبّاءى<sup>•</sup> كتاب ابى الهذيل العلاف<sup>•</sup>

الكتب المؤلَّفة في غريب القرآن ا كتاب غريب السقرآن لابى عبيدة كتاب غريب القرآن لمؤرج السدوسي كتاب غريب القرآن لابن تتيبة كتاب غريب القرآن لابي عبد لالرحمن المزيدي كتاب غريب القرآن لحمد بن سلام الجحى فرَيب القرآن لابي جَعفر بن رُستم الطبري كَتَاب غريب القرآن لابي عبيد القاسم كتاب غريب القرآن لحمد بن عزيز المجستاني كتاب غريب ه المصاحف لابي بكم بن الرراق كَتَابَ غُرِيب القرآن لابي الحسن العروضي كَتَابَ غَرِيب القرآن لحمد بن دينار الاحول كتاب غريب القرآن لابي زيد البلخي تكتاب اعراب ثلثين سورة من القرآن لابن خالويه • كِتاب غريب المصاحف لابي بكم الورّاق الكتب المؤلّفة في لغات القرآن كتاب لغات القرآن للفرّاء كتاب لغات القرآن لابي زيد كتاب لغات القرآن للاصبعي ١٠ كتاب لغات القرآن للهيثم بن عدى " كتاب لغات القرآن لحمد بن يحيى القطيعي" كتاب لغات القرآن لابُن دريد لم يتم الكتب المؤلّفة في القراءات كتاب القراءات لخسلف بين هشام البزار" كتاب القُراءات لابس سَعْدان" كتاب القراءات لابى عبيه القاسم كتاب القراءات لابَى حاتم الشجستُاني كتاب القراءات لتعلب كُتاب ٥٠ غريب القراءات لتعلب كتاب القراءات لابن تتيبة كتاب القراءات الكبير لابن محاهد كتاب القراءات الصغير لابن مجاهدً كتاب القراءات لهشام بن بشير " كتاب القراءات لابي الطيب بنَ اشناس كتاب القراءات لعلى بن عمر الدارقطني" كتاب القراءات ليحيى بن ادم" كتاب القراءات للواقدى تكتاب القراءات لنصر بنَّ على " كتاب القراءات لابن كامل" لم يتمع كتاب ألقراءات للفضل بسن شادأن " كتاب القراءات لابي طاهر كتاب القراءات لابي ٢٠ عمرو بن العلاء كَتاب القراءات لهارون بن حاتم الكوقُ حَتاب القراءات للعباس بأن الفضل الانصارى محتاب الاحتجاج للقراء لابن درستريه

الكتب المؤلّفة في لامات القرآن كتاب اللامات لداود بن ابي طـيْـبـة كتاب اللامات لحمد بن سعيد كتاب اللامات لابن الانباري كتاب اللامات للاخفش سعيد \* 5 \* 5

Digitized by Google

-000 44 000-

الكتب المؤلّفة في معانى القرآن ومشكلة ومجازة كتاب معانى القران للكساءى كتاب معانى القرآن للاخفش سعيد بن مسعدة كتاب معانى القرآن للرؤاسي" كتاب معانى القرآن ليونس بن حبيب صغير وكبير كتاب معانى القرآن للمبرّد كتاب معانى القرآن لقطرب النحوى كتاب معانى القرآن للفرّاء \* الّفة لعمر ۲۰ ابنُ بكيم تُتاب معانى القرآن لابى عبيكة تحتاب معانى القرآن لابى فيد مؤرَّج السدوسي كتاب الرد على من نفى الجاز من القرآن للحسن بن جعفر الرحى" كتاب جوابات القرآن لابن عيينَة " كتاب معانى القُرآن لابي محمد السدوسي كتاب معانى القرآن للمفضل بُن سَلَمَة" كَتاب ضياء القلوب في معانى القرآن وغريبة ومشكله للمفضل بن سلمة كَتاب معانى القرآن للاخفش لطيفة كتاب معانى القرآن لابن كيسان " ويعرف بالعشرات كتاب ٥٥ معانى القرآن لابن الانبارى كتاب معانى القرآن للزجاج كتاب معانى القرآن لخلف الخوى<sup>\*\*</sup> كتاب معانى القرآن لثعلب كتاب معانى القرآن لابي معاذ الفضل بن خلف النحرى كبير عمله لاتحق بــن أبراهيم الطاهرى كتاب معانًى القرآن لابــى المنهـال عيينة بــن المنهـال<sup>\*</sup> كتاب الترسط بين تعلب والاخفش في المعانى لأبن درستويد محمد وياضة الالسنة في اعراب القرآن ومعانية لابي بكم بن اشتة الاصفهاني تحمل ابي الحسن على بن عيسي بن ٣٠ داود بن الجراح الوزيم في معانى القرآن وتفسيرة ومشكلة اعانة على عملة ابو بكم بسن مجاهد وابو الحسن الخزاز النحوى " [ 34 ]

ابن مقسم

ابو بكم محمد بن الحسن بن مقسم بن يعقوب احد القرّاء بمدينة السلام قريب العهد وكان عالما باللغة والشعم وسمع من ثعلب وتوفى سنة اثنتين وستين وثلثمائة وله من الكتب كتاب الانوار في علم القرآن كتاب المدخل الى علم الشعر كتاب احتجاج القراءات كتاب في النحو كتاب مقصور وممدود كتاب المذكم والمؤنّث كتاب الوقف والابتداء م كتاب عدد التمام كتاب المصاحف كتاب اختيار فقه تكتاب السبعة ويعلها الكبير كتاب السبعة الاوسط كتاب الاوسط اخر كتاب الاصغر ويعرف بشفاء الصدور كتاب انفراداته كتاب مجالس ثعلب

'خ

محمد بن الحسن الانصارى من اهل الموصل وبها مولدة وكان احد القرّاء بمدينة السلام ١٠ يُرحَل الية ويُقرأً علية ولة من الكتب كتاب الاشارة في غريب القرآن كتاب الموضح في القرآن ومعانية كتاب ضدّ العقل كتاب المناسك كتاب فهم المناسك كتاب اخبار القصاص كتاب ذمّ الحسد كتاب دلائل النبوة كتاب الابواب في القرآن كتاب ارم ذات العماد كتاب المجم الأوسط كتاب المجم الاصغر كتاب المجم الكبير في اسماء العراد وقراءاتهم كتاب الاشارة في غريب القرآن <sup>٥</sup> كتاب المبعة بعللها الكبير في العراب ها السبعة الاوسط كتاب المناه كتاب المناسك كتاب المبعم مناب المربعة مناب المبعم مالكبير الماء من الحديث وهذا طريف<sup>٩</sup> من الحديث وهذا طريف<sup>٩</sup>

تسمية الكتب المصنّفة في تفسيم القرآن

كتاب الباتم محمد بن على بن الحسين عليهم السلام<sup>6</sup> رواة عنة ابو الجارود زياد بن ٢٠ المنذر رئيس الجارودية<sup>6</sup> الزيدية ونحن نستقصى خبرة في موضعة كتاب ابن عباس رواة مجاهد ورواة عن مجاهد حُمّيد بن قيس وورقا<sup>7</sup> عن ابى نجيم عن مجاهد وعيسى بن ميمون عن ابى نجيم عن مجاهد كتاب التفسيم لابن ثعلب كتاب تفسيم ابى حمزة التُمالى<sup>\*</sup> واسمة ثابت بن دينار وكنيتة دينار ابو صفيّة وكان ابو حمزة من اتحاب على علية السلام من النجباء الثقات ومحب ابا جعفم كتاب تفسيم محمد بن على ابن جني<sup>6</sup> ه<sup>1</sup> منة اجزاء كتاب التفسيم عن زيد بن اسلم<sup>10</sup> بخط السكرى كتاب تفسيم مالك بن منة اجزاء كتاب التفسيم عن زيد بن اسلم<sup>10</sup> بخط السكرى كتاب تفسيم مالك بن رياد كتاب تفسيم السدى<sup>11</sup> ونحن ناكرة فيما بعد كتاب تفسيم المعيل بن ابى رياد كتاب تفسيم السدى<sup>11</sup> ونحن ناكرة فيما بعد كتاب تفسيم المعيل بن ابى رياد كتاب تفسيم داود بن ابى هند<sup>11</sup> تفسيم ابى رَوَّق<sup>11</sup> تفسيم مالك بن رياد كتاب تفسيم داود بن ابى هند<sup>11</sup>

# جاب خزول القوان بعكة والمدينة وترتيب خزولة

ملافى ثم سورة قلا أفلح العومدون ثم سبب ثم سورة الاذبياء ثم سورة الوص ثم 40 سورة يوسف ثم سورة يونس ثم سورة الحر ثم سورة والصافات ثم سورة لقمان اخرها فم عسم المعراء فم عس ثم عسم لاخرة فم سورة بنى اسرآتك فم سورة عود فم ثم سورة المليكة " ثم الحمد لله فاعلى ثم سورة مريم ثم سورة علا شمط اذا وتعت الواتعة بهذا البله ثم الرحدن ثم قدا وحى ثم يسّ ثم التعنا ثم تبارك الذى نزل الغرقان ثم لا اقسم بيبوم القيمة" ثم ويل لكل همزة في والمرسلات ثم ق والقرآن ثم لا اقسم ." وفعياها ثم والسماء ذات البروج ثم والتسيس والزيتون ثم لايلاف قريش ثم القارعة اعوذ بربّ الناس ويقال أنها مدنيَّة ثم والجم ثم عبس وتولّ ثم أنا أنزلناه ثم والشمس ن التابع التابع التقامية الما الما الما الما الما الما المعالم المعالم المعامية المعامية المعامية الم اه لنا المن لحبد ساليمالي الم للملك مع الم المع المعالى الم محال به فالعصر ظل حکشهٔ اما امدُ عليها على استِ شَعْدَ من عَدَد الله على عليها ان الله على عليها على عليها الله عليه عليها ال والقلم ثم يايها المرَّما، واخرها بطريق مكة ثم المدثر، وررى عن مجاهد قال فزات! عك النبى ملعم اقرا باسم ربك الذى خلق الى قوله علم الانسان ما لم يعلم ثم نون معمر بن راشد عن الزهرى عن محمد بن نعمان بن بشير قال اول ما نزل من القرآن الماني المع بن المعظ وماتا العنائك رالة العنامات بالعها المبد الم المالية الثابك الع حكثا ابو هعده عبدا الله بن الحاج بعنا الما يعني من المانينة سنة تسع وتسعين ومائتين دالة جالف نبه نمعة علاا نابع بالنقاط والع مفسي بن نامع عبد الله تعاني وال

ىدىلغ بەت ھەيغالىكە باتە تەركىلەل، بەلسا، بە بەتالىقىشا، قەلسالىدىكە ئەتە ھۇنىدە. ™

سورة حم المرّض ثم سورة حم التجدة ثم سورة حم عسق ثم حم الزخرف ثم حم الدخان ثم حم الشريعة ثم حم الاحقاف فيها اى مدنى ثم والذاريات ثم عدل اتاك حديث الغاشية ثم سورة الكهف اخرها مدنى ثم الانعام فيها اى مدنى ثم سورة الخدا اخرها مدنى ثم سورة نوى ثم سورة ابراهيم ثم سورة التجدة ثم والعور ثم الخا اخرها مدنى ثم سورة نوى ثم سورة ابراهيم ثم سورة التجدة ثم والعور ثم تبارك النه بيده العلا ثم ثقاط أم ساك سك ثم عم يتسأمن ثم والنارعات ثم أذا سا السماء انفطرت ثم أذا السماء انشقت ثم الروم ثم العنكبوت ثم ويك للمفففين ويقال أنها السماء النقط ثم ثم أن ما أن م

باب ترتيب القران في محجه عبد الله بن مسعود"

۲۰۳ کی فی لع بخان نی بنده العنه الع العنه الع العنه العم العنه العن معنه العنه منه العنه العم العنه العنه العنه العنه العنه العنه العنه العنه العمم العنه العمم العمم العمم العم العم العمم العمم العام العمم العمم العا مغملهم قارمة عنياً، نقحط بن بالمع الله تحم سقَّ" قال محمد في الله عنه أعنا بالمع المعامة الم الله بن مسعود لا يكتب المعردتين في مفحمه في منال المعالي وررى الفضل باستاده عن وعشر سور" رق رراية اخرى الطور قبل الذاريات قال ابو شاذان قال ابن سيرين وكان عبد ةى ما ئەلغانغە <sup>14</sup> ئىمىما ئەلما تىلا 1<sup>11</sup> بىلىغا قالىت تەتاپما، بىسە لە، تەلە تىند ھندا له بنَّة مانع بهوا رجا اماء سَبَّة نهماميعة له مابدا كالهفر بعاملا مانا عالنيلدا له الله الله الله ا لحسر وافة فيه الى اخر الدهر الا الذين امنوا وقواعوا جاتقوى وقواعوا جالعبى" ان جاء فصر والتين ويل لكل همرة الفيل لايلف قريش التكاثر إنا أذراناه والعصر لقد خلقنا الانسان لعلجع رسمشاا بالتلاا بالعارمة أبينك الملي بما تدديلتا أأسيابا سايدانا والعارق والطاع الغدا، مكر من من الما وحجاء مكراً الموب وسقا كا على وسوا الما "تنقشها وحجاء المعاهد والمساء والمساء ٠٠ كررت اذا السماء انفطرت هل اتاك حديث العاشية سبح اسم ربك الاعلى والليل اذا يعشى المعففين عبس هل اتى على الانسان القميقة المرسلات عمّ يتساءلون اذا الشمس بلتجها بعنمها باثرك بالس ساحهانا بعلقام ن سعتم انها تتقلعا "تعداسا سبهتا ارسلنا نوحا الجناا بعنا المبعا العبدا لعبدا لعبدا يتنحتمها يتاعلجما لحبن اللعور الحا رحما للق وبها المعادين المعادين المعافقون المعدية الحواديون قدا وحما الحالية المجل تكلما ت قدمصا بايمن بشطا "حس مايدكا لنحن أنا والحدما قيثلطا ولقعكا 61 ع الذين كفردا القم" الرص الحواميم المستجات" حم العوص حم الزحوف المتجدة النور الانفال مريم العنكبوت الروم يس الفرقان الج الرعد سبا المليكة" ابراهيم عود يوسف بنى اسرائى الانبياء العرميون الشعراء العافات الاحراب العمق عذا الترتيب " البقرة الساء آل عمران العما العائلة بينته العائلة يونس جرآءة الغل طع نام العقال بي معدات عمون به علاا عبد معهد في سناع من الم بي العفال الع •1

مانکھل او میں عالق لو لیکن طائمان سالیای بالقرآ نے تعدیکا محا <sup>۳</sup> مانکلش (۱۹۹

سع بلخفال بالتلالة قلحة عنه يعنى حثال على بنه بنا بع لفحه سيار بلغ بهذا

المنفح منه آني المحمد في الحقال جديمة جاب . أنا حفياك سلا بالة لنباحط منه مقتثاا لنهنجا سانا

بعد بع في المتعلق الله عنه المعلم المعلم المعلم المعلم المعلم المعلم المعلم المالية المعلم المالية الم النصر ابها فتله عدمه المان سلنا القلفا عمدها شيع بها ها معنا بالغدا المعادية المعادية المنفا بلغا بالعط سايماها سابا أنا "بعلا تعطه" الفراب لعهذاء مبعف فاليا معلاا "صلياآسد مميط "صلياآ ضك علظا بثلاتا تعملقا n ا، رحمن ما محظا فعا بعد المعادين الله من الله من الم من ما "بلترا لها هم "سبد السماء أنفطرت الشمس وتحطا العماد وروجها تتاه دلمسا لعلجع وسمشا تتبطفنا دلمسا انا رحشفي انا رايدا اللما رجوا "مكساا ميد حبنا تعملا وبعقانما سابعا النسم" كرَّرت النازعات عبس" المففطعا الم السبة الشقَّت التدني الع الم البلغ الراقعة الجن البجم دون الخافة الحشر المعتحنية المرسلات عم يتساءلون الانسان لا يس امحاب الجر" حم عسق الروم الزخرف حم الشمادة سورة ابراهيم العليكة" الفتح العدِّمنين حم العرِّمن الرعد علسم القصص على سليمان العافات داود سورة ص يوسف الكهف الخل الاحزاب بني اسرائك الزمر حم تنزيل عه الانبياء اليور الانعام الاعراف الماثية والنجانية وهى يونس الانفال التوبة هود مريم الشعراء الج فاستخرجت أوائك السور وخوانيم الرسل وعدك الاى فاولة فاتحة الكتاب البقرة النساء آل عمران ه مية سهلمنا لنتآبآ به عليني رضا معهد به بالته لفعه لنياا رجا ري لمالها بللها ابن كعب بأبعرة في تربة يقال لها قرية الانعار على رأس فرمخين عند محمد بن عبل قاً قامة غ المسلما معالة على التا لناحط عام مع المان المبخا المراعلة المعالمة الع

قال إلى هاهنا أحبت في محض أبي بن كعب وجدى أي القرآن في قرل إبى بن كعب ستة آلاف" آية ومائتان وعش آيات وجدى عدن سور القرآن في قول عطاء بن يسار" مائة ١٠ واربع عشرة سورة وآياند ستة آلاف ومائة وسبعون آية كلمائند سبعة وسبعون الما واربعمائة وتابع عشرة سورة وآياند ستة آلاف وغلث عنها وحل وثلثة وعشورن الما وطبع بن يشار" وتابع عشرة موالا واربع في وجدية في ومائة وعشون الما وطبعة عش حوفا وف قول عامم المحلية وحروفة ثلثها تشم سورة وجدي آيات القرآن في قول يحيى بن الحارث وف قول عامم أي قرائي والته مائة وثلث عنه مسروة وجدي آيات القرآن في قول يحيى بن الحارث وف قول عامم أخلاف والته منه مائة وعشور وحمل مع وحول أي قول يحيى بن الحارث وف قول عامه أي قرائي وستة وعشور وحمل الما وحمل وحمل والما وحمل والما وحمل والما وف عنه ألف عرف وأعل وأي والته الما وحمل الما وحمل وحمل والما والما وحمل والما والما والما وحمل والما والما والما وحمل والما والما وحمل والما والما وحمل والما والما والما والما والما والما والما وحمل والما والما وحمل والما ي والمالي والما والمالي والمالي والمالي والمالي والمالي والمالي والمالي والمالي مالي مالي والمالي مالي والمالي والما

معلد حبناا نكهد بعد نبآبقلا ولمجا

على بن العالب رضوان الله عليه سعسد بن عبيده بن العمان بن عمر بن ما رض ابو الدرداء عويم بن زيده رضا رحم عليا عنه "عنه بن أسباً عنه ابن رضي عليا عنه ابو زيده ثابت بن زيد بن العنا ن المعنا بن نا بن بن نا بن بن ابن عنه بن تسبا القيس " عبيد بن معاوية بن زيد بن ن بن نا بن بن بن بن بن بن بن الع

[ 28 ]

Digitized by GOOSIC

A.

تسمیة من روی عن ابن كثير ۳۰ اسمعیل بن عبد الله بن قسطنطین" مول میسرة مول العام بن هشام<sup>3</sup> (88)

5.

## قائلها ب العقاد بلنا

عاد ابی عبد الرحمن السلمی وزرّ بن حبیش الثالثة من الكوفيّين بعد يحيد بنات أبات عاصم منة ثمان وعثرين ومائة وقرأ عاصم ويكذى ابل بكر ابن ابى التَّجُود مركي بنى جديدة بن ملك بن فصر بن فَعَيْن في الطبقة

تسمية من روى عن عاصم

قالە، ىيثلە، روما ١٠ قند نابعلها نالا والعالية المعفع تنالع وحفصا المعالية والمعالية والمعالية المعالمة المعالمة المعلمة ا سليمان ابر عمره البزار وكانت القراءة التى اخذها عن عاصم مرتفعة الى على بن ابى للبل بالكوفة سنة ثلث رتسعين ومائة في الشهر الأى ترفى فيه الرشيل وروى عنه حفص بن غبتم سامحالا ساليح سه بالحام "بالبه بعم لوبه الا فمّعيا سالا لمه معسا رجم متنينات سالية رحت روى عنه ابر بكر بن عياش: واسمه محمد ويقعال شعبة بن سالم الاسدى واختلف في اسمه

العبد عيد الله بن علا مده إلبعا

•• ليفسرجا به قيالعد، "لاستعالية بن قالخة بن قلاميا به قلثام مهند قبالعدا به قدلت به من الجام الما الم 61 الطبقة الأولى من التابعين من أهل دمشق وتوفى بها سنة ثمان عشرة ومائة وروى ابن عامر غ معه ميلد أمتن بالغد به بالعثد بعد بألقا نفا اللغ بالغ بالمعد لبا رحنكي تعبساا بمحا

عبد الراحد وغزال" بن خاله ويجي بن حبزة وغيرهم ابن تعيم وسويد بن عبد العزيز" وصدقة بن يحيى ومحمد بن سعيد بن سابور" وعم بن ١٠ ابن عبد العزيز وعشام بن عمّار" وثور بن يزيده " وروى عن جيى بن الحارث جماعة منهم ايرب وأربعين ومائة واسمعيل بن عبد الله بن ابى المهاجر وعبد الرحمن بن عامر اخره وسعيد سمه تغدس سالمه نهمياا مفيالخ نه فكلخ رامه رأا مهسنه ديله فرا شراطا نها هيغ تسمية من روى عن ابن عامم

اخبار حمزة بن حبيب الزيات"

ىغ<sup>5</sup>الېفاا بىلىتى قېمە قدابە بىلىت من <u>الكروفين</u>، وكان فق<u>ع</u>ه وترق سنة ست وخمسين ومائة فى خلافة أجى جعف وله من الكتب ه<sup>ي</sup>ا من من الكتب ه يجلب الزيت من الكوفة الى ح<u>لوان</u> ويحمل من حلوان الجبن والجوز الى الكوفة فى الطبقة الرابعة العد السبعة وقد قيل انه ابن عمارة وغلية الم لعا وملك الم عمامة مع مع الله عما المع المع المعا المحا ا

الحس**بع**ا) حسهم به عليك عليك بن الته الكسل العالية الما بن معيلة عبد الله بن الله من الله من الله من الله من ال تسمية من روى عن حمزة

"قدلسلاا <sub>ا</sub>لبغا

[63] متيكين لوا بالق حها حبة بعد تيبق سلم سابيلنا في بقتن بالاء لوء علشنم تعبيرا بلها النعرى على بن حبرة بن عبدا الله بن بهدن بن فيروز أعلمه أعبى من القراء السبعيَّ من

قارعة الكتب التي الوفاًا لوفاًا وتا المناها العلماء في قراءتة جيف محاليات العلمان عنه البع المعلم المحالية المحالية بنائع من المعلم منه المحلم وبالمحالي المحالية الم المحلم محالسان المحاليات المحاليات المحاليات المحالية المحالية المحالية المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلم المحاليات المحاليات المحالية المحالية المحالية المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحالية المحلمة ا محلمة المحلمة المحلم محلمة المحلمة محلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة المحلمة محلمة المحلمة المحل

ها ب هار الشار الشار الشار القرار من العل . العنيامية العنامية المنار المن المن المن العل العل العل المن العل المن العل المن العل المن العل المن العل المن

عبد الله بن عباس بن ابى في الغبقا الغرومي في الطبقة الاولى من العار سابد نب عدال لمبد مسلم الما نبع الما المان في المالية المالية المرقى من المثقر نب ن المالية على المعامات المعامية الم الما الما نبع الما نبع بن المالية المالية المن المنابع المنابع المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية الما الما الما المالية المالية المن المنابع المنابع المنابع المالية المالية المالية المالية المالية الم المالية المالية المالية المالية المنابع المنابع المنابع المنابع المنابع المالية المالية المالية المالية المالي المالية المالية المالية المالية المنابع المنابع المنابع المنابع المنابع المالية المنابع المالية المنابع المنابع المالية المالية المالية المالية المنابع المالية المالية المالية المالية المنابع المن المنابع الم المنابع المناب المنابع المناب منابع منابع المنابع المن منابع منابع المنابع المنابع المنابع المنابع المنابع من من منابع المن منابع منابع منابع المنابع المنابع المنابع المنابع الم

تد بها

حفقثاا بعد بعد الجامعة الحضرمة المعالمة العالمة محالا بعد الغطا رضا بعد المعلم المحف ومعالية على عبد المبد المعالية الم العال العال

رحاً، لما تغبيكا بلعا نبه علاا نابد لبا رحنكي ن انابه بلعا نبه رحمايكا خَبِحَه ن عنه عطك الع تنس ت لم تعطله المركزي رشيم الل الليا بالية تبيلد أبقة رشيدكا با رحشة تبيلد المكثر سلنا [08]

فستقصى دكرهما بعده وله قراءة ابن ابى ليلى ويمرّ ذكرة بعد وله قراءة فلغ والمغابة المعالية المعالي والمعالية والمعوال بعد والمعهد المعمان فعله شعله فعله المعمن ولحون Digitized by Google

### اهل الشام

ابن معدان وله قراءة ابو البرهشم واسعة عموان بن عثمان الزبيدى ولة قراءة يزيد البريدىء وله قراءة خالد

محمد بن الشمَيْثِع، واعله من اليمن وسكن البصرة في اخر ايامه وله قراءة العد اليمن

ف اشيآء وتوفى في سنة تسع وعشرين ومائتين وله من الكتب . . اعلها سمع من شريك ، وابى عوانة وحماد بن زين وقرأ على سليم صاحب حمزة وخالف حمزة ١٠ خلف بن هشام بن ثعلب البزار" وكان من اهل فم الصلح ومار بمدينة السلام كانه من كاركمغ راها

#### بلعراجه نها

معلده بعبناا قدامة بالتآ برهلد نها فدامة بالتآ رجدلسلاا قدامة بالتآ قابع عبور كناب قراءة ابن كثير كنك قدابة قدابة بلنك بيثك نبا قدابة فرابة عبوة وثلثمائة ودفن فى توبة فى حويم دارة بسوى العطش ثانى يوم موتع ولم من الكتب خمس واربعين ومائتين وتوق فى يوم الاربعاء لليلة بقيت من شعبان سنة اربع وعشرين وعلوم القرآن حسن الادب رقيق الحلق كثير المالمة ثاقب الفطنة جوادًا ومولمه سنة ١٥ اخر من انتهت اليه الرياسة بعدينة السلام في عصره ابر بكر احمد بن موسى بن العباس

ابن شنبون

تلفتانا سيجد نهم المع ورب سيعلق نا تقفتك ممياا ولمق ميلد لدمة اد للحاصة عليه في تحسبه بن الملحان وكان العربي ابو على ابن مقلع غربه اسواعا ١٠ في المربع المواعل ١٠ ف قد في علان في تعذيمه سنة عا، قيمية ساءابة رج، ماتم الملعا لليك سطرا بين بالا عنا فيه سلامة رحمق قال لى الشيخ. ابو محمد يوسف بن الحسن السيرافى اترده الله عن ابيه واسعه محمد بن احمد بن ايّوب بن شنبوذ" وكان يناوى ابا بكر ولا يفسَّده وكان دينا ەقىيىمە<sup>ت</sup>

1000h

دکر شهه معا قرأ به ابن شنبون

تبيّنت الناس أن الجنّ لو كانوا يعلمون العيب ما لبثوا حولا في المان المهين" وقرأ ١٠ لمك أبعه "قيآ علفك سها نهرتا عاءلهم عليظن مهميا أبق "لبعد قطله تنيف ألا اذا نونى المصلوة من يوم الجمعة فمضوا ألى ذكر الله" وقرأ وكان أمامهم ملك يلخك

-100 Het 0000

Digitized by Google

ابن کلی کلی کلی

المنابعة المنابعة المنافع منه المعلا في المعلما على المالية المعلمة في منابع المعلما علما المعلما المحام المن ا منتظا نبع عام فينة المبلغ المنابعة المنابعة المبلغ في المنابعة المنابعة المنابعة المنابعة المنابعة المنابعة الم المنابعة الم

كتاب غريب القرآن كتاب الفراءات كناب التقريب فى كشف العويب كتاب موجز التأريل عن معجز التنزيل كتاب الوقوف في التاريخ تاب المتعمار في الفقة تحاب الشروط الكبير والصغير

ا، ابر علعر واسعة عبد الواحد بن عمر بن تحمد ابن ابى هاشم البرار من اهل بغداد" قرأ على وابى بكر بن تجاهد وعلى ابى العباس احمد بن سهد الاشنانى وابى عثمان سعيد بن بالرحمن الحرير المقرى ولزمة وكان بارعا في الالقاء والاقراء ويعوف قطعة من الحو عبد الرحمن الضرير المقرى ولزمة وكان فراما في الالقاء والاقراء ويعوف قطعة من الحو حسنة وتوف يوم الخميس ثمان بقين من شرّال سنة تسى وابوعيدن وثلثمائة وله من مالكتب

قوامة جلنك شعفاة الياة تراتح ساءلها البلنك ساءليا البلنك قعبسا ترامة الاعمش تدام الله الم الم الم الم الم الم ا عمرة الكبير من الما المسبب لها في الساب الماليك المبيكا الاعلمات المحلسان المحمل المع المعا الملتح المعنا الملتح المتناكا بالتح العمان بين الما المالية الملتك المحلسان المعاد المعاد بالمعا الملتح المحما الملتح المعنا الملتح ا المبيلس العف المعاد بالحا المبين الملحا الملتك المتعدد العف الما المحلية المعنا الملتح المعنا المحلية المعنا الم

64

كلقناا

ابو على الحسن بن ناون ويعوف بالنقان قرشى من بنى أميّة من أعلى الكوفة قرأ على في تحمد القاسم المعروف بالخياط وقرأ الخياط على الشمولى وقرأ الشمولى على الاعشى وقرأ وحماسا من وعن على الحمام وقرأ على عامم وقرأ عامم على ابنى عبد الرحمن السلمى وقرأ السلم على على على علية السلام وقرأ على علية السلام على البنى ملعم وترفى النقان وقرأ السلم على على على عليه السلام وقرأ على علية السلام على النبى ملعم وترفى النقان القاب المرابع ولاء في المناس -120 MP 0000-

بهريز واسمة عبد يسوع وكان اول مطران حرّان ثم صار مطران الموصل وحرّة ولة رسائل وكتب فمن ذلك كتاب المرقس<sup>2</sup> يعقوبى يعرف ببادوى<sup>3</sup> في جواب كتابين وردا منة علية في الايمان وفيهما ابطال وحدانية القنوم التى يقول بها اليعقوبية والملكية وكان ابن بهريز حكمةً قريبا من حكمة الاسلام وقد نقل من كتب المنطق والفلسفة شيئا كثيرا ومنهم محمة قريبا من حكمة الاسلام وقد نقل من كتب المنطق والفلسفة شيئا كثيرا ومنهم وحمة قريبا من حكمة السلام وقد نقل من كتب المنطق والفلسفة شيئا كثيرا ومنهم وحمة وطماثاوس<sup>7</sup> وهو اصر الناقلين نقلا واحسنهم عبارة ولفظا وثيادورس ويوشع بخت<sup>6</sup> وحزقيل<sup>6</sup> القديمة ومن علمائهم تاوما الرهاوي<sup>6</sup> وله رسالة الى اخته فيما جرى بينة وبين الخالفين القديمة ومن علمائهم تاوما الرهاوي<sup>6</sup> وله رسالة الى اخته فيما جرى بينة وبين الخالفين وله من الكتب كتاب المران دمشق وله كتاب الأعاء وأبو عزة وكان اسقف الملكية بحرّان وله من الكتب كتاب يطعن فية على اسطورس الرئيس وقد نقضة علية جماعة

الفنّ الثالث من المقالة الأولى من كتاب الفهرست في اخبار العلماء واسمآء كتبهم ويحتوى هذا الفنّ على نَعْتِ الكتاب الذى لا يأتيه الباطل من بين يدية ولا من خلفة تنزيل من حكيم حميد واسمآء الكتب المؤلّفة فية واخبار القرآء السبعة وغيرهم ومصنّفاتهم

قال محمد بن اسحق حدثنا ابو الحسن محمد بن يوسف الناقط قال حدثني يحيى بن ه، حمد ابر القاسم قال ثنا سليمان بن داود الهاشمی قال اخبرنا ابراهيم بن سعد عن الرهرى عن عبيد بن السلف ان زيد بن ثابت حدثه قال أُرسلتُ الى ابى بكر فاتيته فاذًا ُعمر بن الخطاب عندة فقال أبو بكر ان عمر اتانى فقال لى ان القتل قد استحرّ بالقرآء يوم اليمامة" واني اخشى ان يستحرّ القتل في القرّاء" في المواطن كلها فيذهب كثير ُمن القرآن فأرى ان يجمع القرآن بحال فقلت لعم كيف افعل شيئًا لم يفعله رسول ٢٠ الله صلعم فقَّال عمر هو واللَّه خيرٌ فلم يَزل عمر يراجعني في ذلك حتى شرح الله له صدری ورأیت ذلك الذی رآة عمر قال زید بن ثابت قال ابو بكر انك رجل شابّ عاقل لا متُهبَّكُ قد كنت تكتب الرحيَّ لرسول الله صلعم فتتبَّعُ القران واجمعه قال زيد فوالله لنقلُ جَبِّل من الجبال ما كان أَثْقلَ على من الذي امرني بد من جمع القرآن أجمع من الرقاع واللخاف" والعسب" وصدور الرجال حتى وجدت سُورة التوبة مع آبى خُزيمة الانصارى ٥٥ لم اجدها مع احد غيرة لقد جاءكم رسول من انفسكم عزيز علية ما عنتم" حتى خاتمة السورة فكانت الححف عند ابى بكر حياته حتى توفَّاه اللهُ ثُم عند عمر حتى توفاه الله ثم عند حفصة ابنة عمر قال محمد بن الحق روى الثقة ان حُديفة بن اليمان" قدم على عثمان بن عفان وكان بالعراق وقال لعثمان ادرك هذه الامّة قبل ان اختلفوا في الكتاب اختلاف اليهود والنصارى فارسل عثمان الى حفصة ان ارسلى الينا بالعحف ننتقها ۳۰ في المصاحف ثم نردّها اليك فارسلت بها حفصة الى عثمان فاُمر عثمان زيد بن ثابت" السورة وينقسم كلّ فراسة الى عدة ابسُوقات معناها الآيات قال ولموسى كتاب يقال له المشنا<sup>2</sup> ومنه يستغرج اليهود علم الفقة والشرائع والاحكام وهو كتاب كبيم ولغته كسداني وعبراني ومن كتب الانبياء بعد ذلك كتاب يهوسع<sup>3</sup> كتاب سفطى<sup>4</sup> كتاب شمويل كتاب سفم اشعيا<sup>4</sup> كتاب سفم ارميا كتاب سفم حزقيل كتاب ملخى وهو سفم داود واصحابة ويعرف بتفسيم ملغى الملوك<sup>6</sup> كتاب الانبياء وهو اثنا عشم سفرا صغارا ولهم كتب يقال لها ه بطارات مستغرجة من كتب الانبياء الثمنية" ومن كتبهم كتاب عزور<sup>6</sup> كتاب دانيال كتاب ايوب<sup>6</sup> كتاب سير سمرين الاكتاب اخاب الته يهة مثال سليمان كتاب حمان الايام<sup>6</sup> فية سهم الملوك واخبارهم كتب يقال لها ه العرب<sup>6</sup> عليات مستغرجة من كتاب الانبياء الثمنية ومن كتبهم كتاب عزور<sup>6</sup> كتاب دانيال كتاب العرب<sup>6</sup> كتاب سير سمرين العليات الانبياء الثمنية ومن كتبهم كتاب تمرور<sup>6</sup> كتاب دانيال كتاب العرب<sup>6</sup> مثال المين الماد الانبياء الثمنية من الملوك واخبار<sup>6</sup> مثاب تمور داود كتاب الانبياء ويعرف

ومن افاضل اليهود وعلمائهم المتمكنين من اللغة العبرانية ويزعم اليهود انها لم تر ١٠ مثله الفيومى واسعة سعيد ويقال سعديا وكان قريب العهد وقد ادركة جماعة فى زماننا وله من الكتب كتاب المبادى كتاب الشرائع كتاب تفسيم اشعياً كتياب تفسيم التوراة نسقا بلا شرح كتاب الامثال وهو عشر مقالات كتاب تفسيم احكام داود كتاب تفسيم النكت وهو تفسير زبور داود علية السلام كتاب تفسيم السفم الثالث من النصف الاخر من التوراة مشروح كتاب تغسيم كتاب ايوب كتاب الماهة الصلوات والشرائع كتاب العبور ١٥ وهو التاريخ

الكلام على انجيل النصاري واسبآء كتبهم وعلمائهم ومصنفيهم

سألتُ يونس القسّ وكان فاضلا عن الكتب التي يفسرونها ويعبلون بها مما خرج الى اللسان العربي بقال من ذلك كتاب الصورة وينقسم آلى قسبين الصورة العتيقة والصورة ٣٠ الحديثة وزعم أنّ العتيقة عن السند القديم على مذهب اليهود والحديثة على مذهب النصارى قال والعتيقة تستند على عدد كتب اولها كتاب التوراة وهي خمسة اسفار كتاب عتوى " ويعتوى على عدّة كتب منها كتاب يوسع " بن نون كتاب الاسباط وهو كتاب القضاة كتاب شماويل وقضيّة داود كتاب اخبار " بنى اسرايل كتاب قضيّة رعوث " كتاب سليمان بن داود في الحكم كتاب آخبار " بنى اسرايل كتاب حمبة هويسع ٣ المن على مذهب القضاة كتاب شماويل وقضيّة داود كتاب اخبار " بنى اسرايل كتاب قضيّة رعوث " كتاب سليمان بن داود في الحكم كتاب توعلت كتاب سير سيرين " كتاب حكمة هويسع ٣ المن النبي عليه السلام كتاب الاثني عشر نبيا عليهم السلام كتاب حرقيل مرميا النبي عليه السلام كتاب الاثني عشر نبيا عليهم السلام كتاب حرقيل مرميا النبي عليه السلام كتاب الاثنان عشر نبيا عليهم السلام كتاب حرقيل مرتب النبي عليه السلام كتاب الاثاني عشر نبيا عليهم السلام كتاب حرقيل مرتب النبي عليه السلام كتاب الاثاني عامل نهيا النبي عليه السلام كتاب ارميا النبي عليه السلام كتاب الاثني عشر نبيا عليهم السلام كتاب حرقيل مرتب النبي عليه السلام كتاب الاثاني عشر نبيا عليهم السلام كتاب حرقيل مرتب النبي عليه السلام كتاب الاثاني عشر نبيا عليهم السلام كتاب حرقيل مرتب المورة الحديثة ويعترى على الاناجيل الاربعة كتاب الجيل متى كتاب الجيل مرتب السليم " اربعة وعشرون رسالة ولهم كتاب في الفقة والاحكام لجاعة عنهم نبن ذلك كتاب سيهردس " المغربي والمشرق

وكان واحد منهها يحتوى على عدّة كتب في الاحكام ومن حُكّامهم في الشريعة والفتاوى ابن. [23] احسبة الرشيد ترجبتُ هذا الكتاب من كتاب الحنفاء وهم الصابيون الابراهيمية الذين آمنوا بابراهيم علية السلام وحملوا عنة العحف التي انزلها الله علية وهو كتاب فية طول الا اني اختصرت منة ما لا بنّ منة ليعرف بة سبب ما ذكرت من اختلافهم وتفرقهم وادخلت فية ما يحتاج آلية من الحق في ذلك من القرآن والاثار التي جاءت عن الرسول ه صلعم وعن الحابة وعن من اسلم من اهل الكتاب منهم عبد الله من سلام ويامين ابن يامين ووهب بن منبِّه وكعب الاحبار وابن التيهان وبَحيم " الراهب

قال احمد بن عبد الله بن سلام ترجمتُ صدر هذا الكتاب والعَعَف والتوراة والانجيل وكتب الانبياء والتلامذة من لغة العِيرانيَّة واليونانيَّة والصابية وهي لغة العل كلِّ كتابٍ الى لغة العربيَّة حرفا حرْفًا ولم أَبْتَغٍ في ذلك تحسبينَ لفظٍ ولا تزيينه مخافة التحريف ولم · ا أَزِدْ على ما وجدتُه في الكتاب الذي نقلته ولم أَنْقُصْ إِلَّا أَن يكون في بعض ذلك من الكلام مَا هو متقدَّمٌ بلغة اهل ذلك الكتابِ فلا يستقيم لَفُظُه في النقل ألى العربية إلَّا أن يُؤَخَّرَ ومنه ما هو مؤخَّرٌ لا يستقيم الا ان يقدَّمَ ليستقيم ذلك بالعربية وهو مثلُ قولِ مَنْ يقول ات مايم تان أُ تَزْجَبَنُهُ بالعربيَّة مَآء هَاتِ فأَخْرِتُ الماء وقدَّمتُ هَات وكذلك اللغاتُ فيما يستقيم اذا نُقِل الى الْعربيَّة واعُوذُ بالله ان ازيد في ذلك او انقص منه الله على هذا الوجه الذي ه، ذكرته وبيَّنته في هذا الكتاب وقال في موضع اخر من الكتاب فجميع الانبياء مائة الف نبى واربعة وعشرون الف نبى منهم المرسَلُون بالوحى شِفاها ْ ثلثمائة وخمسة عشر نبيا وجميع ما انزل الله تعالى من الكتب مانَّة كتاب واربعة كتب من ذلك مائة حجيفة انزلها الله تعالى فيما بين ادم وموسى فاوّل كتاب منها أنزله جلّ اسمه محف ادم عليه السّلام وهي احدى وعشرون محيفة والكتاب الثاني انزله الله على شيت مليه السلام وهو تسع ٢٠ وعَشَّرون حجيفة وألكتاب الثالث الذى انزله الله تعالى على اخنوخ وهو ادريس عليه السلام وهو تُلثون حكيفة والكتاب الرابع انزلُه جلَّ اسمه على ابراهيم عليه السلام وهو عشر ححائف والكتاب الخامس على موسى وهو عشر ححائف فذلك خمسة كتب مائة ححيفة ثم انزل تبارك وتعالى التوراة على موسى عليه السلام بعد الحف بزمان في عشرة الواح وذكر أحمد بن عبد الله ان الالواح خضر وكتابتها حمرة في مثل شعَّاع الشمس قال احمد ه٢ ابن أسحق اليهود لا تعرف هذة الصفَّة قال أحمد فلما نزل موسى من الجبل ووجد احجابه قد عبدرا الجل رمى بها فتكسرت ثم ندم فسأل الله عُزّ وجلّ ان يردّها عليه فاوحى الله جلَّ اسمة أنى اردَّها في لوحيَّن وفعل الله له ذلك فاحد اللوحين لوح الميثاق والاخر لوے الشهادة ثم انزل الله عزّ وجلّ على داود المزاميم وهو الزمور ُ الذى في ايدى ُ اليهود والنصارى وهو مائة وخبسون مزمورا

٣٠ الكلام على التورة التي في يد اليهود واسمآء كتبهم واخبار علمائهم ومصنّفيهم سألتُ رجلا من افاضلهم عن ذلك فقال انزل الله جلّ اسمه على موسى التوراة وهى خمسة اخماس وينقسم كــل خمس الى سفرين وينقسم السفر الى عدة فراسات" ومعناها [22]

Digitized by Google

اليسار الى اليبين وبَرْىُ الفارسى ان يكون سِنَّ قلبة مُشَعَّثًا إمّا ان يكون شَعَّثُهُ الكاتب بالارض او باسنانة حتى يُحْسِنَ بة الخطَّ وربها كتبوا باسفلِ قصبةٍ غير مبريةٍ ويسبون هذه الانبوبة خاما وبها يكتبون الهباة دىنات وهى كتب الديانة والسياق ُ وغيرة والصين يكتبون بالشعر يجعلونة فى رؤس الانابيب كما يعمل المصوّرون والعرب تكتب بسائر الاقلام والبِرَايات والمعبول على التحريف الايبن والكُتّاب يقطّون القلم غَيْرَ حَرَّف

# الكلام على انواع الورق

يقال اول من كتب ادم على الطين ثم كتبت \* الامم بعد ذلك بُرهةً من الزمان في الخاس والجارة للحلود هذا قبل الطوفان وكتبوا في الخشب وررق الشجم للحاجة في الوقت وكتبوا في التوز الذى يعلا بع القسى ايضا للخلود وقد استقصينا خبر ذلك في مقالة الفلاسفة ثم دبعُت الجلود فكتب الناس فيها وكتب اهل مصر في القرطاس المصرى ويعمل من قصب ١٠ البردى وقيل اول من عمله يوسف النبى عليه السلام وألروم تكتب في الحرير الابيض والرقّ وغيرة وفي الطومار المصرى وفي الفلجان وهو جلود الحميم الوحشية وكأنت الفرس تكتُب في جُلود الجواميس والبقر والغنم والعرب تكتب في اكْتانَ الابلَ وَاللَّخان وهي الجُارة الرقاق البيض وفي العسب عسب النخل والصين في الورق الصيني ويعمل من الحشيش وهو اكُثُرَ التفاع البلد والهند في النحاس والجار وفي الحريم الأبيض ماما الورق الخراساني فيعمل ١٠ من الكتان ويقال انه حدث في إيام بنى اميَّة وقيلُ في الدولة العباسية وقيل إنه قديم العمل وقيل أنه حديث وقيل أن صُنَّاعًا من الصين عملوه بخراسان على مثال الورق الصيني فاما انواعة السليماني الطلحي النوحي الفرعوني الجعفري الطاهري اقام الناس ببغداد سنين لا يكتبون الا في الطروس لان الدواوين نُهبت في ايام محمد بن زبيدة وكانت في جلود فكانت تُحا ويكتب فيهاً قال وكانت الكتب في جلود دباغ النورة وهى شديدة ٢٠ الجفاف ثم كانت الدباغة الكوفيَّة تدبغ بالتمر وفيها لين تم الفنّ الاول من المقالة الاولى من كتاب الفهرست في اخبار

العلماء والحمد لله وحده

᠆᠆᠆ᢦ᠊ᠰ᠆᠋ᠿᡦᡦᢒᢤᢆᡦᡦᠯᠿᠰᢧᠬ᠆᠆᠆

۲٥

الَّفَنَ الثاني من المقالة الأولى من الكتاب في أسماء كتب الشرائع المنزلة على مذهب المسلمين ومذاهب أهلها

قال محمد بن امحق قرأت في كتاب وقع الى قديم النسخ يشبه ان يكون من خزانة المامون ذكر ناقله فية اسماء المُحف وعددها والكتب المنزلة ومبلغها واكثر الحشويَّة والعوام يصدّقون به ويعتقدونه فذكرت منه ما تعلّق بكتابى هذا وهذه حكاية ما يحتاج الية منه على لفظ الكتاب قال احمد بن عبد الله بن سلام مولى اميم المؤمنين هازون

الكلام على الترك وما جانسهم

فاممًا الترك والبلغر والبلغار والبرغز والخُزر واللان واجناس الصغار الاعين والمفرطى البياض فلا قلم لهم يعرف سوى البلغر والتُبّت فانهم يكتبون بالصينيَّة والمنانيَّة والخزر تكتب بالعبرانيَّة والذى تادّى اللَّ من امر الترك ما حدثنى به ابو الحسن محمد بن الحسن ه ابن اشناس قال حدثنى حمود حرار التركى المكلى وكان من التوزونيَّة من خرج عن بلده على كبر وتنفط أن ملك الترك الاعظم اذا اراد ان يكتب الى ملك من الاصاغر احضر وزيرة وامر بشق نشابة ونقش الوزير عليها نقوشا يعرفها افاضل الاتراك تدلّ على المعانى التى يريدها الملك ويعرفها المرسَل الية وزعم ان النقش اليسير يحتمل المعانى الكثيرة وانها يفعلون ذلك عند مهادناتهم ومسالماتهم وفي اوقات حروبهم ايضا وذكر ان الكثيرة وانها يفعلون ذلك عند مهادناتهم ومسالماتهم وفي اوقات حروبهم ايضا وذكر ان

الروسية قال لى من اثق بحكايته ان بعض ملوك جبل القبق ارسله الى ملك الروسية وزعم ان لهم كتابة على الخشب حفرا<sup>ت</sup> واخرج الى قطعة خشب بياض عليها نقوش لا ادرى اهى كلمات ام حروف مفردات مثال ذلك"

149 × 4 49 -

وكتابتهم تشبة الخط الرومى احسن استراء منة وربما رأينا ذلك على السيرف الفرنجيّة وكانت ملكة الفرنجة كتبت الى المكتفى كتابا فى حريم ابيض وانفذته مع خادم وقع الى بلدها من جهة المفرب تخطب صداقة المكتفى وتطلب التزويج بة وكان اسم الخادم علبا لم يُرْبُعُ من خدم ابن الاغلب وهذا مثال كتابتهم ...<sup>ه</sup>

الارمن وغيرهم

فامّا الارمن فانهم يكتبون فى الأكثر بالروميّة والعربيّة لقربهم من البلدان وكذلك كُتب اناجيلهم بالروميّة ولهم قلم يشبه كتابة الرومى'' واما الملوك الذين فى جبل القبق وفى سفحه وهم اللَكْز والشروان'' والزرزق فلا قلم لهم ولغتهم تشترك بالحاورة ولكل طائفة لغة وعبارتهم مختلفة ونحن نستقصى اخبارهم فى موضعه من الكتاب

الكلام على برى الاقلام

الام**ب** تختلف في بَرْي اقلامها فبَرْى العبرانى في غاية التحريف وبَرْى السريانى مُحَرّف ال اليسار وربّما كان الى اليمين وربما قلبوا القلم على ظهره وربما شقّوا قصبة وبروا ذلك النصف وسموه صلبا وكتبوا به وبَرْى الرومى حَرَّف الى اليمين شديد التحريف لانه يكتب به من 1<sup>201</sup>

Digitized by Google

۲٥

ِ فیکون ی ك ل م ن س ع ف ص یزاد عشرة عشرة فاذا بلغ ال صاد یکتب علی هذا المثال وینقط تحت کل حرف نقطتین هکذا

> 8 , 9 % % 5 6 7 7 5 9 6 7 7 5 9

فيكون ق ر ش ت ن خ ذ ظ ْ فاذا بلغ ظ كتب الحرف الاول من الاصل وهو هذا ونقط تحته ثلث نقط هكذا فيكون قد اتى على جميع حروف المعجم ويكتب ما شاء

الكلام على السودان

فاما اجناس السودان مثل النوبة والبحة والزغاوة والمراوة والإستان والبربم واصناف الزنج سوى السند فانهم يكتبون بالهندية للحجاورة فلا قلم لهم يُعرف ولا كتابة والذى ذكره الجاحظ فى كتاب البيان للزنج خطابة وبلاغة على مذهبهم وبلغتهم رقال لى من رأى ذلك وشاهده قال اذا حزبتهم الامور ولزتهم الشدائد جلس خطيبهم على ما علا من الارض واطرق وتكلم بما يشبه الدمدمة والهمهمة فيفهم عنه الباقون قال وانما يظهر ١٠ لهم فى تلك الخطابة الرأى الذى يريدونه فيعملون عليه والله اعلم وخبرنى بعض من يجول فى الارض ان للجعة قلما وكتابة ولم تصل الينا وذكره ممن يجرى مجراه ان النوبة تكتب بالسريانية والرومية والقبطية من اجل الدين فاماً الجبشة فلهم قلم حروفه متصلة عروف الحميرى يبتدى من الشمال الى اليمين يفرقون بين كل اسم منها بثلث نقط ينقطونها كالمثلث بين حروف الاسمين وهذا مثال الحروف وكتبتُها من خزانة المأمون ها غير الخط

1MXXMVJZrim CMTE MMA דשי יינש א ג ג וון ביי

حرف التاء والثاء واحد وحرف الراء والزاى واحد وحرف الحاء والخاء واحد وحرف العين والغين واحد وحرف الطاء والظاء واحد 19)

Digitized by Google

#### الكلام على قلم الصغد

تال الثقة دخلت بلد الصغد وهى بناحية ما وراء النهر ويسبى صغد ايران الاعلى ولهم حاضرة الترك وتصبتها تسبى ترنكت' تال واهلها ثنوية ونصارى ويسبون الثنوية بلغتهم احاركف وهذا مثال خطّهم

ب اجراي محظ لي الم ر الم الم المر المر على كذا ور الو يسرد مر " チュシションショー

ى كى كى كى دە ھە يە ھە ب

الكلام على السند

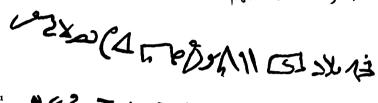
هولاء القوم مختلفي اللغات مختّلفي المذاهب ولهم اقلام عدة قال لى بعض من يجول بلادهم ان لهم نحو مائتى قلم والذى رأيت صنبا صفرا فى دار السلطان قيل انه صورة البدّ وهو شخص على كرسى قد عقد باحدى يديه ثلثين ً وعلى الكرسى كتابة هذا مثالها

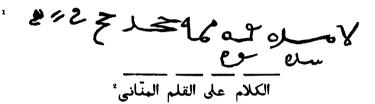
، وذكر هذا الرجل المقدم ذكرة انهم في الاكثر يكتبون بالتسعة الاحرف على هذا المثال كالمس عو للح ع / 1 [ م

وابتداوة اب ج د ة و زح ط فاذا بلغ الى ط اعاد الحرف الاول ونقّطة تحته على هذا المثال

Digitized by Google

قليل منها فقال الفتى اسئلك ان تهب لى نفسك مدَّة مقامى وتبلَّ علَّ باسرع ما يبكنك فانى اسبقك بالكتابة فتقدمت الى بعض تلاميذى بالاجتماع معنا على ذلك فكنا نمل عليه باسرع ما يبكنّا فكان يسبقنا فلم نصدقه الا فى وقت المعارضة فانه عارض بجبيع ما كتبه وسألتُه عن ذلك فقال ان لنا كتابة تعرف بالجموع وهو الذى رأيتم اذا اردنا ان نكتب الشىء الكثيم فى المدّة اليسيرة كتبناه بهذا الخط ثم ان شئنا نقلناه الى القلم ه المتعارف والمبسوط وزعم ان الانسان الذكى السريع الاخذ والتلقين لا يمكنه ان يتعلم ذلك فى اتلّ من عشرين سنة وللصين مداد يركبونه من اخلاط يشبه الدهن الصينى رأيت منه شيئًا على مثال الالواح مختوما عليه صورة الملك تكفى القطعة الزمان الطويل مع مداومة الكتابة وهذا مثال عليهم





الخط المنانى مستخرج من الفارسى والسوريانى استغرّجه مانى كما ان المذهب مركب من الجوسيَّة والنصرانيَّة وحروفه زائدة على حروف العربيَّة وبهذا القلم يكتبون اناجيلهم وكتب شرائعهم واهل ما وراء النهر وسمرقند بهذا القلم يكتبون كتب الدين ويسمى ثم قلم الدين وللمرقيونية قسلم يختصّون به اخبرنى الثقة انّه رآه قال ويشبه المنانى الا انه غَيُّرُه وهذه احرف المنانى

ł

2 June

رد مرج مرج مرج و فرا بر ار ماده و. ،

لك ذ مسالوم ٥٥ سرعر عم عم عمر ٢٠٠٠ ·

ولهم صورة والحروف تختلف منها انهم يكتبون الصادك والمحمر مصر والحاعم والحاف عب والعاقب حص

مك- والما ذم · ور مسم ا

الكتب قال جالينوس كنت في تجلس عامّ فتكلمت في التشريح كلاما عامّاً فلما كان بعد، أيام لقيني صديق لي فقال أن فلانا يحفظ عليك في مجلسَكَ العامّ أنك تكلمت بكذا وكذا واعاد على الفاظى بعينها فقلت من اين لك هذا فقال لى انى لقيت بكاتب ماهر بالساميا فكان يسبقك بالكتابة في كلامك وهذا القلم يتعلَّمه الملوك وجلة الكتَّاب ويمنع منه سائر ه الناس لجلالته جاءنا من بعلبك في سنة ثمان واربعين رجل متطبّب زعم انه يكتب بالساميا فجربنا علية ما قال فاصبناه اذا تكلمنا بعشر كلمات أصغى اليها ثم كتبكلمة فاستعدناها فاعادُها بالفاظنا قال جعفر بن المكتفى السبب الذى منَّ اجله تكتب الروم من اليسار الى اليمين انهم يعتقدون أن سبيل الجالس ان يستقبل المشرق في كل حُالاته فانه اذا ُ ترجّه الى المشرق يكون الشمال على يسارة فاذا كان كذلك فاليسار تعطى اليمين فسبيل ١٠ الكاتب ان يبتدَّى من الشمال الى الجنوب قال وللروم قوانين في الخط ورسوم منها الحروف المتعاقبة من الاربعة والعشرين الحرف وهي الغَبَا والدلطا والقبا والسغبا والطاو والخي ولهم حروف تسمى المصوتات وهي الالفا والايي والايطأ واليوطأ والهو والواو الصغرى والواو الكبرى " وهي الاو طو ميغا والحروف المونثة اربعة الالفا والواو الصغرى والواو الكبرى وألحروف المذكرات الايي الأيطا اليوطا الهو والاعراب لا يقُع على شيء من الحروف اليونانية الاً على السّبعة الاحرَف ه، المصوتات ويعرف باللجين وألدلجين واللسان اليوناني مستغن عن استعمال ستة احرُف من اللغة العربية وهي الحاء والدال والضاد" والعين والهاء ولام الف J, Č

قلم لنكبردة ولساكسة

هولاء امة بين رومية والافرنجة يقاربهم صاحب الاندلس وعدد حروف كتابتهم اثنان وعشرون حرفا ويسبى الخط افيسْطليقى يبتدوُن بالكتابة من اليسار الى اليبين وعلّتهم ٢٠ فى ذلك غير علّة الروم قالوا ليكون الاستبداد عن حركة القلب لا علية وأمّا الكتابة عن اليبين انها هى عن الكبد على القلب وهذا مثالها ... <sup>٥</sup>

قلم الصين

الكتابة الصينية تجرى حجرى النقش يتعب كاتبها الحاذق الماهم فيها وقيل انه لا يمكن الخفيف اليد ان يكتب منها في اليوم اكثم من ورقتين او ثلثة وبها يكتبون ه٢كتب ديانتهم وعلومهم في المراوح وقد رأيت منها عدّة واكثرهم ثنوية سمنية " وانا استقصى اخبارهم فيما بعد وللصين كتابة يقال لها كتابة الجموع وهو ان لكل كلمة تُكتب بثلثة احرف واكثم صورة واحدة ولكل كلام يطول شكل " من الحروف ياتى على المعانى الكثيرة فاذا ارادوا ان يكتبوا ما يكتب في مائة ورقة كتبوه في صفح واحد بهذا الغلم قال محمد بن زكرياء الرادى قصدنى رجل من الصين فاقام بحضرتى نحو سنة تعلم القلم قال محمد بن زكرياء الرادى قصدنى رجل من الصين فاقام بعضرتى نعو سنة تعلم الم اليها العربيّة كلامًا وخطًا في مدة خمسة اشهم حتى صار فصيحا حاذقا سريع اليد فلما اراد الانصراني الى بلدة قال لى قبل ذلك بشهم انى على الحروج فاحبّ ان يمل على كتب جالينوس الستة عشم لاكتبها فقلت لقد ضاق عليك الوقت ولا يغى زمان مقامك لنسج

العبرانية غير هذه وانها مُحّفت وغُّيرت وقال بعض اهل العلم من اليهود ان يوسف عليه السلام لما كان وزير العزيز بمصر كان ما يضبطه من امرر المملكة بالحساب والعلامات وهذه صورة الحروف العبرانية

9 مد م ۲ ۲ ۲ ۲۰۰۰ ذ من مر ق ر ش

مود ح مرم ل مم وجه م مارد فی ۲۹ مر کم اب حده وزح ط مرل مر ورسع ب ویسه امیه ۹ صوب س.

الكلام على القلم الرومي

ترأت في بعض التواريخ القديمة لم يكن اليونانيون يعرفون الخط في القديم حتى ورد ه رجلان من مصر يسمى احدهما قيمس والاخر اغنور ومعهما ستة عشر حرفا فكتب بها اليونانيون ثم استنبط احدهما اربعة احرف فكتب بها ثم استنبط آخُر يسمى سمونيدس اربعةَ أُخَرَ فصارت اربعا وعشرين وفي هذه الايام نجم سقراطيس على ما ذكر اصحق الراهب في تاريخة وسألت رجلا من الروم مُراطنا وعلمتهم وكان يذكر انه قد وصل الى المرتبة التى تسمى الايطرمولوجيا وهو النحو الرومي فقال المتعارف الذى يستعمله الروم في مدينة . السلام ثلاثة اقلام منها القلم الأول ويقال له ليطون ونظيرة من اقلام العرب قلم الرزاتين الذى يكتب به المصاحف وبه يكتبون مصاحفهم ويُعْرَفُ بيريا ملّة الروم اى بالمقدسي . وهذا مثاله ... \*

ولهم قلم يسبى افوسفيبادون° ونظيرة من اقلام العرب قلم الثلث الذى يشترك فية الحقق والبسهل وهذا مثالة …<sup>01</sup>

la

1

> 2

ولهم قلم يسمى سوريطون وهو قلم الكتَّاب الحفف" ومثله عندنا قلم الترسل الديواني فتُدْغَم" فيه الحروف وهذا مثاله ..."

ولهم قلم يعرف بالساميا ولا نظير له عندنا فان الحرف الواحد منه يحيط بالمعانى الكثيرة ويجمع عدّة كلمات وقد ذكره جالينوس فى فينكس كتبه ومعنى هذه اللفظة ثبت [16]

לאעטאץ יח יש נו איך יא ۲۱۱ د د ۲ م ۲ دور دور وف ۲ م ۱ ورو

وكتابة آخرى يقال لها الشاة دبيرية وكانت ملوك الاعاجم يتكلّمون بها فيما بينهم دون العوامّ ويمنع منها سائر اهل المبلكة حذرًا من ان يطلع على اسرار الملوك من ليس بملك ولم تقع الينا

وكتابة الرسائل على ما جرى به اللسان وليس فيها نقط ويكتب بعضها بلغة السريانية ه الاولة التى يتكلم بها اهل بابل ويقرأ بالفارسية وعدد حروفها ثلثة وثلثون حرفا يقال لها نامه دبيرية وهام دبيريه وهى لسائر اصناف المملكة خلا الملوك فقط وهذا مثالها

ىرىن بر بىپ بىپ د و'

وكتابة آخرى يقال لها راز سهرية<sup>5</sup> كانت الملوك تكتب بها الاسرار مع من يريدرون من سائر الامم وعدد حروفها واصواتها اربعون حرفا ولكل واحد من الحروف والاصوات صورة ١٠ معروفة وليس فيها شىء من اللغة النبطية وهذا مثالها ...<sup>4</sup>

ولهم كتابة آخرى يقال لها راس سهرية يكتب بها المنطق والفلسفة وهى اربعة وعشرون حرفا وفيها نقط ولم تقع الينا

ولهم هجاء يقال له زوارشن يكتبون بها الحروف موصول ومفصول وهو نحرُ الْفِ كلمة ليفصلوا بها بين المتشابهات مثال ذلك انه من اراد ان يكتب كوشت وهو اللحم بالعربية ها كتب بسرا ويقرأه كوشت على هذا المثال لربرام واذا اراد ان يكتب نان وهو الخبز بالعربية كتب لَهْمًا ويقرأه نان على هذا المثال للمال وسما وعلى هذا كل شيء ارادوا ان يكتبوه الا اشياء لا يحتاج الى قلبها تكتب على اللفظ الكلام على القلم العبراني

قرأت في بعض الكتب القديمة ان اوّل من كتب بالعبرانيّة عابر بن شالخ وضع ذلك ٢٠ بين قومة فكتبوا بة وذكر تيادورس ان العبرانى مشتقّ من السريانى وانّما لقّب بذلك حيث عبر ابراهيم الفرات يريد الشام هاربًا من نمرود بن كوس بن كنعان فامّا الكتابة فزعمت اليهود والنصارى لا خلاف بينهما ان الكتابة العبرانية في لوحين من جارة وان الله جل اسمة دفع ذلك الية فلما نزل الى الشعب من الجبل وجدهم. قد عبدوا الوثن اغتاظ عليهم وكان حديدا فكسم اللوحين أن قال وندم بعد ذلك فامرة الله جل اسمة ان من يكتب على لوحين يعملهما الكتابة " الاولة وذكر رجل من افاضل اليهود ان تيك الكتابة من عليه عليهم عليهم الكتابة الكتابة العرابي من الجبل وجدهم. قد عبدوا الوثن

١

Digitized by Google •

-----

كتابة المجيب بجميع اللغات اخذ الناس نفوسهم بتعلّم الخط والكتابة فزادوا ومهروا وقال عبد الله بن المقفّع لغات الفارسية الفهلوية والدرية والفارسية والخوزية والسريانية فاما الفهلوية فمنسوب للى فهلة اسم يقع على خمسة بلدان وهى اصفهان والرى وهمدان وماه نهاوند واذربيجان واما الدرية فلغة مدن المدائن وبها كان يتكلّم من بباب الملك وهى منسوبة الى حاضرة الباب والغالب عليها من لغة اهل خراسان والمشرق لغة اهل ه بلخ واما الفارسية فيتكلم بها الموابدة والعلمآء واشباههم وهى لغة اهل فارس واما الخوزية فبها كان يتكلم الملوك والاشرانى في الخلوة ومواضع اللعب واللذة ومع الحاشية واما السريانية فبها كان يتكلم الملوك والاشرانى في الخلوة ومواضع اللعب واللذة ومع الحاشية واما السريانية فلها كان يتكلم الملوك والاشرانى في الخلوة ومواضع اللعب واللذة ومع الماسي وقال ابن المقفع فلمان يتكلم بها السواد والمكاتبة في نوع من اللغة بالسريانى فارسى وقال ابن المقفع الفرس سبعة أنواع من الخطوط منها كتابة الدين ويسمى دين دفترية \* يكتبون بها الوستاق وهذا مثالها \*

وكتابة أخرى يقال لها ويش <sup>•</sup> دبيرية وهى ثلثمائة وخمسة وستون حرفا يكتبون بها الفراسة والزجر وخرير الماء وطنين الاذان واشارات العيون والايماء والغمز وما شاكل ذلك ولم يقع لاحد تلمها ولا فى ابناء الفرس من يكتب بها اليوم سألت اماد الموبد عنها فقال نعم هى تجرى حجرى الترجمة كما فى كتابة العربيّة تراجم

وكتابة أخرى ويقال لها الكستم وهى ثمانية وعشرون حرفا يكتب بها العهود والمورية ١٠ والقطائع وبهذه الكتابة كانت تنقش خواتيم الفرس وطرز ثيابهم وفرشهم وسكة دنانيرهم ودراهمهم وهذا مثالها

وكتابة آخرى يقال لها نيم كستم<sup>ِ،</sup> وهى ثمانية وعشرون حرفا يكتب بها الطبّ والفلسفة وهذا مثالها

בוע עו נייש מית כשי מוכב W וונו כש הגרונו ל "



-1000 11 0000-

قال محمد قد استقصيت هذا المعنى وغيرة مما يجانسة في مقالة الكتابة وادواتها من الكتاب الذي الّفتة في الأوصاني والتشبيهات

#### الكلام على القلم السرياني

قال تيادورس المفسّر في تفسيرة للسفر الأول من التوراة أنّ الله تبارك وتعالى خاطب ه ادم باللسان النبطى وهو أفصح من اللسان السريانى وبه كان يتكلّم اهل بابل فلما بلبل الله الالسنة تفرقت الأمم الى الاصقاع والمواضع ويبقى لسان اهل بابل على حالة فاما النبطى الذى يتكلّم ثبه اهل القرى فهو سريانى مكسور غير مستقيم اللفظ وقال غيرة اللسان الذى يستعمل في الكتب والقراءة وهو الفصيح فلسان ثقل سوريا وحرّان والخط اللسان الذى يستعمل في الكتب والقراءة وهو الفصيح فلسان ثقل سريا وحرّان والخط اللسان الذى يستعمل في الكتب والقراءة وهو الفصيح فلسان ثقل الم ان في احد اللسان الذى يستعمل في الكتب والقراءة وهو الفصيح فلسان ثقل مع سوريا وحرّان والخط اللسان الذى يستعمل في الكتب والقراءة وهو الفصيح فلسان ثقل مع سوريا وحرّان والخط السريانى استخرجة العلماء واصطلحوا عليه وكذلك سائر الكتابات وقال اخر ان في احد ما الاناجيل او في غيرة من كتب النصارى ان ملكا يقال له سيمورس علّم ادم الكتابة السريانية على ما في ايدى النصارى في وقتنا هذا وللسوريانيّين ثلثة اقلام وهى المفتوح ويسمى الطريالا وهو اجلّها واحسنها ويقال له الخط الثقيل ونظيرة قلم الماحوا والتحرير الطريالا وهو اجلّها واحسنها ويقال له الخط الثقيل ونظيرة علم المواحف والتحرير الطريان وهو اجلّها واحسنها ويقال له المدوّر ونظيرة قلم الوراقين والسرطا<sup>7</sup> وبة يكتبون الترسل ونظيرة في العربيّة قلم الرقاع وهذا مثال الخط السرياني ...

# الكلام على القلم الفارسي

يقال ان اول من تكلم بالفارسية جَيْرْمَرْت ويسميه الفرس الكِل شاة ° ومعناة ملك الطين وهو عندهم ادم ابر البشر وقيل اول من كُتب بالفارسيَّة أبيوراسب" بن ونداسب" المعروف بالتحاك صاحب الاجدهاك" وقيل افريدون بن اثفيان" لما قسم الارض بين ولدة سُلَّم وطوج وايرج '' خصّ كل واحد منهم بثلث المعمورة وكتب كنابا بينهم قال لي أماد الموبد" ٢٠ ان الكتاب عند ملك الصين حمل مع الدخائر الفارسية ايام يزدجرد والله اعلم ويقال ان اول من كتب جم الشيد" بن أونجهان" وكان ينزل اسان" من طساسيم تستر فزعمت الفرس انة لما ملك الارض ودانت له الجنّ والانس وسخر له ابليس امرة أن يخرج ماً في الضميمُ الى العيان فعلَّمة الكُتابة قرأت بخط ابى عبد الله حمَّد بن عبدوس ألجهشياريُّ فى كتاب الوزراء تاليفة قال كانت الكتب والرسائل قبل ملك كشتاسب" بن لهراسب قليُلة ه ولم يكن لهم اقتدار على بسط الكلام واخراج المعانى بفصيح الالفاظ من النفوس فممًّا حُفظ ودُوّن من كلام جم الشيد بن اونجهانَ الى ادرباذاني قد امرتك بسياسة الاقاليم السبعة وانفذ لذلك وسس ما امرتك بسياسته ومنها من افريدون بن كاو اثفيان بن افريدون بن اثفيان الى . . . انى ُقد حبوتك ببر معه" دباوندَّ فاقبل ذلك واتخذ سريراً منُ فضة ممرَّها بالذهب ومنها من كيقاوس \* بنَّ كيقباذ الى رُستم انى قد اعتقتك مُنَّ ۳۰ رق العبودية وملّكتك على مجستان فلا تقرر لاحد بعبودية واملك مجستان كما امرتك فلما ملك بستاسب اتسعت الكتابة وظهر زرادشت بن اسبتمان 2 صاحب شريعة الجوسُ واظهر

Digitized by Google

المستر

النسيان عقود الاخرين وقال بزرجبهر الكتب اصداف الحكم تنشقّ عن جواهر الشيم وقال اخر هذه العلوم فوارد فاجعلوا الكتب لها نظاما وهذه الابيات شوارد فاجعلوا الكتب | لها زماما

ولكلثوم بن عمرو العتابى

لـنـا ندمآء ما نَـمَـلّ حديثَـهـم أمِينون مأمونون غَـيْـبًـا ومشهدَا يُفِيدُونَنا من عليهم عِلْمَ ما مضى ورأَيـا وتـأديـبًـا وامـرًا مـسـدّدَا بلَا عِـلّـةٍ تُخْـشَـى ولا خوفِ رِيـبَـةٍ ولا نَـتَّـقـى منهم بَنانًا ولا يدَا ⁄ فإن قلتَ هم أحياء لَسْتَ بَكَاذَبٍ وان تُلْتَ هم مَوْتَى فلَسْتَ مُفَنَّدَا

وقال نطاحة واسمة احمد بن اسمعيل ويكنى ابا على وسيمرّ ذكرة مستقصى في صفة الكتاب الكتاب هو المسامر الذى لا يبتدئك في حال شغلك ولا يدعوك في وقت نشاطك ١٠ ولا يُخْرِجك الى التجمّل له والكتاب هو الجليس الذى لا يطريك والصديق الذى لا يغريك والرفيق الذى لا يُبلّك والناصم الذى لا يستزلّك

وانشدنی السرقٌ بن احمد الکندی لنفسه قال کتبتُ علی ظهر جزء اهدیته الی صدیق لی وجلّدته بِجِلَدٍ أَسْوَدَ

وانشدنى ابو بكر الزهرى" لابن طباطبا في الدفانر

لِـلّــِّ إِخْــرَانُ أَفَــادُوا مَــغُّنَـرًا فَـبِوَصْـلَهم وَوَفَائِـهم أَتَـكَثَّـُمُ هُمْ نَاطِـقـرن بغيْم أَلْـسِنَـة تُرَى هم فاحصون عن السّرائِم تُضْمَمُ إن أَبْغِ من عربَ ومن عَجَمٍ مَعًا عِـلَـمًا مضى فـيـة الدفاتِّم تُخْبِمُ حـتّـى كأَتِّى شـاهـِـذُ لِـرَمـانِـهـا ولقد مضت من دون ذلك أَعْصُمُ خطبـاء إن أَبْغ الخِطابة يَرْتقوا كَفَّى كَفِّـى لـلـدفاتِم مِـنْبَهُم كم قد بَلَوْتُ بها الـرجـالَ وانما عَـقْـلُ الفتى بكتابِ عِـلْم يُسْبَمُ كم قد هَرَمْتُ به جلـيسا مُبْرِمًا لا يستطِيع له الـهـزيـمة عَسْبَمُ

10



4222 || 12220

اسباء الجلدين المذكورين

ابن ابی الحَرِيش وكان يجلّد في خزانة الحكمة للمأمون منفة المقراض المُحَيَّفي ابو عيسی ابن شيران دميانة الاعسر ابن الحجام ابراهيم أبنه محمد الحسين بن الصفّار كلام في فضل القلم

ه قال العتابى الاقلام مطايا الفطن وقال ابن ابى دواد<sup>1</sup> القلم سفيم العقل ورسولة ولسانة الاطول وترجمانة الافضل وقال طريح بن اسمعيل الثقفى<sup>2</sup> عقول الرجال تحت اسنان اقلامها وقال ارسطاطاليس القلم العلة الفاعلة والمداد العلة الهيولانية والخط العلة الصورية والبلاغة العلة المتبمة وقال العتابى ببكاء الاقلام تتبسم الكتب وقال الكندى القلم على وزن نفاع لان الفاء ثمانون والنون خمسون والالف واحد والعين سبعون فذلك مائتان وواحد والقلم الالف واحد واللام ثلثون والقاف مائة واللام ثلثون والميم اربعون فذلك مائتان وواحد والعلم وقال عبد الحميد القلم شجرة ثمرها الالفاط والفكر بعم لولوة الحكمة وفية رمّ العقول الطميئة

كلام في فضائل الخط ومدم الكلام إلعربي

قال سهل بن هارون صاحب<sup>5</sup> بيت الحكبة ويعرف بابن راهيون<sup>4</sup> الكاتب عدد حروف العربية ثبانية وعشرون حرفا على عدد منازل القم وغاية ما تبلغ الكلبة منها مع ما زيادتها سبعة احرف على عدد النجوم السبعة قال وحروف الزوائد اثنا عشر حرفا على عدد البروج الاثنى عشر قال ومن الحروف ما يُدْغم<sup>5</sup> مع لام التعريف وهى اربعة عشّر حرفا مثل منازل القم المستترة تحت الارض واربعة عشر حرفا ظاهرة لا تدغم<sup>6</sup> مثل بقية المنازل الظاهرة وجعل الاعراب ثلث خركات الرفع والنصب والخفض لان الحركات الطبيعيّة تلث حركات حركة من الوسط كحركة الناز وحركة الى الوسط كحركة الارض وحركة على من تلث حركات حركة من الوسط كحركة الناز وحركة الى الوسط كحركة الارض وحركة على بالوسط كحركة الفلك وهذا اتفاق ظريف وتاوّل طريف وقال الكندى لا اعلم كتابة تعتمل من تجليل حروفها وتدقيقها ما يحتمل الكتابة العربية ويبكن فيها من السرعة ما لا يمكن في غيرها من الكتابات وقال الخلون الخط عقال العقل وقال الكندى الخليات الطريف من تجليل حروفها وتدقيقها ما يحتمل الكتابة العربية ويبكن فيها من السرعة ما المندسة زرحانية وان ظهرت بآلة جسمانية وقال ابو دلف الخط رياض العليون الخط مندسة روحانية وان ظهرت بآلة جسمانية وقال ابو دلف الخط رياض العربية النظام الخط اصيل في الروح وان ظهم بحواسّ البدن

40

كلام في قبم الخط يقال رداءة الخط احدى الزمانتين وقيل رداءة الخط زمانة الادب وقيل الخط الردى جدب الادب

#### كلام في فضائل الكتب

ُ قيل لسقراط اما تخاف ٌ على عينيك من ادامة النظر في الكتب فقال اذا سلمت البصيرة ٣٠ لم احفل بسقام البصر وقال مهمود ٌ لولا ما عقدته الكتب من تجارب ٌ الاولين لأُخُلّ مع [10]

المؤامرات قلم الامانات قلم الديباج قلم المدمم علم المرصع قلم النسّاخ فلما نشأ ذو الرياستين الفضل بن سهل اخترع قلما وهو احسن الاقلام ويعرف بالرياسى ويتفرّع الى عدة اقلام فمن ذلك قلم الرياسى الكبيم قلم النصف من الرياسى قلم الثلث -قلم صغير النصف قلم خفيف الثلث قلم الحقق قلم المنثور قلم الوشى قلم الرقاع قلم المكاتبات قلم غبار الحلبة قلم النرجس قلم البياض

# اخبار البربرى الحرّر وولده

اقتضاء هذا الموضع من الكتاب فذكرناه وهو اسحق بن ابراهيم بن عبد الله بن الصبّاح بن بشر بن سويد بن الاسود التّبيمي ثم السعدى وكان أبراهيم أحول وكان اسحق يعلم المقتدر واولادة ويكنى بابي الحسين ولابي الحسين رسالة في الخط والكتابة سماها تحفة الوامق لم يم في زمانه احسن خطًّا منه ولا اعرف بالكتابة واخوه ابو الحسن•نظيرة ويسلك ١٠ طريقته وابنه ابو القاسم اسمعيل بن اسحق بن ابراهيم وابنه ابو محمد القاسم بن اسمعيل ابن اتحق ومن ولاة ايضا ابو العباس عبد الله بن ابي اتحق وهولاء القوم في نهاية حسن الخط والمعرفة بالكتابة وكان قبل اسحق رجل يعرف بابن مَعْدان وعنه اخذ اسحق ومن غلمان ابن معدان ابو اتحق ابراهيم النمس ومن الحرّرين بنو وجد النجة وابن منبي والزنفلطي والروايدي قال محمد بن اسحق وممّن كتب بالمداد من الوزراء الكتّاب ابو ١٠ احمد العباس بن الحسن وابو الحسن على بن عيسى وابو على محمد بن على ابن مقلة ومولدة بعد العصم من يوم الخميس لتسع بقين من شوال سنة أثنتين وسبعين ومائتين وتوفى يوم الاحد لعشم خلون من شوال سنة ثمان وعشرين وثلثمائة وممّن كتب بالحبر ً اخوة ابو عبد الله الحسن بن على ولد مع النجم من يوم الاربعا سلخ شهر رمضان سنة • ثمان وسبعين ومائتين وتوفى في شهر ربيع الاخر سنة ثمان وثلثين وثلثمائة وهذان ٢٠ رجلان لم يم مثلهما في الماضي الى وقتنا هذا وعلى خطَّ ابيهما مقلة كتبا واسم مقلة على بن الحسن بن عبد الله ومقلة لقب وقد كتب في زمانهما جماعة وبعدهما من اهلهما واولادهما فلم يقاربوهما وانما يبذر الواحد منهم الحرف بعد الحرف والكلمة بعد الكلمة وانما الكمال كان لابي على وابي عبد الله فممن كنب من اولادهماً ابو عمد عبد الله وابو الحسن بن ابى على وابو احمد سليمان بن ابى الحسن وابو الحسين بن ابى ٢٥ على ورأيت متحفا بخط جدهم مقلة

اسباء المذهّبين للمصاحف المذكورين اليقطينيء ابراهيم الصغيرء ابو موسى بن عمارء ابن السقطىء حمد وابن حمدء ابو عبد الله الخزيمي وابنه في زماننا 2

Digitized by Google

اقلام قلم الزنبور ويستخرج من الثلثين ويكتب به فى الانصاف لا يخرج منه شىء وقلم المفتح يخرج منع وقلم الحرم أيكتب به في الانصاف الى الملوك مستخرج من الثقيل وقلم المؤامرات المستخرج من الثلثين يكتب به في الانصاف بين الملوك يخرج من هذين القلمين اربعة اقلام وهم قلم الحرم قلم المؤامرات قلم العهود المستخرج من الحرم يكتب ه به في ثلثي طومار لا يخرج منه شيء وقلم امثال النصف يخرج منه قلبان حفيف ومفتح وتلم القصص المستخرج من الحرم وتلم المؤامرات يكتب به في النصف لا يخرج منه شيء وقلم الاجوبة المستخرج من الحرم وقلم المؤامرات يكتب به في الاثلاث لا يخرج منه شيء فُذلك اثناً عشر قلماً يخرج منها اثنا عشرَ قلما منها قلم الخرفاج الثقيل وهو خفيفً الطومار الكبير ومخرجة منة يكتب به في الطوامير ويخرج منة قلم الخرفاج الخفيف ومنها ١٠ قلم السبيعي وهو شبة خط المحلات مخرجة من المحلات الاوسط يكتب بة في الطوامير وغيرها ومنها قلم يقال له قلم الاشرية تخرجه من خطَّ المجلات الاوسط يكتب به عتق العبيد واشرية الارضين والدور وغير ذلك ومنها قلم يقال له المفتح مخرجه من قلم الثقيل النصف الممسك يكتب بدفى الانصاف تخرجه منه ويخرج منه ثلثة أقلام قلم يقال له المدور الكبيم مخرجة من خفيف النصف الثقيل ويسمّية كتّاب هذا الزمان الرياسي يكتب به ٥١ في الانصاف يخرج منه قلم يقال له المدور الصغير وهو قلم جامعٌ يكتبُ به في الدفاتر والحديث والاشعار ومنها تلم يقال له خفيف الثلث الكبير يكتب به في الانصاف مخرجه من خفيف النصف الثقيل يخرج منه قلم يسمّى خطَّ الرَّقاع مخرجه من خفيف التُلُّث الكبير يكتب به التوقيعات وما أشبه ذلك ومنها قلم يقال له مفتح النصف مخرجه من النصف الثقيل ومنها قلم النرجس يكتب به في الأثلاث مخرجه من خفيف النصفُ فذلك ٢٠ اربعة وعشرون قلما مخرجها كلُّها من اربعة اقلام قلم الجليل وقلم الطومار الكبير وقلم النّصف الثقّيل وتلم الثلُّث الكبير الثقيلُ ومخرج هذه الاربعة الاقلام من القلُّم الجليلُ وهو ابر الاقلام

# ومن غير خط ابن ثوابة

لم يزل الناس يكتبون على مثال الخط القديم الذى ذكرناة الى اول الدولة العباسية ٥٦ محين ظهر الهاشبيون اختصّت المصاحف بهذه الخطوط وحدث خطّ يسمى العراقي وهو الحقق الذى يسمى ورّاقي ولم يزل يزيد ويحسن حتى انتهى الامر الى المأمون فاخذ الحجابة وكتآبة بتجويد خطوطهم فتفاخر الناس فى ذلك وظهر رجل يعرف بالاحول الحرّر من صنائع البرامكة عارف بمعانى الخط واشكالة فتكلم على رسومة وقوانينة وجعلة انواعا وكان هذا الرجل يحرّر الكتب النافذة من السلطان الى ملوك الاطراف فى الطوامير وكان من فن فناية الخرقة والوسخ ومع ذلك سحعا لا يليق على شيء فلما رتب الاقلام جعل اولها الاقلام الثقال فمنها قلم الطومار وهو اجلّها يكتب به فى طومار شام بسعفة وربما كتب بقلم وكانت تنفذ الكتب الى الملوك بة ومن الاقلام قلم الثلثين قلم الحلات قلم العهود قلم

Digitized by Google

\_\_\_\_\_ ومن كُتّاب المصاحف

خشنام البصرى ومهدى الكوفى وكانا فى ايام الرشيد ولم يم مثلهما الى حيث انتهينا وان خشنام كانت الفاتة ذراعا شقّا بالقلم ومنهم ابو حدى وكان يكتب المصاحف اللطاف فى ايلم المعتصم من كبار الكوفييين وحذاقهم وبعد هولاء من الكوفيين ابن ام شيبان والمتحور وابو حميرة وابن حميرة وابو الفرج فى زماننا فامّا الورّاقون الذين يكتبون ه المصاحف بالخط الحقق والمشق وما شاكل ذلك فمنهم ابن ابى حسّان وابن الحضرمى وابن زيد والفريابى أوابن آبى فاطَمة وابن حياده وابو عقيل وابو حمد المصرى وابن حسن المليم والحسن بن النعالي وابن حديدة وابو عقيل وابو حمد الصفهانى وابن المضرمى المليم والحسن بن النعالي وابن حديدة وابو عقيل وابو حمد الاصفهانى وابو بكم احمد ابن نصر وابنة ابو الحسين ورأيتهما جميعا

> نجعة ما نسخ من خطّ ابي العباس ابن ثوابة

1+

اول من كتب في ايام بنى أميّة تُطْبَة وهو استخرج الاقلام الاربعة واشتقّ بعضها من بعض وكان قطبة اكتب الناس على الارض بالعربية ثم كان بعدة التحاك بن عجلان الكاتب في اول خلافة بنى العباس فزاد على تطبة فكان بعدة اكتب الخلق ثم كان بعدة الحق بن حمّاد الكاتب في خلافة المنصور والمهدى فزاد على التحاك ثم كان لاتحق ها ابن حماد عدّة تلامدة منهم يوسف الكاتب الملقّب بلقوة الشاعم وكان اكتب الناس ومنهم ابراهيم بن الحسن زاد على يوسف ومنهم شقيرة الخادم وكان مملوك مؤدب القاسم بن المنصور ومنهم ثناء الكاتبة جارية ابن فيوماً ومنهم عبد الجبّار الرومى ومنهم من الشعراني والابرش وسُليم الحاص الكاتب عادم جعفر بن يحيى وعمرو بن مسعدة واحمد ابن ابى خالد واحمد الكلم كاتب المامون وعبد الله بن شدّاد وعثمان بن زياد العايل ۲ هولاء كتبوا الخطوط الاصليّة المزونة التى لا يقوى عليها احد

> تسبية الاقلام المرزونة وصفة ما يكتب بكل قلم منها مما لا يقوى علية احد فمن ذلك قلم الجليل

وعولاء الاقلام كلها لا يقوى عليها احد الا بالتعليم الشديد ونية يقول يوسف لقوة ٢٠ قلم الجليل يدى صلب الكاتب يكتب بة عن الخلفاء الى ملوك الارض فى الطواميم التحاح يخرج منة قلمان التجلات والديباج قلم التجلات الاوسط يخرج منة قلمان السبيع وقلم الاشرية وقلم الديباج يكتب بة فى الطواميم يخرج بة قلم الطومار الكبيم الذى يعمل بة فى الطواميم المستخرج من الديباج ويخرج منة الخرفاج قلم الثلثين الصغيم الثقيل المستخرج من الطوعار يكتب بة عن الخلفاء الى العمّال والامرآء فى الآفاق يخرج منة ثلثة تلهة. 17

町市上山をう ling and El M

ماعسہ حرب ارساد ۵ جید کا ہو ے سمب کر اس

قال حمد بن الحق فاول الخطوط العربيّة الخطّ المكى وبعدة المدنى ّثم البصرى ثم الكوق فاما المكى والمدنى ففى الفاتة تعويج الى يمنة اليد واعلا الاصابع وق شكلة انتجاع يسيم وهذا مثالة . . . <sup>1</sup>

المكى المدنيّين التئم والمثلث والمدور الكوفي البصرى المشق التجاويد السلواطى المصنوع المائل الراصف الاصفهانى التجلى القيراموز ومنه يستخرج الجم وبه يقرون حدت قرصا وهو نوعان الناصرى والمدور قال محمد بن اسحق اول من كتب المصاحف في الصدر ١٠ الاول ويوصف بحسن الخط خالد بن ابى الهيّاج رأيت معحفا بخطّه وكان سعد نصبه لكتب المصاحف والشعر والاخبار للوليد بن عبد الملك وهو الذى كتب الكتاب الذى فى قبلة متجد النبى صلعم بالذهب من والشمس ونحاها الى اخر القرآن ويقال ان عمر بن عبد العزيز قال اريد ان تكتب لى معحفا على هذا المثال فكتب له معحفا تنوق فيه ماد العزيز قال اريد ان تكتب لى معحفا على هذا المثال فكتب له معحفا تنوق فيه فاقبل عم يقلّبه ويستحسنه واستكثم ثمنه فردة علية ومالك بن دينار مول سامة بن ما لوى بن غالب ويكنى ابا يحيى وكان يكتب المصاحف باجرة ومات سنة ثلثين ومائة

فوضع الاعجام وسئل اهل الحيرة مبن اخذتم العربي فقالوا من اهل الانبار ويقال ان الله تعالى انطق اسمعيل بالعربيَّة المُبِينة وهو ابن اربع وعشرين سنة قال محمد بن امحق ا فاما الذى يقارب الحقّ وتكاد النفس تقبله فذكر الثقة ان الكلام العربي بلغة حمير وطسم وجديس وارم وحويلْ وهولاء هم العرب العاربة وأن اسمعيل لما حصل في الحرم ونشأ وكبر تروج في جرهم آل معاوية بن مضاض الجرهبي فهم اخوال ولدة فتعلّم كلامهم ولم يزل ه ولا اسمعيل على مرّ الزمان يشتقون الكلام بعضة من بعض ويصنعون للاشيآء اسماً. كثيرة بحسب حدوث الاشيآء الموجودات وظهورها فلما أتسع الكلام ظهر الشع الجيد الفصيم في العدنانية وكثر هذا بعد معدّ بن عدنان ولكل قبيلة من قبائل العرب لغة تتفرّد بها وترُّخذ عنها وقد اشتركوا في الاصل قال وان الزيادة في اللغة امتنع العرب منها بعد بعث النبي صلعم لاجل القرآن ومما يصدّى ذلك روى مكحول عن رجاله ان ١٠ اول من وضع الكتاب العربي نفيس ونضَرُ وتيما ودومة هولاء ولد اسمعيل وضعوه مفصّلا وفرقة قادور بنت بن هبيسع بن قادور' قال وانَّ نغرا من اهل الانبار من إياد القديمة وضُعوا حروفُ الف ب ت ن وعنه اخذتُ العرب قرأت في كتاب مكة لعمر بن شبة وبخطَّه احبرنَّى قُوم من علماء مضم قالوا الذى كتَبُّ هذاً العربي الجَزْم " رجل من بني مخلد بن النصر بن كنانة فكتبت حيَّنتُذ العرب وعن غيرة الذي حملُ الكتَّابة الى قريش بمكة ابو 10 قيس بن عبد مناف بن زهرة" وقد قيل حَرْبَ بن اميّة" وقيل انه لما هُدمت الكعبة قريش وجدوا في ركن من أركانها جرا مكتوبا فيه السلف بن عَبْقَم يقرأ على ربِّه السلام من رأس ثلثة ألف سنة وكان في خزانة المامون كتاب بخطّ عبد المطلب بن هاشم في جلد أدم فيه ذكر حقّ عبد المطّلب بن هاشم من اهل مكة على فلان بن فلان الحميري من اهل وزل صنعا" عليه الف درهم فضّة كيلا بالحديدة" ومتى دعاة بها اجابة ٢٠ شهد الله والملكان" قال وكان الخطَّ شبه خطَّ النساء" ومن كُتَّاب العرب أُسَيَّد" بن ابي العِيص أصيب في حجر بمجد السور عند قبر المُرتِّين" وقد حسم السَّيل عن الارض فيه انا اسيد بن ابى العِيص ترحّم الله على بـنـى عبد مناف لم سميت العرب بهذا الاسم من خطّ ابن ابی سعد ذکررا ان ابراهیم علیه السلام نظر الی ولد اسمعیل مع اخوالهم من جرهم فقال له يا اسمعيّل ما هولاء فقال بنيّ واخوالهم جرهم فقال له ابراهيم ، باللِّسان الذِّي كُان يتكلُّم به وهو السريانية القديمة اعْرُب له يقول اخلطهم به" والله اعلم

## الكلام على القلم الحبيرى

زعم الثقة انه سمع مشايح. من اهل اليمن يقولون ان حميم كانت تكتب بالمسند على خلاف اشكال الف وباء وتاء ورأيت انا جزءا من خزانة المامون ترجمتُه ما امم بنتخه اميم المؤمنيين عبد الله المامون اكرمه الله من التراجم<sup>3</sup> وكان في جملته القلم الحميرى فاثبت ٣٠ مثاله على ما كان في النتخة

Digitized by Google

المقالة التاسعة وهى فنّان في المذاهب والاعتقادات الفنّ الأول في وصف مذاهب الحرانيّة الكلدانيّين المعروفين في عصرنا بالصابئة ومذاهب الثنوية من المنانيّة والديصانية والحرمية والمرقيونية والمزدكية وغيرهم واسماء كتبهم الفنّ الثانى في وصف المذاهب الغريبة الطريفة كمذاهب الهند والصين وغيرهم من اجناس الامم

ه المقالة العاشرة تحتوى على اخبار الكيبيائين والصنعويّين من الفلاسفة الـقـدمـاء والحُدَثين واسماء كتبهم

- Jour tiers

الفن الأول من المقالة الأولى فى وصف لغات الامم من العرب والثجم ونعوت اقلامها وانوَّاع خطوطها واشكال كتاباتها الكلام على القلم العربي

اختلف الناس في اول من وضع الخطَّ العربي فقال هشام الكلبي اول من صنع ذلك قوم من العرب العاربة نزلوا في عدنان بن اد واسماؤهم ابو جاد هواز حطى كلمون صعفض قريسات هذا من خطَّ ابن الكوفي بهذا الشكل والاعرابُ وضعوا الكتاب على اسمائهم ثم وجدوا بَعَنَ ذلك حروفا ليست من اسمائهم وهي الثاء والخآء والذال والطاء والشين ها والغين فسبّوها الروادف قال وهولاء ملوك مَدْين وكان مهلكهم يوم الظُلّة في زمن شعيب النبي عليه السلام وأنشد لاخت كلمون ترثيه

> كَلَمونَّ هَدَّ زُكْنِـى هَلَكَتْ وَسُّطُ المَحَلَّةُ سَـيَّـدُ الـقـرم أَتَاهُ الْحَنْفُ ثارٍ وَسُطَ ظُلَّهُ جعلتْ نارًا عليهم دَارُهُم كالـمُضْحَـِلَّـهُ

المقالة الثانية وهي ثلثة فنون في الخويين واللغويّين الفنّ الأول في ابتداء الخو واخبار الخويّين البصريّين وفعضاء الأهراب واسماء كتبهم الفنّ الثاني في اخبار الخويّين واللغويّين من الكوفيّين واسماء كتبهم الفنّ الثالث في ذكر قوم من الخويين خلطوا المذهبين واسماء كتبهم

المقالة الثالثة وهى ثلثة فنون في الاخبار والآداب والسيم والانساب الفن الأول في ه اخبار الاخباريين والرواة والنسّابين واتحاب السيم والاحداث واسماء كتبهم الفنّ الثاني في اخبار الملوك والكتّاب والمترسّلين وعمّال الخراج واتحاب الدواوين واسماء كتبهم الفنّ الثالث في اخبار الندماء والجلساء والمغنّيين والصفادمة والصفاعنة والمتحكين واسماء كتبهم

المقالة الرابعة وهى فنّان فى الشعر والشعراء الفنّ الأول فى طبقات الشعراء الجاهليّين والاسلاميّين منّن لحق الجاهليّة وصُنّاع دواوينهم واسماء رواتهم الفنّ الثانى فى طبقات ١٠ شعراء الاسلاميّين وشعراء الحُدَثين الى عُصرنا هذا

المقالة الحامسة وهى خمسة فنون في الكلام والمتكلّمين الغنّ الأول في ابتداء امر الكلام والمتكلّمين من المعتزلة والمرجئة واسماء كتبهم الفنّ الثانى في اخبار متكلّمى الشيعة الاماميّة والزيديّة وغيرهم من الغلاة والاسمعيليّة واسماء كتبهم الفنّ الثالث في اخبار متكلّمي الحبّرة والحشويّة واسماء كتبهم الفنّ الرابع في اخبار متكلّمي الخوارج ما واصنافهم واسماء كتبهم الفنّ الخامس في اخبار السيّاج والزهّاد والعبّاد والمتصوّفة والمتكلّمين على الوساوس والخطرات واسمآء كتبهم

المقالة السادسة وهي ثمانية فنون في الفقد والفقهآ، والحدّثين الفن الأول في اخبار مالك واتحابه واسماء كتبهم الفن الثاني في اخبار ابي حنيفة النعمان واتحابه واسماء كتبهم الفن الثالث في اخبار الامام الشافعي واتحابه واسماء كتبهم الفن الرابع ٢٠ في اخبار داود واتحابه واسماء كتبهم الفن الخامس في اخبار فقهاء الشيعة واسماء كتبهم الفن السادس في اخبار فقهاء اتحاب الحديث والحكثين واسماء كتبهم الفن السابع في اخبار ابي جعفم الطبري واتحابة واسماء كتبهم الفن الفن الثرائع في اخبار ابي جعفم الطبري واتحابة واسماء كتبهم الفن الفات الفات الثابة

المقالة السابعة ثلثة فنون في الفلسفة والعلوم القديمة الفن الول في اخبار الفلاسفة ٣٠ الطبيعيّين والمنطقيّين واسماء كتبهم ونقولها وشروحها والموجود منها وما ذكر ولم يوجد وما وُجد ثم عدم الفن الثاني في اخبار المحاب التعاليم والمهندسين والارثماطيقيّين والموسيقيين والحسّاب والمنجمين وصنّاع الآلات والمحاب الحيل والحركات الفن الثالث في ابتداء الطبّ واخبار المتطبّبين من القدماء والمُحْدَثين واسماء كتبهم ونقولها وتغاسيرها

المقالة الثامنة وهي ثلثة فنون في الاسمار والخرافات والعزائم والتحر والشعوذة الفَنَ ٣٠ الرول في اخبار المسامرين والحرّفين والمصوّرين واسماء الكتب المصنفة في الاسمار والخرافات الفن الثاني في اخبار المعزمين والمشعبذين والتحرة واسماء كتبهم الفنّ الثالث في الكتب المصنفة في معاني شتى لا يعرف مصنّفوها ولا مؤلّفوها \* 1



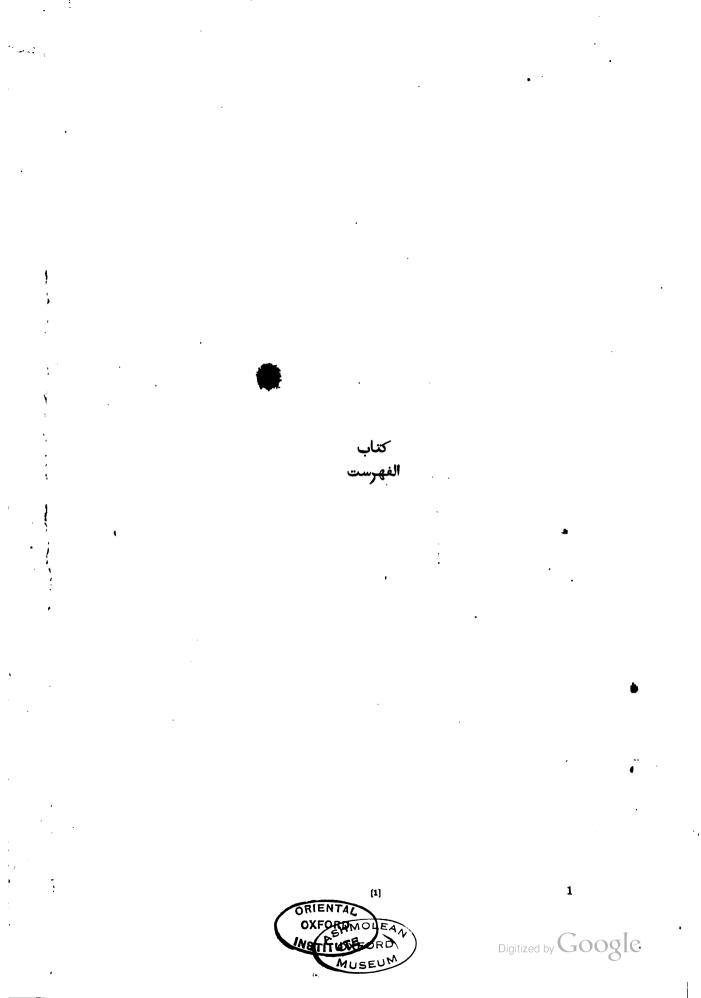
بسم الله الرحمن الرحيم م رب يسّم برحمتك/النفوس<sup>1</sup> تشرابّ الى النتائيم دون المقدّمات وترتام الى الغرض المقصود دون التطويل فى العبارات فلذلك اقتصرنا على هذه الكلمات فى صدر كتابنا هذا اذ كانت دالّةٌ على ما قصدناه فى تاليفه ان شاء الله فنقول وبالله نستعين واياه نسئل الصلوة على جبيع انبيائه وعباده التخلصين فى طاعته ولا حول ولا قوّة الا بالله العلى العظيم جميع انبيائه وعباده التخلصين فى طاعته ولا حول ولا قوّة الا بالله العلى العظيم منا فهرست كتب جميع الأمم من العرب والجم الموجود منها بلغة العرب وقلبها ما فى اصناف العلوم واخبار مصنّفيها وطبقات مولّفليها وانسابهم وتاريح. مواليدهم ومبلغ اعمارهم واوقات وفاتهم واماكن بلدانهم ومناقبهم ومثالبهم منذ ابتداء كلّ علم اخترع الى عصرنا هذا وهو سنة سبع وسبعين وتلثمائة للهجرة

#### اقتصاص

ما يحتوى عليه الكتاب وهو عشر مقالات

ها المقالة الأولى وهى ثلثة فنون الفن الأول في وصف لغات الأمم من العرب والعجم وتُعرفت اقلامها وانواع خطوطها واشكال كتاباتها الفن الثانى في اسماء كتب الشرائع المنزلة على مذاهب المسلمين ومذاهب اهلها الفن الثالث في نعت الكتاب الذى لا ياتية الباطل من بين يدية ولا من خلفة تنزيل من حكيم حميد واسماء الكتب المصنّفة في علومة واخبار القرّاء واسماء رواتهم والشواذ من قراءتهم

Digitized by Google



ł

.



•

٠



Digitized by Google

